

المشروع القومى للترجمة

تاريخ التحليل الاقتصادي

(الجلد الأول)

تأليف: جوزيف أ. شومبيتر

ترجمة: حسن عبد الله بدر

مراجعة: عصام الخفاجي





المشروع القومى للترجمة إشراف: جابر عصفور

- العدد: ٧٤٦
- تاريخ التحليل الاقتصادى (المجلد الأول)
 - جوزيف أ. شومبيتر
 - حسن عبد الله بدر
 - عصام الخفاجي
 - الطبعة الأولى ٢٠٠٥

هذه ترجمة كتاب:

History of Economic Analysis Edited by: Joseph Schumpeter

© Introduction by Mark Perlman «All Rights Reserved»

«Authorised translation from English language edition published by Routledge, a member of the Taylor & Francis Group».

حقوق الترجمة والنشر بالعربية محفوظة للمجلس الأعلى للثقافة.

شارع الجبلاية بالأوبرا ـ الجزيرة ـ القاهرة ت: ٧٣٥٢٣٩٦ فاكس: ٧٣٥٨٠٨٤

EL Gabalaya st. Opera House, El Gezira, Cairo

TEL: 7352396 Fax: 7358084

تهدف إصدارات المشروع القومى للترجمة إلى تقديم مختلف الاتجاهات والمذاهب الفكرية للقارئ العربى وتعريفه بها، والأفكار التي تتضمنها هي اجتهادات أصحابها في ثقافاتهم ولا تعبر بالضرورة عن رأى المجلس الأعلى للثقافة.

المُحَتَّوَيَاتٌ

7	تقديم المترجم
9	مقدمة الناشر
	الجزء الأول: المقدمة: النطاق والمنهج
25	الفصل الأول: مدخل وخطة
الاقتصادى37	الفصل الثاني: المدخل الأول: أساليب التحليل
زامنة في الحقول الأخرى55	الفصل الثالث: المدخل الثاني: التطورات المتر
65	الفصل الرابع: سوسيولوجيا الاقتصاد
الأول (حتى عام ١٧٩٠ تقريبًا)	الجزء الثاني: من البدايات حتى الوضع الكلاسيكي
89	الفصل الأول: الاقتصاد الإغريقي – الروماني
لقانون الطبيعي	الفصل الثاني: العلماء السكو لائيون وفلاسفة ا
الكر اريس	الفصل الثالث: الإداريون المستشارون وكتاب
غوغو	الفصل الرابع: علماء القياس الاقتصادى وتور
يغيل	الفصل الخامس: السكان، الغلة، الأجور، والتث
396	الفصل السادس: القيمة والنقود
476	الفورل السادو: الأدر "الودر كانتا "

•

تقديم المترجم

قمنا بتعريب هذا الكتاب – المرجع في تاريخ التحليل الاقتصادي لكي نوفر لطلبة الاقتصاد، وبخاصة طلبة الدراسات العليا، وكذلك للأساتذة والباحثين في الشئون الاقتصادية، مرجعًا مهمًا لدراسة علم الاقتصاد، من المؤكد أن تغتنى به المكتبات والجامعات في الوطن العربي، وذلك لأن مؤلف هذا الكتاب هو أحد أهم علماء الاقتصاد في القرن العشرين، وكان قد كتبَ مؤلفات كثيرة تمت ترجمة الكثير منها إلى مختلف لغات العالم، ومنها لغتنا العربية.

وأود أن أتقدم بالشكر الجزيل للأخ الزميل د. عصام الخفاجي لقيامه بمراجعة الصفحات المائة الأولى من الترجمة، وكذلك مراجعة جمل وفقرات معينة من الصفحات الد ٧٥٠ الأولى منها. كما أشكر الأخ د. ثائر كريم إسماعيل الذي قام بمراجعة الصفحات الد ٢٧٠ الأولى من العمل. وقد قدَّم المزميلان العزيان ملاحظات كثيرة ساعدت على تصحيح وتدقيق العديد من العبارات الواردة في تلك الصفحات. كما لا يفوتني تقديم الشكر للأخ الأستاذ بسيم أنور رضا لقيامة بمراجعة جمل معينة من العمل كله.

د. حسن عبد الله بدر



مقدمة الناشر

بأتى كتاب تاريخ التحليل الاقتصادي History of Economic Analysis، الذي انكب جوزيف أ. شومبيتر Joseph A. Schumpeter على تأليف خلال السنوات التسع الأخيرة من حياته دون أن يفرغ منه بصورة تامـة، نتاجًا لنيتـه بترجمة وتنقيح وتحديث عمله little sketch of doctrines and methods" " (Epochen der Dogmen-und Methodengeschichte) (مسودة صعفيرة للمذاهب والمناهج) الذي كان قد كُتب خصيصًا للمجلد الأول من كتاب ماكس فيبر "Grundriss"، المنشور عام ١٩١٤. (١) وقد شُكِلُ ذلك العمل مقالـة طويلـة (٢٠,٠٠٠ كلمة تقربيًا) من أكثر من ١٠٠ صفحة، كانت مقسمة إلى أربعة أجزاء أو فصول. وتبين مراجعة فهرست المحتويات أن تلك الأجزاء أو الفصول الأربعة تغطى بشكل موجز جدا القضايا العامة نفسها التي تعالجَ بتفصيل أكبر في الجزء الثاني والجزء الثالث والجزء الرابع من الكتاب الحالى: تاريخ التحليل الاقتصادي على مدى ١٢٠٠ صفحة. إذ تجرى في جزء منفصل من العمل الحالي (الجزء الثاني: من البدايات وحتى عام ١٧٩٠) مناقشة الجزأين أو الفصلين الأولين اللهذين يعالجان (١) تطور علم الاقتصاد من عمل الفلاسفة والمناقشة الشهيرة (٢) الاكتشافات في علم الاقتصاد المرتبطة بالفزيوقراط physiocrats وتورجو Turgot و آدم سمث Adam Smith . ويتشابه الجزآن الثالث والرابع في كلا العملين تقريبًا. وكانت العناوين الرئيسية في العمل Epochen كما يلي:

- ا. Die Entwicklung de Sozialokonomik zur Wissenschaft (تطور الاقتصاد الى علم).
- 7. Die Entdeckung des Wirtschftlicchen kreislaufs (اكتشاف التدفق السدائرى للحياة الاقتصادية).
 - Tas Klassische System und Seine Auslaufer . ٣ (النظام الكلاسيكي وفروعه).
- Die historische Schule und die Grenznutzentheorie (المدرسة التاريخية ونظرية المنفعة الحدية).

Grundriss der Socialomonomik, 1. Abteilung, Wirtschatt und Wirtschaftswissenschaft, (1) pp. Paul Siebeck), Tubingin, 1914, 2nd ed. 1924, 19-124, published by J. C. B. (Mohr

لقد نفدت نسخ المقالة القديمة؛ ولم تُترَجم من الألمانية إلى الإنجليزية قط، رغم اهتمام الكثيرين بها وتشجعيهم على ترجمتها. أنجز شومبيتر عمله الضخم "Business Cycles" "Business Cycles" عام ١٩٣٨ بعد جهود مضنية، فيما راح ينشد الاسترخاء والتسلية من خلال كتابة عمله "Capitalism, Socialism, and Democracy" الذي اعتبره عملاً "شعبيًا" بصورة واضحة، بحيث أنه تصور أن يفرغ منه في وقت ما من عام ١٩٤١. وأثناء ذلك، راح شومبيتر يقوم بتدريس مقرر تعليمي في تاريخ الفكر الاقتصادي لنصف فصل دراسي في جامعة هارفارد. أعطى شومبيتر هذا المقرر لأول مرة في فصل الخريف من عام ١٩٣٩ وواصله حتى فصل الربيع من عام ١٩٤٨: وقد أعطاه شومبيتر كل تلك الفترة باستثناء عام ١٩٤٠ حينما كان في إجازة. وقد يكون هذا هو العامل الحاسم. فقد كانت هذه هي المسرة الثانية التي يُدَرِّسُ فيها شومبيتر في حقل مثير لاهتمامه. وهكذا فمن الطبيعي أن يفكر بالكتابة في هذا الحقل. وكان شومبيتر يريد ترجمة وتنقيح وتحديث عمله الاقتصاديين الذين مراً بهم وكتب عنهم في مقرره التعليمي، وفي الحقيقة، كنت الفترة طويلة أتصور أن شومبيتر كان يكتب تاريخاً للفكر الاقتصادي.

ولم تكن خطة شومبيتر الأصلية طموحة جدًا. فمن المؤكد أنه لم تكن لديه نية لإنفاق تسع أو عشر سنوات على تاريخ التحليل الاقتصادى. إذ ربما كان يفكر في البداية بتخصيص وقت فراغه لبضعة شهور أو سنة لكتاب صغير من ٣٠٠ أو ٠٠٠ صفحة. وكان معلمة ومن ثم أخذ يفكر بمجلد ضخم من ٢٠٠ أو ٢٠٠ صفحة. وكان اهتمامه الرئيسي يتمثل بالعمل حول النظرية. وقد خَططَ لوضع مساهمته الكبرى في هذا الحقل. وكان شومبيتر يواصل دراسة الرياضيات لاعتقاده بأنها ستكون أداة لا غنى عنها للنظرية المعاصرة عنها. وكان يفكر في نظرية معينة قد تؤلف ذات يوم الاقتصاد الديناميكي بالطريقة نفسها التي لخص فيها نظامُ فالراس "الاقتصاد يوم الاقتصاد الديناميكي بالطريقة نفسها التي لخص فيها نظامُ فالراس "الاقتصاد يكتب أو لا مقدمة صغيرة لنظرية من النوع الذي يُجَسِدُهُ العمل General Theory بكتب أو لا مقدمة صغيرة لنظرية من النوع الذي يُجَسِدُهُ العمل ويواظب على درس شومبيتر يتابع الأدب النظري الجاري (وبخاصة الدوريات) ويواظب على درس الرياضيات ويجمع ملاحظات تكفي لكتابة مجلدات. وتقع نتائج هذا العمل في بعض

الأجزاء الأخيرة من: تاريخ، (*) وبخاصة تلك الأجزاء التي تلخص التطورات الحديثة.

من الصعب جدًا أن نقول لماذا بالضبط أصبح عمل شومبيتر في كتاب تاريخ يزداد تعقدًا باستمرار ويأخذ وقتًا متزايدًا. فهذا يعود، جزئيًا، إلى أن اهتمامات شومبيتر كانت تتسع باستمرار، وأنه وجد أن من الصعب أن يعالج باختصار شديد تلك الأشياء التي بدت أنها تعكس تطورًا مثيرًا بالنسبة له. (فقد أخذ، مثلاً، يعير العلماء السكو لائيين وفلاسفة القانون - الطبيعي اهتمامًا كبيرًا في بداية الأربعينيات). كما إن كتابة تاريخ كانت تتيح لشومبيتر فرصة لتجميع كل خيوط اهتماماته: الفلسفة، والسوسيولوجيا، والتاريخ، والنظرية، وبعض الحقول التطبيقية كالنقود والدورات والمالية العامة والاشتراكية. كما أعتقد بأن الحرب قد ساهمت في استطالة وتعقد عمل شومبيتر في كتابه تاريخ. وأتذكر ما قاله شومبيتر لواحد أو اثنين من أصدقائه بأن انكبابه على تاريخ كان يريحه نوعًا ما أثناء الحرب. فقد ألهاه هذا العمل، مؤقتًا، عن واقع قبيح كان يحزنه كثيرًا، لقناعته بأن الحرب ستدمر الحضارة التي أحبَهًا.

وقد اعتاد شومبيتر دومًا أن يكتب كل شيء بيده، وأن يحتفظ بكل شيء مما كتبَ. ومن هنا، فلعلنا نرى كيف إن المعالجات الأولى قد جاءت محكمة أكثر وأكثر. ويُحتمل أنه بدأ بكتابة تاريخ عام ١٩٤١. ويبدو أن شومبيتر، أثناء عامى ١٩٤٢ و الأجزاء الكبيرة الوحيدة من الكتابات التي كتبت في الأعوام الأولى دون أن تعاد إن الأجزاء الكبيرة الوحيدة من الكتابات التي كتبت في الأعوام الأولى دون أن تعاد كتابتها فيما بعد هي الفصل الخاص بالأدب "الميركنتيلي" الذي طبع في حزيران الإعتباء فيما بعد هي الفصل المتعلق بالسياسة الاجتماعية والمنهج التاريخي والذي طبع جزء منه في كانون الثاني ١٩٤٣ والباقي في كانون الأول ١٩٤٣، والقسم الخاص بفرضيات سنيور الأربع عند بداية الفصل السادس من الجزء الثالث (الاقتصاد بفرضيات سنيور الأربع عند بداية الفصل السادس من الجزء الثالث (الاقتصاد يعيد كتابتها لو كتب له أن يعيش ليكمل كتابه تاريخ. كما كان شومبيتر أن ينقحها أو يعيش ليكمل كتابه تاريخ. كما كان شومبيتر، من حين الي آخر، يقوم بحشر بعض الصفحات من النسخة المبكرة في النسخ التي وَضَععها فيما بعد. هذا، وثمة وصف لهذه العملية في الملحق بدرجة ما من التفصيل.

^(*) المقصود هو الكتاب الحالى "تاريخ التحليل الاقتصادى". وستتكرر الإشارة لهذا الكتـــاب بهـــذا الشـــكل الموجز في مواضع كثيرة من هذا العمل. (المترجم)

وبمرور الزمن، بدأ شومبيتر يُشدد على أن هذا العمل هو تاريخ للتحليا الاقتصادى، وليس تاريخًا للفكر الاقتصادى. ويوضح شومبيتر هذا الأمر في وصف موجز كتبه مبكرًا عام ١٩٤٩ للناشرين الإنجليزيين ألن و آنون & Unwin ذكر فيه:

يصف هذا الكتاب تطور ومصائر التحليل العلمي في حقل الاقتصاد منذ الأزمنة الإغريقية الرومانية وحتى الوقت الحاضر، في إطار ملائم من التاريخ الاجتماعية والسياسي، مع بعض الاهتمام بالتطورات في العلوم الاجتماعية الأخرى وفي الفيد كذلك. إن الأفكار حول السياسة الاقتصادية والتي كانت تدور في ذهن الجمهور أو التي يمكن أن تُنسب إلى القانونيين والإداريين، سواء أتم تجسيدها أم لا في أنظمة محكمة كالمذهب الليبرالي والتضامني وما شابه مما يشار له كفكر اقتصادي عمومًا، تدخل كجزء ليس إلا في ذلك الإطار، ويتمثل موضوع الكتاب في تاريخ تلك الجهود الهادفة إلى وصف وتفسير الوقائع وإلى توفير الأدوات اللازمة لتحقيق ذلك.

ولما كانت إمكانية معالجة تاريخ علم الاقتصاد ذاتها، مثله مثل تاريخ أى من العلوم الأخرى، هي أمر مثير للخلاف، فإن الجزء الأول من هذا الكتاب مخصص كليًا للقضايا المنهجية التي يثيرها هذا المدخل، وبخاصة قضية مدى صحة التمييز بين التحليل الاقتصادي العلمي والفكر الاقتصادي، رغم التداخل بين الاثنين. شم يروى الجزء الثاني قصة نمو المعرفة التاريخية والإحصائية والنظرية للظواهر الاقتصادية منذ بداياتها في اليونان القديمة وإلى نشوء الاقتصاد كحقل خاص متميز وحتى الظهور اللاحق للبحوث النظامية في النصف الثاني من القرن الثامن عشر والتي كان كتاب آ. سمث Wealth of Nations أكثرها نجاحًا.

ويغطى الجزء الثالث الفترة المحصورة بين عام ١٧٧٦ (الذى تم تغييره لاحقًا إلى عام ١٧٧٦) وعام ١٨٧٠، بينما يغطى الجزء الرابع الفترة بين عامى ١٨٧٠ و ١٩١٤. أما الجزء الخامس، فيهدف إلى مساعدة القارئ على ربط الوضع الحالى لعلم الاقتصاد بالعمل المنجز في الماضى. وقد جرى، في كل مكان من كتاب تاريخ، بذل الجهد لإبراز الخطوط الأكثر أهمية دون التضحية بدقة المادة المعروضة من أجل تبسيطها.

لقد أشرت في البداية إلى إن ج. شومبيتر كان قد انكبَّ على كتابة تاريخ التحليل الاقتصادي أثناء السنوات النسع الأخيرة من حياته. وربما ساهمت كل كتاباته وكل عمله في التدريس بتحقيق النتيجة النهائية. فالمحاضرة التي ألقاها عند مغادرتــه لجيمــوفيتس Czernowitz عــام ١٩١١ كانــت تحمــل عنــوان "Vergangenheit und Zukunft der Socialeissenschften". "Vergangenheit und المحاضرة خلاصة موجزة لما أصبح Epochen أولاً و Betatory of Economic Analysis - تاريخ التحليل الاقتصادى - في آخر الأمر. كما أن الخطاب الرئاسي لشومبيتر أمام الجمعية الاقتصادية الأمريكية في كانون الأول ١٩٤٨ (" Science and Ideology") عالجَ بعض تلك المشاكل المنهجية التي طرحها شومبيتر في الجزء الأول من كتاب تاريخ. وقد غطى المقرر التعليمي الذي ألقاه شومبيتر فـــى هارفارد حول تاريخ الفكر الاقتصادى الفترة المحصورة بين عهد آ. سمث A. Smith و أ. مارشال A. Marshall أساسًا، مع تأكيد خاص على النظام الريكاردي للنظرية الاقتصادية. كما أنه ناقش، في مقرره عن النظرية الاقتصادية المتقدمة (٦) كثيرًا من المشاكل الواردة في الجزء الرابع، الفصل السابع (تحليل التوازن)، وفي الجزء الخامس. وقام شومبيتر في هارفارد أيضًا بتدريس مقرر عـن الاشــتراكية وآخر حول الدورات الاقتصادية أحيانا والمقرر المتعلق بالنقود. وفي بون، حـــافظ ج. شومبيتر على كرسى المالية العامة، ولكنه كان يدير الحلقة الدراسية التي تعنى بالنظرية بشكل رئيسي، وبخاصة نظرية النقود ونظرية المعرفة. وفي يال Yale، درَّسَ شومبيتر موضوع التجارة الدولية لسنة واحدة. ولم تتمشل تحضيرات شومبيتر لكتابة عمله (تاريخ التحليل الاقتصادى) بمقرراته فقط، بل إنها شملت أيضًا مقالاته الكثيرة التي غطت كل جوانب الاقتصاد تقريبًا، وكذلك عروضه

Duncker & وقد نشر كل من دونكر و هيومبلوت. "The Past and Future of the Social Science" (۲) Schriften des Sozialwissenschaftlichen: منها عام ۱۹۱۰ في: Akademischen Vereins in Czernowitz

⁽٣) عند بداية دليل المقررات، نجد الوصف الموجز التالى لذلك المقرر (الاقتصاد ٢٠٣ أ) في فصل الغريف ١٩٤٩-١٩٤٨: يتمثل الموضوع الأولى لهذا المقرر في تدريب الطلبة على فن صياغة المفاهيم للخصائص الأساسية للعملية الاقتصادية. ولكن مناقشة المشاكل الفردية سوف تهيئ فرصية لاستيعاب الأجزاء الكبيرة من النظرية التقليدية، القديمة والجديدة. يتضمن برنامج هذا الفصل، أولا، عرضا تمهيديًا لأفكار أساسية معينة، وبخاصة التحديد والاستقرار determinateness and stability ثانيًا: الديناميكا العامة للمجاميع الاقتصادية. ثالثًا: النظرية العامة لسلوك الأسر والمنشآت، ورغم أن بعض المعرفة بحساب التفاضل والتكامل والمعادلات التفاضلية تمثل أمراً مرغوبًا، بيد أنه لن يجرى التشديد على الجوانب الرياضية البحتة.

العديدة للكتب، ومقالاته المتعلقة بالسيرة، وكتبه. وحتى قراءاته بقصد التسلية والاستجمام إذ كان شومبيتر يحب قراءة كتب السيرة الذاتية، وبخاصة تلك التسى تضم مجلدات عدة قد ساهمت في تعميق معرفته بالناس والأحداث والخلفيات وهذا أمر واضح في كل مكان من كتاب تاريخ، وستعمل المناقشات المتزنة حول نقاط دقيقة من التحليل الاقتصادي على تنشيط بعض القراء.

لم يكن أى جزء من المخطوطة قد أخذ شكله النهائي، ولكن بعض الأجزاء كانت مكتملة تقريبًا أكثر من غيرها. وكانت الأجزاء الرئيسة الثلاثة (الثالث والرابع) جاهزة عمليًا، فيما عدا بعض الاستثناءات المذكورة في الملحق؛ وكان الجزء الأول التمهيدي والجزء الخامس الختامي على وشك الاكتمال. إن الفصل الخاص بكينز Keynes والاقتصاد الكلي الحديث في نهاية الجزء الخامس يشكل الشيء الأخير الذي كُتب قرب نهاية عام ١٩٤٩. وقد ترك ج. شومبيتر ذلك الفصل الطبع عندما سافر إلى تاكونك Taconic بمناسبة أعياد رأس السنة، ثم إلى نيويورك لاجتماعات الجمعية الاقتصادية الأمريكية. وعند عودته من الاجتماعات، بدأ بكتابة الصيغة النهائية لخطابه: "The March into Socialism"، وكذلك بقراءة المطبوع من الجزء الثالث من كتاب تاريخ.كما ترك شومبيتر ملاحظات من الجزء حول إجراء تنقيحات في الفصول الثلاثة أو الأربعة الأولى من ذلك الجزء حول الاقتصاد "الكلاسيكي". ولكن وفاته في ٨ كانون الثاني ١٩٥٠ حالت دون تحقيق تلك التقيحات.

كان كل كتاب تاريخ مكتوبًا باليد أولاً، كما أن بعض الأجزاء، مثل الفصل المبكر عن النقود (الجزء الثاني، الفصل السادس) وكثيرًا من المواد حول نظام التوازن لدى فالراس Walras (الجزء الرابع، الفصل السابع، القسم السابع) كانت أيضًا مكتوبة باليد ولم تُطبع. بل إنه كانت هناك، في بعض الحالات، عدة نسخ بديلة مكتوبة باليد. ثمة أجزاء أخرى كانت مطبوعة بالفعل، بيد أن المؤلف لم يقرأها بعد طبعها. كما كانت هناك أجزاء مطبوعة ومصحّحة بقلم رصاص مع ملاحظات وأسئلة للتتقيح التالي. وكان ينبغي استكمال كتابة بعض الإحالات المتفرقة، وقد أخبرني ج. شومبيتر بضرورة تدقيق هذه الإحالات. وكنت بحاجة للمساعدة لتحقيق هذه المهمة. وسيجد القارئ المتخصص المهتم معلومات تفصيلية كثيرة في الملاحظات المنتشرة في كل مكان من كتاب تاريخ وفي ملحق الناشر.

لم يتلق ج. شومبيتر مساعدة منتظمة في مجال السكرتارية أثناء معظم فترة انكبابه على تأليف هذا الكتاب. ولكن كان هناك من يعرف خطه ويطبع له أعماله. وكان يكتب أكثر رسائله بيده. وقد أثقل هذا من عبئه وكان يعنى أن مواده لم تُحفظ في ملفات قط، وهو ما كان يمكن أن تقوم به سكرتيرة ذات كفاءة. وكان شومبيتر يقوم بعمله كرئيس للجمعية الاقتصادية الأمريكية (إضافة الى قيامه بكل أعماله الأخرى في الوقت نفسه) دون أن تكون لديه سكرتيرة بدوام جزئى حتى صيف عام ١٩٤٨، إذ أنه كان يكره إنفاق الوقت على توجيه التعليمات لها لكى تعمل بصورة صحيحة، لأن الأيام والأسابيع لم تكن تكفيه لإنجاز كل الأشياء التى خطط لها من تدريس، واستشارات، وقراءات، وكتابات ومراسلات.

كنت أتصور أن مهمة نشر الكتاب هي مهمة بسيطة وتتمثل بإعداد نسخة كاملة ودقيقة قدر الإمكان مما كتبه ج. شومبيتر فعلاً، وليس محاولة تكملة ما لم يكتبه هو. لم تكن هناك خطة للكتاب ككل ولم أقرأ أي جزء منه قبل وفاتــه لأن ج. شومبيتر أراد أن أبدأ بقراءة المقدمة التي كان يعدها وأن أقرأ الكتاب ككل وهو فـــي حالة ملائمة. كما أن مواد العمل كانت في أماكن عدة: في مكتب دراسات كمبريدج في Acacia Street، وفي مكتب دراسات تاكونك، وقليل منها في مكتبه بمركز ليتاور Littauer Center حيث كان قسم من الملفات في صناديق بينما كان القسم الآخر مكدسًا على الرفوف. لقد أنفقت شهرين أو ثلاثة لأتوصل إلى أن بدا كتاب تاريخ كاملاً تقريبًا، لكن بعض الأقسام والأقسام الفرعية ظلت تبرز على غير توقع لبعض الوقت. وكان من الصعب تجميع هذه الأجزاء وتنسيق بعضها مع بعض لأن صفحات المخطوطة لم تكن مرقمَّة في الغالب، ولأن المواد المطبوعة لم تكن مرقمَّة على التوالي من البداية بل على دفعات فقط تبعًا لمجرى عملية الطبع. وكان ج. شومبيتر يستعمل النسخة المطبوعة الأولى المخصصة للناشر. ولم يهتم بإبقاء نسخة أخرى من الكاربون لديه. ولكن الذين طبعوا المخطوطة كانوا يحتفظون لحسن الحظ بالنسخ الكاربونية التي كانت مكوَّمة في غرفة في الطابق الثالث من دار النشر Acacia Street house. كان قسم من هذه النسخ مؤرخا، وهي النسخ المطبوعة عامي ١٩٤٣ و ١٩٤٤ بشكل خاص. وقد واصلتُ عملية البحــث الِـــي أن عثـــرتُ على المخطوطة والنسخة المطبوعة الأولى لمواءمة النسخة الكاربونية. وكانت نسخ الكاربون، في حالات عدة، تمثل معالجات أولية جرى إهمالها فيما بعد أو أدمجت جزئيًّا ضمن النسخ التي كتبت لاحقا. وبالرغم من عدم وضع خطة أو فهرست

لمحتويات الكتاب، فإننى بعد أن قرأت العمل ككل مرة تلو مرة، وجدت أن هذه الخطة كانت موجودة في إطار تفاصيل النص نفسه. وقد كان هناك بعض التعقيد الناشئ عن حقيقة أن عدد الفصول المخططة أصلاً قد انخفض من ثمانية إلى سبعة بالنسبة للجزء الثانى، ومن عشرة إلى ثمانية بالنسبة للجزء الرابع. بيد أنه، في آخر الأمر، لم تتبق أي صعوبة تقريبًا في تحديد موقع كل قسم وكل قسم فرعى أو تحديد النسخ الأحدث بين النسخ الموجودة. وثمة مناقشة لهذه المشاكل في الملحق.

لقد عقد طول الكتاب من المهمة كثيراً. ومع أننى اقتصادية ولى بعض الخبرة فى مجال النشر، بيد أنه لم يكن من السهل تجميع عمل ضخم كه ذا، يتعامل مع اقتصاديين كثيرين، وبلغات عدة، ويغطى فترة طويلة جدا. وكان الإجراء الذى أخذت به كما يلى: تم طبع الأقسام التى كانت لاتزال مخطوطة؛ ثم قام المساعدون بقراءة المخطوطة لى من البداية حتى النهاية، فيما أقوم أنا، أثناء ذلك، بتصحيح النسخة المطبوعة؛ وقد تم استكمال المراجع وتدقيقها؛ كما تم وضع العناوين الرئيسية والفرعية فى مكانها المناسب؛ وبعد أن نشرت مطبعة جامعة أكسفورد النسخة المطبوعة، قمت بفحصها مرة أخرى لتقييم التغييرات المدخلة ووضع ثبت الإحالات المطبوعة، قمت بفحصها مرة أخرى لتقييم التغييرات المدخلة ووضع ثبت الإحالات للأجزاء الأخرى من الكتاب وتدقيق قائمة المؤلفين؛ وأخيراً قرأ لى عدة مساعدين نسخة المؤلف من البداية إلى النهاية، أتناء قيامي بتصحيح أوراق التجارب الأخطاء الصغيرة ومواطن الشك. وكان يمكن طبعاً أن تستمر هذه العملية دون نهاية الأخطاء الصغيرة ومواطن الشك. وكان يمكن طبعاً أن تستمر هذه العملية دون نهاية بفضل ديفيد روكفيل المساعدات المذكورة أعلاه في عمليات الطبع والنشر. Rockefeller بفضل ديفيد روكفيل المساعدات المذكورة أعلاه في عمليات الطبع والنشر.

ثمة صعوبة تتعلق بالأجزاء غير المكتملة من العمل تاريخ بشكل خاص قد تتبغى الإشارة إليها هنا. إذ أن ج. شومبيتر غالبًا ما كان يبدأ بمعالجة موضوع معين ثم يتخلى عنه بعد أن يكون قد كتب عدة معالجات أولية عنه. وكان يحتفظ بهذه المعالجات التجريبية وملاحظاته الأصلية سوية مع القطع المكتملة من المخطوطة بحيث انه لم يكن من السهل دائمًا التعرف على النسخة الأخيرة تقريبًا. وقد ساعدنا أحيانًا، في حل اللغز، تاريخ إحالة ما أو دمج صفحة أو صفحتين من نسخة مبكرة. وتكمن الصعوبة الثانية في أن خطط شومبيتر أو ملاحظاته للتنقيح كانت بلغات عدة،

إنجليزية وألمانية، وأنها كانت تُكتب بشكل موجز. وقد تم تصوير أربع صفحات من هذه الملاحظات في الملحق (الخطة، الصفحة الأخيرة من الفصل المتعلق بالنقود في الجزء الثاني وخطتين من الجزء الخامس). ولم أبذل جهدًا سواء لتوضيح التنقيحات المختصرة تلك أو لإجراء المقترحات المختصرة بخصوص التنقيحات. وقمت بدمج التصحيحات المباشرة بالنسخة المطبوعة الأولى وحسب. وسيتم إيسداع المخطوطة الأصلية، والنسخ البديلة، والملاحظات والنسخة المطبوعة الأولى مسع التصحيحات والتنقيحات المقترحة بيد ج. شومبيتر في مكتبة هوتون Houghton Library في جامعة هارفارد، حيث يمكن لرجال العلم المهتمين الرجوع إليها.

ثمة مواد أضافها الناشر من أجل التوضيح والانسجام ويجرى وضع مثل هذه الإضافات بين قوسين مربعين (). وهذا يسرى بشكل خاص على العناوين الرئيسية والفرعية، والملاحظات الاستهلالية في النص والهوامش المتعلقة بتحرير الكتاب. كان ج. شومبيتر يُرقم أقسامه في البداية. وقد أخذ يضيف العناوين للأقسام والأقسام الفرعية مع مرور الوقت. وفي بعض الأحيان، كان يترك فراغًا في المواضع التي لسم يكن قد اتخذ فيها قرارًا نهائبًا بعد. إن العناوين التي قدمها الناشر كانت تستند على النص ويجرى حصرها بين قوسين مربعين. ثمة ملاحظات المؤلف وملاحظات الناشر محصورة بين قوسين مربعين ولكن من الممكن على الدوام تقريبًا التمييز بينهما. إذ أن ملاحظات المؤلف تقع في وسط المقتطفات عادة، بينما تأتي ملاحظات الناشر كجمل كاملة في نهاية الملاحظات أو كهوامش كاملة أو كفقرة كاملة في النص المطبوع بحروف الهامش (الحروف الصغيرة). وقد قمنا باستعمال الحروف الأولى من اسم المؤلف. A. S. أو الرمز . Ed. (الناشر) لنفادي الخلط المحتمل.

ثمة بعض المواد المكررة التي كان ج. شومبيتر يـدركها جيـدًا، وبعـض المواد المحذوفة التي كان شومبيتر يشير إليها بعبارة "أعلاه" أو "أدناه". وفي أغلب الأحوال، لم أسع لإزالة المواد المكررة باستثناء المواد الواضــحة والقريبـة مـن بعضها. وعند اقتطاف مادة معينة مرات عدة في مناسبات مختلفة أو عند التعبيـر عن الفكرة نفسها مرات عدة في أجزاء مختلفة من النص، لم أشعر أن من المناسب إزالة بعضها والإبقاء على بعضها الآخر، مع أن المؤلف نفسه كان سيفعل هذا. لقد حاولت أن ألفت الانتباه في الهوامش إلى أهم المواد المحذوفة التي نتجت عـن أن بعض أجزاء العمل لم تكن جاهزة تمامًا، كما عمدت أيضا، بناء على اقتراح مـن بعض أجزاء العمل لم تكن جاهزة تمامًا، كما عمدت أيضا، بناء على اقتراح مـن

ريتشارد م. جودون Richard M. Goodwin إلى لغت الأنظار إلى الكتابات الأخرى لشومبيتر التى تتعلق بالمشاكل المطروحة، نظرًا إلى أن ج. شومبيتر نادرًا ما كان يشير إلى عمله الخاص أثناء فترة تدريسه أو أثناء كتابته. ومن المؤكد أن أفرادًا آخرين كان يمكن أن يفعلوا ذلك على نحو أفضل، ولكن لم يكن هناك من لديه الوقت لتدقيق هذا العمل الطويل مرة تلو مرة.

وكان من المستحيل أحيانًا قراءة كلمة ما أو اكتشاف أن هناك كلمة ما محذوفة أو جملة ما ناقصة. ولقد بذلت قصارى جهدى في مثل هذه الحالات. وتسم اللجوء إلى المعجم على نحو واسع وتعقب أى كلمة إنجليزية غير مألوفة في قاموس أكسفورد الكبير. لكننا لم نجد عددًا من العناوين الأجنبية المقتطفة في أى من قواميس هارفارد، كما أنها غير مدرجة في مكتبة الكونجرس. وتمكنت أخيرًا من تدقيق أسماء كل المؤلفين والعناوين، وذلك باستعمال قوائم مختلفة من الكتب الأجنبية وبمساعدة علماء من هذا البلد أو ذلك.

وقد كان ج. شومبيتر دقيقًا في الغالب في تحديد الطبعات المستعملة حيثما كان هذا مهمًا. ولكن كانت تبرز صعوبة في هذا المجال أحيانًا كنتيجة لكون الكاتب قد عملَ في أماكن عدة عبر فترة طويلة بحيث أنه كان يضطر الستعمال طبعات ودور نشر مختلفة للأعمال التي استشهد بها. فقد استعمل طبعًا مكتبات الجامعات الأوروبية ومكتبته الخاصة الواسعة عند كتابة مقالاته وكتبه قبل أن يأتي إلى هارفارد عام ١٩٣٢. ولم يعد من الممكن بعد ذلك الوقت الاستفادة من مكتبته التي تم حفظها في يولخ Julich قريبًا من بون. ولم يتم جلب هذه المكتبة إلى الولايات المتحدة قبل الحرب لأنه لم يكن لديه مكان لها في البداية، ثم برزت فيما بعد "مشاكل عملية" مختلفة (ربما متخيلة أكثر مما هي فعلية). ثم جاءت الحرب. وأخيرًا، فقد تم تدمير تلك المكتبة عند قصف يولخ من قبل الطيران الأمريكي. ولم يسلم من الدمار غير حوالي ١٠٠ كتاب فقط (معظمها كتب إنجليزية حول السيرة). وبعد عام ١٩٣٢ أخذ ج. شومبيتر يستعمل الكتب الموجودة في هذا البلد ومكتبتي الاقتصادية في تاكونك. لقد أنفق شومبيتر وقتًا طويلاً أثناء الحرب وهو يعمل بهدوء في مكتبة كريس Kress Library of Business and Economics فسي مدرسة هارفارد لإدارة الأعمال. (حيث كان أيضا يقرأ الكثير من المجلات الدورية المتخصصة، ويقرأ الكتب الصادرة بشكل جارى، ويصور الكثير مما يرسله له

العلماء من أماكن عدة وبلغات متعددة). وقد يساعد هذا على تفسير أسباب الإشارة، في عمله تاريخ، إلى طبعات مبكرة وأخرى متأخرة من عمل معين بعينه، أو وجود إشارات لترجمتين إنجليزيتين مختلفتين للمجلد الأول من كتاب Some Leading) Cairnes وطبعتين، إنجليزية وأمريكية، لكتاب كيرنس Tract on Monetary Reform) وعمل كينز وكان وكان وعمل كينز Réflexions وعامل عمله الأصلى حول كتاب تورجو Réflexions قبل صدور طبعة شومبيتر قد أكمل عمله الأصلى حول كتاب تورجو Schelle قبل صدور طبعة شيل

ليس ثمة محاولة لتقديم ثبت مراجع bibliography لكتاب تاريخ التحليل الاقتصادى. فالتاريخ ككل يمكن أن يعتبر ثبتًا بالمراجع بمعنى ما. ومع ذلك، فقد تم وضع قائمة بالكتب التى يكثر الاستشهاد بها حينما تكون للطبعة المستعملة أهمية معينة وعندما لا يجرى ذكر الطبعة على وجه التحديد في كل مناسبة. لقد استعمل. ج. شومبيتر الطبعة الرابعة من كتاب مارشال (1898) Principles لأنها كانست متوفرة لدينا أنا وهو (وكان شومبيتر يرتاب بهذه الطبعة كثيرًا وأنا استغرب كيف أنه لم يتحول عنها لطبعة أحدث). وتقع تلك القائمة من الكتب (بطبعتها ودور نشرها) في نهاية الكتاب بعد الملحق مباشرة.

قد يستغرب القارئ من مغزى المادة المثلومة الموجودة في الصفحات ٦٦٥ الأولى من هذا الكتاب (الصفحات ٥٦٦ الأولى من الطبعة العربية). وينبغي الاعتراف بأن هذه المادة هي خطأ نجم عن سوء الفهم بين الناشر وأصحاب المطبعة من جهة والمحرر من الجهة الأخرى. إذ كان ينبغي طبع كل المادة المثلومة على غرار الهامش (غير المثلوم) على أساس أن لها أهمية أقل بالنسبة لقارئ العادي. لنتذكر أن ج. شوميتر كان ينوى كتابة تاريخ معين بمجلد واحد من وكان يعي حقيقة أن الكتاب قد أصبح كبيرًا جدًا ويتضمن بعض موضوعات قد لا وكان يعي حقيقة أن الكتاب قد أصبح كبيرًا جدًا ويتضمن بعض موضوعات قد لا الفنية والمناقشات ذات الطابع المعرفي والفلسفي وخلاصات السير الذاتية للكتاب بحروف مطبعية صغيرة بحيث تأخذ حيزًا أقل ويمكن تخطيها بسهولة. وقد أشار بحروف مطبعية تحقيق ذلك عن طريق طبع تلك الأجزاء في حيز منفصل على غرار الهوامش. ولكن صاحب المطبعة، بعد أن اختار نمطًا ملائمًا لهذا الكتاب،

وجد أن المادة التي ستطبع بالحروف الصغيرة أو على غرار الهوامش ستكون كبيرة جدا فقام بتعديل الخطة بطبع تلك المادة "الثانوية" على غرار طباعة المؤلف نفسه، ولكن بشكل مثلوم، قالبًا بذلك الأهمية النسبية لتلك المادة التي أرادها المؤلف لها. ولم يتم توضيح الخطة لى لسوء الحظ، كما أننى لم أطلع على أي نسخة مطبوعة إلا بعد أن صار نصف كتاب تاريخ في الألواح المطبعية. وكانت إعادة تنضيد كل ذلك ستكلف الكثير من التكاليف والتأخير. وعليه، فقد تركت الأمر بهذا الشكل في أكثر الأحوال فيما عدا بعض الأقسام الصغيرة التي تتعلق بالمناقشات غير المكتملة أو ذات الطابع الفنى البحت حيث أعيد تنفيذها في حروف صعيرة. وعند النظر إلى الصفحات ٣٦٤-٣٦٦، ٣٩٣-٥٩، ٣٠٤-٤ (في الأصل: وعمل ميل Logic أفكار لونجفيلد Longfield، وتونن Thunen، وجون وعمل ميل John Rae، وكذلك أفكار لونجفيلد لكاتب أن تكون على مرتبة أدني. ولست متأكدة بأنه كان مصيبًا في تشديده هذا على الدوام، وبخاصة بالنسبة لخلاصة السير الذاتية التي راقت لمعظم من قاموا بقراءتها.

وفى القسم المتبقى من كتاب تاريخ (الفصلان الأخيران من الجزء الثالث، والجزء الرابع، والجزء الخامس)، قمت بتقسيم المادة "الثانوية" بين نمط المنص ونمط الهامش، مع أن اثنتين أو ثلاثًا فقط من المناقشات "الفلسفية" ترد مثلومة كما تمت طباعتها من قبل. وقد جرى طبع خلاصة السير الذاتية، التي كان بعضها طويلاً إلى حد ما، بالحروف الكبيرة وليس الصغيرة كما قصد أصلاً. وقد فعلت هذا الاقتناعي بصعوبة قراءة مادة كبيرة كتلك بنمط الهامش ذي الحروف الصغيرة جدا المختار أصلاً، رغم أن هذا التغيير يتعارض، طبعًا، مع سياستي بنشر كتاب تاريخ كما كتبه ج. شومبيتر تقريبًا قدر الإمكان. وتبين المخطوطة والنسخة المطبوعة الأولى، المودعتين في مكتبة هوتون Houghton Library، ما خطط المؤلف له بهذا الخصوص. (**)

^(*) وجد المُعرّب أن ترجمة الكتاب تتيح إمكانية طبعه بالصورة التي أرادها له مؤلفه أصلاً مسن ناحية الاختيار بين حروف نمط النص ونمط الهامش بالنسبة " المادة الثانوية ". وقد قام المُعرّب بهذا بالفعل. ومن ناحية أخرى، هناك كلمات تشير إلى أسماء أو مصطلحات أو أحسدات رأى المُعرّب أن مسن الضرورى توضيحها القارئ. وقد وضع المُعرّب هذه التوضيحات في هوامش تحمل إثبارة مثل إشارة الهامش الحالى (*). وعليه، فإن كل الهوامش التي تحمل هذه الإشارة إنما تعود المُعرّب.

وبمكن لى أن أذكر عددًا محدودًا جدًا من الناس ممن لم يكن بمستطاعي اعداد هذا العمل للنشر دون نصحهم ومساعدتهم. كان آرثر دبليو. مارجيت Arthur W. Marget أول من قرأ تاريخ وهو مطبوع بشكل كامل، وقد تشاورت معه بخصوص الأقسام غير المكتملة وناقشنا السياسة العامة لتحرير الكتاب. كما أنه شارك في تجميع ونشر الفصل المتعلق بالقيمة والنقود. ولم يتم طبع هذا الفصل قط. كما أن صفحاته لم تكن مرقمة ولم نكن متأكدين من ترتيب الصفحات في بعض الحالات القليلة. وقام جوتفريد Gottfried وهابرلر Haberler أيضًا بقراءة الجزء الأكبر من المخطوطة وساعداني في تدقيق الإحالات الغامضة وكل النقاط النظرية التي كانت تزعجني. وقد قرأ بول م. سويزي Paul. M. Sweezy الصيغة النهائية وقدَّم مقترحات قيمِّة، وعثر على أخطاء عدة كانت قد فاتتنى. وجمع ريجارد م. جودون Richard M. Goodwin مادة الجزء الرابع- الفصل السابع، والجزء الخامس التي كانت غير مكتملة وكان ج. شومبيتر يكتبها ويعدها قبيل وفاته. وتتعلق هذه المادة المهمة بتحليل التوازن والتطورات الحديثة. كما قام الفريد اتش كونراد Alfred H. Conrad بقراءة جزء من النسخة المطبوعة ومن الصيغة النهائية ودقق الصياغات الرياضية. وقرأ وليم جيه فيانسر William J. Fellner قسمًا من النسخة المطبوعـة، بينمـا قـرأ ألكسـندر جيرشــنكرون Alexander Gerschenkron جزءًا من الصيغة النهائية. وكان فريدا س. يوليان Gerschenkron Ullian حاذقا ولم يكف عن متابعة المؤلفين المجهولين. كما ساعدت أنا ثورب Anna Thorpe في كل مراحل كتاب تاريخ، كطبع قسم من المخطوطة قبل عدة سنوات، وساعدتني في قراءة الصيغة النهائية وفي إعداد الفهرست. كما أن معرفتها بخط جيه شومبيتر بطرقه في العمل قد ساعدتني في حل مشاكل عدة. وأتوجه بامتناني إلى كل أولئك والى غيرهم ممن ساعدوا بشكل أو بآخر على إصدار كتاب تاريخ التحليل الاقتصادي.

اليز ابيث بودى شومبيتر Elizabeth Boody Schumpeter تاكونك، كونيكتيكات Taconic, Connecticut

ملاحظة: بعد وفاة البروفيسور شومبيتر وحتى في الأسابيع الأخيرة من مرضه الطويل، خصصت السيدة اليزابيث شومبيتر معظم وقتها لإعداد هذا

الكتاب للنشر. وعند وفاتها، كان فهرست المؤلفين جاهزًا تقريبًا؛ ولكن فهرست الموضوعات كان في بداية تحضيره. وقد أخذ الدكتور روبرت كوين Robert Kuenne على عاتقه المهمة الصعبة المتمثلة بإعداد فهرست المؤلفين ونسق الاثنين.

ويعبر الناشرون عن عميق امتنانهم للبروفيسور فاسيلي ليونيتيف Wassily Leontief لمساعدته في نشر هذا الكتاب.

الجسزء الأول

المقدمة النطاق والمنهج



الفصل الأول

مدخل وخطة

١- خطة الكتاب

٢- لماذا ندرس تاريخ علم الاقتصاد؟

٣- ولكن هل يُعدُّ الاقتصاد علمًا؟

١- خطة الكتاب

أقصد بتعبير تاريخ التحليل الاقتصادى تاريخ الجهود الفكرية التى بذلها الإنسان لفهم الظواهر الاقتصادية أو، وهو ما يعنى الشيء نفسه، تاريخ الجوانب التحليلية أو العلمية من الفكر الاقتصادى. يصف الجزء الثانى من هذا الكتاب تاريخ تلك الجهود وذلك من البدايات المبكرة التى يمكن إدراكها وحتى آخر عقدين أو ثلاثة من القرن الثامن عشر. ويغطى الجزء الثالث الفترة التى يمكن نعتها، وإن بصورة تقريبية فقط، بفترة "الكلاسيك" الإنجليز وحتى بداية سبعينيات القرن التاسع عشر تقريبًا. ويقدم الجزء الرابع كشفًا بمصير الاقتصاد التحليلي أو العلمي منذ نهاية الفترة "الكلاسيكية" (على نحو تقريبيي، مرة أخرى) وحتى الحرب العالمية الأولى، مع أن تاريخ بعض الموضوعات سنقوم بمده إلى الوقت الحاضر بقصد الستكمال العرض. تشكل هذه الأجزاء الثلاثة الكتلة الأساسية للكتاب والبحث الوارد فيه. أما الجزء الخامس، فهو مجرد مسودة للتطورات المعاصرة، التي سيرد قسم منها ضمن توقعات الجزء الرابع المذكور توًا، ويهدف إلى مساعدة القارئ على منها ضمن توقعات الجزء الرابع المذكور توًا، ويهدف إلى مساعدة القارئ على الراك صلة الجهود المعاصرة بالجهود الماضية.

وفى سياق مواجهة المهمة الضخمة، التى يرمى هذا الكتاب إلى محاولة إنجازها أكثر من أنه قد أنجزها بالفعل، وجدنا أنفسنا حالاً أمام حقيقة مُرَّة. فمهما كانت المشاكل التى تختبئ تحت سطح أى علم، فإن مؤرخ هذه المشاكل واتسق بدرجة تكفيه لأن يبدأ عمله حالاً. بيد أن الأمور ليست كذلك فى حالتنا. إذ نجد هنا

أفكار التحليل الاقتصادى، الجهود الفكرية، العلم، "مغلقةً بالضابا" وأن القواعد والمبادئ التي تهدى المؤرخ، كما يُفترض، عرضة للشك هي نفسها وعرضة لما هو أسوأ: سوء الفهم على وجه التحديد. ولذلك، فإن الجزء الأول هو بمثابة مقدمة للأجزاء ٢-٥ لتقديم أقصى إيضاح ممكن لآرائي بخصوص طبيعة الموضوع الذي أدرسه وبعض الترتيبات المفهمية conceptual arrangements التي أقترح استعمالها. كما وجدتُ من الضروري الاهتمام بعدد من الموضوعات التي تتعلق بسوسيولوجيا العلم، بنظرية العلم مأخوذًا كظاهرة اجتماعية. ولكن لنلاحظ: إن هذه الأشياء ترد هنا لإيصال بعض المعلومات حول الأسس التي أنوى تبنيها أو حول الإطار العام للكتاب وحسب. ومع أنني سأوضح أسباب تبني هذه الأسس، إلا أنه من غير الممكن عرضها هنا كليًا. وتكمن أهمية هذه الأسس في تسهيل فهم ما حاولت تحقيقه ومساعدة القارئ على إلقاء هذا الكتاب جانبًا إذا لم يرق له إطاره العام.

٢- ١٤ذا ندرس تاريخ علم الاقتصاد؟

حسنًا، لماذا ندرس تاريخ أى علم؟ سيحافظ عملنا الحالي على ما هو مفيد في عمل الأجيال السابقة. إن المفاهيم والمناهج والاستنتاجات التي سنقوم بإهمالها هي فقط تلك التي لا تستحق الاهتمام. إذن، لماذا ينبغي علينا العودة إلى الكتاب القدامي وتكرار الآراء المهجورة؟ ألا يمكن ترك ذلك إلى بعض المختصين ممن يحبون الاهتمام بتلك الآراء لذاتها؟

ثمة الكثير مما يمكن قوله في صالح هذا الموقف. فمن الأفضل بالتأكيد ترك ألوان الفكر القديمة بدلاً من التعلق بها على نحو ما. ومع ذلك، فإن زيارة الغرفة المهجورة قد تكون مفيدة بشرط عدم البقاء هناك طويلاً. إن الفوائد التي نأمل الحصول عليها يمكن أن توضع تحت ثلاثة عناوين: فوائد تعليمية وأفكار جديدة وتأمل طرق التفكير البشرى. سندرس هذه العناوين تباعًا: دون إشارة خاصة للاقتصاد في البداية، ومن ثم نضيف تحت عنوان رابع بضعة أسباب من شأنها أن تجعل دراسة تاريخ العمل التحليلي في حالة علم الاقتصاد أقوى مما هي في الحقول الأخرى.

أولاً: إن المعلمين والطلبة، الذين يحاولون العمل وفق النظرية القائلة بأن النظريات الأحدث تشكل كل ما يلزمهم، يكتشفون حالا أنهم يجعلون الأشياء أكثـر صعوبة لهم دون داع. فمهما كان نصيب الموضوع الحديث من الصحة والأصالة والدقة والأناقة، فهذا لن يحول دون إحساس الطلبة، أو معظمهم على الأقل، بفقدان الموضوع للاتجاه والمعنى ما لم يتضمن الموضوع الحديث نفسه حدًا أدني من الجوانب التاريخية. وهذا يعود إلى أن المشاكل والمناهج problems and methods التي تستعمل في أي وقت معين، وأيًّا كان حقلها، إنما تتضمن إنجازات وآثار العمل المنجز في الماضي في ظل ظروف مختلفة تمامًا. ولا يمكن استيعاب أهمية وصحة كل من المشاكل والمناهج استيعابًا كماملا دون معرفة المشكل والمناهج السابقة - فتلك المشاكل والمناهج هي النتاج (المؤقـت، غيـر النهـائي) للأخيرة. إن التحليل العلمي لا يمثل فقط عملية منسجمة منطقيًّا تبدأ ببعض الأفكار الأولية ثم تضيف إلى الرصيد بطريقة مباشرة. فهذا التحليل ليس مجرد بحث متواصل عن حقيقة موضوعية - كما هو شأن البحث في حوض الكونغو. علي العكس، فهو صراع متواصل مع إبداعات عقولنا وعقول سابقينا و"يتقدم" وفق خطوط متقاطعة ليس غير، إنْ كان يتقدم أصلا، وهو لا يتقدم كمنطق بل تحست تأثير الأفكار والملاحظات أو الحاجات الجديدة وكذلك بتأثير ميول وأمزجة رجال جدد وقوة جديدة. ولذلك، فإن أي نظرية تحاول تفسير "حالة العلم القائمة" إنما تفسر مناهج ومشاكل ونتائج مشروطة تاريخيًا ولا تكون ذات معنى إلاً عند ارتباطها بالخلفية التاريخية التي نشأت عنها. وبعبارة أخرى، تتضمن حالة العلوم في أي وقت معين تاريخها السابق و لا يمكن استيعابها بشكل مقبول إلا بجعل هذا الماضيي الضمني صريحًا. دعوني أضيف حالاً أن هذا الجانب التعليمي سيكون حاضرًا في ذهني خلال هذا الكتاب كله وأنه يوِّجه اختيار مادة المناقشة وعلى حساب معايير مهمة أخرى أحبانًا.

ثانيًا: إن عقولنا تميل لأن تستمد إلهامًا جديدًا من دراسة تاريخ العلم. ويستخلص بعضنا من هذه الدراسة أكثر مما يستخلصه غيره، ولكن من المحتمل أن تكون هناك قلة لا تستمد منها أى فائدة قط. وفى الحقيقة، فإن الإنسان، إذ يتخلف عن أعمال عصره وعن تأمل الإنجازات الكبيرة في العصور الماضية، فإنه يكف عن ممارسة توسيع مداركه الخاصة ويجعل عقله ضيقًا وبليدًا. ويمكن إيضاح ثمرة هذه الممارسة بحقيقة أن الأفكار الأساسية التي أدت عمليًا إلى نظرية النسبية

(الخاصة) قد وردت أولاً في كتاب حول تاريخ الميكانيكا. (١) وفضلاً عن ذلك الإلهام، فقد يلتقط كل واحد منا دروسًا مفيدة من تاريخ علمه، رغم أن هذه الدروس قد لا تكون مشجعة أحيانًا. فنحن نتعلم شيئًا عن عبثية وجدوى المجادلات معًا؛ عن منعطفات، وجهود ضائعة، ودروب مسدودة؛ عن أطوار نمو متوقف، عن اعتمادنا على الصدفة، عن إهمالنا للأشياء، عن طرق تعويض الوقت الضائع. نحن نتعلم إدراك أسباب وصولنا إلى ما وصلنا إليه بالفعل ولماذا لم نتقدم أكثر. كما نتعلم النجاحات وكيف حدثت ولماذا - وهو سؤال سيتركز عليه الاهتمام في كل مكان من هذا الكتاب.

ثالثًا: إن أكبر حجة يمكن تقديمها لصالح تاريخ أي علم أو للعلم بشكل عام تتمثل بأنه يعلمنا الكثير عن طرق التفكير البشرى ways of the human mind. ومن المؤكد أن المادة التي يقدمها التاريخ تتعلق بنوع خاص فقط من النشاط الفكري. ولكن، وفي حدود هذا الحقل، فإن الأدلة التي يقدمها التاريخ هي أدلة كاملة على نحو مثالى تقريبًا. ففي التاريخ يتبدى المنطق بشكل ملموس، المنطق في حالة حركة، المنطق مشدودًا لرؤية وهدف. إن كل حقول الفعل البشري تعكس عمل الذهن البشرى، ولكننا لا نقترب في أي حقل آخر من الطرق الفعلية للعمل لأن الناس في الحقول الأخرى لا يكابدون مشاكل كثيرة عند حديثهم عن عملياتهم الفكرية. وكان للكتاب المختلفين مواقف متباينة من هذه الناحية: بعضهم كان صريحًا كما هو شأن هايجنز Huyghens، بينما كان الآخرون متحفظين مثل نيوتن. ولكن حتى أكثر العلماء تحفظا يميلون للكشف عن عملياتهم الفكرية لأن العمل العلمي - بخلاف العمل السياسي - يكشف عن نفسه بنفسه بحكم طبيعته. ولهذا السبب أساسًا، فقد لوحظ غير مرة - من ويل Whewell و ج. س. ميل إلى وونت Wundt و ديو ي Dewey - إن علم المعرفة Wundt و ديو ي (علم wissenschaftslehre الألماني) ليس منطقا تطبيقيًا فقط، بل مختبر بالنسبة للمنطق البحت نفسه. وبعبارة أخرى، ينبغي عدم تقييم العادات العلمية أو قواعد المنهج rules of procedure وفقا فقط للمعايير المنطقية التي توجد بشكل مستقل عن هذه العادات أو القواعد. فالأخيرة تضيف شيئا ما إلى هذه المعابير المنطقيسة

⁽۱) Ernst Mach, Die Mechanik in ihrer Entwicklung:historisch-kritisch dargestelt (۱) الأولى ۱۸۸۳؛ انظر الملحق الذي أضافه ب. بيتسولت إلى الطبعــة الثامنــة)؛ وتتضــمن الترجمــة الإنجليزية، من قِبَل ت.ج. ماك كورماك، إضافات وتغييرات حتى الطبعة التاسعة ١٩٤٢ (الأخيرة).

نفسها وتتفاعل معها. ويمكننا الاستفادة من أسلوب المبالغة العملى لإيضاح هذه النقطة: ثمة نوع من المنطق البراغماتي أو الوصفي يمكن تجريده عن مشاهدة وصياغة القواعد العلمية – التي تتضمن، طبعًا، أو تندمج بدراسة تاريخ العلوم.

رابعًا: يمكن القول إن الحجج السابقة، وبخاصة تلك النه طرحت تحت العنوانين الأولين، تسرى بقوة أكثر على حالة علم الاقتصاد. وهنا، سنهتم بمضامين حقيقة واضحة مفادها إن موضوع علم الاقتصاد نفسه يشكل عملية تاريخية فريدة بحيث أن علم الاقتصاد يعالج، إلى حد بعيد، في العهود المختلفة، مجموعات مختلفة من الوقائع والمشاكل (انظر القسم الثالث، أدناه). وقد تكفى هذه الحقيقة وحدها للاهتمام كثيرًا بتاريخ المذاهب. ولكن، لنترك هذا الآن لتجنب التكرار ولكي نُركــز على واقع آخر. إن الاقتصاد العلمي لا تنقصه الاستمرارية التاريخية كما سنري. وفي الواقع، يتمثل هدفنا الرئيسي بوصف ما يمكن تسميته بــ "جذور الأفكار العلمية" Filiation of Scientific Ideas - وهي العملية التي بواسطتها تقود جهود البشر، الرامية لفهم الظواهر الاقتصادية، إلى تكوُّن وتطور وتلاشى البني التحليلية في تتابع متواصل. وإن أحد الموضوعات التي نحاول إثباتها في هذا الكتساب هو أن هذه العملية لا تختلف جوهريًا عن العمليات المناظرة لها في حقول المعرفة الأخرى. ولكن جذور الأفكار هذه قد واجهت معوقات في حقلنا أكثر مما في الحقول الأخرى لأسباب يشكل توضيحها أحد أهدافنا أيضًا. لا يميل سوى قلة من الناس، وأقلهم ميلاً نحن الاقتصاديين أنفسنا، إلى تهنئتنا على إنجازاتنا الفكرية. وعلاوة على ذلك، فان عملنا العلمي لا يزال، كما هو شأنه في الماضي على الدوام، ليس متواضعًا فقط، بل وغير منظم أيضًا. فطرق جمع الوقائع وتحليلها، التي يعتقد بعضنا أنها كانت ولا تزال ذات فعالية محدودة أو خاطئة وفقًا لمبدأ ما on principle، كانت و لا ترال تستخدم على نطاق واسع من قبل البعض الآخر. ومع أن من الممكن رغم ذلك، كما سأحاول توضيح هذا، أن نتحدث، بالنسبة لكل حقبة، عن وجود رأى مهنه حول موضوعات علمية، ومع أن هذا الرأى غالبًا ما صمد أمام الاختلافات القوية في وجهات النظر السياسية، بيد أننا لا نستطيع أن نفعل هذا بثقة تضاهي ثقة الفيزيائيين والرياضيين. وبالنتيجة، فإننا لا نستطيع، أو لا نريد على الأقل، أن نسمح لبعضنا بعضًا بتلخيص "حالة العلم" بصورة مقبولة بنفس الدرجة. وقد تقدم دراسة تاريخ المذاهب العلاج الشافي من عيوب الأعمال التلخيصية: أليس صحيحًا أن نقول أن من المتعذر فهم المشاكل والطرق والنتائج فهمًا كليًا في مجال الاقتصاد أكثر مما في

الفيزياء مثلاً دون معرفة الكيفية التي كان يفكر بها الاقتصاديون أثناء عملهم، وإضافة إلى ذلك، هل ضاعت هنا أكثر مما في الفيزياء نتائج معينة أثناء مسيرة العلم أو أنها بقيت مجمدة لقرون. سنصادف بضع حالات لا تبعث إلا على قليل من الخوف. كما إن الدروس المحبطة يمكن أن تقدم التشجيع والفائدة للاقتصادي المهتم بتاريخ علمه أكثر مما تقدمه لعالم الفيزياء الذي يستطيع، عموما، الاعتماد على حقيقة أن ما فاته من عمل سابقيه لا يساوي شيئًا تقريبًا. فلماذا، إذن، لا نلج حالاً قصة أخرى من قصص الفتح الفكري؟

٣- ولكن هل يُعدّ الاقتصاد علمًا ؟

إن الجواب على السؤال الذي يتصدر هذا القسم يعتمد طبعًا على ما نقصده بسالعلم". وهكذا، يُستخدم هذا المصطلح بمعنى الفيزياء الرياضية سواء في اللغة الدارجة أو في لغة الحياة الأكاديمية – وبخاصة في الدول الناطقة بالفرنسية والإنجليزية. ومن الواضح أن هذا المعنى يستبعد كل العلوم الاجتماعية وكذلك علم الاقتصاد. كما أن الاقتصاد ككل لا يكون علمًا إذا جعلنا من استعمال الطرق الشبيهة بطرق الفيزياء الرياضية الصفة المحددة (definiens) للعلم. ففي هذه الحالة، فإن جزءًا صغيرًا فقط من الاقتصاد يكون علميًا". وبالمثل، إذا عرقنا العلم وفقًا لشعار "العلم هو القياس"، فإن الاقتصاد يكون علميًا في أجزاء منه ولا يكون كذلك في أجزائه الأخرى. وينبغي ألا تكون هناك حساسيات بخصوص "منزلة" و"جلال" الفكرة التالية: إن معاملة حقل معين كعلم هي أمر لا ينطوى على أي ثناء أو عكس الثناء.

وللغرض الذي نتوخاه: فإن تعريفًا واسعًا جدًا يطرح نفسه، أي إن العلم هو أي نوع من المعرفة يشكل موضوعًا لجهود واعية تسعى لتطويره. (٢) إن مثل هذه

⁽٢) سنحتفظ بمصطلح العلم الدقيق Exact Science للمعنى الثانى من معانى كلمة علم المذكورة أعلاه، أى للعلوم التى تستعمل طرقًا تشبه طرق الفيزياء الرياضية فى تركيبها المنطقى. وسوف يستعمل مصطلح العلم البحت Pure فى مقابل العلم التطبيقى Applied (هذا ويستعمل الفرنسيون نفس المصطلح فيقولون مصللاً economie rationnelle أو economia fure كما يقولون أيضًا economia fure بينما meccanica pura أما المعادل الإيطالى فهو economia pura أو reine ökoonomie أو reine okoonomie).

الجهود تخليق عيادات فكرية - طرق أو مناهج methods أو أساليب التي الحجود تخليق عيادات فكرية - طرق أو مناهج المتشافها بواسطة هذه الأساليب التي تتجاوز نطاق العادات الفكرية والمعرفة الوقائعية للحياة اليومية. وهكذا يمكن أيضنا تبنى التعريف التالي، المكافئ عمليًا للتعريف الأول: العلم بمثل أي حقل من حقول المعرفة كان قد طور أساليب متخصصة لجمع الوقائع وللتفسير أو الاستتتاج (التحليل). وأخيرًا، يمكن صياغة التعريف التالي، المماثل عمليًا أيضيًا للتعريفين السابقين، وذلك إذا كانت هناك رغبة في التشديد على الجوانيب السوسيولوجية: العلم هو ذلك الحقل من المعرفة الذي يعمل فيه باحثون أو علماء أو أكاديميون، من خلال ذلك السيطرة على كليهما، الأمر الذي يميزهم عن "الفرد العادي" layman من خلال ذلك السيطرة على كليهما، الأمر الذي يميزهم عن "الفرد العادي" practitioner وعن "الفرد المهني" practitioner أيضيًا في نهاية الأمر. سأضيف تعريفين آخرين دون تقديم أي توضيح إضافي: (١) العلم هو معرفة فطرية بعد تشذيبها وتنقيتها؛ لامالها العلم هو معرفة منهجية) المحاولة أدوات (أو معرفة منهجية) knowledge

وما دام الاقتصاد يستعمل أساليب لا يستعملها عامة الناس، ولما كان هناك اقتصاديون يهتمون بتطوير هذه الأساليب، فإن من الواضح أن الاقتصاد هو علم بحسب فهمنا لهذا المصطلح. ويترتب على ذلك أن كتابة تاريخ هذه الأساليب يشكل مهمة مباشرة ينبغى أن لا يثور حولها شك أو جدل. ولكن الأمر ليس كذلك لسوء الحظ. فنحن لم نخرج من الغابة بعد. بل إننا لم ندخلها بعد حقًا، إذ يتوجب إزالة عدة عقبات قبل الاطمئنان للأرضية التى نقف عليها، وأكثر هذه العقبات هى تلك التى تحمل اسم الأيديولوجيا Ideology. وهذا ما سنفعله فى الفصول التالية. أما النان ، فإننا سنقدم بضع ملاحظات حول تعريفنا للعلم.

قبل كل شيء، ينبغى مواجهة ما يمكن أن يحسبه القارئ تحديًا كبيرًا. فالنظر للعلم كمعرفة تُكتسب بأدوات، أى تعريفه على أساس استعمال أساليب خاصة يبدو كما لو أنه يتطلب منا مثلاً إدخال السحر الذى تمارسه قبيلة بدائية حينما تستعمل هذه القبيلة أساليب ليست في متناول عامة الناس، وأن هذه الأساليب تتطور ويتم توارثها بين مجموعة من محترفي السحر. ومن ناحية المبدأ، ينبغي علينا، طبعًا، إدخال السحر. ذلك لأن السحر، والأعمال التي لا تختلف عنه جوهريًا

من الناحية المعنية، يتداخل أحيانًا مع ما يعتبره الإنسان الحديث منهجًا علميًا وفقًا لخطى يتعذر إدراكها. فعلم النتجيم كان رفيقًا لعلم الفلك حتى بداية القرن السابع عشر. ومع ذلك، فإن ثمة سببًا آخر له طابع أكثر الحاحًا. إذ أن استبعاد أى نوع من المعرفة المكتسبة بأدوات سيعنى اعتبار معاييرنا نفسها صالحة لكل زمان ومكان. ولكنًا لا نستطيع أن نفعل هذا. (٢) ومن الناحية العملية، لا نملك أى خيار سوى تفسير وتقييم أى جزء من المعرفة المكتسبة بأدوات، ماضيًا وحاضرًا، في ضوء معاييرنا ما دمنا لا نملك غيرها. فهذه المعايير هي نتاج تطور دام أكثر من ستة قرون، (١٤) تم خلالها بدرجة متزايدة تقييد عالم المناهج أو الأساليب المقبولة على أساس أنها على "حديث" أو "تجريبي" أو "وضعي". (٥) إن قواعد المنهج في هذا العالم المقيد نواحدة في أقسام العلم المختلفة، وهي ليست بمنأى عن الشك قط، كما رأينا أعلاه. ومع ذلك، يمكن عمومًا وصف هذه القواعد وفقًا لعلامتين بارزتين: إن هذه أعلاه. ومع ذلك، يمكن عمومًا وصف هذه القواعد وفقًا لعلامتين بارزتين: إن هذه أعلاه.

⁽٣) تتمثل أفضل طريقة للاقتتاع بذلك في ملاحظة أن قواعدنا المنهجية هي محل خلاف، وقد تبقى كذلك دائمًا، وأنها في حالة من التغير المستمر. ولنلاحظ الحالة التالية مثلاً: لم يثبت أحد بعد أن كل عدد زوجي يمكن التعبير عنه كمجموع عددين فردبين، رغم عدم اكتشاف العدد الزوجي السذى لا يشكل مجموعًا لعددين فرديين لحد الآن. ولنتصور الآن أن هذه الفرضية تؤدى ذات يوم إلى تتساقض مع فرضية أخرى مقبولة لدينا. فهل ينتج عن ذلك أنه لا يوجد عدد زوجي مما هو ليس مجموعًا لعدين فرديين؟ من شأن الرياضيات الكلاسيكية أن تجيب بــ"نعم"، بينما كانت الرياضيات المؤسسية (مثل كرونبكر وبرووير) ستقول "كلا"، أي أن الأولى تعترف بينما تنكر الثانية الاعتراف بصحة ما يعرف بــ"البراهين" غير المباشرة لموضوعات الوجود، التي تستعمل على نطاق واسع في حقول عدة وفــي الاقتصاد أيضًا. إن مجرد إمكانية حصول هذا الاختلاف حول ما يشكل برهانا صحيحًا يكفي ليبين، بين أمور أخرى، تعذر قبول قواعدنا بوصفها الكلمة الأخيرة في المنهج العلمي.

⁽٤) يشير هذا التقدير إلى الحضارة الغربية Western Civilization فحسب، ويأخذ أيضًا بنظر الاعتبار التطورات الإغريقية، وذلك فقط بقدر ما دخلت هذه التطورات في الفكر العلمي في أوروبا الغربية منذ القرن الثالث عشر كميراث وليس بفضل تلك التطورات ذاتها. وكمعلم بارز نشير إلى Summe القرن الثالث عشر كميراث وليس بفضل تلك التطورات ذاتها. وحمعلم مارز نشير إلى theologica (اللاهوت الشامل) للقديس توما الذي يستبعد الوحي revelation من sacra doctrina (علم الفلسفة) أي من جميع العلوم ما عدا اللاهوت المقدس (philosophicae disciplinae أما اللاهوت الطبيعي فهو أحد مكونات ophilosophicae disciplinae). وقد شكل هذا الخطوة الأولى والأهم في النقد المنهجي الذي جرى في أوروبا بعد سقوط العالم الإغريقي الروماني. وسوف يتبين فيما بعد كيف أن استبعاد الوحي من جميع العلوم ما عدا sacra doctrina كان، بفضل توما الأكويني، قد اقترن باستبعاد الاحتكام إلى السلطة كطريقة علمية مقبولة.

^(°) تستعمل كلمة "وضعى" positive هنا بمعنى لا علاقة له قط بالوضعية الفلسفية. وهذا هو أحد التحذيرات الكثيرة التي ترد في هذا الكتاب لتجنب الخلط الذي ينجم عن استعمال كلمة معينة بمعاني مختلفة كليًا من جانب كتاب يعقدون هم أنفسهم الأشياء أحيانا. وهذه مسألة مهمة. ولذلك، سأذكر بعض الأمثلة حالاً: العقلانية، العقلانية، العقلنة، المعلقة، المذهب النسبي، الليبرالية، التجريبية.

القواعد تختزل الوقائع التي يمكن قبولها على أسس علمية إلى أضيق مجموعة من "الوقائع التي يمكن التحقق منها من خلال المشاهدة أو الاختبار"؛ كما أنها تختزل نطاق المناهج المقبولة إلى "الاستنتاج المنطقي من الوقائع التي يمكن التحقق منها". ومن الآن فصاعدًا، سنأخذ بوجهة النظر هذه للعلم التجريبي، على الأقل بقدر التسليم بأسس هذا العلم في الاقتصاد. ولكن ينبغي أن نضع ما يلي في أذهاننا حينما نفعل هذا: رغم إننا سنقوم بتفسير المذاهب وفقًا لوجهة النظر هذه، إلا أننا لا ندعي أن لها أي صحة "مطلقة". ومع أننا، انطلاقًا من هذه الوجهة، قد نصف بضع فروض أو مناهج معينة على أنها غير صحيحة - مشيرين على الدوام طبعًا إلى الظروف التاريخية التي وضعت في إطارها، فإننا لن نستبعد هذه الفروض أو المناهج من عالم الفكر العلمي وفقًا لفهمنا الأصلي (الأوسع) لهذه الكلمة، أو، إذا المناهج من عالم الفكر العلمي وفقًا لفهمنا الأصلي (الأوسع) لهذه الكلمة، أو، إذا صعناها بطريقة مختلفة نوعًا ما، إننا لن ننزع عنها الطابع العلمي (") الذي ينبغي أن يُقيَّم وفق المعابير "المهنية" الخاصة بكل زمان ومكان، إذا كان له أن يقيم أصلاً.

ثانيًا: يبين تعريفنا الأصلى ("المعرفة المكتسبة بأدوات" knowledge knowledge) لماذا يستحيل عمومًا أن نؤرخ - حتى على مستوى العقود من السنين decades - جذور علم معين، ناهيك عن أن نؤرخ "تأسيسه"، بشكل منفصل عن جذور طريقة خاصة أو تأسيس "مدرسة" ما. فكما أن العلوم تتمو بطريقة الازدياد البطىء accretion بعد أن ظهرت للوجود، فإنها تتشأ أيضًا بطريقة الازدياد البطىء، حيث تعمل تدريجيًا على تمييز نفسها، تحت تأثير الشروط البيئية والشخصية المشجّعة والمعرقة، عن خلفيتها كمعرفة فطرية، وكذلك أيضًا عن العلوم الأخرى أحيانًا. وبتوضيح تلك الشروط، تساعد عملية البحث في الماضي على اختصار الزمن الذي يمكن في إطاره تبرير تأكيد أو رفض وجود بنية معينة للمعرفة العلمية. ولكن البحوث، مهما بلغت، ليس بوسعها أن تزيل تمامًا قدرًا من الشك عَملَ التقدير الشخصي للمؤرخ على توسيعه دومًا. وبالنسبة لعلم الاقتصاد،

⁽⁷⁾ وكل ذلك غير كاف ويعجز تمامًا طبعًا عن تسوية المشاكل العميقة التي لا نرال نلامسها بشكل سطحى. ولكن، لما كان ذلك هو كل ما يمكننا فعله ضمن المجال المتاح لنا، فأود أن أضيف أن التفسير المبين أعلاه يبدو أبعد ما يمكن عن: (أ) ادعاء العلم بكل شيء؛ (ب) الرغبة بـ "تصنيف" المحتويات الحضارية لفكر الماضي وقعًا لمعايير الحاضر؛ وبخاصة (ج) تقييم أي شيء ما عدا طرق التحليل. ثمة نقاط أخرى سترد الإشارة إليها في حينه.

فإن الانحياز أو الإهمال يكفيان لتفسير عبارات كتلك التي تقول إن آ. سمث أو ف. كينيه أو السير وليم بتى أو أى كاتب آخر هو من (أسس) هذا العلم، أو العبارات القائلة إن على المؤرخ أن يبدأ بحوثه من أحدهم. ولكن لابد من الاعتراف بأن الفتتصاد يشكل حالة صعبة بشكل خاص لأن المعرفة الفطرية common-sense الاقتصاد يشكل حالة صعبة بشكل خاص لأن المعرفة الفطرية في كل الحقول الأخرى scientific knowledge في هذا الحقل، بالمقارنة مع المعرفة الفطرية في كل الحقول الأخرى التي كان بوسعنا بلوغها، تتغلغل أبعد من المعرفة الفطرية في كل الحقول الأخرى تقريبًا. فمعرفة الفرد العادي بأن مواسم الحصاد الجيدة تصحبها أسعار متدنية الماواد الغذائية أو معرفته بأن تقسيم العمل يزيد من فعالية العملية الإنتاجية إنما هي معارف ما قبل العلم prescientific بشكل واضح، ومن غير المعقول الإشارة إلى مغارف ما قبل العلم والمعرفة القطرية والمعرفة العلمية جارتان قريبتان جدًا إلى حد أن متواضع هنا، والمعرفة الفطرية والمعرفة العلمية جارتان قريبتان جدًا إلى حد أن أي تأكيد على النقطة التي يؤدي عندها أحدهما إلى الآخر هو أمر اعتباطي بالضرورة. وأستغل هذه الفرصة للإشارة إلى نقطة ممائلة.

إن تعريف العلم على أنه معرفة تكسب بأدوات sayad المواضحة وربطه بمجموعات خاصة من الأفراد يعادل تقريبًا التشديد على الأهمية الواضحة للتخصص حيث تعتبر العلوم الفردية نتيجة (متأخرة نسبيًا) له. (١) ولكن عملية التخصص لم تمض قط وفق أى خطة مدروسة - سواء أكانت مدركة بشكل صريح أم جارية فقط بشكل موضوعي - بحيث أن العلم ككل لم يكن ذات يوم بناءًا معماريًا منسجمًا انسجامًا منطقيًا؛ فهو غابة استوائية وليس بناءًا منتصبًا وفقًا لتصميم ما. لقد اتبع الأفراد والمجموعات القادة أو الطرق المجربة أو ضاعوا، إذا صح التعبير، في مشاكلهم في ربوع البلاد، كما تم إيضاح هذا في القسم الثاني

⁽٧) دعونى أضيف حالاً أنه ضمن مجموعة كهذه من زملاء العمل لابد أن تتطور لغة متخصصة تصبيح غير مفهومة لدى الجمهور بشكل متزايد. إن هذا الأسلوب المُوفر للجهود effort-saving device يمكن استعماله حتى كمعيار لإدراك وجود علم ما، لولا حقيقة أنه لا يتم تبنيه في الغالب إلا بعد وقت طويل من تطور العلم وفق مفهومنا تطوراً كبيراً، وذلك تحت ضغط عدم الملاءمة الشديد الذي يصحب استعمال المفاهيم الدارجة التي لا تفعل سوى تشويه أغراض التحليل. وقد علق الاقتصاديون بالذات، الذين ألحقوا ضرراً كبيراً بعلمهم، أهمية غير معقولة على مسألة الظهور بشكل مفهوم أمام الجمهور العام - ذلك الجمهور الذي يبدى، حتى في الوقت الحاضر، امتعاضاً غير معقول من أي محاولة لتحقيق ممارسة عقلانية أكثر.

أعلاه. وتتجلى إحدى نتائج هذا في أن حدود العلوم الفردية أو معظمها تتغيير باستمرار، وليس ثمة معنى في السعى لتعريفها سواء من ناحية الموضوع أو الطريقة. وينطبق هذا بشكل خاص على علم الاقتصاد الذي لا يشكل علمًا بالمعنى الذي يشكل فيه علم الصوت علمًا. على العكس، فهو تشكيلة من الحقول جرى تنسيقها على نحو سيئ ومتداخل كما هو شأن "علم الطب" أيضًا. ولذلك، سنناقش تعريفات تعود لعلماء آخرين - لاستجلاء عيوبها في الدرجة الأولى - دون تبني أي منها لأنفسنا. وتتمثل أدق طريقة لتحقيق ذلك في القائمة المطروحة أدناه حول الحقول الرئيسة المعروفة في مجال التدريس في الوقت الحاضر. ولكن حتى التعريف الي فالي ذلك، يجبب التعريف الدائمًا لإضافة أو استبعاد مواد معينة في المستقبل من القائمة التي نعدها البه م.

ثالثًا: لا يتضمن تعريفنا أى شيء عن الدوافع التي تحمل الكتاب على بـذل الجهد لتطوير المعرفة الحالية في أى حقل. وسنعود إلى هذا الموضوع قريبًا ضمن سياق آخر. أما هنا، فنشير فقط إلى أن الطابع العلمي لأى جزء مـن التحليـل لا يتوقف على الغرض الذي يوضع هذا التحليل من أجله. فالبحث في البكتريا مـثلاً هو بحث علمي و لا يهم أن يكون الباحث قد أجراه لغرض طبـي أو لأى غـرض آخر. وبالمثل، فإذا قام أحد الاقتصاديين بدرس المضـاربة بطـرق تتمشـي مـع المعايير العلمية في زمانه ومحيطه، فإن النتائج تشكل جزءًا من الرصـيد العلمـي المعرفة الاقتصادية بغض النظر عما إذا كان هذا الاقتصـادي يريـد اسـتعمالها الموحية بتشريع معين لتقنين المضاربة أو الدفاع عن المضاربة ضد تشريع كهـذا أو لمجرد إشباع فضوله الفكري. فما لم يسمح هو لغرضه بتشويه الوقائع أو طريقة المحاجّة، فلا سبيل لعدم قبول نتائجه أو إنكار طابعها العلمي لمجرد أننـا لا نقبـل ذلك الغرض. وهذا يعني أن الحجج ذات الطابع العلمي التـي يقـدمها "مرافعـون خصوصيون" كونها جيدة أم سيئة، عن الحجج التي يقدمها "الفلاسـفة المجـردون" لنا، من حيث كونها جيدة أم سيئة، عن الحجج التي يقدمها "الفلاسـفة المجـردون"

⁽٨) التعريف الـ epidektic هو تعريف مفهوم ما، كمفهوم الفيل مثلاً، من خلال الإشارة إلى أحد أنـواع المجموعة التي يمثلها ذلك المفهوم.

قد يكون من المفيد أحيانًا أن نسأل لماذا يقول المرء ما يقوله. ولكن جوابه، مهما كان، لا يفيدنا بشيء حول صحة أو عدم صحة ما يقوله. ونحن نأنف عن لعبة الصراع السياسي الرخيصة – الشائعة، مع الأسف، بين الاقتصاديين – المتمثلة بالدفاع عن مسألة معينة على أساس مهاجمة أو امتداح دوافع أصحابها أو المصلحة التي قد تخدمها هذه المسألة أو تعجز عن خدمتها.

الفصل الثانى

المدخل الأول: (أساليب التحليل الاقتصادى)

- ١- التاريخ الاقتصادى
 - ٢- الإحصاء
 - ٣- "النظرية"
- ٤- السوسيولوجيا الاقتصادية
 - ٥- الاقتصاد السياسي
 - ٦- الحقول التطبيقية

يهتم القسم الأخير من الفصل السابق بمشاكل خطيرة سوف نتطرق إليها في الفصل الرابع تحت عنوان سوسيولوجيا العلم. أما الآن، فنقطع سياق الحديث لنتجه صوب موضوعين لهما سبل تتشعب أحيانًا إلى حد يبعث على الحيرة والإرباك: فمن ناحية، ينبغى تحديد علاقة الاقتصاد ببعض حقول المعرفة المكتسبة بالأدوات، التي كان لها ولا يزال تأثير عليه أو لها معه مناطق مشتركة (١) (الفصل الثالث)؛ ومن ناحية أخرى، فإن من المناسب استغلال هذه الفرصة لكي نوضح الآن بعض المفاهيم والأسس التي ستحدد عرضنا لتاريخ التحليل الاقتصادي، وهذا ما سنفعل في الفصل الحالي.

لنبدأ بإشارة غاية في البساطة: يتميز الاقتصادي "العلمي" عن بقية الأفسراد، ممن يفكرون ويتحدثون ويكتبون عن موضوعات اقتصدادية، بما يمتلكه من أساليب (١٠) نصنفها تحت ثلاثة عناوين: التاريخ والإحصاء والنظرية. وتشكل هذه الحقول الثلاثة ما سندعوه بـــ"التحليل" الاقتصادي. (أضاف ج. شومبيتر فيما بعد حقلاً أساسيًا رابعًا وهو السوسيولوجيا الاقتصادية.)

 ⁽٩) لقد اخترنا ذلك التعبير الركيك لتجنب المعنى غير الواقعى الذى يوحى بوجود خطـوط حـدود دقيقـة وثابتة بينهما.

⁽١٠) ينبغى فهم كلمة "أسلوب" technique بمعنى واسع جدًا. فمجرد السيطرة على بضع وقائع فى مجال معين واكتسابها بشكل نظامى، وبما يتجاوز نطاق المعرفة التي يمكن اكتسابها من خلال الممارسة في ذلك المجال، يعد كافيًا لتكوين المستوى العلمى، مع أن تشذيب ورعاية ذلك المجال لا يتطلبان أى أساليب معقدة تتجاوز قدرة الفرد العادى على فهمها.

١- التاريخ الاقتصادي

يعتبر التاريخ الاقتصادي - الذي يصب في، ويتضمن، وقائع الوقت الحاضر - الأهم إلى حد كبير بين تلك الحقول الأساسية. وأريد الآن بالذات التشديد على أنه لو كان لى أن أختار موضوعًا واحدًا من تلك الموضوعات الثلاثة لكى أستهل به دراستى للاقتصاد من جديد لكان ذلك هو التاريخ الاقتصادى. وهدذا يعود إلى ثلاثة أسباب. أولاً: أن موضوع الاقتصاد هو عملية فريدة في عهود التاريخ جوهريًا، فلا أمل لأي فرد بفهم الظواهر الاقتصادية في أي عهد، بما في ذلك وقتنا الحاضر، ما لم تكن له سيطرة كافية على الوقائع التاريخية وقدر كاف من الحس التاريخي أو ما يمكن وصفه بــ "الخبرة التاريخية". (١١) ثانيًا: لا يمكن أن يكون التقرير التاريخي اقتصاديًا فقط، بل ينبغي أن يعكس بالضرورة الوقائع "المؤسسية" التي هي ليست اقتصادية فقط: ولذلك، يمثل التاريخ الطريقة الفضلي لفهم كيفية ارتباط الوقائع الاقتصادية وغير الاقتصادية بعضها ببعض وكيف أن العلوم الاجتماعية المختلفة يجب أن تكون مرتبطة بعضها ببعض. (١٢) ثالثًا: أن معظم الأخطاء الأساسية التي نرتكبها عادة أثناء التحليل الاقتصادي تعود إلى النقص في التجربة التاريخية أكثر مما تعود إلى أي نقص في عُدَّة الاقتصادي، بحسب اعتقادي. وبطبيعة الحال، ينبغي فهم التاريخ بطريقة مسا بحيث يتضمن الحقول التي اكتسبت أسماء مختلفة كنتيجة للتخصيص مثل تقارير ما قبل التاريخ وعلم الإثنيات anthropology) ethnology). (١٣)

تترتب على الحجة المذكورة أعلاه نتيجتان تنذران بالشؤم وينبغسى الانتباه اليهما حالاً. أولاً: ما دام التاريخ مصدرًا مهمًا - وان لم يكن المصدر الوحيد - لمادة الاقتصادى، ولما كان الاقتصادى نفسه، علاوة على ذلك، نتاجًا لعصره هو و

⁽١١) ليس من شأن ذلك أن يجعل "النظرية"، بالمعنى الذى سيُوضح أدناه، مستحيلة أو غير مجدية. فدعمها أمر ضرورى للتاريخ الاقتصادى نفسه.

⁽١٢) نظرًا لعدم إمكانية الاعتماد على "النظريات" في ذلك الموضوع، فأنا شخصيًا أرى أن دراسة التـــاريخ لا تمثل الطريقة الفضلي فحسب بل الطريقة الوحيدة لذلك الغرض.

⁽١٣) ضمن هذا الكتاب، يراد بعلم anthropology ألس physical anthropology فقط، إلا إذا أشير إلسى غير ذلك. وفي المتن أعلاه، أخذ علم السـ anthropology المعنى المألوف الذي يجعله مرادفًا لدراسة القبائل البدائية؛ أنماط سلوكها ولغتها ومؤسساتها الاجتماعية.ونحن نسمى هذا بعلم الإثثيات ethnology.

كل العصور السابقة له، فإن من المؤكد أن التحليل الاقتصادى ونتائجه يتأثران بالنسبية التاريخية (١٠) بحيث أن السؤال الوحيد الذي يُثار بهذا الصدد هو عن مدى هذا التأثر. إن مجرد التحاور حول هذا السؤال لا يوصل إلى الجواب الشافى، إذ أن مثل هذا الجواب يتأتى من إظهار أقصى درجات التصميم على الوصول إليه عن طريق البحث المفصل. وهذا يفسر كون خلاصات "روح العصور" the spirit عن طريق البحث المفصل. وهذا يفسر كون خلاصات "روح العصور" المقتصدر عرضنا المتحليل الاقتصادى في الأجزاء اللاحقة. ثانيًا: نظرًا لأن التاريخ الاقتصادى هو جزء من علم الاقتصاد، ينبغى مواجهة حقيقة أن أساليب المؤرخ هي بمثابة الركاب في الحافلة الكبيرة التي نسميها التحليل الاقتصادي. إن المعرفة التي نشتقها من معارف أخرى هي معرفة غير مرضية دائمًا. وعليه، فإنه حتى الاقتصاديون ممن هم ليسوا مؤرخين اقتصاديين بالضرورة، والذين يقرأون فقط التقارير، وإلا فاتريخية التي يتمكنوا من تقدير مغزاها الحقيقي. وهكذا لن نكون قادرين على بلوغ مستوى البرنامج المترتب على ذلك، ومع ذلك، لنتذكر من حيث المبدأ أن الكتابات اللاتينية القديمة هي واحدة من أساليب التحليل الاقتصادي.

٢- الإحصاء

من البديهي، بالنسبة للاقتصاد، أن يكون للإحصاء، أى الرقم الإحصائي، أو سلسلة من الأرقام الإحصائية أهمية حيوية. ومن الناحية العملية، فهذا الأمر كان ملحوظًا منذ القرنين السادس عشر والسابع عشر على الأقل حينما انصب جزء كبير من عمل politicos (السياسيين) الأسبان، مثلاً، على جمع وتفسير الأرقام الإحصائية - ناهيك عن رجال القياس الاقتصادي الإنجليز، الذين عرفوا

⁽١٤) وهذا يمثل أحد المعانى العديدة التى تأخذها تلك الكلمة: النسبية التى أسيء استعمالها كثيرًا. وهنا، لا نقصد بها أكثر من (أ) أننا لا نستطيع أن نستعمل من مادة ما أكثر مما نمثلك منها. وبالنتيجة، فإن بعض نتائجنا أو كلها قد لا يبقى صالحًا فى ضوء تجربة إضافية (وهذه حقيقة يجب أخذها بنظر الاعتبار كما ينبغى عند تفسير اقتصاديين من العهود الماضية)؛ (ب) أن اهتمامات الاقتصاديين بمشاكل عصرهم وكذلك مواقفهم من تلك المشاكل تحدد آراءهم العامة تجاه الظواهر الاقتصادية. راجع الفصل الرابع، وهذا لا يمت بأى صلة إلى انسبية الفلسفية.

بالرياضيين السياسيين، وزملائهم في فرنسا وألمانيا وإيطاليا. (١٥) ونحسن بحاجــة للإحصاء، ليس فقط لتفسير الأشياء، بل أيضًا لمعرفة ما ينبغي تفسيره بالضبط. ولكن ثمة ملاحظة ينبغي إضافتها هنا وهي تشبه تلك التي مرت بنا في الفقرة السابقة حول موضوع التاريخ. فمن المستحيل فهم الأرقام الإحصائية دون فهم طريقة إعدادها. ومن المستحيل كذلك استخلاص معلومات منها أو فهم المعلومات التي يستخلصها المختصون لنا دون فهم الطرق التي يتم بها إعداد هذه المعلومات والخافية المعرفية لتلك الطرق. وهكذا، فإن الإلمام الكافي بطرق الإحصاء يمشل شرطا ضروريًا (وإنْ غير كاف) لجعل الاقتصادي الحديث يعزف عن تقديم أعمال تافهة، ولو أن هذا يمكن أن يحدث في حقول معينة أكثر من غيرها: فنحن نراهن كثيرًا على تلك الطرق بحيث أننا لا نترك تقدير حسنات أو عيوب طريقة الفرق المتغير variate-difference method، مثلاً، المختصين حتى عند إجماعهم على ذلك. ومرة أخرى، فنحن لن نكون قادرين على أن نرقى إلى مستوى البرنامج الذي يترتب على ذلك. ولكنا، هنا أيضًا، سنتعرف من حيث المبدأ على الأقل على ما بلي: إن طرق الاحصاء تشكل جزءًا من أدوات التحليل الاقتصادي حتى حينما لا يجرى تصميمها خصيصًا لتلبية حاجاته الخاصة؛ فكتاب جاك بير نولى، Ars conjectandi أو عمل لابلاس Théorie analytique يشمخان في تاريخ عدة علوم، بيد أن لهما مكانتهما في تاريخ علمنا أيضًا. (١١)

⁽١٥) ولذلك، ومن باب الفضول فحسب، نلاحظ حقيقة أن العبارة البسيطة، وغير القابلة للتحدى على ما يبدو، التي ترد ضمن الجملة الأولى في هذا القسم قد أنكرها بقوة بعض الاقتصاديين حتى يومنا هذا. (١٦) ولكى لا يرفع القارئ يديه ياسئا من المستوى الذي ينبغلى أن تكون عليه المتطلبات التاريخية والإحصائية، دعوني أبين أن تلك المتطلبات يمكن أن تتوافر بسهولة أي طالب متخسرج ذي تسدريب جيد وصبور في التاريخ و الرياضيات أثناء سنوات دراسته. أما الطالب الذي ليس لديه أي تدريب في هذن المجالين، فينبغي عليه أن يدرك أنه، كاقتصادي يفترض فيه الإلمام بجوانب عمله المختلفة، أمام عقبة، وأنه لا يستطيع أن يتحرك بشكل واثق إلا ضمن أجزاء ضيقة فحسب من العلسم ما لسم يبد الاستعداد لسد نو اقصه بجهد ضخم لا تكفيه قط حتى سنة أو سنتان من الدراسة. ولكن الأمر يتطلب أكثر من ذلك كما هو حال من يريد أن يصبح محاميًا أو مهندسًا أو طبيبًا مقتدرًا بصورة علمية.

٣- "النظرية"

تشكل النظرية الحقل الأساسى الثالث من حقول التحليل الاقتصادى. وهذا المصطلح يحمل معانى عدة ولكنه سيستعمل فى هذا الكتاب بائنين من تلك المعانى فقط. إن المعنى الأول والأقل أهمية يجعل من النظريات مرادفة للفرضيات التفسيرية Explanatory Hypotheses. وتمثل هذه الفرضيات طبعًا مكونات جوهرية للتاريخ والإحصاء أيضًا. ولا يستطيع، مثلاً، حتى المؤرخ، الاقتصادى أو غير الاقتصادى، الأكثر اهتمامًا بسرد الوقائع، تجنب وضع فرضية تفسيرية معينة أو نظرية معينة أو مجموعة من الفرضيات التفسيرية أو نظريات حول أصول المدن. فينبغى على الإحصائي أن يضع فرضية أو نظريات ما حول التوزيع المشترك للمتغيرات العشوائية التي تخص المشكلة التي يبحثها مثلاً. إن كل ما يلزم قوله حول هذا المعنى للنظرية هو أن من الخطأ الاعتقاد – مع أن هذا خطأ شائع – أن الاهتمام الوحيد أو الرئيسي للمنظر الاقتصادى يتمثل بوضع مثل هذه الفرضيات (وقد يحلو للبعض أن يضيف: من فوق القبة الزرقاء).

أما النظرية الاقتصادية، فتؤدى دورًا آخر مختلفًا تمامًا. فكما هـو حـال الفيزياء النظرية أيضًا، لا تستطيع النظرية الاقتصادية أن تفعل شـيئًا دون تبسـيط المخططات أو النماذج التي تهدف إلى وصف جوانب معينة من الواقع وافتـراض وجود أشياء معينة بقصد إثبات أشياء أخرى وفقًا لقواعد منهجية معينة. وبقدر تعلق الأمر بمناقشتنا الحالية، فإن الأشياء (propositions) التي نفترض وجودها يمكـن أيضًا أن تُسمى بأى من الكلمات الآتيـة: hypotheses أو منافرة أو أن الأشـياء (propositions) التـي فترف بــالموضـوعات (propositions) التـي نتصور أننا قمنا بإثباتها وفقًا لقواعد المنهج تُعرف بــالموضـوعات (postulate في المنهج المنهج المنهج المنهج أو فرضـية postulate فــي وبطبيعة الحال، فإن ألــ postulate يمكن أن يكـون فرضـية postulate فــي وبطبيعة الحال، فإن ألــ postulate يمكن أن يكـون فرضـية

⁽۱۷) في هذا الكتاب، نقصد بكلمة "أساس" (أو مبدأ) principle أي صيغة لا نسعي نحن (أو الكاتب الذي نحن بصدد مناقشته) إلى تحديها. ولكن الأساس principle قد يكون proposition قمنا نحسن (هـم) بإثباتها وقد تكون proposition افترضنا نحن (هم) وجودها. ويسرى هذا الأمر نفسه على مصلطات "قانون" law المثير للخلاف. وسيتم التعامل بشكل حذر مع ظهوره واستعماله أو إساءة استعماله: فنحن نتحدث عن "قانون" تناقص الغلة أو "قانون" كينز حول الميل للاستهلاك التـي هـي فرضيات فنحن نتحدث عن التنان تتحدث أيضاً عن "القانون" الماركسي لهبوط معدل الربح الذي يمثل موضوعة proposition تصور ماركس أنه وضعها.

محاجَّه معبنة و بمكن أن يكون موضوعة theorem في محاجَّه أخرى. وهنا، فإن الوقائع أيضًا يمكن أن توحى بهذا النوع من الفرضيات hypotheses – وهسى تتشكل من خلال فحص المشاهدات التي يتم جمعها - ولكن هذه الفرضيات هي أشياء يخلقها الباحث نفسه بشكل اعتباطي arbitrary creations إذا حكما بالمنطق البحت. (١٨) إنها تختلف عن الفرضيات hypotheses من النوع الأول في أنها لا تتضمن النتائج النهائية للبحث، والتي يُفترض أنها هي المهمة لذاتها، بل هي مجرد وسائل أو أدوات توضع لغرض إثبات النتائج المطلوبة. وعلاوة على ذلك، فإن وضع هذه القرصيات يمثل كل ما يفعله المنظر الاقتصادي، شأنه في ذلك شأن المنظر الإحصائي أو أي مُنظر آخر في الواقع. ومما له نفس الأهمية بالضبط تصميم كل الأدوات الأخرى التي يمكن استعمالها لاستخلاص النتائج من الفرضيات - فكل المفاهيم (مثل "المعدل الحدى للإحسلال"، "الإنتاجيـة الحديـة"، "المضاعف"، "المعجل")، والعلاقات بين هذه المفاهيم، وطرق معالجة هذه العلاقات، ليست كلها أمورًا افتراضية. (١٩) إن المجموع الكلى لمثل هذه الأدوات - بما في ذلك الفرضيات ذات الأهمية الإستراتيجية- هو ما يشكل النظرية الاقتصادية. فالنظرية الاقتصادية هي بمثابة صندوق أدوات box of tools، بحسب التعبير الموفق للسيدة روبنسون.

إن الأساس المنطقى لهذا المفهوم للنظرية الاقتصادية بسيط جدًا، وهو نفسه كما فى كل الأقسام الأخرى من العلم. فالتجربة تعلمنا أن الظواهر من نوع معين – كالظواهر الاقتصادية والميكانيكية والكهربائية وغيرها – هى حوادث فردية حقًا بحيث تكشف كل واحدة منها عن خصائص مميِّزة لها وقت حدوثها. ولكن التجربة تعلمنا أيضنًا أن هذه الحوادث الفردية لها صفات أو جوانب مشتركة وأن من الممكن توفير مجهودات فكرية ضخمة إذا درسنا هذه الصفات أو الجوانب ومع ما تثيره من مشاكل مرة واحدة والى الأبد. صحيح أن من الضرورى لأغراض معينة تحليل كل حالة فردية من التسعير فى سوق فردية ما، وتحليل كل حالة من تكوين

⁽١٨) بحسب تشبيه ج. هـ. بيونكار، يمكن للخياطين قص البدلات كما هم يريدون، لكنهم يحاولون قصها لتلائم زبائنهم طبعًا.

⁽¹⁹⁾ مثال: تبدأ الميكانيكا النظرية بعدد من الفرضيات assumptions (أو hypotheses في هذه الحالة)، ولكن قائمة تلك الفرضيات، كما هو واضح، لا تمثل كل الميكانيكا النظرية، بل تشكل فصلها الأول فحسب حينما يتم تجميع تلك الفصول على نحو واضح.

الدخل، وتحليل كل دورة اقتصادية فردية، وتحليل كل معاملة دولية، وهكذا. ولكننا نكتشف، حتى في الحالات التي يكون فيها مثل هذا التحليل ضروريًا، أن كل الحالات الفردية، أو، على الأقل، المجموعة الأكبر منها، تبدى صفات متشابهة يمكن معالجتها هي وما يترتب عليها بواسطة مخططات عامة للتسعير، لتكوين الدخل للدورات، وللمعاملات الدولية، وهكذا. كما نكتشف أخيرًا أن هذه المخططات ليست مستقلة بعضها عن بعض، بل إنها مترابطة بحيث أن من المفيد الارتقاء إلى مستوى أعلى من "التجريد التعميمي" الذي نبني عليه أداة أو آلية أو جهازًا مُركبًا للتحليل الاقتصادي – مع أنه ليس بالوحيد كما رأينا – يقوم بأداء وظيفته بالطريقة نفسها، من حيث الجوهر، مهما كانت المشكلة الاقتصادية التي يمكن استخدام أداة التحليل هذه لمعالجتها. (٢٠) ويمثل كتاب ريتشارد كانتيلون (٢٠) أول عمل أدرك تلك الحقيقة بشكل واضح، مع أن الاقتصاديين احتاجوا لقرن من الرزمن لإدراك كمل الإمكانات التي تتضمنها تلك الحقيقة – وكان فالراس أول من فعل ذلك بالفعل (انظر الجزء الرابع، الفصل السادس، القسم ٥ ب).

ومع أنه من غير الممكن أو المرغوب فيه لنا أن نلج النظرية المعرفية لعلم الاقتصاد، ومع أن بعض الموضوعات التي تخص ذلك الحقل سوف تعالج في الفصول اللاحقة من هذا الجزء وفي كل الأجزاء اللاحقة، بيد أن من المفيد أن نشدد هنا على بضع ملاحظات إضافية يؤمل أن تساعد على تقليل الحواجز بينسي وبين قرائي.

أولاً: ثمة تعديل لابد من إضافته إلى مناقشتنا السابقة حول طبيعة النظرية الاقتصادية ووظائفها. لقد جرت تلك المناقشة من خلال أشكال يمكن تطبيقها، جوهريًا على الأقل، على جميع العلوم التي تمتلك جهازًا تحليليًا متعدد الأغسراض. ولكن ثمة حدود لهذا التشابه. وأكثر هذه الحدود أهمية يتمثل في الواقعتين التاليتين: أن علم الاقتصاد تتقصه المزايا التي تستخلصها الفيزياء من التجارب المختبرية وعينما يتحدث الاقتصاديون عن التجربة، فهم يقصدون بها شيئًا يختلف تمامًا عن الاختبار في ظل ظروف مختبرية - بيد أن الاقتصاد ينعم بمصدر غير متاح

 ⁽۲۰) إن العبارة المذكورة أعلاه هي ترجمة موجزة لمذهب ي. ماخ القائل بأن كل علم (نظري) هو جهاز لتوفير الجهود (Denkokonomie).

⁽٢١) انظر الجزء الثاني، الفصل الرابع، القسم الثاني.

للفيزياء وهو معرفة الإنسان الواسعة بـــ"معاني" meanings الأفعال الاقتصادية. إن هذا المصدر للمعلومات هو أيضًا مصدر للخلافات التي ستبقى تضايقنا أثناء رحلتنا بشكل متكرر، ولكنه مصدر يتعذر إنكار وجوده رغم ذلك. فحينما نتحدث عن الدوافع التي يُفترَض أنها تحرك الأفراد والجماعات مثلا، فقد يتطابق تقريبًا مصدر معلوماتنا مع إدراك عمليات نفسية، واعية أو خفية – وهذا أمر لا يُعَقل ألا نستفيد منه رغم أنه، وهذه مسألة لن أكف قط على الشديد عليها، لا ينطوى على أي تجاوز لحقل علم النفس أكثر مما في "قانون" تنافص الغلة من تجاوز لمجال علم الطبيع معرفتنا بالمعانى وهي قريبة أكتسر من المنصَّق. فحينما أقول مثلاً إن الأرباح الآنية لمنشأة معينة - تحت شروط معينة - ستكون في أقصاها عند مستوى الناتج الذي تكون عنده التكلفة الحديـة مساوية للإيراد الحدى (الذي يساوي السعر في حالة المنافسة البحتة)، فإنه يمكن القول إنني أصوغ بذلك منطق الوضع، وأصوغ نتيجة ما تعد صحيحة بوصفها قاعدة من قواعد المنطق العام بغض النظر عما إذا تصرف كل فرد وفقا لها أم لا. وهذا يعني أن هناك نوعًا من الموضوعات الاقتصادية (economic theorems) التي هي مُثل أو معايير منطقية (وليست أخلاقية أو سياسية طبعًا). وهذه الموضوعات تختلف بوضوح عن نوع آخر من الموضوعات الاقتصادية التي تقوم بشكل مباشر على مشاهدات كتلك المتعلقة بمدى تأثر توقعات فرص التشغيل على إنفاق العامل على سلع الاستهلاك أو كيفية تأثير التغيرات في الأجور على معدل الزواج. ومن الممكن بالتأكيد استيعاب كلا النوعين من النظرية بواسطة تفسير المعابير المنطقية كمعايير لــ "تصحيح" التعميمات المستمدة من معطيات المشاهدات purifying generalizations، وكذلك، عند الحاجة، التعميمات المستمدة من المشاهدات التي تخترنها التجربة العامة بصورة خفية. ورغم ذلك، وعلى وجه الإجمال، يبدو أن من الأفضل ألا نفعل هذا، ويكفى أن ندرك بوضوح أننا نمتلك، أو نعتقد إننا نمتلك، المقدرة على فهم المعانى وعلى تمثيل مضامينها بمخططات تقريبية.

ثانيًا: يمكن للتوضيح السابق أن يبرؤني قليلاً من شبهة العلموية Scientism. لقد أدخل البروفيسور فون هايك هذا المصطلح، (٢٢) قاصدًا استعارة

F. A. von Hayek, "Scientism and the Study of Society," Economica, August 1942, (۲۲) ... February 1943, and February 1944. ونوصى كثيرًا بهذا البحث – فهذه المقالات لا تقل منزلتها عن بحث – لأنه ثمرة لتقافة عميقة و لأنه يقدم مثالا ممتازًا عن كيفية تعايش الخطأ والصواب قريبًسا من بعضهما بعضًا في مناقشة من ذلك النوع.

طرق الفيزياء الرياضية بصورة غير نقدية، والتي يجسدها المعتقد غير النقدي بالدرجة نفسها الذي يفيد أن هذه الطرق يمكن استعمالها في كل المجالات، وأنها المثال الفريد الذي ينبغي على كل النشاطات العلمية اتباعه. إن هذا الكتاب برمته (تاريخ التحليل الاقتصادي) سيحمل الإجابة على سؤال هل هناك حقا مثل هذه الاستعارة غير النقدية للطرق التي ليس لها معنى إلا ضمن الأنماط الخاصة بالعلوم التي طورتها - بالرغم طبعًا من التعابير النظرية التي كثرت منذ النجاح الساحق للعلوم الطبيعية في القرن السابع عشر والتي لا تعني شيئا تقريبًا. من حيث المبدأ، من المؤكد أن هايك - وكذلك كل من سبقوه في القرن التاسع عشر في الإعراب عن احتجاج مماثل - على حق في التشديد على أن استعارة الاقتصاديين لأي طريقة لمجرد نجاحها في مجال آخر هو أمر غير مقبول، وأن الحالات النادرة وغير المهمة التي تم فيها تحقيق ذلك تستحق بالفعل سخطه. ولكن هذه ليست هي القضية الحقيقية لسوء الحظ، إذ ينبغي علينا أن نسأل عما تعنيه هذه الاستعارة قبل أن نمضي لنسأل عما تعنيه الاستعارة غير المشروعة. وفي هذا المجال، يجب أن نحذر من وهم يشبه ذاك الذي يجعل الماركسيين ينفرون من استعمال مصطلحات معينة، كالسعر أو التكلفة أو النقود أو قيمة خدمات الأرض أو حتى الفائدة، عند حديثهم عن نظام اشتراكي منتظر: إن هذه المصطلحات تشيير إلى مفاهيم ذات طابع منطقى اقتصادى عام؛ ولكن لمجرد أنها تستعمل في مجتمع رأسمالي أيضًا، فإنها تبدو للماركسيين وكأنها تتشوه بمضمون رأسمالي. وبالمثل، فقد تطورت مفاهيم وطرق الرياضيات " العالية" بالارتباط مع مشاكل عالم الفيزياء في البداية، ولكن هذا لا يعنى وجود أي شئ "فيزيائي" على وجه التخصيص في ذلك النوع من اللغة. (٢٣) و هذا يسرى أيضًا على بعض المفاهيم العامة للفيزياء مثل equilibruim potential أو oscillator الستاتيكا والديناميكا التي تظهر عفويًا في التحليال الاقتصادي مثلما تظهر أنظمة المعادلات: فما نستعيره عند استعمال مفهوم "oscillator" مثلا هو كلمة ليس إلا. وعلى العموم، فإن ثمة ظر فين يساعدان على تقوية هذا الوهم. فمن ناحيتهم، نجد أن الفيزيائيين والرياضيين، عندما اكتشفوا صدفة تلك المفاهيم العامة التي لم تخطر ببالنا إلا فيما بعد فقط، لـم يعمدوا تلك

⁽٢٣) لقد اكتشف أساتذة هايك، مُنظِّرُو المنفعة النمساويين، فعلاً حساب النفاضل والتكامل أتنساء تطوير هم لمفهوم المنفعة الحدية. فلا جرم في أن يصوغوا محاجَّتهم بشكل صحيح.

المفاهيم فحسب بل صاغوا منطقها أيضًا. ولما كان ذلك المنطق لا يحمل أى شيء "فيزيائي"، فإن عدم الاستفادة منه هو مضيعة للجهد. ومن ناحية أخرى، يفهم الطلبة التشبيه الفيزيائي بسهولة أكثر مما يفهموا الاقتصاد أحيانًا. وهكذا تستخدم تلك التشبيهات في التدريس كثيرًا. وعليه، تبدو الأشياء التي نُتهَم باستعارتها وكأنها مجرد انعكاسات لحقيقة أننا جميعًا، فيزيائيين واقتصاديين، نعمل بعقل من نوع واحد، وأن هذا العقل يؤدي وظيفته بطرق متشابهة إلى حد ما مهما كانت المشكلة التي يعالجها – وهذه هي الحقيقة التي تدين لها حركة وحدة العلم بوجودها. وهذا لا يتضمن أي أخطاء ميكانيكية mechanistic أو أي إغفال لحقيقة أن "التفسير" ومعاني مختلفة في العلوم الطبيعية والعلوم الاجتماعية أو، أخيرًا، أي إنكار لمضامين الطابع التاريخي لموضوع علم الاقتصاد.

ثالثًا: إذا كانت النظرية الاقتصادية بسيطة وغير ضارة بهذا الشكل الذى حاولت بيانه، فقد يسأل القارئ مندهشًا عن مصدر العداء الذى لحق بهذه النظرية منذ بدء الاهتمام بها (منذ عهد الفزيوقراط تقريبًا) وحتى اليوم. وسأطرح بضعة عناوين رئيسة وحسب لجواب معين، تاركًا لكتابنا هذا أن يتحقق من هذا الجواب بإسهاب:

- (۱) فى جميع العهود، بما فى ذلك وقتنا الحاضر، يشير التقييم المستند على متطلبات كل عهد (وليس تقييم حالة النظرية فى وقت ما على أسياس معيير فترة لاحقة) إلى إن أداء النظرية الاقتصادية كان دون التوقعات وعرضة للنقد المشروع.
- (٢) الأداء غير المُرضى كان و لا يزال مصحوبًا بادعاءات غير مبررة ، وبشكل خاص بتطبيقات غير مسئولة عن مشاكل عملية كانت و لا تزال في غير متناول الجهاز التحليلي للعصر المعنى.
- (٣) ولكن، بينما لم يرتقِ أداء النظرية الاقتصادية إلى المستوى المنشود قط، أى أنه لم يكن أبدًا كما ينبغى له أن يكون، فإنها كانت في الوقت نفسه فوق مستوى مقدرة معظم الناس المهتمين بها ممن عجزوا عن فهمها واستاءوا من أي محاولة لتتقية التحليل. لنميز جيدًا عنصرين مختلفين من هذا الاستياء. فمن

ناحية، كان هناك على الدوام اقتصاديون كثر ممن أسفوا لضياع كل تلك الكمية من الوقائع التى تضيع عادةً فى أى عملية تجريد. وهذا النوع من الاستياء مبرر تمامًا فى الغالب بقدر تعلق الأمر بالتطبيق. ولكن هناك، من الناحية الأخرى، عقول غير نظرية لا تجد أى جدوى فى أى شيء ليس له صلة مباشرة بالمشاكل العملية. وبعبارة أخرى أقل إيلامًا، هناك عقول تعوزها الثقافة العلمية الضرورية لتقدير التنقية التحليلية. ومن المهم، بالنسبة للقارئ، أن يضع فى ذهنه هذا الخليط المبرر وغير المبرر من نقد النظرية الاقتصادية، وهو ما سيتم التشديد عليه فى هذا الكتاب بشكل ثابت. وهذا يفسر حقيقة أن انتقاد النظرية الاقتصادية قد ورد عمليًا دائمًا من أفراد ممن هم فوق مستوى النظرية الاقتصادية السائدة فى زمانهم وممن هم دونها على حد سواء.

- (٤) عداء تلك الجهات قد عزر في الغالب عداؤهم للأحلاف السياسية التي دأب معظم المنظرين على تكوينها. ويجسد تحالف النظرية الاقتصادية مع الليبرالية السياسية في القرن التاسع عشر المثال التقليدي على ذلك. وسنرى كيف أن هذا التحالف كان من شأنه تحويل هزيمة الليبرالية السياسية إلى هزيمة النظرية الاقتصادية. وقد كره كثيرون النظرية الاقتصادية آنذاك عن حق، لاعتقادهم أنها كانت مجرد أداة لإسناد برنامج سياسي معين كانوا يرفضونه. وقد انتشر هذا الرأى بين الناس بسهولة لأنه كان للاقتصاديين نصيبهم من الخطأ وقد فعلوا ما استطاعوا لتسخير جهازهم التحليلي لعقيدتهم السياسية الليبرالية. وفي تنك وغيرها من الحالات المشابهة، التي تُعد النظرية الاقتصادية الحديثة مثالاً بائساً آخر لها، بالغ الاقتصاديون في انغماسهم بالسياسية وطافوا بوصافاتهم السياسية وطرحوا أنفسهم كفلاسفة للحياة الاقتصادية، وأهملوا، من خلال ذلك كله، مهمة التحديد الواضح للأحكام القيمية التي أدخلوها في تفكيرهم.
- (°) ورغم أنه قد ورد بالفعل ضمن واحد أو أكثر من العناوين السابقة، فإن ثمة رأيًا يمكننا أيضًا ذكره بشكل منفصل وهو يشير إلى أن النظرية الاقتصادية تتمثل بصياغة فرضيات ضعيفة وتأملية، وذلك في إطار المعنى الأول من المعنيين المذكورين أعلاه. ومن هنا يأتي الميل، المنتشر على نطاق واسع بين الاقتصاديين أو العلماء الاجتماعيين الآخرين، لاستبعاد النظرية الاقتصادية من

عالم العلوم الرزينة scrious science. ومما يلاحظ أن هذا الميل (٢٤) لا يقتصر على حقلنا قط، فقد كان إسحاق نيوتن منظر ًا أكثر مما كان أى شيء آخر. ومع ذلك، فقد أبدى عداءً شديدًا للنظرية، وبخاصة لبناء الفرضيات السببية. ولكنه لم يكن يقصد النظرية أو الفرضية من النوع الثاني المعروض هنا بل التكهن غير المثبت بدرجة كافية. وقد ينطوى هذا العداء على شيء آخر وهو نفور العقل العلمي حقًا من استعمال كلمة "سبب" لأنها تحمل معنى غيبيًا. ويمكن الاستشهاد بمثال نيوتن أيضًا لإيضاح حقيقة أن النفور من استعمال المفاهيم الغيبية في مجال العلوم التجريبية لا يعنى كراهية الغيب نفسه على الإطلاق. (لقد أراد ج. شومبيتر أن يضع الفقرات التسع المثلومة في حروف طباعية صغيرة لتمكين القارئ العادى من تجاوزها.)

٤- السوسيولوجيا الاقتصادية

سيلاحظ القارئ أن حقول التحليل الاقتصادى الأساسية الثلاثة، التاريخ الاقتصادى والإحصاء والطريقة الإحصائية والنظرية الاقتصادية، تكمل بعضها بعضاً أساسًا ولكن ليس بصورة تامة. فعند كتابة التاريخ الاقتصادى، ثمة بضع عبارات statements ينبغى عدم إضافتها ما لم يتم إثباتها بشكل صحيح باستخدام حجج من النظرية الاقتصادية: وكمثال، هناك العبارة التي تربط التطور الاقتصادى الضخم في إنجلترا منذ أربعينيات القرن التاسع عشر وحتى نهايته بإلغاء قوانين الحبوب وعمليًا كل أشكال الحماية. إن مخططات النظرية الاقتصادية تستمد الأطر المؤسسية، التي يُفترض أن تلك المخططات تؤدى وظيفتها ضمنها، من التاريخ الاقتصادى الذي يقدر وحده على إعلامنا بنوع المجتمع الذي طبقت أو تُطبق عليه

⁽٢٤) ليس هناك ما يثير الاستغراب في حقيقة أنه على ذلك الأساس وحده، فإن كلمة: النظرية الاقتصادية، كما يستعملها بعض زملاؤنا الاقتصاديين، نتطوى على الازدراء بحد ذاتها. ومسع ذلك، فان هذا الموقف هو، إلى حد ما، مجرد نتيجة لحقيقة اختلاف ميولنا وقدراتنا الفكرية ولانسا نتدرب بشكل طبيعى عند إجراء البحوث وفقًا لتفضيلاتنا. فمن صلب طبيعتنا الإنسانية أن نبالغ في أهمية الأنواع الخاصة بنا من البحث ونقلل من شأن الأنواع التي تعجب الأخرين. وقد لا نبالغ كثيرًا حينما نقول، سواء في ميدان العلم أو في ميادين الحياة الأخرى، أننا ينبغي ألا نفعل ما نحن فاعلون لو أننا لم نفعل ذلك أصلاً.

تلك المخططات. ومع ذلك، فإن التاريخ الاقتصادي ليس الوحيد الذي يقدم هذه الخدمة النظرية الاقتصادية. فمن السهل أن نرى أن إدخال مؤسسة معينة كالملكيسة الخاصة أو حرية التعاقد أو حجم معين من سياسة الضوابط الحكومية government regulation، كبيرًا كان أم صغيرًا، يعنى أننا نَدخُل وقائع اجتماعية معينة ليست هي مجرد تاريخ اقتصادي، بل هي نوع معمم أو منمَّط أو مُجَسَّد من التاريخ الاقتصادي. وهذا ينطبق أكثر على الأشكال العامة من السلوك الإنساني التي نفترضها إما بعموميتها أو نفترضها بالنسبة لأوضاع اجتماعية معينة وليس بالنسبة لغيرها. إن أي كتاب مقرر في الاقتصاد لا يقتصر على تدريس المنهج، بأكثر معانى هذه الكلمة تحديدًا، إنما يحمل مدخلاً مؤسسيًا يعود إلى السوسيولوجيا أكثر مما يعود إلى التاريخ الاقتصادي مأخوذًا كما هو. وبالاقتباس من التجربة الألمانية، نجد أن من المفيد إضافة حقل أساسي رابع لتكملة الحقول الثلاثة الأخرى، رغم أن العمل الوقائعي في هذا الحقل يأخذنا، بعيدًا عن التحليل الاقتصادي، إلى الحقل الذي سنسميه السوسيولوجيا الاقتصادي، إلى الحقل الذي سنسميه السوسيولوجيا Wirtschaftssoziologie) Sociology). ووفقا للعبارة الموفقة: فإن التحليال الاقتصادي يعالج أسئلة من نوع كيف يتصرف الناس في كل وقت، وما هي الآثار الاقتصادية المترتبة على هذا التصرف؛ بينما تعالج السوسيولوجيا الاقتصادية الكيفية التي تسنى فيها لهم أن يتصرفوا بالطريقة التي تصرفوا فعلاً. (٢٥) وإذا عرَّفنا السلوك الإنساني بطريقة واسعة جدًا بحيث يتضمن ليس فقط الأفعال والدوافع والميول، بل أيضًا المؤسسات الاجتماعية ذات الصلة بالسلوك الاقتصادي، كالحكومة والميراث والتعاقد وما شابه، فإن تلك العبارة تفيدنا بكل ما يلزم حقا. وبطبيعة الحال، ينبغي علينا أن نتبه إلى أننا نُجري هذا التمييز لأغراضنا الخاصة و لا يُفترض أنه من صنع الكتاب الذين سنمر بهم. ولما كان طعم الحلوي يتبين أثناء الأكل؛ فإنني أمتنع الآن عن ذكر أي شيء دفاعًا عن هذا التمييز.

⁽٢٥) تعود تلك العبارة إلى السيد جير هارد هولم، كما أعتقد.

٥- الاقتصاد السياسي

المجموع الكلى للمناهج: التاريخية والإحصائية والنظرية التي وصفت أعلاه، سوية مع النتائج التي تساعد هذه المناهج على الوصول إليها، نسميها الاقتصاد "العلمي" scientific Economics. وهذا المصطلح حديث النشأة نسبيًا، حيث كانت مقالة أ. مارشال المهمة هي الأولى التي وضعته قيد الاستعمال منذ عام ١٨٩٠ فــي إنجلترا والولايات المتحدة على الأقل.(٢٠) وفي القرن التاسع عشر، كـان قـد شـاع استعمال مصطلح الاقتصاد السياسي Political Economy، مع أنه تنافس مع مصطلحات أخرى في بعض الأقطار في العقود الأولى من ذلك القرن. وسنعود إلى هذه النقطة غير المهمة كلما تقدمنا أكثر في الأجزاء اللاحقة. ولكن ثمة نقطت بن يتوجب ملاحظتهما حالاً. أو لا: كان الاقتصاد السياسي يحمل معاني مختلفة باختلاف الكتاب، وكان يُراد به ما يُعرَف الآن بــ"النظرية الاقتصادية" أو الاقتصاد "البحـت" في بعض الحالات. ولذلك، لابد من الانتباه الآن بالذات إلى ضرورة التأكد على الدوام من المعنى الذي يعطيه كل كاتب لهذا المصطلح لكي نفهم بصورة صحيحة ما كان يقوله ذلك الكاتب عن نطاق ومنهج الاقتصاد السياسي: إن بعض الفرضيات المتعلقة بالموضوعات التي أهاجت النقاد تصبح عديمة الضرر تمامًا إذا جرى تذكر هذه القاعدة. ثانيًا: منذ أن حمل علمنا أو مجموعة العلوم اسم الاقتصاد السياسي على يد كاتب مغمور من كتاب القرن السابع عشر، وهو الأمر الذي أكسب عمله خلودًا لا يستحقه، فقد كان هناك تصور ضمني أو صريح مفاده أن الموضوع الوحيد لعلمنا كان يتمثل باقتصاد الدولة - وإنْ ليس فقط اقتصاد polis، دولة المدينة الإغريقية - أو، مما يعني الشيء نفسه تقريبًا، يتمثل بالسياسات العامة ذات الطابع الاقتصادى. ويتضمن هذا التصور، الذي يشدد عليه المصطلح الألماني Staatswissenschaft وكان غالبًا ما يستعمل كمرادف للاقتصاد السياسي، مفهومًا ضيقا جدًا لنطاق علم الاقتصاد بطبيعة الحال. وارتباطا بذلك، فقد بالغ هذا المفهوم في التشديد على التمييز، الخالي من المعنى إلى حد بعيد، بين علم الاقتصاد economics وبين ما يُعرَف الآن بـــ"اقتصاد الأعمال" business economics ولذلك، دعونا نؤكد على أننا لا نفرق بين الاثنين، وأن كــل الوقــائع والأدوات ذات

⁽٢٦) في ألمانيا، كان قد تم إدخال مصطلح مناظر، مع أنه وضع بشكل أقل تحديدًا، وهو مصطلح الاقتصاد الاجتماعي Sozialokonomie؛ وكان ماكس فيبر أكثر من ساعد على انتشاره.

الصلة بتحليل سلوك المنشآت الفردية ماضيًا وحاضرًا تدخل ضمن مفهومنا لعلم الاقتصاد، تمامًا كما هو شأن الوقائع والأدوات ذات الصلة بتحليل سلوك الحكومات، وهو ما ينبغى أن يضاف إلى كل المفاهيم الضيقة للاقتصاد السياسي في الماضي. ومع ذلك، ثمة معنى جديد لمصطلح الاقتصاد السياسي يلزم الانتباه إليه.

هناك اقتصاديون معاصرون يرون أن النظرية الاقتصادية الحديثة (وفق مفهومنا) معلقة في الهواء تمامًا، وأنها لا تحسب حسابًا كافيًا لحقيقة أن مسن غيسر الممكن أن نجرى تطبيقًا معقولاً لنتائج هذه النظرية على القضايا العملية أو حتى تحليل أوضاع محددة من الاقتصاد دون الرجوع إلى الأطر التاريخية السياسية التي تتحرك هذه القضايا في حدودها. ويتم أحيانًا توسيع هذا الرأي ليشمل نقد أي عمل يركز على تطوير أدوات التحليل النظرية أو الإحصائية. وعندئذ، فإنه لا يعنى، كما يبدو لي، سوى الفشل في إدراك الضرورة الماسة للعمل المتخصص. بيد أن هذا الرأى تزداد مشروعيته كلما اقتربت صياغته من الجملة الأولى من هذه الفقرة. وبشكل خاص، فإن العلم الاقتصادي الذي يحلل بصورة كافية قضايا الأداء الحكومي والآليات والفلسفات السائدة في الحياة السياسية قد يكون أكثر تلبية لرغبات الفرد المبتدئ من مجموعة علوم متناثرة لا يعرف كيف ينسقها، بينما يجد هذا الفرد بسرور ما يبحث عنه لدى كارل ماركس جاهزًا. ويجرى أحيانًا تقديم علم اقتصاد من هذا النوع تحت عنوان الاقتصاد السياسي. وقد أوردنا "الحقل الأساسي الرابع": السوسيولوجيا الاقتصادية كاعتراف جزئي بالحقيقة التي يتضمنها الأساسي الرابع": السوسيولوجيا الاقتصادية كاعتراف جزئي بالحقيقة التي يتضمنها هذا البرنامج كما يبدو.

و لا يزال الاقتصاد السياسي، بالمعنى الذي جرت مناقشته في الفقرة السابقة، يحتمل معنى آخر لهذا المصطلح - وهو المعنى الذي يرد عند مناقشة أنظمة الاقتصاد السياسي Systems of Political Economy. ويثير هذا المعنى بدوره، على سبيل توارد المعانى، مصطلح الفكر الاقتصادي المفهومين. كما سنحاول الفصل الرابع يمكن أن يكون المكان الملائم لدرس هذين المفهومين. كما سنحاول هناك أيضًا استجلاء العلاقة بين تاريخ التحليل الاقتصادي وتاريخ كل أنظمة الاقتصاد السياسي وأي تاريخ لأفكار ترد في ذهن الجمهور وتدور حول موضوعات اقتصادية.

٦- الحقول التطبيقية

لقد خلق تقسيم العمل، في البحث والتدريس معًا، في علم الاقتصاد وفي غيره عددًا غير محدود من التخصصات توصف عادةً بــــ"الحقول التطبيقية". ويمكن الرجوع إلى دليل الدروس التي تقدمها معاهد الاقتصاد الكبيرة للتعليم العالى في الولايات المتحدة للحصول على قائمة بهذه التخصصات (وهي قائمة لا تدعى الكمال).

وإضافة إلى الدروس العامة والدروس في التاريخ الاقتصادي والإحصاء والنظرية الاقتصادية والسوسيولوجيا الاقتصادية، (۲۷) نجد أو لاً، عروضًا في مجموعة من الحقول التي يعتبرها كل فرد جزءًا من "الاقتصاد العام" economics والتي لا تُعالج على حدة إلاً لغرض تسهيل تناول موضوعاتها بشكل مكنف. وتشمل هذه الموضوعات النقود والمصارف، والتقلبات الاقتصادية (أو الدورات)، والتجارة الخارجية (العلاقات الاقتصادية الدولية)، والموقع أحيانا. ثانيًا: مقم مجموعة من الحقول كالمحاسبة وعلم شئون التأمين، والموقع أحيانا. ثانيًا: بشكل بطيء في سلة المحاسبة) ولكنها مفيدة ولا غني عنها لكل أو بعض بشكل بطيء في سلة المحاسبة) ولكنها مفيدة ولا غني عنها لكل أو بعض ويشهد موضوع الاندثار على ذلك كمثال. ثالثًا: ثمة مجموعة من الحقول الأساسية ويشهد موضوع الاندثار على ذلك كمثال. ثالثًا: ثمة مجموعة من الحقول الأساسية تدور حول أقسام قديمة من السياسة الاقتصادية العامة، وبخاصة: الزراعة، (۲۸) والعمل، والنقل و "المرافق"، ومشاكل الصناعة التحويلية (وتنظيمها الحكومي) والعمل، والنقل و "المرافق"، ومشاكل الصناعة التحويلية (وتنظيمها الحكومي) وهي مجموعة سيضيف أكثر الناس لها (مؤقتًا) عددًا من الحقول الأخرى مثل التسويق مجموعة سيضيف أكثر الناس لها (مؤقتًا) عددًا من الحقول الأخرى مثل التسويق

⁽٢٧) نظرًا للشك الذي يحيط بكلمة "نظرية" في أذهان كثيرين، سواء لأسباب حصيفة أو سبيئة، فإنها سنستبدل أحيانًا بكلمة " تحليل"، الذي سيحمل عندنذ معنى أكثر تحديدًا من المعنى الذي يأخذه في هذا الكتاب. ولا يظهر حقل السوسيولوجيا الاقتصادية، بقدر ما أعلم، تحت هذا العنوان أو بشكل منفصل، ولكن القضايا المتعلقة به تُعالج ضمن مواد التاريخ والنظرية و"النظم الاقتصادية المقارنة"، ومواد تحمل توجهًا مؤسسيًا أكثر نحو العمل، وضمن عدد آخر من المواد.

⁽٢٨) تعطى الزراعة مثالا مفيدًا عن قسم من الاقتصاد يصعب معالجته دون معرفة كبيرة بالتكنولوجيسا الزراعية. وهذا يصح كمبدأ على الأفسام الأخرى وإنّ بدرجة اقل في الغالب. وإذا كان الأمر كذلك، فليس ثمة حدود فاصلة بين اقتصاديات المصارف والتمويق والصدناعة التحويليسة ، مثلاً، وبين التقنيات المناظرة لها.

("توزيع السلعة") والضمان الاجتماعي (الذي يشمله التأمين). وقد تمثل الاشتراكية و"النظم الاقتصادية المقارنة" و"السكان"، مرة أخرى، مجموعة رابعة، في حين يمكن أن تترشح "دراسات المساحة" التي اشتهرت مؤخرًا كمجموعة خامسة. إن إضافة حقول أخرى أو تكوين فروع من بضع موضوعات تم ذكرها يمكن أن يضخم كثيرًا من عدد الركاب فيما أسميناه الحافلة الكبيرة. ولكن قائمتنا هذه والمعارف العامة للقارئ تكفى لتدقيق الأحكام الثلاثة statements، وهو تدقيق مهم بانسبة لمهمتنا.

أو لأ: ليس ثمة ثبات أو ترتيب منطقى فى هذه التشكيلة من الحقول التطبيقية. وليس من حدود واضحة لأى منها أيضًا. فهى تظهر وتختفى، تزداد وتنقص فلى أهميتها النسبية، وتتداخل مع بعضها بحسب ما تمليه الاهتمامات والمناهج المتغيرة. والأمر ينبغى أن يكون كذلك، كما سبق توضيحه، أما أن نتناول أو نرفض تناول أى مهمة مثيرة للاهتمام على أساس مراعاة حدودها أو بنيتها بالنسبة إلى المهام الأخرى، فإن هذا سيكون ذروة عدم المعقولية.

ثانيًا: إن كل تلك الحقول الخاصة أو التطبيقية، وليس فقط الثلاثـة التـى ذُكـرت كمكونات للمجموعة الأولى، تمثل تشكيلات من الوقائع والأدوات التى تكون ما أسميناه القسم الأساسى الرابع من التحليـل الاقتصـادى بحسـب رأينـا. وتختلف تلك التشكيلات أحدها عن الآخر اختلافًا كبيرًا، وذلك لوجود تفاوت واسع فيما بينها من ناحية درجـة الحاجـة أو الإمكانيـة لاسـتعمال أدوات إحصائية أو نظرية محكمة وقد لا توجد هذه الحاجة أو الإمكانية قط، رغـم صعوبة إهمال العنصر التاريخي إهمالاً تامًا دون أن نخسر شيئًا ما. وعلاوة على ذلك، فإن التشكيلات تختلف لسبب آخر يتمثل في أن المختصين، أفرادًا وجماعات، يمتلكون خلفيات مختلفة في الحقول الأساسية. وهكذا فهم يخلطون أدواتهم بطريقة تختلف إلى حد كبير عما تتطلبه تخصصاتهم - وهذه حقيقـة ينبغي أن نبقيها في أذهاننا إذا أردنا أن نفهم لماذا أصبح علم الاقتصاد كمـا هو عليه الآن. ومع ذلك، وكمبدأ، فإن من المستحيل فصل أي مـن الحقـول التطبيقية عن الحقول الأساسية.

ثالثًا: بيد أن استحالة مثل هذا الفصل تعود أيضًا إلى أن الحقول التطبيقية لا تكتفى باستعمال ما يقع تحت تصرفها من مخزون الاقتصاد العام من وقائع وأدوات

بل إنها تضيف إليه أيضًا. فهذه الحقول تستطيع أن تراكم مخزونات "خاصة" من وقائع وأدوات لها أهمية ضئيلة أو حتى معدومة خارج نطاق تلك الحقول. وعدا ذلك، فإنها قد طورت تراكمات من الوقائع والأدوات ينبغى اعتبارها إضافات إلى التحليل الاقتصادي العام، مع أن القيمين على هذا الأخير تباطأوا في تقبلها. ويحفل علم الاقتصاد الزراعي الحديث ببعض الأمثلة مثلما تزخر حقول النقل والمالية العامة بأمثلة أخرى. ويترتب على ذلك أننا لا نستطيع حصر أنفسنا بتاريخ التحليل الاقتصادي "العام" بل ينبغي علينا أيضًا الانتباه إلى التطورات في الحقول التطبيقية بأفضل صورة ممكنة.

الفصل الثالث

المدخل الثاني: التطورات المتزامنة في الحقول الأخرى

١ – الاقتصاد و السوسيولوجيا

٢- المنطق وعلم النفس

٣- الاقتصاد والفلسفة

سنتوقف عن عملنا، من حين لآخر، لإلقاء نظرة على جانب آخر من عالم الفكر. وسنقوم بشكل روتيني إلى حد ما بتسجيل بعض التطورات المتزامنة في العلوم الأخرى (وفق فهمنا لهذا المصطلح) التي لها علاقة أو قد تكون لها علاقة بالتطورات الجارية في علمنا لسبب أو لآخر، وذلك في كل الفترات التي تغطيها الدراسة.وفي هذا السياق، تعتبر الفلسفة أكثر العلوم التي يخصها هذا القول إلى حد أنني كنت سأجعل عنوان هذا الفصل: "الاقتصاد والفلسفة". وسوف ندرس العلوم الأخرى في القسمين التاليين.

١- الاقتصاد والسوسيولوجيا

بعد أن أشرنا، في الفصل السابق، إلى الأهمية البالغة للتاريخ – وكل العلوم وفروع العلوم التي يرمز لها هذا المصطلح (٢٩) والإحصاء بالنسبة للتحليل

⁽٢٩) استطرادًا لما قبل حول هذه النقطة، أريد أن أوضح أن كل العلوم التاريخية وفروع العلوم التي خلقها ذلك التخصص (بقصد تسهيل معالجة كتل خاصة من المادة أساسًا) تخصنا إلى حد ما حتى حياما لا تعالج هذه العلوم والفروع وقائع اقتصادية على وجه التحديد. فالحضارة الإغريقية الرومانية مثلاً تتلكل موضوعًا تبحثه ثلاث مجموعات متميزة من العلماء وهم المؤرخون وعلماء فقه اللغة والقانونيون. ويهتم هؤلاء العلماء بعدد من الأشياء التي لا تهمنا. ولكنهم حتى وهم يفعلون هذا إنما يساهمون في الصورة الثقافية لذلك العالم، المهم بالنسبة لنا؛ وحينما يصف هؤلاء تاريخ الحروب أو تاريخ الفنون، فهم يستعملون نفس الأدوات التي يستعملونها في وصف الأحداث والمؤسسات تاريخ الاقتصادية والاجتماعية بحيث ينعدم وجود حد واضح وراسخ تتوقف عنده اهتمامات كل منا بصورة

الاقتصادي، فإن من الطبيعي أن نبقى على صلة ما بهما؛ أما أن تحقيق هذا سبكون جزئيًا، فإن سببه لا يعود إلى انعدام الرغبة بمعالجة أكثر نظامية، بل لتعذر إجراء مثل هذه المعالجة ضمن المجال المتاح لنا وضمن حدود معرفتي الخاصة- وحتسى إذا أمكن ذلك، فإن رواينتا ستغرق في بحر لا يسبر غوره. وبالمثل طبعًا، وبتــأثير بعض القيود، لا نستطيع إهمال التطورات في حقل السوسيولوجيا. وسوف نستعمل هذا المصطلح بمعنى ضيق يشير إلى علم مستقل، وإنْ غير متجانس، أي إلى التحليل العام للظواهر الاجتماعية كالمجتمع، والجماعة group، والطبقة، والعلاقات بين الجماعات، والقيادة، وما شابه... كما سنستعمل المصطلح بهذا المعنسي في جميع العهود، أي ليشمل تطورات كانت قد سبقت إدخــال هـــذه الكلمــــة بقــرون. وبمعنى أوسع، يشير هذا المصطلح إلى مجموع كثيسر من العلوم الاجتماعية المتداخلة وغير المنسقة بعضها مع بعض - وهذا هو المصطلح الذي نفضله نحن، والذي يشمل، بين علوم أخرى، علمنا الاقتصادي نفسه، والقانون jurisprudence، والعلم المقدس hierology، و"العلم السياسي" political science، والبيئة، وعلمي الأخلاق والجمال الوصفيين (بمعنى سوسيولوجيا أنماط السلوك الأخلاقي وسوسيولوجيا الفن). ونبين، في الهامش أدناه، أنواع العلاقات التي يمكن أن تجعل التطورات في هذه الحقول وغيرها على صلة بتاريخ التحليل الاقتصادي، متخذين من علم القانون jurisprudence) مثالاً على تلك الحقول.

⁽٣٠) إن العلم أو العلوم (وفق مفهومنا) التي يتألف موضوعها من "القسانون" التشريعي أو العرفي، والممارسة القانونية، ومن الأساليب القانونية، إنما تأتى صلتها بتاريخ التحليل الاقتصادي، أو لأ، مـن أن الاقتصادبين كانوا محامين إلى حد بعيد (أو رجال قانون كما نحب أن نقول) ممن ساعدوا على ربط عادات التفكير القانونية بتحليل الظواهر الاقتصادية. فمثلاً، يتعذر فهم الأنظمــة السوســيولوجية والاقتصادية للعلماء السكولائبين في القرن السيادس عشر (أدب de jurc et justitia { القانون والتشريع }) ما لم ندرك أن هذه الأنظمة كانت بحوثًا حول القانون السياسي والاقتصادي للكنيسة الكاثوليكية وأن أسلوبها كان قد استمد من القانون الروماني القديم بعد تكييفه لظروف ذلــك الـــزمن. ثانيًا: الإطار القانوني للعملية الاقتصادية وتأثير أحدهما على تكوين الآخر يحتل أهمية كبيرة بالنسسبة للتحليل الاقتصادي. ثالثًا: الجذور التاريخية لمفهوم "القانون الاقتصادي " تكمن في المفهوم التشــريعي البحت للقانون الطبيعي (انظر الجزء الثاني، الفصل الثاني). رابعًا: لقد اعترف عدد من اقتصماديي القرن التاسع عشر بأنهم قد استلهموا مفهومًا تاريخيًا معينا للعملية الاقتصادية من مدرسة للقانون كانت تسمى نفسها المدرسة التاريخية ينبغي فهم نشوئها ومكانتها بصورة أشمل مما يفعله الاقتصاديون عادة، إذا كنا نريد إدراك عناصر الصواب والخطأ في ذلك المفهوم وفصل أحدها عـن الآخر. وأستغل هذه الفرصة لكي أضيف أن التحليل السوسيولوجي للقانون كظاهرة اجتماعية شمييء ودراسة أساليب الممارسة القانونية - التي تدرَّس في مدارس القانون الأمريكية - شيء آخر تمامًا؛ وأن القانون التاريخي شيء آخر أيضنًا: وعليه، يتوجب تمبيز ثلاثة "علوم" مختلفة حول القانون تختلف بعضها عن بعض في مادتها وأساليبها وأهدافها وتتولاها مجموعات مختلفة من الكتاب (رغمه

لقد سلمنا بمدى قوة هذه العلاقات حينما استحدثنا "الحقال الأساسي" للسوسيولوجيا الاقتصادية والذي لا يستطيع فيه الاقتصـــادي أو السوســـيولوجي أن. يتقدما بعيدًا دون أن يدوس أحدهما على قدم الآخر. ولكن هذا لا يعنى أن التعاون بين الاثنين كان وثيقًا أو مجديًا؛ أو أن أيًا منهما كان يمكن أن يكون في وضع أفضل لو كان هناك تعاون أكثر. وبالنسبة للنقطة الأولى، فمن المعروف أن الاقتصاد والسوسيولوجيا، منذ القرن الثامن عشر ولحد الآن، كان يتطوران بصورة منتظمة ومستقلة أحدهما عن الآخر، وأن الاقتصادي النمطي والسوسيولوجي النمطى لم يعرفا سوى القليل أحدهما عن الآخر، ولا يعير أحدهما إلا أقل اهتمام بما يفعله الآخر، ويفضل كل منهما على التوالي تطبيق علمه الاقتصادي البدائي و علمه السوسيولوجي البدائي بدلا من قبول أحدهما بإنجازات الطرف الآخر -وهذه حالة من الأشياء كان و لا يزال من الصعب أن تتطور في ظل هذا الرفض المتبادل. أما بالنسبة للنقطة الثانية، فليس من المؤكد قط أن التعاون الأكثر، الـذي طالب به الأفراد العاديون الذين انتظروا نتائج كبيرة من "النخصيب التهجيني" بثقــة لا تستند على الأهلية التخصصية، كان سيحقق نتيجة تذكر. إذ لم يكن بمقدور هذا التعاون تحقيق نتائج صافية بسبب الخسارة التي يمكن أن تصيب الكفاءة التي هي ثمرة للتخصص المحدد وحتى الدقيق. وهذا يسرى حتى على تقسيم الاقتصاد وتقسيم السوسيولوجيا (بالمعنى الأوسع) إلى أقسام تطورت إلى علوم شبه-مستقلة في كل النقاط الجو هرية. وهذا يبين بدقة الأسباب التي تجعلنا نفضل الحديث عن علوم اجتماعية أكثر من الحديث عن سوسيولوجيا بمعناها الأوسع. فالتخصييب التهجيني يمكن أن يؤدي بسهولة إلى تعقيم تهجيني، كما لاحظ أحد الاقتصاديين البارزين ذات مرة. بيد أن هذا لا يؤثر على ما قلناه عن ضرورة متابعة التطورات في كل "الحقول المجاورة" بشكل جزئي على الأقل. ولم أشعر بالحاجة لكتابة هذه الجمل الأخيرة إلا لتجنب سوء الفهم.

⁼تداخلها). ونصادف المثل في علوم الدين والأخلاق والجمال. وهكذا يغدو الخلط مبررًا تقريبًا في مثل هذه الظروف أن معارك كبرى حول الأسس و"المناهج" قد تم خوضها في سبيل قضايا (كما في علوم الفن، مثلاً) توضع نقسها تلقائيًا بمجرد إدراك إن للمتحاربين غايات مختلفة.

٢- المنطق وعلم النفس

نخصص بقية هذا الفصل للاهتمام بالمنطق وعلم النفس. إن علم المنطق يطالب باهتمامنا به، ليس لأن مساهمة الاقتصاديين فيه كانت طفيفة، ولكن بالضبط لميلهم إلى المحاجَّة to dogmatize والتنازع حول "المنهج" method: فالاقتصاديون الشغوفون بهذه الرياضة عرضة للتأثر بكتابات علماء المنطق المعاصرين لهم مما يجعل هذه الكتابات تكسب بعض التائير، المشروع وغير المشروع، على عملنا العلمي، رغم أن هذا التأثير ظاهري أكثر مما هو فعلي. أما بالنسبة لعلم النفس، فهناك الرأى الذي كان قد برز في القرن الثامن عشر الأول مرة واستمر على نحو متقطع منذ ذلك الحين، والذي يشير إلى أن علم الاقتصاد يدرس سلوك الإنسان كما تفعل العلوم الاجتماعية الأخرى. إن علم النفس يشكل حقا الأساس الذي ينبغي أن تنطلق منه كل العلوم الاجتماعية ويتوجب إجراء كل التفسير الأساسي من خلاله. وسنشير إلى هذا الرأى، الذي كان يُهاجَم ويُدافع عنه بالقوة نفسها، بمصطلح الانجاه النفسوى psychologism. ومع ذلك، ومن الناحية الفعلية، فإن الاقتصاديين لم يتركوا تحليلهم عرضة قط لتأثير علماء النفس المعاصرين لهم، بل عمدوا بأنفسهم إلى صياغة تلك الفرضيات المتعلقة بالعمليات النفسية التي وجدوا أنها ضرورية لهم. وهذه الحقيقة سنلاحظها باستغراب من حين لآخر، وذلك لوجود مشاكل في التحليل الاقتصادي يمكن درسها بصورة أفضل بالطرق التي طور ها علماء النفس. هذا من ناحية. ولكن ينبغي علينا، من الناحيـة الأخرى، أن نتجنب وهمًا طبيعيًا جدًا. فحينما نستعمل فرضية يعود محتواها إلى حقل معين، فهذا لا يعنى أننا نغزو هذا الحقل. فما يسمى بقانون تناقص الغلة من الأرض، مثلا، يشير إلى ما يمكن اعتباره حقيقة طبيعية physical fact. ولكن، وكما أوضحنا من قبل، فإن صباغة هذه الفرضية لا تعنبي دخولنا حقل علم الطبيعة. وبالمثل، فحينما أشير والي الفرضية القائلة أن رغبتي بتناول قطع إضافية من الخبر تقل عند مواصلتي تناول قطع متتالية، يمكن القول أنني أشير بذلك إلى حقيقة نفسية معينة. ولكنني، حينما أفعل هذا، لا أقوم باستعارة أي شيء من علم النفس سواء أكان جيدًا أم سيئا؛ بل إنني أقوم فقط، عن خطأ أو صواب، بصياغة ما أرى أنه حقيقة تستمد من التجربة. وإذا سلمنا بوجهة النظر هذه، فإننا سينجد أن ما أخذته الفرضيات الاقتصادية من علم النفس أقل مما يبدو للوهلة الأولي. فالحديث عن قوانين نفسية، كالقانون الكينزى للميل للاستهلاك، يمثل غلطة فاضحة لأن هذا يقدم تسويغًا لفرضيات لا وجود لها حقًا. ومع ذلك، فإن من الضرورى، من حين لآخر، إلقاء نظرة على التطورات في علم النفس المهنى، وفي عدد من العلوم الأخرى أيضًا وإن بدرجة أقل. وفي هذه اللحظة، نقتصر على ذكر علم الأحياء كمثال. فقد كان ولا يزال هناك شيء اسمه الداروينية الاجتماعية و الداروينية الاقتصادية. وإذا أردنا تقييم هذه الظاهرة، فإن من الملائم التأكد مما قاله تشارلز دارون فعلاً ومن المناهج والمواد التي شجعته على ذلك القول.

٣- الاقتصاد والفلسفة

نعود الآن إلى موضوع العلاقة بين الاقتصاد والفلسفة. أو، بعبارة أخرى، نعود إلى السؤال عن مدى تأثر التحليل الاقتصادى بالفلسفة. (٣١) وبسبب كثرة المعانى التى أعطيت لكلمة "فلسفة" يلزم بعض التوضيح لتجنب الخلط فيما بينها.

هناك معنى من شأنه تسهيل الإجابة على سؤالنا أو هناك، بالأحرى، معنى لا يثير أى مشكلة. "الفيلسوف" الإغريقى الذى اتخذ هيئة الخطيب والحكيم كان ببساطة رجل الاهتمامات الفكرية. وإذا أخذنا الفلسفة بهذا المعنى، الذى انتقل إلى القرون الوسطى واستمر لغاية القرن الثامن عشر، فإن الفلسفة كانت تعنى المجموع الكلى المعرفة العلمية. فهى ببساطة كانت تمثل العلم الشامل الذى لم يكن اهتمامه بما وراء الطبيعة أقل من اهتمامه بالطبيعة وبالأخيرة ليس أقل من الرياضيات أو أى "فلسفة" أخرى عن طبيعة المجتمع والـ polis (دولة المدينة). وقد امتلك هذا المعنى إمكانية الاستمرار بسبب ضآلة الرصيد المتاح من أدوات التحليل والوقائع بحيث كان يمكن لدماغ واحد أن يستوعب هذا الرصيد الضئيل. وقد ظلت هذه الحالة قائمة حتى منتصف القرن الثامن عشر تقريبًا حينما انتهى دور الأفراد الموسوعيين. (٢٠) وقد أخذ القديس توما الأكويني الفلسفة بهذا المعنى، كما رأينا،

⁽٣١) لأسباب سترد قريبًا، لن نتعمق في المراجع الكثيرة حول ذلك الموضوع أكثر مما هـو ضـــروري. يكفينا ذكر العمل الأساسي الإنجليزي: James Bonar, Philosophy and Political Economy (1st يكفينا ذكر العمل الأساسي الإنجليزي: ed., 1893; 3rd cd., 1922)

⁽٣٢) كان جوتفريد ولهلم لايبنز (١٦٤٦-١٧١٦) أكثر هؤلاء الموسوعين أو العلماء الشموليين شهرة. فقد=

باستثناء استبعاد المذهب المقدس الذي كان علمًا قائمًا بذاته. فقد شُكَّلَت كل المذاهب الأخرى " أنظمة فلسفية" philosophical disciplines. وتجدر ملاحظة أن القديس توما لم يحاول إضفاء أي جلال غير الجلال السماوى على المذهب المقدس ولم يمنحه أي أفضلية على الأنظمة الفلسفية.

ونلمس الأهمية القصوى للمشكلة المطروحة حينما نفحص تلك الأنظمة الشاملة (٢٦) للعلم. فلم ينجح أرسطو، أو أى من الموسوعيين اللاحقين، في توحيد الأقسام المختلفة من تعاليمه أو حتى أن يحاول القيام بذلك، كما أنه، بشكل خاص، لم يشدد في أى من تعاليمه على وجهات نظره بشأن "الأسباب النهائية"، و"المعنى النهائي" للأشياء، وما شابه. وتعتبر نظريات أرسطو الطبيعية، منلأ، مستقلة تماماً عن أرائه حول تلك "الأصول" fundamentals، وكان يمكن أن تكون على غير ما هي عليه بقدر تعلق الأمر بهذه النظريات. وهذا يصح سواء على سوسيولوجيته السياسية (كبحوثه حول دساتير دول المدن الإغريقية) أو على علمه الطبيعي physics، وبالمثل، ليس ثمة ارتباط بين آراء لايبنز حول التجارة الخارجية وموقفه الأساسي من العالم المادي والأخلاقي وكان يمكن أن يكون نصيرًا لحرية التجارة بقدر تعلق الأمر بهذه الآراء. وهكذا فإن من الأفضل التحدث عن مُركّب علوم compound of sciences بدلاً عن الحديث عن علم شامل. وقد عن مُركّب علوم أجزاء كضرورات أملاها تقسيم العمل. وفيما بعد، في انقسام هذا المُركّب إلى أجزاء كضرورات أملاها تقسيم العمل. وفيما بعد، في القرنين السابع عشر والثامن عشر، انقسامت الفلسافة على نحو طبيعي إلى القرنين السابع عشر والثامن عشر، انقسامت الفلسافة على نحو طبيعي إلى فلسافة طبيعية وفلسافة أخلاقية، الأمر الذي بشار بالتقسيم الألماني إلى فاصلام المندي بشار بالتقسيم الألماني إلى فلسافة طبيعية وفلسافة أخلاقية، الأمر الذي بشار بالتقسيم الألماني إلى فلسافة طبيعية وفلسافة أخلاقية، الأمر الذي بشار بالتقسيم الألماني إلى فلسافة طبيعية وفلسافة أخلاقية، الأمر الذي بشار بالتقسيم الألماني المراء المنائية المنائ

شملت أفكاره الرياضيات البحتة والاقتصاد السياسي والطبيعة وامتدت إلى التأملات الغيبية حول نظرية الوجود. أما أراؤه في الاقتصاد، التي جمعها دبليو روشر بعناية كبيرة، فلا تستحق الذكر هنا لقلة أهميتها. ولكن جيامباتيسته فيجو (١٦٦٨-١٧٤٤) كان سوسيولوجيًا بارزًا وقد وعد طلابه بتعليم كل شيء يمكن تعلمه (tutto lo scibile). ولا ننسي أن آدم سمث كان قد كتب - وبصورة ذكية - عن تطور علم الفلك. لكن كثيرًا من الموسوعيين أو معظمهم استبعدوا تخصصات معينة من اهتماماتهم الشمولية، ولذلك فإن أكثر كبار المؤرخين كانوا مؤرخين فقط؛ وأن أكثر كبار الأطباء كانوا أطباء فقط، وقد ظل فلاسفة الإغريق بعيدين عن الفنون النفعية ("التافهة").

⁽٣٣) ننبه القارئ إلى أن مصطلح نظام System - الذى لا يحمل معنى محددًا أكثر مما يحمل ه نموذجه الإغريقي - يستعمل في هذا الكتاب بعدة معان مختلفة ينبغى عدم الخلط فيما بينها، مـثلاً: مجموعـة أسس نشاط سياسى مرتبة بطريقة ما (كالنظام الليبرالي ونظام التجارة الحرة)؛ مذهب معين (كالنظام السكولائي ونظام مارشال)؛ مجموعة من الكميات تقترض وجود علاقات محددة فيما بينها (مثل نظام الأسعار)؛ مجموعة من المعادلات تعبر عن تلك العلاقات (مثل نظام فالراس).

فيه السؤال عن تأثيرها في الاقتصاد. ويبرز هذا المعنى آخر لكلمة "فلسفة" يغيب فيه السؤال عن تأثيرها في الاقتصاد. ويبرز هذا المعنى عندما نفهم الفلسفة كعلم يثير أسئلة معينة ويستعمل مواد معينة ويستخلص نتائج معينة، كأى علم آخر. وعند تعريف الفلسفة بهذا المعنى، فإن المشاكل التي تبرز هي من نوع: ماذا يقصد بالمادة، والقوة، والحقيقة، والإدراك، وما شابه ذلك. وهذا المفهوم، الذي يسحر كثيرين من غير الفلاسفة، يجعل الفلسفة محايدة تمامًا إزاء أي فرضية خاصة في أي علم آخر. إنه يقترب من جعل الفلسفة مرادفة لـــ epistemology: النظرية العامة للمعرفة.

بيد أن مشكلة مهمة جدًا تبرز حينما نُعرِّف الفلسفة لتعنى كل أنظمة المعتقدات اللاهوتية وغير اللاهوتية ("الأنظمة التأملية" speculative systems) التى تتعلق بحقائق نهائية (وقائع، أسباب)، وغايات نهائية (أو قيم نهائية)، ومعايير نهائية. ويدخل علم الأخلاق وعلم الجمال في هذه الأنظمة ليس كعلوم لمجموعات معينة من الظواهر (أنماط سلوك) يحاول هذان العلمان وصفها (تفسيرها) بل كقواعد معيارية تستند إلى أسس فوق وضعية extra-empirical sanctions. (٥٥) وقد يتساءل المرء: ألا يدخل الاقتصاد في هذه الأنظمة بمعنى هل تحدد فلسفة الكاتب علمه الاقتصادي أو أنها تشكل أحد العوامل المحددة له؟

سوف أشير إلى بعض الحالات الفردية من تاريخ العلوم الأخرى على سبيل تهيئة الأرضية لجوابنا. إن البحث، بالنسبة لأى باحث تقوم فلسفته على الدين المسيحي إنما هو بحث في ملكوت الله. وينبع جلال وظيفة هذا الباحث من قناعته

⁽٣٤) للاختصار، سنهمل التطور الذى بلغ ذروته عام ١٩٠٠ وأنتج فلسفة لها معنى قريب من الفلسفة التسى تعنى العلم بشكل عام: وهو المعنى الذى يجعل من الفلسفة محاولة لبناء صورة منسجمة عن العالم التجريبي مأخوذة من مساهمات علماء فردبين. سترد الإشارة إلى هذا المفهوم فى مكانه، وكل ما يلزم ذكره هنا هو أن هذا المفهوم لا يخلق أى صعوبة أو مشكلة بخصوص العلاقة بين الفلسفة والاقتصاد. وكما هو واضح، فإن الفلسفة، بهذا المعنى، لا تحد من استقلالية العلوم الفردية.

⁽٣٥) وينطبق هذا أيضًا على المادية بمعناها التقنى الفلسفى، أى على المذهب الذى لـم يتغير منه أيام ليسيبوس و ديموقر اطس والقائل إن "المادة" هى الحقيقة النهائية التى توجد بمعرزل عن الممارسة. واستغل النص المذكور أعلاه وضرورة توضيحه لجعل القارئ يدرك أن كلمة "مادية" لها معان عدة لا علاقة لها بالمعنى التقنى المحدد توا. والفلسفة "المثالية"، التى تدور حول الفرضية (الخالية، في نظرى، من المعنى بالدرجة نفسها) القائلة بأن الحقيقة (أو "العالم") هى "روح" في نهاية المطاف، كانت ستخدم كلا الهدفين بنفس الكفاءة: إذ كانت ستعطى مثالاً عن الفلسفة بالمعنى الذي يثير مشكلة التأثير على الاقتصاد؛ ومثالاً أخر عن كلمة لها معان عدة وهى كلمة "مثال" (ideal)).

بأن بحثه يكشف جزءًا، مهما كان ضئيلاً، من التنظيم الإلهى للأشياء. وهكذا يكون نيوتن قد عبَّرَ عن مسيحيته من خلال بحث علمي بحت. أما لايبنز ، فقد انطلق حالاً من قضايا الطبيعة والرياضيات البحتة إلى قضايا الدين: إذ أنه لـم يجـد اختلافًا منهجيًا بينهما، وكان يدرك الجوانب الدينية بسهولة كبيرة. وقد دافع ليونارد يـولر (١٧٨٣-١٧٠٧) عن "طريقته الهادفة الإيجاد منحنيات لها صفات قصوى مؤكدة" على أساس أن العالم من صنع الخالق الأكمل الأكبر. وعليه، ينبغي أن يكون هذا العالم قابلاً للوصف من خلال فرضيات النهايات القصوى والدنيا. أما جـــيمس ب. جول (١٨١٨-١٨٩٩)، الذي شارك في اكتشاف المبدأ الأساسي للديناميكا الحرارية الحديثة: مبدأ معادل الحرارة الميكانيكي، فقد قدَّم حجة مفادها أنه عند غياب التعادل بين الحرارة والحركة فإنه يمكن أن يضيع شيء ما (الطاقة) في الفضاء المادي، الأمر الذي يمكن أن يتعارض مع جلال الله كما يُفترَض. ويمكن النظر إلى المثالين الأخيرين كبرهان على التأثير المباشر لمعتقدات يولر وجول على بحوثهما التحليلية. ومع ذلك، فلا يشك أحد بأنه لم يكن هناك أي تأثير من هذا النوع، أي (أ) أن العمل العلمي للكتاب الأربعة المذكورين لم ينحرف عن مساره بفضل قناعاتهم الدينية؛ (ب) وأن هذا العمل يتمشى مع أي مواقف فلسفية؛ (ج) وأنه ليس ثمة مجال لمحاولة تفسير طرق هذا العمل أو نتائجه على أساس مواقفهم الفلسفية. لقد نسَّقَ هؤلاء الكتاب طرقهم ونتائجهم مع معتقداتهم المسيحية كما كان يمكن أن ينسقوا معها أي شئ آخر مما قد فعلوه. فقد ألبسوا عملهم العلمي رداءًا دينيًا. بيد أن هذا الرداء كان يمكن خلعه حينما يتعلق الأمر بمحتوى ذلك العمل.

وأرى أن رداء الفلسفة هذا قابل للخلع في حالة الاقتصاد أيضًا: فلسم يتأثر التحليل الاقتصادي يومًا بالآراء الفلسفية التي اعتنقها الاقتصاديون، مع أن مواقفهم السياسية غالبًا ما أفسدت هذا التحليل. ولكن هذه الموضوعة يمكن أن تتعرض لكثير من إساءة التفسير مما يستوجب أن نحدد معناها بدقة. وأفضل طريقة لتحقيق هذا تتمثل بتحديد ما لا يدخل في هذه الموضوعة.

أولاً: إن هذه الموضوعة لا تتضمن الاتجاه العلموى scientism (انظر الفصل الثانى، القسم الثالث، أعلاه). أى أننى لا أزعم أنه ما دام من الممكن خلع الرداء الفلسفى أو الدينى عن فرضيات العلوم الطبيعية فإنه ينبغى أن يكون الأمر كذلك بالنسبة لفرضيات العلوم الاجتماعية. والأمثلة التي قدمناها كانت

لمجرد إيضاح القصد من قولى إن العقائد الدينية والفلسفية لكاتب ما لا تــؤثر على عمله التحليلي بالضرورة، ولكن ليس لإثبات موضوعتي. وبقدر ما تعنيه تلك الأمثلة، فإن مسألة ما إذا كانت هذه الموضوعة تسرى أيضًا على علوم السلوك البشرى أم أنها لا تسرى هي مسألة لا تزال مفتوحة.

ثانيًا: لا تتضمن موضوعتى، طبعًا، القول بأن السلوك البشرى ذاته والعمليات النفسية المرتبطة به الدوافع أو طرق التفكير، سواء أكانست سياسية أو اقتصادية أو من أى نوع آخر لا تتأثر بالعقائد الفلسفية أو الدينية أو الأخلاقية أو لا ترتبط بها. فكثيرًا ما يحدث لى أن أرى، بحكم نفسيتى الاجتماعية ذاتها، أن هذا الارتباط أبعد عن الكمال: فقد يقوم بفعل السرقة بارون أو فرد بارز، رغم أنه يعلن إخلاصه التام لمبدأ المسالمة وحب الغير، ولكن هذا موضوع آخر تمامًا. فما يهمنا الآن هو فرضيات علوم السلوك البشرى المتعلقة بهذا السلوك البشرى ولنترك جانبًا مسألة دخول العناصر الدينية أو الفلسفية في أى من تفسيرات هذا السلوك حينما تتطلع تلك التفسيرات نحو الكمال والواقعية. وهذا يسرى أيضمًا على "التوجهات السياسية" politics للقتصادي العلمي وعلى أي مشورة أو توصية قد يقدمها هذا الاقتصادي بغية التأثير في "السياسات"policies. فكل ما تتضمنه فكرتسا هو أنها لا تسرى على أدواته و "موضوعاته" theorems.

ثالثاً: لا تتضمن موضوعتى التعويل على أفكار عامة حول الاستقلال المنطقسي الفرضية أو الموضوعة الاقتصادية عن الفلسفة. فحتى هذا يمكن أن بَهُمُ مُسِي مع تأثيرات للأخيرة تتسلل إلى مناهج العمل التحليلي بصورة غير مشروسة منطقيًا. فقد يكون من المعقول أن بعض الموضوعات لا تحمل أى دلالـــ فلسفية خاصة كالموضوعات القائلة بأن المدن تطورت عن أماكن لالتقاء فلسفية خاصة كالموضوعات التي تصح على الملحد والمومن معًا متلك التجار في الغالب؛ أو الموضوعات التي تصح على الملحد والمومن معًا متلك التي تذهب إلى عدم فائدة الاختبارات الاعتياديــة للأهميــة ordinary

⁽٣٦) إننى أتعاطف مع القارئ إذا وجد صعوبة في إدراك هذا التمييز. وفي الحقيقة، فإن العلاقة يبن التفضيلات السياسية للاقتصادي وتحليله، والعلاقة بين هذه التفضيلات والسفته التي تتضح بشكل خاص عند توسيع مفهوم "الفلسفة" ليشمل تصورات الإنسان عما هو "جمل" و"عادل" و"مرغسوب" هي التي تمنع معظم الاقتصاديين من قبول الحجة المذكورة أعلاه، التي هي مجرد معرفة فطرية بسيطة إذا فهمت بشكل صحيح.

significance tests في حالية الارتباط بين السلاسيل الزمنية؛ أو الموضوعات التي تشير إلى أن زيادة سعر أحد عناصر الإنتاج قد تقلل من عرضه - فكل هذه الموضوعات يمكن أن تتمشى مع أى فلسفة ولم يفرضها أحد. ولكنني لا أدعو قرائي للوثوق بحجج من هذا النوع، مهما بدت هذه الحجج مقنعة لبعضهم. فلست الآن بصدد إثبات موضوعتى. وأنا لا أفعل شيئًا سوى طرحها وتوضيحها. وسيأتى الإثبات في الأجزاء التالية حينما يتبين أنه حتى أولئك الكتاب الذين طرحوا أكثر الآراء الفلسفية وضوحًا وتحديدًا مثل لوك و هيوم وكينيه، وماركس بالدرجة الأولى، لم يتأثروا بتلك الأراء حقًا عند تقديم أعمالهم التحليلية.

إن هذا التشديد على عجز الفلسفة، بأى معنى تقنى لها، عن التأثير فى التحليل الاقتصادى وعلى كونها لم تفعل هذا يومًا إنما يعود إلى أن الموضوعة المعاكسة تشكل أحد أهم مصادر التفسيرات الزائفة لتطور التحليل الاقتصادى. فهذه التفسيرات تسحر مؤرخى الاقتصاد الذين يهتمون بالجوانب الفلسفية أساسًا والذين، لهذا السبب، يكثرون من ذكر تلك الجوانب التى يزخر بها الأدب دون سبب مقنع: إنها مجرد زخرفة frills خالية من الأهمية، بل إنها تطمس جذور الأفكار العلمية.

الفصل الرابع

سوسيولوجيا الاقتصاد

- ١- هل يُعد تاريخ علم الاقتصاد تاريخًا للإيديولوجيات؟
 - (أ) الطبيعة الخاصة " للقوانين الاقتصادية"
 - (ب) التفسير الماركسي للتحيز الإيديولوجي
- (ج) كيف يختلف تاريخ التحليل الاقتصادى عن تاريخ أنظمة الاقتصاد السياسى وعن تاريخ الفكر الاقتصادى؟
 - (د) العملية العلمية: الرؤيا وقواعد المنهج

(هذا الفصل غير كامل. لا توجد معالجة للقسمين الأخيرين المذكورين في مستهل الفصل، وهما:

- ٢- القوى المحرِّكة للمحاولة العلمية وآلية التطور العلمي.
 - ٣- ملاك العلم بشكل عام وعلم الاقتصاد بشكل خاص)

أشرنا سابقًا إلى فرع من العلم أسميناه علم العلوم (Wissenschaftslehre). يعالج هذا العلم، الذي انطلق من المنطق، ومن النظرية العامة للمعرفة أيضًا إلى حد ما، قواعد منهجية عامة تستعمل في علوم فردية أخرى. ولكن ثمة علمًا آخر حول العلم يُعرف باسم سوسيولوجيا العلم Sociology of Science (Wissenssoziologie) وهو يعالج العلم كظاهرة اجتماعية. أي أن سوسيولوجيا انعلم تحلل العوامل والعمليات الاجتماعية التي تخلق النوع العلمي من النشاط على وجه التحديد، وتحكم معدل نموه، وتحدد توجهه نحو موضوعات محددة بدلاً مسن موضوعات أخرى ممكنة أيضًا بالدرجة نفسها، وتطور مناهج معينة على حساب

⁽٣٧) (ترك ج. شومبيتر مجالاً لهذا الهامش دون أن يكتبه. وفي كتابه: In Capitalism, Socialism, and" (٣٧) مصطلح سوسيولوجيا المعرفة Democracy (New York . 1950) مصطلح سوسيولوجيا المعرفة كما يلي: الكلمة الألمانية التي تقابله هي wissenssozologie، وأفضل من درس هذا الموضوع هـو ماكس شيلر وكارل مانهايم. ويمكن استعمال مقالة الأخير حول الموضوع كمقدمة له، وهـي المقالة المنشورة في القاموس الألماني للسوسيولوجيا (Handworterbuch der Soziologgic)

غيرها من المناهج، وتركب آليات اجتماعية يمكن أن تحدد نجاح أو فشل خطصوط البحث أو الإنجازات الفردية، وترفع أو تخفض من منزلة وتأثير العلماء (وفق مفهومنا) وأعمالهم، وما شابه ذلك. وإن تشديدنا على حقيقة ميل الباحثين في حقول المعرفة المكتسبة بأدوات tooled knowledge إلى تكوين مجموعات مهنية متميزة إنما يساعد القارئ على إدراك السبب والمدى الذي يشكل فيه العلم موضوعًا ملائمًا للبحث السوسيولوجي. إن اهتمامنا بهذا الموضوع يقتصر، بطبيعة الحال، على الأقل، على القضايا الرئيسة، التي يمكن أن تبرز بشكل مفيد في مقدمة حول تاريخ للتحليل الاقتصادي. ومن هذه القضايا: (١) الإيديولوجيا، التي هي أهم هذه القضايا إلى حد كبير والتي ستعالج قبل غيرها؛ (١) القوى المحركة للمحاولة العلمية وآليات التطور العلمي التي سيجرى درسها تحت عنوان آخر؛ (٣) وأخيرًا، قضايا ملاك العلم بشكل عام وعلم الاقتصاد بشكل خاص.

١- هل تاريخ علم الاقتصاد هو تاريخ للإيديولوجيات؟

أ. الطبيعة الخاصة "للقوانين الاقتصادية" من المؤكد أن الطبيعة التاريخية و "التطورية" للعملية الاقتصادية تحد من نطاق المفاهيم العامة وما بينها من علاقات عامة ("القوانين الاقتصادية") والتى قد يكون الاقتصاديون قادرين على صياغتها. وليس ثمة معنى حقًا لأن ننكر، سلفًا، كما كان يجرى أحيانًا، إمكانية صياغة مثل هذه المفاهيم أو العلاقات أصلاً. وبشكل خاص، فليس من الضرورى أن تكون المفاهيم، التى نستعملها فى دراسة المجموعات الاجتماعية، مألوفة لأعضاء تلك المجموعات ذاتها: فعدم معرفة الناس فى العصور الوسطى حتى القرن الرابع عشر بمفهوم الدخل لا يمتل سببًا لعدم استعماله فى دراسة اقتصادهم. (٢٦) ولكن من الصحيح أن "القوانين الاقتصادية" أقل ثباتًا من "قوانين" أى

⁽٣٨) لنوضح ذلك. إن السوسيولوجيين من أمثال ماكس فيبر الذين يمثلون الطريقة النفسيرية للأوضاع أو التغيرات الاجتماعية - أى المؤمنين بأن المهمة الرئيسة أو الوحيدة تتمثل بمحاولة فهم معنى الأشياء بالنسبة للناس المعنيين بها - قد ينزلقون بسهولة إلى فكرة أن استعمال مفاهيم غير مألوفة للناس المعنيين بها ينطوى على خطأ افتراض أن عقولهم كانت تؤدى وظيفتها بشكل مماثل لعقولنا. قد يكون المعنيين بها ينطوى على خطأ افتراض أن الضرورة: فاستعمال مفهوم معين له معنى لذا، ولكنه للناس المذين ندرسهم ليس شيئا؛ وافتراض أن المفهوم كان له معنى للأخيرين أيضا هو شيء أخر، ولسنا بحاجة الدرسهم ليس شيئا؛ وافتراض أن المفهوم كان له معنى للأخيرين أيضا هو شيء أخر، ولسنا بحاجة الدرسهم ليس شيئا؛

علم طبيعي، وأن هذه القوانين تتجلى على نحو متباين في الظروف المؤسسية المختلفة، وأن عدم مراعاة هذا كان سببًا لأخطاء كثيرة. ومن الصحيح أيضًا أنسه عندما نحاول تفسير المواقف البشرية، وبخاصة مواقف الناس البعيدين عنا من حيث الزمن أو الحضارة، فإننا نخاطر بإساءة فهمهم، ليس فقط حينما نسقط مواقفنا محل مواقفهم بشكل فج، بل أيضًا حتى عندما نبذل أقصى ما نستطيع للنفاذ إلى الطريقة التي تؤدى بها عقولهم وظيفتها. ومما يفاقم الأمر أن الباحث نفسه نتاج بيئة اجتماعية معينة - ونتاج موقعه الخاص ضمن هذه البيئة - تدفعه لرؤية أشياء معينة، وليس غيرها، ولرؤيتها بصورة معينة. وحتى هذا ليس كل شيء. فعوامل البيئة قد تخلق لدى الباحث توقًا خفيًا لرؤية الأشياء بصورة معينة. وهذا يستدعى النتاء إلى مشكلة التحيز الإيديولوجي في التحليل الاقتصادي.

لقد جَعَلنا علم النفس والطب النفسى نعى إحدى عادات عقولنا التى نسميها العقلنة rationalization. (٢٩) تتمثل هذه العادة فى تعزية أنفسنا والتأثير فى الآخرين عن طريق تكوين صورة عن ذواتنا، ودوافعنا وأصدقائنا وأعدائنا وعملنا واختصاصنا وبلدنا، تعكس ما نحب أن تكون عليه هذه الأشياء ولسيس صورتها القائمة فعلاً. وهكذا، فإن منافسنا، الذى هو أكثر نجاحًا منا، يُحتَمَل أن يكون قدحق نجاحه عن طريق حيل نحتقرها نحن. وبالمثل، فإن زعيم أى حزب غير حزبنا دجال؛ والبنت التى نحب ملاك خال من العيوب البشرية؛ وبلدنا بلد الأبطال بينما البلد الذى نعاديه بلد متوحشين، وما شابه. إن أهمية هذه العادة بالنسبة لسلامة وسعادة العقل الاعتيادى واضحة، (٢٠) وكذلك هى أيضًا أهمية التشخيص الصحيح لتجلياتها الحرفية.

⁽٣٩) ينبغى أن نفرق بين مصطلح "العقانة" rationalization الذى أنوى توضيح معناه، وبين المعانى الأخرى التى تحملها هذه الكلمة، وبخاصة المعنيان التاليان: (١) تستعمل تلك الكلمة أحيانا بمعنى العمل الهادف إلى تحسين شيء ما، مثل منشأة صناعية، لجعل أدائها يتمشى مع معايير المختصين. (٢) ونستعمل تلك الكلمة أحيانا في البحوث بمعنى محاولة الربط بين استنتاجات تجريبية نصل إليها وبين مبدأ نظرى من شأنه تفسير تلك الاستنتاجات. وهكذا، نقول إننا نفسر نصط الأعمال الجارى أمامنا وفقًا لمبدأ تعظيم الأرباح. ولكن هذه المعانى لا علاقة لها بالمبدأ الذي نناقشة الأن.

⁽٤٠) وهذا هو الجانب الأساس من العقلنة rationalizations كما يبدو لى: فهى تمنحنا نوعًا من الحصانة الذاتية، وتجعلنا نتحمل الحياة أكثر مما كنا سنفعل من دونها. وإضافة إلى ذلك، فإن لها جانبًا آخر بفسر دورها في مجال التحليل النفسى.

ب. التفسير الماركسي للتحيز الإيديولوجي قبل نصف قرن من التسليم علميًا بالأهمية الكاملة لهذه الظاهرة وأخذها بنظر الاعتبار، كان ماركس وإنجلز قد اكتشفاها، وقاما باستعمال هذا الاكتشاف في نقدهم للاقتصاد "البرجوازي" القائم في زمنهما. فقد أدرك ماركس أن أفكار الناس أو أنظمة الأفكار لا تمثل، كما يميل المؤرخون إلى الافتراض لحد الآن بشكل غير نقدى، القــوى المحرّكـــة الرئيســة للعملية التاريخية، بل هي "بناء فوقى" قائم على عوامل أساسية، وسنوضح هذا في مكانه الملائم من هذا الكتاب. كما أدرك ماركس أيضًا أن الأفكار أو أنظمة الأفكار، التي تسود في وقت معين ضمن مجموعة اجتماعية معينة، بقدر ما فيها من فروض حول الوقائع والاستنتاجات من الوقائع، يمكن أن تتشوه للأسباب نفسها التي تشوِّه نظرات المرء عن سلوكه هو نفسه. وبعبارة أخرى، إن أفكار الناس تمجد على الأرجح مصالح وتصرفات طبقات معينة يسمح وضعها بتأكيد ذاتها، وبالتالي فهي ترسم أو تملي صورًا عن نفسها قد تكون مختلفة عن الحقيقة كثيرًا. و هكذا، فقد تخيل فرسان القرون الوسطى أنهم يدافعون عن الضعفاء وعن السدين المسيحي، بينما يبدو سلوكهم الفعلى والعوامل التي أنتجت وأدامت البنية الاجتماعية لعالمهم مختلفة تمامًا لمراقب من عهد آخر وطبقة أخرى. وقد نعت ماركس أنظمة الأفكار هذه بـــ"الإيديولوجيات" ideologies. (٤١) وكانت حجة ماركس هي أن جزءًا كبيرًا من علم الاقتصاد، الذي كان قائمًا في أيامه، لم يكن غير إيديولوجيا البرجوازية الصناعية والتجارية. ثمة ثلاثة عوامل يجدر بنا أن نلاحظها حالا، وهي عوامل من شأنها إضعاف، لكن ليس تدمير، أهمية هذه المساهمة العظيمة بالنسبة لنظر تنا للعمليات التاريخية وبالنسبة لفهم العلم الاجتماعي.

أولاً: لم يبصر ماركس العناصر الإيديولوجية في فكره هـو بينمـا أدرك الطـابع الإيديولوجي في الأنظمة الفكرية التي لم يكن متعاطفًا معهـا. بيـد أن مبـدأ التفسير الوارد في مفهومه للإيديولوجيا هو مبدأ عام تمامًا. ومن الواضح أننا لا نستطيع أن نقول أن فكر الآخرين هو إيديولوجيا؛ (٢٠) وأننا نقـف وحـدنا

⁽١٤) يعود هذا المصطلح إلى أصل فرنسى حيث أنه، في البداية، كان يعنى تحليل الأفكار، وبخاصة عند الإشارة إلى نظرية كونديلك. ومن حين إلى آخر، فإنه كان يُستعمل بمعنى مصطلح الفلسفة الأخلاقية نفسه، أي كمعادل للعلم الاجتماعي تقريبًا. كما استعمله دى ستوت دى تراسى بهذا المعنى. وقد استعمله نابليون الأول ولكن بمعنى مختلف ينطوى على سخرية: فقد وصف خصوم حكومته من أمثال لافاييت بأنهم idcologues (حالمون) أي أنهم منغمسون بالأحلام ليس إلا.

⁽٤٢) (وضع جُ. شومبيتر ملاحظة بقلم رصاص نقول "وهم؟" بجانب تلك الإشارة إلى الإيديولوجيا، وعند الإشارة الأخرى اليها في الجملة ما قبل الأخيرة من الفقرة أعلاه.)

على صخرة الحقيقة المطلقة. فالإيديولوجيات العمالية ليست أفضل أو أسوأ من غير ها.

ثانبًا: التحليل الماركسي يختزل أنظمة الفكر الإيديولوجية إلى مستحلبات لمصالح طبقية تعررًف بدورها على أسس اقتصادية بحتة. وبحسب ماركس، فإن الإيديولوجيا في المجتمع الرأسمالي تمجد مصالح من يعتبرها الطبقة الرأسمالية التي تقوم دوافعها على السعى وراء الأرباح المالية. كما أن الإيديولوجيا، التي لا تمجد الرأسمالي في مجال الأعمال، بل في مجال آخر، كالطابع والسلوك الوطني، ينبغي دائمًا اختزالها بشكل غير مباشر إلى المصالح الاقتصادية للطبقة السائدة. ومع ذلك، فإن مبدأ التفسير الإيديولوجي لا يتضمن هذا الأمر الذي يشكل نظرية إضافية مشكوكًا فيها أكتسر. فالمبدأ نفسه لا يتضمن سوى شيئين: أن الإيديولو جيات أبنية فوقية تقوم على، وتنشأ عن، حقائق البنية الاجتماعية الموضوعية القائمة تحتها؛ أو أن الإيديولوجيات تميل لعكس لهذه الحقائق بصورة متحيزة على نحو نمطى. أما هل يمكن وصف هذه الحقائق بشكل كامل على أسس اقتصادية بحتة، فهذا موضوع آخر. ودون تفصيل الموضوع هنا، نكتفي بتسجيل أننا نأخذ مفهوم التأثير الإيديولوجي بمعنى أوسع. فالموقع يلعب دوراً قويًا جدًا في تكوين آرائنا دون شك. ولكن هذا لا يصل إلى حد القول بأن العناصر الاقتصادية حصرًا في موقعنا الطبقي إنما تشكل هذه الآراء، أو أن الأمر، حتى في تلك الحالة، يصل إلى حد القول بأن مصلحة طبقة أو مجموعة معينة بالذات هي التي تكون هذه

ثالثًا: كان ماركس، ولا سيما جل أنصاره، يفترض بشكل جاهز أن التعبيرات statements التى يتجلى فيها التأثير الإيديولوجي تدين نفسها بنفسها. ولكن يتعذر التشديد بقوة على أن الإيديولوجيات، شأنها شأن عقلنة الفرد للأشياء، لا تشكل سوى أكاذيب. وينبغي أن نضيف أن التعبيرات عن الواقع statements of fact التى تدخل فى تلك الإيديولوجيات ليست خاطئة بالضرورة. وما أسهل أن يغتنم المرء الفرصة ليسدد ضربة واحدة على بالضرورة. وما أسهل أن يغتنم المرء الفرصة ليسدد ضربة واحدة على

⁽٤٣) (تعالَج تلك المشكلة في مواضع منفصلة من "تاريخ").

قائمة كاملة من الفرضيات، زاعمًا أنها إيديولوجيا لمجرد أنه لا يميل إليها. ومن المؤكد أن هذا أسلوب فعال بمثل فعالية التهجم على دو افع الخصير الشخصية، ولكنه أمر غير مقبول منطقيًا. وقد أوضحنا سابقًا أن تفسير صحيحًا، الأسباب التي تجعل المرء يقول ما يقوله، مهما كان هذا التفسير صحيحًا، لا يفيدنا بشيء عن صحة أو عدم صحة هذا التفسير. وبالمثل، فإن التعبيرات التي تنطلق من خلفية إيديولوجية قد تكون معرضة الشك ولكنها قد تكون صحيحة تمامًا رغم ذلك. وربما كان كل من جاليليو وخصومه واقعين تحت تأثير إيديولوجيات معينة. بيد أن هذا لا يمنعنا من القول إن جاليليو "مصيب". ولكن ما هو مستندنا المنطقي لأن نقول هذا؟ وهل توجد وسائل لتحديد موضع، وتمييز، وربما إزالة العناصر المشوهة إيديولوجيًا من التحليل الاقتصادي؟ وهل يتبقى من هذا التحليل ما هو

من الواضح أن إجاباتنا ستبقى مؤقتة، رغم استنادها على أمثلة معينة، وأن صحة أو عدم صحة الأسس التى أنا الآن فى طريقى لصياغتها لا يمكن الحكم عليها إلا من خلال تطبيقاتها فى هذا الكتاب ككل. ولكن، قبل أن نباشر بهذا، ثمة مسألة تمهيدية لابد من توضيحها.

لسوء الحظ، يتعين علينا إحكام سلم النجاة الذي حاول بواسطته بعض أقوى أنصار المذهب القائل بوجود الأوهام الإيديولوجية التي تشوه علم الاقتصاد، والعلم ككل من حيث المبدأ، التملص من الاستنتاج المؤكد على ما يبدو والمتعلق بإمكانية وجود "حقيقة علمية". فرغم اعتقاد البروفسور ك. مانهايم بأن الوهم الإيديولوجي يمثل مصير البشرية المشترك، بيد أنه آمن بوجود "مفكرين مجردين" يعومون في الفضاء بحرية وينعمون بامتياز الاستثناء من هذا المصير. ومن الناحية العملية، فإن كل فرد هو ضحية للوهم الإيديولوجي باستثناء المفكر الثوري المعاصر الدي يقف حقًا على صخرة الحقيقة، والحاكم بكل شئون البشر دون تحيز. وهنا، فإذ المفكر لا يمثل سوى حزمة من الأحكام المسبقة التي تسندها، في معظم الحالات، قوة الإيمان الراسخ. ولكننا، رغم هذا، لا نستطيع أن نكون مع مانهايم وهو يرفع سلم نجاته لأننا قد قبلنا مذهب شمولية التحيز الإيديولوجي قبولاً كليًا، وبالتالي لا نستطيع لأننا قد قبلنا مذهب شمولية التحيز الإيديولوجي قبولاً كليًا، وبالتالي لا نستطيع

التسليم بوجود مجموعات متحررة منه، ذلك لأنها أيضًا تمتلك نظامها الخاص بها من الأوهام. (³³⁾ والآن نعود إلى مهمتنا.

إن التحيز الإيديولوجي، كما عرقناه وفقًا لنسختنا المعدَلة من التعريف الماركسي، لا يشكل الخطر الوحيد الذي يهدد التحليل الاقتصادي. ثمـة خطـران آخران ينبغي تحديدهما لسهولة خلطهما بالتحيز الإيديولوجي. يتمثل الأول باحتمال تلاعب المرافعين الخصوصيين Special Pleaders بالوقائع أو بالقواعد المنهجية. وقد سبق لنا أن ذكرنا كل ما يلزم قوله بهذا الشأن: ولا أريد هنا سوى تنبيه القارئ إلى أن المرافعة الخصوصية لا تعني نفس ما يعنيه التحيز الإيـديولوجي. وينبع الخطر الثاني من العادة المتأصلة لدى الاقتصاديين، أي تمرير أحكامهم القيمية لاقتصادي ما تكشف إيديولوجيته في الغالب ولكنها لا تمثل هذه الإيديولوجيا: إذ يمكن تمرير الأحكام القيمية لامن علاقات جرى إثباتها بشكل صـحيح، أحكام قيمية حول وقائع معينة وما بينها من علاقات جرى إثباتها بشكل صـحيح، أحكام قيمية حول وقائع معينة وما بينها من علاقات جرى إثباتها بشكل صـحيح، وأنا لا أنوى مناقشة مشكلة الأحكام القيمية التي يُشك بأنها محرفة إيـديولوجيًا. وأنا لا أنوى مناقشة مشكلة الأحكام القيمية هنا، إذ سيكون من الملائم أكثر تناولها في مناسبات أخرى، وبخاصة عند وجوب الحديث عن الخلاف العميق حول هـذا الموضوع في الفصل الرابع من الجزء الرابع. (ث)

(ج) كيف يختلف تاريخ التحليل الاقتصادى عن تاريخ أنظمة الاقتصاد السياسى وعن تاريخ الفكر الاقتصادى. إن تمييزنا أعلاه بين التعبيرات المتحيزة إيديولوجيًا والأحكام القيمية ينبغى عدم فهمه على أنه إنكار للصلة الوثيقة القائمة بينهما. فهذه الصلة تمثل العلة الرئيسية لاعتقادى بأهمية تمييز تاريخ علم الاقتصاد عن كل من تاريخ أنظمة الاقتصاد السياسي وتاريخ الفكر الاقتصادى. وأقصد

⁽٤٤) تميل بعض المجموعات، كالأجهزة البيروقراطية، إلى تلك الإيديولوجيا بشكل واضح، والتي تعنيى، بين أمور أخرى، الإنكار الإيديولوجي الواضح لوجود مصالح فنوية خاصة بتلك المجموعات أو، على الأقل، إنكار تأثير هذه المصالح على السياسات التي تضعها تلك المجموعات أو تساعد في وضعها. وهذا يمكن اعتباره أول مثال حول تأثير الإيديولوجيات على التحليل. ذلك لأن إيديولوجيا الأجهزة البيروقراطية هي عامل مهم قد ساهم في تكوين العادة غير العلمية لدى الاقتصاديين المتمثلة باستخدام نظرية إيديولوجية واضحة للدولة تجعل من البيروقراطيين جهازًا ساميًا بالنسبة للمصلحة العامة وتهمل كل الحقائق الخاصة بواقع الإدارة الحكومية التي يتيجها العلم السياسي الحديث.

⁽٤٥) (لسوء الحظ، ثمة فقط نسخة غير نهائية من ذلك الفصل كانت قد كُتبت عام ١٩٤٣، وهيّ واحدة مــن الأقسام التي أراد ج. شومبيتر تتقيمها وتوسيعها.)

بــ "نظام الاقتصــاد السياســى" system of political economy عرضًا معينًا لمجموعة شاملة من السياسات الاقتصادية التى يدافع عنها أصحابها وفقًا لمبـادئ توحيدية (معيارية) معينة كمبادئ الليبرالية الاقتصادية ومبـادئ الاشــتراكية ومــا شابه. إن مثل هذه الأنظمة تدخل في مجالنا ما دامت تتضمن عملاً تحليليًا أصــيلاً. فمثلاً كان كتاب آدم سمث ""Wealth of Nations، من حيث واقعه وهدفه، نظامًا للاقتصاد السياسي بالمعنى الذي عرفناه توًّا، وبالتالي فهو بعيد عن اهتمامنا بصفته هذه. فما يهمنا من هذا العمل يقوم على حقيقــة أن مبــادئ آ. ســمث ووصــفاته السياسية – كدفاعه الحازم عن حرية التجارة وغيرها – هي مجرد غطــاء لعمــل تحليلي عظيم. وبعبارة أخرى، لا يكمن اهتمامنا فيما دافع عنه سمث بل في كيفيــة هذا الدفاع وأدوات التحليل التي استعملها ســمث. فــإن مــن المؤكــد أن مبادئــه هذا الدفاع وأدورات التحليل التي استعملها ســمث. فــإن مــن المؤكــد أن مبادئــه مهمة له هو وقرائه، وهي أساس نجاح عمله وشيوعه بين الجمهور وتبوئه المكانة مهمة له هو وقرائه، وهي أساس نجاح عمله وشيوعه بين الجمهور وتبوئه المكانة المرموقة في تاريخ الفكر البشرى. ولكني مستعد للتنازل عنها كلها بوصفها مجرد صياغات لإيديولوجيا زمنه وبلده دون أن تكون لها ثمة شرعية خارجهما.

صياغة هذا الفكر كأنظمة اقتصاد سياسى بواسطة كُتاب يعودون إلى شرائح خاصة أو يحسبون أنفسهم عليها. ومن ناحية أخرى، فإن هذا الفكر قد يتقارب أو يتداخل مع العمل التحليلي لأنه كان قد ورد في الغالب ضمن بحوث كتبها أفراد من البرجوازية التجارية أو الصناعية. وبقدر ما يكون الأمر كذلك فعلاً، فإن من شأننا طبعًا، بأفضل ما نستطيع، تمييز الأعمال التحليلية عن التيار العام من الأعمال التي تعكس أمزجة العصور ولا ترتبط بأى جهد لتطوير جهازنا المفهمي ولا تهمنا بالتالي. ويمثل التمييز بين كتل الفكر المختلفة الذي نحاول القيام به مسألة واضحة من ناحية المبدأ، مهما كانت صعوبة تحقيق مثل هذا البرنامج، في كل حالة خاصة.

ومن الممكن، في نظرى، كتابة تاريخ للآراء الدارجة popular views الموضوعات الاقتصادية، إلى جانب كتابة تاريخ للتحليل الاقتصادي. وبالمثل، يمكن كتابة تاريخ للفكر الاقتصادي يتتبع التغير التاريخي في المواقف ويبرز الأعمال التحليلية أثناء ذلك. ويمكن لمثل هذا التاريخ أن يكشف الارتباط الوثيق، في إطار الفكر العام كما عرقناه، مع المشاكل التي تهم الكتاب التحليليين في أي وقت معين ويشكل الموقف العام أو الروح التي ينطقون منها في تناول مشاكلهم. ولكن خطتنا تتمثل بعكس هذا تمامًا. وبطبيعة الحال، فإننا لن نهمل قط الجو العام لفكر الاقتصادي الذي ينجز في إطاره الكتاب التحليليون أعمالهم في مختلف العهود. ولكن هذه الأجواء وتغيراتها ليست هي ما نهتم به. فهي عبارة عن مؤثرات ملائمة أو معرقلة للعمل التحليلي الذي يظل هو البطل في مسرحيتنا كلها. وحينما نحاول فصل العمل التحليلي عن خلفيت من تأكيد تأثيرها عليه، فإننا نكتشف أمرًا يحسن أن نشير إليه حالاً.

إن تطور العمل التحليلي، مهما اشتد تأثره بمصالح ومواقف السوق، يبدى طابعًا متميزًا يغيب كليًا عن التطور التاريخي للفكر الاقتصادي، بحسب مفهومنا، وعن التتابع التاريخي لأنظمة الاقتصاد السياسي. يمكن توضيح هذا التتابع من خلال المثال التالي: فمنذ أقدم العهود وحتى اليوم، اهتم الاقتصاديون التحليليون إلى هذا الحد أو ذاك بتحليل الظاهرة التي نسميها السعر التنافسي. وحينما يمر الطالب المعاصر بهذه الظاهرة في مستوى متقدم من دراسته، في كتب هيكس أو ساملسون مثلاً، فإنه يتعرف على مفاهيم ومشاكل تبدو له معقدة لأول وهلة، ومن المؤكد أنه

كان يمكن أن تكون غير مفهومة تمامًا لدى كاتب غير قديم نسبيًا مثل ج. س. ميل. ولكن هذا الطالب يكتشف حالاً وجود جهاز جديد قد أخذ مكانه وهو يتولى حل مشاكل كان يصعب على الكتّاب القدامي إيجاد أجوبة لها حتى وإن أدركوها. ويبين هذا المثال بطريقة بسيطة بأى معنى كان هناك "تقدم علمي" بين ميل وساملسون. وبنفس المعنى يمكننا التحدث عن حصول تقدم تكنولوجي في خلع الأسنان بين عهد ميل ووقتنا الحاضر.

وهنا، فإن قدرتنا على الحديث عن حصول تقدم في تلك الحالات تعود إلى حقيقة وجود معيار مقبول على نطاق واسع يقتصر، طبعًا، على مجموعة من المختصين، ويمكننا من ترتيب نظريات مختلفة للسعر التنافسي ضمن تسلسل معين بحيث تفضل كل نظرية على سابقتها. وإضافة إلى ذلك، فإن هذا الترتيب يساير الزمن بمعنى أن النظرية الأحدث للسعر التنافسي تحتل منزلة أرفع على الدوام تقريبًا من حيث كمال التحليل: وحينما لا يكون الأمر كذلك، يمكن إرجاع السبب إلى عوامل فوق تحليلية من شأنها، بهذا المعنى، أن تؤثر سلبًا على التحليل. ولكن، بينما يمكن التحدث بهذا الشكل عن تقدم في التحليل ويتعذر إنكار الوقائع التي تشير إليها كلمة التحليل هذه، فإننا لا نجد ما يناظر هذا في مجال الفكر الاقتصادي أو حتى في أي سياق تاريخي لأنظمة الاقتصاد السياسي. فمثلا، ليس ثمة معني للحديث عن أفضلية أفكار شارلمان المتعلقة بالسياسة الاقتصادية، كما كشفتها ممارساته القانونية والإدارية، على أفكار الملك حمورابي الاقتصادية مـثلاً؛ أو أفضلية الأسس العامة للسياسة policy، كما كشفتها نصوص ملوك آل ستبوارت، على أفكار شارلمان؛ أو أفضلية الإعلانات المتعلقة بالسياسة، التي تتصدر قوانين الكونجرس أحيانًا، على إعلانات آل ستيوارت. قد نتعاطف طبعًا مع بعض الاهتمامات التي تستحسنها أي من تلك الحالات أكثر مما نتعاطف مع الاهتمامات التي تستحسنها حالات أخرى، وأن نرتب بهذا المعنى أيضًا مثل هذه الوثائق ضمن سلم أفضليات. ولكن مكانة أي كيان من الفكر الاقتصادي ضمن هذه السياقات ستختلف بحسب أحكام الكاتب القيمية. وبخلاف ذلك، سيتبقى لنا ميلنا العاطفي أو الجمالي لمختلف مخططات الحياة التي تعبر عنها تلك الوثائق. وسنكون في وضع مماثل لو سئلنا عما إذا كان جوجان أم تيتيان (٤٠) هو الرسام الأكبر . أي أن الجواب

^(*) بول جوجان (١٨٤٨-٣٠١): رسام فرنسى بدأ حياته الفنية انطباعيًا ثم آثر البساطة في الشكل؛ تيتيان (١٨٤٨-٢٥٧٦): رسام إيطالي، يعتبر أحد أعظم فناني عصر النهضة. (المترجم)

الوحيد المعقول على مثل هذا السؤال يتمثل بعدم وجود معنى له. وهذا ينطبق أيضًا على جميع أنظمة الاقتصاد السياسي إذا جردناها من مزاياها أو عيوبها التكنيكيـة. وقد نفضل عالم الاشتراكية التسلطية الحديثة على عالم آدم سمت أو العكس، بيد أن هذه التفضيلات لا تعبِّر إلا عن تقييمات فردية، على غرار تفضيل المرء لفتاة شقراء أو سمراء ، بحسب قول سومبارت. وبعبارة أخرى، ليس ثمة معني موضوعي لمصطلح التقدم في قضايا السياسة الاقتصادية أو غير الاقتصادية وذلك لعدم وجود معيار مقبول للمقارنة بين الأفراد. ولعل من الزائد أن نقول أن هذه الحجة تشكل أرضية معقولة لتسوية الاختلافات بين مؤرخي الاقتصاد حول هذه النقطة. إذ يمعن بعض هؤلاء المؤرخين التفكير في التحليل التقني وفي السيطرة أكثر على الوقائع؛ وهم على حق تام في حديثهم عن وجود تقدم علمي في حقلنا. في حين يتحدث مؤرخون آخرون أيضًا عن الأمزجة المتغيرة التي هي نتاج للظروف الاجتماعية المتغيرة والتي تفضي إلى آراء جديدة حول السياسات والرغبات؛ وهم على حق تام في إنكار وجود تقدم في مجالنا. وقد يكمن خطأ كلتا المجموعتين في إغفال حقيقة وجود جانب آخر للفكر الإنساني حول الموضوعات الاقتصادية غير الجانب الذي يهتمون به حصرًا. بيد أن من المؤكد أن يخطئ من لا يجد في تطور التحليل الاقتصادي سوى انعكاس للأمزجة المتغيرة للرأى العام أو أن ينغمس في الرأي المرغوب، ولكن الصبياني، والقائل بأن المواقف السياسية لا تتوقف على شيء غير البصائر التقدمية.

(د) العملية العلمية: الرؤية وقواعد المنهج أصبحنا مستعدين الآن لأخذ الخطوة الثانية في بحثنا حول مخاطر التحيز الإيديولوجي، أي لطرح السؤال: إلى حد يهدد هذا التحيز صحة النتائج في ذلك الحقل الأضيق الذي أسميناه التحليل الاقتصادي. قد يذهب بعض القراء إلى حد القول بعدم وجود خطوة ثانية ينبغي أخذها في الاعتبار: فما دمنا قد سلمنا من قبل بأن كل أنظمة الاقتصاد السياسي مشروطة إيديولوجيًا، ولما كنا، إضافة إلى ذلك، قد سلمنا بأن الآراء الأقل نظامية حول الموضوعات الاقتصادية التي "تعوم في الفكر العام"، في أي وقت ومكان، هي إيديولوجيا أيضًا، فإننا نكون قد سلمنا بكل ما ينبغي التسليم به. ولعل القراء، الذين يكمن اهتمامهم الأولى في تاريخ الأفكار التي ترتبط بالسياسات أو أفكار الناس عما ينبغي اعتباره ملائمًا أو مرغوبًا لإدارة الشئون الاقتصادية والذين لديهم مجرد اهتمام ثانوي بتطور التحليل الاقتصادي التقني، يسلمون وربما مع هز

أكتافهم من باب عدم الاكتراث – بأن صندوق أدواتنا our box of tools بعيد عن تأثير الإيديولوجيا، كما هو شأن أدوات أى علم آخر، وهو ما لا نستطيع افتراضه مع الأسف. إذن، فلنقم بتحليل العملية العلمية نفسها لنسبر المواقع التى تتسلل منها العناصر الإيديولوجية إلى هذه العملية وكذلك طبيعة الوسائل المتاحة للتعرف عليها وربما إزالتها أيضاً.

عمليًا، نبدأ كلنا بحوثنا من أعمال سابقينا، في أننا نادرًا ما نبدأ من البدايسة. ولكن لنفت ض أننا نفعل هذا، فما هى الخطى التى كان سيتوجب اتخاذها؟ لغرض وضع المسكلة بشكل ملائم، من الواضح، أولاً: أن علينا تصور مجموعة متميزة من الظواهر المترابطة كموضوع يستحق تكريس جهودنا التحليلية عليه. أى أن العمل التحليلي تسبقه بالضرورة تصورات مسبقة تقوم بتوفير المادة الأوليسة له. وفي هذا الكتاب، نسمّى تلك الواقعة من الإدراك التي تسبق التحليل بالرؤيا وفي هذا الكتاب، نسمّى تلك الواقعة من الإدراك التي تسبق التحليل بالرؤيات مسبق تاريخيًا تكون الجهد التحليلي في كل المجالات، ولكنها أيضًا يمكن أن تعاود تحول تاريخ حتى العلم المتكون established science وذلك حينما يعلمنًا فرد ما أن ننظر للأشياء في ضوء معين لا يتيح التعرف على أصل الظاهرة المدروسة في وقائع وطرق ونتائج الحالة القائمة قبل تكون العلم.

لنوضح هذا حالا بمثال بارز من حقانا ووقتنا الحاضر. إن النقاد والمعجبين بالعمل العلمي للورد كينز سيوافقون على القول بأن كتابه General Theory of "بمثل أبرز نجاح في الثلاثينيات "Employment, Interest, and Money" وأن هذا العمل قد هيمنَ على البحوث التحليلية لعقد من الزمن بعد نشره على الأقل. يمثل هذا العمل جهدًا تحليليًا لخصه صاحبه في الفصل الثامن عشر. وإذا تابعنا عرضه خطوة خطوة (وبخاصة الصفحات ٢٤٩-٢٥٤) سنجد أن الجهاز قد تم تصميمه لكي يعطي تعبيرًا ملائمًا عن وقائع معينة من "العالم الذي نعيش فيه"، مع أن الوقائع، كما شُدَد كينز نفسه، تصف جداوله الأساسية هو (الميل للاستهلاك، وضع السيولة والكفاية الحدية لرأس المال) كمميزات خاصه ولسيس كمميزات أضرورية منطقيًا". ستجرى مناقشة هذا النمط من التحليل في مكانه المناسب (٢٠٠)

⁽٤٦) انظر الفصل الخامس من الجزء الخامس (يمثل ذلك التقبيم لعمل كينــز "General Theory" الشــىء الأخير الذي كتب في تاريخ التحليل الاقتصادي).

حيث يتبين أيضًا أن المميزات الخاصة المقصودة هي مميزات الرأسمالية الإنجليزية المتقدمة في العمر كما يراها مفكر إنجليزي. ومن المستبعد هنا أن يثور خلاف حول أن بحثا وقائعيًا سابقًا كان قد أثبت هذه المميزات. فهي "تنسب بشكل معقول إلى عالمنا (الإنجليزي) وتدور حول معرفتنا العامـة بالطبيعـة البشرية المعاصرة" ص٥٠٠. ليس هذا هو مكان مناقشة مزايا هذا المفهوم وعيوبه. فكل ما يهمنا الآن هو أنه مفهوم أو رؤيا بحسب رأينا وأنه قد سبق كل الجهود التحليلية التي بذلها كينز وأخرون حوله. وفي هذه الحالة، فإن العمليــة تبــرز بكــل هــذا الوضوح الشديد لأننا نستطيع أن نقرأ صياغة للرؤية قبل أن تمسها يد التحليل بعد، وذلك في صفحات قليلة ساطعة من كتاب كينز: Economic Consequences of" "the Peace). وبقدر تعلق الأمر بهذا اللون من المحاولة التي قام بهيا إنسان يمتلك اهتمامات عدة، فقد انصَ بَّت كل الفترة (١٩١٩-١٩٣٦) على محاولات، لم تكن ناجحة في البداية ولكنها بدأت تحرز نجاحًا متز ابدًا لانجاز الرؤية الخاصة للعملية الاقتصادية في وقتنا الحاضر التي كانت موجودة في ذهن كينز عام ١٩١٩ على أبعد تقدير. ويمكننا تقديم أمثلة أخرى من حقلنا ومن الحقول الأخرى لإيضاح "طريقة تفكيرنا" هذه. ولكن يصعب جدًا إيجاد أمثلة أخرى أكثـر قوة.

أما التحليل فيبدأ بعد أن تتكون لدينا رؤية حول مجموعة من الظواهر التي نهتم بها بغض النظر عما إذا كانت هذه المجموعة تقع في أرض بكر أم في أرض مزروعة من قبل. وتتمثل الخطوة الأولى بوصف الرؤية بكلمات وطريقة معينة لتسهيل بحيث تأخذ عناصر الرؤية مواضعها مع تسمية هذه العناصر بأسماء معينة لتسهيل تمييز بعضها عن بعض والتحكم فيها من خلال صورة أو مخطط مرتب إلى هذا الحد أو ذاك. ولكننا حينما نفعل هذا إنما نقوم تلقائيًا بخطوتين أخريين. فمن ناحية، نقوم بتجميع وقائع جديدة إضافة إلى تلك التي تم إدراكها من قبل ونتعلم التشكيك بالوقائع الأخرى التي تقوم عليها الرؤية الأصلية. ومن ناحية أخرى، فإننا بمجرد قيامنا ببناء صورة أو مخطط إنما نضيف علاقات ومفاهيم أخرى، إن تواصل الأخذ والعطاء بين الأصلية أو نستبعد منها علاقات ومفاهيم أخرى. إن تواصل الأخذ والعطاء بين العمل الوقائعي والعمل "النظري" واختبار أحدهما الآخر بصورة عفوية ووضع مهام محل أخرى سيؤدي في نهاية الأمر إلى تكوين نماذج علمية تشكل الحصيلة المشتركة المؤقتة لتفاعلهما مع العناصر الباقية من الرؤية الأصلية التي ستخضع

بشكل متزايد لمعايير صارمة من الانسجام والكفاية. هذا وصف أولى، بيد أنه، كما أرى، ليس وصفا مضللا للعملية التي نضع بواسطتها ما نسميها فرضيات علمية. وهنا ينبغي أن يكون من الواضح بصورة تامة وجود باب واسع لتسلل الإيديولوجيا إلى هذه العملية. وفي الواقع، فإن الإيديولوجيا تدشن عملها من الطابق الأرضي نفسه: من واقعة الإدراك التي تسبق التحليل والتي لا نزال نتحدث عنها. فالجهد التحليلي يبدأ من المادة التي توفرها رؤيتنا للأشياء، وهدده الرؤيدة هدى رؤيدة إيديولوجية بالتعريف تقريبًا. فهي تتضمن صورة للأشياء كما نراها، وحينما تكون هناك، لأى سبب كان، رغبة لرؤية الأشياء بصورة معينة وليس بصورة أخرى، فإن الطريقة التي نرى فيها الأشياء قلما تتميز عن الطريقة التي نحب أن نراها بها. وكلما كانت رؤيتنا أكثر بساطة وسذاجة كانت أكثر خطورة على التكوين النهائي لأي شيء يمكن الادعاء بصحته العامة. إن الاستنتاج أمر مهم بالنسبة للعلوم الاجتماعية وليس صحيحًا أن من يكره نظامًا اجتماعيًا معينًا يمكن أن يكون عنه رؤية صحيحة موضوعيًا أكثر من ذاك الذي يحبه. إن الحب يُحرّف حقا ولكن الكره يُحرِّف أكثر. وعزاؤنا في وجود عدد كبير من الظواهر التي تفشل في التأثير على عواطفنا بطريقة أو بأخرى والتي تتبدى، لهذه السبب، لفريق معين كما تتبدى لفريق آخر في صورة متشابهة إلى حد بعيد. ولكن، لنلاحظ أن قواعد المنهج التي نستعملها أثناء التحليل محصنة ضد التأثير الإيديولوجي بقدر خضوع الرؤية لهذا التأثير. وقد يؤثر الإخلاص والكره العاطفيين على هذه القواعد. بيد أن هذه القواعد نفسها تمتلك فعالية كبيرة في كشف أي إساءة في استعمالها، علمًا بأن العديد منها، إضافة إلى ذلك، تفرضه علينا التجربة العلمية في الحقول الأخرى التسي تكاد لا تتأثر بالإيديولوجيا أو أنها لا تتأثر بها قط. والمهم أيضًا أن هذه القواعد تميل إلى تتقية الرؤى، التي هي نقطة البدء في التحليل، من الخطب الناتج عن تأثير الإيديولوجيا. وهذه هي الميزة البارزة في هذه القواعد والتي تؤديها بشكل عفوى ومستقل عن رغبات الباحث. كما أن الوقائع الجديدة التي ينوى الباحث إضافتها إنما تفرض نفسها على خطته. ويُفترض بالمفاهيم والعلاقات الجديدة التسى سيقوم بصياغتها كاتب آخر، إذا امتنع هو عن ذلك، أن تتحقق من إيديولوجياته وإلا فإنها ستدمر ها. وإذا تُركت هذه العملية لتأخذ مجراها بشكل كامل، فإنها لن تحول حقا دون تكوين ايديولو جيات جديدة، ولكنها ستنقى الإيديولو جيات القائمة من الخطأ في نهاية الأمر. إن نطاق التحقق الصارم هذا محدود حقاً في علم الاقتصاد، وهو

محدود أكثر في العلوم الاجتماعية الأخرى لأن هناك دائمًا غايات نهائيـة ends من الأشياء التي تتأثر بتجارب الأفراد الشخصية وحساسيتهم والتـي يتعـذر إبعادها بشكل كامل عن تأثير الإيديولوجيا أو التحريف المقصـود (٢٤) dishonesty. وهكذا، فإن العزاء الذي يمكن أن نستمده من محاجتنا لـيس كـاملاً بأية حال. ومع ذلك، فإن قواعد المنهج تغطى الجزء الأكبر من أرضيتنا، أي أنهـا تقلص بشكل ملموس مساحة الفرضيات المشوهة إيديولوجيًا وتمكّن دائمًا مـن تشخيص المواضع التي تنشط فيها الإيديولوجيًا.

(لم يكمل ج. شومبيتر الجزء الأول، الاستهلالي، وتوقف عند هذه النقطة. وقد وجدت الفقرات الثلاث التالية غير مطبوعة ضمن ملاحظات ومخطوطة هذا الجزء.)

ومع أننا نأمل في أن تعمل المعالجة السابقة لمشكلة الإيديولوجيا على مساعدة القارئ في فهم الوضع الذي يجب أن نعمل في إطاره وأن تهيئه لمواجهتها دون إشاعة تشاؤم عقيم حول "الشرعية الموضوعية" لمناهجنا واستنتاجاتنا، فإنه ينبغي الاعتراف بأن حلنا لهذه المشكلة، القائم على مجموعة من القواعد التي تساعد على تحديد موضع وتشخيص وإزالة الوهم الإيديولوجي، لا يمكن أن يكون بسيطًا وقاطعًا كما يذهب الزعم السطحي المعتاد القائل بأن تاريخ الاقتصاد العلمي هو تاريخ إيديولوجيات أو أنه ليس كذلك. وكان ينبغي علينا تقديم تناز لات كبيرة لهذا الرأى، تناز لات تتحدى الطابع العلمي لكل تلك الفسفات الشاملة للحياة الاقتصادية كالاقتصاد السياسي الخاص بالليبرالية - التي تمثل أكثر منتوجات الفكر الاقتصادي متعة وفتنة لكثيرين منا. والأسوأ من ذلك يتمثل بوجوب اعترافنا، من ناحية، بأن آلية تنقية الإيديولوجيات بصورة عفوية، رغم وجودها، تأخذ وقتًا وتواجه مقاومة، وبأننا، من ناحية أخرى، غير محصنين ضد غيزو إيديولوجيات ويواجيات بصورة المذل هذه الظروف، فإن الأمثلة وبوات قديمة متلاشية. وفي ظل هذه الظروف، فإن الأمثلة وبيات محل إيديولوجيات قديمة متلاشية. وفي ظل هذه الظروف، فإن الأمثلة ونتحل محل إيديولوجيات قديمة متلاشية. وفي ظل هذه الظروف، فإن الأمثلة المولة المحل المحل إيديولوجيات قديمة متلاشية. وفي ظل هذه الظروف، فإن الأمثلة ونتحل محل إيديولوجيات قديمة متلاشية. وفي ظل هذه الظروف، فإن الأمثلة ويوات التحل محل إيديولوجيات قديمة متلاشية. وفي ظل هذه الظروف، فإن الأمثلة المحلة المحلة

⁽٤٧) يتعزز كثيرًا دور مفهوم التحريف المقصود المذكور أعلاه بحقيقة إن الأشياء الكثيرة التي تصل حقّا اللي حد التلاعب بنتائج المنطق لا تطرح بالضرورة نفسها في حقلنا كتحريف من قبل الفرد المدى يمارس مثل هذا التلاعب. فقد يكون هذا الفرد مقتمًا بالحقائق التي يناصرها بحيث أنه يفضل الموت على أن يعطى وزنا جديدًا للحقائق المناقضة أو لأجزاء من التحليل. إن الكذب هو أول ما يفعله المرء من أجل مثله العليا. ونحن لا نفسر هنا هذا العنصر كما نفعل عندما نتحدث عن التحيز الإيديولوجي ولكنه طبعًا يعزز التأثير الضار لهذا الأخير.

التى قد تفعل شيئًا ما لتعلم استخدام قواعدنا قد تكمل المحاجَّة السابقة. وسوف نضع مثالنا في مجموعات أربع.

أو لاً: حينما ننفحص محتويات صندوقنا من الأدوات النظرية أو الإحصائية نجد فيها مواد عديدة محايدة أو معروف عنها أنها محايدة إيديولوجيًا. فمثلاً، هناك المفهوم المعروف بالمعدل الحدى للإحلال الذى يستعمل بشكل متزايد فى نظرية القيمة منذ عام ١٩٠٠ بدلاً من المفهوم الأقدم "المنفعة الحدية". ومن فضل استخدام المفهوم الأول على الأخير إنما فعل ذلك لأسباب تكنيكية بحتة لا علاقة لها بأى ايديولوجيا للحياة الاقتصادية. ولم يدع أحد عكس هذا القول. وبالمثل، فإن مسألة ما إذا كانت اختبارات الأهمية الاعتبادية قابلة أم غير قابلة للتطبيق على حالة الارتباط بين السلاسل الزمنية تحتل أهمية كبيرة جدًا بالنسبة للتحليل الاقتصادى. ولكننا كنا سنضبع الوقت فى التحقق من الحجج التى استعملت فى الوصول إلى الجواب السلبى بصدد التحيز الإيديولوجي، وذلك لأن الأمر الواضح من البداية هو عدم تأثرها بالتحيز الإيديولوجي بحكم طبيعتها. وربما لم تزل مشوهة إيديولوجيًا النتائج التى نخلقها بواسطة المحاجة التى تستفيد من مفاهيم ونظريات قوية. بيد أننا، على الأقل، نستطيع التحقق من وجوب البحث عن التحيز الإيديولوجي، إنْ كان موجودًا الأقل، نستطيع التحقق من وجوب البحث عن التحيز الإيديولوجي، إنْ كان موجودًا أصلاً، بين العناصر الأخرى لمحاجبتنا.

ثانيًا: ثمة أدوات أو نظريات تكتسب أهمية إيديولوجية مفترضة، رغم إمكانية إظهار حيادها الفعلى، لأن الناس يعتقدون خطا أن لها علاقة بايديولوجيتهم. لقد أشرنا توًا إلى الحقيقة، التي لم يتحداها أحد، القائلة أن الانتقال من نظرية القيمة القائمة على المنفعة الحدية إلى نظرية القيمة القائمة على المعدل الحدى للإحلال كان محايدًا من الناحية الإيديولوجية، أى أن أيًا من المفهومين يمكن أن يتمشى مع أى إيديولوجيا بالدرجة نفسها. ولكن الأمر لم يكن كذلك في المرحلة السابق من تطور نظرية القيمة. إذ كان هناك، بين خصوم نظرية القيمة القائمة على المنفعة الحدية، الأنصار الماركسيين لنظرية القيمة القائمة على العمل الدنين يعتقدون، كما فعل كثير من مُنظري المنفعة الحدية أيضًا، إن الاختيار بين العمل والمنفعة الحدية كنفسيرين للقيمة الاقتصادية يعتمد على رؤيتنا للعملية الاقتصادية وأنه على صلة بالإيديولوجيا. وعلى وجه التحديد، كانت الفكرة الماركسية القائلة بأن القيمة هي عمل متجسد congealed تمثل الحلقة الأولى فيما اعتبره

الماركسيون برهانًا على أن مصدر كل الدخول الأخرى عدا الأجر هو الاستغلال. ومع ذلك، وكما سيتبين في الجزء الثالث، فإن الإيديولوجيا..

(أنهى ج. شومبيتر القسم الأول من الفصل الرابع (هل يُعدُّ تاريخ الاقتصاد السياسى تاريخا للإيديولوجيات؟) تقريبًا. وللإطلاع على مناقشة أوسع لبعض تلك المشاكل، يمكن للقارئ الرجوع إلى الخطاب الرئاسى لـــ(ج. شومبيتر) أمام الجمعية الأمريكية المنشور في مجلة American Economic Review. (مارس "Science and Ideology".

والفصل الرابع كان هو الفصل الأخير من الجزء الأول (الاستهلالي). وكان ينبغي أن يكون هناك قسمان آخران (٢. القوى المحركة للمحاولة العلمية وآلية التطور العلمي، و ٣. ملاك العلم بشكل عام وعلم الاقتصد بشكل خاص.). وتناقش بعض الموضوعات في بعض مواضع من هذا الكتاب (انظر إلى هذه العناوين في محتويات الكتاب) وبالارتباط مع مفهوم " المدارس" لدى المؤلف. إذ قال المؤلف، حول الريكارديين مثلاً: ". وعلاوة على ذلك، فقد شكلت هذه المجموعة مدرسة حقيقية في نظرنا: فقد كان هناك زعيم واحد، مذهب واحد، تماسك شخصي؛ كما كان هناك مركز؛ ودوائر تأثير؛ وغايات نهائية".

كما وجدت بين ملاحظات المؤلف بضع فقرات تمهيدية (جرى إملاؤها على الأرجح) تخص ملاك العلم إلى حد ما،وهي مدونة أدناه.)

لن يجد القارئ أى صعوبة فى إدراك العلاقة بين تعريف علم ما كأسلوب يتطور على أيدى مجموعة اجتماعية تتخصص مهنيًا للاهتمام به والجوانب الإيديولوجية للطرق والنتائج التى تنجم عن الأنشطة "العلمية" لمجموعة كهذه. ومن الضرورى أن يكون هناك قدر من التماسك بين أعضاء تلك المجموعة، وبخاصة حينما تحرز وجودًا ملموسًا وروحًا تشاركية تخلق لهم قواعد صريحة وضمنية يتعرف الأعضاء بموجبها بعضهم على بعض ويعترفون بأفراد معينين ويستبعدون آخرين. وسنكمل القليل الذى يمكن قوله هنا حول موضوع سوسيولوجيا العلم عند دراسة بعض الظواهر التى تقود إليها تلك الوقائع.

إذا أمكن للجميع أن يتخيلوا وجود فرد يباشر لنفسه وبنفسه، ولأى غرض كان، دراسة أى مجموعة من الظواهر لم تكن يومًا موضوعًا لجهود علمية، فإنه

ينبغي أن يكون من الممكن أيضًا إدراك حقيقة بسيطة ولكنها جو هريــة. وهــي أن على هذا الفرد أن يتعرف أو لا على الظواهر التبي ينوي درسها وأن يتعرف بطريقة ما على ارتباط بعضها ببعض وعلى تميزها عن الظواهر الأخرى. إن هذا التعرف هو من قبيل التصورات المسبقة التي تحدثنا عنها. بيد أنه لا يشكل جـزءًا من العمل التحليلي. على العكس. فهو يهيئ الموضوع أو المادة التي تخضع للتحليل، وبالتالى فهو شرط مسبق له. يتألف العمل التحليلي، إذن، من نشاطين مختلفين، مع أنهما غير منفصلين. يتمثل النشاط الأول بتحويل محتويات الرؤية إلى مفاهيم. ونقصد بهذا تثبيت عناصر الرؤية على شكل مفاهيم محددة لها أنواع أو أسماء لتحتفظ بهويتها، وببناء علاقات (موضوعات أو فرضيات) فيما بينها. ويتمثل النشاط الثاني بالبحث عن بيانات وضعية أكثر (وقائع) نتمكن بواسطتها من تقوية المعلومات المتوفرة أصلاً والتحقق منها. ومن المعقول القول بأن هذين النشاطين غير مستقلين عن بعضهما، بل ينبغي أن تكون هناك علاقة أخذ وعطاء متواصل بينهما. فعملية المفهمة conceptualization تتطلب البحث عن مزيد من الوقائع، كما أن الوقائع الجديدة المكتشفة يجب إدخالها هي نفسها ومفهَمتها. وهكذا بقوم كلا النشاطين، ضمن سلسلة متواصلة، بتطوير وتعميق وتصحيح الرؤية الأصلية ونتائج أحدهما الآخر. كما نحاول، في أي مرحلة معينة من محاولاتنا العلمية، بناء مخططات أو أنظمة أو نماذج، لوصف الظواهر المدروسة بأفضل ما يمكن، الأمر الذي يتطور فيما بعد بواسطة "الاستنتاج" أو "الاستقراء". ولكن هذه المخططات (أو الأنظمة أو النماذج) تحمل طابعًا مؤقتا بحسب طبيعتها ومرهونة دائمًا بما يتوافر من وقائع. إن وصف المنهج العلمي هذا هو وصف غير كامل بأية حال، بيد أنه يبرز حقيقة معينة سيجرى التشديد عليها مرة تلو المرة في هذه الصفحات: ليس هناك ولا يمكن أن يكون هناك أي تعارض جوهري بين "النظرية " و "جمع الوقائع"، ناهيك عن التعارض بين الاستنتاج والاستقراء. ولكن ينبغي علينا، رغم ذلك، أن نبين سبب ظهور هذا التعارض.

ومن الناحية العملية، لا يمر أحد من الباحثين، بطبيعة الحال، بجميع تلك المراحل بدءًا من الرؤية المستقلة الخاصة به. إذ لا يغيب أبدًا إدراك الجوانب الجديدة بواسطة الحدس طالما بقى العلم المعنى فعالاً حقًا. ولكن الرؤية التى تخلق طرقًا وفرضيات جديدة أو تؤدى إلى اكتشاف وقائع جديدة -تدخل العلم فيما بعد

على شكل فرضيات أو قيود جديدة - إنما تضيف إلى، أو تزيح بعضًا من، البني العلمية القائمة التي ينتقل الجزء الأكبر منها من جيل إلى آخر بصورة طبيعية. إن إدارة خزين المعرفة العلمية لا تعود دومًا من الناحية العملية إلى المجتمع ككل أو حتى إلى تشكيلة عشوائية منه بل إلى مجموعة محددة من الأفراد المختصين إلى هذا الحد أو ذاك ممن يعلمون الأجيال الجديدة ليس مناهجهم ونتائجهم فقط بل آراءهم المتعلقة باتجاه ووسائل التقدم اللاحق أيضًا. ففي معظم الحالات، لا يمكن اكتساب المهارة للقيام بالعمل العلمي من أي مصدر آخر سوى التعليم الذي يقوم به مختصون معترف بهم،، أو يمكن اكتسابه فقط من قبل الأفراد الذين يتمتعون بأصالة وقوة استثنائية. لنلق، إذن، نظرة سريعة على نتائج تلك الحقيقة.

أولاً: تتبغى ملاحظة أن هذه الآلية الاجتماعية توفر مقدارًا هائلاً من العمل. وبفضلها يكتسب الباحث المبتدئ الذي يتبع التعليمات ويقوم بالعمل المخصص له، معرفة الوقائع ويدرك المشاكل ويسيطر على الطرق بحيث يتحقق له توفير في طاقته يُفترض أن يحرر الجنزء الأكبر من مقدرته الستكشاف أراض تقع خارج الحد الذي بلغته مؤهلات معلميه. وينبغي أن لا يكون هناك شك بهذا، وبالتالي بأفضلية الآلية الاجتماعية المذكورة لبس بالنسبة لتطوير الجهاز التحليلي وتراكم المعرفة الواقعية فقط بل وحتى لتأمين القوة الدافعة الأكثر قوة لما يعُرف بالتقدم العلمي. ومع ذلك، فإن من الواضح أن ثمة وجهًا آخر للعملية أيضًا. فالتعليم، في كل العلوم المتكونة established sciences، يقولب ذهن الفرد المستجد ويكبح ما قد يكون لديـــه من أصالة. ويترتب على ذلك أثر آخر أقل وضوحًا. فنظرًا للمقاومة التي يبديها الهيكل العلمي القائم، فإن التغيرات الكبرى في وجهات النظر والمناهج، التي تلقى الصد في البداية، تتحقق فيما بعد بواسطة الثورة أكثر مما تتحقق بواسطة التحول التدريجي بحيث تضيع على الأرجح أثناء هذه العملية عناصر الهيكل القديم التي قد تكون ذات قيمة بعد أو، على الأقل، لـم تنل وقتًا لكي تعطى مردودها الكامل. وهكذا فإن ثمة أسبابًا كثيرة للاستياء من الآراء الثورية ولميل نوع من الفكر للتشديد على الاستمرارية والدفاع عن الآراء القديمة ضد الآراء الجديدة. وسوف تمر بنا أمثلة كثيرة عن ذلك في هذا الكتاب.

ثانيًا: وحالما تنشأ بنية معينة، في حقل البحث العلمي أو في غيره، فإن استمر اريتها تؤدى إلى انبتاق ظاهرة عسيرة التفسير: ظاهرة "الأجيال". لنتصور نمطًا سكانيًا يتميز بتوزيع عمرى ثابت حيث يتساوى عدد من يحصلون على أعمال علمية مع من يتقاعدون عن العمل. وهنا، فإن المهنة المعنية، كمهنة الاقتصاديين العلميين، ستبدى توزيعًا عمريًا ثابتًا أيضًا. من الممكن طبعًا تكوين فئات فرعية يتوقع لوجهات نظرها ومناهجها أن تتطور، وليس ثمية مشكلة في حالة بروز تنافر بين فئات الأعمار تلك. ولكن هذه ليست هي مشكلة الأجيال العلمية ذلك لأننا نلاحظ أيضًا أن معظم الأفراد من جميع فئات الأعمار تبدى في وقت محدد وجوه تشابه معينة في مواقفها بحيث يمكن التحدث عن جيل (١٨٨٠-١٩٠٠) ومواجهته بجيل (١٩٢٠-١٩٤٠) رغم احتمال أن الرجال الشباب والرجال الأكبر سنا قد اختلفوا في الفترة الأولى بقدر ما اختلفوا في الفترة الثانية أيضًا. ولن يكون هناك فرق إذا جرى التغير في الطرق والنتائج بمعدل واحد. وفي حالة الاقتصاديين، فقد يندفع المرء لتفسير تلك الظاهرة بتغير الظروف الاجتماعية والاقتصادية وبالتغير اللاحق في المشاكل العملية التي برزت في الفترتين. ولكننا نجد الظاهرة نفسها في علوم أخرى ذات بيئات ثابتة. وتعطينا تلك الظاهرة المفتاح لفهم طبيعة المشكلة ولحلها في نفس الوقت. فالمشاكل والطرق تتغير ليس لتغير البيئات فقط. فهي تتغير بنتيجة (حقيقة أن) العمل التحليلي، المتجسد في البنية المعطاة لعلم ما، يمتلك طريقة لمقاومة التغير.

ثالثا: يميل المختصون، الذين يكرسون أنفسهم للعمل العلمى فى حقل معين وحتى جميع المختصين الذين يكرسون أنفسهم للعمل العلمى فى أى حقل كان، لأن يصبحوا مجموعة سوسيولوجية. وهذا يعنى أن لديهم أشياء أخرى مشتركة إلى جانب الاهتمام بالعمل العلمى أو بعلم معين بذاته. وهم، في معظم الحالات، يقومون بتدريس العلم الذى يحاولون تطويره وتمضية حياتهم بالتدريس. ويميل هذا الأمر طبعًا نحو تطوير مجموعة اجتماعية واقتصادية معينة. فالمجموعة تقبل أو ترفض قبول زملاء فى العمل لأسباب لا تتعلق بكفاءتهم أو عدم كفاءتهم المهنية. وفى الاقتصاد، أخذ تشكل المجموعات معاقبهم أو عدم كفاءتهم المهنية. وفى الاقتصاد، أخذ تشكل المجموعات فى الفيزياء. وسنرى أن الكتاب فى الشئون الاقتصادية، فى معظم البلدان،

ينحدرون من جميع فئات المجتمع. ثمة عوامل ساعدت حقّا على تشكل المجموعات في وقت مبكر - والمثال الأكثر أهمية هنا هو العلماء السكو لانيون الكاثوليك - ولكن كل بقية العلماء تتألف من أنواع مختلفة من حيث مكانتها في السلم الاجتماعي أو مستوى الدخل. ففي إنجلترا كان الأمر كذلك حتى في النصف الأول من القرن التاسع عشر. وينبغي استعمال كلمة مهنة ضمن شروط في مثل تلك الحالات. في إنجلترا، كانت هناك فعلاً مهنة تجمع اقتصاديين كانوا يعترفون بكفاءتهم المهنية بصورة متبادلة. ولكن ارتباط البحث العلمي بالتدريس خلق فيما بعد مهنة اقتصادية بمعنى أكمل للكلمة، وقد طورت هذه المهنة الاقتصادية مواقف حول قضايا اجتماعية وسياسية كانت متماثلة أيضاً لأسباب لا تتعلق بوجود آراء علمية متماثلة. وأحكامًا قيمية متماثلة حول الظواهر الاجتماعية. وكان يمكن تجاهل آثار هذا وأحكامًا قيمية متماثلة حول الظواهر الاجتماعية. وكان يمكن تجاهل آثار هذا الأمر لولا حقيقة ارتباطه بظاهرة المدارس العلمية ارتباطًا قويًا. وهكذا، فإن من الأفضل التوقف للحظة لتحري معنى ذلك المفهوم نظرًا للدور المهم الذي سبلعبه في قصتنا حتمًا.



الجسزء الثانى

من البدايات إلى الوضع الكلاسيكي الأول

(إلى عام ١٧٩٠ تقريبًا)

		·

الفصل الأول

الاقتصاد الإغريقي – الروماني

- ١- خطة الجزء
- ٢- من البدايات إلى أفلاطون
- ۳- العمل التحليلي لدى أرسطو
- ٤- حول أصل الدولة والملكية الخاصة والعبودية
 - ٥- الاقتصاد "البحت" لدى أر سطو
 - (أ) القيمة
 - (ب) النقود
 - (ج) الفائدة م
 - ٦- الفلسفة الإغريقية
 - ٧- مساهمة الرومان
 - (أ) غياب العمل التحليلي
 - (ب) أهمية القانون الروماني
 - (ج) الكتابات حول الزراعة
 - ٨- الفكر المسيحي المبكر

١- خطة الجزء

أوضحنا في الجزء الأول أنه ليس ثمة علم، بالمعنى الذي تَحدد آنفًا، قد جرى تأسيسه أو خلقه من قبل فرد واحد أو مجموعة واحدة. كما أن من المتعذر وضع تاريخ محدد لـ "ميلاده". إن العملية البطيئة التي اكتسب بفضلها علم الاقتصاد، كما نسميه اليوم، وجودًا متميزًا، قد امتدت بين منتصف القرن السابع عشر وأواخر القرن الثامن عشر. ومع ذلك، فإن المفهوم الذي تم إدخاله في الجزء الأول قد يساعدنا على أن نكون أكثر دقة نوعًا ما، على الأقل من ناحية ضرورات

العرض: مفهوم الأوضاع الكلاسيكية Classical Situations. (١) لقد نشأ مثل هذا الوضع في النصف الثاني من القرن الثامن عشر دون أن يكون هناك وضع كلاسيكي قبل ذلك. وإذ نحاول الاستفادة من هذا، فإنه قد يشجعنا لأن نبدأ من الفترة المحصورة بين عامي ١٧٥٠ و ١٨٠٠، وربما من ذروة النجاح الذي تحقق فيها والمتمثل بكتاب آ. سمث: "Wealth of Nations" (١٧٧٦). ولكن كل وضع كلاسيكي إنما يلخص ويدمج العمل الذي مهد السبيل إليه – العمل الأصيل حقًا والذي يتعذر فهمه بذاته. وعليه، سنحاول في هذا الجزء، وبأفضل ما نستطيع، تغطية كل فترة الد.٢٠٠٠ سنة التي تمتد من البدايات وحتى السنوات العشرين التي تئت نشر كتاب Wealth of Nations. ومما يُسمَيِّل هذه المهمة حقيقة أن عدة قرون من هذه الفترة هي فراغ بالنسبة لأغراض هذا الكتاب.

إن الوضع الكلاسيكي للنصف الثاني من القرن الثامن عشر يمثل نتاج اندماج نوعين متميزين من العمل بما يكفي لتبرير معالجتهما بشكل منفصل. (٢) فمن جهة، كان هناك خزين من المعرفة الوقائعية وجهاز من المفاهيم كان قد تطور ببطء عبر قرون في دراسات الفلاسفة. ومن جهة أخرى، وبشكل مستقل تقريبًا عن هذا، كان يتراكم خزين من الوقائع والمفاهيم لدى الرجال الذين يهتمون بالشئون العملية أثناء مناقشاتهم للقضايا السياسية الجارية. ويتعذر أن نفصل بدقة هذين

⁽۱) إلم يكمل ج. شومبيتر تلك الأقسام من الجزء الأول التي كان يريد فيها مناقشة مفهومه حول الأوضاع الكلاسيكية (وما يصحب تحديد الفترات من صعوبات) مع إشارة خاصة للأسباب التي دعته إلى ترتيب موضوع تاريخ التحليل الاقتصادي كما يرد في التقسيمات الثلاث الرئيسة التي تغطيها الأجراء ٢ - ٤. ورغم ذلك، يجد القارئ إشارات إلى تلك المشاكل في مواضع من هذا الكتاب، وبخاصة الفصل الأول من الجزء الرابع.

وكما بين ج. شومبيتر، فإن مصطلح كلاسيكى يُستعمل في هذا الكتاب بثلاثة معان ينبغى تمييز بعضها عن بعض. سابقا، كان يشير هذا المصطلح إلى الأدب الاقتصادى الخاص بالفترة من آدم سمت حتى ج. س. ميل." فقد حافظ المصطلح على ذلك المعنى حتى الوقت الذى شرع فيه اللورد كينز باستعماله للإشارة إلى تعاليم أ. مارشال وأنصاره المباشرين (أو الاقتصاد ما قبل الكينزى ببساطة)، حينما فقدت كلمة "كلاسيكى" ما ترمز له من ثناء وبدأت تشير إلى شيء ما "مهجور". أما ج. شومبيتر نفسه، فيستعمل مصطلح "وضع كلاسيكى" لوصف الإنجاز المتمثل بالتوصل إلى اتفاق جو هرى، وذلك بعد وقت طويل من الصراع والسجال حيث تسنى دمج العمل العلمي الجديد بالعمل الأصيل المنجز سابقًا. وحينما يريد شومبيتر استعمال المصطلح بالمعنى الأول (من سمث إلى ميـل) فإنه يضمعه ضمن علامات اقتباس "تفادى الخلط" (الجزء الثالث، الفصل الأول، القسم الأول)].

 ⁽٢) التقسيم إلى أنواع هو وسيلة للإيضاح شأنه شأن النقسيم إلى فترات. ورغم أن الاثنسين يقومان على.
 وقائع يمكن التحقق منها، فلا ينبغى أخذهما بشكل جدى وإلا فإن ما قصد به مساعدة القارئ قد ينقلب إلى مصدر لفهم خاطئ. ولا يكون للفترات والأنواع فائدة إلا عند تذكر ذلك.

المصدرين لعلم الاقتصاد الناشئ. فمن ناحية، ثمة حالات وسيطة عدة لا يمكن تصنيفها دون فرط الكثير من العقدة الجوردية. ومن ناحية أخرى، وعلى عتبة الفزيوقراط مباشرة، كان منهج السكولائيين بسيطًا بحيث كان معظمه بمثابة معرفة فطرية عامة وأمكن بسهولة اكتسابه من قبل الأفراد المهنيين practionters غير المتعلمين ممن ينبغى، لهذا السبب، عدم إهمال كتاباتهم على أساس أنها غير ذات صلة بهدفنا: على العكس، فغالبًا ما ارتقت هذه الكتابات إلى ما نسميه المستوى العلمي في هذا الكتاب. ومع ذلك، يبقى تمبيزنا صحيحًا بصورة عامة.

لنتذكر تمييزنا بين الفكر الاقتصادى Economic Thought وجهات النظر حول المسائل الاقتصادية التى تسود فى وقت ما فى أى مجتمع وتعود إلى عالم التاريخ الاقتصادى أكثر مما تعود إلى عالم تاريخ علم الاقتصاد – وبين التحليل الاقتصادى Economic Analysis الذى هو نتاج للمحاولة العلمية بحسب فهمنا. إن تاريخ الفكر الاقتصادى يبدأ من سجلات الثيوقر اطبات الوطنية فى العصور القديمة التى قدمت اقتصاداتها ظواهر لم تكن مختلفة كليًا عن الظواهر الموجودة فى القديمة اقتصاداتنا وقدمت مشاكل قاموا بإدارتها بطريقة لم تكن هى الأخرى مختلفة عن إدارتنا من حيث الأساسيات. ولكن التحليل الاقتصادى يبدأ من الإغريق.

كان لدى مصر القديمة نوع من الاقتصاد المخطط انصَبَّ على نظامها الإروائي. كما كان للثيوقر اطيات الآشورية والبابلية مؤسسات عسكرية وبير وقر اطية ضخمة و أنظمة قانونية محكمة تعد مسلة حمورابي (حوالي سنة وبير وقر اطية ضخمة و أنظمة قانونية محكمة تعد مسلة حمورابي (حوالي سنة سياسة خارجية نشطة؛ وكانت لديها مؤسسات نقدية متطورة على درجة عالية من الكمال، وعرفت أيضًا الائتمان والصيرفة. وتعكس كتب إسرائيل الدينية، وبخاصة الأقسام التشريعية منها، فهمًا كاملاً للمشاكل الاقتصادية العملية للدولة العبرية. ولكن لم يكن ثمة أثر لجهد تحليلي. إن مثل هذا الأثر يمكن أن نتوقع وجوده في الصين القديمة، وهي موطن الحضارة الأدبية الأقدم الذي نعرفه، أكثر مما في أي مكان آخر. وفي الواقع، فإننا نجد هنا إدارة متطورة جدًا تُعني بالمشاكل الزراعية والتجارية والمالية بشكل عام. إن هذه المشاكل كانت تُعالَج في الغالب من زاوية أخلاقية في بقايا الأدب التقليدي الصيني كما في تعاليم الملك فو تسي (١٥٥-٤٧٨ ق.م.) الذي كان هو نفسه إداريًا ومصلحًا عمليًا في مرحلتين من حياته، وفي تعاليم قي عاليم

منج تزو (مينسيوس، ٣٧٢-٢٨٨ ق. م. الذي قام ل. أ. ليال بترجمة أعماله عام ١٩٣٢) الذي تمكن أعماله من تأليف نظام شامل حول السياسة الاقتصادية. وعلاوة على ذلك، فقد كانت هناك طرق للإدارة النقدية وللسيطرة على الصرف تفترض قدرًا مسبقًا من التحليل. وكانت تجرى ملاحظة ومناقشة الظواهر التي تلازم عمليات تضخم متكررة وذلك من قبل أفراد أرفع منزلة منا من حيث النقاء الحضاري. ولكن لم تصل إلينا أى قطعة من المحاجَّة حول قضايا محددة والتي يمكن تسميتها محاجة "علمية" وفق فهمنا لهذا المصطلح. (٣)

إن الاستنتاج المباشر غير مأمون إلى حد بعيد طبعًا. فربما كان هناك عمل تحليلي في سجلات لم يتم حفظها. ولكن ثمة سببًا لعدم الاعتقاد بوجود الكثير من هذا العمل. فقد رأينا سابقًا أن المعرفة الفطرية، بالمقارنة مع المعرفة العلمية، تتغلغل في الحقل الاقتصادي بدرجة أعمق مما هو الحال في أي مجال آخر تقريبًا. وعليه، فمن المفهوم تمامًا أن تأخذ القضايا الاقتصادية، مهما كانت أهميتها، وقتًا لاستثارة الفضول العلمي تحديدًا أكثر مما تأخذه الظواهر الطبيعية. فالطبيعة تخفي أسرارًا يجد الناس في سبر غورها وكشفها الإثارة والمتعة. بينما تمثل الحياة الاقتصادية المجموع الكلي من التجارب الأكثر عمومية والأكثر إزعاجًا. كما أن المشاكل الاجتماعية تهم المفكرين scholarly mind من زاوية فلسفية وسياسية أساسًا؛ ولكنها، من الناحية العلمية، لا تثير اهتمامًا كبيرًا من الوهلة الأولى أو حتى تكون "مشاكل" بأية حال.

٢- من البدايات إلى أفلاطون

يشكل التحليل الاقتصادى البدائى عنصرًا ثانويًا - ثانويًا جدًا - بقدر ما أعلم عند مقارنته بالإرث الذى تركه لنا أجدادنا رفيعو الثقافة من قدماء الإغريق. وكما هو شأن علومهم فى الرياضيات والهندسة، والفلك والميكانيكا والبصريات، فإن علمهم الاقتصادى يشكل عمليًا المنبع لكل العمل اللحق.

E. D. Thomas, Chinese Political Thought (1927); S. Y. Ly. Les grands : ومع ذلك، انظـر: courants de la pensee économique chinoise dans l" antiquité..(1936); and Huan Chang Chen, The Economic Principles of Confucius and His School (1911).

وبعكس عملهم في هذه المجالات، فقد عجز الاقتصاد عن أن يكتسب وضعًا مستقلاً أو حتى اسمًا متميزًا: كان اقتصادهم Oeconomicus (٥١x٥5) منزل و νομ05، قانون أو قاعدة) يعنى المعرفة العملية فـــى إدارة المنــزل؛ وكـــان مفهوم أرسطو Chrematistics (χQημα5) الملكية أو النروة)، الذي كان الأقرب لحمل ذلك الاسم، يعنى الجوانب المالية من النشاط الاقتصادي بشكل رئيسى. وقد أدمج الإغريق قطعهم المتعلقة بالمحاجَّة الاقتصادية بفلسفتهم العامة حول الدولة والمجتمع ونادرًا ما عالجوا قضية اقتصادية لذاتها. وهذا قد يفسر تواضع إنجازاتهم في هذا المجال، وبخاصة عند مقارنتها بإنجازاتهم اللامعة في المجالات الأخرى. كما أن العلماء الكلاسيك والاقتصاديون الذين يقيِّمون عاليًا هذه الإنجازات إنما يقصدون تلك الفلسفة العامة وليس الاقتصاد النقني. ويميل هؤلاء العلماء والاقتصاديون للوقوع بخطأ اعتبار كل ما يــوحـي بالتطورات التي حدثت فيما بعد على أنه اكتشاف، وخطاً نسيان أن معظم most statements of fundamental التعابير عن الحقائق الأساسية الواقعة facts، في الاقتصاد كما في غيره، لا تكتسب أهميتها إلا من خلل الأبنية الفوقية، التي توضع هذه التعابير لتقديمها، وأن هذه التعابير تفقد هذه الأهمية وتغدو شيئًا عاديًا في غياب مثل هذه الأبنية الفوقية. إن الشيظايا العلمية للفكر الاقتصادي الإغريقي، (٤) بالصورة التي كانت عليها، والتي هي في

⁽٤) نحن لا نهتم بالظروف الاقتصادية والرأى العام المتعلق بها. ولكن القارئ، مع بعض الجهد، يستطيع الحصول على لمحات مفيدة عن كليهما لدى: G. M. Calhoun, The Business Life of Ancient Athens (1926). كما أن هذا الكتاب يساعد القارئ، بين أمور أخرى، على إدراك العلاقة الدقيقة بسين ردود أفعالنا وردود قدماء الإغريق على الأحداث الاقتصادية. وتتصل أعمـــال الشـــعراء والمـــؤرخين الإغريق بموضوعنا من هذه الزاوية فقط وليس ثمة ضرورة لتناولها هنا مع أن لقسم من المـــؤرخين، وبخاصة تُوسَيديديس وبوليبيوس، أهمية فائقة لكل باحث اجتماعي. وليس من الضروري أيضًا تتاول أكسينيفون الذي يمثل كتابه Oecinimicus بالذات نوعًا من الدراسة حول الإدارة المنزلية التي أخـــذت عناوين مماثلة حتى القرن السادس عشر، والذي يحتل كتابه Poroi، وهو بحث حول مالية أثينا العامة، أهمية كبيرة للمؤرخ الاقتصادي (كما هو شأن بحثه حسول Athenian commonwealth السذي كتسب تحت اسم مستعار - وهذا هو الباقي مما يحتمل انه كان أدبًا ضخمًا كتب، أساسًا خصوم الأنظمة الثورية في أثنينا بعد بيريكليس). ويحتل أفلاطون وأرسطو أهمية كبيرة بين "الفلاسفة" بحيث يمكن اقتصار الإشارة عليهما في عرض موجِز كهذا. ولكن الأدب الضخم المكتوب حولهما يولي طبعًا اهتمامًا قليلا فحسب- اهتمام هواة أحيانا- للقضايا المهمة بالنسبة لنا. ومن الممكن تلبية حاجات القارئ العام بصورة مرضية من خلال قراءة العمل: M. L. W. Laistner, Greek Economics (1923) الذي يتضمن ترجمات من أجزاء من أعمال تمثيلية. انظر كذلك: Auguste Souchon, Les Théories économiques dans la Grèce antique (1898). ويبدو من المستحيل عدم ذكر بضع أعمال تقليدية مثل كتاب La Cité antique Fustel de Coulanges (الذي صدرت الطبعة الثانية عشرة من ترجمته=

متناولنا، يمكن التقاطها من أعمال أفلاطون (٢٧٤-٣٤٧ ق.م.) وأرسطو (٣٢٧- ٣٢٧ ق.م.).

كان الفكر الإغريقي يدور بشكل ثابت حول مشاكل محددة من حياة البشر حتى حينما كان مجردًا جدًا. وقد تركزت هذه المشاكل بدورها حول فكرة المدينة-الدولة الهيلينية، polis، التي كانت تمثل الشكل الوحيد الممكن للوجود المتحضر في نظر الإغريق. وهكذا، وبفضل تركيب فريد من العناصر التي تعود لعالمين مختلفين بالنسبة لنا، كان الفيلسوف الإغريقي فيلسوفا سياسيًا من حيث الجوهر: فقد أطل هذا الفيلسوف على العالم universe من ألب polis، كما أن هذا العالم- عالم الفكر إضافة إلى النواحي الإنسانية الأخرى- هو الذي وجده منعكسًا في ألــــ polis. ويبدو أن السفسطائيين كانوا أول من حلل هذا العالم بعمق كما نفعل نحن الآن: فهم رواد طرقنا في التفكير حقاً بما في ذلك فلسفتنا الوضعية المنطقية. ولكن هدف أفلاطون لم يكن التحليل قط، بل بلوغ رؤى فوق-وضعية extra-empirical حول مدينة-دولة مثالية ideal polis أو حول خلقها فنيًا إن شئنا. فالصورة التي رسمها أفلاطون عن الدولة المثالية Perfect State في كتابه Politeia Republic)(٥) ليس فيها من التحليل أكثر مما في أداء رسام فينوس من التشريح العلمي. وعلى هذا المستوى، فإن الفرق بين ما هو قائم وما يجب أن يقوم يفقد معناه، بطبيعة الحال. ويبين المصطلح الألماني Staatsromane (حرفيًا: state novels) النوعية الفنية لعمل أفلاطون politeia ولكل الأدب- الضائع في معظمه-الذي يبدو أن politeia يمثل ذروة نجاحه. وسوف نستعمل كلمـة Utopia لعـدم وجود مقابل إنجليزي مقبول لذلك المصطلح. وربما يعرف القارئ أنه تحت تــأثير المثال، الأفلاطوني إلى هذا الحد أو ذاك، فإن هذا النسوع من الأدب قد وجد الاستحسان في عصر النهضة واستمر فيما بعد بشكل متقطع إلى نهايسة القرن التاسع عشر .(١)

⁼الإنجليزية من قبل دبليو. سمول عام ١٩٢١)؛ وكذلك Griechische Denker" T. Gompertz" (الذي لل Griechische Denker" T. Gompertz" (الذي ترجمه عن الألمانية ماغنوس وبيرى) و كتاب Guiechen und der Romer (2nd., 1923) الذي يتضمن صورًا بارعة عن الخلفيات الثقافية التي نبعت منها، بين أمور أخرى أهم، بدايات التحليل الاقتصادي أيضًا.

 ⁽٥) تتضمن ترجمته الإنجليزية الأساسية التي قام بها ب. جوويت مقالات تمهيدية حــول حيــاة وكتابــات وفلسفة أفلاطون وكذلك تحليل عمله أيضًا.

⁽٢) يُعُدُ كتاب إدجار سالن: Platon und die griechische Utopie (1921) أفضل شرح لمفهسوم الإغريقي بقدر ما أعلم، والذي يعتبر عملاً فنيًا هــو نفســه. ويعكــس هــذا الأدب=

ولكن التحليل آت رغم كل شيء. فثمة علاقة بين لوحة فينوس والوقائع التي يصفها التشريح العلمي، وكما أن من الواضح أن فكرة أفلاطون عن "الفروسية" تمتلك بعض الصلة بصفات الخيل التي يمكن مشاهدتها، فإن فكرته عن الدولة المثالية ترتبط بالمادة التي تتيحها مشاهدة الدول القائمة. وليس هناك أي سبب لإنكار الطابع التحليلي أو العلمي ولنتذكر أننا لا نضفي معنى الثناء على أي من هاتين الكلمتين - لتلك المشاهدات من الوقائع أو العلاقات بين الوقائع التي تختزنها نظرية أفلاطون صراحة أو ضمنًا. إن الطابع التحليلي في محاجة أفلاطون يظهر على نحو أكثر بروزًا في عمل لاحق له Nomoi (Laws). ولكن أفلاطون لم يدرس في أي مكان منه موضوعًا معينًا كهدف قائم بذاته. وعليه، فإن هذا العمل لم يضف الكثير.

إن دولة أفلاطون المثالية Perfect State تشكل مدينة-دولة تضم عددًا قليلا وثابتًا من المواطنين قدر الإمكان. كما أن ثروة هذه الدولة كان يجب أن تبقى ثابتة ثبات عدد سكانها. وقد جرى ترتيب كل النشاطات الاقتصادية وغير الاقتصادية بدقة - فالمحاربون والفلاحون والحرفيون كانوا منظمين ضمن طوائف منغلقة على الدوام، والرجال والنساء يُعامَلون على أساس المساواة التامة. والحكومة كان يُعهد بها إلى إحدى هذه الطوائف: طائفة الحراس أو الحكام الذين كان يتعين عليهم أن يعيشوا بصورة مشتركة دون ملكية فردية أو رابطة عائلية. وقد كانت التغيرات التي أدخلها العمل Nomoi تغيرات جوهرية - وهي تسويات واقعية أساسًا -ولكنها لا تمس المبادئ الأساسية المعنية. وهذا يمثل كل ما نحتاجه لغرضنا. ورغم وضوح التأثير الذي مارسه أفلاطون على مخططات شيوعية كثيرة في العهود اللاحقة، لا يوجد سوى معنى واه لتسميته شيوعيًا أو اشتراكيًا أو رائدًا للشبيوعيين أو الاشتراكيين اللاحقين. فأعمال بمثل هذه القوة والروعة لا تتقبل التصنيف وينبغي أن تُفهم ضمن خصوصيتها وإلا فلا. ويصح مثل هذا الاعتسراض علسي محاولة اعتبار أفلاطون فاشيًا. ولكن عند الإصرار على أن نخلع عليه سترة ضيقة من صنعنا، فإن السترة الفاشية تبدو مناسبة أكثر من السترة الشبوعية: "دستور" أفلاطون لا يستبعد الملكية الخاصة إلا عند المستوى الأعلى من المثال الخالص؛

⁼الحركات الاجتماعية في زمانه طبعًا - وهو موضوع من المستحيل تدوله هنا. انظر كتاب روبسرت في الحركات الاجتماعية في زمانه طبعًا - وهو موضوع من المستحيل تدوله هنا. انظر كتاب روبسرت في الحركات المحتماعية في المحتمد المح

كما يفرض هذا الدستور في الوقت نفسه تنظيمًا صارمًا للحياة الفردية بما في ذلك تحديد الثروة الفردية ويحد كثيرًا من حريبة الكلم؛ إنه دستور "تعاوني" corporative أساسًا؛ ويسلم بضرورة claasse dirigente (الحكم الطبقي) بشكل ما- وهذه عناصر أساسية في تعريف الفاشية.

إن خافية أفلاطون التحليلية، مهما كانت بسيطة، تبرز بمجرد أن نسأل: ما هو سبب هذا الثبات الصارم rigid stationarity ؛ يصعب ألا نجيب بأن أفلاطون جعل مثاله ثابتًا لأنه كان يكره التغيرات العشوائية التي حصلت في زمنه (وذلك مهما بدا هذا الجواب مقبولاً لدى الأفلاطوني الحقيقي). فقد كان أفلاطون يكره مهما بدا هذا الجواب مقبولاً لدى الأفلاطوني الحقيقي). فقد كان أفلاطون يكره براستبدادي (tyrant). كما أن من المؤكد أنه كان يحتقر ديمقراطية أثينا. ومع ذلك، فقد أدرك أفلاطون بأن الحكم الاستبدادي ينبثق عن الديمقراطية وهو يشكل البديل العملي لها. وقد فسر أفلاطون الديمقراطية كرد فعل حتمي لوجود أقلية مالية مالية oligarchy كان قد أرجعها بدورها إلى التفاوت في الثروة الذي ينتح عن المؤسسة التجارية في نظره (politeia V111). وأن التغير، والتغير الاقتصادي، يكمن في أساس التحولات من الأقلية المالية إلى الديمقراطية، ومسن الديمقراطيسة إلى الحكم الاستبدادي (لزعيم شعبي) الذي لم يرق له. ومهما كان رأينا في الثبات الذي يتطلع اليه أفلاطون كحل، أفلا يوجد شيء ما حماركسي تقريبًا حمن التحليل المقتصادي حالاجتماعي خلف هذا التشخيص؟

token). ولا يعنى هذا القول العرضى إلا شيئًا قليلاً ولا يبرر أن ننسب إلى أفلاطون أى رأى محدد حول طبيعة النقود. ولكن تنبغى ملاحظة أن قواعد أفلاطون حول السياسة النقدية – كعدائه لاستعمال الذهب والفضة، مثلاً، وفكرت القائلة بأن العملة المحلية لا يمكن استعمالها في الخارج – تنسجم بالفعل مع النتائج المنطقية لنظرية معينة تذهب إلى أن قيمة النقود، كمبدأ، لا تتوقف على المادة التي تصنع منها. وفي ضوء ذلك، يبدو لي أن من العدل الادعاء بأن أفلاطون هو الراعى الأول المعروف لإحدى النظرتين الأساسيتين حول النقود كما هو حال أرسطو الذي يحق الادعاء بأنه الراعى الأول المعروف للنظرية الثانية (القسم والنظريتين ولكن من المستبعد كثيرًا طبعًا أن يكون أفلاطون وأرسطو قد وضعا هاتين النظريتين ولكن من المؤكد أنهما فكرًا بهما وأعطياهما المعنى نفسه الذي أعطاه الكتاب الذين قاموا بتبنيهما بدءًا من القرون الوسطى المتأخرة. ويمكننا أن نفترض هذا بنقة لأن هؤلاء الكتاب قد أظهروا تأثير أفلاطون وأرسطو بوضوح كبير.

إن الحوار Eryxias، الذى لم يكتبه أفلاطون ولكنه نُقل إلينا عبر كتاباته ولا يتضمن ما يتعارض مع آرائه المعروفة، يجرى ذكره هنا لأنه يمثل الجنزء الباقى الوحيد من عمل معين يُخصص لموضوع اقتصادى كليًا ويعالجه لذاته حقًا. وفيما عدا ذلك، فإن محتويات الحوار - الذى هو أساسًا عبارة عن بحث حول الثروة التي ترتبط بالحاجات والتي يجرى تمبيزها بدقة عن النقود- لا تثير أى اهتمام كبير.

٣- العمل التحليلي لدى أرسطو

يختلف عمل أرسطو التحليلي بصورة تامة. ولا يتمثل هذا فقط بالغياب الواضح لأسلوب أفلاطون الساحر وبأننا نجد بدلاً منه أسلوبًا بسيطًا، مألوفًا، متوسط الجودة إلى حد ما، وطنانًا بشكل ملحوظ (إذا أمكن أن نقول هذا دون الإساءة لشخص عظيم كأرسطو). كما أنه لا يتمثل فقط بأن أرسطو قد فعل أكثر من أفلاطون على الأقل – على صعيد من أفلاطون - أو بشكل أكثر صراحة مما فعل أفلاطون على الأقل – على صعيد تنسيق ومناقشة آراء كانت قائمة مسبقًا في أدب كان غزيرًا بالتأكيد. إذ يكمن الفارق الجوهري في وجود نية تحليلية analytic intention لدى أرسطو كانت

تشكل المحرك الرئيسي لذهنه، والتي يُعتقد أنها كانت غائبة عن ذهن أفلاطون (بمعنى ما). وهذا الأمر واضح من البنية المنطقية لمحاجًات أرسطو. كما إنه يتضح أكثر عند الانتباه إلى طريقة أرسطو في العمل: فقد استمد أرسطو مفاهيمه ومذاهبه السياسية، مثلاً، من تشكيلة واسعة جَهدَ في جمعها من دساتير الدول الإغريقية. كما أن أرسطو أيضًا كان يبحث عن الدولة الفضلي Best State التي يفترض أن تحقق الحياة الصالحة Good Life (مواليم التي يفترض أن تحقق الحياة الصالحة Justice (كما نفعل نحن). وقد بالغ هو أيضًا في اهتمامه بالأحكام القيمية التي كان يريد لها صحة مطلقة (كما نفعل نحن). وأخيرًا، فإنه قدًم نصحه حول الفضيلة والرذيلة (كما نفعل نحن). (م) ولكن مهما كانت أهمية هذا، بالنسبة له ولكل قرائه على مدى ٢٠٠٠ سنة، فإنه لا يعنينا قط. فكل هذا يمكن أن يؤثر على أهداف التحليل ودوافعه، بيد أنه لا يوثر على قط. فكل هذا يمكن أن يؤثر على أن قلت هذا وأكرره كلما سنحت فرصة لذلك.

ولكن جزءًا صغيرًا وحسب من عمل أرسطو التحليلي كان يتعلق بالمشاكل الاقتصادية. فقد انصب عمله الرئيسي واهتمامه، بقدر تعلق الأمر بالظواهر الاجتماعية، على الحقل الذي قررنا أن نسميه السوسيولوجيا الاقتصادية أو، بشكل أصح، السوسيولوجيا السياسية التي أخضع لها كلاً من السوسيولوجيا الاقتصادية والاقتصاد التقني. ولا ينبغي تقييم كتابه Politics سوى كدراسة أو كتاب مدرسي حول الدولة والمجتمع، أما كتابه Kicimachean Ethics - الذي هو بحث شامل

⁽٧) من المهم أن نلاحظ أن أرسطو، أيضًا، قد تفلسف أساسًا حول المدينة الدولة الإغريقية التي، رغم مآثر تعليماته الشهيرة، كانت وتبقى شكل الحياة الوحيد الجدير بالاهتمام الجدى بالنسبة له. ومن الغريب إن تجربة الإسكندر الضخمة في حقل البناء السياسي لم تثر خياله ودفعه إلى الأفاق الواسعة التي أتاحتها تلك التحربة.

⁽٨) وعليه، فإنه رفض التسليم بمذاهب حول اللذة والألم حول السلوك كانت منتشرة عند الإغريق في أيامه. ولكن رغم أنه لم يطرح تعريفًا نفعيًا للسعادة، إلا أنه وضع مفهوم السعادة في مركز فلسفته الاجتماعية. ومن يفعل هذا يكون قد أخذ الخطوة الحاسمة وارتكب الخطيئة الأصلية: أما أنه قد شدد فيما بعد على مفهوم الفضيلة والرذيلة أو اللذة والألم، فهذا أمر ثانوى - إذ يمهد أحدهما الطريق للآخد.

⁽٩) إذا كان ثمة شك بوجود نية تحليلية لدى أرسطو، فإنه يمكن لعبارته البرنامجية أن تزيل مثل هذا الشك: "قى السياسة، كما فى أقسام العلم الأخرى، ينبغى أن يتحول المركب [المعطى من الظواهر] دائمًا الله عناصر بسيطة أو أجزاء أصغر من الكل " (١ . . Politics, ١ .) ولكن مصطلح "التحويل" gresolving لا يمثل سوى المعادل الحرفى لمصطلح "التحليل" analyzing دون شك ويطابق بالفعل نوعًا خاصًا من النشاط نشير إليه بكلمة تحليل. فما يهم هو روح الفقرة وليس صياغتها على وجه التحديد. والفقرة ككل تعبر بوضوح عن حقيقة أن أرسطو كان قد استخدم عن وعي طريقة معبنة في التحليل.

حول السلوك البشري من زاوية معيارية - فيهتم على الأكثر بفرد سياسي، بفسرد من المدينة-الدولة، وينبغي اعتباره كدليل لكتابه Politics، مشكلًا مع هذا الأخيـر أول عرض نظامي معروف لعلم اجتماعي موحد Unitary Social Science. وربما يعلم القارئ بأنه حتى عهد هوبز، مثلاً، فإن كل ما جرى بحثه تحبت اسم العلم السياسي أو الفاسفة السياسية إنما كان يتغذى على خزين أرسطو. و لأغراضنا، يكفى أن نلاحظ (١) لم يكن أرسطو، ككاتب تحليلي جيد، دقيقًا جــدًا في مفاهيمه فحسب، بل إنه نسق هذه المفاهيم أيضًا، جاعلاً منها جهازًا مفهَميًا conceptual apparatus، أي أنه حول هذه المفاهيم إلى نظام من أدوات للتحليال ترتبط بعضها ببعض وقصد استعمالها كلها معًا - وهذه هبة لا تقدر بثمن للعهود اللاحقة؛ (٢) بحث أرسطو عمليات التغير والدول، كما ورد هذا حقا في منهجه "الاستقرائي" الذي ألمحنا إليه أعلاه؛ (٣) حاول أرسطو التمييز بين خصائص الكائنات الاجتماعية أو خصائص السلوك الذي يوجد بمقتضى ضرورة مطلقة أو متأصلة (φ۷δει) وبين خصائص الكائنات الأخرى التي تنشأ عن قرار تشريعي أو عرف (٧ομw)؛ (٤) ناقش أرسطو المؤسسات الاجتماعية في ضوء الأهداف وفي ضوء المزايا أو العيوب التي وجدَ أنها قادرة على تحقيقها، وأنه استسلم، وسمح لأنصاره بالاستسلام، لشكل خاص من الخطأ الغائي. (١٠) وإذ نرجيئ درس مفهومه حول القانون الطبيعي، فإننا نقتصر هنا على درس ثلاث عينات متميزة من تحليله.

⁽١٠) إن الغائية (Teleology) أو محاو لات تفسير المؤسسات وأشكال السلوك سببيًا من خلل الضرورة الاجتماعية أو الهدف الذي يُعتقد أنها تخدمه ليست هي محاو لات خاطئة دومًا: فقمة أشياء في المجتمع يمكن طبعًا ليس فقط فهمها على أساس هدفها، بل أيضًا تفسير ها سببيًا بواسطته. فالغائيسة يمكس أن تلعب دورًا معينا في جميع العلوم التي تُعنى بالأفعال البشرية الهادفة. ولكنه يجب أن تعالَج بحذر؛ فهناك على الدوام خطر استعمالها بصورة غير صحيحة. وغالبًا ما يتمثل الاستعمال غيسر الصحيح بتضخيم المدى الذي يتصرف الناس في حدوده، ويشكلون مؤسسات يعيشون في ظلها، وفق أهداف مدركة بشكل واضح مما يرغبون عن وعي بإدراكها بأكثر الطرق عقلانية. وهذا يبين لماذا يمكس اعتبار الخطأ الغائي حالة خاصة من فئة أوسع من الأخطاء المنطقية. ومن المهم الإشمارة إلى أن أرسطو كان متحررًا تمامًا من الخطأ الغائي في القضايا التي تقع خارج نطاق علمه الاجتماعي. ففي أرسطو كان متحررًا تمامًا من الخطأ الغائي في القضايا للتي تقع خارج نطاق علمه الاجتماعي. ففي كتابه: (؟ 11) علمه الهذا الغرض بل لأن الأفراد الذين لهم بالصدفة أسنان قوية يمتلكون فرصة للبقاء أفضل من غير هم ممن ليس لهم مثلها. يا لها من قطعة دقيقة من الدار وبنية.

٤- حول أصل الدولة والملكية والعبودية

بخلاف الانطباع واسع الانتشار، لم يقبل أرسطو فكرة أفلاطون القائلة بأن الدولة قد نشأت عن العائلة الأبوية أو القرابة gens. كما أنه لم يقبل كليًا فكرة العقد الاجتماعي Social Contract التي يبدو أنها كانت متداولة بين السفسطائيين، بيد أنها لم تكن بعيدة عن ذهنه. فقد كان يتحدث، بين حين وآخر، حتى عن عقد أصلى بحيث أن الفكرة كانت تصل بسهولة إلى كل أنصاره. وتأتى أهمية هذا من سببين: أولاً: لأن فكرة العقد الاجتماعي أصبحت في القرن السابع عشر والشامن عشر محورًا للون من الفكر كان يستاء أصحابه كثيرًا من اعتبارهم أرسطوطاليين. ثانيًا: كانت معالجة أرسطو لهذا الموضوع تميّز موقفه العام من أفكار السفسطائيين. فلديه الكثير الذي يوحي بقوة بتأثير السفسطائيين. ومع ذلك، فإنه ثابر في جدله ضدهم أو بالأحرى ضد الآراء المنسوبة لهم. وقد لا يكون من الصعب تفسير مثل هذا الموقف؛ فهو ليس موقفًا نادرًا. ومع ذلك، فلا ينبغي أن نسمح لهذا بطمس حقيقة استيعابه لبعض أفكارهم وحقيقة أن تأثيرات السفسطائيين في العصور الوسطى قد تحققت عبر أعماله بشكل رئيسي.

فى الكتاب الثانى من عمله Politics، ناقش أرسطو الملكية الخاصة والشيوعية والعائلة من خلال نقد أفلاطون، وفاليس وايبوداموس أساسًا. ولم يكن انتقاده لأفلاطون – وهو الوحيد بين هؤلاء الثلاثة الذى يمكن مقارنة الانتقاد بنص كتاباته – عادلاً قط، بل إنه يسىء فهم طبيعة عمل أفلاطون وأهميته كليًا. ولكن الحجج التى قدمها أرسطو لصالح الملكية الخاصة والعائلة وضد الشيوعية كانت قوية جدًا – وهى تبدو شبيهة جدًا بتلك التى أوردها لبراليو الطبقات الوسطى فى القرن التاسع عشر.

لقد نشأ أرسطو في مجتمع، وتنفس هواء حضارة، كانت العبودية عنصراً جوهريًا بالنسبة لهما. ومع ذلك، فإنه عاش في وقت تعرض فيه هذا المكون الجوهري إلى نار النقد الاجتماعي أيضًا. أي أن العبودية غدت مشكلة بالفعل. وقد حاول أرسطو حل هذه المشكلة بطرح مبدأ معين كان يصلح لغرض النفسير والتبرير معًا. يتضمن هذا المبدأ ما تصور أرسطو أنه حقيقة لا يرقى إليها شك وهي التفاوت "الطبيعي" بين الأفراد: إذ يُخلق بعض الأفراد ليكونوا تابعين والبعض

الآخر ليحكموا، وذلك تبعًا لمواصفاتهم الفطرية. وقد وجد أرسطو صحوبة في مطابقة هذه الموضوعة بموضوعة أخرى تختلف كليًا، وهي أن الطبقة الأولى من الأفراد كانت تقدم العبيد للحياة الواقعية، بينما كانت الطبقة الثانية تقدم السادة لهذه الأخيرة. ولكنه تخلص من المشكلة باعترافه بوجود حالات "غير طبيعية" و"غير عادلة" من العبودية كاستعباد أسرى الحروب دون تمييز (الاستعباد الهيليني). وسيرى معظمنا في هذه النظرية مثالاً فريدًا للتحيز الإيديولوجي المقرون بنية التبرير (فالاثنان قد لا يتوافقان بالضرورة، كما نعلم). والأمر المهم جدًا يتمثل بأن نبين بوضوح تام ما الذي يبرر هذا الانطباع بالضبط. فكراهيتنا لفكرة أن العبودية تعود لعيب طبيعي – من نوع ما – في الفرد المستعبد لن تبرر هذا بالتأكيد. كما لا يكفي أن تتضمن نظرية أرسطو عدة استنتاجات خفية (non sequiturs). فهذا يمكن أن يخلق تحليلاً معيبًا ولكن ليس تحيزًا إيديولوجيًا. وفي الوقت نفسه، حينما تشمل الأخطاء المرتكبة كل نقاط المحاجة في الاتجاه نفسه، وإذا توافق هذا الاتجاه مع ما نتصور أنه إيديولوجيًا المحل، فقد نكون على حق بشكنا بوجود تحيز مع ما نتصور أنه إيديولوجيًا المحل، فقد نكون على حق بشكنا بوجود تحيز بيدر رالاعتراض على النظرية حتى في هذه الحالة.

٥- الاقتصاد "البحت" لدى أرسطو

إذ نستبقى فى أذهاننا أسس التفسير هذه، فإننا نعود الآن إلى اقتصاد أرسطو الجنينى "البحت" الذى ينبغى إيجاد عناصره فى عمليه التاليين إلى حد بعيد: Ethics, v, 5 و Politics, 1, 8-11. ولا يمكن لشىء ما أن يكون أسهل من بيان أن أرسطو كان يهتم أساسًا بما هو "طبيعى" و"عادل" فى ضوء مثله حول الحياة الفضيلة والرذيلة، وأن الوقائع الاقتصادية والعلاقات بين الوقائع الاقتصادية، التى درسها وقيمها أرسطو، تظهر فى ضوء التصورات الإيديولوجية المسبقة التى يتوقع وجودها لدى فرد عاش وكتب لطبقة مرتاحة ومتنعمة بأوقات الفراغ وتحتقر العمل والسعى وراء الكسب وتحب الفلاحين لأنهم كانوا يطعمونها وتكره مقرض النقود لأنه كان يستغلها. وهذه الأشياء لها من الأهمية نفس ما للأحكام القيمية والإيديولوجيا بالنسبة للمفكر المعاصر، رغم اختلاف هذه الأخيرة عن هذه الأشياء.

وما يهمنا حقًا هو النقاط التالية: لقد أقام أرسطو تحليله الاقتصادى بشكل حاسم على أساس الحاجات وإشباعها. فبعد أن انطلق من اقتصاد الأسر المكتفية ذاتيًا، قام فيما بعد بإدخال تقسيم العمل، والمقايضة، ومن ثم النقود كوسيلة التغلب على صعوبات المقايضة المباشرة – مرتكبًا خطأ خلط الثروة بالنقود، من حيث يتوقع المرء بالضبط. وليس ثمة نظرية حول "التوزيع". إن كل هذا – الذى قد يمثل عصارة أدب ضخم ضائع – يشكل الإرث الإغريقي بقدر تعلق الأمر بالنظريسة الاقتصادية. وسوف نتتبع تأثير هذا الإرث على كتاب سمث Wealth of Nations الذى لا تمثل فصوله الخمسة الأولى سوى تطوير للون نفسه من المحاجة. إذن، لنقحص هذا الإرث بدقة أكثر.

(أ) القيمة. لم يميز أرسطو بين القيمة الاستعمالية والقيمة التبادلية بوضوح فحسب، كما فعل الكتاب اللاحقون، بل إنه أدرك أيضًا أن الظاهرة الأخيرة تتبع من الأولى بطريقة ما. بيد أن هذا لا يشكل سوى معرفة فطرية، بل أمر مالوف لسم يستطع أرسطو أن يذهب أبعد منه. وقد عوض السكو لاثيون اللاحقون هذا الفشل، إذ طوروا نظرية السعر التي يتعذر القول بأن أرسطو كان يمتلكها. ثمة من يعرو هذا الفشل إلى انشغال أرسطو بالمشكلة الأخلاقية حول التسعير العادل - العدل "المتبادل" - الأمر الذي أبعده عن الاهتمام بمشكلة تحليل التسعير الفعلى. ولكن هذا أبعد شيء عن الحقيقة. فالاهتمام بالجانب الأخلاقي، بالذات، من التسعير، كما يبين بجلاء مثال السكو لاثبين اللاحقين، يقدم أحد أقوى الحوافز التي يمكن أن يمتلكها المرء لتحليل آليات السوق الفعلية. ثمة فقرات عدة تشير بالفعل إلى أن أرسطو قد حاول هذا دون أن يوفق. (۱۱) ومع ذلك، فإنه عالج حالة الاحتكار (1,12 وما واحد بائع واحد في السوق (۱۷۵۶) وحيدًا أو باقيًا لوحده؛ به على الدوام، كوضع يتميز بوجود بائع واحد في السوق (۱۵۷۵)، وحيدًا أو باقيًا لوحده؛ به عده البيع) (۱۲) وقد أدان أرسطو هذه الحالة بوصفها حالة "غير عادلة".

⁽١١) وترد أكثر الفقرات بروزا في: Ethics, v (1133) التي أفسرها أنا كما يلسي: حينما يقارن عمل المزارع بعمل الإسكافي، فإن منتوج المزارع يقارن بمنتوج الإسكافي". ولا أستطيع استخلاص أكثسر من هذا، على الأقل، من تلك الفقرة. فإن كنت على حق، فإن أرسطو كان يتجه صوب خلق نظريسة معينة للسعر تقوم على العمل-التكلفة، لم يكن قادرًا على التعبير عنها بشكل صريح.

⁽۱۲) وقد أضافت جوان روبنسون المفهوم المناظر: احتكار الشراء Monopsony أي وضع يتميز بوجود مُشتَر واحد في السوق (٥٠٤)، الشراء).

إن هذه الوقائع توحى بأنها تعطى الحل لمشكلة معينة أتعبت قسمًا من مؤرخي نظرية القيمة. فقد كان أرسطو يبحث بالتأكيد عن قاعدة للتسعير العادل وقد وجدها في "التعادل" بين ما يعطيه المرء وبين ما يأخذه. فنظر ًا لضر ورة أن يكسب كلا الطرفين في فعل ما من أفعال المقايضة أو البيع بمعنى أنهما ينبغي أن يفضيِّلا الوضع الاقتصادي الناشئ بعد ذلك الفعل على الوضع الاقتصادي الذي كانا عليه قبله - وإلا فلن يكون هناك ما يدفعهما للإقدام على هذا الفعل - فلا بمكن أن يكون هناك تعادل بين القيم "الذاتية" أو القائمة على المنفعة للسلع المتبادلة أو بين السلعة والنقود المدفوعة أو المستلمة في مقابلها، ولأن أرسطو لم يقدم أي نظرية حول القيمة التبادلية أو السعر، فقد استنتج أولئك المؤرخون: لابد أن أرسطو كسان يحمل في ذهنه نظرية غامضة حول قبمة موضوعية أو مطلقة العامضة على Objective or Absolute Value للأشياء و هي قيمة كامنة جو هريًا intrinsically inherent فـــــ صلب هذه الأشياء ومستقلة عن الظروف أو التقييمات أو الأفعال البشرية- فالكيان الغيبي هو أكثر ما يستهوى الأفراد ذي الميول الفلسفية مثلما ببعث أشد النفور لدي مَنْ يمتلكون فكرًا أكثر "وضعيةً". ولكن هذا الاستنتاج غير وارد بالتأكيد. فالفشل في تفسير القيمة التبادلية لا يعني الفشل في الاعتراف بها كحقيقة. ومن المعقول أكثر افتراض أن أرسطو كان يفكر بالقيم التبادلية القائمة في السوق، كما يتم التعبير عنها من خلال النقود، أكثر من أنه كان يفكر بمادة غامضة للقيمة، كما تقيسها تلك القيم التبادلية. ولكن ألا يعني هذا أن أرسطو قد سلم بالأسعار الفعلية للسلعة كمقياس لمفهوم العدل المتبادل commutative justice، فاقدًا بذلك وسائل التحقق من عدالة أو عدم عدالة هذه الأسعار ؟ كلا، أبدًا. فقد ر أبنا أنه قد أدان الأسعار الاحتكارية. وقياسًا بالغرض الذي قصده أرسطو، ليس من الغريب مساواة الأسعار الاحتكارية بالأسعار التي يضعها فرد أو مجموعة من الأفراد لمصلحتهم الخاصة. ولكن الإدانة لا تشمل أسعارًا معطاة للفرد ويتعذر عليه التلاعب بها، أي الأسعار التنافسية التي تتكون في سوق حرة في ظل ظروف عادية. ومن باب الحدس، ليس ثمة ما يثير الاستغراب أن يكون أرسطو قد أخذ الأسعار التنافسية العادية كمقاييس للعدل المتبادل أو ، بتعبير أدق، أنه كان مستعدًا لاعتبار أي معاملة تجرى بين الأفراد وفقا لهذه الأسعار معاملة "عادلة" – وهذا هو حقًّا ما ترتبَ على العلماء السكو لائيين أن يفعلوه بشكل صريح. وإذا صح هذا التفسير، فإن مفهوم أرسطو حول القيمة العادلة لسلعة ما هو مفهوم "موضوعي" بالفعل غير أنه يكون

هكذا فقط بمعنى عدم قدرة أى فرد على تغييره بجهده الخاص. وعلاوة على ذلك، فإن القيم العادلة لدى أرسطو هى قيم اجتماعية - قيم تعبر عن تقييم المجتمع لكل سلعة، (١٠) كما كان يفكر على نحو شبه مؤكد- إلا أنها تكون هكذا فقط بمعنى كونها نتاجًا فوق - فردى لأفعال عدد كبير من الأفراد العقلانيين. ومع ذلك، فإن هذه القيم ليست قيمًا غيبية أو مطلقة، بل هى كميات من السلع مضروبة بأسعارها التنافسية العادية. وحينما تُعرَّف القيم بهذه الطريقة، فإن القارئ لن يجد صعوبة فى إدراك أن العدل المتبادل الذى يطلبه أرسطو يكتسب معنى متينًا وبسيطًا بشكل كامل. وسيتحقق هذا المطلب بتساوى هذه القيم فى كل عملية مبادلة أو بيع: فإذا كان (أ) يقايض حذاء مع أرغفة من الخبز مع (ب)، فإنه ينبغى، بغية تلبية مطلب بأسعارهما التنافسية العادية، وإذا كان (أ) يبيع الحذاء إلى (ب) مقابل نقود، فإن القاعدة نفسها ستحدد مبلغ النقود الذى يجب أن يحصل عليه. وما دام (أ)، في ظلل الشروط المفترضة، يحصل على ذلك المبلغ بالفعل، فإننا نحصل على مثال لتوضيح العلاقة، التي يثيرها أرسطو نفسه وكثير من أنصاره، بين المثال المنطقى والعادى والعادل المنافق، التي يثيرها أرسطو نفسه وكثير من أنصاره، بين المثال المنطقى والعادى العادل ".

لقد عالجنا هذه المحاجة بكل هذه العناية لأن هذه المعالجة تُنهى مرة وإلى الأبد كل التكهنات الغيبية حول وجود قيمة موضوعية أو مطلقة حيثما ظهرت وفى أى وقت كان. وبعد أن أقصينا بشكل نهائى ما يعتبر مشكلة زائفة، فإننا، من الآن فصاعدًا، نفهم القيمة الموضوعية لسلعة ما على أنها المقدار الذى عرَّفناه وليس أى شيء آخر. وبالمثل، فإننا نهتم بأى معنى غيبى ممكن لمفهوم القيمة الجوهرية الكامنة (عبالمثل، فإننا نهتم بأى من الممكن على الدوام (وبسهولة فى معظم الحالات) أن تُربط به قيمة غير غيبية بتاتًا - كما يحصل حينما يتحدث كاتب ما القيمة الكامنة لعملة معينة مثلاً وهى الحالة الأهم.

⁽١٣) لقد ظلت تلك الفكرة تعاود الظهور من حين إلى آخر على مدى عصور. كما نجدها لدى ج.ب. كلارك (راجع الجزء الرابع، أدناه). وهى فكرة فقيرة المضمون، رغم أنها راقت كثيرًا لبعض الأفراد كما يبدو: فهى لا تتضمن أى معنى واقعى يمكن التأكيد فيه على أن أى مجتمع غير الستراكى يقيم السلع بذلك الشكل، رغم أن من الصحيح طبعًا أن المؤثرات الاجتماعية تشكل التقييمات الذاتية للأفراد التى تحدد سلوكهم وتخلق، بهذا الشكل، أسعارًا و قيمًا موضوعية".

(ب) النقود. إن نظرية النقود التي أخذ بها أرسطو وعارض بها عن وعي، كما يبدو لي، نظرية أفلاطون البديلة تتمثل بما يلي: مجرد وجود مجتمع غير بدائي إنما يفترض تبادل السلع والخدمات حيث بأخذ هذا التبادل صورة مقايضة في البداية "طبعًا". ولكن الأفراد الذين يحتاجون ما هو متوفر لدى أفراد آخرين قد لا يكون لديهم ما يحتاجه الأخيرون، مما يجعل من الضروري، على الأغلب، القبول بمبادلة ما لا يحتاجه المرء للحصول على ما يحتاجه عن طريق فعل آخر من المقايضة (التبادل غير المباشر). إذن، ثمة ميزة واضحة تدفع النساس، ضمنا أو عبر التشريع، إلى اختيار سلعة واحدة كوسيلة للمبادلة – إذ لم يأخذ أرسطو بنظــر الاعتبار إمكانية اختيار أكثر من سلعة واحدة. أشار أرسطو بإيجاز إلى حقيقة أن بعض السلع - كالمعادن - تلائم هذا الدور أكثر من غيرها، مبشرًا بــذلك ببضــع فقرات بالية من كتب القرن التاسع عشر المدرسية حول التجانس، وقابلية التجزئة، وقابلية الحمل، وثبات القيمة النسبي (١٤) وما شابه. وعلاوة على ذلك، فإن قاعدة أرسطو القاضية بضرورة التعادل عند المبادلة قد قادته بصورة طبيعية إلى ملاحظة أن وسيلة المبادلة ستستخدم كوسيلة لقياس القيمة أيضًا. و لاحــظُ أر سـطو أخيرًا، ضمنا على الأقل، أنها تستخدم كمخزن للقيمة. وهكذا بمكن أن تنسب السي أرسطو ثلاث من الوظائف الأربع للنقود، التي من المعتاد أن تَــذكر فــي الكتــب المدرسية - وتتمثل الوظيفة الرابعة بكون النقود مقياسًا للمدفوعات المؤجلة.

تتضمن هذه النظرية فرضيتين اثنتين من حيث الجوهر: تكمسن الفرضية الأولى في أن وظيفة النقود الرئيسة التي تحدد طبيعتها وتفسر وجودها هي استعمالها كوسيلة للمبادلة مهما كانت الأغراض الأخرى التي يمكسن أن تؤديها. وعليه، تعود هذه النظرية إلى ما وصفها البروفيسور فون مايسس بالنظريات الاسمية "الاسمية" Catallactic theories of money حول النقود (καταλλάττειν) والفرضية الثانية هي أن النقود، لكي تستخدم كوسيلة للمبادلة في أسواق السلع، ينبغي أن تكون هي نفسها واحدة من هذه السلع. أي أنها ينبغي أن تكون شيئًا نافعًا له قيمة تبادلية بمعزل عن وظيفته النقدية وهذا هو كل ما تعنيه بهذا الصدد فكرة القيمة الجوهرية الكامنة – قيمة يمكن مقارنتها بقيم أخرى. ولذلك، يتم تعريف السلع، وقد يقرر الناس،

⁽١٤) ومع ذلك، فقد أدرك أرسطو أن قيمة الذهب والفضة لم تكن ثابتة.

لغرض الملاءمة، وضع علامة عليها (χαραχτής) لتجنب الإزعاج الناجم عسن وزنها في كل مرة، ولكن هذه العلامة لا تقوم إلا بإعلان وضمان كمية ونوعية السلعة المتضمنة في عملة معينة ولا تمثل السبب لقيمتها. إن هذه الفرضية، التي لا تتطابق مع الفرضية الأولى أو تكون مفترضة من قبلها، تصف ما سنسميه من الآن فصاعدًا بالنظرية المعدنية حول النقود (Cartal Theory) التي تشكل نظرية أفلاطون مثلاً لها. (Cartal Theory) التي تشكل نظرية أفلاطون مثلاً لها. (10)

ومهما كانت نواقص هذه النظرية، ورغم تعرضها للتحدى باستمرار، فإنها سادت حتى نهاية القرن التاسع عشر وأكثر. كما أنها تمثل أساس معظم الجهود التحليلية في مجال النقود. ولذلك فإن لدينا كل المسوغات للثقة بنفسيرنا لأرسطو الذي بقى تأثيره الشخصى قويًا في هذا المجال حتى عهد آدم سمث. وليس ثمة فقرة أخرى في كتابه Politics تتحمل تفسيرًا آخر ما لم ننسب إليه آراء محددة قد أشار هو إليها ولكنها تعود لكتاب آخرين بشكل واضح. ولكن أرسطو، في كتابه أشار هو اليها ولكنها تعود لكتاب آخرين بشكل واضح. ولكن أرسطو، في كتابه (Στίκις)، وفي سياق استخدام الكلمة الإغريقية للقطع المعدنية المتداولة التشريع (νομα) مما يشير إلى اتجاه آخر. ورغم ذلك، فإن إضافته، على سبيل توضيح هذا الرأى، بأن النقود يمكن أن تتغير أو أن المجتمع يبطل استعمالها توحي بأن ما قصده لم يكن أكثر من أن العرف أو التشريع يحدد المادة التي ينبغي

وأخيرًا، ينبغى أن يتوجه اهتمامنا صوب نقطة مهمة تتعلق بالمنهج. تمثل نظرية أرسطو حول النقود نظرية بالمعنى الاعتيادى لهذا المصطلح، أى أنها محاولة لتفسير معنى النقود وما تؤديه من أدوار. ولكنه قدَّمها في شكل تطورى كما هي عادته في معالجة أى مؤسسة اجتماعية: فقد ترك النقود تتطور بطريقة ما

(١٥) انظر الفصل السادس من هذا الجزء.

ر 17) لا نستطيع مناقشة الفقرات الأخرى كما ينبغى. يكفى القول أن تلك الفقرات، فى أسوأ الأحوال، تـزن جيدًا المضامين الواضحة لتشديد أرسطو على ضرورة أن تتكون النقود من مادة ما هى نفسها سلعة من السلع. فإمـا أن العبـارة القائلـة بـأن النقـود هـى بن السلع. في المبرى (القائلـة بـأن النقـود هـى بن المبرى (الفائلـة بـأن النقود وسيلة المبادلة [تستعمل] وفقًا للعرف أو أنه يتعـذر على فهمها بخلاف ذلك.

توحى بأن النقود هي نتيجة تاريخية تبدأ من ظرف أو "مرحلة معينة" لا يكون فيها تمة نقود. لسنا بحاجة طبعًا لأن نجد في هذا أكثر من وسيلة إيضاح. وفي الواقع، لابد أن يتذكر القارئ هذا التفسير المحتمل الذي سينقذ محاجَّات عديدة من اتهامها بعدم المعقولية التامة، وهي المحاجَّات التي تقدم نفسها في صورة "تاريخ" متخيـل بشكل بحت، كما تفعل مثلاً تلك النظريات حول الدولة التي تنطلق من فكرة عقد اجتماعي أصلى ما. بل ويمكن حتى لمفهوم آ. سمث حول "حالة المجتمع المبكرة والبسيطة" أن يستفيد من التفسير الذي يرفض أن يتعامل مع هذا المفهـوم جـديًا. ولكن النقود تمثل حالة مختلفة، لأن نظرية أرسطو عن الأصل المنطقى للنقود قد تصلح - عند الحاجة - كنظرية يمكن التحقق منها عن الأصل التاريخي للنقود. وتكفى لتوضيح هذا بعض الأمثلة من الشيكل السامي أو الشاي - النقود لدى البدو المنغوليين. وهذه هي الحالات التي تبرز فيها ملاحظتنا المنهجية. فهل يصح، كمنهج، الرجوع إلى أبعد نقطة ممكنة من تاريخ مؤسسة معينة لاكتشاف دلالاتها الجو هرية أو الأكثر بساطة؟ كلا، بوضوح. فأشكال الوجود البدائية، كقاعدة، ليست أكثر بساطة من الأشكال المتأخرة، بل هي أكثر تعقيدًا منها: فشيخ العشيرة الذي هو قاض وكاهن وإداري ومحارب في وقت واحد يمثل ظاهرة معقدة أكثــر مــن خلفائه المتخصصين في العهود اللاحقة، وإن العزبة القروسطية تمثل ظاهرة معقدة أكثر من شركة حديد أمريكية. وعليه، ينبغي أن تبقى الأصول المنطقية والتاريخية متمايزة. ولكن هذا التمايز لا يطرح نفسه إلا عند مراحل متقدمة من التحليل. كما أن الباحث المبتدئ يخلط بينهما باستمرار. (١٧) ومن المؤكد أن نظريات أرسطو حول النقود وحول مؤسسات اجتماعية أخرى تنطوى على هذا الخلط. وقد أورث أرسطو هذه النظريات إلى مجموعة كاملة من المفكرين ممن انحدروا عنه بمن فيهم النفعيون الإنجليز. وما تزال آثار هذا الخلط باقية حتى يومنا هذا.

(ج) الفائدة. أما بقية اقتصاد أرسطو "البحت"، فيكاد لا يستحق الدكر عند النظر إليه من زاويتنا. فكثير، إن لم نقل معظم الأشياء، مما كان يمكن أن تمتل مشاكل للاقتصادى في العهود اللاحقة كان أرسطو قد افترضها كأسياء صحيحة وهي في حالة معارف فطرية سابقة على العلم؛ كما أنه مررز أحكامه القيمية حول

⁽١٧) ومع ذلك، لابد أن نتنبه إلى أن مطابقة النطور التاريخي والمنطقي لا نتطوى على الخلط بالضرورة. ولكن حينما لا يكون هناك خلط، فإنه ينبغي إما إثبات وجود توافق في كل حالة خاصة وإما القبول بمنطق تطوري evolutionary أو " انبثاقي" emanatistic كمنطق هيجل.

واقع معين فشل هو نفسه بشكل تام في استكشاف أبعاد واسعة منه. فمن الواضح أن دخل المالك الزراعي في زمان أرسطو لم يمثل أي مشكلة بالنسبة له؛ وكان العامل الحر أمرًا شاذًا في اقتصاده العبودي، وقد فرغ منه دون درس جدى وبصورة روتينية؛ كما أنه لم يعر الحرفي إلا اهتمامًا قليلاً باستثناء ما يتعلق بالسعر العادل لمنتوجه؛ وقد جرت معالجة وضع التاجر (ومالك السفينة)، والحانوني، ومقرض النقود، في ضوء تقيير من قلي وسياسي لنشاطاتهم ومكاسبهم (١٠) بشكل رئيسي دون أن يبدو أنه قد أدرك ضرورة القيام بتحليل معين لتفسير من النشاطات والمكاسب. وهذا ليس مدعاة للاستغراب أو اللوم. فالتحليل يضيء الوقائع الطبيعية والاجتماعية للعالم التجريبي بشكل بطيء. وعليه، ففي بدايات التحليل العلمي، تبقي الكتلة الأساسية من الظواهر على حالها كمعارف فطرية بحيث لا تستثير الفضول العلمي سوى أجزاء من هذه الظواهر والتي تغدو "مشاكل" من ثم.

ولم تكن الفائدة من بين هذه الأجزاء بالنسبة لأرسطو. إذ أنه قد سلّم بالواقع القائم بخصوص الفائدة على القروض النقدية دون أن يجد أى مشكلة فيها. ولم يقحتى بتصنيف القروض وفق الأغراض التي يمكن أن تخدمها. ولا يبدو أنه لاحظ اختلاف القرض الذي يمول الاستهلاك عن القرض الذي يمول التجارة البحرية (foenus nauticum). لقد شجب أرسطو الفائدة – التي ساواها بــ"الربا" في جميع الحالات – على أساس عدم وجود ما يبرر زيادة النقود، بوصفها مجرد وسيلة للمبادلة، عند انتقالها من يد إلى أخرى (وهو ما تفعل طبعًا). ولكنه لم يسأل قط لماذا تُدفع الفائدة رغم ذلك. (11) كان العلماء السكولائيون أول من طرح هذا السؤال. ويعود الفضل إليهم أولاً في جمع الوقائع حول الفائدة وتطوير خطوط

(١٩) لإيضاح هذه النقطة بصورة تامة، لنقارن موقف أرسطو من الفائدة بموقف ماركس الذي شجب الفائدة هو الآخر بنفس قوة شجب أرسطو لها على الأقل. بيد أن تحليل الفائدة يمثل مشكلة مهمة للغاية بالنسبة لماركس.

⁽١٨) لنتذكر: أنا لا أحاجج ضد مُثل أرسطو العليا في الحياة أو ضد أي من أحكامه القيمية. كما لا أحاجج لنتجيل النشاط الاقتصادي طبعًا. على العكس. فأنا أطرى رفض فيلسوفنا مطابقة السلوك الرشيد بالسعى وراء الثروة. فكل ما أريد قوله هو أن أرسطو، الذي تحمس لضرورة التحليل وجمع الوقائع في القضايا السياسية كشيء تمهيدي لابد منه للحكم rjudging بيد أي اهتمام قسط بهذا الشيء التمهيدي في القضايا الاقتصادية "البحتة" باستثناء ما يتعلق بالقيمة والسعر والنقود. فالفارق الجوهري الذي يراه أرسطو بين مكاسب التاجر ومكاسب المنتج، مثلاً، هو أساسًا معرفة فطرية سابقة على التحليل. وعليه، فلا تمت هذه الحقيقة بأي صلة لإدانته مكاسب الأول واستحسانه مكاسب الثاني.

عامة لنظرية معينة حولها. بينما لم تكن لأرسطو نفسه نظرية حــول الفائدة. ولا ينبغي، بشكل خاص، اعتباره رائدًا للنظريات النقدية المعاصرة للفائدة. فرغم أنــه ربط الفائدة بالنقود، بيد أن هذا لم يأت كنتيجة لقيامه بجهد تحليلي، بل لغياب هــذا الأخير: فالتحليل الذي يعيدنا، في آخر الأمر، إلى رأى فطرى سابق على التحليل، سبق أن فنده تحليل أقدم، يضفى على الفائدة معنى مختلفًا.

٦- الفلسفة الإغريقية

لا يضيرنا شيء، بقدر تعلق الأمر بالاقتصاد التقالي، إن تركنا الفكر الإغريقي عند هذه النقطة. ولكنا نفقد الكثير مع الأسف من ناحية أخرى. إذ يندر وجود فكرة في عالم الفلسفة لا تتحدر من مصادر إغريقية، كما إن الكثير من هذه الأفكار، وإن لم تتصل مباشرة بالتحليل الاقتصادي ذاته، على علاقة وثيقة بالموقف العام للباحث وروحه، رغم ضرورة عدم المبالغة بمثل هذه الخلفية، كما سبق لي أن أوضحت هذا بدقة. وقد أثرت المدارس ما بعد الأرسطية بشكل خاص كالمدرسة الشكية والمدرسة الرواقية والإبيقوريون، والأفلاطونيون الجدد من شم، ليس فقط على الانتقائيين الرومان مثل سيسرو وسنيكا، بل إنها أيضًا ساعدت بشكل مباشر على تشكيل فكر القرون الوسطى والفكر الأكثر حداثة. فالفكرة الرواقية القائلة بأن العالم العقلاني (٢٠) تحكمه قوانين ثابتة تعكس موقفًا فكريًا لا يخلو من الأهمية بالنسبة لنا. ومع ذلك، يكفي أن نلقي نظرة على رسالة أبيقور (حوالي الأهمية بالنسبة لنا. ومع ذلك، يكفي أن نلقي نظرة على رسالة أبيقور (حوالي الأهمية بالنسبة لنا. ومع ذلك، يكفي أن نلقي نظرة على رسالة أبيقور (حوالي الأهمية بالنسبة لنا. ومع ذلك، يكفي أن نلقي نظرة على رسالة أبيقور (حوالي الأهمية بالنسبة لنا. ومع ذلك، يكفي أن نلقي نظرة على رسالة أبيقور (حوالي الأهمية بالنسبة لنا. ومع ذلك، يكفي أن نلقي نظرة على رسالة أبيقور (حوالي الأهمية بالنسبة لنا. ومع ذلك، يكفي أن نلقي نظرة على رسالة أبيقور (حوالي الأهمية بالنسبة لنا. ومع ذلك، يكفي أن نلقي نظرة على رسالة أبيقور (حوالي المنابة أبيقور (حوالي المنابة أبية للهربة بالنسبة لنا. ومع ذلك، يكفي أن ناقي نظرة على رسالة أبيقور المنابقة الم

يمكن أن تصلح الفلسفة الأبيقورية كمثال نموذجى على الحقيقة القائلة بأن كل ما تعنيه مجموعة معينة من الأفكار عبر الزمن لا يرتبط إلا من بعيد بما قصد أصحابها إيصاله. لقد عاش ابيقور في الفترة الهيلينية التي شهدت الانهيار السريع للـ polis (دولة-المدينة). وكانت الحياة المفعمة بالنشاط تعني، بالنسبة للإغريق، المشاركة الفعالة في الإدارة والشئون السياسية في الدول المدينية. ولكن حياة كهذه

⁽٢٠) حول معنى مصطلح عقلاني rational، في هذا السياق، انظر الفصل الثاني، القسم ٥ (ج) أدناه.

See C. Bailey, the Extract Remains (1926); W. Wallace, Epicureanism (1880) (٢١)

لم تعد ممكنة بالنسبة للرجل المتحضر. ومثل كثيرين غيره، فقد تمثلَ حل أبيقــور للمشكلة الأخلاقية الناشئة - مشكلة ما يمكن تسميته الخواء الروحي للفكر النقي -بالانعزال عن العالم ومحاولة بلوغ النقاء المجرد (αταραξια) من خلال الانعزال الواعي. إن الأسباب التي خلقت هذا الموقف المنعزل- ليس ثمـة مقابـل جيد للمصطلح الألماني Lebensstimmung كانت فريدة تاريخيًا كفرادة هذا الموقف نفسه حقًا - أو أنه كان و لا يزال كذلك حتى هذا اليوم. ولكن ثلاثة عناصر من النظام الفكري لأبيقور ظلت تبرز بين حين وآخر في العصور الوسطى المتأخرة وفي عهد النهضة ومن بعده أيضًا. يتمثل العنصر الأول بماديت الذرية التي تطابقت مع الفلسفات الميكانيكية اللاحقة بشأن الكون وربما قد أثرت بها. والعنصر التالي تمثلُ بما يلي: يمكن وصف موقف أبيقور من البيئة الاجتماعية كنوع سام من المذهب الفردي القائم على اللذة hedonism أو السعادة eudaemonism؛ ورغم أن مذهبي أبيقور حول اللذة والسعادة كانا يختلفان كثيرًا عن هذين المذهبين في العصور اللاحقة، وبخاصة تعريفه المغاير تمامًا للذة والألم pleasure and pain ، فإن هناك خطأ مشتركا يمند من أبيقور إلى هيلفيتوس وبنثام. ومن المؤكد أن مذهب بنثام الصاخب والفج: المذهب النفعي utilitarianism كــان قد صدمَ حكيمنا العجوز. ولكن بقدر نفورنا من الجمع بينهما، يتعين علينا أن ننظر للاثنين كنصيرين لمذهب اللذة hedonists بمعنى ما أوسع. أما العنصر الثالث فهو العقد الاجتماعي الذي كان أبيقور نصيرًا قويًا له، رغم أنه لم يبدع هذا المفهوم. ولكن الفكرة كانت قد انتقلت عن طريق العلماء السكولائيين إلى فلاسفة القانون الطبيعي الذين تبنوه في القرنين السابع عشر والثامن عشر، بيد أن هذه الحقيقـــة لا تشير إلى أبيقور.

٧- مساهـمة الرومان

لنتحول الآن لمعالجة مساهمة الرومان الضئيلة. إن حالة روما القديمة تتيح اختبار المذهب القائل بأن الضرورة العملية- وليس إغراء المغامرة الفكرية كما أرى أنا - هي المحرك الأساسي للمحاولة العلمية. وحتى في العهد البدائي، حينما كان مجتمع روما يتكون من الفلاحين أساسًا، كانت ثمة مشاكل من الطراز الأول

قد خلقت صراعات طبقية حادة. وقد تطورت مصالح تجارية مهمة خلل حرب قرطاج الأولى. وقرب نهاية الجمهورية، فإن التجارة، والنقود والمالية، والإدارة الاستعمارية، مأزق الزراعة الإيطالية، عرض الطعام المتاح للمركز، نمو السالما latifundia (الملكيات الكبيرة)، عمل العبيد، وما شابه، كانت بين أبرز المشاكل التي تطلبت مجموعة كاملة من الاقتصاديين، ضمن تركيبة سياسية مفتعلة خلقها الفتح الحربي ونتائج الصراع المستمر. وفي ذروة الإنجاز الثقافي في عهد هادريان وأنطونيوس بيوس، حينما تم تجميد كثير من المشاكل بصورة مؤقتة وساد السلم والازدهار في الإمبراطورية المترامية الأطراف، كان بوسع حكامها المقتدرين وكوكبة لامعة من الجنرالات والإداريين المحيطين بهم الاستفادة من مشورة الخبراء. ومع ذلك، لم يحصل شيء من هذا سوى التشكي من حين إلى آخر مسن ميزان الإمبراطورية التجاري غير الملائم أو من المتالما المنكيات الكبيرة في إيطاليا).

(أ) غياب العمل التحليلي. ولكن ليس من الصعب فهم هذا. فلم يكن ثمة مكان طبيعي للاهتمامات الفكرية البحتة في البنية الاجتماعية لروما. ورغم تزايد تعقد هذه البنية مع الزمن، فإن من الممكن، لأغراضنا، وصفها باختصار بأنها كانت تضم الفلاحين، والـ arban plebs (دهماء الحضر) (بما في ذلك التجار والحرفيون)، والعبيد. وقبل هؤلاء جميعًا، كان ثمة "مجتمع" يضم طبقة من رجال الأعمال (يمثلها نظام الحصص equites إلى هذا الحد أو ذلك) ولكنها كانت تتألف أساسًا من فئة أرستقراطية اتخذت مواقف تعاكس مواقف أرستقراطية أثينا بعد بيركلس: إذ أنها لم تسحب قط إلى المعارضة لتخلد إلى الراحة، بل رمت نفسها بقوة في الشئون المدنية والحربية. وكانت publica (الجمهورية) مركز وجود هذه الفئة وكل نشاطها. ومع اتساع الآفاق والتنقية المتزايدة، فإنها صارت تهتم بالفلسفة والفن الإغريقيين وطورت أدبًا خاصًا بها (كان مقتبسًا أساسًا). ومع ذلك، فقد كان يجري تناول هذه الأشياء بشكل سطحي وعلى سبيل التسلية بالتأكيد وكانت

⁽۲۲) تعود تلك العبارة - القائلة بأن ملكيات الأرض الكبيرة هي سبب انهيار إيطاليا - إلى بليني الأكبر (۲۲) (۲۹-۲۷). والحقيقة الخاصة بأنه لم ير سوى ما هو ظاهر، وبخاصة عدم إدراكه أن latifundia هي نتيجة للانهيار بقدر ما هي سبب له في ذاتها، تبين مستوى العلم الاقتصادي الذي كيان يُعُد كافيًا بالنسبة للرومان المقتدرين وذوى الثقافة الرفيعة (ولو أن ذلك المستوى لم يكن أسوأ من علمنا الاقتصادي الدارج).

هى نفسها تافهة من حيث الجوهر. ولم يتم إلا قليلاً تشجيع العمل الجاد في أى حقل علمى، كما تشهد على هذا كتابات سيسرو النموذجية (١٠٦-٤٣ ق. م.). (٢٠١ ولم يتم، ولم يكن من الممكن، سد هذا النقص بتشجيع الأجانب والأفراد المحررين، الذين كانوا يو بُهون نحو المرافق العامة أساسًا.

وبطبيعة الحال، فإن مجتمعًا بمثل هذه البنية، كان لابد أن يُظهر اهتمامه العاطفى بالتاريخ، بتاريخه هو بشكل رئيسى. وكان هذا حقًا أحد المتنفسين الرئيسين اللذين عبَّر بهما الفكر الرومانى عن فضوله العلمى. ولكن هذا الفضول اقتصر على التاريخ السياسى والعسكرى على وجه التحديد. كما تم وضع مخططات متعجلة حول الخلفيات السوسيولوجية والاقتصادية - التى نجد مثلها حتى لدى قيصر - ووصف الأسباب العامة للفورات الاجتماعية باقتضاب شديد. ويشكل عمل تاسيتوس (٥٥-١٢٠ تقريبًا) "Germania" الاستثناء الكبير الوحيد.

[(ب) أهمية القانون الروماني أو كان القانون هو المنتفس الوحيد الآخر. ولكي نفهم الإنجاز الروماني في هذا الحقل، والسبب الذي يتيح للقانون الروماني، بخلاف الأنظمة القانونية الأخرى، أن يلعب دورًا في التحليل الاقتصادي، ينبغي أن نتذكر بعض الوقائع عنه. وربما يعرف القارئ شيئًا عن التقسيم الإنجليزي للمادة القانونية إلى قانون عام common law وقانون تكميلي equity. وكان هناك تقسيم مشابه نوعًا ما في روما القديمة. إذ كان هناك القانون المدنى القديم والتكويني (sul مشابه نوعًا ما في روما القديمة. إذ كان هناك القانون المدنى القديم والتكويني (civile, jus quiritium المواطنين فقط (quirtes) الذي بعكس القانون العام الإنجليزي، يسرى على شئون الأحرار حتى عام ٢١٢ ب.م. لقد تطور هذا القانون (٢٠٠ بواسطة "التفسير" من قبل كلية للكهنة (pontifices) ومن قبل موظف حكومي مسئول عن إدارة القضاء كلية للكهنة (praetor urbanus). إن هذه المادة القانونية الإضافية تنطوى على شيء من التشابه بالقانون الإنجليزي التكميلي. ولكن الجزء الأكبر مما يمكن ربطه بالقانون

⁽٢٣) تمثل De re publica أقرب شيء إلى مجالنا. ومع ذلك، فهي تحتوى على القليل مما يمكن أن يهم الاقتصادي، بمعزل طبعًا عما تخبرنا به، بشكل مباشر أو غير مباشر، عن الظروف الاقتصادية في ذلك العهد. وهذا ينطبق أكثر على Letters to Atticus.

⁽٢٤) ينبغى على القارئ ألا يخلط القانون المدنى بهذا المعنى بالقانون المدنى بمعناه المستعمل لدى المحامين الأنجلو - أمريكان المحدثين: فبحسب لغة أولئك المحامين، يشمل ذلك القانون كل القانون الروماني المحفوظ في Corpus juris civilis (انظر الهامش القادم) كما طورته تجربة القرون الوسطى والتجربة الحديثة.

الأخير نوعا ما كان قد تطور عن مصدر آخر وهو العلاقات التجارية والعلاقات الأخرى القائمة بين غير المواطنين (peregrini) أو بين المواطنين وغير المواطنين. وقد حملت مجموعة القواعد القانونية التي طبقت على هذه العلاقات اسم jus gentium (القانون البشرى). لننتبه إلى أن هذا المصطلح، كما كان يُستخدم في العهود الرومانية، لا يمت بصلة إلى المعنى الذي بدأ يكتسبه بدءًا من القرن السابع عشر أى معنى قانون الشعوب (droit des gens, volkerrecht). و لأن صياغة كيان هذا القانون، وخلقه أساسًا، كانت تتم على يد موظف حكومي آخر كان مسئولًا عن شعبة مستقلة للإدارة العامة (praetor peregrinus)، فقد كان يُشار إلى هذا القانون، سوية مع القواعد القانونية التي يصوغها أو يخلقها rubanus praetor (الموظف المسئول عن القضاء)، باسم "قانون الموظفين" (jus honorarium): حيث يقوم كل praetor (موظف) بتصنيف ونشر ذلك القانون في (مراسيمه العليا) عن السنة التي يخدم فيها ذلك الموظف. والي جانب ذلك، فقد كان هناك طبعًا تيار مستمر من التشريعات الخاصة من أنواع كثيرة. أما محاولة التجميع والتنسيق أو حتى التأليف الشامل، فلم تحدث قبل القرن الرابع، رغم أنه كان يجرى دمج وقولبة هذه المراسيم الإمبراطورية ضمن تشريع واحد في عهد هادريان. ومع ذلك، فقد كان هناك في القرن الثاني كتاب مدرسي عُرف بـــ Institutiones وقد كتبه رجل قانون كان الاسم المعطى له (praenomen) هـــو جايس.

إن مجموعة القوانين الأنجلو -أمريكية، أي مجموع أساليب المحاجة القانونية والأسس العامة التي تطبق على الحالات الفردية، توضع من قبل المحاكم العليا أساسًا التي تقترب سلطة قراراتها، سوية مع الحجج المسوغة، من سلطة التشريع كما يعرف الجميع. وقد أثمرت في روما الاحتياجات العملية نفسها عن إنجاز مشابه ولكن بطريقة أخرى. فالقضاة الإنجليز والأمريكان الذين ينعمون بأرفع منزلة هم محامون متخصصون ومحامون بارزون، اسمًا على الأقل إذ يتمتع قادة مهنة القانون بنفوذ شخصى كبير. بينما كان القضاة الرومان أفرادًا عاديين كمحلفينا - ويلزمهم من يخبرهم بماهية القانون. وكان المحامون الممارسون أفرادًا عاديين أيضًا باستثناء مجموعة من المرافعين الخصوصيين (causidici) ممن لم عاديين أيضًا باستثناء مجموعة من المرافعين الخصوصيين (causidici) ممن لم يكن لديهم نفوذ كبير. وقد نشأ هذا العبب بطريقة ليس لها مثبل. إذ أصبح اهتمام الأفراد المتنفذين والمتنعمين بوقت الفراغ بالقضايا القانونية بمثابة هواية تقريبًا (إلا

إذا كانوا يمارسون التعليم؛ فأول من حاضر حول فلسفة التشريع كان م. أنطونيوس لابيو، بقدر ما أعلم؛ كما كان ماسيوريوس سابينوس أول من أقام مدرسة حوالى سنة ٣٠ ب. م.). كما أنهم لم يهتموا بالحالات الفردية بصفتها هذه بقدر اهتمامهم بالأسس المنطقية ذات الصلة بحل هذه الحالات. إذ أنهم لم يرافعوا أو يزاولوا أى نوع آخر من العمل القانوني سوى الإدلاء بآراء حول القضايا القانونية عند استشارتهم من قبل الأحزاب أو المحامين أو القضاة. وكانت لهم سلطة كبيرة تضاهي سلطة القضاة الإنجليز. وقد تم الاعتراف بها رسميًا للمرة الأولى من قبل أو غستوس الذي أهدى للبارزين أكثر من هؤلاء "القانونيين" امتياز تقديم مثل هذه الآراء عبارة عن مقالات صغيرة شكلت، الآراء عامال أكثر شمولية (كالتفسيرات هذه الآراء عبارة عن مقالات صغيرة شكلت، مع أعمال أكثر شمولية (كالتفسيرات المعدة لـــ (ad edictum جوستنيان (٥٢٨ -٥٣٥)، (٥٠٠)). أدبًا ضخمًا تمثل بقاياه، التي موضوعًا يثير الإعجاب منذ ذلك الحين.

إن الإشارة هنا إلى هذا الأدب تعود إلى ما يتمتع به من طابع علمى حقيقى. فقد قام أولئك القانونيون بتحليل الوقائع وقدموا مبادئ لم تكن معيارية فقط بل تفسيرية أيضًا، ضمنًا على الأقل. فقد خلقوا منطقًا قانونيًا أثبت أنه صالح للتطبيق على مجموعة واسعة من الأنماط الاجتماعية – وفى الواقع، على أى نمط يعترف بالملكية الخاصة والتجارة "الرأسمالية". وكان تحليلهم اقتصاديًا بالقدر الذى كانت فيه وقائعهم اقتصاديًا بالقدر الذى كانت

⁽٢٥) ثمة كلمة حول تلك المجموعة قد يرحب بها بعض القراء. فقد شكّل الإمبراطور جوستتيان عام ٢٨٥ لجنة من الخبراء القانونين برئاسة وزير ماليته (quaestor sacri palatii) تريبونيانس كان هدفها تسهيل التصرف بالكميات الضخمة من التشريعات القانونية والأدب القانوني. وما عدا القوانين الإمبراطورية اللاحقة (Novellae) التي أضيفت لها، فقد تضمنت Institutiones (هجموعة القانون المدني)، كما كانت تعرف تلك المجموعة، أو لأ: Institutiones وهي كتاب مقرر للمبتدئين القانون المدني، كما كانت تعرف تلك الموجموعة، أو لأ: pandecta وهي كتاب مقرر للمبتدئين من كمية ضخمة من الخلاصات أو المقتبسات من أعمال أولئك القانونيين المستشارين؛ أالثانا: Codex من كمية ضخمة من الخلاصات أو المقتبسات من أعمال أولئك القانونيين المستشارين؛ الأشاء: Odex وما يهمنا هو المخطوطة) كانت قد كررت كل القوانين الإمبراطورية التي لا نزال سارية المفعول. وما يهمنا هو الحكمة على الأقل بحيث امتنعت عن تشويه الأجزاء المعنية. وهكذا فرغم أن Digestac كانت قد فرضت بقوة القانون، إلا أنها لم تشتمل على جوهرات تم صهرها وصياغتها - صهرها وصدياغتها فرضت بقوة القانون، إلا أنها لم تشتمل على جوهرات تم صهرها وصياغتها - صهرها وصدياغتها كفقرات من مدونة قانونية - بل على الجوهرات ذاتها، على طريقة فريدة في التجميع والتنسيق كفقرات من مدونة قانونية - بل على الجوهرات ذاتها، على طريقة فريدة في التجميع والتنسيق اولييانوس، مودستينوس، أفريكانوس، وسالفيوس يوليانوس - وهذه مجموعة لا أتوقع أن يقبل الجميع تسلسلها.

العملية التي كانوا يعالجونها مما يفسر لماذا أنتجت تعميماتهم مبادئ قانونية وحسب وليس مبادئ اقتصادية أيضًا. ونحن ندين لهم بشكل خاص بتعريف عدد من الأشياء كالسعر، والنقود، والبيع والشراء، وأنواع القروض المختلفة (mutuum) وما مصل والنقود، والبيع والشراء، وأنواع القروض المختلفة (and commodatum) وما شابه التي قدَّمَت نقاط انطلاق التحليل اللاحق. ولكنهم لم يتجاوزوا نقاط الانطلاق هذه. فكل الموضوعات كتلك التي تتعلق بسلوك الأسعار أو بالأهمية الاقتصادية للوديعة "غير المنتظمة" التي لا تلزم بإعادة الأشياء المودعة باستثناء إعادة "ما تم منحه من النوع نفسه" (tantundem in genere) كانت ستعتبر استطرادًا خارج الموضوع. وهكذا فليس صحيحًا بصورة تامة الحديث عن أن نظرية متر ابطة رغم إمكانية القول بحق إن القانونيين الرومان قد قاموا بعمل أي نظرية متر ابطة رغم إمكانية القول بحق إن القانونيين الرومان قد قاموا بعمل تمهيدي عند توضيحهم للمفاهيم. (٢٠)

وتتعزز كثيرًا أهمية هذا العمل – وكذلك التدريب على التفكير الواضح الذى يجتازه كل من يدرس الأدب – بحقيقة تلفت النظر وهى أن قانون النون Corpus juris عاد ليتم تدريسه مجددًا منذ القرن الثانى عشر، وأنه استرد مكانته داخل المحاكم فى أكثر الدول الأوروبية ("استقبال" القانون الرومانى). وهنا فإن معظم من كتبوا حول القضايا الاقتصادية، حتى نهاية القرن الثامن عشر، كانوا كهنة أو محامين،

(٢٦) ومع ذلك، انظر باول اورتمان: Die Vol;swirtschaftclehre des Corpus Juris civilis, (1891)، انظر باول اورتمان الأساسي حول ذلك الموضوع، رغم إن بعض أجزاءه قد فقدت أهميتها.

رمم إلى بعران على معلى المناسعي على المناسعي النقسود (١٠ ا ١٠٠١) المبيعة النقسود بطريقة تشبه كثيرًا طريقة أرسطو (أي على أساس عدم الملائمة التي تميًا ز المقايضة المباشرة). بطريقة تشبه كثيرًا طريقة أرسطو (أي على أساس عدم الملائمة التي تميًا ز المقايضة المباشرة). وتحمل هذه الفقرة رسالة مباشرة و لا تتطلب أي تعليق إلى أن أضاف بسولص إن materia forma (المادة المختومة التي تصنع منها النقود) usum dominiumque (وهي عبارة يمكن ترجمتها بأمان بمعنى القوة الشرائية) usum dominiumque (وهي عبارة وقد حيرت هذه العبارة الكثيرين ممن فسروها وكانت محل خلاف في القرن الشامن عشر. وفي الواقع، يبدو إنها تتخلى عن النظرية المعدنية التي ترد في الجملة السابقة بشكل واضح. ولكني لا اعتقد أن "كلمة عابرة" كهذه يمكن أن تؤخذ جديًا. وإضافة إلى ذلك، هناك كلمة هاأرة في تلك بعض الكتاب إلى أن ينسبوا إلى بولص النظرية الكمية حول النقود. ولكن ليس ثمة إشارة في تلك الفقرة إلى العلاقة العكسية بين كمية النقود وقوتها الشرائية. وعلاوة على ذلك، فمن المحتمل أن تعنى كلمة كلمة Raylar الفيمة الاسمية اكثر مما تعنى الكمية. وكانت هذه الكلمة تحمل هذا المعنى في أدب العصور الوسطى والقرن السادس عشر المتعلق بالنقود. وكل ما يقصده بولص هو أن النساس، عند السلعية النقود في معاملاتهم اليومية، يأخذون العملة بقيمتها الاسمية عادة دون تفكير بقيمة موادها السلعية.

إن لم يكونوا رجال أعمال: فالتعليم السكو لائى لهذين النوعين من الاقتصاديين كان قد أعده القانون الرومانى والكنسى أساسًا، الأمر الذى أتاح دخول مفاهيم وروح وحتى بعض آليات القانونيين الرومان إلى مجال التحليل الاقتصادى بصورة طبيعية. وكان المفهوم الأساسى للقانون الطبيعى Natural Law أحد هذه المفاهيم. ومع ذلك، فإننا نؤجل درس هذا المفهوم مرة أخرى، كما فعلنا هذا حينما مر بنا مع أرسطو: فمن الملائم أكثر تقديم عرض مترابط حول تطوره فيما بعد.

(ج) الكتابات حول الزراعة. ونتحول الآن نحو نقطة لها أهمية أقل وتخص ما كتبه الرومان حول الزراعة (De re rustica). ويحتل هذا الفرع من الأدب الاقتصادي، الذي يبدو أنه كان موضع اهتمام موسع من قبل الرومان إلى حد ما، أهمية بالنسبة للمؤرخ الاقتصادي أكثر مما يمثله لنا. وكان يُعنى بالأسس العملية للمزرعة أو إدارة الملكيات نوع ما ولكنه لم يتعرض قط للمشاكل التي تهمنا فنصيحة كاتو الأكبر، مثلاً، القائلة بأن على مالك الأرض أن يبيع عبيده المتقدمين بالسن قبل أن تنتفى الفائدة منهم، وأن عليه أن يُظهر الحزم عند تفتيش ملكياته قدر الإمكان تمثل فكرة موحية من نواح عدة دون شك ولكنها لا تتضمن أي تحليل اقتصادي. لقد تيسر أحيانا لبعض الكتاب، الذين ينبغي الإشارة إلى فارو وكولوميلا فقط من بينهم، أن يطرحوا بعض الملاحظات التي توحي بنطورات لاحقة كالملاحظة القائلة بأن الاستعمال الأكثر ربحية لقطعة من الأرض يعتمد، بين أمور أخرى، على بعدها عن مركز الاستهلاك. بيد أن مجرد التعبير عن الحقائق الواقعة، التي نعرفها من التجربة العامة، لن تكون لها أي أهمية علمية، سواء في غيرها، ما لم تصبح هذه الحقائق نقطة انطلاق لتحليل بستخلص منها نتائج أكثر أهمية. (٢٨)

⁽٢٨) كان م. تيرنتوس فارو (١١٦-٢٧ ق. م.) رجلاً يتمتع ببعض المنزلة وقدَّم خلال حياته المديدة كميــة Rerum rusticarum libri tres لا تصدق من الأدب حول كافة الموضوعات. ومن بين آثاره الباقيــة Po re rustica! فهــو حيث ترد الملاحظة الواردة أعلاه. أما كتاب ل. جونيوس مودراتوس كولميلا: De re rustica! فهــو الله شأنا ويعالج زراعة الخضراوات والأشجار والزهور وما شابه، وتربية الحيوانات أيضاً.

٨- الفكر المسيحي المبكر

حينما ننصرف قليلاً إلى الفكر المسيحى في القرون الستة الأولى، فإنسا لا نترك العالم الإغريقي-الروماني. وبعد ما قلناه عن طبيعة أهدافنا، فإن من الواضح أنه لن يكون ثمة معنى أن نبحث عن "علم اقتصاد" في الكتابات المقدسة ذاتها. فالمواقف التي يمكن أن نجدها من القضايا الاقتصادية كتلك القائلة بأن على المؤمنين بيع ما لديهم ومنحه للفقراء وأن عليهم تقديم القروض دون انتظار أي شيء (وربما حتى دون إعادة التسديد) - هي تعليمات مثالية تشكل جزءًا مسن مخطط عام للحياة وهي تعبر عن هذا المخطط ولا شيء سواه، وبخاصة الفرضيات العلمية.

كما أن أعمال الرجال العظام الذين وضعوا أساس التقليد المسيحي خلال تلك القرون لا تقدم لنا شيئا هي الأخرى. وهذا يلزم بعض التوصيح. فنظرًا لتطلع المسيحية إلى الإصلاح، كان يمكن لنا أن نتوقع أن تساعد هذه الحركة على تشجيع التحليل كما فعلت هذا الحركة الاشتراكية في عصرنا مثلاً. ولكن شيئًا من هذا لـم يحصل من قبل كليمنت في الإسكندرية (حوالي ١٥٠-٢١٥) أو ترتوليان (١٥٥-٢٢٢) أو كبيريان (٢٠٠ - ٢٥٨) - وهم قلة ممن اهتموا بالجوانب الأخلاقية من الظواهر الاقتصادية المحيطة بهم. فقد نهى هؤلاء عن الكماليات المفرطة والإثراء غير المشروع وحثوا على الاعتدال والانضباط في التمتع بطيبات الدنيا، بيد أنهم لم يعمدوا قط إلى التحليل. وعلاوة على ذلك، فمن غير المعقول الظن بوجود نظريات مير كنتيلية خلف نصيحة ترتوليان الداعية للاكتفاء بالسلع المحلية البسيطة، الزراعية والصناعية، بدلاً من التطلع للكماليات المستوردة، أو الشك بوجود نظرية معينة للقيمة خلف ملاحظته القائلة بأن للوفرة والندرة علاقة بالسعر. وهذا يصــح أيضًا على المعلمين المسيحيين في الفترة اللاحقة. فلم تعوز هولاء التتقية refinement، كما أنهم طوروا أساليب للمحاجة – مما تــوفرَ لهــم مــن الفلســفة الإغريقية والقانون الروماني إلى حد ما - في موضوعات بدت لهم جديرة بالبحث. ومع ذلك، فإن لاكتانيوس (٢٦٠-٢٦٠) أو أمبرويوس (٣٤٠-٣٩٧) - الذي كان بوسعه قليلاً إحكام فكرته القائلة بأن الأغنياء يعتبرون المصالح العامة التي كانوا قد استحوذوا عليها بأنفسهم كملكية مشروعة لهم - أو كريسوستوميوس (٣٤٧-٧٠٤) أو القديس أو غستين (٤٣٠-٣٥٤)، و هـ و المؤلف البارع لـــ Civitas Dei

و Confesssiones - التى تكشف obiter dicta (ملاحظاتها العابرة) عن عدات تفكير تحليلية - لم يطرقوا المشاكل الاقتصادية قط رغم قيامهم بتناول المشاكل السياسية للدولة المسيحية.

ويبدو أن هذا يعود إلى ما يلى: مهما كان تشخيصنا السوسيولوجى للجوانب الدنيوية من المسيحية المبكرة، فإن من الواضح أن الكنسية المسيحية لم تهدف إلى تحقيق إصلاح اجتماعى بأى معنى ما عدا الإصلاح الأخلاقى للسلوك الفردى. فلم تحاول الكنيسة قط مهاجمة النظام الاجتماعى القائم أو أيًا من أهم مؤسساته حتى قبل انتصارها الذى يمكن تحديد تاريخه بصورة تقريبية بمرسوم ميلانو الذى أصدره قسطنطين (٣١٣م). كما أن الكنيسة لم تَعِدُ قط بجنة اقتصادية أو، بصدد هذا الموضوع، بأى جنة أخرى على هذا الجانب من القبر. فالأسئلة المتعلقة بطبيعة الآليات الاقتصادية وأسبابها لم تكن حينذاك تهم قادتها أو كتابها على حدد سواء.

الفصل الثانى

العلماء السكولائيون وفلاسفة القانون الطبيعى

- ١- الفجوة الكبرى
- ٢- الإقطاع والمذهب السكولائي
- ٣- المذهب السكو لائى والرأسمالية
- ٤- السوسيولوجيا والاقتصاد لدى السكولائيين
- (أ) من القرن إلتاسع إلى نهاية القرن الثاني عشر
 - (ب) القرن الثالث عشر
- (ج) من القرن الرابع عشر إلى القرن السابع عشر
 - ٥- مفهوم القانون الطبيعي
 - (أ) المفهوم الأخلاقي القانوني
 - (ب) المفهوم التحليلي
 - (ج) القانون الطبيعي والعقلانية السوسيولوجية
- ٦- فلاسفة القانون الطبيعي: تحليل القانون الطبيعي في القرن السابع عشر
 - (أ) السكو لائيون البروتستانت أو العلمانيون
 - (ب) الرياضيات والفيزياء
 - (ج) السوسيولوجيا الاقتصادية والسياسية
 - (د) المساهمة في علم الاقتصاد
- ٧- فلاسفة القانون الطبيعي: تحليل القانون الطبيعي في القرن الثامن عشر وما بعده
 - (أ) علم الطبيعة الإنسانية: المذهب النفسوى
 - (ب) علم الجمال وعلم الأخلاق التحليليان
 - (ج) المصلحة الخاصة والمصلحة العامة والمذهب النفعي
 - (د) السوسيولوجيا التاريخية
 - (هـــ) الموسوعيون
 - (و) الكتاب شبه الاشتراكيين
 - (ز) الفلسفة الأخلاقية

١- الفجوة الكبرى

استمرت الإمبراطورية الشرقية ألف سنة أخرى، بعد زوال الإمبراطورية الغربية، حيث كانت توجّهها أكثر البيروقراطيات التي عرفها العالم نجاحًا وإثارة للاهتمام. وكان عدد من صانعي السياسات في مكاتب إمبراطوريي بيزنطة من صفوة مثقفي زمانهم. فقد اهتموا بجانب كبير من المشاكل القانونية والنقدية والتجارية والزراعية والمالية. ويتعذر علينا تجنب الشعور بأن من المؤكد أنهم قد تفلسفوا حول تلك المشاكل. ومع ذلك، فإن النتائج كانت ستضيع حتى لو أنهم قد فعلوا هذا. إذ لم تحفظ قطعة واحدة من المحاجة التي كان يمكن الإشارة إليها هنا.

وقد برزت مشاكل مشابهة في دول الغرب الألمانية حتى قبل عهد شارلمان، ونحن نعلم جيدًا، من المصادر الأدبية ومن الوثائق، كيف تعاملت هذه الدول مع هذه المشاكل. ولكن إمبراطورية شارلمان الواسعة عرفت مشاكل في الإدارة الداخلية والعلاقات الاقتصادية الدولية لم تكن مألوفة لأى حاكم ألماني قبله بيد أن المعرفة العملية، التي لم تكن أقل مما كانت عليه في أى عهد آخر، تلخص كل ما كانت تعكسه إجراءاته. وقد تعرض المؤرخون والفلاسفة، الذين زينوا قصره، للمشاكل الاقتصادية بصورة عرضية، هذا إن فعلوا أصلاً. (٢٩٠ وبالنسبة لموضوعنا، يمكننا أن نتجاوز بأمان ألد ٠٠٠ سنة حتى عهد القديس توما الاكويني (٢٢٥) الذي لكتابه Summa Theologica (اللاهوت الشامل) من الأهمية لتاريخ الفكر نفس ما لبرج كاتدرائية Chartes بالنسبة لفن العمارة.

M. L. W. Laistner, Thought and يجد القارئ وصفًا مفيدًا للوضع الفكرى في تلك العهبود فسى: Letters in Western Europe, A.D. 500 to 900 (1931).

S. Thomae Aquinatis, Doctoris Angelici. Summa Theologica. diligenter : طبعة جديدة جديدة Rubeis. Billuart et Alionum((emendata de Taurini, 1932 وقد اكتسب هذا العمل قوة هائلة عبر القرون رغم عدم اكتماله. ولكنه تضمن الكثير مما تم اعتباره ثوريًا في عهد القديس توما، بيد أن كثيرًا من فرضياته قد جرى اعتبارها بمثابة هرطقة بعد وقت قصير من وفات، وإن محليًا فقط. وقد أثبت الاعتراف بالمؤلف سنة ١٣٢٣ انعطاف المد. ومع ذلك، فلم يحتشد الفكر الكاثوليكي حول تعاليمه حتى القرن السادس عشر. وقد جعلها المنشور البابوى Aeterni Patris للبابا ليو الثالث عشر عام ١٨٧٩ التعاليم الرسمية للكنيسة.

٢. الإقطاع والمذهب السكولائي

امتدت حياة القديس توما إلى ذروة الحضارة الإقطاعية امتدت حياة القديس وما إلى ذروة الحضارة الإقطاعية المعاملة ويفترض هذا المصطلح فكرة من نوع خاص عن مجتمع محاربين، أى مجتمع تسيطر عليه طبقة من المحاربين كانت منظمة، وفقًا لمبدأ التبعية، ضمن تسلسل هرمي من النبلاء والفرسان مالكي الإقطاعيات. لكن التمييز القديم بين الأفراد الأحرار والأفراد غير الأحرار قد فقد كثيرًا من أهميته الأصلية من زاوية هذه الهرمية. والأمر المهم لم يتمثل بكون الفرد حرًا أم لا بل فيما إذا كان محاربًا أم لا. وحتى إمبراطور الإمبراطورية الرومانية المقدسة في الدول الألمانية - إذا استعملنا التعبير الرسمي - المعترف به نظريًا بوصفه السيد الإقطاعي الأعلى المسيحية كان محارب أساسًا وكان يشعر هو نفسه بهذا؛ وحتى الفرد غير الحر كان ليتحول إلى محارب بمجرد أن يصبح لديه حصان وأسلحة ويتعلم استعمالها - الأمر الذي كان شيئًا سهلاً في البداية، رغم أنه بات مهنة تنطلب مهارة عالية في عهد القديس توما. لقد تمتعت طبقة المحاربين بسلطة ومكانة فريدتين أتاحت لها أن تطبع حضارة العهود الإقطاعية بطابعها الحضاري الخاص بها.

وكان الأساس الاقتصادى لهذا الهرم الاجتماعى social pyramid يتألف من الفلاحين التابعين والحرفيين الريفيين ممن عاش المحاربون على عملهم. وهكذا نشهد ما يبدو للوهلة الأولى كوحدة هيكلية متكاملة structural unit بالمعنى المراد حقًا من عبارة الهرم الاجتماعى. ولكن هذه الصورة غير واقعية تمامًا. فمع إمكانية استثناء الوضع في العشائر البدائية والاشتراكية الناضجة، فإن المجتمعات لا تمثل وحدات هيكلية قط، كما أن نصف المشاكل التي تبرز فيها تنجم عن حقيقة كونها ليست كذلك. فلا يمكن وصف المجتمع في العهود الإقطاعية من خلل الفرسان والفلاحين بقدر ما يتعذر وصف المجتمع الرأسمالي من خلل الرأسماليين والبروليتاريين فقط. فالصناعة والتجارة والمالية الرومانية لم يتم تدميرها في كل مكان. وحتى في الأماكن التي دُمرت فيها، أو لم يكن لها فيها وجود أصلاً، فإنها وبالتالي الطبقات ذات الطابع البرجوازي – قد تطورت أو تطورت مجددًا قبل عهد القديس توما. وقد تجاوز نمو هذه الطبقات في عدة أماكن إطار التنظيم الإقطاعي ونجحت هذه الطبقات في تحدى حكم الأسياد الإقطاعيين، مستفيدة من واقع إن

المدينة المحصنة جيدًا كانت عادةً عصية على الفنون الحربية للفرسان وتعطى مقاومة مدن لومباردى الظافرة أوضح مثال على ذلك. وهكذا فإن الإقطاع، كواقع تاريخى، يعنى اتحاد نظامين اجتماعيين مختلفين جوهريًا ومتناقضين إلى حد كبير، وإنْ بصورة غير تامة.

ولكن ثمة عاملاً آخر من أصل وطبيعة غير إقطاعية فشلت طبقة المحاربين في استيعابه أو قهره ويتمثل بالكنيسة الكاثوليكية الرومانية، وهو يعد أكثر العوامل أهمية في نظرنا. وليس بوسعنا مناقشة علاقات الكنيسة المعقدة جدًا مع قوى الإقطاع في القرون الوسطى. لكن النقطة الجوهرية الوحيدة التي ينبغي فهمها تكمن في أن الكنيسة لم تكن مجرد عضو في المجتمع الإقطاعي بل كانت كيانا متميزًا عنه ظل يشكل قوة نابعة من ذاته على الدوام. ومهما بدت الكنيسة متحدة مع، أو تابعة إلى، الملوك والنبلاء الإقطاعيين لفترات من الزمن، ومهما كانت الكنيسة قريبة من الهزيمة ومن تسخيرها لخدمة طبقة المحاربين، فإنها لم تتخل عن سلطتها قط ولم تصبح أداة بيد هذه أو تلك من الطبقات. وما دامت الكنيسة قادرة ليس فقط على فرض نفسها، بل أيضًا على تأجيج حرب عاتية ضد قوى الإقطاع، فإنه كان ينبغى أن تكون هذه الحقيقة من الوضوح بحيث لا تستدعى إشارة محددة إلى أن التصوير التاريخي، المتأثر بنسخة مبسَّطة من السوسيولوجيا الماركسية، يستطيع بسهولة أن يخلق الانطباع القائل بأن فكر القرون الوسطى كان مجرد إيديولوجيا طبقة المحاربين المالكة للأرض والتي تولى القساوسة التعبير عنها. وهذا انطباع خاطئ ليس فقط من زاوية من يرفض سوسيولوجيا الأفكار المار كسبة للأفكار، بل من زاوية ماركس نفسه أبضًا، وحتى إذا اخترنا تفسير النظام الفكري الكاثوليكي كإيديولوجيا، فإن هذه الإيديولوجيا تبقى إيديولوجيا رجال السدين ولن تتدمج بإيديولوجيا طبقة المحاربين قط. ومن المهم جدا إيقاء هذا في الذهن بسبب الاحتكار الكامل للمعرفة الذي تمتعت به الكنيسة الكاثوليكية حتى عهد النهضة. وقد نجم هذا الاحتكار عن السلطة الروحية للكنيسة أساسًا، ولكنه تعزَّزَ بقوة في ظل ظروف كانت قائمة في بعض العهود التي لم يتوافر فيها المجال أو الأمان للعلماء المهنبين إلا في حدود الأديرة. وبالنتيجة، فإن جل "مفكري" تلك العهود كانوا إما رهبانا وإما إخوة. لنتأمل بعض عواقب هذا بإيجاز.

لقد كان كل أو لئك الرهبان أو الإخوة يتكلمون اللغة اللاتينيـة نفسـها غيـر التقليدية؛ ويسمعون القداس نفسه حيثما ذهبوا؛ فكان ثمة تعليم واحد في أساس تكوينهم في جميع البلدان؛ كما آمنوا بنظام واحد من معتقدات أساسية؛ واعترف كلهم بالسلطة العليا نفسها للبابا، تلك السلطة التي كانت عالمية في جوهرها: فالمسيحية كانت بلادهم والكنيسة دولتهم. وليس هذا كل شيء. فتأثيرهم الذي كان يشمل العالم ككل قد عززته حقيقة أن المجتمع الإقطاعي نفسه كان عالميًا. فليس سلطة البابا فقط بل سلطة الإمبراطور أيضًا كانت عالمية، من حيث المبدأ و في الواقع العملي أيضا. ولم تكن الإمبر ألمورية الرومانية القديمة وإمبر اطورية شارلمان مجرد ذكريات. كما أن فكرة الدولة المؤقتة وفكرة الدولة العليا الروحية كانت مألوفة لدى الناس. ولم تكن التقسيمات الوطنية تعنى لهم ما أصبحت تعنيه في القرن السادس عشر: فلا يوجد في المنظومة الكاملة للأفكار السياسية لدانتي ما يلفت النظر مثل الغياب الكامل للبعد الوطني. وتمثلت النتيجة في تكوُّن حضارة عالمية أساسًا وجمهورية عالمية من العلماء لم تكن مجرد قول بـل واقعًا حيًّا. فالقديس توما كان إيطاليًا وجون دونس سكوت سكتلنديًا. بيد أنهما قد درَّسَا في باريس وكولونيا دون أن يلقيا أيًّا من الصعوبات التي كان يمكن أن يلقياها في عصر الطائر ات.

ومن الناحية الفعلية والنظرية، كان يُسمَح عمليًا بدخول دير للرهبنسة والالتحاق بالصفوف الدينية الدائمة لكل من يرغب بذلك. بيد أن الترقيه داخل الكنيسة لم تكن متاحة لكل فرد إلا نظريًا فقط، نظرًا إلى أن حقوق الأعضاء من طبقة المحاربين كانت تمتص الجزء الأكبر من الأساقفة ورؤساء الأديرة. ولكن الفرد الذي لم يكن لديه ارتباط بهذه الطبقة لم يكن يُستبعد بصورة كاملة قط من الدرجات العليا، ولا حتى من أعلاها؛ والأهم بالنسبة لنا هو أن هذا الفرد لم يُحَرم من أن يكون أحد الأفراد الأساسيين الذين يضعون الأفكار والسياسات. وكان الرهبان (النساك) والإخوة هم مصدر الملاك العام للكنيسة. وفي الأديرة، كان يلتقي رجال من كل الطبقات على قدم المساواة. وبطبيعة الحال، فإن الجو الفكري غالبًا ما كان مشحونًا براديكالية اجتماعية وسياسية، مع أن هذا كان، طبعًا، يحدث في أحيان معينة أكثر مما في أحيان أخرى، ومع بعض الإخوة أكثر مما يحدث مع بعض النساك الاعتباديين. وسنصادف هذه الراديكالية في شكل مخفف كثيرًا في الأدب الذي ننوى عرضه ولكننا نجدها بالفعل.

ولكن كيف يمكن لموقف فكرى راديكالى - وناقد أيضًا بالتالى - أن يُلصنق بمجموعة اجتماعية يميل أعضاؤها إلى إطاعة أو امر سلطة عليا مطلقة؟ من السهل حل هذا التناقض الظاهري. فحياة ومعتقد النساك والإخوة كانا خاضعين فعلا لسلطة مطلقة لا تراد لها كلمة، نظريًا على الأقل. ولكن خارج نطاق النظام والمعتقد الديني الأساسي- وخارج نطاق القضايا التي كانت من قبيل de fide (الروحانيات)- فإن تلك السلطة لم تقم بتوجيه أفكارهم أو أن تهددهم بالعواقب.(٢١) وبشكل خاص، لم يكن لدى تلك السلطة أى دافع لأن تفعل ذلك في مجال الفكر السياسي و الاقتصادي، أي لإجبار المفكرين الدينيين على التفسير والدفاع أو تصوير أي نظام دنيوي معين للأشياء على أنه ثابت لا يتغير. كانت الكنيسة هسي القاضى بكل شئون البشر؛ وكان النزاع مع السلطة الدنيوية يشكل إمكانية قائمة في أى وقت ويحدث فعلا في الغالب؛ والدرجات الكهنوتية كانت تمثل أدوات مهمة للسلطة البابوية: ولكن كل هذه الأمور لم تشكل أسبابًا تمنعهم من النظر إلى المؤسسات الدنيوبة كأفعال بشرية يمكن أن تتغير تاريخيًا. لا أنوى قط التقليل من أهمية المثل والمبادئ المسيحية بذاتها. ولكن ليس ثمة ضرورة للاستشهاد بها لإدراك أن خضوع الرهبان للسلطة في قضايا الدين والنظام كانت تنسجم مع حرية الرأى الواسعة في كل الأمور الأخرى. وينبغي علينا أن نمضى حتى أبعد من ذلك. فالنقد المستقل لأشياء كثيرة لم يتهيأ بفضل الموقع الاجتماعي للنساك فقط- القائم خارج البنية الطبقية إذا صح التعبير - بل أيضًا لوجود قوة كانت تقف خلفهم وهسى في وضع يمكن من حماية تلك الحرية. وبقدر تعلق الأمر بمعالجة المشاكل السياسة و الاقتصادية، فإن المفكر الديني لم يكن أكثر، بل أقل، عرضــة لتــدخل الســلطة السياسية و "مجموعات الضغط" من المفكر العلماني في العهود اللاحقة.

وهكذا فليس ثمة أساس للتهمة القائلة بأن القبول المطلق بسلطة الكنيسة قد أضعف من محاجة العلماء الرهبان من زاوية علمية. ومع ذلك، ينبغي علينا أن ندرس أحد أشكال هذه التهمة. فغالبًا ما تم إنكار الطابع التحليلي لمحاجة هو لاء العلماء على أساس أن محاجًاتهم لا يمكن أن تكون إلا محاجًات الكنيسة: فلأنهم كانوا خاضعين لسلطة البابا، لم تكن لديهم، بناء على ذلك، وسيلة أخرى لإثبات أو دحض أي فرضية سوى إيراد ما يثبتها أو يدحضها من المراجع الأدبية التي

⁽٣١) سوف تناقش الوقائع التي تتعارض مع ذلك فيما بعد.

تعترف بها السلطة الروحية العليا. ولكن الأمر ليس كذلك. ويمكن توضيح هذه النقطة من خلال الرجوع للقديس توما. فقد أشارت تعليماته إلى أن للسلطة أهمية حاسمة في قضايا تخص الوحي - أي سلطة أولئك الذين نزل الوحي إليهم - ولكنه أشار أيضنا إلى أن أي حجة من السلطة في المجالات الأخرى (التي تشمل حقل الاقتصاد كله، طبعًا) كانت "ضعيفة جدًا". (٢٦)

وقد اندرج احتكار التعليم "العالى" ضمن احتكار المعرفة. ففي المدارس التي أسسها النبلاء الدنيويون والروحيون منذ القرن السابع، كان الكنسيون هم الذين يعلمون خزعبلات العلم الإغريقي- الروماني، إضافة إلى اللاهوت ومذاهب فلسفية خاصة بهم- وكانوا معلمين كبارًا، مثل أبلارد، انجذبَ الطلبة إليهم وتسببوا أحيانًا في مشاكل للسلطات السائدة. وفي قسم من هذه المدارس في بعض الحالات، وفي مدارس أخرى بصورة مستقلة عنها، تطورت "الجامعات" المسيَّرة ذاتيًا في القرنين الثاني عشر والثالث عشر – وهذه جمعيات تم تشكيلها (^{٣٣)} إما من قبل المعلمين كما في باريس، وإما من قبل الطلبة كما في بولونا، وقد سعت منذ زمان لتجميع نفسها في "كليات" لاهوتية وفلسفية وقانونية وطبية. في البداية، لم تكن ثمة علاقة للأمراء والأساقفة بهذه الكليات أكثر مما كان يتطلبه تقديم امتيازات العضوية والإشراف الديني. وعليه، فقد تمتعت الجامعات بقسط كبير من الحرية والاستقلال؛ وسمحت للمعلمين والطلبة بحيز من الحركة أوسع مما تسمح به جامعات اليوم؛ وأصبحت مكانًا تلتقي فيه كل طبقات المجتمع؛ وكانت عالمية أساسًا. ولكن التأسيس الحكومي للجامعات أصبح مألوفا بشكل متزايد بدءًا من القرن الرابع عشر. كما فرضت الحكومات سيطرتها على المعاهد المستقلة سابقا. وقد غيّر هذا كل شيء أخيراً. فالتأثير الحكومي لم يساعد على التشديد على متطلبات الصالح العام البحتة فحسب بل إنه حَدَّ من الحرية أيضًا، وبخاصة في قضايا المذهب السياسي طبعًا. بيد أن

Nam licet locus ab auctoritate quae fundatur super ratione humana, sit (٣٢) من انتخاب المسكو المسلطة المسكور المسك

⁽٣٣) لم تكن Universitas تعنى شيئًا في الأصل سوى الجمعية corporation. وقد التحق بها كثير من الناس لمجرد التمتع بالامتيازات القانونية التي نتيحها العضوية في مثل تلك الجمعيات المسيرة ذاتيًا. أما معنى University الذي نعطيه لمصطلح جامعة University فيعود لمصدر أحدث.

الجامعات حافظت على نفسها جيدًا بفضل القوة التي كانت تقف خلف المعلمين الكنسيين أساسًا وذلك حتى فترة الانقسام الديني في القرن السادس عشر.

وقد عززت، طبعًا، الفرص التي أتاحتها الجامعات الميل القديم للعلماء scholars لأن يصبحوا معلمين. ونظرًا لميل الجمهور، آنذاك كما هو اليوم أيضًا، للمبالغة في التشديد على التعليم على حساب تأليف ما يتم تعليمه، فقد أصبح يُشار المهتمين بالعلم في القرون الوسطى بالمدرسيين ما يتم تعليمه، فقد أصبح يُشال الأكاديميين أو السكو لائيين Schoolmen (doctores scholastici). ولكى يتجنب القارئ خطأ النصورات المسبقة السائدة، فإن من الأفضل أن ننظر ببساطة إلى هؤلاء المدرسيين أو الأكاديميين أو السكو لائيين كبروفيسورات كلية أو جامعة. وهكذا فإن القديس توما كان بروفيسورًا. كما كان كتابه Summa theologica كما يتول هو هذا في مقدمته.

٣- المذهب السكولائي والرأسمالية

إن العمليات الاجتماعية، التي تلخصها عادة عبارة نشوء الرأسمالية of Capitalism of cdant أخيرًا عالم القديس توما الأكويني. ورغم التعقد الشديد لهذه العمليات، فإنها تتيح الوصول إلى تفسير ما من خلال بضع تعميمات واسعة ليست خاطئة إلى حد يبعث على اليأس. ورغم عدم حصول انقطاع في أي مكان طبعًا، فإن من الممكن تأريخ النطورات، على مستوى القرون على الأقل. لم تكن المنشأة الرأسمالية غائبة في السابق، ولكنها، بدءًا من القرن الثالث عشر، بدأت تهاجم ببطء إطار المؤسسات الإقطاعية، التي ظلت تقيد، ولكن تحمى أيضًا، المزارع والحرفي لعصور، كما راحت هذه المنشأة تستحث معالم النمط الاقتصادي الذي لا يزال يعتبر نمطنا نحن أو كان نمطنا حتى وقت قريب جدًا. فعند نهاية القرن الخامس عشر تقريبًا، بدأت تنبثق معظم الظواهر التي اعتدنا على ربطها بالكلمة الغامضة "الرأسمالية" كالأعمال الكبيرة، والمضاربة بالأسهم والسلع، والمائية العالية" والتي كان تفاعل الناس معها يشبه تفاعلنا نحن أيضًا. (**) ولم تكن

⁽٣٤) نظرًا لأهمية المتمَّم المالي للإنتاج والتجارة الرأسماليتين، قد يمثل تطوير قانون وممارســـة الورقـــة=

كل هذه الظواهر جديدة حتى حينذاك. فالجديد حقًا كان هو أهميتها المطلقة والنسبية وحسب.

ومع ذلك، فإن نمو الرأسمالية خلق ليس فقط أنماطًا ومشاكل اقتصادية جديدة، بل أيضًا موقفًا جديدًا من جميع المشاكل. كما أن نشوء البرجوازية التجارية والمالية والصناعية قد غير من بنية المجتمع الأوروبي وبالتالي من روحه، أو حضارته أن شئت. والنقطة الأكثر وضوحًا بهذا الخصوص هي أن البرجوازية قد اكتسبت القوة لتأكيد مصالحها. وهذه طبقة نظرت إلى وقائع نشاطها في ضوء مختلف ومن زاوية مختلفة؛ وكانت طبقة ناشطة in business وبالتالي لم تستطع أن تنظر إلى مشاكلها بتحفظ العالم السكولائي. ولكن أهمية هذه النقطة ثانوية بالمقارنة مع غيرها. وكما رأينا في الجزء الأول من هذا الكتاب، فإن الأهم هو أن نرجل أن رجل الأعمال، بغض النظر تمامًا عن تأكيد مصالحه، يسترب للمجتمع جرعات متزايدة من فكره كلما تزايد وزنه في البنية الاجتماعية، تمامًا كما فعل العمل ومنظومة العمل التي تنبثق عنه وموقفه المميّز من الحياة العامة والخاصة العمل ومنظومة العمل التي تنبثق عنه وموقفه المميّز من الحياة العامة والخاصة فجأة في عهد التحولات الفكرية التي جرى تسميتها على نحو غير دقيق بعهد النهضة (٢٥). Renaissance

ويمثل نشوء المفكر العلماني (٢٠٠) laical intellectual وبالتالي العلم العلماني

النقدية القابلة للتحويل negotiable paper والودائع " المشتقة" أفضل مؤشر لتاريخ نشوء الرأسمالية. وقد ظهر كلاهما حول البحر المتوسط خلال القرن الرابع عشر، رغم أن إمكانية التحويل لم تصبح P. Usher, The Early History of Deposit Banking in كاملة قبل القرن السادس عشر، انظر، انظر، انظر Mediterranean Europe (1943), and R. de Roover." Money, Banking and Credit in .Medieval Bruges, "Journal of Economics History, Supplement, December 1942

⁽٣٥) كان "انبعاث" الاهتمام بفكر وفُن أثْيَناً وروما القديمة عاملاً قويًا جدًا في الحيّاة الفكرية لتلـك العهـود، وذلك فقط لأن الاشكال القديمة قد أتاحت أوعية ملائمـة للحاجـات والمعـاني الجديــدة. فالإنجـاز الحضاري الحقيقي في ذلك العهد لم يتمثل بتجديد الموروثات القديمة الشيئة.

⁽٣٦) اخترنا كلمة علمانى بعد قدر من التردد. فلم تكن كلمة دنيوى secular نتؤدى المطلوب الأنها تحمل معنى آخر ينبع من تمييز آخر يقوم بين: كليركى دنيوى - كليركى ديني. أما عبارة "علم الأفراد العاديين" فتتعارض مع استعمالنا لمصطلح "الفرد العادى" layman (الذي ليس له معارف بالطريقة العلمية). كما أن مصطلح علمانى " يفيد معنى التنافر مع الكنيمة (قارن: " الدولة العلمانية"، "النظام العلمانية"، مثلاً). و هكذا تشير هذه الكلمة إلى أفراد أو أى نشاط (سواء أكان علميًا أو دعائيًا) الأفراد ليسوا في عداد الدرجات الكهنونية holy orders. والاسم من هذه الكلمة سيكون علمية ". ومع ذلك.-

إحدى أهم هذه النتائج. وينبغي هنا أن نميز بين ثلاثة أنواع من التطورات. أولا: لقد كان هناك أطباء ومحاميين علمانيين على الـــدوام؛ ولكــنهم باشـــروا بإزاحـــة العنصر الكنسي في عصر النهضة. ثانيًا: انطلاقا من حاجاتهم ومشاكلهم المهنية، بدأ الفنانون والحرفيون - ولم يكن ثمة تمييز سوسيولوجي بينهما بالفعل- بتطوير خزين من المعرفة المنهجية tooled knowledge (في التشريح، والرسم المنظوري perspective، والميكانيكا، مثلا) شكل مصدرًا مهمًا للعلم الحديث، ولكنه تطور خارج العلم الجامعي السكولائي: يوضح مثال ليونارد دافنشي هذه النقطـــة؛ مثلمــــا يوضح مثال جاليليو نقطة أخرى، أي كيف خلق هذا النوع من النطورات عالم الفيزياء العلماني. وكان لهذا التطور ما يناظره في الاقتصاد: فانطلاقا أيضئا من حاجاتهما ومشاكلهما العملية كالفنانين والحرفيين، فقد باشر رجل الأعمال والموظف الحكومي بتطوير خزين من المعرفة الاقتصادية سيتم استعراضها في الفصل القادم. ثالثًا: كان هناك الإنسانيون Humanists. وهم علماء سكو لائيون تقليديون من الناحية المهنية. وقد تركز عملهم في البحث النقدى والترجمة وتفسير النصوص الإغريقية واللاتينية التي أصبحت متوافرة في القرنين الخامس عشر والسادس عشر. ولكنهم ظنوا أن التمكن من اللغة الإغريقية واللاتينية من شأنه أن بجعل الفر د ذا كفاءة في كل شيء؛ وقد أدى هذا، مع موقعهم الاجتماعي- الذي كان أيضًا خارج الجامعات السكو لائية- جنبًا إلى جنب، إلى تحويل منتقدى هذه النصوص إلى منتقدين للأفراد والأنماط والمعتقدات والمؤسسات وحولهم إلى litterateurs (أدباء) موسوعيين أيضًا. ولكنهم لم يسهموا في الاقتصاد التقني رغم ذلك. و تأتى أهميتهم بالنسبة لنا بقدر تأثيرهم فقط في الجو الفكرى العام السائد في عهدهم.

لم يكن لدى الكنيسة الكاثوليكية إلا أسباب قليلة للاعتراض على الطبيب أو المحامى العلمانى ولم تعترض عليهما بالفعل؛ وقد كانت تمثل المناصر الأكثر ليبرالية للفنان-الحرفى الذى ظُلَّ فنه دينيًا أساسًا لفترة طويلة قادمة؛ كما قامت

الله صعوبة أكثر جدية. فمن ناحية، أثبت نظام الكنيسة الكاثوليكية التعليمي أنه قوى إلى حد أنه الستمر بتكوين مفكرين علمانيين كثيرين. وقد حافظ العديد منهم على عادات نفكيسر لا تختلف عن عادات مفكرين من الدرجات الكهنوتية. ومن ناحية أخرى، فقد تنكر عدد متزايد من هؤلاء الأخيسرين لولائه لنظام الفكر السكولائي بقدر ما كان يمكن لأى علماني أن يفعل: ويشكل إيراسسموس من روتردام (١٤٦٧-١٥٣٦) مثالاً مبكراً على ذلك. وهكذا، ليس من السهل التعامل مع تمييزنا رغم أنه يقوم على فارق حقيقي. فالمسألة ليست مسألة اسم وحسب.

الكنيسة بتشغيل الإنسانيين في محاكم البابوية العليا وأماكن أخرى، وشجع الآباء والكاردينالات في عصر النهضة، والذين كان بعضهم هم أنفسهم محسوبًا على الإنسانيين، الدراسات الإنسانية بأشكال مختلفة. وعليه، فإن الخلاف الذي برز رغم ذلك كان مشكلة محيرة. ولا يساعد على تشخيص طبيعة هذه المشكلة أن يجرى رسمها باللونين الأسود والأبيض فقط. ولا يساعد أيضًا على بلوغ هذا التشخيص الأسطورة الزاعمة بأن ضوءًا جديدًا قد أنار العالم فجأة، وأنه واجه مقاومة ضارية من قوى الظلام أو أسطورة ظهور روح جديدة للبحث الحر حاول أنصار الروح الأبوية التسلطية ضيقو الأفق hidebound authoritarianism إخمادها عبثًا. كما لا يساعد أيضًا خلط هذا الخلاف مع ظاهرة مرتبطة به ولكنها تختلف عنه كليًا وهي ظاهرة الإصلاح Reformation – فقد عززت الثورة الفكرية والثورة الدينية إحداهما الأخرى ولكن مصادر هما ليست واحدة ولم يتفاعلا ضمن علاقــة بسـيطة من السبب والنتيجة.

لم يكن ثمة وجود لشىء من قبيل روح رأسمالية جديدة من التفكير Capitalism بمعنى أنه كان يتعين على الناس اكتساب طريقة جديدة في التفكير لكى يتمكنوا من تحويل عالم اقتصادى إقطاعى إلى عالم رأسمالى مختلف كليًا. وما أن ندرك أن الإقطاع البحت والرأسمالية البحتة هما مخلوقان غير واقعيين صنعتهما عقولنا، فإن مشكلة مَنْ منهما قد قاد إلى الآخر تختفي كليًا. (٢٧) فقد تضمن

⁽٣٧) هذه المشكلة هي مثال نموذجي على ما يمكن تسميته بالمشاكل الزائفة، أي مشاكل يخلقها الباحث نفسه ونزودها بعدد من المميزات المعرَّفة جيدًا حتى يمكن مواجهتها بعضها ببعض بشكل صارم. إن طريقة الأنواع النمطية (منطقيًا) هذه Ideal Types (التي سُنتاقش أدناه) تنطوى على فوائد طبعًا، مـــع أنها تشوه الوقائع بشكل محتوم. ولكن إذا نسينا الطبيعة المنهجية لهذه المفاهيم ووضعنا الفرد الإقطاعي "النمطّي" أمام الفرد الرأسمالي "النمطي" Ideal، فإن الانتقال من أحدهما إلى الآخر سيطرح مشكلة ليس لها نظير في مجال الحقيقة التاريخية. ولسوء الحظ، فإن ماكس فيبر، بمكانته المعروفة، قد أيد طريقة للتفكير ليس لها من أساس غير إساءة استعمال طريقة الأنواع النمطية. وهكذا شرع فيبر بالبحث عن تفسير للعملية التي لا يتطلب تفسيرها سوى الاهتمام بالتفاصيل التاريخيــة بدرجـــة كافية. ووجد فيبر هذا التفسير في الروح الجديدة New Spirit - أي موقف مختلف من الحياة وقيمها - التي يولدها الإصلاح Reformation . Reformation التي يولدها الإصلاح trans. By Talcott Parsons, 1930; see also, R. H. Tawney, Religion and the Rise of Capitalism, 1926, and, contra, H. M. Roberston, Aspects of the Rise of Economic Individualism ; A Criticism of Max Weber and His School, 1933). والاعتراضات التاريخية على ذلك المفهوم من الوضوح بحيث لا يتعين أن نتوقف عنده. والأكثر أهميـــة هـــو رؤيـــة الخطـــأ المنهجى الأساسى الذي ينطوى عليه ذلك المفهوم.

مجتمع العهود الإقطاعية كل بذور العهد الرأسمالي. وتطورت هذه البذور بخطي بطيئة بحيث أدت كل خطوة دورها وقدمت مساهمتها في وضع طرق رأسمالية و "روح" رأسمالية. وبالمثل، ليس ثمة وجود لروح جديدة للبحث الحر New Spirit of Free Inquiry كان سيتطلب وجودها تفسيرًا ما. فالعلم السكو لائي في العصور الوسطى كان يتضمن كل بذور العلم العلماني في عصر النهضة. وقد تطورت هذه البذور على نحو بطيء ولكن ثابت في القرنين السادس عشر والسابع عشر ضمن إطار الفكر السكولائي بحيث واصل العلمانيون العمل السكولائي ولم يدمروه. وهذا يسرى حتى على تلك البنود من العمل السكولائي التي تتعرض للإنكار أكثر من غيرها. فحتى في القرن الثالث عشر، كان ألبرتوس ماغنوس قد لاحظَ أن روجــر باكون كان يجرِّب ويبتكر- وأنه شدَدَ أيضًا على الحاجة إلى طرق رياضية أكثـر قوة - وأن جوردانوس نيمور كان ينظر بروح "حديثة" تمامًا. (٣٨) ولم يكن حتى نظام علم الفلك ذي المركز الشمسي بمثابة قنبلة ألقيت على القلعة السكو لائية من خارجها. فولادة هذا النظام كانت في هذه الأخيرة.إذ أن نيكولاس كوسانوس (٤٠١ - ١٤٦٤) كان كاردينالا. وكوبرنيكوس نفسه كان كاهنا (رغم أنه لم يتسلم درجة كهنونية مقدسة) وعالما في القانون الكنسي، وعاش في دوائر كنسية كل حياته. وقد استحسن كليمنت السابع بحثه وتمنى أن يراه منشورًا. (٢٩) و لا يوجد في

Pierre Duhem, Les Sources des theories physiques (1905) and Les Origines انظر، مثلاً، (۳۸) (de la statique (1905-6), also Etudes sur Léonard da Vinci (1906-13

⁽٣٩) ينبغي أن نعرض باختصار الصراع اللاحق حول نظام كوبرنيكوس المتعلق بعلم الفلك لتبين عنصــر الحقيقة في الأسطورة التقليدية وكذلك لاختزالها إلى أبعادها الحقيقية. أكمـــل ينكـــولاس كويرنيكـــوس (١٥٤٣-١٤٧٣) مخطوطته عام ١٥٣٠ أو نحو ذلك. وقدٍ ظلت فكرته تنتشر بهــدوء ودون إعاقــة لعقود. وقد قوبلت الفكرة بالمعارضة وحتى بالسخرية فعلا من قبل أكاديميين تمسكوا بنظام بطليموس. ولكن هذا هو الشيء الوحيد الذي ينبغي توقعه عند ظهور منعطَّف بهذه الأهمية. وما كـــان جـــاليليو يخشاه هو هذه السخرية، وليس محاكم التفتيش، حينما آمن بنظرية كوبرنيكوس بحلول نهايسة القسرن السادس عشر. ولا يشكل دليلاً على عكس ذلك قيام محاكم التفتيش (عام ١٦٠٠) بإعدام نصير أخسر لتلك النظرية وهو جيوردانو برونو، ذلك لأن الأخير قد اعتنق أيضًا وجهات نظر دينيـــة بحتـــة ذات طبيعة هرطقية ولازدرائه الصريح للديانة المسيحية. ولكن حينما قرر جاليليو أخيرًا إعلان تأبيده لهما (عامى ١٦١٣ و ١٦٣٢)، فإن النظرية كانت قد اعتبرت هرطقية من جانب مستشارى محاكم التفتيش الدينيين- وليس من جانب الكاردينال بيلارمن- وقد مُنع من اعتناقها أو تدريسها؛ وحينما لم يستطع الوفاء بوعده بالخضوع لهم، أجبر على الارتداد عنها ونم إيداعه السجن الأسبوعين. وفي هذه الحالسة، فإن المسألة لم تتمثل فقط بأنه قد تم اعتبار نظرية طبيعية بحتة نظرية ذميمة دينيًا وجعل أنصارها يعانون من ذلك، فوقوع مثل هذا الحدث يمثّل إمكانية قائمة بشكل دائم في عهد كـان يفسـر الكتـاب المقدس تفسيرًا حرفيًا إلى هذا الحد أو ذاك. هذا هو عنصر الحقيقة في تلك الأسطورة. ولكن تلك الحالة كانت استثنائية تمامًا كما هو واضح؛ والإمكانية المذكورة كانت تقع بشكل نادر بالنسبة للقسم=

كل هذا ما يثير الاستغراب لأن سلطة الكنيسة لم تكن تشكل العائق المطلق المزعوم أمام البحث الحر، كما رأينا هذا من قبل. ويعود انتشار الانطباع المعاكس إلى حقيقة أن العالم، حتى وقت قريب، كان يكتفى بقبول شهادة خصوم الكنيسة التى تزخر بحقد لا أساس له وأحداث فردية مبالغ فيها. بيد أن رأيًا أكثر تجردًا أخذ يحرز القبول خلال السنوات العشرين الأخيرة أو نحو ذلك. وهذا من حسن حظنا لأنه يجعل من الأسهل تقدير العمل العلمى السكولائى فى حقلنا.

و هكذا، إذا رفعنا الغطاء بألوانه الممالئة، فإن الصورة الحقيقية للخلاف تظهر دون أي صعوبة، ذلك لأن طبيعة هذا الخلاف كانت سياسية أساسًا. إذ كان المفكرون العلمانيون، والكاثوليك منهم لم يكونوا أقل من البروتستانت، يعارضون الكنيسة كقوة سياسية في الغالب، وكان من السهل تأويــل المعارضــة السياســية للكنيسة إلى هرطقة. وكانت روح المعارضة السياسية هذه، وكذلك خطر الهرطقــة المر تبط بها، هي ما شعرت به الكنيسة- بشكل خاطئ حينا وبشكل صحيح في أكثر الأحيان - في أعمال المفكرين العلمانيين وجَعلها ترد حتى على كتابات لا علاقسة لها بحكم الكنيسة أو بالدين، وكان يمكن أن تمر دون أن يلحظها أحد لـو نشراها ر جل دين لا تشك الكنيسة بو لائه السياسي والديني. ومع ذلك، فإن ثمة نقطة أخرى لها أهمية ضئيلة ولكنها جو هرية بالنسبة لنا. إذ يبدو أن المهنة العلمية لا تهضم الأشياء الجديدة بحيوية دائمة. وعلاوة على ذلك، فإن الأكاديميين غير قادرين بحكم تكوينهم على تصور أن الزميل الآخر يمكن أن يكون مصيبًا. وهذا يصح على كل الأزمنة والأمكنة. وفي عهد جاليليو، على أي حال، كانت الجامعات بيد أصحاب الرتب من الرهبان باستثناء البلدان التي كانت قد تحولت فعلا إلى البروتستانتية أو كانت في طريقها إلى ذلك. لقد رحب هؤلاء الرهبان بالرهبان المبتدئين وفتحوا لهم سبل التقدم العلمي. ولكنهم لم يرحبوا بالأعمال العلمية التي تعود لأفراد لم يريــدوا الانضمام البهم: وهكذا فإن التباين في مصلحة هاتين المجموعتين من المفكرين هو الذي أعاق طريق إحداهما الأخرى. وقد أخذ الاستياء المهنى من الخصم العلمي، وهو الاستياء الذي تقدم لنا كل العهود أمثلة مسلية عنه، دلالة غير مسلية أحيانًا في

⁼الأكبر من الأعمال العلمية. وعلاوة على ذلك، فإن اندفاع غاليلو وحظه السيئ مع أفــراد يثيــرون الخصومة الشخصية ممن كانوا في وضع يسمح لهم بالإيذاء قد ساهما في تعقيد حالته. وتشـــير حالـــة كوبرنيكوس نفسه، وكل تاريخ مصير نظريته حتى عام ١٦١٣ بالفعل، إلى إمكانية تفادى المحاكمـــة من خلال معالجة أكثر لباقة.

ظروف كانت فيها الجامعات أذنًا لمحاكم التفتيش بشكل ثابت، بينما لم تكن أذنًا للبابا على الدوام. ولكن هذا لا يعنى أن أولئك البروفيسورات أنفسهم لم يفعلوا شيئًا غير استيعاب نصوص أرسطو.

٤- السوسيولوجيا والاقتصاد لدى السكولائيين (12)

قام القديس توما بتقسيم حقل المعرفة المنهجية (أو المعرفة المكتسبة بأدوات) tooled knowledge إلى العلوم التي تعمل في ضوء العقل الإنساني فقط philosophicae discipline) والمعرفة الطبيعي philosophicae discipline واللهوت الطبيعي Natural Theology sacra doctrina) Super-Natural Theology واللهوت الطبيعي الأسمى Super-Natural Theology واللاهوت الطبيعي الأسمى الأسمى geneis المذهب المقدس). والأخير كان علمًا أيضًا، بيد أنه كان علمًا قائمًا بحد ذاتمه العقل العلوم الأخرى، يستفيد من الوحي وليس من العقل الإنساني فقط (Summa, quaest. 1).

⁽٤٠) خلال نصف القرن الأخير، خلص البحث حول الظروف والعمليات الاقتصادية في القــرون الوســطي إلى فرضيات يتعذر على غير المختصين استيعابها. إذ ينطوي ذلك الأدب على إشار ات كثيرة إلى فكر وحتى إلى تحليل اقتصادي ولكنها ترد بكيفية ومن زاوية تجعلها غير صالحة تقريبًا لأغر اضنا. ويقد ما أعلم، فقد ورد العمل الأكثر فائدة من: W. J. Ashley, Introduction to English Economic History and Theory (1888 and 1893; especially Book 1, ch. 3, and Book 2, ch. 6). يزال عمل و. اندمان: Studien in der romanisch-kanonistischen Wirtschafts und Rechtslehre (1883) يمثل العمل الأساسي حول المذهب الاقتصادي السكو لائي رغم وجود عيوب جديــة فيه. ورغم قدمه، فإن عمل غ. أ. ل. سبراريو: Dell economia politica del Mediovo لا برال يحتفظ بفائدت. ويكمل ف. بسرانتس: L Economie politique au Moyen-Age. Esquisse des (theories economiques professees par les ecrivains des XIII et XIV siecles (1895 بسرنيس: Economic and Social History of Medieval Europe (English trans. 1936)، مسأخوذبن معًا، تاريخ أشلى بالنسبة للقارة الأوروبية. ويخدم نفس الغرض كتاب ج. و. تومبسون: ﴿ Economic .(4300-1300) and (1300-1530)[1928 and 1931] and Social History of the Middle ages G. A. T. O"Brien, An essay on the Medieval Economic Teaching (1920) ; E. انظر كدذك: Schreiber, Die Volkswirtschaftlichen Anschauungen der Scholadtic.. (1931); M. Beer, Early British Economics from the X111th to the Middle of the XV11th Century (1938); H. Garnnier, L"Idee du fuste prix (1900); and B, Jarrett, Social Theories of the Middle ; (ages (1926)؛ وثمة أعمال أخرى ستجرى الإشارة إليها فيما بعد.

⁽٤١) تستحق الذكر نقطتان بذلك الصدد. أو لا: لقد قام أرسطو بتعريف كل عام وفقًا لموضوعه. ولكن القديس توما أدرك أن العلوم المختلفة تعالج الأشياء نفسها في الغالب (de eisdem rebus)، وأن

خاصة بهما فى ذلك المخطط الذى كان مقبولاً بشكل عام كما يبدو. وقد شكّلا فى البداية قسمين من علم اللاهوت الأدبى أو الأخلاق الذى كان بدوره جزءًا من اللاهوت الأسمى واللاهوت الطبيعى معًا. وفيما بعد، وبخاصة فى القرن السادس عشر، أصبحت الموضوعات السوسيولوجية والاقتصادية تُعالج ضمن نظام القانون السكولائى. وكانت ثمة قضايا فردية تُعالج على حدة أحيانًا، وبخاصة تلك التى تتعلق بالنقود والفائدة. وكان الأمر كذلك مع القضايا السياسية أيضًا. بيد أن الحال لم يكن كذلك قط مع علم الاقتصاد ككل. ومن الملائم لأغراضنا التمييز بين تُلث فترات من التطور التاريخي للفكر السكولائي وفقًا لدرجة الاهتمام بالمشاكل الاقتصادية.

أ. من القرن التاسع إلى نهاية القرن الثانى عشر. امتدت الفترة التى كان الفكر السكولائى يستجمع خلالها قواه الدافعة من القرن التاسع إلى نهاية القرن الثانى عشر. وإضافة إلى القضايا اللاهوتية البحتة، فإن مشاكل النظرية أو فلسفة المعرفة أساسًا هى التى استحوذت على اهتمام مفكرى تلك الأزمنة. وبقدر ما أعلم، لا يمكن العثور، في أعمال مفكرين مثل إرجينا، وأبيلارد، والقديس انسيلم أو جون اوف سالزبورى، ما يمكن درجه في عالم "التحليل" الاقتصادى. وهكذا فإن برنامجنا يحول دون تناول آرائهم، رغم أن هذا يحد كثيرًا من مفهومنا لتيار الفكر السكولائي العام. ولكن ثمة أمرين ينبغي التعرض لهما. وسنسميهما (١) الخط الفردى.

1- فى إطار مهمة إعادة البناء الفكرى البطيئة والشاقة، التى كان ينبغى إجراؤها بعد قرون من تخريب أوروبا على يد القبائل البربرية، اكتسبت بقايا التعاليم القديمة أهمية عظمى. بيد أن معظم هذه البقايا لم يكن متاحًا قبل القرن الثانى عشر وأن كثيرًا مما تبقى كان فى غير متناول سكولائيّى تلك الفترة أو كان

متاحًا في صورة ترجمات سيئة. وفي حدود هذا الخيزين الضيئيل، فقد طغت المؤثرات الأفلاطونية والأفلاطونية - المحدثة إما بشكل مباشر أو من خلال فلسفة أوغسطين بشكل غير مباشر. ولكن المؤثر الأفلاطوني كان من شأنه أن يعيد إلـــي الصدارة مشكلة الأفكار الأفلاطونية: مشكلة طبيعة المفاهيم العامة (Universalia). وعليه، فقد تركزت المناقشة الأولى والأكثر شهرة، بين المناقشات السكو لائية، في الفلسفة البحتة حول هذه المشكلة؛ كما أنها ظلت تتفجر مرارًا وتكرارًا حتى نهاية القرن الخامس عشر. ولا ينبغي أن نستغرب من هذا، أو أن نقبله كدليل على عقم الفكر السكولائي. ومن الضروري أن يكون واضحًا أن هذه المشكلة لا تمثل سوي شكل خاص لوضع الإشكالية العامة في الفلسفة البحتة. وعليه، فيإن القيول بأن السكولائيين لم يكفوا عن مناقشتها قط لا يعني سوى القول بأنهم لم يكفوا عن الاهتمام بالفلسفة البحتة قط، رغم اهتمامهم بأشياء أخرى كثيرة. وبشكل عام، بمكن التأكيد على أن الرأي "الواقعي" -realistic view أي الرأي الذي يعني أن الأفكار أو المفاهيم فحسب لها وجود حقيقي real، وهو ما يمثل النقيض التام لمسا نسسميه نحن بالرأى الواقعي realistic view - كان قد ساد حتى نهاية القرن الرابع عشسر تقريبًا حينما انعطفت المعركة لصالح السرأي النقسيض، أي السراي "الاسسمي" nominalist، (۲۲) ولكن تسوية أبيلارد (۱۰۲۹–۱۱٤۲) نالت شهرة واستعة، وإن كانت متفاوتة، في كل مكان على ما يبدو: فالأفكار أو الأشياء الكليـة universals توجد بمعزل عن أي أشياء فردية individuals مناظرة لها في ذهن الإله (وبهذا المعنى، فإن universalia هي ante res (مسألة مسبقة) ؛ ولكنها تتجسد في أشياء فردية (وعليه، فإن universalia تكون in rebus "رمزية" أيضًا)؛ والعقل البشــري لا يحصل على لمحة عنها إلا عن طريق الملاحظة والتجريد (وبهذا المعنى، فهي post res "مسألة لاحقة").

⁽٢٠) من المهم تذكر أن مدارس الفكر في العهود السكو لائية كانت تميل إلى أن يجرى مطابقتها، أو حتى أن تطابق هي نفسها، مع الدرجات الرهبانية الفردية، فالنظام الفرنسسكاني مسئلا Franciscan كان معقلاً الفلسفة الاسمية. وهذه ظاهرة مفهومة ولا أرى سببًا لتوضيحها. ولكن ثمة سببًا للتشديد على الهميتها وذلك لتجليها في أمور أخرى أيضًا: فقد يمكن العثور على سبب قسوة السكو لائيين المتأخرين مع علم الاقتصاد لدى دانز سكوتس - وهذه واقعة ليس من السهل تفسيرها - في تعارض المدرجات مثلما أن من الضرورى أحيانا، في العهود المتأخرة، اللجوء إلى الميزة النفسيرية للتناقضات بين المجموعات الوطنية من الاقتصاديين - وهذه قطعة من سوسيولوجيا العلم لا تخلو من الأهمية.

وكان هذا الجدل معرفيًا بحتًا في طابعه ولم يكن له أي تأثير سـواء علـي التحليل الاقتصادى أو غير الاقتصادى. ولكن كان من الضرورى الإشارة إليه. إذ يجرى، في أيامنا هذه، ربط مذهب الواقعية Realism ومذهب الاسمية Nominalism لدى العلماء السكو لائيين بمفهومين آخرين هما المذهب الكليي Universalism والمذهب الفردي Individualism حيث يعنقد بعض الكتاب أن لهما صلة بممارسة التحليل. ويذهب هؤلاء الكتاب بعيدًا إلى حد تصوير هذين المذهبين كمفهومين مختلفين جوهريًا للعمليات الاجتماعية، وأن هذا الاختلاف بينهما يمتد عبركل تاريخ التحليل الاقتصادي والسوسيولوجي ويشكل بالفعل الحقيقة الجوهرية الكامنة خلف كل المعارك الفكرية الأخرى في مختلف العصور.^(٢٠) ومهما كانت الحجة التي يمكن أن تورد لصالح هذا المذهب من زاوية الفكر الاقتصادي أو ربما من زاوية التفسير الفلسفي لأساليب التحليل، فإن المذهب ليس فيه ما يخص هذه الأساليب نفسها: سيثبت الجزء الباقي من هذا الكتاب هذه النقطة. أما هنا، فيهمنا إيضاح أن مذهبي الكلية والفردية لا نسان لهما بمذهبي الواقعية والاسمية السكولائيين. فالمذهب الكلي، عند مواجهته بالمذهب الفردي، يعنى أن "الجماعات الاجتماعية" كالمجتمع، والأمة، والكنيسة، وما شابه، كمفهـوم، أسبق من أعضائها الفرديين المكوِّنين لها؛ وأن الأولى هي الأشياء المُهمــة التــي ينبغى أن نهتم العلوم الاجتماعية بها؛ أما الثانية فهي مجرد نتيجة للأولى؛ وبالتالي. فإن العلم ينبغي أن يبدأ من الجماعات وليس من السلوك الفردي. وعليه، فإذا الحترنا أن نسمى هذه الجماعات كليات سوسيولوجية sociological universals. فإن هذا المذهب سيعني مواجهة كاليات بأفراد. بيد أن مذهب الواقعيـــة الســكو لائي

⁽٣٤) يرتبط المذهب الشمولي Universalism عادة باسم أو شبان الذي كان حقًا وراء انتشاره في السانيب (للاطلاع على أعماليه وأعمال مجموعته، انظر (Economics, Romantic and Universalist Economics (مثلا: Economics, Romantic and Universalist Economics) ولكن المذهب يعود حقًا إلى ك. بربراه (مثلا: Economics, Romantic and Universalist Economics) السدى ربسط هيو (مثلا: Die Ertstehung der individualistischen Sozialphilosophie, 1912) السدى ربسط هيو الأهر المذهب الكلي بمذهب الواقعية السكولاني وربط المذهب الفردي بالمذهب الاسمى السيكولاني وأنا لا أعتقد أن مقولات كلي – فردى ليس لها من فائدة لغير أغراضنا. فقد يمكن وصيف جوانيب مهمة من الفكر الاقتصادي، وبخاصة جوانيه الأخلاقية الدينية، بواسطة هذه المقولات. ومصطلح كلي مهمة من الفكر الاقتصادي، وبخاصة جوانيه الأخلاقية الذي اكتسب معنى أكثر تحديدنا. ولا بنصب الاعتراض إلا على التوسيع غير الملائم لنطاق تطبيق تلك المفاهيم، ذلك التوسيع الذي يرجمع السي الفكر الاقتصادي والتحليل الاقتصادي هو الممنول عن الحديث عن امناهج الكلية، وحتسى عين العلم الكلي، والذي لا ينتج شينا غير الانتباس.

كان يواجه كليات بأفراد بمعنى آخر مختلف تمامًا. فحينما أتبنى الواقعية السكولاتية، فإن فكرتى حول المجتمع مثلاً سوف تدعى أن لها أسبقية منطقية على أى مجتمع تجريبى empirical فردى أقوم بملاحظته ولكن ليس على النياس الفرديين؛ حيث ستشكل فكرتى عن أولئك الناس كلية أخرى بالمعنى السكولائى وستدعى أن لها أسبقية منطقية على أناس وضعيين. ومن الواضح أن ذلك لن يعنى شيئًا سواء من ناحية العلاقة بين الكليتين السكولائتيين أو العلاقة بين أى مجتمع وضعى (كلية العلاقة بين الكليتين المذهب الكلى) والأناس الفرديين الذين يكونونه. وبشكل خاص، فإن بوسعى فى هذه الحالة أن أكون فرديًا بالمعنى السياسي أو أى معنى آخر كما أشاء. ولا يستند الرأى النقيض كما يبدو على أى شيء سوى الخطأ الناجم عن المعنى المزوج المعطى إلى "كلى" و"فردى". (3:2)

٢. عند استعراض تاريخ الحضارات، نتحدث أحيانًا عن حالات موضوعية وذاتية. نقصد بالحضارة الموضوعية objective civilization: حضارة في مجتمع ما يأخذ فيه كل فرد موضعه المعين له niche ويخضع لقواعد فوق فرديسة superindividual دون مراعاة ميوله؛ مجتمع يعترف بالقواعد الأخلاقية والدينيــة المعطاة كقاعدة ملزمة بصورة شاملة؛ مجتمع يُقَنَن فيه الفن ويعِّبر فيـــه النشـــاطُ الخلاق عن مثل فوق فرديـة ويخـدمها. أمـا الحضـارة الذاتيـة subjective civilization فنقصد بها حضارة تبدى مميزات معاكسة؛ حيث يقوم المجتمعُ بخدمة الفرد وليس العكس؛ أو باختصار، مجتمع يعزز ويحقق الميول الفردية ويسمح لكل فرد ببناء نظامه الخاص من القيم الحضارية. ولسنا بحاجة لتناول السؤال العام حول الموقف التحليلي لهذه المخططات. ولكننا نهتم برأي واسع الانتشار نلقاه كثيرًا ومفاده أن حضارة القرون الوسطى كانت حضارة موضوعية وأن الحضارة الحديثة هي حضارة ذاتية فردية أو أنها كانت كذلك حتى عهد قريب لأن ذلك يمس، أو يُعتقد أنه يمس، "الروح" التي طرح الأفراد ولا يزالون تحليلهم الاقتصادي انطلاقًا منها. ولا يمكن أن يكون هناك شك في أن بعض الجوانب توافق هذا الرأى - فالحياة الدينية أيام "رب واحد"، "كنيسة واحدة"، بالمقارنة بحياة دينيسة تسودها مئات الطوائف، هي مثال قياسي. ولكن ليس ثمة شك أيضًا في أن تلك الصور

nihil est practer : وللسبب نفسه، ينبغى ألا نسمى أبيلارد فرديًا على أساس أنه صاغ العبارة القائلة: nihil est practer (٤٤) والسبب نفسه، ينبغى ألا نسمى أبيلارد فردى).

المجردة لا تكفى للحكم قط. فهل يمكن أن نتصور فردًا أكثر غلظةً من الفارس؟ ألم ينتج كل البلاء الذى أصاب حضارة القرون الوسطى فى إدارتها السياسية والحربية (الذى يفسر إخفاقاتها إلى حد بعيد) عن تلك الحقيقة بالذات؟ وهل يعد عضو نقابة عمالية حديثة أو مزارع ممكنن فى وقتنا الحاضر أكثر فردية حقًا من عضو الطوائف الحرفية أو الفلاح فى القرون الوسطى؟ وعليه، فإن القارئ لا ينبغى أن يُصدم حينما يعلم أن الخط الفردى فى فكر القرون الوسطى أيضًا كان أقوى مما يعتقد بشكل عام. وهذا صحيح سواء بمعنى وجود التمايز بين آراء الأفسراد أو بمعنى حضور الظاهرة الفردية والإنسان الفردى (فى تأملاته حول المجتمع) بمعنى حضور الظاهرة الفردية وكانت السوسيولوجيا والاقتصاد السكولائيان فرديين على وجه التحديد إذا فهمنا هذا بمعنى أن العلماء كانوا ينطلقون بشكل ثابت من ميول الفرد وسلوكه، بقدر تعلق الأمر بسعيهم لوصف الوقائع الاقتصادية وتفسيرها. أما أنهم قد طبقوا على هذه الوقائع قواعد فوق فردية للعدل، فهذا لا علاقة له بالطبيعة المنطقية لتحليلهم؛ ولكن حتى هذه القواعد كان قد جرى اشتقاقها من مخطط أخلاقي كان الفرد فيه غاية بذاته، وكان خسلاص السروح فكرته المركزية.

(ب) القرن الثالث عشر. تغطى فترتنا الثانية القرن الثالث عشر كله تقريبًا. شمة مبرر لتسميتها فترة كلاسيكية بالنسبة للمذهب السكولائي، بقدر تعلق الأمر باللاهوت والفلسفة. وفي الواقع، كان يجرى ليس تثوير الفكر اللاهوتي والفلسفي فقط، بل توحيده أيضًا في نظام جديد صار ينطوى على كل ما يتضمنه مصطلح: كلاسيكي classical. وقد تمثلت هذه الثورة أساسًا بعمل جروستست، وألكساندر أوف هالس، والقديس بونافنتوره، ودونس سكوتس (المدرسة الفرنسيسكانية)، من ناحية، وعمل ألبرتوس ماجنوس وأنصاره والقديس توما من الناحية الأخرى. أما التوحيد، أي خلق النظام الكلاسيكي، فكان الإنجاز الأضخم للقديس توما وحده. ولكن المجالات الأخرى كانت تنطوى على ثورة فقط دون توحيد. وفي الواقع، ولكن المجالات الأخرى كانت تنطوى على ثورة فقط دون توحيد. وألفاسفة؛ إذ أنتج هذا العلم العمل الذي باشر ووضع أسس العمل اللاحق، رغم أنه لم يضع سوى نقاط انطلاق. وهذا يسرى على العلوم الاجتماعية والطبيعية على حد سواء. والمتحديد، ينبغي أن نلاحظ أن الاهتمام بالبحث الرياضي والفيزيائي كان واسع والنتشار حتى بين الأفراد الذين لم ينجزوا مثل هذه البحوث بأنفسهم كما أوضح هذا الانتشار حتى بين الأفراد الذين لم ينجزوا مثل هذه البحوث بأنفسهم كما أوضح هذا

مثال جروستست. وقد شكّل روجر باكون قمة ولكنها لم تكن قمة منعزلة؛ كما أن كثيرًا من الأفراد خارج وفي إطار النظام الفرنسيسكاني كانوا جاهزين لمواصلة خطه في التقدم. ويرجع سبب عدم بروز هذا كما ينبغي إلى ميل علماء الطبيعة والرياضيين السكولائيين في القرون الأربعة التالية للتخصص في الحقول الخاصة بهم مما يبعد خلفيتهم السكولائية عن الأنظار بسهولة. فنحن ننظر إلى فرانسيسكو كافالري (١٥٩٨-١٦٤٧)، مثلاً، كعالم رياضي كبير وحسب. ولا يخطر ببالنا أن نربط جذور التفاضل والتكامل بالمذهب السكولائي أو بنظام يسوعي Jesuit order بصورة خاصة، رغم أن كافالري كان نتاجًا للاثنين حقًا. (٥٠)

إن الثورة اللاهوتية -الفلسفية بذاتها ليست محل اهتمامنا. ولكن أحد جوانبها يثير أهمية كبيرة بالنسبة لتاريخ التحليل السوسيولوجي والاقتصادي ويتمثل بإحياء فكر أرسطو. فقد انسابت معرفة أكثر كمالاً حول كتابات أرسطو إلى العالم الفكري للمسيحية الغربية من خلال الساميين جزئيًا، العرب واليهود، (٢٠٠) خلال القرن الثاني عشر. وكان هذا يعني أمرين ائنين بالنسبة للعلماء السكو لائيين. أو لان كان التوسط العربي يعني التفسير العربي الذي لم يكن مقبولاً في بعض قضايا علم المعرفة وعلم اللاهوت. ثانيًا: أن الاقتراب من فكر أرسطو قد سهل كثيرا من مهمة السكو لائيين الضخمة ليس فقط في مجال ما وراء الطبيعة حيث كان يتوجب عليهم القتمام دروب جديدة، بل أيضا في مجال العلوم الطبيعية والاجتماعية حيث كان يتعين عليهم الابتداء مما هو قليل أو من لا شيء.

سيلاحظ القارئ أننى لا أجعل من إعادة اكتشاف كتابات أرسطو السبب الرئيسى للتطورات في القرن الثالث عشر. فلم تأت هذه التطورات كنتيجة لتأثير عامل خارجي وحيد قط. كما أن أرسطو، كحليف قوى، قد حضر ليساعد من خلال

⁽٤٥) يقدم روجر باكون (١٢١٤- ٢٩٢١)، وهو عالم جمال من الطراز السكولائي، حالة أخرى توضيح طبيعة وأسباب المشاكل التي مر بها عدد بارز من علماء الطبيعة البارزين. وقد كان باكون عدوانيًا حتى أكثر مما كان جاليليو بعد ٤٠٠ سنة. فالناس في جميع العهود يردون بطريقة معادية حينما يسمونهم حمقي. وكانوا يردون بطريقة فظة في العهود العاصفة.

⁽٢٦) Avicenna (إبن سينا، ٩٨٠-١٠٣٧)، الطبيب والفيلسوف العربي، و Averroës (ابن رشد ١٦٢٦-)، اللاهوتي والفيلسوف العربي، وموسى بن ميمون (١٢٥-١٢٠٤)، اللاهوتي والفيلسوف العبرى (وبخاصة عمله Guide of the Perplexed الذي ترجمه للإنجليزية فريدلاندر خلال السنوات العبرى (وبخاصة عمله لاتوفيق بين تعاليم أرسطو والتعاليم اليهودية التي فرضت نفسها على بن ميمون بصورة مماثلة إلى حد كبير لما طرحت به المشكلة نفسها على العلماء المسجيين.

إنجازاته. ولكن إدراك هذه المهمة والرغبة بالاندفاع للأمام كانت موجودة بمعرل عنه. والمقارنة التالية من شأنها توضيح هذه النقطة. فقد أشرنا سابقا إلى التبني أو "الاستقبال" الحافل لمجموعة القوانين المدنية Corpus juris civilis في العصور الوسطى المتأخرة وعصر النهضة. ويتعذر تفسير هذه الظاهرة سببيًا باكتشاف بضع مجلدات قديمة وتمينة مقرونة بالقناعة الساذجة التي تفيد أن هذه المجلدات تتضمن مادة قانونية كانت لا تزال سارية المفعول. فالعملية الاقتصادية كانت تعمل على تطوير أنماط حياة تتطلب أشكالاً قانونية، وبخاصة نظام تعاقدات من نوع معين كان القانونيون الرومان قد طوروه. ومن المؤكد أن القانونيين في العصــور الوسطى كان يمكنهم أن يطوروا لأنفسهم أشكالاً مماثلة في أخر الأمر. ففائدة القانون الروماني لا تأتي من أنه قد أحضر شيئًا كان غريبًا على روح العصر وحاجاته - وفي الواقع، فإن حضوره قد قاد إلى متاعب شاقة حينما كان الأمر كذلك - بل لأنه قدَّمَ شيئا جاهزًا يتطلب إنجازه عملا جهيدًا، وبالمثل، قاد "حضور " تعاليم أرسطو إلى توفير هائل في الوقت والجهد، وبخاصة في مجالات كانت لا تزال أرضًا بكر. وينبغي علينا في ضوء هذا - وليس في ضوء النظريـة القائلـة بالتعاطي السلبي مع اكتشافات ثمينة - رؤية العلاقة بين مذهب أرسطو والمذهب السكو لائع.

ولكن ما أن أدرك العلماء السكو لاثبون أن كتابات أرسطو تنطوى على كل، أو على جل، ما كانوا يأملونه آنذاك، وأنهم أيضًا قادرون، بمساعدة مذاهبه، على إنجاز ما كان سيكلفهم قرنًا من الجهد لو ترتب عليهم تطوير تلك المذاهب بأنفسهم، فإنهم، طبعًا، انتزعوا أقصى ما يمكن من تلك الفرصة. وهكذا أصبح أرسطو الفيلسوف والمعلم الشامل بالنسبة لهم، وأضحى الجزء الأكبر من عملهم يتمشل بتبسيطه وشرحه لطلابهم وللجمهور أساسًا، وفي التعليق عليه كذلك. وعلاوة على ذلك، كانت كتاباته مفيدة جدًا للأغراض التعليمية نظرًا لأنها كانت كتبًا مدرسية ملخصة ونظامية حقًا. وبالنتيجة، فإن جروستست وألبرتوس ماجنوس والقادة الآخرين ممن جرى ذكرهم آنفًا ظهروا في أعين الجمهور في زمانهم وفي الأزمنة اللاحقة كمفسرين لمذهب أرسطو ومعلقين عليه. وحتى القديس توما نفسه بدا، في نظر كثيرين، كرجل لم ينجح إلا في تسخير أرسطو لخدمة الكنيسة. ولم يستم نظر كثيرين، كرجل لم ينجح إلاً في تسخير أرسطو لخدمة الكنيسة. ولم يستم على العكس، فقد غذته الممارسة العلمية في الثلاثمائة سنة التالية. ذلك لأن عمل على العكس، فقد غذته الممارسة العلمية في الثلاثمائة سنة التالية. ذلك لأن عمل

أرسطو راح يعمل على تهيئة الإطار النظامي لمادة علمية متزايدة وعلى تلبية الحاجة لنصوص معروضة على نحو محكم، مما أتاح تواصل تقديم كل شيء ضمن القالب الأرسطي. وهذا لا يصح بشكل تام بقدر ما يصحح على الاقتصاد السكولائي، الأمر الذي يوضح أيضنًا كيف أن العلماء السكولائيين، من خلال هذه الطريقة الملائمة، كادوا أن يفقدوا فضلهم فيما كان لهم من مساهمات أصيلة.

وهذا يفسر ليس فقط النجاح الذي كان سيبدو خير مفهوم قط لتعاليم أرسطو على امتداد السنين الثلاثمائة بل أيضًا الغرامة التي ترتب أخيرًا على الحكيم العجوز غيمها لهذا النجاح. وبوسعنا تكملة القصة التي تغمر الدارس بالمتعة حول طرق التفكير البشري المتعرجة. فقد رأينا أن النظام السكو لائي لا ينطوي على ما يعوق التطورات الجديدة الجارية في داخله أو حتى تلك الحاصلة بعبدًا عن المحال الذي يقع فيه عمله التقليدي. ويمكن أخذ فلسفة ديكارت كمثال لتوضيح هذه التطور ات. (٤٧) فلم يبد ديكارت أي عداء للفلسفة السكو لائية القديمة وسلّم، بين أمور أخرى، ببرهان القديس أنسيلم على وجود الله – الذي كان القديس توما قد رفضه – كأساس لنظريته حول الــ Cogito (التأمل). وثمة مجال واسع للشك بمدى أهمية هذا. ولكن هذا يكفى للحديث عن تطور سلمي انطلاقًا من خلفيات سكو لائية. وسبق أن رأينا أن المذهب السكو لائي بات مصدرًا للقلق كلما فرض تأثير المفكرين العلمانيين نفسه. وكان كل عداء للمذهب السكو لائي نفسه يستتبع معاداة أرسطو أيضًا: فلأن مذهب أرسطو كان يشكل الوعاء للفكر السكو لائي، فإن معاداة الأول أصبحت وعاء لمعاداة العلماء السكو لائيين. بل وكان هناك علماء سكو لائيون يعادون المذهب السكولائي ومذهب أرسطو معًا، لعل جاسندي أبرز مثال لهـم.^(٢٠) فقد اكتسب عمله الرياضي والفيزيائي، المحايد بذاته تمامًا، دلالة انتقادية بالنسبة للطريقة التي دافعَ بها عن الطرق المختبرية experimental - أو "التجربيية"

(٤٧) رينيه ديكارت (١٦٥٦-١٦٠). ويعتبر عمله الموسوم "Essais philosophhhhique" (٤٧) العمل الوحيد الذي يتصل بالفرض محل الدرس. وهو الوسيط بين العصور الوسطى والفلسفة الحديثة وكان ثمرة لتربية دينية.

⁽٤٨) كان بيير جاسندى (١٥٥١ – ١٥٩٢) فيلسوفا ورياضيًا وفيزيائياً، وكان بروفيسسور فــى الــدرجات الكهنونية والذي لم يفكر أحد باستبعاد أعماله الفعلية من المذهب السكولائي. ولكنه هجر اتجاهه لكـــي ينأى بنفسه عنه. ويمثل ما يلى أهم أعماله بالنسبة لنــا: Exercitationes paradoxixae adversus ينأى بنفسه عنه. ويمثل ما يلى أهم أعماله بالنسبة لنــا: Aristoteleos (1624): Syntagma philosophiae Epicuri, 1649 works ed. by Montmort, ((1658); see also G. S. Brett, The Philosophy of Gassendi (1908)

empiricist والاستقرائية" inductive وليس لدفاعه نفسه. وفي الفلسفة، عمد جاسندي إلى استبدال الأساس الأرسطى (إلى حد بعيد) بأساس آخر مستمد مسن أبيقور من حيث الجوهر. بيد أن تصوير أرسطو كتجسيد لنفاية وعبث قديمين كان هو الموضة السائدة بين الخصوم العلمانيين للعلماء الكاثوليك. فقد أحرق بار اكلسوس كتب أرسطو بهدوء قبل أن يبدأ محاضراته في الطب؛ وقام جاليليو، في الحوار الشهير حول النظام ذي المركز الشمسي الذي قاد إلى استياء كبير، بتصوير أحد المعترضين عليه كشخصية أرسطية تافهة؛ وعند تأييد فرانسس باكون لمسألة العلم "الاستقرائي"، فإنه قارنه بالتأمل السكولائي والأرسطي معًا. وكان كل هذا ظلمًا بحق العلماء السكولائيين. بل وكان أكثر من ظلم بحق الحكيم العجوز. فلك لأنه إذا كان في صفحاته رسالة عامة أصلاً، فإن من المؤكد أنها رسالة البحث التجريبي empirical أو هكذا، في العلم، كما في سواه، فإننا لا نتنازع حقًا لصالح أو ضد أشخاص أو أشياء كما هي بالفعل بل ضد صور مشوقة عنها عن عناصر التحليل الاقتصادي والسوسيولوجي.

لا نجد هنا سوى بدايات ضئيلة فحسب - ضئيلة فى السوسيولوجيا وأقل منها فى الاقتصاد. وفى الواقع، كان القديس توما يهتم بالسوسيولوجيا السياسية؛ أما القضايا الاقتصادية ككل فكانت تهمه بمقدار أقل من أصغر نقطة فى المذهب اللاهوتى أو الفلسفى، علمًا بأنه لم يكن يتناول هذه القضايا إلا حينما تثير الظواهر الاقتصادية أسئلة حول اللاهوت الأخلاقي. وحتى حينما يفعل هذا، فإننا لا نشعر،

⁽٩٤) كان ثيوفر استوس بومباستوس فون هونهايم، الذي أسمى نفسه باراسيلوس (١٤٩٠ - ١٤٥١)، كان طبيبًا وكيميائيًا على درجة ما من السمو وإن كان ينطوى على قدر ما من الشعودة. أما فرانسيس باكون (١٥٦١-١٦٢٦) الذي نشر أعماله سبيدنج وإلز وهيث، ١٨٥٧ - ١٨٦٢) فربما لا يحتاج إلى تقديم. ويعود النجاح الهائل لكتاباته - وهو النجاح الذي لم يتحقق خلال حياته ولكن خلل حركة النتوير Enlightenment وأثناء القرن التاسع عشر فيما بعد - إلى حقيقة كونه قد عبر باقتدار كبير عما صار عدد منز ايد من الناس يؤمن به. فقد كان باكون من نوع "الرجل التمثيلي" بالنات. ولمناك السبب بالضبط ولبروز شخصيته بشكل واضح، فإن أفكاره الآن تبدو أكثر جدة وأقبل تواصيلاً مع النظورات السابقة مما هي عليه فعلاً. ولذلك، فإن كتاباته قد غرست في ذهن الجمهور معارضة لا وجود لها للبحث الاستقرائي والمذهب السكو لائي اللذين كان بوكان نفسه، سوية مع معاصريه، شديد الولع بها، لأنه، ربما، لم يكن يعرف إلا القليل عن عمل السكو لائيين. وقد ساعد باكون، أكثر من أي شخص آخر على تقوية وهم يقوم بتشويه تاريخ الفكر حتى يومنا هذا.

 ⁽٥٠) والمثال البارز من تاريخ علم الاقتصاد هو نقد أ. سمث "للميــركنتيليين" ونقــد شــمولر "للكلاســيك"
 الانجليز . وستجرى مناقشة كلتا الحالتين في مكانهما.

كما نشعر في حقول أخرى، بأن عقله الثاقب مسخر هناك وأنه مصمم عاطفيًا على التغلغل إلى جوهر الأشياء. على العكس، فهو لا يكتب إلا امتثالاً لمتطلبات الكمال النظامي فحسب. وهذا يسرى على كل معاصريه إلى هذا الحد أو ذاك. وبالنتيجة، فإنهم اكتفوا بتعاليم أرسطو ولم يتجاوزوها إلا نادرًا. وفي الواقع، كان ثمة فرق في النبرة الأخلاقية والرؤية الحضارية، كما كان ثمة تغير في التشديد تفسره الأنماط الاجتماعية المختلفة التي كانوا يشاهدونها. ولكن لم يكن أي من هذين الأمرين مهمًا إلى الحد الذي يمكننا أن نتوقعه. وما دامت هذه الأشياء لا تشكل عناصر كبيرة في تاريخ التحليل الاقتصادي، فتكفي ملاحظة إن العلماء السكولائيين كانوا ينظرون إلى العمل الجسدي كنظام يناسب الفضيلة المسيحية وكوسيلة لمنسع البشر من ارتكاب الأخطاء، وهو ما يتضمن موقفًا يختلف كليًا عن موقف أرسطو؛ كما أن العبودية بالنسبة لهم لم تعد مؤسسة عادية، ناهيك عن اعتبارها مؤسسة أساسية؛ وأنهم باركوا الإحسان والزهد؛ وكان مثالهم حول عنا عتبارها مؤسسة أساسية؛ وجوه تشابه مهمة بين الاثنين؛ وإضافة إلى ذلك، فإنهم لم يكرروا مواقف أرسطو وجوه من التجارة والكسب والتجاري إلاً بعد تكييفها.

وإذ تسرى كل النقاط الأخرى على المذهب السكولائي في كل عهوده، فالنقطة الأخيرة تسرى كليًا على الفترة الكلاسيكية فحسب. فقد حدث تغير مهم في موقف العلماء السكولائيين من النشاط التجارى بعد القرن الثالث عشر. بيد أن من المؤكد أن سكولائيين فل القرن أخذوا بالرأى الذي عبر عنه القديس توما القائل المؤكد أن سكولائيي ذلك القرن أخذوا بالرأى الذي عبر عنه القديس توما القائل التجارة تنظوى على "شيء ما دنيء" في ذاتها (considerata quandam turpitudinem habet, Summa 11, 2, quaest. 4 والمحلطة المتبارات التالية: (أ) خم أن الكسب التجاري يمكن تبريره بالاعتبارات التالية: (أ) ضرورة تدبير مصادر رزق للإنسان؛ (ب) لاكتساب موارد لغرض البر والإحسان؛ (ج) لخدمة publicam ulititatem أن يكون الربح بسيطًا وأن يمكن اعتباره كتعويض عن عمل (stipendium laboris)؛ أو الربح بسيطًا وأن يمكن اعتباره كتعويض عن عمل (propter periculum)؛ أو (و) للتعرض للمخاطرة (propter periculum). لعل صياغة القديس توما تترك مجالاً للشك بالشروط التي يقبل بها هو الاعتبارات (د) - (و)، وقد يصح القول بأن آخرين، وبخاصة دونس سكوتس (١٣٦١-١٣٠٨) والعالم الذي لم أذكر اسمه

لحد الآن، ريتشارد أوف ميدلتون (١٣٤٩-١٣٠٦)، كانوا قد ذهبوا أبعد من ذلك، وبخاصة تبرير الفائدة الاجتماعية التي تتحقق عند الشراء في سوق أرخص والبيع في سوق أغلى. ومع ذلك، فحتى التعديلان (ب) و (ج) يتجاوزان تعاليم أرسطو. إن تشديد كل أولئك الكتاب على عنصر التعويض في بضع الأنشطة المفيدة اجتماعيًا قد قاد، من جهة، إلى رأى قد يكون صحيحًا ومفاده أن مصدر فكرة "الحق (الأخلاقي) للفرد بمنتوج عمله" قد يمكن العثور عليها في الأدب السكولائي، ولكن، من جهة أخرى، قاد ذلك أيضًا إلى الرأى الخاطئ القائل بأن العلماء السكولائيين قد توافروا على نظرية (تحليلية) للقيمة تستند على العمل، أي أنهم فسروا ظاهرة القيمة بحقيقة أن (معظم) السلع تكلف عملاً. وحتى هذه اللحظة، يكفى القارئ أن يلاحظ عدم وجود علاقة منطقية بين مجرد التشديد على أن من الضروري، أخلاقيًا أو اقتصاديًا، تعويض العمل abour (و لا يهم أن نترجم الكلمة اللاتينية بأي مسن الكلمات الإنجليزية "labor" أو "effort" "جهد" أو "trouble" "جهد" أو "trouble" وبين ما يُعرف بنظرية القيمة التي تقوم على العمل.

ولا تساير سوسيولوجيا القديس توما حول المؤسسات، (أأ) السياسية وغير السياسية، توقعات القارئ المعتاد على إرجاع المذاهب السياسية والاجتماعية للقرن التاسع عشر إلى لوك أو إلى كتاب حركة التنوير الفرنسيين أو الكتاب النفعيين الإنجليز. وباعتبار أن تعاليم القديس توما، من هذه الناحية، كانت تمثل ليس فقط تعاليم معاصريه بل كانت مقبولة لدى كل سكولائيي العهود اللاحقة أيضًا، فإن من الضروري توضيح نقاطها الرئيسة باختصار. كان هناك القسم المقدس الذي تمثل الكنيسة الكاثوليكية. أما فيما عدا ذلك، فقد كان يُنظر إلى المجتمع كشأن بشرى كليًا بل كمجرد تكثل من أفراد مأخوذين معًا وفق حاجاتهم الدنيوية. والحكومة أيضًا لم يتم تصور نشوئها ووجودها إلا لخدمة أغراض عامة يتعذر على الأفراد تحقيقها دون تنظيم كهذا. فالمصلحة العامة Good كانت Public Good عن طريق التفويض كما وجودها). كما أن سلطة الحاكم تُستمد من الناس people، عن طريق التفويض كما يمكن أن نقول. فالناس هم مصدر السيادة ويمكنهم عزل الحاكم غير الجدير. وكان

⁽۱) يتمثل مصدرنا الرئيسي حول السوسيولوجيا السياسية للقسديس تومسا بكر سسة تحمسل عنسوان De regimine principum جرى تداولها خلال القرون الوسطى على نطاق واسع، وكذلك رسسالة إلسى دوقة برابانت. ولكن قسمًا فقط من العمل الأول يعود إلى القديس توما بالتأكيد، بينما قد يعسود البساقي الى عمل راهب دومينيكي آخر هو لوكا اوف بتوليمي (المتوفى عام ١٣٢٧).

دونس سكوتس أقرب إلى تبنى نظرية عقد اجتماعى حول الدولة. (^{۲°} ويحمل هذا الخليط من التحليل السوسيولوجى والتفكير المعيارى طابعًا فرديًا utilitarian ونفعيًا ونفعيًا utilitarian وعقلانيًا (بمعنى ما) rationalist - وهذه حقيقة ينبغى تذكرها على خلفية المحاولة التى سنقوم بها لربط هذه المجموعة من الأفكار بالفلسفات السياسية، العلمانية والمعادية للكاثوليكية، للقرن الثامن عشر. ولا ينطوى هذا الجزء من المذهب السكولائي على شيء غيبي. كما أن العلماء الكاثوليك لم يشجعوا على الدكتاتورية السياسية. فإن الحق الإلهى للملوك، بشكل خاص، ومفهوم الدولة الجبارة هي أشياء أبدعها الأنصار البروتستانت للميول الاستبدادية التي أكدت نفسها في الدول الوطنية.

إن خط الفردى والنفعى والتشديد على مفهوم عقلانى للمصلحة العامة ينتظم كل نسيج سوسيولوجيا القديس توما. يكفينا مثال واحد حول أهم نظرية لديه: نظرية الملكية. فبعد استبعاد الجوانب الدينية من الموضوع، يحاجج القديس توما على أساس أن الملكية لا تتعارض مع القانون الطبيعى، بل هي من إبداع العقل الإنساني (٢٥) وتتبع مشروعيتها من أن الإنسان يهتم على نحو أفضل بما يعود إليه وليس بما يعود إلى كثرة من الناس الآخرين أو كلهم؛ ولأن الإنسان يبذل الجهد تسيير مصلحته أكثر مما يفعل لمصلحة الغير؛ ولأن النظام الاجتماعي يُصان بشكل أفضل حينما تتمايز الممتلكات بحيث تتعدم أسباب النزاع النابع من الاستعمال المشترك للأشياء – وتحاول كل هذه الحجج تعريف "الوظيفة" الاجتماعية للملكية

⁽٥٠) لم تكن هذه النظرية تسرى على حكم الكنيسة الكاثوليكية، طبعًا. وحينما فعل هذا مارسطيوس أوف بادو (c. 1270-1342; Defensor pacis, 1326) عُد ذلك بمثابة هرطقة. ثمة ملاحظتان من زاويتنا. ولا، تبين تلك الحالة كيف أن القبول التام بسلطة دينية عليا في نواح معينة يمكن عمليا أن يُقابَل بحرية قصوى للفكر والعمل في نواح أخرى. ثانيًا، توضح تلك الحالة أيضًا لماذا لا يمكن الإجابة مرة واحدة وإلى الأبد عن السؤال المتعلق بتأثير السلطة الدينية العليا على التحليل، بل تتبغى معالجة كل حجة فردية على حدة. وإذ يتعذر علينا إيضاح هذه النقطة كما ينبغى، فلنقم، في سياق تكملة المحاجبة السابقة، بإدخال التمييز الثلاثي التالي الذي يسرى على كل سلطة حاولت على الدوام ولا تزال توجيه الرأى. فهناك أولًا، وكما تُظهر الحالة السابقة، قضايا قد فرضت فيها الكنيسة الكاثوليكية رأيها وحظرت التحليل الذي كان يمكن أن يقود إلى نتائج أخرى معينة. ثانيًا: ثمة قضايا عدة لم تتدخل الكنيسة فيها بأى حال وهي قضايا محايدة indifferent بالنسبة للرأى والتحليل. ثالثا: ثمية قضايا (كالفائدة) فرضت فيها الكنيسة رأيها كحكم أخلاقي ولكنها لم تحظر تحليل الوقائع.

Summa 11, 2, quaest. LXV1, art. 2: proprietas possessianum non est contra jus naturale, (٥٣) . sed juri naturali superadditur per adinventionem rationis humanae أن يُعطى لـ jus naturale (القانون الطبيعي): انظر القسم القادم.

الخاصة بطريقة تشبه كثيرًا ما فعله أرسطو من قبل وما فعلته كتب القرن التاسع عشر المدرسية فيما بعد.وقد عاد القديس توما إلى أرسطو وتبنى صياغاته حينما وجد أنه لديه كل ما أراد قوله.

و هذا يسرى بقوة إضافية على "العلم الاقتصادي البحت" للقديس توما (oeconomia كان يعنى الإدارة المنزلية فقط بالنسبة له). كان هذا العلم في حالة جنينية و لا يتكون حقا إلا من جزء فقط من مناقشته للسعر العادل , Summa 11,2 Summa, 11, 2, quaest. LXXV11, art.) لفائدة (quaest. LXXV11, art. 1) (1. ويعود هذا الجزء من المناقشة المتعلق بالسعر العادل - السعر الذي يضمن "التكافؤ" للعدل المتبادل - إلى أرسطو تحديدًا وينبغي تفسيره أيضنًا بالطريقة نفسها التي فسرنا بها مفهوم أرسطو بالضبط. وكان القديس توما، مثل أرسطو، بعيدًا عن افتراض وجود "قيمة موضوعية" غيبية وثابتة. كما أن عبارته quantitas valoris (القيمة الكمية) لا تختلف عن السعر بل هي السعر التنافسي العادي ليس إلا. والتمييز، الذي كان لديه على ما يبدو، بين السعر والقيمة لم يكن تمييزًا بين السعر والقيمة التي هي ليست سعرًا بل هو تمييز بين سعر يُـدفع فـي معاملـة فرديـة وسعر "يتمثل" بتقييم الجمهور للسلعة (justum pretium..in quadam aestimatione consistit) والذي يمكن أن يعني السعر التنافسي العادي فحسب أو القيمة بمعنى السعر التنافسي العادي حيثما يوجد سعر كهذا. (⁶⁶⁾ وفي الحالات التي لا يوجد فيها مثل هذا السعر، فإن القديس توما، وفي حدود مفهومه للسعر العادل، قد أدرك عنصر القيمة الذاتية لشيء ما بالنسبة للبائع، مع أنه لم يدرك عنصر القيمة الذاتية لهذا الشيء بالنسبة للمشتري - وهذه نقطة مهمة للمعالجة السكو لائية للفائدة. بيد أن القديس توما لم يذهب أبعد من هذا في المقالة المذكورة. لكن هناك فقرات أخرى قد تدعم، ضمنا على الأقل، الرأى القائل بأن القديس توما قد ذهب أبعد من أرسطو بخطوة معينة كان قد قام بها بصراحة أكثر دونس سكوتس وريتشارد أوف ميدلتون وآخرون. قد يعود الفضل إلى دونس سكونس فـــى ربــط

⁽²⁵⁾ ومما يعزز هذا التفسير هو أن الـ quaestio (الفقرة) التى تُعـرض فيها نظرية السعر العـادل (12) po fraudulentia) تحمل عنوان De fraudulentia وتعالج بالفعل الحيل التى يقـوم بهـا البائعون بشكل رئيسى. وإذا كان السعر العادل يمثل شيئا آخر غير السعر التنافسي العادي، فإن أفعالا أخرى غير الحيلة ستكون أكثر أهمية. ولكن إذا كان القديس توما يفكر بما نسميه نحن سعرًا تنافسيًا عاديًا، فإن الحيلة تصبح الظاهرة الرئيسة التى ينبغى معالجتها. فعند وجود سعر سوق تنافسي، فـإن الانحرافات عنه تصبح نادرة الحدوث إلاً من خلال ادعاءات خادعة حول كمية السلع ونوعيتها.

السعر العادل بالتكلفة، أى بما ينفقه المنتج أو التاجر من نقود أو جهد (et labores). ورغم الظن بأن ما كان يفكر به سكوتس لم يتجاوز تقديم معيار أكثر دقة لمفهوم "العدل المتبادل" السكولائي – الذى رفضه السكولائيون المتأخرون عن حق – إلا أن من واجبنا، مع ذلك، أن نعزو إليه فضل اكتشاف شرط التوازن التنافسي الذي حمل اسم "قانون التكلفة" في القرن التاسع عشر. وهذا لا ينطوي على شيء كثير: فلو طابقنا السعر العادل لمنتوج ما بقيمته العادية التنافسية، كمنا فعل دونس سكوتس بالتأكيد، ولو ساوينا ذلك السعر بتكلفة السلعة (آخذين المخاطرة بنظر الاعتبار، مثلما لم يغفل هو عن ذلك)، نكون بذلك، ضمنًا على الأقل، قد صغنا قانون التكلفة ليس كفرضية معيارية فقط بل كفرضية تحليلية أيضًا.

وبحسب ألكسندر أوف هالس وألبرتوس ماجنوس، فإن القديس توما كان قد شجب الفائدة كشيء مناقض للعدل المتبادل، وذلك على أساس محاجه أشاعت الحيرة لدى جل السكولائيين المتأخرين. فالفائدة هي ثمن معين يُدفع مقابل استعمال النقود؛ ولكن النقود تُستهلك عند استعمالها حينما ننظر إليها من زاوية حاملها الفردى. وعليه فهي، كالمشروب، ليس لها استعمال منفصل عن مادتها كما هو شأن البيت، مثلاً. وهكذا، فإن تعاطى ثمن معين لقاء استعمالها هو استيفاء ثمن عن شيء ليس له وجود وهو أمر غير مشروع (بمثابة ربا). ومهما كان الرأى بهذه المحاجة التي، بين أمور أخرى، تهمل إمكانية أن تكون الفائدة "البحنة" عنصراً من سعر النقود نفسها - بدلاً من أن تكون ثمناً لاستعمال منفصل - (ده) فإن ثمة شيئاً واحدًا واضح وهو أن هذه المحاجة لا تتعلق بسؤال لماذا تُدفع النقود بالفعل، شأنها في ذلك شأن نظرية أرسطو التي تختلف عنها نوعًا ما. وما دام السكولائيون في ذلك شأن نظرية أرسطو التي تختلف عنها نوعًا ما. وما دام السكولائيون المتأخرون قد أثاروا هذا السؤال فعلاً، وهو السؤال الوحيد المتصل بالتحليل المقتصادى، فإننا نؤجل طرح التلميحات للجواب الذي توحى به محاجة القديس توما رغم ذلك.

⁽٥٥) يرجع سبب عدم معالجة القديس توما لتلك الإمكانية إلى أنه كان واتقا ضمنا من صحة الافتراض القاتل بأن سعر السلعة التي يتم اختيارها كمقياس للقيمة هو وحدة واحدة بالتعريف unity. وانطلاقها من ذلك، فإن من الممكن بسهولة التوصل إلى استنتاج يفيد أن أى علاوة "بحتة" لا يمكن أن تكون سوى ثمن تحايلي مقابل استعمال شيء لا وجود له ما دام سعر المادة أو "رأس المال" ينبغي أن يساوى بالضرورة رأس المال نفسه.

(ج) من القرن الرابع عشر إلى القرن السابع عشر. تمتد الفترة الأخيرة من الفترات الثلاث التي قررنا تقسيم تاريخ المذهب السكولائي إليها من بداية القسرن الرابع عشر إلى العقود الأولى من السابع عشر. وهي تشكل عمليًا كل تاريخ علم الاقتصاد السكولائي. ولكن عرضنا هنا سيكون مختصرًا وذلك بعد أن أوضحنا بالفعل إطار وطبيعة العمل السكولائي بالتفصيل. وبشكل خاص، لن يكون من الضروري تقسير سهولة استيعاب العلم الاقتصادي للسكولائيين لكل ظواهر الرأسمالية الناشئة، وحقيقةً أن هذا العلم خدم كأساس للعمل التحليلي الذي قام به خلفاؤهم بمن فيهم آدم سمث.

ولغرض الإيجاز الشديد، سأذكر فقط بضعة أسماء لها طابع تمثيلي، وأحاول من ثم أن أضع موجزًا نظاميًا لما أتصور أنه الحالة التي كـان عليهـا الاقتصـاد السكولائي عام ١٦٠٠ تقريبًا. وسيلزمنا أيضنًا الإشارة إلى أسماء أخرى لأغـراض إضافية؛ ذلك لأتنا نقلص على نحو مصطنع ما كان تيارًا واسعًا وعميقًا.

سنختار بوريدانوس وأورسمس لتمثيل القرن الرابع عشر. (٢٥) ويوصف بحث الأخير المتعلق بالنقود بأنه أول بحث مخصص كليًا لقضية اقتصادية معينة. ولكنه كان بحثًا قانونيًا وسياسيًا أساسًا من حيث طبيعته ولم يتضمن الكثير من المادة الاقتصادية على وجه التحديد وبشكل خاص، لم يتضمن شيئًا لم يجر تداوله

⁽٥٦) جوانس باريدانوس (جين باريدان ١٣٢٨-١٣٥٨)، البروفيسور في جامعة باريس. ومن بين أعمالـــه الكثيرة، التي صاغ كلها وفق الإطار الأرسطوطاليسي، نذكر أهمها بالنسبة لنسا: Quaestiones in decem libros Ethicorum Aristotelis (ed. Used. 1637) and Quaestiones super octo libros politocorum Aristotelis (ed. Used. With notes by G. Baterel, 1513). وقد مهدت نظريت حول الاختيار (1487 Summula de dialectica, 1487, and Compendium logicae.) السبيل السي اللغز الشائع حول منطق الاختيار الذي يوضحه تمامًا مثال الحمار الحكيم الذي يبقى جائعًا، رغد وقوفه أمام باقتين من القش لهما الجاذبية نفسها نتيجة لعدم قدرته على أخذ قرار بمن منهما ببدأ أولا. أما نيكو لا أورسمس (١٣٢٠ - ١٣٨٢)، أسقف لايسكوس، فكانت اهتمماته قريبة من التاريخ وكتب أيضًا عن اللاهوت والرياضيات وعلم الفلك. والعمل الذي يهمنا، وهو اللاهوت والرياضيات وعلم الفلك. nec nor et de mutationibus Monetarum (ed. used. 1605)، كتب بين عـــامـي ١٣٥٠ و ١٣٦٠. وثمة خلاصة له في كتاب مونرو: Early Economic Thought, pp. 79-102. وبعد نجاح هذا العمل كثيرًا في وقته، فقد طواه النسيان الذي انتشله منه ميونر في كتابه: Essai sur la vie et les ouvrages de Nicole Oresme. 1857، ودبليو. روشر بشكل خاص (Nationalokonom des "Ein grossser) ودبليو. vierzehnten Jahrhunerts" in Zeitschrift für die gesamte staatswissinschaft, 1863 الذي أشاد بمزاياه على نحو لا يصدق، وبخاصة أصالته، كما لو أنها مكتشفات لكناب عظمام منسميين - ممسا استثار ردود أفعال طبعًا. ثمة أدب غزير حول اورسمس، نذكر منه: س. أ. كونجلياني: Le docttrine (monetarie in Francia durante il medio evo (1890

بين سكو لائيى تلك الفترة – وكان هدفه الرئيسى يتمثل بمواجهة الممارسة السائدة بتخفيض قيمة النقود، وهى موضوعة عولجت فيما بعد فى الأدب الذى سنمر بسه بصورة مختصرة. أما ممثلينا للقرن الخامس عشر فهم القديس أنطونين أوف فلورنسا، الذى قد يكون أول كاتب يمكن أن نعزو إليه وضع رؤية شاملة للعملية الاقتصادية بكل جوانبها الأساسية، وبيل. (٧٥) ونختار مركادو بالنسبة للقرن السادس عشر. أما بشأن الأدب المتعلق بالعدل والقانون (De justitia et jure) الذى أصبح المستودع السكو لائى الرئيسى للمادة الاقتصادية فى القرن السادس عشر، فنختسار الكُتاب الثلاثة الذين قام بتحليل أعمالهم حديثًا البروفيسور ديمبسى وهم: ليسيوس ومولينا ودى لاجو. (٨٥)

⁽٥٧) القديس أنطونين (أنطونيو بيروزى، المعروف أيضًا باسم فورسسغليونى ١٣٨٩-١٤٥٩)، رئيس أساقفة فلورنس. وأعماله: Summa theologica (ed. used for the first and second parts, Lyons, الماقفة فلورنس. وأعماله: .1516 for the third, Venice, 1477); also Summa moralis (Verona, 1740) (1590-1916). انظر كذلك: .150 (الماقب المنافقة فلورنس. وأعماله المنافقة فلورنس. (المعروفيسور في جامعة توبنغن، فهو اكتشاف آخر لروشر (المعالم المنافقة المنافقة المنافقة ولا يتضمن عمله المنافقة المنافقة المنافقة بالرمو، (المنافقة المنافقة المنافقة بالرمو، ١٤٦٥-١٤٥١) أن شيء لا يمكن اليحاده لدى كتاب أقدم. أما لماذا كان ينبغي تسميته أخر السكولائيين، فهذا ما لا أستطيع فهمه. ولكني رأيت من الضروري الرجوع إليه لأن قراءة عمله تفيد كثيرًا في نبذ التحامل على روح المذهب السكولائي. ويعتبر بانورميتانوس (نيكولاس داى تكيشي أو توديشي، رئيس أساقفة بالرمو، ١٣٨٦-١٤٤٥) الكاتب الأهم حقًا كما يبدو ممن يمكن الاستشهاد به حول الأدب السكولائي المتأخر.

⁽٥٨) كان اختيارنا صعبًا ويمكن أن يقود إلى اعتراض مشروع، خاصة ضد استبعاد كتاب مثل جون ميجر (المتوفى عام ١٥٩٠؛ قارن تعليقات أشلى: Economic History 1, part 11)، نافاروس (مارتينوس دى از بلكوتا، المتوفى عام ١٥٨٦)، دومنغو دى سوتو (De justicia et jure, 1553) وجايتونوس (كار دينال كاجبتان، توماسو دي فيو، ١٤٦٨ -١٥٣٤) - وهم كتاب سيتعين علينا أن نذكرهم كلهـم، إضافة إلى آخرين. أما توماس دي مرسادو، مؤلف العامة De los tratos de India y tratantes en cllas (١٥٦٩؛ وإن طبعة عام ١٥٧١ الموسعة هي الوحيدة التي اعرف تحت عنوان: Summa de tratos y contratos) فيعود اختياره إلى "نظريته الكمية في النقود" فحسب و لا يمكن وضعه على مستوى واحد مع ليسبوس ومونيلا ولاجو من أي ناحية أخرى. ولكني على ثقة بضرورة شمول الكتاب الثلاثة الأخيرين بأى تاريخ لعلم الاقتصاد، مع إن اختيارهم يعود لسبب آخر: إذ يتضمن كتساب البرو فيسور ديمبسي (B. W. Dempsey, Interest and Usury, 1943, chs. v1-v111) عرضًا شاملاً الاقتصادهم؛ ويجمع هذا الكتاب على نحو استثنائي معرفة شاملة بالفكر السكو لائي وبالنظريسة الاقتصادية بحيث يمكن للقارئ المهتم الرجوع إليه بكل تأكيد. أما ليسيوس (ليونارد دي ليس، ١٥٥٤-١٦٢٣)، ليوس مولينا (١٥٣٥-١٦٠٠) ودي لاجو (جوان دي لاجو، ١٥٨٣-١٦٦٠)، فقــد كتبوا بحوثًا حول: de justitia et jure (العدل والقانون). وسيكون مولينا دليلنا الرئيسي. وقد ظهر بحثه في حلقات في الأعوام ١٥٩٣، ١٥٩٧ و ١٦٠٠ ومن بعده (علما بأن الطبعة التي نستعملها هنسا هي:De justitia et jure, 1659).

وكل ما ينبغي قوله حول سوسيولوجيا السكو لائيين المتأخرين هو أنهم طوَّروا، بتفصيل أكبر وإدراك أكمل للمضامين، الأفكار التي كانت قد تبلورت فـي أعمال أسلافهم من القرن الثالث عشر. وبشكل خاص، فإن سوسيولو جيتهم السياسية قد احتفظت بطريقة تناول ظواهر الدولة والحكم نفسها، والروح "الراديكالية" نفسها أيضًا. (٥٩) وقد دأبت سوسيولوجيتهم الاقتصادية، وبخاصة نظريتهم حول الملكية، على معالجة المؤسسات الدنيوية كمرافق عامة ينبغي تفسيرها - أو "تبريرهـــا" -وفق اعتبارات الملاءمة الاجتماعية social expedience التي تتمركز في مفهوم المصلحة العامة. ويمكن لهذه الملاءمة الاجتماعية، بحسب الظروف التاريخية، أن تفعل فعلها لصالح الملكية الخاصة حينًا وضدها حينًا آخر. ومن المؤكد أنهم تصوروا أن الاعتبارات عملت عملها لصالح الملكية الخاصة (divisio rerum) في المجتمعات المتحضرة، أي في تلك المجتمعات التي تجاوزت تنظيماتها الحالة البدائية أو الطبيعية المتسمة بمشاعية الممتلكات (Omnia omnibus sunt (communia؛ ولكن لم يكن ثمة أساس نظرى أو أخلاقي يمنعهم من الوصول إلى استنتاج معاكس حينما تفترض هذا وقائع جديدة.(٦٠) ستتم معالجة بعض الجوانــب المنهجية من هذا الأمر في القسم القادم. ولكن ثمة نقطة أخرى ينبغي التعرض لها هنا باختصار.

لم يهتم السكو لائيون أساسًا بإشكاليات الدول الوطنية وسياسة القوة المرتبطة بها. ويشكل هذا بالذات إحدى أهم نقاط الاتصال بينهم وبين "لبراليي" القرن الشامن عشر وحتى القرن التاسع عشر. ولكن ثمة ظواهر رافقت نشوء هذه الدول كانت قد استحوذت على اهتمامهم، ومنها السياسة المالية. واذكر هذا الأمر هنا، وليس في سياق علمهم الاقتصادي، لأنهم نادرًا ما تناولوا بأية حال المشاكل الاقتصادية البحتة

Juan de Mariana, De rehe et regis : واحد لتبديده: institutione, 1599 . أذا كان شمة شك في ذلك، فيكفي مرجع واحد لتبديده: institutione, 1599 . أليه مسزارات institutione, 1599 . أليه أن العلماء السكو لانبين لم يذهبوا ذات يوم بعيدًا إلي حد تأليسه مسزارات الملوك ذوى السلطات المطلقة أو بيرو قر إطبات الدول الجبارة، انظسر، مسئلًا، مولينسا: Secundus, disp. 22 and 26 . وانطلاقاً من تقليد أبكر خاص بالعلماء السكو لانبين، ينبغي اعتبسار هؤلاء العلماء أهم "أنصار الملكية" monarchomachs في القرن السادس عشر. حول هسذه الأمسور، انظر بخاصة: J. W. Allen, A History of Political Thought in the sixteenth Century, 1928 . النظر بخاصة القارئ مقتطفًا متميزًا من ليسيوس في كتاب ديمبسي: Interest and Usury, p. 132 . ولكن هذا اليسوم. كان سبعتنق الشيو عية السياسية لو كتب له أن يبقى حيًا إلى هذا اليسوم. فالقضية، إذا حكمنا بالمنطق السليم، هي أنه سيكون حراً للوصول إلى استنتاج يفيد أن الملكية الخاصة لم تعد تلبي متطلبات الملاءمة الاجتماعية وأن الشيوعية الاقتصادية تحقق هذه المتطلبات.

التى تخص المالية العامة كعائدية الضرائب، والآثار الاقتصادية للإنفاق الحكومى، وما شابه: بل إنهم لم يقدموا ما يمكن اعتباره تحليلاً اقتصاديًا حتى حينما ناقشوا مسألة الاقتراض الحكومى (الذى غالبا ما شجبوه وفقًا لتعاليم القديس توما) أو مسألة المزايا النسبية لكل من الضرائب على الثروة والضرائب على الاستهلاك (وكان مولينا وليسيوس ودى لاجو، بين كتاب آخرين، قد تعرضوا لهذا الموضوع). فما كان يثير اهتمامهم فى الغالب هو مدى "عدالة" فرض الضرائب ومتى، ومن بالمعنى الأوسع لهذا المصطلح، أى هل يجوز، مثلاً، فرض الضرائب ومتى، ومن قبل من ولأى غرض، والى أى حد. ويكمن خلف فرضياتهم المعيارية بعض التحليل السوسيولوجي لطبيعة فرض الضرائب والعلاقة بين الدولة والمواطن. وقد دخلت هذه المعايير وهذا التحليل، سوية مع الجوانب الباقية من سوسيولوجيتهم السياسية والاقتصادية، في أعمال خلفائهم العلمانيين، رغم أن علم سوسيولوجيتهم المتأخر قد نبع أساسًا من مصادر أخرى. (١٦)

ولكن بينما لم يكن جوهر السوسيولوجيا الاقتصادية عند السكولائيين في هذه الفترة سوى مذهب القرن الثالث عشر بعد أن تم تطويره، فإن اقتصادهم البحت، مأخوذًا ككل، الذي سلموه هم لخلفائهم العلمانيين، كان من صنعهم هم عمليًا. وقد اكتسى علم الاقتصاد وجودًا محددًا، وإن لم يكن مستقلاً، في إطار نظامهم الخاص باللاهوت والقانون الأخلاقي، وكانوا هم من اقترب أيضًا من منزلة "مؤسسى" الاقتصاد العلمي أكثر من أي مجموعة أخرى. ولا يقتصر الأمر على هذا: إذ سيتبين أن الأسس التي وضعوها للكيان المتين والمتكامل من الأدوات والفرضيات التحليلية كانت أقوى مما صارت إليه أسس العمل اللاهق، بمعنى أن جزءًا كبيرًا من علم الاقتصاد في أو اخر القرن التاسع عشر كان يمكن أن يتطور وفق تلك الأسس بسرعة أكثر وبمشاكل أقل مما كلفة ذلك الجزء بالفعل، وبمعنى أن قسمًا الوقت والجهد.

⁽٦١) ومع ذلك، فإن الحقيقة التي ينبغي تسجيلها هي أن نيكولاس ساسانوس (الذي سبق ذكره بالارتباط مع نظرية علم الفلك ذات المركز الشمسي) كان قد وضع خطة شاملة لإصلاح الشيئون المالية للإمبراطورية الألمانية تقوم على ضريبة عامة للدخل (وهي الخطة التي أُدخلت عَعلاً عام ١٩٢٠ على الإمبراطورية، كما تتميز عن الدول المكونة لها).

ويهيمن المفهوم المحورى نفسه "المصلحة العامة"، الذى كان قد هيمن فسى السوسيولوجيا الاقتصادية السكولائية، على ما يمكن وصفه بالاقتصاد التطبيقسى السكولائي. لقد جرى فهم المصلحة العامة وفق روح نفعيسة كما هو واضح وبالارتباط مع إشباع الحاجات الاقتصادية للأفراد كما يحددها عقل الباحث أو وبالارتباط مع إشباع الحاجات الاقتصادية للأفراد كما يحددها عقل الباحث أو باستثناء طريقة الوصول إليه، يماثل تمامًا مفهوم الرفاه في علم الاقتصاد المعاصر المختص بالرفاه كاقتصاد البروفيسور بيجو، مثلاً. والصلة الأهم بين هذا الأخير واقتصاد الرفاه السكولائي يجسدها اقتصاد الرفاه الدى أنتجه الاقتصاديون الإيطاليون في القرن الثامن عشر (انظر الفصل الثالث، أدناه). وبقدر تعلق الأمر بقيم عادل" كانت ترتبط - دون أن تتطابق قط - بفكرتهم عما يناقض الرفاه العام بهذا المعنى. لنأخذ مثالاً واحذا على الأقبل: أعلن مولينا أن الاحتكار، عموما، ومع المعنى، لنأخذ مثالاً واحذا على الأقبل: أعلن مولينا أن الاحتكار، عموما، ومع المنابق بين الاثنين، إلا أن وضع أحدهما بجانب الآخر يمثل أمرًا له مغزى.

لقد ارتبط اقتصاد الرفاه لدى العلماء السكو لائيين باقتصادهم "البحات" ما خلال المفهوم المحورى مفهوم القيمة، الذى كان بدوره يقوم على "الحاجات وإشباعها". وبطبيعة الحال، لم تنطو نقطة الانطلاق هذه نفسها على ما هو جديد. بيد أن التمييز الأرسطى بين القيمة الاستعمالية والقيمة التبادلية قد تم تعميقه وتطويره إلى مستوى نظرية جزئية (ولكن حقيقية) ذاتية للقيمة التبادلية أو السعر أى نظرية للقيمة التبادلية أو السعر تقوم على المنفعة مذا التعميق والتطوير بصورة ليس لها نظير لدى أرسطو أو القديس توما، رغم أنه كان لدى كليهما ما يمكن تسميته كمؤشر عنها. فمن خلال انتقاد دونس سكوتس وأنصاره، أوضح السكولائيون المتأخرون، وبخاصة مولينا، أولاً: "أن التكلفة لا تمثل المصدر أو "السبب" المنطقى للقيمة التبادلية (أو السعر)، مع أنها عامل يساهم في تحديدها. (٢١) ثانيًا: لقد تطلع همؤلاء

tract. 11. disp. هذه العبارة بشكل صحيح، في نظرى، معنى محاجة مولينا، السواردة فسى tract. 11. disp. وذلك إذا أولينا اهتمامًا كافيًا بالنواة التحليلية الكامنة في كلمة "عادل". إذ يمكن أن ننسب إلسي ذلك نظرية قيمة تقوم على العمل، رغم أنها ليست نظرية قيمة - تكلفة التي كادت أن تتحقق. وسنرى، فيم بعد، أن الافتتان العاطفي بنظرية القيمة - العمل قد دفع بعض المؤرخين إلى تفسير عدد كبيسر "

العلماء بوضوح لا شائبة فيه إلى نظرية المنفعة التي اعتبروها المصدر أو السبب للقيمة. فمثلما تعين على مبى مينجر أن يفعل فيما بعد، حرص مولينا والجو مشلا على الإشارة إلى أن هذه المنفعة لا تشكل صفة للسلع ذاتها أو أنها تتطابق مع أي من صفاتها الكامنة بل هي انعكاس للفوائد التي يعتزم الأفراد المعنبون تحقيقها من هذه السلع والأهمية التي يضفونها على هذه الفوائد. ولكن، قبل قرن من ذلك، وبدفع واضح من رغبته بتعرية المفهوم المهم حول المعانى "الموضوعية" غير المرغوبة، كان القديس أنطونين قد استعمل المصطلح غير المألوف ولكن الممتاز "complacibilitas" - وهو المقابل الـــدقيق لمفهــوم البروفيســور إرفــنج فيشــر "desiredness" الذي يُستعمل أيضًا للتعبير عن أن هناك رغبة بشيء ما بالفعل و لا شيء غير ذلك. ثالثًا: رغم أن السكو لائبين المتأخرين لم يحلوا بشكل صريح "لغز القيمة"- القائل بأن الماء ليس له قيمة تبادلية عادةً، رغم فائدته- بيد أنهم تفادوا المشكلة من البداية، وذلك بأن جعلوا مفهومهم للمنفعة نسبيًا، أي مأخوذا بالنسبة للوفرة أو الندرة؛ فمنفعتهم لم تكن منفعة السلع مأخوذة بصورة مجردة بل منفعة الكميات المتوفرة من السلع أو التي يمكن إنتاجها في أوضاع الأفسراد المحددة. وأخيرًا، رابعًا: قام السكولائيون المتأخرون بحصر كل عوامل تحديد السعر،(٦٣) رغم فشلهم بوضعها ضمن نظرية كاملة للطلب والعرض. ولكن كل عناصر نظرية كهذه كانت متوافرة لديهم وكل ما كان يلزم إضافته حقا يتمثل بالجهاز الفنسي السذي تطور خلال القرن التاسع عشر والذي صار يضم جداول ومفاهيم حدية.

ثمة جانبان آخران من نظرية القيمة التبادلية هذه يجدر ملاحظتهما. فمن ناحية، طابق السكو لائيون المتأخرون سعرهم العادل، ليس بالسعر التنافسي العادي، كما فعل أرسطو وكذلك دونس سكوتس على ما يبدو، بل بأى سعر تنافسي (communis estimatio fori or pretium currens). فحينما يسود سعر كهذا، فإن من "العدل" دفعه وقبوله مهما كانت النتائج التي يمكن أن تترتب على الأطراف المتاجرة: فإذا كسب التجار، الذين يدفعون ويقبلون أسعار السوق، فهذا أمر حسن،

⁻من الكتاب بذلك المعنى. وهكذا، ينبغى علينا أن نضع فى أذهاننا أن مجرد التشديد على أهمية العمل labor أو الجهد effort أو العناء trouble، بالنسبة للعملية الاقتصادية، لا يعنى تبنى الفرضية القائلة بأن نفقة العمل تفسر القيمة أو أنها سببها- وهو المعنى الذى تُفهم به نظرية القيمة-العمل فـــى هــذا الكتاب.

⁽٢٣) قارن، بخاصة، فقرة تعود إلى ليسيوس كان قد اقتبسها ديمبسي، مرجع سابق، ص ١٥١.

وإذا حاقت بهم الخسائر، فهذا من سوء حظهم وجزاء على عدم كفاءتهم ما دام أن الكسب أو الخسارة هما نتاج الفعل الحر لآلية السوق وليسا نتاج تحديد السعر من جانب السلطة العامة أو المشروعات الاحتكارية، مثلاً. (١٤٠) إن رفض مولينا تحديد السعر price fixing، حتى إذا كان مشروطًا، واستحسان المكاسب الناشئة عن الأسعار التنافسية العالية في أوقات الشحة هي أحكام أخلاقية دون شك. ولكنها تكشف عن إدراك للوظائف العضوية التي تؤديها المكاسب التجارية والتقلبات السعرية المسئولة عن هذه المكاسب مما يمثل خطوة كبيرة على طريق التحليل. وينبغي علينا تذكر هذا لعدم تعودنا، كقاعدة، على النظر إلى السكولائبين كمصدر للنظريات التي ترتبط بلبرالية سياسة عدم التدخل في القرن التاسع عشر.

ومن ناحية أخرى، حلل السكو لائيون المتأخرون النشاط الاقتصادي نفسـهindustria (مفهوم الصناعة) لدى القديس أنطونين- وبخاصة التجارة والمضاربة من زاوية معاكسة لزاوية نظر أرسطو. وقد جرى التعبير عن الرجل الاقتصادي Economic Man في الأزمنة المتأخرة من خلال مفهوم "العقل الاقتصادي الحكيم" - وهذا تعبير أكويني أكسبه تفسير دي لاجو دلالة مغايرة تمامًا مفادها أن هذه الحكمة تتضمن نية الكسب بأي شكل مشروع. وهذا لــم يكــن يعنـــي المباركـــة الأخلاقية للسعى وراء الربح. فلعلنا في مأمن من أنفسنا، إلى الحد الذي بلغــه دي لاغو، أن نفترض أن مشاعره ومشاعر أي سكو لائي آخر لم تكن لتختلف عن مشاعر أرسطو؛ فالقديس أنطونين، مثلاً، كان صريحًا جدًا في هذه المسألة. بيد أن هذا كان يعنى التقدم في تحليل وقائع الأعمال نجمَ جزئيًا، طبعًا، عن ملاحظة ظواهر الرأسمالية الناشئة. وينبغي التشديد بصورة خاصة على هذا الطابع الواقعي لعمل السكو لائيين المتأخرين. فهم لم يعمدوا إلى التأمل وحسب بل جمعوا كل ما أمكنهم جمعه من الوقائع في عهد يخلو من الخدمات الإحصائية. كما أن تعميماتهم قد تطورت بشكل ثابت عن مناقشات للأنماط الواقعية والتي كان يجرى توضيحها بأمثلة عملية غزيرة. فقد قام ليسيوس بوصف أداء بورصة انتفيرب (bursa). وكان مولينا يقوم برحلات دراسية لمقابلة رجال أعمال حول الوسائل التى يستعملونها. كما أن بعض تحقيقاته حول الظروف الاقتصادية في زمنه وبلده، كدر استه عن تجارة الصوف الإسباني، هي بمثابة در اسات تاريخية محدودة.

⁽٢٤) انظر، مثلاً، مولينا: tract. 11. disp. 348 and 364

وبخصوص النقود، يكفى تسجيل النقاط الأربع التالية. أولاً: وفقًا لخطوط أرسطو فى التفكير، قدّم السكولائيون، بشأن النقود، نظرية معدنية تحديدًا لم تختلف جوهريًا عن نظرية آ. سمث؛ إذ نجد نفس الاستنباط التطوري، أو التاريخي، المزعوم القائم على ضرورة اجتناب صعوبات المقايضة المباشرة، كما نجد النظرة نفسها للنقود بوصفها السلعة الأكثر رواجًا most saleable commodity، وما شابه. ثانيًا: لم يكن السكولائيون معدنيين نظريين فحسب بل معدنيين عمليين أيضنًا، وقد رفضوا، بدرجات متفاوتة من الحدة، تخفيض قيمة النقود المرجع البارز في هذا الشأن، أورسيوس، لم يفعل غير صباغة الرأى العام المرجع البارز في هذا الشأن، أورسيوس، لم يفعل غير صباغة الرأى العام للسكولائيين الذي شاركتهم فيه غالبية الناس بصورة واضحة في هذه الحالة.

⁽ع) حول معنى هذه المصطلحات لدى المؤلف، انظر الجزء الثاني، القصل السادس، القسم ٢ (أ) من هذا العمل.

⁽٦٥) اورسم، مصدر سابق، الفصل الخامس عشر: Quod lucrum quod provenit principi ex mutalione monetae sit injustum. قارن تعاليم جين بودان الواردة في الكتاب السادس من عملسه: De re publica (Les six livres de la Republique) princeps a nummorum corruptela debet abstinere. ويدوى هذا المثال والأمثلة المماثلة بصدى مجموعة كبيرة chorus من الأصــوات التـــي ارتفعت احتجاجًا ضد سوء التصرف الحكومي خلال الفوضى النقدية المتواصلة تقريبًا التي حدثت في تلك القرون. ولكن قسمًا من الكتاب، ممن انضموا إلى تلك المجموعة، لم يكونوا معدنيين نظريين. وكمثال، نشير إلى أحدهم: فرانسيس جريماودت (Des Monnoyes, 1576). فرغم إصرار جريماودت على وجوب عدم تجاوز القيمة الاسمية لعملة ما قيمة المادة المعدنية باستثناء " fraix de facon et quelque petit proffit (تكلفة صنعها إضافة إلى ربح بسيط)، إلا أنه يشير بصراحة إلى أن "جوهر النقود" يتمثل بهذه القيمة الاسمية (et non en la matiere) (وليس بمادتها). وبشكل عام، ينبغي في نظري ترجمة العبارة valor impositus بمعنى القيمة الاسمية والعبارة valor intrinsecus بمعنى قيمة المادة والعبارة valor extrinsecus بمعنى القوة الشرائية (التي، مع ذلك، تحمل أيضًا اسم potestas). والعبارة Quantitas تعنى أيضنا القيمة الاسمية وليس الكميسة. ويُشَسار السي التخفيض mutatio بــــ devaluation أو corruptela أو augmentum وينساظر هــذا المصـطلح الأخيــر الاستعمال الإنجليزي في القرن السانس عشر والقرن السابع عشر (وحتى في عهود لاحقة) حينمنا كانت رّ بادة" النفو د raising monev تعني تخفيض قيمتها debasement أو devaluation.

وبين أصوات الاحتجاج الصادرة عن تلك المجموعة الكبيرة، يتعذر على أن أسمع أى ملاحظة جديرة بالاهتمام. ولكنى سأذكر أسماء بضع مؤلفين اليس كلهم سكو لأثيين الممن عصلوا على سلمعة معاصيرة محترمة: monetarum (1607). and M. Frehers. De re monetaria (1605). ويقدم هذان الكاتبان علامات على التدييز بين التخفيض بمعنى devaluation والتخفيض بمعنى depreciation والتخفيض بمعنى devaluation والتخفيض بمعنى مارتينوس كاراتيوس، فرانسيسوس كارنيوس، يونس ريناندوس، جواكيموس مونسلجر، ديلام مارتينوس كاراتيوس، فرانسيسوس كارنيوس، يونس ريناندوس، جواكيموس مونسلجر، ديلاكوى إياجها كوفاريوفياس (المحامى المشهور)، هنريكوس هورمانوس، فرانسيسكوس دى إرينيو، جوانيس كيافالوس، وثمة بعض التباين بين هؤلاء، الذي يعود جزئيًا لأوضاعهم الفكرية المختلفة، بخصوص

وينبغي على الباحث المعاصر للنظرية النقدية، الذي قد يتعاطف مع أولئك الأمراء ويشعر بأنهم السلف الصالح لحكومات زمانه، أن يلاحظ أن السكولائيين لم يدرسوا الا قلبلاً الآثار الاقتصادية لتخفيض العملة devaluation. فقد وجدوا أن هذه الآثار تتركز في الأسعار، وأن الدائنين وحاملي النقود كان يجري خداعهم، وكان هذا كل ما قالوه تقريبًا بهذا الصدد. وحتى في هذه الحالات، فإن تحليلهم لم يتجاوز ما هـو ظاهر، كما أن فكرة أن التخفيض- والطرق الأخرى المستعملة لزيادة كمية الوحدات النقدية المتداولة- يمكن أن يشجع التجارة والتشغيل كانت غريبسة عليهم تمامًا؛ إذ لم تخطر هذه الفكرة لأول مرة إلا لرجال الأعمال الكنين كتبوا حول السياسة النقدية في القرن السابع عشر (انظر الفصل السادس، أدناه). ونظرًا لضياع هذه الفكرة كليًا تقريبًا لدى "كالسبكيي" القرن التاسع عشر الإنجليز، فها نحن نجد هنا قرابة مذهبية أخرى متميزة تشد ج. س. ميل إلى الأب مولينا. ثالثا: نلاحظ، وهو ما ستتم الإحالة إليه فيما بعد، أن بعض السكو لائبين، الذين كان ميركادو أبرزهم من هذه الناحية، قد أبصروا، إلى هذا الحد أو ذلك من الوضوح، ما أصبح يُعرَف بالنظرية الكمية للنقود، على الأقل بصيغتها التي يمكن أن تنسب إلى بودان. رابعًا: لقد اهتم السكو لانيون بعدد من مشاكل سك العملة، (٢٦) والصرف الأجنبـــى، وحركات الذهب والفضة الدولية، ونظام المعدنين والائتمان بطريقة تستحق اهتمامًا أكثر، وهي تضاهي، في بعض النقاط، الكثير من العمل الذي قدمَ الحقا.

وبخلاف رأى معين له بعض الأنصار، لم يطور السكولائيون أى نظرية حول الجانب المادى من الإنتاج ("رأس المال الحقيقى")، رغم أنهم أخيرًا - منذ القديس أنطونين - وضعوا نظرية عن دور رأس المال النقدى في الإنتاج والتجارة. كما لم تكن لديهم أى نظرية متكاملة للتوزيع، بمعنى أنهم فشلوا في

⁼ طولهم لمشكلة إعادة تسديد الديون التى كانت قد قدمت بعملة قد انخفضت قيمتها بمقدار كبيسر. وتمثل هذه المشكلة ما كان يهم الجمهور حقًا وتفسر الإصدار المتواصل لأعمال من هذا النوع. ولكن الحلول هى وسائل عملية وليس لها من أهمية بالنسبة لنا. ورغم ذلك، نتبغى أيضًا إضافة كاتب آخسر ضمنت له محاجّته ضد الربا مكانة فى تاريخ علم الاقتصاد يحتفظ بها دومًا ليس لسبب، إلا لأن أحدًا لم يدقق مزاعم تبوء هذه المكانة. كان تشارلس دومولن (كارلوس مولينوس ١٥٠٠-١٥٦١) محاميًا مشهورًا حقق كتابه: Tractatus commerciorum et usurarum redituumque pecunia (الذى استعملت طبعته الأولى "١٥٤٦") نجاحًا كبيرًا ونال شهرة عالمية واسعة. ورغم ذلك، فليس فيه ما يمكن وصفه كمساهمة جديدة فى التحليل الاقتصادى.

⁽٦٦) يستدعى بروز كوبرنيكوس فى حقول أخرى منح اهتمام خاص لعمله: Monetae cudendae ratio (٦٦).

تطبيق جهاز الطلب والعرض الجنيني الخاص بهم على عملية تكوين الدخل ككل. وعلاوة على ذلك، فإن ريع الأرض وأجور العمل لم تصبح بعد مشاكل تحليلية بالنسبة لهم. وبالنسبة لريع الأرض، فقد يرجع هذا الفشل إلى حقيقة أن عنصــر الريع لا يكشف حالاً عن طابعه المتميز ضمن نظام يستند على قيام المزارعين بزراعة أراض خاصة بهم، وإلى حقيقة أن الريع المدفوع إلى ملاك الأرض كان، أيام السكو لائبين، ممزوجًا مع رسوم لها طبيعة أخرى بحيث أن الريع الاقتصادي، الذي كان ثابتا أيضًا بشكل تقليدي، لم يبرز بشكل متميز جدًا حتى في هذه الحالـة. وفي حالة الأجور، أيضًا، لم يطرحوا السؤال النظري: لماذا يتم دفع الأجور؛ ربما لشعورهم بعدم حاجة أي إنسان لذلك. وفي الحقيقة، قدَّمَ السكو لائيون اعتبارات وتوصيات أخلاقية تتعلق بالسياسة. ورغم ذلك، فحتى توصيات القديس أنطونين، التي تستحق الاهتمام بسبب التعاطف الاجتماعي الواسع معها، لا تقوم على أسس تحليلية من النوع الذي نهتم به. ويسرى هذا الأمر نفسه على أدب واسع تطور في القرن السادس عشر حول مساعدة الفقراء والبطالة والتسول، وما شابه، وهـو مـا ساهم فيه العلماء السكولائيون بشكل واسع.(١٧) والأكثر أهمية هو مساهماتهم فــــى النظريات التي تخص نوعين من الدخل شعروا أنهما يطرحان مشاكل تحليلية وهما ربح الأعمال والفائدة. ومن المؤكد أن النظرية التي تفسر ربح الأعمال بما يقوم به رجل الأعمال من جهد ويتعرض لمه من مضاطرة risk-effort theory of business profit تعود إليهم. وبشكل خاص، تنبغي الإشارة إلى أن دى لاجو، مستلهمًا إيحاء القديس توما، وصف ربح الأعمال بأنه "أجر من نوع معين" يُقدم مقابل خدمة اجتماعية معينة. ومن المؤكد بدرجة ليست أقل أنهم وضعوا نظرية الفائدة.

لقد قمنا، لحد الآن، بوضع هذه الخلاصة للاقتصاد السكولائي دون أن نهتم كثيرًا بفلسفته المنهجية، التي سنتناقش في القسم القادم، وكذلك دون اهتمام كبير بالعمليات المنطقية التي تبرز عند فصل العنصر التحليلي الوارد في محاجة العلماء السكولائيين عن الأفكار المعيارية التي تطمر هذا العنصر. ولعرض هذه العمليات، ولكي نوضح بدقة كيف حدث أن كانوا هم أول من يطرح ذلك السؤال – أي

⁽٦٧) يشكل عمل دى سوتو: Deliberacion en la causa de los pobres (1545) وعمل جوان دى ميدينا: (٦٧) يشكل عمل دى سوتو: De la orden que..se ha puesta en la limosna..(1545)... وستجرى الإشارة للموضوع مرة أخرى بإيجاز (انظر الفصل الخامس، أدناه).

السؤال المتعلق بالسبب الذى يجعل الفائدة تُدفع بالفعل - فسنحرص على إجراء ذلك الفصل بعناية في سياق تقديم نظرية الفائدة.

ومن الواضح أن الدافع الذي حفز السكو لائيين على التحليل لــم يكــن هــو الفضول العلمي البحت بل رغبتهم بفهم ما طلب منهم الحكم عليه من وجهة نطر أخلاقية. (١٨) فالاقتصادي المعاصر حينما يتحدث عن "أحكام فيمية"، فهو يشير إلى التقييم الأخلاقي والثقافي للمؤسسات. وكما سبق أن رأينا، فإن العلماء السكو لائيين أيضًا قد مرروا أحكامًا قيمية من هذا النوع. ومع ذلك، وبقدر تعلق الأمر بمهمتهم العملية، فالأمر المهم أساسًا لم يكن هو حسنات أو عيوب المؤسسات بل حسنات أو عيوب السلوك الفردي في إطار المؤسسات والظروف المعطاة. فقد كان السكولائيون، أكثر من أي شيء آخر، يوجّهون ضمائر الأفراد أو يعلَمون مَن " يوجُّه الضمائر الفردية. كان السكو لائيون يكتبون لأغراض عدة، ولكن قبل كل شيء، لتعليم كهنة الاعتراف. وهكذا، في المقام الأول، كان ينبغي عليهم تبسيط التعاليم الأخلاقية الثابتة من حيث المبدأ. وكان يتوجب، ثانيًا: الإشراف على تطبيق هذه التعاليم على الحالات الفردية التي كانت تظهر في ظروف متنوعـــة جــدًا.^(٢٩) ولكن هذا لم يكن كافيًا، فلضمان شيء من الوحدة في ممارسة عدد كبير جدًا من كهنة الاعتراف، كان من الضروري تطوير قرارات محددة بشأن أنواع السلوك الأكثر أهمية التي تقع عمليًا. وعلاوة على ذلك، إذا كان من الضروري، من جانب فرد معين، تحديد ما إذا كان هذا التصرف أو ذاك يعد خطيئة أم لا ومدى

⁽١٨) ليس لتاريخ التشريع حول الفائدة، سواء أكان صادرًا عن السلطة الدنيوية أو السلطة الروحية، أهمية كبيرة بالنسبة لهدفنا. وعلاوة على ذلك، يجد القارئ كل ما يلزم لتكوين فكرة عامة عن الموضوع في: Encyclopedia of the Social Sciences أو في قاموس Palgrave Dictionary. ومع ذلك، فلا بأس من ذكر بضع الوقائع عن سياسة الكنيسة الكاثوليكية حول هذه النقطة. ففي عهود الإمبراطورية الرومانية، تعاملت الكنيسة الكاثوليكية بحذر شديد مع الفائدة، رغم تعاليم أرسطو والقديس لوك. ولم يتجاوز مجلس نيكايا (٣٢٥) تحريم الفائدة على رجال الدين، رغم أنه شجبها بصورة عامة. ولم تتخذ الخطوة الحاسمة حتى عام ١٣١١ والتي تضمنت أيضاً الإعلان القائل ببطلان التشريع الدنيوي الدي يفيد بعكس ذلك (علماً بأن القديس توما لم يفكر هكذا). وقد تم التشديد على التحريم مرات عدة فيما بعد وكان لا يزال ساريًا. ولكن أهميته العملية تدنت لاتخفاض أهمية الحالات التي شملها كما سيجري توضيح هذا في المتن. وقد أعير، أخيرًا، بعض الاهتمام من خالل المنشور البابوي العام كالادمان والقائدة بمعدلاتها الجارية.

⁽٦٩) إن النظرية الخاصة بهذا الأمر قد وضعها القديس توما، مثلاً (Summa 11, 1, quaest. V11). وبقدر تعلق الأمر باللاهوت الأخلاقي، فإن المصدر الرئيسي لما سيرد في المتن هو القديس ألفونسو دى ليغوري (١٦٩٦-١٧٥٧)؛ Theologia moralis؛ انظر: Works, English ed. 1887-95؛

خطورته، إذا كان خطيئة، فإن الاعتبار الأكثر فائدة لهذا التحديد يتمثل بمعرفة ما إذا كان التصرف يشكل ممارسة عامة في إطار بيئة الفرد المعنسي أم لا. ولهذين السببين، كان من الضروري بالنسبة للعلماء السكولائيين درس الأشكال النمطيسة للسلوك الاقتصادي والممارسات الفعلية السائدة في البيئات التي انصبت عليها ملاحظاتهم – وهذه مهمة كانت سهلة في الغالب بحيث لم تكن تتطلب جهدًا خاصًا، ولكنها كانت صعبة للغاية حينما تعلق الأمر بالظاهرة المعقدة الخاصة بالفائدة.

وهكذا فإن الحافز المعيارى، الذى هو فى الغالب العدو للعمل التحليلي الصبور، كان قد صاغ مهمة الباحثين السكو لائبين وزودهم بالطريقة على حد سواء فى تلك الحالة. وما أن وضعت هذه المهمة، فإنها كانت علمية بشكل صدارم ومستقلة منطقيًا عن اللاهوت الأخلاقي الذى كان المطلوب خدمة أهدافه. وكانت الطريقة علمية أيضًا بشكل صارم؛ خاصة أنها كانت واقعية بشكل ملحوظ ما دامت لم تتضمن شيئًا سوى ملاحظة الوقائع وتفسيرها: إذ كانت إحدى طرق تطوير أسس عامة من "حالات" تماثل طريقة التشريع الإنجليزي إلى حد ما. ولم يكن للاهوت الأخلاقي صلة بالأمر، إلا بعد إنجاز العمل التحليلي في كل حالة ولغرض تصنيف النتيجة تحت واحدة من قواعده.

ومع ذلك، ليس من الغريب أن يكون العمل السكولائي حول الفائدة قد بدا، بالنسبة للنقاد غير المتعاطفين معه، ليس فقط "كتحايل شرعي وضع ضعيف بمعناه الازدرائي بل حتى كمحاولات لتغطية تراجع الكنيسة عن موضع ضعيف من خلال حيل منطقية أو ذرائع، وأن يبرر post (فيما بعد) كل fait accompli (أمر واقع). ويمكن القارئ أن يحكم بنفسه، ولكن لا بأس من إيضاح واقعة معينة يبدو أنها تدعم هذا الرأى، فالتعاليم الأخلاقية، مهما كانت ثابتة، تعطى نتائج مختلفة كما أن النمو الرأسمالي قد خلق ظروف اباتت كتلاشي في ظلها أهمية الحالات التي اندرجت تحت باب تحريم الربا، هذا من ناحية، ومن ناحية أخرى، فإن من المؤكد أن تصحب هذا النمو ذرائع الأطراف المعنية التي ستحاول الاستفادة من كل فرصة يتيحها نظام القواعد والاستثناءات التي ازداد تعقدها بصورة متزايدة؛ وقد يمثل سوء استعمال عنصر من عناصر اللتي ازداد تعقدها بصورة متزايدة؛ وقد يمثل سوء استعمال عنصر من عناصر الله والذي سنذكره بعد قليل، أشهر تلك الذرائع رغم وجود الكثير منها، ويتعذر ألا يؤثر هذا الترافق على الباحث السطحي، وبخاصة حينما يعوزه المتمكن من

الأدب السكو لائى أو النظرية الاقتصادية. وعلاوة على ذلك، فنحن نتحدث عن المذهب السكو لائى فى أنقى صوره. فلا ينكر طبعًا أن يكون الممارسين الدينيين العاديين، كغيرهم من البيروقراطيين، قد ارتكبوا الكثير من الأخطاء وشجعوا على اللجوء إلى الذرائع عن طريق تفسير القواعد، التى أنيط بهم تطبيقها، تفسيرًا ضيقًا فكريًا والتغاضى عن هذه القواعد بنية حسنة على حد سواء.

إذن، كان الربا إثمًا. ولكن ما هو الربا؟ من ناحية، لم يكن الربيا يعنب استغلال الإنسان المعوز بالضرورة: إن هذا العنصر مهم أخلاقيًا من نواح أخرى، بيد أنه لا يشكل عنصرًا مكونا لمفهوم السكو لائيين عن الربا. ومن ناحية أخرى، فإننا لا نكون على الدوام بصدد حالة ربا حينما يُشترط تسديد أكثر من الميلغ المقترض: يكفى التفسير البسيط لتعاليم القديس توما لتبرير تعريض مخطرة ومتاعب المقرض- وبخاصة عند هبوط قيمة النقود الشرائية- أو التعبويض عن حالات يُحرم فيها الأخير من ماله بغير رغبته كما في حالة القروض الإجبارية أو عند عجز المقترض عن السداد في الوقت المتفق عليه (more debitoris). وكانت تعاليم القديس توما توحى حتى بفرضية مولينا القائلة: ما دام من حق مقرض أي سلعة أن يستعيدها بقيمتها التي كانت عليها عند الإقراض، فينبغي دفع وحدات أكثر من تلك التي أعطيت (esto plus in quantitate sit accipeindum)، رغم إن هذا لم يُطبق على القروض النقدية بقدر ما أعلم. وقد قادت جميع هذه الحالات إنـــى تطوير مبدأ يدعو إلى اعتبار تقاضي ذلك الثمن أمرًا عاديًا أو لا ينبغي أن يثير الاعتراض عندما يتعرض المقرض لأى خسارة (damnum emergens). وقد دافع قسم من العلماء السكو لائبين عن مسألة كون المقرض الذي يتخلي عن أمو الــه بصورة مؤقتة يتعرض دائمًا وبشكل حتمى لمثل هذه الخسارة. بيد أن أكثر هم رفض هذا الرأى. كما لم يسلم معظمهم بأن ما يضيع من المقرض من كسب عند الإقراض (lucrum cessans) يمثل بذاته مبررًا لتعاطى ثمن ما. ومع ذلك، فقد سلموا فعلا بأن الكسب الضائع يصبح خسارة فعلية حينما تكون فرصة تحقيق مثل ذلك الكسب جزءًا من بيئة المرء العادية. وكان هذا يعني أمرين التين. أولاً: مشروعية تعاطى الفائدة سواء على القروض الآنية أو الدفع المؤجل مقابل السلع، وذلك بالنسبة للتجار الذين يحتفظون بالنقود لتمشية أعمالهم ويقيمون هذه النقود على أساس المكاسب المتوقعة. ثانيًا: إذا كان من الشائع تمامًا أن يعود امتلاك

النقود بمكاسب، أي أن هناك سوقًا نقدية، فيمكن لأي فرد أن يقبل الفائدة التي تحددها آلية السوق حتى لو لم يكن تاجرًا هو نفسه. وكان يترتب معالجة هذه الفرضية بحذر لأنها فتحت الباب لكل أنواع التملص كما هو واضح. بيد أنها لم تكن سوى حالة خاصة من المبدأ القائل بأن بوسع كل فرد، في الوضع العادل، أن يدفع ويطلب السعر الجاري مقابل أي شيء، وأن تلك الفرضية لم يتم ابتكارها لغرض خاص: وإذا كانت تلك المسألة غير واضحة في القرن الثالث عشر ثم أصبحت واضحة في القرن السادس عشر، فإن هذا يعود فقط إلى أن الأسواق النقدية لم تكن مألوفة في القرن الثالث عشر بينما باتت كذلك في القرن السادس عشر. (٧٠) ولنلاحظ أن حجة الكسب الضائع تتطابق مع الحجة المستمدة من "الحرمان" privation حينما تكون فرص الكسب البديلة متوافرة لجميــع الأفــراد بشكل عادى: فالكسب الضائع، في هذه الحالة، يجسد ما يعنيه الحرمان بالضبط. وفضلا عن ذلك، فإن التبرير، في جميع الحالات المذكورة، يستند على الظروف التي، مهما كانت سائدة أو حتى شائعة تمامًا في بيئة معينة، هي عرضية منطقيًا بالنسبة لعقد القرض البحت (mutuum) الذي لا يصح استخدامه بذاته لتبرير الفائدة بأية حال. ولنلاحظ، أخيرًا، أن التبرير لم يستند قط، أو نادرًا ما كان يستند، على الفوائد التي يمكن أن يجنيها المقترض من القرض؛ فقد كان التبرير يقوم حصرًا على الأضرار التي يتكبدها المقرض عند الإقراض.

 ⁽٧٠) من المؤكد أن هذا لا يشكل تقريرًا كاملاً للتطور المذهبي الثرى. ومع ذلك، فإن من المستحيل أن يسمح المجال المتاح بتقديم صورة أكثر اكتمالاً. بيد أن القارئ المهتم يمكن أن يجد هذا لدى البروفيسور ديمبسي. انظر كذك:A. M. Knoll, Der zins in der scholastic (1933)

وتتبغى هنا ملاحظة فكرة العقد الثلاثي "contractus trinus" التى نوقشت كثيراً وترتبط باسم الدكتور الشهير اسك (١٤٨٦-١٥٤٣)، وقد استحسنها نافاروس وميجر. ويمكن لأى فرد طبعًا السدخول فسى شراكة مع آخرين والحصول على دخل من هذه الشراكة. ولا يوجد ما يمنع الشريك في مشروع ما من تأمين رأسماله ضد الخسارة؛ وعليه، فإن بوسعه أن يفعل ذلك أيضًا مع شركانه مما يجعل مسن سعر التأمين بمثابة تخفيض في حصته من الأرباح. وأخيرًا، فإن بوسعه أن يحلول قانونيًا حصته المنخفضة في الأرباح المتغيرة إلى دخل سنوى ثابت يمثل الفائدة البحتة. وهذه فكرة مهمة من زاوية التحليل لأنها تطرح العلاقة بين الفائدة وأرباح المشاريع بطريقة مفيدة جدًا. ومع ذلك، فقد كان شجبها أمرًا صحيحًا بوصفها دفاعًا عن الربا. ذلك لأن بوسعنا إما أن نقبل أن الشريك المعنسي تتوافر له فرص استثمار بديلة من النوع الذي يبرر تعاطي الفائدة؛ الأمر الذي يجعل تلك الفكرة زائدة عندسد وإما أن لا نقبل تلك الحجة؛ وعندئذ فإن فشل العقد الثاني بتخفيض حصة الشريك إلى الصفر (بغص النظر عن تعويضه عن عمله) سيعني الربا. وتستحق زلة اسك المنطقية اهتمام القارئ بها.

وهكذا، إذا خلعنا الرداء المعيارى عن تحليل الفائدة لدى السكو لائيين والمذاهب الأخلاقية التى حفزت بحوثهم، يمكننا أن نعيد كما يلى صياغة النظريات السببية التى كشفتها بحوثهم، مفترضين أن الصورة لا يمكن أن تكون مُرضية بصورة تامة لأن العلماء السكو لائيين لم يتفقوا حول نظرية الفائدة أكثر من اتفاقنا خدن عليها.

ا. رغم تناول الفائدة على أساس نموذج القروض الأكثر عمومية من "الأشياء الاستهلاكية" consumptibles، فإن الفائدة تمثل ظاهرة نقدية من حيث الجوهر. ولم ينطو هذا على أى ميزة تحليلية. فقد سلَّم السكولائيون بواقعة سطحية فحسب كتلك التي كانت لدى أرسطو بالضبط. لقد قاموا أحيانًا بربط الفائدة على النقود بالعوائد من السلع التي تدر دخلاً كالأرض وحقوق التعدين، وما شابه، التي يمكن شراؤها بالنقود. ولكن لم يكن لهذه النقطة - رغم استعمالها من قبل بعض نظريات الفائدة في القرن السابع عشر والثامن عشر - قيمة تحليلية كبيرة لأن سعر السلع المدرَّة للدخل، وبالتالي فإن العائد الصافي منها يفترض مقدمًا وجود الفائدة.

7. تمثل الفائدة عنصرا من سعر النقود. لكن تسميتها كسعر استعمال النقود لا تفسر أى شيء، بل تعيد، في أحسن الأحوال، طرح المشكلة على نحو لا يساعد على توضيحها. والجملة في ذاتها تعبير فارغ. ولا يعدو تشبيه الفائدة بصفتها علاوة على النقود أو خصمًا منها بسبب تبدل المكان المكان الفائدة المخاطر وتكاليف التحويلات بينما تمثل الفائدة البحتة، بخلاف التعويض تفسرها المخاطر والتكاليف، علاوة بين زمنين لا يساعد ذلك التشبيه على تفسيرها. فالاستناد غير النقدى على مجرد مرور الزمن بحد ذاته ليس له من قيمة – فمن السهل تصور ظروف تخلق وضعًا لا يختلف عن الوضع الذي تتعدم الفائدة فيه. السهل تصور ظروف تخلق وضعًا لا يختلف عن الوضع الذي تتعدم الفائدة فيه. وتشبت أن العلماء السكولائيين – ممن هم، من هذه الناحية، أفضل من تسعة أعشار وتثبت أن العلماء السكولائيين – ممن هم، من هذه الناحية، أفضل من تسعة أعشار الكتاب الذين حللوا الفائدة في القرن التاسع عشر – قد أبصروا المشكلة الأخيرة. المحقيقية المعنية. وفي الوقع، فإن هذه الفرضيات تُعرف ماهية المشكلة الأخيرة. وهذا هو السبب الذي يوجب أن نعزو إليهم الفضل بوضع نظرية الفائدة.

٣. وعليه، فإن انحراف الفائدة عن الصفر هو مشكلة بمكن حلها فقط عن طريق تحليل الظروف الخاصة التي تفسر نشوء معدل الفائدة الموجب. إذ يكشف مثل هذا التحليل أن العامل الأساسي الذي يرفع الفائدة إلى ما فوق الصفر هو انتشار ربح الأعمال - فكل الوقائع الأخرى التي يمكن أن تخلق النتائج نفسها ليست كامنة في العملية الرأسمالية بالضرورة. وهذه تشكل فرضية المساهمة الإيجابية الرئيسة للتحليل السكولائي للفائدة. فكما جرت الإشارة من قبل، كان القديس أنطونين أول من عرضها بوضوح، مبينًا أن النقود المتداولة يمكن أن تكون عقيمة، غير أن رأس المال النقدى يتعذر أن يكون كذلك لأن حيازته شرط لمباشرة النشاط الاقتصادي. (٧١) وبينما شدد مولينا ومعاصِروه بحق على أن النقود"بذاتها" غير منتجة ولا تشكل عاملاً للإنتاج، بيد أنهم سلموا مع ذلك برأى مماثل: إذ ابتكروا التعبير المهم القائل بأن النقود هي أداة التاجر Merchant" s Tool. و علاوة على ذلك، فقد أدركوا تمامًا الآلية التي بواسطتها تميل هذه المكافأة، حينما يكون النشاط الرأسمالي فعالا بشكل كاف، ومهمًا بشكل كاف، مقارنة ببقية عناصر المحيط، بحيث تصبح ظاهرة عادية على نطاق عام. وقد أكملت أفكارهم حول lucrum cessans (الربح) و damnum emergens (الخسارة) تحليلهم المتعلق بجانب العرض من السوق النقدية.

ولم يذهب السكو لائيون أبعد من ذلك. إذ لم ينزعوا إلى تطوير نظريتهم لأرباح الأعمال بشكل خاص إلى حد يكفى لتمكينهم من جنى الثمرة الكاملة من البصيرة النافذة التى قادتهم إلى رد الفائدة إلى الربح كمصدر لها. وكرواد فى هذا المجال، فقد تلمسوا أيضًا الطريق للوصول إلى تعميمات أكثر من تلك قاموا بوضعها بأنفسهم. وقد زلوا كثيرًا، ضمن عملية التلمس هذه، واستعملوا حججًا غير كافية بل وحتى خاطئة. ولكن إذا توجب علينا أن نعاملهم كما نعامل سواهم من

⁽٧١) هذا يشكل، طبعًا، هجومًا مباشرًا على فكرة أرسطو حول "عقم النقود". ومسن المهسم أن نلاحظ أن محاجة القديس توما قد قدمت المفتاح لهذا الهجوم، فبعد أن أوضحت تعاليمه عدم وجود سبب يجعل النقود مكافأة ما، فإنه دأب على القول بوجود "استخدامات ثانوية" للنقود تستدعى تقاضى ثمن عنها، ومن قبيل هذه الاستخدامات ما يحدث، مثلاً، حينما يقدم المرء النقود بقصد تمكين المقترض مسن إيداعها كرهن أو ضمان (loco pignoris)، علمًا بأن القديس توما لم يقصد بالتأكيد شمول قروض الأعمال بتلك " الاستخدامات الثانوية " للنقود، ولكن جاكوبيوس فيراريوس، فسى كتابه: Digressio الأعمال بنتك المقترضة المفترضة اللأغراض المشروعة أيا كانت تلك الأغراض.

الكُتاب التحليليين، فإن مزاياهم تتجاوز نواقصهم إلى حد بعيد، وبخاصة إذا سلَّمنا، كما يُفترض، بفضلهم في الكثير من التحليل الذي استفاد منه خلفاؤهم وحتى خصومهم.

ولكن، إذا كان الأمر كذلك، فماذا ترتب على تلك المعركة الكبرى حول الفائدة التى يُعتقد أنها نشبت فى القرنين السادس عشر والسابع عسر بين كُتاب سكو لائيين وكُتاب معادين لهم؟ بقدر تعلق الأمر بتاريخ التحليل الاقتصادى، يتمشل المجواب الوحيد بأنه لم تكن هناك أى معركة. فلم يكن ثمة تقدم في التحليل ولم تُطرح أفكار تحليلية جديدة عن الفائدة لوقت طويل. ولم يكن ثمة جديد حتى لدى قادة أكثر شهرة فى الصف المعادى للمذهب السكولائي مشل مولينيوس أو سالماسيوس: (٢٠) فقد أوشك إدراك مولينيوس ونافاريوس وقد عاصر أحدهما الأخر تقريبًا للحل النظرى لمشكلة الفائدة أن يكون متماثلاً. فمولينيوس لم يفعل شيئًا سوى إعادة صياغة النظرية السكولائية حول roality. فمولينيوس لم يفعل أساس فرص النشاط الاقتصادى المتاحة كما نجدها لدى مولينا. وبصدد القضية أساس فرص النشاط الاقتصادى المتاحة كما نجدها لدى مولينا. وبصدد القضية بشأن موضوع الفائدة، بيد أنهم اكتفوا أيضًا بتكرار حجج كان قد وضعها العلماء السكولائيون بغض النظر عن مناصرتهم لهذا الجانب أو ذاك. (٣٠) ولكن، إضافة الى ذلك، كانت هناك قضية قانونية أو إدارية معينة، وهذه القضية هى التى تفسر ذلك الجدل. فقد تصور السكولائيون، كما رأينا، أن الفائدة كان ينبغي تبريرها

⁽٧٣) قد يترتب علينا التخلص من تلك القضية مرة وإلى الأبد. لقد تم تدريس المذهب السكو لائى من قبل ريتشارد باكستر (١٦٩١-١٦٩١)، انظر، مثلاً، كتابه Christian Directory. ويسرى هذا الأمر نفسه على الأدب الغزير حول الفائدة، الذي، باعتباره رد الفعل المألوف على الجوانب المالية من نفسه على الأدب الغزير حول الفائدة، الذي، باعتباره رد الفعل المألوف على الجوانب المالية من السالية المثلة المنطقة أمثلة إنجليزية أرى الربا استناذا إلى أسباب أخلاقية بحتة. وثمة بضعة أمثلة إنجليزية أرى أنها أمثلة نموذجية (Thomas Wilson, Discourse upon usuric. 1584)، وثمة طبعة أبكر تعود لعام ١٩٧٧ بحسب فهرس مكتبة كريس؛ وقد صدرت الطبعة الجديدة من ذلك العمل عام ١٩٢٥ مع مقدمة كتبها ر. ه. تاوني). وكذلك: Anon., Death of Uusry or the غادلةي بحدث؛ وهذا العمل عبارة عن ذم أخلاقي بحدث؛ (Disgrace of Usurers. (1594). وكدان (Disgrace of Usurers.). وكدان المناط طبعاً الكثير من أعمال الوعظ لم أقم بدرسها. وقد يمثل عمل فنتون (Disgrace of Usurie, والفائدة وفق أساس كان معروفاً لدى السكو لائبين ولكنهم لم يقبلوه لصلته بالقضية الأخلاقية أي المزية التي تئول إلى المقترض.

بأسباب لا تكمن في عقد القرض ذاته (mutuum). وهذا ما يضاهي القول بأن كل حالة، أو كل نوع من الحالات على الأقل، كان يُختبر وينبغي عدم التسليم بــ ون درس. ورغم أن السكو لائيين لم يعترضوا دائمًا على التشريع الدنيوي الذي أباح الفائدة، (^{٧٤)} إلا أن من السهل تصور الالتباس inconvenience الذي يُفتر ض أن يكون قد أثاره هذا المبدأ بعد أن أصبحت الفائدة ظاهرة عادية. والسؤال الذي برز بصورة طبيعية وأجاب عليه البابا بيوس الثامن والبابا جريجوري السادس عشر بشكل إيجابي في آخر الأمر هو: ألا ينبغي في ظروف كهذه استبدال مجموعة معقدة جدًا من القواعد، مهما كانت صحيحة منطقيًا، بالفرضية الكاسحة القائلة بأن القبول بسعر الفائدة السوقي كان أمرًا حسنا. وهذا هو حقًا ما كان يطالب به عدد متزايد بشكل ثابت من الكتاب العلمانيين وحتى المتدينين. ولكنهم لم يطرحوا الأمر بهذه الصورة لأنهم، جزئيًا، لم يكونوا قادرين على فهم الخيوط الدقيقة لمنطق السكو لائبين مما دفعهم إلى طرحه جانبًا على أساس انه مجرد مغالطة، وجزئيًا، لأن معظمهم، كأعداء للكنيسة للكاثوليكية أو للعلماء السكو لائبين لأسباب سباسية أو دينية، لم يكن بوسعهم حمل أنفسهم على مناقشة موضوع السياسة policy دون سخرية أو ذم. وقد خلق هذا الأمر الانطباع بأن هناك معركة ما بين أسس نظرية قديمة وأخرى جديدة - وهذا انطباع يحسن إهماله لأنه أفضى إلى تشويه صــورة مرحلة معينة من تاريخ التحليل الاقتصادي.

⁽٧٤) لقد ذهب القديس توما بعيدًا إلى حد القول (loc. cit. ad tertium) بأنه في حالة الإنسان غير المشالي imperfect man فإن كثرة من الأشياء المفيدة يمكن أن تشاثر (multae utilitates imperdirentur) إذا حظر القانون البشرى كل الخطايا بصورة صارمة.

۵- مفهوم القانون الطبيعى(۵۷)

والآن، ينبغى أن نعود لموضوع أرجأنا درسه مرتين سابقًا. وهذا الموضوع يزخر بالمشاكل وهو مصدر لا ينضب لسوء الفهم الذى تتعذر تسويته كليًا ضمن المجال المتاح لنا. ونناشد القارئ التعاون الصبور لما للموضوع من أهمية بالغمة لإدراك جذور كل العلوم الاجتماعية وتاريخها المبكر. ذلك لأن الاكتشاف الأول لكل علم هو اكتشافه لذاته نفسها. كما أن إدراك وجود مجموعة من الظواهر المترابطة التي من شأنها أن تؤدى إلى "مشاكل" تمثل الشرط المسبق لكل الجهود التحليلية كما هو واضح. وفي حالة العلوم الاجتماعية، يتجلى هذا الإدراك في مفهوم القانون الطبيعي. وعليه، سنحاول تحليل المعاني المختلفة لهذا المفهوم وفهم تغيراتها وارتباطاتها الدقيقة.

(أ) المفهوم الأخلاقي - القانوني. أرجع العلماء السكو لاثيون أنفسهم مفهومهم للقانون الطبيعي إلى أرسطو والقانونيين الرومان، رغم أنهم حوّلوه إلى مفهومهم للقانون الطبيعي إلى أرسطو والقانونيين الرومان، رغم أنهم حوّلوه إلى شيء مختلف كليًا، كما سنري بعد قليل. فعند حديثه عن العدل، ميز أرسطو "العادل بشكل طبيعي" بالله الله الله الله الله المعنى المعنى ولكن ينبغي فهم مصطلح "طبيعي"، الوارد في تلك الفقرة، بمعنى ضيق جدًا. إذ يقصد أرسطو، هناك، الإشارة فقط إلى أشكال السلوك التي تفرضها الضرورات العامة للحياة ذاتها والتي يشترك الإنسان فيها مع الحيوانات الأخرى. وفي أماكن أخرى، استعمل أرسطو مصطلح "طبيعي" بمعنى أوسع، بل بكل المعانى الأخرى التي يمكن تصورها دون تمييز بعضها عن بعض بشكل واضح، ناهيك عن تعريفها. كما أنه ربط أيضًا الطبيعي بالمعنى الأوسع بالعادل، خالقًا بذلك سابقةً للعهود اللاحقة – فحتى الاقتصاديون "الكلاسيك" الإنجليز خلطوا بين الطبيعي سابقةً للعهود اللاحقة – فحتى الاقتصاديون "الكلاسيك" الإنجليز خلطوا بين الطبيعي

⁽٧٠) من بين الأدب الغزير حول الموضوع، اخترت لمعلومات القارئ العامة ما يلي: السير فردريك بولوك "History of Natural Law, republ. 1922" (في عمله: Essays in the Law, republ. 1922" (في عمله: History of Natural Law). انظر كذلك بب سيتروف: Politique. Revue d'économie بوسعى التوصية بها كتقييم صحيح للعمل المنجيز politique. July 1921. والدراسة الوحيدة التي بوسعى التوصية بها كتقييم صحيح للعمل المنجيز تحت رعاية فكرة القانون الطبيعي (رغم أنها تمثل تقييم عمل خلفاء السكو لانيين وليس الأخييرين أنفسهم) هي و . هـ. تايلر " Economics and the idea of Natural Law," in Quarterly Journal أنفسهم) هي و . هـ. تايلر " of Economics, November 1929. كما يمكن الاستفادة من دراسة فينجر ادوف المعروفة و الموسومة (Outlines of Historical Jurisprudence (1920-22).

والعادل أحيانًا - رغم أن أرسطو لم يكن منسجمًا بصورة تامة في هذه النقطة: فقد كان أحيانًا يستحسن أشياء معينة لم يسمها طبيعية؛ ولكنه لم يستهجن قط أى شيء كان قد ألصق به ذلك الاسم.

وقد سلم الرومان، وهم قوم لا يميلون كثيرًا إلى التفلسف، بتعريف أرسـطو ببساطة: فقد قال غايس (Instit. 1, 2) بسذاجة أن القانون الطبيعي (jus naturale) هو "ما علمته الطبيعة لكل الحيوانات" (quod natura omnia animalia docuit). وكرر يولبان الشيء نفسه. فقد قبلُ الرومان ببساطة هذا القانون الطبيعي كمصدر عادل وصالح للقواعد التشريعية بالقدر نفسه، بل كمصدر اسمى من كـل مصـادر القانون الوضعي، التشريعية وغير التشريعية. ولكن ثمنة نقطتين لابد من ملاحظتهما، إضافة إلى ذلك. أو لا: لقد تطور بين الرومان ذوى الاتجاهات الأدبية، كشيشرون، ميل الإطلاق مصطلح jus naturale على ما كان يسمى رسميًا بـ jus gentium (القانون البشرى). وهذا يعود إلى أن القانون الأخير، إذ يجسد قواعد المساواة بالصورة التي كان عليها، بدا "طبيعيًا" أكثر من القانون المدنى الرسمى نوعًا ما. وبنبغي على القارئ أن بلاحظ أن هذا المعنى للقانون الطبيعي، وهو المعنى الذي ساد أخيرًا (بينما اكتسب مصطلح jus gentium معنى قانون الشعوب Law of Nations في القرن السابع عشر، كما سبق أن رأينا)، لا يتطابق مع المعنى الذي حدده أرسطو في Ethics v, 7 مع أنه يتماشى أكثر مع المعانى الأخرى التي استعمل فيها أرسطو بالفعل كلمة "طبيعي". ثانيًا: ربط القانونيون الرومان كلمات: "طبيعة" و"طبيعي" بمعان مختلفة يهمنا منها هنا معنى واحد فقط (٢٦) وهو: rei natura أو طبيعة الحالة nature of the case. فحينما نواجسه قضية قانونية معينة تترتب على عقد ما، مثلا، فينبغي علينا قبل كل شيء معرفة "طبيعة المشروع" الذي أراد أحد طرفي العقد تحقيقه. وللوهلة الأولى، فإن طبيعـــة الحالة هذه لا تبدو على صلة بالقانون الطبيعي بأي معنى - كما حاولت أن تبين هذا بحوث قانونية عدة كتبها قانونيون من أنصار المدرسة التاريخية ممن يكرهون تعبير القانون الطبيعي ذاته. بيد أننا سنرى، بعد قليل، أن طبيعة الحالة تمت بصلة كبيرة إلى القانون الطبيعي.

⁽٧٦) ترد المعانى الأخرى ضمن مصطلحات مثل naturale negotii و naturalis obligatio، مما لا أحب ارهاق القارئ به. فكل تلك المعانى مترابطة بعضها ببعض رغم تمايزها.

لقد قبل القديس توما(٧٧) تعريف أرسطو وفقًا لصياغته القانونية التي وضعها القانونيون الرومان ولكن كمسألة شكل ليس إلا. أما من الناحية الفعلية، فإن المحاولة التي قام بها القديس توما لوضع استعمالات أرسطو المختلفة لذلك المفهوم في نظام منطقي قد أثمرت عن شيء لم يكن أرسطيًا أو رومانيًا. (٧٨) أو لأ: القانون الطبيعي أو "العادل بشكل طبيعي" العادل العا (naturale قد يمثل مجموعة القواعد التي تفرضها الطبيعة على جميع الحيو انات ويمكن أن يكون أيضًا، بمعنى تعريف أرسطو، شيئًا ثابتًا كمبدأ on principle. ولكن ما دامت هذه القواعد تتجلى على نحو مختلف تبعًا لاختلاف الظروف زمانا ومكانا وبسبب اختلاف الناس، ولما كان من الممكن أن نضيف إلى هذه القواعد أو نحذف منها، فإنه حتى هذا القانون الطبيعي يصبح، عمليًا، قانونا متغيرًا من الناحية التاريخية (انظر بخاصة: . Summa, 11, 1, quaest XC1V, art 4 and 5). ثانيًا: ثمة معنى آخر للقانون الطبيعي يفسره القديس توما من خلال الأمثلة فحسب ولكنه معنى يجعل القانون الطبيعي مساويًا حقًا لمجموعة القواعد التي يتم تكييفها (habet quandam commensurationem) للضرورة أو الملاءمة الاجتماعية والذي لم يكف القديس توما قط عن التشديد على نسبيته التاريخية. والقانون الطبيعي بهذا المعنى يتطابق تقريبًا، وإن ليس كليًا، مع jus gentium (القانون البشرى) بالمعنى الروماني الرسمي. ثالثا: يُعتقد أن القانون الإنساني الوضعي يتمثل بالضرورة بما يُستنبط من هذا القانون الطبيعي أو بتكييف قواعده لتلائم الظروف المحددة. وأي تشريع يخرق أي

Summa. 11, 1. : قسميته بالنظرية الأكوينية للقانون، الطبيعي والوضيعي، تسرد فسي: quaest. XCIV. XCV and XCV11; 11, 2, quaest. LV11, art. 2 and 3. وتفسير هذا لسيس quaest. XCIV. XCV and XCV11; 11, 2, quaest. LV11, art. 2 and 3. القائلة بإمكانية تغير القانون الطبيعي تُستمد من محاجة معينة تميسل لإثبات العكس، بيد أنها ترد بصورة مشروطة ومطاطة كثيرا بحيث أن العبارة التي ترد فسي المستن تبدو مبررة. كما حاجج القديس توما أيضًا بأن القانون الطبيعي كان هو نفس apud omnes وأن الحصيلة العملية تتمثل بفكرة النسبية، مرة أخرى: ويكفي لإثبات ذلك تشديده على معنى conveniens رغم أن تفسيرات مختلفة يمكن أن تكون ملائمة من زاوية فلسفية أو لاهوتية.

⁽٧٨) لن يوافق الكثير من النقاد على هذا القول. وسيشير هؤلاء النقاد إلى إحالات من أرسطو ويولبان كان القديس توما قد أسند بها تفسيره. ويحتمل جدًا أن نتفق، أنا وهم، على الاختلاف لتعذر الاتفاق في قضايا لا مناص فيها من تدخل التقدير الشخصى للمفسرين. وينطبق التقدير الشخصى، فسي هذه الحالة، على الأهمية التي نوليها نحن للملاحظات العابرة، وobiter dicta، والتلميحات. وأعترف بأن تلميحات من تعاليم القديس توما يمكن العثور على نظائرها أو على أجنتها لدى أرسطو والقانونيين الرومان (ولدى شيشرون أيضا). ولكن أهميتها لا تبدو كبيرة إلا لأن مثل هذه الفقرات هلى التي التي وضعها القديس توما جنبًا إلى جنب. ولكنها تبدو ضئيلة حينما تؤخذ بمعزل عما استخلصه هو منها.

قاعدة من هذا القانون الطبيعي لا يكون قانونًا شرعيًا قط. وسيلاحظ القارئ المضامين السياسية لهذا المذهب.

ولغرض الإيجاز، ننتقل من القديس توما إلى مولينا. لقد طابق مولينا بوضوح القانون الطبيعى بكل ما يمليه العقل (expediens et necessarium)، من ناحية، وبما هو ملائم أو ضرورى اجتماعيًا (expediens et necessarium)، من الناحية الأخرى. الملائم أو ضرورى اجتماعيًا اليست سوى أفكار أكوينية بعد أن تمت صياغتها على نحو أكثر تحديدًا. ولكن مولينا خطا خطوة أخرى (4) tract. 1. disp. 4) فيعد تكرار تعريف أرسطو، أضاف مولينا ما يلى، كتفسير لمعنى هذا التعريف على ما يبدو: "أى" أن العادل بشكل طبيعى يتمثل بما هو ملزم لنا وفقًا لطبيعة الحالة (cuius) أن العادل بشكل طبيعى يتمثل بما هو ملزم لنا وفقًا لطبيعة الحالة (فولينا ليوسر معنى أرسطو لم يقصد هذا قط. فمولينا ليوسر معنى أرسطو بل أضاف معنى جديدًا: فقد ربط مولينا القانون الطبيعى ولائين الطبيعي المنابث التساقية المعارسة – سواء أكانت هذه الحالات عقودًا فردية أم مؤسسات اجتماعية. إن رأى مولينا حول "طبيعة القانون الطبيعى" إنما نشير إليه هنا كمثال فقط لما كان عليه الرأى العام للعلماء السكو لائبين في زمانه وحتى في زمن مبكر أكثر. ويعنى الشيء نفسه مفه وم دى سونو حول سيطرة العقال (Command of Reason (rationis ordination)

يمكن صياغة هذا الاستنتاج بالقول بأن كل العناصر التأملية أو الغيبية أو غير الوقائعية non-empirical قد تبخرت من مفهوم القانون الطبيعى لدى مولينا ولم يتبق سوى العقل مطبقًا على وقائع خاصة، رغم أن هذا التطبيق لا يزال لحد الآن يتم من الزاوية المعيارية. ولكن الموضوع معقد أكثر من ذلك لسوء الحظ فمذهب السكولائيين، هو الآخر، يتضمن مصادر من تيارين من الفكر يمثلان النقيض الدقيق للواقعية المتزنة sober matter-of-factness، وتتبغى الإشارة إلى هذه المصادر لأنها قد ساهمت كثيرًا في الخلط السائد بشأن القانون الطبيعي، أولاً: ثمة ربط association بين القانون الطبيعي والظروف البدائية. فقد رأينا أن السكولائيين، مقتفين أثر أرسطو، كانوا قد استفادوا من طريقة تاريخية مزعومة في التفسير، كما فعل آ. سمث فيما بعد: فعند تفسير ظاهرة اجتماعية معينة كالملكية أو النقود، كان العلماء السكولائيون يفضلون الانطلاق من "حالة أولية" ما متخيلة

للمجتمع. ولم يسئ السكو لائيون استعمال هذه الطريقة بقدر ما أعلم. ولكن "العادل" كان هو "الطبيعي" وإذا كان "الطبيعي" يتجلى في الظروف البدائية بوضوح متميز، كما تفترض تلك الطريقة في التفسير، فإن الظروف البدائية تصبح عادلة إضافة إلى كونها طبيعية. ومن هذه الزاوية، يبدأ خط متواصل من الفكر يصل بالضبط إلى تمجيد روسو للحالة الطبيعية، بمعنى الحالة البدائية، للبشرية – وهذا الربط ثانوي تمامًا ولكنه لم يضف شيئًا إلى أهمية المفهوم. وليس من داع للقول أن السكولائيين أنفسهم لم يمجدوا الظروف البدائية.

ثانيًا: ثمة علاقة بين القانون الطبيعي السكولائي وحقوق الإنسان، droits de l'homme، ومفاهيم القرن الثامن عشر المماثلة بما في ذلك الحق الطبيعي للعامــل بمنتوجه. وليس ثمة شك بوجود هذه العلاقة. ذلك لأن القانون الطبيعي لدى السكو لائبين كان يعتبر مصدرًا للقواعد القانونية السارية حول الحقوق والواجبات، وكل ما أراد أنصار droits de l'homme (حقوق الإنسان) تحقيقه كان يقوم علي ذلك المصدر بغية سيطرة العقل أو rationis ordinatio بالنسبة لحقوق الإنسان المتحضر السياسية. وعلاوة على ذلك، فقد سلِّم الكُتاب السكو لائيون ببعض فقر ات من قائمة الحقوق تلك بصورة واضحة. ومع ذلك، فإن الطابع التأملي لتلك الحقوق والحقوق المتصورة بشكل مماثل هو أمر معروف وشائع. وهذا النوع من الأشياء بالذات، أكثر من أي شيء آخر، هو الذي يفسر نفور كثير من أفضل الاقتصاديين من مفهوم القانون الطبيعي والذي جعل من هذا الأخيـــر نموذجًـــا للغيبيـــة غيـــر التاريخية وغير العلمية. وحينما تصل فرضية معينة إلى هذا الحد، بالنسبة للبعض، فإن رفضها لا يتطلب سوى ربطها بالقانون الطبيعي. وفي الواقع، يكمن أحد الأسباب الأكثر شيوعًا لرفض النظرية الاقتصادية الشامل في كونها، حتى هذا اليوم، مجرد فرع للفلسفات غير العلمية للقانون الطبيعي. وهكذا، تتوافر لدينا كل الأسباب للنظر في تلك التهمة بدقة أكثر - وهو ما سنفعله في الفقرة التالية.

(ب) المفهوم التحليلي. لقد كنا، لحد الآن، نتتبع مفهوم القانون الطبيعي مسن زاوية دوره في إطار الحقل الأخلاقي والقانوني أو، وهو ما يعني الشيء نفسه، مفهوم القانون الطبيعي كمصدر للقواعد السارية أخلاقيًا وقانونيًا. وبعد ما قلناه في الأقسام السابقة من هذا الفصل، فإن من السهل أن نجد الجسر الموصل إلى الدور التحليلي لمفهوم القانون الطبيعي. وفي الواقع، فإننا لا نحتاج سوى تعميم ما توصلنا

اليه في الحالة الخاصة المتعلقة بنظرية الفائدة. ولهذا الغسرض، نطسرح السسؤال التالي: لماذا ترتب على أرسطو أن يسمى أشكالاً محددة من السلوك "عادلة بشكل طبيعي" بالمعنى الضيق لهذا التعريف؟ لأن هذه الأشكال، كما هو واضح، هي شروط ضرورية (كما تصور َ هو) لبقاء الحياة الحيوانية بشكل عام. والجواب نفسه يمكن أن يبقى صحيحًا بالنسبة إلى "العادل بشكل طبيعي" بالمعنى الأوسع الذي يشمل ضرورات الحياة الاجتماعية في الظروف التاريخيـة الفعليـة لأي مجتمـع بشرى معطى. وعليه، فلكى نعرف ما هو عادل بشكل طبيعي في أي حالة خاصة، فإن من الضروري تحليل هذه الظروف أولاً. والتعميمات التي يمكننا استخلاصها من إجراء كهذا يمكن تسميتها "القانون الطبيعي" بالمعنى التحليلي: فالقانون الطبيعي المعياري normative يفترض قانونا طبيعيًا تفسيريا explanatory. إذ لا يمثل القانون الأول سوى نوع محدد من الحكم القيمي value judgement على الوقائع والعلاقات بين الوقائع التي يكتشفها القانون الثاني. وهــذان المِفهومــان متميــزان منطقيًا ويمكن تمييزهما من الناحية العملية كما هو شأن الأحكام القيمية والفرضيات التحليلية لأي اقتصادي. فآدم سمث، مثلاً، لديه نظرية أجور تتألف من تعابير عن حقيقة واقعة statements of fact وتعميمات مشتقة منها. ولكنه (في: Wealth of Nations, Bk 1, ch. 8) أشار أيضًا إلى أن "منتوج العمل يشكل التعويض الطبيعي عن العمل أو الأجور". ولما كان سمث يقصد بمنتوج العمل كل المنتوج، وما دامت الأجور، وفقا لما يقول، لا تصل إلى هذا الحد عادة، فإن من الواضح إذن أننا نحصل على فرضية قانون طبيعي بالمعنى الفلسفي أو كحكم قيمي. ولكن حينما لا نهتم إلا بالتحليل العلمي، فإننا لا نجد صعوبة في نبذ هذه الجملة. أو يمكن أن يحلل الاقتصادي المعاصر ظاهرة التمييز السعري وأن يمرر حكمًا قيميًا عنها على حـــد سواء. فإذا فعل الأمر الثاني بتسمية هذا التمييز غير عادل، فإنه يكون قد تبنيي قاعدة من القانون الطبيعي لا تختلف عن قاعدة السكو لائبين في هذه الحالـة. وإذا كان هذا الاقتصادي يستحسن قانون روبنسون- باتمان الذي لا يحظر التمييز، فإنه يفعل ما كان يمكن أن يفعله السكو لائيون في أيامهم بقولهم بأن هذا القانون مشروع لأنه يتوافق مع إحدى قواعد القانون الطبيعي. وفي الواقع، يمكننا أن نعتبر هذا الأمر، أو أي حكم قيمي من أي نوع، غير علمي unscientific أو فـوق علمـي extrascientific. ولكن ليس ثمة معنى لرمى الوليد التحليلي سوية مع ماء الغسيل الفلسفي. بيد أن هذا بالذات هو ما يفعله أولئك الذين يرمون جانبًا علم اقتصاد

السكو لائيين أو خلفائهم العلمانيين لمجرد أن له صلات بنظام القواعد الأخلاقية والقانونية: فهم ينحون جانبًا القوانين الطبيعية بمعناها التحليلي بسبب صلاتها بنظام القوانين الطبيعية بمعناها المعياري.

ومع ذلك، فإن الاعتراض الرئيسي، للمدرسة التاريخية، المثار ضد قانون واقتصاد القانون الطبيعي ليس هو هذا بل شيء مختلف وإن كان مرتبطًا به: إذ كان يُعتقد أن القانون الطبيعي منفصل عن الواقع التاريخي بصورة تامة. وقد سبق أن رأينا أن هذا الاعتراض ليس له من أساس، بقدر تعلق الأمر بالسكولائيين، وذلك لتشديدهم الدائم على النسبية التاريخية للظواهر الاجتماعية. قد يكون له أساس معين بالنسبة لقسم من خلفائهم. ولكنه، بغض النظر عما إذا كانت أسسه جيدة أم لا، يمس تطبيق المفهوم فقط وليس المفهوم نفسه. فكل مفهوم يمكن أن يُطبق بصورة خاطئة. وعلاوة على ذلك، يمكن لكل نظرية أن تكون غير كافية أو يُطئة. وبشكل خاص، فإنها قد تزعم لفرضياتها قدرًا غير صحيح من العمومية. وقد فعلت المذاهب النظرية لـ adoits de l'homme (حقوق الإنسان) هذا بكل تأكيد. ولكن النظرية العلمية غير الكافية – وحتى الخاطئة – تبقى نظرية علمية رغم ذلك. ومن ناحية أخرى، سنرى أن الادعاءات المطلقة التي نُسبت في القرن رغم ذلك. ومن ناحية أخرى، سنرى أن الادعاءات المطلقة التي نُسبت في القرن والمكان كانت قد عززت كل أنواع سوء فهم للطبيعة الحقيقية لتحليك القانون – الطلبعية.

لقد قلت إن العلم الاجتماعي كان قد اكتشف نفسه في مفهوم القانون الطبيعي. إن هذا القانون يتضح بشكل خاص حينما نصوره على غيرار تعريف مولينا له - كما يَر شح من "طبيعة الحالة" rei natura. وإذا أخذناه بهذا المعنى، فإن مثال القانون الطبيعي يتضمن الاكتشاف القائل بأن بيانات وضع اجتماعي معين تحدد - في الحالة الأكثر ملاءمة، وعلى نحو فريد - سياقًا محددًا من الأحداث، عملية أو حالة متماسكة منطقيًا، أو أن البيانات من شأنها أن تفعل هذا لو سمح لها أن تعبر عن نفسها من دون أي تأثير إضافي. وهذه صياغة للقانون الطبيعي بمصطلحات حديثة. ولكن السبب الذي يمكن أن يحملنا على إرجاع هذه الفكرة بشكل ما، مهما كان أوليًا، إلى العلماء السكو لائبين يكمن في مفهومهم عن العدل. كان القديس توما قد فسر هذا المفهوم (الأرسطي) للعدل بربط كلمة "عدل" بالتكيف

adjustment وكلمة "عادل" بالمتكيف adjusted. فالعادل هو ما يتكيف أو يتوافق. تكيف أو توافق مع ماذا؟ الجواب الوحيد الذي بوسعنا طرحه، بالاستفادة مسن تلميح مولينا حول rei natura، هو: مع النمط الاجتماعي المعنى منظورًا إليه مسن زاوية المفهوم النفعي للمصلحة العامة أو الملاءمة الاجتماعية. ومسن هنا، فإن المعادلة هي بين العادل والطبيعي من جانب والطبيعي والعادي من جانب آخر. (٢٩١) ومن هنا أيضًا تأتي سهولة تحولهم هم من المذهب المعياري إلى النظرية التحليلية وبالعكس، وسهولة تحولها نحن من سعرهم العادل إلى سعر التسوازن التنافسي وبالعكس، وسهولة تحولنا نحن من سعرهم العادل إلى سعر التسوازن التنافسي (قصير و طويل الأمد)، مثلاً. ومن هنا، أخيرًا، يأتي تلازم العلاقة التحليب السكولائيين تصل إلى حد التطابق طبعًا بين التبرير والتفسير لديهم. ولذلك، فبالقسدر الدي يصح فيه، كمسألة تاريخية، انحدار علم الاقتصاد المعاصر من الكتاب السكولائيين يصح فيه، كمسألة تاريخية، انحدار علم الاقتصاد المعاصر من الكتاب السكولائيين كما يشير نقاده، فإن من الصحيح أيضًا أن هذه الحقيقة لا تشكل اعتر اضًا معبنًا. (٨٠٠)

⁽٧٩) إن هذه العلاقة بين الطبيعي بمعنى العادى normal والطبيعي بمعنى العادل just بين الطبيعي بمعنى العادى المعنى الأول لفترة طويلة – لغاية مارشال تقريبًا – ولماذا استمر بعض الكتاب، ممن كانت لديهم أفكار فلسفية معينة عن "الحرية الطبيعية"، بربطه بمعنى عادل. لكس هذا المصطلح. إن شرط غياب الاضطراب الذي يرد في بعض الجمل السابقة في المن يوحى بمعنى مختلف نوعا ما، وإن يكن مرتبطًا، عن معنى تعابير معينة كالأسسعار الطبيعية، والأجور الطبيعية، وما شابه: ففي هذه التعابير، تعنى كلمة طبيعي المعنى المعنى كالأسسعار الطبيعية، وما شابه: ففي هذه التعابير، تعنى كلمة طبيعي المعنية أو حالة معينة كما هي فعلا وردت كلمة غير تلك التي قد تتضمنها البيانات، أو بمعنى أن النبوي درس عملية أو حالة معينة كما وردت كلمة أن من غير المعقول أن نبحث عن فلسفات قانون طبيعي كلما وردت كلمة أن شني الله ونحس لا يوخذ بالمعنى الإحصائي بل بالمعنى الذي نقصد أنفسنا بأي فلسفة عندما نقول إن المرء يغتاظ "بشكل طبيعي" حينما يدعونه بالمعنى الذي نقصد نضيف أن مصطلح عادى Normal ينبغى أن لا يؤخذ بالمعنى الإحصائي بل بالمعنى الذي نقصد خينمسا نتحدث عن البصر العادى: فقد يصل عالم الفسجلة بصدد بنية العين البشسرية، وفقًا لفهمه لـ normality المفهوم معين عن الوضع العادى rei nature قد يكون بعيدًا عن الوصائى بل بحصائى للدرجات الفعلية لقوة البصر التي يمكسن ملاحظتها في أي مجتمع معطى أي مقياس إحصائى للدرجات الفعلية لقوة البصر التي يمكسن ملاحظتها في أي مجتمع معطى .

⁽٨٠) ٨٠ لقد آمن بعض مؤرخى علم الاقتصاد بأن العنصر المعبارى قد اكتسب أهمية إضافية بسبب طبيعته اللاهوتية (ولنلاحظ، بالمناسبة، معنى كلمة "طبيعة" الواردة فى هذه الجملة). وقد وُجد أن هذا الأمر مهم حتى بالنسبة لتقييم النظام الفزيوقراطى (انظر الفصل الرابع، القسم الثالث، أدناه). ومع ذلك، فهذه غلطة أخرى. فالنظام السكولائي للأشياء، الطبيعية والاجتماعية، هو نظام مستقل كليا ضمن اللاهوت السكولائي، كما أن تأثيره الوحيد - إضافة إلى وضع القواعد الأخلاقية - يخص مشاكل المعجزات والخلق، فإن هذا النظام ينبغى فهمه فى ضوء العقل مشاكل المعجزات والخلق، فإن من المؤكد أن يتجلى العقل فى تحليل بعض من أعمال الله. ولكن ما البشرى كليًا، وعند تحليله، فإن من المؤكد أن يتجلى العقل فى تحليل بعض من أعمال الله. ولكن ما دام المشروع الإلهى يتضمن، فى جميع الحالات، قدرًا ما من "الشر"، فإن ولا حتى النقييم يتأثر بصورة خطيرة من ارتباطه باللاهوت ويبقى التحليل حرًا بشكل كامل. انظر القسم القادم للاطلاع على غلطة معاكسة تمامًا من غلطات التقسير.

(ج) القانون الطبيعى والعقلانية السوسيولوجية.

١. تعليق حول العقلانية الفلسفية. لإظهار النقطة المهمة بالنسبة لنا، نختار المعنى التالي من الكلمة المتقلبة الفلسفية "عقلانية" Rationalism. نريد بالعقلانية الفلسفية الاعتقاد ليس بأن عقلنا ("العقل الطبيعي") هو مصدر الحقائق التي تسبق التجربة فقط، بل أيضًا الاعتقاد بأن عقلنا قادر على أن يستخلص نتائج عن الموضوعات الروحية كوجود الله. (١١) وبهذا المعنى، فإن القديس توما كان عقلانيًا غيبيًا لأنه، بخلاف السكو لائيين الآخرين (الاسكتلنديين أساسًا)، آمن بأن وجود الله يمكن إثباته منطقيًا. لم يكن القديس توما عقلانيًا غيبيًا بالمعنى الذي استعملت به هذه العبارة في القرنين السابع عشر والثامن عشر، أي أن العقــل البشــر ي هـــو المصدر الوحيد المسلم به للمعرفة في قضايا اللاهوت، ذلك لأنه قد سلم بالوحي أيضًا. وهنا، فإذا آمن المرء بأنه يستطيع، باستخدام قوى جهازه التحليلي الخاص وحدها أيضًا، أن يتبت عدم وجود الله، فإنه يكون حقا في وضع مناقض القديس توما في هذه القضية الخاصة. ومع ذلك، فإن ثمة نقطة يتآخيان فيها من الناحية الروحية: فالمؤمن العقلاني والملحد العقلاني عقلانيان بالمعنى الذي تـم تحديده ويتحدان ضد أي فرد آخر لا يؤمن بقدرة عقله على التحليق العالى علو أي عسالم وضعى منطقى في وقتنا الحاضر. وليس في هذا ما يثير الاستغراب طبعًا. فغالبًا ما يعترف أفراد لهم آراء مختلفة بمرجعية واحدة يحتكمون إليها. ولكن من الضروري لفت الانتباه إلى هذه الحقيقة لأنها تساعدنا على رؤية الاستمرارية في التطور المذهبي في مجالات لا نرى فيها، من دون أخذ هذه الحقيقة بالحسبان، شيئا غير الانقطاع والتناقض.

Y. العقلانية السوسيولوجية. غالبًا ما يتم النظر إلى النشاط العلمى باعتباره المثال القياسى للنشاط العقلانى، بمعنى أن الباحث يسترشد بقواعد الاستنتاج المنطقى أيًا كان هدفه النهائى. وفى الواقع، فإن الأمر ليس كذلك بصورة تامة: إذ أن أقوى الإنجازات العلمية بالذات لم تنبع من المشاهدة أو التجربة والاستنتاج المنطقى المنظم، بل من شىء معين تُعبر عنه كلمة رؤيا vision أفضل تعبير وهو

⁽٨١) أعتذر عن العيوب الكثيرة لـ هذا التعريف. ومع ذلك، فهو تعريف موجز ويفــى بالنقطــة الوحيــدة المتصلة بموضوعنا.

قريب من الإبداع الفنى. ومع ذلك، ينبغى "إثبات" النتائج وفقًا للمنهج المنطقى أو العقلاني الذى تمليه المقاييس المهنية، وهذا يكفى لإضفاء العقلانية بهذا المعنى الدى لا علاقة له بالمعنى المطروح فى النقطة السابقة – على خرين المعرفة الغلمية التى نمتلكها فى أى وقت. ولكن مفهوم العقلانية العلمية هذا يشير فقط إلى موقف الباحثين التحليليين وليس إلى سلوك الموضوع الذى يجرى تحليله. فقد يدرس طبيب الأمراض العقلية ردود أفعال المجانين "بشكل عقلانى"، وقد يدرس العالم السوسيولوجي بشكل عقلانى مذاهب نفسية حربية أو سلوك مجموعات من المجانين، دون افتراض أن الكلمات والأفعال "لها معنى". وإلى هذا الحد، فنحن المجانين، دون افتراض أن الكلمات والأفعال "لها معنى". وإلى هذا الحد، فنحن جميعًا، ومعنا العلماء السكو لائيين، وألد أعدائهم سواء بسواء، عقلانيون منهجيون بالضرورة Methodological Rationalists أي أننا نومن أن بعض الطرق العقلانية يمكن استعمالها لوصف الظواهر الاجتماعية. ويمكن تسمية التعميمات المضرورية الوحيدة بين مفهوم القانون الطبيعي ومفه وم "العقل السليم" Right الضرورية الوحيدة بين مفهوم القانون الطبيعي ومفه وم "العقل السليم" Right

ولكن العقلانية السوسيولوجية أو الاقتصادية لها معنى آخر. فمثلما يمكن أن نظر إلى العالم المادى - بشكله الأنيق الذى حققه الرواقيون لأول مرة - ككل منسجم منطقيًا، مستنسخ، من خطة منظمة، يمكننا كذلك بالضيط أن ننظر إلى المجتمع كعالم يتمتع بانسجام منطقى متأصل فى صلبه inherent. وبالنسية لنا، فإنه لا يهم كثيرًا إن كانت هناك إرادة إلهية - التى توجهها يد خفية لغايات معينة قد فرضت هذا النظام أم أنه مجرد شىء متأصل inherent فقط، بمعنى أن الباحث يكتشف فيه خطة وهدفًا بصورة مستقلة عن عقلانيته التحليلية، ذلك لأن دخول ذلك العالم "العقلاني"، في كلتا الحالتين، غير مسموح به إلا للفهم القائم على العقل. ومع نفترض أن هذا النظام أو الخطة يُدرك أو يمكن أن يُدرك بالفعل العقلاني للأفراد نفترض أو الجماعات التى تكون المجتمع وبين العقلانية السوسيولوجية الذاتية التى تغترض وسولاً إلى وقتنا الحاضر، وهذا يضفى لونًا إضافيًا على مفهومهم للقانون الطبيعى وصولاً إلى وقتنا الحاضر، وهذا يضفى لونًا إضافيًا على مفهومهم للقانون الطبيعى مستقلة تمامًا عن العلاقة التى أثبتت فى الفقرة السابقة - وهي العلاقة التى صاغها مستقلة تمامًا عن العلاقة التى أثبتت فى الفقرة السابقة - وهي العلاقة التى صاغها مستقلة تمامًا عن العلاقة التى أثبتت فى الفقرة السابقة - وهى العلاقة التى صاغها مستقلة تمامًا عن العلاقة التى طافق السيم)، التى هسى

rationis (Summa, 11,1, quaest. XCV, art. 2) القديس توما لكــل العهـود: (autem prima regula est lex naturae

هذه علاقة غير مقبولة، طبعًا، من زاوية المذهب الوضعى المعاصر. وفى الوقع، فهى تشكل التبرير الوحيد لوجود "التأمل" speculation ليس فى المفهوم المعيارى للقانون الطبيعى فقط، بل وفى مفهومه التحليلى أيضًا. والأمر المهم جدًا الذى ينبغى تكراره هنا يتمثل بأن العقلانية السوسيولوجية أو الاقتصادية تسرتبط بتفسير فرضيات القانون الطبيعى فقط وليس بمحتواها بالضرورة، إذ يمكننا إسقاط الارتباط الأول والإبقاء على الثانى. ومع ذلك، فإن من الصحيح أيضًا أن مبدأ العقلانية الذاتية يجسد رأيًا مبالغًا فيه حول القيمة التفسيرية للفعل العقلانى ويغسرى المرء على وضع ثقة مفرطة بحجج غائية وارتكاب أخطاء مماثلة. وهذا أمسر خطير بشكل خاص حينما يقترن بعادة الاقتصاديين فى تنصيب أنفسهم قضاة لسيس فقط على عقلانية الوسائل، بل والغايات (الدوافع) أيضًا، أى حينما يستحسنون غيابات (دوافع) معينة تبدو لهم "معقولة" ويرفضون غيرها بوصفها غايات غيسر عقلانية. ويخطئ السكو لائيون فى كل هذه التقديرات. ولكن من المهم أن نلاحظ على حال مماثلة أيضنًا: فنحن ورثتهم من هذه الناحية، كما هو شأننا من عدة أننا على حال مماثلة أيضنًا: فنحن ورثتهم من هذه الناحية، كما هو شأننا من عدة أواح أخرى. ويتعذر أن نجد مثالاً أفضل من ألفريد مارشال لتوضيح هذه النقطة.

7. Ratio recta and la raison (العقل السليم ومذهب العقل). لـنلاحظ أن العقلانية السوسيولوجية أو الاقتصادية لا ينبغى أن تقود عمليًا إلى مواقف محافظة. وهي تتقاطع مع كلا الاتجاهين كما هو شأن العقلانية الغيبية. ويمكننا حقًا أن نستنتج، من قناعتنا بوجود نظام أو عالم اقتصادى، أن كل شيء يسير نحو الأفضل كما هو واقع الحال بالفعل وهو الرأى الذي سخر منه فولتير من خلال شخصية د. بانجلوس (في روايته: Candide). ولكننا لا نحتاج إلى افتراض أن النظام العقلاني للأشياء موجود في الأشياء كما هي، إذ يكفينا الاعتقاد بالنظام العقلاني الموجود في عالم العقل فقط، وأن العقل نفسه يتطلب منا تحصين أنفسنا ضد واقع متغير. وهذا هو المعنى الذي تحمله العقلانية السوسيولوجية أو الاقتصادية لدى جميع المجموعات الإصلاحية التي تعتزم "تطبيق العقل على الظواهر الاجتماعية": لدى أنصار حركة التنوير الذين كانت عبادتهم لـ la raison من هذا النوع، لـدى البنثاميين، ولدى معظم اللبراليين والراديكاليين والاشتراكيين في وقتنا الحاضر.

وقد انحدر كل هؤلاء من السكولائيين. ذلك لأن السوسيولوجيا السياسية لدى العلماء السكولائيين تكفى وحدها لإثبات أنهم أخذوا بالرأى الثانى وليس الأول بصدد العالم الاجتماعى أو القانون الطبيعى. وكل الاختلافات حول نتائج تطبيق "نور العقل" والتي تفسرها الاختلافات في زوايا النظر والظروف إلى حد كبير - هي اختلافات ثانوية، بقدر تعلق الأمر بالنقطة محل الدرس. وهذا هو المبدأ المنهجي نفسه الذي يسود كل الفكر السوسيولوجي والسياسي الذي هو غير معاد للمذهب العقلي. وكان الإغريق أول من أعطاه تعبيرًا متماسكًا. ولكن السكولائيين كانوا أول من فعل هذا في العالم الألماني Germanic. ومهما بلغ تمرد raison في القرن الثامن عشر، فهو لم يكن تقليعة فكرية. فثمة استمرارية كاملة من الناحية المعرفية، ومذهب المعتولة المعرفية، ومذهب المعتولة السليم) (المكافئ لـ naturalis ratio) هو أصل Ratio recta

وهذا ينبغى أن لا يثير استغرابًا أو يصدم مشاعر أحد. فالسيف الذى كان الملائكة قد طرقوه يمكن أن يقع بيد الأشرار بسهولة. كما يمكن للملائكة تجريد الأشرار من سيف كانوا قد طرقوه - إلا أن الأشرار، في مثل هذه الحالة، يستحقون ذلك النوع من الاعتراف الذى يضفيه أى اشتراكى متحضر على الجازات الرأسمالية.

٦- فلاسفة القانون الطبيعي: خليل القانون الطبيعي في القرن السابع عشر

نفارق الآن العلماء السكو لائيين ونتوجه لدرس أعمال خلفائهم المباشرين. لقد ظلت تُثار، طبعًا، الأسئلة الأزلية بشأن حكم الجنس البشرى، إضافة إلى الأسئلة الناشئة في القرن السابع عشر حول تخبط الأنماط والمشاكل السياسية الجديدة. وفي إنجلترا بشكل خاص، خلقت هذه الأسئلة سيلاً من الكتيبات من جميع الأنواع غطت جميع الاتجاهات بدءا من المحاجة المتشبعة بالعقل – وبهذا الصدد، أرى أن كتابات (جورج سافل، ماركيز) هاليفاكس الموسومة "timmer" ستبقى ذروة إنجازات ذلك الأدب على الدوام – وصولاً إلى التهريج المسنود بالمقتبسات التحليلية. ولكن الرغبة الملحة بالحصول على الإجابات قد تمت تغطيتها أيضًا، على مستوى المبدأ العام، من قبل مجموعة من كتاب نسميهم: فلاسفة القانون – الطبيعي. (٢٨)

⁽٨٢) لقد قمت بتبنى هذا المصطلح بناء على نصيحة البروفيسور أ. ب. يوشر.

(أ) السكولائيون البروتستانت أو العلمانيون. رغم انفصال هو لاء عن السكو لائيين بسبب الانشقاق الديني وتغير الوضع السياسي، فإنهم كانوا، سوية مع الأخيرين، من الفصيل المهنى نفسه، وشرعوا بأداء المهمة نفسها، بالطريقة نفسها، والروح نفسها إلى حد بعيد - وقد كان هؤلاء العلماء هكذا حقًا بحيث أن تسميتهم سكو لائيين بروتستانت (أو علمانيين) تمثل أفضل طريقة لوصفهم. وبطبيعة الحال، فهم ما كانوا ليوافقوا على هذا التشخيص. كما أن هذا التوصيف قد لا يروق أيضًا للباحثين المعاصرين ذوى الميول الكاثوليكية أو البروتستانتية أو "الليبر اليـة" علــي حد سواء. فجميعهم كانوا يشددون على الاختلافات في المعتقدات أو المذاهب الدينية والسياسية، وهم، من زاويتهم، على صواب تام في أن يعثروا على تمايز في ما نراه أشياء متماثلة. ليس من داع لتكرار القول بأن ما نهتم به، في هذا الكتاب، هو طرق التحليل ونتائجه فحسب، وأن درس كل الأشياء الأخرى إنما يكون بالقدر الذي تلقى فيه هذه الأشياء ضوءًا على تلك الطرق والنتائج ليس إلا. كما أن طرق ونتائج هؤلاء العلماء لا تختلف عن تلك الخاصة بالسكو لائبين المتأخرين. و لا يعني هذا أن فلاسفة القانون - الطبيعي قد قلدوا السكو لائيين دون أن يقولوا هذا. ورغم أن تأثير السكو لائيين واضح في حالات كثيرة بما لا يترك أي مجال للشك المعقول، إلا أنه من المحتمل أيضًا أن تكون هناك إعادة اكتشاف أو تطوير من المصادر ذاتها - وبخاصة من القانونيين الرومان.

وكان تيار الفكر الذى روعج له الفلاسفة من الأهمية بحيث أنه ترك تأثيره على كل فرد متعلم. وعلاوة على ذلك، وكما يتضح بعد قليل، فإن هؤلاء الفلاسفة لم يكونوا سوى حلقة فى سلسلة انغرست عميقًا فى ثنايا القرن التاسع عشر. ولهذين السببين، فإن من المستحيل التحدث عنهم كمجموعة محددة بوضوح. وسنقوم الأن بالضبط باستبعاد ليس فقط كل أولئك المؤلفين الذين من المعتاد تقييمهم كمجرد اقتصاديين بل أيضًا كل المساهمات التى لا صلة لها بالقانون الطبيعي، حتى إذا كان أصحابها يعودون لهذه المجموعة. وفى ضوء هذا الفهم، يكفى أن نذكر بضعة أسماء نموذجية من القرن السابع عشر: جروتس، هوبز، لوك، بوفندورف.

كان هوجو جروتس أو هيوج دى جروت (١٦٣١-١٦٣١) (De jure belli (١٦٣١-١٥٨٣)) أول وآخر قانونى عظيم (ac pacis) الطبعة الأولى ١٦٢٥، الطبعة الثانية ١٦٣١) أول وآخر قانونى عظيم تقوم شهرته على عمله الرائع في القانون الدولى. كما أنه عسالج، وإنْ باختصسار،

موضوعات اقتصادية، كالأسعار والاحتكارات والنقود والفائدة والربا، الكتاب الثانى، الفصل ١٢، كانت لها أهمية دون شك، ولكن دون أن تضيف أى شيء بارز لتعاليم السكولائيين المتأخرين.

توماس هوبز (١٥٥١–١٦٧٩)، الذي ينبغي أن نشير، إضافة إلى أعماله: (1650) لحناله المعالم (1650) (*) De corpore politico (1650) إلى Leviathan (1651), De cive (1642), De corpore politico (1650) السير ليسلاي ستيفن التي يمكن التوصية بها كواحدة من أفضل المخططات لخلفيات ذلك الزمن الثقافية.) كان مدرسًا خصوصيًا من أكسفورد، وعالمًا سوسيولوجيًا سياسيًا على الإجمال. ولم يكن اهتمامه بالاقتصاد أكثر من اهتمام جروتس به، رغم أنه أيضًا تناول موضوعات اقتصادية، وبخاصة النقود. ولا تنبع أهمية هوبز بالنسبة لنا من أصالة فلسفته السياسية المؤثرة (التي تتماشي أكثر حقًا مع موضوع الفصل القادم) بقدر ما تنبع من حقيقة أنه، أكثر من أي فيلسوف قانون طبيعي آخر، كان منفتحًا على المادية الميكانيكية الأولية في زمانه و لأنه نقل تأثيرها، عبر تعاليمه الأخلاقية والنفسية بخاصة (فهو من أنصار المذهب الحسي تأثيرها، عبر تعاليمه الأخلاقية والنفسية بخاصة (فهو من أنصار المذهب الحسي رياضيًا وعالم طبيعة جيدًا، ناهيك عن أن يبدع فيهما، بيد أن معرفته بهما تتجاوز معرفة الهواة، لكن كل هذا لم يمنعه من القيام برحلات عدة إلى اللاهوت التأملي، مستعملاً حججًا لاهوتية ومقتبسات توراتية في إطار تحليله السوسيولوجي.

أما جون لوك (١٧٠٤-١٦٣٢)، الفيلسوف الذى ظهرت أول مجموعة غير كاملة من أعماله عام ١٧٠٤، كما ظهرت مجموعة من تسعة مجلدات عام ١٨٥٣، وكُتبت عنه سير حياة عدة، فكان أيضًا من ثمار أكسفورد. وقد بدأ حياته بالتدريس الخصوصى والقاء محاضرات ثم دخل الخدمة المدنية التى تأهل فيها تحت أجنحة المدافعين الهويجيين Whig (الذين زودهم بالنصح والإيديولوجيات) ليفوز أخيرًا بمقعد في مجلس التجارة. وتتبع أهمية جون لوك الرفيعة بالنسبة لذا من اعتبارات عدة. أو لأ: كفيلسوف بالمعنى الضيق للكلمة، فقد قاد لوك الاتجاه التجريبي empirical ضي فرنسا، (وهكذا، فإن عمله الحاسم هو: Essay concerning Human)

^(*) تشیر تلك الكلمة (لویاثان) إلى وحش بحرى يرمز إلى الشر، إلى حیوان بحرى ضخم، أو شيء ضخم ور هیب، وهي تستخدم هنا ككناية عن "دولة " ذات نظام دكتاتورى.

(أرسطو) كانت حاسمة بصورة تامة حقًا. ومع ذلك، ينبغى على القارئ أن يفكر مليًا في أن هذه القطيعة لا تعنى أن هناك قطيعة مماثلة في النظرية السياسية أو الاقتصادية: فمن المهم التمييز بين هذه الأشياء. ثانيًا: كنصير للتسامح (المشروط)، الاقتصادية: فمن المهم التمييز بين هذه الأشياء. ثانيًا: كنصير للتسامح (المشروط)، لحرية الصحافة، وللتعليم الموسع، لعب لوك دورًا في بناء المخطط العام لليبرالية السياسية اللاحقة – وهي حقيقة يجب أن تُذكر في هذا السياق لصلتها بالليبرالية الاقتصادية. ثالثًا: بوصفه مُنظرًا سياسيًا (انظر، بشكل خاص، عمله: 1690. Publ. 1690 الوك أن يطالب بمكان الصدارة وسط فلاسفة القانون الطبيعي، رغم أنه لم يضف سوى القليل إلى جروتس وبوفندورف. وللسفة القانون الطبيعي، رغم أنه لم يضف سوى القليل إلى جروتس وبوفندورف. وضمن سياق آخر لأنها لا تمت إلى فلسفته أو نظريته السياسية بأى صلة. أخيـرًا، ينبغى، مرة أخرى، أن نلاحظ اهتمامات لوك اللاهوتية (انظر، بشكل خاص عمله: ينبغى، مرة أخرى، أن نلاحظ اهتمامات لوك اللاهوتية (انظر، بشكل خاص عمله:

وكان صاموئيل فون بوفندورف (١٦٩٤-١٦٩٢) قانونيًا من طراز أكاديمي، وبروفيسورًا ناجحًا في جامعات هايدلبيرج، ولوند (السويد) وبرلين. لم يكن بوفندروف سوى نصير لجروتس. ولكنه كتب بحثًا صار مقررًا تعليميًا يتمتع بشهرة عالمية وهو يلخص ويمثل كل بنية العلم الاجتماعي لفلاسفة القانون الطبيعي على نحو أفضل من أعمال الكتاب الأعظم ممن سبق ذكرهم: De jure naturae et على نحو أفضل من أعمال الكتاب الأعظم ممن سبق ذكرهم: gentium, libri octo والطبعة الأولى ١٦٧٧، وهي المستعملة). ويحتل هذا العمل أهمية أكثر من عمله الأقدم: 1660، والطبعة ول مدى ومستوى ذلك النوع من العلم ويلزم الرجوع إليه لتكوين فكرة عامة حول مدى ومستوى ذلك النوع من العلم الاجتماعي. وعلاوة على ذلك، فقد ذهب بوفندورف في علم الاقتصاد أبعد مما فعل جروتس (الكتاب الخامس، الفصول (-1.5))، رغم أنه لم يضف الكثير إلى خرين المعرفة وإلى الجهاز التحليلي للسكو لائيين المتأخرين كما أعتقد. بيد أنه قدَّم المادة بصورة نظامية. كما كتب كراسة متميزة جدًا حول اللاهوت: Christianae religionis ad vitam civilem

وينبغى أن نشير إلى أسماء أخرى يحتمل أن يفتقد القارئ قسمًا منها. ولكننا نترك عن عمد الكاتب العظيم لايبنز Leibniz ونصيره الأمين كريستيان وولف

Christian Wolff فقد كانا كاتبين موسوعيين طبعًا وأظهرا اهتمامهما بالأحداث والسياسات الاقتصادية في زمانهما، بين أمور أخرى؛ ولكن لم تكن لهما ثمة مساهمات في موضوعنا. ومع ذلك، لابد أن أذكر توماسيوس (١٦٥٥-١٧٢٨) لأن كتاباته ألقت ضوءًا على مفهوم القانون الطبيعي بالمعنى الذي استعملته المجموعة.

وكما هو شأن السكو لائيين بالضبط، فإن هدف فلاسفة القانون - الطبيعي كان يتمثل بالوصول إلى علم اجتماعي شامل- إلى نظرية شاملة للمجتمع تشمل كل جوانبه ونشاطاته - لم يكن علم الاقتصاد فيه عنصرًا مهمًا أو مستقلاً. وقد ظهر هذا العلم الاجتماعي للفلاسفة، أو لاً، على شكل أنظمـة قانونيـة Jurisprudence كانت تشبه البحوث السكو لائية De justitia et jure، (المتعلقة بالعدل والقانون): إذ كان جروتس وبوفندورف محاميين أصلاً، وكانت بحوثهما تدور حول القانون أساسًا. وقد عالجا المبادئ القانونية والسياسية التي زُعم أن لها مصداقية عامة شاملة على أساس أنها كانت مبادئ طبيعية بمعنى مشتقة من الخصائص العامـة للطبيعة البشرية ولا ترتبط، كالقانون الوضعي، بالظروف الخاصة بكل بلد بمفرده. (۸۳) وكل ما تبقى مما قلناه في القسم السابق حول الطابع المنهجي والدلالات المختلفة للقانون-الطبيعي لدى السكو لائيين المتأخرين، وبخاصة حول العلاقة بين جانبه المعياري وجانبه التحليلي، ينبغي تكراره هنا بالنسبة للقانون الطبيعي للفلاسفة العلمانيين. ولكن، رغم أننا نجانب الدقة إذا عزونا هذا المفهوم نفسه واستخداماته التحليلية البحتة إلى هؤلاء الأخيرين، أو إذا اعتبرناهم مبدعين تصدوا لطرق التفكير السكو لائية، فالحق يقال إن لهم مساهمات كثيرة جديرة بالتسجيل وكان بعضها أروع من بعضها الآخر.

(ب) الرياضيات والفيزياء. عاش فلاسفة القانون الطبيعى فى عهد الرياضيات والفيزياء البطولى. فقد صاحب الاكتشافات المذهلة نا "فلسفة تجريبية جديدة" بالنسبة للجمهور العام – وإن ليس بالنسبة لنا – ازدهار في الفيزياء ليس أقل من ذلك، رغم أن ذلك قد تم على أيدى أدباء وسيدات عظيمات. لقد تجمعً

⁽٨٣) أشار هوبز (Leviathan, 1, chs. 14 and 15) إلى تسعة عشر من تلك المبادئ التي اعتبرها قـــوانين طبيعية. وقد أسمى العلم الذي يضم هذه القوانين الفلسفة الأخلاقية، وهو مصطلح سيُطرح بعسد قليـــل بمعنى مختلف.

العلماء التجريبيون والرياضيون، في إيطاليا أولاً وفي كل مكان من شم، لمناقشة نتائج وتسوية اختلافات؛ ولكن لقاءاتهم اجتذبت المتطفلين الباحثين عن تفسير الأشياء والذين قد تم الترحيب بهم للمساعدة المالية وغير المالية التي كانوا قادرين على تقديمها. (ئم) وقد لفتت تلك النجاحات وتلك الطريقة انتباه فلاسفة القانون الطبيعي. إذ نظر هؤلاء الفلاسفة أو قسم منهم إلى أدواتهم وتساءلوا عما إذا كانت تحمل أوجه شبه بأدوات علماء الطبيعة المنتصرين؛ فقد زعم بوفندورف أنه قد استعمل أوجه شبه بأدوات علماء الطبيعة المنتصرين؛ فقد زعم بوفندورف أنه قد استعمل هوبز أن "الفلسفة المدنية" وهو مصطلح أستعمل بوضوح لمجاراة الفلسفة وأعلن هوبز أن "الفلسفة المدنية" وهو مصطلح أستعمل بوضوح لمجاراة الفلسفة الطبيعية بمعنى العلم الطبيعي بدأت تاريخها منذ أن نشر كتابه: (١٦٤٢) De (والتي فهمهما هو، مع ذلك، كاستنتاج من "قانون للحركة" مجرد وشامل). وقد ترتب على النوع من الأشياء، مع أنه مجرد كلام، نتيجة سيئة إلى أبعد حد.

لقد رأينا أن النقاد المتأخرين، وبخاصة أولئك المتعاطفين مع المدرسة التاريخية، قد هاجموا مفهوم القانون الطبيعي على أساس أنه مفهوم غيبي تأملي. أما كتاب القرن التاسع عشر الآخرين، ممن أخذوا هذا الكلام من جانبه السطحي على عادة النقاد، فقد أدانوه لأنه "طبيعي" naturalist، أي لأنه يتضمن محاولة تقليد طرق التحليل الطبيعية. بل إن الناقد ذاته أثار كلا الاعتراضين اللذين، عدا كونهما لا يستندان على أي أساس، يتعارض أحدهما مع الآخر. وهكذا فقد تعرض مفهوم

⁽١٤) يكفى لغرضنا ذكر مثال الجمعية الملكية البريطانية، المرخصة، التي كانت قائمة بشكل غير رسمى لمدة ١٢ سنة - وهي جمعية أبدى الملك تشارلس الثاني اهتماماً بها يشبه اهتمام الهواة ولكنه كان المتمام الميان وظلت هذه الجمعية لقرن كامل قادم بمثابة مقر للقاء علماء الفيزياء المتخصصين والرجال العاديين المهتمين. كان السير إسحاق نيوتن (١٣٢١-١٣٢٧) رئيمنا لها منذ عام ١٧٠٣ وحتى وفاته وقد نشر كتابه: (Philosophiae naturalis principa mathematica (1687) تحت رعايتها. وبدأت الجريدة الناطقة باسمها (Philosophical Transactions) بالظهور بعد فترة قصيرة من حصولها على الإجازة، كان مصطلح الفلسفة الطبيعية بالمقارنة مع العلوم الاجتماعية) حتى العقود الأولى من القرن التاسع عشر. وقد ساهم هذا الاستعمال لكلمة "طبيعي" في خلق الخلط والارتباك.

وأعتقد أن حب الاستطلاع والفضول، الذى أيقظته إنجازات العلوم الطبيعية والذى انتشر بعيدًا عن حقلها الأصلى، قد خلق حاجة لنوع من العمل كان جديدًا من حيث الجوهر وهو وضع الموسوعات. وتتمثل الإنجازات الأولى فى ذلك الحقل بعمل بيير بايل (١٦٤٧-١٧٠١) الموسوم بـ Dictionnaire (موسوعيو) -historique et critrque (1697) (موسوعيو) القرن الثامن عشر ممن سنمر بهم فيما بعد - وكتاب:(1704) John Hartis, Lexicon technicum (1704)

القانون الطبيعى سيئ الحظ لكارثة أثناء الهجوم عليه من جهتين متعاكستين. أو بالأحرى، فإن التعبير هو الذي تعرض للكارثة، في حين أن الفكرة ظلت حية.

ويتعذر حتى مجرد الزعم بأن الفلاسفة العلمانيين كانوا أقل تدينًا من السكولائيين المتأخرين، مع أن دينهم كان دينًا مختلفًا طبعًا. فقد قاموا هم أنفسهم بتأليف كتب حول المسائل الدينية. وكانوا يقتبسون من الكتاب المقدس لدعم محاجًاتهم. والجزء الرابع من كتاب هوبز: (1651) Leviathan يأخذ عنوان "مملكة الظلام" ويتضمن فصلاً عن دراسة الشياطين، رغم أنه يختزل الشياطين إلى وجود رمزى دون شك، كما هو شأن الملائكة في الجزء الثالث.

(ج) السوسيولوجيا الاقتصادية والسياسية. أدخل فلاسفة القانون الطبيعي في مفهوم الطبيعة الإنسانية عناصر لم تكن جديدة هي نفسها ولكنها حظت بتشديد جديد. وتعود أهم هذه العناصر إلى هوبز. لقد افترض العلماء السكو لائيون أن أصل الملكية الخاصة يكمن، جزئيًا، في ضرورة تجنب الصراع الفوضوى على المصالح؛ وأن أصل الحكومة يعود إلى ضرورة فرض السلام والنظام. ولكنهم لـم يذهبوا في هذا بعيدًا إلى حد الحديث عن حرب الجميع ضد الجميع (bellum) omnium contra omnes) أو أن يتحول كل فرد إلى ذئب إزاء الأفراد الآخرين. فهذا النوع من الأشياء لم يصبح مذهبًا عامًا ولا يمكن النظر إليه كتطوير تحليلي إلا نادرًا. وبالمثل، فقد برزت فكرة العقد الاجتماعي في نظام هوبز بشكل ساذج جدًا بعد أن كان السكو لائيون وجروتس قد أشاروا إليها بدقة أكثر. ففي كتابه: Leviathan (11, chs. 17 and 18) جعل هـ وبز الهيئة المشتركة commonwealth أو civitas "ذلك الكيان الجبار"، تولد فعلاً بفضل اتفاق أو عهد يقوم الأفراد بإبرامه فيما بينهم لتحويل حق كل فرد بحكم نفسه إلى فرد أو مجموعة أفراد آخرين. وقد أحرز هذا المبدأ، الذي أعاد لوك صياغته في أكثر أشكاله بساطة وتأثيرًا معًا، قبولًا عامًا تقريبًا. ولكن القدرة الخارقة التي أسبغها هوبز على تلك الحكومة لم نتل مثل هذا القبول؛ ولم يخطر ببال لوك بشكل خاص أن يحاجج بان الرعية لا تستطيع أن تغير شكل الحكومة وبأن سلطة الحكومة يتعذر مصادرتها. ومع ذلك، فإن موضوعة قدرات الحكومة الخارقة لا تتمتع بأى قيمة تحليلية، ذلك لأنها ليست، كما هو حال بعض المحاجّات القانونية للسكو لائيين والفلاسفة، غطاء لفرضية تحليلية معينة بل هي مجرد محاجة قانونية وليس أي شيء آخر. وقد استخلص هوبز هذه المحاجة على أساس العهد المتخيل ومن خلال تفسير اعتباطى يتضمن التنازل غير المشروط للمواطن. وأخيرًا، تنبغى ملاحظة أن لوك قد "برر" الملكية الخاصة على أساس حق كل فرد بنفسه ذاتها وهو ما يتضمن حقه بعمله وحقه بنتائج عمله – ولكن هذه، مرة أخرى، محاجة قانونية بحتة، وهيى، علوة على ذلك، محاجة غير كافية على نحو واضح. ولسنا بحاجة نقريبًا لأن نضيف أن هذه المحاجة لا تمت بأية صلة قط إلى نظرية القيمة القائمة على العمل.

وإذا كان الأمر كذلك، فإن مساهمة الفلاسفة في السوسيولوجيا السياسية هي مساهمة محدودة حقا. ولكن ثمة شيئا آخر يتمثل بما يمكن تسميته بالسوسيولوحيا التأملية أو الأنثروبولوجيا الفلسفية: فقد فحصَ بعض الفلاسفة ماهية الطبيعة الإنسانية التي ينبغي استخلاص قوانينهم الطبيعية منها. (^{۸۵)} ويشكل هـوبز المثـال البارز، مرة أخرى. فالجزء الأول من عمله Leviathan، الذي يحمل عنو ان " Of Man والذي يقود إلى مفهوم القانون الطبيعي، يصوغ فلسفة كاملة للعقل الإنساني ويعالج قضايا علم النفس وعلم النفس الاجتماعي من ناحيـة الفكـر، والتصـور، والكلام، والدين، وما شابه ذلك. إن الكثير من هذا يعود إلى جـــذور أرســطية أو سكو لائية، مع أن هوبز قد تبنى العادة العامة تقريبًا بإبراز التنافرات في حقول كانت قد حققت التطور. ولكن هوبز، ضمن اتجاه محدد، قد ذهب أبعد بكثير مما فعل أرسطو أو السكو لائيون. فقد عرَّف هوبز "الفكر"- الفكر الفردي الـذي يعنـي نفس ما يعنيه مفهوم "الفكرة" لدى لوك - على أنه "تعبير عن شيء خارجي"، ورأى أن العقل البشري يتزود بالانطباعات عن طريق الحس sense impression. وفي الواقع، يمكن التأكيد على أن هوبز قد تنبأ بجوهر المذهب التجريبي لدى لوك empiricism إضافة إلى مبدأ علم النفس الترابطيي associationist psychology الذي سيتحد بقوة مع علم الاقتصاد أيام الثنائي ميل: جيمس ميل وابنـــه جــون س. ميل (انظر الجزء الثالث، الفصل الثالث، القسم الخامس، أدناه).

^(^0) إذن، يشير علم السوسيولوجيا التأملي Metasociology إلى التحقيقات في الطبيعة الإنسانية أو السلوك الإنساني أو، بعبارة أكثر عمومية، التحقيقات في حقل واسع يشمل كل الوقائع التسي، رغم صلتها بالسوسيولوجيا، لا تعود إلى هذه الأخيرة من حيث التخصص ولكنها تقع في ما وراءها أو قبلها مشل التحقيقات المتعلقة بتكون العادات أو خصائص البيئة الطبيعية. وعلى سبيل المشابهة، يمكننا أن نتحدث عن علم اقتصاد تأملي Metacconomics. أما مصطلح الأنثروبولوجيا الفلسفية نتحدث عن علم الاسائلية Philosophical Anthropology فيشير إلى نفس ما يشير إليه علم السوسيولوجيا التأملي، وإن صفة "فلسفية" تميزه عن علم الأنثروبولوجيا بمعناه المألوف (دراسة الخصائص الطبيعية).

نقصد بالمذهب التجريبي الفلسفي Philosophical Empiricism المذهب الذي تصوره الإغريق (أرسطو، الأبيقوريون والسفسطائيون) وطور بشكل رئيسي المفكرون الإنجليز في القرنين السابع عشر والثامن عشر (وبخاصة هويز ولوك وهيوم) والذي يشير إلى (أ) أن كل معارف الإنسان تستمد من التجربة التي يمـــر بها في حياته الخاصة؛ (ب) وأن هذه التجربة يمكن أن تعادل الانطباعات الحسية sense impressions التي يتلقاها عقله؛ (ج) وأن عقل الإنسان، قبل هذه التجربة، لا يمثل خواء تامًا فحسب، بل إنه أيضًا يخلو من أي نشاط "هادف" خاص به ومن أى أفكار داخلية ملازمة له بمعنى مقولات تنتظم الانطباعات الحسية في سياقها بحيث أن من المنطقى أن نقول إن "العقل"، كما هو، ليس له وجـود قـط؛ (د) وإن الانطباعات هي العناصر النهائية التي يمكن أن تتحول إليها كل الظواهر العقليسة، ليس فقط الذاكرة، والاهتمام، والتعليل - بما في ذلك بناء السلسلات السببية - ولكن أيضنًا النتائج العاطفية، "العواطف": فليست كل تلك الظهواهر سوى تجمعات للانطباعات الأولية وتتحقق عن طريق "ترابطاتها" العشوائية. يمكن تشبيه تحول "الذهن" أو "الروح" البشرية إلى انطباعات شديدة الصغر باختزال كــل الظــو اهر الطبيعية إلى الميكانيكا الذرية، وهو تشبيه يكثر استعماله وقد جعل المذهب التجريبي مرغوبًا لدى البعض ومكروهًا لدى بعض آخر. ولكن من حسن حظ القارئ أن مصطلح المذهب التجريبي يجري استعماله هنا حسب أحد معانيه العديدة فقط مما يجعلنا نضيف صفة الفلسفي إليه. وبشكل خاص، لا يمت هذا المصطلح بأى صلة، مهما كانت، إلى المذهب التجريبي العلمي الذي يشير فقط إلى الموقف الذى يشيد بأهمية الاختبار والمشاهدة على حساب دور "النظرية". ثمــة مرادفــات أخرى أكثر تحديدًا لذلك المصطلح مثل المذهب الحسى Sensualism أو الحسية .Sensationalism

وبوصفه فلسفة، فإن المذهب التجريبي أو المذهب الحسى لم يعمر طويلاً، رغم دفاع هيوم عنه بقوة في القرن الثامن عشر وج. س. ميل في القرن التاسيع عشر ورغم شعبيته الواسعة بين غير الفلاسفة الإنجليز. لقد أثار لايبنز اعتراضيا واضحًا وإنْ لم يكن حاسمًا - فما هو؟ - عند بداية القرن الثامن عشر. وبعد ذلك بقليل، قدَّمَ أسقف بيركلي حجة أخرى كانت بمثابة رفض لهذا المذهب (Principles). وحتى في إنجلترا، ناهيك عن اسكتلندا وألمانيا، فإن المعركة بين الفلاسفة المتخصصين مضت ضد هذا المذهب في الغالب. ولكن

علم النفس الترابطي associationist psychology كان في حال أفضل وقد حكسم حقًا الحلف الصريح أو الضمني بين الاقتصاديين الإنجليز وحلفائهم في القارة حتى عام ١٩٠٠ وما بعده. ويعود للاقتصادي المتميز جيمس ميل الفضل فسي تقديمه بصورة أخاذة فسي القسرن التاسيع عشسر. نقصد بمذهب التسرابط النفسي Psychological Associationism نفس المذهب الذي أسميناه المذهب التجريبي الفلسفي Philosophical Empiricism قبل قليل. والفرق بينهما، المذي يستلزم استعمال مصطلح آخر، يكمن فيما يلي: بينما يتمثل المصطلح الثاني في أنه فلسفة، بالمعنى المحدد لهذا المصطلح، وعلم معرفة poistemology أو نظرية معرفة، أو يسعى لأن يكون كذلك، فإن الأول يشير إلى المبدأ نفسه ولكنه يعالج أساسًا دراسة المشاكل المختلفة التي تقع ضمن مجال تخصص علم السنفس كنظرية التصور، والاهتمام، واللغة، وما شابه ذلك. ويحسن بالقارئ تذكر هذا الأمر عند الإشارة إليه فما بعد.

ثمة نقطة أخرى قد لا تبهر القارئ بقوة. لقد قدَّمَ العلماء السكو لائيون مذهبي الحرية الطبيعية والمساواة الطبيعية بين الأفراد. ومع ذلك، لم تكن هذه المساواة بمثابة تأكيد لحقائق الطبيعة الإنسانية بالنسبة لهم بل مثالًا أو فرضية أخلاقية: إذ أنها تستند على معتقدات مسيحية من قبيل أن المسيح مات من أجل خلاص الجميع. بيد أن هوبز، عند شرح الظروف التي تنتج تلك الحالة الأصلية من حرب الجميع ضد الجميع (Leviathan, ch. 13)، قد شدّدَ على حقيقة تساوى القدرات الذهنية والبدنية تقريبًا لدى البشر بمعنى ضاّلة ما بينهم من تباين إلى الحد الذي يجعل المساواة الكاملة فرضية عملية مقبولة. وكان الرأى العام لدى الفلاسفة كذلك أيضًا. ومن الآن فصاعدًا، سنشير إلى هذه الفرضية باسم مذهب المساواة التحليلي Analytic Equalitarianism لتمييزه عن المثال المسيحي الذي سنسّميه مذهب المساواة المعياري Normative Equalitarianism. وهنا، تجدر ملاحظة ما يليي. أو لا: أن الأهمية الكبرى لمذهب المساواة التحليلي تنسحب ليس فقط علسي السوسيولوجيا الاقتصادية وليس فقط على المضامين الأوسع لعلم الاقتصاد، بل أيضًا على العديد من مشاكل النظرية الاقتصادية ذاتها. ولا يلزمنا سوى استبدال ذلك السرأى بالزعم المعاكس له لندرك أن من شأن هذا الاستبدال أن يغير كل الصورة العامـة للعمليـة الاقتصادية. ثانيًا: مع استثناءات قليلة ومع تحفظ طفيف، فقد سلم ويسلم معظم الاقتصاديين، حتى يومنا هذا، بمذهب المساواة التحليلي. ولكنهم لم يُقدموا علي أي

محاولة جادة للتحقق منه، رغم الاعتقاد بوجود كل الأسباب التي تدعوهم للتأكد من مدى إمكانية الاعتماد على ركيزة كهذه لبناهم التحليلية. وسنعود إلى هذه الحقيقة التي تثير أشد الاستغراب، وذلك حينما نعرض كتاب Wealth of Nations.

(د) المساهمة في علم الاقتصاد يمكن القول بأن علم اقتصاد الفلاسفة قد استمد من مولينا. ويكفى أن نشير إلى العرض الشامل والنظامي في بحث بوفندورف. فحينما ميَّز بوفندوروف بين القيمة الاستعمالية والقيمة التبادلية (أو pretium eminens)، فإنه جعل الثانية تتحدد بالندرة أو السوفرة النسبية للسلع والنقود. وهكذا ينجذب سعر السوق نحو التكلفة التي ينبغي عادة تحملها في الإنتاج. أما تحليله للفائدة (الذي أثبت فيه عدم نفوره من اقتباس النصوص المقدسة) فهو أقل شأنًا من تحليل السكو لائيين المتأخرين بصورة واضحة. إذ يواصل بوفندورف مناقشة مشاكل السياسة العامة مثل كبح الإسراف بواسطة قوانين الإنفاق، ووضع مناقشة مشاكل السياسة العامة مثل كبح الإسراف بواسطة قوانين الإنفاق، ويبرز لديه الضوابط للاحتكارات والطوائف الحرفية والميراث والأوقاف والسكان. ويبرز لديه الحس الجيد والاعتدال بشكل ثابت كما هو شأن إحساسه بالسيرورة التاريخية للأشياء. كما أن جانب الرفاه هو موضع الاهتمام على الدوام. وهكذا، مرة أخرى، نشهد أمامنا كتاب Wealth of Nations على نحو جنيني.

٧- فلاسفة القانون - الطبيعي:

القانون - الطبيعي في القرن الثامن عشر وما بعده

حتى أعتاب عام ١٧٠٠، كانت التطورات التى ستُستعرض فى الفصل القادم قد بزّت بالفعل علم اقتصاد فلاسفة القانون - الطبيعى. ومن المفيد أن نتوقف قليلاً لغرض متابعة المصائر اللاحقة للقدر الضئيل من الحقيقة الاقتصادية حتى تفقد خصوصيتها وتختفى عن الأنظار من خلال اندماجها مع تيار أوسع منها (انظر القسم ز، أدناه).

يُشار عادة إلى السنوات الستين أو السبعين التى سبقت الثورة الفرنسية بعهد التنوير Enlightenment. يشير هذا التعبير إلى التقدم المتسارع في جبهات عدة، أو، بتعبير أصح، إلى الشعور المتسارع بالتقدم – الحماس العام للتقدم والإصلاح.

كان برنامج العصر يتمثل بتطبيق العقل على ما بدا كركام من الهراء الموروث من الماضى. فقد انساب على مراكز الفكر في أوروبا سيل من النقد الديني والسياسي والاقتصادي الذي لم يكن حاسمًا بشكل محزن pathetically uncritical من حيث معاييره الدوجمائية. كان المجتمع الفرنسي بشكل خاص يتحلل بسرعة، بيد أنه كان لا يزال يشعر بأمان تام. وككل مجتمع متحلل لا يريد مواجهة مصيره، فقد كان منبسطًا بحماية أعدائه، مهيئًا بهذا الشكل بيئة ساحرة على نحو فريد لأدب صار يجذب حتى أولئك الذين يشعرون بطعم التحلل – وأحيانًا بما هو أسوأ: بطعم النفاق – حينما يلتفتون صوب تلك المجلدات القديمة التي تضمر الكثير من الرضا الذاتي. إن أفضل ترياق للإطراء الذي أضفاه رجال عهد التنوير على أنفسهم يتمثل بقراءتهم. ولحسن الحظ، ثمة أعمال تستحق الذكر أكثر من أعمال فولتير وروسو. ومع ذلك، فإن من المستحيل، ضمن المجال المتاح لنا، تكوين صورة سواء عن ذلك الوضع الفكري أو عن خلفيته الاجتماعية. (٢٠٠) وليس بوسعنا سوى أن نتناول الحد الأدني من المسائل الجوهرية التي لا يمكن التغاضي عنها.

(أ) علم الطبيعة الإنسانية: المذهب النفسوى. تكمن الحقيقة الوحيدة التى ينبغى ملاحظتها فى قضايا اللاهوت فى أن اللاهوت الطبيعي، بالمقارنة مع اللاهوت المقدس sacra doctrina ولنتذكر أن هذا التمييز يعود إلى القرن الثالث عشر – كان قد ترستَخ بقوة كحقل مستقل من العلم الاجتماعي العلماني، وكانت محتوياته اللاهوتية حقًا تميل إلى التضاؤل إلى ربوبية تافهة. (۱۸۰۰) بيد أن الأمر الذي

⁽٨٦) لقد تم وصف كلا الأمرين مرات عدة. ومع ذلك، يصعب جدًا القيام بانتقاء مفيد. وقد يكون الرجوع إلى كتاب هبيولت تاين: Les Origines de la France Contemporaine (1876-93) أو كتاب هنرى سي: Les Origines de la France au XVIII Siecle (1920) أفضل ما يمكن فعله. ولكن ثمة لوحة لا تتعلق بالفرد فقط، بل بالحضارة أيضًا كان قد رسمها ليتون ستراكى في مقالة قصيرة حـول مورليه (1931) Portraits in Miniature والمية الموركية واعتها ونصف ساعة على تأمل ما فيها سوف يعطى القارئ أكثر بكثير مصا يعطيه إنفاق على أعمال أثقل. وبالنسبة لإنجلترا، يمكن الرجوع إلى العمل الأساسى القديم للسير لسلى

English Literature أو عمله History of English Thought in the Eighteenth Century (1876)، أو عمله History of English Thought in the Eighteenth Century (1904)؛ كما يمكن التوصية بقراءة كتاب هــــ. جيه. لأسكى 1920). أمـــا البــديل الــدائم، (Political Thought in England from Locke to Bentham (1920). أمـــا البــديل الــدائم، (Philosophy and Political Economy (3rd ed., 1922).

⁽٨٧) توضح هذه العبارة الصعوبات المتأصلة عند وضع ملخصات من هذا النوع. وكان ينبغي إعدادها من أجل عدم إضاعة حقيقة مهمة حول الخلفية، وهي عبارة صحيحة طبعًا. ومع ذلك، فإن أثارها مضللة تمامًا. فهي، من ناحية، تقصر عن فهم القرابة بين مجرد الربوبية والمادية الفلسفية الصريحة ويفوت=

شكّل أهمية أعظم هو تطور سوسيولوجيا حول الدين - نظرية عن أصل الأفكار الدينية ومفعولها الاجتماعي - تعود بداياتها الجوهرية الأولى إلى هوبز. والواقعة الأكثر أهمية تتمثل بالتقدم الظافر للمذهب التجريبي الإنجليزي أو المذهب الحسى المكون من تعاليم هوبز ولوك - الذي كان ملموسًا لأنه لا يوافق، مسن الناحيسة المنهجية، كما تفعل العقلانية الفلسفية، على كل المزاعم التي كانت تُطرح في حقل اللاهوت والحقول الأخرى نيابة عن مذهب العقل raison وقد عزّز هذا بقوة طبعًا نجاح علم النفس الترابطي associationist psychology. ولنتوقف قليلاً لإلقاء نظرة على ثلاث شخصيات ذات أهمية كبيرة بالنسبة لنا، إضافة إلى أنها تمثل روح العصر في أعلى صوره: كونديلاك وهيوم وهارتلى. وسنمر بالكاتبين الأولين مرة أخرى بوصفهما اقتصاديين. أما الكاتب الثالث فيؤشر مباشرة نحو عمل جيمس ميل لعام ١٨٢٩. (٨٨) ولم يمارس ثلاثتهم الفلسفة لمجرد الفلسسفة بل

⁼عليها بالتالى فهم طابعها الحقيقى. ولذلك، لنلاحظ حقيقة أن المادية الفلسفية تطورت أيضًا في شكل معين لم تكن تعرف به في العهود الوسطى. ويمكن أن يقدم عمل هولباخ: Systeme de la (1770) معين لم تكن تعرف به في العهود الوسطى. ويمكن أن يقدم عمل هولباخ: ممثالاً على ذلك. ومن ناحية أخرى، فإن العبارة الواردة في المتن تهمل واقع أن هناك، في القرن الثامن عشر، الكثير من الانبعاثات الدينية التي تشكل علامات على تيارات قد تضاهي أكثر من الربوبية والمادية مجتمعتين. وهذا يسرى حتى على فرنسا: فالنشاط الفكرى في إطار الكنيسة الفرنسية لا يتمثل فقط بالآباء الملحدين ممن ليس لثوبهم الكهني من أهمية إلا قبض الرواتب الكهنية في الدرجة الأولسى. وبهذا الخصوص، ينبغني ذكسر نشاطات جمعية - Gormainedes prés الذي حال.

⁽۸۸) قدّم ايتن بونوت دى كونديلاك (١٧٨٠-١٧١١) عمله: 2-Oeuvres completes, 1821-2؛ وللحصول على معلومات عامة انظر: (١٧٨٠-١٧١١) عمله R. Lenoir (Condillac, 1924)؛ ونظام محكم (Essai) معلومات عامة انظر: (Sur l'origine des connaissances humaines, 1746; Traité des sensations, 1754 مما يمشل أهم رد فعل من جانب القارة للريادة الإنجليزية في جوانبها الفلسفية والنفسية. ولكن عمله لا يتمثل بالإحكام النظامي فقط، ذلك لأن العمل يقدم عناصر أصيلة عدة يستشرف بعضها، مثل دور اللغات والرمزيات الأخرى (Langue de calculs, 1798)، المستقبل بعيدًا حتى بالنسبة للمدذهب السلوكي لدى جسون واطسون في أيامنا هذه، رغم استعمال طريقة المعاينة من الباطن introspective method.

يثير ديفيد هيوم (١٧١١-١٧٧١) – الذي، بين أمور أخرى، أثرً على تكوين آ. سمث اهتمامنا في ثلاثة مجالات مختلفة تمامًا وغير مترابطة تقريبا: كاقتصادي، وهو المجال الذي سبح فيه هيوم خارج النيار الطبيعي قيد الدرس الآن؛ كمؤرخ، وهو المجال الذي سندرسه حالاً؛ وكفيلسوف وسوسيولوجي تأملي، وهو المجال الذي يهمنا الآن بالذات.والعمل الذي أنجزه هيوم في شبابه – والذي يوضح بطريقة رائعة حقيقة موضوعة اوستوالد التي تقول بأن الإبداع الأصيل هو امتياز للأفرر الدون سن الثلاثين والحقيقة الأخرى القائلة بأن جزءًا من هذه الأصالة الشخصية يعود إلى أن الكاتب الشاب يهمل، لحسن الحظ، النطورات السابقة حول موضوعه – هـو Treatise of Human Nature being يهمل، لحسن الحظ، التطورات السابقة حول موضوعه – هـو an Attempt to introduce the Experimental Method of Reasoning (sic, J. A. S.) into Moral (دون توفيق كبير) (Subjects (1st two vols., 1739, 3rd vol., 1740 Philosophical Essays. 1748 (republ. as Enquiry concerning Human)، الذي يمثل أهم محطة بين لوك وكانت، حيث يتجاوز هيوم الأول كثيراً المحراء

لتطوير علم الإنسان أو علم الطبيعة الإنسانية الذي كان يجب أن يكون أساس علم - أو علوم - المجتمع: فقد كان هؤ لاء سوسيولوجيين تــأمليين أو أنثروبولــوجيين فلسفيين أكثر من أي شيء آخر. ومما لا شك فيه أنهم كانوا واثقين من أن عملهم يشكل انطلاقة جديدة من حيـت الهـدف والمـنهج معًـا- المـنهج "التجريبـي" experimental، الذي رجعوا إلى فرانسس باكون للاستعانة به بشأنه. ومن المهم جدًا أن ندرك أن الأمر لم يكن كذلك. فقد سبقهم هوبز من حيث الهدف والمنهج بشكل واضح. ولكننا نعلم أن هوبز، رغم أنه كان أصيلاً في عدد من النقاط الفردية المهمة، بيد أنه كان فيلسوف قانون – طبيعي مثل جروتس وبوفندورف ولا يختلف عنهما من حيث الهدف والطريقة الأساسية. ومن المؤكد أن كونديلاك وهيوم وهارتلى كانوا أكثر تماسكًا؛ وأنهم طوروا هذا العلم حول الطبيعة الإنسانية بصورة أكمل بفضل هدفهم الأوضح. ومع ذلك، فإن فكرة هذا العلم نفسه، وبرنامج اشتقاق الفرضيات الأساسية للعلوم الاجتماعية المختلفة من تلك الفكرة، هي من بنات أفكار وبرنامج فلاسفة القانون - الطبيعي، وفكرة العلماء السكولائيين بصـورة غيـر مباشرة. وتتبدى هذه القرابة في تفاصيل كثيرة: فجدور علم النفس الترابطي مـــثلا ينبغي إيجادها فى مفاهيم أرسطو حول التماثل والتجاور وفى المفاهيم المناظرة لدى علم النفس السكو لائي. وعلاوة على ذلك، فإن الطرق التي استعملها رجال القرن الثامن عشر هي بالضبط الطرق نفسها التي استعملها سابقوهم، وهي بشكل خاص، لم تكن أكثر "تجريبية" منها. وعليه، ومثلما عبَّرنا بالضبط عن جانب مهم من عمل فلاسفة القانون الطبيعي بتسميتهم سكو لائيين علمانيين، فإن بوســعنا الآن أن نعبــر

أما ديفيد هارتلى (١٧٠٥-١٧٠٥) فلم يكن رائدًا لعلم النفس الترابطي بنفس الدرجة التي كان كونديلك عليها. ولكن عمله: (Observations on Man.. (1749) كان قد قدّمَ لهذا العلم مثلما قدمه عمل مالثوس Essay on Population إلى النظرية الواردة فيه - وهذا تشبيه سيقدره القارئ فيما بعد. كما أنه قدّمَ لهذا العلم تعديلاً معينًا كان جديدًا بقدر ما أعلم: إذ ربط الانطباعات الحسية وترابطاتها مع "الاهتزازات العصبية"، واصلاً بذلك علم النفس بعلم الفسلجة. وأخيرًا، فقد طورً هارتلى نظرية عن الأخلاق وحتى عن اللاهوت الطبيعي على هذا الأساس.

عن جانب مهم من أعمال كونديلاك وهيوم وهارتلى بتسميتهم فلاسفة القانون الطبيعي في القرن الثامن عشر. (٨٩) وثمة نقطتان تهمنا من علم الإنسان هذا.

أولاً: كان علم السوسيولوجيا التأملي، لدى كونديلاك وهيوم وهارتلي، علمًا نفسيًا أساسًا. كما كان علمهم النفسى الترابطي علمًا استبطانيًا أساسًا introspective، أي أن علمهم هذا كان يعترف بمعاينة المحلك نفسه لعملياته النفسية كمصدر صحيح للمعلومات. وتحمل هاتان الصفتان أهمية واضحة بالنسبة لتاريخ التحليل الاقتصادي، ولكننا نهتم الآن بالصفة الأولى بشكل خاص. لقد اعتقد أولئك الكتاب وأكثر معاصريهم أن الاعتبارات النفسية تفسر ليس فقط الآليات النفسية لسلوك الفرد والجماعة، والطرق التي تنعكس فيها الوقائع الاجتماعية في أفكار الفرد والجماعة وتفسر بها، بل تفسر أيضًا هذه الوقائع الاجتماعية نفسها. وبطبيعة الحال، لم يكن هؤلاء الفلاسفة لينكروا أن تفسير حدث، أو مؤسسة أو عملية معينة، يتطلب أيضًا أخذ وقائع أخرى غير نفسية بنظر الاعتبار. ولكنهم لم يطوروا نظريات عامة حول هذه الوقائع غير النفسية أو الاعتـراف بهـا ضـمن علمهم السوسيولوجي التأملي: فالمصدر الوحيد للمعرفة العامة، الضروري لكل الفروع العلمية ذات الصلة بالأفعال والمواقف الإنسانية، هو علم النفس وجميع هذه الفروع العلمية ليست سوى علم نفس تطبيقي. ومع ذلك، فإن هــذا لــيس بــالرأى الممكن الوحيد. إذ يمكن الاعتقاد بأن وقائع أخرى غير نفسية، كالوقائع الجغرافية والتكنولوجية والبيولوجية، لها أهمية في التحليل العملي أكثر مما يمكن أن يقدمـــه أي علم نفسى حول الطبيعة الإنسانية. وعليه، ينبغي تشييد علم السوسيولوجيا التأملي من مواد أخرى غير نفسية؛ بل إن العمليات الاجتماعية، بالأحرى، يحكمها منطق فوق فردى، منطق من نسيجها الخاص- وهذا كان رأى ماركس، مثلا-بحيث أن علم نفس الأفراد والجماعات لا يساعد إلا على إدراك الظواهر السطحية من هذه العمليات وليس ثمة حاجة للتوغل عميقا في علم النفس لإدراك كنه هذه

⁽٨٩) يمكن توضيح الصلة التى وددت طلهارها من خلل المقارنة التالية: لا يعبأ المتخصصون المعاصرون فى العلوم الاجتماعية المختلفة قط بالعلم الأصلى للطبيعة الإنسانية وذلك لأجل الاسترشاد به. فهم يكتفون بمقارنة وقائع ومشاكل تخص حقولهم بشكل مباشر باستعمال طرق ووضع فرضيات تبدو أكثر فائدة لأغراضهم الخاصة. وفى الواقع، إذا كان ثمة "حداثة" خاصة بكتاب مثل هيوم - ما عدا عدائهم لما وراء الطبيعة - فإنه ينبغى إيجادها فى واقع فشلهم بتحقيق برنامجهم وفى واقع أنهم كاقتصاديين، مثلا، كانوا يفكرون دون الرجوع كثيراً إلى علمهم حول الطبيعة الإنسانية. وهذا يبسين أحد الأسباب التى تجعلنا نعالج علمهم الاقتصادي معالجة منفصلة.

الظواهر. وبغض النظر عن تبنينا لأى من هذين الرأيين، المتعلقين بطبيعة ومنهج العلوم الاجتماعية، لا ينبغى علينا أن ننسى قط أن الرأى الذى تبناه الكتاب السذين أخذناهم كممثلين للتيار المذكور هنا لا يمكن أن يؤخذ على علاته. ومن باب التشديد على هذا، فإننا نعطيه اسمًا متميزًا وهو المذهب النفسوى Psychologism.

ثانيًا: يميل علم السوسيولوجيا القائم على علم الإنسان إلى المبالغة، بالضبط كما فعل علم أرسطو السوسيولوجي، في التشديد على عنصر العقلانية في السلوك. ولذلك، تجدر ملاحظة أن أفضل العقول بدأت تتنحى عنه. فبينما حققت فكرة العقد الاجتماعي، مثلاً، أقصى شهرة على يد كتاب مثل روسو، كان هيوم قد شجبها كشيء خيالي تمامًا وكبناء غير ضروري أيضاً. وإضافة إلى ذلك، فقد فتح هيوم النار على هدف مماثل حينما كتب الجملة القوية: "وعليه، فإن العرف، ولسيس العقل، هو ما يرشد المرء في الحياة" (Abstract, p. 16).

(ب) علم الجمال وعلم الأخلاق التحليليان. يمكن توضيح الطريقة التي أنتج فيها ذلك العلم الأساسي للإنسان – علم الطبيعة البشرية، والمعرفة البشرية والسلوك البشري – كل أنواع " القوانين الطبيعية "بأفضل ما يمكن من خلال ما يمكن أن ينعت بـ "علم الجمال الطبيعي" و "علم الأخلاق الطبيعي" الإنجليزيين في القرن الثامن عشر. وبطبيعة لحال، ليست كل التكهنات حول علمي الجمال والأخلاق فروعًا من ذلك العلم، حتى في إنجلترا، ولكننا لا نهتم إلا بتك التكهنات التي كونت هكذا فروعًا لأنها تكشف عن تحليل يتمتع بمقدرة عالية على الكشف بواسطة طرق أتيح لها أن تخدم التحليل الاقتصادي لأكثر من قرن قادم.

أولاً: كان علم الجمال وعلم الأخلاق الطبيعيين علمين تحليليين: فرغم بقاء الهدف المعيارى على الدوام، إلا إنه لم يُسمح له بالتداخل مع المهمة الأساسية المتمثلة بتفسير السلوك الفعلى. وكانت وجهة النظر التحليلية هذه قد تقدمت للصدارة في القرن السابع عشر بفضل عدة كتاب إيطاليين بالنسبة لعلم الجمال وبفضل هوبز وسبينوزا (٩٠) فيما يخص علم الأخلاق. ثانيًا: كانت المهمة التحليلية

⁽٩٠) باروخ سبينوزا (١٦٣١-١٦٣٢). وعملاه اللذان لهما علاقة بالموضوع قيد الدرس هما Ethics وقد سبينوزا وقد نشرا بعد وفاته عام ١٦٧٧). إن حقيقة تعول علم الأخلاق لدى سبينوزا إلى نظام ميتافيزيقي جدًا في آخر الأمر إنما تخفي برنامجه العلمي البحت قيد الدرس. ولكن سسبينوزا قد شدد على ضرورة تحليل العواطف البشرية كما هي بدلاً من التبشير بها. وما دامت هذه هي فرصتي الوحيدة لتحية هذا المفكر العظيم، فدعوني أقتبس جملة له ينبغي على كل اقتصادي تزديدها على المحتلفة المحت

تسير وفق خطى ما وصفناه سابقًا بالمذهب النفسوى: إذ تأتّى على علم النفس ليس فقط توفير المدخل إلى الظواهر الجمالية والأخلاقية، بل وجب عليه أيضًا تفسير كل ما ينبغى تفسيره مما يتعلق بها. ثالثًا: رغم أن علم النفس المستخدم لم يكن دائمًا ترابطيًا على وجه التحديد، إلا أنه كان دائمًا علمًا فرديًا، واستبطانيًا على وجه التحديد، إلا أنه كان دائمًا علمًا فرديًا، واستبطانيًا يتجاوز بعض الفرضيات البسيطة حول تفاعلات النفس الفردية والتي يمكن استنتاج أشياء أخرى من خلالها. كان يتم تفسير القيم الجمالية والأخلاقية بطريقة معينة تستوحى الطريقة التي فسر بها القيم الاقتصاديةي الأقطار الأخرى في القرن الإبطاليون والفرنسيون في القرن الثامن عشر، ومعظم اقتصاديةي الأقطار الأخرى في القرن الأمسر والناسع عشر. وقد سميت هذه الطريقة طريقة تجريبية المهاتات وقد كان الأمسر فالراس حول المنفعة الحدية، مثلاً، نظرية تجريبية. فلم تنطو هذه الطريقة على أي فالراس حول المنفعة الحدية، مثلاً، نظرية تجريبية. فلم تنطو هذه الطريقة على أي التعابير المعدّة وصرخات الحرب والاقتباسات من فرانسس باكون.

وفيما بعد، وبقدر تعلق الأمر بهذه المدرسة الفكرية، مسال علم الجمال للانكفاء، مكتفيًا بتحليل الأحاسيس المثيرة للبهجة التي يستحثها عمل فني معين، بينما تقلص الاهتمام بعلم نفس الجهد المبدع للفنان. (١١) ولإظهار التشابه الذي يهمنا، سوف نقارن الحقيقة الموضوعية القائلة بأن عملاً فنيًا معينًا يعد "جميلاً" لدى جماعة اجتماعية معينة بالحقيقة الموضوعية المتعلقة بسعر السوق. سيبدو على النظرية الجمالية، قيد الدرس، أنها تفسر الحقيقة الأولى من خلال التقييمات الذاتية لأعضاء تلك الجماعة مثلما تفسر النظرية الاقتصادية الحقيقة الثانية من خلال التقييمات الذاتيات الذاتية للأفراد المشاركين في سوق ما. وفي كلتا الحالتين، يخلق التقييم الأمر، بالنسبة للسلع وليس العكس: فالشيء الجميل لأنه يسر وليس لأنه جميل

على فراش موته رغم أنها تخص علمي السياسة والأخلاق: spectant, cadem animi libertate, qua res mathematicas solemus, inquirerem sedulo curavi (حاولت جاهدًا أن أدرس هذا العلم بالتجرد نفسه الذي ندرس به الرياضيات عادة).

⁽٩١) وهذا لا يصح إلا بشكل عام فحسب، وبالنسبة للنظرية الإنجليزية المتصورة فقط حتى في تلك الحالمة العامة. وقد قام هوبز بتناول المعنى النفسى السوسيولوجي للإبداع الفني، وطرحه فيكو للبحث والتحليل.

"موضوعيًا". وبطبيعة الحال، يمكننا أن نستمر بالسؤال لماذا تسر أشياء معينية أشخاصًا معينين، وبوسعنا أن نتحرى جذور أفكارنا عما هو جميل. ولكننا، مهما توغلنا عميقًا في هذه المشاكل والمشاكل المماثلة، نتحرك دائمًا ضمن نطاق مفهوم خاص حول معنى الأشياء حتى وإن قمنا، من خلال فرضية خاصة، بإدخال "معنى" معين لما هو جميل. لقد قطع كتاب مختلفون مسافات متفاوتة في إضفاء البعد الذاتي subjectivizing على علم الجمال. ولعل هذا الإضفاء gubjectivizing يمثل المساهمة الرئيسة للمدرسة قيد الدرس والتي شعر أعضاؤها أن هذا الإضفاء يمثل العنصر الواقعي أو "الاختباري" أو غير التأملي فيها على وجه التحديد. والكتاب الإنجليز الرئيسيون الذين ينبغي ذكرهم هنا هم شافتسبوري وهوجسون وهيوم وأليسون. ويحتل الثلاثة الأولون أهميسة أكثر بالنسبة لعلم الأخلاق. (٢٠)

إن المحاجة السابقة تسرى على علم الأخلاق كليًا؛ ولكنها، في هذه الحالة، ينبغى أن تستكمل ببعض الاعتبارات الإضافية. وبقدر تعلق الأمر بعلم الأخلاق التحليلي - تحليل السلوك الفعلي - فإننا نعرض النقاط الرئيسية من القصة بإيجاز كما يلي. وصف هوبز السلوك الفعلي، من خلال ما تصور أنه العامل المقرر له: الأنانية الفردية والقائمة على اللذة individual and hedonist egotism. وربما بدا له هذا الطرح ذروة الواقعية. بيد أن هذا من الناحية الفعلية، مجرد مُسَلَّمة أو فرضية، بل ومُسلَّمة غير واقعية بشكل واضح. وعلاوة على ذلك، واجه شافتسبوري هذه النظرية بنظرية أخرى: فرضية الإيثار. وقد أوضح شافتسبوري

فرانسس هوجسون (١٩٤٠-١٧٤٦). تتبع أهميته الكبيرة بالنسبة لنا من إنه كان معلم آ. سمت (وسبق له الحصول على كرسى الأستاذية في جامعة جلاسكو). كما إنه كان معلمًا حيوبًا وأكثر مسن غيره نجاحًا - كان في غاية النجاح ربما لأنه لم يكن يحتقر الأعمال البلاغية التى تُقدم في المناسبات - وكان له تأثير واسع. يتضمن علمه الرئيسي حصيلة سنوات من التدريس: A System of Moral - وكان له تأثير واسع. يتضمن علمه الرئيسي حصيلة سنوات من التدريس: Philosophy (وقد نشر بعد وفاته عام ١٧٥٥؛ انظر القسم الفرعي ه.، أدنياه). وبخصوص الموضوع قيد الدرس وموضوعات أخرى ستلي، ينبغي أن نذكر عمله: Of our Ideas of Beauty and Virtue (1725). (1900).

أما عمل أركيبالمند أليمسون: Essays on the Nature and Principles of Taste (1790)، فيتميسز بعرض إمكانات ونواقص المنهج النفسي بشكل خاص.

هذا قائلاً إن من الطبيعي، بالنسبة للفرد الذي يعيش في مجتمع معين بصورة معتادة، أن تتطور مشاعر الزمالة لديه وبالتالي تقدير مصلحة الناس الآخرين بقدر ما هو طبيعي أيضًا أن يتم تطوير وتقدير مصلحته الشخصية. وقد بني شافتسبوري على هذا فرضية ثانية، تستخلص هي الأخرى من الاستبطان (أو المعاينة من الداخل) introspection، وبموجبها يستمتع الناس الأخيار بعمل الخير بغض النظر عن تقييمهم لآثاره. وهذه هي تحديدًا ما تعرف بنظرية شافتسبوري لمعنى الأخلاق moral-sense theory التي حققت نجاحًا واسعًا لما فيها من "علم نفس" بسيط جدًا، رغم أن قيمتها التفسيرية غير كبيرة بشكل واضح. وقد دقق هوجسون موقف شافتسبوري بصورة نظامية. أما هيوم، وتحت تأثير الثلاثة، فقد أبدع النوع الأخلاقي من الفرد الأناني، المتمهل، الإنساني، المعتدل في حب المتعة، وهو النوع من البشر الذي يجسده هيوم نفسه: فهيوم لم يكن لديه أي زهد أو أي فضيلة "ر هبانية" - كلا حقًا ! - وبالتالي، طبعًا، فلا وجود لها لدى أي شخص آخر. أما أن هذا التحليل غير المتحيز للفضائل الرهبانية هذه قد يكشف بالصدفة عن المفتاح الحقيقي للظاهرة الأخلاقية، فهذا أمر كان بعيدًا تمامًا عن نطاق رؤية هيوم. لقد جعل أبر إهام توكر (١٧٠٥-١٧٧٤) (٩٣٠) من إشباع الرغبات الفردية الهدف النهائي والدافع الشامل للسلوك. ولا أعتقد بأنني أخطئ حينما أقوم بإرجاع رأى هيوم-توكر إلى بنثام أيضًا الذي كان قد سلم بأن مصالح الفرد الشخصية هي المصالح الوحيدة التي بوسع الفرد الاعتماد عليها، ولكنه، لتلطيف هذا القول، شدّد علي أن تكون هذه المصلحة الشخصية معقولة أو متنورة وتراعسي مصالح الآخرين ومشاعرهم وردود أفعالهم.

ومع ذلك، فإن علماء الأخلاق الإنجليز في القرن الثامن عشر لم يكونوا أكثر، من علماء الأخلاق الآخرين منذ إيما وقت مضى، استعدادًا للعمل دون أساس معياري للسلوك والحكم judgement. وقد قبل قسم منهم اللجوء إلى قانون أخلاقي معين يعرفه الناس ويقبلونه غريزيًا، وهو عبارة عن فكرة بشرت بفكسرة الوازع الأخلاقي لدى كانت. وقد لجأ حتى لوك إلى مثل هذا الحدس، رغم أن ذلك كان هفوة سيئة من رجل كريم لصالح فرد تجريبي. ولكن هيوم أو بنثام لم يهتما قط بحل من هذا النوع. فقد كان كل ذلك ميتافيزيقية فارغة بالنسبة لطرقهم في التفكير.

[.]Light of Nature pursued (1768 -77, republ. 1805) (97)

و في الوقت نفسه، فإنهم كانوا مستعدين لتحويل فكرتهم عن أنانية البشر إلى معيار، أى لتحويل نظريتهم حول السلوك إلى مصدر لمعايير للسلوك. وسبق أن رأينا كيف أن هيوم قد قولبَ العالم الأخلاقي وفقًا لنظرته الخاصة به. ^(٩٤) ومن الواضح أنه قد استحسن نظرته الخاصة كليًا وبصورة ساذجة: فمخطط تفضيلاته الخاصة هو المخطط المعقول. ومن ناحية أخرى، فإن العقل قد استبعد كل القيم فوق الشخصية super-personal ما عدا مصلحة المجتمع. ولكن في ضوء هذه الفلسفة للقيم الإنسانية: بم تتمثل مصلحة المجتمع هذه غير المجموع الكلى من الإشباعات التي تتحقق لكل الأفراد من تحقيق مخططات تفضيلهم القائمة على اللذة hedonist schemes of preference? وإذا كان الأمر كذلك، ألم نكتشف، بضربة واحدة، الأساس المنطقى rationale للقيم الاجتماعية، وعلاقتها بالقيم الفردية، وكذلك المعيار الوحيد للفضيلة الذي يمكن أن يكون له معنى؟ لقد تـم التلمـيح بإجابـات إيجابية على هذه الأسئلة منذ القرن السابع عشر أصلاً، وبخاصة من قبَل الأسقف كومبر لاند، (٩٥) وبوضوح أقل من قبَل جروتس الذي لـم يتجـاوز كثيـرًا مفهـوم المصلحة العامة السكولائي. ولم يفعل كتاب القرن الثامن عشر، وبخاصة من هم بين هيوم وبنثام، سوى إحكام القانون الأساسي لعلم الأخلاق النفعي: كل عمل يشجع الرفاه الاجتماعي هو عمل جيد وكل عمل يعوق ذلك هو عمل سيئ. وقبل أن نعالج هذا القانون من جوانبه الأوسع، ينبغي علينا إلقاء نظرة على كتاب له أهمية خاصة لكل اقتصادى: كتاب آ. سمث. (٩٦)

⁽٩٤) إن هذا الميل من جانب الفيلسوف الاجتماعي لإعلاء مخططه حول قيم الحياة وتحويلها إلى معيسار أخلاقي يستخدمه للحكم على عادات الناس الآخرين وأذواقهم يحسن بنا الانتباه إليه لأنه يتخلىل كمل الأدب الاقتصادي ويفسر جزءًا كبيرًا من أحكام الاقتصاديين القيمية. فلدى مارشال، مستلاً، مفهوم محدد للحياة الرفيعة Noble Life (نظر الجزء الرابع، أدناه). ولا يحتاج المرء إلى جهد كبير لأن يدرك أن هذا المفهوم يقوم على نموذج الحياة النمطية لبروفيسور في جامعة كمبردج. أما الأذواق، والمساعي الرامية لهدف معين pursuits، ومستويات الرفاه التي تختلف كثيرًا عن ذلك النموذج، فقد نظر إليها مارشال دون اكتراث في أحسن الأحوال دون أن يدركها قط بصورة تامة. وليس ثمسة داع للتشديد على أهمية هذا الأمر بالنمية لتقيير مواقف الاقتصادي من العوالم الاجتماعية التي يحيا فيها.

De legibus Naturae (1672) (٩٥)

The Theory of Moral Scntiments; or, An Essay towards an Analysis of the Principles by (٩٦) which Men judge concerning the Conduct and Character, first of their Neighbours, and afterwards of themselves. To which is added, A Dissertation on the Origin of Languages وهذا هو عنوان الطبعة السادسة، ١٧٩٠. هذا وقد ظهرت الطبعة الأولى منه عام ١٧٩٠ تحت عنوان: The Theory of Moral Sentiments. والاختلافات بين العملين ليست مهمة كثيرًا (ما عدا Disstertation)، رغم أنها اختلافات كبيرة.

ينبغي تقدير هذا العمل على نحو أرفع من كل الأعمال الأخرى، كما أعتقد، مع احتمال استثناء عمل شافتسبورى. أو لا: يميّز سمث، كما فعل هوجسون ولكن بوضوح أكثر من أي كاتب آخر، بين علم الأخلاق كنظرية للسلوك وعلم الأخلاق كنظرية لأحكام الناس على السلوك، مركزًا بإصرار على هذه الأخيرة. ثانيًا: تعتمد هذه النظرية للحكم الأخلاقي على قدرتنا على وضع أنفسنا، إذا صح التعبير، موضع الفرد الآخر ("التعاطف") وعلى فهمه، بحيث أن الحكم على أفعالنا ذاتها يُستمد عندئذ من مبادئنا نحن في الحكم على الآخرين. ثالثًا: إن الشيء الطبيعي يتم فهمه كشيء عادي نفسيًا - حتى يمكن تحليله بشكل واقعيى - وهذا الشيء لا يتطابق مع القاعدة المثلى للعقل بل يتميز عنها (انظر المجلد الأول، ص ١٢٨، الطبعة السادسة). رابعًا: إن تأثير المنفعة على الاستحسان الجمالي والأخلاقي لا يُعالَج فقط كمجرد مسلمة بل كمشكلة تبرز حينما يكون المرء بصدد إصدار حكم فعلاً judging (الجزء الرابع). خامسًا، لا يجرى التسليم بالعادة والموضة المعادة على الموضة and fashion كعاملين هامين فحسب، بل إنهما تدرسان بصورة نظامية أيضًا (الجزء الخامس). كما يقوم سمث بانتقاد "أنظمة الفلسفة الأخلاقية"، أي النظريات الأخرى غير نظرياته هو نفسه، على نحو موفق على العموم، مع أنه كان مبتــذلا أحيانا (الجزء السابع). هذا، وتشبه خطة الكتاب وطريقة إنجازه خطـــة وطريقـــة .wealth of Nations انجاز کتاب

(ج) المصلحة الخاصة والمصلحة العامة والمذهب النفعى. نعلم أن كلاً من المصلحة الشخصية والمصلحة العامة مبدآن قديمان. ولكنهما تجليا عند منتصف القرن الثامن عشر تقريبًا بقوة جديدة ليس فقط في مجال علم الأخلاق، بل في كل مجال الفكر الاجتماعي. وبشكل خاص، فقد كانا، كما يُعتقد، المبدأين الأساسيين والموحِّدين لجميع العلوم الاجتماعية، والوحيدين عمليًا اللذين سلَّمَ "العقل" بهما. وقد قارن هيلفيتيوس (٩٠) (١٧١٥–١٧٧١) دور مبدأ المصلحة الشخصية في العالم الاجتماعي بدور قانون الجاذبية في العالم الطبيعي. بل إن الكاتب العظيم

⁽٩٧) ويحمل عمله عنوان (De l'Esprit (1758)، المحاضرة الثانية، الفصل الثاني. وقد حقق همذا الكتاب نجاحًا ساحقًا، وهو إحدى الكتابات الأولى في القارة عن المذهب النفعى الإنجليزي. لقد جاهر بعض الكتاب على الدوام بإيمان ساذج أكثر وقاطع أكثر بالتعليم والتشريع - أما هذا الكتاب، طبعًا، فقد جاهر بإيمانه بطبيعة إنسانية طيعة بصورة كاملة وتستجيب للتجربة المادية على نحو ميكانيكي.

بيكاريا (٩٨) قد ذهب إلى حد التشديد على أن الإنسان أناني وفردى كليًا و لا يهتم قط بمصلحة الغير (أو المصلحة العامة). ينبغي علينا أن نلاحظ مرة أخرى أن مبدأ المصلحة الشخصية الفردي كان موجهًا على التوقعات العقلانية من مبدأ اللذة والألم الفردى، والذى ينبغى تعريفه بدوره بمعنى ضيق يقوم على اللذة hedonist sense. (۹۹) صحيح أن كتاب القرن الثامن عشر قد أدخلوا تحفظات وسلموا بملذات لا تُصنف عادة على أنها تقوم على اللذة hedonist، كاللذة المستمدة من الحقد، ومن اكتساب القوة، وحتى من المعتقد والممارسة الدينية. وبالنتيجة، فقد نجح المدافعون عن ذلك المذهب إلى حد ما بتخليصه من الزعم القائل بأنه قد حول السلوك الإنساني إلى شرائح لحم بقر. ولكن هذا النجاح كان ظاهريًا أكثر مما كان فعليًا، فضلاً عن حقيقة أنه لا يمس كل الاعتر اضات الأخرى التي بمكن أن تثار ضد أي نظرية تبالغ في التشديد على العقلانية في السلوك. ذلك لأننا اذا تجاوز نا كثيرًا مسألة تحقيق أقصى إشباع لأكثر الرغبات بساطة، فإننا نقتر ب بشكل خطبه من مطابقة "اللذة" المتوقعة بكل الدوافع الممكنة، وحتى بالمعانساة المقصيودة من الألم. وعندئذ، فإن المذهب، طبعًا، يصبح مجرد تكرار فارغ. والأسوأ هو أننا إذا أفسحنا مجالاً كبيرًا لملذات مثل تلك التي تأتى من الإجهاد والانتصار والقسوة وما شابه، فإننا نحصل على صورة للسلوك البشرى وللمجتمع تختلف كليًا عن تلك التي تخيلها أولئك الرجال حقا. وهكذا، فإذا توجب علينا استخلاص الاستنتاج الذي استخلصوه هم من أفكارهم حول اللذة والألم، فلا خيار لنا ســوى أن نتبنــى لهــذا الأخير تعريفا قد يسمح حقا ببعض الحرية لتجاوز تهمة شرائح لحم البقر، رغم أن الخيار هنا محدود؛ أي لا خيار غير أن نتبني نظرية حول السلوك تختلف عن أكثر الحقائق وضوحًا. لماذا، إذن، سارعت عقول جيدة كثيرة إلى تبنى ذلك المدهب؟ يبدو أن هذه العقول الجيدة تعود إلى مصلحين عمليين حاربوا حالة للأشياء معطاة تاريخيًا بدت لهم "غير معقولة". وفي صراع كهذا، تصبح البساطة، وحتى الابتذال، هي المزايا الرئيسية في أي محاجة، كما أن فلسفات شريحة اللحم تشكل أفضل رد

Dei delitti e delle pene (1764) (٩٨) هو عمله الشهير الذي يهمنا الآن. ويوضح هذا العمل، بوصفه معلمًا بارزًا في تاريخ نشوء القانون الجنائي الحديث، حقيقة أن المزايا التحليلية والعملية لا تتماشي مع بعضها بالضرورة.

⁽٩٩) المرجع الأساسى حول هذا الموضوع هو مقالة فيرى حول طبيعة اللهذة والأله pleasure and pain، المنشورة، بعد فترة طويلة من تداولها بين الناس وتأثيرها فيهم، فى عمله: Discorsi di argomento (ما المنشورة، بعد فترة طويلة من تداولها بين الناس وتأثيرها فيهم، فى عمله: filosofico (1781). أما النصنيف والتحليل النظامى للملذات والآلام المختلفة فيعود إلى بنثام.

على نظام الحقوق والواجبات الذى تقرره سلطة روحية عليا. ولم ينافق هؤلاء الكتاب: فنحن كلنا نقنع أنفسنا بسرعة بالأشياء التافهة التى نبشر بها عادة.

لقد رأينا سابقًا كيف أن أنصار مذهب العقل في القرن الثامن عشر وضعوا مبدأ المصلحة العامة أو الملاءمة الاجتماعية السكولائي في صيغة محددة. لنكرر ونعيد الصياغة. ثمة فرض مفاده أن ملذات وآلام كل فرد هي كميات يمكن قياسها وإضافتها (جبريًا) إلى كمية تُعرف بسعادة الفرد (felicita)؛ والتي يُعبِّر عنها المصطلح الألماني شائع الاستعمال Gluckseligkeit. ثم يجرى مجددًا تجميع هذه "السعادات" الفردية في كل اجتماعي حيث تُعطي لكل منها أوزان متساوية: "فكل واحدة منها تعادل واحدًا، وليس فيها ما يعادل أكثر من واحد". وأخيرًا، فإن ذلك الكل الاجتماعي يحل محل، أو يُطابَق مع، المصلحة العامة أو رفاه المجتمع، الذي يتحول بهذا الشكل إلى إحساسات فردية من اللذة أو الألم، وهي الحقائق النهائية للوحيدة. وهذا قد خلق المبدأ المعياري المعروف بالمذهب النفعي الافتراد (Utilitarianism والقائل بتحقيق أقصي قدر من السعادة لأكبر عدد من الأفراد (Greatest) لتميز والقائل بتحقيق أقصي قدر من السعادة لأكبر عدد من الأفراد المعياري المعروف بالمذهب برتبط باسم بنثام (۱۰۰۰) لتميز

⁽۱۰۰) جيرمى بنتام (۱۷٤٨-۱۸۳۲). كان بنتام محاميًا من حيث تعليمه وتدريبه، ورغم أنه انسحب في البداية إلى حياة البحث والدعلية، فقد أصبح القائد غير المنازع بالنسبة للحلقة النفعية، والشخصية المركزية لمجموعة تُعرف عادة بالراديكاليين الفلسفيين Philosophical Radicals. ستجرى الإشارة إلى عمله في حقل علم الاقتصاد في مكان آخر. أما هنا فهيو يهمنا كفيلسوف وكسوسيولوجي وكمنظر حول التشريع، وبين أعماله التي تضم مجلدات عدة (والتي نشرها جون بورنغ، ١٨٣٨- ١٨٣٨)، ينبغي أن نذكر: An introduction to the Principles of Morals and Legislation (1٨٤٣) الذي كان له تأثير واسع على الفكر والممارسة في حقل التشريع، رغم انتشار أفكار مماثلة على مستوى القارة، وبخاصة في إيطاليا وفرنسا، من مصادر محلية.

ومع ذلك، كانت أساسيات النظام النفعي قد طُرحت سابقًا في: Essay on the منها فسي (١٨٠٥-١٧٤٣) وطُرح قسم منها فسي (Philosophy (1785 Essay on the وطُرح قسم منها فسي وطُرح قسم منها فسي (Philosophy (1785 وهسو (1786 المدور) من قبل جوزيف برستلي (١٨٠٤-١٨٠٣) و هسو (first Principles of Government (1768 لاهوتي و عالم موسوعي كان، إضافة إلى كونه مؤرخا شهيرًا للكنيسة ومحاورًا معروفًا فسي أمسور اللاهوت، باحثًا بارزًا في الكهرباء والكيمياء. يمكن اعتبار هذه المقالة كجسر بين نظرية لوك حول الحكم ومآثر جيمس ميل غير المحظوظة في ذلك المجال. لم يقدم لا بالي و لا بريستلي الكثير شيئا مما لا يمكن العثور عليه في كتابات أبكر كما في عمل كومبر لاند مثلاً الذي أشرنا إليه سابقًا. أمسا من "المبشرين" في القارة، فيكفي أن نذكر، مرة أخرى، بيكاريا وفيرى وهيلفيتيوس. وتبرز بوضوح لدى بيكاريا العلاقة بين المذهب النفعي والأنظمة الأبكر للقانون الطبيعي، وهي العلاقة التي سيُشسار اليها بعد قليل.

وبين الأدب الواسع حول المذهب النفعى الإنجليزى وحول الراديكاليين الفلسفيين الإنجليز، فإن مقالة ج. س. ميل: English Utilitarianism (التي نشرت عام ١٨٦٣) تستحق أن يهتم بها القارئ أولاً. انظر كذلك عمل السير ليسلاي ستيفن: English Utilitarians (1900) وعمل هـ.. ت. لاسكي:=

هذا الأخير بالدفاع القوى عنه وإحكام صياغته ونشره على نطاق واسع. وإذا كانت الفكرة ذات أصل قديم وتطورت ببطء شديد بحيث يتعذر تحديد تاريخها، فإن المبدأ نفسه يمكن تأريخه بدقة أكثر: وبقدر ما أعلم، فإنها وردت لدى هوجسون (مصدر سابق، ١٧٢٥) أولاً ومن ثم لدى بيكاريا (1٧٢٥) أولاً ومن ثم لدى بيكاريا (divisa nel maggior nummero)؛ وبعد ذلك لدى بريستلى (مصدر سابق، ١٧٦٨) الذى منحه بنثام الفضل فيما كان "حقيقة مقدسة" بالنسبة له. ولم يمتلك هيوم ذلك المبدأ، ورغم ذلك ينبغى ضمه إلى السلسلة. أما كلمة "المذهب النفعي" للنالتا المتعود إلى بنثام وهيوم. (١٠١)

إن النقطة الجوهرية التي يجدر تسجيلها هي أن المذهب النفعي لم يكن سوى نظام قانون طبيعي آخر. وهذا يصح ليس فقط بمعنى أن النفعيين كانوا هم الخلفاء التاريخيين لفلاسفة القانون الطبيعي في القرن السابع عشر؛ أو بمعنى أن النظام النفعي قد تطور عن نظام الفلاسفة، الأمر الذي، يمكن إثباته تفصيلاً، رغم وضوحه، من تاريخ علم الأخلاق من ناحية ومن تاريخ مفهوم المصلحة العامة من ناحية أخرى؛ ولكن يصح أيضاً، بمعنى أكثر أهمية، أن المذهب النفعي كان حقًا، في مدخله ومنهجيته وطبيعة نتائجه، نظام قانون طبيعي آخر، والنظام الأخير منه إن برنامج اشتقاق "قوانين" حول الإنسان في المجتمع، في ضوء العقل، من طبيعة بشرية مستقرة جدًا ومبسطة كثيرًا إنما يلائم الكتاب النفعيين أيس أقل من ملاءمت للفلاسفة أو السكو لائيين؛ وإذا نظرنا إلى هذه الطبيعة الإنسانية وإلى الطريقة التي يُعتقد أنها تمضي عليها، كما فعلنا هذا سابقًا، فإننا سندرك أن القرابة أوثق مما تبين أعلاد.

على غرار أنظمة الفلاسفة أو العلماء السكو لائيين، يطرح المذهب النفعى توجهًا له ثلاثة أبعاد. فالمذهب النفعى، هو أولاً: فلسفة حياة تقدم مخططًا لـ "القيم النهائية". وهنا يجب أن نبحث عن مصدر الانطباع الذى يتعذر استئصاله والذى

^{=...}Political المشار إليه من قبل، وكذلك كتاب دبلي و . ل. دافيدسون: Political المشار إليه من قبل، وكذلك كتاب دبلي و . ل. دافيدسون: Thought in England: the Utilitarians from Bentham to J. S. mill (1915) وعمل جر الهاء والاس الجذاب حول: Francis Place (1898).

⁽۱۰۱) ينبغى أن نسجل هنا الإشارة المهمة حول مذهب الشك skepticism التى أعلنها آ. سمث في قول مشهور له: فقد لاحظ سمت بشكل عابر، بقدر تعلق الأمر بالسعادة الواعية، أنه ليس ثمة فرق كبيسر بين أى حالة نقبلها كحالة دائمة وأى حالة أخرى.

يفيد بأن المذهب النفعى، وبخاصة مذهب بنثام، كان شيئًا جديدًا ويتعارض جوهريًا مع الأنظمة الأقدم. ولكن الفرق، كما ينبغى على القارئ أن يعلم الآن، لم يكن كبيرًا بقدر تعلق الأمر بفلسفة نشاط الأعمال current business الجارى كلى يوم. فبالنسبة لحياة الإسطبل والحظيرة والحانوت والسوق، كان السكو لائيون نفعيين إلى حد كاف. فالفرق الحقيقى يكمن في أن السكو لائيين قد قصروا وجهة النظر النفعية على النشاط النفعى البحت الذى تكفيه وجهة النظر تلك (تقريبًا - وليس كليًا حتى بالنسبة لذلك النشاط)، بينما يختزل النفعيون العالم الكلى للقيم الإنسانية إلى المخطط ذاته، مستبعدين كل ما يهم الإنسان حقًا من أشياء على أساس أنها تجافى العقل. وهكذا فهم جديرون حقًا بأن ينسب إليهم فضل ابتداع شيء كان جديدًا في الأدب لتعذر إرجاعه إلى أبيقور - أى ضحالة كل ما يمكن تصوره من فلسفات الحياة تتناقض مع طروحاتهم بصورة تستعصى على التسوية.

ثانيًا: كان المذهب النفعى نظامًا معياريًا يشبه القانون كثيرًا. فقد كان هذا المذهب، كالنظام السكو لائى، نظامًا للقواعد الأخلاقية من ناحية وللمبادئ التشريعية من ناحية أخرى. واعتبر بنثام نفسه عالمًا أخلاقيًا وتشريعيًا أساسًا، (١٠٢) واكتسب مبدأ "تحقيق أقصى سعادة لأكبر عدد" لديه أهمية عظمى كمعيار للتشريع "الجيد" أو "السيئ". ولنلاحظ، مرة أخرى، وجود العنصر المساواتي equalitarian element في المذهب النفعى وهو ما كان أمرًا جوهريًا شأنه في ذلك شأن عنصر السعادة. وقد خلق هذان العنصران، مع الاعتقاد بأن كل فرد ليس فقط يشبه أي فرد آخر، بل أيضًا بأن كل فرد هو مادة عادية جدًا وطيعة لا تتمتع إلا بالقليل أو بلا شيء من الخصائص الفطرية الخاصة بها، "البند" السياسي الأساسي لمذهب بنشام: إذا علمت الناس وتركتهم يصوتون بحرية، فإن كل الأشياء الأخرى تسير من تلقاء نفسها. (١٠٣)

(١٠٢) قبل بنثام، لم تتطابق بصورة تامة قائمة علماء الأخلاق النفعيين مع قائمة علماء التشريع النفعيين؛ وقد يكون من المستحسن، في عرض أكثر كمالاً، التمييز بين تاريخ كسل من المسذهب النفعي الأخلاقي والمذهب النفعي السياسي. ومع ذلك، فإن غالبية الأسماء يمكن أن تقع في كلتا المجموعتين، وبالتالي فإننا لا نريد التشديد أكثر على ذلك التمييز نظرًا للعلاقة الوثيقة بينهما.

⁽١٠٣) تجدر ملاحظة أن هذه المبادئ السياسية لا تحدد وحدها ولاء فرد معين لحزب سياسي أو موقفه من أى قضية سياسية عملية. فقد ألهمت تفضيلات بنثام الشخصية عددًا من أنصاره الشخصيين وقد أشرنا إلى الراديكاليين الفلسفيين من قبل - كما أن التماسك القوى لهذه المجموعة يفسر وجسود برنامج معين (يتكون أساسًا من سياسة عدم التدخل مقرونة بحق الاقتراع الشامل) والانطباع بـأن هذا البرنامج قد نتج بالذات عن المقدمات التحليلية. ولكن أنصار بنثام في فترات وبلـدان أخـرى =

ثالثًا: وكما هو شأن القانون الطبيعي لدى الفلاسفة وكذلك المذهب السكولائي مرة أخرى، فقد قدَّمَ المذهب النفعي نظامًا شاملاً للعلم الاجتماعي يجسد طريقة موحدة في التحليل. لكن هذا الجانب من المذهب النفعي يمكن فصله عن جانبيه الآخرين بالمعنى نفسه الذي يمكن به فصل العمل التحليلي لدى السكولائيين والفلاسفة عن بقية فكرهم. وبعبارة أخرى، يمكن منطقيًا ازدراء مذهب بنثام أصلاً وفرعًا كفلسفة حياة وكبرنامج سياسي معًا وقبوله كجهاز لتحليل جميع العلوم الاجتماعية أو قسم منها. ولكن، من ناحية، ونظرًا لأن المذهب النفعي قد لا يتمتع، كجهاز تحليل، بقيمة أكثر من قيمته في النواحي الأخرى، ونظرًا، من ناحية أخرى، لد عدم تردد عدة اقتصاديين عن الإعلان عن أهميته الأساسية بالنسبة النظرية الاقتصادية - إلى حد أن جيفونس كان قد عرق النظرية الاقتصادية بأنها مساب تفاضل اللذة والألم - فإن من الضروري حالاً توضييح مدى تاثير هذا المذهب على العمل التحليلي.

لقد أخطأ الأفراد العاديون والفلاسفة ومؤرخو الفكر في منح اهتمام مبالغ فيه لأى شيء يطرح نفسه كأساس أصولي fundamental principle. ومن الناحية العملية، فإن الناس لا يستفيدون على الدوام - في العمل العلمي كما في شوون الحياة العملية الأخرى - من الأسس الأصولية التي يدينون لها بالولاء. ولما كيان المدهب النفعي يمثل مجموعة من مثل هذه الأسس الأصولية، فإنه ينبغي علينا أن نتحقق، في كل حالة، من الدور الذي يمكن أن يؤديه. ومع ذلك، وبقدر تعلق الأمر بعلم الاقتصاد، فإن من الممكن أن نقدم إجابات عامة عن أربعة أنواع من الحالات. أولاً: ليس للفرضيات النفعية أي قيمة قط في قضايا تفسير التاريخ أو القضايا التي تمس القوى المحركة للتاريخ الاقتصادي. ثانيًا: الفرضيات النفعية أسوأ من كونها عديمة القيمة في مواجهة المشاكل التي تتضمن قضايا المخططات الفعلية للتحفيز علارث مثلاً. عديمة القرضيات النفعية أساسية حقًا لذلك الجزء من النظرية الاقتصادية الذي يُشار felicita المناح عدة باقتصاد الرفاه - وريث نظريات القرن الشامن عشسر حول felicita

⁻كان بوسعهم أن يكونوا محافظين- كما هو شأن هيوم وأكثر النفعيين الإيطاليين- أو اشتراكيين. وليس في هذا ما يثير الاستغراب إذا أدركنا أن التفضيل يلعب دورًا أساسيًا في تكوين الاستنتاجات بالنسبة للسياسة العملية بحيث أنه يشد إليه أي بنية تحليلية تقريبًا. فقد يقبل كليًا فسرد معسين العمسل التحليلي لماركس ولكنه، رغم ذلك، يبقى محافظًا من الناحية العملية،.

pubblica (المصلحة العامة). ونحن نتبنى عادة هذه الفرضيات عند مناقشة مشاكل من قبيل آثار "تحويلات الثروة من الأغنياء نسبيًا إلى الفقراء نسبيًا ". وهذا يفسر بالضبط لماذا لا تقنع فرضيات اقتصاد الرفاه أى فرد قط ما لم يكن مقتنعًا بها سلفًا، وبغض النظر عن أى حجة. ومع أن المنهج النفعى يصلح طبعًا لمعالجة جانب من هذه المشاكل شريطة الاعتقاد بأنه مقبول منهجيًا فإن ذلك الجانب لا يمثل الجانب الوحيد كما هو واضح: فنحن لا نثبت إلا القليل حينما نبرهن على أن تحويل دولار رجل غنى إلى رجل فقير يزيد الرفاه بالمعنى النفعى. رابعًا، تعتبر الفرضيات النفعية في حقل النظرية الاقتصادية بالمعنى الأضيق لهذا المصطلح غير ضرورية ولكنها غير ضارة. وبوسعنا ذكر ومناقشة خصائص التوازن الاقتصادي مثلاً دون إدخالها. ولكننا إذا أدخلناها، فإن النتائج لا تتأثر بشكل ملموس ولا تفسد بالنالي. وهذا يمكن من إنقاذ الكثير من التحليل الاقتصادي الدي يبدو، لأول وهلة، أن الفرضيات النفعية قد أفسدته تمامًا.

(د) السوسيولوجيا التاريخية. غالبًا ما تعرض كتاب القرن الثامن عشر إلى اللوم لافتقارهم إلى "الحس التاريخي"، وهو ضعف كان شديدًا لدى قسم منهم بحيث أنهم لم يبصروا قيم الحضارات القديمة. إن الأمر الضرورى جدًا يكمن في توضيح أن الترياق قد تطور سوية مع المرض. فإذا كنا نجد، في بعض الحالات، الازدراء الأشد حماقة للفن الإغريقي -كأن يوضع فولتير فوق هوميروس، مثلاً - فإننا نجد أيضًا جذور العبادة المعاصرة له. وحينما نصادف أحيانًا غياب الاهتمام بالتاريخ بصورة مذهلة، فإننا نجد حصيلة غنية من العمل التاريخي المتسلسل الذي وضع أسس تطورات القرن التاسع عشر. وليس بوسعنا سوى أن ندكر خمس نقاط جوهرية: لقد كانت هناك بداية جدية تمثلت بتجميع المواد بصورة نظامية؛ ثم حدث تطوير طرق جديدة لتفسير ونقد الوثائق؛ (أثنا وشرع التاريخ الاقتصادي والتقافي بالاستحواذ على الاهتمام الذي كان، سابقًا، محصورًا بالتاريخ الحربي والسياسي؛ وبدأ التقرير المستقل (نسبيًا) الذي يقدم الأدلة الوثائقية وتجاوز طريقة الملاحم أو المواعظ (هيوم، وليم روبرتسون، غيبون) (مدا)

⁽۱۰٤) إن عمل ف. أ. وولف (۱۷۵۹–۱۸۲۶) الواعد: Prolegomena ad Homerum كان قد ظهر عــام ۱۷۹۵ ولكنه نتاج لعمل أبكر.

⁽١٠٥) لم يكف المؤرخون، حتى يومنا هذا، عن إلقاء المواعظ، وعن المدح واللوم، وعن العزف على وتر مفاخرهم وضغائنهم الشخصية، الاجتماعية والوطنية. وما أريد التشديد عليسه هـــو إحـــراز تقـــدم جوهرى باتجاه نقديم الوقائع بروح علمية إلى حد ما وبعيدًا عن روح الملاحم.

الجمهور، نجاح التواريخ الشعبية العامة والوطنية. وبطبيعة الحال، ثمة شيء من قبيل التاريخ غير التاريخي، بمعنى أن الإنسان يضع عملاً تاريخيًا دون بلوغ الرؤية التاريخية تحديدًا. ولكن عمل هيوم: History of England (ثمانية مجلدات، الرؤية التاريخية من هذا النوع. ورغم أن هذا العمل أصبح الآن قديمًا جدًا، إلا أنسه سيبقى على الدوام معلمًا للتصوير التاريخي مما يبين أن هيوم لم يكن، على الأقل، عبدًا لمذهبه النفعي.

إن ما يستحق الانتباه أكثر، من زاويتنا، هـو نشـوء علـم السوسـيولوجيا التاريخي -الذي يسمى أحيانًا فلسفة التاريخ-(١٠٠١) أي نشوء نظريات سوسـيولوجية تستعمل المادة التاريخية للوصول إلى تعميمات، من ناحية، وتستهدف تفسير حالات وعمليات تاريخية فردية، من ناحية أخرى. كان الجزء الأكبر من هذا النوع بمثابـة عمل هواة ومن طبيعة تثير اشمئز از المؤرخين الجديين. وعلاوة على ذلك، كـان قسم منه غير تاريخي بالمعنى الذي حددناه توًا: فغالبًا ما كـان يجـرى التلاعـب بالوقائع التاريخية لتلائم المفاهيم المسبقة لمذهب العقل raison ومع ذلك، فقـد كانت هناك أعمال قيمة وحتى أعمال خارقة للعادة. وعلى سبيل المثال، يمكنني أن أذكر مونتسكيو وكوندورسيه ومفكرًا آخر كان واحدًا من عظام المفكـرين ممـن يمكن مقابلتهم في أي عصر في حقل العلوم الاجتماعية: فيكو. (١٠٠١) يطـرح عمـل

Robert Flint. History of the Philosophy of History (1893) : انظر (۱۰۲)

⁽۱۰۷) المركبر دى كوندورسيه (۱۷٤٣- ۱۷۶٤) مؤلف: Oeuvres المنشور خلال الفترة ۱۸٤٧- ۱۸٤٩. وبالنسبة للقراء الإنجليز، فإن أفضل شيء هو مقالة اللورد مورلي حول كوندورسيه والتي أعيد نشرها في دين (Critical Miscellanies, 1886-1908, vol. 11: نشرها في الموسوعيين) (انظر القسم الفرعي هـ، أدناه)، وقد طاف بجميع حقول العلم والسياسة تقريبًا، وبين أمور أخرى، كان كوندورسيه عالما متمرسًا في الرياضيات، وقد أعطت مغامرات حافزًا مهمًا لتطبيق حساب النقاضل والتكامل للاحتمالات على الأحكام القانونية والسياسية، رغم أنها لـم تكن موفقة كليًا. كما إنه كان داعية "للحقوق الطبيعية"، والسيادة الشعبية، والحقوق المتساوية للنساء، ويكره المسيحية بشدة - وفي كل ذلك، فإن حماسته قـد أخصدت مقدرت الكبيرة. ولا تستحق مساهماته في علم الاقتصاد الذكر. أما عمله المهم هنا فهـو: Esquisse d'un tableau historique

أما مونتسكيو (١٦٨٩-١٧٥٥) فلا يُعتقد أنه بحاجة إلى تقديم سوى الإشارة إلى أنسه كان أحد المفكرين الأكثر تأثيرًا في جميع العهود وأنه، بشكل خاص، قد أثر بقوة على آ. سمت من النسواحي الأخرى، رغم أن مساهمته في علم الاقتصاد غير هامة - دون أصالة وقوة أو منهجية أكاديمية. وأعماله الثلاثة - غير المهمة أيضًا - هي: Consideratin rur les (1721); Consideratin rur les إنصًا - هيون أعماله الثلاثة وقوة أو منهجية أكاديمية التحتان (causes de la grandeur des Romains et de leur décadence (1734 التى كانت أكثر بكثير من مجرد "esprit sur les lois" (دراسية حول روح القوانين).=

كوندورسيه: Esquisse نظرية محددة عن التطور التاريخي و"التقدم": هدفها هو المساواة (١٠٨) وقوتها الدافعة هي المعرفة المتزايدة دومًا التي يواصل اكتسابها العقل البشري القادر على الاكتمال دون حدود. وهذا العمل يمثل علمًا سوسيولوجيًا فقيرًا ولكنه المثال البارز على وجهة نظر "عقلانية" intellectualist لا تقبل المهادنة بشأن العملية التاريخية. وعلى نحو مغاير بحدة، يمثل عمل مونتسكيو: Esprit des المأن العملية التاريخية وعلى نحو مغاير بحدة، يمثل عمل مونتسكيو: Huricologic المأن المؤلوجيًا جادًا، رغم عدم كفاية أحكيه وبخاصة من ناحية الاستخدام النقدي للمادة. تكمن الميزة الرئيسية للعمل الأخير، سواء من ناحية الطريقة أو الأداء، من شه تصور الحالات التاريخية للمجتمعات وتغيرها في ضوء عدد مسن العوامل الموضوعية، (١٠٩٠) الأمر الذي تمخض عن تفسيرات واقعية، ونظريات تحليلية بهذا المعنى، ولكن دون وضع صيغة بسيطة، وبشكل خاص، صيغة تحليلية بهذا المعنى، ولكن دون وضع صيغة بسيطة، وبشكل خاص، صيغة لأفكار القانون الطبيعي من الناحية المنهجية: فهو علم سوسيولوجي يقوم ليس فقط على الخصائص العامة للطبيعة البشرية، بل أيضًا على مشاهدات فعلية لأنماط فردية محددة زمانًا ومكانًا. ولأغراضنا، فإن هذا العمل يمثل إنجاز مونسكيو الحوهري الذي يشر بمعالجة الحالة الخاصة لروما القديمة. ويعود نجاحه، في وقته الحوهري الذي يشر بمعالجة الحالة الخاصة لروما القديمة. ويعود نجاحه، في وقته الحوهري الذي يشر بمعالجة الحالة الخاصة لروما القديمة. ويعود نجاحه، في وقته

⁻و جبامباتستا فيكو (١٦٦٨-١٧٤٤) مؤلف Opere الذي أصدر نيكوليني طبعته الأخيرة خلال الفترة ١٩١١-١٩٣١؛ وقد نشر ب. كروس سيرة لحياته عام ١٩٠٤، والتي صدرت لهـــا طبعـــة موسعة ومنقحة ١٩٤٧-٨١٩٤٨). وقد تلف جزء من أدب فيكو الواسع بسبب المحاولات التي بــذلها الكتاب للادعاء بأن الاتجاهات التي يمثلونها تعود إلى الكاتب الكبير، ولكن انظر مقالة كروس (التي ترجمها كولنغ وود إلى الإنجليزية عام ١٩١٣) وكذلك عمل ر. فلنت: Vico (1884))، وبعض الصفحات الجميلة حول فيكو في عمل تاجلياكوزو: (Economisti napoletani 1937). وثمة كتب ألمانية كثيرة جيدة، وبخاصة تلك التي كتبها ويرنر وكليم. وكان فيكو بروفيسورًا في نابولي حيث زاول تعليم "كل ما يمكن تعلمه" (tutto lo scibile). ومما له أهميته حقيقة أن فيكــو، بــين أمــور أخرى، كان محاميًا ويشدد دومًا على الجوانب القانونية (فتاريخ القانون كان يمتَــل تـــاريخ الفكــر البشري بالنسبة له) لأن هذا الأمر يُبرز علاقته بفلاسفة القانون الطبيعي. لكن العوامل المؤثّرة في تكوين فكره والمشاكل التي أثارتها حالات مختلفة من الأفكار المشابهة لأفكاره، والتي وقعت فسي فترة أقدم، وهي أمور معقدة بالنسبة لنا. فالقانونيون الإغريق، والقـــانونيون الرومــــان، وجـــرونس، والتجريبيون الإنجليز، وديكارت (على سبيل الخصومة)، والسكو لانيون، ومجموعات أخرى كثيرة، ينبغي ذكرهم، إضافة إلى المفكر العربي أبو سعيد ابن خلدون (١٣٣٢-١٤٠٦ انظر ترجمة سلان الفرنسية ١٨٦٣-١٨٦٨، للجزء الأول، المقدمة، من تاريخه، الذي هو كل ما أعرف عنه). والعمل الوحيد من أعمال فيكو الذي يستوجب الذكر على وجه التحديد هـو: Principii di una scienza nuova (1725) الذي أعيد كتابته تقريبًا للطبعة الثانية منه عام ١٧٣٠.

⁽١٠٨) سيجد عالم الفكر السوسيولوجي في ذلك برنامجًا دنبويًا للخلاص.

⁽١٠٩) يستحق الأهتمام الخاص ذلك التشديد على البيئات الجغرافية، الذي ربما ورد من ثيوسيديدس وربما المهم فيما بعد البحوث الأنثروبولوجية كبحث فيدل لابلاخ.

وفيما بعد، إلى جاذبية نظرياته "البنيوية" - نظرية Contrebalance des pouvoirs وما شابه - التي لا تهمنا هنا.

أما فيكو، فقد قدّم عملاً مختلفًا تمامًا كان قد حقق نجاحًا ضئيلاً حتى وقت متأخر من القرن التاسع عشر. إن عبارة "علم تطورى للفكر والمجتمع" إنما توضح علمه الجديد Scienza nuova) New Science) بأفضل ما يمكن. ولكن هذه العبارة لا ينبغى أن تفُسر بمعنى أن تطور الفكر الإنسانى يشكل تطور المجتمع الإنسانى، أو بمعنى أن التطور التاريخى للمجتمعات يشكل تطور الفكر الإنسانى، مع أن هذا كان سيكون الأقرب إلى الحقيقة، بل بمعنى أن الفكر والمجتمع هما جانبان من عملية تطورية واحدة. فليس العقل، بمعنى العمليات العقلانية أو المنطقية المتعلقة بالفكر الإنسانى، هو العامل السببى فى تلك العملية التى تصورها فيكو بروح معادية للعقل تمامًا. كما أن العقل، كأهداف أو معانى يدركها عقل الباحث المراقب، لا علاقة له بالعملية: فنظرية فيكو بشأن العمليات المتكررة الدورية والمعانى بل هى تنفى وجودها أصلاً. وفى ظل هذا المخطط، فقد هذه الأهداف والمعانى بل هى تنفى وجودها أصلاً. وفى ظل هذا المخطط، فقد باتت الفلسفة والسوسيولوجيا أمرًا واحدًا – أصبح الفكر والعمل شيئًا واحدًا – وهذه الوحدة تحمل طبيعة تاريخية أساسًا. (١٠٠٠) ومع أن التيارات العامة لمياه القرن الثامن عشر أيضًا.

(هـ) The Encyclopedistes – الموسوعيون. سبق أن الاحظنا زيادة الطلب على القواميس والموسوعات خلال القرن السابع عشر. وكان يتم تلبية هذا الطلب، الذي تزايد أكثر خلال القرن الثامن عشر، بواسطة أعمال طموحة (مثل: Chambers' Cyclopaedia, Zedler's Universal-Lexicon وغيرهما). بيد أن Encyclopédie (الموسوعة) الفرنسية العظيمة (بدءًا من عام ١٧٥١) (١٧٥١) قد تفوقت، بين أمور أخرى، على أعمال من نوعها وزمانها من خلال كمية ونوعية

⁽١١٠) يستبق هذا المخطط هيجل بوضوح شديد وهوسرل بوضوح أقل. وهذه الحقيقة تفسر، في آن واحد، فشله النسبي في أيامه ونجاحه بعد حوالي قرنين من الزمان. ولكن ينبغي لا أن يُسمح لهذا بطميس الجوانب التحليلية البحتة من عمله الذي يضاهي (أي يستبق) عمل مونتسكيو الأقل شموخًا وعمقًا، وخاصة من ناحية التشديد على العوامل البيئية.

Encyclopedia " المنشورة فسى: تكثر من كافية في مقالة "Encyclopedia" المنشورة فسى: 111) يجد القارئ معلومات أكثر من كافية في مقالة "Encyclopedia" المنشورة فسي: Britannica

مقالاتها حول الموضوعات الاقتصادية. ولكن نذكرها هنا لسبب مختلف تمامًا: فإن من يؤمن بمفهوم "روح" عصر معين، يميل للنظر إلى الـــ الــــ Encyclopédie كتجسيد حقيقي لروح القرن الثامن عشر. وبقدر صحة هذا، فإن العمل نفسه يعتبر جزءًا مهمًا من الخلفية الثقافية التي ما فتئنا نحاول إعادة بنائها بطريقة ما. ولكن ما مدى صحة ذلك؟ لقد تضمنت تلك الموسوعة، ككل الموسوعات من ذلك النوع، مقالات كانت تختلف على نطاق واسع ليس فقط في النوعية بل في زاوية النظر أبضًا. فقد كتب المقالات الاقتصادية المعنية، مثلا، كتاب يبتعد بعضهم عن بعضهم الآخر ابتعاد كينيه عن فوربونايس، في حين لم يترك الجزء الأكبر من المقالات -التي نالت فيها الفيزياء والتكنولوجيا اهتمامًا خاصًا - مجالًا للاختلاف في زاويــة النظر بالمعنى الفلسفي أو السياسي. ومع ذلك، فقد نجح رئيس تحرير الموسوعة ديدرو، بشخصيته القوية، في إضفاء بعض التناسق على ما أسماه النقاد العدائيون: برج بابل. و لإدراك هذا، يكفى أن نسمِّي بعض الأعضاء الرئيسيين من الحلقة التي تجمعت حول ديدرو: ألمبير، فولتير، كوندورسيه، هوباخ، هيأفيتيـوس- والسذين أقسموا كلهم على خدمة la raison بمعنى خاص كان يعنى العداء للديانة المسيحية، وبخاصة الكنيسة الكاثوليكية. وبخطى تتفاوت من حيث تحفظها، تم استغلال الفرصة التي أتاحتها المقالات حول التاريخ والفلسفة والدين لأغراض الدعاية في ذلك المجال. ولكن هذا كان كل شيء. ففي النواحي الأخرى، لـم يـتم استهداف تحقيق تناسق كبير ولم يتحقق هذا أصلاً. ففلسفة الحلقة تجريبية بشكل رئيسي، ولكنها لم تكن كذلك بصورة تامة. أما علمها السياسي، فيعكس الآراء تجاه الدولة، والإدارة العامة، والسياسة policy التي مضت مسافة أبعد من دائرة الموسـوعيين على وجه التحديد. ولم يكن ثمة برنامج محدد أكثر من ذلك. وبشكل خاص، لم يكن هناك برنامج ثورى: من المؤكد أن أولئك المفكرين قد سخروا من نظام لويس الخامس عشر واستهدفوا مقوماته الخاصة أحيانا؛ ولكنهم كانوا مرتاحين عمومًا إلى حد عدم التطلع إلى الجيشان العنيف؛ وقد وجد بعضهم حسنات معينة في طغاة متنورين قاموا بإصلاحات- وقد أحسنوا فعلاً؛ ومن عاش منهم ليسهد وقائع الثورة لم يهنأ بها. وهكذا، فرغم صحة اعتبار الموسوعة الفرنسية العظيمة رمزًا لتيار مهم من الفكر ، إلا أن أهميتها ليست كبيرة بالنسبة لنا كما بدت بالنسبة لأعدائها المعاصرين الذين حرروا صك نجاحها حينما حاربوها.

ومع ذلك، ثمة نقطة ينبغي أن يعاد التأكيد عليها (انظر القسم الخامس، أعلاه) وتتعلق بعلاقة فكر الموسوعيين بفلاسفة القانون الطبيعي في القرن السابع عشر. فقد تطورت تعاليم الأخيرين على يد الأولين. ولم يسلم الموسوعيون - وكل الكتاب الذين يشملهم هذا المصطلح بمعناه الأوسع - بفضل الفلاسفة كما كان ينبغي عليهم ذلك. ولكنهم لم يظهروا ليس فقط أي عداء لنظام القانون الطبيعي بل قـــاموا بتطوير أفكاره بالفعل. وهذا لا يثير الاستغراب: ألم يجر اشتقاق مفهوم الحق الطبيعي، منطقيًا، من فكرة الطبيعة الإنسانية، وهو يجسد مضمون برنامجهم بالذات؟! لقد كانت مفاهيم الفلاسفة حول الحقوق الطبيعية Natural Rights تتاسبهم بصورة تامة، ولكن الحاجز الديني حجب عنهم المصدر الحقيقي لهذه الأفكار: إذ لم يكن بوسعهم اقتباس موضوعة القديس توما القائلة بأن القانون الطبيعي كان rationis regula (موجهًا عقليًا)، بيد أن مثل هذا الحاجز لم يكن قائمًا بالنسبة للفلاسفة الذين لم يكونوا من أصل كاثوليكي على الأقل. وهكذا واصل الموسوعيون في إطار مجلدات الموسوعة أو خارجها، وكتاب آخرون كثيرون، مثل كينيه، ممن لم يكونوا موسوعيين بالمعنى المحدد (حتسى إذا كانت لهم مساهمات في الموسوعات)، توظيف المخطط التحليلي للفلاسفة بل وأكثر حججهم ريبسة أحيانًا. فعمل كينيه: ordre naturel (النظام الطبيعي) يمكن أن يعتبر كفرع من شجرة القانون الطبيعي، مع أن كينيه لم يكتب قط مقالته وفق droit naturel (القانون الطبيعي). وكانت المحاجة بأن الإنسان حر بحكم الطبيعة كثيرًا ما تستهوى الأب مورليه: النصير المتحمس للتجارة الحرة. ولما كان هذا يعني أن بوسع المرء أن يشترى ويبيع كما يشاء، فإن الحماية تستحق الشجب لأنها تخرق القانون الطبيعي - وهي محاجة كانت تظهر كذلك في كتابات أخرى في ذلك الوقت، ومن المؤكد أنها قد ألهمت بعض الأفراد(١١٢) وهو ما يشكل أهم ملاحظة حول عهد العقل.

(و) الكتاب شبه الاشتراكيين. لقد ذكرنا أن الموسوعيين، كمجموعة، لم يكونوا ثوريين من الناحية السياسية. كما أنهم لم يكونوا اشتراكيين. كمان مدهب

⁽۱۱۲) صحيح أن حضور الأب مورليه كان ضئيلاً بين الموسوعيين - إذ لم يكن سوى كاتسب كسراريس فعال. كما أننا لسنا بحاجة لذكر أعماله الاقتصادية. بيد أنه كان مهمًا كمثال ممسا يفسسر توصسيتنا بقراءة مقالة ليتون ستراخى حوله. ومع ذلك، فقد جمع الأب مورليه المواد التى دخلت فى قساموس بيوخست الموسسوم: (1799-1799) Dictionnaire universel de la geographie commerçanto (1799-1800) الذى هو حلقة مهمة فى سلسلة طويلة من القواميس الاقتصادية أو شبه الاقتصادية.

المساواة في ذلك الوقت equalitarianism المعياري والتحليلي - يفترض انتقاد الفوارق في الثروة وبخاصة الكبيرة منها، مما نجده لدى هيلفيتيوس وعدة كتاب آخرين. لكن الضعف الواضح في فلسفات القانون الطبيعي بخصوص الحق الطبيعي بالملكية، والتي كانت تقدم إما على أساس أفكار لوك وإما في شكل خاص تبناه الفزيوقراط (انظر الفصل الرابع، أدناه)، كان قد شجع على النقد الذي انتقل، أحيانًا، من مهاجمة حجج خاصة تورد للدفاع عن الملكية إلى مهاجمة الملكيسة نفسها. ومع أن مؤرخ الأفكار الاشتراكية يمكنه، دون شك، من تجميع قائمة طويلة من المنشورات الاشتراكية أو الشيوعية أو القريبة من الشيوعية التي لم تخل من التأثير على اشتراكية القرن التاسع عشر، إلا أن مؤرخ التحليل الاقتصادي لا يهتم بذلك إلا قليلا: فليس بمستطاعه سوى الاتفاق مع موقف كارل ماركس من ذلك الأدب. ومع ذلك، تجدر ملاحظة أن الكتاب الاشتراكيين أو شبه الاشتراكيين، حينما يُحَاجُّون ضد الاستنتاجات التي تستخلص من فرضيات القانون الطبيعي وفقا لطرق القانون الطبيعي، إنما يستخدمون هذه الفرضيات نفسها والطرق بشكل ثابت تقريبًا. وكما حارب أنصار la raison المذهبَ السكولائي وظلوا من تلاميذه، بقدر تعلق الأمر بطرق ونتائج التحليل، ما لبث الكتاب الاشتراكيون وشبه الاشتراكيين في القرن الثامن عشر كفلاسفة قانون طبيعي من حيث طرق تفكير هم: فمفاهيم القانون الطبيعي والحقوق الطبيعية كانت قادرة على خدمة أغراض عملية معاكسة، ولم يفكر سوى كتاب قلائل بمهاجمة الطرق التي تتضمنها هذه المفاهيم إن كان هناك من فكر بذلك أصلا. ويشكل روسو وبريسوت ومورلي ومابلي أمثلة على ذلك. ولغرض الاتساق، فإننا نضيف شخصية مختلفة كثيرًا، جودون، الذي سنذكر فيما بعد مساهمته هو فقط في التحليل الاقتصادي.

رغم تمجيد ج. ج. روسو (١٧١٢-١٧٧٨) لحالة المجتمع الطبيعية وللمساواة، إلا أن من العسير جدًا اعتباره اشتراكيًا – فقد كان نموذجًا لما تعنيه عبارتنا "شبه اشتراكي". كما يتعذر اعتباره اقتصاديًا أيضًا. فمقالته حول الاقتصاد السياسي في: Encyclopédie لا تكاد تتضمن شيئًا حول الاقتصاد. ولا تعكس مقالته حول أصل التفاوت (١٧٥٥) جهدًا جديًا لتفسير هذه الظاهرة. وبشكل خاص، فهو لم يكن فزيوقر اطيًا، أو رائدًا للفزيوقر اط، رغم وجود بعض التماشل السطحي في التعبير. ومع ذلك، فقد كان للأفكار القائلة بأنه كان يهتم بالموضوعات الاقتصادية تأثير على الجمهور. أما ج. ب. بريسو دي وارفيل (١٧٥٤-١٧٩٣)،

السياسي الجيروندي (*) الذي تم إعدامه عام ١٧٩٣، فيشغل مكانا بين مصلحي القانون الجنائي. و العمل الذي يهمنا: Recherches philosophiques sur le droit de propiété et sur le vol...(1780) هو تأمل بحت قائم على القانون الطبيعي من النوع الذي جعل النقاد اللاحقين لسوسيولوجيا واقتصاد القانون الطبيعي يهملون إنجاز اته الجدية بصورة كلية. وفي هذا العمل، فإن probandum (الموضوعة الطاغية) هي استبعاد الحق بالتملك الخاص. يبدو بريسوت، عمليًا، غافلاً عن كل الحجج الفعلية والمدمرة حقا التي قد تزور ضد ذلك الحق. ويتمثل محور كتابه في المذهب القائل بأن الملكية هي سرقة، وهو ما جعله برودون مذهبًا مشهورًا في القرن التاسع عشر. أما كتاب مورلي: Code de la nature فهو بر نامج للشيو عية الناضحة له ميزة جو هرية full-fledged state communism برنامج للشيو عية الناضحة له ميزة جو إذ أنه يقدم، بأدق التفاصيل، حلو لا للمشاكل العملية حـول بنيـة وإدارة المجتمـع الشيوعي. وقد ظهر العديد من تلك الحلول، دون اعتراف في الغالب، في أدب القرن التاسع عشر المتعلق بالاشتراكية، والتي تعكس غالبيتها حسًا قويًا "من الروح العملية" workability. فالمذهب (الذي يرد غالبًا بشكل ضمني أكثر مما يرد بشكل صريح)، القائل بأن الانحرافات عن السلوك الاعتيادي، التي يُعتقد أنها غير أخلاقية، تنشأ عن ظروف الحياة في مجتمع رأسمالي، إنما طرح في ذلك الكتاب للمرة الأولى، بقدر ما أعلم. وليس بوسعنا ألا نشير إلى أن ذلك الكتاب، أيضًا، هو محض فلسفة قانون طبيعي: فالشيوعية الموجهة من قبل الدولة على وجه التحديد هي شكل الوجود الذي يناظر مثاليًا القانون الطبيعي، المدرك من جانب العقل. أما جابريل دي مابلي (١٧٠٩-١٧٨٥)، فمع أنه لم يكن شيوعيًا من البداية، ومع أنــه انتهى أخيرًا إلى وضع برامج عملية لا تتجاوز الإصلاحات المألوفة، إلا أنه ينبغي أن يصنف كشيوعي ذي ولاء صادق على أساس مضامين كتابه الوحيد الذي يمكن ذكره هنا: Doutes proposés aux philosophes économistes sur l'ordre naturel et essentiel des sociétés politiques (1768). ويتضمن هذا الكتــاب لبس فقط هجومًا محكمًا على النظرية الفزيوقراطية للملكية الخاصبة، بل أيضًا على الملكية الخاصة ذاتها، والتي يُعتقد أنها شرخالص تقريبًا. ورغم أن محاجة مابلي

⁽ه) يمثل الجيرونديون كتلة سياسية معتدلة في عهد الثورة الفرنسية في أواخر القرن الثامن عشر. وقد أطلق هذا الاسم نسبة إلى محافظة جيروند التي كان عدد كبير من قادة تلك الكتلة يمثلها في الجمعية التشريعية.

هى تحليل أحادى – الجانب، وناقص، إلا أنها، مع ذلك، تحليل للوقائع وليست مجرد مناقشة لـ "الحقوق". فالنظرية القائلة بأن ملكية الأرض هى السبب النهائى لكل التفاوت فى الثروة – وهى نظرية جرى تبنيها مرارًا فى القرن التاسع عشر، وفى القرن العشرين أيضًا من قبل ف. أوبنهايمر – قد تكون خاطئة، بيد أنها تبقى فرضية أو نظرية تحليلية رغم ذلك. وقد منح مؤرخو الفكر، بما فى ذلك الاقتصاديون المهتمون بتاريخ الفكر أساسًا، اهتمامًا كبيرًا للكتاب المذكورين وكثيرين غيرهم. انظر مئلًا: A. Lichtenberger, Le Socialisme au XV111

لقد كانت الأفكار الفرنسية لحركة التتوير Enlightenment بمثابة رجال أشداء (ممن يقطعون القناة بسهولة) لأنها تمتلك بالأساس جذورًا إنجليزية مهمة، وخاصة جذورًا تجريبية empiricist وتعاونية associationist. والكتاب الذي يجب أن يمثل هذا الأدب: كتاب وليم جودون) Political Justice (1793) الذي يجب أن يمثل هذا الأدب: كتاب وليم جودون) Political Justice (1793) من قد تجاوز كثيرًا الحماسة المألوفة. بيد أنه لم يكن سوى كتاب شبه اشتراكي. وحتى هذا الأمر، بدوره، لا يستند إلا على عقيدته القائلة بأن امتلاك منتوج عمل الآخرين هو شيء "غير عادل". وربما أصاب من صنف جودون كفوضوى اعتمادًا على نفوره الشديد من كل أنواع العنف والإكراه. ومع ذلك، فإن النظرة إلى الطبيعة الإنسانية، التي ترى في ذهن الإنسان مجرد "خواء" ولكن قابل للاكتمال دون حدود - بنبغي أن يمتلئ بالتجربة التي تحكمها المؤسسات الاجتماعية، لم تسخر يومًا، سابقًا أو فيما بعد، لخدمة مذهب المساواة التامة بهذه الصورة الحاسمة. وفي الواقع، كان هجوم مالثوس هو الذي حمل جودون على تقديم قطعة تحليلية، رغم أن عمله ككل لم يكن تحليليًا أساسًا ويقع خارج النقد العلمي بالتالي. فهو يشرح عقيدة غير متفتحة على المحاجة، بيد أن لها أضمارًا في الوقت الحاضر أكثر مما كان لها في أي وقت سابق.

(ز) الفاسفة الأخلاقية. كل الوقائع المتعلقة بفكر القرن الثامن عشر تبين أن مدخل القانون الطبيعي لعلمي السوسيولوجيا والاقتصاد قد حافظ على نفسه إلى حد بعيد، وأن الفكرة القائلة بوجود روح "تجريبية" قامت على نحو ظافر ضده أو بأن عبادة raison كانت شيئًا جديدًا أساسًا – هي فكرة واهمة مثلها مثل الفكرة المشابهة القائلة بأن عمل فلاسفة القانون الطبيعي في القرن السابع عشر شكّل خرقًا

عنيفًا للتحليل السكو لائي. وبعبارة أخرى، فإن هذه الوقائع تعلمنا درسًا عن استمرارية التطور. ومع ذلك، فقد تفككَ النظام الفكرى للقانون الطبيعي أو اجتـــاز تحولاً ما على الأقل. إذ نعلم أن هذا النظام أصلا كان نظامًا تشريعيًا، وأنه قد تـم تكييف كل المادة غير القانونية ضمن الإطار القانوني systems of jurisprudence للقيام بوظيفة مساعدة. ولكن زيادة هذه المادة وإضافة حقول جديدة للبحث في القرن الثامن عشر كانت قد أتلفت ذلك الإطار القانوني.فبعــد أن كـــان "التشــريـع الطبيعي" natural jurisprudence بمثابة شركة قابضة تحكم وتوحد وتنسق كل شيء، فإنه أضحى مجرد تخصص لوحدة جديدة شاملة لم تعد قانونية أساسًا من حيث طابعها. (١١٣) وقد سميت هذه الوحدة الجديدة، وخاصة في ألمانيا واسكتاندا، بالفلسفة الأخلاقية Moral Philosophy - حيث تؤخذ كلمة فلسفة بمعناها القديم، أي المجموع الكلي للعلوم (مفهوم philosophicae disciplinae (علم الفلسفة) لدى القديس توما) بحيث أن الفلسفة الأخلاقية تعنى العلوم الاجتماعية تقريبًا (علوم "الفكر والمجتمع") بالمقارنة مع الفلسفة الطبيعية Natural التي تشير إلى العلوم الطبيعية مضافًا إليها الرياضيات. وكانت الفلسفة الأخلاقية هذه موضوعًا لمادة أساسية تقدَم ضمن منهاج الجامعة وتضم، بشكل رئيسي، اللاهوت الطبيعي، والأخلاق الطبيعية، والتشريع الطبيعي، والسياسية policy (أو "police") التسى شملت علم الاقتصاد وكذلك المالية العامة ("الإيراد"). (١١٤) وكان معلم آ. سمث، فرانسس هوجسون، وآ. سمث نفسه، يدرسان الفلسفة الأخلاقية بهذا المعنى في جامعة جلاسكو . ويشكل عملا سمث: Moral Sentiments و Wealth of Nations جزأين من منظومة أكبر. وهكذا فإن العلم الاجتماعي الشامل القديم لدى السكو لائبين وفلاسفة القانون الطبيعي قد تواصل بهذا الشكل الجديد. ولكن هذا لـم

⁽۱۱۳) كما نعلم من قبل، كانت المدرسة التاريخية للتشريع Historical School of Jurisprudence تعادى كثيرًا هذا التشريع الطبيعى ولم تر فيه سوى تأمل غير علمى تمامًا. وكان هذا السرأى موثرًا؛ فمحامو هذه المدرسة كانوا هم حقّا من تعلم الناس منهم ازدراء كل شيء يتصل بمفهوم القانون الطبيعي. ومع ذلك، لابد أن نكرر أن هذا الرأى، رغم أنه مفهوم بسبب إساءة استعمال فكرة الحقوق الطبيعية من جميع الأنواع، إلا أنه يهمل مصدرًا غير تأملي لتحليل القانون الطبيعيي. فالتشريع الطبيعي الذي أتحدث عنه في المتن لم يكن كافيًا ولكنه، مع ذلك، يمثل نظرية علمية – أو منطقا عامًا – للقانون يمكن أن نُعد لها إطارًا يشبه ذلك الذي يمكن إعداده للنظرية الاقتصادية.

⁽١١٤) ومع ذلك، فقد تغيرت محتويات ذلك المقرر التعليمي. كما أن تقسيم كل العلوم إلى فلسفة أخلاقيسة وفلسفة طبيعية لم يكن كاملاً أو ثابتاً. فقد انفصلت مادة الفلسفة البحتة بمعناها الضيق، وحدث الشيء نفسه في: المنطق، وفقه اللغة والأدب، والتاريخ، وحقول أخرى.

يدم طويلاً. فرغم وجود مادة الفلسفة الأخلاقية في منهاج الجامعة حتى في النصف الأول من القرن التاسع عشر - بحكم الطبيعة المحافظة للجامعات - إلا أنها كانت تفقد بسرعة، في معظم الأماكن، معناها ومكانتها القديمتين بحلول نهاية القرن التاسع عشر.

ويرجع هذا إلى السبب نفسه الذي كان قد أفسد نظام القانون الطبيعي. فتكاثر المادة في الفروع الفردية المكونة للفلسفة الأخلاقية كان يميل إلى تحويلها إلى أيدى مختصين يركز كل واحد منهم بالضرورة على فرعه ويهمل الفروع الأخرى والمبادئ الشاملة معًا. وهذا يسرى بقوة على علم الاقتصاد، لأن المادة الجديدة، في هذه الحالة، قد جاءت من الخارج (انظر الفصل التالي). ومما له دلالة كبيرة أن آ. سمث قد وجد أن من المستحيل أن ينجز ما أنجزه هوجسون، أي أن يقدم نظامًا كاملاً للفلسفة الأخلاقية أو العلم الاجتماعي دفعة واحدة. فذلك الزمن كان قد ولي: إذ أصبح استيعاب المادة الجديدة – من الوقائع والتحليلات – عملاً متخصصًا يستغرق كل ساعات الدوام المعتادة full-time job.

ونظرًا لعدم اكتمال هذا الاستيعاب، فقد حافظ الكيان الضئيل من المعرفة الاقتصادية العلمية الذي تركه السكو لاثيون ورعاه فلاسفة القانون الطبيعي ليس على وجود مستقل فقط بل أيضًا على طابع متميز خاص به. وبفضل ما تمتع به الكتاب الذي أنتجوا تلك المعرفة من نقاء فكرى أرفع، وبفضل نأيهم عن القضايا العملية للسياسة الاقتصادية بشكل مباشر، فقد اختلف تحليلهم الاقتصادي عن تحليل الكتاب الآخرين. وعند متابعة هذا التحليل، لا يسعنا إغفال الصياغة الأكثر دقية للأساسيات والعرض الأوسع للمشاكل العملية اللذان بشرا كلاهما بكثير من الآراء التي تطورت فيما بعد. ولكن ما أن يكتمل ذلك الاستيعاب حتى نفقد رؤيتنا لذلك الكيان طبعًا، رغم أننا لا ننسى دوره. وقد حدث هذا بين عامى ١٧٧٦ و ١٨٤٨ تقريبًا: فالنظام الأخير من القانون الطبيعي، أي المذهب النفعي، الدي شرع بالإبحار حينما شدد رجال الاقتصاد المختصين على مطلبهم بالاستقلال، لم يعد قادرًا، كما كان أسلافه، على ممارسة تأثير فعال على هؤ لاء المختصين.

الفصل الثالث

الإداريون المستشارون وكتاب الكراريس

- ١- مزيد من حقائق التاريخ الاجتماعي
- (أ) عوامل الصدفة في نشوء الدول الوطنية
 - (ب) أسباب عدوانية الدول الوطنية
- (ج) تأثير الظروف الخاصة على الأدب المعاصر
 - ٢- الأدب الاقتصادي في هذه الفترة
 - (أ) المادة المستبعدة
 - (ب) الإداريون المستشارون
 - (ج) كُتاب الكراريس
 - ٣- أنظمة القرن السادس عشر
 - (أ) عمل كارافا
 - (ب) الأعمال التمثيلية: بودان وبوتيرو
 - (ج) إسبانيا وإنجلترا
 - ٤- أنظمة الفترة ١٦٠٠- ١٧٧٦
 - (أ) ممثلو المراحل الأبكر
 - (ب) جستى: دولة الرفاه
 - (ج) فرنسا وإنجلترا
 - (د) المستوى المرموق للمساهمة الإيطالية
 - "Wealth of Nations" (هـ) آدم سمت وعمله:
 - ٥- شبه الأنظمة
 - 6- المالية العامة، مرة أخرى
 - ٧- ملاحظة حول الإبداعات الفنية Utopias

١- مزيد من حقائق التاريخ الاجتماعي

أصبحنا نعلم أنه ما أن انقضى القرن الثامن عشر حتى استقر علم الاقتصاد واستحال إلى ما قررنا تسميته الوضع الكلاسيكى، وأنه اكتسب حينذاك مكانته كحقل متميز من المعرفة المكتسبة بأدوات tooled knowledge كنتيجة لهذا بشكل رئيسى. ولكن الأعمال التى حملت لواء التدقيق والتنسيق فى تلك الفترة، والتسي يعتبر Wealth of Nations أكثرها نجاحًا، لم تقم بتوسيع وتعميق الجدول الذي تدفق من دراسات السكولائيين ومن فلاسفة القانون الطبيعى فقط بل إنها استوعبت أيضًا مياه جدول آخر أكثر تدفقًا نبع من منتدى عام قام فيه رجال أعمال وكتاب كراريس ومعلمون بمناقشة السياسات المتبعة فى زمانهم. وفى هذا الفصل، نلقى نظرة عامة على أنواع مختلفة من الأدب الاقتصادى أنتجتها تلك المناقشات لكى نظرة عامة على أنواع مختلفة معالجة أكمل مما قد تحتاج إليه من أعمال وموضوعات.

لا يمثل هذا الأدب وحدة منطقية أو تاريخية. فكتابه لـم يشكلوا مجموعـة متجانسة، كما هو حال فلاسفة القانون الطبيعى. ومع ذلك، ثمة نقطة تـربط هـؤلاء الكتاب جميعًا ينبغى التشديد عليها: مناقشتهم لمشاكل عملية مباشرة تتعلق بالسياسـة الاقتصادية، مشاكل الدولة الوطنية الناشئة rising National State. وعليـه، فـإذا أردنا أن نفهم الروح التى ألهمت أولئك الكتاب، وخطوط تفكيرهم، والمعلومات التـى انطلقوا من افتراض صحتها، فإن علينا أن نعرج للحظة علـى سوسـيولوجيا تلـك الدول التى صارت بناها وسلوكها ومصائرها تشكل تاريخ أوروبا – فكرًا وممارسـة الدول التى صارت الخامس عشر. والنقطة التى تستحق التسجيل هنا هـى أن نشـوء علينا – بدءًا من القرن الخامس عشر. والنقطة التى تستحق التسجيل هنا هـى أن نشـوء علينا – شئنا أم أبينا – مواجهة حقيقة أن نشوء وسلوك تلك الدول كان نتاجًا لمـزيح من الظروف الناشئة بالصدفة منظورًا إليها من زاويـة العمليـة الرأسـمالية كمـا هـى. (١٠٥)

⁽١١٥) على غرار كل المنظرين، يكره منظرو التاريخ الاجتماعي الاعتراف ليس فقط بأهمية العواصل السببية المغايرة لتلك التي يشددون هم عليها في نظرياتهم بل أيضًا بأهمية الصدفة في تطور الأنماط الفعلية. ولكن العمليات التاريخية التي أنتجت الأوضاع، وخلقت المشاكل، وكونت المواقف التي تتعكس في ذلك الأدب، يتعذر تفسيرها كنتائج لنشوء الرأسمالية، كما يريد الكثير من الباحثين وبخاصة الماركسين. وحتى حينما يمكن إرجاعها إلى التطور الرأسمالي، فإنها قد تطورت بطريقة معينة تختلف جذريًا عن تلك التي تفرضها المصالح الرأسمالية أو الفكر الرأسمالي. ولمناحذ،

(أ) عوامل الصدفة في نشوء الدول الوطنية. كان من قبيل الصدفة أن نشوء الرأسمالية قد اصطدم بإطار اجتماعي يتمتع بقوة غير عادية تمامًا. لقد انهار "الإقطاع" دون شك، ولكن طبقات المحاربين التي حكمت التنظيم الإقطاعي تخضع للانهيار. على العكس. فقد واصلت هذه الطبقات الحكم لقرون وكان على البرجوازية الصاعدة أن تخضع. بل إنها نجحت حتى في امتصاص جزء كبير من الثروة الجديدة لأغراضها الخاصة. والنتيجة تمثلت في ظهور بنية سياسية معينة قامت ليس فقط بتعزيز المصلحة البرجوازية بل استغلتها أيضًا، وهي بنية لم تكن برجوازية في طابعها وروحها: فقد كانت نظامًا إقطاعيًا يعمل وفق أساس ر أسمالي؛ مجتمعًا ارستقر اطيًا وحربيًا يتغذى على الرأسمالية؛ حالة مركبة بعيدة جدًا عن سيطرة البرجوازية. وقد خلق هذا النمط مشاكل وأوجد زوايا -"حربية" -يمكن النظر من خلالها إلى تلك المشاكل التي كانت تختلف عما كان يمكن لمنطق العملية الأساسية البحت أن يحملنا على توقعه. (١١٦) و هكذا ظلَّ معظم الاقتصاديين ينظرون إلى الملوك، الذين كانوا قادة حربيين أساسًا، وطبقة الملاك الأرستقر اطبين كمحاور pivots للنظام الاجتماعي حتى وقت متأخر يعود إلى منتصف القرن الثامن عشر، في قارة أوروبا على الأقل. وعليه، يتعين على القارئ إدخال التعديل الضروري على ما قرأه في الفصل السابق حول الوزن الاجتماعي المتزايد للبرجوازية.

وكانت مصادفة، أيضًا، أن أتاح فتح أمريكا الجنوبية سيلاً من المعادن الثمينة. كان يُعتقد أن نمو المنشأة الرأسمالية سيخلق أوضاعًا تضخمية في جميع الأحوال، ولكن هذا السيل قد غير كثيرًا من مجرى الأحداث. إذ أنه سرع بالتطور الرأسمالي بطريقة واضحة لا تتطلب أي شرح، بيد أن الأهم يتمثل بحقيقتين كانتا تؤشران على اتجاه معاكس. فمن ناحية، فإن الحصول على سائل السيولة قد عنزز كثيرًا من وضع أولئك الحكام الذين كانوا قادرين على السيطرة عليها. وقد أتاح هذا، في ظل ظروف ذلك الزمن، ميزة حاسمة لمخطط المغامرات الحربية في مواقع لم تكن ترتبط بمصالح برجوازية في الغالب، كما في حالة آل هابسبورج

⁼بالمناسبة، الأهمية البالغة لهذا الأمر ليس فقط بالنسبة لهدفنا المحدد بل أيضًا لتشخيص نا لطبيعة وطريقة عمل modus operandi النظام الرأسمالي عمومًا - وحتى لفلسفتنا حول التاريخ بشكل عام. (١١٦) حاولت أن أشرح ذلك من خلال تحليل موجز لمثال بارز من دولة لويس الرابع عشر في الفصل ١٦٦) من كتابي: Capitalism. Socialism and Democracy.

الاسبانية في الأجزاء المكونة من إمبر اطوريتهم الواسعة، أو ترتبط بمنطق العملية الرأسمالية. ومن ناحية أخرى، كانت ثورة الأسعار التي تلت ذلك (١١٧) بمثابة فوضى اجتماعية، وبالتالي فهي لم تكن عامل دفع فقط، بل عامل تشويه أيضًا. فلعل الكثير، الذي كان يمكن أن يتغير تغيرًا تدريجيًا لو لم تؤثر على الوضع سوى العملية الأساسية، بات انفجاريًا في جو التضخم المحموم. إن أثر هذا على العالم الزراعي ينبغي معالجته باهتمام خاص. فحينما هب ذلك التضخم، أصبح تسديد الحصة الأكبر من الرسوم، التي يدين بها فلاحو القارة الأوروبية لملاك الأراضى، يتم بالنقود. ومع الهبوط السريع في قوة النقود الشرائية، حاول المُلاك في بلدان عدة رفع القيمة النقدية لتلك الرسوم. وقد قاوم الفلاحون ذلك، وهو ما قاد إلى ثورات ريفية بحيث أصبح المزاج الثورى الذي تشكل بهذه الصورة عاملا مهمًا في الجيشان السياسي والديني في تلك الحقبة. ولكن، بسبب قوة الطبقة الإقطاعية العليا، فإن هذه الثورات لم تؤد، كما كان منتظرًا، إلى تسريع التطورات الاجتماعية كما تقتضى العملية الأساسية. فقد سُحقت دون رحمـة تـورات الفلاحـين، وكـذلك المجموعات الأخرى التي انتفضت تضامنا معهم. ولم تنجح الحركات الدينية إلا في حدود تبنيها من قبل الفئات الأرستقر اطية، وفقدت بسرعة، في الحالات الأهم، راديكاليتها الاجتماعية أو السياسية التي ارتبطت بقسم منها أصلا. وقد خرج الأمراء والبارونات والجيوش ورجال الدين بمنزلة وقوة أكثر، بينما هبطت منزلـــة وقوة البرجوازية، وبخاصة في ألمانيا وفرنسا وأسبانيا. وكانت هولندا هي الاستثناء الكبير في القارة.

كان انهيار السلطة العالمية الوحيدة الفعالة التي عرفها العالم في أي وقيت مضى يمثل الحدث التاريخي الثالث الذي له أهمية أساسية. فقد مر بنيا أن عيالم القرون الوسطى كان يشكل وحدة ثقافية وأنه قد اعترف بيالولاء للإمبراطورية والكنيسة الكاثوليكية معًا، نظريًا على الأقل. ورغم وجود آراء مختلفة حول موقف أحدهما من الآخر، فقد مثلت الاثنتان قوة فوق وطنية super-national لي يكن معترفًا بها نظريًا فقط بل كانت لا تُقهر سياسيًا أيضًا حينما كانتا متحدتين. وبحسب الرأى التقليدي، فإن هذه القوة كانت تميل للتضاؤل بمجرد أن بدأت حيوامض

⁽١١٧) كانت ثورة الأسعار هذه قد هبت قبل أن يصبح تأثير الذهب والفضدة الجديدين محسوسًا وهي لم تكن يومًا نتيجة لتأثيرهما وحده. ومع ذلك، ولأغراضنا، يمكن القبول كمقاربة approximation بــالرأى الشائع القائل بأن الأمر كان كذلك.

الرأسمالية بتفسيخ أساس مجتمع القرون الوسطى ومعتقداته ولكن الأمر ليس كذلك. فمهما كان ما قد فعلته هذه الحوامض أخيرًا بتلك القوة المزدوجة، فليس لها من علاقة بالانهيار الفعلى الذى حدث قبل وقت طويل من تلف تلك المعتقدات وذلك ببساطة بسبب واقعة وهى الواقعة التى كانت قد حدثت مصادفة أيضًا، من زاوية العملية الأساسية – أن الإمبر اطورية لم تكن قادرة على قبول سيادة البابوات أو على دحرهم، لأسباب لا يمكن تحليلها هنا. وقد انتهى الصراع الطويل، الذى هز العالم المسيحي من أسسه، بانتصار دفع البابوات ثمنه غالبًا في عهد فردريك الثاني (١٩٩٤ - ١٢٥٠). ولكن هذا الصراع قد استنزف بقوة القوى السياسية للطرفين معًا إلى حد يصح فيه أكثر الحديث عن هزيمتهما كليهما: فالبابوات فقدوا سلطتهم والإمبر اطورية تفككت. وهكذا انتهت عالمية القرون الوسطى وبدأت الدول الوطنية توكد استقلالها عن السلطة فوق الوطنية التي لم تكن مخيفة إلاّ حينما كانت الكنيسة الرومانية تتعاون مع "السيف القاطع" لألمانيا. (١٩٨٠)

(ب) أسباب عدوانية الدول الوطنية. ينبغى أن نترك للقارئ أن يستخلص مضامين كل هذه العمليات. ولكن يجب أن يكون من الواضح أن استمرارية الحكم الأرستقراطي، وتوافر ثروة خيالية، وسقوط سلطة القرون الوسطى فوق الوطنية - أكثر من أي شيء آخر يمكن استنتاجه من العملية الرأسمالية نفسها - هو الذي يفسر ليس فقط نشوء الدولة الحديثة بل ملامحها السياسية أيضا political يفسر ليس فقط نشوء الدولة الحديثة بل ملامحها السياسية أيضا physiognomy. وتفسر هذه الوقائع بشكل خاص الطابع "الوطني" للدولة الحديثة منذ بدايتها ومناهضتها لأي اعتبار فوق وطني؛ ولماذا أصرت هذه الدولة على سيادتها المطلقة وكانت مجبرة على هذا الإصرار؛ ولماذا قامت بتعزيل الكنائس

⁽¹¹۸) قد يكون من المضلل التشديد على العنصر الوطنى في خلق هذا التغير. ورغم وضوح هذا الأمر بشكل كاف في الحالات الأهم، حالات فرنسا وإسبانيا، وحالة إنجلترا قبل كل الحالات الأخرى، فإنه سيتبين طابع تلك الظاهرة الحقيقي بوضوح أكثر عندما نأخذ بالاعتبار الواقعة التالية. ففي المانيات وإيطاليا، أي في البلدين اللذين أخضعا السلطة الإمبراطورية حالاً، فإن تنك الدول أو "الولايات" كانت قد قامت على أساس غير وطنى: فلم يكن الشعور الوطنى، في البداية، هو ما لحم تلك الوحدات بل مصلحة الأمراء الإقطاعيين ممن كانوا على قوة تكفى لتنظيم منطقة معينة، والدفاع عنها ولحكمها. وتشكل مملكة فردريك الثان في نابولي وسيليسي المثال الأقدم، والدولة البروسية لفرديك ثاني آخر هي المثال الأكثر دلالة. أما الدعم الشعبي الذي يمكن ربطه بالمصالح الرأسمالية والعاطفة الوطنية، فلم يأت إلا فيما بعد وقد كان بمثابة نتاج للظروف التي تفعل فعل تشكيل العادات مثلما كان عاملاً سببيًا في التطورات اللاحقة. ومع ذلك، ولغرض الملاءمة، سنمضي فسي الحديث عن الدولة الوطنية National State.

الوطنية حتى في البلدان الكاثوليكية، كما يشير متنال الغليكانية في فرنسا (Gallicanism (*) ولماذا كانت هذه الدولة عدوانية قبل كل شيء. كانت السلطات الجديدة مولعة بالحرب بحكم بناها الاجتماعية. وقد تكونت هذه السلطات كيفما اتفق. ولم تكن من بينها سلطة واحدة تتوافر على ما أرادت؛ وكل واحدة منها تمتلك شيئا كانت تطمع فيه السلطات الأخرى. وقد طوقت هذه السلطات حالاً عوالم جديدة كانت تغريها على التنافس على فتحها. وهكذا بات العدوان – أو "الدفاع"، وهو ما يعنى الشيء ذاته – محور السياسة بسبب هذا الوضع والبنية الاجتماعية للحقبة معاً. وفي ظل هذا العالم الهائج، كان السلام مجرد هدنة مؤقتة، وكانت الحرب هي العلاج الطبيعي للاختلال السياسي، وكان الأجنبي يُعَد عدوًا لمجرد كونه أجنبياً كما كان حال العهود البدائية. وقد ساعد كل هذا على قيام حكومات قوية ظلت تعانى بشكل ثابت من طموحات سياسية تتجاوز إمكاناتها الاقتصادية، وكانت تندفع لكي تحقق محاولات أكثر نجاحًا لكي تصبح أكثر قوة عن طريق زيادة مواردها من الأرض وتسخيرها لخدمتها. ويوضح هذا بدوره، بين أمور أخرى، الأهمية الأكبر، وحتى الجديدة، التي اكتسبتها عملية فرض الضرائب (انظر القسم السادس من هذا الفصل).

ورغم أن هذه الوقائع كانت هي نفسها أساسًا في كل أوروب الغربية والوسطى، إلا أنها خلقت نتائج مختلفة نوعًا ما بحسب ظروف البلدان المتباينة. وإذا تركنا جانبًا البلدان الأصغر، نجد أن الاختلاف الرئيسي كان بين إنجلترا وبقية القارة. ففي ألمانيا، قطعت أحداث حرب الثلاثين عامًا (١٦١٨-١٦٨) الاتجاهات الاقتصادية والسياسية، مما خلق وضعًا جديدًا كليًا وغير النمط السياسي والحضاري لألمانيا بشكل نهائي. فقد شكل الأمراء وجنودهم وأجهزتهم البيروقراطية، في الجزء الأكبر من المنطقة الوطنية، كل ما تبقى عمليًا من اعتبارات الماضي السياسية على تربة مخربة وسكان تدنى عددهم إلى أقل من اعتبارات الماضي الأماكن. وفي إيطاليا، كان الحكم الأجنبي والدمار مسئولين عن وضع لم يختلف عن مثيله الألماني إلا من حيث الدرجة. أما فرنسا وإسبانيا، فلم يكن من المحتم عليهما أن يمرا بمثل هذه التجارب، بيد أن الاضطرابات الدينية

⁽ع) حركة نشأت في فرنسا، ودعت إلى الاستقلال الإداري للكنيسة، في البلدان الكاثوليكية، عن سيطرة الدايا.

وجهود الحرب المتواصلة قد خلقت إفقارًا مماثلاً في إسبانيا وظروفًا سياسية وإدارية مماثلة في كل من فرنسا وإسبانيا.

وفي معظم هذه البلدان– باستثناء سويسرا، وهنغاريا أيضًا– كانــت الدولـــة والأمة تتجسد بشخص الأمير بدءًا من القرن السادس عشر. فقد نجح الأميسر فسي إخضاع كل الطبقات لسلطته- طبقة النبلاء ورجال الدين بدرجة لا تقل عن إخضاعه للطبقتين البرجوازية والزراعية، رغم أن خضوع الطبقتيْن الأوليين قد تم على أساس استمرار تمتعهما بالامتيازات الاجتماعية والاقتصادية. كانت تسروة وسلطة هذه الدولة تشكل الموضوع المحسوم للسياسة: فهدف السياسة الاقتصـــادية يتمثل بتحقيق أقصى إيراد عام - لتمويل استهلاك البلاط والجبيش - وهدف السياسة الخارجية هو الفتح. وليس من داع لإيضاح كيف أن القلق على رفاه الطبقات التي تغذي ذلك النظام الاجتماعي قد تسلل إلى تلك السياسة: فلم يُنظر إلى هذا الرفاه كوسيلة لتحقيق هدف معين فقط؛ بل إنه كان هدفا بحد ذاته لكثـرة مـن الملوك أو الإداريين الكبار، بالضبط كما كان ولا يزال رفاه العمال هدفا بحد ذاتــه بالنسبة للكثير من الصناعيين؛ ولكن كان على هذا الرفاه أن يتكيف مع النمط السياسي المعطى ومع النظام الاجتماعي المعطى. وكل هذا- وبخاصة حينما كان الاهتمام برفاه الصناعيين والمزارعين والعمال حقيقيًا - كان يعني ضرورة إدارة كل شيء مما كان بدوره يعني نشوء بيروقراطية حديثة- وهذه حقيقة لا تقل أهمية من نشوء طبقة رجال الأعمال. وكان الاقتصاد الناشئ اقتصادًا مخططا؛ وتخطيطه كان يتم لأغراض الحرب بشكل رئيسي. (١١٩)

⁽¹¹⁹⁾ يمكن توضيح هذا من خلال مذكرات وسياسات العديد من كبار المديرين ممن يتمتعون بشهرة دولية وتاريخية. تظهر الدراسة المقارنة لهؤلاء الأفراد وخطاهم فروقات مهمة، وقبل كل شيء، حقيقة أن من المتعذر القول بأن أعظمهم بالذات قد أتبع أي نظام ثابت من الأسس. إن جانباً من هذا سنسيذكر في المتن بعد قليل. وينبغي أن نقتصر على تعليق مختصر حول كولبير، الذي كان ولا يزال كثير من المؤرخين يعتبرونه ممثلاً نموذجيًا لذلك الكائن المتصور: "النظام الميركنتيليي" - إلى حد أن مذهب كولبير عائبًا ما يُعد رمزًا للمذهب الميركنتيلي، وخصوصاً في إيطاليا. كسان جسين باتستا كولبير (١٦١٩ - ١٦٨٣)، الذي ينحدر من أصل برجوازي، موظفًا مدنيًا وارتقي إلى منصب وزير للمالية في الفترة الأول من حكم لويس الرابع عشر (ورغم أن وظائف أخرى كانت تسند إليه مسن وقت إلى آخر، إلا أن هذا المنصب هو أفضل طريقة لوصف وظيفته الأساسية التي ينبغي أن تفهيم مع ذلك لتشمل شؤون الصناعة والتجارة والزراعة أيضناً). كان كولبير إداريًا أمينا ومقتدرًا ونشيطا عرف كيف يزيد النقود، ويخيف الدائنين، ويطور الطرق الإدارية والمحاسبية، ويحث على التصنيع، ويبنى القصور والمواني، ويطور المستعمرات الذي يبين تاريخه أن خسائر التحطيط العام يمكن أن تبرح مخططه الأهم، أي مشروع المستعمرات الذي يبين تاريخه أن خسائر التحطيط العام يمكن أن تبرح

يمكن ملاحظة الاتجاهات نفسها في إنجلترا. بيد أن هذه الاتجاهات كانت أضعف ومقاومتها أقوى، لأن إنجلترا كانت بمنأى عن الممارسات التي قصمت ظهر الطبقتين الأرستقراطية والبرجوازية معًا في البلدان الأخرى. والمسألة لا تقتصر فقط على قناة لا يتجاوز طولها بضعة أميال؛ بل يمكننا، لغرض الاختصار، أن نتبنى نظرية معينة، ليست خاطئة بقدر ما هي غير كافية ليس إلا، ومفادها أن عدم قيام إنجلترا بغزوات فعلية وندرة تعرضها للتهديد بالغزو هي التي قللت من ضرورة مؤسسة عسكرية معينة - فالأسطول يحمل طبعًا أهمية سياسية أقل، -وبالتالي من ضرورة سلطة وهيبة الملك وكل الهيئات الإدارية التي تعتمد عليه. ولعل العارض الأوضح على الاختلاف، النابع من هذا العامل، يتمثل باستمرار التكوين شبه الإقطاعي القديم في إنجلترا وحدها – وهو عارض ليس له أهمية بحد ذاته لنا. فالأمر الهام يكمن في حقيقة فشل الدولة الإنجليزية، في كل مكان، في السبطرة على الحياة الوطنية كما فعلت الدول الأخرى، وكذلك بشكل خاص في بقاء القطاع الاقتصادي، بما في ذلك المغامرة الاستعمارية، مستقلا نسبيًا. فالتخطيط كان على أضيق نطاق، رغم وجوده- إذ كان يُعنى أساسًا بعلاقة إنجلترا بأيرلندا والمستعمرات والتجارة الخارجية- وكان يتم فرضه بصرامة أقل مما في دول القارة الأخرى، وهذه نقطة لها مغزى مباشر أكثر. ولكن أثر هذا على الكتاب الاقتصاديين كان أقل مما يمكننا أن نتوقع. فبعضهم كان، رغم ذلك، مأخوذا بأشكال التخطيط. وبينما كان قسم منهم يعكس وجهة نظر رجل الأعمال، كان قسم آخر منهم يعكس وجهة نظر الموظف الإداري. وإذا شئنا أن نفهم أولئك الكتاب، فلا ينبغي أن ننسى قط أنهم جميعًا، ورغم ما قلناه توًا، كانوا، علميًّا يكتبون بشكل متناغم مع لحن الحرب والفتح. ومع ذلك، ورغم وضعها المحمى نسبيًا، كانت إنجائر ا تجتاز فيما بعد مرحلة المغامرة من حكمها الإمبر اطورى.

⁼بسهولة، من حيث خجم الضياع، ما يمكن أن يحسب ضد المشروع الخاص. ليس ثمة سبب لقمجيد دوره، وبخاصة النظر إليه كبطل استثنائي يتمتع بمبدئية عالية نوعًا ما كما فعل بعض المعجبين به. حول كوليير وأنصاره المباشرين، انظر: Mercantilism (1939), and French Mercantilism, 1683-1700 (1943). وعند عرضه الكتاب الأسيق، في (Mercantilism (1939), and French Mercantilism, 1683-1700 (1943) عبر السير جون كلافم عن ردة فعل ضد الإعجاب المبالغ فيه الذي يكاد ببعث على الضحك من شدته: "ليس لكوليير فكرة واحدة أصيلة" الإعجاب المبالغ فيه الذي يكاد ببعث على الضحك من شدته: "ليس لكوليير فكرة واحدة أصيلة" بحسب رأيه (وهذا رأى صحيح ولكنه لا يتصل بموضوع نقييمه كإدارى) وكان "رجلاً كثير الحماقة" ومستبدًا، وقاسيًا، ويصعب إرضاؤه. وحول الفترة التي تسبق إدارته، انظر Industry and Government in France and England, 1540-1640 (1940)

(ج) تأثير الظروف الخاصة على الأدب المعاصر. ولسوء الحظ، فان من المتعذر فهم الأدب، الذي ينبغي استعراضه، من خلال الوقائع المذكورة فقط. فكثير من هذا الأدب مشروط بالأوضاع الخاصة القائمة في بلدان محددة، والتي أفترض الكتاب إنها صحيحة، أو بقضايا خاصة نبعت من تلك الأوضاع. وحتى الكتب والكراريس التي لا تعالج القضايا التي يثيرها قانون أو ممارسة معينة يصعب تقييمهما دون معرفة كاملة بالأطر الوطنية الخاصة كما يراها كتابها. لتوضيح هذا، يمكن تجميع قائمة طويلة من الأخطاء التي تم ارتكابها عند التفسير والتقييم، وبخاصة من قبل نقاد القرن التاسع عشر "الليبراليين" والنقاد اللاحقين أيضًا. ولا نستطيع أن نفعل شيئًا هنا (١٢٠) بهذا الصدد سوى تقديم النقاط العامة التالية. كما أن هناك وقائع أخرى ستُضاف عند الضرورة فيما بعد.

1- مجمل العلم الاقتصادى الخاص بتلك الأزمنة - مع إمكانية استثناء القسم الألمانى منه - قد كُتب فى بلدان فقيرة ولأجلها. وهذا صحيح دون أى استثناء إذا وضعنا علامة مساواة بين البلدان "الفقيرة" و"غير المتطورة". فقد كانت كل البلدان الأوروبية تقف على عتبة تقدمها الصناعى، والزراعى أيضًا، وهو ما أدركه جميع الناس. وفيما صار التوسع الاقتصادى عندنا يرتبط بحاجات وأساليب جديدة أساسًا؛ فإن ذلك العهد قد اتسم بتوافر طاقات لا تنضب بالمقارنة مع الحاجات والتقنيات القائمة، ناهيك عما يمكن توقع الحصول عليه من التقدم التكنولوجي والفتح. ولكن فرضيتنا تسرى بمعنى مختلف وبقوة إضافية على العدد الكبير من بلدان القارة التي كانت تواجه أيضًا مشكلة كبيرة في إعادة بنائها في النصف الثاني من القرن السابع عشر. وينبغي أن يكون واضحًا أن السياسات والمحاجًات، التي يمكن أن يكون لها معنى في مثل هذه الظروف، بدت كمجرد هراء للباحثين الذين نظروا إليها مسن زاوية ظروف القرن التاسع عشر.

⁽۱۲۰) من المستحيل حتى إعطاء قائمة قراءات مختارة لأن هذا يمكن أن يملأ مجلدًا كاملاً. وعليه، أكتفى بذكر العملين الأساسيين المعروفين جيدًا وهما يتوفران لدى كل باحث أو يُقترض ذلك: . E. F. بذكر العملين الأساسيين المعروفين جيدًا وهما يتوفران لدى كل باحث أو يُقترض ذلك: . Heckscher, Mercantilism (1931, English trans. by M. Shapiro, 1935) and P. Mantoux, The industrial revolution in the Eighteenth Century (rev. ed. 1927, English trans. by M. ويتضمن هذان العملان معظم ما ينبغي أن يعزفه القارئ.

٢- في كل مكان، كانت جميع البلدان - حتى إنجلتــرا - زراعيــة بشــكل متميز. ومشاكلها الاقتصادية كانت مشاكل زراعية أساسًا، وكان معظم السكان ريفيًا: فلاحون، مزار عون، عمال زراعيون. وقد تعرض هذا العالم الريفي، في القرن السادس عشر، السابع عشر والثامن عشر إلى تغيرات عملت على تثوريه بشكل كامل: إذ يتحدث المؤرخون الاقتصاديون بصواب عن تـورة زراعيـة، أو بالأحرى ثورات زراعية. إن هذا التعبير يشير إلى نوعين متميزين، وإن كانا متر ابطين طبعًا، من التغير، عزَّرَ أحدهما الآخر وكان من شأنهما تحطيم مجتمع القرون الوسطى حتى دون حصول تطورات معينة في القطاع الصناعي. فمن ناحية، كانت هناك سلسلة طويلة من التغيرات في تقنيات كل فروع الإنتاج الزراعي - وهذه عملية اكتسبت زخمها في القرن الثامن عشر، ولكنها كانت قد بدأت منذ بداية القرن السادس عشر. ومن ناحية أخرى، وبتناغم مع الشورات التقنية، كانت هناك عملية تغير تنظيمي حوَّلت عزبات القرون الوسطى إلى معامل لإنتاج الحبوب والصوف ودمرت العلاقات القديمــة بــين المُـــلاك والفلاحــين أو المزارعين. يكفى أن نذكر الشكل الإنجليزي الرئيسي لهذا التغيير: الأراضي المسبَّحة Enclosures الذي أخذت الحكومات، والكتاب أيضًا، مـوقفين مختلفـين تمامًا منه. فقد قامت الحكومات في القارة، وبخاصة في ألمانيا، بالكثير من الجهد الحازم والناجح إلى حد بعيد لحماية الفلاحين وتحويلهم أخيرًا إلى طبقة من صــغار مُلاك الأرض. أما في إنجلترا، فقد ترك صغار الفلاحين، ممن يملكون الأرض التي يزرعونها بأنفسهم، ليزولوا؛ ورغم الانفعالات الناجمة عن هجر القرى، فقد سادت الملكية الكبيرة ليس كوحدة منتجة بل كوحدة للإدارة وتركت الإنتاج إلى الرأسمالي - العامل: المزارع.

"- ومع هذا، ليس مستغربًا قط أن تجتذب الصناعة والتجارة الدولية اهتمامًا أدبيًا أكثر مما فعلت الزراعة، رغم ضآلتهما النسبية. فقد كانتا بمثابة طفلين يافعين، بل طفلين باتت العائلة تشعر أن مصيرها يتوقف عليهما بشكل رئيسى. كما توافر لهما أيضًا حافز وفرصة أكثر مما توفر للملاك والمزارعين لبذل الجهود من أجل مصلحتهما الخاصة. وبالنسبة لعلم الاقتصاد، كان هذا يعنى وجود اقتصاديين "صناعيين وتجاريين" أكثر من "اقتصاديين زراعيين". بيد أن ظهور هاتين المجموعتين من الكتاب كان مسألة تقسيم عمل أساسًا، كما هو الحال في الوقيت

الحاضر: فتنافراتهم الطبيعية لا ينبغى تصعيدها إلى مستوى تنافرات بين فلسفات مختلفة للحياة أو فلسفات مختلفة لعلم اقتصاد تحمل مبررات حقيقية - باستثناء حالات معينة يمثل الفزيوقراط الحالة المهمة الوحيدة منها (انظر الفصل الرابع، أدناه).

ظهر المشروع كبير الحجم - بمعايير ذلك الزمن - في إيطاليا في القرن الرابع عشر، وفي ألمانيا في القرن الخامس عشر، وفي إنجنترا (في عهد اليزابيث) في القرن السادس عشر، إلى حد بعيد، وفي الحقلين المالي والتجاري أولاً ومن ثم في مجال الإنتاج. ولكن الصناعة التحويلية، التي عاينها الاقتصاديون وتجادلوا بشأنها، كانت من حيث الجوهر عبارة عن صناعة الحرفي artisan (الذي لا يزال منظمًا ضمن الطوائف الحرفية Craft guilds)، وصناعة "المعلم" master في الصناعة المحلية، وصناعة المعامل التي يدير ها مالكو ها manager والتي كانت قليلة العدد و صغيرة الحجم في أغلب الأحوال. وقد تغير هذا الوضع (بصورة ذات دلالة وإن كانت غير جو هرية) في أور وبا الغربية، وبخاصة في إنجلترا، أثناء الثورة الصناعية في العقود الأخيرة من القرن الثامن عشر، بيد أن النتائج الكاملة لم تتكشف قبل العقود الأولى من القرن التاسع عشر. لقد قام كتاب كثيرون، وحتى آ. سمث أحيانًا، بتصنيف الصناعي سوية مع العامل. ولم يمتلك أحد منهم، بما فيهم سمث، فكرة واضحة عن المعنى الفعلي للعمليات التي قادت إلى ما عمده المؤرخون الاقتصاديون تحت اسم الثورة الصناعية. شعر سمث أن الشكل التشاركي corporate للصناعة كان شيئًا شاذًا فيما عدا حالات معينة كتشييد القنوات. فبالنسبة له ومعاصريه، كانت الأعمال الكبيرة لم تزل تعني الأعمال التجارية والمالية الكبيرة وبخاصة مشروع المستعمرات. وقد نظروا إليها بالضبط كما ينظر الاقتصاديون المعاصرون إلى أي نوع من الأعمال كبيرة الحجم، أي بمشاعر الريبة والامتعاض.

3- تميزت هذه الثورة الصناعية والتجارية، حتى نهاية الفترة قيد الدرس تقريبًا، بسياسات وممارسات "احتكارية" كانت تشكل واحدة من القضايا الرئيسية للأدب الاقتصادي في تلك الفترة، وكانت محل شجب تام من لدن الاقتصاديين ومؤرخي الاقتصاد منذ آ. سمث وحتى وقتنا الحاضر. نقصد بالسياسة العامة "الاحتكارية" وممارسة قطاع-الأعمال الخاصة "الاحتكارية" الإجراءات وأشكال

التصرف التي تهدف إلى تأمين "منفذ" مربح إلى منتجات أو خدمات فرد أو مجموعة أفراد عن طريق: (١) إبعاد الأجانب عن السوق الوطنية والدولية - وهذه عملية كانت تشمل في الغالب استبعاد المنتجين والتجار من المدن والأقاليم المجاورة نظرًا لعدم تحول المناطق الوطنية إلى مناطق اقتصادية بعد؛ (٢) إبعاد كل المتعاملين الآخرين قدر الإمكان باستثناء الفرد أو المجموعة المفضلة favored - مثل إبعاد تجار التجزئة عن أعمال التاجر؛ (٣) تنظيم إنتاج الفرد أو المجموعة المفضلة نفسها وتنظيم توزيعه بين الأسواق. ولنتوقف للحظة لكي نحلل أسباب انتشار تلك السياسة والممارسة في ضوء الاعتبارات السابقة.

أولاً: يمكن أن نتوقع أن الرأسمالية الناضجة إذا ما برزت للعيان فجاة وإذا ما سُمح لها أن تكشف عن طاقاتها دون أن تشوهها العوامل المذكورة، فإن سلوك قطاع الأعمال والسياسة العامة معًا كان سيكون من البداية مثلما أصبح عليه لاحقًا في فترة ما من القرن التاسع عشر. أي يمكننا، في هذه الحالة، أن نتوقع اندفاع المنشأة النتافسية إلى الأمام في بلدان كانت فقيرة في منتجاتها وغنية جدًا في إمكاناتها. ومع ذلك، فإن هذا التوقع لن يكون مبررًا إلا جزئيًا. فالفقر زبون سيئ، والمخاطر العادية التي تصحب نشاط الأعمال تزداد كثيرًا في بيئة يتوجب فيها ليس فقط اجتذاب الثروة التي ينبع منها الطلب بل وخلقها أيضًا. فغالبًا مــا تحتــاج السياسة الاقتحامية، في قطاع الأعمال كما في غيره من الحقول، إلى تكتيكات دفاعية مكملة رغم أن معظم الاقتصاديين، في جميع العهود، يرفضون بعناد رؤيــة هذا الأمر. ولكن، وفي ظل ظروف تتسم ببطء التقدم طويل الأمد على نحـو لا مناص منه، فإن كل مرحلة ينبغي حمايتها بعناية خاصة لكسب الوسائل والوقت اللازم للنقدم صوب مرحلة أخرى أبعد منها. ومن الطبيعي جدًا أن يتأثر المورخ بممارسات وسياسات تهدف إلى وضع قيود حمائية تسود في كل لحظة زمنية أكثر مما يتأثر بصورة العملية عبر الزمن. (١٢١) ومع ذلك، فإن من الصحيح كذلك أن الامتياز ات الاحتكارية كانت سُتقدَم في حالات عدة يتعذر فيها تمامًا على المنشأة أن

⁽۱۲۱) ليس ثمة توضيح لهذا الموقف أفضل من مقالة جورج يونون الرائعة الأخيرة حول جمعية التجار المغامرين Merchant Adventurers الواردة في عمله: Studies in Economic History (1927). ومع نفور أقل للتغلغل لما هو أعمق من ذلك الرأى قصير - الأمد، صاغ البروفيسور هكشر (مصدر سابق) الوضع بطرح مفهوم من قطبين هما "الجوع للمنتجات" و" الخوف من المنتجات" - و همو مفهوم لا يعبر جيدًا عن علم اقتصاد ذلك الوضع.

تمارس نشاطها دونها، والسماح لرجال الأعمال المعنيين بالقيام بممارسات احتكارية في حالات أخرى، وذلك حتى في ظل حكومة عقلانية بشكل خالص ليس لها من دافع سوى تعزيز التنمية الصناعية. وهذا يصح طبعًا وبقوة إضافية على تلك البلدان التي خربتها الحرب كألمانيا حيث يتعذر إثارة جهود المنظمين ومبادراتهم enterpreneurial effort لدى سكان يغمرهم البؤس واليأس إلا من خلال التوقعات بالحصول على الكسب غير العادى.

ثانيًا: ومع ذلك، فإن الرأسمالية لم تبرز للعيان فجأة من وسط عالم فارغ قبل ذلك: إذ كانت قد انبثقت بدرجات بطيئة عن نموذج قائم مسبقًا طغت عليه، من الناحية التي نناقشها هنا، روح الطوائف الحرفية ومؤسساتها وممارستها. ويتوقسع من أي بيئة أن تقاوم المنتجات الجديدة، وطرق الإنتاج الجديدة، والأشكال الجديدة للمنشأة؛ ولكن، في تلك القرون، كانت هناك آلية قانونية للمقاومة تعمل على نحو تلقائي. وهذا الأمر له صلة بموضوعنا من جهتين. فمن ناحية، عمل التشريعُ والإدارة، في جميع البلدان، وتحت ضغط الطوائف الحرفية ولمصلحتها، علسي إخضاع المنشأة "الحرة" الأحدث لضوابط مختلفة regulations كان من شأنها تقييد الإنتاج. ومن ناحية أخرى، فمع إن هذه الضوابط ليس لها جذور في النظام الرأسمالي، بل هي بمثابة تشويه له، فإن التجار، والمعلمين masters، وأمثالهم ممن تأثروا بها، انتزعوا طبعًا أقصى ما يمكن انتزاعه للانتفاع من قطاع-أعمال سيئ ونظموا أنفسهم على هذا الأساس. وثمة أسباب كثيرة - علاوة على المكاسب المتوقعة من الضوابط المقيِّدة - تفسر سهولة تمكنهم من تحقيق ذلك: فالتجار و المعلمون أنفسهم كانوا نتاجًا لعالم كان فيه التنظيم والعمل التشاركي corporate action هو الشيء المتميز، ولم يكن لديهم اعتراض على قواعد "أخلاقية" ودينية تفرض سلوكا نمطيًا بما في ذلك اجتماعات الصلاة. لقد افتقد هو لاء المنزلة والوزن السياسي طوال الوقت الذي عملوا فيه كأفراد منفردين بينما تمثل كل شركة محترمة Worshipful Company قوة سياسية؛ وبالنسبة للحالة الأهم من التجارة عبر البحار، كانت الحاجة لتوفير الحماية المادية وتدبر الحيطة من العدوان دافعًا من شأنه أن يجمع التجار بسرعة ويجتذب العمل التشاركي إلى مجالات أخرى أيضًا - فأشياء كالشركات المساهمة لم يتم تشكيلها إلا لغرض القرصنة. لكن الشركة المرخصة Chartered Company التي هي ليست شركة تجاريـة بـذاتها

بقدر ما هي إطار لتنظيم تجارة أعضائها والتي وقفت ضد، وتحالفت جزئيًا مع، نطام Staple System الخاص بالقرون الوسطى (jus emporii)، لم تكن سوى الاستجابة الواضحة لكل تلك الاحتياجات والوسيلة الطبيعية لانتزاع أكثر ما يمكن انتزاعه من مذهب الحماية في تلك الفترة. (١٢٢)

ثالثا: كانت لدى حكومات الدول الوطنية دو افع خاصة بها لخلق أو تفضيل تنظيمات أو أوضاع "احتكارية" إلى هذا الحد أو ذاك. وقد مر بنا بالفعل أحد تلك الدو افع و هو مسألة إعادة الهيكلة reconstruction. ويتمثل الدافع الآخر فيما توقع ع الحكام الحصول عليه من كسب شخصى - فالملكة اليزابيث شاركت شخصيًا في مكاسب (وخسائر) المخاطر "الاحتكارية"، وحتى في عائدات السرقة البحتة. ويقدم العاهل العظيم نفسه أمثلة بارزة عن الطريقة المستخدمة لحماية الأفراد المتمتعين بالأفضلية من خلال تزويدهم ببراءات احتكار. وكانت التنظيمات "الاحتكارية" هئية وأيضًا مما يسهِّل الضغط عليها بالمقارنة مع عدد كبير من المنظَّمين المستقلين. وأخيرًا، إذا افترضنا وجود حكومة قوية، فإن من الأسهل ليس استغلال مثل تلك التنظيمات فقط بل إدارتها أيضنًا: إذ تمثل أجهزتها الإدارية الخاصة مقابض طيعة جدًا تسهل سيطرة الحكومة عليها. ويتجلى هذا الجانب بكامل أهميتـه إذا تـذكرنا طبيعة سياسة تلك الحكومات حيث تشكل الإجراءات المتعلقة بالتجارة بالذات احدى أدوات سياسة القوة power politics العدوانية: فتوجيه التجارة صوب جهـة مـا، ووقفها تماما في جهة أخرى، لم يكن أقل تأثيرًا من الحملات العسكربة في بعيض الحالات؛ وعلاوة على ذلك، كانت شركات المستعمرات من مختلف البلدان تــؤجج الحرب ضد بعضها بعضنًا بينما كانت الحكومات الوطنية المعنية في حالة سلم من الناحية الرسمية. (١٢٣)

⁽۱۲۲) من المؤسف ألا نستطيع التعمق أكثر في معنى وبنية هذين النوعين من النسركات. يكفى الرجوع اللي كتاب البروفيسور هكشر. ومع ذلك، لابد من التعرض إلى نقطة و احدد. لقد أسمينا نظام System إلى كتاب البروفيسور هكشر. ومع ذلك، لابد من التعرض إلى نقطة و احدد. لقد أسمينا نظام System عشر (وقد انتقل إلى إنجانرا في عهد إدوارد الثالث تقريبًا كما تبين تعليمات حول staples). ولكسن، بفضل تكيفه مع الظروف المتبدلة، فقد استمر هذا النظام كطريقة عامة لتنظيم التجارة الدولية خسال الجزء الأكبر من الفترة المدروسة، وفي البندقية حتى الاحتلال النابليوني. وفي إنجلتسرا، أنهست خسارة كالايس عام ١٥٥٨ أحد أشكاله ولكنه بقي سائدًا في شكل آخر: وفي الحقيقة، فإنه لم يتطور كليًا إلا بفضل قانون الملاحة نعام ١٦٦٠ (ذلك لأن سياسة قوانين الملاحة ما هي إلا نوع خاص من staple policy

⁽١٢٣) تلجاً، مرة أخرى، إلى محاضرات د. يونيون (مصدر سابق) كمثال لتوضيح نسوع من النقدد

ومن الطبيعي جدًا أن يستاء الجمهور كثيرًا من استغلاله في كل تلك الحالات ولأي من تلك الأغراض دون بذل جهد للتمييز فيما بينها ومن دون السؤال عما إذا هناك ميزة من شأنها تبرير تلك الممارسات في بعض الحالات، كما في حالة التعذر التام لإمكانية التزود بأشياء معينة من دون تلك الممارسات. إن الأدب الواسع حول ذلك الموضوع - الذي سيدرك القارئ معظمه لو تيسر له معرفة الأدب الغزير المناظر له في وقتنا الحاضر - قد عكس هذا الاستياء فقط (ننا) الأدب الغزير المناظر له في وقتنا الحاضر - قد عكس هذا الاستياء فقط الناه الشرقية وجمعية التجار المغامرين في إنجلترا أكثر مَنْ تعرض الشجب فيها. وقد الشرقية وجمعية التجار المغامرين في إنجلترا أكثر مَنْ تعرض الشجب فيها. وقد النضم حتى رجال الأعمال إلى الجدل الدائر ضد فرض القيود والامتياز في كل المتياز لأي حالة تقريبًا إلا حالة الكاتب المعنى نفسه: فكل واحد كان يعادي منح الامتياز لأي شخص آخر، وهكذا فإن التحليل الأكثر دقة نهض به "مرافعون خصوصيون" كانوا يدافعون عن حالات فردية. (ننا) ومع ذلك، فلنتذكر ما قلناه في الجزء الأول من أن

="اللبرالي" لتلك المواقف والسياسات والذي ينزع إلى حجب الفهم الناريخي حتى حينما يشدد علمي أشياء غير خاطئة. فهو يقدم أسبابًا قوية للاعتقاد بأن إنجلترا لم تكسب أي فائدة وطنية سواء من سياساتها "الاحتكارية" أو قرصنتها (بل يصل الأمر إلى حد التشديد على أن سرقة كنوز المعادن لـم تعوض البلد لأنها دمرت الشيء الجوهري: الثقة) وأنها أخطأت، إلى أبعد حد ممكن، حينما أهملت الجوانب طويلة الأمد من "التقييد الاحتكاري" والمكاسب "الاحتكارية". ولكن طرحه، حتى ولو كسان أقوى مما هو عليه فعلاً، يبقى غير حاسم بالضبط لأنه طرح أحد ليبراليي القسرن التاسع عشــر. فينبغي معالجة نمط السلوك السائد في القرن السادس عشر أو السابع عشر من زاوية معطيّات وبشر القرنين السادس عشر والسابع عشر. وحينما نفعل هذا، حتى من زاوية اقتصادية بحتة، فإن اللاعقلانية لن تكون واضحة تمامًا. ولكن، في حالة الحروب المستديمة، حيث يعتبر الحساق الأذي بالآخر هدفا بحد ذاته، فإن الاعتبارات الاقتصادية البحتة غير كافية على محو واضح. وثمـــة أمــر آخر. فعند مناقشة الأوضاع التاريخية، ينبغي أن نميز دائمًا بين المبادئ الني تكسون أسساس نمسط سلوكي معين وبين فعالية التحقق. وهذه مسألة مهمة جدًا. فقد حاجج آ. سمث، مثلاً، ضد الفساد والأخطاء المرتبطة بالإدارة الحكومية في عهده وعهود أبكر مثلما حاجج ضد الإدارة الحكومية بحد ذاتها. وكذلك نحن فاعلون هنا: فالمحاجّة المعاصرة ضد الاشتراكية أو ضد توسيع السيطرة الحكومية هي محاجة ضد عدم الفعالية المتوقعة عند تطبيق مبادئ الاشتراكية أو السيطرة الحكومية مثلما هي ضد تلك المبادئ نفسها. فكلا النوعان من المحاجَّة لها مكانتهما ولكن ينبغي أن يبقيا منفصلين.

⁽١٢٤) والمثال الأهم هو "لكتشاف" مفهوم احتكار القلة Oligopoly (انظر الفصل السادس، القسم ٣ ج، أدناه).

John Wheeler, Treatise of يمكن ذكر أحد أفضل تلك الأعمال على سبيل المثال وهوو: Commerce, wherein are shewed the Commodities arising from a well ordered and ruled trade, such as that of the Societie of Merchants Adventurers is proved to be. Written principally for the better information of those who doubt of the necessarinesse (بحث حول التجارة يبين (of the said Societie in the State of the Realm of England (1601)

دافع الباحث المحلل لا يمت إلى مسألة صحة وأهمية وقائعه ومحاجّاته بأية صلة، وأن الإلهام والتشجيع الذي يضفيه وجود "دافع مصلحي" interested motive على المناقشة المعنية، مهما كان، لا يقلل من شرعية المحاجّة الصادرة عنه مثلما لا يقدم عدم وجود مثل هذا الدافع شيئًا لصالح شرعية تلك المحاجّة. وبالنسبة لنا، فإن وقائع ومحاجة المرافع الخاص يمكن أن تكون صالحة أو طالحة شأنها في ذلك شأن محاجة "الفيلسوف المتجرد"، حتى إذا سلمنا بوجود فيلسوف من هذا النوع.

يمكن تقديم تفسيرات واضحة لصالح واقعة أن رد فعل الجمهور على الممارسات التقييدية كان في إنجلترا أقوى مما كان في القارة: وكعلامة، ندكر أن حرية التجارة، التي كانت تعنى في القرن السابع عشر، بين أمور أخرى، إلغاء عرية staple system أو الشركات المرخصة أو، على الأقل، إلغاء حق كل تاجر في أن يكون عضوا في الشركات الأخيرة، قد نالت الدعم في البرلمان وتم تقديم قانون كاسح ضد فرض القيود على التجارة وليس، طبعًا، لصالح حرية التجارة بالمعنى كاسح ضد فرض القيود على التجارة وليس، طبعًا، لصالح حرية التجارة بالمعنى الأحدث للمصطلح – مع أنه لم يُطبق قبل عام ١٦٠٤. ولكن ثمة نقطة أخرى للاختلاف لها أهمية كبيرة بالنسبة لنا. فربما لاحظ القارئ أن معظم الممارسات والإجراءات التشريعية التقييدية، مهما أثارت اعتراض الفرد العادي، لم تخلق محتكرين بالمعنى البحت: بائعين وحيدين وحيدين Single Sellers، ولم تؤد إلى ظهور تسعير احتكارى على وجه التحديد. ومع ذلك، فإن كل الاحتجاج العام ضدها قد انصب ضد الاحتكار. وينبغى ألا نذهب بعيدًا للبحث عن السبب. فإذا كان من

=تدفق السلع من تجارة ذات نتظيم حسن ومحكم كما تثبت ذلك تجارة شركة التجار المغامرون. والبحث منجز أساسا لتقديم معلومات أفضل لمن يشكون بضرورات الشركة المذكورة فى دولة مملكة إنجلترا (١٦٠١)). وعليه، بوسعنا أن نضيف أن البحث تمت كتابته لمواجهة احتمال صدور تشريعات معادية (للاحتكار).

⁽۱۲۱) يشير الاحتكار بمعناه البحت إلى وضع بائع واحد (فرد أو شركة) يواجه جدولاً معينًا الطلب يُعُد معطى بالنسبة له بمعزل عن سلوكه هو وسلوك بانعى السلع المنافسة. يمكن اعتبار الحق الكامل ببيع مشروب البورت، في ظروف إنجلترا في القرنين السادس عشر والسابع عشر، كمقاربة "عملية" جيدة للاحتكار البحت strict أو الحقيقي genuine وغم أن بائع هذا المشروب لا يستطيع على العموم أن يتوقع بقاء جدول الطلب على حاله حينما تتغير أسعار المشروبات المماثلة. ولكن الشركات التجارية الكبيرة، مثل شركة التجار المغامرين، لم تشكل احتكارات بهذا المعنى لأنها لم تحدد الأسعار على العموم، رغم أنها نظمت نشاطات أعضائها. يعود السبب المدى يوجب على الاقتصاديين قصر استعمال مصطلح الاحتكار على الحالة "الحقيقية" المعرفة قبل قليل إلى سريان نظريتهم للسعر الاحتكارى على تلك الحالة فحسب – أو، بتعبير آخر، لأن سياسة السعر الاحتكارى على وجه التحديد ممكنة في نلك الحالة فقط – بحيث لا يترتب على الأخذ بتعريف أوسع سوى الخلط والإرباك.

المستبعد أن يكون الجمهور الإنجليزي أيام الملكة اليز ابيث قد تأثر بحقيقة شـجب الاحتكار من جانب أرسطو والعلماء السكو لائيين، فإنه قد أضمر استياءات قديمة، تمتد من العصور الوسطى، ضد التحكم بالأسواق وما شابه. وقد تفجرت هذه الاستياءات غضبًا حينما تبنت اليزابيث وجيمس الأول عملية خلق احتكارات حقيقية بالفعل بأعداد كبيرة؛ وفوق ذلك، فلم تقم هذه الاحتكارات بممارسات تعويضية في أكثر الحالات. وفي سياق النضال ضد هذه الاحتكارات، تم شحن كلمـــة احتكـــار Monopoly بالعواطف، كبعبع لا نظير له كان يرتبط بذهن الفرد الإنجليزي العادى بالامتياز الملكي، والمحاباة والظلم؛ وبحيث تحولت تلك الكلمة إلى مصطلح يثير الشعور بالعار. ولكن كلمة معينة، إيجابية كانت أم سلبية، ما أن تكتسب قيمــة عاطفية بحيث تضمن رد فعل تلقائي من جانب أي إنسان يسمعها أو يقرؤها، فإن المتحدثين أو الكتاب يحاولون استغلال هذه الآلية النفسية بتوسيع نطاق استخدام تلك الكلمة قدر الإمكان. وهكذا أخذ الاحتكار يشير إلى أي شيء تقريبًا يكرهه المسرء عن الممارسة الرأسمالية. وقد امتد هذا الموقف بصورة طبيعيسة إلى الولايسات المتحدة بكل سهولة، ذلك لأن نسبة كبيرة من المهاجرين الإنجليز إلى ذلك البلد كانوا، لأسباب أخرى، خصومًا أقوياء لنظام آل تيودر - ستيوارت. وقد تواصل الموقف وأثرَّ على الرأى العام، والتشريع، وحتى على التحليل المتخصــص حتـــي يومنا هذا في إنجلترا والولايات المتحدة. (١٢٧)

إن جل ما قيل في هذا القسم يؤشر نحو أنماط سلوك محددة تبدو أنها تنزع الله إضفاء وزن كبير على "الأسس" principles. وهذا ما يحصل بالفعل. فالتعابير: مذهب ميركنتيلي، نظام ميركنتيلي، سياسة ميركنتيلية قد تم ابتكارها، من قبل نقاد عدائيين أولاً، وذلك للإشارة إلى هذه النتيجة. ومع ذلك، فقد حاولت أن أتجنب استعمالها لحد الآن. وسأوضح سبب هذا في الفصل السابع حيث نجعل من

⁽۱۲۷) يبدو هذا التفسير مقنعًا أكثر من الإشارات العامة المألوفة التى تشير إلى تعلق الإنجليز على وجه التحديد بالحرية والقواعد النزيهة لأداء اللعبة أو إلى ميل القارة على وجه التخصيص لتقبيل الخضوع للنظام وما شابه. والمثال الإنجليزي، الذي يوضح معًا وجود الظاهرة التي أرغب بلفت الانظار إليها واستمرارها أيضًا، يقدمه أبطال حرية التجارة في المواد الغذائية من الإنجليز في الانظار النها عشر ممن كانوا يحبون الإشارة إلى خصومهم ص "محتكرين"، رغم أن المزارعين الإنجليز والمُلاك الإنجليز لم يكونوا محتكرين بأي معنى يعتد به لهذا المصطلح. حتى أن السير روبرت بيل، الذي كان يبدى بعض المعقولية أحيانا لأغراض غوغائية، قد استعمل العبارة في خطاب له في مجلس العموم ألقاه عند هزيمة وزارته العظيمة عام ١٨٤٦.

المذهب الميركنتيلى - اسمًا وواقعًا - موضوعنا المركزى. وفى غضون ذلك، أسأل قرائى نسيان كل ما قد يعرفونه عنه وأن يقرأوا ما سيلى بعقل مفتوح، أى بعقل غير متحيز لمفاهيم مسبقة غير تاريخية.

٢- الأدب الاقتصادي في هذه الفترة

سنحاول الآن تصنيف المادة الضخمة التي ينبغي أن نستخاص منها ثمرات الجهد التحليلي الهامة إلى هذا الحد أو ذاك. وهذه مهمة شاقة. فحتى في وقتنا الحاضر، لا يجُمع الاقتصاديون على رأى واحد دائمًا بخصوص الأعمال التي تتناسب أو التي لا تتناسب مع المقاييس المهنية. ولكننا نعالج فترة تكوين لم تكن فيها ثمة مقاييس مهنية قط قبل بروز الوضع الكلاسيكي في نهايتها. وإضافة إلى فيها ثمة مقاييس مهنية قط قبل بروز الوضع الكلاسيكي في نهايتها. وإضافة إلى ذلك، لم يكن الحقل نفسه محددًا، وبسبب هذا وحده، فإنه كان أوسع بكثير مما هو عليه الآن: فقد كان يشمل التكنولوجيا، مثلاً. ومع ذلك، لكي نختصر المهمة إلى حدود يمكن السيطرة عليها، نعمد حالاً إلى استبعاد مجموعات معينة من الأدب التي تستبعدها الكتب الحديثة أيضنًا، رغم أننا يجب أن نتذكر أننا بذلك ننحي جانبًا أجزاء من التحليل، أجزاء ليست أقل شأنًا من تلك التي نختارها بالتأكيد. وتقودنا هذه الطريقة في معالجة المادة إلى البنود الأربعة التالية.

(أ) المادة المستبعدة.

۱. في القرن السادس عشر وما بعده، كان Oeconomia لا يسزال يعنسي الإدارة المنزلية. ويبدو أن هذا النوع من الأدب كان شائعًا جدًا. وأسلوب تصفح تلك الكتب من ذلك النوع والتي لا يُعتمد عليها كثيرًا لم تقدم أي شيء يثير الانتباه في هذا التاريخ. بيد أنه يمكن الإشسارة إلى عينتين. أولاً: العمل الشهير: وهو هذا التاريخ. بيد أنه يمكن الإشسارة السي عينتين. أولاً: العمل الشهير: كتاب جرى تداوله لأكثر من قرن، ويتضمن كل أنواع النصح حول تدبير المنزل بما في ذلك شئون المزرعة والحديقة والممارسة الطبية المحلية. ثانيًا، كتاب ودمامان عمرة عرق لا كوليروس، ودومامان المذرعة والحديقة والممارسة الطبية المحلية. ثانيًا، كتاب ودمامان المذي عمرة المحلية المحلية.

كــ "طريقة حكيمة معينة لتوجيه الأسرة " (إذ يُعنى الفصل الحادى عشر منه بــ وريعه الرجال لزوجته)، وقد يثير هذا الكتاب اهتمام بعض الاقتصاديين لأنه يسعى لوصف السلوك الاقتصادى الوطنى وفى الواقع، يمثل مفهوم economo لديه نوعًا من المعرفة الفطرية الرائدة حول الإنسان الاقتصادى. وبالمثل، في كتابه: (Systema disciplinae politicae 1606) فإن ب. كيكرمان عرف عند والمثل، في كتابه: (Oeconomia على أنها Oeconomia على الهائلة).

٢. يمثل الأدب الخاص بالمحاسبة والحساب التجاري مادة أهم بكثير تتداخل مع الأدب المجاور حول إدارة الأعمال، والقانون التجاري، والجغرافية التجارية وظروف الأعمال في البلدان المختلفة. ثمة أمثلة تبرز محتويات ذلك الأدب الــذي نستبعده، مع أنه يتضمن أجزاء من التحليل الاقتصادى البحت. يعالج كتاب فرا لوکا باســـيولى: de arithmetica, geometria, proportioni e proportionalità (Venice, 1494) مسك الدفاتر ذات القيد المزدوج، إضافة إلى الحسابات التجارية العادية حول الفائدة، الحوالات، المبادلات، وما شابه. ويعتبر كتاب و.شفيكر: Zwifach Buchhalten (1549) أول كتاب ألماني عثرت عليه حول مسك الدفاتر ذات القيد المزدوج. وقد أصبحت مثل تلك النصوص مألوفة في القرنين السادس عشر والسابع عشر. وكذلك كان حال الكتب المرشدة حول التجارة في مراكر التجارة الأوروبية. إن أحد أقدم وأشهر تلك الكتب هو كتاب ك. ب. بيجولوني: La (pratica della mercatura (about 1315)، الذي بوسع القارئ العثور عليه في کتاب کونغهام: . Growth of English Industry and Commerce 5th ed., vol 1, pp. 618 et seq). وتتضمن أعمال القرن السابع عشر من دلك النوع محاجات اقتصادية أولية. انظر، مثلاً، كتاب جون روبرت: (Trade Increase 1615) وكتاب لويس روبرتس: (The Merchants Mappe of Commerce 1638). وفي القرنين السابع عشر والثامن عشر نجد، من ناحية، حصيلة غنية من المقالات، وبخاصة حول المصارف، سنشير إلى بعضها فيما بعد، ومؤلفات شاملة من ناحيـة أخرى. وهنا، ينبغي أن نذكر كتاب جاكويس سافاري: Le parfait negociant (1675)، الذي برر حيويته عبر طبعاته الجديدة حتى عام ١٨٠٠، والذي يبدو لي أنه يكرر على نطاق أوسع مأثرة ج. د. بيرى: Negotiante (1638-1665) II

Della Mercatura e del Mercante: وعمل براوغلى راوغلى راوغلى الأبكر: perfetto (1573) (1573) ووحمل بروسلونس): perfetto (1573) (الذي أكمله ونشره أخوه فيل ...) Dictiionnaire Universel du Commerce... Universal (الذي أكمله ونشره أخوه فيل إليمون لويس، ١٧٣٠-١٧٣٠). أما عمل مالكي بوستليثواتي: Universal إليمون لويس، ١٧٣٠-١٧٢٥)، أما عمل مالكي بوستليثواتي: أفهو ليس مجرد ترجمة للكتاب الأخير كما يُزعم، رغم أنه يستند عليه (حول الاختلافات بين العملين، انظر ...). وما يُزعم، رغم أنه يستند عليه (حول الاختلافات بين العملين، انظر أن أد ج. جونسون: Predecessors of Adam Smith, 1937, Appendix B. أ. ج. جونسون: وفي هذا العمل عينه، يختزل تهمة الانتحال، التي وجهبت مرازًا إلى بوستليثواتي، إلى حجمها الحقيقي، (رغم أن الموضوع يبقى سيئًا كثيرًا). ومع ذلك، فإن أيًا من تلك القواميس لم يهتم بما نسميه علم الاقتصاد. فقد عرضي. ويمثل ذلك، إضافة إلى الملحق الإحصائي، الفارق الرئيسي الذي يميز عرضي. ويمثل ذلك، إضافة إلى الملحق الإحصائي، الفارق الرئيسي الذي يميز Dictionary, ويمثل عن أعمال مماثلة أحدث، وبخاصة قاموس ماك كولوخ: (Navigation (1832) Practical, Theoretical, and Historical of Commerce and Commercial).

7. كما تم استبعاد الأدب المتعلق بالزراعة (إدارة المزرعة، التكنولوجيا الزراعية) والغابات، وإن مع بعض التردد؛ بيد أن استبعاد مادة تكنولوجية أخرى لا ينبغى أن يثير الظنون، مع أن بعض الكتاب، ممن كتبوا عن جوانب التعدين التكنولوجية مثلاً، عالجوا موضوعات اقتصادية أيضًا (انظر ج. أجريكولا: De re التكنولوجية مثلاً، عالجوا موضوعات اقتصادية أيضًا (انظر ج. أجريكولا: يمكن metallica, 1556 الذي تُرجم إلى الألمانية فيما بعد، وهو بحث موفق جدًا). يمكن عرض تطور الأدب حول الزراعة خلال الفترة بصورة مختصرة كما يلي. في القرن الثالث عشر، كانت ثمة مجموعة من الكتاب الإنجليز – ممن لم يستطع أحد لحد الآن ربطهم سواء بمن سبقهم أو بمن تلاهم مباشرة – قدموا أعمالاً متميزة ونشرتها بصورة نقدية السيدة إليزابيث لاموند عام ١٨٩٠ للجمعية التاريخية الملكية). وتكفى الإشارة إلى بحث حول Husbandry كُتب قبل عام ١٢٥٠ ونسب إلى والتر اوف هنلى. وإذ نتغاضى عن تلك المجموعة، فإننا نجد اهتمامًا ملموسًا بئك القضايا بدءًا من القرن الخامس عشر حينما أصبحت الطبعات الجديدة من

أعمال علماء الزراعة الرومان(Scriptores rei rusticate)، التي وجدت الطبعـة الأقدم منها تعود إلى عام ١٤٧٢، وبخاصة كولوميلا، مطلوبة بشكل ملح. وقد أنتجت الروح الجديدة من المذهب التجاري commercialism في الزراعة- والتي ترتبط بتغيرات عميقة في بنية الريف الاجتماعية - في جميع البلدان أدبًا هدفه إنجلترا، ثمة تطور متواصل بدءًا من عمل فتزربيرت: Boke of Husbondrye) Discours of Husbandry in Brabant and :السي عمل ويستون عمل ويستون (Flanders (1650)، إلى كتاب ورادج: Systema agriculturae (1669)، وعمل مورتايمر: Whole Art of Husbandry (1707)، وكتاب تباب جثرو تال:-Horse Houghing Husbandry (1731) - وهي أعمال تقف في مستهل تفجر نشاط أدبي استمر خلال القرن الثامن عشر وبلغ ذروته، بمعنى ما، في كتابات أر تسر بونج الغزيرة (انظر، مثلا، كتابه: Rural Economy, 1770 ومجلته الدورية: Annals of Agriculture). وقد عالج هذا الأدب دائرة واسعة من القضايا كالأر اضي المسيَّجة، والبزز، والحرث، والمناوبة بين المحاصيل، واللفت والبرسيم وتربية الماشية. وفي القارة، تصدر الألمان مزاولة الزراعة بينما تصدر الإيطاليون الأدب حول ذلك الموضوع. ولنلاحظ الأسماء التالية كرواد وكتاب ما زالوا تحت تــأثير الكتاب القدامي: ب. دي جريسنسيي (Opus ruralium commodorum)، الندي أعرف عنه طبعة عام ١٤٧١ فحسب)، أ. غالو (Dieci giornate della vera agricoltura, 1566)، ج. ب. ديلا بورتا (١٥٨٣)، والكاتب الأصيل المرموق كاميلو تاريلو (1567 Ricordo di agricoltura) ولكن طبعة عام ١٧٧٢ هيي الوحيدة التي أعرف) الذي استبق التطور في نقاط مهمة لقرنين من الزمن تقريبًا. أما من المساهمات الألمانية، فنذكر كتاب هرسباك: Rei rusticae libri quatuor, 1570 (الذي ترجم إلى الإنجليزية عام ١٥٧٧ للمرة الأولى)، وكتاب كوليروس (انظر أعلاه). ثم توقفت المساهمات إلى أن استؤنفت عند نهاية القرن السابع عشر لتتواصل بشكل ثابت إلى أن نصل إلى كتابات ج. س. شوبارت (١٧٣٤-١٧٨٧)، الذي شرقه الإمبراطور جوزيف الثاني باللقب البارز "Cloverfield" حول الاقتصاد الريفي. كما تتبغي الإشارة إلى الإسباني ج. أ. دى هيرارا (Libro de agricultura ...new ed. 1563) والفرنسييْن تشارلس إستن agriculture et (maison rustique, 1570 الذي ترجم إلى الإيطالية عام ١٥٨١، و لا أعرف شيئًا عن الكتاب الأصلى، وأولفر دى سيرس (Theatre d' agriculture, 1600). وتكفينا هذه المحاولة لتحديد مواضع المعالم المبكرة، رغم أن ذلك الأدب ساهم إلى حد بعيد فى تكوين بعض التقاليد الفكرية الأكثر تميزًا فى علم الاقتصاد المعاصر. وهذا يصح أيضًا على علم الغابات الذى لم أستطع ولوجه قط. ومع ذلك، فإن مسن المهم ملاحظة أن علم الغابات قد ظل قسمًا متميزًا من البحوث الألمانية حول علسم الاقتصاد بشكل عام حتى القرن التاسع عشر.

٤. يشكل وصف المسافرين للظروف الاقتصادية التي عاينوها في البلدان الأجنبية، وحتى في بلدانهم ذاتها، جزءًا من الأدب الاقتصادي للفتر ة المدر وسه، وذلك لعدم وجود تقارير منتظمة من مصادر ثابتة. وتقوم هذه الطريقة بالإبلاغ عن الوقائع وتفسيرها على مستويات مختلفة تتراوح من مشاهدات متفرقة إلى تحليلات دقيقة تتضمن أحيانا قطعًا نظرية مهمة. ويمكن أن يشوه إهمال هذا الأدب صورتنا حول علم الاقتصاد في تلك القرون، وأن يخفي بشكل خاص المدى الكامل للعمل الهادف إلى جمع الوقائع الذي تحقق بالفعل. ومع ذلك، لبس لنا من خيار سوى استبعاده. ويكفى أن نذكر عينتين إنجليزيتين مشهورتين تستحقان القراءة بإمعان. تعود الأولى إلى عمل السير وليم تمبل: Observations upon the United) (Provinces 1672 ; 3rd ed. augmented ed. 1676) و هي تعريض الظروف في الأراضي المنخفضة من زاوية فلسفة محددة حول الثروة (تتمحور حول "التوفير والصناعة")، وتتمثل العينة الثانية بتقارير آرثر يونج حول جولاته وسفراته المختلفة (حيث يبرز من بينها التقرير التالي الأكثر أهمية: Travels.. with a view to ascertaining the Cultivation, Wealth Resource, and National (سفرات تركز .. على التحقق (Prosperity of the Kingdom of France, 1792 من الزراعة وموارد الثروة والرفاه الوطني في مملكة فرنسا)، التي تتضمن الكثير مما يمكن تسميته " نظرية مستمدة من الواقع المتنوع" theory in action.

أراد ج. شومبيتر وضع هذه المناقشة للمادة المستبعدة فى حروف صـعيرة لأنها تهم المختصين فقط. إن العديد من الكتب المذكورة، التى راجعها فى مكتبـة كريس (مدرسة هارفارد لإدارة الأعمال)، بدت له وللناشر كفردوس علمى.

وأنا أدين بالفضل للبروفيسور ألكسندر جيرشنكورن الذى أفادنى بأن كتاب جورج أجريكو لا: De re metallica (المبين في النقطة الثالثة قبل قليل) كان قد

تُرجم إلى الإنجليزية من قبل هربرت كلارك هوفر ولو هنــرى هــوفر (١٩١٢، الطبعة الجديدة ١٩٥٠).

(ب) الإداريون المستشارون. سنقسم مؤلفي المادة المتبقية إلى مجموعتين متميزتين بشكل واضح، وإن بشكل عام فحسب. سنسمي هولاء المسؤلفين: الإداريون المستشارون (١٢٨) Consultant Administrators واكتاب الكراريس Pamphleteers وفي إطار المستشارين، يشكّل المعلمون وكتاب البحوث النظامية، إلى هذا الحد أو ذلك، مجموعة فرعية يسهل تحديدها نسبيًا. وفي ذلك الفردوس البيروقراطي، كان ثمة طلب مطرد طبعًا على تعليم الشباب ممن كانوا يتحضرون البيتوم في حقل الوظيفة المدنية، أو الأفراد الكبار الذين كانت لديهم الرغبة بتحسين كفاءتهم، وبخاصة في ألمانيا وإيطاليا. وقد تم البدء، أثناء القرن الثامن عشر، بإعداد كراسي الأستاذية لتدريس ما وصف بالألمانية باعلى المصل الوظيفي" (Science of State أو علم تدريب الموظفين المدنيين Staatswissenschaft أو ما يمكن وصفه بدقة أكثر بأسمس الإدارة والسياسة الاقتصادية Principles of Economic Administration and Policy (بالألمانية الحين، أصبحت تلك البحوث كتبًا مقررة

⁽۱۲۸) يغطى هذا المصطلح تقريبًا ما يغطيه المصطلح الإسباني Politicos. وفي المانيا، تستعمل كامسة tameralist (camerae أو هي مشتقة من وزارات المال الإقليمية camerae). ولكنها تحمسل دلالة ضيقة بصورة مضللة، ولا يمكنها، فوق ذلك، أن تخدم غرضنا المتمثل بتسسمية مجموعة تشتمل على المعنى الألماني ولكن لا تقتصر عليه. لقد نشرت تواريخ وتبست مراجع الأدب تشتمل على المعنى الألماني في وقت مبكر عام ١٧٥٨ من قبل ج. ج. موسر وفي ١٧٨١-١٧٨١ من قبل ك. ج. روسج (Yorsuch einer pragmatischen Geschichte der ökonomie, Polizei und قبل ك. ج. روسج (Kameralwissinschaft المتعانة بعمل ر. فسون مسول: Bibliographie فبل ك. المتعانة بعمل المقيد الاستعانة بعمل ر. فسون مسول: diteratur der staatswissenschaften. 1855-1858 المتعان المراجع الشامل: والسذى der Kameralwissenschaften. 1935-1937 الذي أنجزته المسيدة ماجسدولينا هسومبرت، والسذى يتضمن حوالي ١٤٠٠٠ فقرة لا تقع غالبيتها، مع الأسف، ضمن نطاق هذا الكتاب الطريس سسومر: Die يتناب ك. زيلنزيكر: (österreichischen Kameralisten (1920-1925 كتاب ك. وسمول. Cameralists (1909)

⁽۱۲۹) انظر بخاصة ولسيم شستيده: (1906) Die Nationalökonomie als Universitätswissenschaft (1906). ويمكننا أن نشير إلى تأسيس كراسي الأستاذية في جامعات هال (عام ۱۷۳۷) مما أثار على القسور ملاحظة تتم عن الاستهانة بكفاءة الأساتذة المعينين حديثًا) وأوبسالا (۱۷٤۰) ونابولي (۱۷۵۱، وقسد ملاحظة تتم عن الاستهانة بكفاءة الأساتذة المعينين حديثًا) وأوبسالا (۱۷۶۰) ونابولي (۱۷۵۱، وقسد تم تأسيس كرسي (cconomia e commercio) خصيصًا لجينوفيسي)، ونعلسم طبعًا أن تسدريس الاقتصاد لا ينبغي أن يؤرّخ من تلك السنين. فقد سبق أن قام بتدريسه الفلاسفة السكولاتيين وفلاسفة القانون الطبيعي ضمن مادة القانون ومادة الفلسفة الأخلاقية. كما أن تدريب الموظفين المدنيين قسد

ومواد لمحاضرات أكاديمية إلى حد بعيد. ومع ذلك، فإن الحاجة نفسها كانت قد فرضت نفسها قبل ذلك الوقت بكثير، وتمت كتابة بحوث نظامية لأغراض التدريس في جميع دول القارة قبل وقت طويل من حصول علم الاقتصاد كحقل متميز على الاعتراف الرسمى الذي يفترضه تأسيس تلك المناصب الأستاذية.

ولكن، بدءًا من القرن الخامس عشر، باشر رجال الإدارة العامة من جميع الألقاب والأنواع- نبلاء كبار وكادحون بسطاء- في إبطاليا أولاً، وفي غيرها من ثم، تدوين أفكارهم حول الكيفية التي ينبغي أن تكون عليها الحكومة والاقتصاد في بلدانهم، وحفاصة كيفية توجيه المالية فيها. وكان هؤلاء الإداريون أفرادًا مهنيين بلدانهم ولديهم خبرة بمسألة الحكم، وكان معظمهم علمانيين. ولذلك، فإن كتبهم وتقاريرهم ومذكراتهم كانت تتميز عن أعمال السكولائيين وفلاسفة القانون الطبيعي. كما يصح القول أنها تختلف عن أعمال المعلمين أيضًا.

كان هؤلاء الأفراد المهنيون ينقصهم الاعتياد المنظم والمعرفة الواسعة التى يتمتع بها الأكاديمي المتخصص، رغم أنهم سدوا هذا النقص بتمكنهم من الوقائع وطزاجة وجهات نظرهم ولكننا سوف نضمهم، مع المعلمين، في المجموعة التي أسميناها: الإداريين المستشارين. فهم، رغم كل شيء، كانوا في الغالب موظفين عامين يكتبون لموظفين عامين آخرين. ومع ذلك، ينبغي أن نمضي أبعد. إذ يتوجب علينا ضم عدد من الأفراد ممن لم يكونوا موظفين عامين، ولكنهم جعلوا القضايا العامة من صلب اهتمامهم بنفس الروح التي فعل بها الموظفون العامون ذلك، وحتى بصورة أفضل، أو كتبوا بروح حقيقية من التحليل العلمي ومن هؤلاء رجال أعمال، وأساتذة في علوم أخرى غير الاقتصاد، وأفراد من مختلف الخلفيات والمواقع. وهكذا نجد، إلى جانب المجموعة الفرعية المتخصصة، مجموعة أخسرى تشكل وحدة معينة ليس بأي معنى سوسيولوجي، بل وفقًا لطبيعة عملها. وقد قدمت

سبق القرن الثامن عشر أيضاً. إذ ترجع بداية هذا التدريب إلى القرنين الثالث عشر والرابع عشر وليرابع عشر في جامعات نابولى (التي تأسست عام ١٢٢٤)، واكسفورد، وبراغ، وكراكوف، وفينا، وسالامانكا وغيرها. وكان تدريب الموظفين المدنيين يأتى ثانيًا بعد تدريب رجال الدين فسى مساربورج، وكونغزبيرج، وارزبورج، وجراز. وعلاوة على ذلك، كان ثمة كرسى في "الإحصاء" فسى القرن السابع عشر. وقد يكون من المهم أن نذكر أنه لم تكن هناك كراسي لعلم الاقتصاد ذاته في إنجلترا وإسكتلندا. ومع ذلك، تم تعيين بعض الأساتذة في الزراعة في ليدنبورج عام ١٧٩٦ - بينما تأسس كرسى الاقتصاد السياسي فيها عام ١٨٩١ فعلاً؛ وفي زراعة أكسفورد عام ١٧٩٦ - فسي حين تأسس كرسي الاقتصاد السياسي فيها عام ١٨٧٠ .

هذه المجموعة العمل الأكثر أهمية في تلك الفترة وبخاصة العمل الأكثر أصالة. ورغم أن هذا العمل نادرًا ما كان نظاميًا من حيث شكله، إلا أنه، في الغالب، كان كذلك من حيث الجوهر. وفي إنجلترا، كانت مثل هذه الأعمال من الكثرة في القرن السابع عشر بحيث أنها شكلت نوعًا قياسيًا يمكن تمييزه بسهولة، كما أنها تحمل عنوانا قياسيًا أيضًا: Discourse of Trade (مقالة حول التجارة). ولكنها لم تقتصر على إنجلترا، رغم عدم وجود عنوان قياسي معين في البلدان الأخرى، ربما باستثناء العنوان الفرنسي في القرن الثامن عشر: Elements du Commerce وقد أخذ "علم (أسس التجارة). سنسمي هذه الكتب: شبه انظمة Quasi-systems. وقد أخذ "علم الاقتصاد العام" General Economics شكله المستقل لأول مرة في صورة هذه الكتب.

(ج) كتاب الكراريس. كان كتاب الكراريس مجموعة كبيرة متنوعة وصحاب مشاريع مصارف أو قنوات أو مغامرات صناعية واستعمارية؛ مرافعين خصوصيين لصالح أو ضد مصلحة خاصة، مثل شركة المغامرين - التجار أو شركة الهند الشرقية؛ مدافعين أو خصومًا لإجراء أو سياسة معينة؛ مخططين لهم أفكارهم المفضلة - وهم هواة في الغالب؛ وأفراد آخرين يتعذر وضعهم ضمن أي من هذه الفئات ولكنهم لا يطمحون إلا إلى تفسير قضية معينة أو طرح قطعة من التحليل. وقد برزوا في كل البلدان بفضل الزيادة السريعة في فرص الطبع والنشر. كما أن الصحف، التي كانت من الأشياء النادرة في القرن السادس عشر، باتت متوافرة في القرن السابع عشر، حيث بلغت ١٧٠ صحيفة ومجلة لنشر المادة الاقتصادية في القرن الثامن عشر وفي ألمانيا وحدها. (١٣٠) ولكن بريطانيا، كما هو متوقع، كانت هي وطن الكراس التقليدي كما هو متوقع. إذ لم يتوافر في أي بلد دافع قوى جدًا للتأثير على الرأى العام كما توافر في بريطانيا.

⁽١٣٠) كان ذلك مجموعها للقرن كله طبعًا. وكان عمر العديد من تلك الصحف والمجلات قصيرًا. وقد لا يكون هناك أكثر من ١٠ % من ذلك المجموع في وقت واحد. كما أن تلك الصحف والمجلات لم تجار مثيلاتها الفرنسية من حيث النوعية. وفي الواقع، تعتبر المجلة الاقتصادية إنجازًا فرنسيًا على وجه التحديد. والمجلة الأولى من ذلك النوع كانت هي: (1751 Ithe Journal Oeconomique) ألم تنتها مجلة: (1763 the Gazette du Commerce) أن التي اشترتها الحكومة وأكملتها بمجلسة: (المحلفة بلسان الفزيوقراط لفترة من الزمن.

وبالترابط مع ما أنتجه هؤلاء الكتاب، أصبحت المشكلة التي ذكرت في بداية هذا القسم جدية جدًا. وبقدر ما تعكس كتاباتهم ظروف زمانهم، ومزاجه وصراعاته وخصوصياته، فإن لها أهميتها الكبيرة طبعًا بالنسبة المؤرخ الاقتصادي ومؤرخ الفكر الاقتصادي ولكن ليس بالنسبة لنا. فعند كتابة تقرير عن الحالة القائمة لعلم الاقتصاد، لن يفكر أحد بضم علم الاقتصاد "المبسط" popular economics الفجل بوقتنا الحاضر. ما أسماه ماركس بالاقتصاد "الفج" vulgar economics الخاص بوقتنا الحاضر. ولكن هذا التمييز لم يكن ممكنًا حتى عام ١٧٥٠، مثلاً. فكل الاقتصاد "العلمي" أنذاك كان يتمثل بالنواة الصغيرة التي تتضمنها أنظمة فلاسفة القانون الطبيعي، والتي كان بوسع كل رجل أعمال بارع وملم بوقائعه أن يتكئ عليها لتيسير أعماله بنجاح دون أن يتوجب عليه امتلاك طريقة محددة. وإضافة إلى ذلك، فقد طور كتاب الكراريس، ببطء، الأسلوب الأولى الذي كان يلزمهم. وقت كتب بعضهم كراسات ذات طابع علمي على وجه التحديد. ويدين لهم بدين كبير علمُ الاقتصاد في وضعه الكلاسيكي الأول. وهكذا يتعذر علينا إهمالهم. ولكن ينبغي على كل واحد منا، في حدود تمكنه الفردي من المادة، (١٦٠) أن يعتمد على حكمه الخاص غير المعصوم على نوعية عملهم.

٣- أنظمة القرن السادس عشر

سننطلق، مرة أخرى، من العمل Wealth of Nations كنقطة استرشاد. لقد أشرنا في الفصل السابق إلى آ. سمث كفيلسوف قانون طبيعي. وفي هذا الفصل، سننظر إليه كإداري مستشار. وفي الطريق إليه، سوف أحاول أن أتجنب وضع قوائم مربكة وخاوية، بل تقديم أقل ما يمكن من الأسماء. وسيناقش عدد ضئيل من الأعمال المهمة، أو ذات الطابع التمثيلي على وجه التحديد، في هذا الفصل أو الفصول اللاحقة بتفاصيل وافية لإعطاء فكرة عن طبيعتها وأهميتها. وإذا أخذنا

⁽۱۳۱) بقدر ما أعلم، وبقد تعلق الأمر بالمساهمات في التحليل الاقتصادي، يمكن اختـزال أدب الكـراريس الأوروبي في القرنين السابع عشر والثامن عشر إلى أقل من دزينتين من الفقرات. ومـع ذلـك، لا ينبغي على القارئ أن يغفل حقيقة أننا نضع ضمن الإداريين المستشارين كتابًا كثيرين ممـن يقـوم مؤلفون أخرون بتصنيفهم ضمن كتاب الكراريس.

الفترة ككل، فإنه ينبغى تكريم إيطاليا أولاً. وإذا كان لهذه العبارة معنى، فإنه يمكننا أن نقول إن علم الاقتصاد كان أساسًا علمًا إيطاليًا حتى الربع الأخير من القرن الثامن عشر. وتتقاسم إسبانيا وفرنسا وإنجلترا أوسمة التكريم من الدرجة الثانية، وإن بنسب متفاوتة في العهود المختلفة. سنخصص بقية الفصل بشكل رئيسي إلى المجموعة الأولى من المجموعتين الفرعيتين اللتين تضمهما مجموعة الإداريين المستشارين: المجموعة المهنية، مع ضرورة إلقاء نظرة على كتاب شبه الأنظمة. ولا يعود سبب هذا المخطط إلى الأهمية الكبيرة لأعمال هذه المجموعة. على العكس. فلم تقدم مجموعة أخرى، من المجموعات الأكثر تأثيرًا، كتبًا مملة كما فعلت هي. فالأصح هو أننا نفعل ذلك لكي نزيجها هي أولاً عن طريقنا.

(أ.) عمل كارافا. يقدم التاريخ الاقتصادي في العصور الوسطي المتأخرة دليلا قويًا على ما نميل، وفق أعمالنا الخاصة نفسها، إلى اعتبار ه مستوى عالبًا من التبصر في المشاكل العملية للسياسة الاقتصادية. ولتوضيح هذا، يكفي المثال الإنجليزي (١٣٢) الذي يتم الاستشهاد به في الغالب. إن ما ينبغي تسميته بــ أقاويـل " تدفق النقود من إنجلترا ومشاكل العملة الأخرى كانت قد برزت عام ١٣٨٢. وبوسع القارئ التأكد بسهولة من أن ما كان يتعين قوله من قبل الخبراء الذين تـم درسهم يحمل معنى معقولاً تمامًا ولا يختلف جوهريًا عما ينبغي علينا توقع سماعه من خبراء مماثلين في ظل ظروف مماثلة، ولو أن الصياغة ستكون أكثر تشذيبًا دون شك. وبينما تكشف وثائق كهذه وجود قدر من قوة التحليل، فإن ثمة مؤشرات على الاهتمام بجمع الوقائع أيضًا: فكتاب إيتن بويلو: Livre des metiers (about (1268، الذي يتعلق بضوابط المتاجرات في باريس، يمثل علامة علي هذا النوع من البحث الذي استجمع قوة دفعه منذ القرن السادس عشر. إن الجهد الأدبي الذي سُيناقش في هذا الفصل يرجع أيضًا، بمعنى ما، إلى عمل القديس توما: De regimine principum وكتاب English Speculum Regis (الذي نشره مويسانت عام ١٨٩٤) وإلى أعمال أخرى تعود للقرنين الثالث عشر والرابع عشر كعمل اجيديوس كولونا: De regimine principum libri أو عمل فرا باو لابن:

^{&#}x27;Opinions of the Officers of the Mint on the State of English Money, 1381-2 'in: انظر: (۱۳۲)
English Economic History: Select Documents (compiled and ed. by A. E. Bland, P. A.
(Brown, and R. H. Tawney, 1914)، ص ۲۲۰ و ما بعدها.

⁽١٣٣) الذي نشره دبينج في: (Documents inédits sur l'histoire de France 1837).

Trattato (الذى نشره موسافيا عام ١٨٦٨) أو عمل بيترارك: De republica (الذى نشره موسافيا عام ١٨٦٨)

ونتج عن هذا الأدب، إبان القرن الخامس عشر، عمل أرفع منزلة من كل العمل المنجز سابقا بحيث أن من الملائم أن تأخذ قائمتنا المتعلقة بالإداريين المستشارين عنوانها من اسم مؤلفه، مع إنه كان كاتبًا عمليًا أساسًا، وهو الكونت والدوق النابولي كارافا.(١٣٤) إن بعض توصياته توضح نطاق أفكاره. فقد كان مرامه أن يرى ميزانية متوازنة تتضمن مجالا وإسعًا للإنفاق على وجوه الرفاه وتتفادي اللجوء إلى القروض الإجبارية - التي ساواها بالسرقة - وما شابه؛ وأراد للضرائب أن تكون واضحة، وعادلة، وقليلة بحيث لا تقضي إلى تسرب رأس المال نحو الخارج أو اضطهاد العمل، الذي هو مصدر الثروة؛ كما ذهب كار افسا ذهب إلى ضرورة ترك قطاع الأعمال وشأنه، مع أنه أضاف ضدرورة تشجيع الصناعة والزراعة والتجارة بالقروض النقدية أو بوسائل أخرى؛ كما أنه أوصب برعاية التجار الأجانب لأن وجودهم مفيد للبلد في الغالب. وكل شيء هنا ممتاز طبعًا ويخلو من أي خطأ أو ضرر. ولكنه، بالدرجة نفسها، يخلو من أي محاولة للتحليل. فالعمليات المعتادة في الحياة الاقتصادية لم تكن تخفي مشكلة ما بالنسبة لكارافا. والمشكلة الوحيدة تتمثل بكيفية توجيه هذه العمليات وتطويرها. وليس من داع للشك بوجود نظرية معينة للقيمة خلف فقرته القائلة بأن العمل مصدر الشروة. إن هذه القضايا قد حيرت العقول النبيهة لمعاصريه السكو لائبين. بيد أنها لم تخطر ببال ذلك الجندي ورجل الدولة.

ومع ذلك، يحتل عمل كارافا مكانة بارزة في تاريخ التحليل الاقتصدادي. يكفى مخططه النظامي وحده لتوضيح هذا. الجزء الأول من كتابه يعالج أسس السياسة العامة وسياسة الدفاع -قارن محاضرات آ. سمث حول الأسلحة - ويناقش الجزء الثاني إدارة العدل. والجزء الثالث بشكل بحثًا صغيرًا حول المالية العامية

⁽۱۳٤) ديوميد كارافا (۱۳۶ - ۱۶۸۷): De regis et boni principis officio (الطبعة المستعملة هي طبعة عام ١٦٦٨)، ولم أجد الطبعة الأصلية المكتوبة بالإيطالية في سبعينيات القرن الخامس عشر). وكتب ماثيو بالميري (١٤٠٥ - ١٤٧٥)، وهو مؤلف معاصر لكارافا، بحثًا عنوائه: Della vita civile نشر عام ١٥٢٩ (بعد وفاته)، وكان عملاً محدداً كثيراً بالنسبة لمسائل فرض الضرائب (وبخاصة عند تطوير المذهب القائل بأن دفع الضرائب يتم كمقابل لما تقدمه الدولة من مساعدة وحماية للأفراد عند مزاولة نشاطاتهم الاقتصادية، والذي استخلص منه بالميري مبدأ النتاسيية (proportionality).

ويبعد بمسافة يمكن قياسها، رغم وسعها، عن الكتاب الخامس من العمـل Wealth of Nations والذي عنوانه: Of the Revenue of the Sovereign or Commonwealth. ويطرح الجزء الرابع والأخير آراء كاراف حول السياسة الاقتصادية المناسبة، والتي تبدو بحوث كثيرة في القرن الثامن عشر كمجرد توسيع لها. وليس ثمة دليل على أن الكتاب اللاحقين قد أخذوا كتابه كنموذج، وأن هذا الكتاب، بهذا المعنى، قد خلق الشكل النظامي الذي ينبغي أن نضع فيه جزءا مهمًا من عمل الإداريين المستشارين. ولكن كارافا، طبعًا، وبقدر ما أعلم، كان أول من عالج بشكل شامل المشاكل الاقتصادية للدولة الحديثة الناشئة، كما أن جمهرة من الكتاب في القرون الثلاثة التالية، بقيامهم بتبني الأفكار النظامية نفسها وتعريف حقلهم بطريقة مماثلة، قد اقتفوا أثره وكتبوا بالروح نفسها التي كان بمثلها هـو بأفضل صورة. لقد تعلم هؤلاء الكتاب أن يحرثوا بعمق أكثر، إضافة إلى حرث أراض جديدة. ولكنهم لم يغيِّروا المخطط العام. وبشكل خاص، فهم لم يناصروا فحسب، بل طوروا في الوقت المناسب أيضًا، الفكرة الأساسية القائلة بأن كار افا قد جسَّدَ مفهومه حول الأمير الصالح Good Prince (الذي كان على السير جيمس ستيوارت تجسيده في مفهومه حول رجل الدولة Statesman). إذ يمثل هذا الكائن المؤله الحالة الجنينية لمفهومهم عن اقتصاد وطني National Economy (بالألمانية Volkswirtschaft أو Volkswirtschaft)، التي تعكس جيدًا العملية التاريخية التي حاولنا تصويرها في القسم الأول من هذا الفصل. وهذا الاقتصاد الوطني لا يعني ببساطة مجرد مجموع الأسر والمنشات الفردية أو إجمالي الجماعات والطبقات ضمن حدود دولة معينة، بل إنه يُعامَل كنوع من وحدة أعمال متسامية، كشيء له وجود متميز ومصالح متميزة وتنبغي إدارته كمزرعة ضخمة. وهذه هي الطريقة التي صاغت بها تلك الحقبة مفهومها للوضعية الأساسية التي اكتسبتها الحكومات والبيروقراطيات بالفعل، كما أنها تمثل أيضًا الطريقة التي تـم على أساسها التمييز بين الاقتصاد السياسي واقتصاد الأعمال، وهو التمييز الذي استمر حتى وقتنا الحاضر، رغم ضالة ما يمكن قوله لصالح هذه الطريقة من ز اوية التحليل البحت.

(ب) الأعمال التمثيلية: بودان وبوتيرو لقد ازدهر هـذا النـوع مـن علـم الاقتصاد في القرن السادس عشر في جميع بلدان القارة. سنختار عملـين لبـودان

وبوتيرو^(١٣٥) كأعمال تمثل ذلك العهد - وكان لها أيضًا تأثير واضح على الكتاب، حينذاك وفيما بعد. والعملان عبارة عن بحثين حول "العلم السياسي" أساسًا -استلهما عمل أرسطو: Politics - وهما يشكلان خطوتين ومحطتين مهمتين بين ميكافيلي ومونتسكيو. أما علمهما الاقتصادي فهو، كعله كارافها، يدور حول السياسة والإدارة العامة ويحتل مكانه بجانب كمل الفروع الأخرى للمعرفة السياسية. ولا يتجاوز إلا قليلاً التحليل الاقتصادي الذي يتضمنه الكتاب السادس من عمل بودان: Republique الأفكار المتداولة في زمانه، و هو لا يتجاوز حقا تحليل كافارا بمسافة بعيدة رغم أن أسسه المتعلقة بفرض الضرائب تؤشر تقدمًا كبيرًا باتجاه الكتاب الخامس من Wealth of Nations. (١٣٦١) أمــا بــوتيرو، الــذي يمكن تصنيفه من بعض النواحي الأخرى كنصير لبودان، فقد كانت لــه مساهمة أهم في التحليل الاقتصادي سنشير إليها فيما بعد في الفصل المتعلق بالسكان. أما هنا، فإن ثمة ملاحظة أخرى تطرح نفسها. إذ يبدى عمل بوتيرو اهتمامًا متميزًا بالوقائع fact-mindedness، وبخاصة عند درسه بالارتباط مع أعماله الأخرى. فقد كان بوتيرو كاتبًا تحليليًا مقتدرًا. ولكن الجزء الأكبر من أعماله قد تركز علي تجميع وتنسيق وتفسير الوقائع الاقتصادية والاجتماعية والسياسية، السابقة والمعاصرة له. وهو لم يشذ في هذا عن أحد. فقد رأينا أن العلماء السكو لائبين كانوا يتصيدون الوقائع بحرص شديد وكانوا يفكرون انطلاقا من أكثر ما يمكسن

⁽۱۳۵) جين بودان أو باودن (بودينسوس، ۱۵۳۰-۱۵۳۰). حول هذا الكاتب وأعماله، انظر كتساب هنرى الطبعة الثانية ۱۵۷۷؛ الطبعة المستعملة ۱۵۸۰). حول هذا الكاتب وأعماله، انظر كتساب هنرى باودريلارت: (Jean Bodin et son temps (1853) الذي لا يزال يحتفظ بقيمته كمرجع موثوق رغم مرور قرن كامل على تأليفه. وذلك هو العمل الوحيد من أعمال بودان الذي يلزم ذكره هنا؛ وسنشير فيما بعد (الفصل السادس) إلى عمل آخر له صلة بموضوعنا. ومخافة أن لا يجد القسارئ تعييرنسا بحق بودان منصفًا، فلنؤكد على أن ما نأخذه بالاعتبار هو مساهمته في التحليل الاقتصادي فحسب والتي أرى أنها كانت متواضعة، وليس مكانته في حقول أخرى، وبخاصة نظرية السيادة، التي كانت تتمتع بأهمية أكبر بكثير.

جيوفاني بوتيرو (١٩٥٤-١٩١٧): Della ragion di stato (١٦١٧-١٥٤)، وقد كانست هنساك طبعسات وترجمات عدة؛ وصدرت الطبعة الأحدث عام ١٩٣٠ مع مقدمة كتبها س. موراندى ضمن سلسسلة وترجمات عدة؛ وصدرت الطبعة الأحدث عام ١٩٣٠ مع مقدمة كتبها س. موراندى ضمن سلسسلة (Classici del pensiero Politico)، ولتقدير الأهمية الكاملة لهذا الكاتب، لابد مسن الإشسارة إلسي عملين أخرين له: (Delle cause della grandezza delle città 1588)، الذي يذكر، في بضع نقاط منه، بعمل مونتسكيو: Grandeur des Romains، وبالكتساب الثالث مسن Wealth of Nations والعمل الثالث هو تقاريره الشاملة (Relazioni Universali) حول رحلاته وحول قوة ومسوارد دول أوروبا وأسيا، التي نشرت خلال الفترة ١٩٩٦-١٥٩١.

⁽١٣٦) أَرَى َ أَنَّ هَذَهُ الأسسُ تَشْكُلُ الدليلِ الأُولُ ضمن أَى برهان على الأصــولُ الأوروبيــة، وبخاصـــة الفرنسية، لأفكار آ. سمث جول المالية العامة.

من المشاهدات العيانية وأقل ما يمكن من المقدمات المجردة، مما يمكن للمسرء تصوره. ومع ذلك، فإن الأدب الذي نناقشه الآن كان يتمتع بهذه الخاصية أيضًا وبدرجة أكبر، والذي يمكن القول بأن معظمه، هو وقيمته الرئيسية معًا، إنما يكمن في تحقيقاته "الميدانية" factual investigations: إذ شكل تجميع الوقائع المهمة الرئيسية على الدوام بالنسبة للغالبية الساحقة من الاقتصاديين في كل مكان مسن تاريخ علم الاقتصاد. وبالإضافة إلى نظرية بوتيرو حول السكان، فقد قدمت إيطاليا خلال القرن السادس عشر أعمالاً كثيرة أخرى أكثر أهمية من الأدب الذي نستعرضه الآن، وبخاصة في حقل النقود (دافانزاتي، سكاروفي، انظر الفصل السادس، أدناه).

(ج) إسبانيا وإنجلترا. يعود الفضل فيما حققه علم الاقتصاد الإسباني من مستوى رفيع في القرن السادس عشر (۱۳۷) إلى المساهمات السكولائية أساسًا. ولكن ينبغى الانتباه إلى ما أرى أنه كان "شبه-نظام" مبكر وهو عمل أورتز (۱۳۸) الذي يمثل بشكل رئيسي برنامجًا معللاً جيدًا للتنمية الصناعية من نوع كان يجب أن يكون فعالاً في القرن السابع عشر في إسبانيا وإنجلترا معًا. أما في ألمانيا، فإن ثمة

E, Castelok. "Coup d'ocil sur la literature économique de l'Espagne au XVIe et au نظر XVIIe Siecle" (Journal des) Manuel Colmeiro. Historia de la economia politica en Espana (1863) (economistes, vol. 45, 1901 Biblioteca de los economistas espanoles Biblioteca espanola: وثمة مقتطفات مفيدة في كتاب جيوان سيمبير و. جوارينيوس: (1880)؛ وثمة مقتطفات مفيدة في كتاب جيوان سيمبير و. جوارينيوس: (economico-politica (1801-1821 A. V. Castillo, Spanish Merchantilism (1930); E. Hamilton, 'Spanish 'خلك انظير كيالي الطلق المحالة: E. Hamilton, 'Spanish Mercantilism before 1700 '(Facts and Factors in History by former students of E. F. Gay): and Jose Larraz Lopez, 'La Epoca del Mercantilismo en Castilla, 1500-1700' (Real Academia de Ciencias Morales y Politicas, 1943)، واسيتعراض ج. مياركوز لهيا العمل في: 4144 في: 4144 المحالة المح

Luis Ortiz, Memoriaial Rey para que no salgan dineros de estos reinos de Espana (۱۳۸) (۱۳۸ انظر كتاب كولمبرو: Biblioteca). وينبغى عدم الاهتمام بالعنوان الذي كان يمكن أن يمكن أن يتسبب في منع تداول الكتاب لاحتسابه على المذهب الميركنتيلي"، فالعنوان لا يمت إلى أهميلة الكتاب الحقيقية إلا بصلة محدودة، وقد اختاره المؤلف على الأرجح للفت انتباء الأفراد العادبين.

القليل مما يمكن تسجيله. ومع ذلك، فإننا نشير، في الهامش أدناه، إلى عملين من شبه-أنظمة يبدو أنهما قد حققا النجاح. (١٣٩)

للوهلة الأولى، يمكن للمرء تفهم الانطباع القائل بأن إنجلت را، في القرن السادس عشر، قد استجابت بصورة ضئيلة لذلك النوع من العمل الذي تناولناه لحد الآن. ولكن الأمر لم يكن كذلك. فالاستجابة كانت موجودة ولكنها أخدت أشكالاً خرى بسبب البنية السياسية المختلفة للأفراد الذين كان العمل موجها إليهم. لقد تطورت في ذلك القرن مناقشة المشاكل الاقتصادية الجارية بصورة جوهرية، وهي مناقشة شجعتها ونظمتها أيضًا تقاليد التحقيقات البرلمانية والحكومية، وكانت تحمل دلالة "علمية" أحيانًا. ويمكن من الوثائق المقدمة أمام اللجان الملكية المعنية بالصرف عام ١٥٦٤ ومن الخطب والعرائض والكراريس المتعلقة الملكية المعنية بالصرف عام ١٥٦٤ ومن الخطب والعرائض والكراريس المتعلقة والاحتكارات، وفرض الضرائب، والعملة، والتعريفات، وعلاج الفقراء، والأجور، وتنظيم الصناعة، وما شابه، كتيب حول التحليل والسياسة الاقتصادية يمكنه أن يضاهي الجهود النظامية المعاصرة في القارة. (١٠٠٠) بيد أننا سنسك طريقًا أسهل مفتوحًا أمامنا لحسن الحظ. فثمة عدد من البحوث يمكن اعتبارها مخططات عامة لعلم الاقتصاد في ذلك الوقت، وهي تلبي ما نحتاجه، جزئيًا على الأقبل، وسستتم معالجة ما هو معروف على نطاق واسع جدًا فحسب من هذه البحوث. (١٠٤٠)

(۱٤٠) تكمن أحسن وأسرع طريقة لإقناع القارئ بذلك في تصفح الكتاب-المرجمع المدذكور سابقًا، أي: (Bland, Brown and Tawney, English Economic History: Selected Documents (1914)، وكذلك الكتاب المفيد أكثر: Tawney and Power, Tudor Economic Documents، الذي يتضمن وثائق مختارة توضح تاريخ إنجلترا، الاقتصادي والاجتماعي، في عهد آل تيودور (ثلاثة مجلدات، 1972) حيث يتضمن المجلد الثالث منها "كراريس ومذكرات ومقتبسات أدبية".

⁽۱۳۹) كان عمل ملكيور فون اوس (حوالي ١٥٠٦-١٥٠١) Politisches Tsetament: (١٥٥٧-١٥٠٦) المكتوب عام ١٥٥٦ والمنشور تحت عنوان: De prudentia regnativa عام ١٦٠٧. قد أعيد طبعه لأغراض التدريس من قبل ثوماسيوس فيما بعد ذلك بكثير، عام ١٧١٧. والعمل الثاني هو مقالات جورج أوبرخت (١٦١٧-١٦١٦) حول القضايا الاقتصادية التي نشرت عام ١٦١٧ بعد وفاته تحت عنوان: Funff Underschiedliche Secreta Politica (ويتمتع هذا الكاتب بأهمية أكبر كمرجع قانوني). ويبرز تأثير بودان على هذه المقالات بشكل واضح.

A Compendious or briefe examination of certayne ordinary: نصة كتاب بعنوان: (١٤١) complaints, of divers of our countrymen in these our days: which although they are in some part iniust frivolous, yet are they all by way of dialogues thoroughly debated and (بحث مركز أو موجز لشكاوى ريغيبًنا الكثيرة والمعتادة في هذه الأيام: التي تطرح وتتاقش في صورة حوار رغم أنها تافهة إلى حد ما). وندين لـــ مس اليزابيث لامونـــد بتزويـــدنا=

يتضمن عمل "The Discourse of The common Weal" ثلاثة حوارات تعنى بطائفة واسعة من القضايا. يعبر الكاتب عن أسفه من "أن الباحثين الشباب وفي عجلة دائمة من أمرهم حينما يعبرون عن أحكامهم" و"عن الانقسامات الدينية"؛ ويوصى بتحسين التدريب بشكل شامل، معتبرًا التفوق في التعليم سببًا من أسباب انتصار يوليوس قيصر على بومبي؛ ويدين تسييج الأراضي الذي من شأنه تحويل الأرض الخصبة إلى مراع؛ وينتقد شركات الأعمال الناشئة وممارساتها الاحتكارية؛ ويستنكر العملة المخفضة والتضخم الذي يؤذي الأفراد الذين لا تتكيف دخولهم حالاً لهذه التغيرات، كالعمال(١٤٢) ومُلاك الأراضي وحتى جلالة الملك؛ ويوصى بتعزيز وضع الصناعات الناشئة إضافة إلى مراكمة خرين نقدي لــــ "الحالات الطارئة" ("sodeyne eventes") - باعتبار أن النقود، إذا صح التعبير، "مخزن لأى سلعة" و nervus bellorum؛ ولا يحبذ تصدير المواد الأوليسة، وبخاصة الصوف، وينزعج من أولئك "الأجانب" ممن لا يبيعون شيئًا سوى المواد التافهة التي تكلفهم القليل بينما يدفع الشعب الإنجليزي الكثير عند شرائها في حين يشترون هم سلعًا إنجليزية أصلية، هذا إنْ كانوا يشترون أصلاً، ولم يأخذوا نقودًا سائلة بشكل مباشر إلا في فترة متأخرة؛ ويشعر بوجوب فرض ضريبة على السلع الأجنبية بحيث تصبح السلع المحلية قادرة على المنافسة؛ ويفضل بقاء أموال البلد في داخله و استر داد تلك التي خرجت منه؛ و هكذا.

جيمل نقدى ممتاز يحمل عنوان العام لمملكة إنجلترا، ١٨٩٣). وهذا العمل يقدم إضافة إلى ما (England (1893) (مقالة حول الرفاه العام لمملكة إنجلترا، ١٨٩٣). وهذا العمل يقدم إضافة إلى ما يود في المتن أعلاه، نتائج بحوث دقيقة حول طبيعة هذا العمل ومصدره. وقد نسبته مس لاموند إلى جون هاليس الذي كان موظفا عامًا وخدم أيضا في البرلمان واللجنة الخاصة بالأراضي المسيّجة عام ١٥٤٨، وقد أثير شك حول هذين عام ١٥٤٨، كما أنها افترضت أن العمل كان قد كتب عام ١٥٤٩. وقد أثير شك حول هذين الرأيين. ولكن، بالنسبة لنا، من المهم أكثر أن نلاحظ أن طبعة عام ١٥٨١، التي قامت عليها كل الطبعات اللاحقة (١٥٦٥)، حيث يتمشل الفارق الأهم في إضافة فقرة حول أسباب الزيادة في الأسعار العامة: فبينما تتحدث طبعية أيضًا. وأينا عن تدهور العملة فقط، فإن الطبعة الأحدث تشير إلى الزيادة في عرض المعادن الثمينة أيضنا. وأينا كان من أدخل هذه الإضافة، فإنه قد يستحق تقاسم الفضل في ذلك "الاكتشاف"، مع أن أسبقية بودان كان من أدخل هذه الإضافة، فإنه قد يستحق تقاسم الفضل في ذلك "الاكتشاف"، مع أن أسبقية بودان ليس بالنسبة للنشر فقط، بل أيضًا بالنسبة للاكتشاف نفسه، هي أمر لا يرقي إليه شك بوجود مجلد ليس بالنسبة للنشر فقط، بل أيضًا بالنسبة للاكتشاف نفسه، هي أمر لا يرقي إليه شك بوجود مجلد عام ١٥٦٥. حول أعمال كليمنت أرمستون، التي كانت ستخدم هدفنا بالدرجة نفسها، انظر مقالة س. ت. بندوف المنشورة في: Economic History Review, 1944.

⁽١٤٢) ومع ذلك، فقد أدخلت لائحة المهن لعام ١٥٦٣/١٥٦٢ التي أصدرتها الملكة اليزابيث ما ينبغي تسميته رقمًا قياسيًا للأجور، أي أن معدلات الأجور يجب أن تُعدل سنويًا بحسب التغيرات في تكلفة المعيشة.

ينبغى على القارئ أن يستخلص، من هذه المؤشرات، صورة علم الاقتصاد لدى كاتبنا. وبطبيعة الحال، فإنه كان علما مبسطًا في حالة ما قبل التحليل. ولكن جله كان معرفة فطرية دقيقة. و"البروفيسور" صاحب تلك الحوارات كان مفكرًا بكل معنى كلمة ولم يتقوه قط بما ينافى العقل بالنسبة للفرد العادى المذكى أو السياسي في وقتنا الحاضر. ومع ذلك، فقد كان معقولاً على وجه خاص في ناحيسة محددة بالنسبة لزمانه. إذ كان هذا الكاتب يشك بسياسة وضع الضوابط regulation بدرجة أقل مما فعل ليبراليو القرن التاسع عشر ولكن أكثر مما نفعل نحن أنفسنا. ولم يحب الفرض والإكراه، إذا كان لا يتماشى مع حافز الربح الذي اعتبره أساسيًا تمامًا. وعلاوة على ذلك، فإن رؤيته كانت تتجاوز سطح الأشياء أحيانًا. فقد أدرك بصواب تام أن تعدى مراعى الغنم على الأراضى الزراعية، مثلاً، كان له علاقة قوية بالسياسة الهادفة لإبقاء القمح رخيصًا عن طريق تحديد سعره وحظر تصديره، عاملاً بذلك على إحباط هدف تلك السياسة المتحقق من خالل تغييس الربحية النسبية لإنتاج القمح والصوف لصالح الأخير. وتتجاوز هذه القطعة من التحليل (التي نصادف ما يماثلها لدى الإداريين المستشارين كثيرًا) سطح الظواهر وتقترب من منزلة العمل التحليلي.

٤- أنظمة الفترة ١٦٠٠–١٧٧١

(أ.) ممثل المراحل الأبكر. من العسير بمكان تغطية التطورات الأغنى في القرنين السابع عشر والثامن عشر. وإذ نستبقى في أذهاننا خطة حملتنا، فإننا، في هذا القسم، نهمل كل الأشياء الأخرى بصورة مؤقتة، وذلك لإنهاء مسح الأدب "النظامي" الخاص بهذين القرنين إلى أن نقترب من العمل Wealth of Nations. إن المراحل الأبكر من هذا النوع من العمل تتمثل بمونتكرتيان فيما يخص فرنسا، وبورنتز وبيسولد فيما يتعلق بألمانيا، وفرناندز نافاريت بالنسبة لإسبانيا.

لعل أنطونيو مونتكرتيان، سور دى واتفيل (حوالى ١٥٧٥-١٦٢١) أول من نشر كتابًا تحت عنوان الاقتصاد السياسى. وكانت هذه ميزته الوحيدة. فمستوى الكتاب عادى ويفتقر إلى الأصالة بصورة كاملة. ورغم أن توصياته تتخللها معرفة فطرية، إلا أنه يزخر بهفوات أساسية في المحاجة تكشف عن مستوى كفاءة يقل

عن مستوى زمانه. للاطلاع على تقييم مختلف، انظر مقدمة ت. فونك - برنتانو للطبعة التى أصدرها هو لذلك العمل عام ١٨٨٩ وكذلك دراسة ب. لافالى: L'Oeuvre économique de Antoine de Montchrétien (1903).

Tractatus politicus de rerum sufficientia in أما كتاب ياكوب بورنتز: republica et civitate procuranda (1625) فيصنف الوقائع الاقتصادية على نحو سيئ.

ومن أعمال كريستوف بيسولد (١٥٢٧) : Politicorum libri duo (1618)؛ (1614)؛ (1618) «Politicorum libri duo (1618)؛ (1614)؛ (Synopsis politicae doctrinae (1623) الذي كان على مستوى أرفع بالنسبة للتعاليم الموسوعية لهذا المعلم الشهير، مع أنه أقل منزلة من بورنيتز من حيث معرفة الواقع. كما أن معالجته للفائدة قد استبقت معالجة سالماسيوس. ويتبدى تأثير بودان عليه بشكل واضح.

أما عمل بدرو فرناندز نافاريت فهو Discursos (الطبعة الأولى 171) بينما صدرت الطبعة التالية تحت عنوان Conservación de Monarquias المؤلف، وهو موظف فى محاكم التفتيش، تحررًا استثنائيًا من الميل السائد فى زمانه (وزماننا) للمبالغة فى أهمية العامل النقدى، ولا يقل وعة من ذلك تشديده على عملية تصنيع عادية كان من شأنها أن تمضى أبعد فى معالجة أمراض إسبانيا (ورأى أن القيمة التى يضيفها العمل لبشرى إلى المواد الأولية أهم بكثير من الذهب والفضة. انظر المقالة السائسة عشرة من عمله عن طريق إزالة العقبات. وأشعر بثقة بصواب تفضيلي لعمل فرناندز نافاريت على عمل الكاتب المعروف بنفس الدرجة: مونكادا (Discursos, 1619)، الذي أعيد تعنوان Restauracion politica de Espana، وذلك بقدر تعلق الأمر بالمقدرة التحليلية.

تكفى أربعة أسماء أخرى لوصف ما قد يعتبر مرحلة أكثر تقدمًا: مارتينيز دى لا ماتا الذى طوّر برنامجًا للسياسة الصناعية على خطوط مع كل من: فرناندز نافاريت؛ وسيكندورف الذى كتب أول بحث متميز حول الإدارة والسياسة العامة في

الإمارات الألمانية؛ والشخصية الكبيرة أوف سولى Sully الذى نضطر إلى إهماله؛ ودو ريفيوج (فيليب دى بيثون) الذى تجاوز كثيرًا بودان ومونتكريتيان معًا.

تنبع شهرة مارتينيز دى لا ماتا من عمله: razón del remedio de la despoblación, pobreza y esterilidad de Espana, the Epitome de وقد صدرت طبعة عام ١٧٠١ من هذا العمل تحت عنوان los descursos وهذا هو كل ما أعرفه عنه، ولدى سمبير واى جوارينوس، مصدر سابق، المجلد الثالث، خلاصات عنه). ولابد أن هذا العمل، الذى يحمل مؤلفه الاسم المستعار "خادم الفقراء الحيارى" (siervo de los pobres afligidos)، قد حقق نجاحًا كبيرًا. ويتجاوز الصدى الأساسى لموضوعته الرئيسية أى شك حقًا وظلت تردده مجموعة من الاقتصاديين اللاحقين، كما هو شأن عمل فرناندز نافاريت.

أما فايت لودفك فون سيكندورف (١٦٢٦-١٦٩١)، الذي كان هـو نفسـه مديرًا متميزًا، فقد نشر عام ١٦٥٦: Teutscher Furstenstaat وهو عمل ممتاز بالنسبة لصنفه من الأعمال. وتكمن خلف البرنـــامج الوصـــفي والتعليمـــي رؤيـــة اجتماعية وسياسة محددة. وتتمثل أهداف هذه السياسة بزيادة حجم السكان وتـوفير التشغيل الملائم له بينما تتمثل وسائلها بالحماية وحرية الصناعة والتجارة في داخل البلد - مما سيزيل تلقائيًا الطوائف الحرفية البائدة - والتعليم الأساسي الإجباري ونظام الضرائب يقوم على ضرائب ورسوم من شأن فرضها على الدخول الأعلى بصورة مخففة أن يزيد من التشغيل. سنرى حالاً إن هذا كان و لا يزال هو البرنامج النمطي - وكذلك، من ناحية المضمون، التحليل النمطي "للإداريين" الألمان والإيطاليين cameralists طوال فترة تقدمهم، أي حتى العقود الأولى من القرن التاسع عشر. والكاتب الذي صاغه للمرة الأولى بشكل محدد وصحيح واستبق بذلك، من نواحي معينة، تطورات ما يزيد على قرن قادم، لم يكن كانبًا من الدرجة الثانية. على العكس. فقد كان يحلق عاليًا كإنسان ومفكر بالنسبة للكثير من الكتاب الذين يبرزون في هذه الصفحات. أما التحليك الصريح explicit analysis أي الجهد الواعي لتحديد العلاقات السببية أو الاعتماد المتبادل، فيصعب العثور عليه في ذلك العمل. وما هو موجود منه لا يساوي كثيرًا.

وكان ماكسيميلن دى بيثون (١٥٦٠-١٦٤١)، الذى عينَه هنرى الرابع دوقًا في سولي Sully ووزيرًا لماليته، أعظم، وأقوى بشكل خاص، من أكثر خلفائه

شهرة: كولبير. إذ أعاد بناء نظام فرنسا المالى على نحو ناجح جدًا وتجاوزت نظرته نطاق ما تم إنجازه بالفعل. وعلاوة على ذلك، فإنه عرف كيف يجعل من السياسة المالية عنصراً وأداة للسياسة الاقتصادية العامة مما يجسد عظمة المدير المالى. ويمثل عمله Economies royales (الطبعة الأولى ١٦٣٨؛ وقد أعيد نشر مجموعة مختارة منه، التي هي كل ما أعرف عنه، في كتاب غولاومن: Petite مجموعة مختارة منه، التي هي كل ما أعرف عنه، في كتاب غولاومن: bibliotheque economque شكله الغريب يجعل قراءته مسلية ومفيدة جدًا. ولكن ليس ثمة سند لاعتباره رائدًا للفزيوقر اط على أساس اهتمامه برفاه السكان الريفيين وقوله بأن الزراعة ورعي الماشية هما samelles (نهدا) فرنسا. فلا شيء أوضح من براءة هذا الكاتب كليًا من أي نظرية مهما كانت.

أما عمل يوستاك دو ريفيوج: (*) general de la politique moderne (1645) المحمل بودان. تُعنى general de la politique moderne (1645) الفصول الأربعون الأولى من هذا العمل بأشكال شتى من الحكم، والتسامح، والتسامح، والتبنيد الإلزامى، وما شابه. وتعتبر فصوله ٤٤-٤٤، من حيث نقاطها الجوهرية، بمثابة بحث حول علم الاقتصاد والسياسة الاقتصادية بشكل عام؛ كما تهتم بقية الفصول، بين أمور أخرى، بالمالية العامة وبخاصة فرض الضرائب، وتسجل خطوة أخرى باتجاه الكتاب الخامس من عمل آ. سمث: Wealth of ويتميز علم اقتصاد ريفيوج من نواح عدة. وبشكل خاص، فهو، بقدر ما أعلم، أول مؤلف يميز وينسق في الوقت نفسه آثار "التوفير" parsimonie (الفصل الناسع والأربعون) الذي يتعارض مع التجارة. فقد قدّمَ دو ريفيوج في هذه النقطة وفي والأربعون) الذي يتعارض مع التجارة. فقد قدّمَ دو ريفيوج في هذه النقطة وفي نقاط أخرى جهدًا مرموقًا في مجال التحليل.

وخلال الفترة المتبقية من القرن السابع عشر وعمليًا كل القرن الثامن عشر، تم تقديم أعمال مماثلة على يد عدد متزايد من الكتاب كان معظمهم معلمين أكاديميين. وكانت تلك الأعمال في بعض البلدان، وبخاصة في ألمانيا، المصدر

^{(*) [}إن هذا العمل ..Le Cconseiller (إلذى نُشر دون اسم) كان قد نُسب إلى دو ريفيوج حينما استعمله ج. شومبيتر في مكتبة كريس؛ وقد نسب أخيرًا إلى فيليب دى بيثيون، كونت دى سيليس دى كارسوت. ثمة ترجمة إنجليزية تعود إلى عام ١٦٣٤ تتضمن تاريخا أبكر لنشر الطبعة الفرنسية الأصلية].

المحلى الرئيسى للتعاليم الاقتصادية حتى فى العقود الأولى من القرن التاسع عشر. ومع ذلك، فإن الكثير منها لم يكن أصيلاً قط ولم تنبع كتابتها من دافع إبداعى أكثر مما هى استجابة لطلب معين إلى الحد الذى لا يجعل ثمة معنى من تتبع تاريخها بأى درجة من التفصيل. ولأغراضنا، أى لتكوين فكرة عن الطابع العام لتلك الأعمال ومعرفة مدى تقدمها عند بداية عهد آ. سمث، يكفى تقديم اثنين من كُتاب القرن الثامن عشر لهما سمعة عالمية وهما يوزتارز وجستى، ومناقشة أحد أعمال هذا الأخير.

کتب جیرونیمو یوزتارز (۱۲۷۰-۱۲۳۰) بحشًا عنوانه: Theórica y práctica de comercio y de marina (الطبعة الأولىي ١٧٢٤، وهناك طبعتان أخريان قام الكاتب نفسه بتطوير هما)، ويمكن القول إنه كان مرتبطًا ببحث مارتينيز دى لا ماتا مثل ارتباط هذا الأخير ببحث فرناندز نافاريت. وقد تمت ترجمة هذا العمل إلى الإنجليزية والفرنسية وله قراء معجبون به على نطاق واسع. ولكن العنوان مضلل من ناحيتين. فهو، أو لا: يوحى بمعالجة قضايا التجارة الدولية، في حين أنه يُعنى بصورة شاملة عمليًا بكل مشاكل فرض الضرائب والاحتكار والسكان وما شابه من قضايا تقع ضمن نطاق الاقتصاد "التطبيقي". ثانيًا: يوحى العنوان أيضنًا بالتحليل النظرى بينما يخلو البحث من هذا: فما يقصده بالنظرية، مثل كثير من الاقتصاديين اللاحقين، هو النقد والتوصية المتميزين عن عرض الوقائع. وأول ما يدهش القارئ هو الاهتمام والحيز اللذين يأخذهما عرض الوقائع (فقد أعاد الكاتب طبع وثائق كثيرة جدًا أو اقتبسها لجعل بحثه صالحًا ككتاب-مرجع). وتكتسب التوصيات أهمية كبيرة تاريخية إضافية بالنسبة لنا حينما نتذكر أن يوزتارن شلغل وظيفة عامة في مجال رسم السياسة في وقت كان فيه الكاردينال البيرونسي على رأس هذه الوظيفة: حيث أخذ الأخير - وليس دون نجاح كبير - بسياســـة التســـلح والتصنيع نفسها التي أوصى بها يوزتارز في بحث له ظهر بعد خمس سنوات من موت الكاردينال. ومهما كان معنى هذه الواقعة - وللقارئ أن يحدس مثلى- فلابد من امتداح كاتبنا بالتأكيد، أخذين بالاعتبار وضع بلاده أنذاك والزاوية النـــى صــــاغ بحثه منها، إذ أن دقة مثل ذلك التحليل قد تكمن خلف توصياته.

Johann (ب) جستی: دولهٔ الرفاه کان یوهان هنریخ جیتلوب فون جستی الرفاه کان یوهان هنریخ جیتلوب فون جستی Heinrich Gottlob von Justi

ومديرًا لمنشآت عامة لفترة أخرى. وقد غطى تكوينه الفكرى كل فلسفة القانون الطبيعي في حقبته الزمنية والحقبة السابقة لها، واكتسب خبرة عملية بصورة بندر فيها اجتماع الاثنين. وينبغي علينا طبعًا أن نعترف للبروفيسور بحصته العادلة من الابتذال الممل، وأن نأخذ أيضًا بعين الاعتبار طريقته في الوصول إلى استنتاجات بديهية بطريقة غير مباشرة تميز الفلسفات السياسية المشكوك بها. والمثال التالي يوضح النقطة الأخيرة: فالحرية مطلقة وفق القانون الطبيعي؛ إلا أنها تتمثل، كما يبين البروفيسور بطريقة تعليمية في مكان ما، بحرية إطاعة القانون وقواعد البيروقراطية؛ ولكن الأخيرة معقولة جنا، كما يعلم جستى، بحيث أننا في النهايسة نخرج من الغابة بالنتيجة نفسها التي ترد في النص. ومن بين أعمال جستي الكثيرة، تم اختيار: System des Finanzwesens (نظام المالية العامة، ١٧٦٦) من قبل البروفيسور مونرو لنشر جـزء منـه فـي العمـل: Early Economic Thought (1924). ويقوم وصفنا الموجز في المتن على عمله Thought zu der Macht und Gluckseeligkeit der staaten oder ausfuhrlliche Vorstellung der gesamten Polizeywissenschaft (أساس قوة ورفاه الدول أو العرض الشامل لعلم السياسة العامة، مجلدان، ١٧٦٠-١٧٦١). ونحن نهتم بالمجلد الأول فقط. أما المجلد الثاني، فيتضمن، وفقًا لروح العلم الإداري، رسائل حول الدين، والعلم، وحكم العائلة الخاصة، والفضائل المدنية، والألوية الحربية، والتأمين- الذي كان جستى يدافع عنه بحماس- وتنظيم الكساء، وما شـــابه. ومــن شأن عمله: Staatswirtschaft (1755) أن يخدم أغراضًا مماثلة.

وبدلا من جستى، كان بوسعى اختيار جوزيف فــون ســوننفيلس (١٧٣٢ Grundsattze der Polizey, Handlung, und Finanzwissenschaft, ١٨١٧ ١٨٥٥ الذى هو أرفع منزلة من جستى من نواح عدة، مع أنه كان يتحرك وفقًا لخطوط جستى وفوربونايس من حيث الجوهر. كان جستى ابن ربان برلين، وقــد أصبح، بعد الهجرة إلى فيينا، أحد منارات "عهد العقل"، وشارك، سواء كبروفيسور أكاديمي (حيث كان أول أستاذ للسياسة وعلم الإدارة cameral science في فيينا) أو كموظف مدنى، في العديد من الإصلاحات القانونية في زمانه: فقد كان عضــواً فيما يمكن تسميته هيئة مستشارى جوزيف الثاني، وبقى كتابــه يُسـتعمل كمقـرر رسمى ضمن المملكة النمساوية-المجرية. ويستحق موضوع محاضــرته الأولــي، التي كانت تدور حول عدم كفاية التجربة وحدها في علم الاقتصاد، كل اهتمام.

يُعني بحث جستي بما يسميه المؤرخون الألمان دولـــة الرفـــاه Welfare" "Wohlfahrtsstaat) State) في خصوصيتها التاريخيـة وكـل جوانبها. أي أن جستى عالج المشاكل الاقتصادية من زاوية حكومة معينة تسلم بمسئوليتها حيال الشروط الاقتصادية والروحية للحياة - كما تفعل الحكومات المعاصرة بالضبط -وبخاصة مسئوليتها عن تشغيل الفرد وتأمين معيشته، وعن تطوير طرق الإنتاج وتنظيمه، وعن وجود عرض كاف من المواد الأولية والغذائية وما شابه، من خلال تناول قائمة طويلة من الموضوعات تشمل تجميل المدن، والتأمين ضد الحريق، والتعليم، والمحافظة على الصحة العامة، وغير ذلك. ومن هذه الزاوية، تخضع الزراعة، الصناعات، التجارة، النقود، الصيرفة، للمحاجة، حيث تلقي جوانبها التكنولوجية والتنظيمية الكثير من الاهتمام. ولكن نظرًا لتمسك جستى بمبدأ معين للتخطيط العام الشامل بشكله ذاك، فإنه، شأنه في ذلك شأن سيكندورف ومعظم من جاء بينهما من الكتاب، لم يصل إلى الاستنتاجات العملية التي كان يمكن أن يقودنا إليها هذا المبدأ. على العكس. فهو لم يكن ليعمى أبدًا عن رؤية المنطق المتأصل في الظواهر الاقتصادية ولم يرغب أن يحل الأمر الحكومي محل المنطق في هذه الظواهر. فتحديد الأسعار، مثلا، هو إجراء من حق وواجب الحكومة أن تلجأ إليه لأسباب محددة ضمن ظروف محددة، ولكن ينبغي تجنبه قدر الإمكان. وبين مذاهب مير ابو "الزائفة والتافهة والشاذة"، فإن جستى قد وجّه التوبيخ لتعاليمه القائلة بأن تخفيض الفائدة يعتمد على إرادة الحكومة، وهو أمر غير صحيح بالفعل. كما لم يكن جستى ليعمى عن رؤية الإمكانات الكامنة في المنشأة الحرة، التي نظر إليها دون تعاطف ولكن دون عداء أيضًا. وفي الواقع، فإن جستى، رغم استحسانه للتنظيم الحكومي الذي يصل إلى حد التسليم بأن من الملائم تعزيز إنتاج أشياء معينة من خلال المرسوم الحكومي، أشار، كمبدأ عام، إلى أن الحرية والضمان هما ما تحتاجه الصناعة والتجارة حقاً. ورغم أنه لم يكن ليوصى بإنهاء الطوائف الحر فية - لما لها من وجود فعلى و لإمكانية الاستفادة منها في وظائف إداريسة اعتبر ها مفيدة - إلا أنه نظر اليها كشيء مزعج ونصح الحكومة بعدم التشدد مع منافسيها. ومع إنه رأى إن التعريفات الحمائية العالية وحتى حظر الاستيراد وإجبار الناس على شراء المنتجات المحلية يمكن أن يخدم المصلحة العامة "أحيانا"، إلا أنه أعلن أن من الضرورى "بشكل عام" عدم وضع عقبات أمام الاستيراد باكثر من ١٠% من قيمة البضاعة كرسوم جمركية - وهو شرط يتعذر على أي منا أن يجد فيه شبئًا بختلف عن التجارة الحرة غير المقيدة.

من الممكن الإشارة إلى أمثلة كثيرة أخرى على ما كان في أعين لبر اليي القرن التاسع عشر كمجرد تناقض معيب كانوا يميلون لإرجاعــه إلــى حقيقــة أن جستى عاش في مرحلة انتقالية: فهو رغم أنه لا يزال ضحية لخطأ مقيت، إلا أنه لم يستطع أن يغمض عينيه تمامًا عن الضوء الجديد. ولكننا إذا نظرنا بدقة أكثر إلى الحالات المحددة التي طبق عليها جستى مبدأه في التخطيط، فإن تفسيرًا مختلفا يطرح نفسه. فقد أبصر جستي الحجة العملية المؤيدة لسياسة عدم التدخل بوضوح لا يقل عما فعله آ. سمث. كما أن نموذج بيروقر اطيته، التي تساعد وتوجَّــه عنـــد الضرورة، كانت على استعداد دائم لأن تتوارى عن الأنظار حينما لا يكون توجيهها ومساعدتها ضروريين. (١٤٣٠) إلا أنه أبصر بوضوح أكثر من آ. سمث كــل العقبات التي تقف في طريق عملها وفق خطة معينة. كما كان جستي بهـ تم أبضًا أكثر من آ. سمت بالمشاكل العملية للتدخل الحكومي إبان التقلبات قصيرة الأجل في زمنه وبلده وكذلك بالصعوبات المحددة التي تفشل فيها المبادرة الخاصة أو يمكن أن تفشل في ظل الظروف الألمانية الخاصة في عهده. فنموذجه لسياسة عدم التدخل يعنى عدم التدخل مضافًا إلى ذلك المراقبة، وكان نموذج اقتصاده القائم على المنشأة الخاصة يشكل آلية ذاتية الحركة منطقيًا ولكنه يمكن أن يتعرض للتعطلات والتوقفات التي ينبغي على نموذج حكومته أن تكون مستعدة الإصلاحها. فقد سلم جستى مثلا، وكشيء طبيعي، بأن إدخال الماكينات الموفرة للعمل من شانه أن يسبب البطالة: ولكن هذه الفكرة لا تشكل لديه حجة ضد مكننة الإنتاج لأن حكومته يمكن أن تجد، كشيء طبيعي أيضًا، التشغيل المناسب للعاطلين. ورغم ذلك، فلا يشكل هذا الطرح تناقضًا بل فهمًا سليمًا. وبالنسبة لنا، نحن الذين نميل للاتفاق معه أكثر مما نتفق مع آ. سمت، يمكن لنموذج سياسته الاقتصادية أن يبدو شبيهًا بسياسة عدم التدخل بعد تنقيتها من الهراء. (۱^{۲۲)} و لكن ثمــة كــاتبين إســيانيين بو ضــحان

(١٤٣) لم يكن هذا مجرد حلم. إذ يتضح فيما بعد أن البيروقراطية على شاكلة الإمـــارة الألمانيــــة النمطيـــة حاولت النصرف بهذا الشكل بالفعل.

⁽١٤٤) لقد أخذت مثل هذه الآراء، التي كانت منتشرة جدًا في ذلك الوقت، رداءً معاديًا لسمث على نحو طبيعي مما فاقم من الاختلاف. وكانت هذه هي حال جستيوس فون موسر مــثلاً (Patriotische طبيعي مما فاقم من الاختلاف. وكانت هذه هي حال جستيوس فون موسر مــثلاً (phantasien, 1774-86 الذي أوردُ اسمه أيضًا لسبب آخر. فقد شجع اهتمام موسر بوصف الأنماط التاريخية الفردية وهو من التصوير التاريخية الفردية على أن يعزو له دور المفكر الروماننيكي المبكر أو رائد المدرسة التاريخية، وهو ما يعطينا مثالاً على أن إســناد شيء ما لكاتب معين دون أساس يؤدي إلى تشويه آرائنا حول المجموعات والتطورات. من المؤكد أن موسر كان كاتبًا ممتازًا، ولكنه لم يكن اقتصاديًا قط.

بصورة أفضل حتى من جستى كيف أن العقول الحكيمة فى ذلك الرمن كانت تعرف جيدًا "علمها الاقتصادى التطبيقى". وأقصد هنا كامبومانس وجوفيلانوس (١٤٠) اللذين برزا فى فترة تشارلز الثالث الإصلاحية. فالاثنان كانا مصلحين على طريق الليبرالية الاقتصادية ولم يهتم أى منهما بالتحليل أو بالمساهمة فى تطويره، بيد أنهما فهما العملية الاقتصادية على نحو أفضل من علماء نظريين كثر. وحينما ننظر إلى تاريخ نشر كتاب مامبومانس (Discurso, 1774) نرى أنه لا يخلو من النفع أن نلاحظ ضالة ما كان يمكن تعلمه من Wealth of Nations إن كان هذا أصلاً.

إن هذا العمل يغطى، ويلخص حقًا، جزءا كبيرًا من سيرورة علم الاقتصاد في القرنين السابع عشر والثامن عشر في القارة. ومع ذلك، ينبغى على القارئ أن يعلم أن ذلك العمل قد لا يكون أقل شانًا من Wealth of Nations من حيث الإدراك العملي والفائدة العملية – على الأقل كما قُدِّر له أن يُدرَس أخيراً – بيد أنه يتخلف كثيرًا عن Wealth of Nations من ناحية الأداء التحليلي، مع الاستثناء الذي سنذكره بعد قليل. فعمل جستي ينطوى على هذا الضعف مثلما ينطوى على تلك المزايا. وقد سبق لي أن قلت أن جستي لم يكن أعمى فيما يتصل بالمنطق المتأصل في الظواهر الاقتصادية. ولكن هذا كان مجرد حدس ما قبل العلم -pre بعضها ببعض وكيف تقرر إحداها الأخرى – وهذه هي بداية الاقتصاد العلمي. كما أنه لم يدرك ضرورة إثبات الفرضيات – كفرضيته القائلة بأن المكننة تخلق البطالة – أو استعمال أدوات في غير متناول الفرد العادي. وكانت حججه بمثابة معارف

⁽١٤٥) كان بدرو رودريجيوس، كونت كانبومانس (١٨٠٢-١٨٦٣)، من حيث تكوينه العلمسي، قانونيات اقتصاديًا على النمط الأوروبي. وككاتب يتمتع بنقافة واسعة ومقدرة كبيرة، كان كونت كانبومانس قا تدرب بنفسه، من خلال الوظيفة وخارجها، على كل المشاكل الاقتصادية في زمنسه وبلده. وبسين كتاباته، فإن العمل الأكثر صلة بغرضنا هو: Discurso sobre el formento de la industria بغرضنا هو: popular (1774) الذي أشاد به ماك كولوخ كثيرًا. كما تتبغى الإشارة إلى عمله الذي يعنى بتجسارة الحبوب: Pespuesta fiscal (1764).

أما غسبار ملكور دى جوفيلانوس (١٨١١-١٧٤٤) فهو كاتب من الطراز نفسه ولكنه حقق نجاحًا أقل. وقد كتب تقريرين يدور الأول حول حرية القنون الصناعية (١٧٨٥) والثانى حسول التشسريع الزراعى (١٧٩٤) كان قد كتبه نيابة عن الجمعية الاقتصادية الملكية فى مدريد. ويستم، فسى كسلا التقريرين، عرض أسس الليبرالية الاقتصادية بعد تكييفها للاعتبارات العملية بصورة حكيمسة. وقسد جرى نشرهما عام ١٨٥٩ في Biblioteca de Autores Espanoles. ومع ذلك، فإن تساريخ نشسر التقريرين يقلل من أهميتهما بالنمبة لمؤرخ الفكر الاقتصادي بالمقارنة مع بحوث كامبومانس.

فطرية لم تُصقل بعد؛ إذ لم يحاول قط أن يحلل إلا حينما حاجج ذات مرة ضد كاتب آخر. وحينما حاول ذلك، أخطأ على نحو سيئ أحيانًا. وكمثال على ذلك، نذكر غلطته الكبيرة التالية: افرض إن هناك بلدين، (أ) و (ب)، و أنهما متشابهان من جميع النواحي ما عدا أن (أ) لديه ضعف ما لدى (ب) من نقود فضية. فرغم أن مستويات الرفاه ستكون متساوية بالضبط، فإن الأسعار في (أ) ستكون ضيعف الأسعار في (ب)، ولكن سعر الفائدة في (أ)، بسبب كمية النقود الأكثر، سيكون نصف مثيله في (ب)، وبالتالي فإن (أ) الذي ينتج بشكل أرخص، سيبيع بسعر أرخص إلى (ب) ويواصل سحب النقود منه مما سيزيد التشغيل في (أ)، وهكذا، أرخص إلى (ب) ويواصل سحب النقود منه مما سيزيد التشغيل في (أ)، وهكذا، نواح أخرى، معقولة تمامًا، وأنه، عمومًا، لم يبالغ قط في المزايا التي تعود لبلد ما وروم معادنه الثمينة، وفي تشديده على الأهمية الأساسية لـرستهلاك بدرجة لا من وفرة معادنه الثمينة، وفي تشديده على الأهمية الأساسية لـرستهلاك بدرجة لا قل عما فعله آ. سمث.

(ج) فرنسا وإنجلترا. كان يتم إعداد الموظف المدنى الفرنسى من حيث تعليمه كأب (راهب)، أو كمحام في غير ذلك من الحالات. ولم يُدرس علم الاقتصاد، كموضوع مستقل، حتى أثناء الثورة وبعدها. ألم تستطع هذه الخسارة الكبيرة أن تحمل معها بعض التعويض؟ ومع ذلك، فقد برز الأدب الفرنسى، الذي يحمل القليل منه طابعًا نظاميًا، في القرن الثامن عشر على مستوى أرفع بكثير من نظيره الألماني، ولما كنا نحتفظ بالقمم، من أمثال بواجيلبر وكانتيلون وتورجو والفزيوقراط طبعًا، للمناقشة في الفصل القادم، فإنه يمكننا الاكتفاء هنا بالأسماء الخمسة التالية: فوربونايس، ميلون، ميرابو، جراسلن، كونديلاك. أما فوربونايس، أنذى بمكن مقارنته بجستى وسوننفيلس، فهو نموذج للاقتصادي

⁽١٤٦) كان فرانسوا فيرون دى فوربونايس (١٧٦٠-١٧٠٠) رجل أعمال وموظفًا مدينيًا، وقد خاطب. بوصفه فرنسيًا، جمهورًا مختلفًا وظروفًا متخيلة مختلفة بحيث أن تشابه أعماله مع أعمال جستى لا يبرز على الفور. ومع ذلك، فإنه قدم - بنجاح كبير - نفس النوع من العمل مسن حيث الجسوهر. يبرز على الفور. ومع ذلك، فإنه قدم - بنجاح كبير - نفس النوع من العمل مسن حيث الجسوهر. تكمن ميزته الرئيسة في ادراكه العملي للوضع الاجتماعي والاقتصادي المائل أمامه كما هسو حسال جستى أيضًا. وكان في أفضل أحواله في تحليل المجموعات المحددة من الوقسائع التاريخيسة مثلث شؤون فرنسا المالية من عام ١٥٩٥ إلى عام ١٧٢١ (١٧٥٨) أو شؤون إسبانيا الماليسة (١٧٥٣) وبالنسبة لنا، فإن أهم أعمالسه هسو مسايلسي: (١٢٥٨ ما ١٦٥٤) والكتاب الأخيسر موجسود فسي مجموعسة (١٢٥٨ عنه ويوصي بقراءته: فهو ليس أقل شأنًا من كتب القرن التاسع عشر المقررة العادية وأفضل من كتب جيدة كثيرة، وتمثل توصيته بفرض تعريفة جمركية قدرها ١٥ % من قيمسة المنتوجسات

"العملى" useful أو "الضليع" sound الذي يستحسنه الجمهور، ولكن لن يتحمس له أحد من المؤرخين قط؛ لأن المؤرخ الذي لا يهمه سوى معرفة السياسة التي يناصرها أو يناهضها كاتب معين لن يقتنع بفوربونايس، وسيقلل من شأنه ككاتب انتقائي غير أصيل؛ مثلما أن المؤرخ الباحث عن المساهمات في جهازنا التحليلي لن يرضى عنه أيضًا، لأنه لن يجد لديه هكذا مساهمات، بل يجد سلوكًا أخرق ومبتذلاً كلما جازف فوربونايس بمباشرة التحليل. ولم يقل أو يوح يوما ما إلا بضعة اقتصاديين بشيء تافه هكذا وهو شيء خاطئ واقعيًا ومنطقيًا على نحو مؤكد ويمكن إثباته. إنه مثال بارز على حقيقة أن يكون كاتب ما اقتصاديًا أو طبيبًا، فهذا شيء وأن يكون منظرًا اقتصاديًا أو عالم فسلجة شيء آخر تمامًا.

أما ميلون، (۱٬۲۰) الذي كان أدنى منزلة من فوربونايس بصورة واضحة من هذه النواحى ويتجاوزه قليلاً من حيث البراعة في التحليل، فكان على حال أفضل نوعًا ما لدى النقاد اللاحقين. ولكن عمله، الذي يستبق عمل فوربونايس جزئيًا بقدر تعلق الأمر بالأسس"، يحمل الطبيعة نفسها إلى حد بعيد. سيشار إلى مساهمته في النظرية النقدية في فصل قادم. أما ميرابو الأكبر، (۱٬۵۰) فيُعرف

⁽١٤٨) كان فيكتور ريكويتي، ماركوس دى ميرابو (١٧١٥-١٧٨)، الذى يسمى الأكبر لتمبيزه عن ابنه: ميرابو الثورة، أرستقراطيًا غريب الأطوار ويتمتع بحيوية هائلة وحوافز لا تكبح. من الصحيب أن نفهم - إلا إذا فرضنا أن قوة الحساسية والعبارات المتوهجة تتغلب دائمًا على جميع العقبات - كيف قدر لهذا الإنسان، الذى تلفّت قدراته المؤكدة نتيجة لافنقاره ملكة التمبير judgement أن يكتسب شهرة عالمية ووطنية، ولو لسنوات قليلة فقط، تجاوزت كثيرًا شهرة أى اقتصادى آخر سابق أو لاحق بما فى ذلك آ. سمث وك. ماركس. وقد حدث هذا فى الفترة الأولى من سيرته، أى قبل انضمامه إلى الفزيوقراط وبفضل عمل معين لا يمكن أن يقال إنه عمل مؤثر فى أى شيء ما عدا اللغة العاطفية المميزة. ستتم الإشارة إلى هذا العمل، الذى نشر دون اسم فى ثلاثة أجزاء تحت عنوان: (Ami des hommes, ou traite de la population (1756) عنوان: وكانيثير الانتباه بين أعمال ميرابو - الذى ترك عشرات المجلدات، إضافة إلى مادة عبر منشورة - هو الأجزاء ٤-٦ من (Philosophie rurale (1763) و (1758 and 1760)

أساسًا كرئيس لمجموعة الفزيوقراط بعد كينيه، ولكنه أثبت وجوده بشكل مستقل قبل كينيه من خلال عمل معين يمكن اعتباره بحثًا نظاميًا حول مشاكل علم الاقتصاد التطبيقي، والذي تمت كتابته من زاوية شخصية جدًا - علمًا بأن الوحدة النظامية قد جرى تحقيقها من خلال جعل تلك المشاكل محورًا لدرس السكان والزراعة. ويتمتع هذا العمل بميزة تحليلية ضئيلة ولكنه حقق نجاحًا كبيرًا. لم تكن شهرة جراسلن (١٤٩) بالقدر الذي كان ينبغي لها أن تكون لأنه قد شدّد كثيرًا على نقد الفزيوقراط - الذي كان أفضل نقد حقًا حتى ذلك الحين -بحيث أنه جعل القراء يغفلون مساهمته الإيجابية. ومن الناحية الفعلية، فإن كتاب جراسان: Essai analytique يقدم خطوطًا عامة لنظرية شاملة حول الثروة كنظرية للدخل الكلى - وليس كنظرية للدخل الصافى من جميع نفقات المنتج بما فيها الأجور - وهذا تقدم غير ضئيل إذا أخذنا بالاعتبار الدور الذي ستلعبه النظرية الأخيرة فيما بعد. كما تجاوز جراسلن معاصريه في إدراك مشكلة عائدية الضر ائب. وأخيرًا، فإن عمل كونديلاك(١٥٠) لا يستحق الثناء الذي أسبغه عليه دبليو. س. جيفونس الذي اعتبره عملاً "أصيلاً وعميقًا" وتناء ه... د. ماكلود الذي قال عنه أنه "ارفع منزلة من عمل آ. سمث إلى أبعد الحدود". وما يفسر هذا الثناء كثيرًا حماس الكانبين لما تصورا أنه الصياغة المبكرة لنظريتهما للقيمة. ولكن ليس في هذه الصياغة ما هو أصيل، وإذا أخذنا بالاعتبار كل من سبقوا كونديلاك في هذا المجال، فإنه ينبغي أن نستغرب من معالجته غير الكافية لها أكثر من أن نستغرب من تبنيه لها. ومع ذلك، فإن

وكذلك (Theorie de I impot (1760). ويحمل العملان الأخيران طابعًا فزيوقراطيًا، من حيث L. and C. de Lomenie, Les Mirabeau : المبدأ على الأقل، وبالتالي ينبغي ألا نهتم بهما هنا. انظر: 1879-91) and L. Brocard, Les Doctrines economiques et sociales du Marquis de . Mirabeau dans L' Ami des hommes (1902)

Jean J. L. Graslin (1717-90), Eassai analylique sur la richesse et sur l'impot, 1767 (۱٤٩) وقد المحدر دوبيوس طبعة جديدة منه عام ١٩١١. انظر: النظر: J. Desmars, Un precurseur d'A. Smith en أصدر دوبيوس طبعة جديدة منه عام ١٩١١. وتحتل مراسلات جراسلن مع ميرابــو أهميــة كبيــرة (وهــي المجلدين، ١٧٧٧-١٧٧٩).

⁽۱۰۰) (1776) ... Le Commerce et le gouvernment الذى نشره الفيلسوف و عالم النفس الحسى الـذى مررنا به من قبل. وينبغى عدم المبالغة بالعلاقة بين علمه النفسى ونظريته عن القيمة القائمة على المنفعة. وكما سنرى فيما بعد، فإن النظرية الأخيرة لها تاريخ خاص بها تمامًا يعود إلى العلماء السكو لاتبين أكثر مما يعود إلى هارتلى. كما لا ينبغى المبالغة بعلاقة كونديلاك بالفزيوقراط هي الأخرى. فقد تعلم كونديلاك من تورجو حقاً. وصع ذلك، انظر: A. Lebeau. Condillac .

الكتاب جيد، ولكنه ليس سوى بحث تمهيدى نوعًا ما للنظرية والسياسة الاقتصادية، وهو يتخطى المستوى العام للكتابات حينذاك.

أما إنجلترا، فكانت أكثر بعدًا حتى من فرنسا عن "الأعمال النظامية" systemitis. وإذا استثنينا العمل Wealth of Nations، فلا يوجد سوى كتاب واحد له طابع نظامي ويتمتع بأهمية من الدرجة الأولى وهو كتاب سنيوارت: Principles. وهذا الكتاب عمل نظامي من حيث النية والجهد المبذول بالفعل: فمؤلفه أراد دمج المعرفة الوقائعية والتحليلية لزمانه ضمن "علم منتظم"، أي أنه هدف بشكل واضح إلى نفس ما تطلع إليه آ. سمث. ولكن تصعب مقارنته بسمث لسببين. أو لا: لم يركب عمل ستيوارت، كما فعل عمل سمت، موجة سياسة وحيدة وبسيطة، وهي الموجة التي كانت تجتاح الرأي العام بسرعة. على العكس، فقد جمّع هذا العمل كل ما يهم الجمهور فعلا حول شخصية قديمة-الطراز لرجل دولة بطولى متخيل يقوم بمراقبة العملية الاقتصادية بكل حكمة ويقف على أهبة الاستعداد للتدخل فيما يخدم المصلحة الوطنية- وهذا مفهوم يذكر بمفهوم جستي وكان بعيد عن التوافق مع مزاج إنجلترا. ولكن ليس لهذا أهمية بالنسبة لنا. ثانيًا: حينما يستعرض المرء (كما ينبغي على القارئ أن يفعل) الكتب الخمسة التي يتكون منها الكتاب - السكان، التجارة والصناعة، النقود والمسكوكات، الائتمان والقروض، الضرائب - فإنه يُصاب بالذهول من عدد النقاط التـــي تكشــف عــن أصالة أكثر وفكر أعمق مما في Wealth of Nations، ولكن أيضلًا من كثرة الأخطاء الواضحة والصياغات غير المحكمة. ففي نظريات السكان، والأسعار، والنقود وفرض الضرائب، فغلغل ستيوارت عميقا تحت السطح الهادئ الذي أبحرً عليه آ. سمث في رحلته السعيدة. ولكنه لم يضع مساهمة مهمة إلا في النظرية

⁽۱۵۱) كان السير جيمس ستيوارت (۱۷۱-۱۷۱۰)، الذي ينحدر من عائلة شغلت وضعًا بارزًا في القضاء الإسكتلندي، محاميًا من حيث تعليمه، وقد عاش في المنفى من عام ١٧٤٥ جتى عام ١٧٤٠ لتأبيده أل ستيوارت. وثمة أحداث ثلاثة نفسر طبيعة عمله وتلقى هذا العمل معًا، أو لاً: ثمـة شـيء غير إنجليزي (دون أن يكون إسكتلنديًا بالضرورة) في آرائه وطريقة عرضه التي كانت جافة fff فيربكة أيضًا. ثانيًا: كان ستيورات موضع ريبة بشكل مكشوف وبقى كذلك حتى بعـد اسـتعادته حقوق المواطنة. وهذه أشياء لها أهميتها، وبشكل خاص، فهي تسهل على المنافسين أن ينصـرفوا عنه بهدوء وهو ما فعله آ. سمت بالضـبط. وعليـه، لـم يحقـق عملـه: Wealth عنه بهدوء وهو ما فعله آ. سمت Principles of Political Economy. 1767 لنجاب النور عنه بصورة كاملة. ولكن العكس قد حدث في ألمانيا حيث مَنحه بعـض كتابها أكثر من استحقاقه. وستتم الإشارة إلى بعض كتابات ستيوارت فيما بعد. وقد نشـر ابنـه: أعمالـه الكاملة: Works عام ١٨٠٠.

الأولى من هذه النظريات التى ستتم مناقشتها فى الفصل الخامس، بينما يتطلب الأمر، فى النظريات الأخرى، عملاً شاقًا لفصل القمح عن القش أو حتى لمجرد التأكد من وجود القمح أصلاً فى بعض الحالات.

(د) المستوى المرموق المساهمة الإيطالية. لكن أوسمة الثناء على العمل وفق نظام ما قبل سمث ينبغى تخصيصها الكتاب الإيطاليين من القرن الثامن عشر. فكتاباتهم، من حيث هدفها ونطاقها وخطتها، كانت تجرى وفق التقليد الذى تم إيضاحه من خلال مثالى كارافا وجستى؛ أى أنها كانت أنظمة اقتصاد سياسى بمعنى اقتصاد الرفاه حيث التقى مفهوم المصلحة العامة السكولائي القديم ومفهوم السعادة النفعى على وجه التحديد بمفهومهم للرفاه (felicita pubblica). وبينما لم يكن الإيطاليون أقل شأنًا من الألمان من ناحية التحمس لجمع الوقائع وإدراك المشاكل العملية، فقد تجاوزوا معظم معاصريهم الإسبان والإنجليز والفرنسيين من حيث قوة التحليل والأداء. كان أكثرهم من الأساتذة والموظفين المدنيين وكتبوا من زاوية مواقعهم هذه. إن النزعة الإقليمية، التي تميز الحياة الإيطالية، (١٥٠١) تميل إلى نقسيم هؤلاء الكتاب إلى مجموعات. ولكني أستطيع تميين تمير الصلة المدرستين" اثنتين فقط بالمعنى المحدد للمصطلح الذي يتضمن الصلة الشخصية وتماثل المذهب معًا بفضل التأثير المتبادل، وهما مدرسة نابولي ومدرسة ميلانو. يمثل جينوفيسي وبالميري المدرسة الأولي، (١٥٠١) بينما سيتم

⁽۱۵۲) تفسر النزعة الإقليمية وجود تواريخ إيطالية لعلم الاقتصاد "المحلى"، وهي ظاهرة ليس لها مثيل في كل البلدان الأخرى ماعدا إسبائيا. ويمكن إيراد مثالين: Augusto Graziani. Le idee economiche على البلدان الأخرى ماعدا إسبائيا. ويمكن إيراد مثالين: degli scrittori Emiliani e Romagnoli sino al 1848 (1893), and T. Fornari. Delle teorie economiche nelle provincie Napoletane dal Sccolo XIII al MDCCXXXIV (1882) الذي سيرد الجزء المكمل له في الهامش القادم.

⁽١٥٣) أنطونيو جينوفيسي (١٧٦٦-١٧٦١)، أستاذ الأخلاق والفلسفة الأخلاقيسة أولاً، ومسن شم أسستاذ الاقتصاد والتجارة في جامعة نابولي، كان معلمًا عظيمًا بصورة عامة وحقق من النجاح قدرًا هسائلًا لم يستطع حتى منتقدوه إنكاره، وأعتقد أن ف. فيرارا كان أول من شرع بالتحدث عسن جينوفيسسي بعبارات تتم عن ازدراء، ربما لأنه لم يكن قادرًا على رؤية أي ميزة لسدى أي فسرد إلا إذا أمسن بمذهب حرية التجارة بصورة تامة. وللتعرف على قائمة من الاقتصاديين البارزين السذين كسانوا تلاميذه، انظر: G. Tagliacozzo, Economisti Napoletani (p. xxvi n)، وعلاوة على ذلك، يرسم نفس هذا المؤلف صورة لشخصية وخلفية جينوفيسي العلميتين ويقوم تقييمًا دقيقًا لعمله. حسول هسذه الأشياء، انظر أيضًا: A. Cutolo, Antonnio Genovesi, 1926؛ والسذى أعيس الإنتاج. ومع ذلك، فلا نهتم نحن إلا بعمله: (1765) Lezioni di economia civile (1765) والسذى أعيس الشره في: 4. Custodi, Scrittori elassici Italiani di economia politica, 50 vols., 1803-16.

سيتم فيما بعد تقديم بقية أعضاء المدرسة، وبخاصة جالياني الذي هو أكثر هم تألقًا.

ويمثل فيرى وبيكاريا المدرسة الثانية. ومع ذلك، ننتهز الفرصة لتقديم الكاتب الذى هو مدرسة بذاته: أورتز البندقي.

أما كونت بيترو فيرى (١٧٩١-١٧٩٨)، الموظف في إدارة ميلانو النمساوية وهو ليس معلمًا – فينبغي أن يكون اسمه ضمن أي قائمة تضم أعظم الاقتصاديين. ورغم سهولة عرض توصياته المختلفة حول السياسة policy وهي تمثل الأشياء المهمة بالنسبة له حيث كان قد هتف في مقدمة عمله الرئيسي: تمثل الأشياء المهمة بالنسبة له حيث كان قد هتف في مقدمة عمله الرئيسي: تمثل الأشياء المهمة بالنسبة له حيث كان قد هتف وي مقدمة عمله الرئيسي أن أقول شيئًا مفيدًا، بل أن أفعله !) – فمن الأسهل تكوين فكرة عن إنجازه العلمي الحقيقي الذي سنشير إلى جوانب منه فيما بعد. لكن يلزمنا أن نشير هنا إلى اثنين من أعماله العديدة: (1760) Meditazioni sull economia politica, 1771 وهو توسيع للكتاب الأول. وإضافة إلى كوستودي، وله ترجمات فرنسية وألمانية)، وهو توسيع للكتاب الأول. وإضافة إلى مفهومه من هذه الكتب من اقتدار، فإنها تتضمن مساهمات أصيلة عدة (ومن بينها مفهومه لمنحني الطلب ذي النفقة الثابتة). وكان لدى فيرى، بين أمور أخرى، مفهوم واضح، وإن كان غير متطور، للتوازن الاقتصادي يقوم، في نهايسة الأمر، على "حساب نفاضل وتكامل اللذة والألم" (مستبقًا تعبير جيفونس)، وكان، إلى ذلك

^{= (}ب. كوستودى: كلاسيكيو الاقتصاد السياسي الإيطالي، خمسون مجلدًا، ١٨١٣ - ١٨١٦) الذي يمكن وصفه بأنه نظام غير نظامي unsystematic system لكل فكره الاقتصادي. وتظهر هذه المحاضرات فعلاً تأثير كتاب معاصرين له وكتاب أقدم، بيد أن الأسوأ هو أن المحاجة ينقصها التحديد في الغالب. ولكن لم يستطع أي كاتب، حينما ظهرت تلك المحاضرات، أن يقدم عرضاً شاملاً لاقتصاد الرفاه النفعي الذي كانت الحقبة بصدد تطويره. ولا تثبت العناصر "الميركنتيلية" في تعاليم جينوفيسي سوى واقعية رؤيته.

أما جيوسيبى بالميرى، ماركيز مارتجنانو (١٧٦١-١٧٩٤)، فكان أحد أفراد ثلك المجموعة المتألقة P. Gentile, L . من النابوليين، تلك المجموعة التي ربما كان فيلانجيرى أكثرهم شمهرة (انظر: P. Gentile, L . يرينادس، من النابوليين، تلك المجموعة التي ربما كان فيلانجيرى أكثرهم شميرة كتبها عنه ب. دى رينادس، (Opera di Gaetano Filangieri, 1914 T. Fornari, Delle teorie economiche nelle provincie Napoletane, انظر كذلك: (١٨٥٥-١٤٥٥) إداريًا عمليًا في الأصل. ولكن قد يمكن إدراك علم اقتصاد الرفاه لدى الإداريين المستشارين من القرن الثامن عشر بأفضل صورة من خلال قراءة عمله: (1783-1830) sulla pubblica felicita relativamente al regno di Napoli (1787), or his Pensieri economici...(1789) or his Della ricchezza nazionale

الحد، على مستوى أرفع حقًا من آ. سمث أكثر من أنه كان أدنى منه. ومن المهم التشديد على اهتمام فيرى بالوقائع fact-mindedness. وقد قدّمَ فيرى ليس فقط بحثًا تاريخيًا مهمًا (Memorie storiche) الذي نُشر بعد وفاته) بل كان أيضًا من رجال القياس الاقتصادي الحقيقيين – فقد كان أحد الاقتصاديين الأوائل ممن قاموا باحتساب ميزان للمدفوعات مثلاً – أي أنه عرف كيف يحبك جمع الوقائع والنظرية باحتساب ميزان للمدفوعات مثلاً – أي أنه عرف كيف يحبك جمع الوقائع والنظرية منما نسيج متماسك، متمكنًا من حل المشكلة المنهجية التي أزعجت الأجيال اللاحقة من الاقتصاديين. حول هذا الكاتب وسيرته، انظر: إي. بوفي (Pietro Verri..., 1932) ومع ذلك، تظلل مقدمة البروفيسور إناودي القيِّمة للطبعة الجديدة من كتاب فيرى: Bilanci del عرض ونقييم لعمل فيرى. (commercio dello stato di Milano (1932)

ينبع حق جياماريا أورتز (١٧١٣-١٧٩٠) في الشهرة أساسًا من مساهمته في نظرية السكان "المالثوسية" (انظر الفصل الخامس، أدناه). كما ستبرز دائمًا مساهمته النظامية (Economia nazionale 1774) التي أُعيد نشرها ضمن مجموعة كوستودى) في تاريخ النظريات التي تنظر للاستهلاك بوصفه العامل المحدد للناتج الكلى وتستمد من هذه البنية تشخيصاتها الاقتصادية - وهذه نقطة اتصال أخرى له بمالثوس. وفي هذا، كما في غيره من الجوانب، فإن عمل أورتز أصيل حقًا بمعنى أنه لا يقع في الطريق الرئيسية للتقدم. ولكن يتعذر أن نقول أكثر من ذلك لصالحه. فقد تحير النقاد والمؤرخون بلغز ذلك العمل، من ناحية، ولكنهم، من ناحية أخرى، عادوا ليتوافقوا بفضل هجومه على "الخلط الميركنتيلى" بين النقود والثروة (انظر الفصل السادس، أدناه) وبفضل آرائه المناصرة لحرية التجارة. وهكذا صار من المعتاد أن يثير أورتز الإعجاب بصور مختلفة. ويجدر أن نذكر أنه قد تعلمَ الكثير من السير جيمس ستيوارت كما يبدو.ومن الأدب الكثير الذي كتب عنه، تكفي الإشارة إلى ما يلي: ; (A. Faure, Giammaria Ortes..(1916); The old book by F. Lampertico, G. Ortes.. (1865); and C. de Franchis, G. Ortes, un sistema d'economia matematica.. (1930)، رغم أننى شخصيًا لا أستطيع العثور على الكثير من الرياضيات لديه.

Cesare Bonesana, Marchese أما قيصر بونيسانا، الماركيز دى بيكاريا Jesuit وثمرة لتعليم يسوعى (١٧٩٤–١٧٣٨) di Beccaria education وقد كسب شهرته العالمية كمتخصص في فرع من علم الجريمة penologist وهو في حوالي الثلاثين من عمره (مع أن سنة ولائته غير معروفة بشكل مؤكد) وقد سبق أن أشرنا إلى المكانة التي نالها بالصدفة في تاريخ المذهب بشكل مؤكد) وقد سبق أن أشرنا إلى المكانة التي نالها بالصدفة في تاريخ المذهب النفعي. وبفضل نجاحه أساسًا (ولم يكن قد قدم بعد إلا القليل كاقتصادي)، فقد عينه حاكم النمسا (الأمير كانيتس) كأستاذ للاقتصاد في ميلانو، وهو منصب استحدث خصيصًا له (١٧٦٨). وقد انتقل، بعد سنتين من تولى هذا المنصب، إلى العمل في ممكنة لإنسان لم يتأهل لمنصب حاكم. وشارك بيكاريا في إصلاحات تلك الفترة ممكنة لإنسان لم يتأهل لمنصب حاكم. وشارك بيكاريا في إصلاحات تلك الفترة حيث الحبوب، والسياسة النقدية، والنظام المترى، والسكان، وغير ذلك وطاف حول خرن عالم واسع من الاهتمامات الفكرية في نفس الوقت. وبين أمور أخرى، شارك بيكاريا في تأسيس مجلة الكرية في نفس الوقت. وبين أمور أخرى، شارك مجلة صئممت وفق مثال بيكاريا في تأسيس مجلة كان على الشر المجلد الأول والوحيد من علمه حول الجمال مجلة معهم حول الجمال مجلة ما يبدو.

لقد تألف الجزء الأكبر من كتابات الاقتصادية من التقارير الحكومية المذكورة. وكات القطعة الوحيدة من التحليل الاقتصادي التي نشرها هنو شخصياً (في مجلة 104. Caffè الحرية من البضائع، وهو عمل يثير الاهتمام من ناحيتين. فمن ناحية، ثمة معالجة جبرية لهذه المشكلة. ومن ناحياة أخرى، يجعل بيكاريا من الإجراء التحليلي الذي يرد في المشكلة أساسًا لنظريت البحت البحت حول التهريب. فإذا افترضنا ثبات القسم من السلع المهربة الذي تستولي عليه السلطات في المتوسط: فما هي الكمية الكلية التي ينبغي على المهربين تهريبها لكي يظلوا في وضع لا يكسبون فيه و لا يخسرون؟ هذا يضاهي اكتشاف الفكرة التي تشكل أساس وضع لا يكسبون فيه و لا يخسرون؟ هذا يضاهي اكتشاف الفكرة التي تشكل أساس عجة بيكاريا عام ١٧٩٢ (انظر أوجستو مونتاناري: indifference-variety analysis وقد طور ج. سيلو حجة بيكاريا عام ١٧٩٢ (انظر أوجستو مونتاناري: التي كتبها فسي المحاضرات بيكاريا (التي كتبها فسي مفاتله لربع قرن من الزمن تقريبًا. وقد ظهرت هذه المحاضرات بنفسه حيث تركها فسي مجموعة لربع قرن من الزمن تقريبًا. وقد ظهرت هذه المحاضرات لأول مرة فسي مجموعة كوستودي تحت عنوان:Elementi di economia pubblica (1804).

إن النجاح الساحق الذي حققه كتاب بيكاريا: Essay on Crimes and Punishments, 1st ed. 1764; English trans. 1767) كان قد طمس عظمة هذا الكاتب بمعنى ما: إذ تم اعتباره أخصائيًا في السجون ومعاملة المجرمين penologist منذ ذلك الحين أساسًا. ولا يعالج أدب بيكاريا أكثر من ذلك تقريبًا. وعليه، فهو لا يثير اهتمامنا إلا من خلال موضوعات بعيدة. ومع ذلك، لابد من ذكر كتاب كوستودى حول سيرته (Cesare Beccaria, 1811).

والآن، سنركز على بيكاريا الذي هو بمثابة آ. سمث بالنسبة لابطالسا. فالتشابه بينهما وبين أعمالهما مدهش حقًا. ثمة شيء من التماثل حتى في خلفيتهما وموقعهما الاجتماعي. فهناك تشابه في حياتهما- وفي تلك المواقف التي تحددها مهنة كل منهما - رغم أن بيكاريا كان موظفًا مدنيًا أكثر من سمت الذي شعل وظيفة ثانوية دون قابليات إبداعية، بينما كان سمث بروفيسوراً أكثر من بيكاريا الذي لم يدرَّس إلا لسنتين فحسب. كان كلاهما من اللوردات المــؤثرين ويتمتعــان بطافات فكرية ضخمة قد تجاوزت كثيرًا ما كان بوسع الناس العاديين امتلاكه أنذاك. وكان بيكاريا يعرف الرياضيات أكثر من سمث، كما يُعتقد، غير أن الأخير بدا عليمًا بالفلك والطبيعة أكثر من بيكاريا. لم يكن أي منهما مجرد اقتصادي لا غير: فكتاب العمر بالنسبة إلى سمث لا يجاري كتاب بيكاريا: Dei delitti e delle pene، ولكن عمل سمث: Moral Sentiments يمثل أكثر من صنو لعمل بيكاريا حول علم الجمال. وقد استمتع كلاهما بالسباحة في نهر زمانهما، ولكن مع الفارق التالي: ففي حين لم يكتف بيكاريا بقبول كل ما يشير إليه المذهب النفعي، بل كان مساهما رئيسيًا في بنائه أيضًا، فقد أبدى سمث شيئا من الفتور النقدى تجاه هذا المذهب؛ وبينما لم يكتف سمث بقبول (تقريبًا) كل ما يشير إليه مذهب حرية التجارة وسياسة عدم التدخل بل لعب دورًا أساسيًا في انتصارهما (بقدر تعلق الأمر بالأدب الاقتصادي)، فقد أظهر بيكاريا شيئًا من الفتور النقدى تجاههما. وكان كل منهما ينمتع بشخصية ممتازة. ولكن بيكاريا، الموهوب من الطبيعة بما هو شبه-مؤكد، كان قد أعطى، وبخاصة بعد عام ١٧٧٠، للخدمة العامة في "دولة" ميلانو ما ادخره آ. سمث للبشرية.

يبدأ كتاب بيكاريا: Elementi، بعد تعريف موضوع علم الاقتصاد بالطريقة نفسها المعيارية، كما فعل آ. سمث في مقدمة الكتاب الرابع من Wealth of

Nations، بالعو امل التي تخص تطور التكنولوجيا و تقسيم العمل و السكان (حيث اعتبر بيكاريا أن الزيادة فيه دالة للزيادة في وسائل المعيشة). وكما نعلم من قبل، فقد سلم بيكاريا دون تحفظ، كأساس للفعل الاقتصادي، بالمذهب النفعي القائم علي اللذة hedonist egotism الذي قدَّمَ بيكاريا نفسه الكثير لتطويره والذي أثبت، فيما بعد، أنه حليف مزعج لعلم الاقتصاد. يعالج الجزءان الثاني والثالث من محاضرات بيكاريا قضايا الزراعة والصناعات. أما الجزء الرابع، الذي يُعني بالتجارة، فهــو مستودع لنظرية القيمة والسعر: فالمقايضة والنقود والمنافسة والفائدة والصرف الأجنبي والمصارف والائتمان العام، تتبع كل منها الأخرى في تسلسل يذكر، سوية مع إطار المحاضرات ككل، بكتاب المقرر في القرن التاسع عشر. وفي التفاصيل، فإن محاجة بيكاريا- وبخاصة بالنسبة لنظرية التكلفة ونظرية رأس المال- لا تخلو من العيوب ولا تتمتع بالانسجام المنطقى على الدوام. بيد أن المشاكل الجوهرية كلها تعايَن بصورة لا تخلو من الانسجام والتنسيق. وسيتم ذكر بعض النقاط في الفصول اللاحقة. ومع ذلك، فإن ثمة مساهمات عدة- كتعذر تحديد indeterminateness المقايضة المنعزلة، والانتقال من هذه الحالة إلى حالة سوق تنافسية محددة determinate ومن ثم إلى حالة المبادلة غير المباشرة - اعتدنا على ربطها بعهود متأخرة، وبخاصة بعهود ما بعد سمث. ويبدو تأثير الفزيوقراط علي بيكاريا واضحًا، وإن كان غير عميق. فهل يعد بيكاريا الإسكتلندي هو الاقتصادي الأعظم بين الاثنين؟ إذا حكمنا وفق أعمالهما، كما هي مطروحة، فإن الأمر كذلك بالتأكيد. ولكن الحكم بهذا الشكل كان من الممكن ألا يكون عادلاً بالنسبة لهما. فما ينبغي أخذه بنظر الاعتبار لا يتمثل فقط بالأسبقية وكون السنوات الواقعة بين عامي ١٧٧٠ و ١٧٧٦ سنوات مهمة جدًا في سباق الأفكار الاقتصادية؛ فالأكثر أهمية هو أن Wealth of Nations يمثل ثمرة ناضجة لعمل العمر، بينما كان Wealth عبارة عن محاضرات بل محاضرات رفض مؤلفها أن ينشرها أصلاً. وبقدر تعلق الأمر بالإنجاز الذاتي، لا ينبغي مقارنة هذه المحاضرات بالعمل Wealth of Nations بل بالجزء الاقتصادي من محاضرات سمث في جلاسكو - حيث ستكون المقارنة لصالحه بسهولة. وبخلاف ذلك، ينبغي مقارنة Wealth of Nations بما يُتصور أن بيكاريا كان يمكن أن يفعله بمحاضراته لو ارتحل إلى كيركالدي وأنفق ست سنوات أخرى عليها بدلا من أن يغمر نفسه بمشاكل دولة ميلانو. أما أن السبب الرئيسي لما نراه من اختلاف بينهما يكمن في كميات العمل التي بذلاها، فهذا، في جميع الأحوال، مفتاح مهم لمعرفة سر نجاح آ. سمث.

(هـ) آدم سمت وعمله "Wealth of Nations" لقد أكثرنا من الإشارة إلى آ. سمت وسنكرر هذا أكثر من مرة، فيما بعد، بحيث سيتساءل القارئ مندهشا عما إذا كان ثمة حاجة لتقديم عرض شامل لعمله في مكان واحد. ولأغراضنا، فإن الإشارات إلى سمت، التي تنتشر في كل مكان من هذا الكتاب: تاريخ، لها أهمية أكثر حقًا مما سيرد في هذا القسم. ومع ذلك، يبدو من الصواب التوقف قليلاً لإلقاء نظرة على أشهر شخصية بين الاقتصاديين لتكوين فكرة عن المادة التي يتكون هو منها وعلى أنجح كتاب ليس فقط، بين كتب علم الاقتصاد فقط بل أيضنًا بين الكتب العلمية التي ظهرت حتى هذا اليوم، مع احتمال استثناء كتاب داروين: Origin of Species. وعلاوة على ذلك، سيكون من المفيد مجددًا شديم دليل موجز للقارئ Reader "s Guide.

لا يلزم سوى بضع وقائع دون تفاصيل عن الرجل وحياته المطمئنة والهادئة (١٧٢٣-١٧٢٣). (١٥٠) ويكفى أن نلاحظ أنه: أو لا : كان سمت رجلاً اسكتانديًا صميميًا، نقيًا وخالصًا. ثانيًا: تتمثل خلفيته العائلية المباشرة فى العمل الوظيفى المدنى فى اسكتاندا. ولفهم وجهة نظره حول الحياة الاجتماعية والنشاط الاقتصادى (التي تختلف كثيرًا عما يُنسب إليه غالبًا)، فإن من المهم ألا ننسى الكياسة، والعقلانية، والموقف الناقد من نشاط الأعمال، والإمكانات المتواضعة، ولكن الكافية، التي ميزت البيئة التي خرج منها. ثالثًا: كان سمث أستاذًا بالفطرة، ليس فقط حينما كان يحاضر في إدنبرة (١٧٤٨-١٧٥١) وجلاسكو (١٧٥١-١٧٦٣)،

⁽۱۰٤) لا يوجد ما يشير إلى موقع هذا الموجز حول آ. سمث الذي يتبعه دليل القارئ للعمل ١٦٠٠ (Nations ولكن يبدو من الملائم أن يوضع هذا الموجز في نهاية مناقشة "أنظمة الفترة ١٦٠٠ الملائم أن يوضع هذا الموجز في نهاية مناقشة "أنظمة الفترة ١٦٧٠ الكتاب الكتاب: "تاريخ" أصلاً، ولكن ج. شومبيتر سحبه ربما حينما كان يتتشر يحاول تقليص حجم الكتاب أو ربما لأنه شعر بتضاعف الحجم بسبب "كثرة الإحالات ... التي تنتشر في كل مكان من كتابه: تاريخ". فهذا القسم عبارة عن مسودة أولية لم يجر حتى طبعها. ومع ذلك، ما دام هذا الكتاب يتضمن مختصرات مماثلة حول سير اقتصاديين مشهورين أخرين، فإنه يبدو أن من الملائم الإبقاء على هذا التقرير عن آ. سمث وكتابه Wealth of Nations. وسنتم الإشارة إلى لاكل القارئ في الفصل السادس، القسم الثالث، أدناه: (تنميق نظرية القيمة والسعر في الاكتاب).

⁽۱۵۰) بين السير الكثيرة حول آ. سمث، يمكن للقارئ المهتم الرجوع إلى السيرة التي كتبها جـون راى (١٥٥). وبين كل الكتب التي تتضمن مادة إضافية وشروح حول سـمث كإنسان، فـإن كتـاب البروفيسور و . ر . سكوت:Adam Smith as student and Professor, 1937 هو أهم كتاب حيـث يستمد القارئ منه دروسًا وربما متعة أكثر أيضًا. وسنقوم فيما بعد بتقديم حد أدنى من المراجع حول . Wealth of Nations

ولكن دائمًا أيضًا بفضل character indelebilis (طبيعته المتأصلة فيه). رابعًا، ثمة واقعة لا يسعني تجنب اعتبارها ذات صلة، ليس بعلمه الاقتصادي، ولكن بفهمه للطبيعة البشرية، وهي تتمثل بعدم وجود دور لأى امرأة في حياته ما عدا أمه: ففي هذا الجانب، كما في غيره من الجوانب، لا تنبعث الفتنة والعواطف في حياته إلا من الأدب. وقد سافر خلال السنوات ١٧٦٤-١٧٦٦ إلى فرنسا حيث عمل "كمدرس خصوصي" لدوق بوكلوك الشاب الذي يدين له علم الاقتصاد بوقت الفراغ والاستقلال اللذين توافرا لسمث فيما بعد وأتاحا له تأليف Wealth of Nations كما أن تعيينه عام ١٧٧٨ بوظيفة تقاضي عنها راتبًا ضخمًا دون أن يؤدي عملاً يُذكر قد أضاف له راحة هائلة طوال بقية حياته. وإضافة إلى ذلك، كان سمث إنسانا حي الضمير، نشطًا إلى حد ما، منهجيًا، متزنًا ومحترمًا. وكان سمث ينهض بالواجب حينما يتطلب الشرف هذا ولكن ليس بسخاء. ولم يكن من عادته قط بيان وكشف آثار سابقيه بالوضوح الدارويني. وفي حالة النقد، كان دقيقًا وصارمًا. كما كان يمتلك الشجاعة والمقدرة التي تناسب مهمة العالم بالضبط مع مقدار كبير مين الحيطة.

لم يكن عهد المعرفة الموسوعية قد انقضى بعد حينذاك بعد: كان لا يرال بوسع المرء أن يتجول في كل العلوم والفنون وأن يعمل حتى في حقول متباعدة دون مشاكل. وقد امتلك سمث، ليس أقل من بيكاريا أو تورجو، سيطرة على حقل واسع لم يكن علم الاقتصاد سوى جزء منه. وقد سبق أن أشرنا إلى عمله: واسع لم يكن علم الاقتصاد سوى جزء منه. وقد سبق أن أشرنا إلى عمله: (Theory of Moral Sentiments 1759) والعمل الملحق به: من on the Origin of Languages من البدايات في مادة محاضرات ادنبرة وخلال النصف الأول من توليه كرس الأستاذية في جلاسكو، الأمر الذي ينبغي تذكّره لكي يتحصن القارئ ضد النقد السخيف القائل بأن سمث لم يول اهتمامًا كافيًا لدور العوامل الأخلاقية. وعلاوة على ذلك، فإن هناك على وجه التحديد تقبع فلسفة سمث حول الشروة والنشاط الاقتصادي وليس في Wealth of Nations. ومع ذلك، ينبغي أن تضاف إلى هذا العمل وإلى عمله في القانون الطبيعي، و"اللاهوت الطبيعي"، وفي الأدب، ست مقالات (١٥٠١)

يمثل بعضها أجزاء محددة من الخطة الفخيمة للعمل "تاريخ العلوم الليبرالية والفنون الجميلة" الذي تخلى سمث عنه لأنه "بعيد وواسع جدًا". وتمثل لؤلوق المجموعية المهالة الأولى حول "المبادئ التي تقود وتوجه البحوث الفلسفية؛ التي أوضحها تاريخ علم الفلك". وأجازف بالقول بأنه ليس بوسع أي فرد تكوين فكرة كافية عن منزلة سمث الفكرية ما لم يعرف هذه المقالات.كما أجازف أيضنًا بالقول بأن أحدًا لن يسلم بمقدرة مؤلف Wealth of Nations على كتابة هذه المقالات لولا الحقيقة الراسخة التي يمثلها تأليفه للكتاب.

نعلم مما سبق أن الخطوط الأساسية لتحليل سمث تتحدر من العلماء السكو لائبين وفلاسفة القانون الطبيعى: فإضافة إلى وجود هذه الخطوط جاهزة وفى المتناول، في أعمال جروتس وبوفندورف، فإن سمث قد تعلمها على يد معلمه هوجسون. (۱۵۷ صحيح أن السكو لائبين وفلاسفة القانون الطبيعى لم يطوروا

الأستاذية في إدنبرة في مادة الفلسفة الأخلاقية خلال الفترة ١٧٨٥-١٨١٠، دون أن يمكن القــول
 بأنه قد ترك أي أثر على صعيد الأعمال المنشورة، كان يتمتع بشخصية قوية جــدًا ومعلمًا كفــؤا
 بحيث يتعذر على التأريخ الأكثر اكتمالاً إغفاله مثلما نضطر نحن لأن نفعل هذا.

ولا يسمح المجال بتناول شئون الطبعات والترجمات والخلاصات والصياغات المعادة لـ Wealth التنكارية of Nations والاقتباسات منه، وهذا أمر أعتذر له كثيرًا لأن مجموعة كريس الذي يتضمن حول علم سمث الموجودة في مكتبة كريس (انظر الكراس الذي نشرته مكتبة كريس الذي يتضمن قائمة خاصة حول تلك المجموعة أعدها هومر ب. فاندربلو، وقدم لها، في صورة مقالة تشارلز ج. بولوك عام ١٩٣٩) تهيئ فرصة ممتازة لدرس تلك الأمور. كما يتعذر إنصاف الأدب المكتف حول بولوك عام ١٩٣٩، وتنتشر التعليقات الأكثر قيمة، شرحًا ونقدًا، في كل البحوث والمقالات في القرن التاسع عشر: وإنها هي التي تشكل النصب التذكاري الحقيقي لسمث: الاقتصادي العلمي. ومن كتبوا من الاقتصادين وغير الاقتصادين حول سمث ومذهب سمث بحد ذاته، وبخاصة الألمان، لم

⁽۱۹۷) حول فرانسس هوجبون، انظر الفصل الثاني، القسم ٧ب، أعلاه.انظر كذلك:دبليبو. ر. سيكوت: (Francis Hutcheson (1900 (1900 (Francis Hutcheson)). لقد كانت جذور علم الاقتصاد لدى آ. سنث موضوعاً لبحوث عدة كما يمكننا أن نتوقع هذا. ولكن الحدث الكبير هو قيام ل. كانسان باكتشاف ونشر: Dustice, Police, Revenue and Arms, delivered in the University of Glasgow by Adam (Sasgow Lecture)، التي سوف أشير إليها بـ (Smith, reported by a student in 1763 (1896 وقد تمثل الحدث الثاني باكتشاف ما يمكن اعتباره المسودة الأولى لــ Wealth of Nations، وهسي منشورة في كتاب سكوت المذكور أعلاه وتؤرخ، بحسب البروفيسور سكوت، برحلة سمث القصيرة إلى فرنسا، وبالتالي فهي تعكس الحالة العامة لعمل سمث قبل أن يلتقى شخصيًا بالاقتصاديين الفرنسيين. وسوف نشير إلى هذا العمل بــ Draft (المسودة)، ونسدين للبروفيسور كانسان كثيراً الفضل طبعة بين الطبعة بين الطبعة العديدة لــ Wealth of Nations (١٩٠٤)؛ والذي أعيد نشره مرارا؛ والطبعة السادسة ١٩٠١) وهي نتضمن مقدمة قيمة جذا تلقى ضوءً كثيراً على بع ض مميا يتعلى بجدوره، ويمثل نشر: 1932 (1894 وهي الخدمات الكثيرة التسي قسدمها جسمس بونسار حسول "على مست" (1932) مع كتابة مقدمة لها إحدى الخدمات الكثيرة التسي قسدمها جسمس بونسار حسول "على مست" (1932) مع كتابة مقدمة لها إحدى الخدمات الكثيرة التسي قسدمها جسمس بونسار حسول "على مست" (1932) مع كتابة مقدمة لها إحدى الخدمات الكثيرة التسي قسدمها جسمس بونسار حسول "على مست" (1932) وهي (1932) وهي (1932) وهي (1932) الكثيرة التسي قسدمها جسمس بونسار حسول "على مست" (1932)

مخططًا متماسكًا تمامًا للتوزيع، وبخاصة الفكرة المضللة عن توزيع الناتج الاجتماعي social product أو الدخل القومي National Dividend بين العوامل المشاركة في إنتاجه، وهي الفكرة التي لعبت دورًا كبيرًا في القرن التاسع عشر. ولكنهم طور واكل العناصر المطلوبة لمخطط كهذا وكان سمث قادرًا طبعًا على ترتيب هذه العناصر دون مساعدة أحد. وبحسب كانان، فإن محاضرات سمث في غلاسكو - التي لا تنطوى على تقدم كبير يتجاوز هو حسون في أي اتجاه - "لا تتضمن أي أثر مهما كان لمخطط التوزيع الذي يرد في العمل Wealth of Nations رمع ذلك، فليس ضروريًا أن نستنتج من ذلك أن ســمث كـــان مـــدينًا بفضل ثقيل (وغير معترف به إلى حد بعيد) للفزيوقراط الذين قابلهم (١٧٦٤-١٧٦٦) وربما قرأ لهم قبل أن يتخذ قراره بالعمل في كركالدي. وتثبت المسودة التي اكتشفها البروفيسور سكوت أن هذا الأمر يمكن أن يذهب بعيدًا: فهي تبشر بمخطط Wealth of Nations بصورة واضحة. ومن ناحية أخرى، لا ينبغي أن ننسى أن تركة فلاسفة القانون الطبيعي وإنجازات معاصري سمث الفرنسيين لم تشكل كل ما كان يجب عليه معالجته. فثمة أشياء أخرى أيضًا تعود إلى التيارين الاثنين اللذين يجتمعان في Wealth of Nations كما يمثلهما الإداريون المستشارون وكَتاب الكراريس. كما كان سمث يعرف بتى ولوك، وربمـــا تعــرفَ على كانتيلون، على الأقل من خلال Postlethwayt"s Dictionary، في مرحلة مبكرة من عمله. وربما كان قد استفاد أيضًا من هاريس وديكر، والابد أن كتابات صديقه هيوم وكتابات ماسيا كانت معروفة لديه. وضمن القائمة الطويلة من الكتاب الذين كان سمث مولعًا بازدرائهم، بسبب "أخطائهم الميركنتيلية"، ثمة مَنْ يحتمل أنهم علّموه الكثير، مثل تشايلد ودافنانت وبولكسفن، ناهيك عـن كُتــاب "معــادين

يهتموا عادة، أو أساسنا، بعمله التحليلي، بل بآرائه حول القضايا العملية، وخلفياته الفلسفية، وميوله الاجتماعية. وإننا إذ نهمل الملاحظات التي ينبغي العثور عليها، طبعًا، في كل الكتب العامـة حـول الاجتماعية. وإننا إذ نهمل الملاحظات التي ينبغي العثور عليها، طبعًا، في كل الكتب العامـة حـول التريخ الفكر الاقتصادي، فإننا يجب أن نلاحظ، مع ذلك، التحليلات حول عمل سمث التـي أنجز هـا الماركس في عمله: Theorien uber den Mchrwert وكذلك كانـان فـي عملـه: J. F. Baert, مركس في عملـه: Theories of Production and Distribution Adam Smith en zijn Onderzoek naar den Rijkdom der Volken (1858); Adam Smith (1886); W. Hasbach, Untersuchungen uber Adam Smith (1891); S. Feilbogen, Smith und Turgot (1892); G. R. Morrow, The Ethical and Economic Theories of Adam Smith (1923); W. Bagehot, Adam Smith and our Modern Economy (Wors, ed. by Mrs. Russell Barrington, vol. 7); Edwin Cannan, "Adam Smith as an Economist,"

Economica, June 1926; and the sesquicentennial Chicago Lectures (1928)

للمذهب الميركنتيلى" مثل باربون ونورث (١٥٨) ممن لا حاجة للتشديد على ذكرهم. ولكن مهما كان أمر من تعلم سمث أو لم يتعلم منهم، فالحقيقة هي أن كتاب Wealth of Nations لا يتضمن فكرة، مبدأ أو طريقة تحليلية واحدة كانت جديدة كلبًا عام ١٧٧٦.

والذين أشادوا بعمل آ. سمث على أنه صانع عهد جديد أو إنجاز أصيل كانوا يفكرون طبعًا بالسياسات التى دافع عنها؛ كالتجارة الحرة، وعدم التدخل، والسياسة الاستعمارية، وما شابه. ولكن هذا الجانب، الذى يُقترض أنه أصبح واضحًا الآن وسيصبح واضحًا أكثر كلما مضينا فى عملنا، ما كان سيقود إلى استنتاج مختلف حتى إذا تعلق بموضوعنا بالفعل. ووفقًا لدونالد ستيوارت، فإن سمث نفسه قد طالب بالفعل (فى مقالة له عام ١٧٥٥) بالأسبقية بخصوص مبدأ الحرية الطبيعية Natural Liberty على أساس أنه قام بتدريسه بوقت مبكر يعود إلى عام ١٧٤٩. وقد قصد سمث بهذا المبدأ كلاً من قانون السياسة canon of إزالة كل القيود ما عدا تلك التى تفرضها "العدالة" – والفرضية التحليلية القائلة بأن التفاعل الحربين الأفراد لا يخلق فوضى بل نمطًا منظمًا يتقرر منطقيًا:

(١٥٨) ثمة كاتبان لابد من الإشارة الِيهما وإنّ لمجرد شيوع ذكرهما. أدم فيرجسون (١٧٣٢–١٨١٦)، وهو

كان في الأمر ما يشير إلى أنه تعلمَ شيئا ما من ذلك الكراس المزعج.

بروفيسور في الفلسفة "الطبيعية" أو لا نم في الفلسفة "الأخلاقية" في إدنبورج، وكان عالمًا سوسيو لوجيًا تاريخيًا في الأصل. تعود جذور عمله: Essay on the History of the Civil) Society 1 st ed. 1767)، وهو العمل الوحيد الذي ينبغي ذكره من بين أعماله، إلى موننسكيو (الذي يدين سمتُ له بالفضل أيضًا) والذي حقق نجاحًا من نفس النوع الذي حققه العمــل Esprit des lois، وإنّ بدرجة أقل. وفي ألمانياً، وبتأثير من ماركس إلى حد ما تمتع ذلك العمل بشهرة واسعة فسى القرن التاسع عشر - وهي شهرة لا يستحقها، كما يبدو الأمر لمي. ومن الصعب وجـود سـبب مـــا للاعتقاد، كما يفعل ماركس، بأن سمت يدين لهذا العمل بفضل كبير، أو أن فيرجسون، كما يعتقد آخرون، يدين بفضل كبير لمحاضرات سمث أو للمناقشات معه: فالأفكار المتوافقة Parallelisms التي تورد لدعم أي من هذين الرأيين تخص أفكار معينة - تتعلق بتقسيم العمل وفرض الضرائب -كانت من الأشياء المتداولة في ذلك الوقت وقد تكون أخذت من بعض الكتاب القدامي. نشر بينارد دي مانديفل عملاً وعظيًا عنوانه: The Grumbling Hive, 1705 (وهو يُعسرَف علمي نحو أفضل تحت العنوان التالي: . The Fable of the Baes: or Private Vices, Publick Benefits, 1714) حاول فيها أن يوضح أن الدوافع الفردية، التي تخلق أفعالًا مر غوبة اجتماعيًا، يمكن أن تكون محل اعتراض من الناحية الأخلاقية. وكان آ. سمث، مثل غيره من البشر المستقيمين، صارمًا في هذه القطعة من العمل. إذ أنها تضمنت الثناء على الإنفاق وذم الادخار حقاً، إضافة إلى "أخطاء مير كنتيلية" معينة، لابد أنها قد أز عجت سمث. ولكنها انطوت على أكثر من ذلك مما يثير عداءه. فلا يمكن أن يكون قد فات على سمث إدراك أن حجة مانديفل كانت حجة لصالح فكرته هـو نفسـه حول الحرية الطبيعية الخالصة Natural Liberty بعد صياغتها في شكل خاص. والقارئ لن يجد صعوبة في إدراك كيف أن هذه الحقيقة لابد أن تكون قد هزت البروفيسور المحترم - وبخاصة إذا

فهو لم يميز بينهما قط بوضوح تام. ومع ذلك، فإن هذا المبدأ، باى من هذين المعنيين، كان قد طُرح سابقًا بوضوح تام: من قبل جروتس وبوفندورف، على سبيل المثال. ولذلك السبب بالذات، يتعذر توجيه تهمة الانتحال ضد سمث أو ضد الآخرين نيابة عنه. وهذا طبعًا لا يستبعد إمكانية أن سمث، حينما صاغ المبدأ بقوة وشمولية بأكثر مما فعل سابقوه، قد شعر شخصيًا بكل مشاعر الاكتشاف أو حتى بأنه قد صنع "الاكتشاف" بنفسه قبل عام ١٧٤٩.

ولكن، مع أن العمل Wealth of Nations لم يتضمن أفكارًا جديدة حقًا، ورغم تعذر مقارنته بعمل نيوتن: (Principia) أو عمل داروين (Origin) كإنجـــاز فكرى، فإنه عمل عظيم، رغم ذلك، وجدير تمامًا بالنجاح الذي حققه. ومن غير العسير إدراك طبيعة الأمر الأول ومبررات الأمر الثاني. فالوقت كان قد حان لذلك النوع من التنسيق بالضبط co-ordination. وقد أنجز سمث هذه المهمة على أكمل وجه لأنه كان مؤهلاً لها بالفطرة: فما كان بوسع أحد تحقيقها غير بروفيسور منهجي. وقد بذل سمث قصاري جهده: إذ يمثل Wealth of Nations ثمرة جهد استمر خمسًا وعشرين سنة دون تذمر، انصبت عشر سنوات منها عليه حصرًا. وكانت مقدرة سمث الذهنية أهلا للسيطرة على المادة الصعبة التسي تسدفقت مسن مصادر عديدة وإخضاعها بيد قوية لحكم عدد ضئيل من المبادئ المتماسكة: فالبناء الذي بني بشكل متين، ودون مراعاة للتكلفة، كان مهندسًا معماريًا أيضًا. وقد ساعدت على نجاح سمث حتى نواقصه ذاتها. فلو كان له لمعان أكثر لما كان سيستقبل بهذه الجدية؛ ولو أنه قد حفر بعمق أكثر وكشف عن حقيقة أكثر عموضا واستخدم مناهج صعبة وبارعة، لتعذر فهمه. ولكن طموحات كهذه لم تكن لدى سمث الذي كان يكره حقا أي شيء يتجاوز المعرفة الفطرية البسيطة ولم يتعال على عقول حتى أغبى القراء. فقد كان يرشدهم برفق ويشجعهم من خلال الاستشهاد بأشباء مألوفة ومشاهدات محلية ويدفعهم للشعور بالراحة على الدوام. وبينما كان الرجل الحرفي في زمانه يجد قدرًا كافيًا مما يمكنه استيعابه من غناه الفكرى، فقد كان بوسع "القارئ المثقف" أن يطمئن نفسه على أن الأمر كذلك حقًا وأنه هو، أيضنًا، كان يفكر هكذا دائمًا؛ وبينما أرهق سمث صبر القارئ بمادته التاريخية والإحصائية الهائلة، فإنه لم يرهق مقدرته على التفكير والاستتتاج. فقد كان فعالا ليس بفضل ما أعطاه، فقط بل أيضًا بفضل ما أخفق في، أن يعطيه. و أخبر ًا، وليس آخر ًا، فإن المادة والمحاجَّة كانتا مفعمتين بحيوية في الدفاع كانت

هي التي جذبت أوسع جمهور: فالبروفيسور قد جعل من كرسي الأستاذية في كل مكان مجلسًا للحكم judgement ومنح الثناء واللوم. ومن حسن حظه أنه كان في انسجام تام مع اتجاهات عصره، إذ أنه دافع عن الأشياء التي كان حدوثها مرتقبًا وجعل تحليله في خدمتها. ومن غير الضروري التشديد على ما كان يعنيــه هــذا بالنسبة للعمل والنجاح معًا: فأين كان من الممكن أن يكون Wealth of Nations دون مذهبي التجارة الحرة وعدم التدخل؟ وكذلك، فإن مُلك الأرض القساة أو الكسالي ممن يحصدون ما لم يزرعوا؛ ورجال الأعمال الذين تجرى اجتماعاتهم بصور تأمرية؛ والتجار المستمتعين بحياتهم، تاركين البائعين والمحاسبين ينجزون لهم أعمالهم؛ والعمال الفقراء الذين يعيلون الفئات الباقية المرفهة من المجتمع - إن كل هذه هي أجزاء مهمة من المشهد. إن آ. سمث، المتصدر لعصره، قد واجه بشجاعة نفور الجمهور منه حينما عبر عن ميوله الاجتماعية. ولكن الأمر ليس كذلك. ليس لدى شك بإخلاصه ولو للحظة واحدة على الإطلاق. ولكن تلك الآراء لم تكن غير شعبية. فقد كانت تساير الجديد. كما أن هناك لونًا مخففًا من مذهب روسو يبرز في الاتجاه المساواتي من سوسيولوجيته الاقتصادية. فالبشر قد بدو متشابهين بحكم الطبيعة، وكلهم يستجيبون بالطريقة نفسها البسيطة لأي محفز بسيط، والاختلافات بينهم تتتج عن الإعداد المختلف والبيئة المختلفة بشكل رئيسي. وهذا عنصر مهم جدًا بالنسبة لتأثير سمث على علم الاقتصاد في القرن التاسع عشر. فعمله يمثل القناة التي حملت للاقتصاديين أفكار القرن الثامن عشر عن الطبيعة البشرية.

والآن، نتحول إلى دليل القارئ: قُدمَ العمل and Causes of the Wealth of Nations (دراسة حول طبيعة وأسباب شروة الأمم) من قبل آدم سمث، الدكتور في الحقوق والزميل في الجمعية الملكية وأستاذ الفلسفة الأخلاقية السابق في جامعة جلاسكو، الصادر بمجلدين عام ١٧٧٦ في لندن. يتضمن هذا العمل تعريفًا جيدًا للاقتصاد العلمي من خلال عنوانه وكذلك، وبشكل يكاد لا يقل روعة، وإنْ أقل إيجازًا، في الفقرة الأخيرة من المقدمة. ولكننا نقرأ، في مقدمة الكتاب الرابع، "الاقتصاد السياسي يعالج كيفية اغتناء كل الأفراد والدولة"، وهذا التعريف هو الذي يعبر عن ما أراده آ. سمث قبل كل شيء وعن ما كان يهم قراءه أكثر من أي شيء آخر. إنه يجعل من علم الاقتصاد مجموعة وصفات نُقدَم إلى "رجل الدولة". والأمر المهم جدًا هو أن نتذكر عدم غياب زاوية

التحليل، وأننا نستطيع فصل التحليل عن الوصفات دون التأثير على النص. ومهما كان تفكير سمث نفسه.

ثمة كتب خمسة. والكتاب الخامس منها هو الأطول - إذ يأخذ ٢٨،٦ % من العمل - وهو بحث قائم بذاته تقريبًا حول المالية العامة، وقد بات الأساس لبحوث القرن التاسع عشر حول الموضوع إلى أن فرضت وجهة النظر "الاجتماعية" نفسها فرض الضرائب - كوسيلة للإصلاح- وبخاصة في ألمانيا. ويعود حجم الكتاب الكبير إلى ضخامة المادة التي يحتويها: فمعالجته للإنفاق، والإيراد والدين العام هي معالجة تاريخية أساسًا. والنظرية التي يتضمنها غير كافية ولا تتغلغل عميقًا تحت السطح. ولكنها تنسجم بصورة باهرة مع التقارير المتعلقة بالتطورات العامة إضافة إلى الوقائع الفردية. لقد تم تكديس وقائع أكثر وتطوير الأسلوب النظري على نحــو يلحم هذين الأمرين معًا - مع شيء من السوسيولوجيا السياسية - بصورة موفقة لا نجد لها مثيلاً حتى هذا اليوم. أما الكتاب الرابع، الذي هو بحجم الكتاب الخامس تقريبًا، (١٥٩) فيتضمن محاكمة "النظام التجارى أو الميركنتيلي" الشهيرة- و لا يحتاج نقد سمث الخفيف جدًا للنظام الفزيوقراطي في الفصل التاسع والأخير إلى تعليـق-التي ينبعث من رمادها، كالعنقاء، نظام سمث السياسي. وهنا أيضًا: يشهد القارئ أكداسًا من الوقائع يجرى ترتيبها بحرص وعناية ولكن مع شيء قليل جدًا من نظرية بسيطة جدًا (لا نجد فيها تقدمًا مهمًا حتى بالنسبة لكتاب سابقين بعيدين) يستخدمها سمث، رغم ذلك، بنجاح في إيضاح فسيسفاء التفاصيل، وفي تسخين الوقائع إلى حد التوهج. ومع تدفق الوقائع وتسابقها بعضها مع بعض: تظهر دراستان تم إقحامهما في صورة استطراد Digressions (حول مصارف الإيداع، وحول تجارة الحبوب) دون أن تحتلا مكانهما المناسب. ويخرج عن السياق الفصل الكبير والمشهور عن حق: "حول المستعمر ات"، ولكن لا بأس: فنحن أمام تحفة ليس من الأدب فقط، بل من التحليل أيضًا. ويمكن وصف الكتاب الثالث، اللذي يشلك ٥,٥ % من العمل، بأنه مقدمة للكتاب الرابع تقوم باستكمال أفكار عامة ذات طبيعة تاريخية أساسًا حول "التقدم الطبيعي للثروة"، ونشوء المدن وتجارتها كما شوهتها -بالعرقلة أو التشجيع - السياسات التي ترعاها مصالح مختلفة. ولم يجذب هذا الكتاب ما يستحقه من اهتمام. فقد كان بوسعه، لما فيه من معرفة جافة وغيسر

⁽١٥٩) يشكل الكتابان الرابع والخامس حوالي ٥٧ % من مجموع العمل.

موحية نوعًا ما، أن يكون نقطة بداية ممتازة لعلم حول السوسيولوجيا التاريخية للحياة الاقتصادية لم يُكتَب قط. ويقدم الكتابان الأول والثانى - ٢٥% و ١٤% من حجم العمل على التوالى - اللذان تغمر هما الوقائع التوضيحية أيضًا، أساسيات خطة آ. سمث التحليلية. ويمكن أن تتم قراءتهما لوحدهما. ولكن القارئ المهتم بالنظرية أكثر من "التطبيق" والذى يكتفى بهما سوف يفقد كثيرًا مما لا غنى عنه لفهم النظرية نفسها على نحو كامل.

تعالج الفصول الثلاثة الأولى من الكتاب الأول تقسيم العمل. (١٦٠) وها نحسن في الجزء الأقدم من المبنى، الجزء المكتمل فعلاً في Draft. كما أنه يعتبر الجسزء الأكثر تناسقاً في العمل كله ربما لأن سمث قد راجع الموضوع كثيرا أثناء تدريسه. ومع أنه لا يتضمن أي شيء أصيل، كما نعلم، غير أنه ينطوى على ميزة لابد من ذكرها، وهي ميزة لم تحظ بما تستحق من اهتمام: فلم يفكر أحد بمنح تقسيم العمل مثل هذه الأهمية قبل سمث أو بعده. إذ أنه جعل من تقسيم العمل العامل الوحيد عمليًا للتقدم الاقتصادي. فتقسيم العمل وحده "يفسر الغني والوفرة الضخمة التي عمن حتى على الفرد الأدنى والأكثر وضاعة في المجتمع المتحضر مقارنة بما يمكن أن يحققه الكائن المتوحش الأكثر احترامًا وفعالية"، رغم سعة "عدم المساواة الجائرة" (Draft، انظر سكوت، مصدر سابق، ص ٢٢٨). كما أن التقدم التكنولوجي، "اختراع كل تلك الآلات" – وحتى الاستثمارات – إنما يحفزه تقسيم العمل حقًا، وهو بالفعل مجرد شيء تابع لهذا الأخير. سوف نعالج هذه الميزة من الخطة التحليلية لدى سمث في نهاية دليل القارئ هذا.

يُعزى تقسيم العمل نفسه إلى الميل الغريزى للمقايضة ويُعزى تطوره إلى التوسع التدريجي للأسواق - فحجم السوق في أى لحظة من الزمن يقرر مدى ما يمكن أن يبلغه تقسيم العمل (الفصل الثالث). وهكذا يظهر تقسيم العمل وينمو كقوة غير شخصية قط impersonal force، ولما كان تقسيم العمل هذا يمثل القوة المحرّكة للتقدم، فإن هذا التقدم أيضًا لا يتوقف على الأشخاص depersonalized.

⁽١٦٠) من المفيد أن يتذكر القارئ أن كل المسائل المهمة في تحليل سمث، التي يمكن أن تعالَج في هذا التاريخ أصلاً، سوف ترد في مواضعها المناسبة ما عدا بعض المسائل التي يتعذر ذكرها في مكسان آخر. فليس لدليل القارئ هذا سوى قيمة محدودة جدًا وهو موجز جدًا.

وفي الفصل الرابع، يكمل سمث السلسلة التي قدسها تقادم الهزمن: تقسيم العمل-مقايضة-نقود، ويفصل القيمة التبادلية" عن "القيمة الاستعمالية" بشكل تام، هابطا بذلك إلى مستوى أدنى مما كان قد بلغه كتاب قدامي كثر، وبخاصة غالباني. ويباشر سمث في الفصل الخامس (الذي يبدأ بتعريف كانتياون richesse "للشروة") بإيجاد مقياس للقيمة التبادلية التي يعول عليها أكثر مما على السعر معبرًا عنه بالنقود. وإذ يساوى سمث القيمة التبادلية بالسعر، ويلاحظ أن "السعر المعبّر عنه بالنقود" price in money يتقلب تبعًا للتغيرات النقدية البحتة، فإن سمث يستبدل، لأغراض المقارنات بين زمن أو مكان معين وبين زمن أو مكان آخر ، هذا الســعر النقدى أو "الأسمى" nominal price لكل سلعة بسعر حقيقي real price بــالمعنى نفسه الذي نتحدث فيه عن أجور حقيقية كما تتميز عن الأجور النقدية، (١٦١) مــثلاً، أي بسعر تعبر عنه كل السلع الأخرى. وبإهماله لطريقة الرقم القياسي، التي كان قد تم ابتكارها فعلا في عهده، فإنه يستبدل هذه الأسعار الحقيقية بدورها بأسعار معَّبر عنها بالعمل (بعد اختيار القمح لأداء هذا الدور): وبعبارة أخرى، يختار سمث السلعة: العمل بدلا السلعة: الذهب أو الفضة ص numeraire (وحدة حساب) - إذا استعملنا التعبير الذي شاع استعماله بفضل ف. فالراس. قد يكون هذا الأمـر مفيدًا وقد لا يكون، وليس ثمة اعتراض منطقى عليه. بيد أن سمث قد تخبط كثيرًا في إيصال الفكرة، كما خلط بينها وبين الفلسفات التي تخص طبيعة القيمة والسعر الحقيقي بمعنى مختلف - انظر المذاهب المشهورة حول "الكدح والعناء" اtoil and trouble كسعر حقيقي لكل شيء (الفقرة الثانية من الفصل الخامس)، وحول العمل الوحيد "الذي لا تتغير قيمته الخاصة" (الفقرة السابعة) - وقد أسيىء فهم فكرته البسيطة أساسًا حتى من جانب ريكاردو. وهكذا فقد نسب إليه فضل نظرية القيمة القائمة على العمل- أو بالأحرى ثلاث نظريات عمل لا تنسجم مع بعضها-(١٦٢)

⁽١٦١) انظر الفقرة التاسعة من الفصل الخامس، مثلاً.

⁽١٦٢) رغم ضرورة الرجوع إلى وجهة نظر سمت حول القيمة في الفصل السادس من هدا الجزء وفي الجزء الثالث، فإن من المفيد توضيح هذه المسألة هنا.ان اختيار ساعات أو أيام العمل كوحدات للتعبير عن قيم أو أسعار السلع - على الأساس (الخاطئ) القائل بأن العمل لا تتغير قيمته قط أو على أى أساس آخر - لا ينطوى بذاته على أى نظرية معينة تتعلق بالقيمة التبادلية أو السعر أكثر مما يتضمنه اختيار الثور كوحدات للتعبير عن قيم أو أسعار السلع من نظرية كتلسك عن القيمة التبادلية أو السعر تقوم على الثور، ويبدو أن سمث (كما فعل ر، أوين وآخرون من أصحاب خطه جعل أوراق العمل النقدية الم المعردة والمعردة وسيلة للتداول) لم يدرك هذا بشكل واضح وقد حاجج بيقين في مواضع عدة كما لو أن استعمال العمل numérair ص (وحدة حساب) يتضمن بالفعل نظرية=

بينما يتضح تمامًا من الفصل السادس أنه كان يقصد تفسير أسعار السلعة من خلال تكلفة الإنتاج التي يقسمها في هذا الفصل إلى أجور وربح وريع - وهي "المصادر الأصلية لكل إيراد إضافة إلى كل قيمة يمكن تبادلها". ومن المؤكد أن هذا غير مقبول كتفسير للقيمة ولكنه يصلح كمدخل إلى نظرية السعر التوازني ونظريسة النوزيع على حد سواء.

إن نظرية التوازن الأولية الواردة في الفصل السابع، والتي هي أفضل قطعة من النظرية الاقتصادية التي طرحها آ. سمث إلى حد بعيد، تؤشر إلى ساى حقًا ومن خلاله، إلى فالراس. وتتمثل التطورات النظرية البحتة في القرن التاسع عشر بالتحسينات التي تم إدخالها عليها أساسًا. فسعر السوق، الذي يُعرَف على أساس الطلب والعرض قصير الأجل، يُعامَل كسعر يتقلب حول سعر "طبيعي" - السعر "الضروري" لدى ج. س. ميل، السعر "العادي" لدى مارشال - يكفى فحسب لتغطية "القيمة الكلية للربع والأجر والربح التي ينبغي دفعها لكي تجلب" إلى السوق تلك الكمية من كل سلعة "التي تلبي الطلب الفعلي effectual" أي الطلب الفعال تقول "إن سعر الاحتكاري فيما عدا جملة عديمة المعنى (أو حتى خاطئة) تقول "إن سعر الاحتكار هو دائمًا أعلى سعر يمكن الحصول عليه" في حين أن "سعر المنافسة الحرة.. هو أقل سعر يمكن

⁼عن القيمة. وإضافة إلى ذلك، ببدو أنه يخلط بصورة متكررة بين كميَّ العمل التي سنتبادل السلعة مقابلها مع كمية العمل التي يتطلبها إنتاج السلعة – وهذا ما انتقده ريكاردو. وهكذا تأخذ الكمية التي يتطلبها إنتاج السلعة مكان الصدارة في المثال الشهير حول حيوان القنس في بداية الفصل السادس، (regulate) السعر خصيصًا على تلك الحالة المبكرة والبدائية من تطور المجتمع حيث تتعدم الحصص التوزيعية الأخرى التي ينبغي أخذها بنظر الاعتبار. وأخيرًا، هناك مذهب "الكذح والعناء" toil and trouble الذي هو "السعر الحقيقي لكل شيء"، والذي، على الأقل حينمـــا يُفســـر كمعـــادل لمفهوم اللاحق "مشقة العمل" (disutility of labour)، لا يتوافق مع أي من المقياسسين الآخسرين. إنن، ثمَّة ثلاث نظريات للقيمة أو السعر تقوم على العمل يعُنقد أنها كانت موجودة لدى سمت. ومسع ذلك، فما دامت النظرية الأولى غير قادرة على تفسير ظاهرة القيمة – وسيدرك القارئ أن النظــر إلى هذه النظرية كتفسير للقيمة يجعل منها تفسيرًا دائريًا - ولما كان من الممكن إهمال النظرية الثالثة لأن سمت لم يقم بأي جهد لتطوير موضوعة مثقة العمل، تتبقى للدينا النظريلة الثانيلة أو نظرية القيمة القائمة على كمية العمل. وأخيرًا، نظرًا إلى إن سمت - بعكس ريكاردو أو ماركس -لم يدع صحة هذه النظرية قط إلاً في حالة واحدة، خاصة، فإننا نستنتج أن نظريته في القيمة لا تقوم على العمل بأية حال، رغم تأكيده على عنصر العمل. ولا تؤثر على هذا الاستنتاج حقيقة أن الجملة produce عبارة عن منتوج عمل National Dividend عبارة عن منتوج عمل produce of labour، كما يبين هذا قليل من التأمل.

أن يؤخذ" في المدى-الطويل - وهذه نظرية مهمة، رغم أن سمث لم تكن لديه كما يبدو أي فكرة حول صعوبات إثباتها بطريقة مقنعة. والفصول ١١٠ تكمل محاجة الكتاب الأول القائمة بذاتها، والتي لا تفتقر خطوطها المتعارضة إلى الجمال مع أنها تتخفى وراء الأوراق المثمرة للمادة التوضيحية التي تتحلل غالبًا إلى استطرادات. وتعالج هذه الفصول "الشروط التي تحدد بشكل طبيعي" معدل الأجور ومعدل الربح و"تنظم" ريع الأرض (ص٥٠). (١٦٠١) وإذ تقوم هذه الفصول بالتلخيص والتنسيق، فإنها تسلم لاقتصاديي القرن التاسع عشر نظرية القرن الثامن عشر حول التوزيع، تلك النظرية التي وجدوا أن من الأسهل كثيرًا الانطلاق منها لأن رخاوة سمث الشديد نفسه قد ساعده على تبوء نمط القيادة الذي اتسم به. يكفى أن ناف ت نظر انتباه القارئ إلى النقاط التالية.

يتضمن الفصل الثامن: عن الأجور، ليس فقط أوليات نظريتي مخصص الأجور wage fund (ص ٦١) وحد الكفاف معًا كالمجور wage fund اللتين بهما أخذتا من تورغو والفزيوقراط واستفاد منهما أقصى استفادة خلفاء سمت الإنجليز، ولكنه يتضمن عنصرًا آخر أخفق هو لاء الخلفاء في إدراك أهميت الكاملة. إن هذا العنصر تكرسه جملة سمث البليغة القائلة بأن "المكافأة الليبرالية للعمل" تمثل "الأثر الضروري" و"العلامة الطبيعية معًا على زيادة [الحروف المائلة ل ج. شومبيتر] الثروة الوطنية" وهذه جملة، رغم عدم كفاية تعليلها، تلقى الضوء على مشكلة الأجور بطريقة تختلف عن تلك التي نظر بها ريكاردو إلى هذه المشكلة. ويطرح الفصل التاسع: عن الربح، نقاطًا عدة بصدد العوامل التي تقرر معدل الربح (ص ٨٣، مثلاً)، وخاصة بالمقارنة مع الأجور، ولكنه يخفق في مواجهة المشكل الأساسي. وإلى الحد الذي يمكن فيه اعتبار سمث صاحب نظرية مواجهة المشكل الأساسي. وإلى الحد الذي يمكن فيه اعتبار سمث صاحب نظرية خاصة به تمامًا في "الربح"، فينبغي تشكيل هذه النظرية من مؤسرات غامضة ومنتاقضة في الغالب تنتشر في الكتابين الأولين. فقد أقر سمث، أولاً، وساعد على انتصار الاتجاه المذهبي الذي ساد في علم اقتصاد القرن التاسع عشر، وبخاصة في

⁽١٦٣) [تعود الإحالات للصفحات في دليل القارئ هذا إلى طبعة Everyman's Library التي أصدرها ج.م. دنت في لندن وشركة إ.ب. دوتون في نيويورك (١٩١٠)، والتي كانت توجد نسخة منها في مكتبة تاكونك. أما في المواضع الأخرى، فقد استعمل ج. شومبيتر طبعة كانان المشار إليها في الفهامش ١٥].

إنجلترا. فالربح، الذي هو المصدر الأساسي لدخل الطبقة الرأسمالية، يمثل (أساسًا) العائد من استعمال السلع المادية physical goods (بما فيها وسائل معيشة العمل)، التي تؤمنها هذه الطبقة في مجال الأعمال؛ والفائدة والقروض ليستا سوى اقتطاع من هذا الربح. وعند استثناء حالة المقرضين البحت ("أصحاب النقد")، فليس ثمـــة وظيفة متميزة للمنظَمين enterpreneurs- مع أن سمث يتحدث عن "متعهد" undertaker أو الصناعيين industrialists الذين هم، إذا أهملنا "المراقبة و التوجيه"، رأسماليون أو أسطوات masters أساسًا "يعملون على تشغيل الناس الكادحين industrious people" والاستيلاء على جزء من "منتوج عملهم" (الفصل السادس). والمضامين الماركسية واضحة في هذا التوجه الذي يقوم سمث، فضللا عن ذلك، بالتأكيد عليها عبر الخروج عن سياقه المعتاد. ومع ذلك، يتعذر القول بأن سمت كان يمتلك نظرية للربح تقوم على الاستغلال، رغم أن من الممكن القول إنه قد أوحى بها. فلقد شدد سمث أيضًا على عنصر المخاطرة risk وتحدث عن قيام رجال الأعمال بتسليف advancing "كل رصيد المواد والأجور" (ص٤٢)، الأمر الذي يشير إلى اتجاه آخر مختلف تمامًا. وعلاوة على ذلك، فإن كل من يقدر عاليًا الوظيفة الاجتماعية للادخار، كما هو شأن سمث، لا يمكن أن يتذمر لو تم اعتباره من أنصار نظرية الامتناع abstinence theory.

عند معالجة الاختلافات في "الأجور والأرباح في الاستخدامات المختلفة من العمل ورأس المال" (الفصل العاشر)، فإن سمث، موظفًا وقائع ومحاجًات ضعيفة نوعيًا إلى حد ما، يتقدم على كانتيلون وينجح في تطوير فصل أساسي للكتاب المقرر في القرن التاسع عشر. أما الفصل الحادي عشر: "عن ربع الأرض" حيث يقوم سمث، وعمليًا كل من تبعه من الاقتصاديين الإنجليز حتى عهد مارشال، بحصر مفهوم الربع بالأرض والمناجم - فهو فصل متضخم نتيجة الاستطراد الهائل (أو بالأحرى العنقود من الاستطرادات أو الدراسات) بحيث أنه يشكل الهائل أو بالأحرى العنقود من الاستطرادات أو الدراسات) بحيث أنه يشكل تتشكل فسيفساء من الأفكار التي تمثل العناصر التالية، أهمها: أو لأ: انطلاقًا من نظريته في القيمة القائمة على التكلفة، ليس غريبًا - ولوعن خطاً - أن يتوصل نظريته في القيمة القائمة على التكلفة، ليس غريبًا - ولوعن خطاً - أن يتوصل فحسب (ص ١٣١)، مستهلًا، على هذا الأساس، الفكرة التي ستجد لها الأنصار مرة فحسب (ص ١٣١)، مستهلًا، على هذا الأساس، الفكرة التي ستجد لها الأنصار مرة

بعد مرة دون أن تندثر لحد الآن. ولكننا نجد، ثانيًا: (ص١٣٢) إشارة إلى أن "الأجور والأرباح العالية أو المتدنية هي سبب ارتفاع أو تدني السعر، بينما يمثــل والربع العالى أو المتدنى نتيجة له" وهذا يتناسب ولكن بصورة سبئة مع نظرية الاحتكار ويؤشر نحو الاتجاه الريكاردي: فما يسمى بنظرية الريع الريكاردية يمكن أن تكون قد تطورت عن بذل جهد معين لإضفاء نظام منطقى على لخبطة سمث. ثالثًا: ثمة إيحاء قد يكون وراء سعى بعض أنصار سمث لتعديل هذه اللخبطة عـن طريق نظرية الإنتاجية (انظر ص١٣٣، مثلاً). ويتمازج كل هذا مع أفكار أخرى، حسنة وسيئة - فهناك، مثلاً، الفكرة القديمة التي ظلت باقية بقدر ما كانت عديمة الجدوى والتي نصادفها مجددًا لدى مالثوس ومفادها أن إنتاج المواد الغذائية لـــه وضع فريد يتمثل بأنه يخلق الطلب الخاص به لأن الأفراد يتكاثرون عند توسع الإنتاج- تدخل المسرح وتغادره كما تفعل زمرة فالستاف في مسرحية الملك هنري الرابع. وحتى قبل وصول القارئ إلى الاستطرادات المتعلقة بقيمة الفضة وحول العلاقة بين قيم الفضة والذهب، فإن للفصل أهمية كبيرة لنظرية سمث عن النقود التي يتعذر فهمها كليا، رغم ذلك، دون قراءة العمل ككل (انظر خصوصا الفصل الثاني من الكتاب الثاني، والاستطراد المهم: حول مصارف الإيداع، في الفصيل الثالث من الكتاب الرابع). ثمة نقطتان ينبغي إضافتهما هنا. يحاول سمث، في نهاية الاستطراد الخاص بالفضنة، أن يوضح، عمومًا على الأقل، سبب ازدياد سعر المنتجات الزراعية- السعر الحقيقى- بنتيجة التقدم في التحسينات (ص ١٩٨ والصفحة التي تليها) وأن يبين، في استطراد إضافي (ص ٢٢٤ والصفحة التي تليها)، أن السعر الحقيقي للمنتجات الصناعية سيتدني بفعل ذلك. وهذا، بمعنى ما، يبشر بمذهب القرن التاسع عشر حول تناقص الغلة في الزراعة وتزايدها في الصناعة، الذي يمكن القول أن سمث قد تحسس طريقه إليه بحذر والذي ربما تم استنباطه من صفحات عمله. وإضافة إلى ذلك، فقد توصل سمث، وإن بصورة محاجة مشوشة غير مفحمة، إلى الاستنتاج الريكاردي (ص٢٢٩) القائل بأن مُلاك الأرض يستفيدون في هذه العملية بشكل مباشر نظرًا لزيادة القيمة الحقيقية لمنتجات الأرض ولأنهم يتسلمون حصة نسبية أكبر من تلك المنتجات؛ وبشكل غير مباشــر أيضنًا بسبب هبوط سعر المنتجات الصناعية الحقيقي. كما يستفيد العمال أيضنًا نظرًا لزيادة أجورهم ولهبوط أسعار قسم من السلع التي يشترونها (ص ٢٣١). هذا بينما تعانى الطبقة الثالثة، "التجار ورجال الأعمال الصناعيين" (ص٢٣١)، لأن معدل الفائدة، كما قال سمث، يميل إلى أن يكون ضئيلاً فى الدول الغنية ومرتفعًا فى الدول الفقيرة بحيث تتعارض مصلحة هذه الطبقة مع مصالح الطبقتين الأخريين ومع "مصالح المجمع ككل". وقد جرى تصميم كل هذا بوضوح لرسم مخطط معين للمصالح الطبقية الاقتصادية على غرار ما حاول الكثير من الاقتصاديين اللاحقين بناءه، ربما بتأثير مثال سمث وبأمل تصحيح أخطائه.

بطرح الكتاب الثاني نظرية رأس المال، الادخار والاستثمار التي، مهما تغيرت كثيرًا بفضل التعديل والنقد، تبقى، عمليًا، الأساس لكل التطور اللاحق حتى بوهم - باورك وبعده إلى حد ما. إنها تبدو شبيهة حقًا بجناح جديد وقد أضيف إلى مبنى قديم. ورغم المحاولة الضعيفة، الواردة في المقدمة، لـربط هـذه النظريـة بالكتاب الأول من خلال العودة ثانية وعلى نحو غير مقنع تمامًا إلى "تقسيم العمل"، فليس ثمة سبب للاعتقاد بأن أي جزء منها كان مكتوبًا أو مخططا قبل أن يقيم سمث في فرنسا. ويتجلى تأثير الفزيوقراط بالذات على تلك النظرية بوضوح أكبــر مما على أي جزء من الكتاب الأول سواء في التفاصيل الكثيرة أو من حيث المفهوم ككل. ومع ذلك، ينبغي أن لا يساء فهم هذه المسألة. فلم يكن من عادة سمث القبول بما يقرأ أو يسمع على علاته: إذ كان يقرأ ويصعلى بذهن متفتح، وينتقد بقوة، ويصل إلى مفهومه الخاص من خلال ذلك، وهذا يبين لماذا كنت أتحدث عن تأثير الفزيوقراط فقط، وليس أيضًا عن تورجو الذي أثر هــو الآخــر على سمث. كانت لتورجو الأفضلية في المسائل الجوهرية، ولكن هذا لا يعني أن سمث قد استخلص وجهات نظره منه. ذلك لأن وجهات النظر هذه تشبه تلك التسى كان يمكن أن تتكون في ذهن سمت من النقد الخلاق لتعاليم كينيه بحيـت إن مـن العدل أن نتحدث عن توافق parallelism أكثر مما عن تبعية، في ظل عدم وجود دليل مقنع على خلاف ذلك. و لا يسمح المجال لنا بتقديم أكثر من توضيح واحد. لقد تضررت المعرفة الفطرية لصاحبنا الإسكتلندي من فكرة كينيه القائلة بأن العمل الزراعي (والاستخراجي) هو العمل المنتج الوحيد، وربما كان سمث قد تعلم من تورجو كيف يهز كتفيه تعبيرًا عن عدم اكتراثه بهذا الوهم وأن يمرره بانحناءة لبقة من رأسه. ومع ذلك فإنه لم يفعل هذا. فهو لم يكن يكنف بأخذ الأمور جديًا فحسب بل وبصورة حرفية أيضنًا. وقد ترتب عليه أن بباشر عملا ضخمًا لـدحض ذلك. ولكن من الممكن أن يكون قد خطر بباله شيء ما حول التمييز بين العمل الإنتاجي

وغير الإنتاجى أثناء تأملاته حول هذا الأمر (١٦٤) وهكذا طور تفسيره الخاص وأحله محل تفسير كينيه. فقد استوحى سمث، بمعنى ما، هذا التفسير من كينيه وهذا ما تبينه حقيقة عدم وجود أى تلميح إلى هذا التفسير فى الكتاب الأول، مع أن مكانه الطبيعى فى هذا الكتاب ولكنه كان تفسيره الخاص به هو بمعنى ما آخر.

يميز الفصل الأول من الكتاب الثاني ذلك الجزء من الرصيد الكلى للفرد والمجتمع - من السلع التي ينبغي أن تسمى رأسمالية (ليس فقط السلع المادية نظرًا لإن "قابليات جميع الأفراد المقيمين المكتسبة والنافعة" هي رأسمال) عن بقية السلع، ويطرح مفهوم رأس المال الثابت ورأس المال الدائر، ويصنف السلع التي يجب أن تكون ضمن كلا النوعين، مُدخلاً ضمن رأس المال الدائر النقود وليس وسائل معيشة العمال المنتجين، رغم أن حجة سمث تفترض تضمين هذه الأخيرة وتتضمنها بالفعل. ويتضمن الفصل الثاني، الطويل وأحد أهم فصول الكتاب، الجزء الأكبر من نظرية النقود لدى سمث. وهو أهم كثيرًا من الفصل الرابع من الكتاب الأول ويمثل بالتأكيد نتاج مرحلة متأخرة من جهود سمث. ولكنه لا يُظهر أي تأثير الفيل للادخار كخالق حقيقي لرأس المال المادي ("التوفير، وليس الصناعة، هو السبب المباشر لزيادة رأس المال" ص ٢٠٠١، "كل مبذر عدو للجميدع، وإن كل مقتصد محسن على الجميع" ص ٢٠٠٤)، فإن الفصل الثالث (الدي يُطرح فيه موضوع التمييز بين العمل الإنتاجي وغير الإنتاجي) يؤشر نحو انتصار سيستمر موضوع التمييز بين العمل الإنتاجي وغير الإنتاجي) يؤشر نحو انتصار سيستمر موضوع التمييز بين العمل الإنتاجي وغير الإنتاجي) يؤشر نحو انتصار سيستمر موضوع التمييز بين العمل الإنتاجي وغير الإنتاجي) يؤشر نحو انتصار سيستمر موضوع التمييز بين العمل الإنتاجي وغير الإنتاجي) يؤشر نحو انتصار سيستمر موضوع التمييز بين العمل الإنتاجي وغير الإنتاجي) يؤشر نحو انتصار سيستمر موضوع التمين بين العمل الإنتاجي وغير الإنتاجي) يؤشر نحو انتصار سيستمر . pro-saving theory "إن

⁽١٦٤) من المعقول أن نبين حالاً ما هو ذلك الشيء، لأن معالجة سمث غير المحكمة وغير المنسجمة وجدل القرن التاسع عشر بشأن ذلك التمييز كان قد حجب معناه على نحو غير ضرورى. يعيد العمال المنتجون إنتاج قيمة رأس المال الذي يستخدمهم مع مقدار من الربح. أما العمال المستخدمون بصورة غير منتجة، فهم إما ببيعون خدماتهم أو ينتجون شيئا ما لا يدر ربحاً. يمكن اعتبار هذا التمييز الحالة الجنينية لنظرية ماركس عن القيمة الفائضة. ولا يمكن اعتبار هذا التمييز ابهذا التفسير، تمييزا غير مهم irrelevant. ولكن ينبغي لوم سمث نفسه لعدم بروز هذا المعني، الواضح تماماً من الفقرة الأولى من الفصل الثالث، وسط كل النقاط غير المهمة irrelevancies التي ربطها به. ومن زاوية أخرى، ولكن ذات صلة، فإن التمييز هو بين العمل الذي لا يخنق والعمل الذي يخلق شيئًا ما ينبغي بيعه لإكمال الصفقة: فإذا باع خادم شخصي خدماته لمن يستخدمه وقبض نظير ذلك دخلاً يُستمد من دخل مستخدمه، فلا توجد هنا خطوة أخرى في هذه العملية؛ ولكن إذا وجد هذا الفرد نفسه عملاً فيها، لا تكتمل إلا عند العثور على مشتر للأحذية.

ما يدخر سنويًا يُستهلك بانتظام شأنه في ذلك شأن ما بنُفق سنويًا، وفي الوقت نفسه تقريبًا، ولكنه يُستهلك من قبل مجموعة أخرى من الأفسر اد" ص٣٠٢، أي العمال المنتجين الذين، لهذا السبب، ترتبط أجورهم وتشغيلهم طرديًا بمعدل الادخار الذي يتطابق أو يتساوى على الأقل مع الزيادة في رأس المال، أي الاستثمار. وفي هذا الفصل، فإن الإيراد يعنى الربح مضافا إليه الربع كما هو معناه لدى ماركس بالضبط. ويعالج الفصل الرابع مشكلة الفائدة. وكما تبين سابقًا، فلما كان الربح يُعامَل بوصفه الظاهرة الأصلية fundamental phenomenon، وهذا أمر بؤخذ هنا كشيء صحيح افتراضًا، فإن الفائدة تنتج ببساطة عن حقيقة أن النقود - التي، بحسب سمث، ليست سوى سلع وخدمات المنتجين التي يمكن شراؤها بها - تجد دائمًا طلبًا عليها بعائد تحدده توقعات الحصول على الأرباح. ولم يجد سمث، وكذلك خلفائه حتى العهود المتأخرة، أي صعوبة قط في تفسير الفائدة بحد ذاتها: فالاختلاف بينه وبين خلفاؤه من القرن التاسع عشر ينحصر في أنه لم يجد مشكلة كبيرة في تفسير ربح الأعمال أيضًا business profit، في الوقت الذي صار عدد متزايد من هؤلاء الخلفاء يقلقون عليه مع مضى الزمن. لكن ثمة تسلات نقاط تستوجب الذكر: أو لا: تفسير سمت غير المقنع لميل معدل الفائدة نحو الهبوط كنتيجة لزيادة المنافسة بين رءوس الأموال المتزايدة؛ ثانيًا: محاجّته القوية، والناجحة لمدة ١٥٠ سنة، ضد النظريات النقدية عن الفائدة، والتي تحاول تفسير ذلك الميل بزيادة كمية المعادن النقدية؛ ثالثا: محاجّته المعتدلة والحكيمة حول القواعد القانونية التي استثارت هجومًا غير مبرر كليًا من جانب بنثام.

[لم يُستكمل دليل القارئ. فليس ثمة مناقشة حول الفصل الخامس (حول الاستخدام المختلف لرءوس الأموال) مثلاً وهو الفصل الختامي من الكتاب الشاني. والفقرة الأخيرة كانت مطروحة في ورقة منفصلة ودون إشارة إلى موضعها المقصود.]

وقبل نهاية القرن، كان العمل Wealth of Nations قد طبع للمرة التاسعة في إنجلترا، دون حساب لطبعاته في أيرلندا والولايات المتحدة، التي ترجمت (بقدر ما أعلم) إلى اللغات الدانماركية، والهولندية، والفرنسية، والألمانية، والإيطالية والإسبانية (تشير الحروف المائلة إلى أكثر من ترجمة واحدة، كما أن الترجمة الروسية ظهرت خلال الأعوام ١٨٠٢-١٨٠١). ويمكن أن يقيس هذا مدى النجاح الذي حققه هذا العمل في المرحلة الأولى من تقدمه. إن عملاً من نوعه ووزنه -

والذي يفتقر كليًا إلى جاذبية العمل Esprit des lois – يمكن اعتباره مثيرًا. ولكن هذا لا يعنى شيئًا بالمقارنة مع النجاح الكبير حقًا الذي ليس من السهل قياسه: فمنذ عام ۱۷۹۰ أصبح سمث معلمًا، لسيس للفرد للمبتدئ أو العادى فقط بل وللمتخصصين، وبخاصة الأساتذة. فقد انطلق منه فكر غالبيتهم، بما فيهم ريكاردو، ولم يتجاوزه معظمهم قط. واستمر نجاحه لنصف قرن أو أكثر حتى صدور كتاب ج.س. ميل: (Principles 1848). وقد قام سمث بتزويد الاقتصاديين بالجزء الأكبر من أفكارهم. وفي إنجلترا، شكل كتاب ريكاردو، (1817) (Principles (1817)) اختبارًا جديًا له. ولكن معظم الاقتصاديين لم يكونوا بأية حال بمستوى ريكاردو خارج إنجلترا حيث استمر سمث ينعم بالسيادة. وقد مُنحَ فيما بعد لقب "مؤسس" – خارج إنجلترا حيث استمر سمث ينعم بالسيادة. وقد مُنحَ فيما بعد لقب "مؤسس" مفارج النجلترا حيث الذين كان من المدهش أن نكتشف لديهم أفكارًا ظلّت تعتبر منه المنه الفكار سمث، رغم ذلك.

٥- شبه - الأنظمة

لتفادى أن يُكون القارئ انطباعًا خاطئًا تمامًا وهو انطباع قد لا تستطيع الفصول اللاحقة تبديده إذا ترسخ في ذهنه فإن من الضروري حالاً تكملة القصدة التي تم سردها في القسم السابق، على الأقل من خلال التعرض لقسم من التيار الموازي من شبه الأنظمة. كان معظم شبه الأنظمة هذه بمثابة برامج للتتمية الصناعية والتجارية، كما نعلم. وقد أوصى مؤلفوها بسياسات ملائمة أو حاربوا سياسات ضارة، محاجين في ضوء المشاكل الفردية. ولكن أفكارهم لم تكن غير نظامية بمعنى الافتقار إلى التماسك. إذ أنهم عرفوا كيف يربطون مشكلة معينة بمشكلة أخرى وأن يُرجعوا هذه المشاكل إلى أسس موحدة اسس تحليلية وليس مجرد أسس حول السياسة. ومع أن هذه الأسس لم يرد ذكرها بشكل صريح على مجرد أسس حول السياسة. ومع أن هذه الأسس لم يرد ذكرها بشكل صريح على الإنجليزي. وفي هذا القسم، سنقتصر على مجموعة مختارة من كتاب القرن السابع عشر ممن سنذكرهم كلهم مجددًا كلما مضينا في عملنا. وسنتعرف على العديد منهم على الغديد منهم الفصل القادم والفصول القادمة.

وتُعلق أوسمة هذا الأدب- الخاص بالقرن السابع عشر - على صدور رجال أعمال وموظفين مدنيين إنجليز، رغم أن الإيطالي سيرا(٢٠٠) يتصدر القائمة. وينبغي أن ينسب إلى هذا الرجل، كما أعتقد، فضل كونه أول من كتب بحثًا علميًا، مع أنه بحث غير نظامي، حول الأسس والسياسة الاقتصادية. ولا تتمثل ميزت الرئيسية بأنه قد فسر تدفق الذهب والفضة من مملكة نابولي من خلال الإشارة إلى حالة ميزان المدفوعات ولكن في حقيقة أنه لم يتوقف هناك، بل واصل تفسير هذا الميزان عن طريق التحليل العام للشروط التي تحدد حالة نظام اقتصددي معين. ومن الناحية الجوهرية، يدور البحث عن العوامل التي تعتمد عليها وفرة السلع، وليس النقود- أي الموارد الطبيعية، ونوعية الأفراد، وتطور الصناعة والتجارة، وكفاءة الحكومة- بما مفاده أن العنصر النقدي يتنظم تلقائيًا ولا يتطلب أي معالجة على مساهمات عدة ضمن الخزين المتكون من الأدوات النظرية التي سيتم ذكرها على العدارية.

Antonio Serra, Breve trattato delle cause che possono for abbondari li regne d' oro e (170) A. : وقد أعيد نشره ضمن مجموعة كوستودي، وفي: ١٦١٣ وقد أعيد نشره ضمن مجموعة كوستودي، وفي: الم Graziani, Economisti del cinque e seicento, 1913 وبصورة موجزة في: , Graziani, Economisti del cinque e seicento Economisti Napoletani dei secoli XVII e XVIII, 1937، كما ظهرت الترجمة الإنجليزية للكتاب مع خلاصة وتقييم في: A. E. Monroe. Early Economic Thought). ولا يُعرَف أي شيء عن الكاتب سوى أنه كتب بحثه من سجن نابولي، ربما على أمل استعادة حربته، ذلك الأنه قد أهداه إلى نائب ملك إسبانيا. ومرة أخرى، ندعو القارئ إلى نسيان هذا الكاتب الذي تم اختيار و بصورة واضحة نغرض إثارة نائب الملك ولا يعكس بصورة حسنة لب وأهمية المحاجَّة بأية حال - فكما يمكن الادعاء بأن ل. أورنز كان سابقًا على سيرا، فإن من الممكن أبضًا المطالسة بهذه الأستقية لصالح كاتب إسباني آخر: جونز اليس دي سيلو ريجو (Memoriales. De la politica necesaria..a) (la republica de Espana. 1600؛ بيد أن الاثنين كان ينقصهما استبعاب سبر ا للمبدأ -. ومع ذلك، تمة بعض التبرير لهذا الاسم: فقد حاجج الكاتب بتفصيل تام ضد سياسة اسسيطرة على الدهب والصرف الأجنبي، التي كان دي سانتس يدافع عنها - دون نجاح تام - بحيث يحثل البحث مكانــة معينة في تاريخ الجدل "الميركنتيلي" (انظر الفصل السابع، أدناه). حول سيرا وكتابه، انظر: . R. Benini, 'Sulle dottrine economiche di Antonio Serra', Griornale delgi Economisti, 1892. وثمة مراجع أخرى في طبعة تاجلياكوزو.

⁽١٦٦) كان ب. دى لافيماس، الذى كتب حوالى عام ١٦٠٠، أقل منزلة من سيرا بشكل يتعذر قياسه تقريبًا من ناحية استيعاب المبدأ الاقتصادى وقوة التحليل، بيد أنه لم يختلف عنه فى آرائــه حــول أمــور F. Hayem, Un Tailleur d'Henri IV, Barthelemy de Laffemas, 1905 السياسة العملية (انظر ١٩٠٢; also see H. Hauser. 'La liberte du commerce et la liberte du travail (Henry IV '. Revue historique).

ولم نشهد هذا في أي مكان لعدة عقود. ولكننا، في النصف الثاني من القرن، نجد حصيلة غنية من الأعمال من نوع مماثل في إنجلترا تحت العنوان المتميز: Discourse of Trade، كما أشرنا سابقًا. وقد اكتشف مؤلفو هذه الأعمال تدريجيًا، و لأنفسهم، عناصر من المنطق المتأصل في العملية الاقتصادية: أي الأشياء التي كان يمكنهم تعلمها من العلماء السكو لائبين وخلفائهم والتي باتت فيما بعد، تحت ظروف معينة، وبالتالي لأغراض سياسية مختلفة، الأساس المنطقي لمذاهب لبرالية سياسة عدم التدخل. ويمثل كتاب تشايلد: Discourse) علامة على هذا الطريق. إن هذا العمل البارز كان ولا يزال يُحسب كواحد من الكتابات "الميركنتيلية" الكثيرة الأمر الذي شكل ولا يزال يشكل سببًا كافيًا لعدم رؤية المؤرخين لأى ميزة فيه ولكن بمعزل تام عما إذا كان هذا التصنيف يصح على هذا العمل أم لا، ينبغي التسليم بأن العمل: Discourse يعالج المشاكل العملية في زمانه- كالتشغيل، والأجور، والنقود، والصرف، والصادرات والاستيرادات، وما شابه- في ضوء "القوانين" التي تشير بصورة واضحة إلى آلية الأسواق الرأسمالية؛ كمــــا يـــتم، وإنْ بشكل غير صريح، تطوير الأداة التي نسميها نظرية التوازن، وذلك من خلف المشهد إذا صح التعبير. إن العمل يضاهي، ويتفوق في بعض النقاط على، أعمال باربون، ودافينانت، ونورث، وفولكسفن، وآخرين. (١٦٨) إذ يدرك هــؤلاء الكُتــاب،

⁽١٦٧) السير جواسيا تشايلد New Discourse of Trade منونة الكتاب أخيرًا في شكله الأخير تحت عنوان: New Discourse of Trade منونة التاريخية، لاب مس الكذذ بنظر الاعتبار إن العمل قد أخذ عقودًا لكى ينضج ويصل إلى ذلك الشكل. وقد تم نشر الاغتبار إن العمل قد أخذ عقودًا لكى ينضج ويصل إلى ذلك الشكل. وقد تم نشر المسودة الأولى: A Short Addition Prive and Interest of Money وكدذلك: A المسودة الأولى: Short Addition عام ١٦٦٨. وأضيفت عشرة فصول خلال الفترة ١٦٦٩ -١٦٧٠. وهذه السنوات هي التي تتعلق بقضايا الأسبقية لأن العمل: العمل: Oiscourse about Trade الذي تم نشره عام ١٦٩٠ الم يُضف أو يغير كثيرًا.أما العمل: New Discourse الذي صدر عام ١٦٩٣، فينطوى على تغيير أقل، ولم يُضف شيئًا باستثناء وجود مقدمة جديدة. وثمة منشور ثانوى يستحق الذكر أيضئوكان قد كتب دفاعًا عن تجارة شركة الهند الشرقية. وإلى جانب المعاناة من التحامل العمام ضد الكتابات "الميركنتيلة"، فقد عانت سمعة تشايلا كاقتصادى من واقعة الها الهمية كبيرة بالنسبة للعالم الكبيرة الأكثر بغضًا في ذلك العهد: فقد كان رئيس شركة الهند الشرقية، والقائد غير المنازع فيها الكبيرة الأكثر من ٢٥٠ سنة حيث دأب المؤرخون على تنظيف حواشيهم من "المحتكر" و"المرافع كذلك لأكثر من ٢٥٠ سنة حيث دأب المؤرخون على تنظيف حواشيهم من "المحتكر" و"المرافع الخصوصي" لمصلحته الشخصية (scilicet).

سيتم ذكر المراجع في الفصول القادمة.ومع ذلك، ينبغى عدم تقييم مساهمة دافينانت على أساس على أساس معلمه: Discourses on the Publick Revenues, and on the Trade of England (1698)، بل وفقا لكل أعماله الكثيرة مأخوذة معًا: فهي تشكل شبه-نظام شامل. أما بولكسفن: فنباشر التعليق على على المعالمة الكثيرة مأخوذة معًا:

إلى هذا الحد أو ذاك، وجود جهاز تحليلى معين يعمل بالطريقة نفسها من حيث الجوهر بغض النظر عن ماهية المشكلة العملية التى يُستخدَم الجهاز لمعالجتها، كما نجد لديهم أيضًا الرغبة والمقدرة على استعماله. وهذا هو المهم بالنسبة لأغراضنا: فأن نحب أو نكره التوصيات العملية، التى يعتقد هؤلاء المؤلفون أنها تنبع من تحليلهم، إنما هى مسألة غير مهمة قط.

وانتهز هذه الفرصة للإشارة إلى البحث الرائع حول التجارة الخارجية، مع وانتهز هذه الفرصة للإشارة إلى البحث الروفيسور فوكسول (انظر: مكتبة كريس لإدارة الأعمال والاقتصاد، مدرسة هارفارد لإدارة الأعمال، الفهرست) "كواحد من أنظمة الاقتصاد السياسي المنهجية المبكرة، ويتضمن إحدى المحاجّات العملية القوية حول التجارة"، مع أن الجزء الثاني من صياغة فوكسول يبدو لي صحيحًا كثر من الجزء الأول. والبحث هو: The System or Theory of the Trade of أكثر من الجزء الأول. والبحث هو: (1720 the World) وقد كتبه إسحاق جرفايس. وقد قدر عاليًا البروفيسور فاينر (انظر الفصل السابع، أدناه) هذه المساهمة الرائعة في نظرية التجاوز ٢٤ صفحة، قضايا وعلاوة على ذلك، فقد أوجز كاتب المساهمة، وبما لا يتجاوز ٢٤ صفحة، قضايا النظرية العامة ذات الصلة بموضوعه الخاص، مع أن هذا لم يتحقق ضمن أي مخطط "منهجي".

ومع ذلك، كان الأداء العام لهذه المقالات أقل بكثير من ذلك المستوى. فمعظمها كان مجرد برامج معللة للتطوير الصناعي والتجاري في إنجلترا. وسيتم ذكر مجموعة مختارة من الأعمال من هذا النوع في الفصل الأخير من هذا الجزء نظرًا أن التجارة الخارجية قد احتلت مكان الصدارة والجزء الأعظم من مساحة

⁼عمله حالاً. كان جون بولكسفن تاجرًا و عضوًا في البرلمان، كما خدم في مجلس التجارة أيضنا. وإضافة إلى عمله الرئيسي: Discourse of Trade, Coyn, and Paper Credit 1697. reprinted. وإضافة إلى عمله الرئيسي: 1700، فقد كتب بولكسفن أيضنا: England and East India Inconsistent in their المنطقة الهند الشرقية (بعبع) فقد كتب بولكسفن يكمل إضافة إلى مهاجمة bete noire (بعبع) شركة الهند الشرقية ردًا على مقالة دافينانت: (Essay on the East-India Trade 1696)، فإن بولكسفن يكمل جزءًا من Discourse على مقالة دافينانت: (Discourse متازة من العمل، وبخاصة من ناحية مقدرت محاجة عمله عملة والمنطقة الأخير قطعة ممتازة من العمل إلا على اعتراف ضئيل جدًا، خاصة وأن هذا الاعتراف كان يقترن بملاحظات تتم عن ازدراء الافتقاره المزعوم إلى الأصالة و"الخطائية" المختلفة. والتهمة الثانية تبدو بلا أساس. أما بالنسبة للتهمة الأولى، فيكفى طرح السؤال الثالى: إذا عرفنا الأصالة والعلاء لدى اقتصادى ما وفقًا لما تحتويه كتاباته من نتائج جديدة فحسب، فإن سيكون إذن آ. سمث أو ريكاردو أو ج.س. ميل؟

تلك البرامج. ويكفى الآن أن نذكر، مثلاً، كراريس Mun الذي بولغ فيه (والمندي، مع ذلك، لم يكتب تحت عنوان: Discourse of Trade بل تحت عنوان: England's Treasure by Forraign Trade, 1664) وكذلك كدراريس كارى وبيتوت. (١٦٩) إن الرؤية السياسية لدى هؤلاء الكتاب لم تفتقر إلى الوحدة. فهذه الرؤية كانت شاملة تمامًا وهي تتناول المشاكل الاقتصادية كلها للبلد. ولكن لم يكن هناك عمل تحليلي، كما أن محاجَّتهم تزخر بالنواقص. لنأخذ كارى، مثلاً. ففضللا عن أنه قد ناقش بعناية شروط تجارة إنجلترا مع كل بلد أجنبي، ومع أيرلندا، ومسع المستعمر ات (وهذا هو الجزء الأهم من كراسه)، فإنه شغل نفسه أيضًا بالاحتكار ات (أي احتكارات الشركات التجارية الكبري)، وأسباب البطالة وحلولها، والعملة، والائتمان، وموضوعات كثيرة أخرى إلى حد النزول إلى كيفية جعل الخادمات "أكثر ترتيبًا وانقيادًا مما هن عليه الآن" ص ١٦٢ (ألم تكن هذه هي مساهمة السيدة كارى؟). بيد أن كل محاولاته لتجاوز سطح الأمور في تحليل كارى كانت تنتهي إلى الإخفاق. فقد اعتبر الريوع العالية، مثلا، مسئولة عن خسارة إنجلترا في الأسواق الخارجية. كما أنه جعل الفائدة المرتفعة سببًا آخر لهذه الخسارة ولكن دون اللجوء إلى أي حجة من شأنها رفع هذه النظرية إلى ما فوق مستوى الملاحظة المتداولة. ورغم تشديده على فوائض التصدير، فإن ثمة ثناء على الأسعار العاليــة و الأجور العالية لأسباب لا تسمح للقارئ بتفسيره تفسيرًا كريمًا. وهكذا. ومع ذلك، فإن ثمة الكثير من الحدة في آراء كارى ككل shrewd sense- آراء حادة وضيقة وطنيًا ومتوحشة بسذاجة (قارن مثلا حماسته لتجارة العبيد: "منجم فضه" إنجلت را، ص٧٦، أو آرائه حول التسوية التي ينبغي تحقيقها بالنسبة لايرلندا، تلك الآراء التي تنتشر هنا وهناك في عمله).

An Essay on the State of England in Relation to its: وهو تاجر في برستول: Trade, its Poor, and its Taxes.. 1695 أخرى . Trade, its Poor, and its Taxes.. 1695 أخرى . Trade, its Poor, and its Taxes.. 1695 تشير إلى نجاح كبير (ومنها العمل الذي صدر عام ١٧٤٥ تحت عنوان: Discourse on Trade). وحول تقييم لوك لعمل كارى، يمكنني الاحتكام فقط بحقيقة أن كارى قد استحسن إعادة سك العملة وفق معبار الوزن والنقاوة القديم، وبأن لوك، عام ١٦٩٥، كان سيرحب بأي كاتب يفعل هذا (انظر الفضل السادس، أدناه). ومع ذلك، فقد لفتت نظره أيضنًا مناقشة كارى الدقيقة لتجارة إنجاتسرا مسع مختلف البلدان الأخرى. أمسا العمسل الأخسر: ... Philangius, or Discourse on Trade. وليم بيتسوت على ذمسة البروفيسور فوكسول (انظر فهرست مكتبة كريس).

وما دمنا قد أحسنا تمييز "شبه- الأنظمة" الموجودة في، أو خلف، الكتابات التي تعلن اهتمامها بمشاكل معينة فحسب، فإننا نجد هذا النوع من العمل في كيل مكان. ففي هولندا، مثلاً، تعود كتابات جراسونكل ودي لا كورت (١٧٠) إلى هذا النوع، رغم اهتمام الكاتب الثاني بتجارة الحبوب فقط. ويفضل كثير من المؤرخين هذين الكاتبين على نظائرهما الإنجليز حينذاك بسبب آرائهما "الليبرالية" حول التجارة الداخلية والخارجية- مع أن دي لا كورت لم يبق على رأيه بالنسبة للنقطة الأخيرة، والتدخل الحكومي، وطوائف القرون الوسطى، وما شابه. ولكننا نصل إلى تقدير مماثل جوهريًا بسبب إدراك الكاتبين للأسباب والنتائج في كل أمور آلية "التنبؤ" السعر. كما أن جراسونكل، الذي ميّز في عام ١٦٥١ الوظيفة الاقتصادية "التنبؤ" تقديمه عام ١٥٥١ كان يعرف الشيء الذي كان يمكن أن يحدث بالفعل مع تقديمه عام ١٧٥١ كاكتشاف وليس الشيء الذي كان يمكن أن يحدث بالفعل مع أنه كان شبئًا عاديًا عام ١٨٥١، ويبدو شيئًا خاطئًا تمامًا الآن.

أما الكتابات الألمانية من هذا النوع في القرن السابع عشر، فبالإضافة إلى كونها قد أخذت، طبعًا، موقعًا مختلفًا فيما يخص حقل السياسة policy، فهي لم تكن على هذا المستوى، بل كان الكثير منها من نوع كتابات كارى أو أفضل. سيناتقي بممثل واحد من النمسا معروف جيدًا: هورنك (۱۲۱) الذي يشمخ في كل تاريخ علم الاقتصاد شأنه في هذا شأن بيكر، الأهم منه بكثير، وبعض الكتاب الآخرين. إن كتاب هورنك هو بمثابة برنامج آخر لدعم سياسة التنمية الاقتصادية جرت كتابت هذه المرة لبلد فقير تهدده الغزوات التركية بشكل دائم ويفتقر إلى الموارد والإمكانات التي تملكها إنجلترا. ولكن إذا أخذنا هذا الواقع بنظر الاعتبار بصورة مناسبة، فإن التشابه بين توصيات هذا الكتاب وبين توصيات معاصري هورنك الإنجليز - أو حتى بتوصيات مؤلف: Discourse of the Common Weal يبدو مدهشًا: فالأراضي القاحلة والموارد الأخرى غير المستغلة ينبغي أن تستغل؛

⁽۱۷۰) كتب ديرك جراسونكل (۱۰۰-۱۹۶۱)، الذي كان محاميًا وموظفًا مدنيًا، بحثًا حـول اقتصاديات تجارة المواد الغذائية تحت العنوان غيـر الواعـد: Placaetbook op het stuk van de Leeftocht (تصنيف ضوابط المواد الغذائية، ۱۱۵۱). أما بيتر دى لا كورت (۱۲۱۸-۱۲۸۵) فكان صـناعيًا. وبين أعماله، ينبغى أن نذكر فقط: Interests van Holland (۱۳۹۳، الذي صدرت طبعتـه الثانيـة عام ۱۳۹۹ تحت عنوان ..(Aanwysing).

Oesterreich über Alles wann es nur will. 1684 (۱۷۱). كان فيليب و . فون هورنك (۱۲۱۸–۱۷۱۲) Early Economic Thought : موظفا مدنيًا. وثمة مقتطفات من كتابه نزد في عمل أ. ء . مونرو:

ويتوجب زيادة كفاءة العمل عن طريق التدريب الأفضل؛ وينبغى دعم الصناعة المحلية بتوجيه الطلب الاستهلاكى نحو منتجاتها، بين أمور أخرى؛ ويجب تفضيل تصدير المواد المصنوعة واستيراد المواد الأولية الضرورية لها، وتقييد تصدير هذه الأخيرة واستيراد المواد المصنوعة؛ كما ينبغى أن تكون التجارة الثنائية مع أى بلد فردى متوازنة (انظر الفصل الأخير من هذا الجزء)، وهكذا. ويعبر هذا كله أو معظمه عن فهم عملى سليم ويقوم كنصب تذكارى هام جدًا لفكر بيروقراطية عقلانية، ولكنه فهم سليم لم يظن، حتى مجرد ظن، أن عليه أن يتعزز بالتحليل.

وبالنسبة للولايات المتحدة، ليس ثمة ما يمكن تسجيله في مجال المحاولة النظامية قبل القرن التاسع عشر. ويعود هذا، كما هو متوقع، إلى الظروف البيئية التي جعلت من غير المرغوب فيه خلق طلب أو عرض من البحوث العامة. ولكن مناقشة المشاكل العملية الجارية كانت فعالة حتى في الفترات الاستعمارية. فقد زخر القرن الثامن عشر بتقارير وكراريس ومقالات، وبخاصة حول النقود الورقية، وسك العملة، والائتمان، والتجارة والسياسة المالية. (١٧٠١) وتصح على قسم من هذه الأعمال فكرتنا عن "شبه-الأنظمة". ثمة ثلاثة أمثلة ننصح القارئ الأمريكي بمراجعتها لنفسه. أولاً: هناك تقرير هاملتون الشهير Reports on ومعين التقرير كان معدًا لوصف برنامج معين

⁽١٧٢) تعطى المقالة الأخيرة للبروفيسور سيليجمان: "Economics in the United States" النسى أعيد نشرها كفصل رابع من كتابه: (Essays in Economics 1925)، مجموعة مختارة مسن العنساوين (السوء الحظ، عناوين أكثر من عناوين) ولا أمل لي بإدخال تحسينات عليها. وقد استرشدت في القراءة التي قمت بها بتلك المجموعة في المقام الأول. انظر كذلك: C. F. Dunbar, "Economic" Science in America, 1776-1876 " in: the North American Review, 1876، والطبعات المعاد نشرها من عدد من كراريس أكثر أهمية أصدرتها Prince Society عام ١٩١١(ونشرها ماك فار لاند دافيس). ويبدو أن الاقتصاديين الأمريكيين عمومًا مستعدون لإسقاط أهمية هذا الأدب المبكر من زاوية علمية، وإن معظم الاهتمام الذي لقيه ذلك الأدب يقتصر على سياسات أو إجراءات خاصة سواء كدفاع عنها أو كهجوم عليها. وعليه، فإن المؤرخ النقدى يطرى أو يلوم تبعًا لمواقفه الشخصية من هذه السياسات والإجراءات. وكقاعدة عامة، يجرى إهمال المساهمة التحليلية تحديدًا لكاتب معين، وبخاصة في تلك الحالات التي تجتمع فيها ممارسة "غير سليمة" unsound مع نظرية سليمة sound والعكس بالعكس، كما يحدث في حقل النقود في الغالب. ومع ذلك، ووفقًا لخطة هذا الكتاب، لا يمكن أن نفعل سوى القليل لمعالجة هذه الحالة من الأشياء. [كتب ج. شومبيتر هذا الفصل قبل صدور عمل جوزيف هـ.. دورفمان: The Economic Mind in American Civilization، السذى يغطى مجلداه الأولان الفترة ١٠٠٦-١٨٦٥.وقد قرأ ج. شومبيتر المجلد الأول ووضع ملاحظات، قاصدًا استعمالها في تتقيح هذا الفصل].

دون شك، بيد أنه حقًا "علم اقتصاد تطبيقى" في أفضل أحواله، ويكشف بوضوح تام أساسيات الإطار التحليلي الذي كان ينبغي وضعه بشكل صريح من قبل د. رايموند وف. ليست، ويذكر بدوره بأعمال كُتاب مثل تشايلد ودافينانت. ثانيًا: يقترب عمل كوكس من أن يكون بحثًا نظاميًا بالفعل. $(^{1/1})$ ثالثًا: تهيئ مقالات بنيامين فرانكلين وكس من أن يكون الموضوعات الاقتصادية $(^{1/1})$ مادة كافية لتمكيننا من إعدادة بناء نظامه – من جانبه العملي الذي هو بمثابة سياسة عدم تدخل من حيث الجوهر – رغم قلة ما يمكن قوله لصالح مزاياه التحليلية البحتة.

-من الزاوية التى تهمنا هو أن هاملتون كان أحد أولئك الممارسين المهنيين practitioners النادين للسياسة الاقتصادية ممن يسلمون بجدوى اكتساب المزيد من علم الاقتصاد التحليلي بأكثر من تلك المعرفة السطحية التى تنفع لمخاطبة جمهور من نوع خاص. وكان هاملتون على معرفة جيدة حقّا بالعلم الاقتصادي لآدم سمث - وليس بآدم سمث نفسه فحسب - بحيث أنه تمكن من تكييف ذلك الاقتصاد لرؤاه الخاصة من الإمكانات أو الضرورات العملية وإدراك محدوديات ذلك العلم، وتنطوى تقاريره كلها على أكثر من معرفة بديهية وفطرية ليس فقط التقرير المذكور في المستنب بل أيضنا التقارير الأخرى حول تعريفة الاسستيراد (١٧٨٦)، والانتصان العسام (١٧٩٠ و ١٧٩٥)، وتأسيس مصرف وطنى (١٧٩٠) ودار لضرب العملة (١٧٩١)، ويُوصى كثيرًا بقسراءة مجلسة وتأسيس مصرف وطنى (١٧٩٠) ودار لضرب العملة (١٧٩١)، ويُوصى كثيرًا بقسراءة مجلسة منها معرفة لا تقتصر على علم الاقتصاد فقط. وعند بداية درس كتابات هاملتون، يمكن الاسترشاد بالعمل: (١٨٩٥)، وكتاب سيرة حياته الذي أصدره هس. بالعمل: (١٨٩٥)، وكتاب سيرة حياته الذي أصدره هس. لودج عام ١٨٨٨.

Tench Coxe (1755-1824), Commission of Revenue, A Review of the United (1755). State..(1794), in a form of essays and addresses

Inquiry into the Nature and Necessity of Paper Currency (1729); والعمل المسؤول عن السرأى (۱۷۵) والعمل المسؤول عن السرأى (Observations concerning the Increase of Mankind.. (1751) القاتل بأن هذا الكاتب الواقعي الكبير كان فزيوقر اطيًا: National Wealth, 1769 ولكن رغم أن هذه هي أعماله الوحيدة التي تقع ضمن نطاق البحث الاقتصادي أصلاً، مع إمكانية استثناء عمله: Reflections on the augmentation of Wages؛ الاقتصادي أصلاً، مع إمكانية الستثناء عمله فيها بصور شعبية في منشورات شعبية (مثل مقالته: أن مقالاته الأخرى، والمادة الواسعة التي ساهم فيها بصور شعبية في منشورات شعبية (انظر: Works) التي نشرها جون بيلو في ۱۸۸۷-۱۸۸۸). ومن غير المعقول حتى أكثر مما في حالـة هاملتون طبعًا أن نسهب في الحديث عن حياة وإنجازات هذه الشخصية المألوفة، خاصة بعد أن صدر حديثا عمل كارل فان دورن البارع حول سيرة حياته.

1- المالية العامة مرة أخرى

تتمثل الحقيقة التي تم التشديد عليها في القسم الأول من هـذا الفصـل بـأن المالية العامة قد اكتسبت لدى الدول الوطنية الناشئة ليس فقط أهمية أكبر، بل دلالة جديدة أيضًا. ولن نبالغ كثيرًا إذا قلنا إن المالية العامة كانت قد شكلت الموضـوعة المركزية التي كانت كل الموضوعات الأخرى تدور حولها، على الأقـل بالنسـبة للفروع القارية من الأدب الذي تم استعراضه. لنستعيد، إذن، خطانا السابقة وننظر إلى المشكلة المالية لتلك الدول بدقة أكثر.

لقد تطورت المالية العامة وفق مفهومنا، وبخاصة مسألة فرض الضرائب الحديثة، أولاً أثناء القرن الخامس عشر في جمهوريات-المدن الإيطالية، وبخاصـة في فلورنسا، وفي المدن الحرة الألمانية (Reichsstadte. ومع ذلك، فإن الأمر الأهم بالنسبة لنا هو تطور الأنظمة المالية للدول الوطنيـة والإمــارات الإيطاليــة و الألمانية. ولغرض الاختصار والدقة معًا، سنفكر بحالة هذه الإمارات أساسًا، أو بدقة أكثر، بتطور المالية العامة في إمارة دنيوية نمطية في ألمانيا. وبطبيعة الحال، فإن الناس كانوا يدركون على الدوام وجود بعض المصالح المشتركة لكل أعضاء وحدة سياسية معينة - كما أن التعاليم السكو لائية، بين أمور أخرى، قد عززت إدراك res publica (الدولة). ومع ذلك، كانت الشئون العامة تخص الحاكم المحلى من حيث المبدأ القانوني. وبشكل خاص، كانت الحروب تمثل نزاعاتـــه الشخصـــية (قارن التعبير الإنجليزي الرسمي الذي لا يزال يُستعمل: "أعداء الملك"). وهكذا، حينما لم تكن تكفيه الخدمة الحربية لأتباعه vassals - علمًا بأن هذا المصدر كان قد نضب أثناء القرن السادس عشر - فقد كان يتوجب عليه تمويل تلك الحروب من موارده الخاصة. وتتكون هذه الموارد، أولا، من الدخل الإقطاعي من أراضيه الخاصة. ثانيًا، من بعض الحقوق المالية التقليدية customary fiscal rights التسى ر افقت سيادة Iordship إمارة معينة كالرسم على سك الذهب أو الفضة، والرسوم والضرائب، وحق استيفاء ثمن المرور الآمن للمسافرين وقوافل التجار، وحق استيفاء الضرائب من الجماعات اليهودية مقابل الحماية المقدمة لهم، والحقوق التي تضم مجموعة واسعة من الرسوم من جميع الأنواع (regalia).

إن ارتفاع الأسعار، وتكاليف المرتزقة والجيوش الدائمة فيما بعد، ثم الإنفاق المسرف على حاشية البلاط و الأجهزة البير وقر اطية، و الأسباب الأخرى، التي تر تبط كلها بالطموحات السياسية لأولئك الأمراء أو بالبنية الاجتماعية لأقاليمهم، قد جعلت المصادر التقليدية للتمويل غير كافية وأدت إلى ديْن متزايد العبء بسرعة. وبسبب الوضع الذي يتعذر الدفاع عنه الذي نشأ عن ذلك، لجأ الأمراء إلى عزباتهم Estates بحجة، مثلاً، أن مواجهة غزو تركى معين لم يعد شانا يخص الأميس وحده رغم كل شيء. ولذلك، قدمت العزبات، بمعزل عن مساهمات المدن، المساعدات التي فرضها الأمراء على دخلهم الإقطاعي، أي على الرسوم التي كان يدين فلاحوهم بها لهم- بينما تبقى الأرض، التي هي تحت تصرفهم الخاص، معفاة من الضريبة. وفي البداية، شدد الأمراء على أنهم كانوا يهبون بملأ إرادتهم استجابة لرجاء ذليل ولأجل الحالة الطارئة المعنية. ولكنهم قد تحملوا العبء بالفعل. ومع ذلك، وبعد وقت قصير، كان يتعين الإقرار بالتكرار المنتظم لهذه الضرائب المباشرة. ولكن إذ قبلت العزبات بهذا الواقع، فإنها شكلت إدارات خاصة بها لجباية الضرائب وإنفاق المتحصلات، من ناحية، كما أن العزبات، من ناحية أخرى، لم تعد تقدم بنفسها هذه الضرائب بل جمعتها بدورها من فلاحيها التابعين. وإضافة إلى عدم كفايته، فإن هذا الترتيب لم يرق طبعًا للأمراء وبيروقراطيتهم قط. ومن هنا نشب الصراع بينهم وبين العزبات للسيطرة على الجهاز المالي الجديد الذي نما بمحاذاة جهازهم الخاص بهم. والقارئ يعلم أن البرلمان الإنجليزي قد نجح في فرض سيطرته على الإنفاق الذي أضعف من سلطة الملك أخيرًا في القرن السابع عشر. وفي معظم البلدان الأخــرى، ظفــرَ الملــوك والأمــراء، أو بالأحرى بيروقراطيتهم، بالنصر في سياق القرن الثامن عشر، رغم اندهار ancien regime (النظام القديم) الفرنسي عند محاولة ضمان الإصلاح المالي.

وفى غضون ذلك، أى إلى أن نجحت البيروقراطيات بدحر المعقل المالى growing Leviathan أن تتغذى على للعزبات، كان يتعين على الدولة الناشئة growing Leviathan أن تتغذى على مصادر الإيراد القديمة. وهكذا بات تطوير هذه المصادر، وبخاصة كل الحقوق المالية، مهمة كبرى للحكومات والرجال الموالين لها. وهذا يعنى أخيرًا النمو غير المتناسب للضرائب غير المباشرة، وبخاصة في أشكال الضريبة العامة General حيث تشكل كدرنه

ضريبة alcavala الإسبانية المثال البارز - من الناحية الأخسري. فسرغم اعتماد فرض أو زيادة الضرائب غير المباشرة على موافقة العزبات من حيث المبدأ، إلا أنه قد ثبت، في كل بلد تقريبًا ما عدا إنجلترا، أن الالتفاف على هذا المتطلب كان في حالة فرض الضر ائب غير المباشرة أسهل مما في حالة الضرائب المباشرة.كما كان لدى الأمراء والبيروقراطيات أيضًا دافع آخر لتفضيل النوع الأول. فقد اعتدنا على النظر لفرض الضرائب غير المباشرة على أنه ضد مصالح الفقراء. ولكن الحجة "الاجتماعية"، في القرنين السابع عشر والثامن عشر، كانت في صالح فرض ضرائب غير مباشرة: ذلك لأن النبلاء ورجال الدين أيضًا تحملوا الضرائب غيــر المباشرة على الأقل، بينما لم تقدم هذه الطبقات أي شيء إطلاقًا تقريبًا لصالح عوائد الضرائب المباشرة. ومع ذلك، فنظرًا لأنه لم يكن من السهل إدخال أو إصلاح الضرائب غير المباشرة على حد سواء - وهذا يبين، عرضًا، كم أن تلك الملكيات كانت بعيدة عن أن تكون "مطلقة" - ومعنى ذلك أن زيادة الإبراد من هذا المصدر يخضع للمناسبات وليس لأى خطة عقلانية. ونظرًا أيضًا لأن الحكومات نادرًا ما كانت في وضع يسمح لها بالتخلي عن الإيرادات من الحقوق المالية القديمة مهما كانت غير عقلانية، وثقيلة الوطأة، ومغيظة، فإن النتيجة تكاد لا تصدق: وهي نتيجة لا تعبّر عنها سوى كلمة "فوضي"، وكان مجرد تسويتها يشكل مهمة شاقة جدًا والتي أرهقت رجال الإدارة والكتاب البارعين معًا حينما وافقـوا على تحمل مسئوليتها. ويتضمن الأدب الذي ازدهر بفضل هذه الظروف بعض التحليل للمشاكل التي ستُذكر باختصار فيما بعد مثل مشكلة عائدية الضرائب، كما أنه يتضمن أيضًا تحليلا من النوع الذي يستحسن التعرض إليه حالا، إلى جانب الأجزاء الأكبر من ذلك الأدب، التي هي غير هامة بالنسبة لتاريخ الاقتصاد التحليلي ويتعين علينا ذكر ها لمجر د إز احتها جانبًا.

أولاً: أنتج الصراع الذى أشرنا إليه كتبًا وكراريس لا تحصى حـول حـق بفرض الضريبة، و"عدالة" فرض الضريبة، والقضايا الدستورية ذات الصلة بفرض الضريبة. وسبق أن تطرقنا إلى الفاتحة المهمة التى تتضمنها الكتابات السكولائية بذلك الشأن. ويُظهر الأدب العلماني من هذا النوع اختلافًا متميزًا بين الأدب الإنجليزى والأدب الأوروبي من حيث الاتجاه: إذ أن معظم كتاب القارة قد ساندوا البيروقراطيات، وغالبًا ما رأوا في المقاومة مصلحة طبقية تتسم بالجهل ومعاداة

المجتمع، بينما رأت غالبية الكتاب الإنجليز- وبخاصة في الصراع حول ضــريبة السفن التي فرضها تشارلز الأول- موقفًا لصالح الحرية يستحق التقدير. ومع ذلك، لم يكن كل هذا سوى علم سياسة بسيط أو "فلسفة سياسية" وليس لـــه مـــن أهميـــة بالنسبة لنا. ثانيًا: يعود التوصيف البحت لمصادر الإيراد العام والممارسة الإداريــة إلى فترة قديمة. وثمة حالة إنجليزية تعود إلى القرن الثاني عشر.(١٧٦) وقد تطــور هذا الأدب كثيرًا منذ القرن السادس عشر ولكن أغراضنا لا تستازم الاهتمام به أكثر. (١٧٧) ثالثًا: ضرورة تحقيق أقصى فائدة من الحقوق المالية القائمة قد خلقت، في مجال الخدمة العامة، محاميًا من نوع خاص تتمثل مهمت بحماية وتوسيع وأنظمَة systematize هذه الحقوق عن طريق تفسير ها تفسيرًا مناسبًا، كما كان يقوم طبعًا بوضع التعاليم والكتابة، خالقًا ما يُعرف بفلسفة التشريع المالي(٧٧١) Fiscal Juriprudence. أما الفئة الرابعة، فتتألف من المخططين الماليين- وهم كتاب كثر دافعوا عن مخططات الإصلاح المالي: إذ أن كل وضع طارئ أو جدل مالي كان بخلق بصورة طبيعية مجموعات منهم منذ القرن الخامس عشر. ومن الممكن، في ضوء أفكار هم، كتابة ليس فقط تاريخ المالية العامة، بل تاريخ المجتمع السياسي أيضًا، ذلك لأن كل ما يحدث في الحقل السياسي يعكس نفسه في الأفكار السائدة حول السياسة المالية بشكل أصدق مما في أي ميدان آخر. ومع ذلك، فإن عمل معظم المخططين لم يكن ينم عن جهد تحليلي. وهذا يصح بشكل خاص على

Richard Fitzneale, Dialogus de scaccario (exchequer), ed. by Hughes. Crump and (۱۷٦)

Johnson, 1902

Anon. Traicte des finances de France (1580): N. الشارة إلى المثال، يمكن الإشارة إلى: المتال بمكن الإشارة إلى: (Froumenteau, Le Secret des finances de France 1581) وهو المرجع الأهم في الشنون المالية للأقطاب الدنيوية والروحية أكثر مما للملك: Jean Combes, Traicte des tailles et autres والموحية أكثر مما للملك: (1680) chorges.. (1586); Jean Hennequin, Le Guidon general des finances مرات عدة حتى عام ١٦٤٤ للمرة الأخيرة) وكذلك H. Conringe (الذي سنمر به مجددًا): De (بالاذي سنمر به مجددًا): ولم يكن الكاتبان الأخيران مجرد كاتبين وصفيين، رغم إن اهتمامهما قد انحصر في الوصف.

⁽۱۷۸) هذا القسم من أدب المالية العامة، الذي تضخم في القرن التاسع عشر إلى أبعاد ليست في متناول إلا المختصين، ينبغي أن نتخلص منه بعد تمحيص وعناية. ولكن ليس لنا من خيار، وفسى تقديري تاخاطئ على الأرجح – يتمثل العمل الأهم من هذا النوع في: Caspar Klock, Juridico-politico الخاطئ على الأرجح – يتمثل العمل الأهم من هذا النوع في: polemicohistoricus de aeraio (1651) ويحمل عنوانه الطريف ميزة التعبير الدقيق عن ماهيسة هذا الكتاب. ولا ينبغي أن نغفل ذكر عمل بيسولد الأبكر: (1615) (De aerario publico discursus الأبكر: (1615) وكما هو شأن كتاب كلوك، فإن كتاب بيسولد يتضمن كمية كبيرة مسن النظر القسم الرابع، أدناه). وكما هو شأن كتاب كلوك، فإن كتاب بيسولد يتضمن كمية كبيرة مسن المعلومات الراسخة حول السياسة الضريبية، وهي معلومات فطرية على الأغلب، لسوء الحظ.

قسم من أكثرهم بروزاً مثل كاردينال كوسانوس الذي اقترح مخططًا كان يمكن أن ينقذ حقًا الإمبراطورية الألمانية من الانحطاط الذي تقبع فيه منذ القرنين الخسامس عشر والسادس عشر. بيد أن بعضهم قد قدّمَ عملاً تحليليًا. إذ قامو بتحليل طبيعة فرض الضرائب (والمثل المبكر هو نظرية ماثيو بالميرى التي سبق ذكرها)؛ والآثار الاقتصادية لفرض الضرائب؛ ومدى شدة الضغط الناجم عن الأنظمة المختلفة؛ وآثار الإنفاق الحكومي؛ والمزايا النسبية للضرائب المباشرة وغير المباشرة، وتمويل الحروب عن طريق فرض الضرائب والاقتراض والتضخم؛ وغيرها. ومن المثير للاهتمام بشكل خاص متابعة المناقشة الإسبائية في القرنين السابع عشر والثامن عشر، كما أن المناقشة الإنجليزية لمالية الحرب وللمخطط الضريبي للسير روبرت والبول في القرنين السابع عشر والثامن عشر ليست أقل المناقشة من الدرجة الأولى. ولا يشكل بحث بتي حول الضرائب والمساعدات لهما أهمية من الدرجة الأولى. ولا يشكل بحث بتي حول الضرائب والمساعدات

⁽١٧٩) لقد انصبت هذه المناقشة بشكل رئيسي على الحل الذي ينبغي تطبيقه على الشكاوي الخاصــة بــــ alcavala و cientios و millones (و هي أشكال من الضرائب)، ويبدو أن باوتنتا دافيلا صاحب كتساب: Resumen de los medios practicos para el gineral alivio de la monarquia، السذي صدر عام ١٦٥١، وتاريخ كتابته غير معروف انظر عمل كولميرو: Biblioteca)، كان أحد أوائسل الاقتصاديين - ويحرمني جهلي بالموضوع من أن أكون أكثر دقة - ممن نظروا إلى الضريبة الوحيدة كعصا سحرية لاستحضار أرواح النظام المالي الكريمة. ومع ذلك، يمثل عملــــه: Resumen بها بوضوح أن تكون شيئًا مقاربًا لضريبة الدخل النتاسبية. وقد تمت مناقشـــة 'فكـــار مماثلـــة فـــى السنوات المائة اللاحقة. وقد جعل السوزير انسينادا (A. Rodriguez Villa, Don Cenon de (Somodevilla, Marques de Ensenada, 1878) نسخة معدلة من ذلك البرنامج عملا خاصًا بــه وتضمن ضريبة دخل وملكية عام ١٧٢٩ (بالنسبة لكاتالونيا). وقد تم في البلداز الأخرى، وبخاصــة ألمانيا، تفضيل الضريبة العامة على الضرائب المباشرة بالذات على أساس أنها تخفف من ضغط فرض الضرائب. ومن العلامات المهمة على ذلك الاتجاه نجاح كتاب انتحل مولفه الاسم المستعار كريستيانوس تيتوفيلوس: Entdeckte Gold-Grube in der Accise ("اكتشاف مسنجم ذهسب فسي الضريبة"، ١٦٨٥، الذي صدرت طبعته الخامسة عام ١٧١٩). وكان أكثر المدافعين الإنجليز عــن الضريبة شأنًا هو دافينانت. ولكنه تصور أن العبء سيقع على الأرض. ولسبب مماثل، دافع فـــاوكو فيما بعد (An Essay on the Ways and Means... 1756) عن ضريبة المساكن، أي على أساس أنه لما كانت الضرائب غير المباشرة يتم تحويلها، بقدر ما يدفع الفقراء جزءًا منها، إلى الأغنياء عـن طريق زيادة الأجور الاسمية، ينبغي أن تفرض الضرائب في المجال الذي تبقى فيه، دون أن تــؤدي إلى خسائر ترافق عملية التحويل. لاحظ أن هذا يسبق الكثير مما كان على آ. سمث وريكاردو قوله حول هذا الموضوع. وعند تقييم المواقف من فرض الضرائب على الأرض، لا ينبغكي أن ننسك جنيدًا من تاريخه حينما تحسنت هذه الطسرق. وكسان Censimento Milanese (إحصساء سكان ميلانو)، في بداية القرن الثامن عشر، إحدى النتائج الأولى لذلك التحسن.

(الذى سيناقش فى الفصل القادم) أحد هذين العملين، لأن أهميته، رغم ضخامتها، تعود إلى حقل الاقتصاد العام أكثر مما إلى حقل السياسة المالية.

البحث الأول هو أحد الأعمال التى أفرزها الوضع الاقتصادى في فرنسا خلال السنوات العشرين الأخيرة من حكم لويس الرابع عشر. لقد كانت حرب السلالة الإسبانية، التى تلت حرب الحلف المقدس، تعمل على تحويل الإفقار إلى شقاء للدولة كلها حينما اقترف أحد رجال الدولة والجيش: الجندى المهندس فاوبان، حماقة نشر إحدى الأفكار القديمة الواردة في عمله: Projet d'une dixme royale من المقلية العامة لم يتخطاه (1707). (۱۸۰۰) وهذا العمل هو أحد الأعمال البارزة في حقل المالية العامة لم يتخطاه أي عمل من حيث دقته وقوة حجته سواء قبل صدوره أو بعده. ولا تهم كثيرًا هنا التوصية نفسها التي تلخصت أساسًا في ضرورة التخلص من التخبط غير العقلاني

⁽۱۸۰) سبق أن كتب سيباستيان لى برسترى، سيد فاوبان (۱۲۰۷-۱۲۳۳)، مارشال فرنسا والمفضل لـدى لويس الرابع عشر (حتى تاريخ نشر كتابه المذكور)، عددًا ضخمًا من المذكرات حول التحصيبات، والحرب، وشئون البحرية، والمالية العامة، والدين، والنقود، والزراعة والاستعمار، مصا يمسلا ملسلات مهيبة من مجلدات هائلة. وقد شجع فاوبان على تنظيم إحصاء للسكان عام ١٦٩٨، واقترح لأول مرة عام ١٦٩٥ المشروع الذي نشره عام ١٧٠٧. وكان فاوبان يهوى جمع وترتيب الوقائع والأرقام الاقتصادية كما فعل إيتن بويلو إلى حد ما قبل أربعة قرون ونصف. وهكذا كان لـه أتباع طالبوا له بلقب Createur de la Statistique في Createur de la Statistique في كتاب Economistes-financiers du XVIII Siecle, 1843 والاقتصاديون كتاب الماليون في القرن الثامن عشر ١٨٤٣)، وهي الطبعة المستعملة). وقد تسرجم هـذا العمـل إلـي لا الإنجليزية. وثمة سيرة لحياة فاوبان كتبها ف. جـازن عـام ١٩٣٣. انظـر كـذلك: (Yauban (1923); J.B.M. Vignes, Historie des doctrines sur l'impot en Framce (1909); and F.K. Mann, Der Marshall Vauban... (1914)

وفي محاولة لتأمين الإصلاح المالي، تهيأ لفاوبان حليفان كانت علاقته بهما غير واضحة رغم ذلك. أولهما هو بواجيلبر، الذي كان اقتصاديًا أكثر من فاوبان نفسه، وسترد أعماله في الفصلين الرابع والسادس من هذا الجزء. وثمة أمران يلزم ذكرهما هنا. أولاً: رغم تباين مقتسرح بسواجيلبر عن والسادس من هذا الجزء. وثمة أمران يلزم ذكرهما هنا. أولاً: رغم تباين مقتسرح بسواجيلبر عن مقترح فاوبان، فإنه فهم بالروح نفسها وعبر عن نفس الرؤية الاقتصادية والمالية. ثانيًا: إن صراحة بواغيلبر، أو قسوته بتعبير أصح التي يشهد عليها العنوان الفرعي كتابه الأول: Le Detail de la وقسوته بتعبير أصح التي يشهد عليها العنوان المعروبات العملية - التي يشهد عليها عنوان فرعي آخسر: France. la Framce ruinee sous le regne de Louis XIV Moyens tres-faciles [!] De faire وعدم مقدرته علي مراعاة recevoir au Roy 80 millions par-dessus la capitation, par deux heures de travail des المحدون على عالم المعروبات المعالين ممن كان من سوء حظهم أن — خطهم أن — خطهم أن المعروبات المعروب كعالم أخلاق وكمصلح شامل وكصاحب فكرة عصبة الأمم. وكان عمله الكبيسر (١٣٥٨- ١٢٤٤)، المعروف كعالم أخلاق وكمصلح شامل وكصاحب فكرة عصبة الأمم. وكان عمله الكبيسر كاقتصادي عملي يتطور تدريجيًا إلى ضوء الفجر (Ouvrajes, 1733-1741). انظسر: L"Abbe de Saint-Pierre, economiste, 'Revue d'historie econimique et sociale (1932)

والأخرق في الضرائب التي لم تتراكم قط بصورة غير نظامية - باستثناء ضريبة الملح ورسوم معينة وبضع تعريفات تصدير واستيراد- واستبدالها بضريبة دخل عامة بنبغي تطبيقها على كل أنواع الدخل، وإنْ بمعدلات متفاوتة، على ألا يتجاوز أعلى معدل ١٠ % (ومن هنا تأتى كلمة Dixme "عُشر"). وثمة أفكار مماثلة كانــت موجودة من قبل. وتتمثل الجوانب المهمة حقًا بما يلى. أولاً: لقد ارتقى فاوبان ذرًا لم يطأها من قبله سوى قليلون حيث أنه نظرَ من هذه الذّرى إلى السياسة المالية كأداة لحل المشاكل الاقتصادية وكنتيجة نهائية للمعاينة الشاملة للعملية الاقتصادية. اذ أدرك فاوبان، برؤية جلادستونية، أن الإجراءات المالية تصيب النظام الاقتصادي في خلاياه بالذات، وأن زيادة الإيراد بقدر معين يمكن أن يكون لها أثر مختلف جدًا كاختلاف الركود والرواج. ثانيًا: كان فاوبان يبنى استنتاجاته على أساس بيانات واقعية حتى من ناحية التفاصيل الصغيرة. فعقله الهندسي لم يكن يقبل التخمين. بـل كان يستخرج الأشياء حسابيًا. وكان جوهر تحليله يكمن في التصنيف الهادف لكل البيانات المتوفرة لديه. ولم يفهم أى كاتب من أيما وقت مضى العلاقة الحقيقية بين الوقائع والمحاجَّة أفضل مما فعل هو. وهذا بالضبط ما يجعل فاوبان كاتبًا كلاســيكيًا اقتصاديًا، بالمعنى الإيجابي (الثناء) لهذه الكلمة، ورائدًا للاتجاهات المعاصرة، رغــم أنه لم يضف شيئًا إلى الجهاز النظرى لعلم الاقتصاد. (١٨١١) وتقدم حالته مثالاً آخر على حقيقة أن بوسع المرء أن يكون اقتصاديًا ممتازًا دون أن يكون منظَرًا جيدًا. والعكس صحيح أيضنًا، مع الأسف.

أما العمل الثاني الذي ينبغي ذكره، وهو بحث بروجيـــا(١٨٢) حـــول فـــرض

⁽١٨١) وقد سمى رائدًا للفزيوقراط من دون أى أساس. فالاهتمام بالشئون الزراعية لا يجعل من كاتب مــــا فزيوقراطيًا كما سبقت الإشارة إلى ذلك.

Carlo Antonio Broggia (1683-1763): Trattato de tributi, delle monete e del governo (۱۸۲) وقد كان politico della Sanita (بحث حول الضرائب والنقود وسياسة الصحة العامة، ۱۷٤٣). وقد كان مخططًا لهذا العمل أن يكون معالجة شاملة، على طريقة الكتب المدرسية، للموضوعات المدكورة في العنوان. والعمل الذي يرد ضمن مجموعة كوستودى قد فصل تلك الموضوعات. ونحن لا نهستم الا بالموضوع الأول الذي يشكل موضوعًا قائمًا بذاته (رغم وجود ميزة كبيرة أيضًا فيي أفكار بروغيا حول النقود والصحة العامة). ولا نعرف شيئًا عن ذلك الرجل، الذي يبدو أنه كان رجل أعمال أو رجل أعمال متقاعدًا يتمتع بمهارات كبيرة. ولكونه من نابولي، فإنه يمكن ضمه إلى ما أسميناها مدرسة نابولي. وقد أعيد نشر الأجزاء الأكثر أهمية من البحث المتعلقة بالضرائب في كتاب تأغلياكوزو: Economisti Napoletani الذي يقدم لنا أيضًا خلاصة ونقيمًا للعمل مع مراجع للكتاب الإيطاليين السابقين على بروجيا بشكل مباشر وبخاصة باسكولي وبانديني. ويمثل أولئك الكتاب حلقات وصل مهمة بالنسبة لتطور المذهب والتحليل المالي، ولكننا نضطر إلى إهمالهم رغم

الضرائب، فيحمل طبيعة أخرى كليًا، ويعود اختياره إلى أسباب مختلفة تمامًا. فهذا البحث، أيضًا، يرسم مخططا لنظام "مثالى" حول فرض الضرائب ربما قد تم استقاقه عبر تطوير نظام فاوبان بصورة نقدية: فالأفكار العملية الرئيسية متماثلة تقريبًا باستثناء واحدة منها. ومن الممكن التنويه إلى مصادره الإيطالية، الأبكر والمعاصرة معًا، التي أثرت على كل الأشياء الدقيقة بما في ذلك "قواعد فرض الضرائب" (الفصل الأول)، بين أمور أخرى؛ حيث أن هذه القواعد، التي توسعت أكثر في عمل فيري (Meditazioni, 1771)، قد استبقت تلك الخاصة بآدم سمث بشكل خاص. وهكذا نفتقد هنا، في عمل بروجيا، الطزاجة - الأصالة "الذاتية" - التي تبعث المتعة عند قراءة عمل فاوبان. كما لا يوجد لديه ما يناظر ميزة عمل فاوبان الرئيسية: الوقائع والأرقام. ولكننا، بدلا من ذلك، نجد اكتمالا نظاميًا وتحليلا أكثـر دقة بما يقود إلى نتيجة تتمثل، على الأقل، بتقديم ملخص digest يضم أفضل ما جاء ليس فقط في أدب المالية العامة الخاص بالقرن الثامن عشر، بل وفي معظم ذلك الأدب في القرن التاسع عشر أيضًا. فهناك مبادئ القرن الخامس عشر المتعلقة بعقانة الضرائب كمدفوعات مقابل الحماية والخدمات التي تقدمها الحكومة. كما نجد المبدأ القائل بأن الضرائب المباشرة وغير المباشرة هما متممان ضروريان بعضهما لبعض: هما ذراعا المالية العامة (الأمر الذي كان بوسع جلابستون أن يقوله: وبالفعل، فإنه كان قد تحدث عن شقيقتين تشبه إحداهما الأخرى تمامًا، بحيث يتحير المرء مع أي منهما ببدأ المغازلة). أما الضريبة التناسبية (١٠ %) على الدخول المؤكدة (entrate certe المتأتية بشكل رئيسي من الأرض، والبيوت بما فيها البيوت التي يسكنها أصحابها، والسندات الحكومية؛ قارن نروع آ. سمث لفرض الضرائب على الأرض والبيوت) التي يتعذر تحويلها فتضم إلى نظام من ضرائب غير مباشرة(gabelle) فيُعتقد أنها تحُول إلى المشترين، بينما يتم إعفاء كل الدخول غير المؤكدة (الأرباح، الأجور، وما شابه). وما يثير الاهتمام في هذا المخطط هو التشخيص الأساسي للوضع الاقتصادي: فقد كان على مالية بروجيا أن تعزز زيادة الثروة من خلال النشاط الصناعي والتجاري. ولهذا الغرض، ينبغسي

الما يترتب على ذلك من خسارة فادحة، ذلك لأنه يتعذر نقديم أكثر من هنذا المنوجز. ويمكن المحصول على صورة أكمل، قد لا تفى بالمطلوب بشكل كامل، لكل من عمل بروجيا وللتطور الذي كان ذلك العمل يمثل عنصرًا من عناصسره، في: G. Ricca-Salerno, Storia delle docttrine . (1881)

فرض الضريبة على الثروة المكتسبة لحمل الناس على الانخراط في السعى وراء الأعمال، بينما يتوجب معاملة الثروة التي لا تزال في طور التكون، وكذلك العمل، برفق. وهذا يفسر توصيته بأن تعفى من الضريبة القروض النقدية لقطاع الأعمال أو سندات قطاع الأعمال النقدية (النقود (impiegatoanegozio) ولماذا لم تنصب حتى ضرائبه المباشرة على الدخول الشخصية، بل على العوائد "الحقيقية" أو "الموضوعية". وكان بروجيا يراعى، في كل ذلك، اعتبارات الملاءمة الإدارية كما فعل بودان وبوتيرو من قبل، ولكن النقطة الجوهرية كانت تتمثل بتجنب تقييد نشاط قطاع الأعمال والحد من "مكافحة الفقر". ثمة ثلاث نقاط تنبغي ملاحظتها في عمل بروجيا. أولاً: وثمة مخطط من الأهداف والتقييمات التي لا نهتم بها أكثر من اهتمامنا بكل حديثه عن "العدالة". ثانيًا: ثمة رؤية للظروف الاجتماعية والاقتصادية وإمكاناتها، وهي رؤية تتغلغل عميقًا تحت السطح. ثالثًا: ثمة تحليل للأسباب والنتائج الاقتصادية، رغم أنه تحليل غير صريح بصورة تامة. وتشكل النقطة بالضبط ميزة هذا العمل. (١٨٢)

٧- ملاحظة حول الإبداعات الفنية Utopias

ثمة بضع كلمات نقولها حول الإبداعات الفنية (Staatsromane) في القرنين السادس عشر والسابع عشر، التي تأخذ اسمها من عنوان العمل الذي حقق اقصى درجات النجاح: عمل توماس مور Utopia. وينبغي تمييز هذا المصطلح عن المعنى الذي يعنيه المصطلح الماركسي: الاشتراكية الطوبائية (الخيالية) عن المعنى Utopian Socialism. فقد عرف إنجلز (۱۸۹۲) الاشتراكية "الخيالية"، من خلال مواجهتها بالاشتراكية "العلمية"، للإشارة إلى أفكار اشتراكية تتميز بأنها (أ) لا

إلى الغروفيسور لوجى ايناودى إلى الغزيوقراط الفضل "بخلق" النظرية البحنة لفرض الضرائب (Atti. Reale Accademia delle Scienze di Torino, 1931-2). ولكن مع الاحترام لمقام البروفيسور إيناودى، فأنا أميل للاعتقاد أن عناصر قيمة لمثل هذه النظرية يمكن العثور عليها لمدى بروجيا والأدب الذى قبله كما يبدو، مع أننا نرفض التمليم بوجود تلك النظرية نفسها لديه على أساس حقيقة أن بروغيا، وكذلك أى من كتاب القرن الثامن عشر، لم يقدم تحليلاً مُرضياً عن موضوع عائدية الضرائب incidence.

⁽١٨٤) [انظر تفسير Staatsromane في الفصل الأول، القسم الثاني من هذا الجزء].

ترتبط بحركة جماهيرية فعلية؛ (ب) غير مؤسسة على أي برهان حول وجود قوى اقتصادية بارزة من شأنها تحقيق تلك الأفكار. وبهذا المعنى، فإن مسن المؤكد أن يعتبر عمل مورلي (Code de la nature (1755) بمثابة اشتراكية خيالية. ومع ذلك، فإننا لم نسِّمه Utopia، ليس فقط لأن هذه التسمية من شأنها أن تحصر المفهوم بالخيالات الاشتراكية، بل أيضًا لأننا نريد في هذا الكتاب استعمال المصطلح بمعنى آخر مختلف كليًا، إلا إذا أُشير إلى خلاف ذلك: معنى يشير إلى عمل أدبي متميز، يشير إلى الإبداعات الفنية من النوع الذي يوحي به مصطلح State Novel والذي يعطى مثالاً عليها عمل أفلاطون: Republic. وبهذا المعنى، فإن مخطط مجتمع اشتراكي أو أي نوع آخر من المجتمعات، حتى إذا لم يكن لــه وجود، كما هو حال النوع الذي يرسمه مورلي، لا يعود utopia. ومن الصعب تفسير هذا النوع الذي كان دون شك، بفضل تأثير الإغريق، مألوفًا في الفترة محل الدرس. (١٨٥) إن الشكل الأدبي بوسعه أن يحفظ أي شيء - من أحلام اليقظة، المنظومة في قصيدة نثرية، إلى التحليل الأكثر واقعية. ولحسن الحظ، من الممكن دائمًا تمييز حضور، وبخاصة غياب، العنصر الأخير، رغم أنه من غير الممكن دائمًا أن نقول ما إذا كان الحضور يطرح نفسه كتعبير عن واقع أم كقاعدة ينبغيي فهمها "كشعر أو حقيقة". ثمة أربعة أمثلة حصرًا يلزم ذكرها: فرانسس باكون، هارنجتون، كمبانيلا، مور. ويمكن صرف النظر حالاً عن الثلاثة الأوائسل لعدم صلتها بأغراضنا - عمل باكون: (New Atlantis, 1627) - وهو قطعة تمثل خروجًا رائعًا عن مذهب "العلم الاستقرائي" الذي بشر به مؤلفه - وعمل ها نغتون: (Oceana 1656) الذي لا نهتم به قط، وعمل كمبانيلا: (Civitas solis) City of the Sun, 1623) الذي تشع الأنوار الأفلاطونية على كل ناحية منه لتضفى عليه سحرًا لا يمتلكه أصلاً. (١٨٦٠) أما عمل مور: Utopia فهو أمر مختلف (۱۸۷)

⁽١٨٥) ومع ذلك، قد يعلم القارئ أن ذلك النوع لم ينقرض قط بدليل نجاح عمل بيلامي المذهل: (١٨٥) Utopias ... المحاد، Backward, 2000-1887 الأحدث في هذا الكتاب.

⁽۱۸٦) توماس كمبانيلا (۱۰٦٨-۱۳۳۹). وقد قدَم جويت خلاصة لعمل كمبانيلا حينما كتب مقدمة لعمل أدم) توماس كمبانيلا (Politeia). وثمة ترجمة أيضنا (في عمل مورلي: Universal Library). وثمة ترجمة أيضنا (في عمل مورلي: للفنية وكل تواريخ الأفكار الاشتراكية بدرجات متفاوتة من الشمول، كلُ الأعمال المتعلقة بالإبداعات الفنية وكل تواريخ الأفكار الاشتراكية إلى جانب مقالات عدة.

⁽١٨٧) السير توماس مور (١٤٧٨-١٥٣٥)، اللورد وقاضى القضاة الإنجليزى والذى قطع رأسه هنــرى=

ويمتلئ هذا الكتاب الغنى بمعرفة ناضجة، وكان من الطبيعي أن يكون موضوعًا لعدة تفسيرات متباينة لا داعي لأن نتوقف لمناقشتها ما دمنا لا نهـتم إلا بجانب واحد فقط من جوانب الكتاب الكثيرة، والذي هو، علاوة على ذلك، جانب ثانوي. كما لا نريد تناول الانتقادات الاجتماعيـــة لمــور أو الخصـــائص العامـــة لمشروعه الشيوعي للحياة الذي يسهّل حل معظم المشاكل الاقتصادية من خلال افتراض وجود أذواق بسيطة وثابتة لدى السكان الذي نستبقى حجمه ثابتًا تقريبًا stationary عن طريق تنظيم الهجرة أو فرضها بالقوة - وهذا هو أحد ملامح التماثل من عمل أفلاطون: Politeia. ومع ذلك، ثمة أمر إن لهما صلة بالتحليل. يتعلق الأمر الأول بإنتاج وتوزيع السلع: فعلى فرض ثبات الأذواق، فإن الكميات المنتَجة بشكل جار، بناءً على الضوابط التي تضعها الحكومة، من قبل كل الأفراد البالغين باستثناء طبقة متميزة من الأفراد "المتعلمين" (التي لا تشبه حرس أفلاطون، إذ أن الملك يتم انتخابه) يجرى توزيعها بطريقة ما بحيث تتساوى كل المناطق وفقًا لإحصاء الإنتاج السنوى وعن طريق نظام التخزين العام للسلع. وأيًا كان المعنى الذي يمكن أن يكتسبه هذا المفهوم، فإنه لا يمثل طريقة سيئة لتوضيح أساسيات أداء أى نظام اقتصادى. وبشكل خاص، يمكن اشتقاق نظرية قوية حول النقود من هذا المفهوم، ويلمح مور إلى هذه النظرية عن طريق صب جام غضبه الشديد والساخر على صنمية الذهب والفضة اللذين يُستعملان في العمل: Utopia لأغراض تنم عن ازدراء مور لهما، هذا إن لم يتم استخدامهما للدفع مقابل الاستيرادات الزائدة. وربما كان انتقاد علم الاقتصاد البسيط في أيام مور هو أحد الأهداف الكبرى لهذا البناء. ثانيًا: رغم أن انتقاد مور للظروف الاقتصادية ينصب على القضايا القانونية، وبخاصة قضايا علم الجريمة، إلا أنه مرصع بتشخيصات وصياغات يمكن أن يرقى بعضها إلى مستوى مساهمات في التحليل. ومع أن إرجاع البطالة إلى مسألة تسييج الأراضي enclosures كان يتضمن نصف الحقيقة على الدوام، إلا أن هذا

الثامن وتم تمجيده بعد ٤٠٠ سنة من ذلك، كان يتمتع بذكاء حاد، وتعليم (تقليدي) شامل، وتجربة واسعة - دون أن يقتل هذا طبعه البهيج. وقد ساهمت هذه الخصال الأربع كلها في صنع عمله: Utopia الذي نشره باللاتينية عام ١٥٥١ وتمت ترجمته إلى الإنجليزية (بعد ظهاور الترجمات الألمانية والإيطالية والفرنسية) عام ١٥٥١. وبقدر ما يسمح الفحص السريع لى بالحكم، فإن معظم الأدب الواسع حول مور لا يتصل بأغراضنا. ويفيد كتاب بونار Dhilosophy and Political الرجوع (Economy) والقارئ المهتم بكل ما له علاقة بعلم الاقتصاد مأخوذا بذاته. كما يمكن أيضاً الرجوع الحيد المحتمة (1927).

التفسير لم يكن، عام ١٥١٦، تفسيرًا مألوفًا وعاديًا، كما صار فيما بعد. كما أن مور قد أدخل كلمة ومفهوم احتكار القلة بالمعنى نفسه المستخدم الآن تمامًا.



الفصل الرابع

علماء القياس الاقتصادى وتورجـو(۱۸۸)

- ١- الحساب السياسي
- ٢- بواجيلبر وكانتيلون
 - ٣– الفزيوقراط
- (أ) كينيه وأنصاره
- (ب) القانون الطبيعي، والزراعة، وسياسة عدم التدخل، و الضريبة الوحيدة
 - (ج) التحليل الاقتصادي لدي كينيه
 - (د) الجدول الاقتصادى
 - ٤- تورجو

إن الأفراد والمجموعات، الذين تُطرح أفكارهم للمناقشة في هذا الفصل، هم إداريون مستشارون أيضًا، وإن كانوا من غير الأكاديميين، وبعضهم يُعُد من فلاسفة القانون - الطبيعي. ومع ذلك، فإن الغرض من المناقشة في هذا الفصل لا يقتصر على التخفيف عن فصل مغرق أصلاً بأسماء تم الاحتفاظ بها لمعالجة منفصلة. فثمة أمر مشترك بين هؤلاء الأفراد والمجموعات يتمثل بروح التحليل العددي، مما يجعل من المستحسن عرضهم ضمن مجموعة واحدة، باستثناء تورجو Turgot، الشخصية العظيمة، الذي نعرض له في نهاية الفصل. فقد كان هؤلاء علماء قياس اقتصادي Econometricians. وفي الحقيقة، فإن أعمالهم توضع ماهية القياس الاقتصادي أن علماه القياس الاقتصادي أن علماه الكالي المناهدة الكمال. (۱۸۹)

⁽١٨٨) كان العنوان الذي وضعه ج. شومبيتر لهذا الفصل هو "علماء القياس الاقتصادي"، ولكنه أضاف الى النسخة المطبوعة: "وتورجو؟" بقلم رصاص.

⁽۱۸۹) أعتقد أن كلمة "علم القياس الاقتصادي" Econometrics تعود إلى البروفيسور فيشر، وأنها صديغت مجاراة لعلم القياس الحياتي Biometrics أو علم الأحياء الإحصائي Statistical biology. وهو اسم متميز وله برنامج مبرر كليًا في هذه الحالة (انظر العدد الأول من مجلة تعرضه برنامج مبرر كليًا في هذه الحالة (انظر العدد الأول من مجلة المصطلح بذلك الشكل، وتعن المتعلق بأساس وأغراض جمعية القياس الاقتصادي). وتحن نبقي هذا المصطلح بذلك الشكل، رغم تعرضه لاعتراضات لغوية: إذ يعنقد أنه كان ينبغى أن يكون إما Ecometrics.

١- الحساب السياسي

لاحظنا غير مرة أن التحقيق الوقائعي factual investigation كان المهمسة الأولى التي استوعبت معظم الطاقة المتاحة للاقتصاديين من كل الألوان، وبخاصة الإداريين المستشارين، وهذا التحقيق كان يتقدم على نحو مرض أكثر مما فعلت أي "نظرية" كتلك التي كانت قائمة. وكان الأمر كذلك من البداية، كما يوضحه بوتيرو واورتز كنماذج ممثلة. ومع ذلك، فقد تطور في القرنين السابع عشر والثامن عشر نوع من التعليم، وبخاصة في الجامعات الألمانية، يشدد على عرض الوقائع ذات الصلة بالإدارة العامة عرضًا وصفيًا بحتا. وينسب إلى بروفيسور ألماني: هيرمان كورنج (١٦٠٦-١٦٨١)، الفضل في كونه أول من ألقي محاضيرات من هذا النوع. كما أن بروفيسورًا آخر، وهو جوتفرايد أكنفال (١٧١٩-١٧٧٢)، الذي فعلُ الشيء نفسه، قد أدخل مصطلح علم الإحصاء Statistics. ولم تطرح هذه "الإحصاءات" الأرقام أساسًا، بل الوقائع غير العددية، وبالتالي فهي، بصورتها التي قدمها أولئك الأساتذة، لا تمت بأية صلة إلى ما نسميه الآن بالطريقة الإحصائية. ولكن الهدف من تلك المعلومات كان هو، إلى حد كبير، ذات الهدف الذي تسعى إلى خدمته أرقامنا التي تُعالَج بطرق أكثر دقة نوعًا ما. إن تعريف علم الإحصاء، الذي تبنته الجمعية الإحصائية الملكية - وهذا اسمها الحالي - في وقت متأخر يعود إلى عام ١٨٣٨، ينصب على "توضيح ظروف وآفاق المجتمع"، وهكذا فإنـــه كان يغطى عمل كورنغ واكنفال تمامًا.(١٩٠) غير أن التطور المهم حقًا لم يأت -وباللحسرة - من العمل الأكاديمي.

لقد جاء الدافع الحاسم من مجموعة إنجليزية صغيرة يقودها السير وليم بتى. (۱۹۱) وما أسماه بتى: الحساب السياسي political Arithmetick ومساهمته

⁽۱۹۰) لما كان علم الإحصاء قد اكتسب أحيانًا معنى مجموعة مختلفة من الوقائع وأحيانًا معنسى أنسواع مختلفة من الطرق، فليس ثمة ما يثير الدهشة في وجود تعريفات متباينة اقترحها كتاب عديدون من زوايا نظر مختلفة. وقد قدر ذات مرة الإحصائي انجل، الذي سنلتقيه مرة أخرى في سياق أهم، هذه التعريفات بحوالي ١٨٠ تعريفًا.انظر: , ١٨٠ عريفًا.انظر: , Publication 44 of the Instituto Panamerico de Geografia e Historia (1939).

⁽۱۹۱) كان وليم بتى William Petty (۱۹۱) (۱۶۸۷-۱۲۸۳) رجلا عصاميًا – وطبيبًــــا، وجراحُــــا، ورياضـــــا، ومياضـــيا، ومهندسًا نظريًا، وعضو برلمان، وموظفًا مدنيًا ورجل أعمال – وواحدًا من أولئك الرجال المفعمين بالحيوية ممن حققوا النجاح في كل شيء فعلوه تقريبًا وحتى في إخفاقاتهم. ورغم أنه قد دفـــع تُمـــن براعاته المتعددة، إلا أنه يبرز كأحد الأسماء العظمى في تاريخ علم الاقتصاد. ولكن الحظ قد مـــنح=

الشخصية فيه قد تمت صياغتهما معًا بإنصاف نادر على يد أحد أكثر أنصاره تمكنًا (Of the Use of Political Arithmetick, Works, p. 128):

-بتي دعمًا جديرًا به بخصوص الشهرة التي نالها بعد وفاته. وإضافة إلى المديح البرجوازي الذي استهله روشر عام ١٨٥٧، فقد اعتبره ماركس مؤسسًا لعلم الاقتصاد، مضيفًا الاستحسان الاشتراكي إلى ذلك المديح. وهكذا، فالاقتصاديون الذين لم يكن بوسع أي موضوع آخر أن يوحدهم، والذين تضم صفوفهم أفرادًا غريبين على رسالة بتي تمامًا، قد وحدوا جهودهم للثناء عليه منذ ذلك الحين، وقد فعل الألمان هذا حتى قبل الإنجليز. ويُوصى بقراءة عمل اللوردي. فتسموريس: Life (1895)). وتحتيل الأعمال التالية أهمية أساسية بالنسبة لنا. A Treatise of Taxes and Contributions (1662); Verbum Sapienti (written 1665, publ. 1691); Political Anatomy of Ireland (1672): Political Arithmetick (written 1676, publ. 1690); Quantulum-cunque -concerning Money (written 1682); Essays on Political Arithmetick (written 1671-87) وقد تمت إعادة نشر كل تلك الأعمال في: C. H. Hull, Economic Writings of Sir William Petty (1899). وتتضمن هذه الطبعة العمل الشهير: Petty (1899) the Bills of Mortality الذي نشره أصلاً جون جرانت عام ١٦٦٢. وقد ثار جدل كبير لم يحسم بعد حول مساهمة بنتى في ذلك العمل الذي يمكن اعتباره أصل الديموغرافيا المعاصرة، مع أنه ينبغي عدم اعتبار جرانت "مؤسسًا" لعلم الإحصاء بسبب هذا الجدل.وقد تمت تكملة عمل اللسوردي. فتسموريس: Life بما أصدرته مركبزة لانسدون: -Petty Papers (1927) and of the Petty .(Southwell Correspondence, 1676-87 (1928

(١٩٢) تتقدم شهرة تشارلس دافينانت Charles Davenant (١٧١٤-١٦٥٦) ببطء نحو الصدارة التي يستحقها، ولكنه لم يحتل تلك المنزلة بعد. كان دافينانت موظفًا حكوميًا سياسيًا أيضًا تـم انتخابـه لعضوية البرلمان ثلاث مرات. وبهذه الصفة، كان دافينانت عدوًا لدودًا للهويجبين Whigs (ج و هم أنصار الحزب المؤيد للإصلاح في إنجلترا وقد عُرف بحزب الأحرار فيما بعد} أكثر مما كان توريا عنيفًا Tory (* التورى هو عضو في حزب مؤيد للسلطة الملكية ومقاوم للإصلاح وقد عُرف بحزب المحافظين فيما بعد): وربما تسبب هذا الدور وما نجم عنه من آثار على كتاباته في عرقلة حصول دافينانت على الاعتراف. وثمة أمر آخر أيضًا. فالمؤرخون الذي يسألون "عما يمثله ذلك الإنسان" لم يعرفوا ما يستخلصوه منه. فمن ناحية، كان ما يُفرح الليبراليين منهم أن يجدوا عبارات من نوع: التجارة حرة بطبعها، وهي تجد قنواتها الخاصة بها، والقوانين التي تنظمها أو تحد منها يندر أنَّ تفيد الجمهور (رغم أنها قد تخدم المصالح الفردية)، والنقود هي مجرد وسيلة للحساب. ولكن، من ناحية أخرى، كان يحزنهم أن يجدوا لديه الكثير من سياسات وضع الضوابط policy regulative التي جعلتهم يصنفونه كنصير لـ "نظرية ميركنتيلية" (لا وجود لهـا). إن قسمًا مما اعتبروه موقفًا متناقضًا يمكن تفسيره بفرضية أن دافينانت كان يعبر عن آرائه بحرية في كتاباته الأولى حينما ظهرتُ الفقرات "الليبرالية"، بينما أصبح انتهازيًا فيما بعد، وبخاصـة أثنـاء عملــه الوظيفي. وسنرى فيما بعد (الفصل السابع، أدناه) أنّ ثمة تفسيرًا آخر يتمثل بأنه كان اقتصاديًا جيدًا. وقد نُشرت أعماله: Works (بصورة غير كاملة) من قبل تشارلز وايتورث عام ١٧٧١. كما ظهرت أعمال إضافية له بعد ذلك التاريخ. ونشرت أحدث كتاب مكتشف له تحت عنوان: Two Manuscripts by Charles Davenant. 1942 (في: A Reprint of Economic Tracts الذي نشــره البروفيسور ج. هبرتون إيفانس، مع مقدمة قيَّمة كتبها البروفيسـور يوشــر). انظــر أيضـْــا: و ٧٠ Balliere. L' Oeuvre economique de Charles Davenant (1913). وتشكل مساهمات دافينانست في التحليل الاقتصادي كلا متكاملاً يثير الإعجاب ويمكن تصنيفها كما يلي: (١) تنطوي كل كتاباتــه على إدراك ضمني، ولكن واضح، لمنطق العلاقات الاقتصادية يربط الأشياء ببعضها، وهذه ميزة تتراجع، إلى حد ما ولكن ليس كثيرًا بالضرورة، أمام أســــبقية تشايند وباربون وآخرين أيضّـــا؛=

"نقصد بالحساب السياسي فن المحاجّة بواسطة الأرقام حول الأشياء التي تتعلق بالحكومة.. إن هذا الفن قديم جدًا دون شك.. ولكن بتى أعطاه ذلك الاسم لأول مرة وحوَّله إلى قواعد وطرق". وسيتبين أن "الطرق" - التي لم يخترع بتي أيِّا منها ولكنه ساعد على الشعور بها، إذا صح التعبير - لا تتمثل بإحلال تجميع الوقائع محل المحاجَّة. فلم يقع بتى ضحية للشعار: دع الوقائع تتحدث عن نفسها. إذ أنه كان عالمًا نظريًا theorist أو لا وآخرًا. ولكنه كان أحد أولئك العلماء المنظرين الذين كان العلم بالنسبة لهم نظامًا للقياس حقًا؛ وممن صاغ أدوات تحليلية تصلح للوقائع العددية، مزدريًا كل الطرق الأخرى؛ والذي تأتى تعميماته كنتاج مشترك للأرقام والمحاجّة دون أن يُسمح لهما بالافتراق قط. إن صلة هذا المنهج بمنهج العلوم الطبيعية - وبمبادئ نيوتن، بشكل خاص - واضحة إلى الحد الذي يستوجب التشديد على أن بتى لم يبد أي ميل للاستعارة من هذه العلوم أو حتى مجرد تقويــة طريقته من خلال التشبه بها بصورة ما غامضة. فقد عزم بتى ببساطة "على التعبير عن نفسه بلغة العدد والوزن والقياس... بدلا من استعمال الكلمات النسبية والمغالبة والحجج العقلية". ولم يكن إدراك بتى الحاد للجوانب الجدلية من منهجيت ه أقل وضوحًا. كما أنه كان جاهزًا تمامًا للتتال في سبيلها. وقد استهل بتى ما سيصبح أول جدل حول "المنهج". ولكن لم يهاجمه أحد. وتبعه قليلون. وأعجب بــه كثيرون. وقد نساه معظمهم بشكل سريع جدًا. أي أن الاقتصاديين لم ينسوا الاسم؛ فقد تذكروا أراء بتى حتى تجاه شتى القضايا العملية وبعض نظرياته، وبخاصة تلك التي تمت صياغتها في شعارات مجردة. لقد كان هذا بمثابة رسالة ملهمة، وبرنامج موح كان قد ذبل في يدى البروفيسور الإسكتاندي المتخشبة، وقسد ضماع عمليًا بالنسبة لمعظم الاقتصاديين لمدة ٢٥٠ سنة: فقد أخد آ. سمت الجانب الأمن، والمتوافق مع ذاته كثيرًا، حينما أعلن (Wealth of Nations, Book 1v, ch. 5) أنه لم يكن يثق بالحساب السياسي كثيرًا.

⁼⁽٢) لقد طور دافينانت مكتسبات عهده من النظريات التي تدور حول النقود والتجارة الدولية والمالية، رغم أن هذا قد تم فقط من خلال ما يمكن تسميته بطريقة case- method، أي إجراء التطوير من خلال قضايا معينة تتخذ مثالاً للدرس؛ (٣) يمثل دافينانت أحد المراجع الأولى في أيامه في مسائل المالية العامة - الضرائب والقروض، وما شابه؛ (٤) كان دافينانت أحد القليلين المدين فهموا وشاركوا في وضع الحساب السياسي. وسنذكر بعض النقاط الفردية في الفصول اللاحقة.

ومع ذلك، فإن الدفعة المقدمة لعلم الإحصاء الحيوى vital statistics وبالتالى لعلم الإحصاء عمومًا بصورة غير مباشرة لم تذهب سدى. ويعود الفضل في هذا إلى جرانت (انظر الهامش ٢، أعلاه) بشكل رئيسى أو حصرًا.

سنتناول، في الفصل القادم، خلافات تلك الفترة حرول موضوع نمو (نقصان!) السكان الذي كان يقوم على الحدس، على الأقل حتى تعداد عام ١٨٠١ في إنجلترا. ومع ذلك، فقد كانت هذه واحدة فقط من المشاكل التي طرحتها إنجازات جرانت أو بتى في صورة واعدة أكثر من خلل "شهادات الوفيات" المستحضرة من سجلات الأبرشية. إن احتساب فرصة البقاء على قيد الحياة لغرض استعمالها للتأمين، وتأثير التلقيح على طول العمر، وعلاقة الجنسين عند الولادة، ومتوسط دوام حالات الزواج بالنسبة لأعمار الزوج والزوجة، تشكل أمثلة مأخوذة عشوائيًا من حقل واسع للبحث، جَرِتْ الاستفادة منه في السنوات المائـة التالية في ضوء الخطوط المرسومة في كتاب جرانت. كما أننا لا ننصف الكاتب بشكل كاف حينما نصفه "كولومبس شهادات الوفاة". فقد يصل فضله إلى حد أنه أبرز معنى ما من الطابع المنهجي لتلك الظواهر الكبيرة التي يمكن وصفها بــ "القوانين"، رغم أن عناصرها الفردية تخضع للصدفة. ويكفى أن نــذكر معــالم التقدم اللاحق الرئيسية. كان إي. هالي (An Estimate of the Degrees of the Mortality of the Mankind, 1693) أول من درسَ بدقة مشكلة فرص البقاء على قيد الحياة. ويمكن القول أن ج.ب. شوشملخ (Die gottliche Ordnung in den Veranderungen des menschlichen Gesehlechts.., 1740 قد أوقف علم الإحصاء الحيوى على ساقيه بشكل محدد عن طربق تطوير وتنظيم systematizing عمل أسلافه الإنجليز. وقد تطورت نظرية الاحتمالات، التي همي أساس الطريقة الإحصائية، على يد جاكويس بيرنولي (١٦٥٤-١٧٠٥)؛ Ars Conjectandi, 1713) كما أنها قد تطورت أكثر على أيدى ابنى أخيه نيكولاس (١٢٥٩-١٦٨٧) ودانيل بيرنولي (١٧٠٠-١٧٨٦) اللذين قاما أيضًا بالمزيد من التطبيقات الإضافية. وبحكم التحالف الوثيق بين علم الاقتصاد الحديث وبين ليس فقط مادة علم الإحصاء، بل وطرقه أيضًا، فمن المؤسف ألا نستطيع أكثر متابعة هذا الخط من التقدم. ومع ذلك، يمكن للقارئ الحصول على معظم ما هو ضروري هنا من دراسة هـ. ل. وسترجورد الممتازة: Contributions to the History of .(Statistics (1932

ثمة عمل آخر أهم بالنسبة لعلم الاقتصاد من شأنه توضيح السبلادة الغريبسة للاقتصاديين (التي ندبناها توًا): إنه قانون جـورج كـنج (١٦٤٨-١٧١٢) حـول الطلب على القمح. (١٩٣٠) يشير هذا القانون إلى وجود انحر افات عن مستوى عدى مُفترَض assumed normal وينص على أنه عند هبوط المحصول عن هذا المستوى بمقدار عشر واحد، عشرين، ثلاثة، أربعة أو خمسة أعشار، فإن السعر ير تفع عما ينبغي تسميته القيمة الاتجاهية trend value - التي أفترضَ كنغ، مع ذلك، إنها تبقى ثابتة لعدد من السنين معًا على الأقل- بمقدار ٣ أو ٨ أعشار ١٦ أو ٢٨ أو ٤٥ عشرًا. ويمكن أن نشتق من هذا معادلة معينة تقرر بشكل صريح قانون الطلب المفُترَض.(١٩٤) وما يلفت النظر هو أن كنغ قد أدرك المشكلة تمامًا كما هــو واضح، رغم أنه لم يحاول إجراء أي تدقيقات أخرى؛ وأن اهتمامــه بالانحر افسات عن مستوى معين يمثل لمسة مهمة بشكل خاص. وما قد يلفت النظر أكثر هو أنه رغم الشهرة الواسعة التي جناها "قانون كنج"، إلا أنه لم يخطر ببال الاقتصاديين تطوير هذا القانون - مع أن كل ما كان مطلوبًا هو استمرار التقدم على الخط الذي تم رسمه بطريقة غير خاطئة - أو تطبيق الطريقة نفسها على سلع أخسرى، وذلسك إلى أن قام عمل هــل. مور عام ١٩١٤ (انظر الجزء الرابع، الفصلين الخــامس والسابع، أدناه) بإطلاق سيل منحنيات الطلب الإحصائية الخاصة بوقتنا الحاضر. وهكذا، فإن ثمة فجوة زمنية من ٢٠٠ سنة بين العمليْن. ومع ذلك، دعونا أن لا ننسى أعمال القياس الاقتصادي التي أنجزت في البلدان الأخرى كإيطاليا من قبل كتاب مثل فيرى وكارلي.

Natural and Political Observations upon the State and Condition of England in 1696) (197). ولم ينشر المؤلف بنفسه هذا العمل الذي يعتبر رائد الاقتصاد الكمي وأحد أفضل الأمثلة (sec. V11). ولم ينشر المؤلف بنفسه هذا العمل الذي يعتبر رائد الاقتصاد الكمي وأحد أفضل الأمثلة الحجم على ما يمثله الحساب السياسي. وقد قام دافينانت بدمج أجزاء منه في عمله: Probable Methods of Making a People Gainers in the Ballance of Trade (1699) الا أن العمل ككل لم يُطرح على الجمهور قبل عام ١٨٠٤ حينما نشره جورج جالميرس مع سيرة حياة المؤلف. وتعالج الأقسام الخمسة الأولى منه تعالج عدد الأفراد المقيمين ممن تجرى دراستهم بصورة مبدعة من ناحية عوائد ضربية المساكن، والتوزيع العمرى، والحالة الزوجية، والوفيات في المدن والريف،وقضايا مشابهة. وتخصص الأقسام ٨-١٣ لقضايا المالية العامة. والقسمان السادس والسابع هما الأهم بالنسبة لنا. وهما يتضمنان، إضافة إلى جدول الطلب الشهير، مساهمات أخرى جديرة بالاهتمام مثل تقديرات المؤلف لدخل وإنفاق البلد عام ١٦٨٨ وتقديراته للاستهلاك من اللحم وكمية الذهب في إنجلترا والدول الأخرى.

لنعد إلى بتى. يعود كل أو جل كتابات بتى إلى القضايا العملية لبلده فسى زمانه مثل مشاكل: فرض الضرائب، والنقود، وسياسة التجارة الدولية، وبخاصة من ناحية انتزاع الأفضل من الألمان، وما شابه. وتتجلى النوعية الرفيعة لفكره في كل تعليقاته ومقترحاته، ولكن هذه التعليقات والمقترحات لم تكن مذهلة جـــدًا أو أصـــيلة جدًا أو متميزة جدًا: فقد كانت حينذاك متداولة بين أفضل الاقتصاديين الإنجليز، أو إنها كانت في طريقها إلى أن تصبح كذلك. كما لا يوجد ما هو متميز حتى في حقيقة أن بتى كان يحاجج، دون شك، انطلاقًا من مجموعة متصورة من المبادئ أو من مخطط نظري واضح إلى هذا الحد أو ذاك: فهذا قد فعله عدد من معاصريه أيضًا، كما لم يكن مخطط بتى أكثر وضوحًا وتماسكًا من مخططاتهم. ومع ذلك، فإن ثمة أمرًا معينًا كان يتميز به بتى تحديدًا والذي تأكدت فيه مقدرته الفكرية وموهبته بشكل رائع: فكما أشرنا من قبل، كان بتي يستمد مفاهيمه من التحقيقات الإحصائية وبالار تباط معها، وأنه قد أنجز أثناء ذلك أكثر مما فعله معاصروه في بعض النقاط. ويشكل مفهومه حول سرعة دوران النقود velocity of money بحق أشهر مثال على ذلك وهو ما سنتطرق إليه في الفصل السادس مرة أخرى. كما يقدم عمله حول الدخل القومي مثالاً آخر: فرغم أن بتى لم يزعج نفسه بتعريف الدخل القومي، إلا أنه أدرك أهميته التحليلية وحاول إبرازها. وبهذا المعنى، يمكن القول بأن تحليل الدخل الحديث يبتدئ منه، مع أن من الأفضل عموما، كما يبدو، إرجاع هذا التحليل إلى كينيه (انظر القسم الثالث، أدناه). والمثال الثالث هو ما يلى: كل فرد يعرف العبارة التي كررت ad nauseam (إلى حد الغثيان): "العمل هو أبو الثروة والأرض أمها". وهذا يعني إن بتي قد أرسى أسس مفهوم "عاملي الإنتاج الأصليين"، وهو المفهوم الذي يعود لمنظرين الحقين. وبعد أن يُسقط بتي عامل الأرض علي نحو غير منطقى، فإنه يعلن في مكان آخر أن رأس المال ("ثروة أو خزين أو عُدة البلد") هو منتوج العمل الماضي - الأمر الذي يذكر بتخبط جيمس ميل حينما أعاد صــياغة ريكاردو. (١٩٥٠) ليس من داع لتكرار القول بأن مثل هـذه الإيحـاءات بـذاتها، ودون التطورات التي تجعلها ذات قيمة، لا تساوي شيئا يُذكر. في حين أن الشيء القيم حقا هو دراسة بتى "لتكافؤ طبيعي" معين a natural par بين الأرض والعمل، أي محاولة ربط قيم الأرض والعمل من خلال المساواة بين قطعــة مــن الأرض تنــتج

⁽١٩٥) انظر الجزء الثالث، الفصل السادس، أدناه.

"طعام يوم واحد لفرد بالغ" (مع تعديلات معينة) وبين عمل يوم واحد لمثل هذا الفرد، وهو مسعى يبشر بالمحاولة الأكمل بكثير التى قام بها كانتيلون فيما بعد. وعند افتراض ثبات التكنولوجيا وكل شروط الإنتاج والتوزيع الأخرى بشكل صارم، فإن هذه الطريقة يمكن أن تخلق حجر الفلاسفة الاقتصادى (*) أى وحدة قياس تُمكن من رد الكميات المتوفرة من "العاملين الأصليين": الأرض والعمل، إلى كمية ثابتة من "القوة الإنتاجية" productive power التى يمكن التعبير عنها برقم واحد وتصلح الوحدة الواحدة منها كمقياس للقيمة يقوم على عاملى الأرض العمل. وقد أثبتت هذه المغامرة الممتعة حقًا أنها، بصورتها هذه، طريق مسدودة شأنها شأن كل المغامرات المماثلة.

ولم يكن هذا، طبعا، تفسيرًا لظاهرة القيمة، كما أنه لا يشكل نظرية للقيمة تقوم على عامل تقوم على العمل: فهو، إن كان يعنى شيئًا ما أصلاً، نظرية قيمة تقوم على عامل الأرض. ومع ذلك، فإننا نجد لدى بتى، حول تقسيم العمل، كل الأساسيات التى كان على آدم سمث أن يقولها بما فى ذلك اعتماد هذا التقسيم على حجم السوق. أما التسعير فيعالَج بشكل أولى فحسب. وبعكس الاعتقاد الماركسي، فإن ليس ثمة نظرية للأجور (ما لم ننزع تحت هذه اليافطة إلى تبجيل فرضية أن العمال "ينبغى" ألا يحصلوا قط على أكثر من حد الكفاف، لأن حصولهم على ضعف هذا الحد من شأنه تخفيض عملهم إلى النصف!)، كما أنه ليست هناك نظرية قيمة فائضة أو ربع تقوم على الاستغلال (ما لم نختر أن نبجل تحت هذه الأسماء فرضيات مبتذلة مفادها أنه لن يكون هناك فائض إذا طالب العمال بكل المنتوج، وأن ربع الأرض مفادها أنه لن يكون هناك فائض إذا طالب العمال بكل المنتوج، وأن ربع الأرض عيثل ما يتبقى بعد دفع تكاليف الإنتاج، وأنه يزداد كلما توجب، مع تزايد الطلب، جلب الحبوب من أماكن أبعد). (١٩٠١ ومع ذلك، على الأقل في محاجة خاصة لم تتم صياغتها جيدًا، ثمة إدراك بوجود اتجاه نحو تساوى العائد returns في هدني من الماكن أبعد). (١٩٠١)

^(*) حجر الفلاسفة Philosophers' Stone: حجر (أو مادة أو مستحضر كيميائي) خيالي اعتقد أصحاب الكيمياء القديمة أنه قادر على تحويل المعادن الخسيسة إلى ذهب أو فضة و على إطالة الحياة.

Treatise of Taxes, ch. 5 V (197). ويمكن بسهولة للمعجب المتحمس أن يفسر هذا "الاكتشاف" لريسع الموقع بطريقة معينة بحيث تتضمن فكرة تتاقص الغلة، وفي نهاية الأمر، كل النظرية الريكارديسة. بيد أن هذا كان يمكن أن لا يكون أبدًا تفسيرًا تاريخيًا.

⁽١٩٧) هذه المحاجة، التي هي توضيح مهم إلى حد ما لطرق التحليل البدائي، تمضى كما يلي: إذا تسنى إنتاج قمح، ولفرد آخر، بالكمية نفسها من العمل، إنتاج فضة، فسيحصل كلاهما عمومًا على بعض=

شأنها أن تجعل الدفاع عن هذه الموضوعة ممكنًا، إلا أننا نشهد حقًا مساهمة معينة نحو تفسير آلية نشاط الأعمال.

وأخيرًا، فإن نظرية الفائدة لدى بتى، بقدر ما يمكن القول بأن بتى كان يمتلك نظرية كهذه، تعيدنا إلى السكو لائبين. فليس هناك ما يؤشر على استحالة هذا التأثير المباشر نظرًا لأن بتى قد تلقى تعليمه في الكلية اليسوعية في كاين Caen. فمن ناحية، هناك تعبيره القائل بأن سعر الصرف foreign exchange هو "فائدة تدفع نظير تبدل المكان" local interest. وهذا يفترض، رغم أن بتي لا يقول هذا بصورة صريحة تمامًا، أنه كان سيتفق مع القول بأن الفائدة هي "فارق في العملة يفرضه مرور الزمن" exchange over time وهو تفسير اعتبر السكو لائيون أنه يتماشى مع هذا الخط، رغم عدم قبولهم به. ومن ناحية أخرى، ثمة تعبير صريح لبتي يشير إلى أن الفائدة هي تعويض عن"امتناعك عن استعمال نقودك لفترة متفق عليها من الزمن مهما كانت حاجتك لهذه النقود أثناء هذه الفترة". وهذا التعبير يمثل المذهب السكو لائي المتأخر ببساطة، خصوصًا عند أخذ التعبير في ضوء شجب بتي للفائدة على النقود التي قد يطالب بها المقرض في أي وقت. كما أن أفكاره المختلفة والموفقة ليس دائمًا حول العلاقة بين الفائدة وربع الأرض- حيث أخفق بصورة واضحة في تقديم مساهمة محددة، أي اشتقاق قيمة الأرض عن طريق خصم غلتها الصافية بمعدل الفائدة السائد- تذكر بالحجج السكو لائية أيضًا، ولـو أن السبب الذي يجعل هذه المشكلة تفرض نفسها على كل باحث لا يتطلب بالضرورة وجود تأثير خارجي معين.

⁼القمح أو الفضة بعد إجراء الاستقطاعات المعتادة (يستقطع بتى أيضًا استهلاك المنتجين الضرورى أو، بعبارة أخرى، يفترضُ أن منتج الفضة يمون نفسه بوسائل ذلك الاستهلاك الضرورى، إضافة إلى قيامه بإلضرورة، ولما كانت الفضة هى المعدن النقدى، فإن هذه المساواة تحسدد السسعر النقسدى للقسح بالضرورة، ولما كانت الفضة هى المعدن النقدى، فإن هذه المساواة تحسدد السسعر النقسدى للقسح وبالتالى القيمة النقدية "للربع" المدفوع فى صورة قمح com rent. وكتدريب مفيد، ينبغى على القارئ أن يستنتج بدقة سبب كون هذه الحجة غير مُرضية، وبخاصة عدم تفسيرها أى شىء يخص ربع الأرض. وقد تم استخدام هذه الحجة أحيانًا لدعم إرجاع نظرية معينة للقيمة تقوم على العمل الى بتى - حيث نتم مقارنة قيم القمح والفضة من خلال ساعات العمل التى تحتويها. وسيعتمد رأينا تجاه هذه القصية على الأهمية التى نحن مستعدون أن نوليها للاستعمال العرضى لمقياس للمقارنة كهذا. أما شعار الأب-الأم لبتى، فلا يؤشر إلى هذا الاتجاه.

٦. بواجيلبر وكانتيلون

مع أننا التقينا ببواجيلبر من قبل كرائد في حقل المالية العامة، ورغم أننا سنلتقى به مرة أخرى قريبًا كرائد في حقل النقود، لا يستحسن أن نفتقده في المشهد الذي نحاول الآن (١٩٨٠) تصويره كشخصية مهمة في حقل "النظرية العامة". لقد سمى بواجيلبر كرائد للفزيوقراط ومن اليسير معرفة أسباب ذلك: فقد كان بواجيلبر يناصر المصالح الزراعية، من ناحية، ونجد، من ناحية أخرى، في صفحاته تعابير مثل: ما هو أكثر ضرورى يتمثل في laissez faire la nature et la liberte (ترك الطبيعة والحرية تفعلان فعليهما). ولكن رغم أن هذه الوقائع تكفي لأن يكون بواجيلبر في انسجام مع الفزيوقراط، إلا أنها لا تكفي لجعله الأب الأعلى للتحليل الفزيوقراط، على وجه التخصيص. وثمة تشابه في التحليل بين آرائه وآراء كينيه

⁽۱۹۸) Pierre le Pesant, Sieure de Boisguillebert میبور دی بواجیلبر کان بیپر لی بیسانت، سیور دی بواجیلبر ١٧١٤) عضوًا مفعمًا بحب العمل من أجل المصلحة العامة في أرستقر اطية الوظيفة المدنية شبه-الوراثية في فرنسا ما قبل الثورة (noblesse de robe)، وقد عاش في نورمانديا، في الغالب، بعيدًا عن كل تأثيرات باريس التي كان يمكن أن نتصادم مع أصالة أفكاره. وكما نعلم، كان بواجبلبر يهتم أساسًا بمشاكل السياسة المالية لفرنسا، ويميل إلى الوقائع مثل فاوبان نقريبًا. ومع ذلك، فإن بواجيلبر يختلف عن هذا الأخير، ليس فقط في نطاق اهتماماته الأوسع كثيرًا، بل أيضًا فَـــي حقيقـــة تماســـكه النظري وربما أكثر من أي كاتب آخر قبل كانتيلون. وقد أعيد نشر أعماله الرئيسية (Le Detail de la France; Le Factum de la France; Traite de la nature, culture, commerce et interet des grains; Causes de la rarete de l'argent; Disscrtation sur la nature des richessses. de l'argent et des tributs) من قبل يوجين دير في كتاب: (l'argent et des tributs siecle (Collection des principaux economistes, publ. by Guilaumin, 1843). وبقدر ما أعلم، فإن ملاحظة دير التي قدم بها تلك الطبعة تمثل أول وثيقة على عبادة بواجيلبر التي تتعارض تجلياتها مع إهمال الغالبية العظمي من الاقتصاديين لعمل بواجيلبر بصورة متواصلة (ويفسرها في الواقع). وقد اعتبر دير أن بواجيلبر يأتي في مقدمة "حلقة العلماء" learned chain التي نضم أيضًا: كينيه وسمتْ وريكاردو وروسى (!)؛ وأن بواجيلبر هو كولومبس عالم الاقتصاد؛ وهكذا. وقد أحيـــا البروفيسور هـ. و .س. بوردفك هذا الإعجاب الشديد في صورة أكثر معقولية في عمله الممتاز: Theoretisch-historische Inleidinglot de Economie (1931). بيد أن عمل مس روبرتس (Boisguilbert: Economist of the Reign of Louis XIV, 1935)، القيم بحد ذاته، لو لا أنه يشكل تعبيرًا عن نموذج سبئ لما أسماه اللورد ماكاولي مرض كتاب السيرة أو سفلس بوسويليانا. ومع ذلك، فلقد لامني البروفيسور ج. غراي، حينما عرضَ كتــاب مــس روبــرتس (فـــي: Ēconomic History, 1937)، على عدم قيامي، في مقالة قديمة لي، بإبداء الاحترام الكافي لبواجيلبر مما دعاني إلى مراجعة كتابات بـواجيلبر وتغييـر مـوقفي منـه بالفعـل. انظـر: F. Cadet. Pierre dc Boisguilbert, precurseur de economistes [i.e. of the physiocrats] (1870); A. Talbot, Les Theories de Boisguilbert et leur place dans l' historie des doctrines economiques R. Durand, Essai sur les theories monetaires de Pierre de Boisguilbert وكدنك (1903)؛ [الذي قد بمثل التعبير الأكثر دقة].

تجاه النقود (انظر الفصل السادس، أدناه)، ولكن، على العموم، يبدو أن من الأفضل عدم التشديد على هذه العلاقة كثيرًا. فقد كان بواجيلبر أحد أولئك الكتاب الذين نظروا إلى النظام الاقتصادي كنظام توازن بين مقادير اقتصادية ذات تأثير متبادل، وقد عاينوا هذا النظام من زاوية الاستهلاك - وربما ذهب في هذا أبعد مما فعل أي كاتب آخر قبل كانتيلون. وقد تجلت سوسيولوجيته الاقتصادية، ذات الروح الماركسية تقريبًا، في اثنتين من الطبقات الاجتماعية: الأغنياء والفقراء، اللتين فسَّرَ وجودهما بطريقة معينة باتت مألوفة تمامًا فيما بعد، في نهاية القرن الثامن عشر. إذ يسيطر الأفراد الأكثر قوة على وسائل الإنتاج بواسطة Crime et violence (الجريمة والعنف)، ثم يعزفون عن العمل بعد ذلك؛ علاوة على أن هولاء اللصوص الأقوياء، الذين أصبحوا أغنياء، يميلون إلى تخزين النقود أكثر من السلم (النقود المكتنزة، "إله العالم"!) - وهذه لقطة حديثة لن بفشل القارئ في إدراك مغز اها، وبهذا الشكل فهم يعملون على كساد الثروة الحقيقية، ويخلقون الاضطراب في مجرى الحياة الاقتصادية. وقد وجد بواجيلبر في المنافسة المبدأ الاقتصادي للنظام بوضوح يماثل ما فعله آ. سمث بعد نصف قرن. وهذا أمر حاسم من زاوية التحليل. أما أنه لم يناصر، وفقًا لهذا المبدأ، التجارة الحرة غير المقيدة (كما فعل سمث)، فهذا أمر ثانوي لأن اعتبارات أخرى كثيرة تدخل في تقرير هذا الاستنتاج العملي مثلما تدخل فيه أيضًا تفضيلات شخصية كثيرة لا تثبت بذاتها شبيئا معينا سواء لصالح تحليل المرء أو ضده. ومع أن مفهوم بواجيلبر "للتوازن المنتاسب" التنافسي كان واضحًا بقدر وضوح مفهوم سمث، إلا أنه لم يتابع هذا الطرح أكثر: فلم يخطر في باله تعريف هذا المفهوم أو التأكد من خصائصه. فحينما عرق بواجيلبر الـ richesse (الثروة)، كما كان على كانتيلون أن يفعل، على أنها jouisssance (التمتع) بكل شيء من شأنه أن يؤمن الإشباع (plaisir)، فإنه أعلن، كما فعل بتى، أن هذه التُروة ليس لها من مصدر سوى الأرض والعمل.^(١٩٩) ومنذ ذلك الحين، دأب بواجيلبر على القول ببساطة إن عملية تحويل الأرض والعمل بصورة متواصلة إلى سلع استهلاكية سوف تتم عادة دون توقفات حينما تتتج كل

⁽۱۹۹) غير أن بتى اعتبر رأس المال عملاً متراكمًا. ومع ذلك، فإن موضوعة بواجيلبر هي حالة مبكسرة من "انحلال" resolution وسائل الإنتاج المنتجة إلى خدمات العوامل الطبيعية والعمل، الذي أصببح جانبًا مركزيًا في مخطط بوهم- باورك النظرى فيما بعد (انظر الجزء الرابع، الفصل السادس، أذناه)، ولكن بواجيلبر لم يحاول استغلال هذا المفهوم بصورة تحليلية.

السلع والخدمات وفق المبادرة الحرة للمنتجين المتنافسين - كما لو أن هذا الأمر لم يتطلب أى برهان. إن أول من حاول وضع تعريف رياضيى (بدائي) للتوازن، وكذلك صياغة إثبات رياضي (بدائي أيضًا) لتلك الفرضية هو إسنارد الذي كان لا يزال عليه انتزاع المكانة التي يستحقها (٢٠٠٠) في تاريخ النظرية الاقتصادية كسلف لليون فالراس.

أما مآل العمل العظيم لكانتيلون (٢٠١) فكان أفضل، بسبب كـل مـن شـكله النظامي systematic أو حتى التعليمي didactic النظامي

⁽۲۰۰) أخيل نيكو لاس اسنارد Achille Nicillas Isnard، المهندس الذي لا يُعرف عنه أي شيء عمليًا، حتى التاريخ الدقيق لولادته ووفاته، والذي لم يقيم مقالية في القاذه من النسيان بمحض الصدفة Sciences. كتب عمله: (1781) Traite des richesses (1781) الذي تم إنقاذه من النسيان بمحض الصدفة كما يبدو، وذلك إضافة إلى كتابة عمل آخر لا يهمنا. وقد ضمه جيفونس إلى قائمة الكتابات التي وضعها حول الاقتصاد الرياضي والتي ألحقها بكتابه: Theory of Political Economy. ومع ذلك، فإن تعرض عمل إسنارد للإهمال الكامل (تقريبًا) هو أمر مفهوم، لأن الإنجاز التاريخي المذكور في المتن ينظمر في محاجة تقليدية ضد المذاهب الغزيوقراطية وغيرها، وهي محاجة غير أصيلة و لا تثير الاهتمام كثيرًا. ونظرًا لضعف الاهتمام العلمي على وجه التحديد في حقانا، فقد كان التقدم على هذا الخط الأساسي بطيئًا على نحو بالغ.

⁽٢٠١) ريتشارد كانتيلون Richard Cantillon (الذي لا يُعرف تاريخ ميلاده بشكل مؤكد، ولكن العام ١٦٨٠ يذكر عادة كعام ميلاد، وقد مات عام ١٧٣٤ قتلاً، كما يعْتقد) كان مصرفيًا باريسيًا من أصل أيرلندي. وقد تجاوز كانتيلون الاقتصاديين الإنجليز في تأثيره على الاقتصاديين الفرنسيين. وقد انتحل أراءه بعض الكتاب الإنجليز بينما اعترف به كتاب أخرون كان آ. سمت من بينهم. ولكن كان ينبغي عمليًا إعادة اكتشافه من قبل دبليو. س. جيفونس (" Richard Cantillon and the Nationality of Political Economy." Contemporary Review, 1881) بينما لم يتم إهماله في فرنسا قط. و هكذا يبرز تأثيره واضحًا على عمل كانــارد: Principes d'economie politique, (1801) الــذي سنذكره مرة أخرى باختصار فقط مع الاعتذار للأكاديمية التي مجدّته - وهي الأكاديمية نفسها التي كانت قد أهملت كورنو وفالراس. وبحسب هذه الأسس فإنني أصنفه كفرنسي مع اعترافي بأن بوسع من يهتم بقضايا من قبيل "وطن" علم معين أن يثير قضية قوية للمطالبة بهذا الفرنسي الأبر لندى كاقتصادي إنجليزي بسبب تأثره ببتي. ويُعتقد أن كانتيلون قد كتب عمله: Essai sur la nature du commerce en general (مقالة حول طبيعة التجارة) قبل عام ١٧٣٠ تقريبًا، وأن العمل" نُشر" بعـــد ذلك حالاً ولو بصورة غير مألوفة، أي أن المخطوطة قد تم تداولها ومارست تأثيرها بعد كتابتها مباشرة. (وهذا يعني الكثير في حلقة مهنية صغيرة ومركزة بدرجة شديدة). وعليه، فإن التاريخ الفعلى لنشره عام ١٧٥٥ (بعد وفاة المؤلف) لا يحمل الأهمية المعتادة. ثمة طبعة ثانية صدرت عن جامعة هارفارد عام ١٨٩٢، وترجمة إنجليزية تمت تحت رعاية الجمعية الاقتصادية الملكية عام ١٩٣٢. انظر ه... هيجز: Richard Cantillon, economic Journal, June 1891. و لا أعرف أي در اسة أخرى جيدة حول كاتبنا سوى المقالة المفيدة جدًا المنشورة في قاموس بالجراف Palgrave"s Dictionary. كما أننا نهمل تقدير جيفونس لما فيه من مبالغة. وبشكل خاص، فإنه لشيء في غيسر محله تمامًا أن يجرى اعتبار Essai "مهذا " لعلم الاقتصاد: فهذا العمل لم يمثل هذا الشيء بالذات. كما كتب جوزيف هون سيرة كانتيلون بصورة موجزة: Biographical Note on Richard" .Cantillon" in: the Economic Journal, April 1944

وقت طويل من نشره حينما استحسنه اثنان من الرجال المؤثرين و هما جور نساي وميرابو وقدما الدعم الفعال له (انظر الهامش ٤). إن ما أخفق بتى في تحقيقــه -ولكن قدَّمَ له كل الأفكار الجوهرية تقريبًا - إنما يرقد أمامنا منجزًا في عمل كانتيلون: Essai. صحيح أن هذا العمل لم يكن منجزًا على مسرام التلميذ الذي يتطلع، عند كل خطوة، إلى التوجيه من معلمه، ولكنه كان كذلك بالنسبة للند الفكرى الذي يسير واثقا إلى الأمام على هدى أضواء خاصة به. وبالمثل، كان كينيه يسير على هدى أضوائه الخاصة ولم يكن مجرد تلميذ لكانتيلون أكثر مما كان كانتيلون تلميذا لبتى. ومع ذلك، فيهشق في تاريخ التحليل الاقتصادي بعض السلسلات التي من المهم جدًا بالنسبة لنا أن نراها ونفهمها ونثبّتها في أذهاننا، ومنها السلسلة: بتى - كانتيلون - كينيه. إن حماسة كانتيلون لنقياس الاقتصادي تنبع من كانتيلون. لقد ضاع، مع الأسف، ملحق عمل كانتيلون: Essai الذي يتضمن حساباته. ولكن، كما سنرى بعد قلبل، فإن النتائج المعروضة في متن هذا العمل لبيان أن مشاكل بتي- وبشكل رئيسي مشكلة "التكافؤ" par بين الأرض والعمل- ومنهج بتي كانت هي التي ألهمت كانتيلون لكي يتوصل إلى هذه النتائج. وعلاوة على ذلك، فإن التبعية أو التبعية المحتملة - إذ يتعذر التأكد من هذا الأمر -تتجاوز نقاطا فردية مهمة كنظرية سرعة دوران النقود أو نظرية السكان لتصل إلى المعالم الأساسية للبنية النظرية العامة. وسيتين أن هذا الاستتناج نفسه بالضبط ينطبق على العلاقة بين عمل كينيه وعمل كانتيلون. فالقرابة بينهما واضحة، والاختلافات التي تبوح بهذه القرابة ليس أقل من نقاط الاتفاق: فـــالمرء يمكـــن أن يتعلم من فرد معين من خلال انتقاده وكذلك عن طريق قبول تعاليمه، على النحو الذي تبدو فيه بعض آراء كينيه كما لو أنها قد استمدت فعلا من كانتيلون بالطريقة الأولى. فالمعالم الأساسية بالذات لبنية كينيه التحليلية هي التي يبشر بها عمل كانتيلون بصورة واضحة. وقد تساعد المقارنة التالية في إيضاح هذه الصلة. يمثل كانتيلون بالنسبة لكينيه، وبتى بالنسبة لكانتيلون، ما كان يمثله ريكار دو بالنسبة لماركس. بيد أن هذا من شأنه إهمال بواجيلبر، رغم الصلات المهمة بينه وبين كانتيلون، وبينه وبين كينيه بصدد النقود. ولكن يبدو أن من المهم الآن تحديدًا تركيز انتباه القارئ على لون قوى وبسيط من التطور. والطريقة الوحيدة لتجاوز العموميات الغامضة تكمن في إلقاء نظرة عامة على عمل كانتيلون أو، بعبارة أخرى، تقديم دليل للقارئ حوله. وهو ما أنا فاعل الآن.

يتضمن الجزء الأول أساسيات البنية التحليلية. ونتلقى في الفصل الأول المخطط العام من خلال المفاهيم الأساسية: الأرض والعمل والثروة. وكمـــا هـــو الحال مع بتى بالضبط، وبالطريقة المضللة نفسها بالضبط، تشارك الأرض التي هي مصدر المادة، والعمل الذي هو المكون أو القوة الإنتاجية، بصورة متكافئة في إنتاج الثروة التي (لا تعني سوى الغذاء والسلع ومتع الحياة) (n' est autre chose) que la nourriture, les commodites les agremens de la vie) بواجيلبر). وتقدم الفصول ٢-٦، في كل نقاطها الجوهرية، سوسيولوجيا اقتصادية معينة حيث نحصل على نظرية للطبقات الاجتماعية لأول مرة: فملكيــة الأرض -التي تستند هي نفسها على الاستيلاء والعنف، كما هو الحال لدى بواجيلبر - تخلق الطبقات الأساسية "الطبيعية" الثلاث: مالكو الأرض والمزارعون والعمال (كما يُدخل كانتياون في هذه الطبقات التجار والمنظمين سوية مع الفنانين واللصوص والمحامين والشحاذين، ولكن هؤلاء هم عناصر تمت إضافتهم إلى المخطط وليسو جزءا منه حقا). ثم نحصل على نظرية مدهشة لأصل القرى، ونشوء المناطق والمدن والعواصم (حيث يتبنى كانتيلون نظرية لأصل المدن تقوم على السوق "market theory"، أي النظرية التي تجعل المدن تتطور عن الأسواق الدورية في البداية والدائمة من بعد). وإضافة إلى تقديم الشكل الذي تمت في إطاره صياغة كتب مدرسية كثيرة في القرن التاسع عشر (وحتى كتاب ألفرد مارشال، بمعنى ما)، فقد أثبت كانتيلون بوضوح إدراكه لحقيقة معينة تعجز العقول الأضيق عن التقاطها في الغالب، أي حقيقة أن مشاكل أي علم اجتماعي تحليلي تنقسم بالضرورة إلى مجموعتين مختلفتين منهجيًا: المجموعة التي تركز على قضية كيف يخلق السلوك الفعلى للأفراد الظواهر الاجتماعية التي تتم معاينتها، والمجموعـة التـي تركز على قضية كيف تسنى لهذا السلوك أن يكون كما هو قائم بالفعل. كما نستعلم أيضًا، في الفصل الثالث، شيئًا عن الموقع، وهي أول محاولة (إذا أهملنا آراء جنينية في الأدب الزراعي) لتحقيق بعض التقدم في هذا الحقل.

أما علم الاقتصاد البحت - العلم الذي يعالج السلوك ضمن الإطار الاجتماعي الموصوف - فيجرى تناوله في الفصول ٧-٩ حيث يحدد كانتيلون عددًا من القضايا التمهيدية، ليعود إليها فيما بعد، والتي تتعلق ب: (أ) الاختلافات في المكافأة التي يستلمها العمال والحرفيون وكذلك تلك التي يستلمها الحرفيون في

الحرف المختلفة؛ (ب) السكان. والموضوع الأول كان يلائه الكتهاب اللاحقين، وبخاصة آ. سمث، وأصبح موضوعًا معتادًا في الكتاب المقرر في القرن التاسع عشر. أما الموضوع الثاني فنعالجه في الفصل المتعلق بالسكان والأجور والتشغيل الذي يأتي لاحقًا. ولكن لا بأس أن نسجل هنا، على سبيل استباق الأمور، أن كانتيلون (مطورًا آراء بتي بصورة واضحة) يدع حجم السكان يتكيف مع الطهب على العمل، من ناحية، ويجعله منظمًا regulated بقانون للأجور يقوم على حد الكفاف، من ناحية أخرى، بحيث يمكن المطالبة له بالأسبقية على وجهة النظر المالثوسية، لولا حقيقة أنه أيضًا (وأكثر من بتي من هذه الناحية) قد نظر إلى العمل بوصفه "الثروة الطبيعية" لبلد ما (الفصل السادس عشر). وتؤشر النقطة الأخيرة باتجاه مختلف، رغم عدم وجود تناقض بين الفكرتين فعلاً. فكلتاهما أصبحنا مذهبًا عامًا في القرن السابع عشر.

وبعد تمهيد الأرضية بهذا الشكل، يطرح مؤلفنا (الفصل العاشر) نظرية للسعر العادي أو القيمة تقوم على التكلفة Valeur intrinseque: وينبغي ألا نهتم بهذه الكلمة المثيرة للاعتراض، فلا ضرر منها قط). و النظرية هذه، إن كان فيها شيء ما أصلا، هي نظرية السكولائيين باستثناء أن كانتيلون، مستكملاً نظرية بتي، يعرف التكلفة على أساس كميات من عاملي الأرض والعمل التي تدخل في إنتاج كل سلعة. والمشكلة البينة التي تبرز عندئذ - مما يمكننا تسميتها مشكلة بتـــي -والتي حاول ريكاردو الالتفاف عليها باستبعاد عامل الأرض لكي يتبقى لديه عامل واحد فحسب (انظر الجزء الثالث، الفصل الثالث، أدناه)، يحاول كانتيلون حلها بالحيلة البديلة: فإذ يختزل العمل إلى عامل الأرض على أساس أن العمل du plus vil Esclave adulte vaut au moins..la quantite de terre الأقنان الوضيعين البالغين، يساوى، على الأقل، كمية الأرض) التي ينبغي استخدامها لتلبية احتياجاته. أو بالأحرى، لما كان نصف الأطفال تقريبًا، وفقًا لجداول هالي، قد ماتوا قبل بلوغهم سن السابعة عشرة (و لأسباب أخرى أيضًا)، فإن الأجر كان ضعف تلك الكمية تقريبًا. وينال عمال آخرون أكثر من plus vil Esclave (هؤلاء الأقنان) وهذا يحدث إما لأن إنتاج عملهم يكلف أرضًا أكتُــر أو لأن مكافأتهم عرضة للمخاطرة. وقد ضاعت مع الملحق الأرقام المتعلقة بميزانيات العمال التي اعتقد كانتيلون أنها تبرر هذا التقدير. ومع ذلك، ينبغي علينا في جميع

الأحوال أن نشيد بكانتيلون لإقدامه على الخطوة المهمة الأولى في هذا الحقيل المحدد من البحث الذي شهد تطورًا كبيرًا قبل نهاية القرن. أما فيما يتعلق بالمسائل الأخرى، فإن من غير الضرورى أن نباشر هنا نقد نظرية القيمة القائمة على الأرض-العمل نفسها (إذا صحت تسميتها هكذا) أو المحاولة المحددة للتعبير عنها عدديًا. يكفى القول، إلى الحد الذي بلغه هذا الأمر، أن هذه المحاولة ليست كما تبدو عليه ظاهريًا، أي كهراء كامل، وأنه ليس من المستحيل تحقيق النجاح في هذا المجال في مستقبل بعيد نوعًا ما. ومع ذلك، لنكرر، أولاً، أن الأمر المهم حقًا هو رسالة البحث القياسي الاقتصادي التي بلغتنا مع هذه المحاولة - الرسالة التي تقول أن الحسابات العددية يجب أن تكون في أساس كل عليم كمسي بطبيعته، مهما كان "نظريًا"؛ ثانيًا: أن arpents من الأرض سنويًا (عام العمل في تحليل ريكاردو. كان "تحليل كانتيلون دورًا مشابهًا بالضبط لدور أيام العمل في تحليل ريكاردو. ولنضف أننا نمتلك هنا النواة الحقيقية لنظرية القيمة العادية لدى كينيه: فقد أضافت فلسفة كينيه بشأن قوى الطبيعة الخالقة للقيمة شيئًا قليلاً إلى مضمون نظرية بتسي كانتيلون القائم فعلاً بقدر ما أضافت فلسفات ماركس حول قوة العمل التسي تخليق القيمة إلى مضمون نظرية ريكاردو القائم بالفعل.

عالج كانتيلون بعناية شديدة انحرافات الأسعار الفعلية عن هذا المعيار - الذى اختزله من التكلفة القائمة على عاملى الأرض والعمل إلى تكلفة تقوم على الأرض فقط. ولكن عمل كانتيلون: Essai لا يتضمن أى شيء يمكن أن يعتبر كنظرية احتكار، التي هي الأمر الأهم، لأن كانتيلون، كما سيتبين مما تبقي من روايتنا، كان يفكر وفقًا لفرضية المنافسة الأكثر كمالاً من حالات المنافسة الكاملة بحيث أن أى نواقص فيها تكتسب بصورة طبيعية أهمية خاصة. وأكن ثمة الكثير بشأن الانحرافات المؤقتة التي تحدث لأسباب أخرى، أى أن كانتيلون اهتم كثيرًا بمشكلة سعر السوق بالمقارنة مع السعر العادى – مثلما فعل سمث فيمنا بعد بالضبط. ويستحق الذكر جانب واحد من معالجته بقى على حاله عمليًا حتى ج. سالضبط. ويستحق الذكر جانب واحد من معالجته بقى على حاله عمليًا حتى ج. فإن كانتيلون لم يطرح قط السؤال عن كيفية ارتباط سعر السوق بالسعر العادى وكيف ينشأ هذا الأخير بالضبط – إذا كان ينشأ بالفعل – عن آلية العرض والطلب وكيف ينشأ هذا الأخير بالضبط – إذا كان ينشأ بالفعل – عن آلية العرض والطلب وكيف ينشأ هذا الأخير ماحجة هذه العلاقة، يتجه كانتيلون لمعالجة سعر معالجة سعر الموال معالجة سعر الموال معالجة سعر الموال معالجة المعرض والطلب وكيف ينشأ هذا الأخير بالضبط – إذا كان ينشأ بالفعل – عن آلية العرض والطلب وكيف ينشأ هذا الأخير بالضبط أن هذه العلاقة، يتجه كانتيلون لمعالجة سعر الموقة هذه العلاقة، يتجه كانتيلون لمعالجة سعر

السوق كظاهرة منفصلة وحصر التفسير القائم على العرض والطلب به فقط. وهكذا نشأت الصيغة الظاهرية، والمضللة كما أوضح التطور اللاحق لنظرية القيمة، التى تفيد أن السعر العادى يتحدد بالتكلفة بينما يتحدد سعر السوق بالعرض والطلب وهي صيغة نتعرف عليها أكثر في الجزء الثالث.

وكلما مضينًا، تلوح شخصية كينيه بوضوح أكثر في المستقبل بينمـــا تبــرز شخصية بواجيلبر من الماضي بوضوح ليس أقل. فكل طبقات المجتمع (ordres) وكل الأفراد حافظوا على أوضاعهم في حالة معينة أو عززوها على حساب مالكي الأرض (الفصل الثاني عشر). وفي ضوء الفصل الرابع عشر، سيتبين أن هذا لا يعنى سوى أنه: بينما تتوازن كل بنود الدخل الأخرى ببند ما من بنود التكلفة، بما في ذلك نفقات معيشة متسلم الدخل، فإن ريع مالك الأرض هو الوحيد الذي لا تستم موازنته لأنه عائد عامل طبيعي "غير مكلف" costless، إذا استعملنا تعبيرًا شاع فيما بعد، أي أنه عامل غير منتج. ولذلك، فإن الدخل من الأرض، إذ لا يتجه نحو استعمالات معينة مقررة سلفًا تقريبًا، يمكن أن يُستخدم بأى شكل كان وفقًا لأهـواء مالكي الأرض. إن إنفاق هذا الدخل هو العامل غير المعروف undetermined الذي يصبح، لهذا السبب بالذات، العامل المحدد determining و الفعال في مجموع الاستهلاك القومي، وبالتالي في مجموع الإنتاج القسومي أيضَّا، بحيت يتوقف المصير الاقتصادي لكل فرد علي eles humeurs, les modes et les facons de vivre (أمزجة وأنماط وطرق عيش) الأمير والأرستقراطية المالكة للأرض. تحدد les usages auxquels on emploie les terres (الأمزجة) humeurs هذه (استخدامات الأرض) وخصوصًا عدد الأفراد الذي يمكن تشغيلهم وخلق مصادر معيشة في البلاد (الفصل الخامس عشر)، والكيفية التي سيكون عليها ميزان البلد التجاري حينما يتم قياس كلتا كفتيه على أساس عامل الأرض- وهو المعيار الذي يستعمله كانتيلون لتحديد مكاسب وخسائر البلد من التجارة الخارجية. ولا يعود كل هذا للظهور في كتابات الفزيوقراط كالنقطة الأخيرة، مثلاً. ولكن معظمه بفعل ذلك. وعليه، يحسن توضيح موقفنا منه بصورة بينة تمامًا. وثمة جوانب عدة تستوجب التوضيح. أو لا: هناك الموضوعة القائلة بأن الربع البحت هو عائد صاف تفسيره إنتاجية العوامل الطبيعية النادرة: وهذه فرضية صحيحة وثمينة وقد عادت إليها النظرية عام ١٨٧٠ تقريبًا بعد ضياعها غير مرة. ثانيًا: ثمة مسألة مفادها أن هذا

العائد الصافى هو العائد الوحيد، وبالنالى فإن الزراعة هى التى تنتج كل الدخل الصافى للمجتمع، دون أن يساهم أى نشاط اقتصادى آخر فى إنتاج شيء منه. وبحسب ظاهر الأمور، فإن هذه مسألة خاطئة ولكن يمكن تصحيحها، كما هو الحال مع نظرية القيمة القائمة على العمل، من خلال إدخال عدد كاف من الفرضيات أو المسلمات الإضافية - كالمنافسة التامة بشكل مطلق، والحالة الراكدة الفرضيات أو المسلمات الإضافية وأجور بحد الكفاف بحيث يصبح العمل نتاج ما يستهلكه العامل، وفرضيات أخرى (٢٠٠١) - التى، مع ذلك، تدمر الأهمية العملية لتلك المسألة. ثالثًا، هناك التشديد على أهمية إنفاق هذا الدخل الصافى فورية الإنفاق دورًا ضئيلاً عند كانتيلون، ولكن دوره كان أكبر لدى بواجيلبر وكينيه. رابعًا، هناك التأكيد - الذى يعود إلى كانتيلون تحديدًا - على الطريقة التى يئفق بها الدخل الصافى. ويمكن بوضوح إثبات طابع المعرفة الفطرية في هذا الطرح، وبخاصة بالنسبة للمجتمع الذى كان قائمًا أمام كانتيلون.

والآن، فإن produit de la terre (منتوج الأرض) ينقسم، كما يؤكد كانتيلون، إلى ثلاثة أجزاء متساوية تقريبا (les trois rentes). فتلثه يدهب لعويض المزارع عن نفقاته بما في ذلك استهلاكه الضروري، ويذهب له أيضًا ثلث آخر كـ "أرباح" بينما يتجه الثلث الأخير إلى seigneurs {مُ لك الأرض}. وينفق هؤلاء الملاك ما يعادل حصتهم (الثلث) من منتوج الأرض في المدن، حيث يعيش نصف السكان تقريبًا كما يُعتقد. كما ينفق المزارعون شيئًا على المواد المصنوعة التي تنتج في المدن، أي ربع الثلثين اللذين يذهبان إليهم. وهكذا، فما يعادل نصف الناتج الكلي للزراعة (أله له له المواد المناقبة والمواد الأولية، وهكذا. إن تفسير هذا المخطط، الذي لا يدعي كانتيلون نفسه أن تتجاوز أهميته أكثر من كونه مخططًا موجزًا جدًا، يطرح صعوبات متباينة لا نستطيع تناولها هنا، ولكنه يطرح أيضًا نقاطًا مهمة نشير إلى الثتين منها.

⁽٢٠٢) من المغيد أن يستكمل القارئ تطوير تلك الفرضيات والمسلمات على نحو أكمل.

أو لاً: كان لدى كانتيلون مفهوم واضح لوظيفة المنظم enterpreneur (الفصل الثالث عشر). كان هذا المفهوم عامًا تمامًا، ولكن كانتيلون حلَّكُ بعنايــة خاصة بالنسبة لحالة المزارع farmer. فالمزارع يدفع إلى مُلاك الأرض والعمال دخو لأ تعاقدية، تعتبر "مؤكدة" بحكم العقد، ويبيع بأسعار "غير مؤكدة". ويفعل المثل بائعو الأقمشة و"التجار" الآخرون: إذ يلتزم كلهم بمدفوعات مؤكدة، مترقبين عائدات غير مؤكدة. وهكذا، من حيث الجوهر، يقوم هؤلاء بالإنتاج والتجارة على نحو محفوف بالمخاطر، وتميل المنافسة إلى تقليل مكافأتهم إلى مستوى القيمــة العادية لخدماتهم normal value. وهذا مذهب سكو لائي طبعًا. ولكن لـم يقـم أي كاتب قبل كانتبلون بصياغته بهذه الصورة الكاملة. وقد يعود الفضل إليه في أن الاقتصاديين الفرنسيين، بعكس زملائهم الإنجليز، لم يفقدوا الاهتمام بوظيفة المنظم وأهميتها المركزية. ورغم إمكانية التسليم بأن كانتيلون ربما لم يسمع بمولينا قط، ورغم عدم وجود ما يشير إلى تأثير كانتيلون على ج.ب. ساى، إلا أن من الصحيح القول بأن عمل كانتيلون حول هذه النقطة - الذي لم يوح به بتى ولم يطوره كينيه- يعتبر حلقة وصل بين مولينا وساى "موضوعيًا". ثانيًا: حينما نلقى نظرة أخرى على سلسلة كانتيلون حول المدفوعات والتوريدات، التي تبدأ من التقسيم الثلاثي للناتج أو الإيراد الإجمالي من الزراعة - trois rentes - وتعيدنا، عبر عدد من المحطات المعينة، إلى نقطة انطلاقها: إلى المزارعين، فإنا نشعر حالاً بأننا نشهد شيئًا جديدًا لم يرد بشكل صريح في مخططات من سبقوا أو عاصروا كانتيلون - أو حتى بتى - أو في مخططات معظم منظرى أي عهد. فما نحصل عليه منهم حقًا هو تعابير عن الأسس العامة التي تحكم العملية الاقتصادية. ولكنهم أناطوا بنا تصور هذه العملية نفسها كما تمضى بين المجموعات والطبقات الاجتماعية. وكان كانتيلون أول من جعل هذا التدفق الدائري ملموسًا وصريحًا من شأنه تزويدنا بنظرة عامة عن الحياة الاقتصادية. وبعبارة أخرى، كان كانتيلون هو أول من وضع جدولا اقتصاديًا tableau economique. وباستثناء بعض الاختلافات التي يندر أن تؤثر على الأمور الجوهرية، فإن هذا الجدول هو جدول كينيه نفسه، رغم أن كانتيلون لم يلخصه في صورة جدول. وهكذا، فليس ثمة شك في أسبقية كانتيلون بشأن "الاختراع" الذي قارنه ميرابو "باختراع" الكتابة من حيث أهميته، كما هي عادته في إطلاق العنان لحماسته السخية. ولكن، لما كانت صياغة كبنيه أشهر بكثير، فسنضيف ما يستوجّب إضافته عند مناقشة عمله.

ومن البديهي أن تهيئ طريقة الجدول tableau إمكانات خاصة لدرس الظواهر النقدية، وبخاصة مسألة سرعة دوران النقود - وهذه هي إحدى مزاياه الرئيسة. وفي الواقع، يظهر كانتيلون في أحسن حالاته في هذا الحقل. لكن الفصل السابع عشر من الجزء الأول، الذي يطرح أساسيات النظرية النقدية، ليس أصيلاً بشكل خاص: إذ نجد فيه بصورة جميلة الكثير من المادة القديمة بما في ذلك قابلية قسمة، وسهولة حمل، الخ، بالنسبة للذهب والفضة مما يرشحهما للوظيفة النقدية. كما أن كل الجزء الثاني (الذي، رغم ذلك، يتضمن أيضًا نظريات المقايضة وسعر السوق، وما شابه) مخصص للنقود والائتمان والفائدة، وكذلك فإن الجزء الثالث (الذي يعالج التجارة الخارجية بشكل رئيسي) نجد فيه تحليل كانتيلون حول المصارف والائتمان المصرفي وسك النقود. ومع ذلك، فإننا نصتفظ للفصول اللحقة (١٣٠٠) بدراسة بنود هذا العمل الرائع الذي لم يتم تخطيه في معظم جوانب لقرن من الزمان تقريبًا - فالآلية التلقائية التي توزع المعادن النقدية بين البلدان، على سبيل المثال، تلك الآلية التي توصف بأنه يخلو من أي عيب تقريبًا هي إنجاز عليسب إلى هيوم عادةً.

⁽۲۰۳) يشير أ. مارشال (Principles. p. 55, n. 1) إلى أن باربون كان يسبق كانتيلون في نسواح مهمة (انظر الفصل السابع، أدناه). وما لم يعن هذا القول وجود تشابه بين أراء كانتيلون وباربون حول قضايا التجارة الخارجية (حيث لكليهما نقاط مشتركة مع كتاب آخرين)، فلا أستطيع إدراك ما قصدة مارشال.

٣- الفزيوقراط

(أ) كينيه وأنصاره. إن المجموعة الصغيرة من الاقتصاديين والفلاسفة السياسيين الفرنسيين، الذين عُرفوا في أيامهم بـ les economistes (الاقتصاديين) ويُعرفون في تاريخ علم الاقتصاد بالفزيوقراط Physiocrats، تقدم لمحات مميزة حتى لمن يلقى أكثر النظرات روتينية على الماضى. ولكن دراستنا للمجموعة تختزل إلى رجل واحد يعتبره كل الاقتصاديين أحد أعظم الشخصيات في علمهم: كينيه Quesnay. ولا اعرف أي استثناء لهذا الأمر، رغم وجود اختلاف طبعًا في الأسباب التي يطرحها مختلف الأفراد لتفسير اتفاقهم الفردي مع قرار الإجماع. ويلزم ذكر ميرابو ومرسيه دي لا ريفير ولي تروسن وباودو ودوبون بين أعضاء تلك المجموعة. وكان جميع هؤلاء الكتاب أنصارًا، بل تلاميذ، لكينيه بالمعنى الأكثر تحديدًا والأكثر دلالة لهذه المصطلحات - أنصارًا استوعبوا وقبلوا بتعاليم معلِّمهم وأبدوا له من الإخلاص ما ليس له في كل تاريخ علم الاقتصاد سوى نظيرين اثنين: إخلاص الماركسيين الأصوليين لماركس وإحلاص الكينزيين الأصوليين لكينز. وقد شكل هؤلاء الاقتصاديون مدرسة بفضل روابطهم المذهبية والشخصية وتصرفوا كمجموعة على الدوام، مقيِّمين أحدهم الآخسر ومحساربين خصومهم بشكل مشترك، كما قام كل واحد منهم بحصته من الدعايــة للمجموعــة. ويوضح هؤلاء الكتاب حقا طبيعة الظواهر السوسيولوجية من حيث أنهم شكلوا ما هو أكثر من مدرسة علمية: فقد كونوا مجموعة توحدت على أساس كان يرقى إلى عقيدة؛ بل إنهم مثلوا بالفعل ما كانوا يُعرفون به في الغالب كطائفة Sect. وقد حدَّت هذه الحقيقة، طبعًا، من تأثير هم على الاقتصاديين، الفرنسيين أو الأجانب، الذين لم يكونوا مستعدين لوقف أنفسهم على شعار معلم واحد ومذهب واحد One Master One Doctrine: إذ حملت هذه الخاصية حتى الأفراد الذين يتفقون مع الفزيو قراط في نقاط كثيرة من النظرية، ناهيك عن السياسة policy، أو حتى الأفراد المحسوبين عليهم، على رفض تعاليمهم بصورة عامة. وقد أظهر الودَ حقا يعض العلماء الأجانب الجادين، وبخاصة الإيطاليين البارزين الذين كان بينهم جبنو فيسى وببكاريا وفيري. ولكن، بقدر تعلق الأمر بالتحليل وليس بالسياسة، فإن هذا الود لم يكن يعنى أكثر من تملق يتم إظهاره أحيانًا إلى المعتقدات الفزيوقراطية على وجه التحديد، ولا ينبغي أن تخدعنا وتحملنا على تسميتهم كفريبوقراط. أما

الأنصار المتحمسون الذين كانت لهم أهمية معينة، فيجب البحث عنهم في ألمانيا فقط: يكفى أن نذكر شلتواين، حاكم مقاطعة بادن، ماوفيلون، وهيرنشواند السويسرى. ونورد، أدناه، الحد الأدنى الضرورى من الوقائع عن الكتاب الذين ذكرناهم لحد الآن.

کان فرانسو کینیه Fracois Quesnay (۱۷۷٤–۱۲۷۲)، وهو ابن محام ناجح إلى حد ما، طبيبًا جراحًا قبل كل شيء. وقد استغرق تقدمه المهنى المتميز كل طاقاته دون أن يترك منها شيئًا لعلم الاقتصاد أكثر مما بوسع المرء توفيره لهواية محبَّبة جدًا. وقد كتب كينيه بحثًا طبيًا حول نزف الدم، وأصبح سكرتيرًا عامًا لأكاديمية الجراحة ومحررًا لمجلتها، والجراح والطبيب الأول للملك في نهاية الأمر. وكان كينيه، من الناحية الفعلية، مستشارًا طبيًا للمدام دي بومبادور التي لـم تكن مناصرة طيبة جدًا فحسب بل متفهمة وذكية أيضًا- وهذه حقيقة ضمنت له وضعًا إستراتيجيًا في حياة باريس وفرساى الفكرية وينبغني ضمان امتنان الاقتصاديين الدائم لتلك السيدة. كان كينيه يحب الحذلقة وكان ونظريًا تجريديًا إلى حد ما doctrinaire، و لابد أنه كان شخصًا يبعث الضجر. ولكنه كان يمتلك كل قوة الشخصية من النوع الذي يقترن بالحذلقة في الغالب. ومن المسر أن نضيف أنه كان مستقيمًا وطيبًا أيضًا بكل ما لهذه الكلمة من معنى. ثمـة نـادرة تعـود إلـى مارمونتل تحكى بإسهاب وفاء كينيه للمدام دى بومبادور وتعففه عن المغريات المألوفة في بيئته، وهي حكاية ممتعة أكثر مما هي حقيقية. حقيقة كونه القوة الوحيدة المبدعة في مجموعته المعروف بعدم مقدرته أو عدم رغبته بتطوير أفكاره على نحو أكمل وأكثر ونظامية. ومن بين كتاباته الاقتصادية (علمًا بأن العمل الوحيد له الذي يضم مجلدات عدة هو: Essai physique sur l'economie animale, 1736) نــذكر مــا يلــي: المقــالات الــواردة فــي الموســوعة Feriers' (1756), 'Grains' (1757), 'Hommes' (1757:Encyclopedie')؛ وكذلك عمله: the Tableau economique (الجدول الاقتصادي، ١٧٥٨، انظر القسم الفرعي (د)، أدناه}؛ كما نشير إلى المقالعة: (Droit naturel' 1765) والحوار: (Du Commerce' 1766) وهما عملان منشوران في مجلة l'agriculture, du commerce et des finances! وكذلك المقالة: " Despotisme de la Chine" (Ephemerides, 1767)، العمل الذي أثار تكهنات حول موضوع التأثير الصيني على الفزيوقراط. (انظر، مثلاً، المقالة التي تحمل هذا العنوان والتي

كتبها ل. أ. مافيرك في مجلة: Economic Journal, February 1938 Maximes: وأخيرًا، هناك عمل كينيه: Economic Journal, February 1938 the Tableau: وأخيرًا، هناك عمل كينيه الشهير المذكور قبل قليل: Oeurves: أو يتضمن تعليقًا سياسيًا حوله، والعمل: مع (economique (1758 مع ١٨٨٨ مع ١٨٨٨ مع الذي نشره أوجست أونكن عام ١٨٨٨ مع مقدمة له تثير الاهتمام. هذا وتهتم كل تواريخ علم الاقتصاد بكينيه طبعًا، كما أن المعالجة التي يتضمنها تاريخ جيد ورست Gide and Rist ستثير انتباهًا خاصًا. H. Higgs, The Physiocrates (1897); G. Schelle, Le Docteur انظر أيضًا: Quesnay (1907); G. Weulersse, le Mouvement physiocratique en بير: (France de 1756 a 1770 (1910) and Les phsiocrates (1931) بير: وعن استحقاق.

وقد سبق أن التقينا بميرابو Mirabeau (انظر الفصل الثالث، أعلاه). فبعد أن اهتدى ميرابو إلى كينيه، فإنه كرّس نفسه لقضية الفزيوقراط من صميم قلبه دون أن يتخلى عن تقديره المستقل للأمور. وقد ذكرنا من قبل اثنين من أعماله: The Theorie de 1" impot and the Philosophie rurale. ويحتمل أن يكون ميرابو قد كتبهما بالاشتراك أو التشاور مع كينيه ولكنهما لا يمثلان مذهب كينيه ميرابو قد كتبهما بالاشتراك أو التشاور مع كينيه ولكنهما لا يمثلان مذهب كينيه فإن عمله: (Quesnayism بشكل خالص، وفيهما أشياء ليس بوسع كينيه استحسانها. ومع ذلك، فإن عمله: (1763) Philosophie مقبول بوصفه أول الكتب المدرسية الأربعة للمذهب الفزيوقراطي. وبين أمور أخرى، يشكل الجزء السادس من عمل ميرابول كينيه.

Pierre-paul Mercier de la المعروف أيضًا بـ Pierre-paul Mercier (المعروف أيضًا بـ ١٧٢٠ (Lemercier) الذى جعله اندفاعه أو طباعه السيئة مشهورًا أكثر مما يستحق، فكان مسئولاً عن الكتاب الثانى من تلك الكتب المدرسية: U'Ordre naturel et essentiel des societes politiques الكتب المدرسية: ١٧٦٧، الذى أعيد نشره مع مقدمة مفيدة من قبل ديبتر عام ١٩٠٩). وقد أعدد وبون دى نيمور نشر هذا الكتاب على شكل خلاصة تحت عنوان يوحى بالمزاج (De 1"origine et des progres d"une science nouvelle)

1768). وتعنى الفصول الخمسة والثلاثون من عمل مرسيه بالنظرية السياسية التى كانت تهمه بشكل رئيسى، أى مخطط كينيه حول despotisme legal {الاستبداد الشرعى} الذى لم يكن قط استبدادًا حقًا. أما علمه الاقتصادى، الذى يشغل الفصول التسعة الباقية، فهو يستحق الإهمال. ومع ذلك، فقد قيّمَ ديدرو Diderot وسمث معًا ذلك الكتاب عاليًا.

وكان ج. ف. لى تروست (G. F. Le Trosne (1728-80) إنسانًا أكثر اقتدارًا. ولكنه كان محاميًا يهتم، أولاً، بالجوانب من النظام الفزيوقراطى التى تتعلق بالقانون-الطبيعى. وقد أحاط لى تروسن ما يتعلق بعلم الاقتصاد من المذهب الفزيوقراطى الأصولى ببعض التحفظات. ويعتبر عمله: Liberte du commerce (des grains 1765) وعمله الآخر ...De l'intert social)، الذي هو المجلد الثانى من: (De l'ordre social 1777)، من الأعمال الجديرة بالتقدير، ولكن ليس أكثر.

وقد ابتدأ الأب نيكو لاس باودو (1792-1730 Baudeau 1730) كخصم ولكنه أبلى بلاءً حسنًا عام ١٧٦٦ وأثبت منذ ذلك الحبين مقدرته الفائقة كشارح مبسط وسجالي، وكمحرر كفء أيضًا. ويشكل كتابه Premiere (١٧٧١) الذي أعيد نشره مع مقدمة مفيدة من قبل أ. دوبو عام (١٩١٠) الكتاب الثالث من الكتب المدرسية للمجموعة وربما أضعفها.

ويمثل الكتاب الصغير لـ كارل فردريك فون بادن - دور لاخ: Karl ويمثل الكتاب الصغير لـ كارل فردريك فون بادن - دور لاخ: Friedrich von Baden-Durlach: Abrege des principes de l'economie (الذي نُشر أولاً في المجلد الأول الخاص بعام ١٧٧٢ من (Ephemerides) رابع تلك الكتب المدرسية وأفضلها.

وكان بيير س. دوبون دى نيمور الحدية كاتب مستقل متعدد المواهيب، أفضل أعضاء المجوعة إلى حد بعيد. لقد وصف نابليون الأول، ذات مرة، المارشال أعضاء المجوعة إلى حد بعيد. لقد وصف نابليون الأول، ذات مرة، المارشال فيلارس باعتباره "fanfaron d'honneur" {أى كشخص يتباهي بالشرف}. وبالمثل، يمكننا وصف دوبون "كشخص مغامر" go-getter لا ينسى الشرف والمبدأ قط. وقد احتفظ دوبون، بشكل خاص، باهتمام حقيقي بالقضايا العلمية البحتة وبالإخلاص للمذهب الفزيوقراطي في وقت واحد طوال حياته المهنية التي كان فيها كل ما يبرر

نبذ هذين الأمرين. وقد كسبه لصالح قضية الفزيوقراط العجوز كينيه نفسه الذي كان يعرف مع من كان يتعامل بحيث أنه لم يسحب بحدة الشكيمة قط. وباشر دوبون الكتابة حالاً بشكل غزير وفعال، ناشراً، بين أمور أخرى، كراسًا حول حرية التجارة في الصادرات والاستيرادات من الحبوب عام ١٧٦٤. وقد ضمن له هذا النجاح ككاتب ومحرر وظائف مهمة مختلفة في ظل وزارة تورجو أولاً، ومن ثم في ظل آخر أعظم وزير في النظام القديم ancien regime وهو فيرجين. ولسنا بحاجة لمتابعته خلال لحظات الصعود والهبوط في حياته، متنقلاً بين بحاجة لمتابعته خلال لحظات الصعود والهبوط في حياته، متنقلاً بين أخيراً في الولايات المتحدة وهو بحال يعبر عنه المثل الروماني: خاسرًا ترسه. كما أذيراً في الولايات المتحدة وهو بحال يعبر عنه المثل الروماني: خاسرًا ترسه. كما أنها مواهب عازف بيانو وليس مواهب ملحن. ومَنْ تهمه هذه الأعمال، ما عدا رسائله، فإنه يجدها في عمل ج. شيل: Dupont de Nemours et 1 "ecole و physiocratique (1888)

وكما ذكرنا سابقًا، فإن تلك المدرسة كانت تدرك أهمية الدعاية بصورة تامة، وكان بعض أعضائها، وبخاصة باودو ودوبون، أهلاً للقيام بذلك. فقد قاموا بتشكيل حلقات مناقشة، وأثروا على الأفراد والهيئات في مواقع مهمة، وبخاصة في حلقات مناقشة، وأثروا على الأفراد والهيئات في مواقع مهمة، وبخاصة في (البرلمان)، ونشروا كمية ضخمة من الأدب الشعبي المثير للجدل. وما كان ينبغي أن نذكر هنا مآثرهم في الصحافة، مهما بدت مهمة بذاتها، لولا حقيقة أنهم، بتفوقهم في الصحافة، قد أنتجوا أيضًا معظم المادة التي دخلت في صفحات المجلات العلمية الأولى في تاريخ علم الاقتصاد. وقد حافظت مجلة بعض الخدمات، كنشر ١٧٥١ من البداية، على مستوى مشرف، محولة بعض الخدمات، كنشر ترجمات هيوم (وهي حقيقة ينبغي ذكرها) وجوسيه توكر، إلى اقتصاد علمي. وقد تم من البداية إعداد مجلة وعلى صحيفة Gazette وذلك من خلال الاهتمام بالمقالات من البداية إعداد مجلة تحت سيطرة الفزيوقراط جزئيًا خلال عامي ١٧٦٥ ومع ذلك، "الأثقل". وكانت هذه المجلة تحت سيطرة الفزيوقراط جزئيًا خلال عامي ١٧٦٥. ومع ذلك، أسس باودو عام ١٧٦٥ المجلة المشهورة Ephemerides du citoyen (التي يمكن ترجمتها بـ"سجلات المواطن اليومية"، مع أنها كانت أسبوعية) والتـي أصـبحت تصـبحت

تتماشى مع المذهب الفزيوقراطي بعد تحول باودو (من منذهب الحماية) عام ١٧٦٦. وقد تو لاها دوبون عام ١٧٦٨. وقد تم إيقاف المجلة بسبب عدائها الشديد لحكومة Aiguillon-Maupeou-Terray ولكن تورجو استأنف نشاطها عام ١٧٧٤ حيث ساندت سياساته طبعًا وهاجمت بعضًا من سياسات خصومه.وقد توقفت مجلة Nouvelles ephemerides (الحوليات الجديدة) عام ١٧٧٦ وفشلت بسرعة الجهود التي بُذلت لاستئناف صدورها. وقد واجهت المصير نفسه، بمعني ما، مجلة Journal d'economie publique, de morale et de politique ١٧٩٦) التي لم تعمر طويلا، مع إنها لم تكن مجلة فزيوقراطية أو تضاهي المجلة الفزيوقر اطية، شأنها في ذلك شان مجلة Journal des economistes (مجلة الاقتصاديين} فيما بعد. ولذلك، ينبغي على دارس علم الاقتصاد تذكر مجلة ephemerides لأكثر من ناحية واحدة، كأحد إنجازات كينيه ومجموعته. ويجد القارئ خلاصة ممتازة لمسيرة المجلة في مقالة البروفيسور س. باور: "ephemerides" المنشورة في قاموس بالجراف: Dictionary of Political Economy، حيث تعرض الوقائع الجوهرية ضمن حيز محدود. وقد أسّس ى. اسيان نسخة ألمانية مطابقة ولكنها لا تضاهى الأصل Ephemeriden der .Menschheit, (1776-82)

وتختلف طبعًا الانطباعات التي يحصل عليها القارئ حينما ينكب على مجلدات Ephemerides (علما بأن ما استطعت القيام به هـ و لغايـة عـام ١٧٧٢ فحسب) من قارئ إلى آخر. وبالنسبة لى شخصيًا، فقد أدهشنى كثيـرًا شـبه هـذه المجلات الحقيقى بالمجلات الماركسية الأصولية فى أو اخر القرن التاسـع عشـر، وبخاصة مجلة Neue Zeit (الوقت الجديد) حيث نجد الميل للإدانة نفسه، موهبـة الولع بالجدل نفسها، انعدام المقدرة على مراعاة الرأى الآخر فى أى شىء نفسـه، المقدرة على التذمر الحاد وغياب الانتقاد الذاتى نفسهما. ويتبين هذا عند استعراض المقالات بصورة خاصة. ولكن ثمة ميزة تمحو هذه العيوب. فحتى بمعـزل عـن عمل تورجو: Reflexions، الذى هى نسيج قائم بذاته طبعًا، وتفسـيرات الــــمل عمل تورجو: Tableau، الذى هى نسيج قائم بذاته طبعًا، وتفسـيرات الــــمل أول تاريخ حقيقى لعلم الاقتصاد فى نظرى. وهناك مادة تاريخية هائلة. كما تعرض أول تاريخ حقيقى لعلم الاقتصاد فى نظرى. وهناك مادة تاريخية هائلة. كما تعرض أدداث معاصرة من كل زوايا الكرة الأرضية بشكل متواصل، رغم أن هذا يتم من

زاوية مذهبية متعصبة. وبصورة عامة، فقد أرست أولى السلسلات الطويلة من المجلات الاقتصادية العلمية معيارًا تقيلاً لفترة طويلة لاحقة. وهي جديرة تمامًا بنجاحها العالمي.

إن الألمان الثلاثة المشار إليهم مسبقًا ينبغي ألا يستوقفونا طويلاً. فبخصوص حاكم بادن- دور لاخ (الذي أصبح فيما بعد دوق بادن الرئيسي، ١٧٢٨-١٨١١) الذي كان، من الناحية السياسية، أكثر الموظفين الحكوميين اقتدارًا في زمانه، لا يلزمنا سوى الإشارة إلى مراسلاته مع ميرابو ودوبون (التي نشرها، مع مقدمة، نيس عام ١٨٩٢) لأنها تستحق القراءة بإمعان. وقد انغمــر ج. أ. شــلتواين J.A. (Schlettwien (1731-1802)، المساعد التنفيذي لحاكم المدينة، بتجريب تطبيق الوصفة الفزيوقر اطية على قرية دتانغ التي وصفها في عمله: Les moyens d'arreter la misere publique.. 1772. وإذ نهمل تقريره اللاحق والأكمال عن هذه التجرية، يكفي أن نذكر عمله: Grundfeste der Staaten order die politische Oekonomie (1778). وكان نشاط شلتواين المضطرب في خدمة المذهب الفزيو قراطي، كمخطط عملي للإصلاح الزراعي، يثير الضحة حيثما ذهب، وقد ضمن له إحدى تلك المكانات التقليدية في تاريخ الاقتصاد العلمي التي لا يستطيع أي تحليل لعمله المنشور أن يجد تفسيرًا لها. وبوسع هذا الكاتب أن يثير اهتمامنا من ناحية واحدة فحسب، مع أنه كان ممتازًا بطريقته الخاصة دون شك. فهو بوضح إلى حد الكمال نوعًا من الاقتصاديين أخشى ألا يزول قط وهو يسيء إلى علم الاقتصاد في أعين من يعتبر استحسانهم أمرًا ثمينًا؛ وهو النوع الذي يقول: هذه هي براءة اختراع الدواء الذي يشفي كل المرضي: "الشيء الأهم بالنسبة للجمهور" (وهذه الكلمات هي عنوان أحد أعماله). وفي الواقع، فإن الشيء الوحيد المهم حقاً للبشرية هو تصفية هذا النموذج. وكان جاكوب ماوفيلون Jakob (Mauvillon (1743-1794 كاتبًا ممتازًا من نواحي عدة ولكنه كان أضعف بكثير كاقتصادي. إذ يمكن إهمال مقالته حول وسائل الترف التي ترد ضمن عمله: Physiokratische Briefe أما عمله .Sammlung von Aufsatzen.. (1776-7) an den Herrn professor Dohm (1780) فيقع في مركز الجدل الألماني حـول مذهب الفزيو قر اط أو قريبًا من ذلك مما يجعله جديرًا بالذكر لهذا السبب على الأقل. ولكن هذا الجدل نفسه لا يتطلب الذكر إلا لأنه يعلق بعض الأهمية علي، حقيقة أن المذهب الفزيوقراطي قد نجح في إثارة نقاش مستفيض حوالي عام

تتصبّ على جوانبه العملية بشكل رئيسى. ومع ذلك، ننتهز الفرصة للإشارة إلى تتصبّ على جوانبه العملية بشكل رئيسى. ومع ذلك، ننتهز الفرصة للإشارة إلى K. G. Furstenau, Apologie: الفضل عمل قد كُتب لصالح المذهب الفزيوقر الطى: des physiokratischen Systems (1799) ومن خصومه، يكفى ذكر: س.ك. و. لا Kruze Vortellung des physiokratischen Systems, وج. و. دوم (Antiphysiokrat, 1780). وقد نالت الأعمال النظامية الكثيرة لهذا الأخير، التى كانت على نمط أعمال جستى وتتميز بفهم عملى قوى، تناء شديدًا من مؤرخين كثر. وكان جين (يوهان) هيرنشواند فزيوقر اطبًا مقتدرًا. وأعماله يتعذر تسميته فزيوقر اطبًا قط لأنه لم يكن أصولبًا بل كان اقتصاديًا مقتدرًا. وأعماله الرئيسية هي De l'economie politique moderne (1786); De l'economie actif A. Johr, Jean: وثمة در اسة ألمانية حوله: Herrenschwand (1901)

ومن الطبيعى أن تستثير الطائفة التى لها عقيدة وبرنامج سياسى معين جوانب عديدة وأن تتطلب تحليلاً تفسيريًا من زوايا كثيرة غير زاويتنا: وهكذا سنلقى نظرة على بعض هذه الأمور أولاً، وندرس من ثم المعالم الأساسية للتحليل الاقتصادى لدى كينيه، وبخاصة the Tableau economique.

(ب) القانون الطبيعي، الزراعة، سياسة عدم التدخل، الضريبة الواحدة. لم يكن للمذهب الفزيوقر الطي (٢٠٠٠) أى وجود سنة ١٧٥٠. وكان ثمة حديث عنه في باريس وحديث أكثر في فرساى من عام ١٧٦٠ إلى عام ١٧٧٠. وقد نساه النساس كلهم (ما عدا الاقتصاديين المتخصصين) حوالى سنة ١٧٨٠. إن هذه السيرة النيزكية سنفهمها حالاً بمجرد إدراك طبيعة ومدى ذلك النجاح، أى بمجرد أن ندرك بدقة ما الذي نجح بهذا الشكل الرائع لعقدين من الزمان، وكيف نجح ولماذا.

كنا قد فسرنا سابقًا (الفصل الثاني) كينيه كفيلسوف قانون طبيعي. وفي الواقع، لم تكن نظريات كينيه حول الدولة والمجتمع سوى صياغات جديدة للمذهب

⁽٢٠٤) يعنى هذا المصطلح حكم الطبيعة وقد استعمله دوبون كعنوان كتاب عام ١٧٦٧. ولكن أونكن يــرى أن المصطلح قد تم استعماله بشكل أبكر من قبل باودو وقد يعود إلى كينيه نفسه. والموضوع لــيس له أهمية.

السكولائي. إن الشعار Ex natura jus, ordo, et leges {القانون الطبيعي والنظام والتشريع} ربما يكون قد استعير من القديس توما وقد لا يكون كذلك. ويشكل الـــــ ordre naturel {النظام الطبيعي} السكو لائي (الذي يناظره ordre positif {نظام وضعى معين} في عالم الظواهر الحقيقية) القاعدة المثلى التي تمليها الطبيعة البشرية كما يكتشفها العقل البشري. وما يوجد من فرق بين كينيه والسكو لائين لا يعود على كينيه بمفخرة ما. لقد رأينا أن القديس توما، وكذلك عدد كبير من السكو لائيين المتأخرين مثل ليسيوس، قد أدركوا النسبية التاريخية للأوضاع والمؤسسات الاجتماعية على نحو تام، وأنهم رفضوا بشكل ثابت الزام أنفسهم بــأي نظام لا يتغير بالنسبة للأمور الدنيوية. بيد أن نظام كينيه المثالي نظام ثابت. وعلاوة على ذلك، فإن كينيه، في مقالته: Droit naturel، كان قد عرَّفُ القانونَ الطبيعي Physical Law بأنه "السياق المنظم (regle) لكل الأحداث الطبيعية الــذي هو الأكثر فائدة للبشرية بصورة واضحة"، وعرف القانون الأخلاقي Moral Law بأنه "القاعدة (regle) لكل فعل بشرى، المتوافق مع النظام الطبيعي، الذي هو الأكثر فائدة للبشرية بشكل واضح": ويشكل هذان "القانونان" معًا ما يسمى بالقانون الطبيعي natural law، وكلاهما قانونان ثابتان ويشكلان "أفضل القو انين الممكنــة" (les meilleures lois possibles). وبالنسبة للعلماء السكو لائيين، فإن سريان هذه الأسس يقتصر على العالم الغيبي وهي لا تسرى بشكل مباشر علي الأنماط المشر وطة تاريخيًا. أما عند كينيه، فهي تنطبق بشكل مباشر علي المؤسسات المحددة كالملكية مثلاً. كما أن نظرية كينيه السياسية-تحليليًا ومعياريًا معًا- تنصب على مذهب استبدادي ملكي بطريقة غير نقدية وغير تاريخية بحيث إنها تعتبر، كما رأينًا، غرببة أيضًا على السكو لائبين بصورة تامة. (٢٠٥) وهنا فنحن نعلم أن نظام القانون الطبيعي القديم في القرن الثامن عشر قد مضى جيدًا وكم كان مقبولا في سماته الجوهرية لمذهب العقل la raison. وعليه، فحينما نهمل الزخرفات غير الجو هرية، فإن الشكل الخاص بكينيه من هذا المذهب إنما يساير التقليعــة الفكريــة لتلك الأيام: فقد فهمَ الجميع حالا هذا الجزء من تعاليمه، وتعاطفوا معه من البدايـة،

⁽٢٠٥) ومع ذلك، تجدر ملاحظة أن هذه النظرية ربما كان لها، في أيام وبلاد كينيه، الكثير من الفائدة العملية. ففي وضع فرنسا الفعلي في القرن الثامن عشر كان يتعذر تحقيق الإصلاحات، التي يدافع الفزيوقراط عنها، إلا بواسطة القبضة الشديدة لملك استبدادي. وهكذا فلا يتناقض عداء الفزيوقراط للامتياز" من أي نوع كان مع ولائهم للملكية كما قد يتصور المرء. على العكس، فهو يمثل السبب الدقيق لذلك الولاء.

وكانوا يشعرون بالراحة والسهولة عند مناقشته. وبعكس أنصدار raison الآخرين، فإن كينيه لم يضمر العداء للكنيسة الكاثوليكية أو للملكية. وهكذا، إذن، فنحن أمام نسخة من مذهب العقل raison تزخر بكل ما يحمله هذا المذهب من ثقة عمياء بالتقدم ولكن دون أنيابه غير الدينية والسياسية. فهل ثمة حاجة للإشارة إلى مبلغ ابتهاج البلاط والمجتمع بهذا الرأى؟

ومن جديد، احتلت الزراعة وضعًا مركزيًا في برنامج كينيه المتعلق بالسياسة التصادية إضافة إلى مخططه التحليلي. إن هذا الجانب من تعاليمه، أيضًا، يساير تقليعة تلك الأيام. فالكل كان يهذي بالزراعة آنذاك. وقد نبعت هذه الحماسة من مصدرين قاما بتعزيز أحدهما الآخر، مع أنهما كانا حقًا مستقلين تمامًا بعضهما عن بعض. أولاً: بعثت الثورة في التقنية الزراعية حيوية جديدة في المشاكل الزراعية. وقد حدث هذا في فرنسا أقل مما في إنجلترا ولكنه أثار نقاشًا في باريس بقدر ما فعله في لندن. ثانيًا: أدى الربط غير المنطقى بين الحقوق الطبيعية للبشر وبين حالة بدائية مبجلة للمجتمع، والربط الأقل منطقية لهذا الأخير بالاهتمامات الزراعية agricultural pursuits، إلى منح الزراعة شعبية صالونات لا صلة لها، دون شك، بتعاليم كينيه الجدية، ولكنه، مع ذلك، حررًك الرياح بما تشتهى سفنه. وتكتمل الصورة حينما نضيف لها لمسة أخرى. فمقر العلماء العقائديين dogmatizing في جانب من قصر فرساى لم يكن بعيدًا عن مصدر شتى الترقيات: حاشية المدام دى بومبدور. ولم تفت على الطموحين ممن هم في درجات السلم الدنيا التقاط هذه الحقيقة، وربما فكر بعضهم في أن قضاء ساعة مملة مع العلماء هو ثمن ضئيل يدفعونه لنيل كلمات طيبة من لدن هذه الحاشية. وقد كان مارمونتل صريحًا جدًا بهذا الشأن ويمكن بأمان الافتراض بأنه لم يكن الوحيد ممن اهتدى إلى ذلك الاكتشاف.

ولهذه الأشياء أهميتها على الدوام، رغم أن البيئات المختلفة تفرز أساليب متباينة لتفضيل مذاهب معينة دون استيعاب معناها العلمى الحقيقى أو الاهتمام به هذا إذا اهتمت بأى معنى لها. كان نجاح كينيه نجاح صالونات أساسًا، إذا عبرنا عن ذلك بلغة تلك البيئة الخاصة. فقد قام المجتمع الراقى بمناقشة المذهب الفزيوقراطى لوقت ما، أما خارج هذا المجتمع، فلم يمنحه مثل هذا الاهتمام سوى أفراد قليلين، اللهم إلا على سبيل السخرية منه. فقد كانت هناك تقليعة فزيوقراطية

ولكن لم تكن هناك حركة فزيوقراطية بالمعنى الذى كانت (ولا تزال) فيه حركة ماركسية، ولا سيما حركة لها جذور في المصالح الطبقية الزراعية. ولكن ماذا عن التأثير السياسي للفزيوقراط الذى قرأنا عنه الكثير؟ ماذا عن دورهم التاريخي في محاربة الامتيازات، والظلم، وكل الأشياء المرعبة المتعلقة بالحماية؟ إن القارئ إنما يسيء فهم مجرى هذه المناقشة، وكذلك مبررات إثارتها، إذا استنتج مما قيل لحد الآن أن هذا التأثير لا وجود له قط. فلا يمكن لمجوعة منضبطة بذلك الشكل وتحرص على الدعاية، كما هو شأن الفزيوقراط، أن تفشل في ممارسة التأثير. فمجموعة كجمعية الناخبات النسوة لدينا، مثلاً، هي سن من أسنان ماكنتنا السياسية، ويتعذر على أي تحليل واقعي إهمالها في عصرنا. والمسألة تتمثل بأن مجموعة الفزيوقراط قد مارست مثل هذا النوع من التأثير، وليس سواه. فأهميتها كانت محدودة كقوة محركة في الشئون السياسية. ومن شأن الفحص السريع لتوصيات مخدودة كقوة محركة في الشئون السياسية. ومن شأن الفحص السريع لتوصيات

و و فقًا لأهدافنا، يمكن رد هذه التوصيات إلى اثنتين. سياسة عدم التدخل، بما في ذلك حرية التجارة، والضريبة الواحدة على الدخل الصافي من الأرض. وللوصول إلى تقدير واقعي لكفاءة كينيه كاقتصادي "عملي"، من الضروري تمييز الزخر فات المذهبية عن المعرفة الفطرية الأساسية في كلتا الحالتين. فقد سلم كينيه بعدم التدخل وحرية التجارة كقواعد مطلقة في المعرفة السياسية. ولكن ينبغي درس هذه القواعد في ضوء عداء الفزيوقراط لكل أنواع الامتيازات ولأشياء كثيرة مهمة بدت لهم، بين أمور أخرى، كمظالم كالأوضاع الاحتكارية. ونظرًا لتعذر الغاء كل هذه الأشياء دون قدر معين من "التدخل" الحكومي government interference، فقد دافع كينيه عن الحكومة التي تمارس سياسة فعالة حُفًا وليس عن حكومة لا تفعل شيئًا قط. وعلاوة على ذلك، فرغم شجبه العام لسياسة وضع الضموابط أو السيطرة الحكومية government regulation or control، فإن من المناسب أن نلاحظ أن ما كان يواجهه كينيه هو ضوابط موروثة من الماضى لم تعد تناسب الظروف القائمة: فالقاعدة المطلق القاضية بعدم التدخل تكتسب أهمية نسبية تختلف كثيرًا عما توحى به أهميتها المطلقة. أخيـرًا، لا ينبغــي أن ننســي أن الزراعـــة الفرنسية عام ١٧٦٠ لم يكن لها مصلحة بالحماية: فلم يكن ثمنة "خطر" من مستوردات القمح الكبيرة فيما لو أضحت ظواهر عادية؛ كما أن التجارة الحرة فسى

المنتجات الزر اعية كان من شأنها أن تزيد من أسعار ها، إنْ كانت ستفعل شيئا أصلاً. وسنكتشف، بعد قليل، أسبابًا للشك فيما إذا كان كينيسه سيصبح نصيرًا صارمًا لحرية التجارة لو أنه كان يكتب عمله عام ١٨٩٠. وبالمثل، ينبغي علينا، بخصوص ضرببته الواحدة، تمييز الفكرة كمعرفة فطرية عن زخرفات معينة تجعل منها موضوعًا للسخرية. فتبسيط وترشيد النظام الفرنسي لفرض الضربائب عن طريق بنائه على أساس ضريبة الدخل الصافى كان فكرة معقولة بصورة واضحة. كما أن إقامة هذا النظام على أساس ضريبة كهذه حصرًا كان يمثل طريقة المنظرين التجريديين لصياغة تلك الفكرة. وإن تحقيق هذه الفكرة حصرًا عن طريق فرض ضريبة على ربع الأرض الصافى حصرًا تعكس طريقة كينيه في تطبيق نظريته القائلة بأن الربع الصافي من الأرض هو النوع الوحيد من الدخل الصافى الذي له وجود، وأن أي ضريبة يجب أن تنصب على هذا الربع حصرًا في جميع الأحوال في نهاية المطاف. قد يتعذر الدفاع عن هذه النظرية. وحتى إذا أمكن الدفاع عنها، كفرضية مجردة، يتعذر الدفاع عن تطبيقها على موضوع فرض الضر ائب، لأن مجر د وجود احتكاك friction في النظام يمكن أن يكفي لخلق عوائد صافية أخرى غير ربع الأرض. ولكن هذا الطرح الملتوى twist لا يقضى كليًا على القيمة الأساسية لتلك الفكرة. وعلاوة على ذلك، فإن اقتراح فرض ضريبة على ربع الأرض الصافى، إذ يؤشر على أن الأرض لم تخضع أنذاك للضريبة بشكل مباشر قط، يحمل معنى معينا رغم طريقة صياغته المزخرفة - وهو معني لا يمكن أن يُنسب إلى مقترحات لاحقة ذات طبيعة مماثلة كتلك الخاصة بهنرى جورج. وفي الواقع، فإن خير ما يمثل مساهمة الفزيوقراط في المالية العامة هـو كتابهم المدرسي حول ذلك الموضوع الذي وضعه ميرابو: Theorie de 1"impot) 1760). وقد خفف هذا العمل - الذي أسماه دوبون عملا "ساميًا "- من الضغط على مسألة الضريبة الواحدة كدواء شاف، وذلك عن طريق التشديد بصورة ملائمة على الإصلاحات الإدارية، وعلى أهمية الإيراد من domine (الممتلكات) ودار ضرب العملة، والبريد، والضريبة الخاصة على إنتاج التبغ، وضريبة الملح. وتساعد كل هذه الضرائب على إزالة وصمة الغرابة التي تم الصاقها ب impot unique (الضريبة الواحدة).

ولكن لنلاحظ أن البرنامج الفزيوقراطي العام لم يتضمن أي شيء جديد من الناحية الجو هرية. وعلى عكس ذلك، يمكن رد التشديد التقليدي إلى ما يلي (١) الرغبة المعلومة لدى مؤرخي تلك المجموعة بالدفاع عن أسبقياتها على آ. سمث، وهو أمر كانوا على حق تام فيه طبعًا؛ (٢) التوهم الذي يصيب كل مؤرخي مذهب معين، أولئك الذين يركزون على مجموعة معينة وبالتالي لا يولون ما يجاورها أو يسبقها تاريخيًا من المجموعات الأخرى اهتمامًا كافيًا؛ (٣) صباغة كينيه الطريفة والمتميزة التي تميز أراءه عن الآراء المشابهة، وذلك من خلال المبالغة في إبراز نقاط التمايز المفتعلة فحسب. و هكذا، فإن فكرة الضريبة الواحدة هي فكرة قديمة كما نعلم. وإذا صح القول بأن كينيه قد أضاف شيئًا جديدًا إليها، فإن الإضافة تتمثل بوضع الفكرة بصورة ملتوية، الأمر الذي لن ترحب به سوى قلة منا فقط كتطوير لتلك الفكرة. أما بصدد حرية التجارة، فيمكن حقا القول بأن الفزيوقراط كانوا أول مجموعة تدافع عن حرية التجارة غير المشروطة، رغم استباقهم من قبل بعض الأفراد مثل السير دودلي نورث. ولكن هذا ليس مهمًا لنا. فالأهم، بالنسبة لفهم الأسس العلمية المعنية، يتمثل بأن كثيرًا من معاصريهم، بما في ذلك خصومهم المعلنين مثل فوربونايس، كانوا يعادلونهم في ذلك. ولعل من غير المريح الإلحاح بتكرار القول بأن تبني المرء الستنتاج عملي معين لا يثبت شيئًا معينًا لصالح أو ضد قوة تبصره في الأسباب والنتائج الاقتصادية. وفي الواقع، إذا تطلب الأمسر الشك بمدى قوة البصيرة أصلا، فلا مفر من الشك بقوة بصيرة كينيــه. إذ توجــد مواضع "كاملة" تشير عادة إلى بعض الضعف في قوة بصيرته أكثر مما تشير إلى العكس، رغم أن هناك تفسيرات أخرى كثيرة لهذه المواضع.

ومع ذلك، فعند النظر إلى آراء كينيه تجاه العملية الاقتصادية وسياساته كما كانت فعلا، فإن من الممكن طبعًا أن نعزو إليه عمليًا كل ترسانة حجه القرن التاسع عشر الليبرالية. بيد أن جل هذه الآراء قد تدفقت نحو كُتاب وسياسيى القرن التاسع عشر ضمن مجرى عريض جدًا لم يشكل العنصر الفزيوقراطى سوى جزء ضئيل منه. وهذا يسرى على سياسيى Constituante (الجمعية التشريعية) والثورة بصورة عامة. كما ليس ثمة تبرير للزعم القائل بأن تأثير الفزيوقرط كان وراء إسناد الوزارة إلى تورجو أو وراء سياساته (انظر القسم الرابع، أدناه). ويكمن المثال الوحيد على تأثيرهم العملى في تجارب تطبيق impot unique (الضريبة

الواحدة} على يد كارل فردريك اوف بادن – دور لاخ، وبيتر ليوبولد، دوق توسكان. ومع ذلك، إذا كان كينيه قد تلقى حقًا أكثر مما يستحق كراع لليبرالية الاقتصادي فقد سبق أن لاحظنا أنه كان يتلقى، حتى هذا اليوم، أقل مما يستحقه كاقتصادى علمى، إذا أهملنا المديح المتحمس لأنصاره المباشرين. وحتى هذا النوع من الاعتراف – وهو الشيء الجدى الوحيد – الذي يعكس امتنان وعرفان عدد من الكتاب المتخصصين بفضله، أو بأسبقيته على الأقل، في نقاط معينة،كان يُقدَم علي نحو هزيل. ويعود أحد أسباب هذا الأمر إلى عدم فهم عمله التحليلي إلا قليلا، وبالتالي فإن الاقتصاديين اللاحقين لم يدينوا له بالكثير الذي يمكن للمرء تصوره. ويكمن السبب الثاني في شعور الناس بوجود شيء من الغرابة في تعاليمه. ويصح ويكمن السبب الثاني في شعور الناس بوجود شيء من الغرابة في تعاليمه. ويصح كلا السببين على آ. سمث: فمن المؤكد تقريبًا أن سمث لم يفهم أهمية الموكد تمامًا أن سمث كان يحرص على عدم ربط نفسه بما هو غريب بأي شكل كان. وكان كارل ماركس يحرص على عدم ربط نفسه بما هو غريب بأي شكل كان. وكان كارل ماركس الاقتصادي المرموق الوحيد الذي قدَّر كينيه حق قدره.

(ج) التحليل الاقتصادى لدى كينيه. دعونا نتذكر تعريف كينيه للقانون الطبيعى. وما أن ندرك كل مضامين هذا التعريف، سنفهم مقصد أولئك المؤرخون الذين، بإشارتهم إلى وجود نزعة لاهوتية فى فكر كينيه، إما ينكرون الطابع التحليلي لعمله وإما، إذا لم يذهبوا إلى هذا الحد، يشددون على الأقل على أن معتقدات كينيه اللاهوتية كانت أحد العوامل المكونة لعلمه الاقتصادى. (٢٠٠١) وقد ينطوى هذا على شيء من الحقيقة بقدر تعلق الأمر بآراء كينيه تجاه السياسة الاقتصادية وأحكامه القيمية. ولكنه لا يتضمن ذرة من الحقيقة بالنسبة لنظريات الاقتصادية. وليس حاسمًا طبعًا ادعاء كينيه أنه كان يصف الوقائع بشكل أمين. (٢٠٠٠) ولكن تطبيق اختبارنا الخاص يعطى النتيجة نفسها ويثبت صحة هذا الادعاء: إذ

(٢٠٦) وتتضح هذه النقطة خصوصًا حينما نقارن تعريف كينيه بتعريف مونتسكيو الذى لا تعسدو قوانينسه الطبيعية أن تكون سوى rapports necessaires qui derrivent de la nature des choses {علاقــة ضرورية مشتقة من طبيعة الأشياء}، وهو تعريف يتعذر الاحتفاء به كثيرًا.

⁽۲۰۷) ثمة مرجعان قد يكونان مفيدين: أو لا ، في حواره: (1766) Du commerce، حيث يقدم جـزءا مـن نظريته حول رأس المال، يدعو كينيه قراءه لزيارة المزارع والمصانع للتأكد من واقعيـة نظريته. ثانيًا، عند حديثه عن العلاقات الاقتصادية بين الطبقات، يخبرنا كينيه أن سير التجارة بين الطبقات الاجتماعية وشروطها الجوهرية ليس بالأمر الافتراضي قط. فما أن يتأمل المرء حتى يـدرك أنها نسخة طبق الأصل من الطبيعة.

سيرى القارئ بعد قليل أن فرضيات كينيه الاقتصادية لا تقوم على أى مُسلّمات لاهوتية أو أن هذه المُسلَّمات يمكن أن تتأثر بإهمال ما نعرفه من معتقداته الدينية. وهذا يثبت بحد بذاته الطبيعة التحليلية أو "العلمية" البحتة لعمله الاقتصادى ولا يترك مجالاً لمؤثرات غيبية extra-empirical. لندرس إذن، بإيجاز، الجوانب البارزة من بنيته النظرية.

1- إن كل محاجّة عن القضايا الاقتصادية تتضمن بالضرورة التسليم بمبدأ اقتصادى من نوع ما. ولهذا السبب بالذات، يصعب معرفة تاريخ صياغة مبدأ كهذا واسم أول من صاغه. ولكنا إذا كنا نريد التشديد على عنصر الصراحة وسلم أول من صاغه. ولكنا إذا كنا نريد التشديد على عنصر الصراحة explicitness في الصياغة، فإن الأولوية (إزاء الإيطاليين) تعود، كما أرى، إلى قاعدة كينيه حول السلوك: الحصول على أقصى إشباع (jouissance) بأقل نفقة، أو من أقل مشقة عمل labour-pain كما اعتاد القول. إن أهمية هذه القاعدة أو المبدأ، مأخوذة كمساهمة في النظرية الأساسية الأساسية و المنطق البحت لعلم الاقتصاد، كما يمكننا أيضًا أن نسميها - تتمثل أساسًا بتجسيد حقيقة أن القضية الأساسية لتلك النظرية تتعلق بمشكلة الحدود القصوى استخدمه كينيه كرداء لتلك وتكمن أهمية المذهب النفعي القائم على اللذة، الذي استخدمه كينيه كرداء لتلك القاسفة النفعية الاجتماعية: فقد كان كينيه أحد مؤسسي المذهب النفعي، رغم أنه لم الفلسفة النفعية الاجتماعية: فقد كان كينيه أحد مؤسسي المذهب النفعي، رغم أنه لم يشير إلى مبدأ السعادة القصوى حرفيًا.

وبين كل الرواد المؤسسيين للمذهب الذي سنشير إليه من الآن فصاعدًا باسم المذهب الأقصى للمنافسة التامة (انظر: .. A. Marshall, Principles, p. بيرز كينيه باعتباره أكثرهم أهمية. أي أنه آمن بأن الإشباع الأقصى لحاجات جميع أفراد المجتمع، مأخوذين معًا، يتحقق حينما يُتاح لكل فرد التصرف بحرية وفقًا لمصلحته الشخصية، في ظل سيادة شروط المنافسة التامة. وقد تم تدريس هذا المذهب خلال القرن التاسع عشر دون تحفظ أو مع قليل منه من قبل معظم المنظرين البارزين غير الاشتراكيين بما في ذلك كثيرون ممن رفضوا قبول الفلسفة النفعية: فالنقد الجاد، الذي كان حذرًا جدًا في البداية، يبدأ مع مارشال حقًا. ومن الضروري بمكان أن نشير إلى أن أسسه كانت ضعيفة من البداية. وبطبيعة الحال، فإن المذهب لم يكن صحيحًا تمامًا تحت أي ظروف. ولكن، في بيئات

تاريخية معينة، يمكن إثبات حالة من المذهب في ظل فروض تَحدُ منه حقًا دون أن تصل إلى حد تجريده من قيمته العملية. والنقطة التي أحب أن ألفت انتباه القارئ اليها هي أن كينيه لم يقم بأى محاولة مهما كانت لإثبات ذلك المذهب. فلم يبد له أن هذا الأخير يتطلب برهانًا محددًا. كما أنه تصور بوضوح أنه إذا سعى كل فرد لتحقيق أقصى إشباع، فإن كل الأفراد "طبعًا" سيحققون الإشباع الأقصى. وتستحق التفكير حقيقة أن أحد أفضل العقول في علمنا قد استطاع الاكتفاء باستنتاج لا ينسجم مع المقدمات sequitur فضعف مقاييس الصرامة وفضفاضية التفكير ما برحا أعداء للاقتصاد العلمي أكثر من التحيز السياسي.

ومع ذلك، لنلاحظ أن الشعار الفزيوقراطي: "مصالح الأفراد في خدمة المصلحة العامة" لا يثير الاعتراض بحد ذاته. فهو قد لا يعني أكثر من حقيقة متداولة يجدر تكرارها مرة تلو المرة - وقد صاغها آ. سمث فيما بعد بقوله «إن الفضل في حصولنا على خبزنا لا يعود لإحسان الخباز، بل لمصلحته الشخصية» -بسبب الحكم القائل بأن كل عمل يسعى إلى تحقيق المصلحة الشخصية يعهد، بهذا ذاته، معاديًا لمصلحة المجتمع. وكان آ. سمث حذرًا في عدم تركيب البناء كثيرًا على هذا الأساس. فقد كان يدرك التناقض بين مصالح الطبقات بشكل خاص. ولكن كينيه قد دأب على التشديد على انسجام - بل، في الواقع، على تكامــل - المصـــالح الفردية بصورة تامة في المجتمع التنافسي، وإلى التشديد على الانسـجام التـام فـي المصالح الطبقية مما يجعله رائد مذهب الانسجام الذي انتشر في القرن التاسع عشر (سای، کاری، باتستا). ومع ذلك، فإن ثمة محاولة لإثبات ذلك: إذ يبين the Tableau economique كيف إن كل طبقة تعتمد في معيشتها على الطبقات الأخرى، إذا صح التعبير، وبشكل خاص، كيف أن ربخاء مُلاك الأرض يقرر رخاء الطبقات الأخرى. إن هذا البرهان - المستمد من كانتيلون - عرضـة لاعتراضـات واضحة وحتى للسخرية؛ بيد أن مذهب الانسجام لدى كينيه لم يكن معلقا في الهـواء، رغم ذلك. كما لا يتطلب الأمر الاستشهاد بآية من التقدير الإلهي لتوضيح هذا.

٢- يمتلك كينيه مخططًا تحليليًا شاملاً جدًا، رغم أنه قد قدّمه في صورة خلاصات غير متماسكة. وسنتعرض في الفصول اللاحقة إلى بعض أجراء هذا المخطط، وبخاصة تلك التي تتعلق بالسكان والأجور والفائدة والنقود. ومع ذلك، وحتى لا نترك الصورة الحالية ناقصة ، سأوضح هنا أراءه تجاه هذه الموضوعات.

فنظريته عن السكان تسبق نظرية مالثوس في كل الأمور الجوهرية؛ وتتركز نظريته الخاصة بالأجور حول فرضية حد الكفاف الأدنى؛ كما يمكن القول بأنه لا يمتلك تقريبًا نظرية بشأن الفائدة وأنه قد أخفق كليًا في تفسير هذه الظاهرة؛ أما نظريته حول النقود، بخلاف نظرية كانتيلون، فتمثل ما قررنا تسميته النظرية الاسمية عن النقود، بخلاف نظرية كانتيلون، فتمثل ما قررنا تسميته النظرية

حلل كينيه المقايضة وتكون السعر وفقًا لخطوط "ذاتية" على وجه التحديد، مؤسّسًا نظريته على حاجات المستهاك بصورة قاطعة. ولهذه النظرية بعض الأهمية – رغم أنها لم تضف شيئًا إلى نظرية السكولائيين المتأخرين حول السعر نظرًا لضرورة اعتبار معالجته للمشكلة (كمعالجة كونديلاك) من العوامل التى أبقت نظريته حية في فرنسا: فهي تشير إلى ج. ب. ساى بشكل مباشر. ومع ذلك، ثمة مسألة تستحق الذكر في هذا السياق. فربما أصاب أ. مارشال حينما أنكر أن نظرية الاستهلاك تشكل الأساس العلمي للاقتصاد، ولكن من المؤكد أنها كانت أساس علم الاقتصاد لدى كينيه. وقد اعتاد الاقتصاديون الليبراليون في القرن التاسع عشر امتداح أنصار حرية التجارة من القرن الثامن عشر، ولا سيما آ. سمث، لتشديد هؤلاء الأنصار على حقيقة كون الاستهلاك "غاية الإنتاج الوحيدة"، ولأنهم، بهذا التشديد، قد أز الوا أحد "أخطاء المذهب الميركنتيلي". ولكن هذا لا ينطوى على شيء كثير: فهذه حقيقة عادية، بحدود كونها حقيقة، والخطأ نفسه متخيل إلى حد بعيد. ومع ذلك، فقد اهتم كينيه أيضًا بالاستهلاك بمعنى مغاير لا يساير إلا قليلا أولئك الاقتصاديين "الليبراليين"، ويذكر بخطوط الميركنتيليين في التفكير الاستهلاك كان يذكر بشيء أصلاً. فبعكس تورجو و آ. سمث، جعل كينيه من الاستهلاك كان يذكر بشيء أصلاً.

⁽۲۰۸) كانت توصيات كينيه حول حرية النجارة مسئولة طبعًا عن تقليد جعله في حالة عداء نهائي المسذهب "الميركنتيلي". فقد رأينا بالفعل، حتى في حدود هذه التوصيات، وجود عنصر معين يميسز نظرت نحرية النجارة عن نظرات اليبراليي" القرن التاسع عشر، أي التشديد على السعر الملائم bon brix نحرية النجارة عن نظرات اليبراليي" القرن التاسع عشر، أي التشديد على السعر الملائم معين، أي السعر المرتفع، المنتجات الزراعية. ولكن هذا بذاته يمكن تفسيره بإقحام اعتبار عملي معين، على بنية المذهب، كان غريبًا على هذه الأخيرة وذلك الأسباب تتعلق بالتفضيل السياسي، وحينما ندقق النظر نكتشف ما هو أكثر من الـ bon brix في مدهب السرخص والوفرة إلى النصر (مما جعله ضحية "مغالطة الرخص"، إذا سلمنا برأى اللورد كينز)، فقد تبني والوفرة إلى النصر (مما جعله ضحية "مغالطة الرخص"، إذا سلمنا برأى اللورد كينز)، وهذا، سوية كينيه مذهب الغلاء والوفرة كأساس تحليلي (انظر الفصل السادس، القسم الأول، أدناه). وهذا، سوية مع النقطة التي أوشك على لفت الانتباه إليها في المتن، يجعل كينيه، بقدر تعلق الأمر بالتحليل وليس بالسياسة، أخا روحيًا للكتاب الذين يُصنفون "كميركنتيليين" عادة ويبعده عن كتاب القرن التاسع عشر الذين اتبعوا أ. سمث، وكذلك عن آ. سمث نفسه، على الأقل من ناحية واحدة مهمة للغاية.

شرطًا محددًا للأداء السلس للعملية الاقتصادية بحيث ينبغى على كل فرد إنفاق دخله الصافى على السلع الاستهلاكية حالاً promptly، أو، إذا استعملنا تعبيرًا شائعًا فى واشنطن فى السنوات الأخيرة، بحيث ينبغى على كل فرد أن "يحقق المنفعة" utilize من دخله كليًا. وقد ذهب كينيه إلى إنه ما لم يحدث ذلك، وبخاصة إذا ادخر بعض الأفراد بهدف زيادة أرصدتهم الفردية من النقود stocks of money، فإن الطبقات الأخرى تتأثر ويتقلص الناتج الكلى نظرًا إلى أن امتناع كل فرد عن الإنفاق يدّمر دخل فرد آخر بالضرورة. وسيتم درس هذا الجانب "الكينزى" من تعاليم كينيه فيما بعد.

٣- تمثل نظرية كينيه لرأس المال مساهمة إيداعية ذات أهمية خاصة. فبغض النظر عن كانتيلون والأسلاف الآخرين، يمكن القول بأن كينيه قد وضع هذا الجزء من النظرية الاقتصادية. ويوضح عمله بصورة مدهشة الطريقة التي ينبشق فيها، في ذهن المنظر الأصيل، التعميم التحليلي عن المعاينة التي يحفز ها الاهتمام بالمشاكل العملية. إن برنامج كينيه الزراعي، الذي يعادل عمليًا بالنسبة له مجموع سياساته الاقتصادية، كان مصممًا بوضوح لحاجات الزراعة كبيرة الحجم: فكما هو شأن كانتيلون، لم يعالج كينيه جديًا قط أي عالم زراعي غير العالم الذي يساعد على تمكين، وتحفيز مشروع طبقة ذكية ونشيطة من المزارعين وتمتلك كل الإمكانات التكنولوجية والتجارية السائدة في زمنها. ولم يتصور كينيه هو لاء المزارعين البارعين كملاك أرض بل كأحرار من كل تدخل من جانب ملك الأرض الذين يستأجرون منهم، لفترات طويلة، قطعًا كبيرة من الأرض- وهي منظفة وعليها مبان - لغرض التصرف بها كما يشاءون. وينبغي إلغاء الأراضي المشاعة وتأجيرها كبقية الأراضي؛ كما ينبغي أيضًا الغاء الحقوق والفروض الاقطاعية وبخاصة حق الصيد في أرض المزارع؛ ويتوجب كذلك إلغاء الرسوم الداخلية والخارجية التي تقيد التصرف بالمنتجات، والضرائب التي تكبح الجهود (وهذا هو أحد الأسباب العملية لفرض الضريبة الواحدة التي يترتب علي مُلك الأرض دفعها)؛ كما ينبغي تحويل الريف إلى سرب من المشروعات المزدهرة، إذا صح التعبير، دون تدخل في نشاط هذه المشروعات لكي تبيع بأسعار مرتفعة وتملأ الدنيا بصخبها وتتشط الاقتصاد الوطني كله. (٢٠٩)

والآن، حينما يتصور القارئ هذا النوع الخاص من البرنامج، فإنه سيدرك حالاً أن نجاحه كان يفترض تلبية ثلاثة شروط. أولاً: ينبغى على هولاء المزار عين-المنظمين أن يزخروا بالطاقة والحيوية - وهذا شرط لم يأخذه كينيك على محمل الجد لأنه، بوصفه وليدًا نمطيًا لزمانه، لم يعلق أهمية كبيرة على مشكلة الصفات الداخلية للبشر. ثانيًا: ينبغي عدم تعريض جنة هذا المرزارع لمزاحمة المنتجات القادمة من الخارج بسعر أقل - وهو شرط لم تكن ظروف فرنسا في القرن الثامن عشر تدعو إلى القلق عليه. ثالثًا: ينبغى توافر رأس المال - رأسمال رخيص - لهؤلاء المنظمين-المزارعين الذين هم رأسماليون من حيث الجوهر. ولم يقلق كينيه على هذا الشرط الأخير وكانت لديه كل مبــررات عـــدم القلــق. إذ زودته در اساته الواقعية، التي تغلغات في كل تفاصيل التكنولوجيا وسياسة نشاط الأعمال في الزراعة، فكرة حقيقية عن ماهية الاحتياجات من رأس المال لهذا النوع من الزراعة. وحينما صاغ كينيه مكتشفاته في مفاهيم، فإنه طور نظريته لرأس المال انطلاقا من هذه الدراسات. وتمثلت النتيجة المباشرة بقيامه بتصنيف احتياجات المزارع من رأس المال إلى: avances foncieres (تسليفات عقارية) وهي عبارة عن المصروفات الابتدائية على التنظيف والبزل والتسييج والبناء، وما شابه، والتي لا تستعاد قط أو لا تستعاد إلا في فترات طويلة؛ و avances primitives (تسليفات أولية) وهي المصروفات على المعدات، بما في ذلك الماشية والخيل؛ و avances annuelles وهي المصروفات الجارية على البذور، والعمل، وما شابه.(۲۱۰)

ولم يهتم كينيه كثيرًا بتعميم هذه المفاهيم: إذ أن توسيعها بحيث تشمل الصناعة لا يثير أى مشكلة. ولكن بم تتمثل هذه التسليفات avances ؟ من المؤكد أن تصريف المياه، والمبانى، والثور، والمحاريث، والبذور والعمل، هى ما يحتاجه المزارع. فهل تتمثل بخزين السلع والخدمات إذن؟ ولكن، حتى إذا كان الأمرككذلك، فماذا يتعين علينا فعله مع واقع أن "رأس المال المطلوب" أو "رأس المال

⁼بالكثير منها، يمكن ملاحظة عقلانية التوصية بسياسة من ذلك النوع ضمن وضع فرنسا المحلى والدولي حوالي عام ١٧٥٠ أو ١٧٦٠ أكثر من تبديد الموارد على مغامرات استعمارية لا تقدم، حتى عند نجاحها، سوى أوسمة للأسطول الإنجليزي، أو على مشروع مالى قد ينتهي كما أنتهي مشروع جون لو، أو على منشآت عسكرية قد تخلق "روسباك" آخر. فمن الضروري فهم النفسية المحبطة تمامًا للبلد الذي كان كينيه يخاطبه.

⁽٢١٠) وإضافة إلى ذلك، فهناك avances souveraines وهي المصروفات العامة على الطرق، إلخ.

المستثمر "، على الأقل، يتم التعبير عنه من خلال النقود، علمًا بأنه بتم أبضًا شراء مقابل النقود التي تمثل بالفعل ما يحتاجه المالك (لدفع التسليفات العقاربة عامية avances foncieres) وما يحتاجه المزارع بالدرجة الأولى؟ لقد واجه كينيه كل المشاكل التي تختبئ خلف هذه الأسئلة، ولعل محاولاته الأولية لحلها ترسم نقاط الانطلاق لكل العمل اللاحق بهذا الصدد- بل حتى وإن لم تشكل ذلك بالفعل لأن من المستحبل التأكد من ذلك. ونناقش أدناه الأسباب التي طرحت للاعتقاد بأن نظرية سمث حول رأس المال قد تطورت عن استيعاب نظرية كينيه بصورة نقدية، مما يجعل من الأخير حقًا رائدًا، عمليًا، لكل نظريات رأس المال، وصولا إلى نظرية جس. ميل. ولما كان المرء الذي يعالج موضوعًا معينًا لأول مرة غالبًا ما يطرح كل أنواع المقترحات التي تصب في اتجاهات كثيرة تتجاوز ما يدركه هو نفسه، فإن من المغرى أن نرجع لكينيه حتى إلى التطورات اللاحقة التي ترتبط بأسماء فالراس وارفنج فيشر مثلا، من ناحية، وجيفونس وبوهم-باورك، من ناحية أخرى. ومـع ذلك، فإن من الصعب التسليم بهذا لأن الإمكانية المنطقية للقيام به تنتج ببساطة عن الإمكانات الغنية وغير المحدودة- للصواب والخطأ- التي تختزنها كلمة: avances. وبطبيعة الحال، لا يمكن أبدًا لكل من يكتب حول الموضوعات الاقتصادية أن يتلك بالحقيقة البسيطة القائلة بأن ما يفعله "الرأسماليون" هـو تقديم السلع أو النقود التي تلزم لبدء الإنتاج والقيام به؛ وأن "الرأسماليين" أنفسهم يعلمون أن ما يفعلونه هو تسليف "advance" النقود لهذه الأغراض. بيد أن أحد الأنواع الأساسية للإنجاز التحليلي يتمثل بطرح واقعة بسيطة (كسقوط تفاحات على الأرض بعد انفصالها عن شجرتها) في ضوء الوعى النظرى. وفي هذا تكمن مساهمة كينيه في نظرية رأس المال. وإذ يدرك كينيه أن المنظمين-المزارعين لا يتمكنون من مباشرة أعمالهم ما لم يتزودوا بكل الأشياء سلفا، فإنه يُدخل في الاعتبار رأس المال في النظرية الاقتصادية كثروة تراكمت قبل بدء عملية الإنتاج. ولكنه لم يفعل أكثــر من هذا، ومن الممكن شق طرق فرعية كثيرة من نقطة البداية هذه. وبشكل خاص، فإن كينيه لم يحلل تكوين وسلوك رأس المال النقدي كشيء متميز عن رأس المال "الحقيقي"- بل كشيء يؤدي، علاوة على ذلك، ألعابًا tricks خاصة به. كما أنه قسد سلم برأس المال غير النقدى بوجهه اليانونسي (*) الذي هـو قيمـة (valeurs)

^(*) وجه يانوس يمثّل، في الميثولوجيا الرومانية، إله الأبواب والمداخل السذى يرعسي ابتداءات الأيسام والأشهر والسنين، وهو وجه مزدوج بنظر في اتجاهين معاكسين.

accmulees) من ناحية، ومنتجات مادية من ناحية أخرى، دون تسوية المشاكل الضمنية، وبخاصة مشكلة تكاليف الاحتفاظ بالمخزون carrying charges التي تدخل في مفهوم رأس المال النقدى كقيمة و لا تدخل فيه بمفهومه المادى.

٤- يستهل مارشال الفصل الثالث من الكتاب الثاني من عمله: Principles بجملة تقول "لا يستطيع الإنسان خلق الأشياء المادية". ويعود هذا التعبير إلى ج.س. ميل وراي وعدة كتاب مبكرين. ولما كان علم الاقتصاد يُعني بتعبير "خلق" أو إنتاج إما المنافع أو القيم السوقية، فإن من الصعب رؤية مدى صلة مثل هذا التعبير الذي لم يستفد منه حقا أي من أولئك الكتاب. ولكن الفزيوقراط استخدموه لغرض التحليل، كما هو معروف للجميع: فقد استخلصوا منه نظريتهم عن produit net (الناتج الصافي) سيرًا على هدى كانتيلون. وهذا هو السبب الوحيد الذي يجعل هذا الموضوع يقطع طريقنا مرة أخرى. إذ لا يستحق المناقشة تعبيرهم المتعلق بما تصوروا أنه حقيقة مادية physical fact أو بالفلسفات التي انغمسوا بها ارتباطًا بهذه الحقيقة. كما لا يوجد ما يثير الاهتمام الخاص في المصطلحات التسي اختارها كينيه، بناء على تلك الحقيقة، والداعية إلى اعتبار النشاط الزراعي (نشاط المزارع، وليس نشاط عامل المزرعة) نشاطا "إنتاجيًا" productive واعتبار كل الأنشطة الأخرى "عقيمة" sterile (دون أن يعنى هذا أنها عديمة الجدوى طبعًا) مع أن هذا بالذات هو ما تم اعتباره غريبًا واستتبع قدرًا هائلا من الاهتمام النقدى. ومع ذلك، لنلاحظ أن النظر إلى اقتصاد معين كماكينة تأخذ موادها من رحم الطبيعة، وتقوم بتركيب هذه المواد دون الإضافة إليها، لا يمثل أمرًا غريبًا حقا: فالسؤال الوحيد الذي يبرز هنا هو هل كان هذا التشبيه مفيدًا أم لا. ولكن بفضل ما قلناه، حينما عرضنا عمل كانتيلون، يمكننا على نحو عاجل أن ننحي هذا الموضوع حانئا.

كنا قد رأينا، في ذلك العرض، أن نظرية كانتيلون حول produit de la (ناتج الأرض) – وكذلك نظرية كينيه حول produit net (الناتج الصافي) – تمثل طريقة للتعبير عن واقع أن ريع الأرض هو عائد صاف أو أنه يتضمن عائدًا صافيًا، مع أنها ليست الطريقة الأكثر صحة أو ملاءمة بالتأكيد. ولكنا وجدنا أيضًا أن النظرية تذهب إلى أبعد من ذلك. فهي تشير إلى أن رياع الأرض هو العائد الصافي الوحيد، وأنه يحثل مساحة كل الدخل الصافي نفسها القابلة للتصرف في

المجتمع، حيث تتوازن كل العوائد الأخرى عن طريق بنود التكلفة، بمعنى أن هذه العوائد ليست أكثر مما يكفى لتعويض ما يستنفد أثناء الإنتاج. فالعامل لا يحصل على أكثر مما هو ضرورى للتعويض عن مقدرته على العمل. والرأسمالى لا يحصل إلا على ما هو ضرورى لتعويض رأسماله ومقدرته على العمل، معمم مراعاة ما يتعرض له من مخاطر: فالعمل والإدارة ورأس المال كلها أشياء عقيمة بمعنى أنها لا تنتج أى قيمة فائضة Surplus Value رغم أنها تنتج منافع.

إن هذه النظرية، في مفهومها العام، تحمل شبهًا مدهشًا لنظرية ماركس. فكما أن كينيه يجعل من الأرض العامل المنتج الوحيد للقيمة الفائضة، يجعل ماركس من العمل منتجها الوحيد. فلا يسلم كلاهما بأي إنتاجيــة لــرأس المــال-كمبنى ومعدات ومواد- الذي يمثل، في الواقع، مادة موصلة أو مجسِّدة لقيمة فائضة تنتجها الأرض أو العمل على التوالي دون أن يساهم هو فيها. وتبدو نظرية ماركس، إلى حد بعيد، كنتيجة لتحويل مخطط كينيه من أحد عاملي الإنتاج الأصليين، وهي فكرة بتي، إلى عامل آخر. ومع ذلك، ثمة فارق أساسي بين النظريتين. فطريقة ماركس في تحقيق فرضيته القائلة بأن الإنتاجية ترتكز في العمل فحسب تثير الاعتراض، كما سنرى. لكن إنتاجية العمل لديه من البداية هي إنتاجية قيمة value productivity وقد حاول أن يبين، وفقًا لقانونه المتعلق بالقيم، كيف تنشأ القيمة الفائضة عن آلية الأسواق التنافسية. أما كينيه، فلم يقم بمحاولة كهذه. فنقطة انطلاقه كانت الإنتاجية المادية، أي "خلق" مادة وليس خلق قيم. فقد افترض أن واقعة الإنتاجية المادية تتضمن الإنتاجية القيمية وكان يتحول في منتصف الطريق من إحداهما إلى الأخرى. وبحسب ظاهر الأمور، يبدو أن هذا كان غلطة واضحة لم يكن ماركس مسئولاً عنها. ومع ذلك، فقد وجدنا سابقاً أن من الممكن، عبر فرضيات ملائمة، جعل الفرضية القائلة بأن ربع الأرض هو العائسد الصافي الوحيد فرضية صحيحة شكليًا formally valid. وهذا بدوره يعني أننا إذا سلمنا بهذه الفرضيات- وهي ليست أسوأ بكثير من تلك الفرضيات التي يتعين علينا التسليم بها لكي نجعل نظرية القيمة القائمة على العمل تفعل فعلها - فان من الممكن قلب حجة كينيه غير ذات الصلة بالموضوع من الإنتاجيسة المادة إلى الإنتاجية القيمية ذات الصلة بالموضوع: فالعامل الطبيعي النادر، وهو موجود في الزراعة بالتعريف، ينتج قيمة نفيض عن قيمة العوامل الأخرى المستخدمة، بينما لا

تضيف الصناعة إليها شيئًا لأن المنافسة ستختزل ما تضيفه الصناعة لقيمة المسواد إلى مستوى المنتجات الزراعية التي يستهلكها الصناعيون وشغيلتهم. وإذا عزمنا بحزم على الوصول بهذه المحاجة إلى نهايتها، فيمكن تفسير حتى الفائدة كشيء مشتق من produit net (الناتج الصافي). وهذا من شأنه أن يُكمل تشابه مخطط كينيه بمخطط بماركس.

(د) The Tableau Economique (الجدول الاقتصادي) البنية التحليلية التى كنا ولا نزال نعرض لها هي بنية كاملة منطقيًا بصورة نامة، ومن يتوصل إلى ربط أجزائها بعضها ببعض وهو ما لم يفعله كينيه لليحب لن يفتقد أيا من الأساسيات التي تدخل في بحث شامل عن علم الاقتصاد البحت أو التطبيقي والواقع أن الوصف الشامل لعملية اقتصادية راكدة والذي قدمة كينيه في جدوله لا يمثل لب تلك البنية، كما تصور تلاميذه وكل منتقديه عمليًا، ولكنه يشكل إضافة معينة لهذه البنية، إضافة منفصلة عن بقية أجزائها وكأنها رسمت على قماشة منفصلة، إذا صح التعبير مما يمكن من درس هذه الإضافة على حدة. فالجدول يصف تدفق النفقات والمنتجات بين طبقات اجتماعية معينة تلعب هنا دور الممثلين في المسرحية الاقتصادية وهو دور لا تؤديه هذه الطبقات في بقية عمل كينيه.

وبطبيعة الحال، كان في عقول الاقتصاديين الباطنية دائمًا مخطط ما عن البنية الطبقية للمجتمع. ومع ذلك، يبدو أن كانتيلون كان أول من بنى مخططًا كهذا بشكل صريح واستعمله كأداة للتحليل. وقد تبنى كينيه هذا المخطط. وهكذا فقد ميَّز كينيه ملاك الأرض (des proprietaures classe) أو class souveraine كينيه ملاك الأرض (classe distributive) والمنزار عين الأسياد» أو والمنزار عين classe productive) والمنزار عين وكل الأفراد المشتغلين في أعمال غير زراعية مما يعادل البرجوازيين تقريبًا (classe sterile) «الطبقة العقيمة»). أما العمل، فيجرى تصنيفه كطبقة رابعة أو يُضاف بنسب خاصة إلى الطبقتين الثانية والثالثة. ويبدو أن الإجراء الثاني أفضل لإبراز طبيعة المخطط المذى لا يشكل مخططًا للطبقات ككيانات سوسيولوجية، بل مخططًا لمجموعات اقتصادية من النوع مخططًا للطبقات ككيانات سوسيولوجية، المتعلقة بالأفراد "الملحقين" بالزراعة أو التعدين أو الصناعات التحويلية، مثلاً. ومع ذلك، فإن العمل يلعب دورًا "سابيًا" وpassive كينيه كما هو الأمر لدى كانتبلون بالضبط. وهكذا تتدفق النفقات

والمنتجات بين "حوض المزارع" و"حوض المالك" و"حوض الطبقة العقيمة". وليس من الضرورى إعادة تقييم صورة كينيه لهذا التدفق أو الدخول في تفاصيلها. (٢١١) فكل ما يحتاجه القارئ يتمثل بما يلي.

لنفترض أن مُلاّك الأرض في الفترة الزمنية t-1 قاموا باستلام وتكريس العديد من أقساط الريع المستحق لهم على المزارعين، بحيث أنهم يكونون حائزين، في بداية الفترة t نقدًا، كل الدخل القومي الصافي (بمفهوم كينيه)، بينما يقف الآخرون مستعدين للبيع والإنتاج. ينبغي علينا تتبع مصائر ذلك الريسع أو السدخل الصافى عبر قنوات الاقتصاد. ليكن مبلغ ذلك الربع ١٠٠٠ وحدة نقدية. سنفترض أن المُلاك ينفقون ٥٠٠ وحدة من ذلك المبلغ على منتجات زراعية و ٥٠٠ علمي مواد مصنوعة تنتجها الطبقة العقيمة أي الطبقة التي لا تنتج قيمة فائضة. إن الــ ٥٠٠ وحدة التي يستعيدها المزارعون بهذه الصورة (ذلك لأن هــذه الوحــدات تأتى من بين دفوعاتهم في الفترة السابقة t-1) تتضاعف في أيديهم كنتيجة، قبل كل شيء، لنشاطهم المنتج للقيمة الفائضة بحيث أنها تزداد إلى ١٠٠٠. يذهب نصف هذا المبلغ إلى الملاك كريع (مما لا يُستهلك حتى الفترة القادمـة t+1) ويُستهلك ربعه داخل القطاع الزراعي نفسه بينما يذهب الربع الأخير إلى الطبقة العقيمة لدفع أثمان المواد المصنوعة التي تلزم للمزارعين. ولا تضيف الطبقة العقيمة أي قيمـة العقيمة من الملاك لتمويل استهلاكها هي وعمالها من مصنوعاتهم ذاتها، بينما تشتري بالــ ٢٥٠ الأخرى الطعام والمواد الأولية من المزارعين حيث يزداد هذا

⁽۲۱۱) وكما أشرنا من قبل، فقد نشر الجدول الاقتصادى (كان يمكن لكلمة "صورة" أن تجعل المعنى أفضل من كلمة "جدول" المألوفة أكثر) في فرساى عام ۱۷٥٨ لأول مرة مع كثير من الأبهـة والخـيلاء، بحيث قام لويس الخامس عشر نفسه بتصحيح الصيغة النهائية، كما قيل. وقد استرد هـذا الأصـل، الذي ضاع لمدة قرن من الزمن وأعيد نشره، كما كتب أصلاً، لصالح الجمعية الاقتصادية البريطانية الذي ضاع لمدة قرن من الاقتصادية الملكية تسمى آنذاك) عام ١٨٩٥ مع مقدمة فيمة كتبها هـ. هيجس. وقد أعيد نشره مراراً منذ ذلك الحين. أما كينيه نفسه فكان قد نشر نسخة أخرى مبسطة في عملـه: (كما كانت الجمعة لتعليق كينيه في عمل أ. إ. مونرو: Physicratic ويجـد القارئ ترجمة لتعليق كينيه في عمل أ. إ. مونرو: Early Economic Thought. وقدم ميرايو نسخة خاصة به في الجزء السادس من L'Ami. وهكذا، ثمة جدولان على الأقل (إذا أهمئنا نسخاً أخرى لا تختلف بعضها عن بعضها إلا قليلاً) يختلفان ليس في الأرقام المستعملة فقط بل أيضنا فـي جوانـب تختلف بعضها عن بعضها إلا قليلاً) يختلفان ليس في الأرقام المستعملة فقط بل أيضنا فـي جوانـب نات صلة بالنظرية. ولكنا لن نهتم بهذه الأمور. وتتمثل الطريقة الفضلي لإدراك الفكرة الجوهريـة نات صلة بالنظرية. ولكنا لن نهتم بهذه الأمور. وتتمثل الطريقة الفضلي لإدراك الفكرة الجوهريـة للجدول بأقل عناء ممكن في قراءة تقديم شيغينو تسورو الممتاز والوارد في ملحسق كتـاب ب. م. المدول بأقل عناء ممكن في قراءة تقديم شيغينو تسورو الممتاز والوارد في ملحسق كتـاب ب. م.

المبلغ على أيدى هؤلاء الأخيرين إلى ٥٠٠ وحدة مرة أخرى. فكل ما يستلمه المزارعون يتضاعف دائمًا ويستعمل لدفع الربع للملاك لكى ينفق فى الفترة التالية 1+1 على الاستهلاك فى القطاع الزراعى والمشتريات الأخرى من الأفراد "العقيمين". وحينما نختار طول الفترة الزمنية بدقة، ندرك بسرعة أن السد ١٠٠٠ وحدة من الدخل الصافى تعود مجددًا، فى نهاية الفترة، إلى المُلاَّك ممن يقومون، فى بداية الفترة التالية 1+1، بإنفاق هذه الوحدات، دافعين بهذا الشكل العملية الكلية مرة أخرى. وسيدرك القارئ أن كل هذا، باستثناء شكل التصوير، هو مخطط كانتيلون (٢١٠) مع تفاصيل أكثر. ولكن فيم تكمن فائدة هذه الصورة وما طبيعة العمل التحليلي الذي تجسده؟

ينبغى أن نلاحظ، فى البداية، بقدر تعلق الأمر بفكرة مخطط كهذا، أن الجوانب الفزيوقراطية تحديدًا فى جدول كانتيلون -كينيه هى غير ذات صلة. ولما كنا قد عالجنا هذه الأمور من قبل، فلن نهتم أكثر بالمكانة المركزية التى خصصها كانتيلون وكينيه لمُلاك الأرض وإنفاقهم: وهكذا يمكننا البدء بأى من "الحوضين" الآخرين. كما لا حاجة بنا للاهتمام أكثر بما كان لدى كينيه من أهمية أولية، أى مبدأ تزايد (تضاعف) المبلغ الذاهب للمزراعين فى الوقت الذى ينتفى فيه هذا مع المبالغ التى تذهب إلى الصناعيين. فكل كاتب محلل يمكنه أن يرتب هذه النقاط بما يلائم بنيته النظرية. فما نهتم به الآن هو فكرة الجدول كأداة، منهج الجدول ذاته. وثمة ثلاثة جوانب تستحق الانتباه بهذا الصدد.

أو لاً: تحقق طريقة الجدول تبسيطًا هائلاً. فالحياة الاقتصادية، في المجتمع

⁽۲۱۲) إن قضية كيفية توزيع "الفضل" بين كانتياون وكينيه هي شأن صعب ويثير الاهتمام من زاوية سوسيولوجيا الابتكار والنجاح العلمي. ومن المؤكد أن كانتيلون قد شعر بالحاجة العلمية لأداة كتلك، وكانت لديه فكرة عن كيفية وضع واحدة منها، ورسم الطريق إلى ذلك بالفعل. وحينما يغيب أحد هذه المعايير الثلاثة لإرجاع الابتكارات إلى أفراد معينين، تصبح معالجة القضية أسهل كثيرًا: وفي الوقع، كان كانتيلون قد صنع لمنهج الجدول ما صنع كل من نيومان و وات للمحرك البخارى. ومع ذلك، أعترف بصراحة بكراهيتي لمنح كينيه الفضل في مجرد تحديد مفاهيم كانتيلون وصياغة النتائج في صورة جدول حير كثيرين واستمالهم. إذ يندر توافر فهم عميق كفهم كينيه واستيعاب حقيقي لعمل كاتب آخر ما لم يكن المرء مدفوعًا بفهم أصيل للشيء نفسه. وعلاوة على ذلك، كانت فكرة التدفق الدائري جزءا جوهريًا من عمل كينيه، كما سيرد هذا في المتن. ومن المغرى افتراض ورود هذه الفكرة إلى كينيه، الطبيب، بصورة مستقلة من خلال مناظرتها بدوران السم فسي جسم ورود هذه الفكرة إلى كينيه، الطبيب، بصورة مستقلة من خلال مناظرتها بدوران السم فسي جسم الزمن، ولكنه لم يفقد شيئًا من طزاجته (١٦٥٧-١٦٧) لدوران الدم كان قد مر عليه، أنذاك، قسرن مسن الزمن، ولكنه لم يفقد شيئًا من طزاجته (١٦٥٧-١٦٧) لدوران الدم كان قد مر عليه، أنذاك، قسرن من الزمن، ولكنه لم يفقد شيئًا من طزاجته (١٦٥٧-١٥٠) الدوران الدم كان قد مر عليه، أنذاك، قدر ما كينيا من طزاجته (١٤٥٤).

غير الاشتراكي، تتألف بالفعل من ملايين العلاقات والتدفقات بين المشروعات الفردية والأسر. ويمكننا أن نضع نظريات محددة عنها ولكنا لا نستطيع مالحظتها كلها قط. ولكن حينما نستبدل هذه العلاقات بعلاقات بين طبقات أو بتدفقات بين مجاميع طبقية (أو غير طبقية)، فإن العدد الهائل من المتغيرات الذي يتعذر السيطرة عليه في المشكل الاقتصادي يُختزل فجأة إلى عدد قليل يسهل معالجته ومتابعته. وإذ نحتفظ بهذا الجانب لمناقشة الحقة، نستغل الفرصة لمالحظة نقطة قريبة، وإنَّ كانت مختلفة. إن إلقاء نظرة سريعة على الجدول توحى بفكرة ناتج اجتماعي Social Product أو ناتج كلي Total Output يُنستَج بخطي متسلسلة و"يوزع" بخطى متسلسلة أخرى. والفكرة مألوفة إلى الحد الذي يندر أن ندرك فيه، إن فعلنا أصلا، مدى عدم و اقعيتها كتجريد. إذ يمثل الإنتاج والتوزيع عمليات مختلفة حقًا في مجتمع اشتراكي معين. ولكنها في المجتمع الرأسمالي ليست سوى جو انب مختلفة من عملية و احدة متماثلة: فالجزء الأكبر من المدخو لات الرأسمالية تتكون في سياق المعاملات التي تشكل الإنتاج بالمعنى الاقتصادي تمييزًا لــه عـن معناه التكنولوجي. ومع ذلك، فإن الفكرة الواقعية لتكوين الدخل- التي ليس لميزتها الواقعية أيضًا أي ضرر يمكن أن يبرر إهمالها- لم تتقدم نحو الصدارة إلا على نحو متقطع فحسب. (٢١٣) وقد سادت الفكرة الفزيوقر اطية عن التوزيع في كل مكان بفضل الاقتصاديين الفرنسيين، وهو ما يصح أيضًا على الاقتصاديين الإنجليز الذين تبنوها، ربما، تحت تأثير ج.ب. ساى في بداية القرن التاسع عشر. وبطبيعة الحال، فإن لمفهوم الناتج السنوى الكلى وقيمته (valeur de la reproduction annuelle) استعمالاته الخاصة بمعزل عن تلك الفكرة. وقد تبناه آ. سمث.

ثانيًا: يعمل تبسيط النمط التحليلي، الذي تحققه طريقة الجدول، على إتاحة إمكانات كبيرة للنظرية العددية. وقد أدرك كينيه هذه الإمكانات أكثر من كانتيلون وحمل مفهوم هذا الأخير أبعد كثيرًا من هذه الناحية. فقد أرهق نفسه بالبيانات الإحصائية وحاول فعلاً تقدير قيم الناتج السنوى ومجاميع أخرى. أي أن كينيه قد قدمً عملاً حقيقيًا في القياس الاقتصادي. وقد اكتسب هذا الجانب، أيضا، حيوية

Grundriss der politischen : كان إ. فون فيليبوفيج (في الطبعات اللاحقة من كتابه المقرر: Oekonomie, 1st ed.. 1893-1907 أول من طرح موضوع تكوين الدخل مقابل التوزيع، كما أعنقد.

جديدة في وقتنا الحاضر عبر العمل العظيم لليونتيف (٢١٠) الذي حافظ على المبدأ الأساسي لطريقة الجدول، رغم اختلافه الكلي عن عمل كينيه من حيث الهدف والأسلوب. ولم يحاول ماركس، الذي وقف بين الاثنين، أن يجعل مخططه فاعلاً من الناحية الإحصائية. (٢١٥)

ثالثا: والأكثر أهمية، أن جدول كانتيلون - كينيــه يمثــل أول مــنهج علــي الإطلاق تم ابتكاره لبلوغ مفهوم صريح لطبيعة التوازن الاقتصادى. ويبدو أن من المستحيل المبالغة في أهمية هذا الإنجاز ما لم ينجح أنصاره المعجبون به في تحقيق ذلك بالفعل. وقد ابتدأ علم الاقتصاد، كغيره من العلوم، بدرس العلاقات "الموضعية" بين اثنين أو أكثر من الكميات الاقتصادية، كالعلاقة بين سعر سلعة معينة والكمية المتوفرة منها في السوق، أي أنه ابتدأ بالتحليل الجزئي Partial Analysis (انظر الجزء الرابع، الفصل السابع، القسم السادس، أدناه). وتوجهت الجهود المبعثرة من هذا النوع نحو نقاط صار لها بعض الأهمية العملية أو أثارت فضولنا لأسباب أخرى. وقد أخذت تتضح شيئًا فشيئًا في أذهان المحللين حقيقة وجود اعتماد متبادل بين كل الظواهر الاقتصادية وارتباط بعضها ببعض. لقد رأينا أن أفضل المقالات عن التجارة في القرن السابع عشر Discourses of Trade، كتلك التي كتبها تشايلد أو بولكسفن أو كتابات دافينانت بشكّل خاص، كانت تدي علامات واضحة على الإدراك المتزايد لهذا الأمر. ولكنهم لم يكلفوا أنفسهم عناء درس كيفية ارتباط الأشياء بعضها ببعض. فقد افترضوا صحة ذلك وكانوا إما غير قادرين على رفع هذا الاعتماد المتبادل إلى مستوى الصياغة الصريحة أو أنهم لم يروا ضرورة لفعل هذا. إذ كانوا بعيدين جدًا عن إدراك الاعتماد المتبادل باعتباره الحقيقة الأساسية التي يمثل تحليلها المصدر الرئيسي للإضافات التي ينبغي علي الموقف العلمي تحديدًا تقديمها للمعرفة العملية للإنسان للظواهر الاقتصادية. كما أنهم كانوا بعيدين جدًا عن إدراك الشيء الأهم لكل القضايا العلمية، وهو تحديدًا قضية ما إذا كان تحليل ذلك الاعتماد المتبادل سيفرز علاقات تكفى لتحديد علي نحو فريد إن أمكن - كل أسعار وكميات المنتجات والخدمات الإنتاجية التي تشكل "النظام" الاقتصادي. لقد قلت، في مناسبة سابقة، إن الاكتشاف الأول للعلم هو

Wassily W. Leontief, The structure of the American Economy (1941; new rev. ed., (۲) ٤)
.(1951

⁽٢١٥) حول مخطط ماركس لإعادة الإنتاج، انظر: ب. س. سويزى، المرجع المذكور سابقًا، الملحق A.

اكتشاف نفسه. ولكن ذلك لا يعنى اكتشاف مشكلته الأساسية. إذ يأتى هذا الاكتشاف الأخير فيما بعد إلى حد كبير. والأمر كذلك بالنسبة لعلم الاقتصاد بشكل خاص. فقد المح السكو لائيون إلى هذا. واقترب منه الاقتصاديون - رجال الأعمال في القرن السابع عشر. وجاهد في سبيله إسنارد وسمث و ج. س. ساى وريكاردو وآخرون، أو أنهم، بعبارة أدق، تحسسوه حيث فعل ذلك كل واحد منهم بطريقته الخاصة. ولكن الاكتشاف لم يتحقق كليًا حتى فالراس حيث يشكل نظام معادلاته، الذي يحدد التوازن (الستاتيكي) من خلل منظومة من الكميات يعتمد بعضها على بعض، الوثيقة العظمي Magna Carta (أسلامية الاقتصادية - علمًا بأن النواقص التكنيكية لهذا النصب التذكاري للقانون الدستوري تمثل جزءا جوهريًا من التشسيه النظر الجزء الرابع، الفصل السابع، القسم السابع، أدناه). ويمكن كتابة تاريخ التحليل الاقتصادي أو، في جميع الأحوال، تاريخ نواته "البحتة" من تشايلد إلى فالراس، في ضوء نشوء ذلك المفهوم بصورة تدريجية وانعكاسه في الوعي.

وهنا، فقد امتلك كانتيلون وكينيه هذا المفهوم المتعلق بالاعتماد المتبادل العام بين كل قطاعات وكل عناصر العملية الاقتصادية حيث لا وجود لأشياء نقف لوحدها وحيث تتوقف كلها بعضها على بعض (وهكذا أيضًا كان دوبون قد صاغ هذا المفهوم). ويتمثل فضلهما المتميز – الذي يشاركهما فيه بواجيلبر إلى حد ما ودون أن يدركا إمكانات الطريقة التي عممها إسنارد فيما بعد، بأنهما جعلا ذلك المفهوم صريحًا بطريقة معينة خاصة بهما، أي من خلال الجدول: فبينما كانت فكرة تمثيل المنطق البحت الكامن في العملية الاقتصادية من خلال منظومة المعادلات الآنية بعيدة عن نطاق رؤيتهم بصورة تامة، فقد مثّلاه (كانتيلون وكينيه) من خلال صورة. وبمعنى ما، كانت هذه طريقة بدائية ويعوزها التحديد مما يفسر من خلال صورة. والمعنى ما، كانت فذه طريقة المقبولة منطقيًا أكثر: فهي تصورً عملية من ناحية واحدة، كانت أفضل من الطريقة المقبولة منطقيًا أكثر: فهي تصورً عملية اقتصادية (راكدة) كتدفق دائري يعود إلى نفسه في كل فترة. وهي لا تمثل فقط طريقة للتعبير عن حقيقة كون العملية الاقتصادية هي عملية قائمة بذاتها منطقيًا طريقة للتعبير عن حقيقة كون العملية الاقتصادية هي عملية قائمة بذاتها منطقيًا واضح يُعد كاملاً بذاته، بل أيضًا طريقة للتعبير عن جوانبها عن نتائجها واضح يُعد كاملاً بذاته، بل أيضًا طريقة للتعبير عن جوانبها عن نتائجها وشيء واضح يُعد كاملاً بذاته، بل أيضًا طريقة للتعبير عن جوانبها عن نتائجها وشيء واضح يُعد كاملاً بذاته، بل أيضًا طريقة للتعبير عن جوانبها عن نتائجها

 ^(*) الوثيقة العظمى: وثيقة الحقوق التي أكره النبلاء الإنجليز الملك جون على إقرارها عام ١٢١٥؛ وهـــى
ترمز هنا إلى وثيقة تشكل ضمانا أساسيًا للحقوق.

المحددة بشكل خاص – التى لا تبرز فى منظومة المعادلات الآنية بنفس الدرجة من الوضوح. وبطبيعة الحال، هناك أيضًا التبسيط لنظرية التوازن العام الدى أشرنا إليه من قبل: فقد طابق كينيه التوازن العام، أى التوازن فى الاقتصاد ككل بالمقارنة مع التوازن فى قطاع صغير منه، بتوازن المجاميع الاجتماعية social مع التوازن فى علاحتماعية الكينزيون المعاصرون. (١٦٠٠)

٤- تورجو

لم يكن تورجو من كتاب القياس الاقتصادي، بيد أنه قد تم تخصيص هذا الموضع من عرضنا السمه العظيم لأن تورجو غالبًا ما يُصنف ضمن الفزيوقر اط مع تحفظات معينة. والأول وهلة، يبدو هذا التخصيص معقولًا إلى حد كاف الأن عمله يزخر بعبارات تهدف بوضوح إلى تأكيد الــولاء للمعتقدات الفزيوقراطيــة تحديدًا. إذ نقرأ فيه: أن الأرض هي المصدر الوحيد للثروة richesses؛ وأن الــــ cultivateur (المزارع) لا ينتج مكافأته الخاصة به فحسب بل أيضًا الدخل الدي يستعمل لدفع مكافأة الحرفيين والـ Stipendies (الأجراء) الأخرين؛ وأن نشاط المزارع هو المحرك الرئيسي الماكينة الاجتماعية بينما لا يفعل نشاط الصناعي شيئًا غير التحويل؛ وأن المزارع يساعد ويغذي كل الطبقات الأخرى؛ وهكذا... ولكننا نكتشف شيئًا مذهلاً حينما ندقق الأمر. إذ تبدو تلك العبارات غريبة على المحاجَة التي أُقحمت فيها. ويمكن تجاوزها دون أن يؤثر هذا على القسم الباقي، بل إن هذا الأخير يكتسب حقًا درجة من الانسجام حينما نتجاوزها. وعليه، فحينما نتقيد بالمبدأ المطبَّق في هذا الكتاب بشكل موحد لتفسير وجهات نظر كهذه، أي المبدأ المتعلق بالطريقة التحليلية والنتائج، فلا خيار لنا سوى إهمال تلك العبارات. فكيف ينبغي علينا التعامل معها؟ أو لا، إن قواعد النقد المقبولة عمومًا ستفضى إلى الشك بتلك العبارات إذا كنا ندرس نصاً قديمًا. والواقع أن الشك الواسع الذي يتكون في هذه الحالة المحددة لا يخلو من المبرر قط. ذلك لأننا نعلم بوجود مناقشة ودية تمامًا بين دوبون وتورجو حول موضوع نشر مخطوطة الأخير ولا نعلم بنتيجة هذه

Joan Robinson," The Theory of Money and the Analysis of Output," انظر بشکل خاص: (۲۱۶) Review of Economic Studies, October 1933

المناقشة. ومع ذلك، سأرجئ النظر في هذه النقطة. ولكن، بمعرل عنها تمامًا، حينما نأخذ بالاعتبار ما نعرفه عن تورجو من طبع سمح، فليس ثمة صعوبة في فهم علة حرصه، وهو يتهيأ للنشر في ذلك الوقت، على إبداء الاحترام لمجموعة يتفق معها حول نقاط عدة من الاقتصاد العلمي- وربما تعلم منها الكثير كما في حالة نظرية رأس المال مثلاً- ويتفق معها صميميًا حول كل القضايا العملية المباشرة للسياسة الاقتصادية رغم عدم الاتفاق معها في بعض النقاط من فلسفتها السياسية. ووفقًا لئلك الفرضية، التي تجعله يسمو كثيرًا أخلاقيًا على من يشددون على نقاط الاختلاف لإبعاد أنفسهم عن زملاء لهم يدينون لهم بالكثير، فإن من الضروري ألا نصنف تورجو كفزيوقراطي بتحفظ معين بل باعتباره لا فزيوقراطي يحمل ميولاً فزيوقراطية. ويبدو أن هذه هي حقيقة الأمر بالفعل.

لقد توجهنا صوب مشكلة فصل تورجو عن الفزيوقراط ليس فقط من أجل جعل هذه الشخصية تقف على الأساس الخاص بها كما ينبغى بل أيضًا لوضع هذا الأساس في مكانه الصحيح، ذلك لأن تورجو كان مرتبطًا مع مجموعة أخرى بشكل وثيق أكثر مما كان مع الفزيوقراط إذا أخذنا كلمة "مجموعة" بمعنى العلاقة الفضفاضة التي لا تحمل معنى مدرسة بالمفهوم المحدد لهذا المصطلح. وقد تمحورت هذه المجموعة حول رجل قوى ومؤثر لم يكن، رغم ذلك، كاتبًا مذهببًا مجردًا doctrinaire أو مناصرًا لأى "نظام": وهو جورناى. (۲۱۷) وهذه الحقيقة تلقى

⁽۲۱۷) کان جاك س. م. فينمينت دي جورناي Jacques C. M. Vincent de Gournay)، (الذي أن إليه لقب "دي جورناي" من ممثلكات تركت له لشأن يتعلــق بالأعمــــال، رجـــل أعمــــال برجوازيًا جعل من نفسه فيما بعد موظفا عامًا بشراء وظيفة مراقب تجارة. وكان جورناي شخصًا من نوع رفيع بكل معنى الكلمة يندر وجوده خارج إنجلترا. ولكن ليس من السهل قط وصف خدماته الكبيرة لعلم الاقتصاد. فلا ترد هذه الخدمات في أعمال منشورة (رغم أنه كتب تقارير وملاحظـــات أيضًا على ترجمات أعمال اقتصادية إنجليزية). كما لا تكفي رسائله وعباراته لمعرفة مكانته بالنسبة لتاريخ علمنا (رغم أن إحداها نالت الشهرة حيث نسبت إليه عبارة laissez faire, laissez passer {دعه يعمل، دعها تمر}). نحن نعرف جيدًا دوره في تكوين الرأى تجاه السياسة الاقتصادية عبر ممارسة التأثير البناء على أفضل عقول تلك الفترة، كما نعرف أيضًا ما كان يدافع عنه بشكل علم: إضعاف قيود السيطرة الحكومية، تذفيف الحماية، وما شابه. ولكن يمكننا فقط أن نحس، أو نعيد بناء، تأثيره الخلاق على العمل التحليلي وفقا لبعض المؤشرات. وقد عيَّنَ نفسه، إذا صح التعبير، معلمًا لأصدقائه ممن عرف كيف يختارهم؛ وكمعلم جيد، فقد أنكر جورناى ذاتـــه بغيــــة إعطـــاء مؤشرات مشجعة لتعاليم الأفراد الآخرين. ثمة أمران مؤكدان يحق له أن يطلب امتتاننا لهما: دفاعه الناجح عن عمل كانتيلون ومساهمته في تعليم تورجو كاقتصمادي. وتحمت هماتين القمت بين من الإنجازات، لابد أن هناك أعمالاً متوسطة وأعم. وكان هذا الرجل، الذي لم يــدرس قــط بــالمعنى التكنيكي، معلمًا بأرفع معانى هذه الكلمة، وقد يكون أحد أعظم معلمي علم الاقتصاد طوال تاريخه.=

ضوءًا ساطعًا على خلفية تورجو كاقتصادى. سافر جورناى كثيرًا وكان مراقبًا ذكيًا للتطورات الإنجليزية. وثمة نكهة إنجليزية واضحة فى الكثير مما نعرف عن آرائه. وهناك ترجمات عدة بين كتاباته، وبخاصة ترجمة عمل تشايلد: New Discourse. وكان تورجو صديقه الشخصى الذى أبدى اهتمامه هو الآخر بأعمال الاقتصاديين البريطانيين، وبخاصة هيوم وجوسيه توكر اللذين ترجم جورناى أعمالهما. وإذا أمكن الوثوق بالاستدلال الواضح، فنحن نمتلك هنا مثالاً عن الطريقة التي عبرت بها ليس فقط الأفكار السياسية، بل وأيضًا الأفكار العلمية وأعسادت عبورها القناة الإنجليزية. ويمثل تشايلد – هيوم – تورجو تشكيلة لها أهمية خاصة، وقد تتزايد هذه الأهمية إذا قمنا بإضافة اسم آ. سمث بعد اسم تورجو. (٢١٨) ويمثل كانتيلون الشخصية الأهم من الجزء الفرنسي في خلفية تورجو.

وتمثل أعمال تورجو اللامعة، ومكانته الثابتة في تاريخ علمنا، وجدارت الواضحة لعضوية الحكومة الثلاثية التي يشاركه فيها بيكاريا وآ. سمث، أسبابًا كافية لإلقاء نظرة على الرجل وسيرته ولو للحظة. إنه روبرت جاك تورجو كافية لإلقاء نظرة على الرجل وسيرته ولو للحظة. إنه روبرت جاك تورجو كافية لإلقاء نظرة على الرجل وسيرته ولو للحظة. إنه روبرت جاك تورجو معاصروه يشيرون إليه باسم م. دى تورجو من M. de Turgot وكان يُعرف باسم مالاب دى بروكو قبل عام ١٧٥٠). وقد انحدر تورجو من عائلة نورماندية عريقة من النبلاء، وإن كانت غير رفيعة، وذات يسر مالي وإن كانت غير ثرية. وتمثل الكلمة الإنجليزية "gentry" (نبيل) نموذجه الموسيولوجي. وبوصفه الابن الثالث، فقد تم تعليمه للعمل في الكنيسة. وعند ذكر العوامل التي ساهمت في تحقيق أعماله، تتبغي ملاحظة التعليم الديني الذي مسنح مواهبه اللامعة والمبكرة فرصة كاملة. وقد نشأ تورجو ممتلنًا بطموحات كبيرة وبارعًا في مجالات واسعة (في العلم وغيره) كأب في السوربون حيث أصبح شخصية، بكل معنى الكلمة، في المناقشة وممارسة التأثير البناء الثاني في شبابه وهو تأثيره كموسوعي مذهبي المناقشة وممارسة التأثير البناء الثاني في شبابه وهو تأثيره كموسوعي مذهبي المناقشة وممارسة التأثير البناء الثاني في شبابه وهو تأثيره كموسوعي مذهبي Secte encyclopediste وهو تأثيره كموسوعي مذهبي الكلمة المناقشة وممارسة التأثير البناء الثاني في شبابه

(٢١٨) انظر الفصل السادس، القسم السادس، أدناه.

ولذلك، يبدو أنه يستحق تمامًا المكانة التقليدية التي تمنحه إياها كل الكتب المقررة عمليًا حول تاريخ علم الاقتصاد أو الفكر الاقتصادي، مهما كان الدليل المباشر على تلك المكانة هزيلاً. ويهتم به كل الأدب المتعلق بالمذهب الفريوقراطي. ولا يزال عمل ج. شيل 1897 (Vincent de Gournay) العمل الأساسي عنه. انظر كذلك عمل تورجو: "Eloge de Vincent de Gournay" المنشور فسى: Oeuvres، وكذلك عمل أ. اونكن: 1886).

ذلك. وقد تحول فيما بعد من كاهن إلى موظف مدنى وبقى كذلك طوال بقية حيات الحافلة. ويمكن للبيروقراطيات، في كل العهود والبلدان، أن تفخر به ليس فقط لأنه كان زينة البيروقراطية الفرنسية ضمن الـ ancien regime {النظام القديم} ولكن لأن هذه البيروقراطية كانت أيضًا ثالث المؤثرات البيئية التي ساعدت على تكوينه. وقد حقق تورجو نجاحًا كبيرًا كحاكم (مدير عام) لمديرية (generalite) اوف ليموجس خلال الفترة ١٧٧١-١٧٧٤ حيث أظهر حماسته ودهاؤه وروحه المحبة لخدمة المجتمع أفضل المزايا. وعلى أساس هذا النجاح، تم تعيينه وزيرًا للأسطول عام ١٧٧٤ وبعد ذلك بشهور عين في منصب كالمال العامة)، وهو منصب ظل فيه لعشرين شهرًا كان يعاني خلال معظمها من داء المفاصل. وبعد سقوطه عاش متقاعدًا حتى وفاته.

وفيما عدا تفاخرنا البحت، نحن الاقتصاديين، بزميل لامع مثل تورجو، فإن الأهمية الرئيسية لسيرته بالنسبة لتاريخ التحليل الاقتصادي تكمن في أن هذه السيرة تفسر سبب عدم إتيان عمله العلمي ثمراته كاملة. ومع ذلك، فقد ركز واضعو السير ومؤرخو الفكر الاقتصادي جل اهتمامهم على مآثره كوزير مالية، والدعاية لقصتين لهما علاقة بسوسيولوجيا علمنا مما يوجب التطرق لهما بإيجاز. ولكن قبل القيام بهذا، من المهم إنكار وجود أي نية "للنيل" من شهرة إحدى الشخصيات البارزة المعدودة التي يمكن لعلم الاقتصاد المفاخرة بها: فلا يفكر أحد طبعًا بكتابة مجلد عن وزراء مالية عظام دون أن يكون تورجو من بينهم. يمكن تسمية أولى هاتين القصبين: "الاقتصادي في أتون العمل" in action. فهي تصور، من زاوية التحليل العلمي، رجلاً يستخلص وصفات لمعالجة أمراض الدولة ويندفع لتنفيذها الكتساب السلطة. ولكن ليس ثمة شيء من ذلك قط. فتورجو، أولاً وآخرًا، كان موظفًا حكوميًا عظيمًا، نظر إلى الدولة والمجتمع بعيني موظف حكومي. وهكذا، فإنه حينما تسلم منصبه الوزارى - والشك أن استعمال مصطلح "سلطة" power هنا سيكون أمرًا مضللا- شرع بتطوير الإدارة المالية وحالة الشئون المالية الملكية الميئوس منها تقريبًا. وقد حقق تورجو نجاحًا استثنائيًا - ولا يصدق تقريبًا - في كلا الأمرين مما يمثل إنجازاته الرئيسية. كما أطلق، بمرسوم ملكي، حرية تجارة الحبوب الداخلية وألغى الـ jurandes أي الطوائف الحرفية (والإجراء الأخير هو

الوحيد الذي يتعلق بنا). ولم تشكل هذه الإجراءات وغيرها من الإجراءات الثانوية نجاحًا بالمعنى السياسي نظرًا إلى فشله في معالجة الجوانب التكتيكية: فقد أشارت هذه الإجراءات مقاومة عنيفة حالاً، ولم يحالف الحظ الإجراء الخاص بتجارة الحبوب لتصادفه مع موسم سيئ. ومع ذلك، فإن المسألة الجديرة بالملاحظة هي عدم وجود أي شيء مما فعله تورجو أو عزم عليه مما يتصل بأي منه هي اكان مذهبًا علميًا أم لا. فالأمر لا يتعدى وجود موظف حكومي يتمتع بقدرات فائقة وفهم مجريات الأمور في عصره وحاول تسييرها بروح عملية. كما أنه لم يكن مجبولاً إلا قليلاً على احترام المبادئ المجردة – وهذا فضل يُسجل له – بحيث أنه، مجبولاً إلا قليلاً على احترام المبادئ المجردة – وهذا فضل يُسجل له – بحيث أنه، الكيميائية) في مرة أخرى. وقد صفق الفزيوقراط له طبعًا وقاموا بالدعاية له، ولكن لم تكن لهم صلة ما بسياساته إلا قليلاً. كما لم تكن لهم أي صلة بحصوله على منصبه لأنهم، عام ١٧٧٤، لم يكونوا في وضع يسمح لهم بممارسة أي تاثير.

وتأتى القصة الثانية من رواية حول الثورة الفرنسية. فلما كان ولا يسزال معظم من كتبوا عن تورجو يتعاطفون مع هذه الثورة، فقد انساقوا بالضرورة الإعلاء شأن أفراد مختارين من موظفى ancien regime {النظام القديم} والنظر الإعلاء شأن أفراد مختارين من موظفى ancien regime {النظام القديم} والنظر الإعباء "كأبطال قاتلوا من أجل النور في عز ظلام الاستبداد". وكان تورجو المستفيد الرئيسي من ذلك التقليد الذي استهله الثوار أنفسهم الذين كانوا أحيانًا يشيرون إليه بلقب ود bon citoyen ولقب المستفيد الكتاب لمسة أخرى بقولهم أن نداء الشعب هو الذي رفع تورجو إلى الوزارة وأن تآمر القصر يقف وراء طرده منها. وفي الواقع، كان قد تم تعيين تورجو في منصب منصب Controleur من قبل ملك حسن النية تمامًا كان يبحث، بين موظفيه، عين ماورباس. وما أن تقلد تورجو منصبه حتى باشر الاعتماد كثيرًا على الامتياز الملكى بمنتهي حسن النية دون شك. وهنا، فمن السهل على أي وزير، حينما يتمتع الملكى بمنتهي حسن النية دون شك. وهنا، فمن السهل على أي وزير، حينما يتمتع بدعم الملك، أن يضع مراسيم ممتازة ويحاول الحصول على تأييد برلمانات ترفض تنك المراسيم. وما دامت الحكومة يستيرها أفراد ومجموعات قوية، فإن الصعوبة تكمن في نيل الموافقة على تلك المراسيم. وقد منحه لويس السادس عشر دعمسه تكمن في نيل الموافقة على تلك المراسيم. وقد منحه لويس السادس عشر دعمسه

الصادق في البداية. ولكن مشكلة الملك، الذي كان يتمتع بخصال جيدة عدة، تكمن بالذات في أنه لم يكن مستبدًا، ولم يكن مستعدًا الستعمال القوة قط. ومع أن تورجو كان هدفًا للقصر - بسبب سياسته في خفض الإنفاق بشكل رئيسي - ولمــؤامرات أخرى، فإن المقاومة المألوفة للبروليتاريا الزراعية والطوائف الحرفية هي التي أصبحت العاملُ المقرر للوضع بعد حين: إذ كانت ثمة حتى ثورات محلية قمعها تورجو بصورة حازمة. ولذلك، فإن القول بأن تورجو قد تم استيزاره من قبل الملك واقصاؤه من قبل الشعب هو أقرب إلى الحقيقة من عكسه. وتكمن أهمية هذا الأمر، بالنسبة لأغراضنا، فيما يلقيه من ضوء على شخصية أحد أعظم الاقتصاديين العلميين في كل العهود. إن التفسير المقدّم يجعل الملك ينجح على نحو أفضل مما يفعل التفسير المعتاد ولكنه، وهذا هو الشيء الوحيد المهم هنا، لا يجعل تورجو ينجح بصورة أسوأ. فهو يجعله ينجح ولكن بصورة مختلفة فحسب. فالموظف الحكومي الممتاز، الذي رأيناه مديرًا جيدًا (وربما) مستشارًا جيدًا، لم يكن قائدًا أو صاحب تكتيك. كما نجده طيبًا وحازمًا (تمامًا بقدر ما يفعل المفسرون الآخرون) ومخلصًا لملكه (مما قد لا يروق لأولئك المفسرين بالقدر نفسه). إن الجواب على السؤال الأكاديمي الذي تمت إثارته، هل كان ممكنًا أن يمنع تورجو وقوع الثورة لو ظل في منصبه، إنما يعتمد على ما نقصد بالثورة. فإذا كنا نقصد التجاوزات الملكية والدموية، فإنه ينبغى أن يكون الجواب إيجابيًا: ولكن ليس بفضل ما كان سيحمله من إصلاحات في تلك الحالة أكثر مما بسبب استعداده لاستدعاء الجند. إذ لا يروق له أي تلميح بالحرية.

وقد كتب تورجو عمله الرئيسي: distribution des richesses المرتب الصينيين عام 1۷٦٦ المصلحة التين من الباحثين الصينيين عام 1۷٦٦ وتم نشره (ليس من غير احتكاك نتج عن محاولات دوبون أن يتدخل في تحريره، وهي محاولات كانت، كما يُظن، في صالح الأصولية المذهبية الفزيوقر اطية كما سبقت الإشارة إلى هذا) في Ephemerides عام (١٧٧١-١٧٦٩)، وتُرجم إلى الإنجليزية عام ١٨٩٨. ويتمثل الأهم من أعماله الثانوية التي تكمل عمله الرئيسي بما يلي: Eloge de Gournay وهو عبارة عن رسالة حول النقود الورقية إلى الأب دي سايس (وهو أول عمل اقتصادي له، ١٧٤٩). وكذلك Observations ملاحظات حول مقالات القديس بير افي (١٧٦٩) وجر اسلن (١٧٦٧) عن فرض

الضرائب غير المباشرة، ومقالة حول القروض النقدية (١٧٦٩). كما أن مساهماته في Encyclopedie تثير الاهتمام كأدلة على سعة تفكيره بما في ذلك موضوعات مثل "الوجود"، "القدرة على التوسع"، "أصل الكلمات وتاريخها"، ونقده لفلسفة بيركلي، وعدة موضوعات أخرى. وقد تم نشر مؤلفات تورجو (Oeuvres) من قبل دوبون دى نيمور (١٨١١-١٨٠٨)، ونشرها مرة أخرى ج. شيل (١٩١٣-١٩١٣)، علمًا بأن طبعة الأخير هي التي تستعمل في هذا الكتاب. كما تمت ترجمة عمل ليون ساى: Turgot إلى الإنجليزية من قبل أ.ب. اندرسون عام ١٨٨٨. Alfred Neymarck, Turgot. (1885); S. انظر كذلك الأعمال التالية: . . (1885); S. Shelle, Turgot (1900 (Writings of Turgot (1892)) and especially G. Shelle, Turgot (1900 (1900)

والآن، حينما نحاول مقارنة شخصية تورجو العلمية بكل من بيكاريا وسمث، تدهشنا، أولاً، وجوه شبه مهمة: فثلاثتهم يمتلكون مواهب متعددة من حيث المعرفة وسعة الرؤية؛ وكان كلهم بعيدين عن قطاع الأعمال والطموحات السياسية؛ وانحصر اهتمامهم كلهم بمهمة واحدة وهي التي كانوا يدرسونها. كان تورجو أكثرهم لمعانًا دون شك، مع أن لمعانه كان يشوبه شيء من السطحية ليس في علم الاقتصاد بل في اهتماماته الفكرية الأخرى. ويتمثل الفارق الرئيسي، من زاوية عملهم العلمي، في أن سمث أنفق القليل من طاقاته على غير العمل العلمي، بينما بنل بيكاريا الكثير جدًا عليه، في حين كان ما أنفقه تورجو، بدءا من عام ١٧٦١، من طاقاته على ذلك العمل يمثل كل ما كان لديه تقريبًا. وكان لديه القليل من وقت الفراغ خلال السنوات الثلاث عشرة التي قضاها في ليموجس، ولا شيء منه تقريبا حينما كان في الوزارة لمدة سنتين. وهذا يعني بالضرورة أنه أنجز عمله الإبداعي حينما كان عمره بين ١٨ عامًا و ٣٤ عامًا، الأمر الذي يفسر كل ما ينبغي تفسيره ليس بصدد المزايا النسبية للأعمال الثلاثة المعنية، بل بصدد المزايا النسبية للأعمال الثلاثة المعنية، بل بصدد المزايا النسبية للأعمال الثلاثة المعنية، بل بصدد المرابا النسبية للأعمال الثلاثة المعنية، بل بصدد المزايا النسبية للأعمال الثلاثة المعنية، بل بصدد المرابا النسبية للأعمال الثلاثة المعنية، بل بصدد المرابا النسبية للأعمال الثلاثة المعنية، بل بصدد الدرجات المختلفة لمدى اكمال تلك الأعمال أصلاً.

كان تورجو على درجة من الاقتدار تمنعه من كتابة أعمال تافهة. ومع ذلك، لا يحتاج إلا المختص بأعماله الذهاب أبعد من عمله Reflexions. وعليه، سنقتصر على درس هذا العمل، باستثناء حالة واحدة. كُتب هذا العمل الرفيع، كما هو واضح، بسرعة فائقة ولم ينُقَح كما ينبغى قط. وكان سيشبه عمل مارشال:

Principles لو أن نص هذا العمل الأخير وملاحظاته وملحقاته تخربت بحيث لـم يبق منها شيء سوى الخلاصات الهامشية (وحتى هذه ليس كلها). وفي الواقع، لا يمثل ذلك العمل سوى فهرست محكم جدًا تم وضعه لبحث ضخم ليس له وجود. ومع ذلك، فحينما نأخذه كما هو، فإن الهيكل العظمى النظرى لعمل تورجو، حتى بغض النظر عن أسبقيته، يعتبر أفضل من الهيكل العظمي النظري للعمل Wealth بغض of Nations. وليس ضروريًا، لكي نصل إلى هذا الاستنتاج، أن نعزو إلى تورجو أشياء لم يقلها فعلاً، أو أن ننسب إليه الفضل بأمور تستخلص من أشياء قالها حقًا ولكن ربما لم يفكر بها هو نفسه. لقد قام بما يلزم حقًا. وحينما أعتبر عمله غير كامل أو بمثابة هيكل عظمي، فأنا أقصد أن ثمة حاجة لحدس أو لسماحة تفسير لاكماله. فالعمل يطرح نظامًا كاملا للنظرية الاقتصادية. ويمكن لأي اقتصادي كفء سد ما ينقصه دون أن يضيف إليه شيئا من معرفته الخاصة ما عدا النقد. ليس هناك من يستحب Wealth of Nations لهيكله العظمى فحسب. فمكانة الكتاب تعود إلى معارفه الناضجة، وتوضيحاته القوية، ودفاعه الفعال عن السياسات. كما أن هناك شيئًا لصالح الإنتاج الرفيع للمتخصص الأكاديمي: فهو ثمرة للصبر، للقلق الموسوس، للانضباط الذاتي، وليس بوسعنا التأكد من أن تورجو كان سينتج ذات يوم شيئًا يمكن مقارنته به حتى لو تهيأ له وقت الفراغ المتاح للعالم كله. ومع ذلك، فإن ثمة درسًا يُستفاد من نجاح كلا العملين على نحو مختلف جدًا: ففي علم الاقتصاد، على الأقل، لا يكفى العمل الفكرى؛ بل إن اللمسات الأخيرة، وإحكام العرض، والتطبيق والأمثلة التوضيحية، هي أشياء لها أهميتها أيضًا، وإننا لا نزال بعيدين حتى في وقتنا الحاضر عن اليوم الذي يمكن فيه، كما في الفيزياء، تكوين فكر عالمي بكتابة مقالة من أقل من صفحة واحدة. لقد أبلت مساهمة تورجو بأحسن ما يكون البلاء بفضل بروزه في حقل آخر من حقول الحياة. وحتى في هذه الحالة، لم تؤد هذه المساهمة إلى تلك النتائج التي كان من السهل عليها تحقيقها.

ولما كانت الطريقة الوحيدة لتقديم ذلك الملخص تكمن في الاخترال، ونظرًا لأن النقاط الأهم سيتم تناولها في فصول لاحقة، فإننا، هنا، نكتفي ببضع ملاحظات عامة فحسب بدلاً من تقديم دليل للقارئ. يتضمن الثلث الأول من البحث الاقسام ٣١ الأولى - الجزء الأساسي بما في ذلك مخطط كانتيلون/كينيه للطبقات، وتحليل علاقاتها بالإنتاج والتوزيع والتي تشوبها الألوان الفزيوقراطية. ومنذ البدء، يتم

التشديد على فرضبات أساسية معينة كفرضية أن المنافسة تخفض الأجور إلى حد الكفاف الأدنى دائمًا. وتتضمن الأقسام ٣٢-٥٠ نظرية حول المقايضة والسعر والنقود تعتبر، فيما بلغت، كاملة تقريبًا، وهي قريبة جدًا من نظرية بوهم باورك، إذا استثنينا صياغته الصريحة للمبدأ الحدى. ويتم تخصيص الباقي، في المقام الأول، لنظرية حول رأس المال تستبق معظم عمل القرن التاسع عشر، ولموضوعات الفائدة والادخار والاستثمار وقيم رأس المال. ويصبعب تأكيد أو إنكار الأصالة في نقاط فردية معينة، وذلك، أساسًا، لأن تورجو لا يستشهد بأحد -وهو أمر غير معيب في موجز كهذا. ولكن الرؤية الشاملة لكل الوقائع الجوهرية وعلاقاتها المتبادلة، مضافا إليها الصياغة الممتازة هي أمور بينة إلى حد يجعل من العمل ككل مساهمة أصيلة حتى إذا لم تكن هناك نقطة واحدة تعود إلى تورجو حصرًا. كما لا توجد عمليًا أخطاء محددة في البحوث الخاصة بالقيمة والتوزيع قبل كل شيء، وهي التي أصبحت مألوفة جدًا في عقود القرن التاسع عشر الأولي. وليس من المبالغة إن نقول أن الاقتصاد التحليلي أخذ قرنًا من الزمن للوصول إلى ما كان يمكن الوصول إليه في غضون ٢٠ سنة بعد نشر عمل تورجو لو تم فهم واستبعاب محتواه بصورة صحيحة من جانب مهنة نبيهة. وفي الواقع، فإنه حتي ج.ب. ساى - وهو الحلقة الأهم بين تورجو وفالراس - لم يعرف كيف يوفق فــى استغلال ذلك البحث بصورة كاملة..

[يبدو أن ترقيم الأقسام في طبعة شيل من العمل: Oeuvres تختلف قليلاً عن النسخة الأصلية المنشورة في الـ Ephemerides حيث تم طمس أحد الأقسام (أو أكثر). انظر: ch. 6, sec. 7, n. 5.]



الفصل الخامس

السكان، الغلة، الأجور والتشغيل

- ١ مبدأ السكان
- (أ) الموقف المؤيد للنمو السكاني
 - (ب) نمو المعرفة الوقائعية
 - (ج) نشوء المبدأ "المالثوسي"
- ٢- تزايد وتناقص الغلة ونظرية الريع
 - (أ) تزايد الغلة
- (ب) تتاقص الغلة: ستيوارت وتورجو
 - (ج) التزايد التاريخي للغلة
 - (د) ربع الأرض
 - ٣- الأجور
 - ٤ البطالة و "حالة الفقراء"

١- مبدأ السكان

قد تكون مشاكل السكان، أى الأسئلة المتعلقة بالعوامل التى تحدد حجم المجتمعات البشرية والنتائج التى ترافق زيادة أو هبوط عدد سكان بلد ما، أول ما يلفت نظر المراقب المجرد تماما حينما يلقى على تلك المجتمعات نظرة تشويها روح الفضول العلمى. بيد أن الرأى القائل بأن مفتاح العمليات التاريخية ينبغي إيجاده فى تغيرات السكان يمثل، رغم أحادية جانبه، رأيا معقولاً، على الأقل بالقدر الذى تكون عليه أى نظرية أخرى عن التاريخ والتى تنطلق من حكم مسبق بوجود محرك أساسى وحيد للتطور الاجتماعي والاقتصادي كالتكنولوجيا والدين والجنس وصراع الطبقات وتكوين رأس المال، وغير ذلك. وهكذا فمن المفهوم تمامًا سبب استحواذ قضايا السكان على الاهتمام منذ بدايات التحليل الاقتصادي المبكرة؛ ولماذا بدت هذه القضايا كبيرة بالضرورة في فكر كتاب الفترة محل الدرس؛ ولماذا كان من الضروري منحها مكان الصدارة في العمل النظامي العظيم الوحيد لعلم من الضروري منحها مكان الصدارة في العمل النظامي العظيم الوحيد لعلم

الاقتصاد الذى أنتجته إنجلترا قبل سمث وهو عمل السير جيمس ستيوارت: Principles

ولكن ثمة سببًا عمليًا أيضًا لبروز مشاكل السكان على هذا النحو. فمنذ أن حلت القبائل البدائية مشاكلها السكانية عن طريق الإجهاض وقتل الأطفال، فإن الناس عمومًا، والفلاسفة بخاصة، لم يكفوا قط عن الاهتمام بقضايا السكان. وحتي نهاية القرن السادس عشر تقريبًا، كانت المشكلة قد نجمت عن علاقة عدم تو افق بين معدلات و لادة ومعدلات وفاة، من ناحية، وبيئات اقتصادية راكدة أو شبه ر اكدة، من ناحية أخرى: فمشكلة السكان كانت مشكلة تضخم فعلى أو محتمل في السكان. ومن هذه الزاوية، كانت هذه المشكلة قد طرحت نفسها على أفلاطون و أرسطو . أما النوع المعاكس من المشكلة فكان استثنائيًا جدًا - حيث يقدم تـدهور السلالة المحلية الرومانية في القرن الأخير من الجمهورية وطوال عهد الامبر اطورية المثال البارز. وفي العصور الوسطى، كانت ديار المنزلة الأدني من طبقة المحاربين، الفرسان البسطاء، تعانى من الازدحام حينما لم تكن هناك حرب صليبية، حروب الورود wars of Roses، أوبئة، وما شابه، لتخفيض عدد السكان؟ كما أن طوائف الحرفيين قد قدمت مصادر رزق لأعداد محدودة فقط ومرت بصعوبات دائمة في ظل "قوائم انتظار" كانت تطول دون توقف. بيد أن كل هذا قد تغير خلال القرنين السابع عشر والثامن عشر. فقد رأينا أن المشكل الاقتصادية العملية لتلك القرون هي مشاكل بلدان فقيرة في السلع ولكن غنية فـــي الإمكانـــات. وعند النظر إلى مشكلة السكان من زاوية هذه الإمكانات، فإنها تتحول إلى مشكلة نقص في السكان. وعلاوة على ذلك، فقد عانت بعض البلدان فعلاً، وبخاصة ألمانيا وإسبانيا، من تناقص في السكان depopulation لعقود دون انقطاع. (٢١٩) وكما رأينا أيضًا، فإن هذه الظروف قد سادت في الوقت الذي غزت فيه أفكار القوة القومية والإقليمية والتوسع عقول وقلوب كل فرد.

(أ) الموقف المؤيد للنمو السكاني. وعليه، بدأت الحكومات تفضل حدوث زيادة في السكان بكل الوسائل المتاحة لها. وقد اختلفت الإجراءات المتبعة من وقت إلى آخر ومن بلد إلى آخر ولكنها في بعض الحالات – كما في فرنسا أيام كولبير،

⁽٢١٩) ربما بالغ بعض الكتاب الألمان، والإسبان بشكل خاص، بمدى النتاقص السكاني. ومع ذلك، فـــانِ الواقعة نفسها لا تقبل الشك.

مثلاً - كانت شديدة مثل الاجر اءات الشديدة التي يلجأ إليها الحكام الفرديون في الوقت الحاضر. وساير الاقتصاديون أمزجة عصورهم. فقـــد تحمســـوا "للكثافـــة السكانية" والزيادة السريعة في السكان مع استثناءات نادرة. وفي الواقع، فإنهم لـم يجمعوا على شيء آخر مثلما أجمعوا على موقفهم "المؤيد للنمو السكاني" populationist attitude حتى منتصف القرن الثامن عشر. فالعدد الضحم والمتزايد للسكان كان العلامة الأهم على الثروة؛ وكان السبب الرئيسي للثروة؛ بـل كان الثروة نفسها: فهو أكبر أصل asset يمكن لأى بلد أن يمتلك. وكانت مثل هذه التعابير كثيرة بحيث لا داعى للاستشهاد بها. وفي إنجلترا بشكل خاص، شارك الكتاب المرموقون ممن يبرزون كقادة للموقف المؤيد لنمو السكان مثل تشايلد، وبتى، وباربون، ودافينانت، في كل النقاط تقريبًا. (٢٢٠) أما أن الكتاب الألمان والإسبان قد ذهبوا أبعد من غيرهم، فهذا يعود إلى ظروف بلادهم إلى حد كبير جدًا. أما بالنسبة لإيطاليا، نظرًا لكثافة السكان فيها، ولأنها كانت الأقل حظَّا من ناحية إمكانات توسعها الوطني، فإن الاقتصاديين الإيطاليين لم يذهبوا بعيدًا في ذلك الاتجاه، ولم يذهبوا فيما بعد، في الاتجاه المعاكس، أبعد مما فعل إخوتهم الإنجلينز والفرنسيين. وكما هو الحال على الدوام، فإن السؤال الوحيد الذي يهمنا هو: ما هو الأساس الاقتصادي المنطقي لكل ذلك إنْ كان ثمة للتحليل الاقتصادي علاقة به أصلاً؟ وينبغي أن يكون الجواب واضحا. تتمثل الإضافة التحليلية التي قدمها الموقف المؤيد للنمو السكاني بفرضية واحدة: تؤدي زيادة السكان، في ظل الظروف السائدة، إلى زيادة الدخل الحقيقي لكل فرد. وكانت هذه الفرضية صحيحة بصورة واضحة.

ولم تتغير هذه الظروف جوهريًا في القرن الثامن عشر أو حتى في العقود الأولى من القرن التاسع عشر، مع استثناءات غير مهمة. وهكذا، فإن ثمة مشكلة

⁽۲۲۰) يندرج معظم أولئك الكتاب ضمن الفئة التقليدية من "الميركنتيلين" ممن يتهمون، كمجموعسة، بسالخلط" الشهير بين الثروة والنقود أو الذهب والفضة الذي سيتم التعرض إليه فيما بعد. ولذلك، فمسن المثير للاهتمام أن بعض الكتاب المسئولين أكثر، كما يبدو، عن ذلك الخلط مثل مؤلف العمل المثير للاهتماء أن بعض الكتاب المسئولين أكثر، كما يبدو، عن ذلك الخلط مثلن مؤلف العمل Britannia Languens (وليم بينوت) يخلطون، في الوقت نفسه، بين الثروة وحجم السكان. فقد أشار المؤلف، على سبيل المثال، إلى إن "الناس هم السلعة الأكثر خصوصية، والأكثر أوليسة، والسلعة النفيسة". ألا يدفعنا هذا إلى التأمل قبل أن نأخذ أي من "أنواع الخلط" هذه بشكل حرفي؟ ولكن كانست هناك أصوات معارضة أيضاً، وكان أحد أقدم هذه الأصوات هو صوت مالينس الذي أشار فعلاً إلى "الموانع الإيجابية" positive checks الني نفعلها الزيادة السكانية في آخر الأمر.

حقيقية في تفسير الموقف المعاكس - الذي يمكن تسميته موقف معاداة النمو السكاني anti-populationist attitude أو، إن شئنا ربطه باسم الرجل الذي حقق فيه نجاحًا كبيرًا، الموقف المالثوسي - الذي تعين عليه تأكيد نفسه بين الاقتصاديين بدءا من منتصف القرن الثامن عشر. فلماذا كان الاقتصاديون يرتعبون من فزاعة ما؟ تتمثل الخطوة الأولى نحو حل لهذه المشكلة بتحديد البلد الذي ظهر فيه الموقف المالثوسي. إن الاقتصاديين الألمان والإسبان لم يحسو الفزاعة. وفي الواقع، لم تكن ثمة مالثوسية محلية في ألمانيا أو في إسبانيا قط: فالمالثوسية التي وجدت في هذين البين كانت نتاجًا للتعاليم الإنجليزية خلال النصف الأول من القرن التاسع عشر. وكما أشرنا قبل قليل، كان لدى الإيطاليين بعض الأسباب الحقيقية لأن يرتعبوا (قليلا)، وقد فعلوا. ولكن فرنسا كانت المهد الحقيقي لمذهب معاداة النمو السكاني. وعليه، فإن الخطوة الثانية للوصول إلى حل ما تكمن في معرفة ما إذا كان وضع فرنسا، الاقتصادي والسياسي، يبرر التشاؤم حول المستقبل الاقتصادي للبلاد، رغم الإمكانات "الموضوعية"، ويفسر بالتالي ذلك التغير في الموقف. لقد كان هناك شيء من هذا حقا، إذ كانت فرنسا تخوض معركة خاسرة ضد إنجلترا خلال كل القرن الثامن عشر تقريبًا. وبدأ الكثير من شخصياتها البارزة التسليم بهذا الاندحار حوالي عام ١٧٦٠ واستبعاد إمكانات التوسع الوطني. وعلاوة على ذلك، لم يكن النمط المؤسسي البالي للملكية في النصف الثاني من ذلك القرن ملائمًا لتحقيق تنمية اقتصادية قوية في البلد. وهكذا، فقد انعطف الفكر من المغامرة الجريئة إلى الإمكانات الكامنة في الزراعة، من أحلام التطور إلى صورة "النضج" أو الاقتصاد شبه الراكد. وتتمثل الخطوة الثالثة والأخيرة في تفسير سبب انتشار الموقف المعادى لنمو السكان في إنجلترا، رغم أن الظروف السائدة فيها كانت على حالة معاكسة تمامًا. ولفهم ذلك، فإن من الضروري إدراك أن الاتجاه طويل الأمد لتطور معين شيء ومآل التغيرات قصيرة الأجل التي يشق هذا الاتجاه طريقه عبرها شيء آخر تمامًا. ولذلك، كان أنصار النمو السكاني الإنجليز في القرنين السابع عشر والثامن عشر على حق تام في اعتبار زيادة السكان السريعة قوة محركة، وشرطا، وعلامة على التطور الاقتصادى. وفي الوقت نفسه، فإنهم كانوا على حق تام بالقدر نفسه في القلق من التقلبات قصيرة الأجل التي صاحبت هذا التطور، وبخاصة البطالة؛ وهذا لا يثبت تناقضهم في التحليل أو في التوصيات. بيد أن هذه التقلبات ازدادت خلال الثورة الصناعية في العقود الأخيرة من القرن الثامن

عشر بصورة أكثر خطورة مما كانت عليه سابقًا، وذلك لتسارع وتيرة التطور الاقتصادى بالذات. وقد عجز بعض الاقتصاديين - وهم قلة، كما سيتبين - عن رؤية الاتجاه من شدة تأثرهم بتلك التقلبات. وقد خلق المزاج المعادى للنمو السكانى آنذاك مجموعة من الفرضيات التحليلية التي عُرفت، في القرن التاسع عشر، بمبدأ و نظرية السكان المالثوسية. وقبل أن ندرس تاريخها المبكر، يتعين علينا الاهتمام بموضوع آخر.

(ب) نمو المعرفة الوقائعية تم إجراء أول تعداد سكاني عام ١٧٩٠ في الولايات المتحدة وعام ١٨٠١ في إنجلترا. وكانت هناك تعدادات أبكر فــي كنـــدا وبعض البلدان الأوروبية، ولكن لم تتوافر معلومات يمكن الاعتماد عليها حول وقائع السكان العددية في فترات منتظمة إلا في عقود القرن التاسع عشر الأولي. ولذلك، وضع كتاب القرنين السابع عشر والثامن عشر نظرياتهم حول السكان مــع جهلهم بالوقائع الإحصائية. وإذا استثنينا الحالات النادرة التي ساعدت فيها المعاينة الموضعية على الوصول إلى نتائج محددة، فإن جل ما كان بحوزة هؤلاء الكتاب قد تَمثلُ بمؤشرات غير موثوق بها وانطباعات غامضة. وهكذا، كان يمكن للكتاب الإنجليز أن يختلفوا على موضوع تزايد أو تناقص أحجام السكان الإنجليز بين عامي ١٦٥٠ و ١٧٥٠. وعليه، فإن البحوث التي أجريت لتبديد هذا الضباب وما رافقها من مساجلات تفرز مثالا عن نمط محدد من أنماط التنظير. ففي الأحوال العادية، يهتم التحليل النظرى بالوقائع المعروفة أو التي يفترض أنها كذلك: فهو يرتب، ويفسر، ويوضح، ويضع علاقات بين، ويعمم انطلاقًا من وقائع أو "بيانات" معطاة. وهذا طبعًا هو ما فعلته نظرية السكان في القرن التاسع عشر أيضًا. ولكن، في القرنين السابع عشر والثامن عشر، لم تكن المهمة الرئيسية للبحوث السكانية تتعلق بتحليل وقائع معطاة بل بإدراك كنه هذه الوقائع أصلاً قدر الإمكان: فالبحوث السكانية كانت تفرز نمطاً نظريًا يقوم، بعكس الأنماط الأخرى، بالتراجع قبل أن يقدم المعرفة الوقائعية التي ينبغي أن تحل محله أخيرًا. بيد أن العمل الذي أنجزته تلك البحوث- على أيدى كتاب الحساب السياسي أو لأ- قد أرسى أسس نظرية السكان اللاحقة أيضًا. ذلك لأن كثيرًا من الأفكار، التي تم تطويرها لتكوين رؤيــة عن الوقائع أصلاً، تم استعمالها لتفسيرها فيما بعد. وهذا هو السبب الذي يحملنا على تقديم أمثلة معينة عن تلك المساجلات، أدناه.

يعتبر عمل السير وليم بتى: . And enl., 1686 (and enl., 1686) المثال الأساسى على تكهنات القرن السابع عشر حول الوقائع. كما يمكن أيضًا ذكر عمل السير ماثيو هيل: Primitive Origination of (المحمد عمل السير ماثيو هيل: ١٦٧٨) (١٦٧٧) فوقد أعيد نشره جزئيًا عام ١٧٨٢ تحت عنوان: Population (المحمد) وحول هذا الكاتب، انظر ج.ب. ليميز: (Character and Writings of Sir Matthew Hale, 1835). ويقوم الكاتبان على معاينات غير كافية، وفقًا لـ "قوانين" مشتقة بالاستنباط من الوقائع، التي تستند على معاينات غير كافية، وفقًا لـ "قوانين" مشتقة من أفكار عامة أساسًا.

ونشير، بين مساجلات القرن الثامن عشر، إلى جدل نجم عن عبارة لمونتسكيو نُشرت في Lettres persanes مفادها أن العالم القديم كان أكثر سكانا من العالم الغربي في زمانه. وفي مقالته: " Of Populousness of Antient (Political Discourses, 1752) عرضَ هيوم أسبابًا تؤيد الرأى المعاكس والتي انتقدها روبرت والاس في ملحق أطروحته: Dissertation on the Numbers of Mankind (1753) حيث أيدَ موضوعة مونتسكيو. وقد وجد والاس مناصرًا له اسمه وليم بيل قام بتوسيع الحوار حول عدد السكان محولا إياه إلى مناقشة للأسباب والنتائج. ففي أطروحته: What Causes principally Contribute to Render a Country Populous? and What effect has the populousness of a Nation on its Trade? (1756) طرح بيل نظرية تقول إن تنمية الصناعة والتجارة، بتحويلها الموارد بعيدًا عن إنتاج المواد الغذائية، تميل إلى تخفيض السكان (وهي نتيجة اعتبرها حقيقة، وإن لم يستحسنها). ولذلك، فقد دافع بيل عن تشجيع الزراعة وتوزيع الأراضي بين العوائل الفلاحية بصورة متساوية. وقد قاد هذا البحث إلى بحث آخر: A Vindication of Commerce and the Arts (1758) كتبه دبليو. تيمبل (وهو بائع أقمشة ينبغى ألا نخلطه مع السير ولسيم تيمبل: رجل الدولة والكاتب في القرن السابع عشر). لا يحتل عملا بيـل وتيمبـل أهمية كبيرة. وقد جرت الإشارة إليهما هنا لأن مناقشة مشابهة حول موضوع مماثل قد وقعت بعد نصف قرن من هذين العملين، وهي معروفة أكثر بكثير: إذ أعاد توماس سبنس التشديد على آراء لا تختلف عن آراء بيل واستثارت ردًا من جيمس ميل مما أرسى شهرته كاقتصادى.

وثمة جدل آخر أكثر إثارة للاهتمام. ففي عام ١٧٧٩، نشر ريتشارد برايس، الذي نتذكره الآن أساسًا لأنه اقترح تكوين صندوق احتياطي لإطفاء الدين الوطني: Essay on the Population of England Essay منذ ثورة ١٦٨٨، مفسرًا هذا الهبوط بازدحام المدن. وقد تعرض هذا السرأي الربع منذ ثورة ١٦٨٨، مفسرًا هذا الهبوط بازدحام المدن. وقد تعرض هذا السرأي An Inquiry into the المهبوط بازدحام المدن. وقد تعرض هذا السرأي للهجوم طبعًا من قبل عدة كتاب، وبخاصة دبليو. ويلوز: Present State of Population in England and Wales, 1781 هاويت: Examination of Dr. Price sesay. 1781، يونج من هاويت هي الأكثر إثارة للاهتمام ليس فقط لأنها مثال على فن المحاجّة وفقًا لوقائع غير كافية، بل أيضًا لأنه، مثل بيل، قد انغمر في تحليل الظواهر الاقتصادية ذات الصلة. وبشكل خاص، فقد فسر تسييج الأراضي كنتيجة للزيادة السكانية وكوسبب" لقسم من تلك التحسينات في الزراعة التي باتت ملحة بسبب هذه الزيادة – وهي نظرية كانت تنطوي على شيء من الحقيقة.

(ج) نشوء المبدأ "المالثوسي". ومع ذلك، فإن نظرية السكان كما جرى فهمها في القرن التاسع عشر، أي النظرية التي تخص العوامل- أو "القوانين" - التي تحدد أعداد السكان ومعدلات الزيادة أو الانخفاض فيها، قد ظهرت قبل ذلك المبدأ بزمن طويل (۲۲۱) فالمبدأ "المالثوسي"، عند إهمال الأمور غير الجوهرية، تطور كليًا في ذهن بوتيرو عام ۱۵۸۹: يميل حجم السكان للزيادة، دون أي حدود، إلى المستوى الذي تقرره خصوبة الإنسان (virtus generativa باللاتينية)؛ وعلى العكس من ذلك، فإن وسائل المعيشة وإمكانات زيادتها (virtus nutritiva) محدودة بشكل واضح مما يجعلها تضع حدًا لتلك الزيادة السكانية، وهي العامل الوحيد الذي يفعل ذلك؛ وإن هذا الحد يؤكد نفسه من خلال الحاجة التي ستحمل الأفسراد على الامتناع عن الزواج (وهذا هو المانع السلبي، المانع العقلاني، "القيد الأخلاقي" لدى مالثوس) ما لم تتقلص الأعداد دوريًا كنتيجة للحروب، والأوبئة، وما شابه (وهو المانع الهانع الإيجابي لدى مالثوس). إن هذا العمل الذي عبد طريق البحث - وهو الوحيد

Rene Gonnard, Histoire des doctrines de la population (1923); J. : انظر بشكل خاص: (۲۲۱) انظر بشكل خاص: (۲۲۱) Bonar, Theories of Population from Raleigh to Arthur Young (1931); C. E. Stangeland, Pre-Malthusian Doctrines of Population (1904); J. J. Spengler, French Predecessors of (Malthus.. (1942): F. Virgilii. 11 Problema della popolazione (1924). وندعو القراء إلى هذه المراجع للحصول على تفاصيل القصة الذي يتعذر تقديمها هنا.

الذي يستحق الاعتبار في كل تاريخ نظرية السكان على الإطلاق - قد استبق الوقت الذي يمكن لرسالته أن تنتشر فيه: بل إن هذه الرسالة قد ضاعت عمليًا أثناء الموجة المؤيدة للنمو السكاني في القرن السابع عشر. ولكن مالثوس، بعد قرنين من بوتيرو، لم يفعل حقًا سوى تكرار هذا العمل وكذلك توظيف قوانين رياضية محددة للتعبير عن مفعول الـ virtus generativa و virtus nutritiva: إذ يتزايد حجم السكان بنسبة أو متوالية هندسية - أي بمتسلسلة هندسية تصاعدية - بينما يتزايد الغذاء بنسبة أو متوالية حسابية. (٢٢٢) ورغم عدم ورود "قانون المتوالية الهندسية" في عمل بوتيرو، إلا أنه قد تم الإيحاء به من قبل بتى فى عمله: (١٦٨٦)، Multiplication of Mankind، وكذلك شوسميلخ (١٧٤٠) و ر. والاس (١٧٥٣) و أورتز (١٧٧٤) بحيث لم يُتركَ لمالثوس أن يقول شيئا لم يكن قد قيل ضمن هــذا المدى من الأفكار. وبين كتاب القرن الثامن عشر، الذين لم يتقيدوا بتلك الصيغة الرياضية الخاصة بل أشاروا إلى أن حجم السكان يزداد بثبات إلى أن يضع عرض وسائل المعيشة ما يحده، يكفى أن نذكر فرانكلين (١٧٥١)، (٢٢٣) ميرابو (١٧٥٦)-الذي عبر عن نفسه بطريقة رائعة: يتزايد الأفراد إلى الحد الذي تضعه وسائل المعيشة مثل "الفئران في مخرن الحبوب" - السيرج. ستيوارت (١٧٦٧)، تشاستلوخ (۱۷۷۲) (۲۲۶) وتاونسند (۱۷۸٦). (۲۲۰) و كان ستيوارت، الذي أقر مالثوس بأسبقيته، صريحًا بصورة متميزة. وكما فعل بوتيرو بالضبط، فقد نظر ستيوارت إلى "القدرة على الإنجاب" كقوة ثابتة تُربط بنابض spring يرتد نحو الأسفل بثقل معين ويتأثر بأي انخفاض في هذا الثقل بالتأكيد. وقد عرَّفَ تاونسند العامل المحدِّد على أنه "الجوع ليس كشيء يشعر به الفرد أو يخشاه بشكل مباشر يل كشيء بمكن التنبؤ به والخشية منه لتأثير انه الآنية". وكان أوريز، بقدر ما أعلم،

Benjamin Franklin, Observations concerning the Increase of Mankind (۲۲۳). وقد عالج فرانكلين، أكثر من غيره، حالة المجموعات السكانية البشرية في ضوء الحالة العامة لكل النوع الحيواني. كما أنه، من ناحية أخرى، قد شدد على "الحيز" room و" الأعداء" كعوامل محدّدة أكثر من الغذاء.

Fransois Jean. Marquis de Chastellux كان كان Fransois Jean. Marquis de Chastellux جنديًا من حيث المهنة. وقد كتب بحثًا لا يخلو مــن المز ابا: De la felicite publique.

Joseph Townsend (۲۲۰). انظر بخاصة عمله: Joseph Townsend

أول من اعترف بأن "العقل" قد يكون له تأثير أكثر مما يفترض بالنسبة لتخمين الحاجة - متخذًا من عزوبية رجال الدين الكاثوليك مثالاً لتوضيح هذا التأثير.

إذن، كان بوتيرو أول من عزف لحنًا تشاؤميًا قُدر له أن يكون موضوعًا شهيرًا للنزاع أيام مالثوس: فقد ربط بوتيرو، كما رأينا، بين زيادة السكان وبين البؤس الفعلى أو المحتمل. ولكن معظم من اعتقدوا بأن حجم السكان يميل نحو الزيادة دون حد معين لم يشاركوا بوتيرو نزعته التشاؤمية. على العكس، فقد تعاطفوا مع الآراء المؤيدة للنمو السكاني في زمانهم وبلدانهم. وأن بتي، وكذلك مير ابو وبالي، قبل تحولهما إلى موقف بوتبرو - مالثوس من الموضوع، هم أمثلة على هذا التعاطف. (٢٢٦) ولا ينطوى هذا الموقف على أي خضاً في المحاجّة طبعًا ذلك لأن حقيقة أن البشر قادرون فزيولوجيًا على التكاثر إلى المدى الذي ينقص فيه ليس الغذاء فحسب بل الأرض التي يقفون عليها لا تشكل مبعثا للقاحق، إلا إذا اقترنت هذه الحقيقة بفرضية إضافية مفادها أن هناك ميلا فعليًا لدى البشر نحو هذا الاتجاه وليس مجرد أن تكون استجابة الزيادة السكانية لتوسع البيئة الاقتصادية بقدر هذا التوسع (أو أن الاستجابة ربما تكون حتى في صورة هبوط في معدل الزيادة السكانية). وبعبارة أخرى، ينبغي أن يضغط البشر على عرض الغذاء فعلا. ولكن حتى في حالة التسليم بمثل ذلك الاتجاه، فليس ثمة ما يستوجب القلق على المستقبل المنظور أو، وهذا أكثر أهمية بالنسبة لنا، أن يكون لهذا أي علاقة بتفسير الظواهر المتزامنة. فلكي يكون الأمر كذلك، لا يكفي كما هو واضح الاعتقاد بأن حجم السكان سوف أو يمكن أن "يضغط على" عرض الغذاء في وقت ما بعيد وغير محدد at some indefinitely distant time: بل يلزم الاعتقاد بأن الضعط قائم فعلا، أو أنه على وشك الحدوث بالفعل. وما لم يتم إثبات هذا، فإن التسليم بذلك الاتجاه يمكن أن يتوافق مع الاعتقاد المعاكس بصدد أي وضع معين أو بصدد المستقبل انطلاقًا (ex visu) من أي وضع. قد يتصور القارئ أنني أضع تشديدًا

⁽۲۲٦) أدرج بتى الكثافة السكانية ضمن أصول الهولنديين الرئيسية التى جعلتهم منافسين مرعبين لإنجلترا. وقد أعلن ميرابو، في تلك الأجزاء من عمله المسكان الضخم هو بركة ومصدر للثروة: ينبغى تشجيع الزراعة التى نشرت عام ١٧٥٦، أن حجم السكان الضخم هو بركة ومصدر للثروة: ينبغى تشجيع الزراعة لأن من شأن هذا بالذات أن يجعل أعداد السكان تتضاعف كالفئران. وكان كينيه هـو الـذى دفـع ميرابو إلى قلب العلاقة السببية بين الثروة والسكان. وقد أخذ بالرأى نفسه وليم بالى (Principles of). وقد تحول بالى عن ذلك الـرأى بتأثير عمل مالثوس Essay، والذى تجلى في عمله: (1802) (1802).

زائدًا على هذه الفروقات الواضحة، بيد أن إهمالها قد تسببَ في بــروز خلافــات عبثية كثيرة عن السكان في القرنين الثامن عشر والتاسع عشر.

ومع ذلك، فإن عمل ر. والاس(٢٢٧) يوضح الطريقة التي يمكن أن يكون فيها حتى للاعتقاد المجرد بضغط السكان في مستقبل بعيد غير محدد صلة بالتحليال الاقتصادي رغم كل شيء، إذ اعتبر والاس الشيوعية المساواتية المنمط المثالي للمجتمع بصورة مطلقة. ولكنه رفضه مع ذلك. والسبب الوحيد الذي قدَّمــه لتبريــر هذا الرفض يتمثل باعتقاده بأن مجتمعًا كهذا لن يكون فيه أي قيد على مفعول القدرات الطبيعية للتكاثر لدى البشرية بحيث ينتهى تقدم المجتمع الشيوعي إلى ازدحام وشقاء في آخر الأمر - وهي وجهة نظر لم تتضمن، كما هـو واضـح، أي تصور عن الوضع الذي كان سائدًا بالفعل في زمان والاس. ومهما فكرنا بمزايا هذه المحاجَّة، فإنها تتضمن ناحيتين متميزتين يتعهذر التشديد عليهما بقوة. أو لا، إذا صحت فرضية عدم إمكانية كبح التكاثر، فإن من شأنها كما هو واضح أن تكون بمثابة "قانون طبيعي" بالمعنى المحدد للمصطلح. وقد سلمَ بهذه الفرضية بصورتها هذه معظم الاقتصاديين الإنجليز في المائة سنة التالية- كصياغة لضرورة شبه-طبيعية ليس لها مرد. وقد اعتاد نفس هؤلاء الاقتصاديين على الزعم بحتمية مماثلة وصحة مطلقة ليس فقط لتلك الفرضيات الاقتصادية التي لا تمثل سوى نوع من المنطق التطبيقي بل أيضًا لفرضيات أخرى مثل "قوانين الأجور" الخاصة بهم. وكما هو واضح، فليس من غير المعقول الشك بأن عادة الاقتصاديين الإنجليز هذه لها علاقة بإيمانهم بذلك "القانون" البيولوجي. وإذا كان الأمر كذلك، فإن ينبغي عدم معاملة قضية "قوانين علم الاقتصاد" التقليدية كقضية خاصة بالمنهج العلمي، بل كمجر د قضية تتعلق بمدى صحة أو ملاءمة فرضية فردية معينة. ثانيًا: لا يبدو أنه قد خطر ببال والاس قط تصور وجود عقبات أخرى أمام الكمال الإنساني سوى قدرة البشرية على التكاثر: فما عدا الأخطار التي ترد من هذه الناحية، لم يكن لديه شك بالكمال الإنساني أكثر مما كسان لدى كوندورسيه. وهذا كان يساير

R. Wallace. Various Prospects of Mankind. Nature and Providence. 1761 (۲۲۷) وقد انتقد جودون هذا العمل. ولما كان عمل مالثوس نفسه قد انطلق من انتقاد هذا الأخير، فربما كان تاثير والاس على ما أصبح يعرف بالمذهب المالثوسي أكبر من تأثير أي كاتب آخر ممن استبق مدهب مالثوس. وقد أنصف مالثوس عمل والاس بشكل كامل، بيد أنه، بعكس والاس ولكن مثل كينيه، أشار بوضوح تام إلى أن الضغط كان حقيقة واقعة ويمثل ظاهرة مستمرة بشكل ثابت.

السوسيولوجيا السطحية لعصر التنوير، ولكن من المهم ملاحظة أن مالثوس، وكل "الكلاسيك" عمليًا، كانوا يحملون الرأى نفسه كما يبدو. ولا أعرف سوى كاتب واحد ممن عزف لحن تحسين النسل على الأقل: إنه تاونسند. فقد ذهب الأخير، في عمله المذكور من قبل، إلى أن إعالة "الأفراد العاطلين والأشرار" يمكن أن تثقل على الأفراد "المتعقلين والحريصين والنشيطين" وهو ما سيحملهم على عدم الزواج: "فالمزارع لا يربى إلا أفضل ماشيته بينما تحافظ قوانيننا على من هم الأكثر سوءا".

ويمثل كينيه المرجعية البارزة حول الرأى الآخر، أى الرأى القائل بأن ضغط السكان كان قائمًا بالفعل حوالي عام ١٧٥٠- وهو ظاهرة مستمرة بثبات حقًّا. فكينيه، الذي ابتعد عن كانتيلون في هذه النقطة، (٢٢٨) لم يسلم فقط بأن التكاثر السكاني ليس له من حدود سوى وسائل المعيشة بل اعتقد أيضًا بأن التكاثر يميل إلى تجاوز تلك الوسائل على الدوام. وكان تبريره الوحيد لهذه الموضوعة الدوجمائية هو أن هناك، دائمًا وفي كل مكان، أفراد في حالة فقر أو عبوز (indigence). إن نظرية الفقر هذه التي تستند على كثرة السكان تشبه "المذهب المالثوسي" من حيث الجو هر. وقبل نشر عمل مالثوس: Essay، كان لتلك النظرية أنصار قليلون، بحيث أن معظم المؤرخين يُرجعونها إلى كينيه حتى هذا اليوم. ولم يحافظ المذهب المؤيد لنمو السكان على قوته فعلاً - في ألمانيا وإسبانيا على الأقل. بيد أن الاقتصاديين رفضوا قبول الرأى المعاكس في كل البلدان. وبدا معظمهم متفقا مع بيشوب بيركلي الذي كان ببتهج لمنظر الحشود الصاخبة، أو مع هيوم الذي اعتبر سعادة المجتمع وكثافته السكانية أشياء "ضرورية لابد منها". وهكذا فقد لخص آ. سمت مبدأ السكان برده إلى حقيقة بديهية مبتذلة، محافظا على طابعه كقانون - طبيعي، رغم ذلك: "فكل النوع الحيواني يتكاثر بشكل متناسب مع وسائل العسيش التسي لا يستطيع أي نوع تجاوزها في سياق تكاثره" (Wealth of Nations, Book 1, ch. 8). وفي ذات الوقت، وبروحية أنصار النمو السكاني القدامي، أعلن ســمث أن "العلاقــة الأكثــر حسمًا لاز دهار بلدى تكمن في زيادة سكانه" (المصدر نفسه). وقد أسقط بيكاريا كلا من حماسة الاقتصاديين لنمو السكان وتشاؤمهم من هذا النمو: إذ أدرك أن التزايد ليس بركة دائمًا بحيث يصلى المرء من أجله في جميع الأزمنة؛ ولكنه قد فهم أيضًا

⁽٢٢٨) أيَّد كانتيلون النمو السكاني من حيث الجوهر. ولكنه تعرض بشكل عابر إلى قضية "ما إذا كان من الأفضل وجود حشد كبير من الناس الفقراء أم عدد أقل وأكثر رخاء ".

أن ليس من سبب يدعو إلى الخوف منه على الدوام. ويبدو أنه كان حقا الكاتب الكبير الوحيد الذي يعرف على نحو محدد الرأى المعقول بصورة واضحة. ومع ذلك، فقد ذهب جينوفيزى أبعد في التوفيق بين الرأيين المتعارضين. إذ وجد، من زاوية حجم معين للسكان يعيشون تحت ظروف معينة، أن أعداد السكان يمكن أن تكون إما قليلة جدًا أو كثيرة جدًا بالمعنى الذي يجعل الضآلة أو الكثرة تخلق "سعادة" أكبر. وقد قاد هذا الرأى جينوفيزى إلى إعادة التشديد على الفكرة القديمة حول الحجم الأمثل للسكان (popolazione giusta, Lezioni) الجدم الأمثل للسكان أوقد قد عاد كنوت فيكسل إلى تبنيها من جديد فيما بعد. إن هذا المفهوم تصعب معالجته هنا وقد لا تكون له قيمة كبيرة، بيد أنه يمثلك ميزة إسراز حقيقة أن المذهب المؤيد للنمو السكاني والمذهب المالثوسي ليسا مذهبين متناقضين يستبعد أحدهما الآخر، كما بدا هذا لأناس كثيرين جدًا.

١- تزايد وتناقص الغلة ونظرية الريع

(أ) تزايد الغلة. لقد رأينا أن الموقف المؤيد للنمو السكاني، بالقدر الذي يمكن فيه تفسيره تفسيرة اقتصاديًا، يفترض أن نمو السكان سيرفع (ضمن حدود) حصة الفرد من الثروة per capita wealth أو، بعبارة أخرى، أنه يفترض الاعتقاد بتزايد الغلة Returns ويسلم بهذا أيضًا، في معظم الحالات، الموقف المؤيد للحماية الذي كان يتوافق مع مذهب تأييد التزايد السكاني populationism (انظر الفصل السابع، أدناه). إن فكرة تزايد الغلة بهذا المعنى – أي تزايد الغلة بالنسبة الفصل السابع، أدناه عنين ككل، وبغض النظر عن أي سبب محدد للتزايد في الغلية، وعما إذا كانت الغلة هي غلة مادية أم يجرى التعبير عنها من خلال النقود – هي فكرة غامضة دون شك و لا تقدم سوى "تلميح" إلى أي من المعاني المختلفة التي كانت متداولة اكتسبها هذا المفهوم فيما بعد. ولكن باستثناء مثل هذه التلميحات التي كانت متداولة بأن الإنفاق على ما يمكن تسميته رأس المال الاجتماعي social overhead حدم الطرق، والمدارس، وما شابه – لا يزداد بشكل متناسب مع حجم السكان، عند افتراض بقاء الأشياء الأخرى على حالها. إن هذا لا يجعل مع حجم السكان، عند افتراض بقاء الأشياء الأخرى على حالها. إن هذا لا يجعل مع حجم السكان، عند افتراض بقاء الأشياء الأخرى على حالها. إن هذا لا يجعل

من تزايد الغلة شكلاً معادلاً بصورة تامة لتناقص التكلفة بالنسبة للوحدة الواحدة من الخدمات، ولكنه، مع ذلك، يشخص ظاهرة محددة يمكن ملاحظتها في كل مجتمع و في كل منشأة فردية.وقبل طرح محاجّة بتي هذه، فإن قانونا عامًا حول تزايد الغلة في الصناعة التحويلية، وكذلك في صورة قانون لتناقص وحدة التكلفة كان قد تم وضعه بشكل صريح وبإدراك كامل لأهميته من قبل أنطونيو سيرا. (٢٢٩) وقد وصل هذا إلى حد أن الكتب المقررة في القرن التاسع عشر قد أخذت الكثير من سيرا. ومن المهم بشكل خاص الانتباه إلى حصر فكرة تزايد الغلة بالصناعة. وفي الواقع، فإن سيرًا لم يؤكد على أن الإنتاج الزراعي يخضع لتناقص الغلـــة. ولكــن فكــرة سريان "قوانين" مختلفة على الإنتاج الصناعي والزراعي كانت واضحة لديه كما لو أنه كان يمتلكها. وهكذا يكون سيرا قد بشر بجانب مهم من تحليل القرن التاسع عشر لم ينبذه بصورة تامة حتى أ. مارشال. ومع ذلك، فإن معظم الاقتصاديين لم يقولوا شيئًا حول هذا في القرنين السابع عشر والثامن عشر. بيد أن كثيرًا منهم قـــد افترض ضمنًا، بل أشار بشكل صريح إلى أن تزايد الغلة بسرى على الزراعة أيضًا. سنناقش بعد قليل أهم مثال عن هذا الموقف. أما الآن، فلنلاحظ أن آ. سمث، بعد قرن ونصف قرن من سيرا، أخذ برأى قريب جدًا من رأى هذا الأخير. فقد وضع سمث، بصورة واضحة، وإنْ كانت رخوة loosely، قانونا معينا لتزايد الغلة: وقد ورد هذا، أولاً، بالارتباط مع تقسيم العمل (الكتاب الأول، الفصل الأول)؛ وثانيًا وعلى نحو أكثر كمالاً، في استطراده حول "أثار التقدم في التحسينات على السعر الحقيقي Real Price للمنتجات الصناعية" الذي جعله ضمن الجزء الثالث من الفصل الضخم حول ربع الأرض (الكتاب الأول، الفصل الثاني) حيث أرجع حقيقة أن "كمية أقل من العمل تصبح ضرورية لإنجاز أي جزء معين من المنتوج" إلى وجود "معدّات أفضل، وبراعة أكثر، وتقسيم وتوزيع للعمل أكثـر ملائمة". (٢٣٠) ولكن سمت لم يقدم قانوناً لتناقص الغلة في أي مكان، رغم أنه قد

Breve trattato. (1613). part 1, ch. 3: nell' artefici vi puo essere moltipicazione..e con (۲۲۹) minor proporzione di spesa (في الصناعة التحويلية، يمكن أن يزداد المنتوج بأقل من الزيادة المتناسبة في التكلفة). ولا يخبرنا سيرا بسبب هذا الهبوط في التكلفة. ومع ذلك، يمكن الافتراض بصورة معقولة بأن سيرا كان يفكر بنفس الحقائق التي أشار إليها آ. سمث فيما بعد.

⁽٣٣٠) لاحظ أن هذه العبارة تخلط بين شيئين مختلفين تمامًا: فالمعدات "الأفضل" تشير إلى أشر توسسيع المعرفة - الأفق التكنولوجي technological horizon - الذي يتحقق في سياق النتمية الاقتصادية. ومن ناحية أخرى، فإن تحسن تقسيم العمل هو إحدى النتائج المحضة لزيادة المنتوج، وبمكن أن يتحقق في إطار الأفق التكنولوجي نفسه أو نفس حالة الفنون التكنولوجية.

مَسَ هذا الموضوع مجرد مس، وبخاصة في الفصل الثاني. وفي الواقع، في أن سمث، في الفصل الأول، قد أشار فقط إلى وجود اختلاف بين الزراعة والصناعة من ناحية ما تقدمانه من نطاق لتقسيم العمل المتزايد دومًا وإن يتمشى نصبه مع التفسير القائل بأنه كان يقصد التشديد على تزايد الغلة في الزراعة أيضًا، وإن بدرجة أقل. هذا رغم حقيقة أن كلتا الحالتين من تناقص الغلة (المادية)، اللتين سلم ريكاردو ووست بهما فيما بعد، كانتا مطروحتين بصورة كاملة أمامه بعد أن وضعهما السير جيمس ستيوارت (١٧٦٧) وتورجو (١٧٦٧).

(ب) تناقص الغلة: ستيوارت وتورجو. طرح سنيوارت في عمله: Principles (1767) - ومن بعده أورتــز فــى عملــه: (1774) - ما أسماه أنصار ريكاردو المتأخرين بتناقص الغلة في ظل التوسع الأفقى Extensive Margin: كلما ازداد حجم السكان توجب استزراع أراض متناقصة الخصوبة أكثر فأكثر؛ وعند إضافة مقادير متساوية من الجهد الإنتاجي إلى هذه الأراضي ذات الخصوبة المتناقصة، فإنها تنتج ناتجًا يتناقص باستمرار. كما اكتشف تورجو الحالة الأخرى لتناقص الغلة المادية، والتي نعتها أنصار ريكاردو أنفسهم بتناقص الغلة في ظل التوسع المكثف Intensive Margin: حينما نضيف مقادير متساوية بشكل متتابع من رأس المال (بمعنى التسليفات avances)-أو مقادير متساوية من العمل، فالأمر سواء بسواء في هذه الحالة – إلى كمية ثابتة من الأرض، فإن كميات المنتوج التي تتحقق عند كل إضافة سوف تزداد في البداية على نحو متتال حتى تصل إلى نقطة معينة يكون فيها التناسب بين زيادة الناتج وزيادة رأس المال قد بلغ حده الأقصى. وفيما بعد هذه النقطة، فإن الإضافات التالية من الكميات المتساوية من رأس المال ستصحبها زيادات في الناتج تتناقص بصورة متصاعدة بحيث تقترب سلسلة هذه الزيادات المتناقصة من الصفر في النهاية. ومن العسير أن نعبِّر عن التقدير العالى لهذه الصياغة - صياغة ما تم أخيرًا التسليم به بوصفه القانون الحقيقي لتناقص الغلة. فهي تجسد إنجازًا لا تعوزه الألمعية ويكفى وحده لوضع تورجو كمُنظر يعلو عن سمت كثيرًا. وهذه الصياغة

⁽٣٣١) ملاحظات Sur le Memoire de M. de Saint-Perav الواردة في طبعات من عمل تورجو: Oeuvres (المذكورة في الفصل الرابع، القسم الرابع). والتاريخ المذكور في المنتن ليس مؤكدًا بصورة كاملة. وعلاوة على ذلك، فهو تاريخ كتابة العمل. ولا نعلم مدى ضنخامة أو ضالة عدد القراء الذين وصلهم البحث في ذلك الوقت.

أكثر صحة من معظم صياغات القرن التاسع عشر - وبالفعل، فقد بقت صياغة تورجو غير مسبوقة إلى أن أخذ أدجور ثر (٢٣٢) المسألة على عاتقه.

إن إدخال مرحلة فاصلة interval من تزايد الغلة قبل أن تبدأ مرحلة التناقص هي لمسة موفقة بشكل خاص؛ أي التسليم بحقيقة أن الغلة لا تبدأ بالتناقص مباشرة من لحظة إضافة "الجرعة" الأولى من العامل المتغير بل إن تناقص الغلة يسرى فقط بعد الوصول إلى نقطة معينة. والمفروض أن هذا الطرح قد أنهلي بصورة حاسمة الرأى الخاطئ القائل بأن اقتران توسع الإنتاج، في ظل ظروف معينة، بتزايد في الغلة من شأنه إنكار صحة "قانون تناقص الغلة". وعلوة على ذلك، فإن تورجو يعرف مفهومه لتزايد الغلة بدقة ليس لها نظير: فالتزايد في الغلة هو الذي يرافق إضافة عامل متغير إلى عامل آخر معطى بكمية ثابتة – أو إلى مجموعة من العوامل كمياتها ثابتة بالفرض – قبل بلوغ التشكيلة المثلى من العوامل. وهكذا، يمكن القول أن تورجو قد صاغ حالة خاصة مما نعته الاقتصاديون الأمريكيون بقانون النسب المتغيرة (٢٣٣) Law of Variable

⁽٢٣٢) انظر الجزء الرابع، الفصل السادس، القسم ٥ب، أدناه.

⁽٢٣٣) يمكن التعبير عن الشيء نفسه عن طريق مفهوم مختلف بطريقة مختلفة إلى حد ما. وهذا المفهـوم، الذي تطور عند نهاية القرن التاسع عشر (انظر الجزء الرابع، الفصل السابع، القسم الثامن)، يعرف في الوقت الحاضر بدالة الإنتاج Production Function. تعبر هذه الدالة عن علاقة تكنولوجية بين كمية المنتوج وكمية "العوامل" التي تتعاون بنسب معينة على إنتاجه. وبتخفيض عدد هـذه العوامـل إلى اثنين لغرض التبسيط، يمكننا تأشير المنتوج وكميات العوامل على محاور نظام من حينز الإحداثيات المتعامدة rectangular space co-ordinates. وكل نقطة في هذا الحيــز، تتـــاظر فيمّـــا موجبة وصغيرة جدًا من تلك الكميات الثلاث، تمثل تلك الكمية من المنتوج التي يمكن (فسي أحسن الأحوال) إنتاجها بواسطة الكميات المناظرة من العاملين، وستعين مجموعة كل تلك النقساط سلطحًا معينًا في الحيز ثلاثي الأبعاد وهو سطح الإنتاج. وهنا، لندعُ كمية أحد العاملين تبقى ثابتة، ونقطع ذلك السطح بواسطة مستوى عند الزوايا اليمني من محور ذلك العامل، وندرس النقطة على ذلك المحور التي تناظر العامل الثابت. سيمثل منحني التقاطع بين السطح والمستوى قانون تورجو حــول الغلة المتزايدة أولاً والمتناقصة فيما بعد. ورغم أن تورجو لم يكتشف دالــة الإنتــاج أو صـــورتها الهندسية: سطح الإنتاج، بيد أن من الممكن القول بأنه اكتشف إحدى صفاتها وهمو شكل أحد مرتكزاتها contours، وأنه، بالتالي، أدرك شيئًا معينًا كان ينبغي أن يثمر امتلاكه (مع عناية عاديـة وكفاءة كتلك المعتادة في علمنا) عن تقديم دالة الإنتاج المعروفة في وقتنا الحاضر، وذلك قبل انقضاء القرن الثامن عشر. ويعود سبب توريط القارئ بهذه المحاجّة في هذه المرحلة إلى أنها تكشف "طرق التفكير البشرى" التي نادرًا ما تكتشف ما هو واضح وأساسي من البداية. فكثيــرًا مـــا يكتشف العقل البشرى بضع جوانب معينة من فكرة ما ثم يعود بعد ذلك إلى المفاهيم ذات الأولوية من الناحية المنطقية.

أخيرًا، ينبغى أن نسجل لتورجو الفضل فى أنه قد صاغ قانونه فى صحورة زيادات متتابعة فى المنتوج successive increments of products وليس فى متوسط المنتوج product (لكل وحدة من العامل المتغير). وهذا يعنى أن تورجو قد استعمل التحليل الحدى بالفعل، وأن إجادة التكنيك الحديث ما كانت ستمكنه إلا من تحسين شكل الصياغة ليس غير. ولا يوجد لديه ما ينتقد حقًا سوى إدراكه غير الكافى لضرورة تحديد كل من المنتوج الذى يُقترض سريان القانون عليه والعامل المتغير الذى ينبغى استعماله: فتشكيلة الأشياء المختلفة التى تختفى وراء avances (تسليفاته) لا تلبى هذا المستلزم الأخير ولكنها تتفاداه فحسب. (١٣٠٠) أما بالنسبة للاعتراض الآخر القائل بعدم تشديده على حقيقة أن قانونه يمكن أن يفهم فقط فى ظل حالة معطاة من المعرفة التكنولوجية أو تحت أفق تكنولوجي معطى أو فى ظل دالة إنتاج معطاة - كما ينبغى أن نقول - فإن تورجو كان سيجيب بالإيجاب طبعًا. ولكننا على وشك أن نقول إن الأمر ليس كذلك. ومع ذلك، فإن ثمة مسألة لايد من ملاحظتها قبل أن نواصل حديثنا.

لقد تحدث ستيوارت وتورجو عن الزراعة فحسب. ولم يكن هذا يدهش أحدًا قبل ٥٠ سنة، نظرًا لاستقرار تقليد كان يحصر تناقص الغلمة بالزراعمة. ولكن بوسعنا نحن، الذين نفترض أنه لا تزايد أو تناقص الغلة محصوران بأى فرع من فروع النشاط الاقتصادى، بل ثمة إمكانية لسريانهما في أى فرع حينما تتوفر شروط عامة معينة، أن نتصور كم كان من الغريب حقًا التحدث عن الزراعمة فحسب. ويبدو أن تفسير هذا يكمن في حقيقة أن الذهن البسيط يرى أشبياء قاهرة بشكل خاص في القيود التي تفرضها البيئة المادية "المعطاة" بصورة صارمة على النشاط البشرى. وتلزم جهود كبيرة لرد الأهمية التحليلية لهذه القيود إلى أبعادها للحقيقية وفصلها عن الأوساخ والصناعة التي تنتج الأوساخ. ومع ذلك، فما كان ينبغي أن يأخذ وقتًا طويلاً هو إدراك أن ليس ثمة فارق منطقي بين محاولة زيادة المنتوج في مصنع معين وإدراك أنسه إذا لمنتوج في مضع معين وإدراك أنسه إذا يتعذر مضاعفة أو توسيع المزارع دون حدود، فإن هذا يصح على المصانع أيضًا. والتفسير الضروري الآخر يرد من اقتناع كل كتاب القرن الثامن عشر

⁽٢٣٤) ما لم يكن العامل المضاف شيئًا ماديًا محددًا مثل سماد من نوع ونوعية ثابتين أو حتى من نوع ونوعية معينين، فستبرز مشاكل معينة تهدد معنى القانون.

عمليًا - وهو الاقتناع الذي انتقل إلى "كلاسيكيي" القرن التاسع عشر - بأن الأرض كانت معطاة مرة واحدة وإلى الأبد في حين يمكن للعامل الأصلى الآخر (العمل) أن يزداد دائمًا إلى أي مستوى مطلوب إذا شمح له بهذا. وحينما نتبني هذا الرأي، فسوف نتعاطف حالاً مع نفور أولئك الكتاب من معاملة العمل والأرض بطريقة واحدة وتطبيق قوانين الغلة المادية عليهما دون تمييز. وعندئذ، سنتعاطف أيضاً مع بنيتهم التحليلية أحادية -الجانب.

(ج) التزايد التاريخي للغلة. سبق أن رأينا أن التشديد، في ظل ظروف معينة، على تزايد الغلة في زراعة بلد ما، أي كون الزيادة في العامل المستخدَم تصحبها زيادة في المنتوج أكثر منها، لا يعني إنكار صحة قانون تنساقص الغلــة. والآن، يلزم النظر بمدى صلة هذه الحقيقة بتفسير وجهات نظر أولئك الاقتصاديين والسياسيين الإنجليز الذين قدموا هذا التشديد بالفعل. وسواء أكان موقفهم صـــائبًا أم لا، فقد يمكن الدفاع عنه منطقيًا إذا كان قصدهم أحد الأمرين التاليين أو كليهما. فقد كانوا مصيبين منطقيًا (ولو أنهم قد يكونون مخطئين من حيث وقائعهم) إذا كانوا يقصدون أن الزراعة الإنجليزية، (٢٣٥) في عقود القرن الثامن عشر الأخيرة، كانت تتحرك في مرحلة interval غلة متزايدة، أي أن الأرض لم تكن قد استوفت بعد حاجتها المثلى من العوامل الأخرى. كما أنهم لم يكونوا أقل صوابًا في المنطق (و في الو افع أيضًا إلى حد ما) إذا قصدوا أن إمكانات تحسين تقنيات الإنتاج الزراعي القابلة للتطبيق كانت تلوح في الأفق حينما تتوفر الموارد الأخرى ("رأس المال") للزراعة - بالطريقة نفسها التي كان يحدث فيها هذا في الصناعة. ومسع ذلك، لنلاحظ أن هذا شيء يختلف تمامًا عن التزايد في الغلة الذي لا نزال نتحدث عنه لحد الآن. وإذا شئنا، يمكننا بالفعل أن نتحدث في هذه الحالة أيضًا عن تزايد الغلة الذي بصحب إضافة مقادير متزايدة من الموارد. ولكن هذه الفترات intervals من تزايد الغلة، بعكس غيرها، لا تحدث ضمن الـنمط المعطي مـن المستوى التكنولوجي. فكما يحدث في ظل معدات آ. سمث المحسَّنة، تنطوى هذه

⁽٢٣٥) تحدث أولئك الكتاب والسياسيون دائمًا عن الغلة المتأتية من النشاط الزراعي ككل، تمامًا كما تعود اقتصاديو القرن التاسع عشر أن يفعلوا. ولكن قوانين الغلة، كما فهمها تورجو تحديدًا، تسرى على المزرعة الفردية فحسب. وكانت ميزة إضافية لتورجو أن يتصورها بهذا الشكل، ذلك لأن الانتقال إلى الصناعة ككل، ناهيك عن الاقتصاد الوطنى كله، لا يمثل رحلة بحرية سهلة كما يفترض التحليل البدائي.

الفترات على تغير في هذا النمط. وعندما نتخيل فترات تورجو ذات الغلة المتزايدة أو لا والمتناقصة فيما بعد كمنحنى يتصاعد ويصل حدًا أقصى ثم ينحدر، (٢٣٦) نجد أن تزايد الغلة بالمعنى السابق يتمثل بمقطع من المنحنى، دون أن يمثل هذا المقطع تزايد الغلة بالمعنى الذي يُناقش الآن. ومع ذلك، يمكن للمعنى الأخير أن يتمثل بانتقال المنحني كله إلى الأعلى (مع تغير شكل المنحني أو من دون هذا، بحسب متطلبات الحالة) نحو موقع جديد: إذ يتوقف المنحنى القديم فجأة ويحل محله منحنى يتخذ مستوى أعلى (حتى وإن لم يكن على طول خط سيره بالضرورة) ولكنه يبدى كالسابق فترة من تزايد الغلة بالمعنى السابق وفترة من تناقص الغلة معًا. إن الزيادة في الغلة بالمعنى الجديد تحدث عند انتقال المنحنى من موقعه القديم إلى موقعه الجديد. وينبغي أن نضيف أنه ليس ثمة سبب لتفسير وجوب تضاؤل الفروق بين المستويات المتتابعة حينما ينتقل المنحني مرة بعد مرة: إذ لا يوجد قانون لتناقص الغلة من التقدم التكنولوجي. ولتجنب الخلط بين ظاهر تين مختلفتين تمامًا، فإن من الأفضل حصر مصطلح تزايد الغلة بحالة تورجو. وهذا ما سنفعل. وحينما نريد الإبقاء على الصلة بين الاثنين، ولو أنها صلة مضللة، سوف نستعمل تعبير التزايد التاريخي للغلة Historical Increasing Returns للإشارة إلى الظاهرة التي نحاول تفسيرها الآن. وقد اخترنا هذا التعبير للإشارة إلى أن هذا التزايد التاريخي للغلة يتعذر تمثيله، كما هو حال التزايد الأصلى، بأي منحنى أو "قانون"، وبشكل خاص منحنى بمكن التحرك عليه صعودًا أو نزولاً. ذلك لأن المستويات الجديدة للتقنية يتم التوصل إليها في سياق عملية تاريخية لا يمكن عكسها وتظل متخفية عنا إلى حين التوصل إليها بالفعل.

⁽٢٣٦) انظر الهامش رقم ٥ أعلاه. ونكرر أن إحداثيات المنحنى الموصدوف هنداك تمثل "استثمارات" متساوية متتالية من عامل معين ذات نوعية معينة، كنوع معين من العمل مثلاً، وإحداثيات الكميات المناظرة من الناتج الكلى. ولكننا نستطيع أن نجعل الإحداثيات تمثل الزيادات في الناتج الكلى التي تتحقق تباعا عند كل جرعة إضافية من "الاستثمار". وبطبيعة الحال، سيبلغ هذا المنحنى "المشتق" (الخاص بالناتج الحدى) أقصاه قبل أن تفعل المنحنيات الأخرى ذلك.

ويوضح المثال التالى هذا الوضع. لقد شدد أندرسون (٢٣٧) بوضوح، وهو أحد أهم الاقتصاديين الإنجليز في القرن الثامن عشر، على أن قدرة الإنسان على زيادة إنتاجية حقوله التجاري زيادة السكان مهما تكن هذه الزيادة". (٢٣٨)

وقد جرى تفسير هذا بمعنى إنكار قانون تناقص الغلة، وكان مالثوس، بين منتقدى أندرسون، أول من أساء فهم الأخير حينما أخذه بهذا المعنى. ولكن تشديد أندرسون لم يكن على المنتوج، بل على إنتاجية الأرض. وينبغى أن يكون هذا الأمر، مع إشارة أندرسون إلى "المكتشفات" في الفقرة نفسها، جنبًا إلى جنب، برهانًا كافيًا على إن كل ما كان يتأمل فيه هو ما قررنا توًا تسميته: التزايد التاريخي للغلة. ومن السهل بشكل خاص، في حالة أندرسون، إقناع أنفسنا بأن أفكاره، التي تضخم تلك الإمكانات دون شك، تنسجم مع تقدير قانون تناقص الغلة. صحيح أن أندرسون لم يشر إلى حالة تورجو في أي موضع، إلا أن من الصحيح بنفس الدرجة أنه سلم بحالة السير جيمس ستيوارت. وذلك لأن أندرسون قد ابتكر حقًا نظرية الربع الربكاردية التي تفترض الحالة الأخيرة مقدمًا.

(د) ربع الأرض. سبق أن رأينا أن تفسير ربع الأرض لم يكن من القضايا التي جذبت الانتباه في المراحل الأولى من التحليل الاقتصادي. ويمكن القول أن كانتيلون، والفزيوقراط من ثم، كانوا أول(٢٣٩) من امتلك تصرورًا متميزًا لهذه

⁽۲۳۷) كان جيمس أندرسون (۱۸۰۹–۱۸۰۸) مزارعًا إسكتلنديًا من النبلاء. وتحتل كتاباته الغزيرة أهميــة بالنسبة لتقييم الجدل حول قانون الحبوب ولتاريخ التحليل الاقتصادي معًا. وما يلي يمثل أكثر أعماله أهمية. Observations on the Means of Exciting a Spirit of National Industry (1777); An أهمية. Enquiry into the Nature of the Corn laws (1777) (1777) المجلدات الستة: Herquiry into the Nature of Miscellaneous Literature الستة: Publ. 1799-1802). وكان أندرسون يمثلك، بدرجة غير معهودة، ما كان ينقص عددًا كبيرًا مــن الاقتصاديين: الرؤيا.

A History of the Theorics of: وقد استشهد كانسان في: Recreations, Vol. 1v. p. 374 (۲۳۸) بتلك الفقرة لإثبات أن قانون تتاقص الغلة (Production and Distribution (3d ed. 1917, p. 145) لم يكن معروفًا لدى المختصين في الزراعة في ذلك الوقت. وليس ثمة شك طبعًا في أن هيؤلاء المختصين كانوا مربكين تمامًا بصدد ذلك القانون، وأن المذاهب الاقتصادية والسياسية الخاصة بذلك الوقت بدت كهراء أحيانًا، وذلك لفشلها في ملاحظة عمل تورجو. ولكن ينبغي عدم التشديد دون تروعلى أن تلك المذاهب كانت هراء محضًا بالفعل أو أن جهلها بذلك القانون كان يقلل من قيمتها دائمًا.

⁽۲۳۹) هذا الرأى يهمل التعليقات التى قدمها بتى حول الموضوع وهى لا تعنى الكثير وأموراً أخرى أيضاً. ويمكن القول أن بعض الكتاب (مثل لوك)، ممن فسروا - أو 'برروا" - ملكية الأرض بالعمل المستثمر فيها، كانوا يمتلكون نظرية للريع تقوم على العمل. ولكن مساهمات كهذه تعد غير آمنة، وأنا لا أميل إلى التشديد على هذه النقطة.

الظاهرة: فقد كان هذا التصور، إذا شئنا استعمال لغة زمن لاحق، يرقى إلى فكرة أن الأرض تنتج الربع لأنها عامل نادر للإنتاج (أو حتى العامل "الأصلى" الوحيد)، وأن هذا الربع يمثل، في جزء منه، دفعة فائدة على الاستثمارات التي يقيمها مالك الأرض، وتعويضًا عن "قوى الأرض الإنتاجية الطبيعية وغير القابلة للنفاد"، في جزئه الآخر. وهذه نظرية بدائية وينقصها التماسك، بيد أنها كانت، مع ذلك، أفضل من كثير من التكهنات اللاحقة. فإضافة إلى ميزة عدم وجود أو افتراض ما هو خاطئ قطعًا، فإنها تمثلك ميزة أخرى ترفعها فوق الأشياء التافهة: فكل من يتمسك بهذه النظرية يثبت إدراكه لحقيقة أن الإنتاجية والندرة، في حالة عامل عديم التكلفة معنى للبحث عن تفسيرات أخرى. ولكن الاقتصاديين أخفقوا في إدراك هذا بالضبط معنى للبحث عن تفسيرات أخرى. ولكن الاقتصاديين أخفقوا في إدراك هذا بالضبط حينذاك وخلال النصف الأول من القرن التاسع عشر. وهكذا شعلوا بالتكهنات التي قدمت، قبل انقضاء القرن الثامن عشر، نظريتين للربع قُدر لهما أن تسودا خيلال الحقبة التالية (حتى الربع الأخير من القرن التاسع عشر تقريبًا). يمكن للأولى أن ترتبط باسم آ. سمث والثانية باسم جيمس أندرسون.

أفرزت نظرية آ. سمث للقيمة والتي ستناقش في الفصل القادم، نتيجة مفادها أن الشيء عديم التكلفة costless لا يمكن أن يكون له سعر ما في ظل المنافسة. والأرض لا تكلف خدماتها شيئًا ما: إذ أوضح سمث بالتفصيل أن هذه الخدمات لا يمكن مساواتها بخدمات رأس المال الذي يمكن استثماره في الأرض. ولكن يمكن مساواتها بخدمات رأس المال الذي يمكن استثماره في الأرض. ولكن الأرض تتقاضي ثمنًا رغم ذلك. وعليه، "فإن ربع الأرض ... باعتباره السعر المدفوع نظير استعمال الأرض هو سعر احتكاري بطبيعة الحال" (Wealth of). وإذا صح هذا، فيجب" أن يدخل الربع في بنية سعر السلع" كما هو شأن الربح والأجور بالضبط. وهذا ما يرفضه سمث بشكل صديح في الصفحة التالية. ولكنه غير صحيح طبعًا: فمالك الأرض ليس بائعًا وحيدًا، وبالتالي يتعذر تفسير دخله وفقًا لنظرية الاحتكار. ومما يخفي فقير هذا التحليل وبالتالي يتعذر تفسير دخله وفقًا لنظرية الاحتكار. ومما يخفي فقير هذا التحليل عشر يضخم من حجم الكتاب الأول. ثمة الكثير من التفصيلات التي تستحق عشر يضخم من حجم الكتاب الأول. ثمة الكثير من التفصيلات التي تستحق التسجيل ولكننا نقتصر على ثلاث منها. أولاً: شدد سمث كثيرًا على ربع الموقع. ثانيًا، قام سمث بتطوير نظرية معينة دخلت فيما بعد في غدة مالئوس وظلت تزحف ثانيًا، قام سمث بتطوير نظرية معينة دخلت فيما بعد في غدة مالئوس وظلت تزحف

في المستويات الدنيا من نظرية القرن التاسع عشر، أي النظرية القائلة بأن "غذاء البشر هو منتوج الأرض الوحيد الذي يخلق الريع للمالك على الدوام وبالضــرورة" (Ch.11, Part 11)، ذلك لأن إنتاج الغذاء، بحسب مبدأ السكان، هو الإنتاج الوحيد الذي، يبدو وكأنه، يخلق الطلب الخاص به دائما - فالأفواه تتزايد دائمًا حينما يتزايد عرض الغذاء. ورغم عدم ضرورة التعليق على حسنات هذه الفرضية كما أعتقد، فليس من غير الضرورى أن نبين أن هذا النوع من الأشياء يذهب بعيدًا في تبرير العداء لنظرية لاذ بها اقتصاديون مؤسسيون وتاريخيون. ولنفس هذا السبب، أتعرض إلى نظرية ثالثة (وهي ترد في الاستنتاج الخاص بالفصل الحادي عشر): فنظرًا لاعتقاد سمث إن كل زيادة في ثروة المجتمع الحقيقية تميل، بشكل مباشر أو غير مباشر، إلى زيادة ربع الأرض الحقيقي، فقد استنتج سمث أن المصلحة الطبقية لملاك الأراضي "ترتبط بالمصلحة العامة للمجتمع بصورة محددة ووثيقة" بحيث أن المُلاك حينما يتحدثون عن مصلحتهم الطبقية، بعكس من يعيشون على الربح، الا يستطيعون خداع الجمهور قط" في سعيه للبحث عن وسائل لتعزيز الرفاه العام. وهذه قطعة من التحليل لا تصدّق حقا: إذ يمكن إظهار خطأ مقدماتها انطلاقا من مادة ومحاجّة Wealth of Nations، لكن هذا الاستنتاج لا يصح حتى وإنْ صحت مقدماته. (۲٤۰)

وكما ذكرنا قبل قليل، فنحن لا نحتاج إلا إلى إنتاجية وندرة الأرض لتفسير وجود شيء معين كالريع. فليس للواقعة المراد تفسيرها أو للوقائع التفسيرية علاقة بتناقص الغلة. ومع ذلك، فقد أثبت أندرسون ارتباط الريع بتناقص الغلة الأمر الذي قدر له أن يشكل إحدى الخصائص الأكثر تميزًا للنظام الريكاردي. ففي عمله: (1777) Observations توصل أندرسون إلى استنتاج مفاده أن ريع الأرض هو مكافأة تدفع مقابل امتياز استزراع الأرض الأكثر خصبًا من غيرها. وفي عمله: العام نفسه، حدَّد أندرسون بدقة أكثر الشروط التي ذكر كانان أنها تثبت تلك الصيغة: "إن الريع، الذي يدفع نظير أي أرض معينة، يساوى الفرق بين نفقة زراعة الأرض الأكثر تكلفة ونفقة زراعة تلك الأرض"، مفسرًا بهذا

⁽٢٤٠) تُظهر مثل هذه المحاجَّة وجود قيود معينة على حكم المرء بصورة حاسمة. ولكننا نملك الحق أيضًا بالشك بوجود تحيز ايديولوجى في محاجَّة كتلك بسبب وضوح عيوبها بالذات. ولذلك، فإن من المهم أن نلاحظ أن آ. سمث كان يضمر حقًا تحيزًا ايديولوجيًا ضد مالك الأرض (انظر الفصل السادس، أدناه) ولذلك يتعذر استخلاص أي تفسير في هذا الاتجاه.

الشكل كيف أن المنافسة تساعد كليًا على ضمان ذلك المبلغ لمالك الأرض. (١٤١) وفي مقالة لاحقة ترد ضمن عمله: (Recreations vol. v)، طرح أندرسون جانبًا آخر من الفكرة نفسها بقوله إن الربع يمثل "أداة" contrivance لتسوية أرباح أراض ذات مستويات خصوبة متفاوتة - وهذا تأكيد على "قانون معدل السربح الوسطى" من شأنه أن يجعل أندرسون سابقًا على ريكاردو في نقطة أخسرى، وباستثناء الادعاء بأن هذا الطرح قد فسر الربع، فإن كل هذا كان صحيحًا تمامًا إلى الحد الذي بلغه تحليل أندرسون. بيد أن العمل الذي استبق الفكر المتعلق بهذا الموضوع بقرن من الزمن هو عمل جدير بالتقدير حتى إذا كان كله خاطئًا.

٣- الأجـور(١٤١)

من المؤكد أن نظرية الأجور تمثل المجال التحليلي الأكثر وضوحًا الذي يمكن فيه تطبيق مبدأ السكان. ويمكن الاستشهاد بكتاب عدة - وبخاصة كينيه وتورجو بين البارزين منهم - لإظهار مدى سهولة الانطلاق من القبول غير النقدى بذلك المبدأ للوصول إلى نظرية حد-الكفاف الأدني في الأجور -minimum-of، وهو استنتاج غير نقدى بنفس الدرجة. وعلاوة

⁽۲٤١) لا أستطيع أن أفهم السبب الذى دفع البروفيسور كانان، الذى اقتبس تلك الفقرات (المرجع السابق، ص٢٧١-٣٧٣)، إلى تحذير قرائه من أن "استباق أندرسون لنقاط معينة من النظرية الريكاردية ينبغى عدم إساءة اعتباره كاستباق للنظرية الريكاردية كلها. صحيح أن ريكاردو أشار أيضًا إلى حالة تورجو حول تتاقص الغلة. إلا أن محاجّته، عمليًا، تجرى وفق حالة ستيوارت كما يفعل أندرسون بالضبط. وعلاوة على ذلك، يبدو أن ريكاردو، مثل أندرسون، تصور أن الريع لن يكون له وجود ما لم يكن هناك تتاقص في الغلة مما قاده إلى خلط هذه الغلة بندرة الأراضى. وعليه، ففي إطار النظرية (التي يذكرها كانان تحديدًا) - وليس في إطار تشخيص الظروف الفعلية للزراعة الإنجليزية أو التوصية السياسية - لا أجد أي فرق بين أندرسون وريكاردو أو بين أندرسون ووست حول ذلك الموضوع.

⁽٢٤٢) تولَى كل الأعمال الخاصة بتاريخ مذاهب السكان بعض الاهتمام بتاريخ مـذاهب الأجـور. بيـد أن عمل سبنغلر يستحق الذكر تحديدًا. كما يجد القارئ وقائع وأفكارًا لدى هكشر و ماكستوكس. انظـر كذلك إي. س. فورنس: (1920) The Position of the Labourer in a System of Nationalism (1920)، كذلك إي. س. فورنس: واحد من الصورة ولا يهدف إلى تقديم كل ما يتعلق بالموضـوع. وهو عمل يركز على إبراز جانب واحد من الصورة ولا يهدف إلى تقديم كل ما يتعلق بالموضـوع. R. Picard, "Etude sur quelques theories du salaire au xv111 siecle" in: Revue انظر أيضنًا (d'histoire des doctrines economiques)

على ذلك، لما كانت نظرية رأس المال الفزيوقراطية - فكرة السهوم «مخصص الأجور" wage fund، فإن دعامة أخرى للاقتصاد الريكاردى تكون قد أرسيت من قبل الكتاب السابقين على سمث، وبخاصة الفرنسيين منهم.

ولكن فرضية ميل متوسط الأجور للفرد الواحد إلى مستوى حــد-الكفاف الأدنى (بغض النظر عن كيفية تحديده) لا تشكل نظرية عن الأجور بأكثر مما تشكل النظرية الكمية نظرية عن النقود. ولكن كلتيهما فرضيتان حول القيم التي تأخذها كميات اقتصادية معينة في حالة التوازن طويل الأمد وتشكلان جزءا من النظرية العامة عن الأجور أو النقود - إنْ كنا نؤمن بهما - ولكن ليس كل تلك النظرية. ولم تكن قد تطورت نظرية كهذه قبل آ. سمت. ولكن كثيرًا من الكتاب قبل عهد سمث كانوا قد ساهموا بأجزاء منها. وكانت مساهمة تشايلد (التي نوقشت سابقا، الفصل الرابع) أكثر هذه المساهمات أهمية. لكن هذه المساهمة لم تكن لها صلة بمبدأ السكان. وكما نعلم، فإن تشايلد، وهو نصير للنمو السكاني، كان قد أعلن أن معظم البلدان في الأجزاء المتحضرة من العالم هي دول غنية أو فقيرة إلى هذا الحد أو ذاك تبعًا لقلة أو وفرة سكانها". وقد جعل تشايلد هذه القلة أو الوفرة تتوقف على "التشغيل"، بحيث يمكننا تفسيره على أنه قصدَ أن معدل الأجر يتحدد بالطلب على العمل من ناحية، والعرض الذي يخلقه ذلك الطلب من ناحية أخرى. وقد كانت تلك بداية جيدة، وحتى أكثر من ذلك، لأن تشايلد لم يذكر شيئًا عن المستوى الخاص الذي تقوم عنده قوى العرض والطلب بتحديد الأجور. وبشكل خاص، كان تشايلد قد تجنب قانون حد-الكفاف الأدني. وبدلا من ذلك، أشار إلى أن معدلات الأجور العالية هي نتيجة و"دليل قاطع" على ثراء بلد ما. وقد تقدم دافينانت قلسيلا بإشارته إلى أن الفائدة تكون مرتفعة، على حين أن الأرض والعمل رخبصان في البلد الفقير. وقد فعل كتاب آخرون مثل هذا. ولكننا لا نجد أكثر من هذه الطروحات لدى أى كاتب آخر إلى أن نصل إلى منظرى حد-الكفاف الأدنسي المذكور بن، أعلاه.

ولا يعنى هذا، طبعًا، أن الناس لم يهتموا بقضايا الأجور. على العكس، فقد ناقش الاقتصاديون هذه القضايا بحماس وترك لنا كل واحد منهم عمليًا رأيه تجاه سياسة الأجور. ولكن معظم هذه الآراء كانت تحمل طبيعة ما قبل- تحليلية. فهي

تعكس عواطف وتقييمات تكشف جوانب مهمة من التاريخ الاجتماعي وتمثل موضوعًا مشروعًا لتطبيق النظرية الماركسية حول الإيديولوجيا شريطة أن تعالَج بروح عقائدية متبصرة. ولكن هذه العواطف لا تعنى بالنسبة لنـــا ســـوى إضــــافة صعوبة أخرى للتفسير: إذ ننساق إلى عناصر تقوم بتشويش التحليل وتنبع من التوصيات المختلفة لكتابنا - أو من مبررات كتلك التي يقدمونها لمقولاتهم المعيارية - ونتعرض دائمًا أثناء ذلك إلى خطر إساءة فهم فرضية تحليلية معينة قد لا تكون، في حقيقة الأمر، سوى إعلان عن التعاطف مع قضية ما. وهكذا، فرغم أن تشايلد يعتبر الأجور المرتفعة دليلاً على الثراء، إلا أنه لــم يقــدم أى نظريــة أجور - مرتفعة بمعنى أن الأجور المرتفعة، بذاتها، تمثل عاملا يصنع الرخاء. ولكنه كان يتعاطف مع الأجور المرتفعة بصورة واضحة. ولذلك، بدا وكأنه يمتلك نظرية أجور -مرتفعة بهذا المعنى. أما أن الأمر لم يكن كذلك، فإنه يمكن رؤيته من الطريقة التي تصرف بها تشايلد حينما واجهته محاجّة حول الأجور -المنخفضة. إذ أنه لم يحاج حقا بل غضب ببساطة واندفع لتحدى المذهب البغيض: يا لـه مـن مشروع خيري يتحول إلى مرابي! وقد قدَّمَ كتاب آخرون تلميحات لتعليل طروحات تحليلية. فقد نظرَ بعضهم - بما فيهم كارى - إلى الأجور المرتفعة كجزء من ألية نشاط-أعمال فعال وأبرزوا حجة القوة الشرائية. واعتبر كتاب أخــرون الأجــورَ الحقيقية المرتفعة عاملاً يساعد على الأداء الأفضل. (٢٤٣) ولكن هذا لم يعن الكثير. كما أن محاجة كتاب الأجور -المنخفضة لم تعن الكثير أيضًا. فقد حاج بتى قائلاً إن الأجور -المرتفعة من شأنها أن تشجع على الكسل فحسب، وأن مضاعفة الأجور بمكن أن تخفض ساعات العمل إلى النصف. بيد أن الحجـة الأهـم لصـالح هـذا الجانب من القضية هي، طبعًا، تلك الخاصة بالمنافسة في التجارة الدولية. فلأن الأجور - المرتفعة يمكن أن تضعف من الوضع التنافسي للبلد، فقد رأى جيمس ستيوارت أن الأجور "ينبغي" أن تبقى عند مستوى الضرورات المادية. (٢٤٤) كما

Daniel Defoe (c. 1659-1731), Plan of the English Commerce (1728); فمثلاً، ميز كل من (٢٤٣) فمثلاً، ميز كل من B. Franklen, Reflections on the Augmentation of Wagws العمل للوحدة الواحدة من المنتوج.

⁽٢٤٤) لا يمكن، طبعًا، أن يكون هناك أى شك فى أن العديد من التصريحات لصالح الأجور المنخفضة تعكس بصورة بسيطة وسائجة مصلحة طبقية معينة دون أن تأتى كنتيجة لأى محاولة لتقييم الأسباب والنتائج بروح علمية. فلم تكن الآراء الداعية إلى الأجور المنخفضة تناسب فقط البنية الاجتماعيسة والروح الوطنية الناشئة فى تلك الأزمنة. ولكن تلك الآراء، مهما كانت، كانت تُطرح أيضًا بحريسة تامة لأن المصلحة العمالية لم تكن قد شكلت عاملاً سياسيًا والمنققون لم يكونوا يؤيدونها بعد. فقد تامة لأن

ذهب د. هيوم أيضنًا إلى أن الأجور -المرتفعة تفاقم وضع التجارة الخارجية للبلد، رغم أنه لم يستخلص من هذا الاستنتاج نفسه؛ على العكس، فقد واصل القول بأن هذا الوضع غير الملائم لا يرهق البلد إلا قليلاً بالمقارنة مع "سعادة الملايين الكثيرة".

يعتبر عمل آ. سمث في حقل اقتصاد-العمل عملاً متميزًا ويشكل مثالاً رائعًا حقًا على عمله ككل. (منه) وعلاوة على ذلك، يكتسب هذا العمل أهمية إضافية مسن كونه المعالجة النظامية الأولى الأكثر كمالاً لذلك الموضوع. ومن المؤكد أن سمث قد تابع الكتابات المتاحة. ولكنه، بتشذيبه هنا وتطويره هناك، صنع منها كلاً شاملاً تم تكييفه ليخدم كأساس التحليل اللاحق كما حدث هذا بالفعل. فقد طور سمث نظرية شاملة عن الأجور أو لا وقبل كل شيء. وبعد أن استعار فرضية قانون طبيعي معينة كانت مقبولة على نطاق واسع حينذاك، وهي الفرضية القائلة بأن التعويض الطبيعي عن العمل أو أجور العمل"، يمضي سميث التعملية الإنتاجية – أي النتيجة الكلية للعملية الإنتاجية – لملاك –الأراضي وعن جزء من "منتوجه" – أي النتيجة الكلية ولنلاحظ أن هذا الطرح يعرض المشكلة الأساسية للأجور بالفعل ولكنه يفعل هذا بطريقة خاصة. فمحاجة سمث تنطلق من خلفية تاريخية مزعومة عن وضع معين العمل العامل النادر الوحيد للإنتاج من ناحية أخرى. وإذ يخلط سمث بين هاتين هاتعمل العامل النادر الوحيد للإنتاج من ناحية أخرى. وإذ يخلط سمث بين هاتين العمل العامل النادر الوحيد للإنتاج من ناحية أخرى. وإذ يخلط سمث بين هاتين هاتعمل العامل النادر الوحيد للإنتاج من ناحية أخرى. وإذ يخلط سمث بين هاتين هين هاتين هي الغين هاتين هاتين هاتين هاتين هاتين هاتين هاتين هاتين هاتين هين هاتين هاتون

(٢٤٥) يقع لب ذلك العمل في الفصلين الثامن والعاشر من الكتاب الأول من Wealth of Na.ions. ولكن شمة وقائع وتعليقات إضافية تتحلل العمل كله.

⁼كانت تُتخذ مواقف من العمل - التي كان يجرى التعبير عنها دون قيود - تذكر بموقف الرومان من عبيدهم أحيانًا، كما عبر كاتو مثلاً عن هذا. أما أن يجرى ضمنًا في الأدب الاقتصادي - حتى بيكاريا أو حتى سمث - التنكر لرفاه العمال laborers، أو "الفقراء الكادحين" poor بكاريا أو حتى سمث - التنكر لرفاه العمال laborers، فلا يعنى هذا الأمر ما يبدو أنه يعنيه. فتأكيدات كثلك مجرد الفقراء ولعن التجار أيضنًا، وهي تمثل ما ينبغي أن نتوقعه في حضارة وطنية civilization ولكن يمكن اقتباس آراء تشير إلى أن العمال "ينبغى" أن يظلوا فقراء، بسل جهلة وققراء، وأنهم "يجب" أن يخصعوا النظام بشكل صارم. ولتسهيل ذلك، "ينبغى" ربطهم بالعمل منذ سن الشباب المبكر ودون توقف بحيث ألا يعرفوا أبدًا معنى الفراغ قط، وهكذا. لكن هذه الآراء، كالأراء المعاكسة لها، كانت تميل بصورة طبيعية لأن تعكس نفسها في العمل التحليلي لأنصارها أو في الطريقة التي بجرى بها صياغة نتائج هذا العمل؛ وحينما يكون ذلك العمل التحليلي بدائيًا، يصبح من الصعب أكثر مما في حالة النظريات المحكمة، فصل ما يمكن، لغرض الاختصار، أن نسميه "المنطق" عن المصلحة الطبقية التي يخدمها ذلك المنطق. وهذا الجانب السباسي مهم هو الأخس للموضوعات التي ستجرى معالجتها في القسم الرابع من هذا الفصل.

الواقعتين المختلفتين تمامًا، فإنه يختزل مشكلة الأجور حالاً إلى مشكلة الحصيتين الأخريين اللتين أصبحتا، بهذا الشكل، "اقتطاعات من منتوج العمل". فالريع هو اقتطاع من الأجور "الطبيعية" والذي ينبع ليس من إنتاجية الأرض، بل من ظهور الملكية الخاصة للأرض مما يتوافق على نحو محكم مع نظريته للريع القائمة على الاحتكار: فبعض الناس يحتكرون الأرض كما يمكن أن يحتكروا الهواء تمامًا لو أن هذا ممكن من الناحية التكنولوجية. والربح هو اقتطاع آخر ينبع ليس من إنتاجية رأس المال " المسلف" إلى العمال - بل ينبع فقط من قدرة مالكي رأس المال (٢٤٦) على انتزاعه، وهي قدرة تعززها كثيرًا سهولة اتحداد هؤلاء المالكين ضد العمال الفقراء والبائسين الذين "ينبغي عليهم إما أن يجوعوا أو أن يحملهم أرباب العمل على الإذعان الفوري لطنباتهم". وينبغي على القارئ أن يدملهم أرباب العمل على الإذعان الفوري لطنباتهم". وينبغي على القارئ أن المحاجة التي كانت بصدد اكتسابها في الوقت نفسه. وفي الواقع، فقد بشرت هذه المحاجة بكل نظريات الاستغلال والقوة التساومية حول الأجور التي تم تطويرها في القرن التاسع عشر، كما أوحت أيضًا بفكرة أن العمل هو "المدعى الأخير" residual claimant

ومع ذلك، ذهب آ. سمث أبعد من ذلك. فما دام العامل غير قادر على العيش دون تسليفات "أرباب العمل"، فإن بوسع هؤلاء الأخيرين، بالتأكيد، تخفيض أجوره إلى حد-الكفاف المادى الأدنى على وجه التحديد. ولكن تنافسهم على العمل سيجبرهم، مع تزايد الثروة الوطنية، على "خرق إجماعهم الطبيعى على عدم رفع الأجور" وسوف يرفعون معدلات الأجر فوق ذلك المستوى لفترات غير محددة من الزمن. وعليه، فقد أنكر آ. سمث بقوة أن تكون الأجور قريبة من مستوى حد-الكفاف الأدنى في أى مكان من بريطانيا العظمى أو أنها كانت تتقلب بحسب سعر الأشياء الضرورية price of provision كما كان ينبغى أن يحدث للأجور في تلك الحالة. (۲٤٧) وهذا، للأغراض العملية، بمثابة إنكار لصحة نظرية الأجور

⁽٢٤٦) يتبنى سمث هذا الرأى هنا فقط: في إطار نظرية الأجور. فهو يترك، في المواضع الأخرى، مجالاً لعناصر أخرى كالمخاطرة والمشقة.

⁽٢٤٧) ومع ذلك، يبدو أن هذا كَانُ يمثل الرأى الدارج. ويعزو غاليني، فـــى عملــــه: Dialogues (انظــر الفصل السادس، أدناه)، هذا الرأى إلى لى ماركوس الذي يكمـــن دوره فـــى التعبيــر عـــن الأراء المتداولة.

الفزيوقر اطية. ولكن سمث قبلها من حيث المبدأ. وقد نجح في تحقيق هذه التسسوية بين رأيين متناقضين كما يبدو عن طريق عدم التشديد كثيرًا على المستوى المطلق للثروة التي ينبع منها الطلب على العمل بل على "زيادتها المستمرة": فالثروة المتزايدة أكثر من تزايد السكان، وليس الثروة الكبيرة في حد ذاتها، هي التي تــدفع معدلات الأجر نحو الزيادة بشكل نقدى وحقيقي. ولكن الثروة التي لا تزيد، مهما كانت ضخامتها، لا تهيئ ضمانة ضد الأجور -المنخفضة: فالأيدى سوف "تتكاثر بصورة طبيعية بالنسبة إلى تشغيلها" مما يجعل كينيه مصيبًا في نهاية الأمر. كما سلم سمث أيضًا بنظرية مخصص الأجور wage fund التي أعاد صياغتها بشكل تعرضَ للتطوير والهجوم معًا في القرن التاسع عشر. وعند معالجة الطلب على العمل، أشار سمث إلى ما يبدو وكأنه حقيقة بديهية: فهذا الطلب "لا يمكن أن يزداد كما هو واضح إلا بنسبة الزيادة في الأرصدة المخصصة لتسديد الأجور". وكانت الدعابة المتخفية خلف كلمة "مخصصة" مسئولة عن مشاكل كثيرة فيما بعد. ولكن نظرًا لأن الطلب على العمل يأتي إما من دخل الأغنياء ممن يطلبون الخدمات الشخصية وإما من رأسمال رجال الأعمال الذين يطلبون الخدمات الإنتاجية، ونظرًا لأن "الزيادة في الإيراد ورأس المال هي الزيادة في الثروة الوطنية"، فقد استنتج سمث مزهوًا أن الطلب على العمل سيزداد مع زيادة الثروة " وقد تتعذر زيادته من دونها". وليس ثمة تربة للخطأ أكثر خصوبة من المقدمات المبتذلة.

وقد تم توضيح نظرية الأجور هذه بكل أنواع الوقائع مما يفسر ما تعطيه للقارئ من انطباع بكمالها وواقعيتها. كما تم بسخاء تقديم تعليقات نقدية وحكيمة في الغالب حول تشريعات العمل وقوانين الفقراء الخاصة بذلك الوقت والوقت الأبكر. كما أن اهتمام سمث بالظواهر الملموسة من الحياة العملية يفسر وجود تحليلات كثيرة تتعلق بقضايا خاصة يمكن ذكر واحدة منها. فالنظرية المجردة تتأمل معدل أجر تصوري تناظره، في الحياة الواقعية، تشكيلة من معدلات الأجر المتفاوتة بدرجة واسعة. وللتأكد من أن النظرية التي تطرح معدلاً واحدا للأجر قادرة، أصلاً، على تفسير الظواهر الحقيقية، ينبغي علينا تحليل طبيعة الفروق في قادرة، أصلاً، على تفسير الظواهر الحقيقية، ينبغي علينا تحليل طبيعة الفروق في الأجور - والأرباح - التي يتم كسبها في الأشغال والمواضع المختلفة. وهذا هو الشيء الذي أبهج سمث وتفوق فيه على حد سواء. لقد وردت المبادرة من كانتيلون. ولكن سمث تعمق في الموضوع كثيرًا، مقدمًا، بهذا الشكل، فصلاً مهمًا، كانتيلون. ولكن سمث تعمق في الموضوع كثيرًا، مقدمًا، بهذا الشكل، فصلاً مهمًا، وإن كان غير مثير، الكتاب المدرسي المقرر في القرن الناسع عشر.

٤- البطالة و"حالة الفقراء"

كان مجتمع القرون الوسطى يوفر، من حيث المبدأ، وظيفة لكل فرد يُعترَف به كعضو فيه: فالتصميم البنيوى لهذا المجتمع كان يستبعد البطالة والعوز. أما من الناحية الفعلية، فلم يكن تهديد البطالة الإجبارية معدومًا كليًا. والعمال البارعون ممن يعملون تحت توجيه الأسطوات masters في إطار نظام الطوائف الحرفية كانوا غالبًا، والعمال الزراعيون (mercenarii) دائمًا، عمالاً مأجورين لم يكن تشغيلهم مضمونًا. ولكن، كقاعدة عامة، لم تجد كلتا المجموعتين صعوبة كبيرة في الحصول على عمل. وفي الأوقات العادية، كانت البطالة ضئيلة كميًا وتقتصر على الأفراد الذين انفصلوا عن بيئتهم أو طُردوا منها وأصبحوا شحاذين ومتشردين وقطًاع طرق بالنتيجة. والأخيرون كانوا يعاملون بقسوة ولكن دون نتيجة. أما بالنسبة للآخرين، فإن الإحسان والصدقة tharity التي مارستها ونظمتها الكنيسة من البطالة والعاطلين تواصل لقرون بعد زوال ظروف القرون الوسطى. ولنتذكر، من البطالة والعاطلين تواصل لقرون بعد زوال ظروف القرون الوسطى. ولنتذكر، العاطلين، لم تكن معروفة في القرون الوسطى إلا كنتيجة للكوارث الاجتماعية كالدمار الذي ينتج عن الحروب والعداء والأوبئة.

وقد تغير هذا في القرن الخامس عشر وبعده. إن انهيار عام القرون الوسطى وما صحبه من ثورات اجتماعية يكفى بذاته لتفسير المعاناة وحالة العوز الواسعة الملاحظة حينذاك. فثورة الفلاحين قد حطمت ليس فقط البيئات التي كانت يمكن أن تؤوى اللاجئين من المناطق المنكوبة بل أيضًا جعلت البروليتاريا المتشردة تزداد بأسرع من زيادة الطلب على العمل. ورغم أن المقاومة للتغير التي أبدتها الحرف المنظمة قد حمت بعض العناصر من السكان، إلا أنها فاقمت وضعا عناصر أخرى. والصناعة الرأسمالية الناشئة كانت، في الأمد الطويل، قد امتصت البطالة أكثر مما خلقتها. ولكن كانت هناك عدة نقاط اختناق أعاقت تطور الفرس الجديدة وتدفق العمل إليها. وعلاوة على ذلك، فحينما تسارعت وتيرة التنمية الصناعية في النصف الثاني من القرن الثامن عشر ظهرت البطالة التكنولوجية كظاهرة واسعة وحجبت ذلك الأثر طويل الأمد في أغلب الأحوال. وهذا هو ما

يفسر البؤس الشديد الذى رافق النظام المصنعى factory system: فالعمل لم ينجذب للمصانع بفضل الأجور الأعلى وظروف المعيشة الأفضل، بل كان مكرهًا عليها، رغم أجوره الحقيقية الأقل وظروف المعيشة الأسوأ لسنين عدة. كما أن الضوابط الحمائية القديمة قد انهارت ليس بتأثير فلسفات عدم التدخل بقدر ما انهارت بتأثير وطأة البطالة الفعلية أو المحتملة. ولفترة من الزمن، وإنْ ليس في كل مكان بالحدة نفسها، ظلت تنهار كل الحواجز التي تمنع تدهور مصير العامل. وهكذا فليس صعبًا أن نفهم اللغز الذي لاحظناه سابقًا وهو أن الحكومات والكتاب، الذين كانوا يؤيدون النمو السكاني بحماس، لم يكفوا قط عن القلق حول "كيفية توفير العمل للغمل للفقراء" أو كيفية محاربة "البطالة". (٢٤٨)

لكن المشكلة الأولى التي واجهت الحكومات الأوروبية منذ بداية القرن السادس عشر كانت مشكلة إدارية. فالأعداد المتزايدة من الشكانين والمتشر دين المعدمين كانت تتجاوز إمكانات الإحسان الفردية في كل مكان، وكان يتعين علي التنظيم الحكومي للمساعدة public organization of relief أن يحل محله في كل مكان. ففي إنجلترا، أخذت الإجراءات الأبكر طابعًا نظاميًا من خلال قانون إليز ابيث بشأن الفقراء الصادر عام ١٦٠١ الذي أرسى بقوة الرسم الإجباري لمساعدة الفقراء على أساس دائم. وقد كان هذا الرسم بمثابة ضريبة تم فرضها في كل دائرة كنسية لإعالة سكانها المعوزين. وكان العبء تقيلا، ومرئيًا قبل كل شهيء. أما الأسس والنتائج، فكانت مثيرة للجدل بصورة واضحة. وهكذا كان ثمة تعديلات تُقتررَح وتناقش وتتحول إلى قوانين بشكل متواصل إلى أن صدرت تشريعات الضمان الحديثة. ونظرًا لأن هذا التدفق من الكتب والكراريس والمقالات عن تلك المشاكل على مدى ثلاثة قرون، مهم بالنسبة لتاريخ علم الاقتصاد، فإن من الأفضيل لنا ملاحظة الموضوعين الرئيسين هنا. إذ أناطت تشريعات اليز ابيث إدارة الأرصدة التي تتجمع من رسوم الفقراء بموظفين محليين فخريين تم انتخابهم لهذا الغرض خصيصًا - وهو ترتيب غير فعال كثيرًا ولم يتغير بصورة جذريـة حتــي صــدور قانون الفقراء المعدَّل لعام ١٨٣٤. وهكذا فإن الموضوع الأول يتعلـق بمسـألة دور كل من الإدارة المركزية والإدارة المحلية. والموضوع الثاني، الذي هو أكثر أهميسة بالنسبة لنا، يخص المساعدة الخارجية Outdoor Relief بالمقارنة مع الإعالــة فــى

⁽٢٤٨) تم وصف تلك الظروف غير مرة وبدرجات متفاوتة من الكفاءة والدقة. ويكفينا هنا أن نشير مرة أخرى إلى أعمال هكشر ومانتوكس.

داخل ببوتات العمل Maintenance in a Workhouse الخارجية هي الطريقة الأصلية التي، بسبب كثرة الإساءات الإدارية والتي لم يكسن إلا جزء منها فقط ناجمًا عن عيب كامن في أسسها ذاتها، قد أثارت انتقادات أدت إلى الأخذ بطريقة بيوتات العمل وهيأت الأرضية، بهذا الشكل، لانتصارها المؤقت عام بطريقة بيوتات العمل وهيأت الأرضية، بهذا الشكل، لانتصارها المؤقت عام يقدما سوى القليل لإكمال الأنظمة السارية لمواجهة البطالة من خلال الإجراءات يقدما المشتغلين من ناحية ساعات العمل، وظروف العمل، وما شابه (أو حتى بالنسبة للنساء والأطفال). وفي بعض دول القارة، نجد أن بدايات التشريع المصنعي تقع ضمن الفترة الحالية المدروسة، كما في النمسا مثلاً تحت حكم جوزيف الشاني (المناني علم المعاني المتدربين عام ١٧٨١). ولكن في إنجلترا، لم يكن هناك أي شيء تقريبًا قبل صدور قانون رعاية صحة وأخلاق الصبيان المتدربين عام ١٨٠١/(٢٠٠٠) ومع ذلك، يتعين علينا، ضمن سياق آخر، أن نشير إلى صدور قانون تشجيع النقابات عام ١٧٩٣

وقد تمثلت الحلول الرئيسية للبطالة في إجراءات قُصد بها تشجيع الصاعة التحويلية. وسنرى فيما بعد (في الفصل السابع) أن القلق على فرص التشغيل كان يشكل أحد الدوافع الرئيسية للسياسات "الميركنتيلية". وفي بعض دول القارة، وبخاصة في ألمانيا، كانت حماية ملكية الفلاح بمثابة إجراء وقائي ضد إفقار العمال الصناعيين. وقد ساهم قيام بعض الحكومات الأوروبية بالتمويل بالعجز في التخفيف من المشكلة بالتأكيد، رغم أن هذا الغرض لم يكن مقصودًا. وكانت إنجلترا أقرب إلى موازنة ميزانيتها. بيد أن بعض الكتاب الإنجليز كانوا يدركون إمكانات الحلول النقدية للبطالة أكثر من زملائهم الأوروبيين، رغم أنهم لم يوصوا بخلق مثل هذا العجز. (٢٥٠)

⁽۲٤٩) يجد القارئ وقائع كافية حول ذلك الموضوع في كل كتب التاريخ الاقتصادي تقريبًا. ومع ذلك، ثمـة كتب ثلاثــة يُوصــي بهــا بشــكل خــاص: E. M. Hampson, The Treatment of Poverty in كتب ثلاثــة يُوصــي بهــا بشــكل خــاص: Cambridgeshire, 1597-1834 (1934); S. and B. Webb, English Poor Law History (1927-2022); and Dorothy Marshall, The English Poor in Eighteenth Century (1926) ذكر مراجع خاصة بالقرن الثامن عشر بعد قليل. أما المرجع البارز عن تاريخ القرن التاسع عشــر فهو كتاب جورج نيكول: (History of the English Poor Law (1854) وكذلك أعمالــه الأخــرى حول تاريخ قانون الفقراء في إسكتاندا وأيرلندا (١٨٥٦).

⁽۲۰) انظر مثلا: (۲۰) انظر مثلا: (۲۰) انظر مثلا: (۲۰)

⁽٢٥١) في الفصل القادم، نعالج بإيجاز قضية مدى إمكانية رد الفضل إلى اقتصاديي القرنين السابع عشر و النامز عشر فيما ينبغي تسميته النظرية النقدية عن البطالة.

وقد شدّد السكولاتيون المتأخرون، (٢٥٢) كسابقيهم، على دور الإحسان، ودافعوا عن الشحاذين إزاء الآثار القاسية للبيئة. كما دافعوا عن "حق التسول" بشكل خاص. ولكنهم أدركوا أن تزايد البطالة قد بلغ حدًا يتجاوز إمكانات نزعة الخير لدى الأفراد. وهكذا انغمروا في مناقشة الإمكانات التي يقدمها التشريع والإدارة العامة، متناولين مشاكل السببية على نحو عارض أولاً وعلى نحو أكثر نظامية فيما بعد. وقد تولى الكتاب العلمانيون، وبشكل رئيسي المستشارون الإداريون، هذه المناقشة في كل أنحاء أوروبا. وفي ألمانيا، أصبح das Armenwesen على نحو طبيعي. موضوعًا أساسيًا ضمن الأدب "الإداري" الإدارية عن تشغيل وإعالة الأفراد كشيء وقد سلمت الحكومات الألمانية بمسئولية الدولة عن تشغيل وإعالة الأفراد كشيء طبيعي، وفي إنجلترا، تم التشديد على هذا المبدأ نفسه غير مرة من قبل قضاة بيركشاير مثلاً عام ١٧٩٥. ولكن ليس ثمة الكثير مما يمكن تسجيله لصالح مؤرخ التحليل الاقتصادي (٢٥٣)

أولاً: دافع كثير من الكتاب الكبار، صراحة أو ضمنًا، عن "نظرية" مفادها أن العاطلين المعوزين ملومون شخصيًا عن مصيرهم باستثناء من أدركهم البلاء والمرض. وعند تقييم هذا الرأى، فإن ازدراء عدم كفايته كنظرية عن الظواهر الاجتماعية المراد تفسيرها، والسخط من قسوته الواضحة، لا ينبغى أن تعمينا عن رؤية عنصر الحقيقة الذي يتضمنه، مما جعله يتعرض للإهمال في وقتنا الحاضر مثلما تمت المبالغة فيه في زمانه. وقد قام هذا الرأى وفقًا لمحاجّة المدافعين عن بيوتات العمل وتواصل حتى عام ١٩١٤ تقريبًا. فالأسس المتمثلة بأن المساعدة يجب أن تقتصر على إعالة الفقراء في بيوتات العمل، وأن الحياة والعمل في هذه

⁽٢٥٢) يمكن الإشارة إلى مقالات دى سوتو و دى مالينا (القرن السادس عشر) المدذكورة سابقا (انظر الفصل الثاني، أعلاه) كأمثلة على أدب واسع ما لبث يتدفق طوال القرنين السابع عشر والشامن عشر، وبخاصة فى إسبانيا وإيطاليا. وتقتصر على ذكر أحد الأعمال الأخيرة والأكثر نجاحًا: Giovanni Battista Vasco. Memorie sur les causes de la mendicite et sur les moyens de (وقد أعيد نشر هذا العمل مع أعمال أخرى له فى مجموعة كوستودى). وكان فاسكو راهبًا فى بيدمونديس قد تحول، تحت تأثير تورجو و آ. سمث، إلى "ليبرالى" كامال بمعنى الإيمان بغلىفة عدم التدخل.

T. E. Gregory, "The Economics of Employment in: بخاصية: 'England. 1660-1713," Economica, 1921 - England. 1660-1713," Economica, 1921 ومع ذلك، ينبغى ذكر مقالة ج. أرياس الممتعة حول نظرية البطالة لدى أورت ز، في: degli Economisti . September 1908

البيوتات ينبغي أن تكون أقل ملاءمة من أقل فرص التشغيل ملاءمة قد لا تهدف إلا إلى التحقق من وجود العوز؛ ولكن، من الناحية العملية، فإنها غالبًا ما كانت ترتبط بنية تأديبية لا يمكن تفسيرها إلا على أساس النظرية المعنية. ثانيًا: أشار الكتاب الذين تجاوزوا هذا إلى عوامل كثيرة كانت كلها تقريبًا على صلة بتفسير البطالة أو هي: المنافسة الأجنبية، المعدلات العالية للفائدة، الضرائب والضوابط التي من شأنها تقييد المشروع، تسييج الأراضي، ملكية الأرض وبخاصة بالارتباط مع التسبيج. ومن العسير تحديد مدى التبصر الذي يكمن في أي من هذه العوامل. فتشايلد، مثلاً، أدرج الفائدة المرتفعة كسبب للبطالة. ولكنه لم يــورد هــذا الســبب بمعنى أن الفائدة المرتفعة تحد من الاستثمار بل بمعنى أنها تساعد على اعتزال ممارسة الأعمال في وقت مبكر مما يبدو كخطأ تحليلي فاضح، وذلك رغم أن إمكانية الدفاع عنه لا تتعدم بصورة تامة. كما كانت هناك إشارة متزايدة في أواخر القرن الثامن عشر إلى استعمال الآلات كسبب للبطالة (أو لمعدلات الأجر المتدنية). ولكن لم تكن ثمة محاولة لتطوير نظرية معينة عن مكننة العملية الإنتاجية. وبشكل عام، فقد ساد الرأى المعاكس، أي أن إدخال الآلات يميـــل إلـــي زيادة التشغيل وزيادة الأجور. ويبدو أن آ. سمث كان يشاطر هذا الرأى الذي تبناه كارى أصلاً. ثالثًا: ثمة اتجاه قد أكد نفسه في الربع الأخير من القرن الثامن عشر يذهب إلى تفسير البطالة عن طريق "مبدأ السكان". ويقدم التوضيح التالي أفضل طريقة لبيان الطابع التحليلي لهذا اللون من المحاجة. فمن الظواهر المألوفة في كل حالة كساد عدم مقدرة المنتجين على بيع بضائعهم بأسعار تغطى التكلفة. وهكذا فلا يوجد أسهل من القفز إلى الاستنتاج القائل بأن أصل المشكلة يكمن في "فيض الإنتاج". فهذه هي النظرية الأكثر بدائية بين كل نظريات الأزمات أو حالات الكساد. وبالمثل، فإن أكثر نظريات البطالة بدائية هي تلك التي تقول إن الناس لا يجدون العمل بالأجور السائدة لأنهم كثيرون جدًا. وقد عملت هذه النظرية في إطار أدنى مستويات المحاجَّة وصولاً إلى القول بأن إعالة "الفقراء الأصحاء" يمكن أن تجعل الأمور أسوأ بالنسبة للطبقة العاملة ككل أو حتى القول بأن قانون الفقراء، كما بدا حينذاك، كان يزرع الفقر لأنه يشجع على النزايد السكاني. (٢٥٤) ولنلاحظ أن

⁽٢٥٤) وكثيرًا ما استعمات مثل هذه الحجج بصورة فعالة ضد النشريع الذي اقترحه وليم بت والمذي كان من شميلًا العوائل الكبيرة. وكان العمل البارز في هذه المناقشة هو عمل جيري بنشاه:=

هذه النظرية، إن كانت تقول شيئًا ما أصلاً، تسرى بالدرجة نفسها على المساعدة الممنوحة للأفراد العاطلين وعلى المساعدات التى اعتادت هيئات قانون الفقراء التنفيذية تقديمها للأفراد المشتغلين بأجور تقل عن الأجور السائدة. وقد تعرض الإجراء الأخير لنقد حاد لما أدى إليه من إساءات إدارية: فقد مكن الإجراء الحكام المحليين من سحب جزء من ميزانية مساعدة الفقراء لصالحهم. وقد يفسر هذا عدم تمكن أي كاتب من تقديم أي شيء يمكن قبوله كنظرية كافية نوعًا ما عن المساعدات المخصصة لدعم الأجور. ولكن التشابه بين البطالة والعمل تحت ظروف سيئة employment at substandard conditions كان ظاهرًا بصورة واضحة جدًا. وقد دخل كلاهما في مفهوم "الفقر" أو "العوز"، الذي كان كينيه أول من فسره بكثرة السكان، كما نعلم.

ولم تتل المشكلة الأخرى ذات الصلة، مشكلة عمل الأطفال، إلا مقدارًا أقل من العمل التحليلي. كان الأطفال يعملون دائمًا مع آبائهم في الحقل، وفي البيت في ظل الصناعة المحلية. وقد خلق انتشار المعامل فرصًا جديدة لتشغيل الأطفال في من مبكرة جدًا للعناية بالمكائن البسيطة، وشجع على ظهور عادة جديدة تتمثل بربط أطفال الفقراء لدى أصحاب المعامل القطنية من أجل خفض رسم مساعدة الفقراء عدد الكتاب الذين استنكروا الفظائع المرتبطة بهذا العمل أو من آثاره الواضحة على الصحة قليلاً حقًا. إذ قبلت الأغلبية الواسعة منهم عمل الأطفال ليس فقط باعتباره شيئًا طبيعيًا، بل واستحسنوه أيضًا كنظام سليم وكحل لكثير من مشاكل العمال. وقد حيّاه بعض كتاب القرن السابع عشر كنعمة للجماهير واعتبروا، كما يبدو، أن ما يكسبه الأطفال إضافة صافية إلى دخل العوائل العمالية، دون اهتمام بتأثير منافسة عمل الأطفال على أجور العمال البالغين. وتصلح هذه ولنظرية، التي اعتنقها يارنتون، (٢٥٠) كمثال على تشويه الرؤية تشويهًا إيديولوجيًا. ولكنها تصلح أيضًا كمثال على محاجّة اقتصادية مبكرة تتضمن عنصرًا معينًا من الحقيقة رغم بساطتها. وحينما نختار إهمال كل شيء ما عدا الدخل النقدى، فإنه من الحقيقة رغم بساطتها. وحينما نختار إهمال كل شيء ما عدا الدخل النقدى، فإنه من

⁼ Off Mr. Pitt (1797) Observations on the Poor Law .. الذي بشَـر برأى الاقتصاديين "الكلاسيك" في القرن الناسع عشر حول ما يمكننا، من وجهة نظرهم، وصفه بمغالطة المساعدة .. Works, vol. v111. انظر: Fallacy of Relief

Andrew Yarranton (1616-84), England "s Improvement by Sea and Land (1677) (۲۰۰) (۲۰۰) وسنمر بهذا الكاتب وكتابه مرة أخرى في الفصل السابع. ومن المهم قليلاً أن نلاحظ إشارته إلى تجربة ألمانيا كمثال ينبغي الاهتداء به عند دفاعه عن تشغيل الأطفال بشكل واسع.

المحتمل أن يكون عمل الأطفال، في ظروف ذلك الزمن، قد قدَّمَ كسبًا معينًا للطبقة العاملة من شأنه – رغم أنه كان أقل بالتأكيد مما يكسبه الأطفال – من شانه أن يعزز فعلا مثل يارنتون حول الرخص والوفرة. وهذا الموقف لم يتغير إلا بصورة بطيئة في القرن الثامن عشر، وقد تحقق هذا التغيير بتأثير المشاعر الإنسانية أكثر مما بتأثير التحليل الاقتصادي. ويمكن إيراد حالات عدة من كتاب أشاروا إلى تشغيل الأطفال تشغيلاً كاملاً بسن مبكرة قدر الإمكان – في سن السادسة أو حتى في سن الرابعة – بارتياح خال من التحفظ؛ أو ممن قبلوه، على الأقل، بوصفه، دون شك، الحالة الطبيعية للأشياء. أردن وقد افترضت تقديرات آرثر يسونج للميزانيسة العادية لعائلة العامل الزراعي أن المعيل الرئيسي للعائلة ما كان بوسعه توفير الحد الأدنى الكافي لعائلته من دون مدخو لات زوجته وأطفاله.

ولكن العمل المتعلق بجمع الوقائع fact-finding activity كان في وضيع أفضل، وتشكل نتائجه، في حقل اقتصاد العمل، أهم إنجاز لتلك الفترة. ويعتبر كتاب إيدن (٢٥٧) العمل البارز الذي ليس له نظير من حيث الشمول والمنهج في الأدب الإنجليزي أو في أي أدب آخر في الفترة المدروسة. ومما له أهمية عملية بالنسبة لنا حقيقة إدراك هذا الكاتب لأهمية ما يجمعه من وقائع ليس فقط لأغراض التشريع والإدارة بل لغرض التحليل الاقتصادي أيضًا؛ هذا رغم إنكاره أن يتعدى قصده جمع المعطيات (بيد أنه، مع ذلك، يطرح مناقشات ممتعة). وكان إيدن يعمل، كما قال هو نفسه، كواحد من "كاسرى الصخر وساحبي الماء" الذين يتعذر تشييد صرح المعرفة من دونهم. ومما له أهمية قصوى لفهم تاريخ علم الاقتصاد أن نتذكر أن

⁽٢٥٦) على سبيل الاستشهاد بحالة واحدة على الأقل، أشار دانييل دافوى فــى عملــه: Britain (1724-7). vol. 111 ، له لم يشاهد أطفالاً في بعض القرى الإنجليزية التي زارها في رحلاته، مستنتجًا بسرور أنهم كانوا في المعامل كما كان ينبغي عليهم أن يفعلوا. ويرد نفــس ذلــك الموقف في كتابه: Plan of the English Commerce (1728).

Sir Frederick Morton Eden (1766-1809). The State of the Poor; or an History of the (۲۵۷) Labouring Classes in England from the Conquest to the Present Period; in which are particularly considered their Domestic Economy..; and the various plans which, from time to time, have been proposed and adopted for the Relief of the Poor.. (3 vols., like to time, have been proposed and adopted for the Relief of the Poor.. (3 vols., المير فريدرك مورتن إيدن (١٨٠٩-١٧٦٦)، حالة الفقراء: أو تاريخ الطبقات العاملة في إنجلترا منذ الفتح وحتى الوقت الحاضر؛ حيث تم دراسة الققراء: أو تاريخ الطبقات العاملة في إنجلترا منذ الفتح وحتى الوقت الحاضر؛ حيث تم دراسة وقت إلى آخر.. (ثلاثة مجلدات، ١٧٩٧، وقد لخص هذا العمل أ.ج. روجيرز ونشر عام ١٩٢٨)}. هذا وتحتل البيانات الخاصة بالسعر والأجر ودراسة الميزانية في المجلد الثالث أهمية خاصة.

إيدن لم يكن الكاتب الوحيد في هذا الحقل، رغم أنه كان الكاتب الأهم. فمجموعة دافز حول ميزانيات أسر العمال الزراعيين وتحليله الدقيق لبياناته كانت تُفهم الروح نفسه، (٢٥٨) وكذلك أيضًا عمل ريتشارد بيرن: ,٢٥٨ وكذلك أيضًا عمل ريتشارد بيرن: ,٢٥٨ وقد مهَّدَ مثل هذا النوع من العمل الأرضية للتطورات التشريعية التي حدثت في القرن التاسع عشر.

David Davies. The Case of Labourers in Husbandry stated and considered, in three (۲۰۸) parts: Part 1. A View of their Distressed Condition. Part 11. The Principal Causes of ... their growing Distress and Number.. Part 111. Means of Relief Proposed مذكورة في الملحق. وقد نشر العمل (جزئيًّا عام ۱۷۹۰ جزئيًّا).

وهناك بعض العناوين الأخرى لكتب أنجليزية ذات أهمية معينة سواء من زاوية الوقائع أو مسن زاوية التحليل يمكن أن تصلح كمؤشرات للقارئ المهتم. ومع ذلك، ينبغى أن يؤخذ بالاعتبار أن لاوية التحليل يمكن أن تصلح كمؤشرات للقارئ المهتم. ومع ذلك، ينبغى أن يؤخذ بالاعتبار أن لد L. Lee, Remonstrance.. touching the المتناوية المعلى عبارة عن مخطط المتناوية التصفحها على نحو غير نظامي: (Insupportable Miseries of the Poore of the Land (1644 Roger North, A Discourse of the Poor.. (1753); Anon, Observations on the Number and Misery of the Poor.. (1765); Anon, Observation on the Present State of the Poor of Sheffield.. (1774); Anon. [R. Potter]. Observations on the Poor Laws, on the Present State of the Poor, and on Houses of Observations on the Poor Laws, on the Present State of the Poor, and on Houses of الأراضي (1755). Enquiry into the Influence which Enclosures have had الأول، أعلاه): Did المسيجة (انظر القسم الأول، أعلاه): Rates have been commonly Ascribed which the Increase of our Poor and of the Poor's Rates have been commonly Ascribed (1788).

الفصل السادس

القيمة والنقود(٢٥٩)

- ١ التحليل الحقيقي والتحليل النقدي
- (أ) علاقة التحليل النقدى بالتحليل الجمعي أو الكلي
- ' (ب) التحليل النقدى والمواقف من الإنفاق والادخار
- ﴿ ﴾ الفاصل الزمني للتحليل النقدي (١٦٠٠-١٧٦٠): بيكر وبواجيلبر وكينيه
 - (١) مفهوم الغلاء والوفرة مقابل الرخص والوفرة
 - ٢- أساسيات
 - (أ) المذهب المعدني والمذهب الاسمى: النظري والعملي
 - (ب) المذهب المعدني النظري في القرنين السابع عشر والثامن عشر
 - (ج) تواصل التقليد غير المعدني
 - ٣- استطراد حول القيمة
 - (أ) لغز القيمة: جالياني
 - (ب) فرضية بيرنولي
 - (ج) نظرية آلية التسعير
 - (د) تنسيق نظرية القيمة والسعر في العمل Wealth of Nations
 - ٤ النظرية الكمية
 - (أ) تفسير بوادن لثورة الأسعار
 - (ب) مضامين الموضوعة الكمية
 - ٥- الائتمان والصيرفة
 - (أ) الانتمان ومفهوم سرعة التداول: كانتيلون
 - (ب) جون لو: رائد فكرة النقود المدارة
 - ٦- رأس المال والادخار والاستثمار

⁽۲۰۹) إرغم أن هذا الفصل، كما هو واضح، كان قد كُتب فى وقت مبكر، إلا أن كتابته لم تكن قد تمت ولم يكن قد طبع حينما توفى ج. شومبيتر. كما لم يتم ترقيم صفحات المخطوطة، وكانت هناك نسختان أو ثلاث من كل صفحة. وقد تم تجميع هذا الفصل بمساعدة آرئــر دبليــو. مارجيــت Arthur W.

٧- الفائدة

- (أ) تأثير العلماء السكو لائيين
- (ب) باربون: الفائدة هي ريع رأس المال
- (ج) تحول المهمة التحليلية من الفائدة نحو الربح
 - (د) العمل الكبير لتورجو

١- التحليل الحقيقي والتحليل النقدي

تعرضنا سابقًا، في الفصل الرابع، إلى هذا الموضوع عند مناقشة كينيه. وقد حان الوقت الآن لتناوله بصورة أعمق لتكوين تصور واضح قدر الإمكان عن تطور مذهبي اكتسب أهمية إضافية لدارس علم الاقتصاد بسبب حقيقة انتصار التحليل النقدي مرة أخرى في زماننا. دعونا، أولاً، نعيد تعريف هذين المدخلين.

ينطلق التحليل الحقيقي (٢٦٠) Real Analysis من مبدأ أن كل الظواهر الجوهرية للحياة الاقتصادية يمكن أن يتم التعبير عنها من خلال السلع والخدمات، والقرارات المتعلقة بهذه السلع والخدمات، والعلاقات القائمة بينها. وتدخل النقود في الصورة في دور صغير فقط كأداة تكنيكنية يتم تبنيها لتسهيل المعاملات. ويمكن لهذه الأداة أن تفلت من السيطرة دون شك. وحينما يحدث هذا، فإن النقود تخلق حقًا ظواهر يمكن أن تُعزى إلى modus operandi (طريقتها في العمل) على وجه

⁽٢٦٠) هذا التعبير غير موفق. فهو، بشكل خاص، قد يختلط مع أحد معانى عدة تأخذها كلمة "حقيقى" احمد التحليل الحقيقى يشير إلى التشديد على ما هو حقيقى بمعنى العمليات غير النقدية. ولكننا نستعمل عادة كلمة "حقيقى" للإشارة إلى الكميات النقدية التي تم "تصحيحها" من النغيرات في مستوى السعر. فمثلاً، نحن نتحدث عن دخل حقيقى حينما نقصد دخلاً نقدياً مقسوماً على رقم قياسي لتكلفة المعيشة. ومع ذلك، فهذه الكميات النقدية "المصححة " لا تزال كميات نقدية وهي تستعمل أيضنًا، سسوية مسع الكميات غير المصححة، في التحليل النقدى. ولذلك، ينبغي ألا يتطابق تمييزنا مع التمبيز بين تحليل على أساس دو لارات "جارية". وعلاوة على على أساس دو لارات "جارية". وعلاوة على ذلك، فنحن نُعرف التحليل الحقيقي والنقدى معنا كمفاهيم بحتة على التعبير عن حقيقة معينة مهمة. ولكن في الواقع العملي، فأن منهما ليس بحتًا قط. فالفارق بينهما أقل حدة مما اعتدنا تصويره. وثمة مفاهيم عدة نقع بينهما. وليس بوسع التحليل الحقيقي أو التحليل النقدى النقدم دون استعمال مفاهيم وحجج تعود إلى المفهوم الآخر على وجه التحديد. وقد استعمل أنصار التحليل الحقيقي مفهوم الأخر على وجه التحديد. وقد استعمل أنصار التحليل المفهوم التشغيل وهو مفهوم المال النقدى دائمًا مفهوم الآخر على وجه التحديد. وقد استعمل أنصار التحليل النقدى دائمًا مفهوم التشغيل وهو مفهوم "حقيقي" من حيث الجوهر.

التحديد. ولكن ما دامت النقود تؤدى دورها بصورة عادية، فإنها لا توثر على العملية الاقتصادية التي ستتم على النحو نفسه كما لو أنها جرى في اقتصاد مقايضة: وهذا يجسد من حيث الجوهر ما يتضمنه مفهوم النقود المحايدة Neutral مقايضة: وهذا يجسد من حيث الجوهر ما يتضمنه مفهوم النقود المحايدة المصلى Money. وهكذا وصفت النقود "كرداء" أو "حجاب" للأشياء التي تهم بالفعل كلاً من الأسر والمنشآت في عملهما اليومي وكذلك الباحث المحلل الذي يراقبهما. ومسن الممكن ليس فقط طرح هذه النقود جانبًا حينما نحلل الخصائص الأساسية للعملية الاقتصادية، بل من الضروري طرحها جانبًا تماما مثلما ينبغي رفع الحجاب لرؤية الوجه الكامن خلفه. وعليه، ينبغي على الأسعار النقدية إفساح المجال لنسب التبادل بين السلع التي هي الشيء المهم الكامن "خلف" الأسعار النقدية؛ وينبغي النظر إلى تكوين الدخل كمبادلة بين العمل والوسائل المادية للمعيشة، مثلاً؛ ويتوجب تفسير أسمالية حقيقية كالمباني والمكائن والمواد الأولية؛ وهذه السلع الرأسمالية هي ما يتم إقراضه "بالفعل"، وإن "في صورة نقود" حينما يتسلم أحد الصاعيين قرضنا معينًا. وعندئذ فإن المشاكل النقدية على وجه التحديد يمكن أن تُعالَج على حدة مثلما بمكن معالجة مشاكل كثيرة أخرى على حدة، كالتأمين مثلاً.

أما التحليل النقدى Monetary Analysis فيعني، أولاً، رفيض الفرضية القائلة بأنه ليس لعنصر النقود سوى أهمية ثانوية فقط في تفسير العملية الاقتصادية الواقعية باستثناء ما يمكن تسميته حالات الفوضي النقدية. وفي الواقعي، لا يلزمنيا سوى ملاحظة سير الأحداث أثناء وبعد اكتشاف الذهب في كاليفورنيا للاقتتاع بأن هذه الاكتشافات لم تكن، إلى حد بعيد، مسئولة إلا عن تغيير أهمية الوحدة التي تجد القيم تعبيرها فيها. كما لا نجد كما فعل آ. سمث أي صعوبة في إدراك الفرق الكبير الذي يمكن أن يحدثه تطوير النظام المصرفي الكفء بالنسبة لتنمية ثروة بلد ما. وإلى حد ما، فإن هذه الأشياء وأشياء أخرى لا يمكن فهمها إلا ضمن نطاق التحليل الحقيقي، مثلما كان ولا يزال عليه الحال بالفعل. كما أننا نستطيع حتى التحليل الحقيقي، مثلما كان ولا يزال عليه الحال بالفعل. كما أننا نستطيع حتى التحليل الحقيقي. ومع ذلك، ينبغي على القارئ أن يلاحظ أن المرء لا يستطيع أن يمضى بعيدًا على هذا الطريق دون أن يدرك مسؤولية العمليات النقدية عن المسار يمضى بعيدًا على هذا الطريق دون أن يدرك مسؤولية العمليات النقدية عن المسار

الأكثر اعتيادية للحياة الاقتصادية. وهكذا ننقاد شيئًا فشيئًا للاعتراف بوجود عناصر نقدية في التحليل الحقيقي وللشك بإمكانية أن تكون النقود حيادية بأى معنى معقول. وعليه، ثانيًا، فإن التحليل النقدى يُدخل النقود في أساس بنيتنا التحليلية ذاته ويهجر الفكرة القائلة بإمكانية تمثيل كل الخصائص الجوهرية للحياة الاقتصادية في نموذج مقايضة. وهكذا، فإن الأسعار النقدية، والدخول النقدية، وقرارات الادخرار والاستثمار التي تخص هذه الدخول النقدية، لا تظهر بعد الآن كتعبيرات - ملائمة حينًا وخادعة حينًا آخر بل هراء دائمًا - عن كميات السلع والخدمات وعن نسب التبادل فيما بينها: فهي تكتسب معنى وأهمية خاصة بها ويتعين التسليم بأن الخصائص الجوهرية للعملية الرأسمالية يمكن أن تتوقف على "الحجاب" وبأن الوجه القابع وراء الحجاب" لا يعتبر كاملاً دون هذا الأخير، ومن الضروري أن نشير، نهائيًا وبصورة حاسمة، إلى أن هذا الأمر قد أصبح معترفًا به حقًا من قبل الاقتصاديين المعاصرين بصورة شاملة تقريبًا، من حيث المبدأ على الأقل، وأن التحليل النقدي بهذا المعنى يكون قد فرض نفسه.

(أ) علاقة التحليل النقدى بالتحليل الجمعى أو الكلحى. إن التحليل النقدى يعنى أكثر من هذا، كما يجرى فهمه عادة: فهو، ثالثًا، يعنى التحليل الجمعى يعنى أكثر من هذا، كما يجرى فهمه عادة: فهو، ثالثًا، يعنى التحليل الجمعى (Aggregative Analysis) أى التحليل الذى يحاول اختزال متغيرات النظام الاقتصادى إلى عدد صغير من المجاميع الاجتماعية aggregates كالدخل الكلى، والاستهلاك الكلى، والاستهلاك الكلى، والاستثمار الكلى، وما شابه. ويشكل جدول كينيه المحاود المثال البارز عن الاتحاد بين التحليل النقدى والتحليل الجمعى. وهذا الاتحاد لا يمثل ضرورة منطقية معينة ولكنه وثيق رغم ذلك: إذ يمكن وضع النقود، كما ذكرنا، في أساس التحليل الاقتصادى العام دون تبنى المدخل الجمعى. لكن المجاميع النقدية متجانسة، في حين أن معظم المجاميع غير النقدية ليست سوى ركام من الأشياء المتباينة إلى حد اليأس؛ ومن الصعب جدًا الامتناع عن اللجوء إلى المتغيرات النقدية إذا شئنا العمل مع عدد قليل من المتغيرات. ونظرًا لأن هذا الاتحاد مع المدخل الجمعى يتخلل بالفعل كل تاريخ التحليل النقدى، فإننا سنحصر، من الآن فصاعدًا، مصطلح التحليل بالفعل كل تاريخ التحليل النقدى، فإننا سنحصر، من الآن فصاعدًا، مصطلح التحليل

⁽٢٦١) يعود هذا المصطلح إلى البروفيسور راجنار فريش.

النقدى بالتحليل من خلال المجاميع-(٢٠٠١) وبشكل رئيسى من خلال تيارات الإنفاق، كما رأينا عند دراستنا للجدول the Tableau، وقد تبين هناك أن التحليل من هذا النوع لا يلغى التحليل الحقيقى، بل يقصره على وصف سلوك الأسر الفردية والمشروعات الفردية. فالمسألة، مرة أخرى، هى أن المجاميع الاجتماعية الناتجة عن هذا السلوك تُعامل عندئذ كمجاميع ودون الرجوع، عند كل خطوة، إلى الأفعال الفردية أو القرارات التى وراءها. فالاستثمار كمجموع اجتماعى، مثلاً، هو مجموع جبرى لاستثمارات فردية كثيرة جدًا - موجبة وسالبة. إن التحليل النقدي يتسرك بنلك المجموع الجبرى فحسب على أساس فرضية أن هذا هو كل ما يهم العملية بنلك المجموع الجبرى فحسب على أساس فرضية أن هذا هو كل ما يهم العملية الاقتصادية ككل، وأن كل الآثار التى تنبعث من كثرة القرارات الاستثمارية الفردية التشديد بقوة على أن التحليل النقدى الذى يقبل هذه الفرضية يفتقد للأمان الذى ينعم التحليل النقدى الذى لا يقبلها. إذ يمكن أن نثبت بشكل صارم أن هذه الفرضية تناقض الواقع بشكل عام. ومع ذلك، يكفى لغرضنا، توضيح هذا من خلال المثال المذكور توًا. لنفترض أن مجموع قرارات الاستثمار يساوى صفرًا في سنة معينة. المذكور توًا. لنفترض أن مجموع قرارات الاستثمار يساوى صفرًا في سنة معينة.

⁽٢٦٢) قد يرحب بعض القراء بتوضيح ذلك من خلال مثال توضيحى من النظام الأساسي للتحليل النقدي في وقتنا الحاضر: النظام الكينزي. ويمكن للقراء الذين ليس لديهم أي إلمام بهدذا النظام الأخيسر إهمال هذه الملاحظة. تتمثل المتغيرات الرئيسية في هذا النظام بكمية النقود ومجموع الأرصدة النقدية المطلوبة والمعروضة)، والدخل القومي، والاستهلاك والاستثمار، وكلها نقاس إما بالنقود أو بوحدات أجر (الأجر النقدي لوحدة متصورة من العمل). وتناظر هذه المجاميع النقديية سلوك الأسر aggregative schedules "جداول" جمعية esperative schedules ما المسلوك الأسر والمشروعات على وجه الإجمال: جدول الميل الحدى للاستهلاك وجدول نقضيل السيولة وجدول الكفاية الحدية لرأس المال (انظر الجزء الخامس، الفصل السادس، أدناه). والأسعار الفردية لا تدخل في الصورة بشكل محدد فيما عدا سعر الفائدة. ومع ذلك، سنتم الإشارة إلى أن سعر الفائدة يلائم جيدًا نظام الكميات الجمعية، رغم أنه ليس كمية جمعية لأنه، بعكس كل الأسعار الفردية الأخيري يمكن أن يوضع حالاً في علاقة معقولة معها: فالعلاقة بين سعر القمح والاستثمار الكاسي لا تبدو معقولة بينما تبدو كذلك العلاقة بين سعر القائدة والمجموع الكلي للاستثمار الصافي، وعليه، ينبغي توسيع فكرتنا عن المتغيرات الجمعية بحيث تشمل أي متغيرات غير جمعية يمكن أن تدخل في نظام جمعي. ومعدل الأجر هو الأمر الأخر الأكثر أهمية.

ومن البديهي أن مسار الأحداث المتوقع من هذا لا يعتمد على هذا الواقع فقط، بـل على القرارات الفردية المكونة أيضاً: فمثلاً، سيختلف الأثر الناتج لـو أن جميع المنشآت قد قررت عدم استثمار أي شيء، أي عدم تغيير خزينها الرأسمالي عما كان سيكون عليه الحال لو قررت بعض المنشآت القيام باستثمارات موجبة بينما قررت المنشآت الأخرى خفض خزينها الرأسمالي بنفس المقدار. وعلوة على ذلك، فإن الأثار - على العملية الاقتصادية ككل - ستختلف بحسب الطابع الحقيقية لاستثمارات المنشآت الفردية، وبشكل خاص، بحسب ما إذا كانت هذه الاستثمارات تكمل أم تنافس بعضها بعضاً. صحيح أن المجموع الجبري لا يزال يخبرنا بشيء ما، بقدر تعلق الأمر بالآثار المباشرة لإنفاق المشروعات. وهذا بالضبط هو الذي يفسر لماذا لا يخلو التحليل النقدي من الفائدة. إلا أن التحليل النقدي ليس سوي جزء من نظرية العملية الاقتصادية ككل ويصبح مضللاً بصورة خطيرة حينما يُستعمل لوحده. (٢٦٠)

(ب) التحليل النقدى والمواقف من الإنفاق والادخار رابعًا، وكما رأينا في حالة كينيه، فإن التحليل النقدى يرتبط، بشكل وثيق، مع أنه ليس ارتباطًا منطقيًا بالضرورة، بمجموعة متميزة من المواقف من الإنفاق والادخار Spending and بالسياسة النقدية والمالية. وفي الواقع، فما أن ننظر إلى العملية الاقتصادية - أساسًا أو حصرًا - كنظام من تيارات الإنفاق، فإننا نندفع لتوقع انبثاق كل أنواع الاضطرابات بفعل أي إعاقة للتدفق المنتظم لهذه التيارات، ونعزو، على العكس، أي اضطراب في العملية الاقتصادية إلى مثل تلك الإعاقة - بوصفها على العكس، أي اضطراب في العملية الاقتصادية إلى مثل تلك الإعاقة - بوصفها

⁽٢٦٤) كاعتراف جزئى بذلك، يُدخل أنصار التحليل النقدى، وبخاصة نصيره الأساسى اللورد كينز، القيد الأكثر أهمية: فهم يفترضون ثبات ننظيم وتقنية الإنتاج و المعدات الإنتاجية (في الأمد القصير) مختزلين بذلك مشكلتهم إلى قضية تحديد العوامل التي تحدد (في الأمد القصير) درجة استعمال جهاز صناعى معطى؛ ويطابقون، في تبسيط آخر، الدرجة الأعلى أو الأقل من استعمال الجهاز الصناعى مع النشغيل الأكثر أو الأقل للعمل بحيث يعنى زيادة أو خفيض الاستثمار الصناعي، بسلطة، رصيدًا للأجور أكثر أو أقل. ومن السهل إدراك أن تزايد أو تناقص الاستثمارات، في هذه الحالة الخاصة، تعوض بعضها بعضًا تقريبًا من حيث آثارها أكثر بكثير مما تفعله في الحالة العامة، ويصبح مجموعها الجبرى أكثر تعييرًا بالتالي عن ذلك الأثر الكلى على العملية الاقتصادية. ولكن ينبغي على القارئ ملاحظة ما يلى: (أ) يستبعد افتراض القيد المذكور قبل قليل جوهر العملية الرأسمالية بالذات التي تتوقف كل ظواهرها ومشاكلها – بما في ذلك ظواهر ومشاكل قصيرة الأمدعلى الإنتاج المتواصل للمعدات الإنتاجية الجديدة وغير المألوفة (ب) وذلك، فإن النموذج الذي يقوم على هذا الفرض التقييدي لا يصلح للتطبيق على قضايا التشخيص والنتبؤ، والسياسة الاقتصادية قبل كل شيء، ما لم تعززه اعتبارات إضافية.

السبب الرئيسي على الأقل. فالطريقة التي يتصرف بها الأفراد والمنشآت بنق ودهم ويستجيبون بها للمقادير النقدية تكتسب، بهذا الشكل، أهمية بمعيزل عن الجانب السلعي من أفعالهم. وبشكل خاص، قد نندفع لإعطاء أهمية "للاستفادة الكاملة مين قبل الأفراد من الدخل الذي يستلمونه من المنشآت"، أي لإنفاقه فورًا على منتجات هذه المنشآت أكثر مما على السلع التي يكتسبونها عند فعل ذلك، وكذلك الأسعار التي يكتسبون بها هذه السلع. وبالمثل، قد نندفع لمطابقة الادخار مع أي إعاقة في تدفق الإنفاق والنظر إليه، في الحالة القصوي، بمثابة العائق الاقتصادي العام. وهكذا فإن التحليل النقدي يصلح ليس فقط كأداة للاقتصاديين ممن هم "إنفاقيون" وهكذا فإن التحليل النقدي يصلح ليس فقط كأداة للاقتصاديين ممن هم "إنفاقيون" وهكذا فإن التحليل النقدي يصلح الله عملية توليد الدخل النقدي حيث يختفي وراءها كل شيء خلال تركيز الانتباه على عملية توليد الدخل النقدي حيث يختفي وراءها كل شيء

وبعد تمهيد الأرضية، ينبغي علينا متابعة مصائر التحليل النقدي والحقيقي خلال الفترة المدروسة. دعونا نتوجه حالاً إلى الصعوبة الرئيسية في هذه المهمـة. إن هذه الصعوبة تأتي من أننا نصادف الأفكار ، التي تشكل أساس التحليل النقدي أو ترتبط به، على مستويين إذا صح التعبير - المستوى ما قبل العلمي والمستوى العلمي. فمنذ أن بدأت الأجور تُدفع نقدًا صارت كل فتاة من خادمات البيوت تشعر أن الأمر لن يكون على ما يرام إلا إذا كان بوسع أصحاب عملها إنفاق النقود بسخاء؛ ومنذ أن باتت التجارة تعنى كسب النقود شعر كل تاجر أنه لن يكون قادرًا على بيع ما يحب بيعه إلا إذا تيسرت نقود كافية أو أمكن إقناع مالكيها بمشاركتهم بها. ومع استثناءات معينة تؤكد القاعدة- وهي استثناءات أزاحت القاعدة تقرببًا في أوروبا في القرن التاسع عشر - فإن هذا الأمر كان ولا يزال يشكل فقرة كبرى في اقتصاد رجل الشارع الذي لم يعتقد بجدوى التوفير حتى حينما كان يتظاهر به. إن تبديد شيء من هذه الأوهام "النقدية" يمثل الشيء الأول الذي يتعين علي الجهد التحليلي أن يقدمه. ولكن الجهود التحليلية الأخرى تواصل خلق وإعادة خلق تحليل نقدى على مستوى علمي ينجح أحيانا في هجومه على التحليل الحقيقي مثلما كان الأخير ناجحًا في هجومه على تلك "الأحكام المسبقة المألوفة". ومع ذلك، فإن هذين المستوبين ليسا غير مرتبطين، بل إن عناء المؤرخ إنما يأتي من تداخلهما. فمن ناحية، بات من المؤكد أن المشاعر الشعبية تجاه النقود والإنفاق هي مشاعر لا تُقهر. وقد تواصلت هذه المشاعر وعكست نفسها دائمًا في تبار أدبي تسرب داخل علم الاقتصاد "المعترف به" حينًا وخارجه حينًا آخر. كما أنها قدمت دائمًا دعمًا قويًا لمحاولات إرساء التحليل النقدى على المستوى العلمي: فكما أن تلفيق النجاح الشعبي للحجج الاشتراكية من قبل الاقتصاديين المتمرسين لا يعود إلى مزاياها العلمية بل إلى حقيقة مسايرتها للمشاعر الإنسانية، العصية على الصياغة العقلانية، فإن النجاحات الشعبية للتحليل النقدى العلمي يتعذر تفسيرها أيضًا دون أن نأخذ بالاعتبار حقيقة أن حججها تندرج ضمن العواطف فوق-العقلية sentiments بالاعتبار حقيقة أن حججها تندرج احتمال استقبال هذه الحجج بارتباح، وبخاصة في الوقات الحرجة. (٢٠٥٠)

وفي الواقع، فإن الفرضيات الأكثر فعالية للتحليل النقدي العلمي هـي تلـك الفرضيات التي يجد فيها الجمهور تلميحًا ما للمخرج السهل من الصعوبات والتي تحمل شبهًا عائليًا بما يسميه المحترفون المتذمرون أخطاء شائعة. ومن الناحية الأخرى، فإن تلك الأحكام المسبقة المألوفة تتضمن، كغيرها، عناصر من الحقيقة يمكن إثباتها علميًا بحيث أن التداخل معها لا يشكل prima facie (لأول وهلة) ذريعة لرفض التحليل النقدى العلمي. ومع ذلك، ظن أنصار التحليل الحقيقي أن هذا التداخل ينبغي أن يؤدي إلى هذا الرفض: فهم لم يكتفوا بإهمال تلك العناصر من الحقيقة بحيث أنهم أضروا بتعاليمهم نفسها، بل أيضًا اغتنموا الفرصة لتصوير نتائج التحليل النقدى كمجرد رؤى جديدة لما كانت مغالطات شعبية دون شك. وفيما بعد، وكلما كان أنصار التحليل النقدي في وضع يسمح لهم بفعل المثل، فقد تـــأروا لأنفسهم بنفس الطريقة، وبحماسة شديدة، لأنهم، جزئيًا، قد ارتكبوا خطأ مسفهًا بطريقة جديدة. إننا لا ننوى التشكيك بالأمانة الشخصية. ومع ذلك، فلابد من بروز تشوشات كهذه ما دام الاقتصاديون بمضون في تحليلهم وعيونهم معلقة علي البرامج التطبيقية التي يحبون التوصية بها أو مناهضتها كما فعل ويفعل معظمهم. ذلك لأن أى جَهد من هذا النوع يأخذ طابع الصراع السياسي بالضرورة حين تحول المعرفة التكتيكية الأكثر بدائية دون الأخذ بأي مدخل يسمح بإمكانية وجود شيء قيّم لدى الخصم. وقد دفع هذا المحللين "الحقيقيين" و"النقديين" معًا إلى المزايدة بصورة ثابتة. ولكن من الضروري، لإكمال المشابهة، أن نضيف أنهم ارتكبوا كل

⁽٢٦٥) توضح حالة الولايات المتحدة كل ذلك على أكمل وجه.

أنواع الأخطاء حينما فعلوا ذلك. ومع ذلك، سنحاول تدقيق الأمر من خلال تصور بعض الأبعاد الواسعة للتطور في المذاهب، من ناحية، وإيراد بعض الأسماء التمثيلية، من ناحية أخرى.

إن تاريخ التحليل الاقتصادي ببدأ مع هيمنة التحليل الحقيقي في هذا الحقال، وقد التزم به أرسطو والعلماء السكولائيون. وهذا أمر مفهوم تمامًا لأنه لم يكن أمامهم سوى الميول ما قبل التحليلية لدى الجمهور. ولكننا نعلم بوجود استثناء مهم لابد من ذكره: إذ قدّم هؤلاء تفسيرات نقدية لظاهرة الفائدة. وقد سادت هذه الحالة للأشياء حتى بداية القرن السابع عشر على نحو تقريبي. كما انتهى تاريخ التحليل الاقتصادي، في الفترة المدروسة، إلى انتصار كامل للتحليل الحقيقي بحيث جرى إقصاء التحليل النقدي بعيدًا عن نطاق الاهتمام لقرن من الزمن، وذلك رغم أن جهدًا أو جهدين قد بذلا لصالحه في حقل الاقتصاد العلمي، وذلك رغم أنه استمر حبًا لفترة طويلة خارج ذلك الحقل في "عالم سرى" underworld خاص به. (٢٠٢٠) أن هذا النصر مفهوم هو الآخر. ومما ساعد عليه بقوة الذكريات الراسخة حول ارتباط الاضطرابات النقدية (في القرون الوسطي والاضطرابات الأحدث) بالإساءة المذهلة في إدارة الأساليب المصرفية – فأفعال جون لو لا تزال في أذهان الجميع (انظر القسم الخامس، أدناه) – وكذلك العداء للتعاليم "الميركنتيلية". ولكن، رغم قوة هذه العوامل، (٢٠٢٠) لا ينبغي المبالغة في التشديد عليها إلى الحد الذي يجعلنا ننسي

في الفترة اللاحقة، العثور على الندان ظلا على مسافة من جمهرة الغالبين، واللذان كان عليهما، في الفترة اللاحقة، العثور على النصير الذي أكمل الانتصار: ج. ب. ساى. ويؤرخ اللورد كينز (الذي استعرت منه كلمة "عالم سرى" التي تعكس جيدًا وضعية التحليل النقدى خلال القرن التاسيع عشر) بداية انتصار منهج التحليل الحقيقي بالمناظرة بين ريكاردو ومالثوس (.General Theory. p.) وهذا غير صحيح، لكن ثمة حقيقة في فكرة كينز القائلة بأن المواقف من السياسة policy المرتبطة بمنهج التحليل الحقيقي "قد دحرت إنجلترا [وبقية العالم، ج. شومبيتر] تمامًا مثلما دحرت محاكم التفتيش إسبانيا". وفي الواقع، فقد كان يجرى رفض كل ما تشم منه رائحة أفكار التحليل النقدي ليس فقط كشيء حافل بالأخطاء بل أيضًا كشيء غير صالح من الناحية الأخلاقية تمامًا: فالتحليل النقدي - ليس دون سبب دائمًا، طبعًا - كان ير تبط بالدفاع عن المياسات الساذجة والطائشة، وكذلك تبني سياسة مصرفية هشة ونظام الفضة silver interest في الولايات المتحدة

⁽٢٦٧) وتعطى تلك العوامل أمثلة جيدة على التأثير الإيديولوجي إذا عرقنا الإيديولوجيات بمعنى أكثر عمومية وعملية من المعنى الماركسي. فأى هاجس obsession يحد من مدى رويتنا ويستعبد فكرنا يندرج ضمن ذلك المفهوم التأثير الإيديولوجي. ويعتبر من قبيل الهاجس أيضًا أى فكرة تتكر إمكانية صحة ما كتبه، ذات يوم، كتاب لهم مسحة "ميركنتيلية"، وكذلك الفكرة القائلة بأنه ينبغى علينا، مهما كلف الأمر، رفض أى شيء مما يتوجب تسميته مذهب التضخم inflationism.

أن التحليل الحقيقى كان أيضًا نتاج التقدم التحليلي ووسيلة ساعدت على تحقيق تقدم أكد .

(ج) الفاصل الزمني للتحليل النقدى (١٦٠٠-١٧٦٠): بيكر وبواجيلبر وكينيه ولكن كان هناك فاصل زمني هام interlude للتحليل النقدى بين عامي ١٦٠٠ و ١٧٦٠ تقريبًا. فقد دأب رجال الأعمال والموظفون الحكوميون والسياسيون، ممن كانوا يكتبون حينذاك، على الاهتمام بالجوانب النقدية من القضايا باعتباره شيئًا طبيعيًا. وحينما شك هؤلاء بأنهم قد ابتلوا حينما أمطرت السماء، فإنهم شكوا بأن النقود الأكثر تعنى تحقيق ربح أكثر وتشغيلاً أكثر، أو أن الأسعار العالية بمثابة نعمة، أو أن الفائدة المرتفعة شيء مزعج ليس إلا. ولكن رغم أن هذا الأدب قد انطلق بصورة واضحة من التحليل النقدى بمستواه السابق على التحليل pre-analytic level، ورغم أنه لم يفقد الصلة بشكل تام باقتصاد الفتاة - الخادمة، إلا أنه لم يمكث هناك بل قدَّمَ أخيرًا، إذا استثنينا التكنيك، كل الأشياء التي استعادت الصدارة عمليا خلال ثلاثينيات هذا القرن. وإذ نؤجل درس العقائد "الميركنتيليــة" على وجه التحديد، وكل الأمور الأخرى، فإننا ننصرف الآن إلى معاينة نشوء التحليل النقدي بمعناه الأهم، أي كنظرية للعملية الاقتصادية معبرًا عنها كتيارات من الانفاق. ورغم أن مثال كينيه يكفي لأن يبين بالمنطق الدقيق كيف أن التحليات النقدي لم تكن له علاقة بمذهب الحماية، فإن الوثيقة الأولى التي تطرح بوضوح شدید نظریه کهذه کانت مقاله "میر کنتیلیه" تمامًا: مقاله بیکر Politicsche میدید نظریه Discurs (1668) وتتضمن هذه المقالة الأسس لمخطط تحليلي ينظر إلى إنفاق الأفراد على الاستهلاك بوصفه المحرك الأساسي أو "روح" الحياة الاقتصادية كما قال بيكر. إن الملاحظة القائلة بأن إنفاق فرد معين يمثل دخلا لفرد آخر - أو أن إنفاق المستهلكين يولد الدخل - هي فكرة قديمة وعادية في آن واحد. ولكن هذه

Politischer Discurs von den eigentlichen Ursachen dess Auff-und Abnehmens der (۲٦٨) Stadt, Lander, und Republicken, in specie, wie ein land folckreich und nahrhafft zu Stadt, Lander, und Republicken, in specie, wie ein land folckreich und nahrhafft zu der eine Politiken zu bringen Johann Joachim Becher أنى كيف يمكن جعل بلد معين عنيًا وكثير السكان وتحويله إلى مجتمع حقيقي). كان يوهان يوكيم بيكر ٦٦٣٥–١٦٨٢) إنسانًا مغامرًا نوعًا ما. وكان طبيبًا وكيمياويًا من حيث مهنته. وقد جاء إلى فينا محملاً بخطط ومشرو عات، ولعب دورًا معينًا هناك إلى أن تعين عليه أن يهرب من دائنيه. بيدد أن فاعليته وأصالته كان معترفًا بهما بصورة عامة حتى من قبل كتاب مثل لايبنسز Leibniz وشستال

الفكرة يمكن أن تتحول إلى أساس للتحليل - وهو الأساس الذى قام كينيه بتجسيده في عمله the Tableau بعد قرن من الزمن - كما هو بالضبط شأن الفكرة القديمة العادية التى تقول إن الجسم الساكن يبقى ساكنًا ما لم تؤثر عليه قوة خارجيه. سنسمى هذه الملاحظة مبدأ بيكر Principle لأن بيكر، كما يبدو، كان أول من أدرك إمكاناتها النظرية. لم يفعل بيكر شيئًا يذكر لتطوير أى نظام معين للتحليل النقدى وبل ترك، طبعًا، الكثير من هذا للورد كينز. (٢٦٩) ولكن، بقدر ما يمكن الاعتماد على توصيات كاتب ما للتعرف على مخططه التحليلي، فإن هناك، عمليًا، انسجام تام بينهما (باستثناء الموقف من السكان) حول مسألة الاستثمار المحلى، بين أمور أخرى. (٢٧٠)

وليس من المستغرب أن يجد بيكر خلفاء له في ألمانيا. لقد كان الإداريون المستشارون الألمان بعيدين فعلاً عن فهم أهمية مبدئه التحليلي. ولكن التحليل النقدي، بالمعنى الذي عرفناه، يتوافق مع المفاهيم التي تحمل معنى ظاهريًا مألوفًا لكل فرد، رغم أنها مفاهيم مجردة جدًا وغير واقعية حقًا. وقد استوعب هولاء الإداريون هذا المعنى الظاهري لأنه يتلاءم بشكل ممتاز مع بقية أفكارهم – وإلى الحد الذي لا يجعل من الضروري حتى افتراض تبعيتهم له، إذ يمكن تنسيق وترشيد الكثير من تشخيصاتهم وتوصياتهم في ضوء مبدأ بيكر. وهكذا آمن العديد منهم بالأهمية المحورية للاستهلاك الواسع consumption أو، إذا استعملنا طريقتهم المعيارية في التعبير عن أنفسهم، آمنوا بالتدابير التي من شأنها أن تشجع

⁽٢٦٩) لم يكن كينز (General Theory, ch. 23) كريمًا فحسب، بل كريمًا إلى حد المبانغة في اعتراف بالمساهمة "الميركنتيلية". ومع أن هذا أمر رائع من الزاوية الأخلاقية أو الجمالية ويتماشي مسع الإنسان الذي تهمه القضية التي يحملها أكثر مما يهمه ادعاؤه بالأصالة، إلا أنسه يمكن أن يعطي صورة خادعة إلى حد ما ويخفي مقدار المعرفة السابقة على التحليل وكذلك الخطأ الموجود في تلك الأعمال. لا يشير كينز إلى بيكر. ويذكر، بدلاً منه، دبليو. فون شرودر (١٦٤٠-١٦٨٨، وعمله الرئيسي هو: Furstliche Schatz und Rentkammer, 1686)، الذي هو أقل أهمية، وأقبل أصبالة بشكل خاص، من بيكر الذي عاصره. وقد تأثر فون شرودر بكل من بيكر وتوماس مون، كما يبدو.

⁽۲۷۰) وقد تعززت شهرة بيكر بعد وفاته لامتداحه من قبل عدة مؤرخين ألمان. وعلى هدى مبادرة روشر (وسر (Geschichte der Nationalokonomik in Deutschland, 1874, p. 270) فقد دأب هولاء المؤرخون على ضم عدد من النقاط المهمة إلى هذا الحد أو ذلك إلى تعاليم بيكر مثل مفهومه حول أشكال السوق الثلاثة التى استتكرها بقوة وهي monopolium (الاحتكار)، وpropolium والسراء بالجملة بهدف الاحتكار والبيع بأسعار مرتفعة (forestalling) و المنافسة التامسة ولكن هذا لم يتضمن الكثير. فعدم حماسته للمنافسة التامة ونفوره الكينزى من مذهب عدم التدخل، تقيم الآن، دون شك، باستحسان أكثر مما كانت عليه الحال في القرن التاسع عشر، ولكن يحتمل أن قدرته التحليلية كان أقل، وليس أكثر، من قوة حجة المنافسة الحرة في زمن ما لاحق.

الاستهلاك الواسع. وقد كان هذا، بالنسبة للبعض منهم، مثل جستى، السبب الرئيسى لتشديدهم المفرط على نمو السكان – كوسيلة لزيادة الطلب – أكثر مما لأى أسباب أخرى. وقد أدرك بيكر نفسه التفاعل بين الاثنين.كما كان مبدؤه مهمًا، كما هو اليوم، لتقييم آثار الأسعار العالية، والادخار، والإسراف luxury.

وفي إنجلترا، لم تكن هناك، بقدر ما أعلم، صياغة صريحة لمبدأ بيكر ولا لأي شيء آخر على صلة وثبقة به. بيد أنه كان مفترضًا في الغالب، إذ تصب في هذا الاتجاه محاجّة بوتر مثلاً (١٦٥٠) التي تذهب إلى أن الزيادة في عرض النقود ستزيد من معدل الإنفاق والإنتاج بصورة متناسبة. كما تفعل المثل محاجة لو المشابهة (١٧٠٥)، (٢٧١) رغم أنها أكثر حذرًا. ويقدم الأدب الفرنسي، بين أشياء أخرى، المثال الأجدر بالاهتمام بين كل أعمال بواجيلبر (Dissertation sur la nature des richesses - انظر الفصل الرابع، أعلاه) الذي هو، مثل كينيه، نصير لمذهب حرية التجارة وعدم التدخل من حيث المبدأ. لم يلجأ بواجيلبر إلى الإدارة الحكومية لتأمين التدفق المنتظم للقيم النقدية (المصروفات) بل أشار، على العكس، إلى العراقيل التي تخلقها الدولة لهذا التدفق: كرسوم الصادرات، والقيرود الداخليرة على التجارة، وتداخل الضوابط الحكومية مع شئون الزراعة والمواد المصنوعة، والآثار ثقيلة الوطأة للضريبة المباشرة الأكثر أهمية taille (ضــريبة الــرءوس أو الأراضي) - وهي عراقيل كانت كلها قد خربت الريف وأفقرت المدن لأنها حدَّت من إنفاق المستهلكين. وإضافة إلى ذلك، فبينما نحن ننظر نحن الآن إلى كاسبى الأجور على أنهم أكثر المنفقين تبعية، فإن بواجيلبر ينيط هذا الدور بملك الأراضي في النمط الاجتماعي الخاص بزمانه. ولكن هذه الاختلافات لا تصلح إلا لتأكيد التشابه الأساسي بين نظريته وحلوله للمشاكل العملية من جانب وبين تنك الخاصة بزماننا من جانب آخر. فإنفاق المستهلكين كان يشكل المبدأ الفعال في الحياة الاقتصادية. والتوازن كان توازن طلب- متبادل reciprocal demand، في صورة نقود، من قبل جميع المجموعات الاجتماعية على السلع والخدمات التي تنتجها المجموعات الأخرى؛ ولا يتحقق هذا التوازن إلا حينما يتحول كل بائع على الفور إلى مشتر. (٢٧٢) إن كل شيء يتعارض مع الإنفاق الفورى على السلع

⁽٢٧١) حول بوتر ولو، انظر القسمين الثاني والخامس، أدناه.

⁽٢٧٢) وهذا يتضمن مفهوم الطلب الكلى، في صورة نقود، على الإنتاج ككل، ويمكن القول، لذلك السبب، أنه يبشر بالمفهوم المالثوسي (والكينزي) للطلب الكلي الذي سيناقش في مناسبة قادمة. لقد لاحظنا=

الاستهلاكية كان من شأنه أن يدفع إلى هبوط الأسعار، وبالتالى الدخول مما يقود بدوره إلى هبوط آخر في الإنفاق الاستهلاكي والوصول، بهذا الشكل، إلى انكماش تراكمي. وهكذا، كان الرغيف الرخيص يرعب بواجيلبر أكثر من كل الكوارث الأخرى وفي هذا الرعب لم يتفوق عليه أحد قط من خارج مجلس شيوخ الولايات المتحدة. وكان بواجيلبر، وببساطة مدهشة، يحذر المحامين، والأطباء، والممثلين، ومن على شاكلتهم، من إثارة الصخب من أجل أسعار منخفضة للمنتجات الزراعية، قائلاً أنهم بهذا "يحفرون قبورهم"؛ ذلك لأن مُلالك الأراضي، الذين هم ليسوا سوى منفقين وسيطين، سيجدون أن دخولهم قد تدنت ويتعين عليهم تخفيض إنفاقهم، فماذا سيحل عندئذ بأولئك المحامين...الخ؟ وهكذا لم تقترن فكرة بواجيلبر عن المجتمع المزدهر بمفهوم السرخص والوفرة وهكذا لم تقترن فكرة بواجيلبر بمفهوم اللرخص " Dearness and Plenty النه ليولى عبها "أنصار الإنفاق" "مغالطة الرخص" Fallacy of Cheapness التي يولىع بها "أنصار الإنفاق" المعاصرون، ولكنه كان يقصد هذا الشيء بالذات بشكل واضح. وما دام هذا الموضوع لم يكف عن إثارة الاهتمام على الأقل في حدود المساحة الواقعة بين علم الاقتصاد المهني والشعبي – فمن المفيد استغلال الفرصة للتعليق عليه.

(د) مفهوم الغلاء والوفرة مقابل الرخص والوفرة. من الواضح، أولاً، أن لكلا هذين الرأيين جذورًا في ذهن الجمهور، وأن السياسيين والمشرعين والإداريين، ممن يشرعون بإجراء ما لتطبيق هذا أو ذلك من الرأيين، إنما يستجيبون ببساطة إلى نداءات شعبية. وهذا يصح اليوم مثلما كان صحيحًا بالنسبة إلى مراسيم السعر لدى ملوك الرومان المتأخرين، وهو يفسر ليس فقط تناقض الدوافع المعلنة والتدابير الفعلية المشاهدة، بل أيضًا الكثير من النفاق في استعمال محاجًات لها طابع عام ظاهريًا بقصد تحسين الوضع النسبي لمجموعة معينة. وبشكل عام، كان العامل يريد دائمًا أسعارًا متدنية للسلع، بينما يريد رجل الأعمال أسعارًا عالية لها، وكلاهما كان قد افترض، دون درس، عدم وجود أي آثار أخرى سواء للرخص أم للغلاء. وقد انطلق التحليل المبكر، في هذا الموضوع كما في غيره، من تلك الميول الشعبية بعد أن شذبها وأعاد صياغتها في صورة مدذاهب.

⁻سابقًا أن الفكرة ذاتها، جو هريًا، قد تم تبنيها من قبل أورتز بعد حوالى قـرن مـن الزمـان مـن بواجيلبر (انظر الفصل الثالث، القسم ٤ د، أعلاه): فالقول بأن الطلب الاستهلاكى الكلى هـو المبـدأ المحدد للسكان (التشغيل) يعادل القول بأنه يمثل المبدأ الفعال للإنتاج.

ولكن الكُتَّابِ عند قيامهم بذلك - مرة أخرى: في هذا الموضوع كما في غيره- قد ساندوا هذا الرأى أو ذاك وكانوا بطيئين، وغير راغبين في معظم الأحوال، برؤية عناصر الحقيقة في الرأي الآخر. لقد قام العلماء السكو لائيون بربط الرفاه بالرخص؛ والمجاعة والبؤس واسع الانتشار بالغلاء. ومال رجال الأعمال-الاقتصاديون في القرن السابع عشر إلى الوضع المعاكس، ولكن ليس دائمًا، وهـو أمر طبيعي تمامًا بالنسبة لبيئتهم: فبعضهم جمع بين الرخص والوفرة مثل روجر كوك؛ ولكن الغالبية ربطت الغلاء والوفرة - ومعدل الفائدة المتدنى، الذي يمكن أن نضيفه أبضًا - بالتجارة المُنشطة ومستويات التشغيل العالية. وسنرى أن الاختلاف بينهم، وكذلك بين أكثريتهم وبين العلماء السكولائيين، كان يعود كليًا السي الاختلافات في الأوضاع التي تصورها شتى الكتاب ومجموعات من الكتاب بحيث لم يكن ثمة عدم انسجام منطقى بين ما بدت كآراء متناقضة تمامًا لأول وهلة. ولكن أحدًا لم ير َ هذا أو يعترف به لأن كل واحد كان يريد تلقين الآخر درسًا عمليًا. وهذا يصح على التحليل الأكثر تتقية في القرن الثامن عشر. وقد تأكدت صعوبة تفنيد حجة السعر المرتفع high-price argument التي دعمها كتاب من الدرجة الأولى مثل بواجيلبر وكينيه، من بعض جوانبها على الأقل. ولكن تم دحضها أخبرًا، سواء جوانبها التي يمكن الدفاع عنها أو أجزاؤها الواعدة أو جوانبها الخاطئة بالفعل. وقد أيد آ. سمت فكرة السرخص والموفرة وتبعمه عمليًا كل الاقتصاديين المرموقين في القرن التاسع عشر. ومرة أخرى، تجدر ملاحظة أن كل ما فعلته مدر سة الرخص و الوفرة كان، أو لا، تأكيد حقائق عادية مثل تلك القائلة بأن كل مستوى عام للأسعار والمقولات النقدية التي تتكيف لها العملية الاقتصادية صحيحة كغيرها، بقدر تعلق الأمر بالاقتصاد المغلق، وبأن ما يهم فقط، إلى ذلك الحد، هو العلاقات بين بعض الأسعار وأسعار أخرى، كالعلاقة بين سلعة معينة و عناصر إنتاجها؛ ثانيًا: تفسير الرخص في صورة جهد أكثر مما في صورة نقود؛ ثالثا: قبول الهبوط في الأسعار النقدية، الذي يحدث كنتيجة للتراكم والتقدم، بوصفه الطربقة الطبيعية لتجلى الرخص المتزايد للأشياء في صورة جهد؛ رابعًا: التقليل من شأن الاضطر ابات التي يتعذر فصلها عن الأسعار المتدنية، من ناحية، و الاستهانة بفرص التنشيط التي تتيحها سياسات الأسعار المرتفعـة، مـن الناحيـة الأخرى. ولم يكن في كل هذا ما يمكن تسميته مغالطة fallacy حقا. وقد شكل انتصار المدافعين عن مفهوم الرخص والوفرة تقدمًا في التحليل من جوانب مهمة.

بيد أنه كان تقدمًا أحادى الجانب أهمل الكثير من الإيحاءات الواعدة لأنصار الغلاء والوفرة.

ثانيًا: تنبغي ملاحظة أن شعار الغلاء والوفرة لا يرتبط بالضرورة بالتحليل النقدى بمعنى التحليل من خلال المجاميع النقدية. ومن الواضح أن هذا الأخير ليس فيه ما يمنعنا من ربط ظروف الرخاء بالرخص. لكن، بحسب ظواهر الأشياء، فإن العلاقة بين التحليل النقدي، بذلك المعنى، والغلاء، هي علاقة تاريخيـة لـيس إلا، وبالتالي فهي تتطلب تفسيرًا خاصًا في كل حالة. وهذا التفسير يمكن إيجاده بسهولة في حالة بواجيلبر. فمحاجَّته عن الأسعار المرتفعة high-price argument كانــت بالفعل محاجّة عن أسعار مرتفعة للمنتجات الزراعية، وقد تم تفسير آثار ها على الرفاه على أساس أن هذه الأسعار كانت تعنى دخولا مرتفعة لملاك الأراضي الذين اعتمد بواجيلبر عليهم أساسًا للقيام بالإنفاق. فكما يطابق الاقتصاديون المعاصرون معدلات الأجور المرتفعة بالدخل الكلى المرتفع للطبقة العاملة ومطابقة هذا الأخير بإنفاق المستهلكين الوفير، فقد طابق بواجيلبر الأسعار المرتفعة للمنتجات الزراعية بالربع المرتفع، ومطابقة هذا الأخير بالإنفاق الوفير، والإنفاق الوفير بمستوبات التشغيل والرفاه المرتفعة. إذن، ثمة علاقة منطقية هنا بين التحليل النقدي وفلسفة السعر المرتفع. بيد أن محاجّة فيرى Verri، القائلة بأن من شـان زبادة عرض النقود أن تؤدي إلى انخفاض الأسعار، لدورها في تحفيز الإنتاج (بمثل فيري أهم كاتب، قبل عهد سمت، بالنسبة لفكرة الرخص والوفرة)، يمكن أن تتطور إلى قطعة من التحليل النقدي بحيث تتماشي مع فلسفة السعر المنخفض.

وكان لكينيه الرأى نفسه عن الأسعار (انظر بخاصية عمليه: Generales, 1758). كما أنه اعتقد أيضًا أنه بينميا لا تشيكل اليوفرة والقيمية المنخفضة ثروة، ويعنى الندرة والغلاء البؤس، فإن الوفرة والغلاء يعنيان الشيروة: فلا ينبغى السماح للأسعار بالانخفاض لأنه etelles est la valeur venale, tel est فلا ينبغى السماح للأسعار بالانخفاض لأنه هو الإيراد – القاعدة الثامنية الشراء، وذلك هو الإيراد – القاعدة الثامنية عشرة وعلى المرء ألا يتصور أن الرخص أفضل للفقراء: في الرخص لا يفعيل شيئًا سوى جعل أجورهم أقل. وينبغى عدم تخفيض ميوارد (aisance) الطبقيات الأفقر (القاعدة التاسعة عشرة) لأن استهلاكها (أى الطلب الكلى في صورة نقود أو الإنفاق) سينخفض فيما بعد مما يخفض بدوره من الإنتاج والدخل. ولكن ليس ثمية

ما هو مميز في هذا النوع من النظرية، الذي يمكن بسهولة ترجمته إلى لغة معاصرة ذات طابع مألوف، على غرار الموقف من الادخار، والذي كان بواجيلبر قد تنبأ به وطوّره كينيه كليًا. فالتدفق الفوري المتواصل للقوة الشرائية هو كل شيء في هذا المخطط التحليلي. أما الادخار، فيُعتقد أنه يقطع هذا التدفق. وعليــــه، فهـــو عدو للجميع من نوع ما. ويجعل كينيه منه إحدى قواعده: que la totalite des sommes du revenu rentre dans la circulation annuelle et le parcoure dans toute son etendue(v11). وينبغي عدم تكوين (تراكمات من النقد السائل؟). ويتوجب على مُلاك الأراضي ومن يزاولون المهن المربحة عدم الاحتفاظ بـ le pecule du royaume au prejudice de la rentree des avances de la culture" ...:cette interception du pecule diminuerait la reproduction des revenus et de l'impot". ويمكن دون شك تفسير pecule (المدخرات) بمعنى مدخرات غير مستثمرة. وحتى ذا كان الأمر كذلك، فإن الشبه بالآراء الكينزية يبقى مدهشا: فالادخار بذاته هـو شـيء عقـيم ويولـد الاضطراب؛ وينبغي "تعويضه" offset على الدوام، وهذا التعويض offsetting هو فعل متميز قد ينجح وقد لا ينجح. وهكذا اكتسب تقليد معاداة الادخار، القوى بوضوح، دعمًا إضافيًا قبل وقت قليل من تبدده في الهواء. وهذا يمثل كل ما يلزم قوله عن النظرية النقدية للفزيوقراط.

إذن كيف قُدر الفكرة التحليل الحقيقى أن تنتصر بسهولة وبصورة ساحقة؟ ستتم الإجابة على هذا السؤال فى القسمين الأخيرين من هذا الفصل حيث تجرى دراسة اثنتين من ساحات القتال الرئيسية للحملة الظافرة لهذه الفكرة وهما نظرية الادخار ونظرية الفائدة. ومع ذلك، يمكن تقديم جواب عام حالاً: تعود هزيمة، أو بالأحرى انهيار، فكرة التحليل النقدى فى العقود الأخيرة من القرن الثامن عشر إلى ضعفها. وحتى إذا سلمنا دون تحفظ، لغرض المحاجة، بصحة التحليل النقدى وبأن تطوره الحديث يمثل تطورا بالنسبة للتحليل الحقيقى فى القرن التاسع عشر، فإنه يجب أن يكون واضحا أن الأخير لم يكن أقل منزلة من التحليل النقدى فى القرن التاسع التي تشكل الثامن عشر، ومثل هذا التقدم اللولبي لا يعتبر غير مألوف: فالنظريات، التي تشكل إزاحةها إنجازا، يمكن أن تعود إلى إزاحة النظريات التي سبق أن أزاحتها، والإزاحة والعودة معًا قد تستفيدان من ذلك الشيء الغريب: المعرفة العلمية.

۲ – أساسيات. (۲۷۳)

نتحول الآن إلى نظرية النقود بالمعنى الأضيق ولكن الأكثر شيوعًا رغم ذلك – ودعنا نتكلم بإيجاز ولو بشكل ناقص: نظرية النقود كأداة تقنية technical من شأنها تسهيل device. ومن الملائم، لهذا الغرض، أن نقدم بضعة مصطلحات من شأنها تسهيل العرض على امتداد بقية هذا الكتاب.

(أ) المذهب المعدني والمذهب الاسمى: النظري والعملي. نريد بالمدهب المعدني النظري Theoretical Metallism الإشارة إلى نظرية مفادها أن من الجوهري منطقيًا بالنسبة للنقود أن تتكون من، أو "تتغطى" بـ، سلعة معينة بحيـث يصبح المصدر المنطقى للقيمة التبادلية أو القوة الشرائية للنقود هو القيمة التبادليــة أو القوة الشرائية لتلك السلعة مأخوذة بمعزل عن دور ها النقدي.صحبح أن أي سلعة يمكن اختيارها لأداء دور النقود من حيث المبدأ. ولكن مصطلح النظرية السلعية عن النقود Commodity Theory of Money يحمل معنى آخر أيضًا. وهذا يفسر تفضيلنا لمصطلح "المذهب المعدني" Metalism، مع أنه ليس دقيقًا بصورة تامة، مستفيدين من واقع أن الذهب والفضة فقط كان يجرى اختيار هما عادة لأداء ذلك الدور في الأزمنة الحديثة. وصحيح أيضًا أن "القاعدة" standard المختارة بمكن أن تتكون من أكثر من سلعة واحدة: فنحن لا نستعمل صبغة المفرد إلا لتجنب تكرار عبارة "أو السلع" في كل مرة. أما المذهب المعدني العملي Practical Metallism فنقصد به الإشارة إلى تبنى مبدأ معين للسياسة النقدية، أي مبدأ أن الوحدة النقدية "ينبغي" أن تربط بشكل صارم بكمية معينة من سلعة معينة وأن تكون قابلة للتحويل إليها بصورة حرة. ويمكن تعريف المذهب الاسمي النظري والعملي على أحسن وجه بصورة مناظرة تفيد العكس. وهكذا، نتحدث عن المذهب الاسمى النظري Theoretical Cartalism حينما يجري إنكار فرضية أن من الجوهري منطقيًا بالنسبة للنقود أن تتكون من الذهب، مثلا، أو أن تكون قابلة للتحويل إلى ذهب فورًا؛ ونتحدث عن المذهب الاسمى العملي حينما يتم تبني مبدأ

⁽۲۷۳) الختار ج. شومبيتر عنوانًا مؤقتًا لهذا القسم وهو "النظرية الأساسية" Ground Theory كفت وان للأقسام (۲۷۳) ولكنه استعمل كلمة "أساسيات" Fundamentals كعن وان للأقسام المناظرة في الجزء الثالث (القصل السابع، القسم الثاني) والجزء الرابع (القصل الثانث) القالث)]

للسياسة بحيث أن قيمة الوحدة النقدية لا "ينبغي" أن تُربط بقيمة أى سلعة معينة. (٢٧٤)

ويستمد هذا التمييز أهميته، بالنسبة لنا، من عدم ضرورة أن يلازم المذهب المعدني النظري والعملي أحدهما الآخر. إذ يمكن للاقتصادي أن يسلم تمامًا بأن المذهب المعدني النظري هو مذهب يتعذر الدفاع عنه مثلاً، ولكن يظل رغم ذلك يؤيد المذهب المعدني العملي بقوة. ولتحول المذهب المعدني العملي إلى مسذهب اسمى نظرى، تكفى قلة الثقة بالسلطات أو رجال الحكم الذين تزداد كثيـرًا حريـة حركتهم في أنظمة العملة currency systems التي لا تضمن تحويل كل وسلائل الدفع التي لا تتكون من ذهب إلى ذهب بصورة فوريــة وغيــر مشــروطة؛ إذ لا ينطوى هذا على أي تتاقض. ولكن القارئ سيدرك أن هذا الواقع يمكن أن يخلق صعوبات كبيرة في فهم كتاب تعودوا على الخلط بين الاعتبارات النظرية والاعتبارات العملية. كما أن هذا لا يمثل السببَ الوحيد في مسألة لماذا لا يسهل دائمًا تحديد ما إذا كان ينبغي أو لا ينبغي تصنيف كاتب معين كمعدني نظري. ذلك لأن المرء لا يزال بوسعه، دون أن يكون معدنيًا بالضرورة، أن يعتقد "أن السلعة الأكثر رواجًا" the most salable commodity تشكل المصدر التاريخي، بالمقارنة مع المصدر المنطقي، لظاهرة النقود. ^(٢٧٥) كما أنه قد يريــد تأكيــد دور الحكومة في اختيار السلعة التي تستعمل كنقود وقدرتها على تغيير هذا القرار بأشكال مختلفة. وحينما يتم هذا، فإن المرء قد يستخدم بسهولة، ما لم يكن رفيسع الثقافة أو حذرًا جدًا، لغة من شأنها أن تحملنا على تصنيفه cartalist. ولنتــذكر أن هذه الصعوبة كانت قد برزت في حالة أرسطو (الفصل الأول، أعسلاه). وأخيرًا، فإن النظريات الأساسية طيعة، والكتاب يعوزهم الانسجام السداخلي في الغالب، وحتى غامضون على الأغلب. فالكاتب الذي يقارن النقود بتذكرة معينة - تسذكرة

⁽۲۷٤) استعرنا الكلمات Metallism و Cartalism من ج. ف. ناب: Metallism و النظر الخراء الرابع، الفصل الثامن، القسم الثالث، أدناه). ولما كانت نظرية النقود، بحسب المدذهب المعدني، تشتق مباشرة من نظرية المقايضة، السابقة منطقبًا، فإن النظريات المعدنية تمثل (تقريبًا أو بالضبط: فلست متأكدًا بصورة تامة من ذلك) ما أسماه ل. فون مايسس نظريات النقود كوسيلة للمبادلة καταλλάττειγ (من الفعل الإغريقي καταλλάττειγ، أي: يُبادل). ولكن كلمة Metalism توصل النقطة الجوهرية بقوة أكثر، إضافة إلى أنها تسهل الانتقال إلى المذهب المعدني الأحادي Monometalism، وهكذا.

⁽٢٧٥) نتناول هنا على نحو عابر موضوعًا منهجيًا مهمًا، [كتب ج. شومبيتر: برجاء ترك باقى الصفحة لكتابة ملاحظة.]

تسمح لحاملها بالدخول إلى مخزن بضائع عام- نميل إلى تصنيفه cartalist. ولكن ينبغى عدم تحميل هذه العبارة الكثير، والأنسب هو اعتبار كل من ج. س. ميل الذي استعملها في القرن التاسع عشر، وبيركلي الذي استعملها في القرن التاسع عشر، وبيركلي الذي استعملها في القرن التاسع عشر، ككاتبين معدنيين metalists. ولا ننكر أن توصيف الأراء تجاه النقود صعب صعوبة توصيف الغيوم المتقابة. (٢٧٦)

(ب) المذهب المعدنى النظرى فى القرنين السابع عشر والثمامن عشر. حافظ المذهب المعدنى النظرى، الذى كان يرتبط بالمذهب المعدنى العملي (۲۷۷) عادة، وإن نيس دائمًا، على وضعه طوال القرنين السابع عشر والدَّامن عشر، وساد

(٢٧٦) [أدخل ج. شومبيتر الصفحات القليلة التالية من نسخة أبكر تــم طبعهــا فـــي آذار ١٩٤٤ (انظــر الملحق).]

(۲۷۷) أفترضُ عدم إمكان الدفاع عن المذهب المعدني النظري، أي أن من غير الصحيح، كقضية منطقية بحتة، أن تتمثل النقود، أو ينبغي دعمها، بسلعة معينة أو عدد من السلع التي تمثل قيمتها التبادلية كسلع الأساس المنطقي لقيمتها كنقود. والخطأ هنا يكمن في الخلط بين الأصل التساريخي للنقود كسلع الأساس المنطقي لقيمتها كنقود. والخطأ هنا يكمن في الخلط بين الأصل التساريخي للنقود الذي يمكن بالفعل إيجاده، في حالات كثيرة جدًا، ولو ليس بصورة شاملة، في حقيقة استعمال بضع سلع كوسيلة للمبادلة - وهي سلع كانت رائجة بشكل خاص particularly salable - وطبيعتها أو منطقها الذي هو مستقل تمامًا عن الطابع السلعي لمادتها. ويحدث هذا النوع من الخطأ على نحسو متكرر جدًا في جميع حقول التحليل الاجتماعي، وبخاصة في مراحله الأولى: إذ تلزم خبرة تحليلية واسعة الإدراك أن الأشكال الأولية للمؤسسات الاجتماعية قد تكون أكثر تعقيدًا من أشكالها الحديثة، وأنها قد تخفي الأصول المنطقية أكثر مما تكشفها. هذا وسنعود إلى هذه النقطة بعد قليل.

ولكن المرء قد يدرك كل هذا ويكون، مع ذلك، نصيرًا للمنذهب المعدني العملي، أي يعتقد أن الارتباط القوى لوحدة النقد monetary unit بالذهب، مثلاً، يمثل، في بعض أو في كمل الحمالات، الطريقة الفضلي أو حتى الوحيدة لإقامة نظام نقدي معين أو لجعله يؤدي وظيفته. ومع ذلك، فهذه ليست قضية نظرية بحتة وقد تكون صائبة أو خاطئة بحسب الظروف وكذلك زوايا النظر والمصالح الفردية والفئوية. ولكن رغم أن قسمي المذهب المعدني، النظري والعملي، مستفلان منطقيًّا، فـــانّ القارئ لن يستغرب حينما يكتشف عدم سهولة التمييز بينهما دائمًا. ففي حين يكتب بعـض الكتـاب حول هذا الموضوع بشكل محدد تمامًا؛ فإن الغالبية لا تزال تخلط بينهما على عادتها حتى هذا اليوم؛ بيد أن المعدنيين العمليين والخصوم العمليبين للمهذهب المعدني practical antimetalists يُظهرون، في أحِوال كثيرة، ميلا لتقوية حججهم، المتعلقة بالملاءمة الفعلية لربط وحدة النقد بكميـــة من المعدن، وفقا لنظرية معدنية أو ضد- معدنية. ثمة صعوبتان إضافيتان من شنانهما زيادة صعوبات التفسير. فالأراء المعدنية وضد-المعدنية ليست متعارضة بشكل صارم كمـــا قـــد يتوقـــع المرء، ولكنها تسمح باختلافات دقيقة كثيرة. ومن ناحية أخرى، فإن طريقة التعبير – كــالقول بــأنّ "النقود هي تذكرة" - التي يبدو وكأنها تؤشِر بوضوح نحو خيار معين قد لا تعني الكثير ما لم تتبعها وتدعمها تفاصيل أخرى. وقد صادفنا سابقًا صعوباتَ كهذه في حالة أرسطو. وأنا غير واثق تمامُـــا من صوابي بتصنيفه كنصير المذهب المعدني النظري. بيد أن جالياني، الذي سنلتقي به بعد قليل، كان قد فسره بمعنى معاكس. وفي حالة الكراريس المكتوبة دون عناية دقيقــة بالأساســيات، فـــإن إمكانية تذليل هذه الصعوبات تتعذر أكثر كلما تعمقنا أكثر في سبر غور أفكار كاتب مـــا. وهكـــذا، تنبغي قراءة مِا سيرد في المتن في ضوء هذه الاعتبارات. وأنا أفضل طرح شكوكي على القـــارئ بصراحة بدلا من الجزم العقائدي dogmatizing بثقة لا أشعر بها. على نحو ساحق أثناء "الوضع الكلاسيكي" الذي نشأ في الربع الأخير من القرن الثامن عشر. وقد أقرَّ به آ. سمث بالفعل. وظل المذهب مقبولاً بصورة شاملة تقريبًا لأكثر من قرن لاحق- كما قبله ماركس ضمنًا أكثر مما فعل سواه- إلى حد أن أكثرية الاقتصاديين كانت تشك ليس فقط بقوة محاجّة الآراء ضد المعدنية ولكن، تقريبًا، بعدم أمانة هدف أي صيغة من تلك الآراء.

وقد تماشى هذا التطور، كما نعلم، مع التقليد الراسخ. فقد ردَّدَ فلاسفة القانون الطبيعى ومَنْ تأثر بهم بشكل مباشر من الإداريسين المستشارين تعاليم أرسطو والعلماء السكولائيين وطوروها ليس إلا. ولكن أكثرية من كتب حول النقود ممن يتعذر إثبات تأثرهم بجو الربع الأخير من القرن الثامن عشر - كالاقتصاديين التجاريين الإنجليز مثلاً - كانت قد سايرت ذلك التقليد. وثمة أمثلة كثيرة من جميع البلدان. فبالنسبة لإنجلترا، يكفى أن نذكر، أولاً، بضعة اقتصاديين مرموقين، مثل تشايلد الذي طابق النقود بوضوح بتلك الأجزاء من أرصدة الذهب والفضة التي تؤدى الوظيفة النقدية واعتقد أن الذهب والفضة، سواء أكانا مسكوكين أم غير مسكوكين، يبقيان كسلع بالضبط كما هو حال النبيذ والزيت والتبغ والملابس مسكوكين، يبقيان كسلع بالضبط كما هو حال النبيذ والزيت والتبغ والملابس

ويمكن أن نثبت حقناً بتصنيفه كمعنى إثباتاً تاماً وفقاً لينية محاجّته. ومع ذلك، فقد تشرر شكوك استنادًا على عبارة لوك القائلة بأن النفود توجد بمقتضى قبول" عام. وهذه المسألة تشبه تلك التي تثار بالارتباط مع عبارة أرسطو: δυνοη(κη (انظر الفصل الأول، أعلاه) ويمكن الإجابة عليها بنفس الطريقة، كما أعتقد: فمن ناحية، حتى لو أن النقود تتطور عن عادة استعمال سلعة واحدة

⁽۲۷۸) إن الأفق الواسع لمؤلف "Essay concerning Human Understanding" واهتمامه الثابت بالوقدائع والمشاكل الاقتصادية (و هو ما يعطى مجاته بر هانًا صادقًا عليه) ينبغى أن يتيح إمكانية بنساء نطسام شامل عن فكره الاقتصادي. وقد كانت شمة محاولة فعلا لتحقيق ذلك أكثر من مرة، وربما كانت أكثر ها نجاحًا محاولة دبليو. روشر (Philosophy and Political Economy, 1893) و ج. بونار (Philosophy and Political Economy, 1893) و ج. بونار (Philosophy and Political Economy, 1893) و ج. بونار (المع ذلك، ورغم أننا أشسرنا الله مجددًا ضمن سياقات أخرى، فإن حق لوك في احتلال مكانة معينة فسى تساريخ التحليل الاقتصادي يقوم حصرًا على أعماله حول النقود (و في الدرجة الاولى، على عمله: Considerations of the Consequences of the Lowering of Interest and Raising of the التحالي ولكن عمله: المحادث المحادث ولكن عمله: 1695 ولكن عمله: 1695 ولكن عمله: ولكن عمله القوة التسي تغلغ التحديث عدن وتعنى أكثر من كراس عابر وأكثر مما تشير إليه عناوينها أيضًا، وذلك بفضل القوة التسي تغلغ ل وتعنى أكثر من كراس عابر وأكثر مما تشير إليه عناوينها أيضًا، وذلك بفضل القوة التسي تغلغ الكاتب بها عميقا نحو الجذور الأولية. ولكن حتى مساهمات كاملة. فز لاته كثيرة، كمسا أن "أصسالته مساهمة كبيرة له في التحليل النقدى، ناهيك عن مساهمات كاملة. فز لاته كثيرة، كمسا أن "أصسالته الذاتية"، مهما بلخت، فهي لا تتضمن سوى القليل مما لم يأت بمثله أو أفضل منه كتاب أخرون فسي نفس الفترة تقريبًا. وكان تأثيره في القارة كبيرًا أيضًا.

فعل المثل، رغم أنه كان أكثر استعدادًا للتسليم بأن الوظيفة النقدية تُحدث تغييرًا معينًا؛ وهيوم (٢٧٩) الذى لا تختلف تعاليمه بشأن تلك النقطة المعينة عن تعاليم تشايلد إلا من حيث الصراحة والصقل؛ وكانتيلون (عمله المذكور سابقًا، الجزء الأول، الفصل السابع عشر) الذى كان لمذهبه المعدني النظرى تأثير كبير في فرنسا. ثانيًا: نذكر كذلك مؤلفي ما يمكن اعتبارهما العملين الإنجليزيين الأساسيين عن النقود في القرنين السابع عشر والثامن عشر، رايس فاون (٢٨٠) وجوزيف هاريس. (٢٨١)

وفيما يخص المسائل الأخرى، سنقتصر على ذكر حالات من الأدب الإيطالي حول النقود، الذي حافظ طوال الفترة على مستوى أعلى مما فعل سواه. وعمليًا، كان كل الكتاب القياديين من أنصار المذهب المعدني بشكل مؤكد. ويمثل سكاروفي، دافانزاتي، مونتاناري، جالياني وكارلي الأسماء الأكثر أهمية. وتتبغي إضافة بيكاريا وفيرى كمثالين على معالجة موضوع النقود التي ترد في البحوث الشاملة عن الاقتصاد العام.

- بقصد المبادلة غير المباشرة مع سلع أخرى - لتسهيل المقايضة - يمكن التعبير عن هذا بالقول بأن الناس "اتفقوا" على اختيار تلك السلعة. ومن ناحية أخرى، حتى لو أن السلعة النقدية تكتسب "سعرا" معينًا عبر آلية السوق، فيمكن القول بأن هذا السعر انبثق عن "اتفاق" كما يحدث فعلاً مع أى سعر آخر.

(۲۷۹) يمثل عمل هيوم " Of Money " إحدى المساهمات الكبرى التي يتضمنها كتابه: Discourses, 1752 . وتعود مكانة ذلك العمل في تاريخ علم الاقتصاد، رغم جدارته، إلى القوة والفتنة التي تمت بها صياغة نتائج العمل السابق، أكثر مما تعود إلى أى شيء جديد فيه. ومع ذلك، فإن هذا لا يستبعد "أصالته الذاتية" بالضرورة. وسيجرى التعرض إلى النقاط الرئيسة لذلك العمل في المتن.

(۲۸۰) (Rice Vaughan, A Discourse of Coin and Coinage (about 1635, publ. 1675) وقد أعيد نشره في عمل ماك كولسوخ: Select Collection of Scarce and Valuable Tracts on Money (1856). ومن شأن قراءة ذلك العمل القيّم بإمعان أن تحصّن القارئ ضد من تعلموا النظر إلى فكر القرن القارئ السابع عشر حول النقود كهراء تام، ولكنه مفيد أيضًا لتوضيح صعوبات التفسير المذكورة في الهامش رقم ٦. فقاون يندرج بصورة جاهزة ضمن خط معدني نمطي من التفكير، ولكنه، عند تفسيره لطبيعة النقود، يستعمل عبارات تسمح أيضًا بتفسيره ككاتب معاد للمذهب المعدني حينما تؤخذ بذاتها.

Essay upon Money and Coins (two :(1٧٦٤-1٧٠٢) Joseph Harris عمل جوزيف هاريس parts 1757 and 1758) الشامن (٢٨١) عمل جوزيف هاريس parts 1757 and 1758) عشر في مجال التحليل النقدى. ولا تتمثل أهميته بالنسبة لنا، طبعًا، في توصياته المختلفة التي تفسر خلود اسمه (مثل مذهبه المعدني الأحادي، مواقفه من التجارة الخارجية التي لم تكن بعيدة كثيرًا عن مواقف هيوم وسمث، وما شابه) و لا في مراجعه التاريخية الغزيرة، ولكن فيما يمكن تسميته التخريج النظري لنظريته عن النقود و عن التحويل الأجنبي؛ إذ يضع الموضوع في إطار واسع من أسس اقتصادية عامة لم يفقد رؤيتها أبدًا. وتكشف معالجته عن فروق لصالحه عند مقارنتها بمعالجة أولئك الكتاب، القدامي والجدد، ممن فشلوا في إدراك أن أي نظرية مقبولة حول النقود تفترض نظرية عن العملية الاقتصادية بشكل عام.

لقد أعيد نشر كل أعمال هؤ لاء الكتاب تقريبًا في مجموعة كوستودى (انظر الفصل الثالث، أعلاه). وسنحاول، في هذه الملاحظة، تقديم فكرة عامة عن عمل كل واحد منهم باستثناء بيكاريا Beccaria وفيرى Verri حيث تم عرض أفكارهما في موضع آخر (الفصل الثالث، القسم ٤ج، أعلاه). كما سنصادف، مرة أخرى، مساهمات فيرى وكارلى في سياق آخر (الفصل السابع، المذهب الميركنتيلي). ومع ذلك، ينبغى الانتباه إلى مقالة فيرى: Dialogo sulle monete (1762).

نشر جاسبارو سكاروفي Gasparo Scaruffi وهسو صاحب مصرف إميليا في ريجيو، مقالة عن النقود عنوانها Alitinonfo وهسي توضح على نحو ممتاز نطاق فكر القرن السادس عشر. ابتدأ سكاروفي بوظائف النقود وعالج مشاكل سك النقود ضمن خط معدني قوى: فالنقود هي قطعة مختومة من المعدن دون أن يكون للختم أي دور سوى الإعلان. إن اقتراحه تأسيس نظام دولي من معدنين (وهو اقتراح شوهه، إلى حد ما، الاعتقاد غير المعقول بنسبة ثابتة بين المعدنين مقدارها ١: ١٢) مع قيام سلطة دولية بإصدار وحدة نقد دولية ردون تقاضي رسم على سكها) يفترض الكثير عن نظرية متطورة جدًا. ولكن واسعة حقًا باتجاه بيرناردو دافانزاتي المعمل عمل الدي هو "كاتب فيورنتينو الكبير"، كما دعاه مونتاراني. ويشكل عمل دافانزاتي: الدي هو "كاتب فيورنتينو الكبير"، كما دعاه مونتاراني. ويشكل عمل دافانزاتي: الغمل الدي من من ناحية صياغته الأدبية أيضًا، عن أصل وطبيعة النقود في إطار النظرية المعدنية.

وبعد قرن من ذلك، كتب جيمينيانو مونتانارى Geminiano Montanari (بسادو، المحبوب المحبوب

أما فيرناندو جالياني Ferdinando Galiani من نـــابولي (١٧٢٨–١٧٨٨)، وهو أب تقليدي من آباء القرن الثامن عشر يتلألأ مرحًا وذكاء، فقد قدَّمَ لزمانه مـــا

قدمه مونتاناري للقرن السابع عشر، ودافانزاتي للقرن السادس عشر وذلك في بحثه: De'metali؛ والكتاب الأول منه: De'metali؛ والكتاب الثاني: Della natura della moneta؛ والثالث: Del valore della moneta؛ والرابع: Del corso della moneta؛ والخامس: Del corso della moneta ليس فقط الفائدة بل القروض العامة والمبادلة أيضًا) الذي كان يمكن أن يُقابل بالاحترام لو أنه ظهر عام ١٨٥١. ولجالياني عمل آخر سيجري ذكره في الفصل القادم. وينبغي علينا التشديد على نقطة واحدة من فكره قبل أن ننصرف عن أحد أكثر العقول اقتدارًا والذي لم يكتسب أي فعالية في حقانا. فقد كان جالياني الاقتصادي الوحيد في القرن الثامن عشر الذي شدَّدَ دائمًا على إمكانية تغير الإنسان وعلى نسبية كل السياسات تبعًا للزمان والمكان؛ وقد كان متحررًا تمامًا من القناعة العمياء بوجود أسس عملية تدعى الصحة المطلقة- وهو أمر كان قد أصاب الحياة الفكرية في أوروبا حينذاك- وأدرك أن ما يشكل سياسة عقلانية في فرنسا في وقت معين يمكن أن يكون سياسة غير عقلانية تمامًا في نابولي في الوقت نفسه؛ وكان يمتلك الشجاعة ليقول: Je suis pour rien..Je suis pour qu on ne deraisonne pas (لست بلا موقف، ...وموقفي ألا يتخلى المرء عن استخدام العقل} (Dialogues sur le commmerce des bles, 1769, first dialogue)؛ واحتقر جالياني، عن حق، كل أنواع النظريين السياسيين غير العمليين doctrinaires بما فيهم الفزيوقراط. وثمة أدب غزير حول جالياني، وطبعات عددة لأعماله، ومختارات منها. وهي ترد في عمل جيورجي تاجلياكوزو: Economisti Napoletani dei sec. XVII e XVIII (pp. 1xv and 1xvi) السندى يتضيمن أيضًا مقالة حول جالياني ومقتبسات من عمليه: Della Moneta and the .Dialogues

وكان جيان رينالدو (كونت) كارلى Carli وكان جيان رينالدو (كونت) كارلى وأصبح فيما بعد رئيسًا لمجلس المالية في دولة ميلان (التي كانت جزءًا من مملكة هابزبورج حينذاك). وقد قام، بين أمور أخرى، بإصلاح شئون سك العملة وفق خطة وضعها هو كجزء من عمل المجلس المذكور. وكان كارلى كاتبًا متعدد المواهب وتعليقاته حول الولايات المتحدة، الواردة في عمله Delle lettere Americane (الطبعة الأولى ١٧٨٠)

والطبعة الثانية، في أربعة مجلدات، ١٧٨٦) تستحق الإشارة حتى في خلاصية كهذه. وينبغي ذكر كارلي هنا بسبب عمله: ..Delle monete (الذي صدرت حلقته الأولى تحت عنوان: Dell'origini e del commercio della moneta.. 1751) المولى تحت عنوان: ١٧٦٠-١٧٥٤) المددي يتضمن المقالة وصدر العمل ككل في ثلاثة مجلدات، ١٧٥٤-١٧٦١) المدي يتضمن المقالة الموسومة Del valore e della proporzione dei metalli monetati con I الموسومة generi [commodities] in Italia التعرض لأعماله الاقتصادية في الفصل القادم.

ومن الطبيعى أن يرتبط معظم التقدم، مثل تحليل العمليات النقدية، بمبادئ المذهب المعدني، حتى في المواضع التي كان يمكن فيها لنقاط الانطلاق ضدا المعدنية، بالمعنى المحدد، أن تكون أكثر ملاءمة. ومع ذلك، ينبغي ألا نستغرب من هذا: فرغم نواقص المذهب المعدني النظرى، فإنه، عند معالجته بشكل صحيح، يحملنا بعيدًا بالقدر الذي كانت ستحملنا فيه أي نظرية أخرى أكثر صحة وهذا بالذات يفسر أحد أسباب كونه نبته قوية.

(ج) تواصل التقليد غير –المعدني، وهو قديم قدم التقليد المعدني، رغم أنه أضعف منه معاكس للتقليد المعدني، وهو قديم قدم التقليد المعدني، رغم أنه أضعف منه بالتأكيد، ويمكن إرجاعه، إذا شئنا، إلى أفلاطون على الأقل. وقد تلقى هذا التقليد قوة دفع من الحكومات في الأوضاع المالية الصعبة، ومن الكتاب المعنيين بالتضخم inflationists، والكتاب التوسعيين " reflationists، والرواد المصرفيين في هذه الفترة – رغم أن رواد المشاريع المصرفية لم يكن كلهم إما تضخميين أو غير معدنيين، (۲۸۲) ورغم عدم وجود علاقة ضرورية بين المذهب التضخمي أن أيعزى كليًا إلى هذا العامل. ومن كتاب القارة، يكفي أن ندكر أورتز وبواجيلبر. (۲۸۳) ويناظر هؤلاء من الكتاب الإنجليز بوتر، باربون، بيركلي،

^(*) Antimetallist Tradition أى التقليد الذي يمثل النقيض المباشر للمذهب المعدني؛ ونستعمل هنا عبارة "التقليد غير - المعدني" للإشارة إليه بقصد الاختصار فحسب.

⁽۲۸۲) والأمثلة كثيرة على الأنصار المعدنيين لمشاريع المصارف الوطنية. وأحدهم هو صاحب مقترح عام An Essay, on the Coyn and Credit of England, 1696). والمثال الأخر هو جون كارى (and An Essay towards the Settlement of a National Credit, same year). والكتاب الدنين سعوا من أجل تأسيس مصرف إنجلترا كانوا كلهم معدنيين، بقدر ما أعلم.

Ortes. Economia Nationale (1774) (۲۸۳). ويمثل مذهبه غير - المعدني النظري (حيث تُعرَف النقود=

ستيوارت، وكذلك لو، إذا حسبناه على إنجلترا وهو الاسكتلندى الذي أصبح فرنسيًا.

يوصى عمل وليم بوتر The Key of Wealth: William Potter الدذى أشر عام ١٦٥٠ (بعد وفاته) وتبعه عملان تفسيريان له، بمشروع معين plan أى، تأسيس شركة للتجار (وتقويتها بكيان آخر يقوم بـ "ضمان" ائتمان هؤلاء التجار) تتولى قبول أو وهو ما يعنى الشيء نفسه، في هذه الحالة وصدار "سندات" bills بضمانة الأراضي والمباني والأصول الأخرى وبهدف استعمالها في التداول كنقود قانونية legal tender money.ويجعل هذا المشروع، المتعلق بتعبئة الممتلكات المادية، من بوتر ليس فقط رائدًا لمشاريع المصارف العقارية (انظر القسم الخامس) ولكنه أيضًا يخفي العمل التحليلي الذي له أهمية كبيرة. إن الطبع غير المعدني للمشروع والتحليل معًا هو أمر مؤكد، رغم أن بوتر لا يلغي كليًا الرتباط عملته المتمثلة بالسندات bill currency بالذهب والفضة، ذلك لأن هذا الارتباط، عند تبني مشروع كهذا، يُختزل إلى ارتباط عن أصل العملة التساريخي فحسب. فرغم أن النقود ستتولد في صورة سلعة ما، إلا أن قيمتها وسلوكها لن يتحددا بعد بتلك السلعة.

عانت شهرة نيكولاس باربون Nicholas Barbon، وهـو طبيب باشر مؤسسات أعمال مختلفة، من وجود عناصر غريبة، ليس فقط في مشاريعه بل فـي محاجًاته التحليلية أيضاً وذلك في زمنه والزمن اللاحق أيضاً. كما كان باربون أحد مصممي مشاريع المصارف العقارية. ومع ذلك، ينبغي تصنيفه ضمن سـتة مـن

[&]quot;كرمز للثروة وتُستبعد بجلاء من الفقرات التي تشكل الثروة نفسها) أحد التوافقات المدهشة مع عمل السير جيمس ستيوارت. وكان بواجيلبر غير – معدني بمعنى أنه لم يعتبر أن تكون الذهب والفضة – ويمكننا أن نضيف بوضوح كذلك: أو أي سلعة أخرى – المادة الجوهرية للنقود. وإذا كان الأصر كذلك، فإنه يجيب على السؤال القائل لماذا تعين على النقود أن تتكون دائمًا من مادة يمكنها أن تخدم أغر اضنا أخرى بإشارته الصحيحة إلى حقيقة أن النقود تتكون بتلك الصورة لكي تشكل رهنا pledge أغر اضنا أخرى بإشارته المحيحة إلى حقيقة أن النقود تتكون بتلك الصورة لكي تشكل رهنا security فعلاً، ومثل هذا الضمان ضرورى عمليًا حينما تحيط الدافع بعض الشكوك. إن إنكار أن يحتاج مفهوم النقود لعنصر سلعي معين لكي يكون كاملاً منطقيًا، ومن ثم إدخال ذلك العنصر في قائمة أسباب الملاءمة العملية (سواء أكان هذا جيدًا أم سيئًا)، إنما يمثل التعريف الدقيق للمدذهب غير المعدني النظري عند مواجهة بالمذهب المعدني العملي (إذا اعتبرنا تلك الأسباب صحيحة)، ولكن مصطلح "رهن" يستعمل أيضًا من قبل كتاب يحملون معنقدات معدنية. ويرد هذا، مثلاً، في تفسير ر. فاون لطبيعة النقود.

أحسن اقتصاديي إنجلترا في القرن السابع عشر، كما أعتقد. ومع أننا سينلتقي به مرة أخرى ضمن سياق آخر، إلا أن أهميته الرئيسية من زاويتنا تكمن في حقل النقود والفائدة. وقد أعيد نشر عمله: Discourse of Trade, 1690 من قبل ج.هـ. هولندر. كما تنبغي الإشارة أيضًا إلى عمله: Coining of the New Money Lighter (1696).

ولا تضاهى مساهمة جورج بيركلى George Berkeley (الأسقف بيركلى)، 17٨٥-17٨٥، في التحليل الاقتصادي مساهمته في الفلسفة. وهي ترد في عمله 17٨٥-1735 (Querist (1st ed. 1735-1737). وقد لا تروق لكل فرد فكرة تحويل حجة مطولة إلى سلسلة لا تنتهى من القضايا المتعبة.ولكن المعرفة البديهية الثاقبة، التي تمثل النقطة القوية في فكره الفلسفي، تبرز بوضوح في كل واحدة من تلك القضايا تقريبًا.

أما السير جيمس ستيوارت Sir James Steuart، فقد النقينا به من قبل. وبالنسبة لموضوع النقود، فإن من الضرورى إضافة أعمال أخرى إلى عمله Principles of Money Applied to the Present ، وبخاصة عمله: State of the Coin of Bengal (1772)

وكان شعورى الدائم أن جون لو John Law بذاته. إن المغامرين الماليين يمتلكون، في الغالب، نظامًا فلسفيًا القتصاديًا من نوع ردىء (ولكن هل من العدل تسمية ذلك العبقرى الإدارى هكذا؟). وكان لدى شركة بيريز للائتمان Bereires of Credit Mobilier نظامًا من ذلك النوع (يحمل ملامح القديس سيمون). ولكن لو يمثل حالة مختلفة. فقد صاغ العلم الاقتصادى لمشاريعه بذكاء، وعمق أيضًا، مما يضعه في الصف الأمامي بين المنظرين النقديين في زمنه. وهذا هو كل ما يهمنا. ونظرًا لأن تحليله كان قد أدين، لقرنين من الرمن، لفشل مصرفه أساسًا، Banque Royale، فإن من المناسب أن نبين، أولاً، أن المصرف السابق لمصرفه ويُعنى بإصدار الأوراق النقدية وقبول الودائع التي تدفع عند الطلب وخصم الأوراق التجارية – وليس في هذا أي نظرية غير معدنية وأن المصرف الملكي وشركة الهند، التي استحوذ عليها المصرف، فشللا لأن المغامرات الاستعمارية، التي تجسدت في تلك الشركة، لم تثبت جدواها حينذاك إلا

فى تحقيق الخسائر.ولكن لو قُدر لتلك المغامرات أن تنجح، فإن محاولة لو الفخيمة للسيطرة على، وإصلاح، الحياة الاقتصادية فى بلد كبير من الزاوية المالية - فهذا هو ما سعى مشروعه إليه فى آخر الأمر - كانت ستبدو شيئًا آخر بالنسبة لمعاصريه والمؤرخين. وحتى بالصورة التى كان عليها، لم يكن ذلك المشروع الضخم مجرد خداع swindle ومن المشكوك أن فرنسا أصبحت فى حال أسوأ، عند أخذ جميع العوامل بنظر الاعتبار. وعلى أى حال، فإن الاقتصاديين لم يشاطروا فقط الرأى المتداول والقائل بأن المشروع لم يكن سوى خداع، بل أشاروا أيضًا إلى وجود نواقص فنية فيه شكلت حقًا أسبابًا إضافية لفشله. وهكذا كان لذلك الحدث تأثير كبير على ما تطور، أخيرًا، إلى النظرية التقليدية حول الصيرفة.

Money and Trade : عمل لـو عمل لـو Law كمنظّر نقدى فـى كراسـه Law وترد considered, with a Proposal for supplying the Nation with Money (1st ones) (ed. 1705, and 2nd ed. 1720; republ. in Somers, Tracts, 1809 الطبعة الفرنسية من هذا العمل، سوية مع كتابات أخرى بما فيها العمـل المهـم: Economistes- نصن كتـاب: - Memories justificatifs Consideratios sur le numeraire تحت عنوان: financiers du XVIII siecle وبوسع القارئ، الذي يريد معلومات أكثر عن تلك الشخصـية et le commerce A. W. Wiston-Glynn, John Law of النابضـة بالحيـاة، الرجـوع إلـي: Lauriston (1907), and P. Harsin, Etude critique sur la bibliographie (des oeurves de Jhon Law (1928)).

وكان أحد مشاريعه يتعلق بمصرف عقارى لإصدار نقود ورقية قانونية إلى حد نسبة معينة من قيمة الأرض واستلام النقود، التي كانت ستبقى عاطلة لولا ذلك، كودائع استثمارية deposits for placement بحيث لا تصبح النقود رخيصة جدًا أو غالية جدًا. وقد قلد لو في مشروعه هذا مصممي المصارف العقارية الإنجليز ممن ينبغي أن نذكرهم بإيجاز.

لم يكن النبلاء ملك الأراضى في مجلس العموم أكثر قدرةً مما كان ولا يزال الريفيون الآخرون على معرفة سبب عدم تمكنهم من الاقتراض بسهولة وسعر رخيص كما يفعل التجار والممولون، ولم يتقبلوا الحجج حول وجود اختلاف بين سند ورهن. والمصرف العقارى الذي كان يمكنه أخيرًا تلبية تلك الرغبات

الشديدة، بين أمور أخرى، بات أخيرًا بندًا أساسيًا في برنامج حـزب المحافظين حينما كان مصرف إنجلترا على وشك التأسيس. وقد قدم أحد المفكرين، تشاميرلين هيوج، وهو طبيب توليد من حيث مهنته، في الوقت المناسب (١٦٩٣)، مشروعًا لمصرف عقارى يتيح لملاك-الأراضي الحصول على قروض بسعر فائدة قدره ٤ % وتستطيع الحكومة الحصول على قروض أكثر مما كانت قد حصلت عليه من مصرف إنجلترا. ولا ينبغي أن يؤخرنا هذا المشروع الذي فشل بسبب عدم كفاية الدعم المالي. ولكن ثمة أنصار حاولوا تزويده بأساس تحليلي. وكان باربون أحدهم كما نعلم من قبل. كما كان جون أسجيل (Several Assertions Proved.. 1696, republ. in the Hollander series) نصيرًا آخر. وكراسه يبين الحقيقة التي لا أكف عن التشديد عليها وهي أننا إذا كنا قادرين على رؤية شيء معين في ذلك المشروع، فهذا بحد ذاته لا ينقذ أي محاجّة ملتوية ربما أعدت لـــه.ولكــن جــون برسكو (Discourse on the Late funds.. 1694)، وقد صدرت له خلاصية فيي العام نفسه)، الذي أدعى أن باربون وأسجيل انتحلا أفكاره وتم اتهامه هـ و نفسـ ه بانتحال أفكار تشامبرلين، يضع بالفعل أساسًا تحليليًا معينًا، تفقد كل تلك الاتهامات معناها بالنسبة له. وكان بوسع اقتصاديين كثيرين أن يعتبروا برسكو كاتبًا معدنيًا لأنه يعطى أهمية لتكوين رصيد من الذهب والفضة. ومع ذلك، فإن التدقيق يكشف أن إيمان كاتب ما بفائدة وجود رصيد معين من السلع المقبولة بصــورة شـــاملة لا يثبت شيئًا من آرائه حول طبيعة النقود.

ولا نستطيع ولا ينبغى علينا أن نتناول الأدب الخاص بتأييد أو معارضة تأسيس مصرف إنجلترا. ومع إن الأمر لا يخلو من أهمية من نواحٍ أخرى، إلا أنه كان، بقدر ما أعلم، عقيمًا من الناحية التي تهمنا.

كان باربون Barbon واضحًا أكثر من غيره في نبذ المذهب المعدني النظرى على أساس أن النقود قيمة يصنعها القانون وليس لقيمة مادة النقود أي أهمية بالنسبة لها. ويفترض جون لو John Law أكثر مما ينص صراحة، الشيء نفسه حينما يشدد على مزايا النقود الورقية التي تتمثل بسهولة إدارة كميتها بصورة عقلانية. وبقدر ما أعلم، فإن بيركلي Berkeley هو الكاتب الذي شبّه النقود بتذكرة ما: " أليست الفكرة الحقيقية للنقود ذاتها Idea of Money هي فكرة تذكرة أو عدّاد بكل ما للكلمة من معنى؟ " (Querist, no. 23). ويعود الفضل إلى السير جيمس ستيوارت James Steuart في بذل المجهود الوحيد لبناء نظرية عن النقود على

أساس غير -معدني. ولكن تقدمه كان ضئيلاً، كما كان يخطئ في أحوال كثيرة بحيث أن بدايته الواعدة ضاعت في خضم التيار المعدني.

والمسألة كما يلي. كانت الممارسة الجارية في تلك الحقبة، وبخاصة ممارسة مصارف المقاصة والإيداع الأربعة الرئيسية، (٢٨٤) قد عودت الاقتصاديين على فكرة نقود حسابية money of account تم تعريفها بحسب كميات المعدن وكانت توجد كإجراء محاسبي فقط بقصد تسهيل التجارة والتمويل على نطاق واسع في عالم يضم أنظمة عملة كثيرة ومتبدلة باستمرار. ودخلت النقود الحسابية أيضًا، بهذا المعنى، النظرية النقدية من النوع المعدني. وقد أسمى جاليني هذه النقود moneta ideale أو ideala immaginaria ﴿نقود مثالية أو نقود تصورية} وميَّزَها عن moneta reale {النقود الحقيقية} التي تتألف من pezzi di metallo {معدن} فعلى. ويطرح ستيوارت (Principles, Book 111) التمييز نفســـه بــين "النقــود الحسابية" و "النقود المعدنية" money-coin، ولكن هذا التمييز يكتسب لديه معني آخر. فبعد أن عرّف سابقًا (Principles، الكتاب الثالث، ص٣٢، من طبعة عام ١٧٦٧) النقودَ بوصفها " أي سلعة ليس لها، بذاتها، أي فائدة مادية للمرء ولكنها تكتسب التقدير بحيث تصبح المقياس العام لما يسمى قيمة ..." - وهم طريقة معيبة في تعريف numeraire (وحدة حساب) بحتة، يمكن رد اكتشافها إلى ستيو ارت-(٢٨٦) فإنه ينطلق فيما بعد من نقود حسابية، مأخوذة "مقياس اعتباطي" لقياس القيم، وخالية من أي دلالة سلعية بعكس النقود الحسابية المألوفة في الممارسة والنقود الحسابية للمذهب المعدني. ويحاول ستيوارت عبثًا العثور على أمثلة بدائية لوحدة كهذه، (٢٨٧) ولا يوفق في إيضاح كيفية بناء هذه الوحدة من الناحية النظرية، وكيف تؤدى وظيفتها في الواقع. ولكنه كان يمتلك الفكرة، كما أنه نظر إلى النقود المعدنية في ضوئها الحقيقي، أي كحالة خاصة جدًا.

(٢٨٥) إذا كان ثمة اختلاف بين التعبيرين، فإنه يكون قد غاب عن بالى.

⁽٢٨٤) في أمستردام وهامبورج وجنوه والبندقية.

أر ٢٨٦) سيتضح أن استعماله لكلمة سلعة لا يجعل منه من أنصار المذهب المعدني. ذلك لأن السلعة غيسر القادرة، بحسب تعريفها، على خدمة أي غرض آخر سوى وظيفتها النقدية لا تعد سلعة وفق المعنى المأخوذ به في النظرية المعدنية.

⁽۲۸۷) و هو يذكر السلط macute و هي وحدة يُعتقد أنها كانت متداولة بين قبائل غرب أفريقيا. وربما أوحسى مونتسكيو macute لله بذلك (Esprit des lois) الكتاب التّاني والعشرون، الفصل التّامن). ذلك لأن مونتسكيو يستعمل أيضًا السط macute كمثال على وحدة نقديسة كانست signe purement ideal [مزا مثاليًا اللقيمة] بصورة خالصة إلى ولكن صحة هذا المثال مشكوك فيها.

وكما فعل السكو لائيون من قبل، فإن كل الكتّاب، الذين درسوا الأساسيات أصلاً، قاموا بمراجعة وتطوير المزايا الخاصة التي تفسر نجاح المعادن النفيسة في أن تكون مقبولة بصورة شاملة بحيث تكتسب دورها النقدى (قابليتها للقسمة، للحمل، وما شابه). والموضوع الأقل ابتذالاً نوعًا ما كان إدراج وظائف النقود الأربع التي اكتسبت شهرة واسعة في الكتاب المدرسي المقرر في القرن التاسع عشر: فوظيفتي النقود "مقياس للقيمة (التبادلية)" و"وسيلة للمبادلة"، وهو ما أشار إليه أرسطو، جرى تكملته بوظيفتيها "مخزن للقيمة" وهي وظيفة يشدد عليها أنصار المذهب الميركنتيلي على وجه التحديد تحديد (انظر الفصل القادم) والمقياس للمدفوعات الآجلة"، رغم أنني لا أعرف حالة كانت قد اجتمعت فيها هذه والوظيفة الأربع جنبًا إلى جنب بصورة واضحة: فثمة كُتاب يشددون على الوظيفة الألولي فقط بينما يؤكد آخرون على الوظيفة الثانية. وقد تم تدريجيًا إدراك أن هاتين الوظيفتين يمكن أن تنفصل إحداهما عن الأخرى وأن نظرياتهما تختلف بعضها عن الوظيفتين يمكن أن تنفصل إحداهما عن الأخرى وأن نظرياتهما تختلف بعضها عن

لقد شخصت أمام أنظار اقتصاديي تلك الفترة، كما كان شان السكولائيين أيضًا، جل ما يمكن تصوره من أشكال نظام المعدنين، وبالتالي كل المشاكل العملية المألوفة في هذا النظام. وما يثير الاستغراب هو عدم تحقيق سوى تقدم ضئيل جدًا في تحليل تلك المشاكل. وبشكل خاص، لا يبدو أنه قد تمت ملاحظة النقطة النقطة المعدن الذي تتعلق بالنسبة القانونية بين المعدنين: لقد أدرك المنظرون، طبعًا، أن المعدن الذي تبالغ تلك النسبة في قيمته، بالمقارنة مع المعدن الآخر، سوف يميل إلى إقصاء المعدن الآخر الذي تقلل النسبة من قيمته. وقد ناقش هؤلاء المنظرون تصنيفها تنك الظاهرة منذ عهد مولينا على الأقل وفي الواقع، فإن من الممكن تصنيفها ضمن قانون جريشام، إذا شاء المرء هذا؛ ولكنهم فشلوا في إدراك أنه بقدر ما يجرى تداول كلا المعدنين، فإن تلك الآلية تميل إلى زيادة القيمة السوقية لأحدهما وتخفيض القيمة السوقية للآخر بحيث أنها تؤدي، بهذا الشكل وضمن حدود، إلى المعدنين. بل إن لوك، الذي كان من أنصار نظام المعدن الواحد من حيث المبدأ، قد المع وفقًا لأسس عامة، حتى عن عدم وجوب أن تكون هناك نسبة قانونية البتة ليس أكثر من وجوب سعر فائدة قانوني أو سعر صرف قانوني - دون الانتباه إلى

أنه يتعذر تحديد النظام في هذه الحالة. (٢٨٨) ولم يكن بيكاريا و آخرون في وضيع مرضي أكثر من هذه الناحية.

أولا: كان هناك توق لمناقشة قضايا سك العملة في ظل ظروف لـم يكـف وضع العملة فيها عن خلق المشاكل. و لا يتضمن الأدب الغزير حـول الأسلوب، وبخاصة الإيطالي، إلا القليل مما يهمنا. ولكن يمكننا الإشارة إلى قضية الرسم على السك seignorage. كان الامتياز الإقطاعي القديم للملوك والأمراء بسك النقود وفرض ضريبة عند السك، إضافة إلى تقاضي رسم في الغالب (كان يسمى أحيانًا brassage)، مرهقا حتى حينما لم يكن يؤدي إلى إعادة السك المتكرر، وخلق مطلبًا عامًا لا يقاوَم باتجاه السك الحر. وهكذا، تم الغاء الرسم عام ١٦٦٦ في إنجلترا، بينما كان هناك توجه لتخفيفه إلى حد تكلفة السك في بلدان أخرى. و هذا يتضمن نقطتين لهما علاقة بنظرية النقود. تتمثل الأولى في تشديد بعض الكتاب، من بينهم السير وليم بتي، على أن حرية السك تمثل أمرًا جوهريًا لكي يؤدي الذهب والفضة وظيفة النقود: فتقاضى أي رسم على السك بأية حال من شأنه ألا يجعل الذهب والفضة مقياسين صالحين لقياس قيمة الأشياء الأخرى، وهو أمر يبدو كزلة نظرية. وتتمثل النقطة الثانية في أن القانون الذي أدخل حرية السك نتج عن وجود رغبة باجتذاب الذهب والفضة- التكاليف التي ينبغي تحملها في صورة رسوم استيراد على السلع الأخرى - وبالتالي فهو إجراء "ميركنتيلي" نمطي. ولم يكن الاقتصاديون على وفاق معه بتاتا وقد أوصبي عمليًا كل أنصار التجارة الحرة، من نورث إلى سمث ومن سمث إلى ميل، برسم يغطى التكلفة فقط كما فعل معظم اقتصاديي القارة، مع أن دفاع الاقتصاديين الألمان يمكننا إرجاعه إلى حقيقة أنهم كانوا يقدمون النصيح لحكومات فقيرة.

⁽٢٨٨) لا أعرف من أدرك تلك الحقيقة بشكل واضح إلى أن أوضحها فالراس، ولكن جالياني كان قد سَــلَمَ بها بصورة ضمنية. ذلك لأنه دافع عن النمية القانونية- وإن كانت متبدلة- وفق أسس عملية يشـــبه أحدها تلك النسبة كثيرًا. كما يمكن أن نعزو مثل ذلك الحق إلى ماسيا أيضًا.

و هذا يقودنا بصورة طبيعية، ثانيًا، إلى مناقشة تخفيض قيمة العملة devaluation أو debasement ("زيادة العملة" raising the coin). فقد ظلت تتكرر المحاجَّات القديمة، المميِّزة للمذهب المعدني البحت، الفائلة بأن القيام بالتخفيض to debase كان بمثابة تحايل ونهب to defraud: إذ نجد هذه المحاجَّات لدى جمهرة من الاقتصاديين بما فيهم لوك Locke وجستى Justi و آدم سمث. (٢٨٩) ولكن الاقتصاديين صاروا يأخذون بشكل متزايد برأى آخر أكثر أهمية: فقد شرعوا بإبداء عناية أقل بالجوانب الصحيحة والخاطئة من التخفيض، وعناية أكثر بآثاره على العملية الاقتصادية. إذ كانت تبرز، من حين إلى آخر، در اسات من ذلك النوع حتى في القرن السادس عشر حينما قام الناس بمناقشة ما إذا كان التخفيض debasement يفيد أم يضر شئون المالية العامة. وفي النصف الثاني منن القرن السابع عشر، وفي القرن الثامن عشر، تحولت المناقشة إلى الاهتمام بآثار التخفيض على التجارة الخارجية والتطور الاقتصادي في بلد ما. دعونا نلقى نظرة سريعة على بعض المنارات على هذا الطريق. أولا، بعد وقوع العملة الإنجليزية (حيث يسود نظام المعدن الواحد القائم على الفضة مع وجود تداول فعلى متزايد للذهب) في حالة سيئة في عقود القرن السابع عشر الأخيرة، أصدرت حكومة وليم الثالث الإصلاحية، حيث كان تشارلز مونتاج يدير الشئون المالية، قانونا (عام ١٦٩٨) كان ينبغي بمقتضاه إعادة الوزن القديم للقطع النقدية الفضية ودرجة نقاوتها على نفقة الحكومة على أن تمُول هذه النفقة عن طريق ضريبة شباك - وهي العملية التي اكتملت عام ١٦٩٩. ويرتبط الخلاف حول هذا الإجراء باسم لوك الذي كان البطل المفوه من ناحية الحكومة، والذي تتلخص أهميته، بالنسبة لنا، فيما تلقيمه

⁽۲۸۹) نو كان الاقتصاديون أكثر قدرة مما هم عليه من ناحية صياغة التعابير الواضحة، فالسوال عن المعنى المحدد الذي يأخذه هذا النهب يمكن أن يكون بمثابة اختبار لوجود أو عدم وجود المدند المعننى. فعندما نعتبر أن النهب يتمثل في حرمان الدائن من جزء من المعدن الذي يستحقه، فإننا نكون أمام مذهب معدني. وإذا اعتبرنا أن النهب يتجسد فقط وكلما وحينما يؤدي السستحقه، فإننا أو الد devaluation إلى زيادة النقود المتداولة وبالتالي تخفيض حصة الدائن الكامنة في الأشياء التي يمكن شراؤها مقابل النقود، فنكون أمام مذهب اسمي cartalist. ورعم أن التبرير المنطقي لهذا التمييز واضح إلى حد أنه لا يتطلب أي تعليق، فمن المفيد الإشارة إلى أن هناك فرقا عملياً أيضاء فالحكومات التي تقوم بالتخفيض Vdevaluation تحتاج في الغالب إلى، و لا تضخ، الكميمة المعنيسة من النقود في التداول. فقد تحتفظ بها - كليًا أو جزئيًا - أو تستعملها في الدفع لمداننيها الأجانب. وثمة أسباب أخرى تفسر عدم حتمية تأثير هذا الفائض من النقود على الأسعار. فقد يمكن استعماله بطرق من شأنها حتى إفادة الدائنين. وفي الواقع، فإن التجربة الحديثة تبين أن السر devaluation والم طورق من شأنها حتى إفادة الدائنين. وفي الواقع، فإن التجربة الحديثة تبين أن السر الحاضر.

مساهمته من ضوء على فهمه للظواهر النقدية. ومن سوء الحظ، فإن الصورة التي يحصل عليها قارئ لوك تبعث على الأسف. فهو ليس فقط قد طوَّرَ خط النهب-وهذه مسألة أخلاقية تخصه هو ولا شأن لنا بها - بل أيضًا فشل في إدراك ما يلي. (أ) أن إعادة سك القطع الفضية وفق متوسط المحتوى الفضى لا يمكن اعتباره تخفيضًا debasement، أو يمكن اعتباره كذلك فقط عند التسليم بأن الوضع الاقتصادي كان قد تكيف بالفعل لذلك، بحيث أن لوك كان يدافع، من حيث النتيجة، عن المبالغة في تقييم القطعة النقدية overvaluation of the coin وتقييم محتواها الفضي من قيمته undervaluation of silver؛ (ب) وبالنتيجة، فما لم تتكيف الأسعار الأخرى حالا- وهو أمر لم يكن حدوثه متوقعًا، وكان من شأنه أن يؤكد ظروف الكساد السائدة لو كان قد حدث- فإن الفضة من شأنها أن تتدفق للخارج، كما حصل بالفعل؛ (ج) أن التداول الفعلي للقطع النقدية الذهبية كان على صلة بالمشكلة قطعًا. وقد ذهب لوك بعيدًا إلى حد الاعتقاد بأن ما دعاه تخفيضًا debasement لم يكن ذا جدوى- مستحيلاً في الواقع- على أساس أن أونسة فضة لا يمكن قط أن تساوى أكثر من أونسة فضة! وكانت فكرته ودفاعه عنها دون مستوى فكرة و دفاع خصمه الرئيسي لوندس Lowndes و هو ما يحدث للمر ع حينما "يكرس للحزب ما كان منوطا بالبشرية". ومن الطريف والمحزن أن نلاحظ أن ذلك الإجراء ودفاع لوك عنه ظلا يمتدحان على مدى قرنين من الرمن وبصورة مبالغ فيها أحيانا.

ومن المناقشة الفرنسية حول الاضطرابات النقدية خلال وبعد حروب لويس الرابع عشر، سنلاحظ فيما يلى النزاع بين ميلون Melon ودوتوت Dutot [يتوقف النص عند هذه النقطة].

٣- استطراد حول القيمة

إن العمل في هذا الحقل، أيضنًا، ينبع من الجذور السكو لائية. إذ نعلم أن العلماء السكو لائيين كانوا قد طوروا أساسيات التحليل الحقيقي المتعلق بالقيمة والتكلفة والسعر – بما في ذلك تطوير مفهوم أولى عن التوازن – لم يكن يعوزها سوى إحكام المحتوى واستكمال الأسلوب، وهذا بالضبط يمثل ما تم إنجازه في هذه

الفترة إلى حد ما. وقد شُجَع الاهتمام بمشكلة قيمة النقود (قوتها الشرائية) على ذلك العمل بقوة، لكن النظرية المعدنية، كنظرية للنقود، قد لا تكون صالحة بذاتها، ولكنها بالتأكيد تقود الاقتصادى الذى يقبلها للانغماس أكثر بمشكلة القيمة بشكل عام. ولذلك، لن يدهشنا أن يأتى جزء كبير من العمل الأفضل فى هذا الحقل من الباحثين الذين كرسوا اهتمامهم للظواهر النقدية فى المقام الأول. وهذا يفسر اختيار هذا الموضع لهذا القسم. وسنحاول إبراز النقاط الأكثر أهمية بالنسبة للتطورات اللاحقة من خلال عرض الأعمال المهمة بصورة موجزة.

(أ) لغز القيمة: جالياتي. الإيطاليون، بدءًا من دافانزاتي العنواليون، بدءًا من دافانزاتي الكنوا المين المحكل صريح كيف يمكن حل لغز القيمة أي اللغز القائل بوجود عدة سلع "نافعة"، مثل الماء، لها قيمة تبادلية ضئيلة أو ليس لها قيمة تبادلية قط، بينما تتمتع سلع أقل "نفعًا"، كالماس مثلاً، بقيمة تبادلية عالية وكيف أن هذا اللغز لا يمنع تطوير نظرية قيمة تبادلية على الساس القيمة الاستعمالية. والحقيقة المثيرة للاستغراب، التي يثيرها اعتقاد سمت وريكاردو معًا بأن اللغز يمنع ذلك بالفعل، لا تتجلى بكامل أهميتها إلا حينما نضيف أن من الممكن، لقرن ونصف قرن بعد دافانزاتي، تجميع قائمة طويلة من الكتاب، بما فيهم اقتصاديون إنجليز كثر، الذين فهموا بدقة كيف أن عنصر المنفعة يدخل في عملية التسعير. وقد قدَّم جون لو John Law بعرضًا موجزًا، ولكن ممتازًا، سابقًا (Money and Trade considered.)، عرضًا موجزًا، ولكن ممتازًا، على الاقتصادي الذي كان قد أوصل تحليل الموضوع إلى ذروته في القرن الثامن عشر وهو غالياني. (۱۳۶۰) فبعكس لو، كان جالياني نصيرًا خالصًا للمذهب المعدني، شعر

⁽۲۹۰) ينطوى ذلك طبعًا على غبن بحق سابقيه الذين لم ينصفهم هو نفسه بصورة يصعب تصورها. فعند تطويره لمحاجة دافانزاتي، مثلاً، فإن جالياني Galiani يكتب بنبرة من الاستعلاء ليس لها مبرر قسط وعلاوة على ذلك، لا ينبغي أن ننسي أن النظرية التي طورها تعود للسكولائيين حقاً. وهذه ليست هي القضية الوحيدة التي فشل فيها جالياني - مثل اقتصاديين آخرين - في الاعتراف بفضل الآخرين بشكل لائق. فقد استند جالياني على فيكو في سوسيولوجيته - أو فلسفته الاجتماعية، إذا شاء القسراء - دون أن يعترف به أيضاً. انظر تاجلياكوزو Tagliacozzo المرجع السابق، ص٥١ (وهي الصفحة الأكثر جمالاً في أدب فيكو Vico، بقدر ما أعلم) وما يليها. وكذلك وكذلك Ferdinando Gallani المحظت وكالها والواردة في طبعته لعمل جالياني: Germando Gallani ' in: Giornale storico della letteratura italiana. 1918 المرافق المالية في اعتماد جالياني، الذي كان محدودًا، على فيكو، بقدر تعلق الأمر بالنظرية التكنيكية).

أنه مجبر على تناول موضوع قيمة الذهب والفضة كسلع، وبالتالى تناول قيمة كسل السلع. وحينما فعل جاليانى هذا، فقد أبدى تمكنًا كبيرًا فى التحليل. وبشكل خساص، فقد أظهرت بناه المفهّمية، المعرّفة بعناية، دقة كبيرة كان من شأنها أن تجعل كل نزاعات القرن التاسع عشر ومظاهر سوء الفهم حول موضوع القيمة زائدة لو أن المتنازعين كانوا قد درسوا أولاً عمله: (٢٩١) Della Moneta, 1751 (المعروض فى القسم السابق من هذا الفصل).

فبعد أن يعرِّف جالياني Galiani مصطلح "القيمة" Value بصورة محددة (الكتاب الأول، الفصل الثاني) كعلاقة مساواة ذاتية بين كمية من سلعة معينة وكمية من سلعة أخرى- يعالج جالياني المساواة الموضوعية حول السوق objective equivalences on the market كمالة خاصة من هذه العلاقة، ولكنه لا يطور الانتقال من القيم الذاتية إلى القيم الموضوعية بهذا المعنى- بحيث أن عبارة: قيمــة سلعة معينة لا يكون لها معنى إلا عند الإشارة إلى كمية معينة من سلعة أخرى، فإن جالياني يجيب على السؤال المتعلق بالعوامل التي تحدد تلك القيمة بأنها المنفعة Utility و الندرة Scarcity) Scarcity) ويباشر تطوير هذه المفاهيم بطريقــة أشك بوجود مثيل لها في الكثير من المقررات المدرسية الأولية في وقتنا الحاضر. والمنفعة utility لا تعني الفائدة usefulness كما يفهمها المراقب- فما هو "مفيد" بالنسبة للاقتصادي هو أي شيء يحقق المتعة(piacere) أو يجلب الرفاه (felicita). وهنا تدخل في الاعتبار عناصر الموضة والهيبة والإيثار. والندرة هي العلاقة بين الكمية الموجودة من شيء ما واستعمالات المرء له، وهي توضح سبب تقييم العجل الذهبي بأكثر من العجل الطبيعي. ومرة أخرى، لم يقدم جالياني أي شيء جديد في كل هذا؛ إذ أن لغز القيمة الشهير الذي نوقش من جديد بشكل رصين في القرن التاسع عشر - واقعة أن الأشياء المفيدة على نحو واضح تجلب سعرًا منخفضًا

De re nummaria, quoud fieri potuit! كيفيوناتى كيفيو Geometrice: tractata...1711. Geometrice: tractata...1711، Geometrice: tractata...1711، Geometrice: tractata...1711، وكان مهندسنا في مانتاو ولم تكن له إضافة جديدة في نظرية النقود بحسب اطلاعي. ولكن ليس بوسع أي تاريخ للتحليل الاقتصادي أن يتجاهل نظرته الثاقبة إلى طبيعة النظرية الاقتصادية: فالظواهر الحقيقية غامضة ومعقدة دائمنا إلى حد يتعذر السيطرة عليها؛ وأن الخبرة minus exacta (تتقصها الدقة) دائمنا؛ وأنه، لفهم أسس الأشياء، ينبغي علينا بناء نماذج عقلانية عن طريق وضع فروض (petitiones) وإلا نظل نتخبط في ظلام الليالي بصدورة دائمية عقلانية هذه لنماذج هي الطريقة الدقيقة للتعامل منع هذه لنماذج هي الطريقية الرياضية و هذه منهجية أخذت قرنين من الزمن لتأكيد نفسها.

بينما تجلب أشياء أقل ضرورة سعرًا مرتفعًا- كان قد تم حله عدة مرات من قبل. ولكن هذه النظرية لم تُطرَح قط، بمثل هذا الشكل الكامل وبهدذا الإدراك الكامل لأهميتها، من قبل أو لأكثر من قرن لاحق من الزمن. فما يميز جالياني عن جيفونس ومنجر هو، أو لا، افتقاده إلى مفهوم المنفعة الحدية- رغم أن مفهوم الندرة النسبية يقترب منه نوعًا ما- وثانيًا: فشله في تطبيق تحليله على مشاكل التكلفة ومشاكل التوزيع. وقد يشكل النقص الأول سببًا لعدم امتلاك جالياني نظرية مقبولة للسعر، رغم أنه كان قادرًا على التقدم أكثر مما فعل رغم ذلك النقص، كما يبين نجاح إسنارد اللاحق. ولكنه ترك بصماته على الموضوع حتى في تلك الحالة. فبعد أن أوضح جالياني كيف أن السعر ينشأ من المنفعة والندرة، فإنه اصطدم بحقيقة أن هذا السعر، إذ يحدد الكمية التي يمكن للمستهلكين الحصول عليها، يؤثر بدوره على الندرة كما يشعر بها هؤ لاء المستهلكون. فالسعر يؤثر في الطلب (consumo) ويتأثر به في نفس الوقت. وكان جالياني يعرف بصورة تامة كيف يتعامل مع ظاهرة الاعتماد المتبادل هذه. وفي الصفحات الثلاث التي خصصها للموضوع، اكتشف جالياني فعلاً مفهوم التوازن طويل- الأمد وصاغ آلية الربح التي تُحدث هذا التوازن، حيث يتخيل هو بلدًا ما، كان لا يزال حتى هذه اللحظة على إسلامه وامتناعه عن المسكرات كليًا، يعتنق المسيحية فجأة ويقوم بتطوير طلبه على النبيذ. ثمة نكهة، تعود إلى مانديفيل Mandeville، في تلك الصفحات قد تنقص قليلاً ما كان سيعتبر لولاها تجليًا رائعًا لأصالته. ولكن هذا لا يقلل من حقيقة أن قليلا من العناية والصبر كان يكفي لتطوير ذلك الاكتشاف إلى كيان نظري أكثـر اكتمـالا بكثير مما قدّمه آ. سمث.

وبينما بشر جالياني، بهذا الشكل، بكثير من النطبورات اللاحقة (المنفعة الحدية)، فقد استبق أيضاً نظرية القيمة للسنوات المائة التالية (ريكاردو وماركس). ذلك لأنه، وبصورة حادة تثير الدهشة، يتحول من rarita (النسرة) إلى العمل (fatica)، ممجدًا الأخير على الفور بوصفه العامل الوحيد للإنتاج والشرط الوحيد (fatica)، ممجدًا الأخير على القيمة وهذا يفسد نظرية القيمة لسدى جالياتي che da valore alla cosa (لكل القيمة). وهذا يفسد نظرية القيمة لسدى جالياتي بمعنى ما، ولكنه يستثير اهتمامًا كبيرًا بمعنى ما آخر، إن كلمة fatica تعنى كمية العمل وهي تتكيف لمراعاة العادات الاجتماعية التي تحدد عدد الأيام في السنة وعدد الساعات في اليوم التي يعمل فيها المرء فعلاً، وكذلك لمراعاة الاختلافات في

المقدرة الطبيعية بين الناس (talenti)، التى تفسر وجود أسعار مختلفة لـــ Venere de أفراد مختلفين – وبعد استثناء السعر الاحتكارى للأشياء النادرة (Medici أفراد مختلفين مثلاً، فإن جاليانى يجعل القيمة التوازنية تتناسب مع كمية العمل تلك (حيث تُراعى التقلبات المؤقتة بصورة ملائمة). ولكن هذه هى نظرية ريكاردو وماركس من حيث كل معالمها الجوهرية والكثير من تفاصيلها، وهى مرضية أكثر من نظرية آ. سمث (۲۹۲) حينما ننظر إليها من زاوية ريكاردية.

(ب) فرضية بيرنولى. ولكن لنبقى في أذهاننا أن نظرية السعر "الذاتية" أو القائمة على "المنفعة" هي التي سادت إلى أن فرض نفسه تأثير العمــل Wealth of Nations، وبخاصة تأثير كتاب ريكاردو: Principles. فقد سادت تلك النظرية في القارة حتى بعد عام ١٧٧٦، وثمة خط متصل من التطور ما بين جالياني و ج.ب. ساى. وقد ساهم كينيه وبيكاريا وتورجو وفيري Verri، وكونديلاك أكثر وأكثر. إذ ربطوا جميعًا السعر وآلية التسعير مباشرة بما تصوروا أنه الهدف الأساسي للنشاط الاقتصادي وهو إشباع الحاجات. كما قبلوا جميعًا بتعريف كانتيلون للثروة richesse ليس فقط كعبارة يتم تناسيها ما أن يُشار إليها أو يستم تذكر ها فقط للتوصية بالسياسات المفضلة لدى المستهلكين كما في حالة آ. سمث، بل كنقطة انطلاق لتحليل السعر. وعلاوة على ذلك، ولديهم جميعهم، كانت ظاهرة السعر في صلب حساب تفاضل اللذة والألم، بالصورة التي كانت عليها لدى جيفونس بالضبط: فمن هذه الناحية، كانوا كلهم بنثاميين غريزيًا by anticipation وكانوا أنصارًا لـ بنثاميين أكثر قوة من أنصار بنثام من الاقتصاديين الإنجليز. و هكذا، فهم لم بكونوا فقط الرواد للكتاب "الذاتيين" من النصف الثاني من القرن التاسع عشر بل إنهم أيضًا طبعوا بطابعهم الاتحاد سيئ الحظ بين نظريــة القيمــة والمذهب النفعي utilitarianism، والذي أثبت أنه اتحاد مربك بعد قرن من الزمن. (٢٩٤) على أي حال، لن نتناول هنا هذه المسألة أكثر. وبدلاً من ذلك، ندرس

⁽٢٩٢) وتجرى، في موضع ما، مساواة كمية العمل بدورها بما ينفقه العامل على حد الكفاف من وسائل المعيشة (spesa del nutrimento). ورغم أن هذه الفقرة لبست ريكاردية من حيث صياغتها، إلا أن من الممكن تفسيرها بمعنى ريكاردي معين. وهي تذكّر بكانتيلون على الأكثر.

⁽٢٩٣) (١٦٦6) Le Commerce et le gouvernment انظر الفصلين الثاني والثالث، أعلاه.

⁽٢٩٤) أنظر الجزء الثالث، الفصل الثالث، القسم ١ أ، أدناه.

عملاً كان قد تنبأ بنظرية المنفعة الحدية على نحو أكثر تحديدًا، فضللًا عن أنه يطرح عددًا من النقاط المهمة الأخرى.

ففى مقالة (٢٩٥) كتبها عام ١٧٣٠ أو ١٧٣١، اقترح دانبيل بيرنولى Bernoulli وهو عالم بارز التقينا به فى مناسبة سابقة، فرضية مفادها أن الأهمية الاقتصادية لدو لار إضافى، بالنسبة لفرد معين، تتناسب عكسيًا مع عدد الدو لارات التى يملكها فعلاً. وإذا ربطنا هذه الفرضية بالدخل، وليس بالقيمة النقدية للأصول الصافية الكلية التى يمتلكها المرء، كما فعل بيرنولى، فإننا نطابق حالاً ذلك الدو لار الإضافى بما أصبح يسمى الدو لار الحدى وفق مصطلحات الحقبة التالية، ونطابق أهمية ذلك الدو لار بما صارت تسمى منفعته الحدية بحسب نفس تلك المصطلحات، والتى حاول فيشر وفريش قياسها إحصائيًا فى وقتنا الحاضر. (٢٩٦) كما لا تقلل

Commentarii "وقد نُشرت عام ۱۷۳۸ في "Specimen theorae novae de mensura sortis" (۲۹۰) وقد نُشرت عام ۱۷۳۸ في "Specimen theorae novae de mensura sortis" (۲۹۰) معتصور "academiae scientiarum imperialis petropolitanae Die Grundlage der modernen wertlehre Daniel) Alfred Pringsheim الفيرد بنغشيا المودفيج فيك ألفي المنطقة المنظمة المنافعة إلى مقدمة شمينية كتبها المودفيج فيك (Bernoulli...1896 معلى أي حال، ليس غريبًا أبدًا على معرفتنا الغامضة بالنطورات المذهبية أن يقوم السيد فيك ليس فقط بتحية بيرنولي كسلف لجوسن Gossen وجيفونس ومنجر وفالراس، بسل أيضنا كأحد الأوائل، إن لم يكن الأول، ممن أدركوا أن القيمة ليست صفة متأصلة في الأشياء بسل علاقية بين شخص يقيّم أشياء معينة وبين هذه الأشياء، رغم أن هذا الأمر كان واضحًا للعلماء السكو لائيين بصورة تامة وكذلك بالتأكيد لدزينة من كتاب القرن الثامن عشر ممن لم يعرفوا مقالة بيرنولي.

(٢٩٦) وهذا الأمر يتضح بشكل خاص حينما نصوغه بصورة دقيقة. لندغ x تشير إلى دخل فرد معين، و y الله "الإشباع" المكتسب من ذلك الدخل. و عندئذ، فإن فرضية بيرنولي تذهب إلى أن:

$$dy = k \frac{dx}{x}, or \frac{dy}{dx} = \frac{K}{x},$$

حيث عامل النتاسب (K) مقدار ثابت بالنسبة لكل فرد ولكنه مختلف لدى الأفراد المختلفين – ومن شأن مدى اختلاف عوامل النتاسب الفردية (K' أن يعكس الاختلافات الفردية في الأنواق أو شدة شأن مدى اختلاف عوامل النتاسب الفردية (K' أن يعكس الاختلافات الفردية في الأنواق أو شدة الشعور (مع أن بيرنولي يعزو نفس K إلى جميع الأفراد ما عدا الحالات غير العادية التي لا تهم) 1000 – ومن الواضح أن dy / dx هي درجة المنفعة الحدية أو النهائية التي ظهرت من ثم عام 1000 وكما ذكر بيرنولي، فإن فكرته الأساسية كان قد تتبأ بها (عام 1000) العالم الرياضي كرامر الذي كان قد عرض، على أي حال، فرضية مغايرة لشكل دالة المنفعة الحدية، أي: $\frac{dx}{\sqrt{x}},$

ولكن فرضية بيرنولى، ضمن فترات intervals صغيرة، معقولة تمامًا، مع أنها تغشل في الاستفادة من كل ما نعرف، أو نتصور أننا نعرف، عن سلوك هذه الدالة (انظر الجزء الرابع، الفصل السابع، أدناد). وما دام حتى من يؤمنون بإمكانية قياس المنفعة أو الإشباع لا يعتقدون أن من المأمون قول أى شيء حول سلوك المنفعة في الأوضاع اليائسة، كما في حالة الدخول التي لا يتمكن الفرد من العيش بأقبل منها، فإن من المفيد استبعاد مستوى من الدخل مثل "حد الكفاف". فإذا رمزنا للى ذلك الحد بسه، = "

أهمية عن ذلك ما قام به بيرنولي من تطبيق لتلك الفرضية على نشاط الأعمال (المصدر المذكور سابقًا، الفقرتان ١٥ و ١٦). وتتمثل الفكرة الأساسية في أنه حتى حينما يمكن قياس احتمالات الأرباح والخسائر بشكل دقيق- كاحتمالات الخسارة في النقل البحري عندما تتيح الخبرة الطويلة مادة كافية- فإن التصرف العقلاني لا يتحدد بقيمة هذه الاحتمالات وحدها. فمن الضروري أيضئا أن نأخذ بالاعتبار، بالنسبة لرجل أعمال معين، أهمية الأرباح والخسائر المعينة والتي تختلف تبعًـــا لموارده طبعًا- وهو أمر تهيئ فرضية بيرنولي طريقة للتحقق منه. وهكذا، يستنبط بيرنولى معيارًا يمكن استعماله لمعرفة ما إذا كان من المفيد أم لا، لفرد معين، أن يدفع مبلغا معينا للتأمين على حمولته، وقاعدة لتقييم الفائدة التي يمكن الحصول عليها من نقل كمية معينة من المنتجات في سفن عدة، ومن استثمار مبلغ معين في سندات بدلا من سند واحدءوهي مقترحات مهمة بالنسبة لنظرية مخاطر الأعمال ونظرية الاستثمار ولم تُستغل كليًا حتى في الوقت الحاضر. وقد يكون ثمة معني من استعادة جملة من نص بيرنولي (المرجع السابق، الفقرة ١٧): "وبالضبط لأن هذه النتائج تتفق بصورة تامة مع سلوك نشاط الأعمال الملاحظ، فـلا يبدو مـن الصحيح إهمالها كمقو لات غير مجربة وتقوم على فرضيات غير مؤكدة". وأشعر بالأسف لاستحالة مناقشة النقاط الأخرى (٢٩٧) من مقالة بيرنولي

-فإن يمكن عندئذ تمثيل الإشباع الكلى المكتسب من دخل معين قدره b بالمعادلة التالية:

$$y = \int_a^b K \frac{dx}{x} = K (\log b - \log a) = K \log \frac{b}{a}$$

والتي لها أهمية فائقة لدارسي طرق التفكير البشري وآلية التقدم العلمي.

(ج) نظرية آلية التسعير. ثمة القليل مما يمكن الإشارة إليه عن نظرية آلية التسعير قبل منتصف القرن الثامن عشر. وحتى مساهمات أكثر الكتاب لمعانًا، مثل باربون وبتى ولوك، لا تعنى الكثير. كما أن الأغلبية الساحقة من الإداريين المستشارين وكتاب الكراريس في القرن السابع عشر اكتفوا بنظرية معينة وجدوها المستشارين وكتاب الكراريس في القرن السابع عشر اكتفوا بنظرية معينة وجدوها أو كان بوسعهم إيجادها لدى بوفيندورف Pufendorf. لقد انكب هؤلاء على دراسة المشاكل العملية لسياسة التوجيدورف policy regulative، أما الجانب التحليلي، فقد افترضوه إلى حد بعيد وتباطأوا في إدراك الحاجة إلى المفهّمة والإثبات الدقيقين. التي كرهوها كثيرًا وعلى حالة المنافسة التي اعتبروها الحالية العادية دون أن يكلفوا أنفسهم عناء تعريفها. لكن توماس مور Thomas More الخاسل الثالث، أعلاه) كان قد أشار في وقت مبكر يعود إلى عام ٢١٥١ الى أنه، النيادة المنافسة، لا يكفى بالضرورة أن يقوم أكثر من بائع واحد ببيع سلعة معينة. الأسعار قد لا تتخفض إلى المستوى التنافسي حتى حينما يوجد بضعة بسائعين أيضًا، monopolium appellari non potest ... certe oligopolium أيضًا، est وهكذا أدخل مور مفهوم احتكار القلة. وكنا نتوقع أن يقود هذا التاميح إلى est

على توقعات y الرياضية n/2، وإذا سُمح لـ n أن تزداد بحيث تتجاوز أى حد معين، فإن التوقعات تتجاوز أى مبلغ يمكننا ذكره. ومع ذلك، فالحقيقة هى عدم وجود من يدفع إلى X أى مبلغ معتبر مقابلها كما يمكن للقارئ أن يصل إلى ذلك بنفسه: لماذا؟ لقد تصور بيرنولى أن كل ما ينبغى علينا

أن نفعل للرد على ذلك السؤال هو تصحيح المكاسب الممكنة بتطبيق فرضيته عليها التسى ستخلق توقعًا "أخلاقيا" ضئيلاً جدًا بدلاً من التوقع الرياضى "غير النهائي". ولكن ذلك الإجسراء لا يحس المشكلة رغم أنه بذاته ليس خلوا من معنى. كما لا تحلها أيضًا النقاط التسى يسذكرها البروفيسور برنغشهايم Pringsheim في الهامش المتعلق بترجمته رغم أن تلك النقاط، أيضًا، ليست غيسر ذات صلة. وليس بوسعنا الاستمرار بنتاول الموضوع ولكن القارئ يخطئ كثيرًا إذا تصوراً أن الموضوع يخلو من الأهمية بالنسبة للاقتصادى. على العكس، فإن نظرية أسس الاحتمالات theory of games الاحتمالات في من of chance von Neumann المنطق الاقتصادي. وإذا تطلب ذلك أي برهان، فإن العمل الحديث للأستاذين مورجنشترن Theory of Games and Economic Behaviour. 1944 في ذلك الاتجاه يبرز في صالح بيرنولي. وفي علم الاقتصاد، تطلب هذا الأمر ٢٠٦ سسنوات الأولى في ذلك الاتجاه يبرز في صالح بيرنولي. وفي علم الاقتصاد، تطلب هذا الأمر ٢٠٦ سسنوات من خطوته الأولى إلى الخطوة الثانية وهي نفس الفترة التي أخذتها حالة منحنى الطلب الإحصائي. الأولى المنظرية الحديثة، بل يستعمله ليس فقط مصطلح (احتكار قلة)، السذي يلعب دورًا كبيرًا في النظرية الحديثة، بل يستعمله ليعنى الشيء نفسه بالضبط، كما أنه أشار إلسي جانسب منه يمثل ما أكنت عليه النظرية الحديثة بل يستعمله ليعنى الشيء نفسه بالضبط، كما أنه أشار إلسي جانسب منه يمثل ما أكنت عليه النظرية الحديثة بعد فجوة زمنية قدرها ٤١٠ سنوات. ومع ذلك، فسل منه يمثل ما أكنت عليه النظرية الحديثة بعد فجوة زمنية قدرها ٤١٠ سنوات. ومع ذلك. فسل منه يمثل ما أكنت عليه النظرية الحديثة بعد فجوة زمنية قدرها ٤١٠ سنوات. ومع ذلك.

تحليل أدق لمفاهيم الاحتكار والمنافسة وبخاصة في إنجلترا، حيث كانت المناقشة المتواصلة للاحتكارات بكل أنواعها وللقيود على التجارة بكافة أنواعها- سواء القيود التي وافق المتنافسون عليها لتعزيز مصلحتهم المشتركة أو القيود التي فرضها المحتكرون على الناس- والتي سبقت وتلت قانون الاحتكارات للعام ١٦٢٤/١٦٢٣، قد هيأت كل ما يلزم المرء من حافز ومادة. ولكن يندر وجود شيء من هذا. لقد حارب السياسيون والمحامون وبعض رجال الأعمال "الاحتكارات" بشكل عاطفي، كما يفعلون اليوم مرة أخرى- وبخاصة أولئك النين يعودون للشركات التجارية المرخصة - كما أن المصالح المهاجمة دافعت عن نفسها على أكمل وجه كما تفعل اليوم أيضًا. وكان الطرفان في مشهد غريب من الناحية الفكرية كما هما اليوم مرة أخرى. ورغم تحقيق نتائج عملية معينة، ورغم أن مؤرخ الفكر والسياسة الاقتصادية يجد الكثير مما يمكنه تسجيله، (٢٩٩) إلا أن مؤرخ التحليل الاقتصادي لا يجد شيئا منه. ومع ذلك، وحتى لا ننسى الأشياء الصغيرة، فلنلاحظ، أولاً، أن هناك ميلا لتوسيع مفهوم الاحتكار بحيث يتجاوز حالة وجود بائع واحد. (٢٠٠٠) ثانيًا، ثمة عناصر أولية لمحاجّة مفادها أن الاحتكار، بمحاولته مضاعفة الأرباح- كما ينبغي أن نقول- يغيّر الشروط التي تجرى محاولته تلك في إطارها وبالتالي فهو لا يحتاج بالضرورة لأن يضع سعرًا أعلى مما كان سيتحقق في ظل منافسة تجرى في ظل شروط مختلفة. (^{٣٠١)} ويمكن أن

فكرته موحية ومهمة دون شك. وكان العمل Utopia مقروءًا على نطاق واسع. ولكن، وكما هــو معروف، فإن تلك الفقرة لا ترد في الترجمة الإنجليزية للأصل اللاتيني.

Mercantilism 'pp.269 et seq :Heckscher بقس ممل البروفيسور هكشر 'pp.269 et seq :Heckscher المحصول على تفسير عميق للصراع الذى نشب من أجل "حرية التجارة" وفق مفهوم القرن السابع عشر. وإذا اتبع القارئ نصحه، فلن يستطيع إلا أن يستغرب من الملاحظة المحزنية وهي أن المناقشة الشعبية والسياسية لتلك المسألة، كما هو شأن المسائل الأخرى، تبين عدم تحقيق أى نقدم من الناحية العملية.

Edwin انظر هكشر، المرجع السابق، ص ٢٧٣-٢٧٤، وبخاصة محاجَة السير ادون ساندس Sandys (وهو رجل تجارة متنقذ) التي قُدمَت للمناقشة في مجلس العموم عام ١٦٠٤، والتي أشارت إلى " أن اسم الاحتكار ... يتسع بصورة ملائمة لكل قلة متنافرة من بائعين ...، فإذا كان هناك عشرة أفراد لبيع كل خيول إنجلترا، كان ذلك احتكاراً". تفتقر هذه المحاجة، إلى حد ما، إلى التميز طبعًا إذا نظرنا إليها كجهد تحليلي. ولكن من الواضح أن هناك شيئًا ما فيما حاول السير إدون التعبير عنه من غير أن ينجح في ذلك.

⁽٣٠١) وتوجهتُ كل الحجج الأخرى المستعملة إما إلى إنكار وجود احتكار – وهذا صحيح فـــى الغالـــب إذا عرفنا الاحتكار بدقة، ولكنه غير حاسم لهذا السبب بالذات – أو للتشديد على أن النتظيم الاحتكـــارى كان ضرورة عملية في حالات معينة – وبخاصة حالات التجارة مع دول غير متحضرة حيث تمتــــل الحماية عاملاً مهمًا – وإما لنقاط أخرى لا أهمية لها من زاوية منهج التحليل مهمًا كانت أهميتهــــا =

نذكر مرة أخرى محاولة بيكر تصنيف السوق- بشكل ضعيف منطقيًا- اللى monopoly أى: الاحتكار monopoly أى: الاحتكار والمنافسة والشراء بالجملة بقصد الاحتكار والبيع بأسعار مرتفعة forestalling، والمنافسة غير الموجهة unregulated competition، التى تخلق فى نظره أسواقًا غير منظمة يهبط كل المشاركون بها إلى مستوى الكادحين.

ولكن كان ثمة أشياء أفضل ستأتى فى القرن الثامن عشر. وسنقتصر على بحث الإنجازات القصوى لكل من بيكاريا وتورجو وإسنارد، على أن نتناول فيما بعد الحالة التى قام فيها مؤلف العمل Wealth of Nations بتنسيق كل نظرية القيمة والسعر فى تلك الحقبة.

عالج بيكاريا Beccaria موضوع القيمة والسعر في الجزء الرابع، الفصل الأول ('Del commercio") من عمله Elementi (الذي نُشر عام ١٨٠٤، بعد وفاته): يُطرح الموضوع في هنا العمل على نحو ممتاز كما كان من الممكن أن يكون الأمر في عمل ج. س. ميل Principles. وكما جرت الإشارة من قبل، فإن يكون الأمر في عمل ج. س. ميل المنفعة والندرة، ومن ثم يتقدم لبحث modus بيكاريا يفسر ظاهرة القيمة من خلال المنفعة والندرة، ومن ثم يتقدم لبحث operandi (قارن مثال النفاح والبندق لدى مارشال). (٢٠٠٠) وقد أدرك بيكاريا بوضوح أن نسبة المبادلة لا تتحدد في حالة المبادلة المنعزلة (بين فردين اثنين)، وأن التحديد يتحقق بفضل المنافسة عبر "المساومة المفرطة على السعر في السوق": فالنقلبات لابد أن تقود، في آخر الأمر، إلى السعر الذي تساوى عنده الكمية المطلوبة الكمية المعروضة. أما معالجته الدقيقة لمبادلة ثلاث سلع بعضها مع بعض، حيث يشدد

العملية. ومن أفضل المحاجّات "الدفاعية" التي عثرت عليها بالصدفة، إن لم تكن أفضلها، عمل A Treatise of Commerce. wherein are showed the :John Wheeler جسون ويلسر Commodities arising by a well ordered and ruled trade.. (1601)... ويمثل هذا البحسث، دون شك، "مرافعة خاصة" نيابة عن جمعية التجار المغامرين Merchants-Adventurers التي كان ويلر محاميًا لها. ولكن هذا الاعتبار لا يشكل، من زاويتنا، سببًا لإهمال ذلك العمل.

⁽۳۰۲) أمل ألا نحتاج إلى أن نأخذ، بجدية كبيرة، فُرضيته القائلة بأن القيمة التبادلية لسلعة معينة نسبة إلى سلعة معينة أخرى (نسبة المبادلة) in ragione reciproca delle loro quantita (نتتاسب عكسيًا مع كميتها). وقد تكون هناك علاقة بين فرضيته والفرضية المغالية لصديقه فيرى بشأن قانون الطلب التى هي ليست محل اعتراض على أي حال. على العكس. إذ ينبغي تسجيلها كأول محاولة تعطى شكلاً دقيقًا لمنحنى الطلب: فإذا كانت p هي السعر (في صورة نقود)، q هي الكمية، c مقدار ثابت، فإن غبر ي.

على ظاهرة (وضرورة) المبادلة غير المباشرة، فهى معالجة مرضية بشكل خاص. وهى تعادل تقريبًا ما كان يتعين على الاقتصادى العادى أن يقوله بعد قرن من الزمن.

كان اختيار عمل بيكاريا، كمثال، بسبب كماله النسبي، ولكنه كان مسبوقًا على نحو مدهش من قبل عمل تورجو Turgot: Turgot: بيتخلص تورجو المتاجرة (written 1766, published in 1769-70). فبعد أن يستخلص تورجو المتاجرة (commerce) trading (تباين الاحتياجات)، فإنه ليتناول، أيضًا، حالة المبادلة المنعزلة ومن ثم يُدخل القوة المحدِّدة: المنافسة. ويشبه وصفه لآلية السوق وصف بوهم - باورك إلى حد بعيد (انظر الجزء الرابع، الفصل الخامس، القسم الرابع، أدناه). فهو يجعل السعر السوقي (prix courant) يتبدل ضمن هذا اللون من التحليل في هذه الحقبة يعود إلى اسنارد. (٢٠٣٠) إذ يتضمن كتابه، الذي لا يتميز بشيء آخر سوى هذا، نظامًا أوليًا من المعادلات التي تصف الاعتماد المتبادل في إطار عالم الأسعار على نحو يدكّر بفالراس، باستثناء الاختلاف في الأسلوب.

(د) تنسيق نظرية القيمة والسعر في العمل Wealth of Nations. كان على عمل آ. سمث الرئيسي أن يضم ويطور تكهنات معاصريه وسابقيه الإنجليل والفرنسيين حول القيمة. (٢٠٤) صحيح أيضًا أن سمث وضع "عملاً دقيقًا وعلميًا عن

٣٠٣ (٣٠٣) عما ظير عمل أخيل نيك ولاس إسنارد Achille Nicolas Isnard:Traite des richesses عام ١٧٨١، وبالتالى فيو لا يشكل جزءًا من المواد التي "تسقيا" آ. سمث. على أي حال، هناك مسألة تأثير هذا الأخير على الأول. إذ يمكن أن يكون عمل إسنارد، وكذلك المساهمة المذكورة في المستن، قد تم استخلاصهما من قراءة العمل wealth of Nations بإمعان، ولكن إسنارد لا يذكر سمث إلا إذا غفلت أنا عن إشارته إليه. ويرد عنوان كتاب إسنارد ضمن قائمة جيفونس للكتابات الرياضية، وهي الطريقة التي هدتتي إليه. ولم أجد ما يشير إلى تأثير ما لديه.

A. Marshall, Principles. 4th.. ed.. p. 58 (٣٠٤) يدرك أن رأى كاتب حائق مشل مارشال يستحق الكثير من التأمل من قبل أناس أقل براعة، وليس بوسعنا أفضل من أن نأخذ ذلك السرأى الفصل ليروفيسور النظرية الاقتصادية كشعار. وسيدرك القارئ أيضا أنه حتى مارشال، الذي يكسن إعجابًا ليس له حدود بسمت، لا يذهب أبعد مما يتضمنه مصطلحنا "تسسيق" codification. ولكن مارشال، رغم أنه لم ينسب إلى سمث أفكارًا أصيلة، توصل إلى تقدير لعمله بيدو أنه أرفع كثيرًا من تقديرنا نحن لذلك العمل. وقد يتمثل أحد أسباب هذا في أنه كان يتحدث عسن أخ لسه. فكمسا أكسدنا وسنبقى نؤكد: ثمة وجوه شبه كثيرة بين عمليهما والوضع التاريخي لكل منهما. وثمة سبب آخر قسد بتمثل في أنه كان يتحدث عن ابن بلده لأن مارشال كان متعصبًا. والسبب الثالث قد يتمثل في أنه كان يتحدث عن ابن بلده لأن مارشال كان متعصبًا. والسبب الثالث قد يتمثل في أنه كان يتحدث عن ابن بلده لأن مارشال كان متعصبًا.

الطريقة التي تقيس القيمة فيها الدافع البشرى"، أى افترض أنه جعل من القيمة التبادلية (السعر، أو السعر النسبي في جميع الأحوال) المركز لنظام توازن أولي. بيد أنه لم يكن أول من فعل ذلك كما يتصور مارشال؛ وعلاوة على ذلك، فإن سمت أسقط وأفسد العديد من الإيحاءات الأكثر قوة التي كانت قد وردت في أعمال سابقيه المباشرين حينما قام بتنسيق هذه الأخيرة. وبطبيعة الحال، يحتمل أن سمث لم يكن مطلعًا على عمل تورجو Reflexions، وربما لم يكن بوسعه التعرف على عمل بيكاريا Elementi، ولكن من المحتمل أن بوفيندورف Pufendorf وكانتيلون عمل المحتمل أن بوفيندورف Barbon وكانتيلون المحتمل أن بوفينيه والموالي وكانون الموضوعي والمرسول التي الكتاب الخمسة الأول من هؤلاء وكينيه Quesnay كانون مرشديه الرئيسين بحيث أن مهمته "الذاتية" كانت أكبر من إنحازه "الموضوعي". غير أنه "طورً" هذه المادة بنجاح أقل مما حققه تورجو وبيكاريا. واللوم يقع عليه في الكثير مما هو غير مرض في النظرية الاقتصادية في السنوات المائة التالية، وفسى الكثير من النزاعات التي كان يمكن تجنبها لو أنه لخص استنتاجاته بطريقة أخرى.

ويتعين على القارئ أن يستعيد معلوماته من دليل القارئ الذي قدمناه سابقًا (٢٠٠٠) يتحرك عرض سمث عن قصد إلى الأعلى، نحو ظاهرة السعر، ويعدود مجددًا نحو العناصر المكونة لأسعار السلع والتي هي مقولات التكلفة والدخل من أجور وربح وربع ونكرر أن هذه هي طريقة بدائية لوصف الاعتماد المتبادل العام بين الكميات المكونة للعالم الاقتصادي؛ بيد أنها طريقة فعالة. والنقاد الذين لا يفهمون أن نظرية السعر ما هي إلا اسم آخر لنظرية المنطق الاقتصادي بما في ذلك، بين أمور أخرى، كل أسس تخصيص الموارد وأسس تكوين الدخل - لامواسمث على تبنى وجهة النظر الضيقة لرجل الأعمال. واتهمه نقاد آخرون، ممن لا يفهمون طبيعة نظام الكميات التي يعتمد بعضها على بعض، بأن تفكيره كان الجزء والكن روح سمث تتغلب بسهولة على هذه وتلك من الانتقادات. فهذا الجزء

[&]quot;كان يتحدث عن إنسان ليبرالي، ذلك لأن مارشال كان نصيرًا قويًا لمذهب حرية التجارة أيضًا. ولكن، مهما كان السبب، فإنه ينبغي على القارئ أن يلاحظ، بقدر ما تسمح تعليقات مارشال بالمكم، عدم وجود اختلاف بيننا بصدد هذا الموضوع إلا في النقطة التالية: فقد يُقال بالتأكيد إن سمت "طور"، بمعني ما، المذاهب القائمة حول القيمة والسعر؛ ولكن، إذ يستدمن مارشسال طريقة هذا "التطور" دون أي تحفظ، يتعين على أن أجد بعض العيوب فيها.

⁽٣٠٥) بعد كَتَابَة هذا القَسم، حذف ج. شومبيتر، بشكل وأضح، عدة صفحات تنعلق بسمث بما في ذلك دليل القارئ من المخطوطة. ولكن الناشر أعاد تلك المادة وهي موجودة في الفصل الثالث، القسم ٤هـــ.

من عمله هو الذي يشكل ميزته الرئيسية في هذا الحقل. وهناك انتقادات أخرى. يعتبر مفهوم سمث للسعر التوازني أو السعر الطبيعي مفهومًا بدائيًا، ولكنه مفهـوم يُدرك بصورة واضحة كما هو حال مفهومه حول الاعتماد العام المتبادل. فالسعر التوازني هو ببساطة السعر الذي يمكن عنده، على الأمد-البعيد، إنتاج كــل ســلعة بكمية تساوى "الطلب الفعال" عند ذلك السعر. كما أنه يمثل أيضنًا السعر الذي يغطى التكلفة بالضبط على الأمد البعيد. وتساوى هذه الأسعار بدورها المجموع الكلى للأجور والأرباح والريوع التي ينبغي دفعها أو تقديرها عند معدلاتها العادية أو المتوسطة. وهكذا نحصل على لمحة من تمييز مارشال بين الظـواهر قصـبرة الأمد وطويلة الأمد. فبينما يمثل السعر السوقي market price لدى سمث ظاهرة قصيرة الأمد أساسًا، فإن سعره "الطبيعي" natural price هو ظاهرة طويلة الأمد ويناظر السعر العادى طويل الأمد لدى مارشال long-run normal. فــ "كل ما قاله آ. سمت " هو مَثل مفضل لدى مارشال. ولكننا يمكن أن نقول أيضًا: "كل ما قاله السكو لائيون". و لا نجد لدى سمث نظرية عن الاحتكار. إذ يمكن لفرضيته القائلة (الكتاب الأول، الفصل السابع) وإن السعر الاحتكاري هو أعلى ما يمكن الحصول عليه في جميع الأحوال" أن يقولها فرد عادي ليس ذكيًا جدًا، بل وهي غير صحيحة إذا أخذت حرفيًا. ولكن آلية المنافسة أيضًا لم تكن موضوعًا لتحليل أكثر عمقًا. وبالنتيجة، فإن سمث يفشل في أن يثبت بصورة مرضية فرضيته القائلة "أن السعر التنافسي هو أقل سعر يمكن أن يعرضه البائعون" مما يترك القارئ الحديث في حيرة بالنسبة لتحديد نوع الحجة التي يعتمدها سمث لإثبات هذه الفرضية. أما محاولته إثبات فكرة أن المنافسة تميل إلى تقليل التكاليف إلى أدنى حد ممكن، فلم يكن مصيرها أفضل من تلك الفرضية، رغم أن من المؤكد، كما هو واضح، أنه كان مؤمنا بذلك.

ولكن ما هى نظرية سمث حول القيمة بالمعنى الدقيق لهذه العبارة، أى، ما هى آراءه تجاه مشكلة التفسير السببى لظاهرة القيمة؟ ليس بوسعنا أن نمر بسرعة على هذه المشكلة نظرًا لاهتمام الاقتصاديين الواسع بها فى القرن التالى ومناقشتهم الحماسية لمواقف سمث منها. بيد أن الجواب على ذلك السؤال، بذاته، بسيط جدًا.

أو لاً: يمكن للقارئ التأكد من شيئين حينما يقرأ الفقرات الأخيرة من الكتاب الأول، الفصل الرابع. فمن ناحية، يعلن سمث أنه ينوى بحث القواعد التي

"يلاحظها المرء عادة عند مبادلة" السلع "سواء مقابل النقود أو مقابل بعضها بعضًا". وهذا يعنى أنه لم يكن يهتم أساسًا بمشكلة القيمة بالمعنى المعرَّف تواً. فما أراده هو نظرية للسعر يمكن استخدامها لإثبات فرضيات معينة لا تحتاج أبدًا للتغلغل في خلفية ظاهرة القيمة. ومن الواضح أن هذا كان رأى مارشال أيضًا. ومن الناحية الأخرى، فبعد أن ميَّز سمث بين القيمة الاستعمالية والقيمة التبادلية، فإنه استبعد الأولى بإشارته إلى ما نعت أعلاه بـ "لغز القيمة" - الذي سلم سمت بشكل بيّن أنه يعوق التقدم على هذا الخط - وبذلك أغلق سمث، للجيلين أو الثلاثة التالية، الباب الذي كان سابقوه الفرنسيون والإيطاليون قد فتحوه بصورة تبشر بالنجاح. ولا يمكن أن يغير من هذه الحقيقة أي حديث عن "اعترافه بدور الطلب". ثانيًا، في الكتاب الأول، الفصل السادس، يشير سمث بوضــوح إلــي أن "الأجــور والربح والربع هي المصادر الأصلية [الحروف المائلة لي] لكل الإيراد إضافة إلى كل القيمة التبادلية. وإذا كان لهذه الكلمات ثمة معنى، فإنها تحمل دلالة حاسمة. إذ تشكل نظريته عن القيمة ما أصبح يعرف لاحقًا بـ نظرية تكلفة-الإنتاج. وهذه هو فعلاً رأى باحثين كثيرين. بيد أن المسألة، ثانيًا: تعقدها حقيقة وجود فقرات كثيرة جدًا في Wealth of Nations تشير، كما يبدو، إلى نظرية للقيمة تقوم على العمــل أو إلى بضع نظريات منها. (٣٠٦)

ففى الكتاب الأول، الفصل الخامس، ترد فرضية أن "السعر الحقيقي لأى شيء، ما يكلف أى شيء حقًا بالنسبة لإنسان يريد الحصول عليه» هـو التعـب والمشقة toil and trouble اللازمان للحصول عليه" – وهـذه هـى واحـدة مـن المقولات غير الحاسمة التي يمكن أن تعنى أى شيء ولا شيء. ولكن بحسب ظاهر الأمور، تشير هذه الفرضية إلى ميل سمث إلى تأسيس ظاهرة القيمة على ما يرافق العمل من ضجر أو مشقة أو ميله إلى تبنى نظرية للقيمة تقوم على مشـقة العمـل العمل من ضجر أو مشقة أو ميله إلى تبنى خالى، من الممكن إهمال هذه النظرية نظرًا لأن سمث لم يستخدمها بأى شكل كان. وفي الكتاب الأول، الفصل السـادس، يظرح سمث، مرة أخرى، المثال الشهير عن حيوان القندس: "إذا.. كان قتل قنـدس يكلف ضعف العمل اللازم لقتل الأيل"، فإن القندس سيباع طبعًا بضعف ثمـن بيـع

المسائلة أن مصطلح "نظرية القيمة القائمة على العمل" المسألة أن مصطلح "نظرية القيمة القائمة على العمل الموضوع بشكل مستفيض من value يحمل عدة معان متميزة. على أى حال، لقد تمت معالجة هذا الموضوع بشكل مستفيض من الله. H. J. Davenport, Value and Distribution, 1908

الأيل. فكمية العمل، وليس التعب والمشقة، هي التي "تنظم" regulate القيمة هناك، مما لا يعنى الشيء نفسه طبعًا. تشكل هذه النظرية من دون شك أساس نظريات القيمة القائمة على كميـة - العمـل labour-quantity theories of value لـدى ريكاردو وماركس. ولكن آ. سمت يقصر هذه النظرية على "حالة مبكرة وأولية من المجتمع تسبق كلاً من تراكم رأس المال والاستيلاء على الأراضي". وهي عبارة تعنى، إن فسرت بشكل معتدل، أن أسعار السلع تتناسب، عند التوازن، مع العمل الذي يدخل في إنتاجها إذا كان كل العمل من نفس النوعية "الطبيعية" وإذا لم تكن هناك عناصر أخرى نادرة للإنتاج. وهذا صحيح ولكنه، بحد ذاته، لا يشكل نظرية للقيمة تقوم على كمية العمل، أو أي نظرية أخرى للقيمة تقوم على العمل، لأن كل نظريات القيمة يمكن أن تصل إلى نفس النتيجة في تلك الحالة الخاصـة. أخبـرًا، سبق لنا أن الحظنا أن سمت (الكتاب الأول، الفصل الخامس) يَعْتبر أن كمية العمل، التي يمكن أن تبادل بها سلعة ما في السوق a commodity can command، المقابل الأكثر فائدة لسعرها النقدي، أي أنه يختار العمل باعتباره numeraire (وحدة حساب). ومن حيث المبدأ، يمكن أن لا يثور اعتراض علي هذا القرار الذي، بذاته، لا يُلزم سمت بنظرية للقيمة في العمل أكثر مما يلزمنا اختيار الثور باعتباره numeraire بنظرية قيمة تقوم على الثور . ولكن سمث يحاول تبرير قراره بحجج كثيرة يبدو أنها تضفى عليه معنى أعمق مثل قولـه "أن العمل هو الشيء الوحيد الذي لا تتغير قيمته الخاصة، وهو الوحيد [كذا] الذي بمثل المقياس النهائي والحقيقي" لقيم كل السلع، أو إنه "سعرها الحقيقي" أو إنه "المقياس العام الوحيد والمقياس الدقيق للقيمة". وهي أقوال خاطئة كلها، وسمث نفسه لا ببدو واثقا كثيرًا مما يتضمنه اختيار شيء ما ص numeraire بحيث يمكن تقريبًا أن نغفر القتصاديين كثيرين إن هم أساءوا الحقا فهم ما كان يقصده سمث بالفعل ولكونهم، ومن بينهم ريكاردو، (٢٠٧) قد اتهموه بخلط كمية العمل التي تدخل في سلعة معينة بكمية العمل التي تشتريها هذه السلعة. وعلى أي حال، فإن هذه التهمة تسقط - ومن المهم أن - تسقط لأنها ترقى إلى اتهام سمث بمجافاة العقل: إذ أن اتخاذ ما تتبادل سلعة معينة مقابله، مهما كان، كتفسير لقيمتها يمثل أحد أسوأ الأخطاء في

⁽٣٠٧) مع ذلك، فإن ريكاردو لم يسئ فهم سمث دائمًا. وقد حاجج هو أيضًا بأن قيمة العمل التبادلية ليست مستثناة من التقلبات أكثر من القيمة التبادلية لأى شيء آخر. ولكن ليس لهذا من صلة بالموضوع إلاً من ناحية اعتبار العمل numeraire تؤدى دورها عبر الزمن.

تاريخ نظرية القيمة. وتنبغى إضافة أن اختيار ساعة عمل أو يوم عمسل كوحدة للتعبير عن أسعار معينة لا يعنى القبول بنظرية القيمة القائمة على العمل، مثلما أن التشديد على دور العمل في الإنتاج أو على حقوق العمال ومظالمهم لا يعنى هو الآخر القبول بهذه النظرية، إذ ينطوي Wealth of Nations على الكثير من هذا كما تمت الإشارة إلى ذلك من قبل. وربما استلهم سمث الكثير منه من لوك. "يمثل منتوج العمل التعويض الطبيعي عن العمل أو الأجور" (الكتاب الأول، الفصل الثامن). والعامل هو من يزيد المنتوج، ومالك-الأرض يطالب بحصة منه نتيجة الستيلائه على الأرض. ويشكل الربح اقتطاعًا ثانيًا من "منتوج العمل". ومن الصعب، حتى هذا اليوم، إقناع المرء الميال للفلسفة بأن هذا يمت بصلة ما إلى نظرية القيمة - إذا أخذناها ليس كإعلان عن معتقد أو محاجة في الأخلاق الاجتماعية بل كأداة لتحليل الواقع الاقتصادي.

٤- النظرية الكمية

لن يدهش القارئ أن يعلم أن آثار الثورات العنيفة في السعر التي حدثت في القرن الخامس عشر والسادس عشر والسابع عشر كانت لابــد أن تســتثير نقاشًا مستفيضًا. ولكنه قد يستغرب من وجود أي سؤال عن أسبابها. ذلك لأن تخفيض قيمة العملة debasement التخفيضات التي تجريها الحكومات وكذلك تحايل الأفراد لتخفيض القطع المعدنية وانسياب الذهب الأمريكي وبخاصة الفضة، كانت قائمة أمام الجميع؛ ولا يستطيع حتى أكثر المنظرين شأنًا في الوقت الحاضر العثور على عيب في التشخيص الواضح والقائل بأن الوحدات النقدية المخلوقة حديثًا، سواء بواسطة تخفيض العملة أو تدفق الفضة الأمريكية، كانت تنفق فورًا، في حين أن الحروب التي كانت تلك الوحدات تنفق عليها بشكل رئيسي كانت تتعارض مع الإنتاج بقوة. ورغم ذلك، ومع أن من المحتمل وجود محاجًات مبكرة تفترض بشكل بين إلى هذا الحد أو ذاك هذا التشخيص الواضح، (٢٠٨) فالحقيقة، كما يبدو،

⁽٣٠٨) أقول "من المحتمل" لأننى لا أعلم بوجود أى محاجًات محددة. والأمثلة التسى ذكر هما البروفسور سيلغمان (المقالة " Bullionists " في: Encylopaedia of the Social Sciences) غير مقنعة. وقد أساء بعض المؤرخين، ممن يرجعون ذلك النوع من "النظرية الكمية" إلى القرون الوسطى وحتسى=

هى عدم ظهور عمل صريح، وكامل- للحد الذي بلغه ذلك التفسير- ومقبول نظريًا Response to the Paradoxes: Bodin عمله 107۸ حينما نشر بودان Bodin عمله 107۸ مالستروكت M. de كرد على م. دى. مالستروكت Sur le facit des Monnoyes (1566) A. E. Monroe, Early (ثمة ترجمة لعمل بودان هذا في: Malestroict (ثمة ترجمة لعمل بودان بودان بصورة شاملة بوصفه المكتشف للنظرية الكمية عن النقود Quantity Theory of Money. ونظرًا لما قيه هذا العمل من اهتمام لا يتناسب مع أهميته قط، فسنتعرض له بشكل مختصر.

(أ) تفسير بودان لثورة الأسعار. ذهب جين شيروت دى مالستروكت إلى الارتفاع الشامل فى الأسعار كان ناتجًا عن تخفيض العملة العملة debasement، وأن الأسعار – معبرًا عنها بقطعة معدنية ذات وزن كامل – لم تزدد. وقد رد بودان – ثم كرر رده في عمله: Les six livres de la Republique, 1576 – إن هذه المحاجّة أهملت تأثير الفضة الأمريكية. وتعود ثورة الأسعار، بحسب رأيه، إلى ما يلى. ١) زيادة عرض الذهب والفضة؛ ٢) انتشار الاحتكارات؛ ٣) أعمال السلب والنهب التي حدّت من تدفق السلع؛ ٤) إنفاق الملوك والأمراء على ما يلبي رغباتهم من الأشياء؛ ٥) تخفيضات العملة، وهي العامل الوحيد الذي أخذه خصصه بنظر الاعتبار. وعلاوة على ذلك، فقد أضاف بودان أن السبب الأول كان أكثر تلك بنظر الاعتبار. وعلاوة على ذلك، فقد أضاف بودان أن السبب الأول كان أكثر تلك وسماحة التفسير ليكون تشخيصًا دقيقًا للحالة التاريخية كما كانت قائمة عام ١٥٦٨.

=إلى القانونى الرومانى بولس، فهم كلمة quantetas الذى يترجم إلى كلمة "كمية" quantity (انظر الفصل الأول، أعلاه). والمثال الأفضل الذى يمكن ذكره - الذى يأتى بعد عام من صدور كتاب بودان الذى أوشك على ذكره في المستن - هسو عمل تومساس دى مرسسادو Tomas de كتاب بودان الذى أوشك على ذكره في المستن - هسو عمل تومساس دى مرسسادو Summa de tratos :Mercado (الطبعة الأولى ١٥٦٩، الطبعة المستخدمة ١٥٧١). وبحلول نهايسة القرن، كان هناك اعتراف واسع النطاق، إن لم يكن اعتراف شاملاً، بآثار الفضة الأمريكيسة على الأسعار كما كان ينبغى أن يكون عليه الأمر. وقد اعتبر لسوز فسالا دى لا كسردا Huiz Valle de والمنافرة والأسعار كما كان ينبغى أن يكون عليه الأمر. وقد اعتبر أسوز فسالا دى لا كسردا (Fundacion, 1593; Desempeno, 1600) Cerda (انتيجة طبيعية جداً المنافريات المسريعة فسي rapida multiplication de los signos y mondea أو "واضحة" ببساطة. وكما يبدو، فإن الانطباع المعاكس الذى عبسر عنسه البروفيسسور هساملتون أو "واضحة" ببساطة. وكما يبدو، فإن الانطباع المعاكس الذى عبسر عني عوامل أخرى كانت تؤثر فسي يعود إلى حقيقة أنه كانت لدى عدة كتاب لاحقين أسباب المتشديد على عوامل أخرى كانت تؤثر فسي الرتفاع الأسعار، وبخاصة في أسبانيا، وكذلك إلى حقيقة أن النيار العام من الكتاب كان حينذاك، كما هو اليوم، مغلقا على حتى أكثر الحقائق الاقتصادية بساطة.

كما أن هذا التحليل أرفع من كثير من العمل اللاحق حتى عندما يتعلق الأمر بمحتواه النظرى العام. وفى الواقع، ينجو تحليل بودان من بعض الاعتراضات التقليدية التى ستتار ضد النظرية الكمية فى القرن التاسع عشر. ولكن هل يصف تحليل بودان تلك النظرية أو يفترضها؟

قد يبدو السؤال غريبًا ولكنه حرى بأن يُطرح لنعتنق، للحظة، المذهب المعدني الخالص وندرس حالة النظام المعدني الأحادي النذهبي التام من تلك الزاوية - فالنظام المعدني الذهبي هو نظام يتحرك فيه الذهب بحرية عند الدخول والخروج من النظام النقدي. ولما كان الذهب سلعة كغيره من السلع، فـــان قيمـــة الوحدة النقدية، معبرًا عنها من خلال سلع أخرى، تهبط حينما يزداد إنتاج الذهب مثلما يهبط سعر البيض حينما يزداد إنتاج البيض، على فرض بقاء الأشياء الأخرى على حالها. إن أي زيادة ممكنة في الأسعار، معبرًا عنها بالذهب، تُفسر هنا كنتيجة لزيادة العرض. ولنلاحظ أن درجة هذا الهبوط (في قيمة الذهب) تعتمد ببساطة على شكل جدول الطلب على الذهب كسلعة معبرًا عنه من خلال مقياس ما آخر، و أن "الكمية" الفاعلة ذات العلاقة هي المجموع الكلي للزيادة. وبالنتيجة، فليس ثمــة سبب للاعتقاد بأن الهبوط سيتاسب مع الزيادة، مهما ظلت العوامل الأخرى على حالها. وسنرى أن هذه المحاجَّة لا تتدخل فيها أي فرضية خاصة، وهي محاجِّة تنساب بشكل سلس وفق الأساس المعدني، وكان يمكن أن تقبّل من جانب العلماء السكو لائيين بوصفها شيئًا طبيعيًا. ولكن الاعتراف بأن "الكمية" لها صلة بقيمة النقود بهذا المعنى وهذا السبب، لا يمت بأي صلة إلى النظرية الكمية سوى أن كلمة: كمية تستعمّل في كلتا المحاجتين. ولا يلزم أكثر من هذا لمحاجّة بودان أو، لنقل حالا، محاحة سمث.

(ب) مضامين الموضوعة الكمية. دعونا، لتوضيح هذا، ننظر إلى نفس الحالة من زاوية النظرية الكمية. ولتسهيل العرض، سنفترض أن هناك تشكيلة ثابتة بشكل مطلق من السلع ينبغى بيعها مقابل أى نقود يملكها المشترون، وأن هولاء المشترين يشعرون بالحاجة لأن ينفقوا فورًا كل ما يملكون من نقود على تلك التشكيلة من السلع. كما أننا سنتحدث، من الآن فصاعدًا، عن الموضوعة الكميسة النظرية quantity theorem، بدلاً من النظرية الكمية عن القيمة التبادلية للنقود بل مجرد فرضية عن القيمة التبادلية للنقود.

والآن، لندع إنتاج الذهب يزداد، تاركين كل شيء آخر على حاله تمامًا. وكما فـــي المحاجَّة المعدنية البسيطة، نستنتج أن هذه الزيادة تجعل الذهب أقل قيمةً، أي أنها ترفع كل الأسعار معبرًا عنها بتلك الوحدة. وهذا يعود إلى نفس السبب السابق، بقدر تعلق الأمر بذلك الجزء من الزيادة المنتجة للاستعمالات الصناعية. ولكن الجزء الذي يغمر التداول يُحدث تأثيره الآن بطريقة مختلفة ويتسبب فسي هبوط القيمة التبادلية للذهب النقدى - أي زيادة أسعار السلع - لسبب آخر: ففي ظل فرضياتنا المصطنعة إلى حد بعيد، يتناسب الهبوط بصورة دقيقة مع الزيادة في كمية رصيد الذهب النقدى، والسبب المباشر لهذا يعود ليس إلى هبوط القيمة السلعية للذهب - وهي ذات صلة حقاً ولكن لنقلة واحدة فحسب، أي بمقتضى حقيقة أنها ستحدد المدى الذي ستزداد به كمية الذهب النقدي- بل إلى الزيادة في كمية القطع النقدية ذاتها. فالزيادة في هذه الكمية، مع ثبات القوة الشرائية للرصيد النقدي الكلى، هي السبب المباشر للهبوط الناشئ في القيمة التبادلية للوحدة النقدية. وكان يمكن لهذا الهبوط أن يكون هو نفسه كما لو أن ذلك الرصيد، من غير أن يكون قد ازداد، قد انشطر إلى وحدات ذات محتوى ذهبي أقل لأن هناك الآن، في كلتا الحالتين، كميات أقل من كل سلعة في القطعة النقدية. ويمكن تشبيه سلوك الذهب الجديد في استعماله السلعي بآثار إضافة عمال يتمتعون بالمهارة نفسها الى الكمية المعطاة من الآلات والمعدات. ويمكن تشبيه سلوك الذهب الجديد في استعماله النقدى بآثار استبدال القوة العاملة، مع آلات ومعدات معطاة، بعمال أكثر بتمتعون بكفاءة أقل نسبيًا. وهكذا تؤدي الموضوعة الكمية ثلاثة أشياء. أو لاَ: أنها تسلم بحقيقة أن الوظيفة النقدية تؤثر على قيمة السلعة التي يتم اختيار ها للاستعمال كنقود وأن هذه الوظيفة هي مصدر متميز منطقيًا - مع أنه مصدر غير مستقل - لقيمة الذهب التبادلية (ويمكننا الاعتراف، طبعًا، بهذه الخطوة دون إلزام أنفسنا بالخطى التالية)؛ ثانيًا: أنها تسلم بأن آلية تحديد قيمة الذهب المستعمل في التداول تختلف عن آلية تحديد الذهب المستعمل في الصناعة أو أي سلعة أخرى؛ ثالثًا: أنها تقدم مخططًا محددًا specific schema لتلك الآلية - وهو مخطط بدائي جدًا ولكنه بسيط جدًا أيضًا. وتعود الصعوبة الظاهرية لهذه المسألة البسيطة حقًا إلى حقيقة أنه، في النظام المعدني الأحادي الذهبي التام، ينبغي على كلتا الآليتين طبعًا خلق نفس القيم للذهب الموجود في المجالين النقدي والصناعي؛ وإلى حقيقة أن تــأثيرات زيادة معينة في إنتاج الذهب على القيمة السلعية والقيمة النقدية للذهب تتشابك كثيرًا بحيث أننا لا نرى أيًا منهما بوضوح تام. ولكن هذه المسألة تمثل إحدى النقاط

القوية في النظرية الكمية بحيث يمكن تطبيقها على حالة النقود الورقية دون تفسير إضافي. ففي هذه الحالة – حيث لا توجد قيمة سلعية للمادة المستخدمة كنقود بحيث يتكون التباس بشأن أي كمية نقصد وحول modus operandi (طريقة التأثير) التي ننسبها إليها – فإن كل شيء واضح وضوحًا تامًا. وينبغي أن نضع في أذهاننا هذه القرابة المنطقية بين الموضوعة الكمية والمذهب الاسمى النظري Cartalism فهذه الموضوعة ترقى جوهريًا إلى معاملة النقود ليس كسلعة بلك كإيصال voucher لشراء السلع، مع أن كل من يفكر بالنقود في هذا الضوء لا يحتاج بالضرورة لقبول المخطط المحدد الذي تقدمه الموضوعة الكمية. ومن المهم جدًا تذكر هذه النقطة لأن التطورات اللاحقة مالت إلى طمسها.

ولا نجد لدى بودان أى أثر لاعتبارات من هذا النوع. بيد أننا نعثر عليها لدى دافانزاتي Davanzati (١٥٨٨) انظر القسم الثاني، أعلاه) الذى واجه كتله السلع بكتلة النقود الرصيد بالرصيد - وكان يمكن أن يُمنَح الفضل في وضع الصياغة الأفضل للموضوعة الكمية في أكثر أشكالها أولية حتى إذا فسرنا محاجة بودان بنفس المعنى. وكان التقدم اللاحق على هذا الخط بطيئًا. إن مجرد الاعتراف بأثر استيراد الذهب والفضة من أمريكا أو أى زيادة في رصيد البلد من المذهب والفضة على الأسعار، أصبح، بطبيعة الحال، أمرًا شائعًا في الحال. وليس من السهل دائمًا أن نستخلص من الكتابات الفجة للكتاب "الميركنتيلين"، الأقل إحكامًا، ما كان يدور في أذهانهم، ولكن بعضهم، وبخاصة مالينيس Mun ومون Mun وانظر الفصل السابع) حاولوا، كما أعتقد، إيصال فكرة النظرية الكمية الحقيقية الخالبية، "بالمذهب المعدني البسيط". (٢٠٩٠) وعلى أي حال، فقد عثر دافانزاتي، بعد

Tudor Economic) يقول مالينيس بنبرة حاسمة: "تجعل كثرة النقود الأشياء غالية بصورة عامـة" (Documents 111. 387 مما يسمح بالتفسير المذكور في المتن على الأقل. ويسرى الأمـر نفسـه على مون. ويمكن العثور على مثال يعكس إدراك أثر زيادة " المعـدن المعـدن للإمـر نفسـه فكرة النظرية الكمية الحقيقية في كلمة السير روبـرت كوتـون Robert Cotton): إن "الذهب والفضة و ...هي سلع تقيم إحداها الأخرى بحسب الوفرة والندرة مثلمـن أقيم بهما السلع الأخرى أيضنا" (وقد أعيد نشر تلك الكلمة في: Tracts on Money). ومع ذلك، تتبغي ملاحظة أن ما أسميناها النظرية "المذهب المعدني البسـيط تتبغي ملاحظة أن ما أسميناها النظرية "المذهب المعدني البسـيط التحديد الوارد فيه يكفي للدفاع عن "الميركنتيلين" ضد اتهامهم بأنهم فشلوا عمومًا فـي إدراك أشـر استيرادات الذهب والفضة، المفضلة لديهم، على الأسعار وبأنهم حينما أدركوها إنما فنـدوا حجـتهم المؤيدة لفوائض التصدير. فالموضوعة الكمية المحددة أو الحقيقية غيـر ضـرورية لإدراك ذلـك-

طول انتظار، على من يتبعه فى شخص مونتانارى Montanari (مارك)، وأصبحت الأمثلة فى إنجلترا كثيرة فى النصف الثانى من القرن السابع عشر. ويستحق بريسكوى Briscoe (١٦٩٤)، (٢١٠) بين تلك الأمثلة، اهتمامًا خاصًا لأنه كان، بقدر ما أعلم، أول من كتب معادلة المبادلة بالشكل غير المرضى: رصيد النقود يساوى الأسعار مضروبة بالدخل الحقيقى (٢١١) وفى سياق القرن الثامن عشر، كانت الموضوعة الكمية الحقيقية genuine quantity theorem هى التى أصبحت أحيانًا، فى أكثر أشكالها أولية، فكرة مألوفة لدى عدد كبير من الكتاب القياديين. فقد افترض صحتها كل من جينوفيسى Genovesi وجاليانى وبيكاريا وجستى المعانى وعاد هيوم Hume للإصرار عليها مع تشديد لم يكن ضروريًا إلاً فيما ندر (١٧٥٢). ومما له دلالة بالغة أن سمث لم يلزم نفسه بصورة محددة إلاً بالمذهب المعدنى البسيط simple metallism.

= الأثر. وفرضية أن فوائض التصدير هي شيء مفضل لأنها تجلب المعدن المعدن البي داخل البيد، مهما كانت حسناتها، لا تفندها فكرة أن تدفق الذهب والفضة سوف يرفع من الأسعار وبالتالي يوقف التصدير. أولاً، لأن قدراً كبيراً من الد treasure يمكن تجميعه وهو في طريقه نحو هذا الاكتمال. ثانيًا، لأن الد treasure المستورد يمكن أن يكون له ذلك الأثر فقط لو أنه دخل التداول. ثمة خطوط دفاع أخرى سنظهر كلما نمضي أكثر في عملنا هذا.

(٣١٠) تجرى مناقشة مونتانارى وبريسكوى في القسم الثاني، أعلاه.

(٣١١) نظرًا لأن هذه هي المرة الأولى التي نلاقي فيها هذه الأداة التحليلية، فإن من الملائم أن نقدم عنها بعض الملاحظات المفيدة للقارئ المبتدئ. ثمة ملاحظات أخرى ستأتى لاحقًا (الجزء الرابع، الفصل الثامن). إن معادلة المبادلة (التي تعرف أيضًا بمعادلة فيشر لدى الاقتصاديين المحدثين الأكثر بروزًا ممن استخدموها كنقطة انطلاق لنظرية النقود) عادة ما تكتب الآن كما يليى: MV = PT حيث M تعنى كمية النقود، وتعنى V سرعة تداول النقود، وP تمثل مستوى السعر، وT تعنى الحجم المادي للمعاملات. وتتطابق معادلة بريسكوي مع هذه المعادلة حينما نجعل 1= V. إن أول ما تتبغي ملاحظته هو أن Tو P و V و M يمكن أن تأخذ، طبعًا أي عدد بحسب المعاني المختلفة التي يتوجب أن تمثلها هذه الأعداد. فمثلًا، يمكن أن تعني M قطعًا نقديـــة ذات وزن كامـــل فحســب، أو نقودًا قانونية فحسب legal tender (بما في ذلك الأوراق الحكومية)، أو نقودًا قانونية فقط مضافة إليها بنكنوتات مطروحة منها الاحتياطات المحتفظ بها كغطاء لها، أو نقودًا قانونيـة مضـافة إليهـا بنكنونات والودائع تحت الطلب مطروحة منها احتياطات كل المصارف. وبالمثل، يمكن أن تعني T كل المعاملات، أو المعاملات الخاصة بالإنتاج والتوزيع فقط، أو مدخولات الدخل وإنفاق المدخل على السلع الاستهلاكية فقط، علمًا بأن التعريف الأخير يمثل التعريف الذي يتبناه بريسكوي. ثانيًا، بالنسبة إلى ٧، ثمة تمييز من نوع آخر له أهمية قصوى لابد من طرحه. فمن ناحية، يمكننا أن نجعل V = PT / M بالتعريف. و إذا فعلنا هذا، فإنه ينبغي أن تسرى معادلة المبادلة دائمًا وفي جميع الظروف. ولكن هذه المعادلة هي مجرد تكرار غير ضروري tautology أو متطابقة، كما تعودنــــاً أن نقول، ويتوجب كتابتها هكذا فعلا: ≡ PT MV. ولكننا لا نحتاج إلى أن نفعـل هـذا، إذ يمكننـا تعريف V بمعزل عن الكميات الثلاث الأخرى. فمثلاً، يمكن تعريفها على أنها عدد المرات التي يمكن بها دفع دو لار معين إلى مستلم ما للدخل في المتوسط ضمن الترتيبات المؤسسية لمجتمع ما.

ولكن معادلة الميادلة ليربسكوي كانت قد هُجرت فعللاً حينما نشرها بريسكوى: (٢١٢) إذ كان قد تم قبل ذلك اتخاذ خطوة كبرى للأمام. إن أكثر الطرق بساطة للنظر إلى العلاقة بين كمية النقود والأسعار، ولكن الطريقة الأكثر طبيعية بالنسبة للذهن البسيط، تتمثل بمقارنة خزين أو رصيد من النقود مع خزين أو رصيد من السلع يراد مبادلة أحدهما بالآخر. وحينما يتأمل المسرء تلك المعادلة بعناية أكثر، فإن الفكرة التالية تخطر بباله وهي أن ذلك الرصيد من السلع هو كيان entity مشكوك فيه نوعًا ما: إذ يمكن فعلا تصور مجموع القطع النقدية كرصيد محدد من هذه القطع والذي يبقى ثابتا ما لم تخفض قيمته النقدية أو يُصدَّر؛ ولكن السلع التي تستبدل بشكل متواصل مقابل تلك القطع لا تكون هي، في كل مرة، نفس الوحدات الفردية - فوحدات الخبز والنبيذ والملابس، وما شابه، تختفي من سوق السلع وتحل محلها بصورة متواصلة وحدات أخرى لتقابل نفس القطع النقدية مرة أخرى في اليوم السوقي التالي. وعليه، فإن تلك المقارنة إنما تجرى بين رصيد stock وتدفق flow. والطريقة البسيطة لجعلهما قابلين للمقارنة تكون في اختيار فترة معينة unit period وضرب الرصيد بمعامل يشير إلى عدد المرات التي يلاقي فيها الرصيدُ التدفق في هذه الفترة، أي كم مرة، في كل فترة، تودى النقود ما تستطيع السلع أن تؤديه مرة واحدة فحسب. وتتبسط المشكلة إلى حد بعيد، ولو أن حلها يفقد كثيرًا من قيمته، حينما نفترض أن القطع النقديــة تنفــق – أي لا يُحتفظ بأي منها - وأنها تتفق مرة واحدة فحسب في كل يوم سوقي- الذي يساوي كميات كل السلع المعروضة في كل يوم - وأنه ليست هناك معاملات أخرى. وفي هذه الحالة، تساوى سرعة تداول النقود rapidity or velocity of circulation عدد الأيام السوقية في كل فترة. فعندما يكون هذا العدد ١٢ في السنة، فإن رصيد النقود يقوم بمنطلبات مستوى السعر نفسه الذي كان سيقوم به رصيد أكثر بنحو ١٢ مرة ولكن مع يوم سوقى واحد في السنة. وحينما تؤخذ بهذا المعنى، فإن سرعة التداول velocity هي مفهوم خاص بالنقود، وليس له، ولا يمكن أن يكون له، شبيه في عالم السلع.(٢١٣)

⁽٣١٢) ثمة أيضًا معادلة كانت قد هُجرت، بالطبع، وقد نشرها عام ١٧٧١ هـ.. لبود H. Lioyd في عمله: Essay on the Theory of Money. ولا أعرف عن تلك المقالة سوى الخلاصة الإيطالية الملحقة بعمل فيرى Scrittori Classioi المنشور ضمن مجموعة كوستودى: Scrittori Classioi.

⁽٣١٣) لقد أخذت مجالاً لا يسعني توفيره إلاً بصعوبة لتوضيح نلك القضية في أنشر جوانبها أولية لأن من =

ويعود الفضل في إدراك هذه الحقيقة وإدخالها في المنهج التحليلي إلى ثلاثة كُناب وهم بتى ولوك وكانتيلون في الدرجة الأولى. وتبرر أهمبتها درس الطريقة التي تم بها وضع ذلك "الاكتشاف".

لم يسلك بتى أو لوك الطريقة المنطقية، أى اشتقاق ظاهرة سرعة التداول مسن طبيعة النقود، وهى الطريقة الموضحة أعلاه. فقد اصطدم بتى ولوك بها فى سياق محاولتهما الرد على سؤال عملى وجداه مهما: ما هى كمية النقود التى يحتاجها بلد معين؟ يبدو أن هيوم (في عمله: "Of Money" المنشور في: Political معين؟ يبدو أن هذا السؤال ليس معنى وفق المنطق البحت. فمن نجية، فإن أى كمية، مهما كانت قليلة، مسن له من معنى وفق المنطق البحت. فمن ناحية، فإن أى كمية، مهما كانت قليلة، مسن شأنها أن تؤدى دورها فى بلد منعزل. ومن ناحية أخرى، وحينما يؤخذ بالعملة الذهبية التامة فى كل مكان، فإن كل بلد يميل إلى امتلاك تلك الكمية من النقود التسي تلائم وضعه النسبي فى التجارة العالمية. ولكن الناس، فى القرن السادس عشر، فكروا بطريقة مختلفة، ومن الممكن حقًا إضفاء معنى عملى على ذلك السؤال ليو أضفنا إليه عبارة: عند المستوى الملائم من الأسعار. وعند تعديل السؤال بهذا الشكل، فإن المشكلة تتمثل فى تحديد احتياجات التداول الداخلي فيى ظل شروط معينة زمانًا ومكانًا بقصد إما دعم السياسة "الميركنتيلية" الهادفة إلى تعزيز استيراد الذهب والفضة إلى نقطة معينة أو مقاومة تلك السياسة فيما بعد تاك النقطة.

وهذه المهمة هذه كانت ذات طبيعة إحصائية أساسًا. وقد عالجها بتى من زاوية مدفوعات دخل، أى ...[النص غير كامل؛ والفقرتان التاليتان مأخوذتان من معالجة مبكرة وموجزة حول النقود تردان في الملحق، وهما، لذلك، لا ترتبطان بما سبق.]

الأولى واضحة وبسيطة بصورة تامة، فستقود كل خطوة تالية إلى ضبابية وغمسوض وصبعوبة. الأولى واضحة وبسيطة بصورة تامة، فستقود كل خطوة تالية إلى ضبابية وغمسوض وصبعوبة. وانتيز هذه الفرصة لإضافة نقطئين إلى معرفتنا حول معادلة المبادلة. لننظر إلى مثالنا مرة أخرى: فثمة عدد محدد من القطع النقدية يقوم بتسوية المعاملات السلعية في الأيام السوقية الاثنى عشر عن طريق الدفع نقدًا specic . وهنا، فيذه الأيام السوقية الاثنى عشر هي عادة اجتماعية، أو ترتيب مؤسسي لا يقوى الأفراد على تغييره. وبحسب فرضيتنا، لا يمكن لأى قطعة أن تكون لها سسرعة تتاول أكبر. ولكن ماذا لو أن بعض من يحوزون القطع النقدية رفضوا إنفق كل ما لديهم من قطع في أي يوم سوقي؟ يمكننا عندئذ طبعًا أن نقول أن القطع النق لا تنفق في اي يوم سوقي أو التي لا تنفق في اي يوم سوقي أو التي لا نتفق في أي يوم من تلك الأيام لها سرعة تداول أقل أو حتى سرعة تداول تساوى صفرًا. ولكننا لا نستطيع أن نقول ...[الهامش غير كامل].

ثمة نقطة أخرى. إنه "حدث كبير" دائمًا، بالنسبة للمنظّر، أن يجعل مفهومًا ما مفهومًا صريحًا ومقبولاً، رغم أن المفهوم وهذه هي الحالة العادية - يرد في أعمال سابقة بصورة ضمنية. ويمكن العثور على أصل مفهوم سرعة تداول النقود لدى دافانزاتي. ولكنه لم يكتسب الوجود حتى عقود القرن السابع عشر الأخيرة، حين شكّلُ إنجازًا إنجليزيًّا خالصًا. وقد مرت بنا سابقًا مأثرة بتى في هذا الحقيل. وكان لوك (Some Considerations, 1692) هو النصير الآخر لهذا المفهوم. يتناول لوك هذه الظاهرة عن طريق الأرصدة النقدية التي تحوزها مختلف الفئات الاجتماعية للضرورات العملية. إن توضيح آثار التغيرات في سرعة التداول على الأسعار لا يتم بصورة مباشرة، مع أن من الممكن القول بأن هذا يرد بشكل غير مباشر عبر تأثير سعر الفائدة على الأرصدة العاطلة. (١٤٠١ وكانتيلون، الذي كان مباشر عبر تأثير سعر الفائدة على الأرصدة العاطلة. (١٤٠١ وكانتيلون، الذي كان أيضًا أول من تحدث عن استنتاج مفاده أن زيادة سرعة تداول النقود تعادل زيادة كمية النقود. كما توصل أيضًا إلى استنتاج مفاده أن الإجراءات الهادفة إلى تخفيض سرعة التداول من شأنها أن تبطل آثار التضخم. أما هيوم أو سمث، فلم يضيفا أي سرعة التداول من شأنها أن تبطل آثار التضخم. أما هيوم أو سمث، فلم يضيفا أي

وسنرى أن المفهوم، من البداية، كان قد تطور وفق كلا الخطين اللذين أخذ بهما في نطوراته اللاحقة. فقد أخذ بتى ولوك بمنهج الرصيد النقدى turnover approach. وقد تصور approach بينما تبنى كانتيلون منهج الإنفاق المحدد بل معدل الإنفاق لوك وكانتيلون بوضوح ليس فقط سرعة التداول بالمعنى المحدد بل معدل الإنفاق أيضًا. وبفضل الشهرة التى نالها مفهوم الميل للاستهلاك (المتصل بمفهوم سرعة التداول) بالارتباط مع تحليل المضاعف، فقد يكون من المهم أن نضيف مثالين البيان أن مفهوم الميل للاستهلاك كان، أيضًا، معروفًا كليًا لدى اقتصاديى تلك الحقبة إذ أن بواجيلبر (Dissertation sur la nature des richesses)، كما نعلم مما سبق، كشف عن أن القطعة النقدية الموجودة في حوزة تاجر صغير تُنفق على نحو أسرع promptly من القطعة الأخرى الموجودة في حوزة رجل غني

M. W. Holtrop, 'Theories of the Velocity : کل، انظر: کله الموضوع ککل، انظر: (۳۱۶) of Circulation of Money in Earlier Economic Literature,' Economic History, Supplement to the Economic Journal, Economic History, January 1929 . Theories of Prices, vol. 1. passim: Marget البروفيسور مارغت

يُحتمل أن يحتفظ بها في خزانته coffres - وهكذا، فإن فكرة الرجل الغنى المكتنز لا تمثل اكتشاف أو ابتكار السنوات العشرة الأخيرة كما هو واضح ويميز جالياني (في حواره الثاني: Dialogue sur le commerce des bles) بين الميل للاستهلاك لدى المزارع الذي يدخر ويكتنز، والحرفي الذي ينفق فورًا (dissipe).

٥- الائتمان والصيرفة

نعلم أن السكو لائبين المتأخرين كانوا ملميِّن عمليًا بكل الجوانب الجوهرية من الرأسمالية.وبشكل خاص، كانوا حسني الإطلاع على أسواق الأوراق المالية والنقود، على الإقراض والصيرفة، وعلى الحوالات bills of exchange وأدوات الائتمان الأخرى. (٣١٥) وبقدر تعلق الأمر بالظواهر المراد تفسيرها، فـــإن الورقـــة النقدية bank note هي الظاهرة الوحيدة التي أُضيفت في سياق القرن السادس عشر، دافعة إلى الخلف، لقرنين من الزمن تقريبًا، الشكل الأقدم لما قدّر أن يسمى "بالنقود المصرفية" bank money، الوديعة القابلة للتحويل: فقد تحدث حتى هيـوم عن"هذا الابتكار الجديد من النقود" في وقت متأخر يعود إلى عـام ١٧٥٢. ومــع ذلك، لابد أن الورقة النقدية لم تكن لتثير استغرابه كشيء جديد، على الأقل في أحد أشكالها المبكرة: فالورقة التي كانت تمثل إيصالا receipt من الصيائغ بالذهب المودع لديه فعلاً لم تكن حقًا سوى أداة لزيادة الأمان والملاءمة في إدارة نقود فرد معين، وكانت تلائم الأفكار الأقدم بصورة تامة. ومع ذلك، فالجديد كان هو الممارسات، التي أصبحت الورقة النقدية الأداة الرئيسية في إطارها، والأهمية التي اكتسبتها هذه الورقة بالنتيجة. وقد جعل دانييل ويبستير Daniel Webster، عام ١٨٣٩، من إصدار الورقة النقدية الصفة المميِّزة لمصرف ما. وقد خلقت هذه الممار سات و الظو اهر التي ترافقها بسرعة تطورًا تحليليًا مثيرًا للاهتمام.

⁽٣١٥) انظر الفصل الثاني، أعلاه. كما نلفت انتباه القارئ، مرة أخرى، إلى كتــاب البروفيســور يوشــر Usher History of Deposit Banking in Mediterranean Europe, المــذكور هنـــاك (Usher Van Dillen, History of Political Public Banks (with extensive : انظــر كــذلك: bibliography), 1934

والنقطة التالية جديرة بالاهتمام. لم يكن لدى العلماء السكو لائبين وخلفائهم العلمانيين، عند مراقبتهم للمؤسسات الناشئة للرأسمالية، أي صعوبة في تفسير هذه المؤسسات ومواءمتها مع نظريتهم المعدنية عن النقود. ومما سهَّلُ هذه المهمة التحليلية تمكن هؤلاء العلماء من الجهاز النظرى للقانون الروماني. فعند مراقبة عقود البيع، التي كانت تعنى بشئون الدفع المؤجل، فقد حللوها حالا على أنها بيع حقيقي وقرض من النقود. وبوصفها depositum irregulare (وديعة غير عادية)، فقد أضفت الوديعة النقدية طابع المالك على مستلمها: فالآباء السكو لائبون ربما توصلوا حتى إلى أن مستلم الوديعة غير ملزم قانونيًا وأخلاقيًا بالاحتفاظ بالودائع من هذا النوع تحت الأرض، ذلك لأنه لا يدين بغير tantumdem in genere، أي بمقدار ما استلم من ذلك النوع من الودائع. وعلاوة على ذلك، فإذا جعلت شؤن الأعمال (أ) دائنا لـ (ب)، وجعلت (ب) دائنًا لـ (أ) في الوقت نفسه، فإنهما يمكنهما أن "يعوضا" أحدهما الآخر ضمن حدود معينة وأن يكونا مسؤولين عن الفرق فحسب. وعليه، يمكن توسيع هذا المبدأ ليشمل مقاصمة الديون متعددة الأطراف والأماكن دون الاضطرار لاستعمال نقد فعلى. والحصيلة، بالنسبة للعلماء السكو لائيين، هي أن الإقراض بالمعنى المعتاد لهذه الكلمة، ومنح أو استلام الائتمان في سياق التجارة السلعية أو أي معاملات أخرى، ليس لها حقا أي علاقة بالنظام النقدي وأدائه: صحيح أن هذه الأشياء تضمنت استعمال النقود، ولكن فقط بمعني الشراء مقابل نقود أو تقديم هبة ما في صورة نقود أو دفع ضرائب عن طريق نقود.

ولكن الأمر، طبعًا، ليس كذلك. فعمليات "الائتمان"، مهما كان شكلها ونوعها، تؤثر على أداء النظام النقدى بالفعل. والأهم هو أنها تؤثر كثيرًا على أداء المحرك الرأسمالي إلى حد أنها أصبحت جزءًا جوهريًا منه وبحيث يتعذر فهم بقية عناصر هذا المحرك من دونها. وهذا هو ما اكتشفه الاقتصاديون في القرن السابع عشر وحاولوا تطويره في القرن الثامن عشر حينما تم اكتشاف الرأسمالية تحليليًا، أو، كما يمكن أن نقول أيضًا، حينما اكتشفت الرأسمالية نفسها أو أصبحت تعلى نفسها تحليليًا. إذن، دعونا ننظر كيف تحقق هذا الاكتشاف وما هو مداه. ثمة خطان من التقدم يمكن رؤيتهما بجلاء.

(أ) الائتمان ومفهوم سرعة التداول: كانتيلون. كان يمكن العلماء السكو لائبين أن يتولوا بأنفسهم الخط الأول من هذين الخطين لو أن علم الاقتصاد

السكو لائي تطور َ عن أسسه الخاصة طوال القرنين السابع عشر والثامن عشر. أي أن المفهوم المعدني للنقود تحديدًا كان يشجع، إن لم يكن قد عززز بصورة مطلقة، محاولة وضع خط فاصل بين النقود والأدوات القانونية التي تجسد حقوقسا علسي النقود والعمليات النقدية وإدخال الأخيرة في الصورة عن طريق فرضيات أضافية كانت المفاهيمُ القانونية المذكورة أعلاه قد قدمّت إيحاءات عنها. ويمكن تحقيق مثل هذا التقدم دائمًا إلى حد ما^(٢١٦) وهو، في حالتنا، ممكن أكثر حتى مما في الأحــوال العادية. والفرضية الإضافية المطلوبة هي توسيع مفهوم سرعة التداول. فالمصر في، الذي يصدر أور اقا نقدية notes تتجاوز رصيده النقدي cash holding، لا يُقهم على أنه يخلق أو يزيد وسائل الــدفع، ناهيــك عــن أن يخلــق "النقود". فكل ما يفعله هو زيادة سرعة تداول ذلك الرصيد النقدي النقدي يحقق بالنيابة، إذا صح التعبير، مدفوعات أكثر بكثير مما سيحقق بانتقاله من يد إلى أخرى؛ ويسرى الشيء نفسه طبعًا حينما يقرض المصرفي بشكل مباشر جزءًا من الرصيد النقدى المودع لديه. إن الفهم الواضح لحقيقة أن الورقة المصرفية bank note والوديعة تحت الطلب checking deposit هما شيء واحد أصلا يمثل إحدى النقاط القوية حقا في هذه النظرية. وهكذا يظل تعريف النقود محددًا جدًا. فالائتمان، وبخاصة الائتمان المصرفي، هو مجرد وسيلة لاستعمالها بصورة أكثر فعاليـة. الظواهر التي تندرج تحت عنوان الائتمان يمكن وصفها بهذه الطريقة. وعندئنذ يمكن إما وضع النقود الورقية الحكومية Government paper money مع القطع النقدية ذات الوزن الكامل ضمن مجموع كمية النقود، أو أن تعامَل كدين حكومي، أي كوعد بدفع قطع نقدية في وقت ما. وقد ساد الرأي الأخيـر، وطـوال القـرن التاسع عشر كانت هناك حكومات تقوم بإصدار الأوراق النقدية مع العبارة

⁽٣١٦) لنستشهد بمثالين اثنين لهما أهمية أكبر لا تضاهى: فما يسمى بالنظام البلطيموسى فى الفلك لم بكسن مجرد نظام خاطئ" فحسب. فقد فسر عدا كبيرًا من المشاهدات بصورة مرضية وحينما تراكمت مشاهدات لم تكن تتسجم معه، للوهلة الأولى، ابتكر الفلكيون فرضيات إضافية لإعادة وضع الوقست الشاذة ضمن إطار ذلك النظام.كما أن الفيزياء التقليدية، أيضًا، فسرت على نحو مرض كل الوقست المعروفة إلى أن تلقت ضربة عنيفة عبر النقيجة السلبية لتجربة مايكلسون مالله المشاهدات مربة عنيفة عبر الفيزياء التقليدية على الفور. وبدلاً من ذلك، فقد تم دمست نتيجة مايكلسون بالفيزياء التقليدية عن طريق فرضية خاصة وضعت خصيصًا لهذا الغرض (هستنجة مايكلسون بالفيزياء التقليدية عن طريق فرضية خاصة وضعت خصيصًا لهذا الغرض (هستنجة اليشتاين بعد ربع قرن من تجربة مايكلسون. Si licet parva componere magnis

التوضيحية: "هذه الورقة هي جزء من الدين الحكومي قصير -الأجل "، مذكّرة بسندات الخزينة، وبخاصة عندما كانت الأوراق النقدية تدر الفائدة، الأمر الذي يندر حدوثه.

والمرجع البارز في هذه النظرية هو كانتيلون الذي أنجزها بتفاصيلها، جامعًا فيها المعرفة البديهية والذكاء. فمصرفيوه هم وسطاء أساسًا بل وسطاء يقرضون نقودًا تعود للأفراد الآخرين. وهم يقرضون ما يستلمونه من الودائع؛ مسرّعين بذلك من الأشياء ويخفضون من سعر الفائدة. والصعوبات المنطقية، انتي تختفي في هذه العبارة البسيطة ظاهريًا، تتذلل إلى حد ما بفضل تشديده على الحالة التي يقرض فيها المصرفيون ما لا يحتاجه المودعون فقط في الوقت الجاري- حالـة الودائــع لأجل محدد time deposits كما ينبغي أن نقول- بحيث أن مبلغًا معينًا من النقود لا يخدم سوى مرة واحدة في وقت معين. وعلاوة على ذلك، لا ينبغي أن ننسي أن كانتيلون عاش في بيئة كان فيها، إذا نحينا جانبًا تجارة الجملة، الدفع نقدًا in specie هو القاعدة الغالبة بحيث أن الناس كانوا يحملون حقائبهم من القطع المعدنية من المصرف وإليه دون توقف؛ وحيث كان من المعتاد الحصول علي وديعة عن طريق إيداع القطع النقدية فعلا مثلما يتم الآن الحصول على وديعة عن طريق الاقتراض أو التحويل من مقترض آخر. ومع ذلك، لقد ظلت تعاليم كانتيلون تشكل أساس النظرية المصرفية الرسمية حتى الحرب العالمية الأولى عمليًا. وقد اعتنق جالياني وتورجو الرأي نفسه، سواء تم ذلك بمعزل عنه أم لا. كما فعل هذا أيضًا كتاب كثر أقل لمعانا مثل جستي Justi، وكذلك "اقتصاديو الأعمال" مثل ماربرجير Marperger.

ولكن هذه النظرية لا تمثل الطريقة الوحيدة لتفسير وقائع الممارسة المصرفية - إن لم نقل أكثر، فحتى المصرفى الذى يقرض عن طريق إنفاق النقود المودعة لديه بالفعل إنما يقوم بأكثر من تجميعها من عدد كبير من البرك الصغيرة، والتى تكون فيها راكدة، وتسليمها للأفراد الذين سيستعملونها. فهو يقرض المبالغ نفسها مرارًا وتكرارًا قبل أن يقوم المقترض الأول بإعادة التسديد: أى أنه لا يجد مجرد استخدامات كثيرة يقوم ذلك مجرد استخدامات كثيرة يقوم ذلك المبلغ بتحقيقها عندئذ بصورة متزامنة. وإذا قام المصرفى بالإقراض عن طريق تقديم أوراق نقدية - أو بتسجيل المبلغ المقرض فى حساب يمكن للمقترض أن

يسحب منه حينما يشاء checking account حيث لا يعمل رصيده النقدى holding سوى كاحتياطي، فإن الحقيقة نفسها تبرز على نحو أكثر وضوحًا. كما أنها تبرز أيضًا إذا قام المصرفي بإقراض القطع النقدية التي تسلمها كوديعة، تلك الوديعة التي يعتزم المودع استعمالها بالضبط كما لو أنه كان يمكن أن يستعمل القطع لو أنه احتفظ بها. (٣١٧) و لابد أن تكون هنا طرق أخرى التعبير عن هذه الممارسات غير تسمية تلك الأوراق النقدية "تجسيدات لسرعة التداول"- فسرعة التداول هذه كبيرة إلى حد أنها تمكن الشيء من أن يكون في مواضع متعددة في وقت واحد. والأهم من هذا الإزعاج في المصطلحات terminological inconvenience هو حقيقة أن سرعة التداول، بالمعنى التقنى لهذه الكلمة، لا تزداد بتاتا: فقروض المصفى لا تغير "المحطات" التي ينبغي أن تمر بها وحدة ما من القوة الشرائية، أو تقصر الوقت الذي تأخذ عند مرورها بهذه المحطات، أو أن تؤثر - بحد ذاتها - على عادات الأفراد بصدد الاحتفاظ بمبالغ معينة مما يعتبرونه هم نقدًا جاهزًا ready cash. ولذلك، قد يكون من الطبيعي أكثر أن نقول أن المصرفيين يزيدون ليس سرعة التداول بل كمية النقود- أو كمية من أدوات الدفع التي تخدم أيضًا كنقود بصورة جيدة، ضمن حدود، إذا شاء المرء حصر هذا المصطلح (النقود) بالقطع النقدية أو بالقطع النقدية مضافة إليهـــا الأوراق النقديـــة الحكومية. وهذا ينسجم مع الممارسة بصورة تامة - حيث يشعر المقترضون فعلاً

⁽٣١٧) يصر عن حق البروفيسور رست Rist) Rist بصر عن حق البروفيسور رست Law to the Present Day, 1940, ch. 1 الذي ربما يمكن الاستشهاد به بوصفه النصير المحدث الأساسي لوجهة نظر كانتيلون، على عدم وجود أي "لغز" في الائتمان وعلى أن الحديث عن "لغسز الائتمان" هو دليل على غموض النفكير في الغالب. ولكن هناك موضوع التفسير، وهنساك نقطــة تتطلب بعض التوضيح. لنفترض أنه حدث أن قام خادم حجرة الإيداع في مطعم ما بإعارة المعاطف المودعة لديه حينما كان أصحابها يتناولون طعامهم. قد يخلق هذا، أحيانًا، وضعًا صعبًا للخادم ولكنه لا ينطوي على أي صعوبة منطقية. ولكن لنتصور أنه إنسان بارع بحيث يجترح عملا فذا يتمثّل في أنه جعل من الممكن لكلا الفردين- صاحب المعطف والفرد الذي استعاره - ارتداء المعطف نفســه في وقت واحد. من المؤكد أن هذا الوضع يحتاج إلى تفسِير – وهذا ما يحدث فـــى حالــــة الصــــيرفة بالصبط إذا كانت الأوراق النقدية والودائع المصرفية حقًّا، كما يقول البروفيسور رست، مجرد "تجسيدات مادية لسرعة التداول"material embodiment of the velocity of circulation. هــل يوسعي انتهاز الفرصة، بقدر تعلق الأمر بأي مضامين حول السياسة، أن أضيف أنني أتفق معه بصورة تامة؛ وبأنني شخصيًا لا أشعر بغير الإعجاب والامتنان لما قدمه من خدمات رائعة لأكتُسر من بلد فيما أرى، مثله، أنها مالية راسخة؟ وأنا لا أدافع عن مشروعات مصارف عقارية أو أي من نظائرها الحديثة. فكل ما يهمني هو مجرد جانب من النظرية أو، كحد أقصى، بضع جوانب من التاريخ الماضي.

أن لديهم أدوات سبولة إضافية صالحة عادة كصلاحية النقود بالضبط. وهكذا لم يعد يُقال أن المصارف "تقرض ودائعها" أو "تقود الآخرين" بل "تخلق" ودائع أو أوراقًا نقدية: إذ يبدو أنها تصنع النقود أكثر من كونها تزيد من سرعة تسداولها أو أن تتصرف نيابة عن المودعين- وهي فكرة غير واقعية تمامًا. علي أي حال، فالأمر الواضح والذي يتجاوز أي خلاف فعلاً هو أن ما تفعله المصارف بالنقود لا يمكن أن يحدث مع أي سلعة أخرى - أو مع سلعة ما، كما يفضل بعضنا أن يقول- لأن كمية أو سرعة تداول أي سلعة أخرى لا يمكن زيادتها بهذه الطريقة. والجواب الوحيد على سؤال لماذا بكون الأمر كذلك هو عدم وجود حالـــة أخــرى يخدم فيها الحق على شيء معين، ضمن حدود دون شك، نفس الغرض كالشيء نفسه: فلا يمكنك امتطاء الحصان حين تمتلك الحق بالحصان، ولكن يمكنك الدفع بما لديك من حق على النقود. ولكن هذا سبب قوى لإطلاق اسم "النقود" money على ما يدعى كحق على النقود القانونية legal money، مفترضين صلحيته كوسيلة دفع. وكقاعدة، فإن الحوالة العادية bill of exchange لا تصلح كوسيلة دفع؛ وبالتالي فهي ليست نقودًا، بل تعود إلى جانب الطلب من سوق النقود. ومع ذلك، فإن بعض أنواع الحوالات تخدم ذلك الغرض أحيانا؛ وعليه، فهي نقود وتمثل جزءا من العرض في سوق النقود بحسب هذا السرأي. وتسؤدي الأوراق النقدية والودائع تحت الطلب ما تؤديه النقود بصورة واضحة؛ وبالتالي فهي نقود. وهكذا، تتطفل أدوات الائتمان أو قسم منها على النظام النقدى؛ والسبب نفسه، فإن النقود، بدورها، ليست سوى أداة ائتمان، مجرد حق على أدوات الدفع النهائية ألا وهمى السلع الاستهلاكية. وهذه النظرية- التي يمكن أن تأخذ أشكالاً عدة، طبعًا، وتتطلب إحكامًا أكثر - يمكن القول أنها يمكن أن تسود.

(ب) جون لو: رائد فكرة العملة المدارة. صنع النقود! الائتمان كخالق للنقود! من الواضح أن هذه الفكرة تكشف عن أشياء أخرى غير الآفاق النظرية. وكان لدى مصممى المشاريع في القرن السابع عشر، وبخاصة المصممين الإنجليز للمصارف العقارية وجون لو John Law، الذي كان أحدهم أصلاً، تلميحات، بدرجات متفاوتة من الوضوح، عن النظرية المبينة أعلاه. ولكنهم أدركوا تمامًا ما يمثله الاكتشاف بأن النقود- وبالتالي رأس المال بالمعنى النقدى لهذا المصطلحيمكن أن تصنع أو تخلق فرصًا لنشاط الأعمال. لقد تأثرت سمعة أصحاب هذه

المشاريع كثيرًا، حينذاك و لاحقًا، من فشل مخططاتهم وبخاصة مخططات لـو - مثلما تأثرت، في القرن الناسع عشر، سمعة أفكار مشابهة لها من حيث الجوهر من الارتباط بصيرفة مغامرة وبإخفاق مخططات انتهت على نحو سيئ دون أن تمارس الغش أو ارتكاب عمل أحمق مثل شركة Credit Mobilier للإخوة بيريز. ولكن ما دامت المشروعات المصرفية المعنية تمت بصلة ما إلى أساس اقتصادى ما، حتى وإن بدت هذه الصلة بعيدة، فإن إخفاقها لا يشكل سببًا لإهمالها من الناحية النظرية.

يطرح تفسير الموقف النظري لجون لو في قضايا النقود والائتمان (حول نظرية القيمة لديه، انظر القسم الثاني، أعلاه) صعوبات معينة بمعزل تام عن حقيقة أن بعض حججه لم تكن سوى خطى تكتيكية، وتدل الطريقة التي يستخلص بها جون لو ظاهرة النقود- وهي طريقة تجعل النقودَ، في المقام الأول سلعة معينسة -على وجوب تصنيفه كنصير للمذهب المعدني النظري. ومما يدعم هذا التشخيص نفور جون لو من تخفيض العملة debasement - الدي يعتبره ضريبة غير عادلة وفقا لأساس مشكوك فيه مفاده أن التخفيض يميل لإلحاق ضرر بالفقراء أكثر مما يفعل بالأغنياء - كما تدعمه تجربته حيث حافظ لو على ملاحظاته أطول ما استطاع. ونظرًا لأن هذا بدا متعارضًا بشكل سيئ إلى حد ما مع وجهات نظر أخرى، فقد أهمل المؤرخون هذا الدليل. ولكن من الممكن تماما، وفق المبدأ المعدني، التوصل إلى استنتاجات تبدو مناقضة لهذا المبدأ، كما يبين المثال الأمريكي في وقتنا الحاضر. إذ تسمح محاجَّة لو بإعادة فهمهما كما يلي: يلاحظ لو، في البدء، أن استعمال سلعة معينة كوسيلة للتداول يؤثر في قيمتها-وهذا يشكل مكسبًا واضحًا للتحليل. ويترتب على ذلك أن القيمة التبادليـــة للســـلعة النقدية كنقود لا يمكن عندئذ تفسيرها بقيمتها التبادلية كسلعة أكثر مما يمكن تفسير الثانية بالأولى - ذلك رغم أن القيمتين ينبغي أن تتساويا طبعًا ما دامت السلعة النقدية تستطيع التنقل بحرية بين استعماليها النقدى والصناعى؛ وهكذا، يكون لو قد فسرَ، عني نحو منطقي تمامًا، القيمة التبادلية للفضة كنقود وفقا لخطوط محاجَة النظرية الكمية (وفرة النقود بالمقارنة مع وفرة الــ produits المنتوجات)؛ ولكــن ما دامت الفضية المستخدمة كنقود ليس لها استعمال آخر غير شراء السلع، فإن من الممكن تمامًا استبدالها بمادة أرخص حيث يمكن، في الحالة القصوى، استبدالها بمادة ليس لها قيمة قط كسلعة كالورق المطبوع، ذلك لأن "النقود ليست هي القيمــة

التى يتم تبادل السلع لأجلها بل القيمة التى يتم التبادل بواسطتها" [الحروف المائلة لحد مربط لحد الآن النقود بسلعة لها] قيمة "متأصلة" intrinsic value . وهنا، فإن جون لو يستخلص وجود فائدة أخرى غير الرخص وعدم القلق على كيفية المحصول والمحافظة على [كمية كافية من النقود] وهي أن النقود تصبح سهلة الانقياد بصورة تامة.

[لم تكن الفقرة السابقة كاملة، وهناك هوامش، في النهاية، قامَ بإكمالها آرثر دبليو. مارجيت Arthur W. Marget.]

إذن، يبدو أن ذلك العمل هو الذي أطلق فكرة العملة المدارة المناسورين المناسوري المناسوري

⁽٣١٨) إن الفشل لا يعود إلى هذه الفكرة ...[الهامش غير كامل].

⁽٣١٩) ليس القصد هو الإيحاء بعدم وجود كتاب سبقوا لو في ذلك المجال. أو لا: تتخفى فكرة العملة المدارة في محاجّة معظم سابقيه من مصممي المشاريع المصرفية. ومع ذلك، فالأمر يبدو شبيها بأحد تلك الموضوعات التي يصح فيها ربط الأسبقية "بالكمال والعمق في الإدراك. ثانيًا: إن كل عملة هي دائمًا عمله مدارة بمعنى ما. وعلاوة على ذلك، فقد تم التحكم بالعملات لعهود طويلة. ولكن ليس ذلك ما أقصد ... [النص غير كامل، ويتوقف عند هذه النقطة.]

٦- رأس المال والادخار والاستثمار

كانت كلمة "رأس المال" capital جزءًا من مصطلحات القانون وشؤون الأعمال قبل أن يجد الاقتصاديون استخدامًا ما لها بوقت طويل. وكانت تعني، لدى القانونيين الرومان وخلفائهم، المبلغ الأصلي principal the من قرض معين تمييزًا له عن الفائدة وحقوق الدائن الإضافية الأخرى. وهر يقباط واضح بهذا، أصبحت كلمة رأس المال فيما بعد تعنى المبالغ من النقود، أو ما يعادلها، التسى يضعها الشرك في مشروع مشترك أو شركة، أو تعنى المجموع الكلى لأصول منشأة معينة، وما شابه. وهكذا، فإن هذا المفهوم كان نقديًا من حيث الجوهر ويشير إما إلى نقود فعلية أو إلى حقوق على النقود أو بضعة سلع تقيَّم من خلال النقود. كما كان معناه واضحًا بصورة تامة، وإن كان غير محدد تمامًا، ولم يكن ثمة شك حول معناه في كل حالة خاصة. وكان يمكن لتلك الكلمة أن تتقذنا من مجموعة من المجادلات المربكة وغير المجدية والسخيفة تمامًا لو تيسر للاقتصاديين الحسس اللازم للتمسك بمعانيها النقدية والمحاسبية بدلا من محاولة "تعميقها".ورغم ذلك، فهؤ لاء قلما استعملوها قبل القرن الثامن عشر. وإذ نمتنع عن طرح أسئلة من قبيل: هل طورً َ القديس أنطونيو أوف فلورنسا نظرية لرأس المال أم لا، فإننا نكتفي بملاحظة أن المصطلحات "ثروة" Wealth و"غنى" Riches و"خرين" (رصيد) Stock غالبًا ما كانت ترد، في القرن السابع عشر، في استعمالات كان يتعين علينا فيها استخدام كلمة "رأس المال"، وأنه طوال القرن الثامن عشر - وحتى العقود الأولى من القرن التاسع عشر - كانت كلمة "خزين" Stock تفضل للاستعمال في نظرية رأس المال الناشئة.

وكان مصطلح الخزين، بمعنى الثروة المعمّرة أو الثروة المنتجة تقريبًا، يحظى، طبعًا، بالاهتمام وتجرى التوصية به - حيث أخذ تشايلد Child، مثلاً، بالمعنى الأخير في مفهومه عن خزين الأدوات والمعدات. ولكننى حينما قلت إن الاقتصاديين تأخروا في إيجاد استعمال لذلك المصطلح، إنما قصدت استعماله في تحليل متماسك ضمن "نظرية" لطبيعة ووظائف رأس المال. وقبل كانتيلون والفزيوقراط، لم تتوافر عن هذه النظرية سوى عناصر أولية. وقد يستغرب القارئ أن نعزو إلى كينيه الفضل في وضع الأسس لنظرية لرأس المال، وأن نقدر تشديد على دور العوامل الطبيعية. ومع ذلك، ينبغي علينا أن نتجاوز هذا وأن نتعرف

ببساطة على وجود إحدى تلك الحالات-وهي حالات غالبًا ما تحدث في العلم مثلما تحدث في التفضيلات السياسية أيضًا politics - حينما يحقق المرء شيئًا مختلفًا تمامًا عما كان يعتزم تحقيقه، إنْ لم يكن مناقضًا له بشكل تام: فالفزيوقراط كانوا حتى وراء إحدى النظريات المتأخرة عن إنتاجية رأس المال. فكل العملية التي يصفها الجدول تنطلق من "تسليفات" معطاة given advances تجرى، فضلاً عن ذلك، في صورة سلف سنوية. وهذه السلف هي سلع - يستهلكها المرء لكي يعيش أو لكي ينتج بها- رغم أن كميتها يمكن التعبير عنها في صورة نقود، وهي تمثل بالضبط ما يعنيه رأس المال في أحد معانيه العديدة. وهذه الفكرة مهمة جدًا بالنسبة للطابع العام لأي مخطط نظري يتبناها إلى حد أنه يمكننا تشكيل مجموعة من كل المخططات التي تفعل هذا الأمر وأن نسمي هذه المجموعة علم اقتصاد "التسليف" advance economics.

وقد النقط تورجو هذه الفكرة حالاً تقريبًا وصاغ نظرية رأس المال المناظرة لها. فقد شدد تورجو – أو "حسم" كما يكاد المرء أن يقول – على أن الثروة من غير العوامل الطبيعية (richesse mobiliere amassee d'avance) {الثروة التى تمست مراكمتها من قبل} تمثل prealable indispensable إشرطًا مسبقًا} لكل إنساج مراكمتها من قبل} تمثل (Reflexions, LIII) وهو ما يرقى إلى إرساء اللبنات بالنسبة للمحاولات اللاحقة لمعاملة رأس المال كعامل إنتاج. وقد فعل آ. سمث المثل بطريقته الخاصة. ولكن الرأى القائل بأن سمث لم يكن مطلعًا على عمل تورجو: Reflexions (المنشور في: 770-1709, 1769) يعود، في أحد أسبابه، إلى أن طريقة عرض سمث تتخلف عن طريقة تورجو، رغم أنها أكثر تفصيلاً. ويبدو لى كما لو أن الفصل الأول من الكتاب الثاني من advance موجودة هناك وهي بالتالي تلمح إلى موضوع إنتاجية (ضرورة) رأس المال، ولكنها، بدلاً من أن نقود السي نظريسة مورد "تصنيف" لرأس المال الثابت" وربما حول سمث تعليفات كينيه الأولية يمكن أن تكون قد أوحت سمث بمفهوم "رأس المال الثابت" وربما حول سمث تعليفات كينيه السنوية السنوية المستوية المستوية المستوية المستوية المناس المال الثابت" وربما حول سمث تسليفات كينيه السنوية المستوية المستوية السنوية المستوية المناس المال الثابت" وربما حول سمث تسليفات كينيه السنوية المستوية المستو

⁽٣٢٠) سيلاحظ القارئ، طبعًا، أن إدراك حقائق مبتذلة مثل ضرورة أن يكون لدى المرء أدوات ومواد لكى ينتج، وأن الإنتاج يأخذ وقتًا معينًا، لا يكفى لتأهيل مخطط نظرى معين ليكون ضمن تلك المجموعة مثلما أن إدراك التفاحة تسقط على الأرض إذا انفصلت عن غصنها لا يكفى لقبول فيزياء نيوتن.

إلى "رأسمال دائر". ثم يباشر سمث بذكر الفئات المختلفة من السلح التى تشكل رأس المال الثابت والدائر ويناقش ما ينبغى وما لا ينبغى أن يدخل فى كل فئة. وكثيرًا ما أشير إلى أن هذا التصنيف غير مقنع بصورة تامة بسبب وجود عدة نقاط مربكة فى آراء سمث. وليس ثمة حاجة لتناول هذا الموضوع هنا. فكل ما يهم هو أن سمث قد سلّمَ لمنظرى القرن التاسع عشر مفهومًا ماديًا physical أو "حقيقيًا" real لرأس المال والذى يشمل، رغم كونه كذلك، النقود، و"المهارات المكتسبة والنافعة لكل الأفراد"، وكذلك وسائل معيشة العمال "المنتجين"، رغم أن هذا العنصر غير واضح فى تصنيف سمث. وباستثناء بعض الانتقادات الطفيفة، فقد تم قبول وتطوير هذا المفهوم من قبل معظم أولئك المنظرين.

وكان الأمر كذلك مع نظرية تورجو - سمث للاخار والاستثمار. ويشدد سمث كثيرًا (الفصل الثالث من الكتاب الثانى) على أن "التوفير parsimony، وليس المجهد industry، هو السبب المباشر لزيادة رأس المال"؛ وأن "التوفير يحرك كمية إضافية من الجهد"؛ وأنه يحقق ذلك "حالاً" (دون إبطاء) لأن "ما يُدخَر سنويا يُستهلك بانتظام سنويًا كما هو شأن ما يُنفَق سنويًا "، أي أن المدخر يقوم بالإنفاق حالاً شأنه شأن المنفق، والاختلاف يتمثل فقط في أن المدخر يفعل هذا لأغراض أخرى والاستهلاك يقوم به أفراد آخرون هم العمال "المنتجون"؛ و"الفرد المدخر إنما هو فرد مُحسن للمجتمع ". وكان تورجو كان قد كتب عن كل هذا، وإن بنبرة أخف. (٢٢٠) ولكن كينيه وكانتيلون وبواجبلبر لم يفعلوا ذلك. فمن الواضح أن تورجو قد أفلت من عادة معاداة الادخار التي أمسكت بمجموعته. ولا أعرف اقتصاديين فرنسيين أبكر ممن يمكن أن ننسب إليهم "أسبقية" حقيقية - منع حتمال استثناء فرنسيين أبكر ممن يمكن أن ننسب إليهم "أسبقية" حقيقية - منع حتمال استثناء الإنجليز. ولا شك أن عددًا كبيرًا من الكتاب، في القرن السابع عشر وقبله، ممن ذموا مواد الترف (ومساوئ البطالة) وبخاصة الاستيرادات الكمالية، كانوا قد دعوا ذموا مواد الترف (ومساوئ البطالة) وبخاصة الاستيرادات الكمالية، كانوا قد دعوا

⁽٣٢١) عند مقارنة عمل سمث: Reflexions بعمل تورجو: Reflexions، يغمرنا بعص الشك حول قيمة إشارتنا السابقة إلى استقلالية سمث. ذلك لأن تورجو أيضاً يقول أن الادخسارات تتحسول الى رأسمال sur-le-champ إلى رأسمال sur-le-champ إلى الحالاً إالحروف المائلة لتورجو] على الأقل بالنسبة للمنظم، ولكن كلمة سمث حالاً immediately تمثل بالتأكيد الترجمة الدقيقة لعبارة: sur-le-champ. و لا يخلو هذا من الأهمية؛ على العكس، وكما سنرى بعد قليل، فإنه يمثل جانبا جوهريا من كلتا النظريتين ومن أكثسر عيوبهما جدية بالفعل، وفي الواقع، فإن من الممكن تمامًا أن يقع خطأ كهذا في نصين اتثين بصسورة مستقلة؛ ولكنه أمر غير محتمل.

إلى، أو استحسنوا، قوانين الإنفاق (علمى الطعمام والكسماء) sumptuary laws (واستحسنوا، قوانين الإنفاق (علمي اللقل بالنسبة للبرجوازي والعامل. (۲۲۰) وقد كان هذا حقما

(٣٢٢) يمكن، إلى حد ما، تسوية الأجزاء الرئيسية المربكة والمربكة من الآراء المنتاقضة حول الإســراف luxury من خلال ما يلي. أو لا: إهمال الأراء التّالية على أساس أنها لا تتعلق بموضــوعنا، مبمـــا كانت أهميتها من الزوايا الأخرى: أ) الآراء القائمة على الأخلاق أساسًا حيث قد يكون كاتـب مـا "ضد الإسراف" حتى حينما يقوده تفكيره الاقتصادى إلى التسليم بوجود أنار ملائمة لـــه؛ ب) الأراء الناتجة عن الاستباء البرجوازي من "المستوى المعيشي العالي" وبخاصة لدى الفئة الأرسستقراطية. ثانيًا: التمييز بين المعاني المختلفة التي أعطيت للكلمة. فقد كأن يجرى، خلال القرن الثامن عشر. حصر مواد النترف لتعنى السلع غير الضروريَّة تحديدًا. أما السلع الضروريَّة فتشمل ليس فقط أسلع التي لا غني عنها للحفاظ على الحياة بل أيضًا السلع التي تفرضها عادات البلد والتي تجعل الأفــراد المحترمين حتى من بين أفقر الفنات يبدون أقل لياقة مسن دونها (Wealth of Nations، الكتاب الخامس، الفصل الثاني) بحيث أن مواد الترف تضم الاستهلاك الذي يتجاوز ما أصبح يعرف الاحقا غريبان على المشكلة الأصلية: أ) كان يتم انتقاد استيراد المواد الكماليسة الأثار ها علسي الميسران التجاري (انظر الفصل القادم، أدناه) بقدر ما كان يجري استيراد تلك المواد؛ ب) وبقدر ما يفتــرض استهلاك المواد الكمالية أجورًا عالية نسبيًا، فإن اقتصادبين كثيرين، وبخاصة الإنجليز منهم، اعتبروا ذلك عَفِية تعيق النتافس على الأسواق الأجنبية – وهي حجة تسير بموازاة الحجة السابقة وتندمج في المحاجّة العامة حول الأجور التي درسناها من قبل. على أي حال، وبمعزل عن هذين النوعين مسن الاعتبارات، فإن موضوع الإسراف بهذا المعنى كان يُطرح أساسًا من زاوية مستوى الاستهلاك العالمي، الذي يُناقش في المنن (القسم الأول، أعلاه)، حتى من قبل كتاب متأخرين يشددون على دور الإنخار مثل هيوم Hume الذي أضاف حجة مفادها أن الصناعات المنتحة للمواد الكمالية قد تثبَّت أنها "مخزن للعمل" يمكن أن تسحب الحكومة عند الضرورة. وقد امتدح ماندفيل Mandeville النرف الباذخ كقوة دافعة مهمة مثلما فعل هيوم ذلك ولو بتحفظ، والكاتب النموذجي لهذا اللون من الفكر كان بوتل -دومونت Theorie du luxe, 1771) Butel-Dumont). ثمة عنصر ضئيل من الحقيقة في الاعتقاد واسع الانتشار القائل بأن معاصري سمت أو اقتصاديي القرن السابع عشر كانوا بحاجة لأن يذكر هم هو بأن الاستهلاك هو الغاية الوحيدة لكل إنتاج (الكتاب الرابع، الفصل الثامن). وينبغي على القارئ أن يلاحظ أن تلك العبارة لا تعني، عند سمث، سوى ملاحظة شائعة ولا تحمل قط أي دلالـــة على نفوره من الإدخار، ولكن هذا المعنى للترف لم يكن المعنى الوحيد.

وإضافة إلى ذلك، كان ثمة معنى ربط الترف بالاستهلاك غير الإنتاجي. فقد كانست هنسك، منش منتصف القرن السابع عشر، مناقشات عدة حول هذا الموضوع شغلت سمث كثيرًا، كما نعلم. ببد أن من الصعب جذا فصل العنصرين اللذين يضمهما هذا المعنى، كما أن المجل المتاح لا يسمح بتناول هذا الموضوع غير المهم. ثم كان هناك معنى أصبح الترف بموجبه يعنى نقيض التسوفير. وفيما مضى، كان توماس مور يتحسر على هذا المعنى للترف (والذي كان هيوم سيدعوه التسرف البساذخ ومددد على منا المعنى، المتميز إلى هذا الحد أو ذاك، كل الأدب الخاص بموضوع الترف وسيعود مالثوس للتشديد عليه. كما كان هناك إيضا المعنى الذي يستحق أكثر من غيره أن يعتبر المعنى الأصلى، أي الترف كنمط للحياة يتجاوز ما يسمح به دخل الفرد المعنى، وكانت الرغبة في المحافظة على المستويات الطبقية المتميزة – الممتزجة باستياء المراكس الققيسرة مسن المصولين الأغنياء عاملاً مهماً في السياسة التي أنتجت قوانين الإنفاق (رغم وجود عوامل أخرى مثل الرغبة أي دور كبير في أدبنا، فليس من دون أهمية أن نلاحظ وجود بعض الإغارات البزياسة فيا السافي المناس المدرية بالإنفاق الهدام wealth of Nations الترف بالإنفاق الهدام vuinous expenditure (أي الإنفاق) وسافي المسافية الترف بالإنفاق الهدام vuinous expenditure (أي المناس المن

بمثابة موضة بين الاقتصاديين الإسبان والإنجليز. وقد تصور الاقتصاديون الإنجليز بشكل خاص أن عدم كفاية الميل للادخار هي أحد الأسباب التي جعلت من العسير جدًا على الإنجليز إبعاد الهولنديين عن قيادة التجارة الدولية - فالإنجليز كانوا ينظرون بإعجاب وأسى للهولنديين الذين يُعتقد أنهم كانوا يحبون التوفير كثيرًا. ولكن هذا قد ربط بمفهوم للادخار والاستثمار كان قد توقف، في معظم الحالات، عند تراكم المخزونات من السلع المعمرة، وبخاصة الذهب والفضة، وكذلك عند فكرة الميزان التجارى الملائم للبلد - وجهة النظر الميركنتيلية التي تعالج في الفصل القادم. فلم يبصر أحد، أو يهتم أصلاً، بـ modus operandi مسئولاً، عند ترجو أول من حلّل هذه القضايا بصورة جدية وأن نعتبر سمث مسئولاً، على تورجو أول من حلّل هذه القضادين.

ثمة نقطتان ينبغى ذكرهما هنا على أن نعود إليهما فيما بعد. أولاً: لقد أثبتت نظرية تورجو، فى مواجهة النقد المتكرر، أنها نظرية قوية على نحو لا يصدق. ومن المشكوك فيه أن يكون ألفرد مارشال قد تجاوزها، ومن المؤكد أن ج.س. ميل لم يفعل هذا أيضًا. وقد أضاف بوهم باورك فرعًا جديدًا لها دون شك، بيد أنه أقر بفرضيات تورجو من حيث الجوهر. ثانيًا: الغالبية العظمى من الاقتصاديين ابتلعت ليس فقط تلك النظرية، بل إنهم أيضًا ابتلعوها بصنارتها وخيطها وثقالتها. وقد دأب الاقتصاديون، الواحد تلو الآخر، على ترديد أن الادخار (الاختيارى) فقط هو الذي يخلق رأس المال وكأن جون لو (وسواه) لم يكن قط له أى وجود. وقد فشلوا، الواحد تلو الآخر، في التشكيك بكلمة "فورًا" immediately. ولكن هذا من حيث

⁼ إهدار المدخرات dissaving). فالرغبة في منع الأفراد، وبخاصة العائلات الأرستقراطية الكبيسرة والبرجوازية من تدمير نفسها، كانت عاملا آخر ساعد على تمرير قوانين الإنفاق. ففى المجتمعات التى تتمركز حول بلاط معين وتستمد نمط حياتها من "رفعة" الأسرة الإقطاعية، تفسرض الموضسة fashion نفسها بقوة على الجميع ما عدا الطبقات الأكثر فقراً - أكثر مما في المجتمع البرجوازي. وقد تشكل قوانين الإنفاق، حينما تكون فعالة، الطريقة الأكثر بروزا الإعفاء الحاشية أو المسوظفين الكبار من العيش بما لا تسمح به دخولهم ومنع التاجر الصاعد من فرض مثاله المؤثر. وهذا يفسن أيضنا لماذا لجأ كثير من الإداريين المستشارين، ممن حاجوا بطريقة أخسري وفسق مبدأ بيكن أيضنا لماذا لجأ كثير من الإداريين المستشارين، ممن حاجوا بطريقة أخسري وفسق مبدأ بيكن الأنب الواسع حول ذلك الموضوع، يكفي أن نذكر ، (1830-1754). وكان ج. شومبيتر في حيسرة الالاب الواسع حول ذلك الموضوع، يكفي أن نذكر ، (Historia del luxo y de las leyes suntuarias de Espana (1788 بصدد المكان الملائم لوضع هذه الملاحظة حول الإسراف. وظهر على الصدفحة الأخيسرة مسن مخطوطة القسم الأول السؤال: هل أضع الهامش الخاص بالإسراف هنا.]

النتيجة - مهما كان يمكن التفسير الخيّر أن يصنع منه - أصبح يعنى أن أى قـرار بالادخار يتطابق مع قرار الاستثمار، المناظر له، بحيث أن المـدخرات تتحـول عمليًا إلى رأسمال (حقيقى) دون توقف hitch وباعتبار هذا مسألة طبيعية، أو إذا عبرنا بطريقة أخرى، باعتبار أن الادخار يعنى تجهيز رأسمال (حقيقى) من الناحية العملية. ولا يحتاج القارئ كثيرًا إلى أن يشحذ خياله لإدراك ما كان من الممكن أن يكون عليه تاريخ المذاهب لو أمكن من البداية كشف إمكانية حصـول التوقفات لتى يمكن أن تشل الآلية التى وصفها تورجو وتجعل من الادخار عامل اضطراب للعملية تشل الآلية التى وصفها تورجو وتجعل من الادخار عامل اضطراب للعملية خالقًا له. وكان بوسع هذا المنحى ليس فقط نزع رأس الحربة من التهجمات الحديثة على هذه النظرية بل أيضًا جعلها أكثر فعالية عند تحليل الأوضاع التى تصح فيها على هذه النظرية بل أيضًا جعلها أكثر فعالية عند تحليل الأوضاع التى تصح فيها هذه التعديلات كانت ستؤخذ من اقتصاديين قدامى بل ومن اقتصاديين معاصرين المنك النقرة، وبخاصة من عمل كينيه: Maximes

وإذا كان الادخار قد أخذ حصة كهذه من الدراما، فإن "الأمير" (أى الإنفاق الحكومي وبالتالى الدين الحكومي) لا يتوقع أن يفلت من دور الوغد، أو أحد الأوغاد، في هذه الدراما. ورغم أهمية قضية الديون الحكومية من زاوية السوسيولوجيا الاقتصادية وكذلك من زاوية الأسلوب المالى، فهي لا تهمنا إلا قليلاً لأن التقييم والدفاع يطغيان على التحليل. ولذلك، يكفى أن نقول أن كتابًا كثر حاولوا جديًا اكتشاف آثار مرغوب فيها يمكن أن تنسب إلى الاقتراض الحكومي. وقد ذهب بعضهم بعيدًا بالفعل إلى حد اعتبار هذه الآثار عاملاً في ازدهار بلد ما. (٣٢٣) ومع ذلك، فقد ساد الاتجاه المعاكس، حيث يمكن لأنصار التفسير الإيديولوجي إرجاع هذه السيادة إلى التأثير المتزايد للفكر البرجوازي الذي يمتلك، حقًا، أكثر من سبب واحد للنفور من مالية الأمير الفارس. وقد تبنى هيوم وسمث ذلك الاتجاه بقوة. ويترتب على نظريتهما للادخار – الجنينية لدى هيوم والمتطورة لدى سمث عير الفارس الكرا أن الاقتراض الحكومي (أو أي اقتراض) للأغراض غير

Traite de la circulation et du ، مثلاً، في عمله: Isaac de Pinto وذلك ما فعله إسحاق دى بنتو Isaac de Pinto، مثلاً، في عمله: credit . 1771 بيد أن لذلك اللون من الفكر أنصار كثر ، وبخاصة في فرنسا.

الإنتاجية يشكل عقبة أمام نمو الثروة. ولكن يصعب أكثر الوقوف على السبب الذي جعلهما يتصوران أن الديون الحكومية في أيامهما كانت تمثل أعباء ثقيلة يحتمل أن تخلق الإفلاس والدمار. إنهما قلما فعلا أكثر من التعبير عن موقف شائع حول الموضوع. فالجمهور الإنجليزي كان عصبيًا حقًا بحيث أن حكومة بت Pitt استأنفت عام ١٧٨٦، بحجم أكبر وبصورة أكثر جدية، سياسة دفع مبلغ سنوي لتمويل صندوق تسديد الدين Sinking Fund. (٢٢٤)

٧- الفائدة

إن انتطور الأهم الذي يستحق الاهتمام في نظرية الفائدة لهذه الفتسرة هو ظهور الفرضيات التالية التي نالت القبول العام تقريبًا: ١) أن الفائدة interest على قروض الأعمال ليست سوى ربح أعمال عادى يحُول إلى المقرضين؛ ٢) وربسح الأعمال العادى نفسه ليس سوى مردود لوسائل الإنتاج المادية، بما فيها حد الكفاف الذي يستلمه العامل. إن إدراك المغزى الكامل لهذا التطور، الذي شكل التساريخ اللاحق لنظرية الفائدة، هو من الأهمية بحيث أننا سنهمل قضايا جانبية وتيارات متعارضة قدر المستطاع بقصد إبراز ذلك التطور بصورة واضحة. وبشكل خاص، سوف نهمل المناقشات المتعلقة بالفائدة على القروض لأغراض استهلاكية.. [غيسر كامل].

(أ) تأثير العلماء السكولائيين. نبدأ، مرة أخرى، من عمل العلماء السكولائيين وخلفائهم البروتستانت مما يجعل من المستحسن أن يرجع القارئ إليه قبل قراءة هذا القسم. يفرض تأثير هؤلاء العلماء نفسه في مجالين، فقد قدموا، من ناحية، إحدى قضيتي المناقشة الرئيستين، إذ تواصل السجال حول شرعية تقاضي

An) :(1٧٩١-1٧٢٣) Richard Price بسرايس Richard Price (1٧٩١-١٧٢٠): (١٧٩١) الخطة المتبناة عادة إلى اقتراح ريتشارد بسرايس Appeal to the Public on the Subject of the National Debt. 1772: The State of the Public Debts and Finances in 1783 . Debts and Finances in 1783 لخطته والقائل أنه "يمكن للدولة دون صعوبة تسديد كل ديونها عن طريق الافتراض لذلك الغسرض مما جعله عرضة لسخرية لا يستحقها إلى حد بعيد. وكان السير ناتئيسال جولد Nathaniel Gould . Say مما فيل، وقد أثار كلا العملسين مجادلات حيوية لا يسعنا تتاولها ولسنا بحاجة إليها.

ودفع الفائدة. وهذا الموضوع كان قد ذبل الموضوع في النصف الثاني من القرن الثامن عشر، ولكنه لم يمت بحيث أن تورجو، في عمله Memoir sur les prets d'argent، تجادل مع موقف أرسطو منه. ولسنا بحاجة لتناول الموضوع من جديد. ولكن موضوعًا قريبًا منه ينبغي الاهتمام به. ففي معظم البلدان، تنحـت القضــية الأخلاقية، جزئيًا، كنتيجة لقضية اقتصادية بحتة برزت ليس على أساس مسألة المبدأ، القديمة، بل وفقا لمدى ملاءمة تخفيض معدل الفائدة عن طريق التشريع. فالتجار الإنجليز بشكل خاص، الذين كانوا يتطلعون بإعجاب وأسى إلى الشروط التجارية في هولندا، رحبوا بالنظرية التي من شأنها أن تخطر بصورة طبيعية ببال الفرد المهنى الغر untutored practitioner أى النظرية القائلة بأن أحد أسباب، وربما السبب الرئيسي، لازدهار التجارة في هولندا في القرن السابع عشر إنما يكمن في انخفاض معدل الفائدة هناك، وقد أصر َ أولئك التجار على أن التنظيم القانوني يمكن أن يمنح إنجلترا الميزة نفسها. يكفي أن نذكر تشايك Child بوصفه أبرز الكتاب الكثيرين المناصرين لهذه النظرية. وعلى ما يبدو ليى، فيان والقياء نظرة سريعة، في الهامش أدناه، باعتباره أفضل جزء في الجدل الناشئ الذي كسبته النظرية المعاكسة، أي النظرية القائلة بأن معدل الفائدة المنخفض هو نتيجة للسروة وليس سببًا لها- وهي نظرية لم يتسنَ لأحد تحديها جديًا من جديــد حتــي وقتنـــا الحاضر .(٢٢٥) و هذا لا يعنى طبعًا أن التنظيم القانوني لسعر العائدة لا يمكن أن يكون له معنى

Tract against the High Rate of Usurie, 1621 (enlarged: Thomas Culpeper توماس كوليبير القول إن تشايلا كان يحاج وفق خطوط تطورت بصورة ملائمة أو لا في عمل السير توماس كوليبير (ed., 1641). وقد قام بسائشر هذا العمل، سوية مع عمل آخر لم يُنشر من قبل ابنه السير توماس (177۸) الذي كتب مقدمة له كذلك. وقد نشر الأخير أيضًا عام ١٦٦٨ ما يعد انمعالجة الكلاسيكية لائك الجانب من السجال: A Discourse shewing the many Advantages which will accrue to الناخل الجانب من السجال: this Kingdom by the Abatement of Usury together with the Absolute Necessity of Reducing Interest of Money to the lowest Rate it bears in other Countreys Interest of المعاكس الذي ظهر في السنة نفسها فتوجد صياغة جيدة له فسي كر استة عنوانها: Meney Mistaken. Or, a Treatise, proving that the Abatement of Interest is the Effect :Thomas Manley في ماس مسائلي وعماس مسائلي بعماسه: (Usury at Six per Cent Examined. (1669) ويعتبر بتسي، ونسورث North، ولسوك، وبوليكسفن مقاوسة، الانتصسار على موقف كوليبير على كوليبير على الكتاب الكبار الذين يرتبط بهم، بدرجات متعاوسة، الانتصسار على موقف كوليبير حقايليد.

البتة. فلم يذهب لوك و لا سمث إلى هذا الحد حقًا. ولكن هذا الرأى ساد في نهاية الأمر. (٣٢٦)

ومن ناحية أخرى، قدَّمَ المذهب السكولائي الأفكار النظرية (التفسيرية) عن الفائدة التي انطلق التحليل منها في القرنين السابع عشر والثامن عشر. ونحن نهمل النقاط الثانوية، لكننا سوف نركز على النقطتين التاليتين: المفهوم النقدى للفائدة، والفرضية التي يختزنها القول البليغ لمولينا Molina:"النقود هي أداة التجارة بالنسبة للتاجر". وفي الواقع، لم يقصر السكولائيون مفهوم الفائدة على القروض من النقود، بل إن الأخيرة سيطرت طبعًا على اهتمامهم أكثر من أي شيء آخر؛ وليم يوافقوا قط أو يطوروا فكرة أن الأرباح المتوقعة هي مبعث الطنب على قروض الأعمال business loans، ولكن البعض من أكثرهم بروزًا تصوروا هذا الأمر بوضوح شديد.

وقد نظرت الغالبية العظمى من الاقتصاديين، خلال القرن السابع عشر وإلى حد بعيد خلال القرن الثامن عشر، إلى الفائدة كظاهرة نقدية، مثلما يفعل الكثير منا في الوقت الحاضر. وهذا يصح بشكل خاص على كولبيبر Culpepers ومانلي Manley وتشايلد وبتى ولوك وبوليكسفن Pullexfen، فضلاً عن كتاب القارة. وبالنسبة لبتى، فلا يُستبعد أن يكون السكو لائيون قد أثروا عليه بصورة مباشرة، ذلك لأنه تلقى جزءا من تعليمه في كلية يسوعية. فبينما كان بتى يبحث، وفق روح الآباء السكو لاثيين تمامًا، عن سبب خاص مستقل يُضاف إلى أن مجرد واقعة تحويل النقود إلى المقترض من شأنها أن تفسر تقديم علاوة معينة، فقد اكتشف، أو أحيا بتعبير أدق، فكرة "القلق" adammum) inconvenience) الذي يحس به المقرض الذي تعهد بعد المطالبة بنقوده خلال مدة معينة. وعلى أي حال ورغم حقيقة أن بتى ربط فكرة القلق هذه بريع مقدار من الأرض يكفى المبلغ نفسه لشرائها فإن النقود هي التي اعتبر أنها نقرر معدل الفائدة، وذلك من دون وجود أي إشارة هناك إلى شرط بقاء كل الأشياء الأخرى على حالها الذي كان من الممكن أن يكون ضروريًا لصحة ذلك الرأي. أما

⁽٣٢٦) كان بتى أول من أخذ حقًا بذلك الرأى من الاقتصاديين البارزين. وكان تورجو الاقتصادى الثانى الثانى الذى ذهب حتى أبعد من بتى. أما بنثام Bentham فهو الاقتصادى الذى جعله يسود بشكل واضحح. كما أن جستى Justi تبناه، من حيث المبدأ على الأقل.

لوك، فرأيه أعمق قليلاً من هذا. ومن العسير إنصافه بصورة كاملة، لأنه يُعبر عن نفسه بطريقة غير بارعة. وإذا كنت قد التقطت مقصده، فإنه يمكن أن يعود إليه الفضل في أنه وضع بصورة صريحة وطور الفكرة الثانية من الفكرتين أعلاه. فالفائدة، مرة أخرى، هي ثمن يُدفع مقابل النقود المقرضة. ولكن ينبغي النظر إلى جانب "العرض" من سوق النقود بالارتباط مع وضع القرض وحالة التجارة: فالأرباح العالية ترفع من معدل الفائدة بينما تخفضه الأرباخ الواطئة. ومع أننا لا نستطيع البقاء هنا لإثبات هذا، فضلاً عن أن نأخذ الاعتراضات عليه بنظر الاعتبار، إلا أنني أعتقد أن هذا الرأي يمكن أخذه، عند الاقتضاء، كشكل جنيني لما يعرف الآن بالنظرية السوينية للأرصدة القابلة للإقراض: فما يُفسر ويحدد الفائدة هو الطلب، المستمد مسن الأرباح المتوقعة، وعرض الأرصدة "القابلة للإقراض".

(ب) باربون: الفائدة هي ربع رأس المال. ولكن النطور اللاحق لم يأخذ هذا المنحى. وليس ثمة صلة بين لوك والنظريات النقدية للفائدة المتداولية في وقتنيا الحاضر. وبدلاً من ذلك، ثمة انطلاقة جديدة كانت ناجحة جدًا بحيث يصعب علينيا الا نندهش بها حتى في الوقت الحاضر. ولم يكن يوجد عن هذه الانطلاقة، بقدر ما أعلم، سوى أكثر الإشارات غموضًا قبل عام ١٦٩٠ حينما كتب باربون Barbon أعلم، سوى أكثر الإشارات غموضًا قبل عام ١٦٩٠ حينما كتب باربون (Discourse of Trade) عبارته المهمة جدًا: "تُربط الفائدة بالنقود بشكل عام... وهذا خطأ؛ لأن الفائدة تُدفع مقابل رأس المال Stock أو ليع رأس المال المصنوع أو وتشبه ربع الأرض تمامًا؛ حيث يمثل الأول ربع رأس المال المصنوع أو المصنوع أو المصنوع، بينما الثاني هو ربع رأس المال الأصلى أو الطبيعي". (٢٢٧) ومن المساروري بصورة مطلقة أن نفهم معنى هذا القول فهمًا تامًا إذا أراد القارئ فهم تاريخ نظرية الفائدة خلال القرن التاسع عشر وقسم منها خلال العقود الأربعة من القون العشرين.

تبدو عبارة باربون عادية تمامًا لأول وهلة: فالمقترض لا يريد النقود عدادةً لكى ينظر إليها. فما يريده، لو أهملنا هدف إعادة تمويل التزامات أخرى، هو السلع والخدمات التي يستطيع شراءها بواسطة النقود. ورغم أننا لا نريد السكينة التي

⁽٣٢٧) لوك، أيضًا، قارن الفائدة بالربع ولكن بمعنى مختلف تمامًا لم يضف شيئًا إلى المفهوم النقدى للفائدة ولا يحمل معنى أعمق: فوفقًا لرأيه، يستلم مقرضُ النقود الفائدة كما يستلم مالكُ الأرض الربع.

نقطع بها الطعام لذاتها، إلا أن هذا لا يعني أن السعر الذي ندفعه لشراء السكينة ندفعه مقابل الطعام "حقاً". و لأغراض معينة يمكننا فعلل تبني رأي كهذا عن الموضوع من خلال نظرية العـزو (أو التقـدير) theory of imputation مـثلا (والتي تناقش في الجزء الرابع، أدناه). ولكن الأمر كان من الممكن أن يثير أقصى در جات الدهشة و الأهمية لو أمكن تبنيه لكل الأغراض. وحتى بافتراض أن قروض الأعمال تستعمل لشراء أو استئجار رأسمال حقيقي بمعنى سلع وخدمات إنتاجيـة، فهذا لا يعنى أن الفائدة المدفوعة عن الأول (القروض) هي عنصر من سعر الثاني "حقا". فالفائدة يمكن أن تحمل علاقة خاصة بالنقود كشيء متميز عن السلع التسي تشتري بها، أو يمكن أن تكون سعرًا لشيء آخر – مثل التضحية التسي يتضمنها الادخار - لا يمكن مطابقته بــ "رأسمال حقيقي" ببساطة. وعليه، فإن التشديد على إمكانية إهمال العنصر النقدي دون أن نخسر أي شيء جوهري في العمليــة هــو خطوة جريئة إلى أبعد حد لم يفكر بها السكو لاثيون أو بتى أو لوك، رغم تعمدر تصور أنهم كانوا يجهلون الفكرة العادية المذكورة أعلاه؛ وبخاصـة أنهـا كانـت الخطوة الحاسمة نحو التحليل "الحقيقي" real analysis في القرن التاسع عشر، حبث تكون النقود فيه مجرد حجاب ينبغي أن يزيلها هذا التحليل مما يشكل بالضبط مركز الصعوبات التحليلية التي يخلقها التحليل الحقيقي.

وإضافة إلى الخدمة أو الضرر الذى تسبب فيه باربون من خلال ما قدمه من دافع باتجاه التحليل الحقيقى، ثمة جانب آخر من عمله لا يحتل أهمية أقل على الأرجح. فإذا كانت الفائدة هى مردود "رأس المال المصطنع"-الوسائل المنتجة لغرض الإنتاج- مثلما أن الربع هو مردود رأس المال الأصلى- العوامل الطبيعية للإنتاج- فإن السلع من هذا النوع أو ذاك هى التى يمتلكها المقرض. وفى الواقع، فإن الصناعى أو التاجر هو من يمتلك مثل هذه السلع ويحصل عليها إما عن طريق إنتاجها بنفسه وإما بشرائها من منتجين آخرين وليس من الرأسمالي أو المقرض. إن إهمال هذا الواقع والتفكير وكأن الأخير كان يقرض السلع هو لون آخر مس التحليل لا يخفى جرأته عنا سوى تعودنا عليه. ومن الناحية الأخرى، فإن مردود تلك السلع يتجسد فى يدى رجل الأعمال الذى يستعملها ويشكل الجزء الرئيسي والأساسي نظريًا- من ربحه، على الأقل حينما لا نحسب حسابًا "لقاقه ومخاطره". وهكذا، ننزلق بسهولة إلى وضع يمكن أن يتميز بوجود فرضيات منعادلة مفادها أن

منشأة الأعمال تكسب فائدة أو أن المقرض يتحصل على ربح وليس على دخل قائم بذاته sui generis يمثل الربح مجرد مصدره الأكثر أهمية، وهو ما يبدو طبيعيًا أكثر بالنسبة للذهن المتجرد من أي حكم مسبق.

(ج) تحول المهمة التحليلية من الفائدة نحو الربح. وقد نقل هذا مهمة التحليل من الفائدة إلى الربح خلال كل القرن التاسع عشر وما بعده. وإذا استبعدنا جزئيًا نظريتي الامتتاع والقلق النفسي، فإن الظاهرة المراد نفسيرها كانت هي الفائض الصافي من الأعمال business net surplus of الدى، بدوره، كان يتولَّد أساسًا من استعمال كمية من سلع مادية معينة؛ أما أن هذا الفائض، بعد استبعاد أشياء ثانوية كالتعويض عن القلق والمخاطر، كان ينبغي تسليمه لفرد آخر، ما ليم يكن هذا الفرد الآخر، وليس مدير الأعمال، مالكه الحقيقي (ولو غيسر القانوني)، فذلك أمر نادرًا ما تطلب تفسيرًا مستقلاً. وهذا يسري أيضًا على بسوهم بياورك وفيكسل، مع أن الأخير خطا الخطوة الأولى نحو ما هو أبعد من هذه النظرية بسل وينبغي أن نستذكره الآن حينما نقارن نظرية كنظريسة كينيز بنظريسات الفائدة الأخرى: فثمة موضوع مختلف للمحاولة التحليلية.

لا نبالغ إن قلنا إن هذا كان يجب أن يكون الجانب المهيمن من الصنورة العامة للمنظر وحتى من السوسيولوجيا الاقتصادية لكل فرد: فرجل الأعمال أصبح الرأسمالي". وكان دخله، من حيث الجوهر، يأتى من تملكه للسلع، فهو عائد ناجم عن جهد غير شخصى impersonal return.

[تم العثور على الفقرتين السابقتين في صفحة واحدة مع ملاحظات عن كيفية مواصلة المحاجّة (مكتوبة بالآلة الطابعة وباليد). وكان هذا القسم الخاص بالفائدة مجتزأ أكثر من أي جزء آخر في هذا الفصل غير الكامل. وهو يشكل موجزًا تمهيديًا كما هو واضح وكان سيزود بتفاصيل ضرورية ويستكمل لو قدر للمؤلف أن يعيش.]

وقد قبل آ. سمث هذه النظرية للفائدة وللعملية الرأسمالية من الناحية الجوهرية، كما قبلها منه القرن التاسع عشر بدوره. ومع ذلك، وقبل أن ندرس الشكل المحدد الذي أعطاه سمث لهذه النظرية، ينبغي علينا إلقاء نظرة سريعة على تطورها بين عامى ١٦٩٠ و ١٧٧٦.

لم يوفق قط عمل باربون: Discourse في هذه النقطة. وبيدو فعلاً أن كراسه قد تم نسيانه حالاً. وهكذا، فقد ظلت فكرة باربون الأولية معلقة مؤقتًا حتى عام ١٧٥٠، حينما قُدمت - بل أعيد اكتشافها بصورة مستقلة، بقدر ما أعلم - من قبل ماسيا Massie (۲۲۸) الذي ليس فقط تجاوز تحليله تحليل باربون، بل أيضًا استمد قوته من انتقاد هذا الأخير لآراء بتى ولوك. وبعد ذلك بعامين، وفيى مؤلفه Political Discourses، نشر هيــوم Hume مقــالتين: " Political Discourses "Money لم تحصدا، كما يبدو،التقدير الذي تستحقانه من لدن المؤرخين المحدثين. ومن حيث الظاهر، فإننا لا نجد سوى القليل من التأليف synthesis وكذلك إعادة عرض فعالة الأفكار كانت قد طُرحت من قبل. وهذا الانطباع يبرز قويًا بشكل خاص لدى الكتاب الذين تهمهم أساسًا النتائج العملية المحددة التي استنبطها هيوم من بنيته التحليلية، مثل أقواله: أن الفائدة ليست ببساطة دالـة لكميـة النقـود؛ وأن الفائدة المنخفضة هي نتيجة للثروة وليست سببًا لها؛ وأن الفائدة لا بمكن أن تتحدد بالتشريع؛ وأنها ترتبط بالأرباح في علاقة تفاعل متبادل؛ وأنها "بار ومتر الدولة"؛ وأن الفائدة المنخفضة علامة دقيقة تقريبًا على الازدهار (وهذه فكرة غير صحيحة طبعًا بأى معنى لــ "الازدهار") - وهي نتائج لم تكن جديدة. ولكن البنيــة التحليليــة التي دعم بها هيوم، وإن بإيجاز، كل تلك النتائج لا يمكن اعتبارها بنية تركيبية synthetic set-up إلا حينما يتجاوز ما فيها من التركيب synthesis التنسيق coordination بحيث يكون تركيبًا مبدعًا. فهي بمثابة تسليم بتفسير لوك للطلب على القروض- القروض تحديدًا هذه المرة، وليس "النقود"- وفقا لاحتياجات مُلاك الأراضي المبذرين وبحسب توقعات رجال الأعمال للربح، وهي ترقيي الاستبدال تحديد عرض النقود لدى لوك بعرض المدخرات. وتسمح تلك البنية بوجود علاقــة وثيقة بين الربح والفائدة دون المطابقة بينهما، وتعترف بالجانب النقدي- وبخاصـة الآثار قصيرة الأمد للتغيرات في كمية النقود على سعر الفائدة، وهي الآثار التـــي أدركها ريكاردو أيضًا - دون جعله الجانب المهيمن. وباختصار: لدينا هنا مخطـط لا ينقصه سوى التطوير للحصول على نظرية للفائدة أفضل كثيرًا وأكمل مما بمكن إيجاده لدى ريكار دو أو ميل. ولكن النقاط الأكثر أهمية بالذات كانت قد ضاعت.

Joseph Massie, Essay on the Governing Causes of the Natural rate of Interest (1750) (TTA)

(د) العمل الكبير لتورجو. لا تشكل مساهمة تورجو، (٢٢٩) إلى حد بعيد، أعظم عمل في حقل نظرية الفائدة في القرن الثامن عشر، بل إنها بشرت أيضًا بالكثير من أفضل أفكار العقود الأخيرة من القرن التاسع عشر. وكما هو شأن هيوم، فقد أشار تورجو إلى أن كمية النقود لا تحدد سعر الفائدة، مشددًا بشكل رائع على الاستقلالية النظرية لمعنيي عبارة: "قيمة النقود" - قيمتها في سوق النقود التي وقيمتها في أسواق السلع - ذاهبًا بعيدًا إلى حد تأكيد أن الزيادة في كمية النقود التي تزيد أسعار السلع يمكن أن تزيد معدل الفائدة تصوريًا. كما أحلً تورجو عرض المدخرات محل عرض النقود كما فعل هيوم. وثمة نقاط أخرى كان هيوم قد سبقه في وضعها. ولكن نظريته تتغلغل أعمق بكثير من كل ذلك وتختلف في محتواها وخلفيتها بشكل كامل. وكما هو متوقع، فإن التأثير الكنسي واضح كثيرًا - مع أن الأفكار السكو لائية تُسخر أحيانًا، طبعًا، لخدمة استنتاجات عملية معاكسة تمامًا ويعود أحد الجوانب الجوهرية لمخطط تورجو، وهو مطابقة رأس المال ويعود أحد الجوانب الجوهرية لمخطط تورجو، وهو مطابقة رأس المال الماليفات"، إلى كينيه أو كانتيلون. إذ يتقاسم hommes industrieux { جال

⁽٣٢٩) وكما في حالة هيوم، لا يبدو أن التحليل الناقد قد أنصف بشكل كامل النقطة الجوهرية في عمل تورجو. وهذا يسرى بشك خاص على أبرز منتقديه إلى حد كبير وهو بوهم- باورك (Capital and Interest, Book 1, pp. 61-9 of English trans. of 1932) الذي نسب إليه تسليمه بــــ "النظريــة الإثمارية" للفائدة fructification theory of interest، و هو تفسير لا بنصف نص معالجة تورجو ناهيك عن روحها. إن تفسير كاسل (Nature and Necessity of Interest, 1903) مرض بدرجــة عالية. وفي الواقع، فقد تم استعمال "النظرية الإنتمارية" تلك كثيرًا في القرن الثامن عشر وحتى قبله لمواجهة الحجة الأرسطية حول عقم النقود: فنظرًا لأن من الممكن استعمال النقود في شراء أرض تغل ناتجًا صافيًا، فإن النقود، لذلك، تغل ناتجًا صافيًا مهما كان الغرض الذي تقترض الأجله - وهنا كان سيقول معظم الكتاب: ولذلك، فإن ذلك "بالذات" ما ينبغي أن تغله النقود. وقد ذهب هوتشيهــون Hutcheson إلى مثل ذلك، ويمكن اتهام بتى بفعل المثل. إن تلك المحاجَّة، كتفسير الفائدة، هي محاجَّة دائرية بشكل واضح، أو يمكن أن تكون كذلك على الأقل لأن قيمة الأرض نفسها تعتمد على معدل الفائدة. ولكن تورجو، رغم إشارته إلى فرضية التوازن حيث يعادل مبلغًا من النقود، من حيث قيمته، بقطعة من الأرض نتنج نفس الإيراد الصافي (Reflexions. LIX)، بيد أنه لـم يأخـذ ذلـك الواقع كمُسلّمة للانطلاق منها في نفسير الفائدة، إلى حد أنه قدم محاولة محكمة لتحديد نسبة النبادل بين الأرض و richesses mobilieres (الثروات المنقولة) (LIII et seq.) واشتقاق قيمة الأرض، معيرًا عنها بالنقود، من تلك النسبة.

[[]ننبه القارئ إلى أن ترقيم الأفسام في عمل تورجو: Reflexions، الوارد في كتاب: مؤلفات تورجو النبه القارئ إلى أن ترقيم الأفسام الم (١٩٢٣-١٩٢٣) يختلف عن الترقيم الأصلى الدوارد في Oeuvres فلأفسام ٢١ و ٢٢ و ٢٣ تصبح القسم ٢١ في طبعة شيل والقسم ٣٧ لدى الأخير يُطمَّس كليًا في طبعة شيل والقسم Ephemerides. وقد استعمل ج. شومبيتر، كما هو واضح، الترقيم الأصلى Dupont de الذي استعمله أيضًا دوبون دى نيمور Dupont de الذي استعمله أيضًا دوبون دى نيمور (Oeuvres de Mr. Turgot (1808-11)

الصناعة ربحهم مع الرأسماليين النين يقدمون الأرصدة funds (Reflexions,LXXI). وتتحدد حصة الأخيرين، كأي سعر (LXXV)، عن طريق لعبة العرض والطلب بين المقترضين والمقرضين (LXXVI) بحيث أن التحليف يندمج بقوة في النظرية العامة للأسعار من بدايته. ولأول وهلة، وبحسب ظاهر الأمور، فإن الفائدة هي الثمن المدفوع نظير استعمال النقسود (LXXII, LXXIV). ولكن لماذا يوجب استعمال النقود سعرًا معينًا أو للتعبير عن نفس الأمر بطريقة أخرى، لماذا تتجلى آلية العرض والطلب بطريقة ما بحيث تتتج بشكل عادى علاوة معينة على النقود الحالية مقارنة بالنقود المستقبلية؟ لقد أدرك تورجو عدم كفاية الإجابة بأن النقود المقرضية هي النقود المدخرة. وكان جوابه أن الــــ fonds {الأرصدة} التي يقدمها الرأسمالي تمثّل richesse mobiliere {ثـروة منقولـة} أو التسليفات التي هي شرط ضروري مسبق للإنتاج (LIII): فرأس المال يغل فائدة لأنه يصل الفجوة الزمنية بين الجهد الإنتاجي والمنتوج (LIX,LX). وقد أصبحت هذه الفكرة الآن مألوفة كأي مقتبس من هاملت. وعلاوة على ذلك، فقد كف كثيــر منا عن الإيمان بقدرتها التفسيرية. ولكلا هذين السببين، يمكن أن يجد القارئ صعوبة في إكبار ألمعية العمل الفذ الذي مكن تورجو، مستفيدًا من مفهوم كينيــه أو كانتيلون لرأس المال، من ربط ظاهرة الفائدة بواحدة من أكثر حقائق الإنتاج أوليةً. كما تكتسب معنى إضافيًا، في ضوء هذه النظرية أيضنًا، فرضية أن معدل الفائدة هو thermometre (المقياس) للوفرة أو الندرة (النسبية) لرأس المال (الحقيقي) (LXXXVIII)- أو ، بعبارة أخرى، فرضية أن معدل الفائدة يرتبط عكسيًا بمعدل الادخار - وفرضية أن معدل الفائدة يقيس مدى إمكانية مواصلة الإنتاج (LXXXIX). ولم يتم تحدى الفرضية الأولى لحد حقبتنا الحالية عمليًا، بينما تبرز الفرضية الثانية عصية على التحدى حتى في وقتنا الحاضر.

وكما تمت الإشارة من قبل، فإن آ. سمث قام بقولبة وضع المذاهب. ولكنه حينما فعل هذا، فقد أسقط بالضبط الأفكار الواعدة الأكثر إيحاء التي قدمها هيوم وتورجو (إن كان قد تعرف على عمل الأخير: Reflexions) وأكثر من ذلك، الأفكار التي كان يمكنه إيجادها لدى لوك بحيث ابتدأ خلفاؤه من صدياغة كانت تعود إلى باربون أكثر مما تعود إلى أولئك الكتاب. ففي Wealth of Nations، يجرى اختزال الجانب النقدى من مشكلة الفائدة إلى قضية شكل أو أسلوب تحديداً.

"إن ما يقدمه المقرض حقا... ليس هو النقود بل... ما يمكن شراؤه بها من السلع" (الكتاب الثاني، الفصل الرابع)، وليس هناك أي شيء في آراء "السيد لوك أو السيد لو أو السيد مونتسكيو" ما يشير إلى أن زيادة كمية الذهب أو الفضة تخفض معدل الفائدة (المصدر الأخير نفسه). وقد فسَّر سمث ميل الفائدة للانخفاض بالطريقة نفسها تمامًا التي تفسّر ميل الربح للانخفاض (الكتاب الأول، الفصل التاسع، الذي يعالج نفس موضوعات الكتاب الثاني، الفصل الرابع) حيث يبدو أن آ. سمث قد قبل بكليهما- مع تحفظ "يتعلق بالاستحواذ على أرض جديدة أو فروع جديدة من التجارة" - كحقائق لا يرقى إليها شاد، وهذا شيء منطقى تمامًا لأن الربح والفائدة هما شيء واحد في مخطط سمت، وهو أمر ينبغي أن يكون واضحًا من الآن. صحيح أن سمث يميز بينهما: فالربح يتضمن أيضَا التعويض عن "القلق" و"المخاطرة" trouble and risk في حين يستلم المقرض فائدته دون قلق ومخاطرة كهذه. ولكن ليس لهذا القلق والمخاطرة سوى أهمية ثانوية. فالربح، من حيث الجوهر، هو "ربح رأس المال"، والفائدة التي يستلمها رب العمل الرأسمالي capitalist employer تأتى كمقابل لــــــر أس المال" المقــر ض (السـلع). فتجهيــز العمال برأس المال يمثل الوظيفة الأساسية لرب العمل businessman سواء أكان ر أس المال بعود له شخصيًا أم أنه مقتر ض من شخص آخر. إنه هو "الرأسمالي"، أو لا وقبل كل شيء، وكرأسمالي فهو رب العمل المعتاد الذي تكمن وظيفته الأساسية في توفير رأس المال هذا للعمال، رغم أن رب العمل الرأسمالي لا يحتاج دائمًا إلى أن يقوم بالاستخدام بنفسه. وهي حالة يكون فيها..

[كانت هذه الفقرة مكتوبة على ورقة صفراء ملصقة بمجموعة من الأوراق. ولم تكن كاملة كما هو واضح. وهذه الصفحة، التى كانىت ممتلئة بملاحظات مطبوعة بالنمساوية وأخرى مكتوبة باليد بالإنجليزية، موجودة في الملحق.]

الفصل السابع

الأدب "الميركنتيلي"(٣٣٠)

- ١- تفسير الأدب "المير كنتيلي"
 - ٢- مذهب احتكار التصدير
 - ٣- السيطرة على الصرف
 - ٤- الميزان التجارى
- (أ) الحجة العملية: علم سياسة القوة
 - (ب) المساهمة التحليلية
- (ج) مفهوم الميزان التجارى كأداة تحليلية
 - (د) سیرا، مالینس، میسلدن، مون
 - (هـ) ثلاث فرضيات خاطئة
- التقدم التحليلي من الربع الأخير من القرن السابع عشر: من جوسيا تشايلد إلى
 آدم سمث
 - (أ) مفهوم الآلية التلقائية
 - (ب) أسس نظرية عامة للتجارة الدولية
 - (ج) التوجه العام نحو مذهب حرية التجارة
 - (د) الفوائد من التقسيم الإقليمي للعمل

احتلت قضايا العلاقات الاقتصادية الدولية مساحة واسعة من اهتمامات كل الكتاب في هذه الفترة بحيث تعين علينا، غير مرة، الإشارة إلى فرضياتهم حول هذه المشاكل. ومع ذلك، فإن من الضروري العودة إلى هذا الموضوع لدرس بعض هذه الفرضيات بدقة أكثر بهدف التعرف على دفعة أخرى من الكتابات واستخلاص ما قد يوجد فيها من مساهمات في الاقتصاد التحليلي. سأصنف هذه

⁽۳۳۰) إرغم اكتمال كتابة وطباعة هذا الفصل في وقت مبكر (حزيران ١٩٤٣)، فقد كان يحمــل عنوانّــا مُوقتًا فحسب، وكانت أقسامه من غير عناوين. وعند إشارته إلى مدى التقدم في كتابة هــذا العمــل: تاريخ عام ١٩٤٦ أو ١٩٤٧، أبلغني ج. شومبيتر أن هذا الفصل كان يمكن نشره كما كان، ولكــن جزءا كبيرًا من العمل المتعلق بالفصول الأخرى من الجزء الثاني كان ينتظر الإنجاز.]

الفرضيات تحت العناوين التالية: مذهب احتكار التصدير، السيطرة على التحويل، الميزان التجارى. تُشكلُ المذاهب المتعلقة بالعنوانين الثانى والثالث، وبخاصة الثالث، لب ذلك النظام المتصور، "النظام الميركنتيلي" Mercantile System من التعاليم النقليدية. وفي الواقع، تمثل هذه المذاهب كل ذلك النظام في نظر اقتصاديين كثيرين. وهذا التقليد كان قد أسسه آ. سمث الذي ورد هجومه المشهور على ما أسماه النظام التجارى أو الميركنتيلي (متبعًا، ربما، مبادرة الفزيوقراط) في محاجة معينة عن الميزان التجارى، رغم أنه لم يتعام عن رؤية جوانب أخرى (Wealth of Nations, Book 1v).

١ – تفسير الأدب "الميركنتيلي"

قد يعلم القارئ أن هذه المذاهب "الميركنتيلية" على وجه التحديد كانت قد أدت إلى جدل، بين مؤرخى الفكر، يَحسن أن نعقب عليه قبل أن نباشر مهمتا. فهذا من شأنه ليس فقط إيضاح القضايا المعنية، بل إنه يقدم توضيحًا مهمًا أيضًا لأسس التفسير التى تم عرضها فى الجزء الأول.

لقد نظرت الغالبية الكبيرة من الاقتصاديين في القرن التاسع عشر إلى الآراء التى اعتنقها الكتاب "الميركنتيليون" تجاه تلك القضايا- بقدر ما يمكن القول بأن هؤلاء الكتاب اعتنقوا آراء موحدة بأية حال-(٢٣١) ليس فقط نظرة عدم استحسان، بل بازدراء أيضًا. إذ لم يستطع هؤلاء الاقتصاديون أن يجدوا لدى الكتاب المذكورين سوى الخطأ، وعند تعاملهم مع أسلاف أولئك الكتاب، فأنهم طوروا تقليدًا كان من شأنه تقريبًا إسقاط أي عمل لمجرد أن له صلة ما، مهما كانت ضعيفة، بالمذهب "الميركنتيلي". ويمكن التأكد من هذا، بصورة مسلية تقريبًا، من خلال الرجوع إلى المقالات ذات الصلة في قاموس بالجريف: Palgrave's خلال الرجوع إلى المقالات ذات الصلة في قاموس بالجريف: Phagrave's وقد ظهر موقف معارض لوجهة النظر هذه المناصرة لمذهب حرية التجارة؛ ولكن هذه المعارضة، التي عبرً عنها

⁽٣٣١) وهذه هي القضية الأولى من القضايا المعنية.

⁽٣٣٢) لنكحظ، بالمناسبة، أن شيئاً مماثلاً تمامًا يحدث الآن مع اقتصاديي الحقبة الليبرالية للسبب نفسه تمامًا.

الكتاب الألمان بشكل رئيسى وإن ليس حصرًا، ذهبت عمليًا إلى الحد المتطرف الآخر. كما أنها نجحت أيضًا في إرساء تقليد، مع أنه أقل انتشارًا، تمكن في الآونة الأخيرة، كما يبدو، من استثارة تفاعل يُرجَح، بضم قواه إلى العناصر الباقية من التقليد "الليبرالي"، أن يغالى هو الآخر. وقد تصلح دراسة البروفيسور فاينر كمثال على ذلك. (٣٣٣)

وهنا، فإن أول ما يستحق الانتباه في هذه الحملة الطويلة هـو أن خصـوم وأنصار المذهب الميركنتيلي معًا كانوا يهتمون أساسًا بالممارسة الميركنتيلية mercantilist practice، وبالتالي فإن مواقف الاثنين كانت و لا تزال قضية تفضيل سياسي في المقام الأول. فالنقاد الإنجليز لم يتعاطفوا مع ما تم تحقيقه فـي الفتـرة الميركنتيلية. والألمان المتعاطفون لم يستحسنوا كل جوانب الممارسة الميركنتيليــة بل بضعة إجراءات فقط تتعلق بالسياسة العامة الهادفة إلى الاكتفاء الذاتي، وبالإدارة الحكومية، وببناء الدولة قبل كل شيء. بيد أن كل هذا لا يمت قــط إلــي غرضنا بأية صلة، والشيء الوحيد الذي يلزم قوله هو ما يلي: كان النقاد والمتعاطفون على حد سواء ضحايا الاعتقاد، العزيز جدًا في نلك الحقبة العقلانيـــة rationalist epoch، بأن آراءهم تجاه السياسة policy هي استنتاجات علمية مــن مقدمات تم وضُّعها وفقًا لروح علمية. وقد نظرَ النفعيون الإنجايز بشكل خاص، مثل جون ستيوارت ميل، إلى توصياتهم المتعلقة بالسياسة، كما ينظر المهندس إلى توصيته بشأن بناء محرك ما. فحاضرهم كان هو "هذا العهد التنويري" بصورة ثابتة. وعليه، فإن الخطأ العملي والنظري كان، بالنسبة لهم، مؤكدًا بنفس الدرجــة بل كان شيئًا و احدًا حقًا. لكن هذا الرأي، الذي يفسر جزئيًا موقفهم الأبوى، يتعذر طبعًا الدفاع عنه تمامًا بحيث أننا لا نحتاج للتوقف لإثباته مرة أخرى.

English Theories of Foreign Trade before Adam Smith "Jacob Viner," (۲۲۳) المصورة منقصة، بوصيفه الفصيلين الأول والثياتي مين عمليه: English Theories of Foreign Trade before Adam Smith "Jacob Viner," (۲۲۳) المصورة منقصة، بوصيفه الفصيلين الأول والثياتي مين عمليه: International Trade (1937) وعند (1937) المعارفة من العمل، وعند قراءتها كنت أتساءل أحيانا ما إذا كان البروفيسور فاينر مستعدًا لتمرير نفس الأحكام القاطعة حبول إجراءات ومحاجات خاصة بزماننا تماثل تلك المتعلقة بالفترة الميركنتيلية. ثمة كتاب آخير ينبغي (James W. Angell, The Theory Of International Prices (1926: chs. 2 and 8) انظر كذلك رأى فاينر تجاه ذلك الكتاب في مجلة: Journal of Political Economy, October

ثانيًا: لقد آمن أنصار المذهب الميركنتيلي بما أنكره خصومه ضمنًا، أي أن السياسات الميركنتيلية كانت قابلة للفهم ليس فقط بالمعنى الذي يفهم به كل شيء بما في ذلك الجريمة والحماقة، بل أيضًا بالمعنى الأكثر أهمية وهو أن هذه السياسات، حينما نأخذ بالاعتبار كل الظروف والفرص القائمة في كل العهود، شكات وسائل كافية لتحقيق الغايات التي يمكن الدفاع عنها بصورة عقلانية عند مراعاة الشروط نفسها. وهنا، وكما تبين المناقشة السابقة، فقد أصاب أنصار المذهب الميركنتيلي، وإن ليس إلى الحد الذي يدعونه. (٢٢٠) وفي جميع الأحوال، ينبغي أن يسلم بهذا كل من لا يرغب بشجب السياسات التجارية المعاصرة ذات الطابع المماثل والتي يدعمها فعلا كثيرون ممن يعرفون كل شيء كان قد قاله سمثهم وريكاردوهم ومارشالهم. دعونا نسمي هذه الملاحظة: الحجة العملية Practical Argument فيما بعد.

⁽٣٣٤) يسهل العثور في أجمة الإجراءات "الميركنتيلية" على إجراءات كثيرة لم تخدم أهداف مريديها أو اجراءات أشرى، إضافة إلى الأثار المستهدفة، كانت ستحول دون تبنى تلك الإجراءات لو أنها كانت معروفة سلفاً. وكانت معرفة أ. سمث البديهية تستمتع بكشف مثل هذه الحالات (الكتاب الرابع، الفصل الثامن) التي كان يمكن أن نتضاعف بسرعة. ومع ذلك، فإن من الممكن أن نضمع "الأخطاء" جانبا وأن نرفع المناقشة إلى مستوى من المبدأ يمكن عنده استبعاد هذه الأخطاء، مع أنه لا ينبغي أن ننسى أن أى نظام إدارى عرضة للوقوع في مجموعة كبيرة من تلك الأخطاء. وهذا يمثل حقا ما كان يمكن أن يكون عليه دفاع سمث لو اتهمه أحد بالاستفادة، دون وجه حسق، مسن الخطاء" في مناقشة تنصب على "أسس" معينة.

⁽٣٣٥) عند تلك النقطة، بيرز خط فرعي نراه فورًا حينما نتأمل كلاً من الأهـداب التـــي يُـــراد خــدمتها والوسائل التي يُعتَقُد أنها معقولة. وبعبارة أخرى، فإن القضايا المتعلقة بحدّمة أو عدم حكمة سياسسة معينة هي قضايا نسبية تبعًا لمخططات القيمة التي تعد نسبية هي الأخرى ليس فقط بحسب وضمع البلد بل أيضًا بحسب نوع الأفراد الذين يواجهونها وبالتالي بحسب البنية الطبقية ومصالح الجماعات المختلفة، بين أمور أخرى. إن العبارة، الواردة في المتن، القائلة بأن السياسات الميركنتيلية تسمح، إلى حد ما، بالدفاع العقلاني (و هي فكرة لا تعني" التبرير" قط بأي معني مطلق) ينبغي فهمها بحيـتُ تعنى ذلك الأمر. ويمكن حقا إرجاع الكثير من سياسات الفترة الميركنتيلية إلى مصالح مجموعات معينة أو إلى الضغط الذي تمارسه هذه المجموعات التي يمكن تعريفها بشكل محدد مما يجعل تلك السياسات تكتسب نوعًا من العقلانية من زاوية هذه المجموعات وهو ما كانت ستفتقده هذه السياسات لولا هذا الشيء. وقد أبصر أ. سمت هذا الأمر بصورة واضحة كما بينه في الكتاب الرابع، الفصل الثامن. ولكنني سأشدد من جديد على أن هذا الأمر لا يمت بأية صلة إلى حقيقة أو قيمة أي فرضية معينة أو أي لون من التفكير. إذ يمكن لأكثر المصالح الطبقية نزمنًا أن تتسجع التحليل السواقعي والقيَّم، بينما قد لا تقود أكثر الدوافع نزاهة إلى شيء عير الخطأ والابتذال. وإنَّى لأمل أن أكون قــــد أوضحت هذا في الجزء الأول بصورة تامة. كما بودي أن أكرر أن الأفكار الطبقية المتصورة الأن لا تجيز لنا، بذاتها، أن ننسب لأى فرد وجود دافع مصلحي واع أو حتى خفي. وبمعزل عن الحقيقة المبينة توًا، أي عدم وجود صلة معينة بين دافع الفرد والطابع المُوضوعي لفرضية معينة، فليس من المأمون أن نِتحدث عن دوافع الأفراد. ففكرتنا الخاصة هي الفكرة الوحيدة التي هي في متناولنا. وقد لا نكشف إلا عن ميولنا الخاصة حينما نتحدث عن ميول الأفراد الأخرين. كسان ويلسر Wheeler سكر تيرًا لجمعية التجار المغامرين Merchants-Adventurers، وكان مون Mun وتنسبايلد Child -

بيد أن هذا، ثالثًا، لا يثبت أى شيء بالنسبة للتحليل الذى تم استعمال نتائجه في الدفاع عن تلك السياسات. فقد يفعل المرء شيئًا صحيحًا بالنسبة له ومن زاويته وضمن ظروفه، بيد أنه قد يفعل هذا لأسباب تافهة تمامًا. (٢٣١) ولذلك، فإن أنصسار الميركنتيلية، وبخاصة الألمان منهم الذين لم يهتموا بالنظرية الاقتصادية إلا شيئًا قليلاً ولم يعرفوا عنها سوى الشيء الأقل، على خطأ في اعتقادهم أنهم أثبتوا شيئئا في صالح ما تصوروا أنه المذهب الميركنتيلي حينما نجحوا في إثبات حالة جزئية، بالمعنى المعرف أعلاه، لصالح الممارسة الميركنتيلية. وعلاوة على ذلك، ينبغى أن نضع في الذهن أنه لا يكفى أن نبين أن الفرضية، التي نجدها في كراسة ميركنتيلية معينة، تبدو معقولة لنا، أي أننا نستطيع إثبات صحتها. إذ توجد فرضيات معاصرة كثيرة تحمل شبهًا ظاهريًا مدهشًا -- دعونا نأمل ألا يتجاوز الشبة ظاهر الأمور بفرضيات بدائية تمامًا بمكن تفنيدها بسهولة. إن المؤرخ يخون واجبه حينما يضفي بصورة عمياء معانينا نحن على نصوص قديمة بقدر ما يخونه أيضًا حينما يشدد بصورة عمياء معانينا نحن على نصوص قديمة بقدر ما يخونه أيضًا حينما يشدد على كل غلطة في الصباغة. سنسمي هذه المجموعة من الأفكار: الحجة النظرية مسلمين بهذه التمييزات.

آ - مذهب احتكار التصدير

بداية، كانت الحجة العملية تؤيد بقوة كتاب تلك الفترة الدين تصوروا أن الاحتكار والتعاون شبه الاحتكارى قد لعبا دورًا أساسيًا في التجارة الخارجية، بغض النظر عن آثارهما على الصناعة والتجارة المحليتين. وهذا هو ما أقصده بمذهب احتكار التصدير export-monopolism. لقد قيم الناس على نحو مختلف،

⁼ على صلة بشركة الهند الشرقية East Indian Company. وميايس Millies كان موظفًا بيروقراطيًا ساخطًا. وقد لا يطالب أى منهم بضمه إلى مجموعة الإداريين المستشارين Consultant . ولكن التشديد على هذا الأمر لا يسفر إلا عن الابتذال تقريبًا.

⁽٣٣٦) والعكس صحيح أيضاً - وبخاصة في الاقتصاد - بمعنى أن من الممكن المحاجّة بصورة صحيحة وفقًا لنموذج مبنى بطريقة عادية، ولكن رغم ذلك يجرى التوصل إلى تشخيصات خاطئة عن واقسع معين لا يتوافق مع ذلك النموذج. وسوف نمر بأمثلة عن ذلك الأمر. ويمكن، لإبلاغ الأمر ذروت. أن ترتبط نظريات مهمة علميا على وجه التحديد بممارسة لا تثير أى اهتمام مثلما يمكن لممارسة مثيرة للاهتمام أن ترتبط بنظريات غير مهمة.

في جميع العهود، الممارسة الاحتكارية التي كانت موجهة ضد الأجانب. وهكذا، فقد أمكن بسهولة إقناع الكونجرس الأمريكي بتخفيف التشريع المعادي للاحتكار لصالح تجارة التصدير وفق قانون ويب - بوميرن Webb-Pomerene، مع أن الكونجرس كان، من نواح أخرى، معاديًا لأى شيء يبدو احتكاريًا. وكانت الفرضية هنا بسيطة، وصحيحة إلى الحد الذي وصلته، وبقدر تعلق الأمر بالأثار المباشرة فقط: فالمكاسب الاحتكارية من التجارة الخارجية هي مكاسب صافية للبلد لأن البنود التي كان يمكن أن تضيع، لو تحققت هذه المكاسب في السوق المحلية، تساوى صفرًا. وعلاوة على ذلك، فإن التجارة لم تكن ممكنة إلاَّ في إطار ترتيبات حمائية ad hoc {خاصة بها}، وهي ترتيبات كان ينبغي على التجار أنفسهم توفيرها إلى حد بعيد حتى منتصف القرن الثامن عشر، وحتى وقت متأخر أكثر في أجــزاء كثيرة من العالم. وهذا الأمر لم يتضمن العمل الاحتكاري بالضرورة. ولكنه كان يعنى التنظيم والتعاون الذي كان يمكن أن يمتد بسهولة إلى السعر وسياسة-الأعمال العامة، ليس فقط لتسهيل الاستغلال، بل أيضًا لوضع ضوابط له وللدفاع عن الممارسة الأساسية standard practice ضد الممارسات الفرعية المرتبطة بها substandard connationals. وتقدم جمعية التجار المغامرين Merchants Adventurers مثالاً بليغًا عن ذلك. (٣٣٧) و أخيرًا، فإن الشيء الواضح جدًا بحيث لا يتطلب أي إشارة صريحة، ولكن نقاد "النظريات الميركنتيلية" كثيـرًا ما أهملوه على نحو يثير الاستغراب، هو أن ذلك العهد كان عهد إمبراطورية قر اصنة وكانت التجارة ترتبط بالاستعمار، وبالاستغلال الشره للمستعمرات المكتشفة،(٣٣٨) وبصراع حربي خاص تخلت فيه الحكومات، وبخاصـــة الحكومـــة

⁽٣٣٧) يصعب جدًا فهم الظروف التي حددت الفكر الاقتصادى في تلك الفترة، وبخاصة تقدير النقاط المذكورة في المتن والتي ستذكر وون إلمام واسع نوعًا ما بالفصول ذات العلاقة من التاريخ الاقتصادى. ولذلك، دعوني أوصىي مجددًا بدرس مجلدات البروفيسور إيلي ف. هكشر Bli F. الاقتصادى. ولذلك، دعوني أوصىي مجددًا بدرس مجلدات البروفيسور إيلي ف. هكشر 19۳۰ الاقتصادى. والذلك، الصديدية، ١٩٣١؛ الطبعة الألمانية ١٩٣٢ والترجمة الإنجليزية التي أنجزها ميندل شابيرو Mendel Shapiro عام ١٩٣٥ في مجلدين).

⁽٣٣٨) تشكل الشراهة التي أبداها الإسبان، و الفرنسيون والإنجليز على حد سواء، عنصراً مهماً من الحالـة المدروسة. ذلك لأن المحاجّة الاقتصادية حول المستعمرات تجرى وفق خطوط مختلفة تمامًا ويمكنها، دون أن نتناقض، أن تؤدى إلى نتائج مختلفة بشكل كامل وذلك بحسب الممارسة كما يتصورها أفراد مختلفون. فممارسة وارن-هاستنغ Warren Hasting، أى السرقة المخزية شيء وممارسة وليم بنتتك William Bentinck، أى الإدارة الهادفة إلى الصالح العام شيء آخر، وتتباين الفوائد الاقتصادية تبعًا لذلك. ويمكن تصور خط فاصل تقريبي عن طريق دراسة تطور الموقف من تجارة العبيد.

الإنجليزية، عن المسئولية، وبظروف كانت توشك على الحسرب بصسورة ثابتة. والمثال التقليدي على كل ذلك هو شركة الهند الشسرقية؛ بينما لا تشكل حالة وينسيا سوى مجرد مثال حديث. وهذا يوضح بشكل معقول نمامًا أشسياء كثيرة كانت تتجه نحو التلاشى تحت تأثير ظروف مختلفة، حتى إذا لم يكن هناك أى نقدم قط فى فهم منطق الظواهر الاقتصادية: وفى الواقع، فقد لا يرتبط هذا التقدم إلا قليلاً بتغير تلك الممارسة.

لقد تدفقُ المصدران الرئيسيان للتيار الواسع من الأدب عن موضوع احتكار التصدير - بما في ذلك الاستعمار - من حقيقة أن سياسات الشركات الكبري أشرت على المصالح المحلية أيضًا، من ناحية، ومن حقيقة أن نجاحات هذه الشركات أثارت كراهية وحمد مالك الأرض والرجل العادي معًا ضد "الأثرياء-المتنفذين" nabobs من الناحية الأخرى. وقد أثارت التهجمات على الشركات ردودًا معبنـة، وقد يَحسَّن أن أذكر المثال الأفضل منها الذي قُدر أن انتبه الله: دفاع جــون ويلــر John Wheeler عن جمعية التجار المغامرين ضد الممثلين البير وقر اطبين لسياسة التوجيه regulation الذين لا يعرفون أي شيء عن نشاط الأعمال (tout momme chez nous). وقد كتب ويلر هذا الدفاع (الذي سبق أن أشرنا إليه في الفصيلين الثالث والسادس) تحبت عنبوان: A Treatise of Commerce, wherein are shewed the Commodities arising by a well ordered and ruled Trade, such as that of the Societie of Merchants Adventurers is proved to be; written principally for the better information of those who doubt of the Necessarinesse of the said Societie in the State of the Realme of England (1601) (مقالة حول التجارة تبين تدفق السلع بفضــل التجــارة حسـنة التنظيم ووفق القواعد كما تثبت ذلك تجربة جمعية التجار المغامرين: وهو يهدف أساسًا لتقديم معلومات أفضل لمن يشكون بضرورة الجمعية المذكورة لدولة مملكة إنجلترا) حينما كان تشريع معاد على وشك الصدور، وهو أمر تتبغى إضافته. وقد أحسن السيد ويلر التصرف إلى أبعد حد، كما أعتقد، وقد أنهت محاجّته بنجاح بضع نقاط كانت تثار باستمرار في المناقشات عن الاحتكار. ولا يقل العلم الاقتصادي لدى ويلر قيد أنملة عن المستوى الملاحَظ في المحاجّات الدارجــة أو السياســية أو القانونية في وقتنا الحاضر. ولكنه لم يضف شيئا لعدتنا من الأدوات العلمية. وكان

علمه الاقتصادى التحليلي غير خاطئ بصورة عامة. ولكن كان ثمة القليل من هذا العلم. وقد نالت شركة الهند الشرقية، لأهميتها، حصة الأسد من اهتمام الجمهور وعدائه. وهذا يفسر جزءا كبيرًا من الأدب المعنى. ومع ذلك، وبقدر ما يسعنى الحكم، فليس فيه ما يهمنا سوى الحجج والحجج المضادة عن تصدير المعدن النقدى وحول المنافسة التي سببتها الشركة للملابس الصوفية الإنجليزية بسبب مستورداتها من السلع الهندية، رغم إضعاف تلك المنافسة عن طريق التشريع والإدارة. وعلى أي حال، فإن هذه الحجج والحجج المضادة لها تدخل في المناقشة العامة للميزان التجاري (انظر القسم الرابع). كما نافت نظر القارئ إلى الهامش رقم ٣٠٥)

⁽٣٣٩) رغم عدم تطابقها معه طبعًا، فإن السياسات الاحتكارية ارتبطت بنظام المراكسز التجاريسة Staple (jus emporii) الذي سيجرى درسه مع الموضوعين الآخرين اللذين أفردناهما للمناقشة. ولكن من الملائم التعرف عليه الآن بالذات. و لأغراضنا، ينبغي التمييز بشكل دقيق بين ثلاثة جوانب مختلفة منه. أولا، يكتشف التجار، المنظمون في جمعيات، بمحض الصدفة أحيانا إجراء معينا يجعل مدنا معينة مراكز لتجارتهم بهدف تنظيمها على نحو أفضل وتصلح، مرة أخرى، جمعية التجار-المغامرين كمثال. فقد دافع جون ويلر حقًا عن فوائد وجود "آلمدن التجارية". ثانيًا: أن المدن نفسها، التي كانت في وضع يسمح لها بفعل ذلك أو إقناع حكوماتها المحلية بمساعدتها على اكتساب وضع كهذا، حاولت ممارسة حقوق مراكز تجارية staple rights، أي إجبار النجار على المرور بها وعرض سلعهم للبيع والخضوع لقيود أخرى كانت، أو يُعتقد أنها كانت، مريحة لتلك المدن: وهنا، فالتجار الأجانب لم يخلقوا الـ staple، بل كانوا ضحاياه. وقد حدث هذا، أحيانًا، بطرق تبدو لنا في منتهي عدم العقلانية والكيد. وهذا هو النمط الذي يرتبط عادة بمصطلح Staple. وقد انتشــر هــذا النمط، في القرن الثالث عشر وبعده، في كل ايطاليا (حيث شكلت جنوة والمندقية مراكزه الأكثر قوة) ومن ثم في باقي أوروبا بما فيها روسيا. كما امتد إلى إنجلترا كما يبين ذلك قــانون ادوارد الثالــــــــ حول Staple. وليس بوسعى أن أفهم بصورة تامة تشديد البروفيســور هكـثــر Heckscher عــــى العكس. ومن هنا، ثالثًا: ظهرت الممارسة التي تتمثل بإجبار التجارة الدولي، على اتباع قنوات محددة لتحقيق فائدة حقيقية أو مزعومة لبلد ما ككل وبهدف إلحاق ضرر بالأجانب. وهذا هو المنمط الممذي كانت تجرى مناقشته في الأدب الإنجليزي. وفي الواقع، فإن إنجلترا، بتحمينها للمثال الإسباني، تجاوزت كل ما سبق في تطوير ذلك النظام. وقد توقفت عمليًا مشاركتها في سياسة Staple مــن النمط الثاني حينما فقدت كالايس Calais عام ١٥٥٨، بينما تواصلت في البندقية مثلا حتى الفستح النابليوني لتلك المدينة. ولكن سياسة Staple الخاصة بها من النمط الثالث كانت في بدايتها حينـــذاكُّ وكان يلزم مرور قرن كامل قبل أن تكتمل أسسها النشريعية بصدور قانون الملاحـــة عـــام ١٦٦٠ وقانون Staple عام ١٦٦٣. وهكذا، فإن العبارة، التي يصادفها المرء في الغالب، القائلة بأن نظمام Staple مات عام ١٥٥٨ هي، بقدر ما أعلم، عبارة مضللة وتمثل عقبة جنية أمام فهم جزء مهم من الأدب الميركنتيلي. وقد تحول ذلك النظام، طبعًا، إلى نظام الحماية العادي وفق المفهـوم الحـديث بصورة تدريجية، ولكن هذا لا يسمح لنا بتجاوز معالمه الخاصة التي كانت جزءا مهمًا جــــــذا مـــن المشهد السياسي- الاقتصادي لتلك العهود.

٣- السيطرة على الصرف

لننظر الأن كيف تبدو الحجة العملية بالنسبة لموضوع السيطرة على الصرف Exchange Control. تعلمنا التجربة أن الحرب تشجع بالضرورة على سيطرة الحكومة على الحياة الاقتصادية وتخلق لإدارتها، على نحو أقل ضرورة، أجهزة بيروقراطية تقوم فيما بعد ليس فقط بالتمسك بمراكز قوتها، بل تحاول تلقائيًا توسيع هذه المراكز أيضًا. ومن الواضح أن الاستيرادات والصادرات والصرف الأجنبي هي من بين أهم الأشياء التي تجرى السيطرة عليها. كما تسرى الحجـة المؤيدة للسيطرة على الحالات التي تهدد باندلاع الحرب بشكل ثابت. وعلاوة على ذلك، ينبغي أن نأخذ بالاعتبار ما تخلقه الحرب والتهديد الدائم بها من روح ومزاج ذهني حيث يُرحب تقريبًا بالإجراءات التي تضر البلد الأجنبي كمكسب شخصي للأفراد أنفسهم، أو، بعبارة أخرى، حيث تندمج سياسة العلاقات الاقتصادية الدولية بسياسة معينة للحرب الاقتصادية وتصبح مجرد أحد أسلحة اللعبة الدائمة لسياسة القوة. فإذا سلمنا بأن كل هذا يصح على تلك الحقبة، فإن الأساس المنطقي لممارسة هذه السياسة في حقل الصرف الأجنبي يصبح واضحًا، وبخاصة حينما لا نفقه رؤية الميل التوسعي المتأصل في كل ممارسة بيروقر اطية. وهكذا نصنف الحظر على الذهب والفضة، المسكوكين وغير المسكوكين، كمجرد عنصر ضروري ضمن السيطرة على الصرف، رغم أن الحظر كان يمثل، في ظروف أكثر بدائية، الإجراء الرئيسي الذي يُتخذ أو حتى كل ما كان يمكن فعله. (٢٤٠)

⁽٣٤٠) بلغت ممارسة سياسة السيطرة على سياسة الصرف الأجنبي، إضافة إلى المناقشة الخاصة بها، أعلى مستوى لها في إنجلترا. ولكن الأولى بلغت ذروتها قبل الثانية بكثير، أى في حكم إليز إبيث الذي بسدا بالانحطاط بدوره تحت تأثير مجموعة ملائمة من الأحداث بشكل متواصل. وقد تكونت الممارسة حينذاك من السيطرة على معاملات الصرف الأجنبي التي كان يديرها موظف حكومي خاص، وهو الصراف الملكي، وتستكمل بحظر تجاري (تم رفع هذا الحظر بصورة محددة عام ١٦٦٣، بعد تقلبات مختلفة، عن كل الأشياء ما عدا القطع المعدنية الإنجليزية) وبقانون الاستخدام لعام ١٣٩٠، الذي هو جزء من شجرة كاملة من إجراءات مماثلة صدرت في بلدان كثيرة وحداول إكراه المستوردين على استخدام عوائد مبيعاتهم في شراء سلع إنجليزية. وقد تم بعد الحسرب العالمية الأولى اتخذ إجراءات مماثلة في بلدان أوروبية عدة مثل النمسا. وقد كان للصراف الملكي، طبعًا، كثرة من الخلفاء في أوروبا المعاصرة ممن تختلف مهامهم عن مهامه دون شك من حيث الأسسلوب ولكنها لا تختلف عنها من حيث طبيعتها.

ومع ذلك، فقد يكون من المفيد تقديم ذلك الأساس المنطقي بشكل أكثر عمومية، أى دون إشارة إلى الظروف الخاصة باقتصاد الحرب. وسوف أهتم، عند القيام بذلك، بحالة السيطرة الكاملة على الصرف فحسب، أى الحالة التى تتمكن فيها هيئة حكومية، بفرضها لاحتكار فعال على معاملات الصرف، من مصادرة وتخصيص الصرف الأجنبي كما تشاء. وعليه، فإن بوسع هذه الهيئة ما يلى: أ) سد النواقص المؤقتة في الصرف الأجنبي التي، إن لم تُعالَج، يمكن أن تخلق آثارًا غير ملائمة، وبخاصة عبر العمليات التراكمية؛ ب) تسهيل التسديد العادي للقروض ضمن الأوضاع التي تتعذر فيها التسوية التلقائية بسبب وجود مشاكل في أداء السوق الدولية؛ ج) منع أو إحباط المضاربة الشديدة في سوق للصرف يفتقد إلى مرونته العادية؛ د) الحيلولة دون الآثار (الانكماشية) غير المرغوب فيها للتسوية التلقائية، وهي آثار يمكن أن تنشأ حتى حينما تكون التسوية التلقائية ممكنة؛ هي منع استيراد أو تصدير سلع أخرى والتأثير منع استيراد أو تصدير سلع أخرى والتأثير على الإنتاج الوطني؛ و) تحسين شروط التبادل التجاري للبلد ضمن حدود معينة، يمكن أن توسعها قيود تكميلية معينة، وذلك من خلال إدخال عنصر احتكاري في معاملات البلد مع التجار الأجانب.

ثمة نقطتان إضافيتان. أولاً: لكى تثبت سياسة السيطرة على الصرف قدرتها على أن تكون سلاحًا فعالاً، فهى بحاجة للاهتمام ليس فقط بالنتيجة الصافية لكل المعاملات التي تعبر حدود البلاد، أو بالنتائج الصافية لمعاملات البلا مع كل بلد آخر على حدة - مبدأ التجارة على أساس ثنائي كما يسمى في وقتنا الحاضر ولكنها بحاجة أيضًا للاهتمام بالمعاملات الخاصة بكل سلعة فردية وبكل تاجر فردى. وهذا أمر ضروري بشكل خاص إذا أريد جنى الثمرة الكاملة للقدرات التمييزية التي تملكها تلك الطريقة. ثانيًا: لكى تكون فعالة بصورة كاملة كأداة للتخطيط الشامل، ينبغي أن تتزود سياسة السيطرة على الصرف (مضافًا إلى ذلك حظر المعادن النقدية) بأدوات أخرى للسيطرة تفعل مفعولها مباشرة على المعاملات الفردية نفسها. وقد استعملت أدوات سيطرة كثيرة كثلك في حقب مختلفة ولكن تلك الحقبة كان لها specificum إأداة مميزة} خاصة بها وهي مؤسسة السولين تنك الحقبة كان لها specificum إلى السيطرة على الصرف حينما تستم

⁽٣٤١) انظر الهامش رقم ٣.

السيطرة على التجارة نفسها بإجبارها على سلوك قنوات محددة؛ وقد شكلت انمدن المراكز التجارية staple towns لما كان فيها من جهاز لسك العملة ومراقبى حسابات وفنادق (وبخاصة سجانون للتجار الأجانب)، إمكانات فريدة لإدارة السيطرة على سوق الصرف. ومع ذلك، ينبغى أن نتذكر أن كلتا السياستين كانتا أيضًا قابلتين لأن تحل إحداهما محل الأخرى إلى حد ما، وذلك، رغم أنهما سياستان متكاملتان أساسًا. (٢٤٦)

وهنا، فمهما فكرنا بالآثار الأبعد لمثل هذه السياسة، وخاصة حينما تأخذ بها كل البلدان، ومهما فكرنا بالطريقة التي نُفذت بها فعلاً حيث كان التشريع في جميع الأزمنة (ولا يزال)، طبعًا، ركامًا غير عقلاني إلى حد بعيد من الإجراءات المتناقضة - فهي لم تكن مجرد هراء من حيث المبدأ، ولا يمكن اتهام أي كاتب ممن دافع عنها في ظروف ذلك الزمن بأنه كان يدافع عن هراء. وهذا صحيح بالتأكيد، بقدر تعلق الأمر بالحجة العملية، وبالتالي بمن مارسوا هذه السياسة النين يبرز من بينهم السير توماس جريشام Gresham (١٥١٩ -١٥٧٩) على يبرز من بينهم المير توماس جريشام على نفسه أن يقدم بديلاً عمليًا، ولو نحو ليس له نظير . (٢٤٣) وما كان بوسع ج. س. ميل نفسه أن يقدم بديلاً عمليًا، ولو

يمكننا أن ننتهز هذه الفرصة للإشارة إلى العملين التحليلين اللذين نسب الفضل في تحقيقهما إلىي=

⁽٣٤٢) وعليه، فليس ثمة ما يثير الاستغراب، ولا ينطوى على أى تناقض بشكل خاص، أن يسدافع بعسض الكتاب عن نظام التجارة staple system و عن سياسة السيطرة على الصرف فـــى أن واحــد، وأن يدافع كتاب آخرون عن السيطرة على الصرف بدلا من staple system. وفي هذا السياق، نلاحــظ أن حرية التجارة" كبرنامج، حتى عام ١٦٠٠ نقريبًا، كانت تعنى تطوير الــ staple system أو حتى تصفية شركات التجار. وقد أخذت تعنى، بعد عام ١٦٠٠، فتح أبواب تلك الشركات بـــاتقوة لتعكين كل التجار من دخولها. وفي كلتا الحالتين، كانت حرية التجارة تعنى "انهبــار الثقــة" busting.

⁽٣٤٣) لقد كان ذلك الرجل من نوع يمكن مصادفته في كل مكان دون شك، ولكن النماذج الإنجليزية منه، حتى هذا اليوم، مألوفة أكثر بكثير وأرفع أكثر بكثير بحيث يمكن تسميتها نماذج إنجليزية حقاً: إنه رجل الأعمال الذي هو موظف حكومي بقدر ما هو رجل أعمال والذي يخدم الدولة بطرق تتجاوز كفاءة الموظف الحكومي العادي، رغم نجاحه الكامل في سعيه وراء مصلحته الشخصية. وكرجل أعمال، فقد كان جريشام تاجر أقمشة، ومصرفيا، ومنظما (في صناعة الورق)، وقام بأعمال الصدقة والإحسان. وكموظف حكومي، كان "انعامل" الأول (الوكيل المالي) للتاج الإنجليزي في هولندا حيث كان يقوم بعمليات التاج الانتمانية، وإدارة شيئون الصيرف، والتفاوض حيول القيروض، والتصرف كمشتر للمواد الحربية، والسيطرة على السبائك المشحونة إلى إنجلترا (بأية وسيلة)، ومنا شابه – ومن ثم عُمل في إنجلترا كمدير صرف (الصرأف الملكي) ومستشاراً ماليًا للملكة اليزابيت حيث قام، بين أمور أخرى، بدفع التجار لإقراض التاج يوسائل كانت مماثلة للسلب ولكنها، مع ذلك، حيث قام، بين أمور أخرى، بدفع التجار لإقراض العام بدلاً من إضعافه: بوسع القارئ أن يرجع إلى كانت تدار بطريقة من شأنها أن تعزز الانتمان العام بدلاً من إضعافه: بوسع القارئ أن يرجع إلى كانت تدار بطريقة من شأنها أن تعزز الانتمان العام بدلاً من إضعافه: بوسع القارئ أن يرجع إلى كانت تدار بطريقة من آنها أن تعزز الانتمان العام بدلاً من إضعافه: بوسع القارئ أن يرجع السي كانت تدار بطريقة من آنها أن تعزز الانتمان العام بدلاً من إضعافه: بوسع القارئ أن يرجع السي المناح المناء العام المناء ال

أنه قام من الممات لينكر هذا لأجبناه بأنه لم يكن يعرف ظروف ذلك الزمن معرفة كافية، مع أنه هو الذى من جعل نفسه عرضة لاتهامه بأنه كاز يفكر بشكل خاطئ حينما رفض تلك السياسة. ولكن هذا لا يغير شيئا من حقيقة أن تلك الآراء العملية التي يمكن الدفاع عنها هي آراء، كما يُعتقد عمومًا، ترتبط بنظر بات غير وافية أو حتى تافهة كليًا. ومع ذلك، فإن السؤال الذي يثور هو ما إذا كانت هناك أي محاجئة نظرية أصلاً.

وفى الواقع، فإن كل الكتاب، الذين ناقشوا إمكانات حماية العملة الوطنية وضمان تدفق النقود أو السبائك الذهبية والفضية دون إشارة إلى فكرة الميزان التجارى أو ميزان المدفوعات، ينبغى عمليًا ألا يُنسب لهم الفضل أو دور ما فى أى نظرية. (٢٤٠) ويتعين علينا أن ندرك أنهم أبرياء من التحليل، إن شئنا إنصافهم. بل إن هذا يمكن أن يبرئهم من اتهامات كنيرة صار من المعتاد توجيهها السيهم لسيس لسبب إلا لأننا نحمًل تعابيرهم luterances الكثير جدًا ونصر على أن نعزو إلسيهم نظريات تتضمن هذه التعابير على ما يبدو. ولكنهم كانوا خلوًا من التحليل، فلم يكن لديهم أي شيء سوى العلاقات الأكثر وضوحًا بين الظواهر الاقتصادية. ولأن

⁼جريشام. أو لا، وصف بشكل صحيح إلى حد الكفاية القواعد التى تسرى على تغييرات سيعر الصرف بالنسبة لنقاط العملة المعدنية specie points وله أسبقية على دافانزاتى Davanzati الذى، رغم ذلك، كتب عملاً أفضل عام ١٥٨٢. ولا شك أن تحويل قطعة من ممارسة الأعمال business رغم ذلك، كتب عملاً أفضل عام ١٥٨٢. ولا شك أن تحويل قطعة من ممارسة الأعمال spractice بالتسجيل على الدوام. ثانيًا: هناك أيضا قانون جريشام Law إلى عمل متماسك عاميًا، هي خدمة جديرة تسنى لقطع نقدية تتألف من معدن ذات قيمة مختلفة أن تتمتع بقوة متساوية كنق ود قانونية القائلة: إذا legal تتبلغ من معدن ذات قيمة مختلفة أن تتمتع بقوة متساوية كنق ود قانونية الخيف عن التداول، أو أن النقود الرديئة تطرد النقود الجيدة، إذا استعملا التعبير الدارج، مسع أنسه غيسر صحيح بصورة تامة. ويرد هذا التعبير في البلاغ الملكي Royal Proclamation الذي "ينتقد" القطع صحيح بصورة تامة. ويرد هذا التعبير في البلاغ الملكي Royal Proclamation الذي "ينتقد" القطع صديت له مذكرة عام ١٥٦٠ حينما كان جريشام المستشار الرئيسي للحكومة في تلك الشيئون. وقد صدرت له مذكرة عام ١٥٥٠ تنافع عن ذلك الموضوع. ويمكن العثور على ما يسمى بـ القيانون" في الكثير من الكتابات الأبكر، ومع ذلك، فإن مسألة الأسبقية غير ذات أهبية هنا نظرا الطبيعة في المعروفة لهذا القانون.

Richard Jones, "Primitive Political) Primitives مبتدئين تسميتهم كتابًا مبتدئين Economy of England." Edinburgh Review, 1847 للإندائي كان (Economy of England." Edinburgh Review, 1847 في تحليلهم وليس في ممارستهم. ومن المعتاد، عند الإشارة إليهم، استعمال مصسطح "السبائكيون" Bullionists ولكنني رأيت أن أتجنبه لأنه يوحي - كما تفعل المصطلحات الأخرى، انظر مقالة إي. آر. أ. سيليغمان Bullionists :E. R. A. Seligman "المنشورة في social Sciences بوجود معايير مذهبية من شأنها تعريفهم كمجموعة منميزة. ولكنهم لم يشكلوا مجموعة حقًا. ويمكن إيجاد الأراء التي يحملونها بشكل مشترك، على مستوى أرفع إلى حد ما، لدى كتاب لن يضعهم أحد ضمنهم.

هؤلاء الكتاب عاشوا في زمن كانت تتأهب فيه البلدان لقملك أسباب النجاح، فقد استاءوا كثيرًا من المستوردات غير الضرورية وهو أمر لا ينطوى على الرفض الجدى للفكرة الأساسية الشائعة لدى سمت والقائلة بأن الاستهلاك هو "الغايسة الوحيدة لكل إنتاج". وقد فحصوا تخبطات أسعار الصرف فأرجعوها إلى مكائد المضاربين، مثلما فعل رجال الحكم والجمهور في فرنسا وألمانيا بعد عام ١٩١٩. كما شعروا بأن تملك النقود يبعث السرور لدى البلدان والأفراد على حد سواء فأشاروا إلى ذلك دون التفكير فيه مليًا. وكان هؤلاء الكتاب، في نظر أنفسهم، وطنيين مخلصين staunch nationalists أما الأجانب فيبعثون النفور والريبة طبعًا. فمعظمهم كانوا من الناس الذين يمكن تسميتهم بشكل ساذج كمنتقدين لأنشطة الأعمال والتجار - كما هو شأن الرأى العام دائمًا، في الماضي والحاضر، ولابد أن القارئ قد أدرك الآن بيت القصيد وسيعفيني من مواصلة هذه المحاجَّة. كما أن تقديم أمثلة لن يكون له أي هدف مفيد. (٢٤٠)

ولكن ثمة استثناءات، على أى حال. (٢٤٦) والكاتب الوحيد الذي يستدعى الانتباه الخاص هو مالينيس الذي سبق لنا أن ألتقينا به. (٢٤٧) إذ تكمن خلف

⁽٣٤٥) ونحيل القارئ، الذى يشعر بميل من ذلك النوع، إلى ر. جونس والبروفيسور سيليجمان اللذين تسم الاستشهاد بهما في الهامش السابق، وإلى مقالة البروفيسور تاوني Tawney التي استهل بها طبعت لكتاب توماس ويلسن Discourse upon Usury (1925: Thomas Wilson). ومع ذلك، فقد يتوجب ذكر كاتب آخر على الأقل وهو توماس ميليس Thomas Milles، مراقب الجمارك، الذي شعر، كأى موظف بيروقر المي جيد، بحاجة ماسة للتجارة الموجهة المراكز المسائك التي يصفها بأنها "الخطوة الأولى نحو السماء"، وإلى استيراد السبائك التي يصفها بأنها الخطوة الأقتصادية. وعمله الأقل نضجًا يحمل عنوان: Iniquitie (1611).

Marc Antonio de Santis, Discourso intorno agli effecti che fa il cambio in للما وانظر: منها عمل الذي يدين ببقائه إلى هجوم أنتونيو سيرا Antonio Serra الذي يدين ببقائه إلى هجوم أنتونيو سيرا (Fornari, Studi sopra Antonio De Santis, 1880 المسير توماس كولبيير Culpeper الذي عالج في كتابه (Tract against Usurie (1621)، الذي جرت الإشارة إليه من قبل، معاملات الصرف per analogiam (بمقارنتها) بالربا كما فعمل أخرون وكما فعمل الكتاب الكتاب السكو لانيون أيضًا؛ وكذلك المؤلف المجهول للعمل (Majesties Exchange Royall (1628 المولف المجهول المعمل وهناك عدد كبير أخر من الكتاب (Restauraction de la antigua abundacia de Espana, 1631 الأسبان. ومع ذلك، فإن أيًا من أولئك الكتاب لم يتغلغل إلى ما تحت السطح أو يتجاوز مجرد آليات ضبط الصرف.

Gerald de Malynes (fl.1586-1641): A Treatise of the Canker of England's (rsv) Commonwealth (1601); Saint George for England , Allegorically described (1601); =England's View in the Unmasking of two Paradoxes: With a replication unto

توصياته - التي تشمل، بشكل رئيسي، رسوم الاستيراد العالية، منع تصدير السبائك المعدنية، الـ staple system، وإعادة وظيفة الصراف الملكي بهدف تثبيت أسعار الصرف بصورة رسمية - نظرية أكثر جدية مما اعترفت به قائمة طويلة من النقاد الذين تعاملوا مع آرائه بازدراء. أما أنه لا يستحق هذا الازدراء، فذلك أمر تثبت ه حقيقة عدم تمكن أي كاتب آخر، خلال كل ذلك القرن، من تجاوز فهمــه الواضــح والكامل للألية الدولية للتحويلات الخارجية التي تؤدي دورها عبر مستويات السعر وحركات الذهب والفضمة-"الآلية التلقائية" التي تُناقَش في الفقرة التاليــة "الميــزان التجارى". ففي الجرزء الثاني من بحثه: Canker of England's Commonwealth، يوضح مالينيس بشكل دقيق أنه إذا هبطت عملة بلد معين إلى ما دون القيمة الاسمية لسكها، وتدفقت القطع النقدية إلى الخارج كنتيجة لذلك، فإن الأسعار تهبط في ذلك البلد وترتفع في الخارج "حيث تجتمع نقودنا ونقود البلدان الأخرى بحيث يتوفر الكثير منها مما يرفع سعر السلع الأجنبية". وهذه مساهمة نظرية قيمة. ويلزمنا التوجه صوب القرن الثامن عشر لنجد النطوير للاستنتاج الذي تؤشر إليه هذه المحاجّة. فلماذا فشل مالينيس أن يستخلص هذا الاستنتاج بنفسه؟ لأنه، كما أعتقد، كان متأثرًا بنواقص تلك الآلية أكثر من تأثره بها ذاتها. وقد اشتكي مالينيس بشكل خاص من أن عمليات الصرف، في الأسواق الصــغيرة والمقيدة في أيامه، تطورت في إنجلترا بطريقة تجعل الأخيرة تبيع سلعها بسعر أكثر رخصًا وتدفع عن السلع الأجنبية أكثر مما ينبغي، " wherein chiefly "consisteth the ...overballancing

(وهنا كان يكمن عدم التوازن بشكل رئيسى) - أى أن شروط المبادلة كانت فى غير صالحها على نحو غير ضرورى. وقد أدرك مالينيس إمكانية تحسين شروط المبادلة تلك عن طريق السيطرة على الصرف) أى النقطة "و" المذكورة قبل قليل). والدليل الآخر على تفكيره الصحيح فى هذا الموضوع تقدمه واقعة أن

⁼⁽the answer of Maister John Bodine.. 1603) – وهذا العمل يمثل مساهمة مالينيس في الجدل بين بودان Bodin وماليستروويت Malestroit حيث يعيد مالينيس التشديد على أهمية فكرته حـول "عدم النوازن" overballancing دون أن يهاجم محاجّة بودان بالفعل والأعمال الثلاثة تلك (وربما مجموعته الضخمة من المادة التشريعية: Consuctudo, vel, Lex Mercatoria, 1 st., 1622) هـي المهمة الآن. ولكن يمكن إضافة العملين الأخرين اللذين من خلالهما تحاور مالينيس مـع ميسلدن The Maintenance of Free Trade.. (1622), and The Center of the Circle of :Misselden).

مالينيس. حينما عالج الاعتراضات على خطت فطت وينام المتوقع على المبيعات حينما تتحسن شروط المبادلة مجيبًا على الفور "بأن هذا الأثر رهن بمدى ضرورة حينما تتحسن شروط المبادلة مجيبًا على الفور "بأن هذا الأثر رهن بمدى ضرورة سلعنا التي تحدد مقدار الطلب عليها في كل مكان" مما يعنى أن الطلب الأجنبي على السلع الإنجليزية كان غير مرن في نظره. وهنا، فإنه ربما أخطأ في تقييمه الواقعي للوضع. بل من المؤكد أنه بالغ في الضرر الذي يمكن أن تلحقه المضاربة على العملة بمصلحة البلد وما يمكن لسياسة السيطرة على الصرف أن تفعله لتعزيز هذه المصلحة على حد سواء. وتبرز مبالغته في هذه النقطة بوضوح في جدله مع ميسلدن المسلمة على حد سواء. وتبرز مبالغته في هذه النقطة بوضوح في جدله مع نفسها وليس ما إذا كان "ينبغي" على إنجلترا أن تقبل نصيحته. وهذه المحاجّة ينبغي تسجيلها كمساهمة أساسًا، مع أنها عرضة للنقد طبعًا. فإذا أطاقنا على مالينيس تقب "سبائكي" على النظرية المعدنية المعدنية المعدنية المعدنية النظرية، كما هو واضح، أن يكون في غير صالح النظرية المعدنية المعدنية المعانية وليس صحيحًا أيضًا أن ميسلدن كان قد حضه، بقر تعلق الأمر بموقفه النظري.

٤- الميزان التجاري

وإذ نتحول، أخيرًا، إلى الموضوع الثالث، فرضية أن تحقيق ميزان تجارى ملائم favorable balance of trade (زيادة الصادرات على الاستيرادات) هو

⁽٣٤٨) يبرز هذا المصطلح خلال العقود الأولى من القرن السابع عشر (حينما استعمله فرانسس باكون Letters and Life 1872, vol. v1, pp. 22-3. الصدر المصطلح خلال العقود الأولى من القرن المباع التحقيق المدره سييدنغ Spedding و هي إشارة أدين بها إلى مقالة البروفيسور سيليجمان؛ انظر كذلك: Opedding و هي إشارة أدين بها إلى مقالة البروفيسور سيليجمان؛ انظر كذلك: W. H. Price, "The Origin of the Phrase "Balance of Trade." Quarterly Journal of (Economics, vol. xx. November 1905, p. 157 C. Supino "La scienza economca in Italia della seconda meta del التأريخ في إيطاليا؛ انظر العظم العالم العقود المعالية التأريخ في المطالبا القطر المعالم الله المحتود ومع ذلك، ثمة مرادفات أخرى له كانت قد أستعملت من قبل. و المثال الأقدم عسي (الدور الذي أداه هذا المفهوم في محاجة معينة يرد، بقدر ما أعلم، في البحث المهم (السذى سستحرى الإشارة إليه مجدذاً) Policies to Reducc" En glande unto a prosperus wealth Realme of: (1549), publ. in Tudor Economic Documents, ed. R. H. Tawney and E. والمصطلح المستعمل في هدذه المحاجّسة هيو المصطلح المستعمل في المحاجّسة هيو المحاجّسة هيو المحاجّسة هيو المحاجّسة هيو المحاجّسة هيو المصطلح المستعمل في المحاجّسة هيو المحاجّة المحاجّسة هيو المحاجّة المحاجّة المحاجّة المحاجّة هيو المحاجّة المحاجّة المحاجّة المحاجّة والمحاجّة هيو المحاجّة الم

شيء مرغوب فيه، بل من الضروري العمل على تحقيقه، فإننا نلاحظ، أولاً، فيما يتعلق بالحجة العملية، أن الكثير مما قيل سابقاً يسرى على هذه الحالة بنفس القوة. وهذا يصح حينما ننظر إلى السياسات التجارية لذلك العهد من جانب مدهب الحماية، فحسب بقدر ما يصح أيضاً حينما نختار التشديد على جانب الميزان التجاري تحديدًا. ذلك لأنني آمل، كما جرى التشديد بصبورة كافية، أن تكون عناصر اقتصاد الحرب وسياسة القوة الموجودة في تلك السياسات تكفي تماماً بحد ذاتها لإزالة أي مسحة من عدم العقلانية عن الرغبة بتأمين تدفق أكبر كمية ممكنة من النقود المقبولة بصورة شاملة. وعليه، فالسؤال الوحيد الذي ينبغي إثارته هو السؤال الذي يتعلق بالحجة النظرية. دعونا نقسم هذا السؤال إلى قسمين: أ) إلى أي مدى حرص الاقتصاديون "الميركنتيليون" على ربط توصياتهم ومحاجاتهم معا بظروف زمانهم مما يضفي على هذه الأخيرة معنى يمكن الدفاع منطقيًا عنه، رغم بظروف زمانهم مما يضفي على هذه الأخيرة معنى يمكن الدفاع منطقيًا عنه، رغم مساهمتهم في التحليل الاقتصادي وما هي الأخطاء القابلة للإثبات التي ارتكبوها أثناء محاجاتهم؟

(أ) الحجة العملية: علم - سياسة القوة. لا يمكن أن يثور أى شك حول السؤال الأول. فقد تعلق الكتاب "الميركنتيليون" - وبخاصة الإيطاليون منهم بعنصر سياسة القوة power-politics element لأنه لم يكن برسعهم تجنب هذا العنصر بالفعل. وفي إنجلترا بشكل خاص، شكلت المدينة، التي انحدر منها معظم

^{=&}quot;overplus". وقد ذكر البروفيسور فاينر Viner (مصدر سابق، ص٩) عدة مصطلحات أخرى؛ ولكننى لا أعتقد أن مصطلح مالينيس "overballancing" يشير إلى الشيء نفسه. فكيف كان يمكنه ذلك ما دام مالينيس قد اعتبره (أي المصطلح overplus) شيئا مبتكرًا بل بتكارًا عديم القيمة، وذلك جينما صادفه أثناء جدله مع مبسلدن؟

ثمة صعوبة يتم التعرض لها هنا. يشير الميزان التجارى إلى ميزان المتاجرة بالسلع في حالات كثيرة. ومع ذلك، وفي وقت مبكر كما سيتبين في المتن، كانت تقدم قائمة كاملة بكل فقرات ميرزان للمدفوعات، ومن المأمون أن نقول أن الكثير من محاجات أولئك الكتاب كانست تشير إلى هذا الأحير. ورغم ذلك، فقد تباطأ هؤلاء بصورة مدهشة في ابتكار مصطلح خاص - فالسير جيمس ستيرات كان لديه ميزان مستفوعات عام ١٧٦٧ مصطلح خاص المالية وليكسفن Pullex.en كان لديه ميزان حسابات المحادة عام ١٦٩٧ (انظر فاينر، مصدر سابق، ص ١٤٥) - وفي حين يتحدث الكتاب عن ميزان تجارى، فقد كانوا يقصدون ميزان مدفوعات وسوف نواصل افتراض هذا الأمر على الدوام كلما اقتضته المحاجة. و ثمة سبب خاص يفسر وجرب قيامنا بهذا فالميزان التجارى، مع تغير الأزمنة، كان يمثل الفقرة الأهم وكذلك الفقرة التسي يسيل أكثر إدارتها. وعليه، فالكاتب الذي ينصب اهتمامه الحقيقي على مبزان المدفوعات بوسسعه أيضًا أن يركز على الميزان التجارى.

الكتاب البارزين، دعامة السياسة الخارجية العدوانية التي، كما تبين مما سبق قوله، تلائم مصالح نشاط الأعمال إلى حد الكمال حتى في الأماكن التي لـم تتـأثر تاك السياسة بهذه المصالح بصورة مباشرة. وهذا لا يرد طبعًا بشكل صـريح دائمًا. فالدوافع الإمبراطورية لا ترد بصورة صريحة إلاّ نادرًا. ولكنها تتخفي خلف قلـق فالدوافع الإمبراطورية لا ترد بصورة صريحة إلاّ نادرًا. ولكنها تتخفي خلف قلـق كتابنا على ثروة الملك، خلف حديثهم عن تدهور القـوة الإنجليزيـة، (٢٤٩) خلـف مخاوفهم على أمن إنجلترا، خلف الموقف الذي كان على هيوم انتقاده في مقالته Of (1752) الشحن على أهمية الأسطول وشــئون الشحن على المرتبطة به. ومما له أهمية خاصة الحالات التي تم فيها طرح حجة الفرة (أو الأمن) ليس فقط بصورة لا لبس فيها، بل أيضًا بصورة متعارضـة مع حجة الربح: ومهما فكرنا بهذا الأمر من زوايا أخرى، فهو يشير إلى تقدم فــي مع حجة الربح: ومهما فكرنا بهذا الأمر من زوايا أخرى، فهو يشير إلى تقدم فــي النظرة الاقتصادية. يكفينا مثالان معروفان. ففي عمله: Discourse about Trade وفقًا لحجة القوة، رغم اعترافــه بامكان أن تكون هناك اعتبارات قوية ضدها من الزاوية الاقتصادية البحتة. ويذهب Discourses on the حتى إلى أبعد مــن هـذا فــي عملــه Discourses on the حتى إلى أبعد مــن هـذا فــي عملــه Discourses on the Trade of England (1698).

⁽٣٤٩) كانت الشكوى من ذلك التدهور واسعة بحيث أنها تشكل ظاهرة تثير اهتمام علم المنفس السياسي. ويلزمنا، لفهم ما كانت تعنيه، شيء مما يمكننا تسميته التحليل الاجتماعي النفسي. وبموازاة تلك الشكاوي، كانت هناك شكاوي من تدهور اقتصادي متخيل كليًا للأن القوة والازدهار كانا، في ذهن التجار، مرتبطين طبعًا على نحو لا انفصام فيه كانت تميز مجموعة كبيرة من الكتاب: ويشكل فيورتري Fortrey وكدوك Ocke وفيلانغلوس "Philanglus" وبيليرس وبوليكسفن Pollexfen نماذج منهم.

⁽٣٥٠) لا يبدو أنه قد تم دائمًا فهم طبيعة التعارض بين القوة والربح. لقد دافع بعض الكتاب، وبخاصة أولئك الذين لا يجدون في كتابات "الميركنتيلين" الإنجليز سوى "مرافعة خصوصية" عن مصالح طبقية أو حتى شخصية، عن فكرة أن حجة القوة قد تم إدخالها لتمويه مصلحة السربح وأن التجار الطموحين كانوا، لذلك، قد آمنوا بحجة الميزان التجارى بمعزل عن عنصر القوة بالتأكيد. وأرى أن هذه هي سوسيولوجيا سيئة: فتشخيصنا يَضعف فقط حينما نغمض عيوننا عن حقيقة أن الدافع الإمبراطوري imperialist urge يشكل حقيقة قوية تضرب جذورها في غير تربة المصلحة الشخصية الاقتصادية للمرء. ولكن، حتى عند إهمال هذا العنصر، يتعين علينا التمييز بين شيئين مختلفين تمامًا في إطار الحجة التي تستلهم مصلحة الأعمال: فالقوة والربح قد يتعارضان من ناحية النتائج المباشرة، ولكن القوة يمكن أن تقود إلى أرباح أكثر في آخر الأمر وبخاصمة فسي عهده امبراطورية القراصنة. وعليه، فليس ثمة تتاقض بين الاعتقاد بأن حجة الميزان التجارى يلزمها إسناد من جانب حجة القوة من ناحية، والافتراض، على الجانب الآخر من المحاجّة، بأن حجة القوة تصب في حجة أخرى تتعلق بالربح على المدى الطويل. ولا أجد معني في السنخرية من عبارة تويس الرابع عشر على الجانب الآخر الثاء النقاد، يمكن أن نجعل الحجة حجة تشايلد:" التجارة الخارجية تخلق الثروة، والثروة تخلق القوة تحافظ على تجارتنا وديننا " (من تويس الرابع عشر على الجانب الآخر القناة). ولكن، إذا شاء النقاد، يمكن أن نجعل الحجة حجة=

(ب) المساهمة التحليلية. أما الرد على السؤال الثانى – المتعلق بالمساهمات التحليلية وأخطائها – فهو ليس سهلا إلى ذلك الحد. ثمة بضع مساهمات، وتطرح هذه المساهمات نفسها على نحو صحيح إذا نظرنا إليها ex ante [قبل وضعها]، إذا صحالتعبير، وليس، كما يفعل النقاد دائمًا، من زاوية التحليل اللاحق، الذي مهدّت طريقه المساهمة الأكثر أهمية للكتاب "الميركنتيلين"، والذي تطور حقًا عن أعمال هؤلاء الكتاب. ولكن المرء لا يملك إلا أن يُصدم بشيئين حينما يغوص في ذلك الأدب.

أو لأ: رغم إمكانية العثور على قطع من العمل التحليلي الحقيقي من حين إلى آخر، ورغم وجود محاولات متكررة للتحليل، إلا أن الجزء الأكبر من الأدب كان أساسًا في وضع ما قبل التحليل pre-analytic. وليس هذا فحسب: فهو أدب خام أيضًا. فالعقول غير المتخصصة أو حتى غير المتعلمة كانت تفتقد أسس فن العرض: فكثير من هذا الأدب كان مبسطا popular بالمعنى الأفقر لهذه الكلمة. إن فهم هذه الحقيقة، التي أدركها بعض أولئك الكتاب أنفسهم بصورة محزنة، ينبغي أن يعلمنا ليس فقط الصبر، وخاصة عند استعمال الأمثال الفردية dicta - والتسى ينبغى عدم إدانة كاتب معين على أساسها إلا إذا اقتنعنا بأنه استخدمها على نحو خاطئ فعلاً- بل إنه يجب أن ينبهنا أيضًا إلى أننا في خطر دائم من حيث إمكانيـة إساءة فهم ما كان يريد قوله أولئك الأفراد البسطاء حينما نحاج من أبراجنا العاجية. من المؤكد أن هناك عددًا مهمًا من الكتاب لا يسرى عليهم هذا القول. ولكن هذا لا بؤدي إلا إلى صعوبة أخرى. إذ ينبغي علينا بشكل واضح فصل القش عن القمــح المفيد إذا شئنا إنصاف ذلك العهد. فكيف سيبدو علمنا الاقتصادي الحالي بعد ٢٠٠ أو ٣٠٠ سنة من الآن لو أراد النقاد تقييمه وفقًا لكل ما كتب عن الموضوعات الاقتصادية خلال العقد الأخير؟ ولكن أين هو القمح، إذا استثنينا عددًا من الأعمال التي نتفق عليها جميعًا؟ هنا، ينبغي على كل واحد منا أن يعتمد على تقييماته الشخصية لنوعية التحليل- وهو النوع الوحيد من الأحكام القيمية التي يُسمَح بها وبتعذر تجنبها معًا في تاريخ للاقتصاد العلمي- حيث يكون الاتفاق الوحيد الممكن تحقيقه هو الاتفاق على الاختلاف في أكثر الأحوال.

التنصادية بحتة مع بقاء إمكانية الدفاع عنها بواسطة ميزان تجارى لا يبؤدى غير دور حلقسة عنها بواسطة ميزان تجارى لا يبؤدى غير دور حلقسة Zur " Zur النجليزية مقالة ج. شومبيتر ذات الصلة بذلك الموضوع: Soziologic der Imperialismen " (Archiv fur Sozialwissenschaft und Sozialpolitik, (وقد نشرها وقدم لها بول سويزى عام ١٩٥١).]

ثانيًا: كانت لدينا سابقًا فرص واسعة لملاحظة أن آراء الاقتصاديين في تلك الفترة إذا صح الحديث عن اقتصاديين أصلاً في فترة كانت فيها المهنة لا تــزال في طور التكوين ولم نكن قد تكونت بعد بالفعل كانت موحدة كما هو شــأن آراء الاقتصاديين في أي فترة أخرى، ولكن هذه الآراء لم تكن على درجة عاليه من التوحد: فقد تباين الاقتصاديون، أفرادًا وجماعات، في الأساسيات والتفاصيل معها، لتوحد: فقد تباين الاقتصاديون، أفرادًا وجماعات، في الأساسيات النظر والمناهج. كما هو شأنهم دائمًا، وبالتالي فقد تنازعوا فيما بينهم حول الجهات النظر والمناهج. وقد قاد الرأى واسع الانتشار والقائل بعكس هذا إلى إجحاف آخر، فالمؤرخ النقدي، بعد أن قام بتركيب دمية "موحدة" من القش، بغفل حقيقة أن الكثير مما يُسرجح رفضه من زاوية التحليل اللاحق (أو التفضيلات السياسية politics) كان قد تــم رفضه أو تصحيحه ضمن الفترة نفسها. وفي الواقع، فإن المؤرخ طريقته التعامل مع هذه الحقيقة حينما تحدق به: فهو إما أن يتعامل بكثير من اللين مع الكتاب الذين مع هذه الحقيقة حينما تحدق به: فهو إما أن يتعامل بكثير من اللين مع الكتاب الذين المتخيل بحجة أنهم أصحاب بدع heretics و مبتدئون forerunners ولكن المتخيل بحجة أنهم أصحاب بدع heretics و مبتدئون forerunners ولكن فيها، إن لم نقل أكثر .

لقد عاينا وحاولنا فيم التيار الداعي للحماية في مختلف العهود؛ كما صدادفنا الآراء التي اعتقها عدد من الكتاب حول موضوع الحماية. ومن المتوقع، طبعًا، أن يكمل الكتاب، الذين ندرسهم تحت عنوان الميزان التجاري، قائمة الحجج المتعلقة بالحماية. وهذا التوقع ليس في غير محله. فريما، باستثناء حالة صناعة الصدوف الإنجليزية، يمكن الافتراض بسأن حجه الصدناعة الناشئة amant- argument المونية النقرة، كانت تشكل أساس كل التوصديات بحماية الصناعة المحنية التي لا تشجعها طريقة أخرى بهذا الوضوح. كما نجد أيضا حجة الصناعة العسكرية، حجة الصناعة الأساسية، وحجة الاكتفاء الذاتي. ونجد كذلك حجة التشغيل، ونصادف الحجة التي تبرز كثيرا في الوقت لحاضر بالارتباط مع منهج المضاعف، أي ما دامت الحماية تنجح في خلق فائض تصديري، فإنها تحفر عملية نشاط الأعمال business process من خلل زيادة الإنفاق المحلسي. ولا يلعب الاستثمار الأجنبي أي دور تقريبًا في تحليل هؤلاء الكناب باستثناء دور يتعلق يلعب الاستثمار الأجنبي أي دور تقريبًا في تحليل هؤلاء الكناب باستثناء دور يتعلق بلمدي القصير: إذ أشار بعضهم إلى أن تصدير القطع النقدية بصورة مؤقتة قد يكون حلقة ضرورية في سلسلة من المعاملات التي تخليق فائضاً صدافيًا مدافيًا مد

الصادرات في نهاية الأمر. ثمة أمثلة حول كُتاب إنجليز - وقد ورد أدناه أننا نقتصر على الأمثلة الإنجليزية رغم أن القارة يمكن أن تقدم مجموعة منهم. لكن هؤلاء يشكلون إضافة معينة إلى تشكيلتنا المتواضعة من الأسماء.

وكما هو متوقع، تبرز حجة الصناعة الناشئة في أيام الملكة اليزابيث حينما جربت إنجلترا ازدهارها الصناعي الأول وطغت على الأدب محل الدرس إلى النهاية، أي حتى عتبة الثورة الصناعية حينما شدد عليها السير جيمس ستبوارت كثيرًا. وتسترعى اهتمامنا بصورة رئيسية الحالات التي كان يُوصى فيها بالحماسة لفترة محددة فقط وحيث يجرى التشديد على عنصر النشوء بطريقة معينة لا تبقي أي إمكانية للشك بطابع المحاجَّة. ففي عمله: Essay on the Trade and Arthur يشير أرثر دوبس Improvement of Ireland (1729-31), paper 11 Dobbs بشكل واضح إلى أن" المكافآت تقدَم فقط لتشجيع الصناعات أو الإجراء التحسينات في فترة نشوئها، وتقديم مساعدة بأكثر من ذلك لا طائل منه "إذا لم تستطع تلك الصناعات شق طريقها الخاص بها بعد إجراء التحسينات". أما يارنتون England"s Improvement by Sea and Land, to) Andrew Yarranton Outdo the Dutch without fighting, to pay Debts without Money, to set at work all the Poor of England.. (1677,2nd part, 1681)، فقد أوصلي بحماية صناعة الكتان ولكن لسبع سنوات فحسب. وقد عثر يارنتون على كاتب سيرة متحمس إلى حد كبير لكي يعتبره "المؤسس الحقيقي للاقتصاد السياسي في انجاترا" (انظر: P. E. Dove, Elements of Political Sciences, 1854, App. : إنجاترا" ورغم أن هذا ينافي العقل طبعًا، بيد أنه قد يكون رد فعل سليمًا على ما تعرض له يارنتون من إهمال. ويارنتون كان رجلاً بارعًا في مهن عدة ولا يمكن أن يُصــنف في بعض حقول نشاطه، وبخاصة النقنية الزراعية، بوصفه أكثر من مصمم بارع في تبسيط المشاريع. ولكنه كان يعني أكثر من هذا في مجال الاقتصاد. فرغم عدم وجود فتوحات تحليلية كان له فضل فيها، إلا أن الكثير من مقنرحانه وتعليقاته حول ظروف ألمانيا وهولندا كان يتضمن مخططًا نظريًا؛ وقد فعل هذا أيضًا حتى في تحليقاته الأكثر جسارة حيث كان ينأى عن الأمور العادية بصورة ثابتة. ولم يهتم يارنتون بالميزان التجاري إلا قليلا. ورأى أن ازدهار البلدان المجاورة كسن كسبًا إلى إنجلترا. وذهب إلى أن تحسين التسهيلات الائتمانية من شانه تخفيض

معدل الفائدة من 7 % إلى ٤ % (لنلاحظ الحدود التي تحمى هذه العبارة من اتهام كان من الممكن أن يكون يكون خطيرًا لولا هذه الحدود). ويمثل التشغيل والطعام الرخيص الأهداف التي سعى إليها (حيث تصور أن الهدف الأخير يتيح إنتاج منتجات رخيصة بالتأكيد [وهو يقول ملابس"]). وفي الواقع، بوسعنا الاستشهاد به كمرجع في كل الحجج المذكورة في المتن مثلما استشهدنا به بالفعل، وكما سنفعل بشأن موضوعات أخرى..

أما الحجة الحربية، فقد عالجناها من قبل. ترد حجـة الصـناعة الأساسية key-industry في المناقشة حول المواد الغذائية وإنتاج وتصدير الصوف. وقد تم تطوير حجة الاكتفاء الذاتي العام The general autarky في ألمانيا ولسيس في إنجلترا (عن فرنسا، انظر: , Nowak, L'' Idee de l''autarchie economique 1925). وقد مررنا توا بمثال يارنتون حول حجة التشغيل. وترد هذه الحجة منذ البدايــة (انظــر: Clement Armstrong, 'A Treatise concerning the Staple and the Commodities of this Realme," c. 1519-35, Tudor Economic Documents, 111, pp. 90 et seq., especially p. 112; see also John (Hales, Discourse of the Common Weal, 1549?). أما التشريع الخاص بالحماية، الذي تغذيه حجة البطالة، فهو أقدم طبعًا بقرن من الزمن على الأقل و لا يُفتقد في الكتب القيمة إلا نادرًا. فقد أشار إليه مالينيس، ميسلدن، تشايلد (الذي جعله معيارًا للفائدة التي تتراكم لدى البلد الأم من المستعمرات)، باربون، لوك، وبتي. دعونا نــذكر أيضًا: John Cary, Essay on the State of England.. (1695) الذى لابد أنه حقق نجاحًا كبيرًا كما يدل على هذا طبعه مرات عدة وثناء لوك عليه؛ وجون بوليكسفن John Pollexfen، الذي تستند دعواه بحظر تصدير الصوف واستيراد السلع المصنعة على حجة التشغيل؛ وجون بيلارز John Bellers, Essays on the Poor, Manufactures, Trade.. (1699)، و الكاتب الذي كان يكتب تحت الاسم المستعار "Philanglus" (دبليو. بيتوت W. Petyt): Britannia Languens or A Discourse of Trade (1680). وقد بذل بعضهم كل جهد مدهش بل جهدًا كينزيًا في الواقع. فليس هناك ما يثير الاستغراب في قول بتي أن إنتاج أشياء غير نافعة أفضل من عدم الإنتاج على الإطلاق: وهذا لا يعكس سوى قلقه على المحافظة على كفاءة العمل. ولكن بعضهم عبروا أحيانًا عن أنفسهم كما لو أنهم تصوروا أن المصلحة التي تجنيها البلاد من التجارة الخارجية تتمثل حصرًا بالتشغيل الذي تتيحه تلك التجارة. وقد قاد هذا بدوره منطقيًا إلى وضع يبدو منافيًا للعقل عند الحكم عليه وفقًا لفرضيات اليبراليي" القرن التاسع عشر، وقد اعتبره منافيًا للعقل بالفعل البروفيسور فاينر (مصدر سابق، ص ٥٥، كما يجد القارئ أمثلة في الصفحتين السابقتين) أي أن التجارة تكون أكثر فائدة للبلد المعنى كلما كانت تكلفة العمل الكلية في الصادرات أعلى من تكلفة العمل الكلية في الصادرات أعلى من تكلفة العمل الكلية في الاستيرادات المناظرة. وسنعود مجددًا لدرس أحد جوانب هذا الأمر.

ولم تقدَم حجة التشغيل بذاتها فحسب، بل وفي شكلها غير المباشر أيضًا، من خلال الحافز الذي تقدمه النقود المتدفقة إلى نشاط الأعمال. وهنا، فنحن لا نهتم بكل أولئك الكتاب الذين درسوا إمكانية توفير هذا الحافز عن طريق خلق النقود الورقية ولكن فقط بأولئك الذين فكروا بتزييت lubricating عجلات نشاط-الأعمـــال عــن طريق استيراد القطع النقدية والسبائك المعدنية. ولو أدرك القارئ كم تداول عامـة الناس هذه الفكرة دائمًا، فسيعلم أنها كانت منتشرة بصورة عملية إلى حد أنها كانت تؤخذ كشيء مفترض أكثر مما تورد بشكل صريح في معظم الأحابين. والعقبة الوحيدة أمام سيطرتها المطلقة كانت تكمن في تخصيص السبائك المستوردة للادخار، أي فكرة أن السبيكة المستوردة ينبغي الاحتفاظ بها لمقتضيات الحرب. ومن الممكن الاستشهاد بمالينيس وميسلدن، على ما بينهما من تناقض، كأمثلة على "حجة التزييت" هذه. فقد وجد الاثنان الحافز في الأسعار المتزايدة، وإن انتـزع طيف مالينيس- بعد أن ظل موضوعًا للذم على وجه التحديد لمدة ثلاثـــة قــرون-الاستحسان من اللورد كينز (General Theory of Employment, Interest and Money, p. 345) لإدراكه "مغالطة الرخص" وخطورة "المنافسة المفرطة" والأنه ربط تزايد المبيعات بالأسعار المتزايدة وليس بالأسعار المتناقصة. ولكن، وكما رأينا فعلاً، لم يشدد الكتاب الآخرون على علاقة الحافز بالأسعار المتزايدة: فهم إما نظروا بارتياب إلى الأسعار المتزايدة أو اعتقدوا أن استيراد السبائك من شأنه تحفيز التجارة دون زيادة الأسعار. أما أن من الحماقة تصور الرأى الأخير أصلاً، فسيتم توضيحه في هامش الحق.

يقدم تشايلد ومون Mun وكتاب آخرون أمثلة على فرضية ضرورة الاستثمارات الأجنبية في المدى القصير – وإذا كانوا قد قالوا ذلك انطلاقًا من دوافع

مصلحية: فماذ ا فى ذلك- ولكنى غير قادر على ذكر أمثلة عن محاجّات فى صالح الاستثمار الدائم فى الخارج قبل السير جيمس ستيوارت مثلما يعجـــز البروفيســور فاينر أيضًا عن ذلك حتى أكثر منى (المصدر السابق، ص ١٦).

ولا يمكن تسجيل سوى أخطاء جدية طفيفة بقدر تعلق الأمر بتلك الحجج. وعند مراعاة النمط الذى كانت ستطبق به، فكل هذه الأخطاء كان مان الممكن تقريبًا الدفاع عنها بصورة منطقية - بل ويمكن الدفاع عنها، من بعض النواحي، أكثر من الحجج المماثلة التي تعود لوقتنا الحاضر. وعلاوة على ذلك، لا ينبغي الحكم بقوة على نقاط ضعف معينة. صحيح أن معظم أولئك الكتاب، مثلاً، لا يبدو أنهم يدركون مدى اعتماد صحة حجبهم أو حججهم الاقتصادية البحتة، على الأقل، على حالة البطالة underemployment أو محدود بق تطور الموارد المنتجة على حالة البطالة بالمعالية القرن التاسع عشر، وحتى إلى الفرد مارشال إلى توجيهه إلى نقادهم وخلفائهم في القرن التاسع عشر، وحتى إلى ألفرد مارشال إلى حد ما. (٢٥٠١) و أخيرًا، سنرى أن الكثير من التحفظات الضرورية والكثير مان تلك

Arthur Young. Political Essays concerning the Present State of the (۲۵۱) ومع ذلك، قسارن: British Empire. 1772 الذي يشير (ص ۳۳۳) صراحة إلى "الفقراء العسطلين والمسلع غيسر المباعة". وأدين بتلك الإشارة إلى البروفيسور فابنر (مصدر سابق، ص ٥٤).

⁽٣٥٢) لقد خفف مارشال، وكذلك بيجو، من "الطابع المطلق" absolutism لمذهب حرية التجارة التقليدي. وبخاصة في مساهماتهما في الجدل المتعلق بمقترحات جوزيف تثلب امبرلن Joseph Chamberlain حول إصلاح التعريفة الجمركية. ولكنهما لم يوضحا للأخرين بصورة كافية إلا نادرًا، وربما لم يدركا، هما ذاتهما بصورة كافية. أن الفرضيات المعتادة حول حرية التجارة تمرى فقط في ظيل شروط لم تتحقق في أحوال كثيرة، أو . بعبارة أخرى، لم تتحقق إلا عند مستوى عال من التجريد. وننتيز العرصة للناول نقطة أخرى سبق لنا التعرض لها. ثمة اعتقساد، واضح فعلاً، مفاده أن الكتاب الميركنتيليين" طرحوا أراء تتعلق بالمدى القصير، وتم الاعتراف بأن "قسمًا مــن المــذهب الميركنتيلي ما كان سبيدو منافيًا للعقل هكذا لو أنه تم تقييمه من زاوية المدى القصير" (انظر فاينر، المصدر السابق، ص ١١١). ولكن ليس ثدلة نايال علمي أن المياركاتيليين وضعوا تطلبهم ومقترحاتهم لنسرى على المدى القصير فصب، وثمة أداءً كثيرة على أنهم لم يدركوا، عادةً، التمييز بين الممارسة المرغوب فيها لوضع مؤقت.. و .. والسياسة الدائمة" (المصدر السابق نفسه). ولكن هذا غير عادل إلى هذ بعيد. فالتمبيز المذكور يمثل نتيجة لجهد تحليلي مطول، ومن المسهل تقديم أمثَّة على عدم وجوده في أعمال لاحقة أو حتى في أعمال حديثة. فالميركنتيليون كتبوا عن وضــــع كان يواجههم على غرار ما فعل اللورد كينز إلى حد كبير. ولم يكن ذلك الوضع بالتأكيــد وضــعًا مؤقتا بالمعنى الضيق وإنما هو الوضع الذي كان نتيجة لحالات طارنة والذي لم يكن تحليل التوازن طويل الأمد فيه ليهم سوى أكثر المنظرين تجردًا. ولكنهم لم يتحدثوا عن أي سياسة "دائمة" أيضــــا. فقد كانوا كتابا عمليين ليس من شأنهم التفكير بمثل نلك الأمور، ومن المؤكد أن تلك الفكرة لم تخطر بيالهم قط. ولذلك، وبمعزل عن وجود فقرات (كتلك التي نرد في كتاب توماس سون: England's Treasure، الذي ستجرى الإشارة إليه لاحقاً) تشير إلى أن بعضهم كانت لديه نكرة غامضة عن =

الحجج المضادة التى هى مكملة أكثر مما هى منافسة كانت قد تطورت ليس على يد كتاب "أصحاب بدع" معزولين بل على يد الكتاب "الميركننيلين" أنفسهم.

ولكن تحليل هؤ لاء الكتاب لا ينطوى على الكثير من الكفاءة التي تستحق التسجيل. فتلك الحجج كانت تطرح على أساس جاذبيتها كمعارف بديهية بمعرل عن صحتها أو عدم صحتها. وقد سلم بها الفرد العادي في كل العهود باعتبار ها أشياء طبيعية، وسلم بها الاقتصاديون في ذلك العهد سوية مع ذلك الفرد. وقد حاول هؤلاء ترشيد الممارسة في زمانهم، بمعنى أنهم حاولوا التعبير عما تصوروا أنهسا أهداف واحتياجات عهودهم وبلدانهم، وبمعنى أنهم حاولوا وضبع نظام منطقسي للركام غير القانوني من المقاييس والممارسات الفعلية. ولكنهم لم يتجاوزوا سلطح الظواهر إلى أعماقها حيث تبرز الحاجة إلى التحليك، وقد وضبعوا حججهم وأسر عوا إلى تقديم توصيات محددة مثل تحديد الصناعات الواعدة والأجهدر مهن غيرها بالتشجيع- مقترحين، بالنسبة لإنجلترا، الصناعة السمكية أو الحديد أو الكتان أو تحسين القنوات المائية أو تطوير الأراضيي الملكية- والدّيفية التي ينبغي علــــ الحكومة تشجيعها بها— إذ تمتلئ أعمال بعضهم بالمشاريع بالــذات والتـــي تشــكل مشاريع يارنتون مثالًا جيدًا عليها. وعلى العموم، فقد فعلوا ما يفعله مخططونا نحن في الغالب: حيث يكف هؤلاء المخططون عن العمل حينما ببدأ التحليل. وهذا ما قصدته عندما قلت أن الجزء الأكبر من هذا الأدب كان في حالة ما قبل العلم -pre scientific ، و هو الأمر المهم من زاويتنا أكثر ممسا كنسا نحسب أم لا السيامسات "الميركنتيلية" وروحها الوطنية nationalist spirit. أما أن تفكير معظم الكتساب "الميركنتيايين" كان يحمل طابع ما قبل العلم، فهذا يمكن رؤبته بوضوح شديد فسي المجالات التي حاولوا أن يحللوا فيها. وليس من مجال أفضل من الطريقــة الـَـــي عالجوا بها الأداة التحليلية الوحيدة التي أبرزها وأخضعها للنقد التسجيل التساريخي المعادي، أي مفهوم الميزان التجاري.

(ج) مفهوم الميزان التجارى كأداة تحليلية. إن أول ما ينبغسى ملاحظت عول هذا المفهوم هو أنه أداة تحليلية بالفعل. فالميزان التجارى balance of trade ليس شيئًا ملموسًا كسعر معين أو شحنة ما من البضائع. فهو لا يتجلى أمام العيون

حمقيقة أن حجتهم لم تكن تسرى في المدى الأبعد، كما ينبغي أن نقول، ناهيك عن أن تشسير السي حلقة من توازن المدى البعيد. به الم بالنسبة لذاء المحكم على حمتهم كما كانت أيا كان رايهما الخاص بشأن منهجيتها.

غير المجربة. ومن الضرورى القيام بجهد تحليلى محدد لتصور هذا الميزان وإدراك علاقته بالظواهر الاقتصادية الأخرى، مهما كان هذا الجهد متواضعًا. ويبين تاريخ الفيزياء النظرية أن إنجازًا من هذا النوع أمر صعب ويأخذ وقتًا أكثر بكثير مما نتوقع: فقد ظلت بعض الأفكار، لقرون، في إطار يبدو لنا سهل المنال، وقد جرى التعبير عنها بشكل عقيم من وقت إلى آخر دون أن تصبح كليًا في متناول فهم الجميع بالفعل. وسوف نكف عن الاستهانة بذلك الإنجاز الخاص لو تصورنا تلك الصعوبة.

كما أن هذا المفهوم لا تتقصه الأهمية. ويمثل مفهوم ميسزان المدفوعات balance of payments ، بمعناه المحدد في الهامش رقم 7 أدناه، $\binom{ror}{r}$ معلومة مهمة

⁽٣٥٣) أفترض أن ذلك النوع من التعبير الذي نشير إليه عن طريق ذلك المصطلح (ميران المدفوعات) مألوف لدى القارئ وأنه يميزه عن ميزان المديونية على نحو صحيح. ولكَّن ثَمَّة نقطة واحدة فيه قَدْ لا يكون التعليق عليها أمرًا زائدًا. يمكن توضيح ذلك التعبير وفق الأسبس المعروفة عن مسك الدفاتر. فأمام كل فقرة تدخل صحيفة الميزان، ثمة فقرة أخرى توازنها بمقتضى طريقة مسك الدفاتر. ومثل هذا التوازن يبقى توازنًا بصورة دائمة ليس فقط بالضرورة ولكن لمجرد التكرار tautologically. ولكن حتى إذا واجهنا المبلغ الكلى لفقرات الرصيد الدائن بالمبلغ الكلسي لفقرات الرصيد المدين، فإن كلا المجموعين ينبغي أن يتساويا بصورة معينة في أخر الأمر، وإذا لرم الأمر، بواسطة ترحيل الفرق بينهما أو إهماله. وبذلك المعنى، فإن التوازن لا يزال ضروريًا ولمو أنه لم يعد مجرد تكرار. ثمة معنى ثالث لا يتطلب توازن الرصيد الدائن والرصيد المدين وفق أي من هذين المعنبين، ولكنهما يتوازنان بفضل عوامل تنطلق تلقائيًا عند فشلهما في التوازن - بحيـت أننا لا نزال نستطيع أن نقول أنهما يتوازنان "بالضرورة" ولكن بمعنى ثالث. يمكن للعائلات والمنشآت في البلدين (أ) و (ب)، اللذين يُفترض للتبسيط أنهما يأخذان بقاعدة الذهب الحر بصورة تامة وليس لديهما معاملات أخرى سوى بيع وشراء السلع، إرسال أوامر إلى أحدهما الآخر يمكن أن تصل إلى مبالغ مختلفة في أي لحظة من الزمن. ولكن عند تنفيذ تلك الأوامر ودفع مستحقاتهما، فإن الفرق تتبغى تسويته ذهبًا in specie في ظل غياب أنظمة ائتمانية، وتدفق المعدن النقدى هذا من شأنه (مهملين كل الأشياء الأخرى) أن يؤثر على الأسعار والدخول الأخرى (أو يمكنه ذلك في نهاية الأمر ما لم تكن هناك توقفات hitches على الإطلاق، وإذا كانت الأسعار مرنة،..إلخ)، وهده التغيير ات في الأسعار والدخول، بدورها، سوف تؤثر على الأوامر وبالتالي على التدفقات السلعية -يحبث تتولد "تلقائبًا" مساواة بين فقرات الرصيد المدين والرصيد الدائن وتوزيع معين للذهب يكفي الناقائية" التي وصفها، جزئبًا على الأقل، مالينيس كما رأينا والتي سوف نستعملها كأحد النجوم الهادية عبر رحلتنا في جزء من الأدب "الميركنتيلي". وإذا تيسرت لنا نقة كافية بقوة هذه الآلية- مع أن مثل هذه الثقة ستكون من قبيل المعجزات بالنسبة لأناس كانوا شهودًا على الكساد العالمي– فـــان من الممكن ألا نتأثر إلا قليلاً بخطر فشلها في أداء وظيفتها بحيث نعتقد أنها تسؤمن تلك المساواة دائمًا. ويمكن، حينئذ، التعبير عن ذلك بالقول (بصورة مضللة إلى حد ما) بأن موازين المدفوعات سوف تتوازن "بالضرورة" إذا ضمناها تدفق الذهب التوازني. ولنلاحظ، الآن، أن مصطلح ميزان المدفو عات، الوارد في المنز، ينبغي فهمه لاستبعاد ذلك العنصر التوازني (أو أي عنصر آخر) بحيث لن تكون هناك حاجة لنوازن فقرات الأرصدة المدينة والدائنة.

لتشخيص الوضع الاقتصادي لبلد ما وعاملاً مهمًا لنشاط- الأعمال فيه. ويمكن أن يكون الميزان التجارى، في القرنين السابع عشر والثامن عشر، الجزء الفعال من ميزان المدفوعات، وأن يكون قد اكتسب بهذا الشكل كل الأهمية التي يمكن أن تنسب إلى هذا الأخير. تتمثل مشكلة الميزان التجاري، كأداة للتحليل الاقتصادي العام، في أنه لا يستطيع أن يؤدي دوره وحيدًا: فإذا كنا لا نعرف سوى أرقام الصادرات والاستيرادات (التي تتضمن أرقام الخدمات دائمًا) فلا نستطيع استخلاص أي شيء منها. وهكذا، فالميزان "غير الملائم" قد يكون علامة علي ثروة متزايدة، ولكنه قد يكون أيضًا علامة على عملية إفقار؛ ويمكن أن يعنبي الميزان "الملائم" الازدهار والتشغيل ولكنه يمكن أن يعنى العكس تمامًا. فالميزان التجاري لا يكتسب أهميته الوصفية والتفسيرية معًا إلا من خلال ارتباطه ببيانات أخرى. وربما ينبغي التخفيف من هذا من خلال التسليم بأنه، حتى إذا أخذ لوحده، فإن صافى ميزان الفقرات الجارية من الأرصدة الدائنة والمدينة– التي يمكن أحيانًا التعبير تقريبيًا عنها بواسطة صافي الميزان التجاري- يمثل عاملا مهمًا بالنسبة للعمليات النقدية لبلد ما وبالتالي عاملا مهمًا لقرارات سلطاته النقدية حتى حينما نأخذها بذاتها. ولكن، إذا تكلمنا بصورة عامة، فإن المحاجَّة، إضافة إلى الممارسـة action، اللذين ينصبان، أو ينصبان تقريبًا، على الميزان التجاري فقط، لا يمكن أن يكونا دقيقين إلا بمحض الصدفة. وسوف تساعدنا هذه الأفكار بصورة ملموسة على تقييم مساهمات الكتاب "الميركنتيلين" وأخطائهم معًا. ومع ذلك، دعونا نتذكر أننا لا نهتم ببند معين من برنامج اقتصادي ما، بل بمعالجة أداة تحليل معينة.

(د) سيرا، مالينيس، ميسلدن، مون. تمتلك هذه الأداة قصة طويلة تضرب في أعماق التاريخ، وهي قصة لسنا بحاجة لتناولها. (٢٥٤) ويعود الفضل إلى أنطونيو

⁽٣٥٤) ثمة مثال حول استعمال تلك الأداة في منتصف القرن السادس عشر كان قد تم تقديمه في الهامش رقم ١ في بداية هذا القسم. ومن الممكن تقديم أمثلة أخرى عن عهود أقدم. وهكذا، ففي عام ١٣٨١ عبر موظف اسمه ريتشارد ايلسبوري Richard Aylesbury عن رأى مقاده أن النقود ما كانست لتتدفق خارج إنجلترا "ما لم يتم السماح للسلع الأجنبية بدخول إنجلترا بأكثر من قيمة السلع المحلية التي تخرج من المملكة". كما أنه ساند أيضًا سياسة منع تصدير القطع المعدنية (واسستيراد القطع المعدنية الأجنبية منحفضة القيمة)، وبإدراكه لأهمية الفقرات غير المرئية من ميزان المدفوعات، فقد اقترح تسديد المدفوعات إلى روما عينا وليس نقدًا – وقد تم تبني نفس المقترح إلى حد ما في حالسة مدفوعات التعويض الألمانية عام ١٩١٩ وبعده. وكل هذا يتماشي تمامًا مع أراء القرن السادس عشر (وذلك بخلاف رأى م. بير Bed. الوارد في عمله: Copinion of Officers of the Mint on the State of English Money" in Bland.

Brown. and Tawney. English Economic History. Selected Documents, pp. 220 et seq.

سيرا Antonio Serra (٥٠٥) في تكوين مفهوم واضح عنها واستعمالها بصورة تامة وصحيحة من حيث الجوهر. ولا يقتصر هذا الفضل على أنه اهتم بصورة مناسبة بالفقرات غير المرئية التي استبق فيها، كما يبدو، كل كتاب القرن الذي عاش فيه، أو أنه أدرك كليًا طبيعة سياسات السيطرة على الصرف؛ أو، كما يُقال عادة "فند المذهب المعدني bullionist بشأن التحويلاتexchanges "؛ أو أنه شرح (كما فعل لافيماس Laffemas من قبله) الآراء المتعلقة بمنع تصدير الذهب والفضة، والتسي أصبحت أمرًا مألوفا في إنجلترا، على الأقل بين كتاب الصف الأول، (٢٠٦) والتسي وضع القرن نهاية لها؛ أو أنه أدخل عنصر النظرية الكمية في مناقشة مقترح إيقاف تَدَفَقَ الذهب والفضمة إلى الخارج عن طريق تخفيض قيمة العملة- رغم أن كل هذا يمثل مساهمات مهمة. كما لا ينبغي أن نسمح لأنفسنا بالتأثر كثيرًا بحقيقة أنه كان أول من أحكمَ العلاقة بين حركات الذهب والفضة والميزان التجاري (أو مهز ان المذفوعات) رغم أنه لم يكن أول من الاحظها. فرغم أن كل هذا كــان قــد حمــل التحليل خطوة أبعد، بيد أنه، بذاته، لا يعني سوى ملاحظة واضحة نوعًا ما، والتي، علاوة على ذلك، قد توحى باستنتاجات خاطئة، أو غير كافية على الأقل، بقدر ما قد توحى به من استنتاجات صائبة. كما لا تكمن النقطة المهمة حقا في قيامه التجاري، بل في أنه لم يتوقف عند هذا الأمر وفي أنه واصدل تفسير التدفق الخارجي والميزان التجاري معًا بواسطة الظروف القتصادية للبلد. وينصب البحث كذ، من حيث الجوهر، على العوامل التي تعتمد عليها وفسرة السلع- المسوارد الطبيعية، نوعية الأفراد، تطور الصناعة والتجارة، كفاءة الحكومة - مستخلصًا نتيجة ضمنية مفادها أنه إذا كانت العملية الاقتصادية تسير بصورة صحيحة، فال الميزان الندري يسوم أمره بنفسه ولا يحتاج إلى أي علاج خاص. وفي هذا

= - و هو كتاب مغيد إلى أبعد الحدود، لا داعي للتوصية كثيرًا بقر امته.

Breve trattato delle cause che possono far abbondare li regni d oro e argento dove non (٢٥٥) والعنسران، كمنا سيتيين مسن (sono miniere, con applicazione al regno di Napoli (1613) تعليقاتي، مضلل إلى حد ما وتفسير ما أرى أنها فكرته الأساسية يضدُ بتربيزه على الهدف الضيق المشيق المتعبل بدحض آراء دى سانتس de Santis بصدد السيطرة على الصسرف (انظر القسم الثالث، الهامش رقم ٧، أعلاه)، حيث ذهب سيرا بعيثا جذا إذا حكمنا عليه من زاويسة الأراء المعاصرة. (حول سيرا: انظر القصل الثالث، القسم الخامس، أعلاه).

⁽٣٥٦) يمكن، بغية مساعدة بعض مؤرخي علم الاقتصاد، أن نضيف أن سيرا لم يكن مديرًا لشركة الهندد الشرقية، بل إنه رجل بالس، كان قد كتب بحثه من سجن مدينة نابولي.

المخطط، تمثل الظواهر النقدية نتائج أكثر مما هي أسباب وتشكل مجرد أعراض Venice أكثر من أن تكون مهمة بحد ذاتها. (۲۵۳) والكاتب يبتعد (حينما يناقش حالة Venice في الفصل العاشر، الجزء الأول) دون أن يذكر هذا صراحة، عن فرضية أن البلد المزدهر – أي البلد الذي لا تكون عمليته الاقتصادية مفككة – يمكنه امتلاك كل ما قد يلزمه من ذهب وفضة. (۲۵۸) ومع ذلك، يُفترض أن الطريق، من هذا الموقف، لم يكن بعيدًا عن هيوم.

ثمة سببان لعدم الاعتراف قط بهذا الموقف بصورة كفية. أولاً: لـم تكـن صياغة سيرا واضحة، ولم يكن له خلفاء مباشرون لتطوير عطـه. ثانيًا: كانـت الصرخات عن "الميركنتيلية" قد عقدت رؤية النقاد، سواء أكانت ودية أم عدائية، إلى حد أنهم نادرًا ما اهتموا بالسؤال عن الدور المحدد الذي بلعبه مذهب الحماية في المخطط الفكري لكاتب ما وبأي معنى يبدو الميزان التجاري مهمًا بالنسبة لـه-مع أن هذه الأسئلة مهمة أكثر بكثير من السؤال عن مدى ابتعاد الكاتب عن مذهب حرية التجارة.

وفى إنجلترا، ثار جدل بين مالينيس وميسلدن شبيه بذاك الذى نشب بين دى سانتس وسيرا. وقد ألقينا نظرة سريعة على ذلك الجدل من زاوية مالينيس. ويستحق الثناء، إلى حد أقل، إدوارد ميسلدن Edward Misselden (٢٠٨) (١٦٠٨) بدرجة متكافئة مع سيرا. فلم يكف ميسلان عن الإشارة إلى فرضية أن

⁽٣٥٧) لا يمكن أن تورد الجمل الأولى من القصل الأول من الجزء الأول من كتب سيرا Breve trattato لنفى تلك العبارة لأن تلك الجمل تفسر، إلى حد بعيد، بالظرف القائم وحرص الكاتب على أن يقسرا عمله الرئيس العام الذي كان حينذاك قلقا من وضع الصرف واستنزاف النقود. ولا أعتقد أن مسن يأخذ الكتاب ككل بنظر الاعتبار سيميل لعدم الاتفاق مع تلك العبارة.

⁽٢٥٨) من جوانب الضعف في الأدب "الميركنتيلي" حتى لذى قمم مثل بتى - أنه لم يتجاوز فكرة الحاحسة الى مبلغ معين من النقود بحيث أن أى زيادة أو نقص في ذلك السلغ كانت تعتبر كوضع غير ملاند. أما سيرا، فهو لم يصل حتى إلى ذلك الموقف مكتفيًا بالحديث عن الوفرة".

⁽٢٥٩) في البداية، كان ذلك الجدل بمثابة شجار عائلي بين كتاب يناصرون سياسات نقدية مختلفة. ميسانن، في عمله الأول: Free Trade: or the Meanes to make Trade Florish (1622). طرح آراء المتحقظة كليًا عن آراء دي سانتس (حيث لا يمت معنى مذهب حرية التجارة بصلة ما إلى المعنسي الذي اكتسبه المصطلح في القرن الثامن عشر، كما أوضحنا ذلك من قبل) فلم يقصد ميسادن سوى إزالة قيود احتكارية معينة تضعها الشركات الكبرى بما فيها شركة التجار المعامرين التي كان يعود إليها هو نفسه في ذلك الوقت. ولكنه تطور ونشر، عام ١٦٢٣، هجومه على مالينيس الذي لم يكتف ليم بيسندن باستعمال مصطلح الميزان التجارى بل أيضاً وضع هذا المفهوم في مركسز محاجتها في ميسندن، انظر: . [623]. The Circle of Commerce: or the Ballance of Trade. 1623. (Johnson, Predecessors of Adam Smith (1937)

تصدير أو استيراد السبائك ينبغى تفسيره بحسب "وفرة أو ندرة السلع" في نهاية المطاف وبالتالى لا يمكن اتهامه بأنه غفل عن هذا الأمر كليًا. (٢١٠) وليس من السهل أيضاً إدانته بمحاجة خاطئة، كما تصور نقاد من أجيال مختلفة، إذا راعينا كليًا وجود نواقص في العرض من ناحية، وكل ما يمكن أن يُقال في صالحه من زاوية النظريات الحديثة من الناحية الأخرى. ومع ذلك، فإن من المؤكد أنه اقترب أكثر مما فعل سيرا من الأخطاء المحددة التي تبرز بصورة ساطعة في كتاب مون المدارية المحابة تتطور على نحو أكمل هناك.

يُنظر إلى كتاب مون على العموم بوصفه المذهب "التجارى" الإنجليزى من الطراز الأول classic. إن شهرة الكتاب هذه تبعث على الأسف، بيد أنها ليست كليًا عن غير استحقاق. وقد ذكرنا ذلك غير مرة عدة بالفعل. ثمة مجموعة واسعة من القضايا - تمتد من صيد الأسماك إلى حظر الذهب والفضة - تُعالَج بصورة معقولة (ولو من غير تعمق خاص أو أصالة) في رحابه الفسيحة ويجمعها الخيط الذي يمكننا أن نسميه القلق على "القوة المنتجة الخلاقة"، (٢٠٢١) بحسب التعبير الموفق للبروفسور جونسون. على أي حال، لقد غطت تعليقاتنا السابقة هذا الجانب، وبخاصة تلك التي تخص حجة الحماية. ولا أود، إلا تجنبًا لسوء الفهم، التشديد مرة أخرى على أن العلم الاقتصادي، القابع خلف محاجات مون عن القضايا العمليسة، كان راسخًا بصورة حقيقية، رغم أنه علم أولى - ولا شأن لهذه العبارة، التي نخاطر بالتكرار حينما نقولها، باستحسان أو استنكار الأهداف الإمبر اطورية أو أي

⁽٣٦٠) على أى حال، فإن القارئ سوف يستعيد ما قيل أعلاه نيابة عن مالينيس. وإلى ذلك الحد، ينبغل تخفيف الثناء على ميسلدن، كما في حالة سيرا، وذلك لمراعاة حقيقة أنه أهمل كليًا عناصر الحقيقة في محاجة خصمه.

⁽٣٦١) كان توماس مون Thomas Mun (٣٦١) رجل أعمال شهيرًا، وعضوًا في هيئة شسركة الهند الشرقية، وغير ذلك، وهو أمر لم يكفُ النقاد الحديثون عن التشديد عليه. وكان قد اكتسبب، بفضل قدرته وقوة شخصيته، سلطة تجاوزت دائرة الأعمال كثيرًا. وإذا حصرنا اهتمامنا بالمذاهب والسياسات الموجودة في كتابه لذاتها، فينبغي علينا تقديره تقديرًا عاليًا لنلاحظ عمله: Discourse of السياسات الموجودة في كتابه لذاتها، فينبغي علينا تقديره تقديرًا عاليًا لنلاحظ عمله: Trade from England unto the East Indies... 1621 إلى المجادلات حول شركة الهند الشرقية، وقد أعيد طبعه من قبل جمعية, الذي يمثل مساهمة مهمة في المجادلات حول شركة الهند الشرقية، وقد أعيد طبعه من قبل جمعية الإسمال عملًا على تحو العمل على المحتادة المحتادة المحتادة المحتادة على المحتادة الكمال من بحوث له كتبها عام ١٦٣٠ كما يظن، ونشرها عام ١٦٦٤، بعد وفاته، ابنه جون مون. وقد جرت إعادة طبع ذلك العمل مرات عدة كانت إحداها طبعة أشلى: Economic Classics).

^{..}E. A. J. Johnson Some Origins of the Modern Economic World (1936) p. 98 (777)

"وجهات نظر نهائية" أخرى. (٢٦٣) ولا تتأثر تلك المحاجّات إلا بصورة طفيفة بالأخطاء التحليلية التى سيتم ذكرها. وحتى التشديد الخاص على الفائض التصديري لا يتعذر، كما نعلم، الدفاع عنه بحد ذاته. وأخير أ، فان الفرضيات الخاطئة ليس فقط يمكن إزالتها ولكنها، في معظم الحالات وبخاصة حالة مون، ترتبط بفرضيات أخرى تحد منها وحتى تناقضها أحيانًا. أن المثالين الأكثر أهمية في حالة مون هما اعترافه بضرورة تصدير الذهب والفضة في بعض الأحيان، (٢٦٠) وتسليمه الذي فات على النقاد كما يبدو بحقيقة أن السياسة الهادفة إلى تحقيق فوائض تصديرية بصورة متواصلة تهزم نفسها في نهاية المطاف عبر الزيادة في الأسعار المحلية التي ستخلقها تلك السياسة في آخر الأمر. (٢١٥)

تتركز الأخطاء المعنية كلها فى فرضية واحدة، ولكن يمكن مع ذلك التعبير عنها بصيغ ثلاث مختلفة: ١) أن الفائض أو النقص فى الصادرات يقيس الفائدة advantage أو الخسارة disadvantage التي يجنيها أو يتكبدها بلد ما من التجارة الدولية؛ ٢) أن الفائض أو النقص فى الصادرات يمثل الفائدة أو الخسارة من التجارة الدولية؛ ٣) أن فائض الصادرات أو نقص الصادرات هما المصدر الوحيد للكسب gain أو الخسارة على كل.

⁽٣٦٣) ربما ينبغى على تفسير الأسباب التى تدفعنى بشكل متواصل للإشارة إلى السياسات والتوصيات على نحو يتعارض مع تفسيراتى المنهجية التى طرحتها فى الجزء الأول. سأقلل من هذه الإشارة باستمرار كلما تقدم العمل. ولكن فى حالة الكتاب "الميركنتيليين"، فإن تناول التوصيات والمحاجات "العملية" تمثل الإمكانية الوحيدة للنفاذ إلى البذرة الجنينية للمعرفة النظرية.

⁽٣٦٤) وهذا هو، طبعًا، ما وجد النقاد أن من السهل التخلص منه بالإشارة إلى أن كل ما كان يفكر به مون هو الدفاع عن تصدير الفضة عن طريق شركة الهند الشرقية. ومع ذلك، فإن ذلك الاعتراف يميل أكثر إلى فكرة أن حجته حول ذلك التصدير - الذي يقوم ذاته على إعادة تصدير المستوردات من الهند والعوامل الأخرى التي كانت ستعاكس التدفق، وربما أكثر من أن تعاكسه - لا تعنى سوى تحفظ لا يمس المبدأ. كما نعلم أيضًا أن لافيماس Laffemas وسيرا كانا قد استبقا النقدم التحليلي المعنى.

⁽٣٦٥) وهكذا يكون مون قد استعمل النظرية الكمية بشكل كامل بحيث أنها كانت عنصراً أساسيًا في نظريته. وفي ضوء هذا، وكذلك فيما قلته سابقًا بالارتباط مع عمل مالينيس، لا نحتاج لقول المزيد عن الاتهام (الذي يسرى على politicos (السياسيين) الإسبان في النصف الأول من القرن السابع عشر) القائل بأن الكتاب "الميركنتيليين" الإنجليز، كمجموعة، ومعهم بودان، لم يكونوا قد اكتشفوا تلك النظرية بعد. ومن المهم أيضًا أن نلاحظ أن "الميركنتيليين"، بخلاف بعض اقتصاديي القرن التاسع عشر الذين شعروا أنهم أرفع منزلة منهم، كانوا يدركون أهمية تلك الفترة الزمنية التي شددت الموارد السائلة خلالها على دورها في تحفيز نشاط الأعمال دون رفع الأسعار بعد. ويمكن العشور على تعبير صريح عن هذا الأمر في بحث لا يمكن امتداحه من أي ناحية أخسري وهو: The على تعبير صريح عن هذا الأمر في بحث لا يمكن امتداحه من أي ناحية أخسري وهو: J. Hodges present State of England (1697), passim

لقد جرى طرح هذه الصيغ statements الثلاث كلها. ولكن يتعذر الدفاع عن أى منها. ففكرة أن كمية معينة تقيس كمية أخرى يتعذر قياسها بصورة مباشرة هى فكرة لا تخطر على الذهن البسيط فورًا. وعليه، فلا يتوقع العثور على أمثلة محددة عن الفرضية بصيغتها الأولى، علمًا بأننى لم أقحم هذه الصيغة إلا لأنها تقدم تفسيرًا مُخففًا يمكن تبريره في بضع حالات تشبه الفرضية بصيغتها الثانية. ويمكن الاستشهاد بفورترى وكوك على سبيل الإيضاح. (٢٦٦) وليس من السهل العثور على الصيغة الثانية التى لا ينبغى أن نشك بوجودها خلف أى فرضية عن فوائد الصيغة الثانية الصيغة الثانية ليبدو أن ميسلدن ومون كانا من بينهم وربما حتى بتى، الكتاب المهمين. ومع ذلك، يبدو أن ميسلدن ومون كانا من بينهم وربما حتى بتى، إذا رأينا أن نأخذ فقرة معينة غير موفقة بمعناها الظاهرى. فالتصريحات القائلة بأن كل تصدير هو كسب وكل استيراد خسارة هى أقوال شائعة تقريبًا عند الكتاب المغمورين كما كان شأنها لدى أنصار مذهب الحماية بين أعضاء مجلس الشيوخ للمغمورين كما كان شأنها لدى أنصار مذهب الحماية بين أعضاء مجلس الشيوخ في الأسوأ. ولكن ما دام الأفراد المنصفون لن يعزوا ببساطة هراء كهذا إلى أنب يمثلك مقدرة معينة على التفكير مهما كانت بسيطة، ولما كانت عدم الدقة في كاتب يمثلك مقدرة معينة على التفكير مهما كانت بسيطة، ولما كانت عدم الدقة في

⁽٣٦٦) اجتنب صاموئيل فورترى Samuel Fortrey (وهو كاتب مغمور تمامًا) الكثير من الانتياه بكر است. تجارة إنجلترا مع فرنسا والتي بمقتضاها تكون إنجلترا قد صدرت إلى فرنسا ما قيمته ٢،٠٠٠،٠٠٠ جنيه واستوردت منها ما قيمته ٢،٦٠٠،٠٠٠ جنيه. وهو يسمى هذا "خســــارة" لإنجلتــرا مقـــدارها ١٠٦٠٠٠٠٠ جنيه الأمر الذي يمكن، كما أعتقد، اعتباره مثالاً ملائمًا على الصيغة الأولىي-مفترضين أن من الممكن أن نعزو إلى ذلك الكاتب أي فكرة واضحة. ولكننا نجد كاتبًا أخر يحتهل منزلة أخرى تمامًا، سيرد ذكره مجددًا، روجر كوك Roger Coke (من أكثر أحماله أهمية بالنسبة ننا: A Discourse of Trade.. 1670. and England''s Improvements.. 1675)، كان قىد سىمح لنفسه في لحظة غير حذرة، بعد أن روعته أرقام فورتري، أن يضع نفسس الصيغة، أي "حينماً يتجاوز الاستهلاك من المواد المستوردة المواد المصدرة من حيث القيمة، فإن الخسارة تكون بمقدار الفرق بينهما". ومن الضروري، طبعًا، عدم افتراض وجود الخطأ المعنى في كل حالة تتكرر فيهـــا كلمات "خسارة" و "مكسب". فأولا، قد لا يكون لهذه الكلمات أي معنى سوى المعنى الـذي نقصـده نحن حينما نقول، مثلا، أن "مصرف إنجلترا كان يعاني من خسارة في الذهب". ويسرجح أن يكسون هذا هو المقصود بصورة خاصة حينما تشير كلمنا المكسب والخسارة خصيصا اللهي الخزانسة" treasure، وهو مصطلح غالبًا ما يشير إلى الذهب والفضة فقط، وإنّ ليس دائمًا. ثانيًا: لا ينبغل أن ننسى أن فرضينتا، وإنَّ كانت غير صحيحة بشكل عام، إلا أنها تصح في حالات ومعاني معينـــة أو بشكل خاص أن نتذكر أن الكتاب "الميركنتيليين"، وبأكثر من خلفائهم، كانوا يحملون فسي أذهانهم أو ضاعًا خاصة بالفعل.

التعبير تجعل تلك الصيغة قريبة من التأكيد غير الضار والقائل بأن توسع تجارة إنجلترا الخارجية كان وسيلة مهمة لعظمتها في القرن السابع عشر (وهي مبالغة بلاغية بحتة كانت مألوفة في عهود التأنق اللفظي Euphuism والمبالغة اللفظية Gongorism والزخرفة اللفظية المفرى إنكار وجود حالات مقنعة عن تلك الصيغة. ولكن السبب الذي يفسر لماذا أن هذا الأمر غير ممكن فلا يعود إلى حقيقة أن بعض الأمثلة متكون عصية على النفسير السمح، بل إلى حقيقة أن مثل هذه المحاولات، لو قُدر لها أن تنجح، لكان من شأنها إثبات الصيغة الثالثة، سوية مع الصياغتين الأخريين.

وقد جاءت أكثر هذه المحاولات شبوعًا على سبيل التشبيه analogy. وكان مون أكثر من قام بها تأثيرًا، وإن لم يكن أول من فعلُ ذلك (وقد كررها كارى Cary). فقد ذهب مون إلى أنه: إذا أضاف فرد معين جزءا من دخله السنوى إلى نَفُوده الجاهزة في خزانته- على فرض أن الآخرين لا يفعلون المثل، وهـو أمـر ينبغي أن نضيفه- فإنه يصبح أغني كل عام؛ وإذا حقق بلد ما فائضًا تصديريًا وحوَّله إلى ذهب وفضة، فإنه يصل إلى النتيجة نفسها؛ وهكذا يغتني البلد بمقدار ذلك الفائض نفسه. دعونا نزيل الجوانب الأكثر إثارة للاعتراض من هذا الجزء من المحاجّة عن طريق اختيار تشبيه آخر مختلف نوعًا ما. لنفترض أننا ننظر إلى بلد ما كمنشأة أعمال. يمكن القول أن المنشأة الخاصة تصبح أغنى أو أفقر كل عام بمقدار الربح أو الخسارة في ميزانيتها الختامية. ولنفترض أن ميزان المدفوعات لبلد ما يمثل ما تمثله الميزانية الختامية للمنشأة الخاصة بحيث أن صافى الميزان يناظر فقرة الربح والخسارة بالنسبة للمنشأة الخاصة. وإذا كان ميزان المدفوعات يتضمن العناصر التي تشكل الميزان التجاري فحسب، فإن البلد يصبح أغني أو أفقر كل عام بمقدار فائض صادراته أو استيراداته. ثمة شيئان واضحان هنا. يتمثل أولهما في افتقار هذه المحاجَّة إلى أي معنى؛ والشيء الثاني هو أن الصيغ الثلاث، وليس فقط الاثنتين الأوليين، ستكون كلها صياغات صحية إذا أخذنا هذه المحاجّـة ىشكل حدى. (٣٦٧)

⁽٣٦٧) ينبغى أن ننتبه إلى الحقيقة التى تجاهلها ناقد واحد على الأقل والتى تفيد أن عبارة " أن البلد لا يغتنى بما يشتريه للاستهلاك المحلى" لا تتضمن الصيغة الثالثة بالضرورة. ذلك لأنها يمكن أن تعنى ما يلى فقط: إذا كان (أ) يشترى من (ب) السلع اللازمة لاستهلاكه الخاص، فإن (أ)، في ظل وجدود هيئة مركزية لمسك الدفاتر على مستوى البلد، سيكون مديناً و (ب) سيكوز دانسا بالمبلغ نفسه.=

من الضروري الشك بوجود شيء من الخلط، حتى عند عدم ذكر هذا الأمر بشكل صريح، حينما يجرى التشديد على عنصر الميزان الملائم دون تعليل محدد مثل مجاجَّة التحفيز النقدى لنشاط الأعمال. على أي حال، ثمة لون آخر من المحاجّة قد يقود إلى الصيغتين الأوليين ويمكن حتى أن يوقع كاتبًا ما في شرك الصيغة الثالثة. وقد تبنى هذا اللون كتاب بارزون مثل كوك وبنى (٣٦٨) ولكنه تطور بوضوح شديد على يد لوك. (٣٦٩) فإذا عرفنا الميزة الوطنية لبلد ما بزيادة حصته النسبية في الثروة الحقيقية العالمية، وإذا افترضنا أن كل البلدان تأخذ بقاعدة الفضة الحرة وأن الكمية الكلية الموجودة من الفضة ثابتة تقريبًا، فإن الحصة النسبية للبلد المعنى في الثروة العالمية تميل لأن تتناسب مع حصته النسبية في الخزين القائم من الفضة أو تتمثل بها. "إن الثروة لا تتمثل بامتلاك المزيد من الذهب والفضة، بل بامتلاك المزيد منهما بالمقارنة مع باقى العالم" الأمر الذي يفسر أن كمية معينة من الفضة، حينما تُكتسب كنتيجة لوجود ميزان تجارى ملائم، تزيد من ثروة البلد المعنى أكثر مما كانت ستفعل نفس الكمية المستخرجة من المناجم حديثًا. وعند استبعاد الإمكانية الأخيرة، يمكننا حتى أن نقول أن الميزان التجاري الملائـم هـو الوسيلة الوحيدة لزيادة تلك الحصة في الثروة العالمية، أو أن الميزان هو المصدر الوحيد الممكن لـــ"التروة النسبية" الإضافية، لأي بلد كان- وهي فرضية ليست أسوأ من فرضيات كثيرة يجرى تدريسها في الوقت الحاضر. ومما له دلالة بليغــة في إيضاح طرق التفكير البشرى أن لوك بالذات كان قد ألزم نفسه بتلك المحاجّـة. أما أن كولبير كان يتعين عليه تكريس نفسه لها، (٣٧٠) فهو أمر أقل مدعاة للاستغراب.

(هـ) ثلاث فرضيات خاطئة. قبل أن نستمر، مـن الضـرورى أن نتـاول باختصار ثلاث نقاط ذات أهمية ثانوية. أولاً: إذا كانت المحاجَّة التى طرحت تـوًا مقبولة، فإنها تشكل عقلنة rationalization لفكرة أن المكسب الذي يحققه بلد مـا

⁼ولكن، مع ذلك، إذا باع (ب) السلع إلى الشخص الأجنبي (ج)، فإن (ب) سبيقى دائنًا ولكن لسيس هناك دين تعويضي- وهي مُسلمة قد تشجع على الخطأ ولكنها غير خاطئة في حد ذاتها.

⁽٣٦٨) ومع ذلك، فأنا لا أعتقد أن بتى (Verbum Sapienti, ch. x) كان يفصد شيئا يمكن أن يثير اعتراضًا قويًا.

⁽٣٦٩) (Some Considerations. انظر كذلك الفصل السادس، القسم الثاني، أعلاه. ويستخدم لوك أيضًا التشبيه الذي نوقش توًا.

⁽٣٧٠) انظر هكشر، المصدر السابق، المجلد الثاني، ص ٢٧.

يشكل خسارة لبلد آخر. وفي الواقع، تنشأ هذه الفكرة ببساطة من تلك المحاجَّة. ومع ذلك، فبقدر حاجتنا لعقلنة فكرة معينة كانت متداولة في ذلك الوقت ولم تغبب أبدًا عن جميع الأوقات، فإننا لسنا مضطرين لافتراض أنها كانت تتعقلن بتلك بالطريقة. فحينما نتذكر الطابع البدائي لكل التفكير الاقتصادي في تلك الفترة، فربما أكثر معقولية ربط تلك الفكرة بنظيرتها في مجال الاقتصاد الفردي، فكرة أن ما يكسبه فرد معين في كل مبادلة يشكل خسارة لفرد آخر. وقد قام الفلاسفة، بدءًا من أرسطو، بتنقية الفكرة الأخيرة من خلال تعريف المقصود بالكسب على نحو أكثـر دقة وتمييزه عن الكسب المحظور، أي الفائض الذي يتجاوز السعر العادل. ولكن مهما كانت طريقة تعريف الكسب، فقد شعر الناس دائمًا، كما هم فاعلون الآن، أن الكسب، الذي جعل من التجار أفرادًا أغنياء، كان من النوع الذي نتج عن تعرضهم هم للغش أو الاستغلال بطريقة ما. فكتابات الإداربين المستشارين تزخر بأدلة مسن جميع الأنواع على أنهم أيدوا تقريبًا ذلك الرأى، وعلى أنهم كانوا بصدد التخلي عنه تدريجيًا. وقد أقرَّ بعضهم به بصورة صريحة مثل مونتشريتيان Montchretien الذي يشير إليه كبديهية (هكشر Heckscher، المصدر السابق، المجلد الثاني، ص ٢٦)، بينما عالجه بعضهم معالجة شاملة كما فعل باربون Barbon: في حين يقع الجزء الأكبر من الأدب بين هذين الحدين. إن هذا التفكك البطييء لأحد أقدم عناصر الفكر الاقتصادي المبسط يمثل إحدى النقاط الأكثر أهمية التي يلزم تذكرها عن تاريخ التحليل في القرن السابع عشر.

وهنا، فإذا تمسكنا بمبدأ "أن مكسب فرد معين هو خسارة لفرد آخر"، من ناحية، وبالعادة السائدة في تلك الفترة المتمثلة بالتفكير في تجارة البلد ككل كما لو أنها تشبه التجارة الفردية، من ناحية أخرى، فإننا نصل فورًا إلى عقانة معيبة أخرى للاعتقاد بأن مكسب بلد ما ينبغي أن يكون خسارة لبلد آخر.

ثانيًا: يقود هذا فورًا إلى تفسير ممكن لفرضية خاطئة أخرى يمكن الشك بتخفيها خلف نسخ كثيرة من حجة الميزان التجارى. فحينما نطابق الكسب الذى هو خسارة لفرد آخر بالربح كما يفهمه رجل الأعمال، فإن كل هذه المكاسب سوف تعوض بعضها بعضنًا في الميزانية الختامية المجمّعة لكل المنشآت والعائلات فلل البلاد ما عدا المكاسب التي ترد من التجارة الخارجية. فالمكاسب الأخيرة لا تعوض بعضها بعضاً، لأن خسائر التاجر الأجنبي لا تؤخذ بالاعتبار. وبوضع

الفرضية الغريبة الأخرى القائلة بأن هذه المكاسب تشكل فائض الصادرات، نكون بالتأكيد قد أقمنا جبلاً من هراء بتشديدنا على أن الأخير يمثل المجموع الكلى لصافى أرباح بلد ما أى غير المعوض.

ولكنني لست مستعدًا لإلقاء تبعلة هذا على أي من أولئك الكتاب "المير كنتيليين"، لأنهم كانوا يتمتعون بمستوى يكفى للدفاع عن آرائهم، حتمي إذا اقترب بعضهم من قول أو افتراض ذلك الهراء بدرجة خطيرة. وتبريري لهذا يتمثل بأن الإداريين المستشارين- مهما كان تفكير هم- لم يكتبوا عن الأرباح الفردية أساسًا. وحتى حينما استعمل هؤلاء مصطلحات معينة مثل "الأرباح" من التجارة الدولية، فقد كانوا يقصدون الميزة الوطنية national advantage. والميزة الوطنية هذه لم تتم مطابقتها بالربح. كما لم يكن ثمة تصور من فبيـل أن اعتمـاد النشاط الفردي على حافز الربح، بالضرورة أو بصورة عادية، يخدم المصلحة الاجتماعية أو الوطنية. ففي البداية، كانت فرضية عدم التدخل laissez-faire هـذه غريبة تمامًا على مخططهم الفكري. لقد استفادوا من المبدأ القائل بأن سلوك الأعمال ينصب على الربح- وعلى سبيل المثال، فإن توصياتهم تهدف إلى التأثير على توقعات الربح في الغالب- بيد أنهم سلموا ليس فقط بإمكانية تعارض ذلك السلوك مع المصلحة العامة، بل وذهبوا إلى اعتبار التعارض أمرًا عاديًا والتوافق أمرًا استثنائيًا. وهذا بالضبط هو الذي يفسر أن معظمهم كانوا قد افترضوا ضرورة التوجيه الحكومي government regulation ولم يناقشوا سوى أهداف وطرق هذا التوجيه. صحيح أنهم شقوا طريقهم ببطء نحو وجهة نظر مختلفة - وفي هذا يتمثل أحد إنجاز اتهم، كما سنرى بعد قليل. ولكنهم كانوا مخططين أساسًا. وقد خططوا بالضبط بقصد تجنب ما اعتبروا أنها آثار ضارة بالبلاد تسببها المنشأة غير الموجهة، بصرف النظر عن مدى ربحية منشأة كهذه بالنسبة للأفراد: فعندما أوصوا بإيقاف استيراد الزبيب عبر فينيسيا، فهم لم يبالوا بالأرباح التي كان يمكن أن يضيعها فعل كهذا. وهكذا، فمن غير الضروري كثيرًا، في ظل تلك الظـروف، الإصرار على تحميلهم مسئولية ذلك الإجهاض التحليلي المحدد.

ثالثًا: لم يُذكر أى شيء لحد الآن عن "الخلط الشهير بين الثروة (أو الغني riches) والنقود". فالأخطاء التحليلية التي تمت الإشارة إليها لم ترق إلى، أو تنطوى على، مثل هذا الخلط. وعلاوة على ذلك، وبقدر ما أعلم. ليست هناك أي

فرضية يمكن العثور عليها لدى الكتاب "الميركنتيليين" لا يمكن تفسيرها مهما كانت خاطئة - دون افتراض أنهم اعتقدوا أن الثروة كانت شيئا متماثلاً مع النقود أو السبيكة أو "الخزانة"، أو أنهم خلطوا النقود بما تستطيع النقود شرراءه. وعليه، لا نملك إلا سببًا واهيًا لإضاعة الوقت على موضوع غير مهم البتة. ولكن القراء قد يشعرون أن من حقهم الحصول على تعليق حول ما أصبح موضوعًا أساسيًا في تاريخ علم الاقتصاد منذ أن أرسى آ. سمث المثال السيئ بنقده غير البارع "النظام التجارى أو الميركنتيلي". (٢٧١)

في وقت مبكر يعود لعام ١٥٤٩، وجد كاتب مجهول، "٣٧") ممن كان قد شرع بـ "إعلان الوسائل والسياسات حول كيفية تحويل هذه المملكة إلى دواسة مزدهرة"، أن من الضروري تحديد الكيفية التي تتمثل بها هذه الدولية المزدهرة. وبحسب رأيه، تتمثل هذه الدولة في "أنها دولة قوية لصد غرو الأعداء بشكل رئيسي إأن يأتي هذا أولا هو أمر مهم بالنسبة لنا من زاوية أخرى - ج شومبيتر] وبعيدة عن الحروب الأهلية، وفي ثراء شعبها [الحروف المائلة للكاتب]، ولا يقلقها نقص الطعام أو المجاعة"، والكلمات الأخيرة تهدف إلى توضيح معنى الثروة. ومع ذلك، فإنه يسعى إلى تحقيق فائض في الصادرات لاستيراد السبائك. ويمكن الاستشهاد بكتاب من القرن السابع عشر - سيرا، ميسلدن، مون ("الثروة تتمثل في مامتلاك الأشياء الضرورية للحياة المدنية")، تشايلد ("... تتمثل في أدوات أو مواد المتلاك الأشياء الفود الورقية والمشاريع المصرفية - ليدعم موضوعة أن الشروة كثيرة")، وكاري، كوك، يارنتون، باربون طبعًا، دافنانيت وبتي، فضيلاً عن كثيرة أن عن النقود الورقية والمشاريع المصرفية - ليدعم موضوعة أن الشروة كانت تعرف - صراحة أو ضمنًا - كما نعرفها نحن أنفينا إلى حد بعيد، وذلك مهما كانت نواقص أولئك الكتاب ومهما بالغوا في أهمية تحقيق زيادة في "الخزانة". ثمة كانت نواقص أولئك الكتاب ومهما بالغوا في أهمية تحقيق زيادة في "الخزانة". ثمة كانت نواقص أولئك الكتاب ومهما بالغوا في أهمية تحقيق زيادة في "الخزانة". ثمة كانت نواقص أولئك الكتاب ومهما بالغوا في أهمية تحقيق زيادة في "الخزانة". ثمة كانت نواقص أولئك الكتاب ومهما بالغوا في أهمية تحقيق زيادة في "الخزانة".

Wealth of Nations, Book 1v. ch.1 (۲۷۱). و وقد سمت عرضة لتهمة أخرى أكثر جدية. فلأنه أدرك بشكل واضح حقيقة تعذر إثبات هذه التهمة المحددة، فهو لا يوجهها على نحو محدد بل يلمح إليها بطريقة معينة، بحيث يتعذر منع القارئ من تكوين الانطباع الذي أصبح عاماً حقًا عنها. وباستثناء الكتاب الذين يمكن تسميتهم إما "ما بعد الميركنتيليون" أو "ميركنتيلين جدد"، وبخاصة الألمان منهم، يمكننا تحديد تاريخ بداية التفاعل مع نقد سمث بمقالة و. كوننجهام: Mercantilisten "in: Zeitschrift fur die gesamte Staatswissenschaft (1884).

⁼Thomas Papillon. The East-India Trade a Most Profitable Trade to This Kingdom (TYT)

المال أو الثروة تُحتسَب بالنقود عادة، ولكن هذا تصور imagination أكثر مما هو حقيقة: فقد يقال أن المرء يمتلك عشرة آلاف باون، بينما يحتمل أن لا تتوافر لديه سوى مائة باون كنقود جاهزة؛ بيد أن ثروته، إذا كان مزارعًا، تتمثل في أرضه، محصوله، ماشيته وأدوات مزرعته..".

ومع ذلك، فإن هناك تعابير من قبيل أن الثروة هي نقود ترد في أحول كثيرة. (٢٧٤) ويمكن التخلص من هذه التعابير بسهولة أحيانا المتعلق ويمكن التخلص من هذه التعابير بسهولة أحيانا المتعلق المحرد طريقة التعبير على ولماذا يذهب ميليس Milles حتى إلى القول "إذا كانت النقود أشعة تشع ضوءًا قويًا، فإن السبيكة هي الشمس" (عن سيليجمان في مقالته: "Bullionists"). فهل يتعين علينا استنتاج أنه كان يعتبر السبيكة والشمس شيئًا واحدًا؟ وقد يكون من الضروري أن نتذكر، في حالات أخرى، أنه، رغم أننا نعالج قطعًا من التحليل أو محاولات للتحليل، إلا أننا نعالج تحليلاً بدائيًا لا تختلف طرقه إلا قليلاً عن، وتتماثل مستوياته الدنيا مع، طرق التفكير الشعبي التي لا تزال تخفي آثار عبادة كنوز الذهب والفضة، رغم أن الأسطول الإنجليزي كان قد طرد فعلاً الفارس المغوار من المكان الذي اعتاد على التمسك به. ولكن هذا هو كل شيء.

^{=(1677) (}نقلاً عن هكشر، المصدر السابق، المجلد الثاني، ص ١٩١). لم أقرأ ذلك الكتاب.ولكن البروفيسور فاينر (المصدر السابق، ص ١٠١٧) يشير إلى قائمة من النصوص المقتبسة لإثبات رأيه المثير للجدل القائل بأن الخلط كان موجودًا بالفعل بين كمية النقود من جهة، ودرجبة الشروة، الغني، الازدهار، الكسب، الربح، الفقر، الخسارة من جهة أخرى". ولإنصاف كل من الكتاب السذين اقتبس منهم البروفيسور فاينر والبروفيسور فاينر نفسه، ينبغي أن نبين أنه تطلع إلى هدف كبير. ورغم ذلك، فمن المهم، كما يمكن للقارئ أن يرى بسهولة، ألا يجرى إثبات الخلط (أو المطابقة) بين الثروة والنقود أو السبيكة بمقتبس واحد من المقتبسات، ولو أن بعضها يوحى بوجود أخطاء أخسرى كتلك التي جسدناها في صيغنا الثلاث.

⁽٣٧٤) القارئ الذي يريد أمثلة عنها يمكنه إيجاد مجموعة صغيرة منها لدى هكشر، المصدر السابق، المجلد الثاني، ص ١٨٦ وما بعدها، حيث تتم الإشارة حتى إلى بودان Bodin. وتتمتع بأهمية خاصة مناقشته لكتاب(1680) Britannia Languens المذكور من قبل، لأن حالة مؤلف هذا الكتاب تختلف عن الحالة المعتادة حيث تظهر تلك التعبيرات اللغوية بين الفينة والفينة والتي يمكننها إهمالها دون التأثير على المحاجة. فهو يشدد مرارا وتكرارا على أن الثروة ليست بضائع به معدادن فقط التأثير على المعاجة. فهن الضرورى التأكيد على أ) أن حججه أو بعضها هي حجج معقولة بمعزل عن الخلط؛ ب) أن كتابه يمثل عملاً فقيرا لا يرقى إلى مستوى الكتب الأساسية لمون أو تشايلد؛ ج) ومع احترامي لمقام البروفيسور هكشر، إلا يرقى إلى مستوى الكتب الأساسية لمون أو تشايلد؛ ج) ومع احترامي لمقام البروفيسور هكشر، إلا يدفف من قوله حقًا حينما يضيف: "لجزء كبير من الأدب الميركنتيلي" مما قد يعني ما ينبغي على على عدم إنكاره)؛ د) ينبغي التسليم بأن مخططات الفكر السائدة تميل لتقديم نزوات، وهي موضوعة يقدم أدب السنوات العشر الأخيرة إثباتا قويًا لها.

٥- التقدم التحليلي من الربع الأخير من القرن السابع عشر:

من جويسا تشايلد إلى آدم سمث

دعونا نعود إلى الطريق الرئيسى الذى برز، كما نعلم من قبل، فى النصف الثانى من القرن السابع عشر وبخاصة فى ربعه الأخير. وإذ نستحضر فى أذهاننا ما قلناه سابقًا عن الجوانب الأخرى من العمل التحليلى فى تلك العقود، فإننا نضيف الآن الجزء المتبقى المتعلق بالجانب "الميركنتيلى" تحديدًا. والعمل الذي تتبغى ملاحظته تحت هذا العنوان أهم بكثير من عمل العقود السابقة، والذى تمثل، إلى حد كبير، بتحقيق مراجعة نقدية للعمل الأخير، وهى مراجعة تشكل الجهد التحليلى للرئيسى للكتاب الميركنتيليين. ويعود الفضل، كما أظن، إلى تشايلد (٢٧٥) فى أخذ المبادرة. ومن الكتاب الأخرين، يكفى أن نذكر باربون، كارى، كوك، دافينانت، بتى، بوليكسفن، (٢٧٦) يارنتون، وكاتبًا آخر أتوقع أن يفاجئ القارئ وجوده ضمن القائمة، أى نورث الذى هو من أنصار حرية التجارة! (٢٧٧) ونقدم أدناه النقاط الرئيسية الجديرة بالملاحظة.

أولاً: توصل تشايلد - وكذلك آخرون من عهده تقريبًا ولكن أكثرهم جاءوا من بعده (حيث يشكل بوليكسفن المثال الرئيسي) - إلى الاستنتاج المتعلق بنظريت عن النقود والقائل بأن النقود، بوصفها سلعة مثل النبيذ والزيت والتبغ والملابس

⁽٣٧٥) لم يكن السير جوسيا تشايلد Josiah Child (١٦٩٥-١٦٣٠) كاتبًا نظاميًا. وتتوزع كتابات على موضوعات واسعة كثيرة بحيث يصعب إدراك أهميتها كوحدة واحدة. وفي الواقع، لقد فات إدراك نلك الأهمية. كما أطبقت بليته الأخرى المتمثلة في كونه رجل أعمال بارزًا وغنيًا جدًا على مصيره كاقتصادي، كما يبدو. كما أنه كان معروفًا أكثر من غيره "كمرافع خصوصي" يمكن اتخاذ آرائه "كدليل على حياة ومعتقدات قطاع الأعمال حينذاك"، ولكن لم يكن له مكان في تاريخ الاقتصاد العلمي. ويمكن العثور على هذا التقييم في أكثر الأشكال نموذجية في مقالة: "Child" المنشورة في: المواجد Henry Higgs، هنرى هيجز Henry Higgs، هنرى هيجز كانت أفضل حقًا.

John Pollexfen, A Discourse of Trade, Coyn, and Paper Credit, and of Ways and (۳۷٦) Means to Gain and Regain Riches (1697) and England and East India Inconsistent in هذا وقد أشرنا من قبل إلى عناوين أعمال الكتاب الآخرين ذات their Manufactures (also 1697) الصلة.

⁽٣٧٧) (١691) Sir Dudley North, Discourse upon Trade (1691) (٣٧٧) . وقد نشر هذا العمل ج.هـ. هولندر عـام ١٩٠٧. ومن المهم ملاحظة الدقة التي يدرك نورث بها الفرق بين نتـائج التحليـل و" التصـورات العادية والفجة التي هي مجرد قشور وهراء" (المقدمة)؛ غير أنه كان تاجرًا، ثم موظفًا حكوميًا، وليس بروفيسورًا.

و الأشياء الشخصية، يمكن أن تُصدَّر في أحوال كثيرة شأنها في ذلك شأن أي سلعة أخرى تمامًا. (٣٧٨) و هذا الاستنتاج، عند تطويره على نحو صحيح، يمكنه أن يقتلع جذور أي نظرة تعطى أهمية أساسية للميزان التجاري بحد ذاته. وعلى أي حال، فإن تشايلد لم يتقدم لشن الهجوم المباشر، تاركا هذا الأمر لباربون بقدر ما أعلم. ولكنه جعل شن الهجوم أمرًا محتومًا. وبالمثل، فقد قادت فرضيته إلى التحتيين طبيعيتين ولكنه فشل في تحديدهما. تتلخص النتيجة الأولى، التي طورها باربون أيضًا، في أنه إذا لم يكن في تصدير الذهب والفضة ما يبعث على القلق فإن استير ادهما (زيادة عرض النقود) لا ينطوى على ما يبعث على الابتهاج. وتذهب النتيجة الثانية التي طور ها كاري (١٦٩٦)، وإنّ (بعد فوات الأوان) post festom، إلى أن استيراد السبائك لا يضيف إلى ثروة بلد ما بأكثر مما يضيفه استيراد المواد الخام أو حتى أقل (لنلاحظ أن هذا الأمر ليس بعيدًا عن الشك دائمًا). كما أن عملية التحليل، التي توضعها هذه الأمثلة، قد تخلصت أيضًا من الأخطاء التي نوقشت سابقًا. ويمكن القول أن هذا قد تحقق في نهاية القرن السابع عشر. صحيح أنه قد تم هز تلك الأخطاء أكثر من رفضها بصورة صريحة، الأمر الذي يفسر حقيقة استمرار وجود تعبيرات لغوية توحى بتلك الأخطاء حتى لدى كتاب مثل كارى، دافینانت، بتی، یارنتون، و کذلك لدی كتاب لاحقین مثل هاریس Harris ممن كانوا قد تحرروا تمامًا منها من حيث الجوهر. (٣٧٩) وصحيح أيضًا أن كل تلك الأخطاء

⁽٣٧٨) لا ينبغى خلط تلك النظرية بمحاجة مون المماثلة ظاهريًا والتى تمت الإشارة إليها سابقًا. ففرضية تشايلد ليس فقط تذهب أبعد بل كانت تعنى أيضًا شيئًا مختلفًا بصورة كلية. فبخلاف الحال لدى مون، فإن فرضية تشايلد لا تفسرها حصرًا إمكانية أن يقود ذلك التصدير إلى استيرادات أكثر في نهاية الأمر. ومن الناحية الأخري، ينبغى علينا أخذ الحيطة من سوء تفسير محتمل. إذ يمكن أن يجد المرء في تلك الفقرة استبقًا لمبدأ حركات الذهب الذي أخذ به ريكاردو والقائل بأن الذهب يتدفق إذا كان هو السلعة الأرخص نسبيًا. بيد أن تشايلد لا يتصور عنصر الميزة التجارية في صادرات الذهب الفضة، ولكنه أشار فقط إلى أن مصلحة البلاد لن تتضرر عند تصدير الذهب والفضة. (حول النظرية النقرية لدى تشايلد، انظر الفصل السادس، القسم ٢ب والقسم ١٧أ، أعلاه).

⁽٣٧٩) من الممتع ملاحظة أن الكتاب "الميركنتيليين" صاروا بدركون مخاطر المبالغة في التشديد على النقود بحيث شرعوا هم أنفسهم باستعمال شعار المطابقة بين الثروة والنقود. ففي كراسة نسبت إلى دافينانت، جرت مهاجمة بوليكسفن على ذلك الأساس، رغم أن الأخير، في عمله: Discourse يعرف الثروة من خلال السلع بشكل واضح، مع أنه، في عمله: England and East India، لا يدين تجارة الاستيراد التي تقوم بها تلك الشركة إلا الطبيعة التافهة لتلك المستوردات التي لا يرى شمة إمكانية لإعادة تصديرها إلى درجة تبرر حجة دافينانت (وغيره) حول تلك التجارة. وهمذا الأمر، سواء أكان علما اقتصاديًا جيدًا أم سيئًا، لا يمت بصلة ما الى تلك المطابقة. كما جرى اتهام بوليكسفن نفسه أيضًا من قبل البروفيسور فاينر (المصدر السابق، ص ١٨) لقوله "إن الذهب والفضة هما الكنز الوحيد أو الأكثر فائدة لبلد ما ". ولكن لماذا ينبغي أن يعني هذا القول أكثر مين أن

تواصلت، عند المستويات التي أشرنا إليها آنفًا كمستويات دنيا، إلى أن حلت محلها شعارات "ليبرالية" لم تكن أفضل فكريًا عند تلك المستويات. (٢٨٠)

(أ) مفهوم الآلية التلقائية. ثانيًا: لقد رأينا أن مفهوم الآلية التلقائية التلقائية Automatic Mechanism - أى الآلية التى يمكن، إذا سُمحَ لها بأداء دورها، وإذا لم تكن الظروف مضطربة جدًا، الاعتقاد بأنها تضمن فى المدى البعيد علاقة

=الذهب والفضة هما "مخزن للقيمة" كانا صالحين لهذا الدور على أحسن وجه، وهو تشديد يمكن للمرء ليجاده في غالبية الكتب المدرسية المتعلقة بالنقود في القرن الناسع عشر؟ ويكفي هذا النفسير تمامًا لفهم ذلك القول: فبقدر تعلق الأمر بذلك الدور كمخزن قيمة، لا يمكن إلا للسبيكة أن تعوض عن خسارة سبيكة أخرى.

وتتبغى تبرئة بوليكسفن مما أرى أنها طعون لا مبرر لها، وذلك لصلاحيته كأحد الأمثلة الأساسية على الآراء المذكورة في المتن. إذ يمكننا الإشارة إلى نقطة أخرى كان فيها غير محظوظ إلى حد إثارة استياء نقاد مدهب حرية التجارة. فقد كان "لا يزال" يؤمن بأن موازنة التجارة مع كل بلد على حدة هي أمر له معناه و هو رأى، حتى يرتاح أولئك النقاد، كان قد هجره تشايلد وباربون، وحتى مون في نهاية الأمر. ولكن إذا اشترطنا أنه يريد التوجيه والتخطيط فعلا علما بأن مدى توفر الأساس المنطقي لتلك الرغبة هو موضوع آخر - فإن رأى بوليكسفن، كما تم توضيحه حينما ناقشنا مالينيس، معقول تمامًا كما هو شأن توصيته بوضع حد أعلى لصادرات النقود إلى الهند. وعليه، فليس ثمة سبب مهما كان للاستغراب من استمرار تلك الفكرة أو الأفكار المشابهة لها: فالمؤلف المجهول لكتاب Short Notes and Observations in Point of Trade 1662 كان، من زاويت كمخطط، على حق كامل في شجب استيراد السلع التافهة وغير الضرورية مثلما كان كذلك رال ف ماديسون Ralph Maddison أيضًا (Englands Looking In and Out. 1640) في رأيه القائل بضرورة توسيع السيطرة لتشمل "كل تجارة معينة ".

(٣٨٠) كتوضيح لكل من العبارة الواردة في المتن وللأساس المنطقي لطربقتنا في تقييم و" تحديـــد مكانــــة" placing الكتاب الميركنتيليين (وغيرهم طبعًا)، دعوني أعطى مثالاً متأخرًا عن حدوث ما يمكن أن يعتبره معظم الناس أخطاء ميركنتيلية نمطية. ففي كتابه: (Della pubblica felicita 1749)، الفصل السادس عشر، جعل ل. أ. موراتوري L. A. Muratori من فكرة السماح بخروج أقل ما يمكن مــن النقود خارج الدولة (fare, che esca dallo stato men Danaro, che si puo) واستير اد أقصى ما يمكن منها (e che ve ne s' introduca il piu che si puo) المسلمة الرئيسة التي ينبغي أن تحكم السياسة الاقتصادية - و هو استنتاج قام جالياني Galiani بمهاجمته فورًا (١٧٥١). انظر كذلك: A. (Graziani, Le Idee economiche degli scrittori emiliani e romagnoli 1893). وهنا، فأنسا لا أحاول تلطيف ذلك الاستنتاج بتفسيره تفسيرًا "متفهمًا". كما سأوافق على كل أوصاف البروفيسور فاينر الحادة إذا كانت تسرى على حالات كتلك الحالة فقط. ولكني أعتقد أن من المهم، لفهم تساريخ علم الاقتصاد بصورة صحيحة، التشديد على المستوى الواطئ لتلك الحالات (نسبة إلى تواريخها طبعًا). وتستمد تلك الحالة قيمة توضيحية إضافية من حقيقة أن موراتورى كان رجلاً بارزًا جدًا في حقول أخرى. وأنه كان بارزًا حتى كمؤرخ اقتصادى. بيد أنه لم يعرف كيف يستخدم ذلك النوع من الجهاز التحليلي الذي يمثل تطوره موضوع هذا الكتاب. وعليه، فقد كتب موراتوري أمورًا معروفة أو أمورًا تافهة حينما تناول موضوعات تتعذر معالجتها بنجاح من دون ذلك الجهاز. ولم تكن تلك الأمور التافهة النمط المميز لأعمال معاصريه من الكتاب ممن امتلكوا السيطرة على جهاز تحليلسي كالذي كان متاحًا حينذاك. وليس من شأن تلك الأمور التافهة سوى تشويه الصورة إذا سُمح لأرائسه تجاه تلك الموضوعات أن تبرز بينها.

توازنية بين الأرصدة النقدية money stocks، ومستويات السعر، والدخول، وأسعار الفائدة، الخ، للبلدان المختلفة -(٣٨١) لم يكن كليًا خارج نطاق رؤى أي مـن الكتاب "الميركنتيليين" الذين يود المرء الاستشهاد بهم: فقد أدرك سيرا الكثير عن ذلك المفهوم، وأدرك ميسلدن ومون القليل عنه، بينما أدركه مالينيس على نحو كامل تقريبًا. ويُفترَض بالمساهمات التي نوقشت أعلاه توًا، إذا جاز لنا استعادتها والتأمل فيها هكذا، أنها جعلت النظرية الناضجة لتلك الآلية قضية من السهل تنسيقها وإعادة صياغتها. ولكن مثل هذه الصياغة المحددة هي مهمة صعبة علي نحو لا يصدق، ويحتمل أن تتتهى المحاولات الأولى لتحقيقها إلى الفشل- كما يبين هذا، مرة أخرى، تاريخ كل العلوم: حيث تقدم الديناميكا الحرارية المثال الجيد على ذلك. ولم ينجز هذه الصياغة المحددة أي من الكتاب المذكورين أعلاه. وثمة محاولة لنورث. فقد وجد نورث أن هناك آلية يسحب بموجبها كل بلد "كمية محددة" من النقود تكفى بالضبط لمواصلة عمليته الاقتصادية بشكل عادى (عند، وبعد التكيف مع، المستوى الملائم للأسعار - وهو قيد لم يضفه هو على أي حال). ولكنه أخفق تمامًا في محاولة وصف تلك الآلية. وكان لوك محظوظًا أكثر. لقد استخدم حتى الأداة، التي طورها هيوم فيما بعد، لوصف ما يحدث لو أن نصف النقود الموجودة في بلد ما تختفي فجأة وأدرك أن من شأن ذلك أن يحد من الاستبر ادات ويزيد من الصادرات. ومع ذلك، فلم يصل إلى الاستنتاج الذي يبدو واضحًا بالنسبة لنا (أو بدا كذلك في العشرين سنة الأخيرة). ولكن، لوضع الأشياء في سياقها التاريخي، ينبغي إدراك أن تلك القلعة، رغم أنها لم تتصدع قبل منتصف القرن الثامن عشر، إلا أنها تعرضت للاجتياح في آخر الأمر، ليس عن طريق هجوم جديد من جبهة أخرى أو من خلال طريقة هجوم جديدة، بل عبر الضعط علي الصدع الذي أحدثه الكتاب "الميركنتيليون". ومن الممكن توضيح هذا بسهولة بتقديم عرض مختصر للتطورات اللاحقة التي ستحملنا، في الوقت نفسه، ليس فقط إلىي كتاب Wealth of Nations ولكن إلى ما هي أبعد منه: إلى عتبة المناقشة التي أثارها تجميد المدفوعات النقدية المعدنية (قانون التقييد المصرفي Bank .(۱۷۹۷ Restriction

⁽٣٨١) حول تلك الآلية، انظر الهامش الخاص بميزان المدفوعات (القسم الرابع، الهامش رقم ٦، أعلاه).

وقد حقق جيرفايس Gervaise التقدم الجوهرى التالى. إذ أضاف الفرضية، التى لم تُطرح قط بوضوح شديد من قبل، والقائلة بأن زيادة معينة في "الائتمان" (لنقل، بنكنوتات) سوف تزيد من الدخل و الاستهلاك وبالتالى تخفض من الصادرات وتزيد من الاستيرادات وتقود، بهذا الشكل، وكما كانت ستفعل زيادة معينة في كمية المعادن النقدية بالضبط، إلى تدفق هذه المعادن نحو الخارج، مما سيفرض تقييد الائتمان في آخر الأمر. وهي مساهمة مهمة وجديرة بالتقدير، خصوصًا لتشديدها على "منهج الدخل، approach. وبطبيعة الحال، فإن الفرضية تتضمن فهمًا كاملاً للآلية الأساسية التي نتحدث عنها ما دامت تطور نتيجة محددة منها. ولكن القيمة الفعلية لآلية جيرفايس التلقائية لا تال غير

Simon Clement, A Discourse of the General Notions of Money. Trade and الحدود المحدود التي المحدود المحدود المحدود المحدود المحدود التي المحدود المحدو

Isaac Gervaise, The System or Theory of the Trade of the World. Treating of the Different Kinds of Value. Of the Ballances of Trade. Of Exchange. Of Manufactures. Of Companies. And Shewing the Pernicious Consequences of Credit, and that it Destroys (the Purposes of National Trade 1720). إن هذا الكتاب الصغير الرائع، الذي لا تقلل من قيمت قليلاً إلا بضع زلات وصياغة غير محكمة (كما يحدث مثلاً حينما يدع إسحاق جيرف إيس المعادن الكريمة تتوزع بين البلدان وفق عدد سكانها ولكنه يعالج الاعتراض الواضح على همذا بنفسير مرض بصورة جلية)، كان قد اكتشفه، كما أعتقد، البروفيسور اللاحق فوكسويل Foxwell الذي اعتبره "أحد أقدم أنظمة الاقتصاد السياسي الأساسية ويبين إحدى أقوى الحجج العملية لمذهب حرية التجارة". ومع ذلك، فالفضل يعود إلى البروفيسور فاينر Viner في أن صفحات ذلك العمل الأربع والثلاثين تأخذ المكانة التي تستحق في تاريخ علمنا من الأن فصاعدًا (انظر فاينر، مصدر سابق، ص ٧٩ وما بعدها).

وانتهز الفرصة للغت الانتباه إلى القسم الذى يعود للبروفيسور فاينر المتعلق "بالآلية التلقائية لتوزيسع المعادن الشيئة" الذى هو، بوصفه الجزء الأهم من عمل ممتاز، ليس فقط أغنى كثيرًا من عرضى من حيث المادة، بل يمثل أيضًا إحدى أكثر المقالات أهمية التى كتبت فى أى وقست مضسى حسول الموضوع المثير عن: كيف أن نظرية ما تصارع من أجل البقاء. ومن المؤسف أن الكاتب، فى ذلك القسم كما فى أجزاء أخرى من عمله، يقشل فى التمييز بين التقدم فى التحليل والتقدم مسن ناحية اعتناق مذهب حرية التجارة، أو، بعبارة أخرى مختلفة إلى حد ما، التمييز بين ما يفهمه كاتب معين من عمليات اقتصادية معينة وبين فكرته عنها. سنصادف أيضًا هذا الخلط العام بعد قليسل حينما ندرس النظرية العامة للتجارة الدولية.

مرضية، رغم أنها أفضل من الآليات التي نشرت من قبل. ومع ذلك، فلا يتطلب الأمر سوى إضافة بضع فقرات من مالينيس لكي تصبح تلك الآلية مرضية. وعلى أى حال، ثمة رماة بارعون كانوا قد اقتربوا أكثر وأكثر من إصابة مركز الهدف القديم. وكان كانتيلون وهيوم أكثر هؤلاء بروزًا ممن أصابوا الهدف بالفعــل.^(٣٨٣) وحقيقة أن مقالة هيوم أثارت بعض المعارضة تشهد على جدارته، كما تشهد الوقائع اللاحقة على أنه أضاف نقاطًا عدة كانت جديدة، بقدر ما أعلم، وعلى أنه، بخلاف بعض اقتصاديي القرن التاسع عشر، لم يثق بالآلية التلقائية بشكل غير مشروط، مع أنه فشل في التشديد على الاحتكاكات frictions والاضطرابات disturbances التي قد تصحب أداءها لدورها. ومع ذلك، فقد تمثل إنجازه بخاصة في أنه نفض غبار الأخطاء التي تتضمنها أجزاء من الإرث "الميركنتيلي" وتجميع هذه الأجزاء وتحويلها إلى نظرية شاملة منسقة. (٣٨٤) بيد أن هذا هو كل شيء. إذ لم تتم إضافة شيء ذي أهمية كبري خلال بقية القرن. ولم يستطع سمث، في عمله Wealth of Nations أن يتجاوز هيوم. على العكس، فقد تخلف عنه. وفي الواقع، فإننا لا نبتعد كثيرًا عن الحقيقة حينما نقول أن نظرية هيوم، بما فيها تشديده المفرط على حركات السعر كرافعة لتحقيق النسويات، لم يتم تحديها من حيث الجوهر حتى عشرينيات هذا القرن.

Essai sur la nature du commerce en :Richard Cantillon كان عمل ريتشارد كانتيان عمل (٣٨٣) كان عمل ريتشارد كانتيانه (وتداوله) حوالي عام ١٧٣٠ ولكنه لم يُنشر حتى general (Of The Balance of Trade: "Political Discourses 1752") عام ١٧٥٥. أما عمل هيوم فهو ("Essays,Moral, Political and Literary (cd.1875, vol. 1, pp. 330 et seq.) الذي يرد في كتاب (وليس من شأن مقارنة هيوم بكتاب آخرين، ممن يمكن أن يقال أنهم أصابوا الهدف، إلا أن تودي الي البراز جدارته على نحو أكثر وضوحًا. ويمكن ذكر اثنين من أولئك الكتاب: ياكوب فانسدرلينت المراز جدارته على نحو أكثر وضوحًا. ويمكن ذكر اثنين من أولئك الكتاب: ياكوب فانسدرلينت المسبق منه (J. H. Hollander عام ١٥٥٠ المسبق منه الموادية هيوم، على الأقل بحسب الاهتداء بتاريخ النشر عام ١٥٥٠) الذي أعقب هيوم، على الأقل بحسب الاهتداء بتاريخ النشر عام ١٧٥٧.

⁽٣٨٤) كل من يعرف شيئًا ما عن تاريخ العلم بصورة عامة لن يشك بوجود رغبة لدى بنقليل أهمية إنجاز من ذلك النوع. وعلاوة على ذلك، فقد يكون العمل أصيلاً تمامًا "من الناحية الذاتية " بالمعنى الذي كان به عمل منجر Menger، مثلاً (انظر الجزء الرابع، الفصل الخامس، القسم الأول، أدناه) رغم وجود كل الرواد الآخرين. فكل الاكتشافات الكبرى ينبغى أن تتكرر مرة تلو المرة. أخيرًا، ليس ثمة مجال لوجود اختلاف واضح في الرأى تجاه قضية حجم النقدم الذي حققه فعلاً كتاب القرن السابع عشر. ومع ذلك، فلا أجد من تبرير لتأكيد البروفيسور أنجل Angell أن هيوم "دمر نظرية الميزان التجارى بضربة واحدة" (مصدر سابق، ص ٢٦). فهذا لا يعنى سوى تكرار غلطة أخرى قديمة تعود للقرن التاسع عشر.

[ترك ج. شومبيتر الملاحظة التالية: "برجاء ترك فراغ صفحة واحدة" وأضاف بقلم رصاص ثلاثة أسماء: ميلون Melon، دوتو Dutot، وجالياني Galiani، وذلك للتذكير.]

(ب) أسس نظرية عامة للتجارة الدولية. ثمة نقطة ثالثة ينبغى علينا إضافتها إلى عمل مجموعتنا من الكُتاب. فكما عبَّدَ هؤلاء الكتاب الطريق نحو نظرية الآلة التلقائية لحركات الذهب والفضة، فقد فعلوا المثل بالنسبة لنظرية الآلية التلقائية لحركات السلع. وبعبارة أخرى، لقد خرجوا من تلك المرحلة ما قبل العلمية، التي لم يكن فيها أي أساس نظري لحجج الحماية بقدر ما كان فيها من أساس معيب، وشرعوا بوضع أسس النظرية العامة للتجارة الدولية التي تشكلت في العقود الأخيرة من القرن الثامن عشر والعقود الأولى من القسرن التاسع عشر. ويمكننا تمييز خطوتين من تقدمهم من الناحية المنطقية، وإن ليس من الناحية.

تمثلت الخطوة الأولى في قيام هؤلاء الكتاب بتأهيل وإحكام الحجج البدائية. فقد أدركوا أن المزايا المباشرة والمرئية التي تهدف إجراءات الحماية إلى تأمينها هي مزايا غير صافية قط أو، كما يمكننا صياغتها أيضًا، أن هناك أمام كل فرضية عن تلك المزايا فرضية مضادة عن آثار خفية أو غير مرئية يحمل الكثير منها طابع التكلفة. وترد فرضيات كهذه في حجة كارى المتعلقة باستيراد المواد الخام، أو حجة كوك عن استيراد كل من المواد الخام والسلع المصنوعة، أو حجة كوك ويارنتون عن فكرة الرخص والوفرة، أو حجة يارنتون حول المزايا التي تتراكم لبلد ما نتيجة لازدهار جيرانه، أو حجة باربون التي ترد كما أعتقد لدى كثيرين ولكنها لم تقف على قدميها بصورة واضحة قبل باربون والتي تـذهب إلـي أن الضوابط والقيود تدمر على الدوام بعض عناصر الثروة الكامنة. ومن عادة النقائين عمومًا، الآن أو في الماضي، أن يقولوا أن كُتابنا، حينما يطرحون محاجات كهذه، ولكن، مهما كان موقف النقاد صحيحًا من زوايا أخرى، فإن تلك المحاجات وما الناجحة بصورة متزايدة لرؤية أكثر من ناحية واحدة من القضية.

وقد حقق كتاب من النوع نفسه فى القارة فتوحات مماثلة. ولن يدهشنا، بشكل خاص، أن نعلم أن الكتاب الهولنديين كانوا فى الطليعة. والمثالان البارزان هما جراسفينكل وبيتر دى لا كورت. (٣٨٥)

وهكذا، فقد تم تدريجيًا كشف جوانب إضافية وأقل وضوحًا، وإن بطريقة غير نظامية كليًا. ولكن من بين كل القطع المتناثرة حول الواقع الاقتصادى التى تم اكتشافها، فقد كان هناك عمل على درجة كافية من القوة لتنسيق كل الأعمال الأخرى ووضع البنية لنظرية شاملة للتجارة الدولية أو حتى للتجارة بشكل عام، الأخرى ووضع البنية لنظرية شاملة للتجارة الدولية أو حتى للتجارة بشكل عام، ويبدو أن تشايلا كان أول من توصل (١٦٢٨-١٦٧) إلى فكرة واضحة عن السوق الأكثر ملاءمة لها. وإذا استعملنا تعبير دافينانت Davenant السذى طور الفكرة في تسعينيات القرن السابع عشر، فإن ثمة "قنوات" محددة تجدها التجارة بنفسها تحست تأثير الربح المتوقع، أو لوضع الفكرة بطريقة أخرى. إن حافز الربح يقدم مبدأ لضبط unregulated أعمال "غير منضبط" business activity لضبط ولكنها نتائج قد نحبها أو لا نحبها ولكنها نتائج محددة تقع في القرن المبدأ في حالات محددة تقع في القرن السادس عشر أو حتى في وقت أبكر. وكان هذا المبدأ مألوفًا طبعًا بصورة تامــة

Drick Graswinckel, Placaebook op het stuk van de Leeftocht (٣٨٥) بالمواد الغذائية، ١٦٥١) الذي يتضمن الجزء الثاني منه تحليلاً ناقدًا للسياسات التي تمثلها المادة القانونية المجمعة في جزئه الأول. إن مواقف غرانسفينكل من الضرر الناجم عن حظـر تصــدير الحبوب، وهي ممارسة أصبحت شاملة عمليًا في القرن الثامن عشر، لم تكن جديدة عام ١٣٥١: فقد صادفنا مواقف مماثلة في العمل: Discourse of the Common Weal و لا يمكن اعتبار ها جديدة تمامًا حتى حينذاك. ولكن جرانسفينكل كان يتمتع بإدراك أعمق لآلية السعر ذات الصلة، وبخاصهة لوظيفة مفهوم forestalling أي الشراء بالجملة بقصد الاحتكار والبيع بأسعار عالية. كمـــا أن بيتـــر دى لا كورت Pieter de la Court: .. Interest van Holland.. :Pieter de la Court الذي صدرت طبعته الثانية عام ۱۹۶۹ تحت عنوان: Aanwysing der heilsame politike Gronden en Maximen van de Republike van Holland en West-Vriesland؛ وترجمته الإنجليزية: Political Maxims، التي تنسب، عن خطأ، هذا العمل إلى جون دى وت John de Witt، تمت عام ١٧٤٣؛ وأنسا لا أعرف غير تلك الترجمة) يقدم محاجة عن الحرية الصناعية وتعريفات محدودة بشكل رئيسي- يمكن مقارنتها بتعريفات كوك لعامي ١٦٧٠ و ١٦٧٥، وهي أفضل منها في بعض النسواحي- وتكمسن ميزتها الأساسية في تحررها من الأخطاء في التفكير. وينبغي تقدير كلا الكاتبين تقديرًا عاليًا في أي تاريخ للفكر والسياسة الاقتصاديين. ومع ذلك، يصعب جدًا أن نقول أكثر من ذلك بالنسبة لمساهماتهما في التحليل.

للسكو لائيين. ولكنه، من ناحية أخرى، لم يتطور كليًا حتى ليون فالراس. بيد أن الكُتاب الميركنتيليين ساعدوا على وضع ذلك المبدأ في موضعه الأساسي في نظرية التجارة الدولية.

ولكن تشايلد أو دافينانت لم يذهبا بعيدًا في تطوير ذلك المبدأ. ومع ذلك، فإن باربون قد فهمَ الآلية بدرجة كافية كتلميح لنظرية التوازن في تجارة السلع الدولية، على الأقل في صورة الفرضية القائلة- التي تسورد دون ذكسر الشسروط الضرورية- بأن القيود على الاستيرادات تقيد الصادرات بنفس القدر. ولا أجد أكثر من هذا لدى أى من كتاب القرن السابع عشر. وبشكل خاص، لـم يـتم إلا القليـل لتطوير المحاجَّة المتعلقة بالتوزيع الإقليمي للعمل. ومن غير المؤكد طبعًا أن هذا التوزيع كان مجهولاً للجميع في شكله الأكثر أولية. فقد أسس أرمسترونج Armstrong وهاليس Hales التجارة الدولية، في القرن السادس عشر، على حقيقة أن البلدان المختلفة التي تعيش تحت ظروف مختلفة تنتج سلعًا مختلفة بحيث يمكن مبادلة الأجزاء الزائدة منها على نحو مفيد لكل البلدان ذات العلاقة. وقد فكر حتى نورث بالتجارة الدولية بنفس الروح بوصفها "مبادلة للأشياء الزائدة"، شأنه في ذلك شأن جروتس (Grotius (1625). ومن المؤكد أن الحقيقة الأهم القائلية بأن هذه المبادلة ستغير من الأنظمة الاقتصادية للبلدان التي تتاجر فيما بينها ترد في عدة تلميحات عملية، وبخاصة عن العلاقات الاقتصادية بين إنجلتر ا وأبر لندا، وكذلك في أفكار دافينانت الأكثر عمومية (كما، مثلاً، في عمله: Essay on the East-India Trade, 1696)، ولكن لا يبدو أن هناك من أدرك بصورة كاملة أهميتها كنقطة انطلاق للتحليل أو كانت لديه أي فكرة عن مبدأ التكاليف المقارنة. وبشكل خاص، فإن نورث لم يفعل شيئًا سوى تلخيص مساهمة الكتابات "الميركنتيلية" حتى عام ١٦٩١ بصورة غير كاملة ولكن فعالة.

ولكن لم يناصر أى من الكتاب الآخرين مذهب حرية التجارة بشكل تام. نورث وحده فعل ذلك. وكان هذا هو الشيء الأكثر أهمية طبعًا بالنسبة لمفسرى تاريخ التحليل الاقتصادى الذين لم يهتموا بشيء غير مذهب حرية التجارة ولم يعرفوا أى معيار للانتقاد سوى المسافة التي تفصل كاتبًا معينًا عن ذلك المذهب. فقد كان هناك، بالنسبة لهم، ظلام الخطأ "الميركنتيلي" من ناحية، والضوء الخالد للمالدة هب الليبرالي" من ناحية أخرى؛ وقد شعً هذا الضوء بوجه الظلام وبددة

تمامًا بحيث لم يبق منه شيء غير استغراب الليبر اليين المصطنع من مسألة كيف يمكن للمرء أن يكون جاهلاً إلى ذلك الحد. وهنا، فإن النظر إلى تاريخ ذلك الزمن في صورة تناقض حاد هي طريقة خاطئة كليًا. ومن الجوهري جددًا إدراك هذا الأمر لتكوين فهم صحيح لتطور علمنا بحيث يتعين علينا أن نتوقف للحظة، حتى مع المخاطرة ببعض التكرار، لكي نستوضح طبيعة الخلط confusion الذي نبع منه ذلك الرأي.

فحتى إذا كنا ندرس تاريخ المذاهب السياسية، فإن من الضروري أن نوضح أن قوى مذهب حرية التجارة لم تتجمع ببساطة خارج المعقل الميركنتيال ثم انقضت عليه- فهذا لا يصح إلا على الحزب الزراعي المحافظ الذي كان يعارض حينذاك بقوة منشآت الأعمال الكبيرة والحماية - ولكنها تشكلت في داخل هذا المعقل إلى حد بعيد. وهذا ينبغي أن يروق للماركسيين لأن الدعم الحاسم لمذهب حرية التجارة الإنجليزي جاء، رغم كل شيء، من نفس الطبقة البرجو ازية التي كانت قد دعمت الحماية من قبل. ولكن التقدم في التحليل، الذي هو محل اهتمامنا الوحيد هنا، لم يكمن قط في قضية حرية التجارة أو المــذهب اللبر الــي الناشـــئ. فالتقدم التحليلي كان يمكن أن يتحقق من دون تحول أحد نحو مذهب حرية التجارة أو اللبرالية، وكان بوسع حرية النجارة والليبرالية أن تحرزًا انتصار هما السياسي دون أن يدعمهما ذلك التقدم. ويمكن أن تقنعنا بهذا الأمر، مثلاً، فكرة أن المحاجَّات القديمة عن الحماية، المبينة أعلاه، لم تتأثر بالتحليل اللاحق الذي صممه الليبر اليون لخدمة سياسة التجارة الحرة. فهذا التحليل لم يثبت شيئًا سوى وجود "آلية تلقائيـة". وفي الواقع، لا يمكن القول بأن معرفة هذه الآلية ليس مهمًا بالنسبة للممارسة. فعندما تتطور هذه الآلية بصورة تامة، فإنها تحول دون اعتناق الناس لمذهب الحماية أو مذهب حرية التجارة لأسباب خاطئة. ولكن، فيما عدا هذا، فهي ليست السيد بل الخادم للقرارات التي نتوصل إليها. ويمكنها أن تخدم وتعقل في رارات الحماية وقرارات حرية التجارة بالدرجة نفسها تمامًا، ولكنها، بذاتها، لا تكفي لفرض أي منهما.

ومن السهل تطبيق هذا على حالة نورث المحددة. فولاؤه للحزب المحافظ Tor ربما كان يتمشى مع آرائه المناصرة لمذهب حرية التجارة أكثر مما يتماشى مع تحليله. وبقدر تعلق الأمر بهذا الأخير، فإننا لا نحتاج لإدراك أن نورث كان

يمكن أن يصل إلى استنتاجات "ميركنتيلية" دون ارتكاب أخطاء أو عدم انسجام، إلا إلى افتراض أنه تبنى إحدى تلك الحجج للحماية أو أنه وجد ببساطة أن بوسع بلد ما أن يستفيد من نظام معد جيدًا بشأن التعريفات الجمركية. وعليه، يمكننا أن ننبذ قناعاته حول حرية التجارة كشىء غير ذى صلة حينما نريد تقييم جهازه التحليلي. ولكن ليس من الصعب إدراك ما يلى حينما ننظر إلى هذا الأخير. أو لا، قرابته من جهاز باربون التحليلي. (٢٨٦) ثانيًا: أن بقية أفكاره تأتى من عناصر قديمة تمامًا: فالثروة تتكون من كل ما يلبى الحاجات؛ والنقود سلعة يمكن أن يتوافر الكثير منها مثلما يمكن أن يتوافر القليل؛ ولا معنى من حظر تصديرها أو لاتخاذ إجراءات لتأمين كمية كافية منها؛ وقوانين الإنفاق (على الطعام والكساء) أضعفت من حوافز التجارة؛ وهكذا. ومن الصحيح، كما هو واضح، أن نقول أن عملة التحليلي كان قد تطور عن عمل "الميركنتيلين" التحليلي بدلاً من أن نقول أن علاقتهما كانت علاقة تضاد حاد.

(ج) التوجه العام نحو مذهب حرية التجارة. دعونا، مرة أخرى، نتتبع التطورات حتى تاريخ نشر كتاب Wealth of Nations. من الملائم أن نميِّز بشكل صارم تطور سياسات حرية التجارة و مذاهب حرية التجارة عن تطور التحليل الذي كان مرتبطًا بكليهما.

حينما نأخذ كل العقبات التى نقف فى ذلك الطريق كما ينبغى، يمكنا إدراك التوجه العام نحو مذهب التجارة الحرة، كما أعتقد. ففى إنجلترا، أكد هذا الاتجاه نفسه فعلاً فى المعارضة المتزايدة لقوانين الملاحة والإجراءات "الميركنتيلية" الأخرى مثل هيئة التجارة لعام ١٦٦٨. والأكثر أهمية هو الهجوم على النظام الذى أقامه المحافظون عام ١٧١٣ تحت حكم هارلى والقديس جون: فقد مضى الشرطان الثامن والتاسع من اتفاقية السلام فى أوترخت بعيدًا نحو حرية التجارة مع فرنسا. وقد انتهى الهجوم إلى فشل. لقد أخفق المحافظون فى تنفيذ تلك الشروط وتمسك وقد انتهى اللاحق (نظام والبول Walpole أو لا وبيلهامس Pelhams من حكومة بيوت Bute

⁽٣٨٦) تتمثل النقطة الوحيدة التي قام فيها نورث North بتجاوز باربون Barbon في فرضية مرت بنا من قبل في مناسبة سابقة (الفصل السادس، القسم السابع، أعلاه) أي أن الفائدة المنخفضة ليست هي السبب للثروة المتزايدة بل نتيجة لها. وقد تنبغي أيضًا الإشارة إلى نظريته الأولية للفوائض glus بيد أنها بدائية جدًا بحيث أنه ليس ثمة معنى من التشديد عليها.

إلى حكومة نورث North، هموم أخرى، ولكن شلبورن Shelburne وبخاصة بت Pitt الأصغر، توجها صوب تعريفات أقل حجمًا وأدنى مستوى حيث شكل عقت الاتفاقية التجارية مع فرنسا عام ١٧٨٦ إنجازًا كبيرًا لهذا الأخير. وقد توقف التقدم اللاحق لحوالى ثلاثين سنة بسبب الحروب الثورية والنابليونية التى استؤنفت بعدها سياسة بت فى عشرينيات القرن التاسع عشر (على يد هوسكسين). وكما يمكننا أن نرى من هذا، فقد ظلت فرنسا تواكب ذلك التقدم بقوة. ولكن كانت هناك مشكلتان أن الإدارات المتتالية حاولت إرساءها، وطرح الوضع الزراعي إلى الصدارة أن الإدارات المتتالية حاولت إرساءها، وطرح الوضع الزراعي إلى الصدارة الألمانية والإيطالية، فلا نجد، لأول وهلة، غير تواصل تطور النظام "الميركنتيلى". ولكن عقلنة هذا الأخير قادت، في حالات عدة، إلى تقليص الأعباء عن التجارة فيما بين المدن، وبخاصة المتاجرة بالمواد الخام والمنتجات شبه المصنوعة. وكما هو متوقع، فإن توجهًا أكثر وضوحًا نحو حرية التجارة أكد نفسه فعلاً في الأراضي

وقد تحرك المذهب بسرعة أكثر. وأخذ الإيمان بحرية التجارة ينتشر كجزء من مذهب عام لعدم التدخل. وبالنسبة للجمهور البرجوازى، فقد تكسر هذا الدافع ببساطة على صخرة التعقيد الإدارى البيروقراطى الذى أصبح قويًا جدًا إلى حد أن مواجهته قد تعذرت حتى على المصلحة الشخصية المباشرة أحيانًا. أما بالنسبة للكتاب، أو قسم منهم، فثمة دافع مماثل اتخذ طابعًا فلسفيًا: كل فرد أخذ ينظر بشكل متزايد إلى فكرة حرية التجارة كجزء من الحرية الفردية التي تتضمن، كما كان يُعتقد، "الحق الطبيعي" بالمتاجرة كما يشاء الفرد نفسه. وهذه الحجة، التي استعملها هوجو جروتس Hugo Grotius بالفعل ويمكن تتبعها لدى جماعات القانون الطبيعي المختلفة، بما فيهم الفزيوقراط، وحتى النفعيون الإنجليز تخلو طبعًا من المعنى العلمي بصورة تامة. (٢٨٨) ولكن هذه الحجة مهمة بالنسبة لنا، أو لاً: لأنها

⁽٣٨٧) فى إنجلترا، تم إصدار جائزة لتشجيع الصادرات عام ١٦٨٩ لعبتُ دورًا طبعًا فى المناقشـــة التـــى جرت حينذاك. وبخلاف ذلك، لم نتصادم السياسة الزراعية الإنجليزية كثيـــرًا مـــع الاتجـــاه العـــام الموصوف أعلاه حتى عام ١٨١٥.

⁽٣٨٨) آمل أن أكون قد نجحت تمامًا من قبل في إيضاح أن دفاعي عن مفهوم القانون الطبيعي كأداة تحليل لا يعنى استعماله كوسيلة لاستخلاص قواعد على غرار droits de l'homme إحقوق الإنسان}.

كانت ترتبط دائمًا عمليًا بتصريحات وضعية positive statements عن الآثار الاقتصادية وهي تصريحات تملك حقًا معنى علميًا وتنبغى معالجتها بمعزل عن تلك الحجة؛ ثانيًا: لأننا هنا (من الناحية العلمية) بصدد مؤثر غير مشروع أضعف من حدة ملكة الانتقاد وأضفى التحيز على التفكير الاقتصادى لدى أفضل الكتاب.

وكما سيتضح أكثر فيما بعد، فإن نقاط الضعف التى لا يسهل تفسيرها باى طريقة أخرى يمكن إرجاعها إلى هذا التأثير الذى توحد على نحو مفهوم مع مذهب اليد الخفية Invisible Hands حتى في حالتى كينيه وسمث. ويمتد هذا التأثير طبعًا حتى إلى المعتقدات الشائعة التى تفضل مذهب عدم التدخل الذى سيطر على مقاهى وصالونات معينة وبشر بعقيدة حرية النجارة لليبراليي القرن التاسع عشر التى ليس لها شأن بالبصيرة العلمية أكثر مما كان لأى من العقائد الشائعة للمذهب الميركنتيلى.

ومع ذلك، كان التقدم التحليلي بطيئًا. وأثبتت المجادلات، التي ثارت حول القضايا السياسية التي شدّت الاهتمام العام، أنها عقيمة بصورة تثير الدهشة من هذه الناحية. وأن الجدل الذي أثارته سياسة الحبوب الفرنسية، (٣٨٩) مثلاً، لم يثمر عن

⁽٣٨٩) ويمكننا أن نلاحظ مثالاً آخر. فعندما تم إعلان الشروط المتعلقة بحرية التجارة من اتفاقية أوترخت للسلام Utrecht، امتشق أنصار الحماية أسلحتهم. ومن بين أمور أخرى، فقد تم تأسيس مجلة اسمها: The English Merchant (التي أعيد إصدارها عام ١٧٤٣)، حيث ألقى المساهمون فيها ضوءا مهمًا على حالة الحماية. وينبغي ذكر غوشاو غي Joshua Gee بشكل خاص من بين أولك المساهمين. كانت له بحوث حول الحماية متل: The Trade and Navigation of Great Britain (considered) وكان مذهبه الحمائي يرتكز على حجة التشغيل بالدرجة الأولى. وبشكل عام، لم تكن أعمال جي والمساهمين الآخرين غير ذات قيمة بأية حال، ولكونها كانت معدَّة لتيسير التلقي الشعبي لقضية من قضايا ذلك الزمن، فهي تصلح جيدًا لأن تقدّم كدحض للاعتقاد العام القائل بأن "المذهب الميركنتيلي" في القرن الثامن عشر كان مجرد ركام من هراء. ولكنها، بقدر مـــا أعلـــم، لا تتضمن أي شيء يهمنا هنا. أما المجلة المضادة، المحافظة، فهي Mercator أو Retrieved، وقد صدرت من أيار ١٧١٣ إلى تموز ١٧١٤ ثلاث مرات في الأسبوع، وكان يقف وراءها رجل واحد إلى حد بعيد. وهذا الرجل كان هو دانييل ديفو Daniel Defoe المعروف بلقب روبنسون كروزو، وهو كاتب لامع غزير الإنتاج إلى أبعد حد. ولكن حتى جهوده الأكثر طموحًا في مجالنا تبقى في حقل الصحافة الاقتصادية. وبشكل خاص، لم تضف كتاباته حول تلك الشروط في اتفاقية اوترخت شيئًا جديدًا إلى التحليل الاقتصادي، رغم أنها تحتل منزلة رفيعة في تاريخ مذهب حرية التجارة أو التجارة الأكثر تحررًا. وقد يقتنع القارئ، الذي يخاطر بقراءة كتاباته بإمعان (مثــل عمله: General History of Trade, 1713)، بأننى لم أنصفه أبدًا، وبخاصة حينما يستعيد تعليقاتي على يارنتون. ولكن الفضل في مثل هذه القضايا هو، إلى حد بعيد، مسألة تواريخ مختلفة dates. وأستغل الفرصة للإشارة إلى كاتب منسأخر نوعًا ما وهو مالاكي بوسستليثوايت Malachy Postlethwayt وذلك فقط لأعطى مثالاً عن الظاهرة المثيرة للاهتمام والمتعلقة بخلود كتاب، رغم=

نتائج يتعين علينا تسجيلها، رغم أنه أثار اهتمام ألمع نجوم التحليل الاقتصادى بما فيهم فرانسو كينيه. (٣٩٠) ومع ذلك، فقد كان هناك بعض التقدم، مع أنه

=أن أعمالهم كانت دون المستوى القياسى، فالسبب الوحيد، كما أعتقد، الذى يجعل ذلك الكاتب مألوفًا لدى كل طالب يستعد لأداء امتحان فصلى بمادة تاريخ الفكر الاقتصادى، هو الشهرة الخاصة مألوفًا لدى كل طالب يستعد لأداء امتحان فصلى بمادة تاريخ الفكر الاقتصادى، هو الشهرة الخاصة التى نالها فى زمنه بإصداره: (55-1571 Universal Dictionary of Trade and Commerce المحتما من مصادر غير مقبولة. أما كتاباته الأخرى، وبخاصة تلك الذى كان، إلى حد بعيد، كتابًا مجمعًا من مصادر غير مقبولة. أما كتاباته الأخرى، وبخاصة تلك التى تدور حول التجارة مع أفريقيا الجنوبية، فهى هزيلة ومألوفة، مع أنها لم تخل من أفكار بديهية أولية معينة. ويتضمن عمله: (1757) ... (Great Britain's true System. (1757)، الذى يثبت أن بوستليثوايت كان ذكيًا إلى حد أنه أدرك أهمية كتاب كانتيلون، فقرة تذهب إلى تفسير الفائدة كمبلغ يتم دفعه إلى المكتنزين من جانب من هم بحاجة للنقود، أى، كمبلغ ضرورى للتغلب على كراهية الناس للتخلي عن نقودهم. وتبدو هذه النظرة كنسخة غير محكمة من نظرية الفائدة لدى اللورد كينز. ولكي نضع بوستليثوايت في منزلة تمثيلية كما فعل فاى Fay مؤخرًا ... [النص يتوقف ...].

(٣٩٠) ومع ذلك، يمتلك ذلك الجدل بعض الأهمية غير المباشرة بالنسبة لنا، وذلك لما أتاحه من حافز عام للاهتمام بالتحليل الاقتصادي، رغم أن ذلك الجدل نفسه لم يقدم له كثيرًا بشكل مباشر - وهو السبب الذي يدفعنا للإشارة إليه مرة أخرى. وفي هذا الموضوع، لنلاحظ الآن أن كل الكتاب الذين سيجري ذكر هم، كان يسبقهم جراسفينكل Graswinckel (١٦٥١) (ما لم يكن بعمله: Discourse of the Common Weal, 1549) وبواجيلبر Boisguillebert بشكل مباشر أكثر. كان ثمــة خمــود بعــد بواجيلبر. ولكن يبدو أن المناقشة قد أستؤنفت من جديد على يــد كـــلاود دوبــين Claude Dupin (Oeconomiques 1745) الذي أعيد نشر ذلك الجزء منه الذي يحمــل عنــوان bleds عام ١٧٤٨ بشكل مستقل، وطرح، مرة أخرى، الحجة الخاصة بدعم التجارة الحرة الداخليسة بالحبوب. ثم جاء س. ج. هربرت C. J. Herbert بعمله: Essai sur la police generale des grains عام ١٧٥٣. أما أن هربرت لا يزال يحتفظ بتعريفة على الصادرات من النوع الإنجليــزي، المتذبذب صُعودًا وهبوطًا، فتلك مسألة ثانوية هنا. فما يتصل بالموضوع أكثر هو أن المحاجّة التـــى تدور حول كفاية العرض العادى الذي يمكن أن يتحقق تلقائيًا تتطور على يديه كليًا، مع أنها لم ترق إلى مستوى الإثبات النظري. ثم جاء كينيه بمقالة سوف تَذكّر فيما بعد، وكذلك فعمل أخرون، وبخاصة بعد إعلان عام ١٧٦٣ ومرسوم عام ١٧٦٤ الذي أطلق حرية التصدير. وما يستحق الذكر بصورة خاصة هو النقد الجرىء لجالياني للمعتقدات الدوجمائية التسي كانت تنطور حينداك .(Dialogues sur le commerce des bles, 1770)

وقد تفوقت هذه Dialogues (الحوارات) على المناقشة المناظرة بين الاقتصاديين الإيطاليين التى بدأت فيما بعد واستمرت فترة أطول وهي أكثر أهمية حقًا من المناقشة الفرنسية وغم أن المشاركين في الأخيرة يدَّعون الأسبقية بأفكار أساسية كالأفكار التى تُتاقش الآن لأن الأشكال الخاصة بالوضع في الولايات الإيطالية، وبخاصة مملكة نابولي، أوحت في آن واحد بدراسيات الخاصة كبيرة ومحاجات حول نقاط محددة لم تكن موجودة في أدب الدول الأكثر حظًا. ومع ذلك، ونظرا لاستحالة درس هذه النتائج التي ليس لها أي أهمية كبيرة بالنسبة لتطور الجهاز الاقتصادي، بقدر ما أعلم، فيكفي أن نذكر قسمًا من تلك الأعمال الأكثر أهمية التي بسدأت بإظهار تأثير كتاب Wealth of Nations كما ورد في المتن. فقد نشر دومينيكو كانتالوبا Domenico بأظهار ومنائير كتاب ۱۷۸۳ بحثًا عن حرية تجارة الحبوب (وقد أعيد نشره في مجموعة كوستودي: التحليلسي المتواضع الذي كان في متناوله بشكل فعال وحكيم. وقد تبعه نبيل آخر من نابولي عام ۱۷۸۰ وهو المتواضع الذي كان في متناوله بشكل فعال وحكيم. وقد تبعه نبيل آخر من نابولي عام ۱۷۸۰ وهو دمينيكو كاراكيولي عام ۱۷۸۰ وهو المستوديكورة تواً). وفسي عمله: Confronto della (وقد أعيد نشره في نفس المجموعة المستكورة تواً). وفسي عمله: Sicily

كان من النوع الذي قاد إلى خطأ جديد وحقيقة جديدة.

(د) الفوائد من التقسيم الإقليمي للعمل. لقد تجسدت المأثرة الكبرى الوحيدة، كما أتصور، في تحقيق صياغة رفيعة منهجيًا حول فوائد التقسيم الإقليميي للعمل ذهبت بطريقة ما باتجاه التنبؤ بالعنصر الأكثر أهمية من نظرية القرن التاسع عشر عن القيم الدولية. ويعود الفضل في ذلك إلى اثنين من الاقتصاديين الإنجليز المذين تقتصر دراستنا عليهما، رغم إمكانية الإشارة إلى كتاب آخرين أيضاً. ففي عام تقتصر دراستنا عليهما، رغم إمكانية الإشارة إلى كتاب آخرين أيضاً. ففي عام Considerations on the East-India علوائب مجهول بحثًا عنوائه كطريقة للحصول على سلع بكمية من العمل أقل مما كان سيلزم لو تم إنتاجها محليًا. ولا يبدو أن هذا الكاتب كان يدرك علاقة الكاردو، مع أن تأثيره قد لا يكون كبيرًا.

هنا، بدلاً من إنتاج السلعة (أ) للاستهلاك المحلى، فإن إنساج السلعة (ب)، التى يتيح تصديرها الحصول على (أ) بشروط أفضل، هو مسألة تخصص توزيع الموارد المنتجة كما هو واضح. ومن هذه الزاوية، فإن المشكلة سبق أن عولجت

⁼⁽richezza dei paesi che godono liiberta nel commercio frumentario 1795)، حاول بيفسي تولوماي Biffi Tolomei تقديم برهان وقائعي على أهمية التجارة الحرة بالحبوب بالنسبة لثروة بلد ما- وهي محاولة لا تخلو من الأهمية من ناحية المنهج. ثمة مذكرة ملحقة بذلك الكتاب عنوانها: Riflessani sopra le sussistenze كتبها سافيريو سكروفاني Saverio Scrofani، وهــو كاتــب مناصر لمذهب حرية التجارة بشكل خالص من النمط الفزيوقراطي وله كتب أخرى لا تهمنا هنا. وبقدر تعلق الأمر بحرية تصدير الحبوب، فإن كل أولئك الكتاب كان يسبقهم فيرى Verri: المكتوب علم ١٧٦٨ (المكتوب علم ١٧٦٨) Memorie storiche sull' economia pubblica dello stato di Milano والمنشور عام ١٧٩٧، بعد وفاة فيرى) و Riflessioni sulle leggi vincolanti, principalmente nel commercio de ' grani (المكتوب عام ١٧٦٩ والمنشور عام ١٧٩٦). وكمثال على النجاح-ذلك لأنه كان نجاحًا وليس تخبط انتقائيًا- الذي يدمج أفكارًا متعارضة، ولكن يتعذر تجنبها، لـتلائم الأوضاع الإيطالية، أشير إلى فيرناندو بوليتي Ferdinando Paoletti، الذي، رغم أنه من مجموعة الغزيو قر أط الإيطاليين، أدخل في مخطط محماية المنتجات الزراعية ('pensieri sopra I) agricoltura, 1769؛ ولكنني لا أعرف إلا الجزء الأول الوارد في مجموعة كوستودى) وجوائز Veri mezzi di render felici le societ a,) لتشجيع الصادرات من السلع غير الضرورية جدًا 1772) - وهو بمثابة برنامج أولى للتسوية الزراعية لا يخلو من الأهمية بالنسبة للمنظر. ومن الخطأ تمامًا تصور وجود أُسَس عامة من الفكر أو السياسة action تفصلنا عن كاتب مثل بوليتي فما بفصلنا عنه حقا هو منهجنا الإحصائي والنظري حصرًا.

A Select Collection of Early Economic Tracts on [في الكتاب الذي نشره ج. ماك كولسوخ: Commerce. 1856]

من قبل جيرفايس Gervaise الذي استنج، كما فعلَ مارشال، (٢٩٢) أن التعريفات، التي تعوق التخصيص الأكثر فائدة، لابد أن تلحق الضرر disadvantage بالبلد ككل، مهما كانت الميزة المرئية بشكل مباشر للصناعات المحمية. وقد أشرنا سابقًا إلى أن بحث جيرفايس يضم ٣٤ صفحة فحسب. وعليه، فإذا سلمنا بفضله بشيء كان ينبغي أن يأخذ منه صفحات تزيد ١٠ مرات عن تلك الصفحات، فإن من الضروري حقًا اعتبار فرضيته مساهمة جوهرية في بناء جهاز النظرية الاقتصادية. وفي الواقع، يمكن القول أن تلك الفرضية تطرح، من خلال تطبيق معين، إحدى التلميحات المبكرة لنظرية التوازن العام.

ولكن لم يكن ثمة شيء آخر تقريبًا. ولم يمض هيوم، بهذا الجزء من موضوعنا، مسافة أبعد إلاّ نادرًا، رغم الأشياء المفيدة الكثيرة التي ذكرها في مقالاته عن التجارة، وعن حساسية التجارة، وعن الميزان التجارى. (٢٩٣) ولم يفعل هذا أيضًا آ. سمث الذي يبدو أنه آمن بأن كل السلع، في ظل التجارة الحرة، تنتج بأقل التكاليف مطلقًا، معبرًا عنها بالعمل، رغم ما قام به من تنسيق وتشذيب وتشديد وتوضيح دون شك. وفي الواقع، ليس ثمة شيء مهم يمكن تسجيله لكل الفترة المتبقية حتى نهاية القرن، رغم الفيض الهائل من الأدب الشعبي الذي كان معظمه يحمل توجهًا نحو التجارة الحرة أو تجارة أكثر حرية والذي كان متأثرًا بقوة بالعمل يحمل توجهًا نحو التجارة الحرة أو تجارة أكثر حرية والذي كان متأثرًا بقوة بالعمل الإقليمي للهائل من الأدب الشعبي التخصص الإقليمي

Official Papers (٣٩٢): نُشرت للجمعية الاقتصادية الملكية (١٩٢٦)، ص ٣٩١.

E. A. J. Johnson, Predecessors of (ومع ذلك، قارن الفصل الثالث المتعلق بهيوم من بحث: Adam Smith, 1937

⁽٣٩٤) المواقف من حرية التجارة التي يحملها بعض الكتاب المهمين، مثل الفزيوقراط، أو مؤلفين معينين للأنظمة الشاملة، قد تكون ذات أهمية دون أن نتضمن "مساهمات" معينة. وسسيجرى ذكسر هذه المساهمات وفقًا للضرورة أو قد تكون ذكرت بالفعل بالارتباط مع الأعمال التي تسرد فيها تلك المساهمات. ومع ذلك، فمن الملائم تكملة العرض الوارد في المتن من ناحيتين. أو لا : في السنوات الخمس والعشرين التي سبقت نشر Wealth of Nations أو نحو ذلك توصلت غالبية الاقتصاديين القديرين إلى ما يرقى إلى اتفاق حقيقى، علمًا بأن الفزيوقراط والكتاب المتأثرين بهم بشكل مباشس كانوا يمثلون المجموعة الأكثر أهمية في تلك الغالبية. والكتاب الدنين كانوا يمثلون هذا السنوات كانوا يمثلون المجموعة الأكثر أهمية في تلك الغالبية. والكتاب الذين كانوا يمثلون هذا السنوارية في إنجلترا، جستى Jusiah Tucker في ألمانيا، بيكاريا وجينوفيسس Sonnenfel في إبطاليا، وفوربونياس Forbonnaise في فرنسا. وباختصار، فمنذ أن اتفق هؤلاء الاقتصاديون على قبول سياسة التوجيه الحكومي public وباختصار، فمنذ أن اتفق هؤلاء الاقتصاديون على الميزان التجارى قد تم اختزاله إلى حدود=

=ضئيلة وذلك، جزئيًا، كثمرة لعمل انتقادى قيم (مثل عمل فيرى: Meditazioni, 1771 في عمله: Breve ragionamento sopra i bilanci economici delle nazioni, 1770 في عمله: Breve ragionamento sopra i bilanci economici delle nazioni, 1770 الذي عمله فند أصبح فند الفكرة القائلة بإمكانية قياس الثروة الوطنية من خلال الصادرات). وعلاوة على ذلك، فقد أصبح مذهب الحماية، وهو في أيديهم، أداة دقيقة أكثر مما كان عيه سابقًا، الأمر الذي قاد إلى التشديد على تعريفات حماية متواضعة وهو أمر يصعب على الكتاب المعاصرين تمييزه عن حالة عدم وجود أي تعريفة بتاتًا: إذ اقترح فوربونياس ١٥ % ad valorem (١٥ %، ومسع تعريفات تمييزية على ذلك، كان هناك اتجاه، واسع الانتشار وتغذيه ممارسة قديمة، نحو فرض تعريفات تمييزية على الاستيرادات وفق تناسب عكسى بالنسبة لبعدها عن مرحلة السلع الاستهلاكية النهائية (تـوكر، فيرى) - وهو مبدأ أثبت أنه يشجع بقوة على النمو ونصادفه كثيرًا في القرن التاسع عشر. أخيـرًا، وغم ارتكاب أولنك الكتاب في الغالب ذلك الخطأ الذي ينتج عن عدم كفاية المنهج واعتمادهم الواسع على المعرفة العامة facie إلله prima facie (يؤا عدة كتاب)، بيد أنهم نادرًا ما أخطأوا في قضايا تخص المبدأ التحليلي الأساسي.

ومرة أخرى، سنفهم حالاً السبب الذى يجعل أولنك النقاد الذين سلموا بعقيدة حريسة التجارة غير قادرين على رؤية أى شيء في ذلك الاتفاق غير عدم الانسجام الداخلي أو، في أحسان الأحوال، نزعة "انتقائية" غير مهمة تميز مرحلة انتقائية بين الخطأ القيم والحقيقة الجديدة. ولكناا على من المراجع الأمر من أى زاوية أخرى، لا نجد أى عدم انسجام (بمعنى عدم التوافق المنطقي) في ذلك الرأى شبه العام الذي عكس ليس فقط تقدم التحليل، بل أيضًا كان يمكن أن يشكل، وكما سنعيد التشديد عليه على نحو أكثر عمومية في المتن، نقطة انطلاق، لدراسة أخرى، أفضل من الدوغمائية الضيقة لمذهب حرية التجارة الذي حل محلها.

غانيًا: لتوضيح الجملة السابقة، دعونا نتأمل مثالاً واحدًا من بين طانفة واسعة من الفرضيات. ففي عمله: 757 ... Ways and Means... ولله المسلمة على النبيذ الفرنسي وفقًا لأسس تستوحي الفرضية التالية. إذا تاجر بلد معين (أ) مع بلدين آخرين (ب) و (ج)، وكان مشتريات (ب) من منتجات (أ) مرنة بالنسبة للإيراد الذي يحصل عليه (ب) من مبيعاته إلى (أ) أكثر من مشتريات (ج) من منتجات (أ) بالنسبة للإيراد (ج) من مبيعات (ج) إلى (أ)، فمن المفيد بالنسبة للله (أ) معاملة منتجات البلد (ب) بصورة أفضل من البلد (ج). والآن، لنصرف النظر عسن مدى صححة هذه الفرضية. فسواء أكانت صحيحة أم خاطئة، يكفي أنها تثير الاهتمام على الأقل ويحتمل أن مناقشتها تشرى فهمنا للتجارة الدولية وجهازنا التحليلي بشكل عام اكثر بكثير من أي عدد مسن الملاحظات المنتذلة لمذهب حرية التجارة مهما كان الموقف التي توحي به هذه الملاحظات أهلاً للتقدير ومهما المني برع في هذا النوع المفيد جدًا من التحليل، إضافة إلى حقول أخرى غير حقل التجارة الدولية والنظر مثلاً عمله: من مايسه وحده (انظر مثلاً عمله: الموقدة المناقمة المدهنة على رسم سياسة حكيمة، إنسانية، سلمية، ... إلخ. ويمكن تقديم أمثلة عدة من مايسه وحده (انظر مثلاً عمله: الموقيد جدًا من التحليل، إضافة إلى حقول أخرى غير حقل التجارة الدولية (انظر مثلاً عمله: Woollen Manufactures, Newfoundland fisheries.. 1764).

(٣٩٥) اعتمادًا على البروفيسور فاينر (المصدر السابق، ص ٩٢) يمكن الإشارة فقط، إضافة إلى الكاتبين المذكورين ونورث، إلى وجود كاتبين إنجليزيين آخرين مناصرين لمذهب حرية التجارة وذلك قبل عام ١٧٧٦ (وهما وليم باترسون Paterson ، مؤسس مصرف إنجلترا، الذي نشر عمله: William Paterson الطبعة الثانية، و Writings ، مع سيرته الذاتية من قبل ساكس بانيستر Saxe Bannister عام ١٨٥٩ الطبعة الثانية، و جورج و اتلى Reflections on Coin in General, 1762 :George Whateley، الذي أعيد نشره في صورة منقحة كملحق للطبعة الثانية من كتاب: Principles of Trade, 1774 وهو العمل الوحيد

هذا، فإنهما ربطا عملهما بأخطاء في المحاجَّة صارت معتادة في أدب القرن التاسع عشر عن حرية التجارة. فلم يدرك جيرفايس أن موضوعته المتعلقة بتخصيص الموارد لا تتضمن شيئا ضد الحجج المناصرة للحماية مثل حجة الصناعة الناشئة أو حجة نقص التشغيل اللتين تتخيلان شروطا لا تسرى على تلك الموضوعة. وبإهماله هذا، يكون جيرفايس قد ابتعد عن عدة حقائق مهمة كان الكتاب الميركنتيليون قد اكتشفوها، وتبنى، كما فعل نورث، موقفًا يشجع على الوقوع فسى خطأ حينما يجرى التمسك به بصورة عمياء، رغم أنه موقف ممكن من الناحية النظرية البحتة. وكانت حالة الكاتب المجهول أسوأ. إذ اعتمد كثيرًا على محاجّـة مفادها: ما دامت التجارة الدولية تتكون من معاملات اختيارية، والتي لذلك السبب ينبغي أن تكون في صالح كلا البلدين المتعاملين بالضرورة، فلا يمكن أن تقود التجارة إلى شيء لا يفيد البلد ككل. كما حاجج نورث بطريقة مماثلة أيضًا. أما آ. سمث، فبعد إشارته more suo (غير مرة) إلى حقيقة واضحة، أي أن كل فرد سيتوجه نحو المجال الذي يشعر أنه قريب إلى نفسه، فقد دأب على القول بأن والسلوك الحكيم لدى كل عائلة محددة يندر أن يشكل حماقة بالنسبة لسلوك المملكسة العظمى". ومن زاوية المنهج التحليلي، فهذا أمر سيئ بقدر سوء أي شيء يمكن أن يُقيَد على الحساب "الميركنتيلي". وعلى أي حال، فالخطأ المعنى ستجرى مناقشته على نحو أكمل لاحقا.

وكما رأينا، فمن غير الضرورى أن تقع هناك قطيعة شديدة بين "الميركنتيليين" و"الليبراليين"، على الأقل بقدر تعلق الأمر بالتحليل الاقتصادي، ودون أى حكم مسبق على أفكارهم أو اهتماماتهم السياسية، فإن الاقتصاديين الليبراليين قد خلفوا الاقتصاديين الميركنتيليين في أداء المهمة التحليلية مثلما تخلف مجموعة من العمال مجموعة أخرى لتحقيق تواصل العمل. هذا هو ما حدث إلى حد ما. ولكن إلى الحد الذي لم يحدث فيه هذا الأمر، فقد جرى ليس فقط تصفية الخطأ القديم بل تحقق أيضًا تبديد غير ضروري يمكن مقارنته بالتبديد الذي يمكن

الله الذي أعرفه)؛ وثمة كاتب آخر كان قد اقترب من مذهب حرية التجارة (وهو ج. جوسيان J. الله الذي أعرفه)؛ وثمة كاتب آخر كان قد اقترب من مذهب حرية التجارة. بيد أن دفاع باترسون عن ويستحق كل هؤلاء الكتاب مكانة بارزة في تاريخ مذهب حرية التجارة. بيد أن دفاع باترسون عن هذا المذهب جرى على مستوى بديهي ومعروف، لكن واتلى وجوسيلن، بقدر ما أعلم، لم يضيفا أي شيء لم يكن معروفا من قبل، وذلك رغم جدارة عمليهما.

أن يحدث لو أن مجموعات العمال المتعاقبة تدمر منتجات المجموعات السابقة لها حينما لا تروق لها سياسات المجموعات الأخيرة. ولو أن سمث وأنصاره قاموا بتنقية وتطوير الفرضيات "الميركنتيلية"، بدلاً من رميها جانبًا، لأمكن وضع نظرية حول العلاقات الاقتصادية الدولية أكثر صحة وغنى بحلول عام ١٨٤٨ - نظرية كانت ستعجز فئة معينة أن تساوم عليها أو أن تعاملها فئة أخرى بازدراء.

المؤلف فى سطور: جوزيف شومبيتر

قدَّمَ الاقتصادى وعالم الاجتماع النمساوى جوزيف شومبيتر ١٩٥٠-١٩٥٠ عدداً من المساهمات المهمة بالنسبة لفكر القرن العشرين. فأنه نقد ماركس وكينز، وطور أفكاراً متقدمة لتأمل الدورات الاقتصادية والمؤسسات السياسية والعمليات الاجتماعية في العالم الحديث. ويُعد عمله "نظرية التنمية الاقتصادية والسدورات الاقتصادية" أحد أهم دراساته الاقتصادية. أمنا عمله "الرأسمالية، الاشتراكية والديمقراطية"، فهو بحث متعمق حول طبيعة ومستقبل الرأسمالية وعلاقتها بالاشتراكية والديمقراطية [وهو عمل مُعنزيا]. ولكن كتابه "تاريخ التحليل الاقتصادي وتاريخه.

المترجم فى سطور: حسـن عبد الله بدر

نال د. حسن عبد الله بدر شهادة الدكتوراه في الاقتصاد من معهد الاقتصاد من معهد الاقتصاد من موسكو عام ١٩٨٤، وشهادتي الماجستير والبكالوريوس في الاقتصاد من جامعة بغداد عامي١٩٧٥ و ١٩٧٢. وقد عَمل د. حسن بدر مدرساً للاقتصاد في جامعة الموصل وجامعة عدن وجامعة طرابلس، وقام بترجمة ومراجعة عدد من المقالات الاقتصادية من الإنجليزية إلى العربية، كما إن له أعمالاً ومقالات تدور حول أثر الاستثمار على النمو الاقتصادي في العراق.

المراجع في سطور: عصام الخفاجي

د. عصام الخفاجي كاتب وأستاذ جامعي مختص بالعلوم الاجتماعية، درتس لسنوات عدة قضايا العولمة والتطور الاقتصادي والاجتماعي في العالم الثالث، ونظريات الدولة، فضلاً عن قضايا الشرق الأوسط في جامعة أمستردام ونيويورك. وإلى جانب التدريس، عمل الخفاجي في مجالات عدة، ومنها العمل كمستشار للبنك الدولي في واشنطن. صدرت له ثلاثة مؤلفات بالعربية، وعشرات الأبحاث والمقالات بالعربية والإنجليزية والفرنسية. وقد تُرجم عدد من أعماله المكتوبة بالعربية إلى لغات أجنبية كالإنجليزية والفارسية، كما أنه قام بترجمة كتب عن الإنجليزية والفرنسية إلى العربية. في مايو ٢٠٠٤ صدر كه بالإنجليزية كتاب بعنوان "مسارات الحداثة في أوروبا والشرق الأوسط: ولادات عسيرة"، لندن، دار B Tauris اله المدن الله المدن الله المدن الله المدن الله المولدية المناسرة المناسرة المناسرة الأوسط: ولادات عسيرة"، المناسرة المنا

المشروع القومى للترجمة

المشروع القومى للترجمة مشروع تنمية ثقافية بالدرجة الأولى ، ينطلق من الإيجابيات التى حققتها مشروعات الترجمة التى سبقته فى مصر والعالم العربى ويسعى إلى الإضافة بما يفتح الأفق على وعود المستقبل، معتمدًا المبادئ التالية :

- ١- الخروج من أسر المركزية الأوروبية وهيمنة اللغتين الإنجليزية والفرنسية .
- ٢- التوازن بين المعارف الإنسانية في المجالات العلمية والفنية والفكرية والإبداعية
- ٣- الانحياز إلى كل ما يؤسس لأفكار التقدم وحضور العلم وإشاعة العقلانية
 والتشجيع على التجريب .
- ٤- ترجمة الأصول المعرفية التي أصبحت أقرب إلى الإطار المرجعي في الثقافة
 الإنسانية المعاصرة، جنبًا إلى جنب المنجزات الجديدة التي تضع القارئ في القلب
 من حركة الإبداع والفكر العالميين .
- ٥- العمل على إعداد جيل جديد من المترجمين المتخصصين عن طريق ورش العمل
 بالتنسيق مع لجنة الترجمة بالمجلس الأعلى للثقافة .
 - ٦- الاستعانة بكل الخبرات العربية وتنسيق الجهود مع المؤسسات المعنية بالترجمة .

يقصد بتعبير تاريخ التحليل الاقتصادي تاريخ الجهود الفكرية التي بذلها الإنسان لفهم الظواهر الاقتصادية أو وهو ما يعني الشيء نفسه - تاريخ الجوانب التحليلية أو العلمية من الفكر الاقتصادي ويصف الجزء الثاني من هذا الكتاب تاريخ تلك الجهود، وذلك من البدايات المبكرة التي يمكن إدراكها، وحتى آخر عقدين أو ثلاثة من القرن الثامن عشر ويغطى الجزء الثالث الفترة التي يمكن نعتها بفترة الكلاسيك الإنجليز، وحتى بداية سبعينيات القرن التاسع عشر تقريبا ويقدم الجزء الرابع كشفا بمصير الاقتصاد التحليلي أو العلمي منذ نهاية الفترة الكلاسيكية وحتى الحرب العالمية الأولى، تشكل هذه الأجزاء الثلاثة الكتلة الأساسية للكتاب والبحث الوارد فيه أما الجزء الخامس فهو مجرد مسودة للتطورات المعاصرة، ويهدف إلى مساعدة القارئ على إدراك صلة الجهود المعاصرة بالجهود الماضية